

《語言暨語言學》專刊系列之六十
LANGUAGE AND LINGUISTICS MONOGRAPH SERIES 60

閩東區寧德方言音韻史研究

秋谷裕幸 著

中央研究院 語言學研究所
Institute of Linguistics, Academia Sinica
Taipei, Taiwan
2018

LANGUAGE AND LINGUISTICS MONOGRAPH SERIES
EDITORIAL BOARD

Editor in Chief Jo-wang Lin (Academia Sinica)

Associate Editors Zev Handel (University of Washington)
Randy J. LaPolla (Nanyang Technological University)
Yen-Hwei Lin (Michigan State University)
Chen-Sheng Luther Liu (National Chiao Tung University)
Alexis Michaud (Centre national de la recherche scientifique)
Keiko Murasugi (Nanzan University)
Sze-Wing Tang (The Chinese University of Hong Kong)
Stacy Fang-ching Teng (Academia Sinica)
Rui-wen Wu (Academia Sinica)

Editorial Board Members

- Mark C. Baker (Rutgers University)
- Zhiming Bao (National University of Singapore)
- Robert A. Blust (University of Hawai'i, Mānoa)
- Keh-Jiann Chen (Academia Sinica)
- Gennaro Chierchia (Harvard University)
- Guglielmo Cinque (University of Venice)
- Bernard Comrie (University of California, Santa Barbara)
- Ik-sang Eom (Hanyang University)
- Hiroya Fujisaki (University of Tokyo)
- Martin Haspelmath (Max Planck Institute for the Science of Human History)
- C.-T. James Huang (Harvard University)
- Larry M. Hyman (University of California, Berkeley)
- Christine Lamarre (Institut National des Langues et Civilisations Orientales)
- Richard K. Larson (Stony Brook University)
- Paul Jen-kuei Li (Academia Sinica)
- Chinfa Lien (National Tsing Hua University)
- Ian Maddieson (University of New Mexico)
- Kikuo Maekawa (The National Institute for Japanese Language and Linguistics)
- Alec Marantz (New York University)
- James A. Matisoff (University of California, Berkeley)
- James Myers (National Chung Cheng University)
- Mamoru Saito (Nanzan University)
- Rint Sybesma (Leiden University)
- Hsiu-fang Yang (National Taiwan University)

Editorial Assistants

Floria Wen-chia Cheng (Academia Sinica)

Abigail Jen-Hui Wang (Academia Sinica)

閩東區寧德方言音韻史研究

福建寧德方言屬於閩語閩東區福寧片。本書分成兩大部分：描寫部分和音韻史部分。描寫部分的目的是給學界提供三個現代寧德方言（虎頂話、九都話和咸村話）的語言材料。這三個方言都較為完整地保存著七個輔音韻尾：-m/-p、-n/-t、-ŋ/-k、-ʔ。音韻史部分最主要的目的是：(1) 利用以上三個現代寧德方言的材料，構擬原始寧德方言音系（共構擬了 1,460 個字的原始形式）；(2) 闡明自原始寧德方言至現代寧德方言之間的語音演變過程。原始寧德方言很接近原始閩東區方言，可以給閩東區方言音韻史研究提供不可或缺的重要材料。

關鍵詞：閩東區方言，福寧片，寧德方言，原始寧德方言，構擬，音韻史

A phonological history of the Ningde dialect of Eastern Min

The Ningde (寧德) dialect of Fujian Province belongs to the Funing (福寧) subgroup of Eastern Min. The present work contains two major parts; a synchronic part and a diachronic part. The synchronic part describes three varieties of the modern Ningde dialect. Their most important phonological feature is the retention of seven final consonants: -m/-p, -n/-t, -ŋ/-k, and -ʔ. The diachronic part reconstructs Proto-Ningde based on the modern Ningde varieties, and traces the phonological history of the Ningde dialect. Proto-Ningde is shown to be rather conservative and similar to Proto-Eastern Min. An appendix lists 1,460 forms of Proto-Ningde.

Keywords: Eastern Min, Funing subgroup, Ningde dialect, Proto-Ningde, historical reconstruction, phonological history

目 錄

摘要	i
Abstract	ii
第一章 前言	1
1.1 研究背景	1
1.2 本書的對象和目的	1
1.3 寧德方言的定義	3
1.4 寧德方言的歸屬	4
1.5 寧德方言的研究文獻	5
1.6 寧德市蕉城區和周寧縣的概況	10
1.6.1 蕉城區	10
1.6.2 周寧縣	11
1.7 寧德市蕉城區和周寧縣的方言	11
1.7.1 蕉城區的方言	11
1.7.2 周寧縣的方言	12
1.8 寧德方言的調查	12
1.8.1 虎頂話	12
1.8.2 咸村話	13
1.8.3 九都話	13
1.9 本書中所使用的本字和中古音切	13
1.9.1 果攝	14
1.9.2 假攝	14
1.9.3 遇攝	14
1.9.4 蟹攝	14

1.9.5 止攝.....	15
1.9.6 效攝.....	16
1.9.7 流攝.....	17
1.9.8 咸攝.....	17
1.9.9 深攝.....	18
1.9.10 山攝.....	18
1.9.11 臻攝.....	19
1.9.12 宕攝.....	20
1.9.13 江攝.....	20
1.9.14 曾攝.....	20
1.9.15 梗攝.....	21
1.9.16 通攝.....	21
1.10 本書體例說明	22
1.10.1 音標.....	22
1.10.2 同音字彙.....	22
1.10.3 原始寧德方言部分	23
1.10.4 中古音韻地位	23
1.10.5 其他.....	23
1.11 本書中方言材料的來源及其歸屬	24
1.12 基金項目	25
 第二章 現代寧德方言的描寫.....	 26
 2.1 方音.....	 26
2.1.1 虎垠方音.....	26
2.1.1.1 聲韻調.....	26
2.1.1.1.1 聲母.....	26

2.1.1.1.2 韻母	30
2.1.1.1.3 單字調	37
2.1.1.2 與中古音比較	38
2.1.1.2.1 聲母	38
2.1.1.2.2 韻母	43
2.1.1.2.3 聲調	69
2.1.1.3 連讀調	70
2.1.1.4 小稱音	75
2.1.1.5 同音字彙	76
2.1.2 咸村方音	120
2.1.2.1 聲韻調	120
2.1.2.1.1 聲母	120
2.1.2.1.2 韻母	124
2.1.2.1.3 單字調	128
2.1.2.2 與中古音比較	129
2.1.2.2.1 聲母	129
2.1.2.2.2 韻母	134
2.1.2.2.3 聲調	161
2.1.2.3 連讀調	163
2.1.2.4 小稱音	168
2.1.2.5 同音字彙	168
2.1.3 九都方音	211
2.1.3.1 聲韻調	211
2.1.3.1.1 聲母	211
2.1.3.1.2 韻母	215
2.1.3.1.3 單字調	220
2.1.3.2 與中古音比較	220

2.1.3.2.1 聲母	220
2.1.3.2.2 韻母	225
2.1.3.2.3 聲調	252
2.1.3.3 連讀調	254
2.1.3.4 小稱音	258
2.1.3.5 同音字彙	259
2.1.4 字音對照	301
2.2 詞彙對照	318
2.3 例句對照	373
 第三章 原始寧德方言音系的構擬	 397
3.1 概說	397
3.1.1 研究回顧	397
3.1.2 方法	400
3.1.3 本書所構擬原始寧德方言的性質	401
3.1.4 原始寧德方言的聲韻調	403
3.1.4.1 聲母	403
3.1.4.2 韻母	403
3.1.4.3 單字調	405
3.1.5 寧德方言音韻史上聲韻調之間互動一覽	406
3.2 聲母的構擬	409
3.2.1 *p 系聲母	409
3.2.1.1 *p	409
3.2.1.2 *p ^h	410
3.2.1.3 *m	411
3.2.2 *t 系聲母	413

3.2.2.1 *t.....	413
3.2.2.2 *t ^h	414
3.2.2.3 *n.....	415
3.2.2.4 *l.....	416
3.2.3 *tʃ 系聲母.....	417
3.2.3.1 *tʃ.....	417
3.2.3.2 *tʃ ^h	418
3.2.3.3 *θ.....	420
3.2.3.4 原始寧德方言*tʃ 系聲母的構擬.....	422
3.2.4 *k 系聲母.....	424
3.2.4.1 *k.....	424
3.2.4.2 *k ^h	425
3.2.4.3 *ŋ.....	426
3.2.4.4 *h.....	427
3.2.4.5 *零聲母	430
3.3 韻母的構擬.....	431
3.3.1 聲韻調之間的互動.....	431
3.3.1.1 聲調對韻母所起到的作用	431
3.3.1.1.1 *陰平	431
3.3.1.1.2 *陽平、*陽去	433
3.3.1.1.3 *上聲	434
3.3.1.1.4 *陰去	438
3.3.1.1.5 *陰入	440
3.3.1.1.6 *陽入	441
3.3.1.1.7 聲調所降低的舌位和元音交替	443
3.3.1.1.8 總結	444
3.3.1.2 聲母對韻母所起到的作用	445

3.3.1.2.1 *p、*p ^h 、*m	445
3.3.1.2.2 *tʃ、*tʃ ^h 、*θ.....	445
3.3.1.2.3 *零聲母	447
3.3.1.2.4 其他	448
3.3.1.3 介音對主要元音所起到的作用	448
3.3.1.3.1 「介音提高舌位」和調類	449
3.3.1.3.2 介音*i 對主要元音所起到的作用	450
3.3.1.3.3 介音*u 對主要元音所起到的作用	451
3.3.1.3.4 介音*y 對主要元音所起到的作用	451
3.3.2 韻母演變類型	452
3.3.2.1 「聲調降低舌位」的類型	452
3.3.2.1.1 *in 韻型	452
3.3.2.1.2 *it 韻型	453
3.3.2.2 「介音提高舌位」的類型	455
3.3.2.2.1 *ie 韻型	455
3.3.2.2.2 *uan/*uat 韻型	456
3.3.2.2.3 *ien/*iet 韻型	459
3.3.2.3 其他類型	462
3.3.2.3.1 *a 韻型	462
3.3.2.3.2 *en/*et 韻型	462
3.3.3 半低元音*ɛ、*ɔ、*œ 的構擬	464
3.3.4 陰聲韻	465
3.3.4.1 *i	466
3.3.4.2 *u	471
3.3.4.3 *y	475
3.3.4.4 *a	477
3.3.4.5 *ia	481

3.3.4.6 *ua	484
3.3.4.7 *ai	487
3.3.4.8 *uai	490
3.3.4.9 *au	491
3.3.4.10 *iau	495
3.3.4.11 *ε	498
3.3.4.12 *ie	502
3.3.4.13 *eu	506
3.3.4.14 *ɔ	508
3.3.4.15 *uo	511
3.3.4.16 *ɔi	515
3.3.4.17 *uoi	518
3.3.4.18 *œ	522
3.3.4.19 *yœ	524
3.3.4.20 *ui	525
3.3.4.21 *iu	528
3.3.4.22 不規則對應	532
3.3.5 *m/*p 尾韻	532
3.3.5.1 *im/*ip	533
3.3.5.2 *am/*ap	536
3.3.5.3 *iam/*iap	541
3.3.5.4 *em/*ep	544
3.3.5.5 *iem/*iep	549
3.3.5.6 不規則對應	552
3.3.6 *n/*t 尾韻	553
3.3.6.1 *in/*it	554
3.3.6.2 *un/*ut	560

3.3.6.3 *yn/*yt.....	564
3.3.6.4 *an/*at	567
3.3.6.5 *ian/*iat.....	571
3.3.6.6 *uan/*uat	574
3.3.6.7 *en/*et	577
3.3.6.8 *ien/*iet.....	583
3.3.6.9 *ɔn/*ɔt	589
3.3.6.10 *uɔn/*uɔt	594
3.3.6.11 *yən/*yət.....	598
3.3.7 *ŋ/*k、*ʔ 尾韻	600
3.3.7.1 *iŋ/*ik.....	601
3.3.7.2 *uŋ/*uk.....	605
3.3.7.3 *yŋ/*yk.....	609
3.3.7.4 *aŋ/*aʔ.....	614
3.3.7.5 *iaŋ/*iaʔ	618
3.3.7.6 *uaŋ/*uaʔ.....	625
3.3.7.7 *eŋ/*ek.....	627
3.3.7.8 *ɔŋ/*ɔk, *ɔʔ	630
3.3.7.9 *iɔŋ/*iɔk, *iɔʔ.....	638
3.3.7.10 *uɔŋ/*uɔk, *uɔʔ.....	644
3.3.7.11 *œŋ/*œk	648
3.3.8 自成音節鼻音	654
3.4 聲調的構擬	654
3.4.1 *陰平	655
3.4.2 *陽平	657
3.4.3 *上聲	658
3.4.4 *陰去	666

3.4.5 *陽去	668
3.4.6 *陰入	670
3.4.7 *陽入	671
第四章 從原始寧德方言看三個現代寧德方言的音韻特點	673
4.1 虎浞話的音韻特點	673
4.2 咸村話的音韻特點	675
4.3 九都話的音韻特點	677
4.4 小結	679
第五章 原始寧德方言與中古音比較	680
5.1 聲母	680
5.2 韻母	684
5.2.1 果攝	684
5.2.2 假攝	685
5.2.3 遇攝	686
5.2.4 蟹攝	687
5.2.5 止攝	688
5.2.6 效攝	690
5.2.7 流攝	691
5.2.8 咸攝	691
5.2.9 深攝	693
5.2.10 山攝	693
5.2.11 臻攝	696
5.2.12 宕攝	698

5.2.13 江攝	699
5.2.14 曾攝	700
5.2.15 梗攝	700
5.2.16 通攝	702
5.3 聲調	704
5.4 現代漢語方言與中古音比較的方法	705
5.5 現代漢語方言與中古音比較的意義	707
 第六章 原始寧德方言在閩東區方言音韻史上的位置	 709
 中古音音序索引	 713
 引用文獻	 738
 後記	 747

第一章 前言

1.1 研究背景

雖然近年來情況有所好轉（如葉太青 2007、秋谷裕幸 2010a、秋谷裕幸、陳澤平 2012），但是閩東區福寧片的調查工作還沒有擺脫較為薄弱的狀態。目前積極展開各地方言的調查工作仍然是福寧片研究最重要的任務。

福寧片當中寧德方言具有獨特的價值。李延瑞、梁玉璋 (1982: 89) 曾寫道：

廿二年前全國方言普查時，寧德話曾以在閩東方言（指各點的城關話）中唯一能比較完整地保留陽聲韻、入聲韻三套韻尾這一特點而引人注目。

之後三十多年的時間過去了，不過至今為止我們還看不到寧德方言較為詳細的語言材料，人們還不知道保存陽聲韻入聲韻輔音韻尾的具體情況如何。另外，根據筆者的觀察，在寧德鄉下話當中七個輔音韻尾 -m/-p、-n/-t、-ŋ/-k、-ʔ 也正在迅速地消失。在現代閩語諸方言中，輔音韻尾保存得最好的無疑是寧德方言。比如「三」能發出 [m] 韻尾的閩語只有寧德方言以及邵將片光澤方言，「辣」能發出 [t] 韻尾的只有寧德方言。可見，寧德方言的調查工作是刻不容緩的。

接著談談漢語方言音韻史研究的方法論問題。目前在漢語方言的領域裡較為通行的音韻史研究方法是「層次分析法」。這個方法的指導思想是通過各時代的標準語音系尤其是《切韻》音系來理解現代漢語方言的音韻。不過，在筆者看來，正如已故的 Jerry Norman 教授所嘗試（如 Jerry Norman 1973），漢語方言和別的语言一樣也可以運用傳統的歷史比較法來研究。根據規則的語音對應構擬原始方言，而通過這個原始方言理解所要比較的方言之音韻史。寧德方言中有很多音韻現象只有通過原始寧德方言的音系才能得到合理的解釋。漢語方言音韻史的方法論問題筆者和韓哲夫 (Zev Handel) 先生一起在秋谷裕幸、韓哲夫 (2012) 當中很詳細地討論過，在此不重複。寧德方言音韻史雖然相對時間深度不夠深，但十分複雜，發生了多種多樣的語音演變，可以對漢語方言音韻史方法論的探索提供一個很有價值的實例。

1.2 本書的對象和目的

基於這個基本認識，本書把福建省寧德市蕉城區虎頂話、九都話和寧德市周寧縣咸村話作為對象調查研究寧德方言的音韻史。這三個方言可以說都是寧德方言的別腔。

本書的目的分成兩方面：描寫方面和音韻史方面。

描寫方面的目的是給學界提供虎淚、九都和咸村這三個現代寧德方言的材料。筆者選擇這三個寧德方言是有明確理由的：

- (1) 迄今為止，這三個方言都沒有公開發表的系統性語言材料；
- (2) 《寧德市志·卷三十一·方言》指出：「境內只有霍童的寧德話語音與城關音差距較大，虎淚的寧德話受古田話影響，語音與城關音亦有差別，其他鄉鎮的寧德話與城關的寧德話大同小異。」（第 933 頁）可見，寧德境內主要有三種不同的口音。本書所要研究的虎淚話代表了虎淚音，咸村話代表了霍童音，九都話則代表了一般寧德音，三種口音齊全；
- (3) 這三個方言都較為完整地保存著七個輔音韻尾：-m/-p、-n/-t、-ŋ/-k、-ʔ。從閩語音韻史的角度來說，調查研究寧德方言最主要的意義就在這裡。

另外，本書的調查項目基本上都與《浙南的閩東區方言》（秋谷裕幸 2005）、《閩北區三縣市方言研究》（秋谷裕幸 2008）和《閩東區古田方言研究》（秋谷裕幸、陳澤平 2012）相同，¹ 字音對照的字條還與《閩東區福寧片四縣市方言音韻研究》（秋谷裕幸 2010a）基本上相同，互相之間對照便利。

音韻史方面最主要的目的是：

- (1) 構擬原始寧德方言音系；
- (2) 闡明自原始寧德方言至現代寧德方言之間的語音演變過程。

通過本書所研究的三個寧德方言之間的比較，我們基本上能夠復原原始寧德方言的音類和音值。寧德方言音韻史異常複雜，所以，可以給漢語方言音韻史特別是閩東區福寧片音韻史提供很多新視角。當然，本書所構擬的原始寧德方言今後需要通過其他寧德方言的材料進行修訂。另外，筆者還打算接著秋谷裕幸 (2003) 把本書的音韻史研究作為運用歷史比較法研究漢語方言音韻史的一個實例。

目前已經有一些包括同音字彙在內的寧德方言材料。見下文 1.5。不過，在本書的音韻史研究中，除了 Jerry Norman (1977–1978) 所記錄八都話的材料以外，筆者基本上沒有使用其他學者的材料。有兩個理由：

- (1) 寧德方言的音系尤其其它的韻母系統相當複雜，而且研究寧德方言音韻史時音值的細緻差異往往具有重大意義，所以最好使用同一個人所記錄的材料；
- (2) 本書第三章專門根據口語詞彙材料研究寧德方言音韻史，現有的音韻材料往往缺乏詞彙方面的信息。

¹ 以下五種著作的調查項目也相同或基本上相同：(1) 曹志耘《嚴州方言研究》(1996)、(2) 平田昌司、趙日新、劉丹青、馮愛珍、木津祐子、溝口正人《徽州方言研究》(1998)、(3) 曹志耘、秋谷裕幸、太田齋、趙日新《吳語處衢方言研究》(2000)、(4) 秋谷裕幸《吳語江山廣豐方言研究》(2001)、(5) 秋谷裕幸、趙日新、太田齋、王正剛《吳語蘭溪東陽方言調查報告》(2002)。

1.3 寧德方言的定義

在此首先給本書所說的「寧德方言」下定義。

Jerry Norman (1977–1978: 328–329) 曾指出寧德八都話只有六個單字調，其他閩東區方言的上聲和陽去 “having identical configurations”。他還發現早期上聲和陽去的區別現在轉換成韻母的不同，比如：

早期上聲 己⁴¹ 虎⁴¹ 語⁴¹ 海⁴¹ 斗⁴¹ 膽⁴¹ 擗⁴¹
 早期陽去 忌⁴¹ 戶⁴¹ 禦⁴¹ 害⁴¹ 荳⁴¹ 淡⁴¹ 汗⁴¹

這是一個很重要的發現。不過，在筆者看來，這些對立也可以處理成聲調長短的不同。至少對本書所研究的三個現代寧德方言來說，「海」和「害」、「斗」和「荳」、「膽」和「淡」之間主要元音的區別沒有 [ɐ] 和 [A] 的區別這麼大。所以，本書把「海」和「害」的區別處理成「海」[hai⁴¹]（上聲）和「害」[hai⁴¹]（陽去），就是說韻母相同聲調不同。

寧德方言中上聲和陽去的高低和調形完全一樣，只有長短稍有不同，陽去長於上聲，本文中把上聲記作 [41] 或 [11]，陽去則記作 [41] 或 [11]。這兩個單字調僅在一部分非開尾韻當中才對立。例如：

〈表 1〉寧德方言中上聲和陽去之間的對立

	海 ^{清上} ≠ 害 ^{全濁去}	九 ^{清上} ≠ 厚 ^{全濁上}	膽 ^{清上} ≠ 淡 ^{全濁上}	黨 ^{清上} ≠ 丈 ^{全濁上} ²
虎淚	xai ⁴¹ ≠ xai ⁴¹	kau ⁴¹ ≠ kau ⁴¹	tam ⁴¹ ≠ tam ⁴¹	toŋ ⁴¹ ≠ toŋ ⁴¹
咸村	hai ¹¹ ≠ hai ¹¹	kau ¹¹ ≠ kau ¹¹	tam ¹¹ ≠ tam ¹¹	toŋ ¹¹ ≠ toŋ ¹¹
九都	hai ⁴¹ ≠ hai ⁴¹	kau ⁴¹ ≠ kau ⁴¹	tam ⁴¹ ≠ tam ⁴¹	toŋ ⁴¹ ≠ toŋ ⁴¹

開尾韻沒有這種對立，都讀作陽去。

² 九都話的「黨」和「丈」除了聲調以外，韻母也有區別。

〈表 2〉寧德方言中讀作陽去的開尾韻的字

	寶 _{清上} ＝抱 _{全濁上}	買 _{次濁上} ＝賣 _{次濁去}	寫 _{清上} ＝社 _{全濁上}	拗 _{清上} ＝下 _{全濁上}
虎淚	pɔ ⁴¹	mɛ ⁴¹	θie ⁴¹	a ⁴¹
咸村	pɔ ¹¹	mɛ ¹¹	θie ¹¹	a ¹¹
九都	pɔ ⁴¹	mɛ ⁴¹	sie ⁴¹	a ⁴¹

本文把具有這一聲調特點的閩東區方言稱作「寧德方言」。除了以上本書所研究的三個方言以外，寧德城關話、六都話³、洋中話、洋中天湖話、霍童話和八都話也都是寧德方言。參看沙平 (1999)、葉太青 (2007)、葉太青 (2014)⁴。

1.4 寧德方言的歸屬

第一版《中國語言地圖集·B12 閩語》(張振興編輯)把寧德方言歸屬閩東區侯官片，學界有時也稱之為南片。2012 年出版的第二版《中國語言地圖集·漢語方言卷·B1-15 閩語 A》則把它歸屬閩東片福寧小片，即第一版的閩東區福寧片⁵。多數閩語學者也認為寧德方言屬於福寧片或北片。筆者也支持寧德方言不屬於侯官片而屬於福寧片的觀點。參看秋谷裕幸 (2010b) 和秋谷裕幸 (未刊稿)。筆者最主要的依據是寧德方言的連讀變調。福寧片的二字組連讀變調有一個顯著的特點：變為舒聲的前字陰入的連讀調和前字陰去的連讀調相同，變為舒聲的前字陽入的連讀調則與前字陽去的連讀調相同。本書所研究的三個寧德方言也有這個特點 (參 2.1.1.3、2.1.2.3、2.1.3.3)，而這個特點一般不見於侯官片。據此，本書也認為寧德方言屬於閩東片福寧片。

³ 據筆者的初步觀察。

⁴ 沙平 (1999) 和葉太青 (2007) 都把寧德方言上聲和陽去的區別歸於調形。沙平 (1999: 282) 把寧德城關話的上聲記作 [42]，陽去記作 [52]。葉太青 (2007: 48) 把洋中話的上聲和陽去分別記作 [51] 和 [511]，並指出「陽去在聽感上下降的程度不如上聲來得『陡』，時長略微延長。」我認為我們面臨的是同一種現象，只不過處理方法不相同而已。只是霍童話的情況有所不同。葉太青 (2007: 74) 所記的調值是 [21] (上聲) 和 [313] (陽去)，調形不太一樣。不過這兩個單字調還是只在一部分非開尾韻當中才對立。

⁵ 第一版《中國語言地圖集·B12 閩語》的「區」和「片」，第二版改成了「片」和「小片」。撰寫本書時筆者沒有參考第二版《中國語言地圖集》，所以仍使用了「閩東區」或「侯官片」、「福寧片」等第一版的名稱。由於這不是本質的問題，本書沿用第一版的名稱。

1.5 寧德方言的研究文獻

本節以編年文獻目錄的形式回顧前人對寧德方言的研究狀況。方括號內是筆者對這些文獻的簡單說明。

- (1) 福建省漢語方言調查指導組、福建省漢語方言概況編寫組. 1962–1963. 《福建省漢語方言概況》(上冊·下冊)(討論稿)。

[下冊·附錄五「福建省漢語方言參考地圖」共收 50 幅方言地圖，其中設有寧德點。]

- (2) 潘茂鼎, 李如龍, 梁玉璋, 張盛裕, 陳章太. 1963. 〈福建漢語方言分區略說〉, 《中國語文》6: 475–495。

[所附 21 幅方言地圖上設有寧德縣點。]

- (3) Norman, Jerry. 1977–1978. A preliminary report on the dialects of Mintung. *Monumenta Serica* 33: 326–348.

[描寫福安穆陽、寧德八都、福鼎赤溪(礮溪鎮)、柘榮四個方言的聲韻調, 指出這些方言中的齒間擦音 [θ]、福安穆陽和寧德八都的「變韻」、八都話裡上聲和陽去的混合等現象後, 按照方言之間的韻母對應列出了 422 個字的字音對照。具有很高的參考價值, 是本書研究最重要的參考文獻。該文記錄的寧德八都話保存著七個輔音韻尾: -m/-p、-n/-t、-ŋ/-k、-ʔ。參看 3.1.1。]

- (4) 李延瑞, 梁玉璋. 1982. 〈寧德語音的近期演變及其途徑〉, 《福建師大學報(哲學社會科學版)》2: 89–94。

[文章描寫寧德城關話語音的演變情況, 其重點在輔音韻尾。文章指出二十多年前(即 50 年代)寧德城關話中還保存著六個輔音韻尾: -m/-p、-n/-t、-ŋ/-k。⁶ 後來主要是受到福州方言而簡化了。當時較有代表性的寧德方言已經只有四個輔音韻尾: -m/-p、-ŋ/-k。這篇文章是寧德城關話輔音韻尾簡化過程的真實描寫, 具有很高的音韻史價值。]

- (5) 陳章太, 李如龍. 1983. 〈論閩方言的一致性〉, 《中國語言學報》1: 25–81。還收錄於陳章太, 李如龍. 1991. 《閩語研究》, 1–57。北京: 語文出版社。

- (6) 李如龍, 陳章太. 1985. 〈論閩方言內部的主要差異〉, 《中國語言學報》2: 93–173。還收錄於陳章太, 李如龍. 1991. 《閩語研究》, 58–138。北京: 語文出版社。

[以上兩篇文章把寧德方言作為閩東區的代表點之一, 記錄了一部分有代表性的單字音、詞彙和語法短句等材料, 具有相當高的參考價值。所記錄的寧德方言保存著七個輔音韻尾: -m/-p、-n/-t、-ŋ/-k、-ʔ。]

- (7) 周寧縣地方志編纂委員會. 1993. 《周寧縣志·第三十四篇·方言》, 616–669。北

⁶ 文章中沒有討論 -ʔ 尾。

京：中國科學技術出版社。由廈門大學林寒生教授和葉寶奎教授撰稿。

[第二章語音第二節「『獅城音』與『咸村音』、『瑪坑音』的主要差異」簡略地介紹了咸村話的音韻特點。比如，獅城和瑪坑讀 [x] 聲母的部分字咸村讀 [ts^h] 聲母（參本書 3.2.4.4）；咸村具有七個輔音韻尾：-m/-p、-n/-t、-ŋ/-k、-ʔ。這大概是咸村話的最早描寫。]

- (8) 寧德市地方志編纂委員會. 1995.《寧德市志·卷三十一·方言》，932-969。福州：中華書局。撰者未詳。

[第一章 語音（第一節 聲韻調、第二節 連讀音變、第三節 文白異讀、第四節 同音字彙）、第二章 分類詞選、第三章 語法例選（第一節 詞語搭配例選、第二節 語法例句）、第四章 標音舉例（第一節 諺語、第二節 民歌、第三節 故事）。該文較為系統地描寫了寧德方言的語音、詞彙和語法。所記錄的寧德方言只有五個輔音韻尾：-m/-p、-ŋ/-k、-ʔ。]

- (9) 陳麗冰. 1996.〈寧德方言「有無 X」疑問句式〉，《寧德師專學報（哲學社會科學版）》4(39): 66-69。

- (10) 梁玉璋, 馮愛珍. 1996.《福州話音檔》，全 171 頁。上海：上海教育出版社。

[「附論一：閩東方言說略」（52-61 頁）裡把寧德方言作為閩東區方言北片的代表點之一對閩東方言進行概說，介紹了寧德方言的少量材料。]

- (11) 陳麗冰. 1997.〈福建寧德方言 AA 式重疊名詞〉，《寧德師專學報（哲學社會科學版）》4(43): 66-68。

- (12) 陳麗冰. 1998.〈福建寧德方言單音節動詞重疊式〉，《寧德師專學報（哲學社會科學版）》4(47): 66-69。

- (13) 福建省地方志編纂委員會；黃典誠主編，李如龍副主編. 1998.《福建省志·方言志》。北京：方志出版社。

[「第一章第三節 閩東方言語音比較」和「第一章第四節 閩東方言詞彙比較」（54-83 頁）裡把寧德方言作為閩東區方言的代表點之一對閩東區方言進行概說，介紹了寧德方言的少量材料。「第十章 福建方言對照表」（461-599 頁）當中也列出了寧德方言的部分材料。所記錄的寧德方言只有四個輔音韻尾：-m/-p、-ŋ/-k。]

- (14) 陳麗冰. 1999.〈寧德方言數詞「一、二、三」〉，《寧德師專學報（哲學社會科學版）》4(51): 48-50。

- (15) 沙平. 1999.〈福建省寧德方言同音字彙〉，《方言》4: 282-295。

[寧德城關方言的同音字彙。所記錄的方言只有四個輔音韻尾：-m/-p、-ŋ/-k。]

- (16) 陳麗冰. 2001.〈寧德市蕉城區方言名詞後綴「頭」〉，《寧德師專學報（哲學社會科學版）》3(58): 53-55。

- (17) 陳麗冰. 2002.〈寧德市蕉城區方言名詞後綴「囡」〉，《寧德師專學報（哲學社

會科學版)》3(62): 38–40, 72。

- (18) 李如龍. 2002. 〈閩語〉, 《現代漢語方言概論》(侯精一主編), 207–248。上海: 上海教育出版社。
[「4.2.1 閩東方言」(218–225 頁)裡把寧德方言作為閩東區方言北片的代表點之一對閩東方言進行概說, 介紹了寧德方言的少量材料。]
- (19) 林寒生. 2002. 《閩東方言詞彙語法研究》。昆明: 雲南大學出版社。
[該書記錄了寧德方言的 735 個詞彙和 51 個語法短句。所記錄的寧德方言有五個輔音韻尾: -m/-p、-ŋ/-k、-ʔ。]
- (20) 鍾逢幫. 2003. 《閩東方言北片音韻研究》, 廣西大學碩士論文。全 71 頁, 還附上 8 頁的附錄。
[論文中舉出寧德城關話的部分音韻材料, 並進行了與福安、福鼎、霞浦、壽寧、柘榮、周寧等 6 個方言之間的橫向比較以及與中古音之間的縱向比較。]
- (21) 秋谷裕幸. 2005. 〈福建周寧縣咸村方言音系〉, 在「全國漢語方言學會第 13 屆年會暨漢語方言國際學術研討會(蘇州大學文學院, 2005 年 9 月 22 日–9 月 25 日)」宣讀。
- (22) 鍾逢幫. 2007. 《寧德方言熟語歌謠》(陳澤平主編, 福建方言熟語歌謠叢書)。福州: 福建人民出版社。全 160 頁。
[該書搜集了大量的寧德方言熟語歌謠, 並給每一條都標出了國際音標。所記錄的寧德方言只有四個輔音韻尾: -m/-p、-ŋ/-k。]
- (23) 葉太青. 2007 (4 月). 《閩東北片方言語音研究》, 福建師範大學博士論文。全 242 頁。
[第一章 緒論、第二章 音系(第一節 福安話音系、第二節 洋中話音系、第三節 霍童話(老派)音系、第四節 白玉話音系)、第三章 歷史比較音韻(上)——比較篇、第四章 歷史音韻(下)——《簡易識字七音字彙》音系、第五章 音系的性質與演變(第一節 聲母的分析、第二節 韻母的分析——三套輔音韻尾格局的保存與消變、第三節 韻母的分析——變韻現象、第四節 聲調的分析、第五節 音系的特徵和方言分片的討論)、結語、參考文獻。指導教授是福建師範大學陳澤平教授。]
- (24) 陳麗冰. 2008. 〈福建寧德市蕉城區方言的比較句〉, 《現代語文(語言研究版)》2: 90–93。
- (25) 秋谷裕幸. 2008. 《閩東語福寧方言群の調査研究》, 平成 17–19 年度日本學術振興會科學研究費補助金・基盤研究(B)(項目號: 17401014)研究成果報告書, 全 273 頁。
[壹 虎浞方音(本書「2.1.1 虎浞方音」的初稿)、貳 咸村方音(本書「2.1.2 咸村方音」的初稿)、參 九都方音(本書「2.1.3 九都方音」的初稿)、肆 福安方音、

- 伍 虎淚、咸村、九都方言字音對照（本書「2.1.4 字音對照」的初稿）、陸 福安方言字音、柒 虎淚、咸村、九都方言詞彙對照（本書「2.2 詞彙對照」的初稿）、捌 福安方言詞彙、玖 福寧片例句對照（本書「2.3 例句對照」的初稿）。]
- (26) 秋谷裕幸. 2008. 〈閩東區寧德方言的音韻特點及其歸屬〉，在「慶祝《方言》創刊 30 週年學術研討會（蘭州城市學院·河西學院，2008 年 9 月 10 日-9 月 11 日）」宣讀。
- (27) 秋谷裕幸. 2008. 〈閩東區方言における「變韻」について〉，《日本中國語學會第 58 回全國大會予稿集》，122-126。2008 年 10 月 25、26 日。
[簡單介紹了虎淚、咸村、九都三個寧德方言的變韻現象。]
- (28) 曹志耘主編. 2008.《漢語方言地圖集》。北京：商務印書館。
[語音卷 205 幅、詞彙卷 203 幅、語法卷 102 幅，共有 510 幅全國漢語方言地圖。圖上的寧德點是洋中鎮，由福建師範大學陳澤平教授負責調查。]
- (29) 陳麗冰. 2009. 〈福建寧德市蕉城區方言名詞的構詞特點〉，《現代語文（語言研究版）》6: 103-107。
- (30) 秋谷裕幸. 2009. 〈原始寧德方言古音構擬——單元音韻母部分〉，在「日本中國語學會·關西支部例會（[日本] 同志社大學大阪サテライト，2009 年 12 月 6 日）」宣讀。
[本書「3.3.4 陰聲韻」單元音韻母部分的初稿。]
- (31) 秋谷裕幸. 2010. 〈論閩東區方言的分區〉，《羅杰瑞先生七秩晉三壽慶論文集》（柯蔚南、余霽芹 [主編]），47-76。沙田：香港中文大學中國文化研究所吳多泰中國語文研究中心。
[該文根據眾多音韻特點同意了寧德方言比侯官片更接近於福寧片的觀點。]
- (32) 陳麗冰. 2010. 〈寧德市蕉城區方言「野」類程度副詞分析〉，《長春大學學報》1: 38-41。
- (33) 杜佳倫. 2010. 〈閩東方言韻變現象的歷時分析與比較研究〉，《漢學研究》（漢學研究中心）28.3(62): 197-229。
[相當詳細地分析了包括寧德城關話在內的很多閩東區方言的變韻。該文中有很多觀點是中肯的，而且對本書的寧德方言音韻史研究具有很高的參考價值。參看 3.1.1。]
- (34) 陳麗冰. 2010. 〈寧德方言熟語與地域文化〉，《牡丹江大學學報》19.3: 101-103。
- (35) 陳麗冰. 2010. 〈寧德方言熟語的修辭特色〉，《皖西學院學報》26.3: 104-106。
- (36) 秋谷裕幸. 2010. 〈原始寧德方言古音構擬——二合、三合元音韻母部分〉，在「第八屆臺灣語言及其教學國際學術研討會（國立聯合大學國際會議廳，2010 年 10 月 15 日-10 月 16 日）」宣讀。

[本書「3.3.4 陰聲韻」二合、三合元音韻母部分的初稿。]

- (37) 秋谷裕幸. 2010 (11 月 13–14 日). 〈原始寧德方言古音構擬——-m/-p 尾韻部分〉，
《日本中國語學會第 58 回全國大會予稿集》，66–70。

[本書「3.3.5 *m/*p 尾韻」部分的初稿。]

- (38) 戴黎剛. 2011 (9 月). 〈閩東寧德話的變韻〉，《語言學論叢》(北京大學中國語言
學研究中心《語言學論叢》編委會) 第 43 輯，129–163。

[相當詳細地分析了寧德城關話的變韻，並擬測了寧德話部分韻母的「早期音值」。
不過，變韻的分析也好擬測早期韻母音值也好，和本書的研究有著很大的不同。
參看 3.1.1。]

- (39) 陳麗冰. 2012. 〈福建寧德方言小稱後綴和小稱變調〉，《方言》4: 354–359。

[該文描寫並分析寧德城關話中的小稱後綴「囡」和「子」，同時首先發現了寧德
城關話中用於人名、親屬稱謂和兒童語體中的小稱變調。]

- (40) 葉太青. 2012. 〈福建寧德方言說略〉，《阜陽師範學院學報(社會科學版)》5: 37–
40。

- (41) 陳麗冰. 2014. 〈福建寧德蕉城方言聲母類化規律及其制約因素〉，《方言》1: 65–
72。

[該文很詳細地描寫寧德城關話中的聲母類化，並分析了統帥聲母類化的語音、語
義、語法和語用條件。]

- (42) 葉太青. 2014. 〈閩東方言寧德霍童話的變韻現象〉，《語言科學》13.2: 169–178。

[該文描寫了霍童話的變韻現象。霍童話裡，除了陽平和陽去以外，上聲也能起到
降低舌位的作用，與咸村話相同。參 3.3.1.1.3.1。七個輔音韻尾：-m/-p、-n/-t、
-ŋ/-k、-ʔ 齊全。]

- (43) 葉太青. 2014. 〈福建寧德市洋中鎮天湖話音系〉，《阜陽師範學院學報(社會科學
版)》2: 47–51。

[天湖位於洋中鎮和虎浞鄉的交界。天湖話屬於寧德洋中口音。該文簡單描寫了天
湖話的音系。七個輔音韻尾：-m/-p、-n/-t、-ŋ/-k、-ʔ 齊全。]

- (44) 陳麗冰, 吳瑞文. 2014. 〈寧德方言的變韻及其歷時意義〉，《漢語學報》4: 31–40。

[該文指出同一個早期韻母在寧德城關方言當中的分化有兩種不同的情況。一種伴
隨著元音的交替，另外一種沒伴隨這種交替。這是一個很重要的發現。]

從以上羅列的研究文獻目錄可以看出，雖然近 50 年來寧德方言的研究已經取得了
較多的研究成果。近年來，寧德師範學院的陳麗冰教授積極展開相關研究，取得了重
要的進展。在福寧片諸方言當中，寧德方言的研究成果和福安方言的研究成果一樣
多。與此同時，我們很容易發現一個嚴重的不足，即，方言材料積累得還很少、值得
研究的語言現象特別是語音現象發掘得還不夠充分，使得學者難以深入細緻地展開寧

德方音和古音之間的縱向比較以及寧德方言和其他閩東區方言或其他各區閩語之間橫向比較。

1.6 寧德市蕉城區和周寧縣的概況⁷

1.6.1 蕉城區

寧德市蕉城區位於福建省東北沿海，介於北緯 26°31' ~ 26°58'、東經 119°08' ~ 119°51' 之間。東面是霞浦縣、東北是福安市、北面是周寧縣、西面是屏南縣和古田縣（均通行閩東區方言）。地勢西高東低。全區總面積 1,537 平方公里，東西寬 70 公里，南北長 50 公里，山地占全境總陸地面積的 73.35%，山間盆谷占 2.95%，丘陵占 12.72%，平原占 3.59%，海灘占 6.21%。境內的主要河流為霍童溪、七都溪和大金溪，均由西向東注入三都澳。

後唐長興四年（933 年）長溪縣（現霞浦縣）感德場升為寧德縣，隸屬長樂府、福州路福州、福州路福寧州、福寧府、閩海道。1988 年撤寧德縣，設立縣級寧德市，屬於寧德地區。1999 年 11 月撤寧德地區設立地級寧德市，原寧德市改為蕉城區。

1999 年，蕉城區轄有 2 個街道辦事處，10 個鎮，4 個鄉。如下：

2 街道：蕉南街道、蕉北街道。

10 鎮：赤溪鎮、霍童鎮、九都鎮、八都鎮、七都鎮、洋中鎮、漳灣鎮、三都鎮、城南鎮、飛鸞鎮。

4 鄉：洪口鄉、虎頂鄉、石後鄉、金涵畚族鄉。

蕉城區人民政府設在蕉北街道。

1945 年全縣總人口 17.9 萬，2011 年增至 44 萬。少數民族人口很少，1990 年 19,716 人，僅占總人口的 5.41%，絕大多數的少數民族為畚族，占總人口的 5.38%。

虎頂鄉位於離城關約有 52 公里的蕉城區西北部、七都溪上游，離屏南縣和古田縣都很近。1992 年總人口 17,003 人。

九都鎮位於離城關約有 36 公里的蕉城區東北部。1992 年總人口 11,058 人。

⁷ 本節根據新編《寧德市志》、新編《周寧縣志》、《福建省地圖集》、《福建省歷史地圖集》、《寧德市地圖冊》和《中華人民共和國行政區劃簡冊·2012》的相關記載而改寫。

1.6.2 周寧縣

周寧縣位於福建省東北部，介於北緯 $26^{\circ}53'$ ~ $27^{\circ}19'$ 、東經 $119^{\circ}06'$ ~ $119^{\circ}29'$ 之間。東面是福安市、東北是壽寧縣（均通行閩東區方言）、西北是政和縣（通行閩北區方言）、西南面是屏南縣、南面是寧德市（均通行閩東區方言）。地勢西北高東南低。全縣總面積 1,047 平方公里，東西寬 33 公里，南北長 46 公里，中山占 61%，低山占 26.7%，丘陵占 12.3%。縣境內龍亭溪、七步溪和東洋溪等屬穆陽溪上游；後壠溪和桃源溪等則屬霍童溪上游，分別經福安市和寧德市蕉城區注入三沙灣。

明嘉靖三十五年（1556 年）築周墩城，清雍正十三年（1735 年）設周墩分縣，均屬寧德縣。民國二十四年（1935 年）設立周墩特種區，直隸福建省府。民國三十四年（1945 年）設周寧縣，屬福建省第八行政督察區。現屬福建省寧德市。

周寧縣人民政府駐地為獅城鎮。

1999 年，周寧縣轄有 6 個鎮，3 個鄉，共 9 個鄉鎮。如下：

6 鎮：獅城鎮、純池鎮、浦源鎮、七步鎮、李墩鎮、咸村鎮。

3 鄉：泗橋鄉、禮門鄉、瑪坑鄉。

1945 年全縣總人口 4.8 萬，2011 年增至 20 萬。少數民族人口極少，1982 年 1,438 人，僅占總人口的 0.99%，大多數的少數民族為畬族。

咸村鎮位於離城關約有 35 公里的縣南部，離蕉城區霍童鎮很近。咸村曾屬寧德縣，直到 1948 年 9 月才劃歸周寧縣（當時稱作咸杉鄉）。

1.7 寧德市蕉城區和周寧縣的方言

1.7.1 蕉城區的方言⁸

寧德市蕉城區境內主要通行閩語閩東區方言。除了霍童鎮和虎浞鄉的方言以外，全境的閩東區寧德方言大同小異。另外，飛鸞鎮的碗窑村和焦頭村的一部分人說泉州系統的閩南區方言，是 200 多年前的移民帶過來的方言。參看李如龍、陳章太（1982）。畬族居住點通行畬話（屬客家話），但畬族也會說當地漢族所說的寧德方言。

⁸ 本節據《寧德市志·卷三十一·方言》。

《寧德市志·卷三十一·方言》說「虎淚的寧德話受古田話影響，語音與城關音亦有差別」(第 933 頁)⁹。

1.7.2 周寧縣的方言¹⁰

周寧縣境內主要通行閩語閩東區方言。其中，純池鎮靠近壽寧縣的村落說帶有壽寧口音的閩東區方言，咸村鎮和瑪坑鄉的方言分別接近寧德市霍童話和福安市穆陽話。其餘則說以城關話為代表的周寧方言。另外，縣西北純池鎮和泗橋鄉的部分村落通行行政和方言（屬閩北區方言），畚族居住點通行畚話（屬客家話）。

1.8 寧德方言的調查

三個方言都記了《方言調查字表》、《漢語方言地圖集調查手冊》（北京語言大學語言研究所 2003）、《閩北區三縣市方言研究》（秋谷裕幸 2008）同一套的 600 個詞彙和 100 個例句、潘悟雲教授所設計的例句以及自編詞彙調查表等內容。

1.8.1 虎淚話

2007 年 9 月間，筆者赴蕉城區虎淚鄉做第一次調查，之後筆者多次赴虎淚做補充調查和核實工作。本書記錄的是蕉城區虎淚鄉老年人的方言。本書中把虎淚鄉的方言稱作虎淚話。虎淚話的發音人是：

1. 黃世堯，男，1942 年生，2007 年第一次調查時 65 虛歲，世代居住在虎淚鄉新厝村，初中文化水平。除了從 23 歲到 31 歲時在閩北、閩中地區從事林業以外，一直在本地務農，1992 年以後開草藥店。說地道的虎淚話，還會說不很標準的普通話。
2. 黃陳肇，男，1937 年生，2007 年第一次調查時 70 虛歲，世代居住在虎淚鄉新厝村，普師文化水平。一直在蕉城區的範圍內當從事小學老師等教育方面的工作，1997 年退休，現在住在寧德城關。說地道的虎淚話，還會說寧德城關話和普通話。

⁹ 寧德城關人說他們聽虎淚話很吃力。

¹⁰ 本節據《周寧縣志·第三十四篇·方言》。

二人的發音略有區別，本書以黃世堯的材料為主。

1.8.2 咸村話

2004 年 8 月間，筆者赴周寧縣咸村鎮做第一次調查，之後筆者多次赴咸村做補充調查和核實工作。本書記錄的是周寧縣咸村鎮洋中村老年人的方言。本書中把咸村鎮的方言稱作咸村話。咸村話的發音人是：

1. 孫芳恒，男，2004 年第一次調查時 76 虛歲，世代居住在咸村鎮洋中村，初中文化水平。一直在本地務農。說地道的咸村話，不會說別的方言。
2. 孫必鉛，男，1941 年生，2004 年第一次調查時 64 虛歲，世代居住在咸村鎮洋中村，普師文化水平。一直在周寧縣的範圍內當小學老師，2001 年退休。說地道的咸村話，還會說不很標準的普通話。

二人的發音略有區別，本書以孫芳恒的材料為主。

1.8.3 九都話

2008 年 4 月間，筆者赴寧德市蕉城區九都鎮做第一次調查，之後筆者多次赴九都做補充調查和核實工作。本書記錄的是蕉城區九都鎮老年人的方言。本書中把九都鎮的方言稱作九都話。九都話的發音人是：

1. 徐崇華，男，2008 年第一次調查時 66 虛歲，世代居住在九都鎮九都村，初中文化水平。一直在本地務農。說地道的九都話，還會說不很標準的普通話。
2. 徐孟友，男，2008 年第一次調查時 60 虛歲，世代居住在九都鎮九都村，小學文化水平。除了自 1970 年至 1976 年在九都鎮的範圍內當民辦小學老師以外，一直在本地從事林業。說地道的九都話，還會說不很標準的普通話。

二人的發音略有差別，本書以徐孟友的材料為主。

1.9 本書中所使用的本字和中古音切

本書中所使用的本字和中古音切，在這裡先做個總的注釋。下面條目首先按十六

攝排列，同攝裡的同韻字再按聲母排列。韻母以及聲母的次序根據《方言調查字表》。

1.9.1 果攝

馱：拿。例如：虎淚 ts^{211} 。《集韻》平聲戈韻唐何切：「馬負物。」

作：做。例如：虎淚 ts^{445} 。《廣韻》去聲箇韻則箇切：「造也。本臧洛切。」本書中寫作「做」。

莖：砍。例如：虎淚 $ts^h\Delta i^{445}$ 。《廣韻》去聲過韻羈臥切：「斬草。」

過：菜老。例如：虎淚 kuo^{334} 。《廣韻》平聲戈韻古禾切：「經也。又過所也。」

1.9.2 假攝

蛇：海蜇。例如：虎淚 t^ha^{445} 。《廣韻》去聲禡韻除駕切：「水母也。」

蝦：三地方言的讀音均來自《集韻》平聲麻韻何加切。例如：虎淚 xa^{211} 。

榭：「廂房」，虎淚說「□榭」 $[p^h\epsilon t^5\theta ie^{41-52}]$ 。《廣韻》去聲禡韻辭夜切：「臺榭。《爾雅》曰：有木者謂之榭。」

1.9.3 遇攝

箬：三地方言的讀音均通「筲」，《集韻》平聲模韻空胡切：「箬也。」例如：虎淚 k^hu^{334} 。

鑢：銼。例如：虎淚 $l\epsilon^{445}$ 。《廣韻》去聲御韻良倨切：「錯也。」《集韻》去聲御韻良據切：「《說文》：錯銅鐵也。」

藷：山藥。例如：虎淚 $\theta\Delta i^{211}$ 。《廣韻》平聲魚韻署魚切：「似薯蕷而大。」

殍：黴。例如：虎淚 p^hu^{41} 。《廣韻》上聲麌韻芳武切：「食上生白毛。」

戍：房子。例如：咸村 t^hu^{55} 。《廣韻》去聲遇韻傷遇切：「遏也。舍也。從人荷戈也。」參看 Jerry Norman (1984: 176–181)。

1.9.4 蟹攝

苔：「舌苔」之「苔」的讀音三地方言均通「胎」。例如：虎淚 t^hai^{334} 。《傷寒論·卷五》：「舌上白胎者，可與小柴胡湯。」參看《漢語方音字彙》（第二版重排本）(2003: 146)。

蟻：一種海裡較小的螃蟹。例如：虎𩚑 ai^{41} 。戴侗《六書故》第二十：「烏介切。似彭蠡可食，薄殼而小。」這個字在閩東區的單字調是上聲，與「烏介切」不盡相符。參看潘悟雲 (2009: 202)。

鮭：咸村「較小的鹹魚乾」說「鹹鮭」 $[kɛm^{322-23} ki-mi^{322}]$ 。《廣韻》平聲佳韻戶佳切：「魚名。出《吳志》」；《集韻》平聲佳韻戶佳切：「吳人謂魚菜摠稱。」

解：會。例如：虎𩚑 $ɛ^{41}$ 。《廣韻》上聲蟹韻胡買切：「曉也。」

澌：小瀑布。例如：虎𩚑 $tʃie^{445}$ 。《集韻》去聲祭韻子例切：「水涯。」

幘：苧絲。例如：虎𩚑 $tʃɛ^{445}$ 。《廣韻》去聲霽韻子計切：「幘緝。麻紵名。出《異字苑》。」

𩚑：糯米磨的粉。例如：虎𩚑 $tʃ^{h}œ^{445}$ 。《集韻》去聲霽韻思計切：「米屑。」

晬：「做一周歲」說「做晬」。「晬」音，例如：虎𩚑 $tsʌi^{445}$ 。《廣韻》去聲隊韻子對切：「周年子也。」

悔：三地方言的讀音均來自《廣韻》去聲隊韻荒內切。例如：虎𩚑 $xuʌi^{445}$ 。

柿：咸村「木柴碎片」說「柴柿」 $[tʃ^{h}a^{322-33} -ui^{-55}]$ 。《廣韻》去聲廢韻芳廢切：「斫木札也。」參看李榮 (1980/1985: 100)、鄭張尚芳 (2005: 238–239)。

1.9.5 止攝

疔：痂。例如：虎𩚑 $p^{h}i^{41}$ 。《廣韻》上聲紙韻匹婢切：「瘡上甲。亦頭瘍。」這個字的讀音也可以與《廣韻》上聲旨韻「匹鄙切」對應。

糜：「稀飯」說「糜粥」。「糜」音，例如：虎𩚑 mi^{-22} 。《廣韻》平聲支韻靡為切：「糜粥。」

𩚑：魚的黏液。例如：虎𩚑 $t^{h}iʔ^{3}$ 。《廣韻》平聲支韻丑知切：「所以黏鳥。」

𩚑：傾斜、歪。例如：咸村 $k^{h}i^{44}$ 。《廣韻》平聲支韻去奇切：「不正也。」

倚：站立。例如：虎𩚑 $k^{h}ie^{41}$ 。《廣韻》上聲紙韻渠綺切：「立也。」

箬：篩子。例如：虎𩚑 $t^{h}ai^{334}$ 。《廣韻》平聲脂韻丑飢切：「竹器。」

癡：「颱風」說「風癡」。「癡」音，例如：咸村 $t^{h}ai^{44}$ 。《廣韻》平聲之韻丑之切：「不慧也。」參看李榮 (1990: 241–242)。

治：殺。例如：虎𩚑 $t^{h}ai^{211}$ 。《廣韻》平聲之韻直之切：「理也。」

饑：餓。例如：虎𩚑 kui^{334} 。《廣韻》平聲微韻居依切：「穀不熟。」

蟻：螞蟥。例如：虎𩚑 $k^{h}ei^{211}$ 。《廣韻》平聲微韻渠希切：「《爾雅》云：蛭蟻。」

跪：虎𩚑「拜菩薩」說「跪菩薩」；咸村和九都「祝壽」說「跪壽」。此處「跪」均來自《廣韻》上聲紙韻去委切。例如：虎𩚑 $k^{h}ui^{41}$ 。

椎：捶。例如：咸村toi³²²。《集韻》平聲脂韻傳追切：「《說文》：擊也。」在本書中主要寫作「捶」。

椎：較小的栗子。例如：九都tsui⁴⁴。《集韻》平聲脂韻朱惟切：「木名。似栗而小。」

桴：水。例如：虎湔tfy⁴¹。《集韻》上聲旨韻之誅切：「閩人謂水曰桴。」在本書中主要寫作「水」。

1.9.6 效攝

蔗：咸村「桑甚」說「桑蔗」[θoŋ⁴⁴-mɔ⁻⁴⁴]。《廣韻》平聲豪韻普袍切：「醋莓。可食。」

桮：「針綫筐」虎湔說「桮盆」[lɔ⁴¹⁻¹¹puon-βuon²¹¹⁻³⁵]，九都說「□桮」[pu⁻⁴⁴lɔ⁴¹]。咸村「筐籠」說「桮」[lɔ¹¹]。《廣韻》上聲皓韻盧皓切：「桮桮，柳器也。」

燥：虎湔「天氣乾燥」說「乾燥」；咸村和九都「雨停了」說「雨燥了」，「天氣乾燥」說「焦燥」。「燥」音，例如：虎湔θɔ⁴⁴⁵。《集韻》去聲號韻先到切：「《說文》：乾也。」

蕘：「蝦皮」說「蝦（米）蕘」。「蕘」音，例如：虎湔k^hɔ⁴⁴⁵陰去。《廣韻》上聲皓韻苦浩切：「乾魚。《周禮》曰：辨魚物為蠹蕘，注云：蕘，乾也。」《集韻》去聲號韻口到切：「枯也。」寧德方言的讀音符合「口到切」。¹¹

鑿：平底鍋。例如：虎湔ŋɔ⁴¹。《廣韻》去聲號韻五到切：「餅鑿」；《集韻》去聲號韻魚到切：「燒器。」

薅：稻田除草。例如：虎湔xau³³⁴。《廣韻》平聲豪韻呼毛切：「除田草也。」

號：哭。例如：虎湔au²¹¹。《廣韻》平聲豪韻胡刀切：「大呼也。又哭也。」

脬：「陰囊」說「脬脬（袋）」。「脬」音，例如：九都p^ha⁴⁴。《廣韻》平聲肴韻匹交切：「腹中水府。」

匏：「瓠子」說「白匏」等。「瓠」音，例如：虎湔pou²¹¹。《廣韻》平聲肴韻薄交切：「瓠也。」

炮：煨。例如：虎湔pou²¹¹。《廣韻》平聲肴韻薄交切：「合毛炙物也。一曰裹物燒。」

泡：咸村「鰓」說「泡」[p^hau¹¹]，來自《集韻》去聲效韻皮教切「水泉」，亦通「炮」，《廣韻》去聲效韻防教切「面生氣也。」

鉸：剪。例如：咸村ka⁴⁴。《廣韻》平聲肴韻古肴切：「鉸刀。」《集韻》平聲爻韻

¹¹ 這個本字承蒙陳澤平教授指教。

居肴切：「削刀也。」

𩚑：腳。例如：虎𩚑 $k^h a \eta^3$ 。《廣韻》平聲肴韻口交切：「脛骨。近足細處。」《集韻》平聲爻韻丘交切：「《說文》：脛也。」

𩚑：三地方言的讀音均來自《廣韻》去聲效韻苦教切。例如：虎𩚑 $k^h a^{445}$ 。

咬：三地方言的讀音均來自《集韻》上聲巧韻下巧切。例如：虎𩚑 ka^{41} 。

藻：浮萍。例如：虎𩚑 $p^h i \partial u^{211}$ 。《廣韻》平聲宵韻符宵切：「《方言》云：江東謂浮萍為藻。」

廖：三地方言的讀音均來自《集韻》去聲嘯韻力弔切。例如：虎𩚑 leu^{41} 。

1.9.7 流攝

𩚑：展開。例如：虎𩚑 $t^h au^{41}$ 。《集韻》上聲厚韻他口切：「展也。」

脰：「脖子」說「脰管」。「脰」音，例如：咸村 tau^{11} 。《集韻》去聲候韻大透切：「《說文》：項也。」

伏：孵。例如：虎𩚑 pou^{41} 。《廣韻》去聲宥韻扶富切：「鳥菴子。」

𩚑：「灰」說「火𩚑」。「𩚑」音，例如：咸村 hu^{44} 。《集韻》平聲尤韻虛尤切：「吳俗謂灰為𩚑。」¹²

嗅：聞。三地方言的讀音均來自《廣韻》去聲宥韻許救切。例如：虎𩚑 xiu^{445} 。

1.9.8 咸攝

糝：「飯粒」說「飯糝」。「糝」音，例如：虎𩚑 nem^{41} 。《集韻》上聲感韻桑感切：「《說文》：以米和羹也。一曰粒也。」

𩚑：蓋子、蓋上。例如：虎𩚑 kam^{41} 。《廣韻》上聲感韻古禪切：「《方言》云：箱類，又云：覆頭也。」《增修互註禮部韻略》上聲四十八感韻古禪切：「箱類。又器蓋。」

𩚑：咸村「地窖」說「𩚑」 $[k^h am^{55}]$ 。《廣韻》去聲勘韻苦紺切：「巖崖之下。」

衲：咸村「尿布」說「衲𩚑」 $[nap^{3-35} pan^{11}]$ 。《廣韻》入聲合韻奴答切：「補衲，紩也。」

合：「合不來」說「合𩚑來」。「合」音，例如：虎𩚑 kap^5 。來自《廣韻》入聲合韻古沓切：「合集。」

澹：濕。例如：九都 tam^{22} 。《集韻》平聲談韻徒甘切：「水兒。」

¹² 這個本字承蒙沈瑞清先生指教。

- 攬：擁抱。例如：虎淚 lam^{41} 。《集韻》上聲敢韻魯敢切：「《說文》：撮持也。」
- 喊：虎淚和九都「吵嘴」說「相喊」。例如：虎淚 $\theta oŋ^{334-11} xam^{445-35}$ 。聲調為陰去。
- 錢繹《方言箋疏·卷十三》：「今吳人謂呵為喊。讀呼陷切。」
- 燂：水煮。例如：虎淚 θap^3 。《廣韻》入聲洽韻土洽切：「湯燂。」
- 楔：楔子。例如：虎淚 $tj iem^{334}$ 。《集韻》平聲侵韻咨林切：「楔也」；平聲鹽韻將廉切：「《說文》：楔也。」三地方言的讀音均符合「將廉切」。
- 饔：淡。例如：虎淚 $tsam^{41}$ 。《廣韻》上聲琰韻子冉切：「食薄味也。」
- 臙：九都「脛骨」說「骸臙 $\square moŋ^{35}$ 」。「臙」音， lim^{-44} 。《集韻》平聲鹽韻離鹽切：「脛廉也。」
- 壓：螺螄頭上的圓蓋。例如：虎淚 em^{41} 。《廣韻》上聲琰韻於琰切：「蟹腹下壓。」
- 鹽：醃製。例如：虎淚 θem^{445} 。《廣韻》去聲艷韻以贍切：「以鹽醃也。」
- 挾：用筷子夾。例如：虎淚 kep^5 。來自《集韻》入聲帖韻吉協切。
- 挾：腋下夾。例如：虎淚 kep^3 。來自《廣韻》入聲帖韻胡頰切。

1.9.9 深攝

- 蟬：一種海裡的螃蟹。例如：虎淚 θem^{211} 。戴侗《六書故》第二十：「徐林切。青蟬也。螯似蟹，殼青，海濱謂之蟬螯。」
- 楨：九都「野生的草莓」說「刺楨」 $[ci^{35-55} nem^{41}]$ 。《廣韻》上聲寢韻如甚切：「果木名。《爾雅》云：還味楨棗。」
- 燴：燴。例如：虎淚 xip^5 。《廣韻》入聲緝韻許及切：「燴熱。」

1.9.10 山攝

- 瀾：唾液。例如：虎淚 lan^{41} 。《集韻》上聲緩韻魯早切：「潘也。」參看鄭張尚芳(2005: 232)、溫昌衍(2012: 53–54)。
- 扇：「扇車」說「風扇」。三地「扇」字的讀音均來自《廣韻》平聲仙韻式連切。例如：虎淚 θien^{334} 。
- 罔：兒子。例如：虎淚 $kian^{41}$ 。《集韻》上聲獮韻九件切：「閩人呼兒曰罔。」
- 箊：咸村「架在稻桶上防止稻穀外揚的小簾」說「籐箊罔」 $[teu^{11}-it^{-5}kian^{11}]$ 。《集韻》入聲薛韻之列切：「《博雅》：箊箊，席也。」
- 羯：闌。例如：虎淚 $kœt^5$ 。《集韻》入聲月韻居謁切：「《說文》：羊羖羯也。」
- 搨：用肩扛。例如：虎淚 $kiat^3$ 。《廣韻》入聲月韻其謁切：「擔搨物也。」《集韻》

入聲月韻其謁切：「擔也。」

瞋：咸村「打雷」說「瞋雷」[tɛn³²²⁻²³lai³²²]。《集韻》平聲先韻亭年切：「聲盈耳也。」

櫜：飽滿、緊。例如：虎淚ten⁴¹。《集韻》去聲霰韻堂練切：「木理緊密。」

薦：屋斜使正。例如：虎淚tʃɛn⁴⁴⁵。本字考參看李榮 (1997: 2-4)。

跣：「赤腳」說「褪跣骹」。「跣」音，例如：虎淚nin⁵⁵。《廣韻》上聲銑韻蘇典切：「跣足。」《集韻》上聲銑韻蘇典切：「《說文》：足親地也。」

蟹：梭子蟹。例如：虎淚tʃɛt³。《廣韻》入聲屑韻昨結切：「蟹似蟹，生海中。」

鐮：「鐮刀」說「鐮鐮」。「鐮」音，例如：虎淚ket⁵。《廣韻》入聲屑韻古屑切：「鐮別名也。」

緣：爬行。例如：虎淚θon²¹¹。《孟子·梁惠王上》：「以若所為，求若所欲，猶緣木而求魚也。」客家話石城方言「爬行」也說「緣」ɛvien。參看溫昌衍 (2012: 112)。

櫟：「佛手」說「香櫟」。「櫟」音，例如：咸村yn³²²。《廣韻》平聲仙韻與專切：「枸櫟。樹皮可作粽。《埤蒼》云：果名。似橘。」

潘：「泔水」說「潘水」。「潘」音，例如：虎淚p^hun³³⁴。《集韻》平聲元韻孚袁切：「米瀾也。」

抉：掘、挖。例如：咸村it⁵。《廣韻》入聲屑韻於決切：「抉出。」

1.9.11 臻攝

烟：烟氣。虎淚的 [yn³³⁴] 來自《廣韻》平聲真韻於真切。咸村的 [in⁴⁴] 和九都的 [in⁴⁴] 既有可能來自《廣韻》平聲真韻於真切也有可能來自《廣韻》平聲先韻烏前切。由於「於真切」能夠同時解釋三地的讀音，本書認為三地的讀音都來自「於真切」。

屨：「陰囊」說「屨屨（袋）」。「屨」音，例如：虎淚lem²²。《字彙》寅集·尸部：「力刃切，音吝。閩人謂陰也。」

噏：吹。例如：虎淚pon²¹¹。《集韻》平聲魂韻蒲奔切：「吐也。」

搯：蘸。例如：虎淚un⁴⁴⁵。《集韻》去聲罔韻烏困切：「《說文》：沒也。」

褪：脫。例如：虎淚t^hɔn⁴⁴⁵。《增修互註禮部韻略》去聲二十六恩韻吐困切：「卸衣。又花謝也。」

突：九都讀作 [tok²]，來自《廣韻》入聲沒韻陀骨切。

核：「桃核」的「核」字三地方言的韻母都與沒韻相同，通「櫛」，《廣韻》入聲

沒韻戶骨切：「果子欄也。」例如：虎湔³xot³。

秫：「糯米」說「秫米」。「秫」音，例如：虎湔³θut³。《廣韻》入聲術韻食聿切：「穀名。」《集韻》入聲術韻食律切：「《說文》：稷之黏者。」

掘：三地方言的讀音均來自《廣韻》入聲物韻衢物切。例如：虎湔³kut³。

熨：三地方言的讀音均來自《廣韻》入聲物韻紆物切：「火展帛也。」例如：虎湔⁵ut⁵。

1.9.12 宕攝

莨：咸村「蕨」說「莨□□」[lɔŋ³²²⁻¹¹kan-ŋan⁴⁴poŋ-mon⁴⁴]。《廣韻》平聲唐韻魯當切：「草名。」

晾：晾。例如：虎湔⁴⁴⁵lɔŋ⁴⁴⁵。《集韻》去聲宕韻郎宕切：「暴也。」

园：藏放。例如：虎湔⁴⁴⁵k^hɔŋ⁴⁴⁵。《集韻》去聲宕韻口浪切：「藏也。」

笮：「曬衣服用的竹竿」說「竹笮」。「笮」音，例如：九都⁴¹ɔŋ⁴¹。《廣韻》去聲宕韻下浪切：「衣架。」

長：剩。例如：虎湔⁴¹tyɔŋ⁴¹。《廣韻》去聲漾韻直亮切：「多也。」

瓢：三地方言的讀音均來自《集韻》平聲唐韻奴當切或《廣韻》平聲陽韻女良切。例如：虎湔²¹¹nɔŋ²¹¹。

箬：葉子。例如：虎湔³niɿ³。《廣韻》入聲藥韻而灼切：「竹箬。」

壙：「墓穴」說「墓壙」。「壙」音，例如：九都⁴¹k^hɔŋ⁴¹。《集韻》上聲蕩韻苦晃切：「竈也。」

1.9.13 江攝

戳：「郵戳」的「戳」三地方言的讀音均來自《廣韻》入聲覺韻直角切。例如：虎湔³tʃ^hɔk³。

欸：吮吸。例如：虎湔⁵θɔŋ⁵。《集韻》入聲覺韻色角切：「《說文》：吮也。」

1.9.14 曾攝

菱：虎湔和九都「菠菜」說「菠菱菜」。「菱」音，例如：虎湔¹¹len¹¹。《五音集韻》平聲登韻魯登切：「菠菱，菜名。」

1.9.15 梗攝

撐：九都「頂上去」說「撐上去」。此時「撐」讀作 [tʰaŋ³⁵]，來自《廣韻》去聲映韻他孟切。

桁：橰子。例如：虎淚aŋ²¹¹。《廣韻》平聲庚韻戶庚切：「屋桁。」《集韻》平聲庚韻何庚切：「屋橫木。」

搦：抓、捉。例如：虎淚nieŋ³。《廣韻》入聲陌韻女白切：「捉搦。」

脰：「腳後跟」說「脰脰（卵）」。「脰」音，例如：虎淚：naŋ³³⁴。《集韻》平聲耕韻留莖切：「足筋。」

瘠：「瘦肉」說「瘠肉」。「瘠」音，例如：虎淚θen⁴¹。《廣韻》上聲梗韻所景切：「瘦瘠。」《集韻》上聲梗韻所景切：「瘦謂之瘠。」

映：盼望。例如：虎淚ɔŋ⁴⁴⁵。《集韻》去聲映韻於慶切：「視也。」

摒：「倒水」說「摒水」。「摒」音，例如：虎淚piaŋ⁴⁴⁵。《廣韻》去聲勁韻界政切：「摒除也。」

清：東西涼。例如：虎淚tʰin⁴⁴⁵。《集韻》去聲勁韻七正切：「《說文》：寒也。」

借：三地方言的讀音均來自《廣韻》入聲昔韻資昔切。例如：虎淚tʃiaŋ²。

刺：編織。例如：虎淚tʰieŋ⁵。《廣韻》入聲昔韻七迹切：「穿也。」

射：九都讀作 [syŋ²]，來自《廣韻》入聲昔韻食亦切。

髀：「肋骨」說「髀骨」。「髀」音，例如：虎淚pʰieŋ³³⁴。《集韻》平聲青韻滂丁切：「肋骨。」

冥：「晚上」說「冥晡」。「冥」音，例如：虎淚maŋ²¹¹。《廣韻》平聲青韻莫經切：「暗也。幽也。」

歷：一種曬東西用的圓形大竹器。例如：虎淚lieŋ³。《集韻》入聲錫韻狼狄切：「牀簣。」

畫：當動詞用時的讀音均來自《廣韻》入聲麥韻胡麥切。例如：虎淚uoŋ³。

1.9.16 通攝

搥：推。例如：虎淚θœuŋ⁴¹。《集韻》上聲董韻損動切：「推也。」

塢：「灰塵」說「塢塵」。「塢」音，例如：咸村uŋ³³⁴。《廣韻》上聲董韻烏孔切：「塢埤，塵起。」

贛：虎淚和咸村的讀音均來自《廣韻》去聲送韻古送切。例如：虎淚kuŋ⁴⁴⁵。

蒺：九都「芥菜的能吃的部分」說「菜蒺」。「蒺」音，hœuŋ³⁵。《集韻》去聲送韻呼貢切：「吳俗謂艸木萌曰蒺。」

簾：「裝童屍的棺材」說「簾（𦉳）」。「簾」音，例如：虎淚lək⁵。《廣韻》入聲屋韻盧谷切：「箱簾。《說文》云：竹高篋也。」

漚：撈。例如：虎淚lək³。《廣韻》入聲屋韻盧谷切：「漚漚。又漚也。《說文》：浚也。」

鑿：三地方言的讀音均來自《廣韻》入聲屋韻昨木切。例如：虎淚tɕʰək³。

1.10 本書體例說明

1.10.1 音標

調類和調值。本書第一章和第二章（除「2.1.4 字音對照」以外）一律用右上角的數字表示調值。如虎淚：羊yɔŋ²¹¹。其他章節和「2.1.4 字音對照」則一律用右上角的數字表示調類：1—陰平、2—陽平、3—上聲、5—陰去、6—陽去、7—陰入、8—陽入、8b—陽入乙。

如果沒有單字調只有連讀調（或連讀音），則用兩個或三個數字直接記調值。此時在調值的前面加短橫。因連讀而引起聲母或韻母轉換的，在原讀音和實際讀音之間用連字號「-」隔開。如咸村：笠斗笠li⁻³⁵tau-au¹¹；虎淚：有□多ou-u⁴¹⁻³⁵θe-le⁴¹。

國際音標中的送氣符號一律在右上角用「^h」表示。

1.10.2 同音字彙

同音字彙（2.1.1.5、2.1.2.5 和 2.1.3.5）以收錄三個寧德方言的單字音為主。一個字如果不能單獨念，則收連讀音。連讀音放在相應的單字音節後面，在連讀音的前面加單豎綫「|」或雙豎綫「||」表示。前者表示不能復原原聲母的連續音，後者則表示不能恢復單字調或單字調和原聲母都不能恢復的連續音（如果連讀調是單字調以外的新調值，該調值放在其他調類後，「||」加在連讀調的前面）。字彙根據三地方言韻母、聲母、聲調的次序（見 2.1.1.1、2.1.2.1 和 2.1.3.1）排列。輕聲音節用「[0]」表示。寫不出本字的音節用方框「□」表示。釋義、舉例在字後用括號「()」表示。在例子裡，用「～」代替本字，「□」後加注音標。又讀、文白異讀等一字多音的現象在字的右下角用數碼表示，一般用「1」表示最常用或最口語化的讀音，「2」次之，依此類推。字下加單綫的，表示該字的本字考或中古音切見於「1.9 本書中所使用的本字和中古音切」。

1.10.3 原始寧德方言部分

在字的右上角加「#」號表示該字的本字考或中古音切見於「1.9 本書中所使用的本字和中古音切」。有些字的原始形式只能構擬連讀音。此時在原始形式的前面加連字號「-」來表示。如「婦新～：媳婦」***-mu**⁶。音標後面的「聲！、韻！、調！」分別表示聲母、韻母、聲調（調類）不符合語音對應規律。字條後面的注釋一般對於三個方言都適用。如果個別方言不適用該注釋，就在該方言讀音的後面再另加注釋。比如，3.3.4 <表 1-4-1>中字條「箕」的後面有個注釋「筭～：簸箕」，表示此處「箕」是「筭箕」一詞裡的讀音。不過，虎頂話「簸箕」不說「筭箕」而說「糞箕」。因此，虎頂話的讀音後面再加上了另一個注釋「糞～」，表示虎頂話的讀音是「糞箕」一詞中的讀音。

在 3.2（聲母）、3.3.4～3.3.7（韻母）、3.4（聲調）裡的表格，編號是各部分獨立的編號，而不是全書連續的編號。

「與中古音比較」的部分，常例的韻目舉平駭上去，特例則標出該例所屬的中古韻。

1.10.4 中古音韻地位

主要根據《古今字音對照手冊》和《方言調查字表》。在不會引起誤會的情況下，韻目舉平駭上去。端組有時也包括來母和泥母。泥母和娘母分立。中古音的擬音根據平山久雄(1967)。

1.10.5 其他

- (1) 各地方音部分連讀調表（<表 3>、<表 4>、<表 5>、<表 6>）第一行第一列的「1」和「2」分別表示「前字」和「後字」，「與中古音比較」部分的「//」表示以調類為條件分化的兩個或者三個韻母，「*陰平」、「*陽平」等加星號的調類是原始寧德方言的調類。
- (2) 書中提到「2.2 詞彙對照」和「2.3 例句對照」的材料時，以「[詞]××」和「[句]××」的形式注明編號，以便查閱。例如：[詞]003 打雷。
- (3) 「中古音音序索引」收錄第三章裡的出處。
- (4) “dialect”一詞在縣市名的後面稱作「方言」，在鄉鎮名的後面則稱作「話」。其他體例從俗，或在各有關部分交代。

1.11 本書中方言材料來源及其歸屬

本書中所引用除三個現代寧德方言以外的方言點、它們的歸屬和方言材料的出處如下：

地點	大區	區	片	方言材料的出處
福州市	閩語	閩東區	侯官片	秋谷裕幸、陳澤平 (2012)；
古田縣大橋鎮	閩語	閩東區	侯官片	秋谷裕幸、陳澤平 (2012)；
古田縣杉洋鎮	閩語	閩東區	福寧片	秋谷裕幸、陳澤平 (2012)；
屏南縣黨溪鎮	閩語	閩東區	福寧片	葉太青 (2003)；
蕉城區城關	閩語	閩東區	福寧片	《寧德市志·卷三十一》；
蕉城區八都鎮	閩語	閩東區	福寧片	Jerry Norman (1977–1978)；
福安市穆陽鎮	閩語	閩東區	福寧片	秋谷裕幸調查；
周寧縣城關	閩語	閩東區	福寧片	《周寧縣志·第三十四篇》；
霞浦縣長春鎮	閩語	閩東區	福寧片	秋谷裕幸 (2010a)；
壽寧縣斜灘鎮	閩語	閩東區	福寧片	秋谷裕幸 (2010a)；
柘榮縣富溪鎮	閩語	閩東區	福寧片	秋谷裕幸 (2010a)；
福鼎市白琳鎮	閩語	閩東區	福寧片	秋谷裕幸 (2010a)；
泰順縣三魁鎮	閩語	閩東區	蠻話片	秋谷裕幸 (2005)；
蒼南縣炎亭鎮	閩語	閩東區	蠻話片	秋谷裕幸 (2005)；
浦城縣石陂鎮	閩語	閩北區		秋谷裕幸 (2008)；
政和縣鎮前鎮	閩語	閩北區		秋谷裕幸 (2008)；
光澤縣寨里鎮	閩語	邵將區		秋谷裕幸調查。

Diccionario Español-Chino: Dialecto de Fu-an 所記錄的福安方言根據秋谷裕幸 (2012)。

除了古田杉洋話、屏南黨溪話以及寧德方言以外，方言的歸屬採用了第一版《中國語言地圖集·B12 閩語》的方案。¹³

引用其他研究者的論著時，筆者自己重新認定本字。比如 Jerry Norman (1977–1978: 345) 把「SWELL」義詞寫作「𪗇長」，本書則把它認定並作「漲」。

¹³ 第一版《中國語言地圖集·B12 閩語》把古田縣和屏南縣的方言都歸屬侯官片。不過，古田杉洋話和屏南黨溪話的各種音韻特點明顯更接近於福寧片。參看秋谷裕幸 (2010b) 和秋谷裕幸、陳澤平 (2012: 157–168, 276–281)。關於寧德方言的歸屬。參看上文 1.4。

1.12 基金項目

本書的研究得到以下基金項目的資助：

- (1) 日本學術振興會平成 17-19 年度科學研究費補助金基盤研究 B「閩東語福寧方言群の調査研究（閩東區方言福寧片調査研究）」（項目號：17401014、負責人：秋谷裕幸）；
- (2) 日本學術振興會平成 19-20 年度科學研究費補助金基盤研究 C「新調査データに基づく閩東區方言の下位分類の再検討（根據新調査材料重新探討閩東區方言的分類）」（項目號：19520348、負責人：秋谷裕幸）；
- (3) 日本學術振興會平成 21-23 年度科學研究費補助金基盤研究 C「閩語閩東區方言群祖語の再構（原始閩語閩東區方言的重構）」（項目號：21520442、負責人：秋谷裕幸）；
- (4) 2009 年度教育部人文社會科學重點研究基地重大項目「區域類型視角下的漢語方言計量性比較研究」（項目號：2009JJD740002、負責人：項夢冰）。

第二章 現代寧德方言的描寫

在本章描寫三個現代寧德方言的方音、詞彙和例句。原始寧德方言要在這些材料的基礎上重建。

2.1 方音

2.1.1 虎淚方言

2.1.1.1 聲韻調¹⁴

2.1.1.1.1 聲母 17 個，包括零聲母在內

p 幫盤部步白縛	p ^h 派鼻蜂	m 門網	
t 刀同道大奪腸	t ^h 太讀蟲	n 腦年染	l 來
ts 早曹掌爭 ¹	ts ^h 倉插廠牀 ¹ 臊	θ 消燒三生坐船四癢	
tʃ 增奏酒真書 ¹	tʃ ^h 湊秋賊唱鼠樹 ¹		
k 家基鋸汗	k ^h 坑欠臼齒	ŋ 硬義	x 好賀虎府休響園現
∅ 愛搖羊芋鞋黃文			

說明：

1. 單說時 [m n ŋ] 的實際音值是 [mb nd ŋg] 或 [b d g]。在緊接著前一個字時，則大致上讀作 [m n ŋ]。
2. [ts ts^h] 聲母和 [tʃ tʃ^h] 聲母互補，前者出現於 [a ɔ ʌ o u] 之前，後者則出現於其他元音的前面。有時在 [a ɔ ʌ o u] 的前面也出現 [tʃ tʃ^h] 聲母，特別是在黃陳肇的口音當中。比如「走」[tsau⁴¹] 有時還讀作 [tʃau⁴¹]，「臍」[tsai²¹¹] 有時還讀作 [tʃai²¹¹]，「掌」[tsɔŋ⁴¹] 有時還讀作 [tʃɔŋ⁴¹]。不過這種讀法不涉及音位的區別。

¹⁴ 本書所說的「聲韻調」不是音位系統，而是較為接近表層的語音系統。所以，往往把兩個構成互補的音類處理成不同的音類，即 *over differentiation*。比如，虎淚話的 [ɛp] 韻和 [ep] 韻構成互補，前者只有陰入，後者只有陰入，從共時平面的音位分析的角度來說，可以處理成同一個韻母。不過，這兩個韻母的形成過程不一樣，所以本書從分。參 3.3.5.4.2 和 3.3.5.5.2。研究其他漢語方言的音韻史時也常有同樣的情況出現。北京方言的 [x] 母和 [ç] 母互補，在共時平面上我們可以處理成同一個 /x/。不過，「西」[çi⁵⁵] 如果標作 /xi⁵⁵/，我們就要假設像 *si^{陰平} > *çi^{陰平} > xi⁵⁵ 這種沒有發生過的演變過程。總之，過度的音位分析不利於音韻史的研究。

3. 黃世堯的 [tʃ tʃʰ] 聲母在 [i y] 的前面讀作 [tɕ tɕʰ]。
4. [θ] 聲母黃世堯常讀作 [f]。比如，黃世堯「舌」[θet³] 常讀作 [fet³]，「□秒」[θɛ⁴⁴⁵] 常讀作 [fɛ⁴⁴⁵]，「船」[θon²¹¹] 常讀作 [fon²¹¹]。
5. [x] 聲母常讀作 [h]。另外，這個聲母在 [i y] 的前面常讀得接近 [ɕ]。比如「香」[xyoŋ³³⁴] 常讀得接近 [ɕyoŋ³³⁴]。
6. 零聲母一般為喉塞音。比如，單獨唸時「惡」[ɔk⁵] 的實際音值是 [ʔɔk⁵]，「歪」[uoi³³⁴] 的實際音值是 [ʔuoi³³⁴]，「羊」[yoŋ²¹¹] 的實際音值是 [ʔyoŋ²¹¹]。但是「□□~：母親」[ia⁴¹]、「我」[ua⁴¹] 和「養」[iəŋ⁴¹] 的零聲母不讀喉塞音，而以元音開頭。這個發音特點在寧德方言音韻史上具有重大意義。參看 2.1.1.1.2 的說明 1 以及 3.3.1.2.3。

7. 在連續的語流中，後字的聲母（除 [m n ŋ l] 以外）往往受到前字韻母的影響而發生有規律的變化，即「聲母類化」。在此簡單描寫大概的情況：

(a) [p pʰ] 聲母

- (a-1) 在陰聲韻的後面變為 [β]。例如：枇杷 pi²³ pa-βa²¹¹-³²² | 外婆外祖母 nie²³ pɔ-βɔ²¹¹-³²² | 幘布苧麻布 tʃɛ⁴⁴⁵-¹¹ puo-βuo⁴⁴⁵-³⁵ | 和平 xuo²¹¹-²³ peŋ-βeŋ²¹¹-³²² | 水□田間的水溝 tʃy⁴¹-¹¹ pɿ-βɿ⁴⁴⁵-³⁵ | 桵盆針綫筐 lo⁴¹-¹¹ puon-βuon²¹¹-³⁵ | 區別 kʰy³³⁴-²² pek-βek³-⁴；喙□臉頰 tsʰui⁴⁴⁵-⁴⁵ pʰɛ-βɛ⁴¹-⁵² | 喙皮嘴唇 tsʰui⁴⁴-⁵⁵ pʰuoi-βuoi²¹¹-⁵⁵³。其他：尿盆夜壺 niəu⁴¹-²³ puon-uon²¹¹-³²²。

- (a-2) 在陽聲韻的後面變為 [m]。例如：痰瓶痰盂 tam²¹¹-²³ pen-men²¹¹-³²² | 金匏南瓜 kim³³⁴-⁴⁴ pou-mou²¹¹-⁴⁴ | 鉛筆 yon²¹¹-²² pit-mit⁵；羸脬陰囊 lem²² pʰaʔ-maʔ³。

(b) [t tʰ θ] 聲母

- (b-1) 在陰聲韻和 [ʔ] 尾入聲韻的後面變為 [l]。例如：豬肚 ty³³⁴-²² tou-lou⁴¹ | 鞋帶 ɛ²¹¹-¹¹ tai-lai⁴⁴⁵-³⁵ | 戲臺 xie⁴⁴⁵-⁵⁵ tai-lai²¹¹-⁵⁵³ | 雞櫛雞舍 kie³³⁴-⁴⁴ teu-leu²¹¹-⁴⁴ | 柴刀 tsʰa²¹¹-²² tɔʔ-lɔʔ³ | 海棠 xai⁴¹-¹¹ tɔŋ-lɔŋ²¹¹-³⁵ | 灶刀菜刀 tsau⁴⁴⁵-⁵⁵ tɔ-lɔ³³⁴ | 豆箸腐竹 tau⁴¹-³⁵ tɿ-lai⁴¹；鋤頭 tʰɿ-tʰy²¹¹-²³ tʰau-lau²¹¹-³²² | 拍鐵打鐵 pʰaʔ-pʰa⁵-²² tʰet-let⁵ | 米箬米篩 mi⁴¹-⁵⁵ tʰai-lai³³⁴ | 水桶 tʃy⁴¹-³⁵ tʰœuŋ-lœuŋ⁴¹-⁵²；有□多 ou-u⁴¹-³⁵ θɛ-le⁴¹ | 鎖匙鑰匙 θɔ²¹¹-¹¹ θie-lie²¹¹-³⁵ | 刀鞘 tɔʔ-tɔ³-¹¹ θeu-leu⁴⁴⁵-³⁵ | 做樁幹活兒 tɔ⁴⁴⁵-²² θit-lit⁵ | 喙舌舌頭 tsʰui⁴⁴-⁵⁵ θet-let³-⁵ | 和尚 xuo²¹¹-²³ θyoŋ-lyoŋ⁴¹。其他：大暑 tuo⁴¹-³⁵ θy-y⁴¹。

- (b-2) 在陽聲韻的後面變為 [n]。例如：驚蟄 kien³³⁴-²² tik-nik³-⁴ | 薰蒂烟蒂 xon³³⁴-¹¹ ti-ni⁴⁴⁵-³⁵ | 洋釘進口的鐵釘 yon²¹¹-¹¹ tiŋ-niŋ³³⁴；牀頭枕頭 tsʰɔŋ²¹¹-²³ tʰau-nau²¹¹-³²² | 飯頭廚師 puon⁴¹-²³ tʰau-nau²¹¹-³²² | 犬□狗洞 kʰɛn⁴¹-¹¹ tʰɿ-nɿ⁴⁴⁵-³⁵；先生 θin³³⁴-⁴⁴ θaŋ-naŋ³³⁴-⁴⁴

- | 元宵³³⁴⁻¹¹ ηuon^{211-11} $\theta i\dot{a}u-ni\dot{a}u^{334}$ 。其他：點心³³⁴ $tyu\eta^{-55}$ $\theta im-\eta im^{334}$ 。¹⁵
- (c) [l] 聲母在陽聲韻的後面一般不變。例如：新郎³³⁴⁻⁴⁴ θin^{211-44} | 金項鏈³³⁴⁻¹¹ $xo\eta^{41-35}$ $lien^{41}$ | 生卵下蛋³³⁴⁻²² $\theta a\eta^{41}$ | 膝螺田螺²¹¹⁻²³ $t^h en^{211-23}$ $loi^{211-322}$ | 蟲卵²¹¹⁻²³ $t^h \dot{a}u\eta^{211-23}$ lon^{41} | \square 籃一種筐子²¹¹⁻²³ $lien^{211-23}$ $lam^{211-322}$ 。不過「 \square —下」 $[la^0]$ 和助詞「了」 $[lo^0]$ 在陽聲韻的後面往往變成[n]。例如：講 \square 說一下⁴¹ $ko\eta^{41}$ $la-na^0$ | 等 \square 等一下⁴¹ $tyu\eta^{41}$ $la-na^0$ | 病了⁴¹ $pa\eta^{41}$ $lo-no^0$ | 行了走了²¹¹ $kien^{211}$ $lo-no^0$ 。也有不變的例子。例如：寒了冷了²¹¹ kan^{211} lo^0 | 講了說了⁴¹ $ko\eta^{41}$ lo^0 。
- (d) $[ts\ t^h]$ 聲母和 $[t^h\ t^h]$ 聲母
- (d-1) $[ts\ t^h]$ 聲母在陰聲韻的後面變為 $[z\ i]$ 或零聲母。例如：告狀⁴⁴⁵⁻⁴⁵ $ts\dot{a}o\eta-z\dot{a}o\eta^{41-52}$ | 菜栽菜苗⁴⁴⁵⁻⁵⁵ $tsai-iai^{334}$ | \square 蚤跳蚤³⁵ $tsau-iau^{41-52}$ | 車站³³⁴⁻²² $t^h ie^{334-22}$ $tsam-am^{41}$ | 水閘⁴¹⁻³⁵ $tsap-ap^{3-5}$ | 幾座⁴¹⁻³⁵ kui^{41-35} $ts\dot{a}-\dot{a}^{41-52}$ ；奴才²¹¹⁻²³ $nou-nu^{211-23}$ $ts^h ai-zai^{211-322}$ | 包菜³³⁴⁻¹¹ pau^{334-11} $ts^h ai-iai^{445-35}$ | 薅草³³⁴⁻²² xau^{334-22} $ts^h au-iau^{41}$ | 莖柴⁴⁴⁵⁻⁵⁵ $ts^h ai^{445-55}$ $ts^h a-a^{211-553}$ | 蜀牀一張(席)³⁻²³ $\theta i\dot{a}?\theta i\dot{a}^{3-23}$ $ts^h \dot{a}o\eta-\dot{a}o\eta^{211-322}$ 。
- (d-2) $[t^h]$ 聲母在陰聲韻的後面變為 $[3]$ 或零聲母。例如：夏至⁴¹⁻¹¹ xa^{41-11} $t^h i-3i^{445-35}$ | 教書⁴⁴⁵⁻⁵⁵ ka^{445-55} $t^h y-3y^{334}$ $\sim ka^{445-55}$ $t^h y-y^{334}$ | 做節過節⁴⁴⁵⁻²² $ts\dot{a}^{445-22}$ $t^h \dot{e}t-3\dot{e}t^5$ | 果子⁴¹⁻³⁵ kuo^{41-35} $t^h i-i^{41-52}$ 。其他：指指節指頭的關節⁴¹⁻²² $t^h in^{41-22}$ $tsai-nai^{41-22}$ $t^h \dot{e}t-iet^5$ 。
- (d-3) $[t^h]$ 聲母在陰聲韻和 $[?]$ 尾入聲韻的後面變為零聲母。例如：解手⁴¹⁻³⁵ $t^h iu-iu^{41}$ | 茶樹²¹¹⁻¹¹ ta^{211-11} $t^h iu-iu^{445-35}$ | \square 鵲喜鵲⁵⁻²² $k^h a?\kappa^h a^{5-22}$ $t^h i\dot{a}?\dot{a}i\dot{a}^5$ | 曲尺⁵⁻²² $k^h uo?\kappa^h uo^{5-22}$ $t^h i\dot{a}?\dot{a}i\dot{a}^5$ | 布膝⁴⁴⁵⁻⁵⁵ puo^{445-55} $t^h en-en^{211-553}$ 。
- (d-4) 以上四個聲母在陽聲韻後面讀法的主要情況如下：
- (d-4-1) 在 $[m]$ 尾的後面變為 $[m]$ 。例如：甘蔗³³⁴⁻¹¹ kam^{334-11} $t^h ie-mie^{445-35}$ ；杉柴刺³³⁴⁻¹¹ θam^{334-11} $ts^h a-ma^{211-11}$ $t^h ie-ie^{445-35}$ 。
- (d-4-2) 在 $[n]$ 尾的後面變為 $[nz\ n3]$ 。例如：山楂³³⁴⁻⁴⁴ θan^{334-44} $tsa-nza^{334-44}$ | 天井³³⁴⁻²² $t^h ien^{334-22}$ $tsa\eta-nza\eta^{41}$ | $\square\square$ 柴楓樹³³⁴⁻¹¹ xu^{334-11} $kien-ien^{334-44}$ $ts^h a-nza^{211-44}$ | 斷喙斷氣⁴¹⁻¹¹ ton^{41-11} $ts^h ui-nzui^{445-35}$ ；蓮籽²¹¹⁻²³ len^{211-23} $t^h i-n3i^{41}$ | 清水涼水⁴⁴⁵⁻⁴⁵ $t^h in^{445-45}$ $t^h y-n3y^{41-52}$ | 番錢³³⁴⁻⁴⁴ $xuon^{334-44}$ $t^h ien-n3ien^{211-44}$ ；板車⁴¹⁻⁵⁵ pen^{41-55} $t^h ie-n3ie^{334}$ 。其他：今早³³⁴⁻³⁵ kin^{334-35} $tsa-na^{41-52}$ 又讀 | 指指節指頭的關節⁴¹⁻²² $t^h in^{41-22}$ $tsai-nai^{41-22}$ $t^h \dot{e}t-iet^5$ 。
- (d-4-3) 在 $[\eta]$ 尾的後面主要變為 $[n]$ 。例如： \square 中指⁴⁴⁵⁻⁵⁵ tan^{445-55} $ton-non\eta^{334-22}$ $tsai-nai^{41}$ | 墻座²¹¹⁻²³ $t^h yon^{211-23}$ $ts\dot{a}-n\dot{a}^{41}$ | 工作³³⁴⁻²² $k\dot{a}\eta^{334-22}$ $ts\dot{a}k-n\dot{a}k^5$ ；桐柴⁴¹ ton^{41} $tsai-nai^{41}$ | 桐樹⁴¹ ton^{41} $tsai-nai^{41}$ 。

¹⁵ 「兄弟哥弟兄」 $[xia\eta^{334-11}-\eta i^{44}ko-\dot{a}^{334-44}]$ 中「弟」的 $[\eta]$ 聲母大概是 $[t]$ 聲母變為 $[\eta]$ 聲母的例子。

t^hœŋ²¹¹⁻²³ ts^ha-na²¹¹⁻³²² | 松柴卵松球 θœŋ²¹¹⁻¹¹ ts^ha-na²¹¹⁻²³ lœŋ⁴¹ | □粟秕穀
p^hæŋ⁴⁴⁵⁻²² ts^huoŋ²¹¹⁻²³ juoŋ⁵；桐籽t^hœŋ²¹¹⁻²³ tʃi-ni⁴¹ | 通書t^huŋ³³⁴⁻⁴⁴ tʃy-ny³³⁴⁻⁴⁴ | 冬節冬
至tœŋ³³⁴⁻²² tʃet-nɛt⁵；中秋tœŋ³³⁴⁻⁴⁴ t^hiu-niu³³⁴⁻⁴⁴。[ŋ]的舌位稍靠後而且帶有輕微
的[j]，因此這個聲母也可以記作[ŋj]。有時變為地道的[ŋ]。例如：兩隻
laŋ⁴¹⁻²² tʃieŋ²¹¹⁻²³ ； 平正不好 paŋ²¹¹⁻¹¹ tʃiaŋ-niaŋ⁴⁴⁵⁻³⁵。其他：清楚
t^hiŋ³³⁴⁻²² ts^hu-nu⁴¹ | 明早明日 maŋ²¹¹⁻³⁵ tsa-nza⁴¹⁻⁵² ~ maŋ²¹¹⁻³⁵ tsa-na⁴¹⁻⁵²；桐籽
t^hœŋ²¹¹⁻²³ tʃi-nɜi⁴¹ 又讀 | 紅酒黃酒œŋ²¹¹⁻²³ tʃiu-nɜiu⁴¹。

(e) [k^h] 聲母

- (e-1) 在陰聲韻和[ʔ]尾入聲韻的後面變為[ɣ]或零聲母。例如：菜乾乾菜
ts^hai⁴⁴⁻⁵⁵ kan-yan³³⁴ ~ ts^hai⁴⁴⁻⁵⁵ kan-an³³⁴ | 米泔洗過米的水 mi⁴¹⁻⁵⁵ kam-ɣam³³⁴ ~
mi⁴¹⁻⁵⁵ kam-am³³⁴ | □柴楓樹 xu³³⁴⁻¹¹ kien-yien³³⁴⁻⁴⁴ ts^ha-nza²¹¹⁻⁴⁴ ~
xu³³⁴⁻¹¹ kien-ien³³⁴⁻⁴⁴ ts^ha-nza²¹¹⁻⁴⁴ | 刺瓜黃瓜t^hie⁴⁴⁵⁻⁵⁵ kuoŋ²¹¹⁻²³ uoŋ³⁻⁵ | 柴夾一種挑柴時用的
器具ts^ha²¹¹⁻²² kap-ap⁵ | □機織布機ka⁴⁴⁻⁵⁵ kui-ui³³⁴ | 寮厝棚子lœu²¹¹⁻²³ kian-ian⁴¹ | 火管吹火
筒xu⁴¹⁻³⁵ kœn-œn⁴¹⁻⁵²；蕃柿西紅柿xuon³³⁴⁻²² k^hei-yei⁴¹ | 早起清晨tsa⁴¹⁻³⁵ k^hi-i⁴¹⁻⁵² | 喙
齒牙齒t^hy⁴⁴⁵⁻⁵⁵ k^hi-i⁴¹⁻⁵² | 蝦米薨蝦皮 xa²¹¹⁻¹¹ mi⁴¹⁻¹¹ k^hɔ⁴⁴⁵⁻³⁵ | 灶空灶口
tsau⁴⁴⁵⁻⁵⁵ k^hœŋ-œŋ³³⁴。也有變為[l]的例子：調羹tiœu²¹¹⁻¹¹ keŋ-leŋ³³⁴。¹⁶

- (e-2) 這兩個聲母在陽聲韻後面讀法的主要情況如下：

- (e-2-1) 在[m]尾陽聲韻的後面變為[m]。例如：鉗囡鉗子k^hem²¹¹⁻²³ kian-mian⁴¹。
(e-2-2) 在[n ŋ]尾陽聲韻的後面變為[ŋ]。例如：年糕nien²¹¹⁻¹¹ kœ-ŋœ³³⁴ | 糞箕一種簸箕
pun⁴⁴⁵⁻⁵⁵ ki-ŋi³³⁴ | 指甲tʃin²¹¹⁻²³ kap-ŋap⁵ | 汗巾湯布，參[詞]166 kan⁴¹⁻⁴⁴ kyn-ŋyn³³⁴⁻⁴⁴ |
犬囡小狗k^hen⁴¹⁻³⁵ kian-ŋian⁴¹⁻⁵² | 孫囡孫子、侄子θœn³³⁴⁻²² kian-ŋian⁴¹；放假
puŋ⁴⁴⁵⁻¹¹ ka-ŋa⁴⁴⁵⁻³⁵ | 鼎鑪鍋蓋tiaŋ-taŋ⁴¹⁻³⁵ kam-ŋam⁴¹⁻⁵² | 中國tyuŋ³³⁴⁻²² kœk-ŋœk⁵ |
農客客人nœuŋ²¹¹⁻²² k^haŋ-ŋaŋ⁵。其他：□去睡著ts^hun⁴¹ k^hyœ-nyœ⁴⁴⁵⁻⁰。

(f) [x] 聲母

- (f-1) 在陰聲韻的後面變為零聲母。例如：鞋榷ε²¹¹⁻¹¹ xœn-œn⁴⁴⁵⁻³⁵ | 師父
θai³³⁴⁻²² xœu-œu⁴¹ | 有形漂亮œu-u⁴¹⁻²³ xœŋ-eŋ²¹¹⁻³²²。
(f-2) 在[m n ŋ]尾陽聲韻的後面分別變為[m n ŋ]。例如：點火tem⁴¹⁻³⁵ xu⁴¹⁻³⁵li-
mu⁴¹⁻⁵²li⁴¹⁻⁵²；歡喜喜歡xuan³³⁴⁻²² xi-ni⁴¹ | 檀香tan²¹¹⁻¹¹ xyœŋ-nyœŋ³³⁴；洋火火柴
yoŋ²²⁻²³ xu⁴¹⁻³⁵li-ŋu⁴¹li⁴¹。

¹⁶ 咸村話和九都話也有這種聲母類化。參看 2.1.2.1.1 的說明 10 (e-1) 和 2.1.3.1.1 說明 11 (e-1)。

(g) 零聲母在 [m n ŋ] 尾陽聲韻的後面分別變為 [m n ŋ]。例如：演員 iem⁴¹⁻¹¹ uon-muon²¹¹⁻³⁵；薰盒烟盒 xon³³⁴⁻²² ap-nap³⁻⁴ | 天河銀河 t^hien³³⁴⁻⁴⁴ ɔ-nɔ²¹¹⁻⁴⁴ | □ 雨下雨 tɔn⁴¹⁻³⁵ y-ny⁴¹ | 原因 ŋuon²¹¹⁻¹¹ iŋ-niŋ³³⁴ | 炭瓮 t^han⁴⁴⁵⁻¹¹ æuŋ-nœuŋ⁴⁴⁵⁻³⁵；平話本地話 paŋ²¹¹⁻²³ uo-ŋuo⁴¹ | 棕襖蓑衣 tʃoŋ³³⁴⁻²² ɔ-ŋɔ⁴¹ | 綢鞋 tʃ^hyoŋ⁴¹⁻²³ ε-ŋɛ²¹¹⁻³²² | 洋油煤油 yoŋ²¹¹⁻²³ eu²¹¹⁻³²² ~ yoŋ²¹¹⁻²³ eu-ŋeu²¹¹⁻³²² | 鄉下 xyoŋ³³⁴⁻²² a-ŋa⁴¹。其他：□ 腰駝子 un⁴¹⁻⁵⁵ iəu-ŋiəu³³⁴。

除了以上所描寫的情況以外，還有送氣音變為不送氣音的情況。例如：鼎庖鍋巴 tian⁴¹⁻³⁵ p^hi-pi⁴¹⁻⁵²；樓梯 lau²¹¹⁻¹¹ t^hai-tai³³⁴ | 手梯梯子 tʃ^hiu⁴¹⁻⁵⁵ t^hai-tai³³⁴；騎車 k^hei²¹¹⁻¹¹ tʃ^hie-tʃie³³⁴ | 癩手手有殘廢 k^huo²¹¹⁻²³ tʃ^hiu-tʃiu⁴¹ | 曲尺 k^huoʔ-k^huo⁵⁻²² tʃiɿʔ⁵ 又讀；塍缺田埂上通水的口子 tʃ^hen²¹¹⁻²² k^het-ket⁵。

前字收 [p t k] 韻尾時，大多數不發生類化。例如：合作 xap³ tsək⁵ | 鐵枝抬著游行的演戲的臺子 t^het⁵ ki³³⁴ | 積肥 tʃik⁵ poi²¹¹⁻⁵⁵³ | 竹□籬笆 tyuk⁵ puon³³⁴ | 目屎眼眵 mək³⁻³⁵ θai⁴¹。

其實，在虎湔話當中，不發生類化的例子也很多。例如：生脍發黴 θaŋ³³⁴⁻²² p^hu⁴¹ | □ 綫繞綫 uon²¹¹⁻¹¹ θian⁴⁴⁵⁻³⁵ | 省錢 θaŋ⁴¹⁻¹¹ tʃien²¹¹⁻³⁵ | 裹粽包粽子 kɿ⁴¹⁻¹¹ tʃœuŋ⁴⁴⁵⁻³⁵ | 降□跳神 kɔŋ⁴⁴⁵⁻⁵⁵ tœuŋ²¹¹⁻⁵⁵³ | 褪殼脫殼 t^hɔn⁴⁴⁵⁻²² k^hœk⁵ | 念經 nem⁴¹⁻⁴⁴ kiŋ³³⁴⁻⁴⁴（以上動賓結構）；水閘 tʃy⁴¹⁻³⁵ tsap³⁻⁵ 又讀 | 當店 tɔŋ⁴⁴⁵⁻¹¹ tɛm⁴⁴⁵⁻³⁵ | 四角 θi⁴⁴⁵⁻²² kœk⁵ | 建設 kœn⁴⁴⁵⁻²² θet⁵ | 喙舌舌頭 tʃ^hy⁴⁴⁵⁻⁵⁵ θet³⁻⁵ 又讀 | 地基 tei-ti⁴¹⁻⁴⁴ ki³³⁴⁻⁴⁴ | 外甥 ŋuoi⁴¹⁻⁴⁴ θeŋ³³⁴⁻⁴⁴ | 豆莢 tau⁴¹⁻²² kep⁵ | 辦法 pen⁴¹⁻²² xuat⁵ | 大學 tai⁴¹⁻²² xok³⁻⁴ | 門臼 muon²¹¹⁻²³ k^hou⁴¹ | 犁壁 le²¹¹⁻²² pieʔ⁵ | 金橘 kim³³⁴⁻²² kit⁵ | 外婆外祖母 ŋie⁻²³ pɔ²¹¹⁻³²² 又讀 | 戲臺 xie⁴⁴⁵⁻⁵⁵ tai²¹¹⁻⁵⁵³ 又讀 | 犬□狗洞 k^hen⁴¹⁻¹¹ t^hai⁴⁴⁵⁻³⁵ 又讀 | 茶樹 ta²¹¹⁻¹¹ tʃ^hiu⁴⁴⁵⁻³⁵ 又讀 | 曲尺 k^huoʔ-k^huo⁵⁻²² tʃiɿʔ⁵ 又讀 | 中國 tyuŋ³³⁴⁻²² kək⁵ 又讀 | 有形漂亮 ou-u⁴¹⁻²³ xɛŋ²¹¹⁻³²² 又讀 | 天河銀河 t^hien³³⁴⁻⁴⁴ ɔ²¹¹⁻⁴⁴ 又讀（其他）。

虎湔話的聲母類化是一個十分複雜的現象。以上所介紹的只不過是其概要而已，為了全面的描寫很需要搜集大量的語料。

2.1.1.1.2 韻母 109 個，包括自成音節 [n] 在內

	i 米知鼻姊李起氣	u 故武粗思賭苦此富	y 豬 2 鋸取 2 區
a 把飽架教 1 早紙	ia □□i ⁻⁴⁵ ~ : 母親	ua 我 1	
ai 菜派界師 1 屎妹海		uai 拐怪	
au 老 1 包爪頭臭走九			

ɛ 排街蹄溪快 1

Eu 條料狗表 2 笑 2

ieʊ 表 1 笑 1 照 1 餃

iəu 標廟潮趙驕

ɔ 多刀 2 鎖嫂芋

ɔi 袋罪坐

ʌi 徐魚裕尾輩愛 1 對

æ 驢芋楚 1 梳 2 妻

e □ ~ □ lem^{-ss} 孫：曾孫

ie 寫蔗祭桂池寄肺

ye 茄 2 去 2 橋 2

ei 騎時二字味來 1

eu 流 2 受油柱雕歐 1

uʌi 配火髻

oi 推催鍾櫃肥

uo 拖破 1 瓜 2 掛 2 科布主

ou 浮度吳胡自 2 侍舅

uoi 杯懷會開 ~ 飛 1 皮

yø 茄 1 去 1 橋 1

ui 醉歸軌開 1 衣 1 痲

iu 樹秋幼丑手久

im 心金錦審禁 ~ 止

am 潭三餡杉鑒膽敢

iam 閃

em 減點 1 欠店蠶鹹

em 森針琴任腎熊 1

iem 添鹽名嚴念 2 演

ip 立習執急

ap 答蠟插甲粒鋤

iap 翼魚 ~ 屐

ep 接貼澀莢

ep 狹葉蝶十 1

iep 贅

in 賓冰新身凳緊

un 溫滾俊春

yn 根巾隱引勇凶

an 單寒班山眼癬滿

ian 团兒子綫 1 扇硯

uan 棺 2 館款彎 3 反 2

en 板免見變蓮前 1 縣

on 算亂嫩選軟本損

æn 建 1 件 1 銀近 1

en 千神藤陣瓶

ien 邊仙錢善現

yen 言 2 捐 2 緣 3 建 2

on 酸磚船孫順文群

uon 飯分 1 權盤棺 1 萬

yøn 言 1 捐 1 緣 2 件 2

it 筆蜜七直式

ut 卒出不佛

yt 乞 2 □ 欄

at 鉢 2 辣割殺

iat 揭用肩扛

uat 鉢 1 闊法襪曰

ɛt 八¹ 節虱¹ 血

ɔt 刷骨雪發¹

æɪ 歇決

et 賊滅杰¹

ot 滑絕月

ɔt 劇闖~²

iŋ 丁星京品鎮均

uŋ 公² 總風蜂放¹

yʉŋ 中~國弓銃恐等¹

aŋ 生¹ 坑病鄭哽井請 iɑŋ 餅領鏡兄¹

ɛŋ 朋層冷硬

ɔŋ 堂腸壯項廣想講 iɔŋ 響養向憲¹

uɔŋ 往

æuŋ 網銅蟲桶港醬帳

ɛŋ 貧民增亨情靜令 iɛŋ 行¹ 命¹ 驚羸

oŋ 幫湯莊篷奉¹

uoŋ 橫光王

yoŋ 張良箱傷樣

øŋ 東¹ 棕窮用雙

ik 漆息益踢役敵極

uk 督福毒腹² 服

yuk 竹粥足肉育玉²

ak 𩺰魚鰓

uak 刮³

ɛk 色革策虱²

ɔk 撮作閣國

iɔk 雀約

æk 角殼戩北

ek 白² 逆杰²

ok 洛略學²

yok 若³ 虐

øk 鹿六濁墨雹

iʔ 枝¹ 𩺰刺·動詞

uʔ 租¹

yʔ 豬¹

aʔ 白¹ 宅冊客家¹

ɛʔ 𩺰衣裳~：下擺

ɔʔ 薄形索桌鐳刀¹

iʌʔ 石尺藥鵲

æʔ 梳¹

ieʔ 額隻糴食¹

uoʔ 剝綠燭局玉¹ 劃沙¹

n 怀不

說明：

1. 上聲調除外，二合元音和三合元音的第一個元音（不論是作為介音還是韻腹）往往讀得比第二個和第三個元音更長，在陽平和陽去兩調表現得更明顯。¹⁷ 比如，

- (a) 賒³³⁴θie | 斜²¹¹θie²¹¹ | 卸⁴⁴⁵θie | 寫⁴¹θie⁴¹；
- (b) 瓜³³⁴kuo | 華²¹¹xuo²¹¹ | 掛⁴⁴⁵kuo | 寡⁴¹kuo⁴¹；
- (c) 灾³³⁴tsai³³⁴ | 材²¹¹tsai²¹¹ | 使⁴¹θai⁴¹ | 債⁴⁴⁵tsai⁴⁴⁵ | 在⁴¹tsai⁴¹；
- (d) 鈎³³⁴kau³³⁴ | 猴²¹¹kau²¹¹ | 九⁴¹kau⁴¹ | □⁴⁴⁵到⁴⁴⁵kau⁴⁴⁵ | 厚⁴¹kau⁴¹；
- (e) 基³³⁴ki³³⁴ | 旗²¹¹kei²¹¹ | 柿⁴¹hei⁴¹ | 記⁴⁴⁵ki⁴⁴⁵ | 麋⁴¹ki⁴¹；
- (f) 杯³³⁴puoi³³⁴ | 賠²¹¹puoi²¹¹ | 尾⁴¹mai⁴¹ | 輩⁴⁴⁵pai⁴⁴⁵ | 焙⁴¹puoi⁴¹；
- (g) 腰³³⁴iəu³³⁴ | 搖²¹¹iəu²¹¹ | 舀⁴¹iəu⁴¹ | 叫⁴⁴⁵kieu⁴⁴⁵ | 驕⁴¹kiəu⁴¹；
- (h) 官³³⁴kuon³³⁴ | 環²¹¹kuon²¹¹ | 管⁴¹kuan⁴¹ | 罐⁴⁴⁵kuan⁴⁴⁵ | □⁴¹提⁴¹kuon⁴¹；
- (i) 驚³³⁴kien³³⁴ | 行²¹¹kien²¹¹ | 餅⁴¹pian⁴¹ | 鏡⁴⁴⁵kian⁴⁴⁵ | 命⁴¹mien⁴¹；
- (j) 張³³⁴tyon³³⁴ | 場²¹¹tyon²¹¹ | 長⁴¹ton⁴¹ | 帳⁴⁴⁵təu⁴⁴⁵ | 杖⁴¹tyon⁴¹。

相對來說，二合、三合元音的第一個元音讀得最長的是陽平，其次是陽去。「我」[ua⁴¹]的實際音值是[ua⁴¹]，「□□⁴⁵～：母親」[ia⁴¹⁻⁵²]的實際音值是[ia⁵²]，均為例外。這兩個字的發音特點在寧德方言音韻史上具有重大意義。參看 2.1.1.1.1 的說明 6 以及 3.3.1.2.3。

2. 元音 [a] 的實際音值是 [A]。比如，「該」[kai³³⁴]的實際音值是 [kAi³³⁴]，「肝」[kan³³⁴]的實際音值是 [kAn³³⁴]。
3. [ɿ uɿ] 韻裡的 [ɿ] 的舌位偏前而且唇形稍圓（特別是黃陳肇 [uɿ] 韻裡的 [ɿ]），[i] 的唇形也稍圓。
4. [eu] 韻和 [iəu] 韻基本上不構成對立。即使「了～解」讀作 [liəu⁴¹]，「簍」讀作 [lɛu⁴¹]的時候，在發音人的語感中沒有區別，認為這兩個字同音。不過，在黃世堯的音系中，「狗走～」[keu⁴¹]和「餃、繳」[kieu⁴¹]之間的對立比較穩定而且這兩個韻母的音值差別較大，所以本書仍然設了 [eu iəu] 兩韻。
5. [ou uoŋ] 韻裡 [o] 的舌位偏低。
6. [yø øŋ] 韻裡 [ø] 的舌位偏後。
7. [yoŋ] 韻裡 [o] 的舌位偏前。
8. [eu] 韻以及陽聲韻裡半低元音韻腹的音值較為複雜，基本情況是上聲＝陰去≠陽平＝陽去。

¹⁷ 古田大橋話和杉洋話也有這個發音特點。參看秋谷裕幸、陳澤平 (2012: 20, 72–73)。另外，徽語和吳語等方言中存在介音比韻腹更長的音節結構。參看趙日新 (2005) 和麥耘 (2008: 20)。

- (a) [Eu] 韻 狗 吊 條 逗
 實際音值 kɛu⁴¹ tɛu⁴⁴⁵ tɛ'u²¹¹ tɛ'u⁴¹
 本書中的標音 kɛu⁴¹ tɛu⁴⁴⁵ tɛu²¹¹ tɛu⁴¹
 在非末位的位置，[Eu ɛ'u] 都讀成 [Eu]。
- (b) [Em] 韻 點¹ 店 蠶 念¹
 實際音值 tɛm⁴¹ tɛm⁴⁴⁵ tʃ^hɛ'm²¹¹ nɛ'm⁴¹
 本書中的標音 tɛm⁴¹ tɛm⁴⁴⁵ tʃ^hɛm²¹¹ nɛm⁴¹
 在非末位的位置，[Em ɛ'm] 都讀成 [Em]。
- (c) [En] 韻 筭 見 懸¹ 縣
 實際音值 kɛn⁴¹ kɛn⁴⁴⁵ kɛ'n²¹¹ kɛ'n⁴¹
 本書中的標音 kɛn⁴¹ kɛn⁴⁴⁵ kɛn²¹¹ kɛn⁴¹
 在非末位的位置，[En ɛn] 都讀成 [En]。
- (d) [Eŋ] 韻 等² 更副詞 騰 贈
 實際音值 tɛŋ⁴¹ kɛŋ⁴⁴⁵ tɛ'ŋ²¹¹ tʃɛ'ŋ⁴¹
 本書中的標音 tɛŋ⁴¹ kɛŋ⁴⁴⁵ tɛŋ²¹¹ tʃɛŋ⁴¹
 在非末位的位置，[Eŋ ɛŋ] 都讀成 [Eŋ]。
- (e) [ɔŋ] 韻 軟 頓 □拈 段
 實際音值 nɔŋ⁴¹ tɔŋ⁴⁴⁵ nɔ'ŋ²¹¹ tɔ'ŋ⁴¹
 本書中的標音 nɔŋ⁴¹ tɔŋ⁴⁴⁵ nɔŋ²¹¹ tɔŋ⁴¹
 在非末位的位置，[ɔŋ ɔ'ŋ] 都讀成 [ɔŋ]。
- (f) [ɔŋ] 韻 黨 當~店 唐 丈長度單位
 實際音值 tɔŋ⁴¹ tɔŋ⁴⁴⁵ tɔ'ŋ²¹¹ tɔ'ŋ⁴¹
 本書中的標音 tɔŋ⁴¹ tɔŋ⁴⁴⁵ tɔŋ²¹¹ tɔŋ⁴¹
 在非末位的位置，[ɔŋ ɔ'ŋ] 都讀成 [ɔŋ]。
- (g) [œuŋ] 韻 桶 棟 銅 共¹
 實際音值 t^hœuŋ⁴¹ tœuŋ⁴⁴⁵ tœ'uŋ²¹¹ kœ'uŋ⁴¹
 本書中的標音 t^hœuŋ⁴¹ tœuŋ⁴⁴⁵ tœuŋ²¹¹ kœuŋ⁴¹
 在非末位的位置，[œuŋ œ'uŋ] 都讀成 [œuŋ]，韻腹音值介於 [ø] 和 [œ] 之間，本書中記作 [œuŋ]。

以上各韻逢上聲、陰去時的實際音值和逢陽平、陽去時的實際音值差別比較大。這是特別需要強調的。

9. [em en on eŋ oŋ] 韻逢陰平時，韻腹的舌位偏低。
10. [ɛp ɛt ɔt œt ɛk ɔk œk iɔk] 韻和 [ɛp ɛt ɔt ɔt ɛk ɔk ɔk yok] 韻分別構成互補，前者只有陰入，後者只有陽入。[ɛp ɛt ɔt ɔt ɛk ɔk ɔk yok] 韻的韻腹舌位偏低。以 [ɛ ɛ] 為韻

腹時，兩類的區別最明顯。不過，與 [ɛp ɛp] 兩韻、[ɛt ɛt] 兩韻、[ɔt ɔt] 兩韻、[ɛk ɛk] 兩韻、[ɔk ɔk] 兩韻、[œk œk] 兩韻相應的 [ɛm ɛm] 兩韻、[ɛn ɛn] 兩韻、[ɔn ɔn] 兩韻、[ɛŋ ɛŋ] 兩韻、[ɔŋ ɔŋ] 兩韻、[œuŋ œuŋ] 兩韻分別都構成對立。由此，本書把 [ɛp ɛt ɔt ɔt ɛk ɔk œk iɔk] 韻和 [ɛp ɛt ɔt ɔt ɛk ɔk œk yɔk] 韻分開來處理。

11. tʃ 組聲母拼元音 [ɛ ɛ] 時，有時會帶上很輕微的介音 [i]。比如「汁」[tʃɛp⁵] 有時讀作 [tʃiɛp⁵]，「箭」[tʃɛn⁴⁴⁵] 有時讀作 [tʃiɛn⁴⁴⁵]。
12. [in in] 兩韻、[it ik] 兩韻、[ɛn ɛŋ] 兩韻之間的區別都不很穩定。
13. 「茄、橋、去、乳、悅」等字黃世堯讀作 [yø]，黃陳肇則讀作 [ye]，[ye] 韻裡的 [e] 唇形稍圓：

	黃世堯	黃陳肇
茄、橋	kyø ²¹¹	kye ²¹¹
去	k ^h yø ⁴⁴⁵	k ^h ye ⁴⁴⁵
乳、悅	yø ⁴¹	ye ⁴¹

14. [yen] 韻裡的 [e] 唇形稍圓。黃世堯的音系中不存在這個韻母。黃陳肇讀作 [yen] 韻的字黃世堯讀作 [yøn æn iɔŋ] 韻：

	黃世堯	黃陳肇
絹、鵲	kyøn ³³⁴	kyen ³³⁴
灌、建	kæn ⁴⁴⁵	kyen ⁴⁴⁵
言	ŋyøn ²¹¹	ŋyen ²¹¹
軒	xyøn ³³⁴	xyen ³³⁴
憲、獻	xioŋ ⁴⁴⁵	xyen ⁴⁴⁵
淵	yøn ³³⁴	yen ³³⁴
緣、鉛	yøn ²¹¹	yen ²¹¹

15. 黃陳肇的音系中 [k k^h] 聲母不拼 [æn] 韻，只拼 [ŋ] 聲母和零聲母：

	黃世堯	黃陳肇
件、近	kæn ⁴¹	kyøn ⁴¹
勤、芹	k ^h æn ²¹¹	k ^h yøn ²¹¹
銀、齷	ŋæn ²¹¹	ŋyøn ²¹¹
潤	æn ⁴¹	yøn ⁴¹

16. [uŋ] 韻逢上聲和陰去時的實際音值是 [ǔuŋ] 或 [ǒuŋ]。本書中統一處理成 [uŋ]。
17. [yuŋ yuk] 兩韻在語流當中常讀得接近 [yŋ yk]，特別是在黃世堯的口音當中。
18. [uak] 韻只有一個「刮讀字」字。這是黃世堯的讀音。黃陳肇把這個字讀作 [kuat⁵]，因此黃陳肇的音系中不存在 [uak] 韻。
19. [iɔk] 韻裡韻腹 [ɔ] 的舌位比 [ɔk] 韻裡的 [ɔ] 高一點兒。

20. [iɿʔ] 韻的介音 [i] 黃陳肇讀得接近 [ɣ]。
21. 所屬字只有三個字以下的韻母如下：ia、ua、e、iam、iep、iat、øt、uɔŋ、ak、uak、yok、yʔ、eʔ、n。
22. 「怀不」[n⁴¹]（單字調應該是陽去 β）的實際讀音向後字的聲母同化而變。例如：怀拍不打 n-m⁴¹⁻²² p^haʔ⁵。在後字的單字音聲母為零聲母的「怀愛不要」[n⁴¹⁻¹¹ ʌi-nʌi⁴⁴⁵⁻³⁵] 當中「愛」的聲母讀作 [n]，由此本書認為「怀不」的基本形式是 [n⁴¹]。
23. 在連續的語流中，有一些非末位位置的二合元音韻母往往會變為單元音韻母：
- (a) ei > i。例如：地基 tei-ti⁴¹⁻⁴⁴ ki³³⁴⁻⁴⁴ | 耳囡耳朵 ɲei-ɲi⁴¹⁻³⁵ kian-ian⁴¹；
- (b) ou > u。例如：徒弟 tou-tu²¹¹⁻²³ tɛ⁴¹ | 牛母 母牛 ɲou-ɲu²¹¹⁻²³ mɔ⁴¹ | 蝴蝶 xou-xu²¹¹⁻²² tɛp-lep³ | 塗箕一種簸箕，較小 t^hou-t^hu²¹¹⁻¹¹ ki-i³³⁴；
- (c) ʌi > y。例如：箸筒盛筷子的器具 tʌi-ty⁴¹⁻²³ tœuŋ-lœuŋ²¹¹⁻³²² | 鋤頭 t^hʌi-t^hy²¹¹⁻²³ t^hau-lau²¹¹⁻³²² | 魚鱗 ɲʌi-ɲy²¹¹⁻²³ len²¹¹⁻³²²。
24. 除了 23 的韻母變化以外，前後字之間還常發生同化和異化：
- (d) 受到後字的鼻音聲母的影響，前字的塞音韻尾變為鼻音韻尾。例如：木耳 muk-mum³⁻³⁵ mi⁴¹ | 赤肉瘦肉 t^hieʔ-t^hien⁵⁻⁵⁵ nyuk³⁻⁵ | 目魚墨魚 muk-muŋ³⁻²³ ɲʌi²¹¹⁻³²²；
- (e) 受到前字元音韻尾的影響，後字韻母增生出介音。例如：自家自己 tʃei-tʃi⁴¹⁻⁴⁴ ka-ia³³⁴⁻⁴⁴ | 豆腐 tau⁴¹⁻³⁵ xou-uou⁴¹ | 頭髮 t^hau²¹¹⁻²² xɔt⁵ ~ t^hau²¹¹⁻²² xɔt-uɔt⁵ | 翹角防火牆的頭 k^heu⁻²² kœk-uœk⁵ | 牛頭架牛軛 ɲou-ɲu²¹¹⁻¹¹ t^hau-lau²¹¹⁻¹¹ ka-ua⁴⁴⁵⁻³⁵ | 手管袖子 t^hiu⁴¹⁻³⁵ kɔn-uɔn⁴¹⁻⁵²；
- (f) 受到後字介音的影響，前字韻母增生出元音韻尾。例如：姊夫姐夫 tʃi-tʃiu⁴¹⁻⁵⁵ -uo³³⁴；
- (g) 前字的元音韻尾被後字的韻腹吸收。例如：脰管脖子 tau-ta⁴¹⁻³⁵ -un⁴¹ | 老虎 lau-la⁴¹⁻³⁵ xu-u⁴¹⁻⁰；
- (h) 後字的介音被前字的韻腹吸收。例如：鋸囡鋸子 ky⁴⁴⁵⁻⁴⁵ kian-an⁴¹⁻⁵²。
- (i) 其他：鼓吹噴呐 ku-kui⁴¹⁻⁵⁵ ts^hoi³³⁴ | 蜀囡一點兒 θiɿʔ-θi³⁻³⁵ kian-an⁴¹。
25. 後字聲母的發音部位有作用改變前字鼻音韻尾的發音部位。例如：裙囡圍裙 kon-kon²¹¹⁻²³ kian-ɲian⁴¹ | 指甲 tʃin-tʃiŋ⁻²² kap-ɲap⁵。因為這種現象不一定很穩定，因此，發音人能夠恢復原鼻尾時，本書一律不記變化後的鼻尾，而記原鼻尾。比如「指甲」在本書中不標作 [tʃiŋ²² ɲap⁵]，而標作 [tʃin²² ɲap⁵]。這是特別需要說明的。

和聲母類化一樣，虎頂話的韻母變化也是一個極其複雜的現象。以上 23、24、25 所介紹的只不過是其概要而已，為了全面的描寫很需要搜集大量的語料。

2.1.1.1.3 單字調

單字調 7 個

陰平 [334] 東天山西工秧

陽平 [211] 頭腸房名南濃

上聲 [41] 拐海九表滾等，壘五₁尾免，舅是箸備二遇（均為非開尾韻）

陰去 [445] 對菜四₁箭唱送，鼻妹

陽去 [41] 飽補洗寫，禮蟻我買，社簿弟₁，大步助，藝帽例（以上開尾韻）
老₁網藕兩數詞，厚被被子近重形，害袋洞，命麵硬（以上非開尾韻）

陰入 [5] 筆雪雀出拆剝，抹，鑄

陽入 [3] 十奪末六熱局，雞₁

1. 上聲和陽去的高低和調形完全一樣，只有長短稍有不同，陽去長於上聲，本書中把上聲記作 [41]。這兩個單字調僅在一部分非開尾韻當中才對立。例如：海 $xai^{41} \neq 害 xai^{41}$ （實際音值是 $[xai^{41}]$ ）| 九 $kau^{41} \neq 厚 kau^{41}$ （實際音值是 $[ka'u^{41}]$ ）| 膽 $tam^{41} \neq 淡 tam^{41}$ （實際音值是 $[ta'm^{41}]$ ）| 稈 $kan^{41} \neq 汗 kan^{41}$ （實際音值是 $[ka'n^{41}]$ ）| 黨 $toŋ^{41} \neq 丈 toŋ^{41}$ （實際音值是 $[tɔ̃ŋ^{41}]$ ）| 港 $kœuŋ^{41} \neq 共 kœuŋ^{41}$ （實際音值是 $[kœ̃uŋ^{41}]$ ）。開尾韻沒有這種對立，都讀作陽去。這一區別在虎頂話當中不一定很穩定，有時會出現混亂。另外，在多字組之非末位的位置上這種對立一般會消失，都讀作稍微短一點的調子。在本書中把這種調子一律處理成長調，在表示調值的數字下面不劃綫。
2. 陰去 [445] 的性質與上聲 [41] 和陽去 [41] 相似，逢開尾韻時讀作長調，逢非開尾韻時長度稍微短一點。比如「擔名詞」 $[tam^{445}]$ 的韻母長度與「膽」 $[tam^{41}]$ 大致上相同，「壯」 $[tsɔŋ^{445}]$ 的韻母長度與「掌」 $[tsɔŋ^{41}]$ 的 $[ɔŋ]$ 大致上相同。
3. 陰入 [5] 略帶昇勢。
4. 除了以上七個單字調以外，還有 [52] 調。至今為止僅記到三例，均為合音字：□ 哪裡。「底位」的合音 toi^{52} | □ 現在。「這 on^{211} 」的合音 $tson^{52}$ | □ 誰。「乜農」的合音 $nœuŋ^{52}$ 。

2.1.1.2 與中古音比較¹⁸

2.1.1.2.1 聲母

2.1.1.2.1.1 古全濁聲母讀清音，而且今讀塞音或塞擦音時，大多數是不送氣音。

例如：

古平聲 爬pa²¹¹ | 題te²¹¹ | 財tsai²¹¹ | 晴θaŋ²¹¹ | 池tie²¹¹ | 腸tɔŋ²¹¹ | 窮køŋ²¹¹ ;
 古上聲 斷tɔŋ⁴¹ | 坐θɔi⁴¹ | 罪tsɔi⁴¹ | 是θei⁴¹ | 舅kou⁴¹ | 近kœn⁴¹ | 厚kau⁴¹ ;
 古去聲 病paŋ⁴¹ | 大tuo⁴¹ | 寺θei⁴¹ | 箸tɬi⁴¹ | 狀tsɔŋ⁴¹ | 順θon⁴¹ | 汗kan⁴¹ ;
 古入聲 白paŋ³ | 縛puoŋ³ | 罰xuat³ | 毒tuk³ | 直tit³ | 鋤tsap³ | 石θiɿ³ | 掘kut³。

另外，還有少數古全濁聲母讀作送氣清音。下面列舉所有的例子：

古平聲 癩戈合三群k^huo²¹¹ | 塗泥土。模定t^hou²¹¹ | 鋤魚崇t^hɿ²¹¹ | 扶虞奉p^huo²¹¹ |
 苔青~。哈定t^hei²¹¹ | 才奴~。哈從ts^hai²¹¹ | 豺~犬：狼。皆崇t^hai²¹¹ |
 提齊開定t^hei²¹¹ | 啼齊開定t^hie²¹¹ | 皮支並p^huoi²¹¹ | 騎支開群k^hei²¹¹ |
 持之澄t^hei²¹¹ | 治殺。之澄t^hai²¹¹ | 蟻微開群k^hei²¹¹ | 槌錘脂合澄t^hoi²¹¹ |
 袍豪並p^hɔ²¹¹ | 桃豪定t^hɔ²¹¹ | 跑肴並p^hau²¹¹ | 瓢藻浮萍。宵並p^hiəu²¹¹ |
 頭侯定t^hau²¹¹ | 浮尤奉p^hou²¹¹ | 籌尤澄t^heu²¹¹ | 愁尤崇t^heu²¹¹ 又讀 |
 潭譚覃定t^ham²¹¹ | 蠶覃從t^hem²¹¹ | 鉗鹽群k^hem²¹¹ 又讀 | 尋虔。侵邪t^hem²¹¹ |
 沉侵澄t^hem²¹¹ | 琴禽擒侵群k^hem²¹¹ | 團桓定t^huon²¹¹ | 環刪合匣k^huon²¹¹ |
 椽仙合澄t^huon²¹¹ | 勤芹殷群k^hœn²¹¹ | 糖唐開定t^hɔŋ²¹¹ | 墻陽開從t^hyɔŋ²¹¹ |
 牀牀鋪。陽開崇ts^hɔŋ²¹¹ | 狂陽合群k^huon²¹¹ | 弘登合匣p^hɛŋ²¹¹ | 脰蒸船t^hen²¹¹ |
 彭膨庚二並p^həŋ²¹¹ | 呈程清開澄t^hieŋ²¹¹ | 宏耕合匣p^hɛŋ²¹¹ |
 篷蓬東一並p^hɔŋ²¹¹ | 桐東一定t^hœuŋ²¹¹ | 蟲東三澄t^hœuŋ²¹¹ |
 逢縫鍾奉p^hɔŋ²¹¹ | 重雙~目。鍾澄t^hɔŋ²¹¹ ;
 古上聲 簿模並p^huo⁴¹ | 柱虞澄t^heu⁴¹ | 被支並p^huoi⁴¹ |
 倚支開群k^hie⁴¹ 站立、k^hie⁴⁴⁵ 陡 | 市之禪t^hei⁴¹ | 柿之崇k^hei⁴¹ | 阜尤奉p^heu⁴¹ |
 臼尤群k^hou⁴¹ | 艦銜匣k^ham⁴¹ | 鱔仙開禪t^hien⁴¹ | 伴桓並p^huon⁴¹ |
 篆仙合澄t^hɔŋ⁴¹ | 菌諄群k^hun⁴¹ | 象像橡養開邪t^hyɔŋ⁴¹ | 仗杖陽開澄t^hyɔŋ⁴¹ |
 強勉~。陽開群k^hioŋ⁴¹ | 棒江並p^huŋ⁴¹ | 蚌江並p^hɔŋ⁴¹ | 艇挺青開定t^hiŋ⁴¹ |

¹⁸ 在這一章中，如果黃世堯和黃陳肇讀音不相同，筆者就使用黃世堯的讀音。

	奉鍾奉 ^{p^huŋ⁴¹} ；
古去聲	蛇海蟄。麻開二澄 ^{t^ha⁴⁴⁵} 樹虞禪 ^{t^hiu⁴⁴⁵} 稗佳並 ^{p^hɛ⁴⁴⁵} 潰灰匣 ^{k^hui⁴⁴⁵} 鼻脂並 ^{p^hi⁴⁴⁵} 飼之邪 ^{t^hi⁴⁴⁵} 鉋肴並 ^{p^hau⁴¹} 匠陽開從 ^{t^hyɔŋ⁴¹} 縫鍾奉 ^{p^huŋ⁴⁴⁵} ；
古入聲	疊帖定 ^{t^hap³} 峽縫兒。洽匣 ^{k^hep³} 蟹屑開從 ^{t^het³} 凸沒定 ^{t^hut⁵} 勺藥合禪 ^{t^hieŋ³} 芍藥合禪 ^{t^hiɔk⁵} 雹覺並 ^{p^høk³} 戳直角切 ^{t^høk³} 賊德開從 ^{t^het³} 宅陌開二澄 ^{t^haŋ³} 劇~烈。陌開三群 ^{k^hət³~k^høk³} 劇闕~。陌開三群 ^{k^hət³~k^høk³} 屐陌開三群 ^{k^hiap³} 辟昔並 ^{p^hik⁵} 蓆昔開邪 ^{t^hiɔŋ³} 獲麥合匣 ^{p^hek³} 曝屋一並 ^{p^huoŋ³} 讀屋一定 ^{t^høk³} 、 ^{t^huk³} 鑿屋一從 ^{t^høk³} ；
其他	嫖 ^{p^hiəu²¹¹} 綯 ^{t^hyɔŋ⁴¹} 。

2.1.1.2.1.2 一部分非、敷、奉母字讀作塞音 [p p^h] 聲母：

非母	斧~頭 ^{puo⁻¹¹} 飛 ^{puoi³³⁴} 痲沸 ^{pui⁴⁴⁵} 富 ^{pu⁴⁴⁵} 反 ^{pɛn⁴¹} 發 ^{pət⁵} 分 ^{puon³³⁴} 糞 ^{pun⁴⁴⁵} 枋 ^{puŋ³³⁴} 放 ^{puŋ⁴⁴⁵} 腹 ^{puk⁵} ；非 ^{p^hi³³⁴} 飛 ^{p^hi³³⁴} 文讀；
敷母	殍生~ ^{p^hu⁴¹} 潘~水。孚袁切 ^{p^hun³³⁴} 覆臉朝下躺在牀上 ^{p^huk⁵} 蜂 ^{p^huŋ³³⁴} 捧 ^{p^huŋ⁴¹} ；
奉母	腐 ^{pou⁴¹} 吠 ^{puoi⁴¹} 肥 ^{poi²¹¹} 伏驢。扶富切 ^{pou⁴¹} 飯 ^{puon⁴¹} 房 ^{poŋ²¹¹} 縛 ^{puoŋ³} 匐 ^{puk³} ；扶 ^{p^huo²¹¹} 浮 ^{p^hou²¹¹} 縫名詞 ^{p^huŋ⁴⁴⁵} 。

2.1.1.2.1.3 多數微母字讀作 [m] 聲母。例如：霧^{muo⁴¹} | 微^{mei²¹¹} | 尾^{mɔi⁴¹} | 未副詞^{muoi⁴¹} | 味^{mei⁴¹} | 蚊~帳^{muon²¹¹} | 問^{mɔn⁴⁴⁵} | 網^{mœuŋ⁴¹} | 望往遠處看^{mɔŋ⁴¹}。

2.1.1.2.1.4 微母還有零聲母的讀法，主要是非口語字，但也有個別口語字。¹⁹ 例如：

非口語字	無 ^{ou²¹¹} 武侮 ^{u⁴¹} 務 ^{ou⁴¹} 文紋聞 ^{on²¹¹} 物 ^{ut³} 亡 ^{uoŋ²¹¹} ；
口語字	襪 ^{uat³} 萬 ^{uon⁴¹} 。

¹⁹ 「非口語字」和「口語字」不是文讀和白讀。從文白異讀的角度來說。微母讀零聲母當為文讀。此處所說的「非口語」和「口語」之間並不存在明確的界限。只是，老百姓日常生活當中較為常見的東西或事情處理成「口語」。

2.1.1.2.1.5 來母有三個字讀作 [t] 聲母：蠣⁴¹ | 隸⁴¹ | 懶⁴¹。

2.1.1.2.1.6 少數從母字讀作擦音 [θ] 聲母：坐^{θɔi⁴¹} | 糍^{θei²¹¹} | 槽^{θɔ²¹¹} | 前^{θen²¹¹} | 截^{θet³} | 昨~日：前日^{θɔɿ³} | 晴^{θaŋ²¹¹}。

2.1.1.2.1.7 一部分古清擦音聲母今讀塞擦音或塞音。除了「書、少數量少、升容量單位、叔、春」以外，其餘均為送氣音：

心母	鯉 ^{tʃi³³⁴} 栖 ^{tʃhɛ³³⁴} 栖~粉：米磨的粉 ^{tʃhæ⁴⁴⁵} 碎 ^{tsʰɿ⁴⁴⁵} 髓 ^{tsʰɿ⁴¹} 雖 ^{tsʰui³³⁴} 臊 ^{tsʰɔ³³⁴} 笑 ^{tʃhieu⁴⁴⁵} 鮮 ^{tʃhien³³⁴} 癬 ^{tsʰan⁴¹} 筵 ^{tʃhɛn⁴¹} 膝 ^{tʃik⁵} 醒 ^{tsʰaŋ⁴¹} 粟稻穀 ^{tsʰuoɿ⁵} ；
生母	縮~水 ^{thjuk⁵} ；
書母	鼠 ^{tʃy⁴¹} 戍房子 ^{tsʰuoɿ⁵} 屍 ^{tʃi³³⁴} 手 ^{tʃhiu⁴¹} 深 ^{tʃhim³³⁴} 伸~長 ^{tsʰon³³⁴} 呻 ^{tʃhien³³⁴} 拭 ^{tʃhit⁵} ；書 ^{tʃy³³⁴} 少 ^{tʃieu⁴¹} 升容量單位 ^{tʃin³³⁴} 叔 ^{tʃyuk⁵} 春 ^{tʃyʉŋ³³⁴} ；
曉母	靴 ^{kʰuoɿ³} 呼~雞 ^{kʰu³³⁴} 。

2.1.1.2.1.8 少數邪母字讀作塞擦音 [tʃʰ] 聲母：尋^度。侵邪^{tʃhem²¹¹} | 象像^橡養開邪^{tʃhyoŋ⁴¹} | 飼之邪^{tʃhi⁴⁴⁵} | 蓆昔開邪^{tʃhiɿ³}。

2.1.1.2.1.9 大多數知、徹、澄母字讀作塞音 [tʰ] 聲母。例如：

知母	豬 ^{ty³³⁴} 智 ^{ti⁴⁴⁵} 晝 ^{tau⁴⁴⁵} 鎮 ^{tiŋ⁴⁴⁵} 帳 ^{tœuŋ⁴⁴⁵} 桌 ^{tɔɿ⁵} 摘 ^{tieɿ⁵} ；
徹母	抽 ^{thieu³³⁴} 趁 ^{thin⁴⁴⁵} 戳 ^{thæk⁵} 撐 ^{thəŋ³³⁴} 拆 ^{thieɿ⁵} 螳 ^{then³³⁴} ；
澄母	茶 ^{ta²¹¹} 苧 ^{tœ⁴¹} 廚 ^{tuo²¹¹} 痔 ^{tei⁴¹} 趙 ^{tiəu⁴¹} 陳 ^{ten²¹¹} 丈 ^{təŋ⁴¹} ； 槌 ^{thoi²¹¹} 椽 ^{thuoŋ²¹¹} 柱 ^{thəu⁴¹} 宅 ^{thaɿ³} 。

2.1.1.2.1.10 少數莊組字讀作塞音 [tʰ n] 聲母：𦍋^骸~：腳後跟。莊^{naŋ³³⁴}；窗^{thoŋ³³⁴}；鋤^{thɿ²¹¹} | 豺~犬：狼。崇^{thai²¹¹} | 事^{tai⁴¹} | 愁^{teu²¹¹}；餽^臭~。生^{neu³³⁴}。

2.1.1.2.1.11 崇母還有少數字讀作擦音 [θ] 聲母：士仕^{θou⁴¹} | 事^{θou⁴¹} | 煤^水煮^{θap³} | 鐺^{θɔɿ³}。

2.1.1.2.12 止攝開口的莊章組有三個字讀作 [k kʰ] 聲母：枝柴⁴¹ | 柿崇^{kʰei⁴¹} | 齒昌^{kʰi⁴¹}。

2.1.1.2.13 章組和同攝三四等的精組都讀作 ts、tʃ 組聲母。例如：謝麻邪=社麻禪^{θie⁴¹} | 祭祭精=制祭章^{tʃie⁴⁴⁵} | 姊脂精=旨脂章^{tʃi⁴¹} | 死脂心=始之書^{θi⁴¹} | 焦宵精=招宵章^{tʃiau³³⁴} | 箭仙精=戰仙章^{tʃen⁴⁴⁵} | 津真精=真真章^{tʃin³³⁴} | 槩陽精=掌陽章^{tsəŋ⁴¹} | 槍陽清=昌陽昌^{tʃyən³³⁴} | 搶陽清=廠陽昌^{tsʰəŋ⁴¹} | 借昔精=多昔章^{tʃiaŋ⁵} | 刺昔清=赤昔昌^{tʃʰieŋ⁵} | 錫錫心=釋昔書^{θik⁵} | 足燭精=粥屋章^{tʃyuk⁵} | 俗燭邪=贖燭船^{θyuk³}。

2.1.1.2.14 船禪母，除了少數字讀作送氣塞擦音以外，都讀作擦音 [θ] 聲母。例如：

船母	蛇 ^{θie²¹¹} 舌 ^{θet³} 船 ^{θon²¹¹} 順 ^{θon⁴¹} 食 ^{θieŋ³} 贖 ^{θyuk³} ；脰 ^{tʃʰen²¹¹} ；
禪母	社 ^{θie⁴¹} 匙 ^{θie²¹¹} 是 ^{θei⁴¹} 受 ^{θeu⁴¹} 十 ^{θep³} 腎 ^{θem⁴¹} 上 ^{θyən⁴¹} 成 ^{θien²¹¹} 石 ^{θiaŋ³} ；市 ^{tʃʰei⁴¹} 鱔 ^{tʃʰien⁴¹} 樹 ^{tʃʰiu⁴⁴⁵} 芍 ^{tʃʰiək⁵} 勺 ^{tʃʰieŋ³} 。

2.1.1.2.15 多數日母字讀作 [n] 聲母。例如：汝^{ny⁴¹} | 二^{nei⁴¹} | 餌^{ni⁴⁴⁵} | 饒寬^{niəu²¹¹} | 揉^{neu²¹¹} | 染^{nem⁴¹} | 入^{nip³} | 軟^{nən⁴¹} | 仁目珠^{~nen²¹¹} | 認^{nen⁴¹} | 日^{nit³} | 閏^{non⁴¹} | 讓^{nəuŋ⁴⁴⁵} | 箸^{niaŋ³} | 肉^{nyuk³}。

2.1.1.2.16 日母還有零聲母的讀法，主要是非口語字，但也有個別的口語字。例如：

非口語字	如 ^{li²¹¹} 柔 ^{eu²¹¹} 任 ^{em⁴¹} 然 ^{ien²¹¹} 壤 ^{yən⁴¹} 絨 ^{əŋ²¹¹} 辱 ^{yuk³} ；
口語字	乳豆 ^{~yø⁴¹} 熱 ^{et³} 仁桃 ^{~en²¹¹} 忍 ^{yn⁴¹} 。

2.1.1.2.17 日母還有兩個字讀作 [ŋ] 聲母：耳^{~ŋei⁴¹} | 饒上^{~ŋiau²¹¹}。

2.1.1.2.18 見組和曉母一律讀作 k 組聲母，今逢細音時也與精組和泥娘母有區別。例如：覓見^{ki⁴¹} ≠ 姊精^{tʃi⁴¹} | 驕見^{kiəu³³⁴} ≠ 椒精^{tʃiau³³⁴} | 京見^{kin³³⁴} ≠ 精精^{tʃin³³⁴}；邱溪^{kʰiu³³⁴} ≠ 秋清^{tʃʰiu³³⁴}；乾[~]坤。群^{kien²¹¹} ≠ 錢從^{tʃien²¹¹}；語疑^{ny⁴¹} ≠ 女娘^{ny⁴¹} | 嚴疑^{niem²¹¹} ≠ 黏娘^{niem²¹¹}；休曉^{xiu³³⁴} ≠ 修心^{θiu³³⁴} | 鄉曉^{xyən³³⁴} ≠ 箱心^{θyən³³⁴}。

2.1.1.2.1.19 多數匣母字讀作 [x] 聲母：荷~花xɔ²¹¹ | 賀xɔ⁴¹ | 霞xa²¹¹ | 夏~至xa⁴¹ | 華中~xuo²¹¹ | 湖xou²¹¹ | 戶xou⁴¹ | 護xou⁴¹ | 糸xie⁴¹ | 惠xie⁴¹ | 亥xai⁴¹ | 回xuoi²¹¹ | 懷xuoi²¹¹ | 號幾~xɔ⁴¹ | 效xau⁴¹ | 候xeu⁴¹ | 函xam²¹¹ | 嫌xiem²¹¹ | 賢弦xien²¹¹ | 現xien⁴¹ | 懸秤尾低xen²¹¹ | 痕xɔn²¹¹ | 恨xɔn⁴¹ | 魂xɔn²¹¹ | 杭xɔŋ²¹¹ | 皇xuon²¹¹ | 幸xeŋ⁴¹ | 形型刑邢xeŋ²¹¹ | 橫xuon²¹¹。

2.1.1.2.1.20 除了 [x] 聲母以外，部分匣母字還讀作 [k k^h p^h] 聲母和零聲母：

[k] 聲母 狐~狸ku⁻²³ | 糊kou²¹¹ | 咬下巧切ka⁴¹ | 猴kau²¹¹ | 厚kau⁴¹ | 含kam²¹¹ | 鹹kem²¹¹ | 銜kam²¹¹ | 挾胡頰切kep³ | 寒kan²¹¹ | 汗kan⁴¹ | 舷桌~kien²¹¹ | 滑kot³ | 懸高ken²¹¹ | 縣ken⁴¹ | 行走kien²¹¹；
零聲母 河ɔ²¹¹ | 夥若~：多少uo⁴¹ | 鞋ɛ²¹¹ | 畫uo⁴¹ | 話uo⁴¹ | 盒ap³ | 狹ep³ | 匣ap³ | 旱an⁴¹ | 閑en²¹¹ | 限動詞en⁴¹ | 換uon⁴¹ | 活uat³ | 黃uon²¹¹ | 學ɔ³ | 桁aŋ²¹¹ | 劃筆~畫動詞uo³ | 紅œuŋ²¹¹；
[k^h] 聲母 潰k^hui⁴⁴⁵ | 峽縫兒k^hep³ | 艦k^ham⁴¹ | 環k^huon²¹¹；
[p^h] 聲母²⁰ 弘p^heiŋ²¹¹ | 宏p^heiŋ²¹¹ | 獲p^hek³。

2.1.1.2.1.21 少數云母字讀作 [x] 聲母：兩~漏xuo⁻³⁵ | 園xuon²¹¹ | 遠xuon⁴¹ | 雲xon²¹¹ | 熊xem²¹¹ | 雄xœŋ²¹¹。

2.1.1.2.1.22 少數以母字讀作 [θ] 聲母：鹽名詞θiem²¹¹ | 檐θen²¹¹ | 鹽醃製θem⁴⁴⁵ | 緣爬行θon²¹¹ | 癢θyon⁴¹ | 翼θip³ 翅膀、θiap³ 魚~ | 液手出~θiɿ³。

2.1.1.2.1.23 少數云以母字讀作 [m] 聲母：永云miŋ⁴¹ | 泳云miŋ⁴¹、meŋ⁴¹；維惟遺以mei²¹¹ | 唯以mei²¹¹ | 穎以miŋ⁴¹。²¹

2.1.1.2.1.24 其他：鳥端tʃiu⁴¹、tʃeu⁴¹、tʃie⁴¹ | 碇端^hiŋ⁴⁴⁵ | 從介詞。從toŋ²¹¹ | 誅知^hy³³⁴ | 耳木~。日mi⁴¹ | 蕊日lui⁴¹ | 軌見k^hui⁴¹ | 肴匣ŋau⁴¹ | 域云pik³ | 癰ŋian⁴⁴⁵。

²⁰ 匣母讀 [p^h] 的表現在閩東區較為常見。參看秋谷裕幸 (2010a: 192)。咸村話和九都話亦如此。參 2.1.2.2.1.21、2.1.3.2.1.21。

²¹ 少數云以母字讀 [m] 的表現在閩東區較為常見。參看秋谷裕幸 (2010a: 193–194)。咸村話和九都話亦如此。參 2.1.2.2.1.24、2.1.3.2.1.24。

2.1.1.2.2 韻母

2.1.1.2.2.1 果攝

2.1.1.2.2.1.1 果攝開口一等歌韻主要讀作 [uo*陰平、*陽平、*陽去//ua*上聲] 韻和 [ɔ] 韻。

例如：

[uo//ua] 韻 拖^{t^huo³³⁴} | 大形容詞^{tuo⁴¹} | 籬^{luo²¹¹}；我^{ua⁴¹}；
[ɔ] 韻 多^{to³³⁴} | 駝馱拿^{to²¹¹} | 舵^{to²¹¹} | 鑼^{lo²¹¹} | 搓^{ts^hɔ³³⁴} | 歌^{ko³³⁴} | 餓^{ŋɔ⁴¹} |
河^{ɔ²¹¹} | 賀^{xɔ⁴¹}。

2.1.1.2.2.1.2 果攝合口一等戈韻的幫組讀作 [uo ɔ] 韻，與開口歌韻相同。例如：

[uo] 韻 簸^{puo⁴⁴⁵} | 破^{p^huo⁴⁴⁵} | 磨動詞^{muo²¹¹}；
[ɔ] 韻 坡^{p^hɔ³³⁴} | 婆^{pɔ²¹¹} | 磨名詞^{mɔ⁴¹}。

2.1.1.2.2.1.3 果攝合口一等戈韻的端精組讀作 [ɔi*陽平、*陽去//ɿi*陰去] 韻和 [ɔ] 韻。例如：

[ɔi//ɿi] 韻 螺^{lo²¹¹} | 坐^{θɔi⁴¹}；莖^{ts^hɿi⁴⁴⁵}；
[ɔ] 韻 座^{tsɔ⁴¹} | 梭^{θɔ³³⁴} | 鎖^{θɔ⁴¹}。

2.1.1.2.2.1.4 果攝合口一等戈韻的見曉組讀作 [ɿi uɿi uo uoʔ] 韻。[ɿi] 韻拼 [k] 聲母，[uɿi] 韻則拼 [x] 聲母。例如：

[ɿi] 韻 裏~粽餛^{kɿi⁴¹}；
[uɿi] 韻 火^{xuɿi⁴¹}；
[uo uoʔ] 韻 過菜老^{kuo³³⁴} | 果^{kuo⁴¹} | 過~來^{kuo⁴⁴⁵} | 科窠^{k^huo³³⁴} | 課^{k^huoʔ⁵} |
貨^{xuo⁴⁴⁵} | 夥若~^{uo⁴¹}。

歌韻和戈韻的見曉組讀音不相同。例如：賀歌一匣^{xɔ⁴¹} ≠ 禍戈一匣^{xuo⁴¹}。關於 [uoʔ] 韻，請看下文 2.1.1.2.3.2 和 2.1.1.2.3.10。

2.1.1.2.2.1.5 果攝三等見曉組讀作 [yø uo uoʔ] 韻：茄^{戈開三}kyø²¹¹；癩^{戈合三}~^{戈合三}k^huo²¹¹ | 靴^{戈合三}k^huoʔ³。

2.1.1.2.2.1.6 果攝裡比較特殊的讀音：蘿^{歌一}來^{la}²¹¹ | 個^的。歌一見^{kei}²¹¹ | 鵝^{歌一}疑^{jie}²¹¹。

2.1.1.2.2.2 假攝

2.1.1.2.2.2.1 假攝開口二等麻韻主要讀作 [a aʔ] 韻、[uo uoʔ] 韻和 [ie] 韻。例如：

[a aʔ] 韻 爬^{pa}²¹¹ | 罵^{ma}⁴⁴⁵ | 茶^{ta}²¹¹ | 痧^發~^{θa}³³⁴~^{θa}^{ʔ3} | 加^{ka}³³⁴ | 牙^{ɲa}²¹¹；

[uo uoʔ] 韻 麻^{muo}²¹¹ | 沙^{θuo}³³⁴~^{θuo}^{ʔ3} | 鯊^{θuo}^{ʔ3}；

[ie] 韻 迦^{kie}²¹¹ | 下矮、低^{kie}⁴¹。

關於 [aʔ] 韻，請看下文 2.1.1.2.3.2。

2.1.1.2.2.2.2 假攝開口三等麻韻主要讀作 [ie ieʔ] 韻。例如：爹^{tie}³³⁴ | 寫^{θie}⁴¹ | 瀉^{θie}⁴⁴⁵ | 斜^{θie}²¹¹ | 蔗^{tjie}⁴⁴⁵ | 車^{tjie}³³⁴~^{tjie}^{ʔ3} | 蛇^{θie}²¹¹ | 野^{ie}⁴¹ | 夜^{ie}⁴¹。

關於 [ieʔ] 韻，請看下文 2.1.1.2.3.2。

2.1.1.2.2.2.3 開口三等麻韻還有兩個字讀作 [a] 韻，都是*上聲字：且^{ts^ha}⁴¹ | 者^{tsa}⁴¹。

2.1.1.2.2.2.4 假攝合口二等麻韻主要讀作 [uo uoʔ] 韻。例如：瓜^{kuo}³³⁴~^{kuo}^{ʔ3} | 寡^{kuo}⁴¹ | 瓦^{ɣuo}⁴¹ | 花^{xuo}³³⁴~^{xuo}^{ʔ3} | 化^{xuo}⁴⁴⁵。

2.1.1.2.2.2.5 假攝裡比較特殊的讀音：哈^{麻開二曉}xœ²¹¹ | 花^生。麻合二曉^{xua}³³⁴。

2.1.1.2.2.3 遇攝

2.1.1.2.2.3.1 遇攝一等模韻幫組的讀音與其他不相同，幫組讀作 [uo] 韻，其他則讀作 [u*陰平、*上聲、*陰去//ou*陽平、*陽去] 韻。例如：

幫組 布^{puo}⁴⁴⁵ | 浦^{p^huo}⁴¹ | 簿^{p^huo}⁴¹ | 步^{puo}⁴¹ | 墓^{muo}⁴⁴⁵；

其他 賭^{tu}⁴¹ | 度^{tou}⁴¹ | 露^{lu}⁴⁴⁵ | 祖^{tsu}⁴¹ | 素^{θu}⁴⁴⁵ | 顧^{ku}⁴⁴⁵ | 吳^{ɣou}²¹¹ | 烏^u³³⁴。

2.1.1.2.2.3.2 遇攝三等魚韻除見曉組以外的部分字讀作 [œ œʔ] 韻，莊組字最多：
驢 lœ²¹¹ | 鏢鏢 lœ⁴⁴⁵ | 苧 tœ⁴¹ | 初 tʰœ³³⁴ | 楚國名礎 tʰœ⁴¹ | 助 tʃœ⁴¹ | 梳 θœ³³⁴ ~ θœʔ³ | 疏疏
θœ³³⁴ | 黍 θœ⁴¹。遇攝三等虞韻沒有 [œ] 韻出現。關於 [œʔ] 韻，請看下文 2.1.1.2.3.2。

2.1.1.2.2.3.3 遇攝三等虞韻非組讀作 [uo] 韻和 [u*上聲//ou*陽去]，前者與模韻幫組相同，後者則與尤韻非組相同：

[uo] 韻 夫丈~muo⁻³³⁴ | 斧~頭puo⁻¹¹ | 扶推p^huo²¹¹ | 霧muo⁴¹；

[u//ou] 韻 殍生~p^hu⁴¹ | 腐腐pou⁴¹。

2.1.1.2.2.3.4 遇攝三等虞韻舌齒音的部分字讀作 [uo uoʔ] 韻和 [iu*陰平、*上聲、*陰去//eu*陽平、*陽去] 韻。例如：

[uo uoʔ] 韻 廚澄tuo²¹¹ | 朱章tsuo³³⁴ | 主章tsuo⁴¹ | 鑄章tsuoʔ⁵ | 輸書θuo³³⁴ ~ θuoʔ³；

[iu//eu] 韻 取清tʰiu⁴¹ | 鬚喙~。心liu⁻³³⁴ | 櫛澄teu²¹¹ | 柱澄t^heu⁴¹ | 住澄teu⁴¹ |

珠目~。章tʃiu³³⁴ | 蛀章tʃiu⁴⁴⁵ | 樹禪tʰiu⁴⁴⁵。

遇攝三等魚韻沒有這些韻母出現。

2.1.1.2.2.3.5 虞韻見曉組有兩個字讀作 [uo] 韻：句kuo⁴⁴⁵ | 兩~漏xuo⁻³⁵。

2.1.1.2.2.3.6 遇攝裡比較特殊的讀音：錯措模清ts^hɔ⁴⁴⁵；所魚生θɛ⁴¹ | 去來~；~年。魚溪
k^hyø⁴⁴⁵；拄~杖。虞知tu⁻³⁵ | 乳豆~。虞日yø⁴¹ | 芋~卵。虞云ɔ⁴¹。

2.1.1.2.2.4 蟹攝

2.1.1.2.2.4.1 蟹攝開口一等哈泰韻（除泰韻幫組以外）主要讀作 [ai i*陰平//ei*陽平 Δi
*陰去//ɔi*陽平、*陽去] 韻，其中 [i//ei Δi//ɔi] 韻是哈韻的鑒別韻。例如：

[ai] 韻 戴tai⁴⁴⁵ | 財tsai²¹¹ | 菜ts^hai⁴⁴⁵ | 改kai⁴¹ | 海xai⁴¹ | 亥xai⁴¹（哈韻）；

帶tai⁴⁴⁵ | 太泰t^hai⁴⁴⁵ | 瀨lai⁴⁴⁵ | 蔡ts^hai⁴⁴⁵ | 害xai⁴¹（泰韻）；

[i//ei] 韻 苔青~t^hei²¹¹ | 來lei²¹¹ | 鰓tʰi³³⁴（哈韻）；

[Δi//ɔi] 韻 臺燭~lɔi⁻²¹¹ | 代幾~袋tɔi⁴¹ | 賽θΔi⁴⁴⁵ | 愛要Δi⁴⁴⁵（哈韻）。

2.1.1.2.2.4.2 蟹攝開口二等皆佳夬韻主要讀作 [ai ɛ] 韻。例如：

[ai] 韻 拜pai⁴⁴⁵ | 豺t^hai²¹¹ | 階kai³³⁴ | 戒kai⁴⁴⁵ (皆韻) ; 派p^hai⁴⁴⁵ | 債tsai⁴⁴⁵ (佳韻) ; 敗pai⁴¹ | 寨tsai⁴¹ (夬韻) ;
 [ɛ] 韻 排pe²¹¹ | 齋tʃe³³⁴ | 疥ke⁴⁴⁵ (皆韻) ;
 牌pe²¹¹ | 稗p^he⁴⁴⁵ | 買me⁴¹ | 街ke³³⁴ | 解~開ke⁴¹ | 鞋ɛ²¹¹ | 蟹xe⁴¹ (佳韻) 。

2.1.1.2.2.4.3 蟹攝開口三等祭韻的多數字讀作 [ie] 韻。例如：例lie⁴¹ | 蠣牡蠣tie⁴¹ | 祭際漈小瀑布tʃie⁴⁴⁵ | 制製tʃie⁴⁴⁵ | 世勢θie⁴⁴⁵ | 誓逝θie⁴¹ | 藝ɲie⁴¹ 。

2.1.1.2.2.4.4 蟹攝開口四等齊韻的讀音較為複雜，讀作 [ie ieʔ ɛ i ai ɔ] 等韻：

[ie ieʔ] 韻 閉pie⁴⁴⁵ | 批p^hie³³⁴ ~ p^hieʔ³ | 剃t^hie⁴⁴⁵ | 啼讀字t^hie²¹¹ | 弟兄~tie⁴¹ | 雞kie³³⁴ ~ kieʔ³ | 計繼kie⁴⁴⁵ | 契k^hie⁴⁴⁵ | 系xie⁴¹ ;
 [ɛ] 韻 底鞋~抵遮te⁴¹ | 體t^hɛ⁴¹ | 替t^hɛ⁴⁴⁵ | 題蹄te²¹¹ | 弟徒~te⁴¹ | 泥ne²¹¹ | 犁le²¹¹ | 濟芋絲tʃɛ⁴⁴⁵ | 齊tʃɛ²¹¹ | 西θɛ³³⁴ | 溪k^hɛ³³⁴ | 倪ɲɛ²¹¹ ;
 [i] 韻 米mi⁴¹ | 蒂ti⁴⁴⁵ ;
 [ai] 韻 梯t^hai³³⁴ | 臍tsai²¹¹ ;
 [ɔ] 韻 妻t^hɔ³³⁴ | 糲~粉tʃɔ⁴⁴⁵ 。

2.1.1.2.2.4.5 蟹攝開口韻裡比較特殊的讀音：開哈溪k^hui³³⁴；艾泰疑ɲie⁴⁴⁵；芥~菜。皆見kuo⁻¹¹；佳佳見ka³³⁴；荔齊來let³ | 砌齊清tʃ^hek⁵ | 髻齊見kuɿ⁴⁴⁵ 。

2.1.1.2.2.4.6 蟹攝合口一等灰泰韻（包括泰韻幫組）的讀音很複雜：

灰韻幫組 杯puoi³³⁴ | 輩pɿ⁴⁴⁵ | 胚p^huoi³³⁴ | 配p^huɿ⁴⁴⁵ | 賠puoi²¹¹ | 焙puoi⁴¹ | 煤muoi²¹¹ | 每mɿ⁴¹ ;
 灰韻端精組 堆toi³³⁴ | 對tɿ⁴⁴⁵ | 推t^hoi³³⁴ | 腿狗~t^hɿ⁴¹ | 退t^hɿ⁴⁴⁵ | 內noi⁴¹ | 雷姓loi²¹¹ | 催ts^hoi³³⁴ | 罪tsɿ⁴¹ | 碎ts^hɿ⁴⁴⁵ ;
 灰韻見曉組 盍魁k^huoi³³⁴ | 灰土~xuoi³³⁴ | 悔xuɿ⁴⁴⁵ | 回xuoi²¹¹ ;
 泰韻 貝pɿ⁴⁴⁵ | 兌tɿ⁴¹ | 外~甥ɲuoi⁴¹ | 會開~xuoi⁴¹ 。

以上可以概括如下：

	*陰平	*陽平	*上聲	*陰去	*陽去
幫組	uoi	uoi	Λi	Λi、uΛi	uoi
端精組	oi	ɔi	Λi	Λi	ɔi
見曉組	uoi	uoi	——	uΛi	uoi

2.1.1.2.2.4.7 合口一等灰韻端組有三個字讀作 [ai] 韻：碓tai⁴⁴⁵ | 腿駁~t^hai⁴¹ | 雷拍~lai²¹¹。

2.1.1.2.2.4.8 合口二等見組有兩個字讀作 [ɛ] 韻：掛^{佳合見}ke⁴⁴⁵ | 快形容詞。夬合溪k^hɛ⁴⁴⁵。

2.1.1.2.2.4.9 蟹攝合口三等廢韻非組和合口四等齊韻見曉組主要讀作 [ie] 韻：

廢韻非組 廢xie⁴⁴⁵ | 肺xie⁴⁴⁵；
齊韻見曉組 圭閨kie³³⁴ | 桂kie⁴⁴⁵ | 惠慧xie⁴¹。

2.1.1.2.2.4.10 蟹攝合口三等廢韻非組還有兩個字讀作 [uΛi*陰去//uoi*陽去]：柿柴~p^huΛi⁴⁴⁵ | 吠puoi⁴¹。

2.1.1.2.2.4.11 蟹攝合口韻裡比較特殊的讀音：背刀~。灰幫u⁻⁴⁴⁵ | 妹灰明mai⁴⁴⁵ | 隊灰定toi⁴¹；外~翁。泰疑ŋie⁻⁴⁴；快~活。夬溪k^heu⁻⁵⁵；脆祭清ts^hΛi⁴⁴⁵ | 銳祭以yø⁴¹。

2.1.1.2.2.5 止攝

2.1.1.2.2.5.1 止攝開口支脂之韻精莊組的部分字讀作 [u*陰平、*上聲、*陰去//ou*陽平、*陽去] 韻，這些字以書面語為主：

支韻 刺動詞ts^hu⁴⁴⁵ | 此ts^hu⁴¹ | 斯θu³³⁴ | 賜θu⁴⁴⁵；
脂韻 資姿tsu³³⁴ | 次ts^hu⁴⁴⁵ | 瓷tsou²¹¹ | 師老~θu³³⁴；
之韻 子地支之一tsu⁴¹ | 慈磁tsou²¹¹ | 思θu³³⁴ | 詞祠θou²¹¹ | 似祀θou⁴¹ | 仕θou⁴¹ | 史θu⁴¹ | 事θou⁴¹又讀。

2.1.1.2.2.5.2 止攝開口支韻主要讀作 [ie i*陰平、*上聲、*陰去//ei*陽平、*陽去 uoi] 韻：

[ie] 韻 避pie⁴¹ | 離籬lie²¹¹ | 紫tɕie⁴¹ | 刺名詞tɕ^hie⁴⁴⁵ | 池tie²¹¹ |
支枝荔~肢tɕie³³⁴ | 施θie³³⁴ | 匙θie²¹¹ | 豉豆~lie⁻⁴¹ | 寄kie⁴⁴⁵ |

倚⁴¹立^hie⁴¹ | 蟻⁴¹jie⁴¹ | 義⁴¹nie⁴¹ | 戲⁴⁴⁵xie⁴⁴⁵ | 椅⁴¹ie⁴¹ | 移²¹¹ie²¹¹ ;
 [i/ei] 韻 脾²¹¹pei²¹¹ | 疔^h痂⁴¹ph⁴¹i | 智⁴⁴⁵ti⁴⁴⁵ | 枝³³⁴柴~ki³³⁴ | 是⁴¹θei⁴¹ | 騎²¹¹k^hei²¹¹ | 易⁴¹容~ei⁴¹ ;
 [uoi] 韻 皮²¹¹ph²¹¹ui | 被⁴¹被子^huoi⁴¹。

2.1.1.2.2.5.3 止攝開口支韻裡比較特殊的讀音：璃²¹¹玻~。來²¹¹le²¹¹ | 璽⁴¹心^θce⁴¹ | 紙⁴¹章^{tsa}tsa⁴¹ | 兒~孺。日¹¹nien¹¹ | 倚⁴¹影^{ai}ai⁴¹。

2.1.1.2.2.5.4 止攝開口脂之韻知莊章組的部分字讀作 [ai] 韻：

脂韻 箬³³⁴篩子^thai³³⁴ | 師~父³³⁴獅^θai³³⁴ | 指+一~⁴¹tsai⁴¹ | 屎⁴¹θai⁴¹ ;
 之韻 癡³³⁴風~nai³³⁴ | 治²¹¹殺^thai²¹¹ | 使⁴¹駛^θai⁴¹ | 士⁴¹道~lai⁴¹ | 事⁴¹tai⁴¹。

2.1.1.2.2.5.5 止攝開口脂之韻裡比較特殊的讀音：

脂韻 屁⁴⁴⁵滂^hui⁴⁴⁵ | 尼²¹¹娘^{ne}ne²¹¹ | 私~家錢。心¹¹θai¹¹ | 脂³³⁴胭~。章^tjie³³⁴ |
 指~頭拇。章¹¹t^{fin}fin¹¹ ;
 之韻 厘²¹¹來^{le}le²¹¹ | 侍⁴¹禪^θou⁴¹。

2.1.1.2.2.5.6 止攝開口微韻見曉組的部分字讀作 [ui] 韻：機⁴⁴⁵□ka⁴⁴⁵~：織布機³³⁴饑^kui³³⁴ | 幾~隻⁴¹kui⁴¹ | 衣³³⁴胎盤^{ui}ui³³⁴。

2.1.1.2.2.5.7 合口脂韻有兩個字讀作 [y] 韻：穗⁴⁴⁵θy⁴⁴⁵ | 欸⁴¹水^tfy⁴¹。

2.1.1.2.2.5.8 合口脂韻生母有兩個字讀作 [oi*陰平//Λi*陰去] 韻：衰³³⁴θoi³³⁴ | 帥⁴⁴⁵θΛi⁴⁴⁵。

2.1.1.2.2.5.9 止攝微韻非組的讀音較複雜，讀作 [uoi*陰平、*陽去//Λi*上聲 ui*陰去//oi*陽平 ei] 韻：

[uoi//Λi] 韻 飛³³⁴puoi³³⁴ | 尾⁴¹mΛi⁴¹ | 未⁴¹副詞^{muoi}muoi⁴¹ ;
 [ui//oi] 韻 癢⁴⁴⁵沸^{pu}pu⁴⁴⁵ | 肥²¹¹poi²¹¹ ;
 [ei] 韻 未⁴¹地支之一味^{mei}mei⁴¹。

2.1.1.2.2.5.10 止攝合口韻裡比較特殊的讀音：髓⁴¹支心^{ts^h}Λi⁴¹ | 吹³³⁴炊^支昌^{ts^h}oi³³⁴ | 危⁴¹支疑^ηuoi²¹¹ | 季⁴⁴⁵脂見^kie⁴⁴⁵ | 葵²¹¹脂群^{kei}kei²¹¹ | 魏⁴¹微疑^ηuoi⁴¹。「季」和「葵」都是重紐四等字。

2.1.1.2.2.6 效攝

2.1.1.2.2.6.1 效攝一等豪韻主要讀作 [ɔ ɔʔ au] 韻：

[ɔ ɔʔ] 韻 報pɔ⁴⁴⁵ | 帽mɔ⁴¹ | 刀tɔ³³⁴ ~ tɔʔ³ | 搗tɔ⁴¹ | 討t^hɔ⁴¹ | 桃t^hɔ²¹¹ | 牢lɔ²¹¹ |
 棗tsɔ⁴¹ | 槽θɔ²¹¹ | 高kɔ³³⁴ | 熬ŋɔ²¹¹ | 好形容詞xɔ⁴¹ | 號幾~xɔ⁴¹ ;
 [au] 韻 老形容詞lau⁴¹ | 糟tsau³³⁴ | 蚤tsau⁴¹ | 灶tsau⁴⁴⁵ | 草ts^hau⁴¹ | 掃θau⁴⁴⁵ |
 薈~草xau³³⁴ | 號哭au²¹¹ 。

關於 [ɔʔ] 韻，請看下文 2.1.1.2.3.2。

2.1.1.2.2.6.2 豪韻還有兩個字讀作 [uo] 韻：道~士tuɔ⁴¹ | 靠k^huo⁴⁴⁵。

2.1.1.2.2.6.3 效攝二等肴韻讀作 [a aʔ au] 韻：

[a aʔ] 韻 飽pa⁴¹ | 貓ma²¹¹ | 笊~籬tsa⁻⁵⁵ | 炒ts^ha⁴¹ | 脬p^haʔ³ | 膠~水ka³³⁴ |
 教~書ka⁴⁴⁵ | 駁腳k^ha³³⁴ ~ k^haʔ³ | 敲k^ha⁴⁴⁵ | 孝xa⁴⁴⁵ | 咬ka⁴¹ ;
 [au] 韻 包pau³³⁴ | 炮p^hau⁴⁴⁵ | 卯mau⁴¹ | 鬧nau⁴¹ | 罩tau⁴⁴⁵ | 爪tsau⁴¹ |
 吵ts^hau⁴¹ 。

2.1.1.2.2.6.4 肴韻並母有兩個字讀作 [ou] 韻：匏白~炮燬pou²¹¹。

2.1.1.2.2.6.5 效攝三等宵韻和四等蕭韻主要讀作 [iəu*陰平、*陽平、*陽去//iəu~Eu*上聲、*陰去] 韻：

宵韻 表pieu⁴¹ ~ peu⁴¹ | 藻浮萍p^hiəu²¹¹ | 笑t^hiəu⁴⁴⁵ ~ t^hEu⁴⁴⁵ | 趙tiəu⁴¹ |
 照t^hiəu⁴⁴⁵ ~ t^hEu⁴⁴⁵ | 燒θiəu³³⁴ | 蕎kiəu²¹¹ | 腰iəu³³⁴ | 鵲iəu⁴¹ ;
 蕭韻 釣teu⁴⁴⁵ | 跳t^heu⁴⁴⁵ | 遼liəu²¹¹ | 蕭θiəu³³⁴ | 繳kiəu⁴¹ | 叫kiəu⁴⁴⁵ ~ keu⁴⁴⁵ 。

2.1.1.2.2.6.6 效攝四等蕭韻端組的部分字讀作 [eu*陰平//Eu*陽平、*陽去] 韻：雕teu³³⁴ |
 條teu²¹¹ | 寮leu²¹¹ | 料leu⁴¹ 。2.1.1.2.2.6.7 效攝裡比較特殊的讀音：早豪精tsa⁴¹；巧肴溪k^heu⁴¹；橋宵群kyø²¹¹；鳥蕭端
 t^hjiu⁴¹ ~ 囫、ou⁻⁴¹ □nɔi⁻²³ ~：陰莖 | 了助詞。蕭來lɔ⁰。

2.1.1.2.2.7 流攝

2.1.1.2.2.7.1 流攝一等侯韻主要讀作 [au eu*陰平//iəu~EU*上聲、*陰去//EU*陽平、*陽去] 韻：

[au] 韻 偷^{hau}³³⁴ | 頭^{hau}²¹¹ | 樓~上^{lau}²¹¹ | 漏^{lau}⁴¹ | 走^{tsau}⁴¹ | 嗽^{θau}⁴⁴⁵ |
鈎溝^{kau}³³⁴ | 藕^{ŋau}⁴¹ | 厚^{kau}⁴¹ | 後^{au}⁴¹ ;
[eu//iəu~EU 謀^{meu}²¹¹ | 畝^{miəu}⁴¹~^{meu}⁴¹ | 陋^{leu}⁴¹ | 奏^{tʃiəu}⁴⁴⁵~^{tʃeu}⁴⁴⁵ | 湊^{tʃ^heu}⁴⁴⁵ |
//EU] 韻 狗^{keu}⁴¹ | 構^{keu}⁴⁴⁵ | 候^{xəu}⁴¹ | 歐^{eu}³³⁴ 。

2.1.1.2.2.7.2 流攝一等侯韻明母還有 [uo] 韻的讀音：某母□^{tʃim}⁻⁴⁵~：女人^{muo}⁴¹ | 戊^{muo}⁴¹ 。

2.1.1.2.2.7.3 流攝三等尤幽韻（除非組和莊組以外）主要讀作 [iu*陰平、*上聲、*陰去//eu*陽平、*陽去] 韻：榴^{leu}²¹¹ | 柳^{liu}⁴¹ | 酒^{tʃiu}⁴¹ | 秋^{tʃ^hiu}³³⁴ | 就^{tʃeu}⁴¹ | 修^{θiu}³³⁴ | 秀^{θiu}⁴⁴⁵ | 丑^地^支^{-^hiu}⁴¹ | 綢^{teu}²¹¹ | 周^{tʃiu}³³⁴ | 手^{tʃ^hiu}⁴¹ | 受^{θeu}⁴¹ | 揉^{neu}²¹¹ | 韭^{kiu}⁴¹ | 求^{keu}²¹¹ | 油^{eu}²¹¹（尤韻）；幽^{iu}³³⁴ | 幼^{iu}⁴⁴⁵（幽韻）。

2.1.1.2.2.7.4 流攝三等尤韻非組和一部分見曉組讀作 [u*陰平、*陰去//ou*陽平、*陽去] 韻：

非組 富^{pu}⁴⁴⁵ | 浮^{p^hou}²¹¹ | 婦^新~^{mou}⁻⁴¹ | 伏^𪛗^{pou}⁴¹ ;
見曉組 丘^{k^hu}³³⁴ | 舅^{kou}⁴¹ | 舊^{kou}⁴¹ | 臼^{k^hou}⁴¹ | 牛^{ŋou}²¹¹ | 焮^火~：灰^{xu}³³⁴ |
有^{ou}⁴¹ 。

「丘」和「焮」分別還有 [k^hu[?]3] 和 [xu[?]3] 的又讀。

2.1.1.2.2.7.5 流攝三等尤韻莊組讀作 [eu*陰平//iəu~EU*陰去//EU*陽平] 韻，與侯韻相同：皺^{tʃiəu}⁴⁴⁵~^{tʃeu}⁴⁴⁵ | 愁^{teu}²¹¹ | 餿^臭~^{neu}³³⁴ | 搜^{θeu}³³⁴ 。

2.1.1.2.2.7.6 流攝三等尤韻的部分字還讀作 [au iəu] 韻：

[au] 韻 流劉留來^{lau}²¹¹ | 晝^知^{tau}⁴⁴⁵ | 紐^秤~。娘^{nau}⁴¹ | 臭^昌^{ts^hau}⁴⁴⁵ | 九見^{kau}⁴¹ ;
[iəu] 韻 抽^{t^hiəu}³³⁴ | 紂^{t^hiəu}⁴¹ | 鄒^{tʃiəu}³³⁴ 。

2.1.1.2.2.7.7 流攝裡比較特殊的讀音：喉～嚨。侯匣 $xœ^{-23}$ 。

2.1.1.2.2.8 咸攝

2.1.1.2.2.8.1 咸攝一等覃談合盍韻字和多數二等咸銜洽狎韻字讀作 [am ap] 韻：

覃韻	耽 tam^{334} 貪 $t^h am^{334}$ 探 $t^h am^{445}$ 潭 $t^h am^{211}$ 南男 nam^{211} 簪 $tsam^{334}$ 慘 $ts^h am^{41}$ 感 kam^{41} 堪 $k^h am^{334}$ 含 kam^{211} 函 xam^{211} 庵 am^{334} 暗 am^{445} ；
談韻	擔名詞 tam^{445} 膽 tam^{41} 籃 lam^{211} 鑿 $tsam^{41}$ 三 θam^{334} 甘柑 kam^{334} 敢 kam^{41} 蚶 xam^{334} ；
合韻	答 tap^5 踏 tap^3 納 nap^3 雜 $tsap^3$ 蛤 kap^5 合～作 xap^3 ；
盍韻	塔 $t^h ap^5$ 臘蠟 lap^3 ；
咸韻	斬 $tsam^{41}$ 杉 θam^{334} 咸～豐 xam^{211} 餡 xam^{41} ；
銜韻	衫 θam^{334} 鑒 kam^{445} 銜 kam^{211} ；
洽韻	插 $ts^h ap^5$ 閘 $tsap^3$ 夾篷～：簾兩頭的竹竿 kap^5 ；
狎韻	甲 kap^5 鴨 ap^5 。

2.1.1.2.2.8.2 覃韻還有兩個字讀作 [Em] 韻：蠶 $t^h em^{211}$ | 糝飯～ nem^{-41} 。

2.1.1.2.2.8.3 咸攝二等咸洽韻的少數字讀作 [Em Ep*陰入//ep*陽入] 韻：減 kem^{41} | 鹹 kem^{211} ；夾 kep^5 蟹螯、 kep^3 頭～ | 狹 ep^3 。

2.1.1.2.2.8.4 咸攝三等鹽嚴韻主要讀作 [iem*陰平、*陽平、*上聲、*陽去//EM*上聲、*陰去] 韻，四等添韻則主要讀作 [iem*陰平、*陽平//EM*上聲、*陰去、*陽去] 韻。例如：

鹽韻	鐮 $liem^{211}$ 斂 $liem^{41}$ 尖 $t^h iem^{334}$ 漸 $t^h iem^{41}$ 占～領 $t^h em^{445}$ 染 nem^{41} 險 $xiem^{41}$ ～ xem^{41} 厭 em^{445} 炎 iem^{211} 鹽名詞 θiem^{211} 鹽醃製 θem^{445} 焰 iem^{41} ；
嚴韻	劍 kem^{445} 欠 $k^h em^{445}$ 嚴 $ŋiem^{211}$ ；
添韻	點 tem^{41} 店 tem^{445} 添 $t^h iem^{334}$ 念～經 nem^{41} 謙 $k^h iem^{334}$ 嫌 $xiem^{211}$ 。

2.1.1.2.2.8.5 三等鹽韻還有三個字讀作 [em] 韻：尖 $t^h em^{334}$ 又讀 | 詹 $t^h em^{334}$ | 鉗 $k^h em^{211}$ ～ kem^{211} 。

2.1.1.2.2.8.6 咸攝三等鹽韻的書母字讀作 [iam] 韻：陝閃⁴⁴⁵。

2.1.1.2.2.8.7 咸攝三等葉業韻和四等帖韻主要讀作 [Ep*陰入//ep*陽入] 韻，沒有區別。
例如：

葉韻	聶nep ⁵ 接tʃep ⁵ 褶tʃep ⁵ 葉ep ³ ；
業韻	劫kep ⁵ 怯k ^h ep ⁵ 業ɲep ³ ；
帖韻	貼t ^h ep ⁵ 碟tep ³ 莢挾用筷子夾kep ⁵ 挾夾在腋下kep ³ 。

2.1.1.2.2.8.8 咸攝三等業韻和四等帖韻的曉匣母字讀作 [iep] 韻：齋業曉xie³；協帖匣xie³。

2.1.1.2.2.8.9 咸攝三等凡乏韻讀作 [uon*陽平、*陽去//uan*陰去 uat] 韻：泛xuan⁴⁴⁵ | 凡xuon²¹¹ | 犯xuon⁴¹；法xuāt⁵ | 乏xuāt³。

2.1.1.2.2.8.10 咸攝裡比較特殊的讀音：橄～欖。談見ka⁻³⁵；岩銜疑ɲiem²¹¹；饗淡。鹽精tsam⁴¹；獵業來lap³；點～心。添端tyuŋ⁻⁵⁵；疊帖定t^hap³。

2.1.1.2.2.8.11 咸攝裡帶有 [n t] 尾的字（除上文中已列出的字以外）：喊談曉xan⁴¹；檻～尅。咸見kan⁻¹¹ | 碱咸見ken⁴¹；貶鹽幫pen⁴¹ | 檐～滴水。鹽以θen²¹¹；涉葉禪θet³。

2.1.1.2.2.8.12 咸攝裡帶有 [k] 尾的字（除上文中已列出的字以外）：跌～鼓。帖端tek⁵。

2.1.1.2.2.9 深攝

2.1.1.2.2.9.1 深攝三等侵緝韻的多數字讀作 [im*陰平、*上聲、*陰去//em*陽平、*陽去 ip] 韻和 [em*陰平//Em*陽平 Ep*陰入//ep*陽入] 韻，以前一種讀音為主：

侵韻	浸tʃim ⁴⁴⁵ 心θim ³³⁴ 深t ^h im ³³⁴ 審θim ⁴¹ 王em ²¹¹ 任em ⁴¹ 金kim ³³⁴ 錦kim ⁴¹ 琴k ^h em ²¹¹ 姪kem ⁴¹ 音im ³³⁴ 淫em ²¹¹ ； 沉t ^h em ²¹¹ 森參人參θem ³³⁴ 針tʃem ³³⁴ ；
緝韻	集tʃip ³ 習θip ³ 立lip ³ 濕θip ⁵ 執tʃip ⁵ 入nip ³ 急kip ⁵ 揖ip ⁵ ； 澀θep ⁵ 汁tʃep ⁵ 十θep ³ 吸～石xep ⁵ 。

2.1.1.2.2.9.2 侵緝韻還有三個字讀作 [am ap] 韻：林柴～lam²¹¹ | 飲米湯am⁴¹；粒lap³。

2.1.1.2.2.9.3 侵韻幫組讀作 [iŋ] 韻：稟piŋ⁴¹ | 品p^hiŋ⁴¹。

2.1.1.2.2.9.4 侵韻來母有兩個字讀作 [iem] 韻：林姓臨~時liem²¹¹。

2.1.1.2.2.9.5 深攝裡帶有 [n t] 尾的字：今~年。見kin³³⁴；笠~斗。來lit³ | 十禪θet³又讀。

2.1.1.2.2.9.6 深攝裡帶有 [ŋ k] 尾的字（除幫組以外）：臨光~。來leŋ²¹¹；蟄驚~。澄tik³ | 給見kek⁵。

2.1.1.2.2.10 山攝

2.1.1.2.2.10.1 山攝開口一等寒曷韻字和多數開口二等山刪點韻字讀作 [an at] 韻：

寒韻	旦tan ⁴⁴⁵ 灘t ^h an ³³⁴ 欄lan ²¹¹ 餐t ^h san ³³⁴ 傘θan ⁴¹ 肝kan ³³⁴ 寒kan ²¹¹ 安an ³³⁴ ；
曷韻	達tat ³ 辣lat ³ 擦ts ^h at ⁵ 薩θat ⁵ 割葛kat ⁵ ；
山韻	盞tsan ⁴¹ 山θan ³³⁴ 產θan ⁴¹ 艱kan ³³⁴ 眼ŋan ⁴¹ ；
刪韻	班pan ³³⁴ 蠻man ²¹¹ 刪θan ³³⁴ 奸菅~芒kan ³³⁴ 雁ŋan ⁴¹ 晏an ⁴⁴⁵ ；
點韻	扎tsat ⁵ 殺θat ⁵ 。

2.1.1.2.2.10.2 山攝開口二等山刪點韻的少數字讀作 [En Et*陰入//et*陽入] 韻：

山韻	瓣辦pen ⁴¹ 閑en ²¹¹ 限en ⁴¹ 莧xen ⁴⁴⁵ ；
刪韻	板pen ⁴¹ 片pen ²¹¹ 慢men ⁴¹ ；
點韻	八pet ⁵ 拔pet ³ 。

2.1.1.2.2.10.3 山攝開口三等仙韻讀作 [ien*陰平、*陽平、*陽去//En*上聲、*陰去] 韻和 [an ian] 韻，以前者為主：

[ien//En] 韻	鞭pien ³³⁴ 變pen ⁴⁴⁵ 辨pien ⁴¹ 棉mien ²¹¹ 纏tien ²¹¹ 煎~藥t ^h ien ³³⁴ 剪t ^h ien ⁴¹ 箭t ^h ien ⁴⁴⁵ 淺t ^h ien ⁴¹ 善θien ⁴¹ 鱗t ^h ien ⁴¹ 遣k ^h ien ⁴¹ ；
[an] 韻	癰ts ^h an ⁴¹ 綫θan ⁴⁴⁵ ；
[ian] 韻	綫θian ⁴⁴⁵ 又讀 扇蒲~θian ⁴⁴⁵ 匣兒子kian ⁴¹ 。

2.1.1.2.2.10.4 山攝開口三等薛韻讀作 [Et*陰入//et*陽入 Ek*陰入//ek*陽入] 韻：

[Et//et] 韻 別~農：別人pet³ | 滅met³ | 列let³ | 哲tʃet⁵ | 浙tʃet⁵ | 舌θet³ | 熱et³ | 杰ket³；

[Ek//ek] 韻 別區~pek³ | 哲tʃek⁵又讀 | 徹tʰek⁵ | 浙tʃek⁵又讀 | 杰kek³又讀 | 孽ɲek³。

2.1.1.2.2.10.5 山攝開口三等元韻讀作 [yøn*陰平、*陽平、*陽去//œn*陰去 iœŋ] 韻：

[yøn//œn] 韻 建kœn⁴⁴⁵ | 健kyøn⁴¹ | 言ɲyøn²¹¹ | 軒xyøn³³⁴；

[iœŋ] 韻 憲獻xiœŋ⁴⁴⁵。

[œn] 韻應當與 [yøn] 韻相配，逢*陰去時讀 [œn] 韻，逢*陰平、*陽平、*陽去時讀 [yøn] 韻，[iœŋ] 韻則為 [œn] 韻進一步演變的結果。這一推測可以用黃陳肇的讀音證實，他把這些字一律讀作 [yen] 韻：建kyen⁴⁴⁵ | 健kyen⁴¹ | 言ɲyen²¹¹ | 軒xyen³³⁴ | 憲獻xyen⁴⁴⁵。

2.1.1.2.2.10.6 山攝開口三等月韻讀作 [œt iat] 韻：羯闌kœt⁵ | 歇xœt⁵；揭用肩扛kiat³。

2.1.1.2.2.10.7 山攝開口四等先韻讀作 [ien*陰平、*陽平、*陽去//En*陰去] 韻和 [en*陰平//En*陽平、*上聲、*陽去] 韻，以前者為主：

[ien//En] 韻 邊pien³³⁴ | 辯pien⁴¹ | 麵mien⁴¹ | 年nien²¹¹ | 肩kien³³⁴ | 見ken⁴⁴⁵ | 賢xien²¹¹ | 燕en⁴⁴⁵；

[en//En] 韻 填ten²¹¹ | 靛ten⁴¹ | 蓮len²¹¹ | 千tʰen³³⁴ | 筭tʰen⁴¹ | 筭ken⁴¹ | 牽kʰen³³⁴。

關於 [en ien En] 韻三韻之間的關係，參看 3.3.6.7.1 和 3.3.6.8.1。

2.1.1.2.2.10.8 山攝開口四等屑韻讀作 [Et*陰入//et*陽入] 韻：撇pʰet⁵ | 篋met³ | 鐵tʰet⁵ | 節tʃet⁵ | 截θet³ | 結ket⁵。

2.1.1.2.2.10.9 山攝開口韻裡比較特殊的讀音：

寒曷韻 懶來tien⁴¹ | 餐清tsʰon³³⁴又讀；懶透tʰet⁵；

山韻 間~底。見kien³³⁴；
 仙韻 面臉。明min⁴⁴⁵ | 鯁來len²¹¹ | 煎~魚。精tʃen³³⁴ | 伴群kɕen⁴¹；
 先韻 眠明men²¹¹ | 先~生。心θin³³⁴ | 硯疑ŋian⁴⁴⁵；
 屑韻 鐵~鉗。透^hyuk⁵ | 屑心θɔt⁵ □□ɕen⁻¹¹ nɔɕ⁻¹¹ ~：垃圾、θik⁵ 頭~ | 桔~梗。見kit⁵。

2.1.1.2.2.10.10 山攝合口一等桓末韻幫組讀作 [uon an] 韻和 [(u)at] 韻：

桓韻幫組 般puon³³⁴ | 潘p^huon³³⁴ | 盤puon²¹¹ | 伴p^huon⁴¹ | 鰻muon²¹¹；
 半隻~pan⁴⁴⁵ | 潘p^han³³⁴ 又讀 | 判p^han⁴⁴⁵ | 饅man²¹¹ | 滿man⁴¹；
 末韻幫組 鉢撥puat⁵~pat⁵ | 跋puat³~pat³ | 抹muat⁵~mat⁵ | 末沫muat³~mat³。

2.1.1.2.2.10.11 山攝合口一等桓韻端精組主要讀作 [on*陰平//ɔn*上聲、*陰去、*陽去] 韻和 [uon] 韻，以前者為主：

[on//ɔn] 韻 斷拗~tɔn⁴¹ | 段tɔn⁴¹ | 暖nɔn⁴¹ | 卵lɔn⁴¹ | 亂lɔn⁴¹ | 鑽tsɔn⁴⁴⁵ | 酸θon³³⁴ |
 算蒜θɔn⁴⁴⁵；
 [uon] 韻 端tuon³³⁴ | 團t^huon²¹¹ | 鸞luon²¹¹。

2.1.1.2.2.10.12 山攝合口一等末韻端精組的讀音比較複雜，讀作 [ɔt*陰入//ot*陽入 at ok] 韻：脫t^hɔt⁵ 讀字、t^hɔt³~窠 | 奪tot³；捋lat³；撮ts^hɔk⁵。

2.1.1.2.2.10.13 山攝合口一二等桓山刪韻的見曉組主要讀作 [uon uan] 韻，前者沒有上聲字和陰去字：

桓韻 官kuon³³⁴ | 寬k^huon³³⁴ | 歡xuon³³⁴ | 丸xuon²¹¹ | 換uon⁴¹；
 官kuan³³⁴ 又讀 | 館kuan⁴¹ | 灌強制灌注kuan⁴⁴⁵ | 寬k^huan³³⁴ 又讀 |
 款k^huan⁴¹ | 歡xuan³³⁴ 又讀 | 碗uan⁴¹；
 山韻 頑ŋuon²¹¹ | 幻xuon⁴¹；
 刪韻 關~門kuon³³⁴ | 環k^huon²¹¹ | 灣uon²¹¹；慣kuan⁴⁴⁵ | 灣uan³³⁴ 又讀。

2.1.1.2.2.10.14 山攝合口一等末韻見曉組讀作 [uat] 韻：括kuat⁵ | 闊k^huat⁵ | 活uat³。

2.1.1.2.2.10.15 山攝合口二等刪點轄韻讀作 [ɔn ɔt*陰入//ot*陽入 uat] 韻：涮刪θɔn⁴⁴⁵； 滑點kot³；刷鐮θɔt⁵ | 刮鐮kuat⁵ 讀字、kot⁵~豬毛。

2.1.1.2.2.10.16 山攝合口三等仙薛韻以及元月韻的見曉組主要讀作 [on*陰平//uon*陽平、*陽去//ɔn*上聲、*陰去] 韻和 [ɔt*陰入//ot*陽入] 韻：

仙韻	全泉tsuon ²¹¹ 宣θon ³³⁴ 選θɔn ⁴¹ 轉~身tɔn ⁴¹ 椽 ^h uon ²¹¹ 傳自~tuon ⁴¹ 磚tson ³³⁴ 穿ts ^h on ³³⁴ 軟nɔn ⁴¹ 捲kɔn ⁴¹ 卷kɔn ⁴⁴⁵ 權拳kuon ²¹¹ 圓寶~uon ³⁵ 員uon ²¹¹ ;
元韻	勸k ^h ɔn ⁴⁴⁵ 元源ɲuon ²¹¹ 願ɲuon ⁴¹ 棺xɔn ⁴⁴⁵ 冤on ³³⁴ 怨ɔn ⁴⁴⁵ 袁uon ²¹¹ 園xuon ²¹¹ 遠xuon ⁴¹ ;
薛韻	絕tsot ³ 雪θot ⁵ 說θot ⁵ ;
月韻	蕨kɔt ⁵ 月ɲot ³ 越ot ³ 。

2.1.1.2.2.10.17 合口仙韻有三個*陽平字讀作 [on] 韻：旋邪θon²¹¹ | 船船θon²¹¹ | 緣爬行。以θon²¹¹ 。

2.1.1.2.2.10.18 合口仙韻云母有兩個字讀作 [ien] 韻：圓形容詞ien²¹¹ | 院ien⁴¹ 。

2.1.1.2.2.10.19 合口薛韻還有兩個字讀作 [ut] 韻：劣來lut³ | 啜昌ts^hut⁵ 。

2.1.1.2.2.10.20 合口仙薛韻以母讀作 [yøn yø] 韻：緣~分沿鉛yøn²¹¹ ; 悅閱yø⁴¹ 。

2.1.1.2.2.10.21 山攝合口三等元月韻非組的讀音較為複雜，讀作 [uon uan en an un] 韻和 [uat ot] 韻：

[uon] 韻	翻xuon ³³⁴ 又讀 煩蕃xuon ²¹¹ 飯puon ⁴¹ 萬uon ⁴¹ ;
[uan] 韻	反~對xuan ⁴¹ 販xuan ⁴⁴⁵ ;
[en] 韻	反翻轉pen ⁴¹ ;
[an] 韻	翻~橄欖p ^h an ³³⁴ ;
[un] 韻	潘~水。孚袁切p ^h un ³³⁴ ;
[uat] 韻	發~展xuat ⁵ 伐罰xuat ³ 襪uat ³ ;
[ot] 韻	髮頭~xot ⁵ 發~芽pot ⁵ 。

2.1.1.2.2.10.22 山攝合口四等先屑韻讀作 [en] 韻和 [Et*陰入//et*陽入 æt] 韻：

[en] 韻	犬k ^h en ⁴¹ 懸高ken ²¹¹ 縣ken ⁴¹ ;
--------	--

[et//et] 韻 缺~喙^{k^het⁵} | 血^{xet⁵} | 穴^{xet³}；

[œt] 韻 決訣^{kœt⁵} | 缺~點^{k^hœt⁵}。

2.1.1.2.2.10.23 山攝合口韻裡比較特殊的讀音：半~哺：點心。桓幫^{puan⁻⁵⁵} | 短桓端^{tai⁴¹} | 管脰~。桓見^{un⁻⁴¹} | 灌~膿。桓見^{kœn⁴⁴⁵}；戀仙來^{lien⁴¹} | 篆仙澄^{t^hœn⁴¹} | 串仙昌^{ts^huan⁴⁴⁵}；曰月云^{uat³}。

2.1.1.2.2.10.24 山攝裡帶有 [m p] 尾的字，均為開口呼：

寒韻 殘從^{tsam²¹¹} | 韓匣^{xam²¹¹}；

山韻 揀挑選。見^{kem⁴¹}；

刪鐸韻 棧崇^{tsam⁴¹}；鋤崇^{tsap³} | 轄匣^{xap³}；

仙薛韻 展知^{tem⁴¹}又讀 | 蟬禪^{θiem²¹¹} | 諺疑^{ŋiem⁴¹} | 演以^{iem⁴¹}；薛心^{θep⁵}；

先韻 典端^{tem⁴¹}又讀 | 殿墊定^{tem⁴¹} | 堅見^{kiem³³⁴} | 顯曉^{xiem⁴¹}又讀；

屑韻 捏泥^{nep⁵}。

2.1.1.2.2.10.25 山攝裡帶有 [ŋ k] 尾的字（除上文中已列出的字以外）：便~宜。仙並^{peŋ²¹¹}；切屑開清^{t^hek⁵}；桓桓匣^{xœŋ²¹¹}又讀；刮鐸合見^{kuak⁵}又讀；穴屑合匣^{xek³}又讀。

2.1.1.2.2.11 臻攝

2.1.1.2.2.11.1 臻攝開口一等痕韻主要讀作 [on*陰平//ɔn*陽平、*上聲] 韻：吞^{t^hon³³⁴} | 懇^{k^hœn⁴¹} | 痕^{xœn²¹¹} | 恨^{xœn⁴¹} | 恩^{on³³⁴}。

2.1.1.2.2.11.2 痕韻還有兩個字讀作 [yn] 韻：跟根^{kyn³³⁴}。

2.1.1.2.2.11.3 臻攝開口三等真質韻（除莊組和見曉組以外）讀作 [in*陰平、*上聲、*陰去 //en*陽平、*陽去 it] 韻和 [iŋ*上聲、*陰去//eŋ*陽平、*陽去 ik] 韻：

[in//en] 韻 賓^{pin³³⁴} | 鱗^{len²¹¹} | 進^{t^hin⁴⁴⁵} | 親^{t^hin³³⁴} | 新^{θin³³⁴} | 信^{θin⁴⁴⁵} | 珍^{tin³³⁴} | 趁^{t^hin⁴⁴⁵} | 陳^{ten²¹¹} | 陣^{ten⁴¹} | 真^{t^hin³³⁴} | 診^{t^hin⁴¹} | 神^{θen²¹¹} | 身^{θin³³⁴} | 人^{en²¹¹} | 認^{nen⁴¹}；

[it] 韻 筆^{pit⁵} | 匹^{p^hit⁵} | 蜜^{mit³} | 七^{t^hit⁵} | 實^{θit³} | 失^{θit⁵} | 日^{nit³}；

[iŋ//eŋ] 韻 貧^{peŋ²¹¹} | 民^{meŋ²¹¹} | 敏^{miŋ⁴¹} | 鄰^{leŋ²¹¹} | 鱗^{leŋ²¹¹}又讀 | 秦^{t^hseŋ²¹¹} | 盡^{t^hseŋ⁴¹} | 鎮^{tiŋ⁴⁴⁵} | 仁目珠~^{neŋ²¹¹}；

[ik] 韻 匹p^hik⁵ 又讀 | 弼pik³ | 漆t^hik⁵ | 疾tjik³ | 悉θik⁵ | 侄tik³ | 質tjik⁵。

2.1.1.2.2.11.4 臻攝開口三等真臻櫛韻莊組讀作 [eŋ*陰平//Eŋ*陰去 Et Ek] 韻：臻tseŋ³³⁴ | 榛~子tseŋ⁻²² | 襯t^heŋ⁴⁴⁵；虱θEt⁵~θEk⁵。

2.1.1.2.2.11.5 臻攝開口三等真韻見曉組讀作 [in iŋ*陰平、*上聲//eŋ*陽平] 韻和 [yn*陰平、*上聲、*陰去//œn*陽平] 韻，除了「烟於真切」以外，讀 [yn//œn] 韻的字都是重紐三等字：

[in] 韻 緊kin⁴¹ | 印in⁴⁴⁵；
[iŋ//eŋ] 韻 僅kiŋ⁴¹ | 因iŋ³³⁴ | 寅eŋ²¹¹；
[yn//œn] 韻 巾kyn³³⁴ | 銀ŋœn²¹¹ | 釁xyn⁴⁴⁵ | 烟於真切yn³³⁴ | 弓|yn⁴¹。

2.1.1.2.2.11.6 臻攝開口三等質韻見曉組讀作 [it ik] 韻：吉kit⁵ | 乙it⁵ | 一it⁵；逸ik³。

2.1.1.2.2.11.7 臻攝開口三等殷韻見曉組讀作 [iŋ] 韻和 [yn*陰平、*上聲//œn*陽平、*陽去] 韻，以後者為主：

[iŋ] 韻 謹kiŋ⁴¹ | 勁kiŋ⁴⁴⁵；
[yn//œn] 韻 斤筋kyn³³⁴ | 勤芹k^hœn²¹¹ | 近kœn⁴¹ | 齷ŋœn²¹¹ | 欣xyn³³⁴ | 隱yn⁴¹。

2.1.1.2.2.11.8 臻攝開口三等迄韻溪母「乞」讀作 [k^hiŋ⁵ 給；被] 或 [k^hyt⁵~食]。

2.1.1.2.2.11.9 臻攝開口韻裡比較特殊的讀音：

痕韻 很匣xen⁴¹~xien⁴¹；
真質韻 閩明man²¹¹ | 伸書ts^hon³³⁴ | 呻呻吟。書t^hien³³⁴ | 忍日yn⁴¹ | 韌日non⁴¹；
密明met³。

2.1.1.2.2.11.10 臻攝合口一等魂韻的讀音很複雜：

幫組 本pɔn⁴¹ | 噴p^hun⁴⁴⁵ | 嗌吹pon²¹¹ | 門muon²¹¹ | 悶muon⁴¹；
端精組 墩橋~tɔn⁴¹ | 頓tɔn⁴⁴⁵ | 豚tɔn²¹¹ | 嫩nɔn⁴¹ | 論lɔn⁴¹ | 尊tson³³⁴ |
村ts^hon³³⁴ | 忖想ts^hon²¹¹ | 寸ts^hon⁴⁴⁵ | 孫θon³³⁴ | 損θɔn⁴¹；
見曉組 昆k^hon³³⁴ | 滾kun⁴¹ | 坤k^hon³³⁴ | 困k^hon⁴⁴⁵ | 昏婚xon³³⁴ | 魂xɔn²¹¹ |

溫^{un³³⁴} | 穩^{un⁴¹}。

以上可以概括如下：

	*陰平	*陽平	*上聲	*陰去	*陽去
幫組	——	on、uon	ɔn	un	uon
端精組	on	ɔn	ɔn	ɔn	ɔn
見曉組	on、un	ɔn	un	ɔn	——

2.1.1.2.2.11.11 臻攝合口一等沒韻見曉組讀作 [ɔt*陰入//ot*陽入] 韻：骨^{kɔt⁵} | 窟^{k^hɔt⁵} | 核桃~^{xot³}。

2.1.1.2.2.11.12 臻攝合口三等諄韻端精章組和文韻見曉組都讀作 [un*陰平、*上聲、*陰去//on*陽平、*陽去] 韻：

諄韻 輪^{lon²¹¹} | 俊^{tsun⁴⁴⁵} | 筍^{θun⁴¹} | 巡^{θon²¹¹} | 準^{tsun⁴¹} | 春^{ts^hun³³⁴} |
 順^{θon⁴¹} | 舜^{θun⁴⁴⁵} | 閏^{non⁴¹}；
 文韻 軍^{kun³³⁴} | 裙^{kon²¹¹} | 郡^{kon⁴¹} | 雲^{xon²¹¹} | 運^{on⁴¹}。

2.1.1.2.2.11.13 臻攝合口三等術韻和物韻都讀作 [ut] 韻：

術韻 律^{lut³} | 黠^{ts^hut⁵} | 朮^白~^{θut³} | 出^{ts^hut⁵} | 術^朮~^米^{θut³}；
 物韻 佛^{xut³} | 物^{ut³} | 屈^{k^hut⁵} | 掘^衢物^切^{kut³} | 熨^紆物^切^{ut⁵}。

2.1.1.2.2.11.14 臻攝三等文韻非組的讀音很複雜，讀作 [uon ɔn un*陰平、*上聲、*陰去//on*陽平、*陽去] 韻：

[uon] 韻 分~開^{puon³³⁴} | 蚊^{muon²¹¹}；
 [ɔn] 韻 問^{動詞}^{mɔn⁴⁴⁵}；
 [un//on] 韻 分^{xun³³⁴}又讀 | 粉^{xun⁴¹} | 糞^{pun⁴⁴⁵} | 墳^{xon²¹¹} | 文^{on²¹¹} | 問~題^{on⁴¹} |
 份^{xon⁴¹}。

2.1.1.2.2.11.15 臻攝合口韻裡比較特殊的讀音：

諄術韻 遵精³³⁴ | 潤日⁴¹；戍心⁵ | 橘見⁵；
文韻 薰食～：抽烟。曉³³⁴。

2.1.1.2.2.11.16 臻攝裡帶有 [m] 尾的字：腎真禪⁴¹ | 慎真禪⁴¹。

2.1.1.2.2.11.17 臻攝裡帶有 [ŋ k] 尾的字（除上文中已列出的字以外）：秩質澄³；
勃³ | 沒沒明³；均鈞諄見³³⁴ | 勻諄以²¹¹；蟀術生⁵。

2.1.1.2.2.12 宕攝

2.1.1.2.2.12.1 宕攝開口一等唐韻讀作 [oŋ*陰平//ɔŋ*陽平、*上聲、*陰去、*陽去] 韻：幫³³⁴ | 榜⁴¹ | 黨⁴¹ | 湯³³⁴ | 糖²¹¹ | 浪⁴¹ | 葬⁴⁴⁵ | 倉³³⁴ | 缸³³⁴ | 糠³³⁴ | 囤藏放⁴⁴⁵ | 杭²¹¹。

2.1.1.2.2.12.2 宕攝開口一等鐸韻讀作 [ɔk*陰入//ok*陽入 ɔŋ] 韻：

[ɔk//ok] 韻 博～土³ | 作⁵ | 閣⁵ | 鶴³ | 惡⁵；
[ɔŋ] 韻 薄形容詞³ | 膜³ | 落日頭～³ | 索⁵。

2.1.1.2.2.12.3 開口鐸韻來母還有兩個字讀作 [æk*陰入//øk*陽入] 韻：落掉落⁵ | 駱³。

2.1.1.2.2.12.4 宕攝開口三等陽韻的讀音很複雜：

來母 良量動詞²¹¹ | 兩幾～⁴¹ | 諒⁴¹；
精章組 漿³³⁴ | 蔣⁴¹ | 醬⁴⁴⁵ | 牆²¹¹ | 想⁴¹ | 章³³⁴ |
掌⁴¹ | 唱⁴⁴⁵ | 傷³³⁴ | 上⁴¹ | 讓⁴⁴⁵；
知組 張³³⁴ | 長縣～漲⁴¹ | 帳⁴⁴⁵ | 暢⁴⁴⁵ | 腸²¹¹ | 場²¹¹ |
丈長度單位⁴¹ | 杖⁴¹ | 娘娘母²¹¹ | 釀娘母⁴¹；
莊組 裝³³⁴ | 壯⁴⁴⁵ | 創⁴⁴⁵ | 牀²¹¹ | 狀⁴¹ | 霜³³⁴ |
爽⁴¹；
見曉組 薑³³⁴ | 強～弱²¹¹ | 強勉～⁴¹ | 仰⁴¹ | 香³³⁴ |
享⁴¹ | 向⁴⁴⁵ | 殃³³⁴ | 秧³³⁴ | 羊²¹¹ | 養⁴¹ | 癢⁴¹ |

樣yoŋ⁴¹。

以上可以概括如下，加單綫的讀音與開口一等唐韻相同：

	*陰平	*陽平	*上聲	*陰去	*陽去
來母	——	yoŋ	ɔŋ	——	yoŋ
精章組	yoŋ	yoŋ	ɔŋ	œuŋ	yoŋ
知組	yoŋ	ɔŋ、yoŋ	ɔŋ	œuŋ	ɔŋ、yoŋ
莊組	oŋ	ɔŋ	ɔŋ	ɔŋ	ɔŋ
見曉組	yoŋ、oŋ	yoŋ	ioŋ	ioŋ	yoŋ

2.1.1.2.2.12.5 宕攝開口三等藥韻的讀音也很複雜，讀作 [iɿʔ ieʔ uoʔ ok iɿk*陰入 /yok*陽入] 韻：

[iɿʔ] 韻 鵲tʰiɿʔ⁵ | 著裝、盛tiɿʔ⁵ | 著碰~tiɿʔ³ | 箸niɿʔ³ | 藥iɿʔ³；
 [ieʔ] 韻 勺tʰieʔ³；
 [uoʔ] 韻 削θuoʔ⁵；
 [ok] 韻 略lok³；
 [iɿk/yok] 韻 雀tʰiɿk⁵ | 弱yok³ | 虐ŋyok³ | 約iɿk⁵。

[ok] 韻大概是 [yok] 韻以來母為條件脫落介音的讀音。

2.1.1.2.2.12.6 宕攝開口韻裡比較特殊的讀音：各鐸見kœn⁻¹¹ ~ □nɿ⁻³⁵；別的地方、kœʔ⁵ ~ 農：別人；兩數詞。陽來lan⁴¹ | 將把，介詞。陽精tsoŋ^{334 22} | 相陽心θoŋ³³⁴ ~ 拍、θoŋ³³⁴ ~ □tœk⁵：牛相鬥 | 商陽書θoŋ³³⁴；若~夥。藥日ni⁻³⁵。

2.1.1.2.2.12.7 宕攝合口一等唐韻和合口三等陽韻的見曉組讀作 [uoŋ*陰平、*陽平、*陽去//ɔŋ、uoŋ*上聲、*陰去] 韻：

唐韻	光kuoŋ ³³⁴ 廣kɔŋ ⁴¹ 墳墓~kʰɔŋ ⁴¹ 荒xuŋ ³³⁴ 黃uoŋ ²¹¹ 皇xuŋ ²¹¹ 汪uoŋ ³³⁴ ；
陽韻	匡kʰuoŋ ³³⁴ 狂kʰuoŋ ²¹¹ 況xɔŋ ⁴⁴⁵ 枉uɔŋ ⁴¹ 王uoŋ ²¹¹ 往uɔŋ ⁴¹

²² 「將」和「相」的 [oŋ] 韻應該是由於輕讀而脫落介音的弱化讀音。參看秋谷裕幸 (1990)。

旺uoŋ⁴¹。

[ɔŋ uoŋ] 兩韻的分化是有條件的，零聲母字讀作 [uoŋ] 韻，其餘則讀作 [ɔŋ] 韻。

2.1.1.2.2.12.8 宕攝合口一等鐸韻見母「郭」讀作 [kuk⁵]，與通攝一等屋韻見母「穀」同音。

2.1.1.2.2.12.9 宕攝三等陽韻非組的讀音較為複雜，讀作 [uoŋ*陰平、*陽平、*陽去//ɔŋ*上聲、*陰去 uŋ*陰平、*陰去//oŋ*陽平 œuŋ ɔŋ] 韻：

[uoŋ//ɔŋ] 韻 方xuŋ³³⁴ | 放解~xɔŋ⁴⁴⁵ | 芳xuŋ³³⁴ | 紡xɔŋ⁴¹ | 訪xɔŋ⁴¹ | 亡uoŋ²¹¹ |
望希~uoŋ⁴¹；
[uŋ//oŋ] 韻 枋puŋ³³⁴ | 放~假puŋ⁴⁴⁵ | 房poŋ²¹¹；
[œuŋ] 韻 網mœuŋ⁴¹；
[ɔŋ] 韻 望往遠處看mɔŋ⁴¹。

2.1.1.2.2.12.10 宕攝三等藥韻奉母的「縛」、江攝二等覺韻幫母的「剝」和通攝一屋韻並母的「曝」都讀作 [uoʔ] 韻：縛puoʔ³；剝puoʔ⁵；曝p^huoʔ³。

2.1.1.2.2.12.11 宕攝合口韻裡比較特殊的讀音：擴鐸溪k^huo⁴⁴⁵；框陽溪k^hoŋ³³⁴。

2.1.1.2.2.12.12 宕攝裡帶有 [n t] 尾的字：桑唐開心θon³³⁴；託托鐸開透t^hot⁵ | 諾鐸開泥not³。

2.1.1.2.2.13 江攝

2.1.1.2.2.13.1 江攝開口二等江韻讀作 [oŋ*陰平//ɔŋ*陽平、*上聲、*陰去、*陽去] 韻和 [øŋ*陰平//œuŋ*上聲] 韻，前者與宕攝開口一等唐韻相同，後者則與通攝開口一等東冬韻相同：

[oŋ//ɔŋ] 韻 邦poŋ³³⁴ | 蚌p^hɔŋ⁴¹ | 椿toŋ³³⁴ | 窗t^hoŋ³³⁴ | 豇koŋ³³⁴ | 講kɔŋ⁴¹ |
降古巷切kɔŋ⁴⁴⁵ | 降投~ɔŋ²¹¹ | 項xɔŋ⁴¹；
[øŋ//œuŋ] 韻 雙θøŋ³³⁴ | 江閩~køŋ³³⁴ | 港kœuŋ⁴¹ | 腔k^høŋ³³⁴。

2.1.1.2.2.13.2 江攝開口二等覺韻讀作 [ɔk*陰入//ok*陽入 ɔŋ] 韻和 [æk*陰入//øk*陽入] 韻，前者與宕攝開口一等鐸韻相同，後者則與通攝開口一等屋韻相同：

[ɔk//ok] 韻 駁pɔk⁵ | 樸p^hɔk⁵ | 覺感~kɔk⁵ | 嶽ŋok³；
 [ɔŋ] 韻 桌tɔŋ⁵ | 鐸θɔŋ³ | 學ɔŋ³；
 [æk//øk] 韻 雹p^høk³ | 戳t^hæk⁵ | 濁tøk³ | 角køk⁵ | 殼k^hæk⁵。

關於幫母「剝」字讀音，請看 2.1.1.2.2.12.10。

2.1.1.2.2.13.3 江攝裡比較特殊的讀音：餃覺見kiəu⁴¹。

2.1.1.2.2.13.4 江攝裡帶有 [t] 尾的字：握覺影ut⁵。

2.1.1.2.2.14 曾攝

2.1.1.2.2.14.1 曾攝開口一等登韻主要讀作 [eŋ*陰平//Eŋ*陽平、*上聲、*陽去 in*陰去//en*陽平 en in] 韻：

[eŋ//Eŋ] 韻 朋peŋ²¹¹ | 燈teŋ³³⁴ | 等平~teŋ⁴¹ | 增t^heŋ³³⁴ | 曾~經層t^heŋ²¹¹ | 贈t^heŋ⁴¹ | 恒xeŋ²¹¹；
 [in//en] 韻 凳tin⁴⁴⁵ | 藤ten²¹¹；
 [En] 韻 鄧ten⁴¹ | 菱菱~菜len⁻¹¹；
 [iŋ] 韻 戥tiŋ⁴¹ | 肯k^hiŋ⁴¹。

2.1.1.2.2.14.2 曾攝開口一等德韻主要讀作 [Ek*陰入//ek*陽入 Et*陰入//et*陽入 æk*陰入//øk*陽入] 韻：

[Ek//ek] 韻 德tek⁵ | 特tek³ | 塞θek⁵ | 刻k^hek⁵；
 [Et//et] 韻 默met³ | 則t^het⁵ | 賊t^het³ | 黑xet⁵；
 [æk//øk] 韻 北pæk⁵ | 墨møk³。

2.1.1.2.2.14.3 曾攝開口三等蒸韻主要讀作 [in*陰平、*陰去//en*陽平] 韻和 [iŋ*陰平、*陰去//eŋ*陽平、*陽去] 韻：

[in//en] 韻 冰pin³³⁴ | 症t^hin⁴⁴⁵ | 稱名~t^hin³³⁴ | 秤t^hin⁴⁴⁵ | 塍邊緣t^hen²¹¹ |

升容量單位tʃin³³⁴ | 承θen²¹¹ | 蠅□pu⁻²³~: 蒼蠅len⁻²¹¹ ;
 [iŋ//eŋ] 韻 憑peŋ²¹¹ | 菱leŋ²¹¹ | 稱對~tʃiŋ⁴⁴⁵ | 乘加減~除θeŋ²¹¹ | 勝~利θiŋ⁴⁴⁵ |
 興高~xiŋ⁴⁴⁵ | 鷹iŋ³³⁴ | 應應答iŋ⁴⁴⁵ | 孕eŋ⁴¹ 。

2.1.1.2.2.14.4 曾攝開口三等職韻（除莊組以外）主要讀作 [it ik] 韻：

[it] 韻 逼pit⁵ | 力lit³ | 直值tit³ | 食~堂θit³ | 式θit⁵ | 拭tʃit⁵ ;
 [ik] 韻 息θik⁵ | 職tʃik⁵ | 識θik⁵ | 殖tik³ | 極kik³ 。

2.1.1.2.2.14.5 曾攝開口三等職韻莊組讀作 [ek] 韻：側tʃek⁵ | 測tʃek⁵ | 色θek⁵ 。

2.1.1.2.2.14.6 開口三等職韻有四個字讀作 [i] 韻：得助詞。端i⁰ | 鯽~魚。精tʃi⁻⁵⁵ | 憶億影i⁴⁴⁵ | 薏影i⁻⁴⁵ 。

2.1.1.2.2.14.7 曾攝開口韻裡比較特殊的讀音：

登韻 崩幫puŋ³³⁴ | 等動詞。端tyuŋ⁴¹ | 能泥nœuŋ²¹¹ ;
 德韻 蔔蘿~。並puk³ | 得助詞。端tit⁻³ | 忒透tʰat⁵ ;
 蒸職韻 蒸章tʃien³³⁴ ; 即精tʃet⁵ | 稽生θit⁵ | 食吃。船θieʔ³ 。

2.1.1.2.2.14.8 曾攝裡帶有 [p] 尾的字：飾職書θip⁵ | 翼職以θip³ 翅膀、θiap³ 魚~ 。

2.1.1.2.2.15 梗攝

2.1.1.2.2.15.1 梗攝開口二等庚耕韻讀作 [aŋ ieŋ eŋ*陰平//Eŋ*陽平、*上聲、*陰去、*陽去 œuŋ] 韻：

[aŋ] 韻 彭pʰaŋ²¹¹ | 盲maŋ²¹¹ | 撐tʰaŋ³³⁴ | 生θaŋ³³⁴ | 省~錢θaŋ⁴¹ | 更三~kaŋ³³⁴ |
 坑kʰaŋ³³⁴ (庚韻) ; 爭tsaŋ³³⁴ (耕韻) ;
 [ieŋ] 韻 行走kieŋ²¹¹ (庚韻) ;
 [eŋ//Eŋ] 韻 孟meŋ⁴¹ | 冷leŋ⁴¹ | 庚keŋ³³⁴ | 更副詞keŋ⁴⁴⁵ | 硬ŋeŋ⁴¹ | 亨xeŋ³³⁴ |
 衡xeŋ²¹¹ | 杏xeŋ⁴¹ (庚韻) ;
 耕keŋ³³⁴ | 耿keŋ⁴¹ | 幸xeŋ⁴¹ | 鶯eŋ³³⁴ (耕韻) ;
 [œuŋ] 韻 猛mœuŋ⁴¹ (庚韻) ; 萌mœuŋ²¹¹ (耕韻) 。

2.1.1.2.2.15.2 梗攝開口二等陌麥韻讀作 [aʔ ieʔ Ek*陰入//ek*陽入 œk] 韻：

- [aʔ] 韻 百paʔ⁵ | 拍p^haʔ⁵ | 白paʔ³ | 宅t^haʔ³ | 格kaʔ⁵ | 客k^haʔ⁵ (陌韻) ;
 掰paʔ⁵ | 麥maʔ³ | 冊ts^haʔ⁵ | 隔kaʔ⁵ (麥韻) ;
- [ieʔ] 韻 拆t^hieʔ⁵ | 搦抓nieʔ³ | 額ŋieʔ³ (陌韻) ; 摘tieʔ⁵ (麥韻) ;
- [Ek//ek] 韻 迫p^hEk⁵ | 澤tek³ | 赫xEk⁵ (陌韻) ;
 責tʃEk⁵ | 策tʃ^hEk⁵ | 革kEk⁵ | 扼Ek⁵ (麥韻) ;
- [œk] 韻 魄p^hœk⁵ (陌韻) 。

2.1.1.2.2.15.3 梗攝開口三等庚清韻和四等青韻讀作 [aŋ ieŋ*陰平、*陽平、*陽去//iaŋ*上聲、*陰去 iŋ*陰平、*上聲、*陰去//eŋ*陽平、*陽去 in*陰平、*上聲//en*陽平] 韻：

- [aŋ] 韻 柄paŋ⁴⁴⁵ | 平paŋ²¹¹ | 病paŋ⁴¹ | 明~年maŋ²¹¹ (庚三韻) ; 井tsaŋ⁴¹ |
 請ts^haŋ⁴¹ | 晴θaŋ²¹¹ | 姓θaŋ⁴⁴⁵ | 鄭taŋ⁴¹ | 正~月tsaŋ³³⁴ | 正形容詞tsaŋ⁴⁴⁵
 (清韻) ; 青ts^haŋ³³⁴ | 醒ts^haŋ⁴¹ | 經~布kaŋ³³⁴ (青韻) ;
- [ieŋ//iaŋ] 韻 明□θi⁻²³~ : 松明mieŋ²¹¹ | 命mieŋ⁴¹ | 驚kieŋ³³⁴ | 鏡kiaŋ⁴⁴⁵ | 迎ŋieŋ²¹¹ |
 影蔡有~iaŋ⁴¹ (庚三韻) ; 餅piaŋ⁴¹ | 併piaŋ⁴⁴⁵ | 名mieŋ²¹¹ | 領liaŋ⁴¹ |
 程t^hieŋ²¹¹ | 聲θieŋ³³⁴ | 聖θiaŋ⁴⁴⁵ | 城θieŋ²¹¹ | 羸ieŋ²¹¹ (清韻) ;
 鼎鍋tiaŋ⁴¹ | 聽t^hieŋ³³⁴ | 定tieŋ⁴¹ (青韻) ;
- [iŋ//eŋ] 韻 丙piŋ⁴¹ | 鳴meŋ²¹¹ | 皿miŋ⁴¹ | 京kiŋ³³⁴ | 敬kiŋ⁴⁴⁵ | 慶k^hiŋ⁴⁴⁵ | 英iŋ³³⁴
 (庚三韻) ; 聘p^hiŋ⁴⁴⁵ | 令leŋ⁴¹ | 精tʃiŋ³³⁴ | 清tʃ^hiŋ³³⁴ | 情tʃeŋ²¹¹ |
 靜tʃeŋ⁴¹ | 政tʃiŋ⁴⁴⁵ | 嬰iŋ³³⁴ (清韻) ; 釘名詞tiŋ³³⁴ | 頂tiŋ⁴¹ | 釘動詞tiŋ⁴⁴⁵ |
 亭teŋ²¹¹ | 靈leŋ²¹¹ | 星θiŋ³³⁴ | 磬k^hiŋ⁴⁴⁵ | 形xeŋ²¹¹ (青韻) ;
- [in//en] 韻 兵pin³³⁴ (庚三韻) ; 整tʃin⁴¹ | 輕k^hin³³⁴ (清韻) ; 瓶pen²¹¹ (青韻) 。

2.1.1.2.2.15.4 開口三等庚韻影母還有兩個字讀作 [ɔŋ] 韻，與宕攝開口一等唐韻相同：影影子ɔŋ⁴¹ | 映盼望ɔŋ⁴⁴⁵ 。2.1.1.2.2.15.5 梗攝開口有兩個字讀作 [en*陰平//En*上聲] 韻：瘡~肉：瘦肉。庚三生θEn⁴¹ ; 鯉清徹t^hen³³⁴ 。

2.1.1.2.2.15.6 梗攝開口三等昔韻讀作 [iʌʔ ieʔ ik it] 韻：

- [iʌʔ] 韻 借資昔切tʃiʌʔ⁵ | 蓆tʃ^hiʌʔ³ | 炙tʃiʌʔ⁵ | 尺tʃ^hiʌʔ⁵ | 石θiʌʔ³ | 液手出~θiʌʔ³ ;

[ieʔ] 韻 僻^{pieʔ⁵} | 迹^{tʃieʔ⁵} | 刺^{七迹切^{tʰieʔ⁵}} | 隻^{tʃieʔ⁵} | 赤^{tʰieʔ⁵} ;

[ik] 韻 積^{tʃik⁵} | 釋^{θik⁵} | 益^{ik⁵} | 譯^{ik³} ;

[it] 韻 惜可~昔^{θit⁵} | 席主~^{θit³}。

2.1.1.2.2.15.7 梗攝開口四等錫韻讀作 [ieʔ ik] 韻：

[ieʔ] 韻 壁^{pieʔ⁵} | 籬^{tieʔ³} | 歷一種竹器^{lieʔ³} ;

[ik] 韻 滴^{tik⁵} | 踢^{tʰik⁵} | 敵^{tik³} | 歷曆^{lik³} | 績^{tʃik⁵} | 戚^{tʰik⁵} | 錫^{θik⁵} | 激^{kik⁵}。

2.1.1.2.2.15.8 梗攝開口韻裡比較特殊的讀音：打^{庚二端^{ta⁴¹}}；核~對。麥匣^{xot³}；盟^{庚三明^{mœuŋ²¹¹}} | 映^{庚三影^{ioŋ⁴⁴⁵}}；逆^{陌三疑^{ŋek³}}。

2.1.1.2.2.15.9 有三個梗攝合口二等庚韻和麥韻的字讀作 [uoŋ uoʔ] 韻：橫^{庚合二^{xuoŋ²¹¹}}；劃^{畫麥合二^{uoʔ³}}。

2.1.1.2.2.15.10 梗攝合口三等庚清韻和昔韻都讀作開口呼：

庚韻 兄^{xiaŋ³³⁴} ~弟、xien^{³³⁴} 表~；榮^{en²¹¹} | 永^{miŋ⁴¹} | 泳^{meŋ⁴¹}；

清韻 營軍隊的編制單位^{ien²¹¹}；傾^{kʰiŋ³³⁴} | 瓊^{keŋ²¹¹} | 穎^{miŋ⁴¹}；

昔韻 疫役^{ik³}。

2.1.1.2.2.15.11 梗攝合口韻裡比較特殊的讀音：礦^{庚二見^{kʰoŋ⁴¹}}；宏^{耕匣^{pʰeŋ²¹¹}}。

2.1.1.2.2.15.12 梗攝裡帶有 [p] 尾的字：屐^{陌開三群^{kʰiap³}}；脊^{昔開精^{tʃip⁵}} | 籍^{昔開從^{tʃip³}}。

2.1.1.2.2.15.13 梗攝裡帶有 [n t] 尾的字（除上文中已列出的字以外）：廳~中。青透^{tʰan²¹¹}；劇~烈。陌開三群^{kʰot³} 又讀 | 劇閩~。陌開三群^{kʰot³} 又讀。

2.1.1.2.2.16 通攝

2.1.1.2.2.16.1 通攝一等東冬韻讀作 [øŋ*陰平//œuŋ*陽平、*上聲、*陰去、*陽去 uŋ*陰平、*上聲、*陰去//oŋ*陽平、*陽去] 韻：

[øŋ//œuŋ] 韻 蠓^{mœuŋ⁴¹} | 東^{tøŋ³³⁴} | 凍棟^{tœuŋ⁴⁴⁵} | 通^{tʰøŋ³³⁴} | 桶^{tʰœuŋ⁴¹} |

銅筒^{tœuŋ²¹¹} | 桐~油^{tʰœuŋ²¹¹} | 洞^{tœuŋ⁴¹} | 籠壘^{lœuŋ²¹¹} | 攏^{lœuŋ⁴¹} |

弄ləuŋ⁴¹ | 棕tʃøŋ³³⁴ | 粽tʃœuŋ⁴⁴⁵ | 葱tʃ^høŋ³³⁴ | 送θœuŋ⁴⁴⁵ | 工køŋ³³⁴ |
 空k^høŋ³³⁴ | 翁øŋ³³⁴ | 瓮œuŋ⁴⁴⁵ | 紅œuŋ²¹¹ (東韻) ;
 冬tøŋ³³⁴ | 農人膿nœuŋ²¹¹ | 宋θœuŋ⁴⁴⁵ (冬韻) ;
 [uŋ//oŋ] 韻 篷p^høŋ²¹¹ | 蒙moŋ²¹¹ | 董懂tuŋ⁴¹ | 痛t^huŋ⁴⁴⁵ | 同toŋ²¹¹ | 動toŋ⁴¹ |
 總tsuŋ⁴¹ | 聰ts^huŋ³³⁴ | 叢tsoŋ²¹¹ | 功kuŋ³³⁴ | 貢kuŋ⁴⁴⁵ | 控k^huŋ⁴⁴⁵ |
 洪xoŋ²¹¹ (東韻) ; 統t^huŋ⁴¹ | 宗tsuŋ³³⁴ | 鬆θuŋ³³⁴ (冬韻) 。

2.1.1.2.2.16.2 通攝一等屋韻讀作 [œk*陰入//øk*陽入 uk] 韻：

[œk//øk] 韻 讀t^høk³ | 鹿løk³ | 麓桌~：抽屜løk⁵ | 鑿昨木切t^høk³ ;
 [uk] 韻 木muk³ | 獨tuk³ | 族tsuk³ | 速θuk⁵ | 穀谷kuk⁵ | 屋uk⁵ 。

關於「曝」字的讀音，請看 2.1.1.2.2.12.10 。

2.1.1.2.2.16.3 通攝一等沃韻讀作 [uk] 韻：篤督tuk⁵ | 毒tuk³ 。

2.1.1.2.2.16.4 通攝一等韻裡比較特殊的讀音：農~民。冬泥nøŋ²¹¹；酷沃溪k^høk⁵ | 沃沃影uoŋ⁵ 。

2.1.1.2.2.16.5 通攝三等東鍾韻（除非組以外）讀作 [øŋ*陰平//œuŋ*陽平、*陽去 yuŋ*陰平、*上聲、*陰去//øŋ*陽平、*陽去] 韻：

[øŋ//œuŋ] 韻 中~秋tøŋ³³⁴ | 蟲t^hœuŋ²¹¹ (東韻) ; 重形容詞tœuŋ⁴¹ | 共kœuŋ⁴¹ (鍾韻) ;
 [yuŋ//øŋ] 韻 隆løŋ²¹¹ | 中~國忠tyuŋ³³⁴ | 中~毒tyuŋ⁴⁴⁵ | 仲tøŋ⁴¹ | 終tʃyuŋ³³⁴ |
 眾tʃyuŋ⁴⁴⁵ | 充t^hyuŋ³³⁴ | 銃t^hyuŋ⁴⁴⁵ | 戎絨øŋ²¹¹ | 弓宮kyuŋ³³⁴ |
 窮køŋ²¹¹ | 雄xøŋ²¹¹ (東韻) ; 龍løŋ²¹¹ | 濃nøŋ²¹¹ | 從~教tʃøŋ²¹¹ |
 松~柴θøŋ²¹¹ | 誦訟θøŋ⁴¹ | 重~陽tøŋ²¹¹ | 鐘鍾盅tʃyuŋ³³⁴ | 腫tʃyuŋ⁴¹ |
 沖t^hyuŋ³³⁴ | 春tʃyuŋ³³⁴ | 茸øŋ²¹¹ | 恭kyuŋ³³⁴ | 恐k^hyuŋ⁴¹ | 庸øŋ²¹¹ |
 用øŋ⁴¹ (鍾韻) 。

2.1.1.2.2.16.6 通攝三等東鍾韻和屋燭韻的非組和明母分別讀作 [uŋ*陰平、*上聲、*陰去//oŋ*陽平、*陽去] 韻和 [uk] 韻：

東韻 風楓xuŋ³³⁴ | 豐xuŋ³³⁴ | 馮xoŋ²¹¹ | 鳳xoŋ⁴¹ ;

鍾韻 封xuŋ³³⁴ | 峰xuŋ³³⁴ | 蜂p^huŋ³³⁴ | 捧p^huŋ⁴¹ | 逢p^hoŋ²¹¹ | 奉xoŋ⁴¹ |
縫名詞p^huŋ⁴⁴⁵ ;
屋韻 福xuk⁵ | 腹~臍puk⁵ | 覆臉朝下躺在牀上p^huk⁵ | 服xuk³ | 匍puk³ |
目~汁牧muk³ ;
燭韻 袱xuk³ 。

2.1.1.2.2.16.7 通攝三等屋韻（除非組以外）讀作 [øk yuk] 韻：

[øk] 韻 六陸løk³ ;
[yuk] 韻 宿~舍θyuk⁵ | 竹築tyuk⁵ | 軸tyuk³ | 縮t^hyuk⁵ | 祝粥tʃyuk⁵ | 叔tʃyuk⁵ |
熟煮~θyuk³ | 肉nyuk³ | 菊kyuk⁵ | 麴k^hyuk⁵ | 育yuk³ 。

2.1.1.2.2.16.8 通攝三等東屋韻明母的「夢」和「目~屎」讀作 [œuŋ øk] 韻：夢
mœuŋ⁴⁴⁵ ; 目~屎møk³ 。

2.1.1.2.2.16.9 通攝三等燭韻讀作 [uoʔ yuk] 韻：

[uoʔ] 韻 綠錄luoʔ³ | 栗ts^huoʔ⁵ | 燭tsuoʔ⁵ | 曲~尺k^huoʔ⁵ | 局kuoʔ³ | 玉獄ŋuoʔ³ ;
[yuk] 韻 足tʃyuk⁵ | 促tʃ^hyuk⁵ | 俗θyuk³ | 觸tʃ^hyuk⁵ | 贖θyuk³ | 屬θyuk³ |
辱yuk³ | 玉ŋyuk³ 又讀 | 浴yuk³ 。

2.1.1.2.2.16.10 通攝三等韻裡比較特殊的讀音：崇東三崇tsɔŋ²¹¹ ; 腹~肚。屋三非pu⁻⁴⁵ |
肅屋三心θuk⁵ | 縮屋三生θok⁵ 又讀 | 鬱屋三影uk⁵ ; 踪鍾精tsuŋ³³⁴ | 拱~橋。鍾見koŋ⁴¹ | 共和、跟。鍾群
ke²¹¹ ; 束燭書θuk⁵ 。

2.1.1.2.2.16.11 通攝裡帶有 [m] 尾的字：熊東三云xem²¹¹ 。

2.1.1.2.2.16.12 通攝裡帶有 [n t] 尾的字：

東—屋—韻 塢~塵。影un⁻⁴⁴ ; 禿透t^hut⁵ | 哭溪k^hut⁵ ;
屋三韻 腹~臍。非put⁵ 又讀 | 目~珠。明mit³ | 畜牧~蓄旭曉xyt⁵ ;
鍾韻 胸凶兇曉xyn³³⁴ | 雍影yn³³⁴ | 癰影yn⁴¹ | 擁影yn⁴¹ | 甬勇涌以yn⁴¹ ;
燭韻 曲~折。溪k^hyt⁵ 。

2.1.1.2.3 聲調

2.1.1.2.3.1 古平聲和古入聲按古聲母的清濁分陰陽兩類：

古清平 基見^{ki³³⁴} | 單端^{tan³³⁴} | 潘姓。滂^{p^han³³⁴} | 幫幫^{poŋ³³⁴} | 湯透^{t^hoŋ³³⁴}；
 古濁平 磨動詞。明^{muo²¹¹} | 來來^{lei²¹¹} | 沉澄^{t^hem²¹¹} | 寒匣^{kan²¹¹} | 堂定^{toŋ²¹¹}；
 古清入 答端^{tap⁵} | 鴨影^{ap⁵} | 割見^{kat⁵} | 八幫^{pet⁵} | 七清^{t^hit⁵} | 拆徹^{t^hie⁵}；
 古濁入 拔並^{pet³} | 藥以^{iΛ³} | 墨明^{møk³} | 賊從^{t^het³} | 敵定^{tik³} | 綠來^{luo³}。

2.1.1.2.3.2 大多數清平聲字歸陰平。此外，有少數口語字歸陽入。這些字的韻母限於[uʔ yʔ aʔ ɔʔ œʔ ieʔ uoʔ]，而且常有陰平[u y a ɔ œ ie uo]韻的又讀。例如：租^{tsuʔ³} ~ ^{tsu³³⁴} | 豬^{tyʔ³} ~ ^{ty³³⁴} | 家^{kaʔ³} ~ ^{ka³³⁴} | 刀^{tɔʔ³} ~ ^{tɔ³³⁴} | 梳^{θœʔ³} ~ ^{θœ³³⁴} | 雞^{kieʔ³} ~ ^{kie³³⁴} | 沙^{θuoʔ³} ~ ^{θuo³³⁴} | 靴^{k^huoʔ³}。在黃世堯的口音中，讀作陽入的古清平聲字比較多。關於陽入的讀法，參看 3.4.1 的說明 2。

2.1.1.2.3.3 古清上聲字和次濁上聲字。今讀開尾韻的字歸入陽去，讀非開尾韻的字則歸入上聲：

古清上 左精^{tsɔ⁴¹} | 寫心^{θie⁴¹} | 煮章^{tʃy⁴¹} | 補幫^{puo⁴¹} | 洗心^{θe⁴¹} | 比幫^{pi⁴¹}；
 拐見^{kuai⁴¹} | 使生^{θai⁴¹} | 走精^{tsau⁴¹} | 簡見^{kan⁴¹} | 本幫^{pən⁴¹} | 搶清^{ts^hɔŋ⁴¹}；
 古次濁上 野以^{ie⁴¹} | 女娘^{ny⁴¹} | 奶泥^{ne⁴¹} | 米明^{mi⁴¹} | 腦泥^{nɔ⁴¹} | 戊明^{muo⁴¹}；
 卯明^{mau⁴¹} | 了來^{lieu⁴¹} | 染日^{nem⁴¹} | 滿明^{man⁴¹} | 養以^{ioŋ⁴¹} | 嶺來^{liang⁴¹}。

上聲和陽去之間的對立不一定很穩定，請看上文 2.1.1.1.3 的說明 1。

2.1.1.2.3.4 除了大多數今讀非開尾韻的古次濁上聲字歸上聲以外，還有一部分口語字歸入陽去。例如：老形容詞。來^{lau⁴¹} | 藕疑^{ŋau⁴¹} | 卵來^{lɔn⁴¹} | 遠云^{xuon⁴¹} | 兩數詞。來^{lan⁴¹} | 癢以^{θyoŋ⁴¹} | 網微^{mœuŋ⁴¹}。

2.1.1.2.3.5 另外還有三個今讀上聲的古次濁上聲字的韻母表現與全濁上聲、濁去聲相同：耳~圪。日^{ŋei⁴¹}（比較，米明^{mi⁴¹}；是禪^{θei⁴¹}） | 五~張。疑^{ŋou⁴¹}（比較，午疑^{ŋu⁴¹}；戶匣^{xou⁴¹}） | 有云^{ou⁴¹}（比較，武微^{u⁴¹}；白群^{k^hou⁴¹}）。

2.1.1.2.3.6 古全濁上聲字和濁去聲字。今韻母為 [ei ou ɿ] 韻的字讀作上聲，其餘均讀作陽去：

古全濁上 被被子。並^{phuo}⁴¹ | 抱並^{pɔ}⁴¹ | 柱澄^{heu}⁴¹ | 淡定^{tam}⁴¹ | 近群^{kœn}⁴¹；
 巨群^{kɿ}⁴¹ | 腐奉^{pou}⁴¹ | 聚從^{tsɿ}⁴¹ | 技群^{kei}⁴¹ | 市禪^{tʃei}⁴¹ | 舅群^{kou}⁴¹；
 古濁去 袋定^{toi}⁴¹ | 內泥^{nɔi}⁴¹ | 吠奉^{puoi}⁴¹ | 帽明^{mɔ}⁴¹ | 念~經。泥^{nem}⁴¹ |
 鄭澄^{taŋ}⁴¹；度定^{tou}⁴¹ | 鷺來^{lou}⁴¹ | 箸澄^{tsɿ}⁴¹ | 禦疑^{ŋɿ}⁴¹ | 備並^{pei}⁴¹ |
 二日^{nei}⁴¹。

2.1.1.2.3.7 在連讀調中，來自清上聲、次濁上聲的陽去和來自全濁上聲、濁去聲的陽去之間仍有不同的表現，參看 2.1.1.3 的〈表 3〉。

2.1.1.2.3.8 在連讀調中，讀作上聲 [ei ou ɿ] 韻的古全濁上聲、濁去聲字和其他上聲字之間仍有不同的表現，參看 2.1.1.3 的說明 5。

2.1.1.2.3.9 古清去聲讀作陰去。例如：破滂^{phuo}⁴⁴⁵ | 價見^{ka}⁴⁴⁵ | 對端^{tai}⁴⁴⁵ | 四心^{θi}⁴⁴⁵ | 臭昌^{ts'au}⁴⁴⁵ | 暗影^{am}⁴⁴⁵ | 勸溪^{k'hɔn}⁴⁴⁵ | 壯莊^{tsɔŋ}⁴⁴⁵。

2.1.1.2.3.10 除此以外，還有個別字歸陰入，這些字的韻母限於 [uoʔ]。例如：課溪^{k'huoʔ}⁵ | 鑄章^{tsuoʔ}⁵ | 戌房子。書^{ts'huoʔ}⁵。關於這個讀法，參看 3.4.4 的說明 2。

2.1.1.2.3.11 除了大多數次濁去聲字歸陽去或上聲以外，還有一部分口語字歸陰去：罵明^{ma}⁴⁴⁵ | 墓明^{muo}⁴⁴⁵ | 露來^{lu}⁴⁴⁵ | 濾來^{lie}⁴⁴⁵ | 鑪鏗。來^{lœ}⁴⁴⁵ | 妹明^{mai}⁴⁴⁵ | 利~息。來^{li}⁴⁴⁵ | 餌日ⁿⁱ⁴⁴⁵ | 鹽醃製。以^{θem}⁴⁴⁵ | 面臉。明^{min}⁴⁴⁵ | 硯疑^{ŋian}⁴⁴⁵ | 問微^{mɔn}⁴⁴⁵ | 讓日^{nœuŋ}⁴⁴⁵ | 夢明^{mœuŋ}⁴⁴⁵。

2.1.1.2.3.12 大多數全濁去聲字歸陽去或上聲。除此以外，有 6 個口語字歸陰去。這些字的聲母均為清送氣音：蛇海蜃。澄^{th'a}⁴⁴⁵ | 樹禪^{tʃ'iu}⁴⁴⁵ | 稗並^{p'hɛ}⁴⁴⁵ | 鼻並^{p'h'i}⁴⁴⁵ | 飼邪^{tʃ'i}⁴⁴⁵ | 縫名詞。奉^{p'huŋ}⁴⁴⁵。參看上文 2.1.1.2.1.1。

2.1.1.3 連讀調

虎須話兩字組的連讀規律見〈表 3〉。由於連讀調的規律上存在區別，要把作為前字的陽去分成兩類：陽去 α 和陽去 β。陽去 α 來自原始寧德方言的*上聲（參 3.4.3），陽

去_β則來自原始寧德方言的*陽去（參 3.4.5）。前者相當於其他閩東區方言的上聲，後者則相當於陽去。參看 3.4.3 的說明 5。

〈表 3〉 虎垵話兩字組連調表

1 \ 2	陰平 334	陽平 211	上聲 <u>41</u>	陰去 445	陽去 41	陰入 5	陽入 3
陰平 334	334 334 44 44	334 211 44 44	334 <u>41</u> 22	334 445 11 35	334 41 22	334 5 22	334 3 22 4
陽平 211	211 334 11	211 211 23 322	211 <u>41</u> 23	211 445 11 35	211 41 23	211 5 22	211 3 22
上聲 <u>41</u>	<u>41</u> 334 55	<u>41</u> 211 11 35	<u>41</u> <u>41</u> 35 <u>52</u>	<u>41</u> 445 11 35	<u>41</u> 41 35 52	<u>41</u> 5 22	<u>41</u> 3 35 5
陰去 445	445 334 55	445 211 55 553	445 <u>41</u> 45 <u>52</u>	445 445 11 35	445 41 45 52	445 5 22	445 3 55 5
陽去 _α 41	41 334 55	41 211 11 35	41 <u>41</u> 35 <u>52</u>	41 445 11 35	41 41 35 52	41 5 22	41 3 35 5
陽去 _β 41	41 334 44 44	41 211 23 322	41 <u>41</u> 35	41 445 11 35	41 41 35	41 5 22	41 3 22 4
陰入 5	5 334 _____	5 211 553	5 <u>41</u> <u>52</u>	5 445 3 35	5 41 52	5 5 3	5 3 5
	5 334 55	5 211 55 553	5 <u>41</u> 45 <u>52</u>	5 445 11 35	5 41 45 52	5 5 22	5 3 55 5
陽入 3	3 334 4 44 _____	3 211 322	3 <u>41</u> 35	3 445 35	3 41 35	3 5 _____	3 3 4
	3 334 44 44	3 211 23 322		3 445 11 35		3 5 22	3 3 22 4

說明：

1. 重音一般落在後字。
2. 「陽平＋陽入」[22 3] 常讀得接近 [22 2]。
3. [35 52]、[35 52] 和 [35 41]、[35 41] 調值十分接近。其實，除了後字的調值以外，

前字的調值也稍有不同，[35 41]、[35 41] 裡的 [35] 調略低於 [35 52]、[35 52] 裡的 [35] 調。

4. 「陰去+上聲、陽去」[45 52]、[45 52] 裡的 [45] 常讀得接近 [55]。
5. 來自原始寧德方言*陽去的 [ei ou ai] 韻上聲字作前字時，其連讀調與「陽去 β+X」相同。例如：地基 *tei-ti⁴¹⁻⁴⁴ki³³⁴⁻⁴⁴* | 舊底以前 *kou-ku⁴¹⁻³⁵te-le⁴¹* | 有形漂亮 *ou-u⁴¹⁻²³xen-en²¹¹⁻³²²* | 箸筒盛筷子的器具 *tai-ty⁴¹⁻²³tœuŋ-lœuŋ²¹¹⁻³²²*。
6. 「陽入+上聲」[35 41] 和「陽入+陽去」[35 41] 裡的前字 [35]，帶有 [p t k ʔ] 韻尾時讀短調，脫落 [ʔ] 韻尾時則讀長調。
7. [ʔ] 尾陰陽入字做前字時，多數脫落韻尾而變為舒聲，少數則保持 [ʔ] 尾，尚未發現分化條件。例如：客廳 *k^haʔ-k^ha⁵⁻⁵⁵thieŋ-lien³³⁴* | 摘茶 *tieʔ-tie⁵⁻⁵⁵ta²¹¹⁻⁵⁵³* | 燭臺 *tsuoʔ-tsoo⁵⁻⁵⁵-loi²¹¹⁻⁵⁵³* | 粟種穀種 *ts^huoʔ-ts^huo⁵⁻⁴⁵tfyũŋ-yũŋ⁴¹⁻⁵²* | 百姓 *paʔ-pa⁵⁻¹¹θaŋ⁴⁴⁵⁻³⁵* | 赤痢 *t^hieʔ-t^hie⁵⁻⁴⁵lei⁴¹⁻⁵²* | 桌下 *təʔ-tə⁵⁻⁴⁵a⁴¹⁻⁵²* | 拍陣打仗 *p^haʔ-p^ha⁵⁻⁴⁵ten-len⁴¹⁻⁵²* | 拍洞鑽孔 *p^haʔ-p^ha⁵⁻⁴⁵tœuŋ⁴¹⁻⁵²* | 曲尺 *k^huoʔ-k^huo⁵⁻²²t^hiŋ-iŋ⁵* | 赤肉瘦肉 *t^hieʔ-t^hien⁵⁻⁵⁵nyuk³⁻⁵* ²³ | 拍鐵打鐵 *p^haʔ-p^ha⁵⁻²²thet-let⁵* | 食薰抽烟 *θieʔ-θie³⁻⁴⁴xon³³⁴⁻⁴⁴* | 白鷺 *paʔ-pa³⁻³⁵lou⁴¹* | 額頭 *ŋieʔ-ŋie³⁻²³t^hau-lau²¹¹⁻³²²* | 麥稿麥秸 *maʔ-ma³⁻³⁵kɔ⁴¹* | 食酒喝酒 *θieʔ-θie³⁻³⁵t^hju⁴¹* | 石碾碾子 *θiŋʔ-θiŋ³⁻³⁵ŋen⁴¹* | 白菜 *paʔ-pa³⁻¹¹ts^hai⁴⁴⁵⁻³⁵* | 白飯大米飯 *paʔ-pa³⁻³⁵puon-βuon⁴¹* | 綠豆 *luoʔ-luo³⁻³⁵tau⁴¹* | 白鴿鴿子 *paʔ-pa³⁻²²-ap⁵* | 白朮 *paʔ-pa³⁻²²θut³⁻⁴* (以上變為舒聲)；拍針打針 *p^haʔ⁵tfem³³⁴* | 拍油榨油 *p^haʔ⁵eu²¹¹⁻⁵⁵³* | 拍寒發癩子 *p^haʔ⁵kan²¹¹⁻⁵⁵³* | 白目瞎子 *paʔ³møk³⁻⁴* | 食□吃奶 *θieʔ³nen⁴⁴⁵⁻³⁵* | 食藥吃藥 *θieʔ³iŋʔ³⁻⁴* (以上保持 [ʔ] 尾)。保持 [ʔ] 尾的主要是動賓結構。
8. 「動詞+補語、助詞(不讀輕聲的)」結構均不變調。例如：分開 *puon³³⁴k^hui³³⁴* | □好放好 *en³³⁴xɔ⁴¹* | 尋著找到 *θem²¹¹tiŋʔ³* | 講好說完 *kɔŋ⁴¹xɔ⁴¹* | 戴正 *tai⁴⁴⁵tsaŋ⁴⁴⁵* | 睏□睡熟 *k^hɔn⁴⁴⁵ts^hun⁴¹* | 浸死溺死 *tfim⁴⁴⁵θi⁴¹* | 去過 *k^hyø⁴⁴⁵kuo⁴⁴⁵* | 解開 *ke⁴¹k^hui³³⁴* | 拗斷 *a⁴¹tɔn⁴¹* | 底去進去 *tie⁴¹k^hyø⁴⁴⁵* | 煮熟 *tfy⁴¹θyuk³* | 坐著坐在 *θɔi⁴¹tiŋʔ³* | 碰著遇見 *p^hɔŋ⁴¹tiŋʔ³* | □開睜開 *paʔ⁵k^hui³³⁴* | 裂開 *let³k^hui³³⁴*。在這一結構中重音落在前字，後字的聲母一般不發生類化。例外：食飽吃飽 *θieʔ-θie³⁻²³pa⁴¹*。
9. 「幾+X」結構不變調。例如：幾張 *kui⁴¹tyoŋ³³⁴* | 幾頭 *kui⁴¹t^hau²¹¹* | 幾把 *kui⁴¹pa⁴¹* | 幾歲 *kui⁴¹xuŋi⁴⁴⁵* | 幾件 *kui⁴¹kœn⁴¹* | 幾隻幾個 *kui⁴¹tfieʔ⁵* | 幾粒 *kui⁴¹lap³*。
10. 「數詞+X」結構的連讀調特殊。「蜀-+X」和「兩+X」的連讀調與〈表 3〉相同，而且重音落在後字。其餘，除了「七、八+陰入」變為 [5 0] 和「六、十+陰

²³ 「瘦肉」也可以說「瘠肉」[θen⁴¹⁻³⁵nyuk³⁻⁵]。

入」變為 [3 3] 以外，均不變調，而且其重音落在前字，後字讀得都很輕。由此，後字的調值聽起來較低。比如「九把」[kau⁴¹pa-βa⁴¹] 的後字 [41] 比前字 [41] 稍微低一點。下面舉一些例子：²⁴

蜀+X：蜀雙θiΛʔ-θiΛ³⁻⁴⁴θəŋ-ləŋ³³⁴⁻⁴⁴ | 蜀頭θiΛʔ-θiΛ³⁻²³t^hau-lau²¹¹⁻³²² |
 蜀碗θiΛʔ-θiΛ³⁻³⁵uan⁴¹ | 蜀□一塊θiΛʔ-θiΛ³⁻¹¹tai-lai⁴⁴⁵⁻³⁵ | 蜀把θiΛʔ-θiΛ³⁻³⁵pa-βa⁴¹ |
 蜀座θiΛʔ-θiΛ³⁻³⁵tso-zo⁴¹ | 蜀件θiΛʔ-θiΛ³⁻³⁵kœn⁴¹ |
 蜀百θiΛʔ-θiΛ³⁻²²paʔ-βaʔ⁵ | 蜀隻一個θiΛʔ-θiΛ³⁻²²tʃieʔ-ɲieʔ⁵ | 蜀粒θiΛʔ-θiΛ³⁻²²lap³⁻⁴。

此處「蜀一」[θiΛʔ³] 的連讀調 [44]、[23]、[35]、[22] 常讀得比較短。有時還會保持原來的短促調，特別是在黃陳肇的口音當中。例如：蜀千θiΛʔ³⁻⁴t^hen³³⁴⁻⁴⁴ | 蜀輪一次θiΛʔ³lon²¹¹⁻³²² | 蜀□一塊θiΛʔ³tai⁴⁴⁵⁻³⁵ | 蜀隻一個θiΛʔ³tʃieʔ⁵。在本書中，一律記作〈表3〉的調值。這是特別需要說明的。另外，[θiΛ] 裡的 [i] 讀得很弱，有時還會脫落。比如「蜀隻一個」有時讀作 [θiΛʔ-θΛ³⁻²²tʃieʔ⁵]，「蜀粒」有時讀作 [θiΛʔ-θΛ³⁻²²lap³⁻⁴]。

兩+X：兩雙laŋ⁴¹⁻⁴⁴θəŋ-nəŋ³³⁴⁻⁴⁴ | 兩頭laŋ⁴¹⁻²³t^hau-nau²¹¹⁻³²² | 兩碗laŋ⁴¹⁻³⁵uan⁴¹ |
 兩□兩塊laŋ⁴¹⁻¹¹tai-lai⁴⁴⁵⁻³⁵ | 兩把laŋ⁴¹⁻³⁵pa-βa⁴¹ | 兩座laŋ⁴¹⁻³⁵tso-zo⁴¹ |
 兩件laŋ⁴¹⁻³⁵kœn⁴¹ | 兩百laŋ⁴¹⁻²²paʔ-βaʔ⁵ | 兩隻laŋ⁴¹⁻²²tʃieʔ-ɲieʔ⁵ |
 兩粒laŋ⁴¹⁻²²lap³⁻⁴；
 三+X：三雙θam³³⁴θəŋ-nəŋ³³⁴ | 三頭θam³³⁴t^hau-nau²¹¹ | 三碗θam³³⁴uan⁴¹ |
 三□三塊θam³³⁴tai-lai⁴⁴⁵ | 三把θam³³⁴pa-βa⁴¹ | 三座θam³³⁴tso-zo⁴¹ |
 三件θam³³⁴kœn⁴¹ | 三百θam³³⁴paʔ-βaʔ⁵ | 三隻θam³³⁴tʃieʔ-ɲieʔ⁵ |
 三粒θam³³⁴lap³；
 四+X：四雙θi⁴⁴⁵θəŋ-ləŋ³³⁴ | 四頭θi⁴⁴⁵t^hau-lau²¹¹ | 四碗θi⁴⁴⁵uan⁴¹ | 四□四塊θi⁴⁴⁵tai⁴⁴⁵ |
 四把θi⁴⁴⁵pa-βa⁴¹ | 四座θi⁴⁴⁵tso-zo⁴¹ | 四件θi⁴⁴⁵kœn⁴¹ | 四百θi⁴⁴⁵paʔ-βaʔ⁵ |
 四隻θi⁴⁴⁵tʃieʔ⁵ | 四粒θi⁴⁴⁵lap³；
 五+X：五雙ŋou⁴¹θəŋ-ləŋ³³⁴ | 五頭ŋou⁴¹t^hau-lau²¹¹ | 五碗ŋou⁴¹uan⁴¹ |
 五□五塊ŋou⁴¹tai⁴⁴⁵ | 五把ŋou⁴¹pa-βa⁴¹ | 五座ŋou⁴¹tso-zo⁴¹ | 五件ŋou⁴¹kœn⁴¹ |
 五百ŋou⁴¹paʔ-βaʔ⁵ | 五隻ŋou⁴¹tʃieʔ⁵ | 五粒ŋou⁴¹lap³；
 六+X：六雙lək³θəŋ³³⁴ | 六頭lək³t^hau²¹¹ | 六碗lək³uan⁴¹ | 六□六塊lək³tai⁴⁴⁵ |

²⁴ 在此僅記有代表性的讀音。比如「六座」除了讀作 [lək³tso⁴¹] 以外還會讀作 [lək³tso-zo⁴¹]，「九百」除了讀作 [kau⁴¹paʔ-βaʔ⁵] 以外還會讀作 [kau⁴¹paʔ⁵]。

- 六把lək³pa⁴¹ | 六座lək³tsɔ⁴¹ | 六件lək³kœn⁴¹ | 六百lək³paŋ⁵⁻³ |
 六隻lək³tɕieŋ⁵⁻³ | 六粒lək³lap³ ;
 七+X : 七雙tɕh⁵it⁵θəŋ³³⁴ | 七頭tɕh⁵it⁵hau²¹¹ | 七碗tɕh⁵it⁵uan⁴¹ | 七□七塊tɕh⁵it⁵lai⁴⁴⁵ |
 七把tɕh⁵it⁵pa⁴¹ | 七座tɕh⁵it⁵tsɔ⁴¹ | 七件tɕh⁵it⁵kœn⁴¹ | 七百tɕh⁵it⁵paŋ⁵⁻⁰ |
 七隻tɕh⁵it⁵tɕieŋ⁵⁻⁰ | 七粒tɕh⁵it⁵lap³ ;
 八+X : 八雙pet⁵θəŋ³³⁴ | 八頭pet⁵hau²¹¹ | 八碗pet⁵uan⁴¹ | 八□八塊pet⁵lai⁴⁴⁵ |
 八把pet⁵pa⁴¹ | 八座pet⁵tsɔ⁴¹ | 八件pet⁵kœn⁴¹ | 八百pet⁵paŋ⁵⁻⁰ | 八隻pet⁵tɕieŋ⁵⁻⁰ |
 八粒pet⁵lap³ ;
 九+X : 九雙kau⁴¹θəŋ-ləŋ³³⁴ | 九頭kau⁴¹hau-lau²¹¹ | 九碗kau⁴¹uan⁴¹ |
 九□九塊kau⁴¹lai⁴⁴⁵ | 九把kau⁴¹pa-βa⁴¹ | 九座kau⁴¹tsɔ-zɔ⁴¹ | 九件kau⁴¹kœn⁴¹ |
 九百kau⁴¹paŋ-βaŋ⁵ | 九隻kau⁴¹tɕieŋ⁵ | 九粒kau⁴¹lap³ ;
 十+X : 十雙θep³θəŋ³³⁴ | 十頭θep³hau²¹¹ | 十碗θep³uan⁴¹ | 十□十塊θep³lai⁴⁴⁵ |
 十把θep³pa⁴¹ | 十座θep³tsɔ⁴¹ | 十件θep³kœn⁴¹ | 十隻θep³tɕieŋ⁵⁻³ | 十粒θep³lap³ 。

11. 「數詞+X」結構當中「數詞+月」和「數詞+十」的連讀調符合〈表 3〉的規律：

- X+月 : 二月nei-ni⁴¹⁻²²ŋot³⁻⁴ | 三月θam³³⁴⁻²²ŋot³⁻⁴ | 四月θi⁴⁴⁵⁻⁵⁵ŋot³⁻⁵ |
 五月ŋou-ŋu⁴¹⁻²²ŋot³⁻⁴ | 六月lək³ŋot³⁻⁴ | 七月tɕh⁵it⁵ŋot³⁻⁵ | 八月pet⁵ŋot³⁻⁵ |
 九月kau⁴¹⁻³⁵ŋot³⁻⁵ | 十月θep-θem³⁻²²ŋot³⁻⁴ 。

另外「正月」讀作[tsaŋ³³⁴⁻²²ŋot³⁻⁴]，「十一月」讀作[θep-θeŋ³it⁵ŋot³⁻⁵]，「十二月」讀作[θep-θen³⁻²²nei-ni⁴¹⁻²²ŋot³⁻⁴]。

- X+十 : 二十nei-ni⁴¹⁻²²θet-let³⁻⁴ | 三十θam³³⁴⁻²²θet-net³⁻⁴ | 四十θi⁴⁴⁵⁻⁵⁵θet-let³⁻⁵ |
 五十ŋou-ŋu⁴¹⁻²²θet-let³⁻⁴ | 六十lək³θet³⁻⁴ | 七十tɕh⁵it⁵θet³⁻⁵ | 八十pet⁵θet³⁻⁵ |
 九十kau⁴¹⁻³⁵θet-let³⁻⁵ 。

請注意，在這兩個結構中「五」的韻母變為[u]，不讀[ou]。其他「數詞+X」結構當中「五」的韻母讀作[ou]。

12. 使動式形容詞「動詞+農人」結構的連讀調讀作「單字調+輕聲」。例如：寒農冷

kan²¹¹nœuŋ²¹¹⁻⁰ | □ 農 耀 眼 tau²¹¹nœuŋ²¹¹⁻⁰ | 氣 農 生 氣 k^hi⁴⁴⁵nœuŋ²¹¹⁻⁰ | □ 農 傳 染

tʰieʔ⁵ nœuŋ²¹¹⁻⁰ | 農臭氣熏人 θøk³ nœuŋ²¹¹⁻⁰ | 熱農熱 et³ nœuŋ²¹¹⁻⁰。「幫農幫人」不是使動式形容詞，但是也讀作「單字調＋輕聲」：poŋ³³⁴ nœuŋ²¹¹⁻⁰。

13. 「怀不＋X」結構的連讀調與「陽去 β＋X」相同。例如：怀聽 n⁴¹⁻²³ lei²¹¹⁻³²² | 怀寫 n⁴¹⁻³⁵ θie⁴¹ | 怀去 n⁴¹⁻¹¹ k^hyø⁴⁴⁻³⁵ | 怀念 n⁴¹⁻³⁵ nem⁴¹ | 怀拍不打 n⁴¹⁻²² p^haʔ⁵ | 怀讀 n⁴¹⁻²² t^høk³⁻⁴。
14. 「東、南、西、北＋月邊」結構的連讀調讀作「單字調＋輕聲」：東月東邊 tøj³³⁴ pen-βen²¹¹⁻⁰ | 南月南邊 nam²¹¹ pen-βen²¹¹⁻⁰ | 西月西邊 θe⁴⁴⁵ pen-βen²¹¹⁻⁰ | 北月北邊 pœk⁵ pen-βen²¹¹⁻⁰。「解月右邊」[ɛ⁴¹ pen-βen²²¹⁻⁰]和「殮月左邊」[mɛ⁴¹ pen-βen²²¹⁻⁰]也讀「單字調＋輕聲」，性質與「東、南、西、北＋月」結構相同。
15. 「X＋厝」結構的地名不變調：姚厝 eu²¹¹ ts^huoʔ⁵ | 周厝 tʃiu³³⁴ ts^huoʔ⁵。
16. 後字讀輕聲時，前字一律保持單字調。例如：落得丟了 lœk⁵-ki⁰ | (雪)烱了 yon²¹¹ lo⁰ | 底路上 tuo⁴¹-i⁰ | 戍底家裡 ts^huoʔ⁵-i⁰ | 看一下 ɛ⁴⁴⁵-la⁰ | 來了 lei²¹¹ lo⁰。

不符合〈表 3〉連調規律的個別例外詞有：

- 陰平＋上聲：今早今日 kin³³⁴⁻³⁵ tsa-na⁴¹⁻⁵²；
- 陽平＋上聲：明早明日 maŋ²¹¹⁻³⁵ tsa-na⁴¹⁻⁵² | 丈男女孩兒 tøj²¹¹⁻²² man⁴¹；
- 陰去＋陽平：姓王 θaŋ⁴⁴⁵⁻³⁵ uoŋ²¹¹⁻⁵⁵³；
- 陰去＋陰去：毛毛什麼 nɔ⁴⁴⁵⁻³⁵ nɔ⁴⁴⁵⁻⁰；
- 陰去＋陰入：姓毛姓什麼 θaŋ⁴⁴⁵⁻³⁵ nɔʔ⁵；
- 陽去＋陰平：我爹我爸 ua-uaʔ⁴¹⁻⁴ tie³³⁴⁻⁴⁴ | 汝爹你爸 ny-nyʔ⁴¹⁻⁴ tie³³⁴⁻⁴⁴；
- 陽去＋上聲：老虎 lau-la⁴¹⁻³⁵ xu-u⁴¹⁻⁰；
- 陽去＋陰入：第一最 tɛ-tɛʔ⁴¹⁻³⁻⁴⁵ it⁵。

2.1.1.4 小稱音

虎頂話缺乏小稱音，而多用「厝」[kian⁴¹]尾來表示小稱的功能。例如：豬厝小豬 ty³³⁴⁻²² kian-an⁴¹ | 雨厝小雨 y⁴¹⁻³⁵ kian-an⁴¹⁻⁵² | 刀厝小刀 tɔ³³⁴⁻²² kian-ian⁴¹ | 雞厝小雞 kie³³⁴⁻²² kian-ian⁴¹ | 牛厝牛犢 ɲou-ɲu²¹¹⁻²³ kian-ian⁴¹ | 門厝較小的窗戶 muon²¹¹⁻²³ kian-ɲian⁴¹ | 廊厝較小的走廊 loŋ²¹¹⁻²³ kian-ɲian⁴¹ | 犬厝小狗 k^hen⁴¹⁻³⁵ kian-ɲian⁴¹⁻⁵² | 羊厝羊羔 yon²¹¹⁻²³ kian-ɲian⁴¹ | 豆厝豆腐腦 tau⁴¹⁻³⁵ kian-ian⁴¹ | 鴨厝小鴨子 ap⁵ kian⁴¹⁻⁵² | 凳厝一個人坐的矮凳 tin⁴⁴⁵⁻⁴⁵ kian-ɲian⁴¹⁻⁵² | 船厝

小船 θon^{211-23} $kian-\eta ian^{41}$ | 賊 𠵿 小偷 $tj^h et^{3-35}$ $kian^{41}$ | 貓 𠵿 小貓 man^{-11} $-ni^{445-45}$ $kian-an^{52}$ | 新婦 𠵿 童
養媳 θin^{334-11} $mou-mu^{41-35}$ $kian-ian^{41-52}$ (比較, 新婦媳婦 θin^{334-22} $-mou^{41}$) | 𠵿 石頭子
 ηa^{-11} $-lan^{211-23}$ $kian-\eta ian^{41}$ | 蜀 𠵿 一會兒 $\theta i \Delta \eta -\theta i \Delta^{3-11}$ on^{211-23} $kian-\eta ian^{41}$ 。

2.1.1.5 同音字彙²⁵

i

- p [334] 碑卑 [445] 蓖痺秘(～書)泌 [41] 陞比 𠵿 (用手指指) || [35] 婢(～女)
[23] 琵琶(～杷) [22] 篦(～梳：篦子) [11] 𠵿 (～ $\text{𠵿} lik^1$ 樹：榕樹) 𠵿 (～ $\text{𠵿} \beta \sigma^{11} \beta it^5$ ：蝙蝠) 𠵿 (十～隻：十來個)
- p^h [334] 悲非飛₂ (～機) [445] 鼻(鼻子) [41] 疔(痂)鄙匪
- m [445] 眯 [41] 米美耳₂ (木～) || [35] 𠵿 ($\text{𠵿} nam^{11}$ ～：貓) [22] 糜(～粥：粥)
[11] 𠵿 ($\text{𠵿} nam^{11}$ ～ $\text{𠵿} ei^{35}$ ：螢火蟲)
- t [334] 知 [445] 蒂智致置 [41] 抵₂ 𠵿 (～著底…：正在…) || [22] 底₂ (～隻：哪個)
- t^h [41] 耻
- n [445] 餌(魚餌。有時還可以指「小蚯蚓」) 𠵿 (貓～：貓) [41] 爾擬 [0] 呢 |
 𠵿 ($\text{𠵿} tj in^{41}$ ～：這麼，如， $\text{𠵿} tj in^{41}$ ～做：這麼做) || [55] 𠵿 (稈～頭：稻茬)
[35] 若₁ (～夥：多少。常讀作 $[niu^{35}]$)
- l [445] 利₁ (～息) [41] 李(～ 𠵿 ：李子；姓)里(距離單位)理鯉 𠵿 ($\text{𠵿} la^{23}$ ～：穿山
甲) || [55] 𠵿 ($\text{𠵿} tj^h en^{11}$ ～花：杜鵑花) [44] 𠵿 ($\text{𠵿} k^h a^{11}$ ～蟲：孑孓)
- θ [334] 螭(螺～釘)絲司詩₂ (唐～) [445] 四₁ 試 [41] 死始 || [35] 𠵿 ₂ (～ 𠵿 ：一
些，一點兒。本書中寫作「蜀」)
- tj [334] 芝之 [445] 至(夏～)志誌痣 [41] 姊旨(聖～)指₃ (手～：戒指)子₁ (日
～)籽止趾址 || [55] 鯽(～魚) [44] 脂₂ (～肪)
- tj^h [334] 鯽雌屍癡₂ [445] 飼(銀養，～豬：養豬，～魚：養魚)
- k [334] 枝₂ (柴～：樹枝)飢肌基箕₂ (冀～：一種簸箕)機₂ (飛～)饑₂ [445] 紀₂ (～
念)記既 [41] 几(茶～)麤己(天干之一)紀₁ (年～) || [11] 𠵿 (～ $\text{𠵿} liu^{35}$ ：蜷曲，
～ $\text{𠵿} liu^{55}$ 毛：刨花)
- k^h [334] 稽欺譏 [445] 器棄氣汽 [41] 齒起(～身：起牀)
- η || [44] 弟₂ (兄～哥：弟兄)

²⁵ 同音字彙的體例，參看 1.10.2。

- x [334] 犧熙希稀妃 [445] 費 [41] 喜蟻 (老～：蜘蛛)
- ∅ [334] 伊₂ (他) 醫衣₂ (～裳) 依 | 底₆ (著～…：正在…) [445] 意憶億 [41] 已以 | 杞 (枸～) □ (無～□ai³⁵：疲勞) [0] | 底₅ (桌～：桌子上，凳～：凳子上) 得₃ (一種助詞，相當於普通話的「了」或「掉」，如，落～：遺失，摒～：倒掉。常讀得接近[e⁰]) || [45] 薏 (～米：薏仁) □ (～□ia⁵²：母親) [23] 胰 (～皂：肥皂)

u

- p [445] 富 || [45] 腹₁ (～肚：肚子) [35] □ (擔～□luŋ⁵²：貨郎) [23] 葡 (～萄) □ (～蠅：蒼蠅) [22] 菩 (～薩)
- p^h [41] 殭 (生～：發黴)
- m [41] 母₃ (～孀：叔母) 拇₂
- t [334] 都 (首～) 都 (副詞) [445] 妒 [41] 堵賭 || [35] 杜 (～仲) 拄 (～杖：幫助挑擔用的棍子) □ (～□len⁴¹：蜥蜴)
- t^h [445] 吐 (嘔吐) 兔 [41] 土 (～灰：石灰) □ (凸)
- l [445] 露₁ (露水) [41] 魯魯鹵 | 肚 (腹～：肚子) □ (船～底：船艙) || [23] 鷗 (～鷗)
- ts [334] 租₂ 資姿咨 [41] 祖組阻子₂ (地支之一) 梓
- ts^h [334] 粗 [445] 醋刺₂ (動詞) 次 [41] 楚₂ (清～) 此
- θ [334] 蘇酥斯斯撕師₂ (老～) 思 [445] 素訴塑數 (名詞) 賜 [41] 史 || [55] 四₂ (～川)
- k [334] 姑孤姑₂ 蛄 (蝦～) 枯₂ (偏～：癱瘓) [445] 故固雇顧□ (還，副詞。本書中寫作「固」) [41] 古₁ 估股鼓牯 (犬～：公狗) □ (～□on³⁵：貓頭鷹) || [23] 狐 (～狸)
- k^h [334] 箍空胡切枯₁ (榨完油之後的渣子壓成的餅) 呼₁ (～雞) 丘₂ (量詞，用於田) [445] 庫褲 [41] 苦 || [11] □ (～毛：汗毛)
- ŋ [41] 五₂ (～香：八角) 伍午
- x [334] 呼₂ 夫₃ (姊～：姐夫) 膚敷炆₂ (火～：灰) □ (～□ien⁴⁴ 柴：楓樹) [445] 辱付 咐 (吩～) 賦傳赴 (殮～：來不及) 訃副 [41] 虎滸府腑俯甫釜 || [23] 俘 (～虜) [11] □ (～□møŋ³³⁴：蜈蚣)
- ∅ [334] 烏(黑)污 [445] □ (扔) | 背₁ (刀～：刀背) [41] 撫武舞侮鷗

y

- t [334] 豬₂(~肚) [445] 儲(~蓄) 著□(~袋：口袋) || [44] 雉(~雞：野雞)
- t^h [334] 誅
- n [41] 女(外甥~：外甥女、外孫女，後家~：妻子的兄弟之女) 汝(你)
- l [41] 呂旅屢鋁
- θ [334] 書₃(秘~) 舒須(必~) 需輸(運~) [445] 絮庶恕穗 [41] 暑(大~) 署
- tʃ [334] 諸書₂(教~) [41] 煮(~菜：做菜) 𪔐(水。本書中一般寫作「水」)
|| [11] 注(~意)
- tʃ^h [445] 處(相~) 處(~長) 娶趣□₂(~齒：牙齒。本書中寫作「喙」) [41] 鼠取₂
- k [334] 居車(~馬炮) 拘駒 [445] 據鋸句₂ [41] 舉矩 || [55] 莒(~溪：地名)
[22] □(拍~□lyuk⁵：呃逆)
- k^h [334] 區驅
- ŋ [41] 語
- x [334] 虛噓 [41] 許₃(~配；姓)
- ∅ [41] 於與于愉雨₂(□tən³⁵~：下雨) 宇禹羽芋₂

a

- p [334] 巴芭疤笆 [211] 爬琶杷葩(柴~：耙子) 扒(~癢：抓癢) □(~□lat⁴肩：換肩) □(~□lat¹鑽：木工鑽) □(掃地~：掃地) [445] 霸壩八₃(~~：八哥兒。讀作 [pa¹¹βa³⁵]) [41] 把靶罷飽
- p^h [445] 泡₁(生~：起泡) || [23] □(~□lan⁴¹：東西搖來搖去) [11] □(~冀斗：翻跟頭)
- m [211] 貓₁(老~：一種與狐狸相似的野生動物) [445] 罵 [41] 媽(老~：妻子，□tie²³~：婆婆) 馬碼 | 爸(郎~：父親) □(□ŋon³⁵~：傻子) || [22] 麻₂(~雀：麻將)
- t [211] 哪₂(~羅寺：寺名) 茶 [41] 打
- t^h [334] 他 [445] 𪔐(海蜇) || [23] □₂(~手：毛竹做的筴帚。本書中寫作「柴」)²⁶
- n [334] □₂(疤) [211] □(拈) □(解大小便) [41] 哪₁那 □(淨；只) □(如果)
- l [211] 蘿(~蔔) [445] □(瀾~：涎布) [0] | □(一下。「蜀下」的合音)
|| [23] □(~□li⁴¹：穿山甲)

²⁶ 應該是「柴」[ts^ha²¹¹]的變體。

- ts [334] 渣楂 (山～) 查 (動詞) [211] □ (□maŋ³～：肮髒) [41] 者紙早□₂ (～□lieŋ⁵：這個。本書中寫作「這」) || [55] 笊 (～籬) [11] 榨 (～菜)
- ts^h [334] 叉杈差₂ (～別) 岔₁ [211] □₁ (柴；樹。本書中寫作「柴」) [41] 且炒
- θ [334] 沙₃ (～鍋) 紗痧₂ (發～：中暑) [445] □ (性交)
- k [334] 家₂ (自～：自己) 加痂嘉傢佳膠₂ (～水，魚～：魚鰓) □ (□t^hiŋ⁵⁵～娘：蜻蜓) [445] 賈假 (放～) 架駕嫁稼價教₁ (～書) 酵₁ (～母粉：發酵粉) [41] 假 (真～) 絞 (～米：碾米) 咬_下巧切 || [55] □ (～機：織布機)²⁷ [35] 橄 (～欖) □ (～蚤：跳蚤) [22] 交₁ (～椅) [11] □ (～□lai³⁵：烏鱧) □ (～□lam¹¹ 覆暈：趴著睡) □ (～□lam¹¹ 吞：囫圇吞) □ (～□lai¹¹ 側□xai⁴⁴⁵ 那裡暈：側身而睡)
- k^h [334] 𧸛₂ (腳) [445] 𧸛苦教切 (～門) || [55] □ (～□liou⁵⁵³：玩兒) [11] □ (～□li⁴⁴ 蟲：子子)
- ŋ [334] □₂ (杈) [211] 牙芽衙訝雅 [41] | 啞 (病～：啞巴) || [23] □ (～□lan³²²：石頭)
- x [211] 蝦何加切霞 (出紅～：出朝霞、晚霞) 瑕遐 [445] 孝₁ (帶～) [41] 廈 (～門) 下₂ (～霧，～願：許願) 夏 (姓) 夏 (～至) 許₂ (～□ieŋ⁵：那個)
- ∅ [334] 丫₂ (～頭) [445] 亞 [41] 下₂ (樓～) 下₁ (～堂：下課) 下 (動量詞) 拗 [0] 啊 (一種助詞。參 [句]27、40、50、95)

ia

- ∅ [41] □ (□i⁴⁵～：母親)

ua

- x [334] 花₃ (～生)
- ∅ [41] 我₁

ai

- p [41] □ (～𧸛：癩子) [445] 拜 [41] 敗
- p^h [445] 派
- m [211] 埋 [445] 妹□ (壞，破) [41] 邁□ (用背馱)

²⁷ 本字有可能是「交清平」。但是此處的 [55] 調不合乎連讀調規律。

- t [211] 臺₂ (戲～) □ (埋) □ (雞虱) [445] 戴 (動詞；姓) 帶 (鞋～；動詞) 碓 (水～)
[41] 大₂ (～學) 待怠貸代₂ (～表) 事₁ (～□ie³⁵：事情) □ (殮～得：捨不得)²⁸
- t^h [334] 胎荳 (舌～) 抬梯簪 (篩子) [211] 豺₁ (～犬：狼) 治直之切 (殺) [41] 腿₁ (骸～：大腿) [445] 態太泰
- n [334] | 癡₁ (風～：颱風) [445] | 婿₁ (兒～：女婿) [41] 乃耐奈捺
- l [211] 來₂ (將～) 雷₁ (拍～：打雷) | □ (□uon²³～：菠蘿) □ (蜀～葡萄：一串葡萄)
[41] □ (魚簍) [445] 瀨 (水流較急、較淺的地方) □ (蹭癢) [41] 賴 (～伏雞母：抱窩的母雞；姓) 癩 | 士₁ (道～) || [35] □ (□ka¹¹～：烏鱧) [11] □ (□ka¹¹～側□xai⁴⁴⁵ 那裡暈：側身而睡)
- ts [334] 灾栽 [211] 才₂ (讀字) 材財裁豺₂ 臍 (腹～：肚臍) [41] 宰載 (年) 指₂ (十一～：六指兒) [445] 再載 (～重) 債□ (這裡) [41] 在寨
- ts^h [334] 猜釵差 (郵～) [211] 才₁ (奴～) [41] 彩采睬睬 [445] 菜蔡□ (□xat³～：打噴嚏)
- θ [334] 腮師₁ (～父) 獅 [41] 尿使 (用，解～得：可以，殮～得：不可以²⁹) 駛 || [11] 私 (～家錢：私房錢)
- k [334] 該皆階□ (嗟子) [41] 改解₂ (～放) [445] 蓋介界芥₂ 尪屈戒₂ (～酒) 械□₁ (再)
- k^h [334] 開₂ [41] 凱楷 [445] 概溉慨
- ŋ [41] 礙
- x [211] □ (陶瓷器) [41] 海 [445] □ (那裡) [41] 亥害
- ∅ [334] 哀埃 [211] □ (無□i¹¹～：疲勞) [41] 蜃 (一種海裡的螃蟹，較小) 倚 (靠)
[445] 愛₂ (～國，可～) □₂ (再)

uai

- k [334] 乖₂ [41] 拐 (轉折) [445] 怪 (責怪)
- k^h [445] 快₃
- ∅ [334] 歪₂

²⁸ 本字有可能是「逮」。

²⁹ 「解使得」和「殮使得」的連讀變調和聲母類化的情況不一樣：解使得ε⁴¹θai⁴¹i⁰；殮使得me⁴¹⁻³⁵θai-lai⁴¹i⁰。

au

- p [334] 包(～起身：包起來；包子) [211] 胞 [445] 豹鮑(～牙)
- p^h [334] 拋 [211] 跑 [445] 炮(棋子之一，放火～：放鞭炮) 泡₂(～茶) [41] 鉋(一種工具)
- m [211] 茅貓₃ 矛 [41] 卯 [41] 貌
- t [334] 兜兜(棵) □(身～：附近) [211] 投□(□tit³～：故意) [41] 斗(容量單位) [445] 罩晝(食～：吃午飯) [41] 豆痘脰(～管：脖子，～領：衣領，吊～：上吊)
- t^h [334] 偷 [211] 頭□(□kyuk⁵～血：淤血) [41] 鼓(展開) [445] 透□(用毒藥毒害致死)
- n [41] 鬧紐₁(秤～)
- l [211] 樓₁(～上) 流₁ 劉留₁ □(～□uon³²²：時候) [41] 老₁(形容詞) 漏 || [11] □(～瀉：拉肚子)
- ts [334] 糟 [211] 巢剿(～匪) [41] 蚤爪走(跑) [445] 灶
- ts^h [334] 操₂(體～) 抄鈔□(把下擺塞到褲子裡) [41] 草₁ 吵 [445] 臭
- θ [334] 梢梢稍 [445] 掃(動詞) 嗽哨(～子，橫～：橫笛) || [11] □(～□pie³⁵：趕牛用的竹鞭) □(～□ij³⁵：喜歡)
- k [334] 交₂ 郊勾鈎溝 [211] 猴□(～子：骰子) [41] 垢(污垢) 九 [445] 教₂(～育) 校(～對) 較夠□(到) □(起～：降霜) □(蜀～日：一個月) [41] 厚(兼指「密」) || [35] 狡(～猾) [23] □(～□uon⁴¹：蚯蚓)
- k^h [334] □(鬪) [211] □(樞；刮去) [41] □₁(洪～：地名)
- ŋ [211] □(斜，歪，彎) [41] 肴藕
- x [334] 薶(～草：稻田除草) [41] 吼(叫) [445] 酵₂ 孝₂ [41] 校(～長) 效
- ∅ [334] 凹甌₁(大酒杯) [211] 號胡刀切(哭；母雞叫) [41] 後₁(～□ij⁴¹：後邊) □(乾噦)

ε

- p [211] 排牌簪(筏子) 擺₂ □(～□len⁴¹：翻轉。「反」的分音詞) □(□ts^hui⁴⁴～：商量) □(乞食～：演唱蓮花落) [41] 擺₁
- p^h [445] 稗 [41] □(喙～：臉頰，□□kɔ⁵⁵lon²²～：屁股蛋)
- m [211] | □(□yon²³～：青蛙) [41] 買賣□(不會。本書中寫作「贍」) || [35] □(□lyon¹¹～：老鷹)
- t [334] 低 [211] 題蹄 [445] 帝 [41] 底₄(水～，鞋～) 抵₁(遮) 弟₃(表～，

- 徒～) 第隸
- t^h [445] 替 [41] 體
- n [211] 泥(～匙：抹子，做～：泥水匠) 尼 [41] 奶(伯母)
- l [211] 犁黎璃(玻～) 厘 [41] 厲勵禮麗
- θ [334] 西(～片：西邊，～瓜) 犀 [445] 細婿 2 □(秒) □(問～人：問巫婆) [41] 所洗 □(有～：多)
- tʃ [334] 齋(食～：吃素) [211] 齊(齊全) [445] 濟(～公) 蟻(芋絲) 劑 [41] 擠 □(蜀～柴：一節木頭，蜀～甘蔗：一節甘蔗)
- tʃ^h [334] 栖
- k [334] 街 [211] 共 2 (和，跟) [445] 疥戒 1 (豬八～) 掛 1 [41] 解 1 (～開)
- k^h [334] 溪 [445] 快 1 (形容詞) [41] □(啃)
- ŋ [211] 倪(姓)
- x [41] 蟹(老～：淡水螃蟹) □(膩)
- ∅ [211] 鞋 [445] □(看) [41] 解_{胡買切}(會) 矮 [0] 欵(句末助詞)

EU

- p [41] 表 2 錶 2
- p^h [41] 否 2 [445] 票 2 漂 2 (～亮) [41] 阜
- m [211] 謀 [41] 藐 2 渺 2 秒 2 畝 2 [41] 茂貿
- t [211] 條愁 1 [445] 釣吊鬥 □(紆) [41] 抖逗(～號)
- t^h [445] 跳耀 □(～水：引水)
- n [41] 鳥 6 [445] □(～痕：皺紋，眉毛～起身：皺眉)
- l [211] 樓 2 (後門～：地名) 寮(～罔：棚子) □(惹) □(～罔：蜆) [41] 了 3 (～解；冥食去～了 [lɔ⁰]：吃了晚飯了) 縷簍 [41] 料陋_{廖力吊切} || [55] □(～□lie⁵⁵³：可愛)
- θ [211] □(均勻；～～：常常) [41] 小 2 [445] 鞘肖(～兔：屬兔)
- tʃ [41] 少 2 (數量小；副詞) 鳥 4 (粟～：麻雀) [445] 照 2 奏 2 皺 2 咒 2
- tʃ^h [211] 愁 2 □(間苗) [445] 笑 2 湊
- k [41] 狗(～腿：走狗) [445] 叫 2 (鳥鳴，公雞叫) 構購 || [45] 枸(～杞)
- k^h [41] 巧口 2 (人～) [445] 扣寇扣蔻(豆～) □(假豆～：一種粉條兒) || [55] 快 2 (～活：舒服) [22] 翹 2 (～角：防火牆的頭)
- ŋ [41] 偶
- x [211] 侯喉 2 [41] 後 2 (落～) 后(皇～) 候

ieu

- p [41] 表₁ 錶₁
 p^h [41] 否₁ [445] 票₁ 漂₁ (～亮)
 m [41] 藐₁ 渺₁ 秒₁ 畝₁
 n [41] 鳥₅
 l [41] 了₂ (～解；冥食去～了 [lɔ⁰]：吃了晚飯了)
 θ [41] 小₁
 tʃ [41] 少₁ (數量小；副詞) 鳥₃ (粟～：麻雀) [445] 照₁ 奏₁ 皺₁ 咒₁
 tʃ^h [445] 笑₁
 k [41] 繳餃 [445] 叫₁ (鳥鳴，公雞叫)
 k^h [445] 翹₁ (頭髮等豎起；秤尾高)
 ŋ [41] □ (撓，抓)
 x [41] 曉
 ø [41] 舀 [445] 要 (重～)

iou

- p [334] 標彪
 p^h [334] 飄 [211] 瓢嫖藻 (浮萍) [41] 漂 (～白)
 m [211] 苗描 [41] 廟妙謬繆 (姓)
 t [334] 刁貂 [211] 朝 (唐～) 潮調 (～羹，～整) [41] 趙兆肇召調 (～動) 紂
 t^h [334] 超 (～度) 挑 (～選) 抽
 n [211] 饒₁ (寬恕) [41] 尿
 l [211] 燎療聊遼瞭□ (□k^ha⁵⁵～：玩兒) [41] □ (攪拌) □ (～～：葛頭)
 θ [334] 消宵霄硝銷燒蕭簫 [211] 韶 [41] 紹邵□ (羨慕；表揚)
 tʃ [334] 焦蕉椒昭招沼鄒□ (～料：佐料)
 k [334] 驕嬌 [211] 喬僑蕎 [41] 轎□ (撓)
 k^h [334] 蹺
 ŋ [211] 饒₂ (上～：地名) 堯
 ø [334] 妖邀腰要 (～求) 歐₂ 甌₃ [211] 搖謠窑 [41] 耀鵲 (紙～：風箏) 躍

- p [211] 婆□ (□pi¹¹~□βit⁵: 蝙蝠) [445] 播報□ (罩~: 起霧, 指位置較高地方的霧) [41] 褒保堡寶抱暴爆 || [44] 玻 (~璃)
- p^h [334] 波坡 [211] 袍 [445] 破₂
- m [211] 毛 (拔~) □ (無, 沒有。本書中寫作「無」) [41] 磨 (名詞) 冒帽母₁ (豬~: 母豬, 虱~: 虱子, 酵~粉: 發酵粉) 拇₁ (指頭~: 大拇指) □ (大~: 大約)
- t [334] 多刀₂ [211] 駝馱 (拿) 舵逃陶□ (□xɔ²³~: 胳膊) [445] 到 [41] 禱島倒 (拍~: 打倒) 搗道₂ (味~) 稻盜導
- t^h [334] 滔濤 [211] 桃 [445] 套 [41] 討 || [11] 妥 (~當)
- n [211] 挪蔔 (葡~) [445] □₁ (什麼。本書中寫作「毛」) [41] 腦 (後~: 後腦勺子) 惱
- l [211] 羅羅邏勞牢癆 [41] 老₂ 桵 (~盆: 針綫筐) 滂 [0] 了₁ (助詞。有時讀得接近 [lɑ⁰]) || [44] 囉 (~嗦)
- ts [211] 遭曹 [445] 做則箇切□ (~水: 向農田灌水) [41] 左佐座棗澡造
- ts^h [334] 搓臊 (食~: 吃葷) [445] 措錯 (算~) 操₁ (曹~) 糙 [41] □ (食用碱) || [11] 草₂ (~頭: 草字頭)
- θ [334] 梭嗦 (囉~) [211] 槽□ (鴨子啄物) [41] 鎖瑣嫂 (兄~: 嫂子) [445] 燥先到切 (乾~: 天氣乾燥)
- k [334] 歌哥₂ (單身~: 單身漢) 高膏羔糕鎬 (洋~) [211] □ (~□lou⁴¹: 蹲) □ (~□lon⁴¹: 捲。「捲」的分音詞) [445] 個₂ 告 [41] 篙稿 (菜~: 菜梗, 麥~: 麥秸) 搞 || [55] □ (~□lon³³⁴: 屁股) [23] □ (褪~□lɔi³²²: 光著身子) [11] 脍₂ (~□lɔɿ⁵下: 腋下) □ (~□lon¹¹工: 整天)
- k^h [445] 靠₂ 銚薹 (蝦米~: 蝦皮) [41] 可考
- ŋ [211] 蛾鵝₂ 俄熬 [41] 我₂ 餓傲熬 (平底鍋)
- x [211] 何荷 (~花) 豪壕毫 [445] 耗 [41] 賀好 (形容詞) 浩好 (愛~) 號 (共~: 一樣, 幾~) || [23] □ (~□lɔ³²²: 胳膊)
- ∅ [211] 河 (畦溝, 天~: 銀河) 阿 (~膠) | □ (柿~: 球形柿餅) [445] 懊奧澳 (三都~: 地名) 粵 [41] 芋₁ (~卵: 芋頭) 襖 | 皂 (胰~: 肥皂)³⁰ □ (犁~: 犁上最下部的長條形木頭)

³⁰ 一般讀作 [iɔ⁴¹], 但發音人仍然認為與「襖」同音。

ɔi

- t [41] 代₁(幾～) 袋兌
 n [211] □(～鳥：陰莖) [41] 內
 l [334] | □(□tʃet⁵～：知了)³¹ [211] 螺蝸雷₂(姓) □(～空：鑽孔。陽平) □(褪
 □kɔ²³～：光著身子) | 臺₁(燭～)
 ts [41] 罪
 θ [41] 坐

Λi

- p [445] 貝輩背₂(～褡：背心) 褡(～壁：裱糊) 湴(虎～) □(水～：田間的水溝)
 p^h [41] □(拂)
 m [41] 每尾
 t [211] 除 [41] 箸(筷子) 短 [445] 對 □(塊，量詞；□ten¹¹～：地方)
 t^h [211] 鋤 [41] 腿₂(狗～：走狗) □(癲瘋病) [445] 退蛻(蟬～) □(犬～：狗洞)
 n [41] 嶼(三～：地名)
 l [41] 慮瀘₂ □(傀～：小孩兒。本書中寫作「傀儡」)
 ts [41] 聚駐住₂(對伊殮～：對不起他) [445] 晬(做～：做一周歲) 最
 ts^h [41] 髓 [445] 莖(砍) 碎脆粹
 θ [211] 徐蘆(山藥) 殊 □(～尿：把尿) [41] 序敘緒豎樹₂(讀字) 視₂(近～) □(蒼蠅
 等在食物上栖止) [445] 賽歲₂(萬～) 稅帥 □(入～：入贅)
 k [211] 瞿 [41] 裹₁(～粽：包粽子) 餵(油□pɔk⁵～：油條) 巨拒距俱具懼
 ŋ [211] 魚漁愚虞娛 [41] 御禦遇寓
 ø [211] 如余餘儒榆俞 [41] 譽預豫逾愈喻裕 [445] 愛₁(要)

uΛi

- p^h [445] 配植(柴～：木柴碎片)
 k [445] 髻(髮髻，雞～：雞冠)
 x [41] 火 [445] 悔_{荒內切}(退～：後悔) 歲₁(幾～)

³¹ 這個字的音節結構特殊。[ɔi] 韻一般只有陽平字和陽去字。

æ

- t [41] 芋
 l [211] 驢 | □ (鼻～：較濃的鼻涕) □ (□tʰæ⁵⁵～：絲瓜) [445] 鑊 (銼) [41] □ (扒飯，雞翻食物) | □ (□æ³⁵～：地方)
 θ [334] 梳₂ 疏蔬 [41] 黍 (讀字) 璽
 tʃ [41] 助
 tʃ^h [334] 初妻 [445] 𪔐 (～粉：米磨的粉) □ (撫摸) [41] 楚₁ (國名) 礎 || [55] □ (～□læ⁵³：絲瓜)
 k || [35] □ (～儡：小孩兒。本書中寫作「傀」) [22] □ (～□læ³：噁氣)
 k^h [211] □ (傻，愚蠢)
 x [211] 哈 (張口呼氣) [41] □ (起哄) || [23] 喉₁ (～嚨)
 ø || [35] □ (～□læ⁴¹：地方)

e

- k || [55] □ (～□lem⁵⁵ 頭：寶蓋頭) [11] □ (～□lem⁵⁵ 孫：曾孫) □ (□□len⁵⁵ tsun³³⁴：抖一下子)

ie

- p [445] 閉 (～氣) 臂 □ (□θau¹¹～：趕牛用的竹鞭) [41] 避
 p^h [334] 批₂ (信件；蜀～)
 t [334] 爹 (父親) [211] 池 (池塘) [41] 蠣 (牡蠣) 底₁ (～去：進去；城～：城裡；做月～：坐月子；～蜀隻：哪一個) 弟₁ (兄～：弟弟) || [11] □ (～官：公公)
 t^h [211] 啼 (讀字) [445] 剃
 n [41] | □ (□tʃien³⁵～：怎麼) || [35] □ (□xam¹¹～：打哈欠)
 l [211] 離籬 □ (□leu⁵⁵～：可愛) [445] 瀘₁ (～豆漿) [41] 例 | 豉 (豆～)
 θ [334] 賒施 (姓) [211] 邪斜蛇畚匙 [445] 瀉卸赦舍世勢 □ (連接) [41] 寫捨社謝 (感～；姓) 榭 (□p^het⁵～：廂房) 射麝誓逝
 tʃ [334] 支枝₃ (荔～) 肢脂₁ (胭～) [445] 蔗祭際漈 (小瀑布) 制製 [41] 紫 || [55] 柘 (～榮：地名。此處「榮」讀作 [eŋ⁵³])
 tʃ^h [334] 車₂ (坐～) [445] 刺₁ (名詞) 翅 (魚～) □₂ (～農：傳染)
 k [334] 雞₂ (～□kai⁴⁴：雞的嗓子) 圭閨奎規 [211] 迦 (釋～佛) 枷 [445] 計繼桂 (～

- 花，肉～) 寄季琰 (～杯：一種問卜用的東西) [41] 下₁ (矮，低) || [23] 崎 (昔～樓：地名)
- k^h [445] 契 (脍～：田契) 筵₂ (陡；～戌：蓋房子) [41] 啓筵₁ (站立)
- ŋ [211] 鵝₁ 宜₁ (便～) [445] 艾 (草名) [41] 藝蟻義議毅 || [44] 外₁ (～翁：外祖父)
- x [445] 肺廢戲 [41] 系係惠慧
- ∅ [211] 移 [445] □ (花～：花菱) | □ (事～：事情) [41] 也野夜椅□ (撒) □ (很。本書中寫作「野」) || [44] 丫₁ (～頭：婢女)

ye

- t^h [41] □₂ (鼎～：鍋鏟)
- k [211] 茄₂ 橋₂
- k^h [445] 去₂
- ∅ [41] 乳₂ (豆～：豆腐乳) 銳₂ 悅₂ 閱₂

ei

- p [211] 脾 (內臟之一) 啤 (～酒) □ (平～：做生意沒有利潤也沒有虧損) [41] 蔽蔽弊幣幣彼被 (～動，～告) 備
- m [211] 迷謎彌眉楣維惟遺 (～腹囡：遺腹子) 唯微 [41] 寐昧未₂ (地支之一) 味 (味道) □ (潛水) [445] □ (～農…：別讓人…。有時讀得接近 [muei⁴⁴⁵])
- t [211] 馳遲 [41] 地 (～基) 稚痔治 (政～)
- t^h [211] 苔 (青～) 堤提持
- n [41] 膩 (細～：小心) 二
- l [211] 來₁ 梨狸 (狐～) | 鷗 (鷗～) [41] 利₂ (鋒利) 痢 (赤～) 吏 | □ (滿□nyø⁴⁵～：到處) || [35] 薺 (□muo¹¹～：薺薺)
- θ [211] 糍 (餠) 時□ (～明膠：松香) [41] 是氏示視₁ (電～) 寺
- tʃ [41] 自₁ (～家：自己) 字□₁ (這個。本書中寫作「這」)
- tʃ^h [41] 市
- k [211] 個₁ (的；地，如，□pøk⁵命～：拼命地) 奇 (～特：奇怪) 歧祁其棋期旗麒 (～麟山：地名) 祈葵 (向日～) [41] 技妓忌
- k^h [211] 騎蟻渠希切 (螞蟥) [41] 柿
- ŋ [211] 宜₂ 儀誼疑 [41] 耳₁ (～囡：耳朵)

- x [41] 許₁ (那個)
 Ø [211] 兒₂ 夷姨而 [41] 易 (容～) 異 || [35] □ (□□nam¹¹mi¹¹～：螢火蟲)

eu

- t [334] 雕 [211] 櫛 (碗～，雞～：雞舍) 綢 [41] 住₁ 宙□ (稻子。本書中寫作「紬」)
 t^h [211] 籌 [41] 柱
 n [334] 餛 (臭～) [211] 揉
 l [211] 流₂ (寒～) 留₂ (～學) 榴硫琉瘤
 θ [334] 搜 (～身) 蒐 [211] 囚泅 (～水：游泳) 仇 (～敵) 酬售 [41] 受壽授
 tʃ [41] 就
 tʃ^h [334] 鍬 (塗～：鐵鍬)
 k [211] 求球裘
 k^h [211] □ (頭髮□□ki¹¹liu⁵⁵～：捲髮)
 Ø [334] 歐₁ 甌₂ [211] 姚 (姓) 柔尤郵由油游猶悠 [41] 又右佑柚釉

uo

- p [211] 蒲 (菖～，～扇：扇子) □ (朵，量詞) [445] 簸 (動詞) 布布佈 [41] 補部步 || [11] 斧 (～頭)
 p^h [334] 鋪 (臥～) [211] 扶₁ (推) [445] 破₁ (～柴：劈柴，～塍水：從田裡排水) 鋪 (十里) [41] 譜普浦簿 || [11] 菠 (～蓼菜：菠菜)
 m [334] | 哺₂ (半～：點心) 夫₁ (丈～：男人) [211] 魔磨 (動詞) 摩麻₁ (草名) 痲模 [445] 墓 [41] 暮慕霧₁ 某母₂ (□tʃim⁴⁵～：女人) 戊 || [55] 牡 (～丹) [44] 摸 (～魚：捉迷藏) [11] □ (～薺：荸薺)
 t [211] 廚 (～師父：廚師) [41] 大₁ (形容詞) 躲道₁ (～士) □ (路) || [44] 黛 (～溪：地名)
 t^h [334] 拖
 l [211] 籬
 ts [334] 朱殊珠₃ (蜀粒～) [445] □ (這麼，如，～貴：這麼貴。一般讀作 [tsuo³⁵]) [41] 主
 θ [334] 沙₂ 輸₂ (～贏)
 k [334] 鍋 (火～) 過_{古禾切} (菜老) 瓜₂ [445] 過 (～來，～世：去世；去～) 句₁ 掛₂

- (～慮) 卦□ (無□lik¹～：遺憾) [41] 果裏₂ (包～) 寡□ (魔芋) || [11] 芥₁ (～菜)
 k^h [334] 戈科窠 (脫～：脫臼) 誇垮 [211] 癩 (～骹：癩子；～手：手有殘廢)
 [445] 靠₁ 擴 (讀字)
 ŋ [334] | 晡₃ (冥～：晚上) [41] 臥瓦誤悟
 x [334] 花₂ [211] 和 (～尚；～湯：溫水) 禾華 (中～) 華 (姓) [445] 貨化□ (那麼，
 如，～貴：那麼貴。一般讀作 [xuo³⁵]) [41] 夥禍 || [55] 霍 (～童：地名)
 [35] 雨₁ (～漏：漏雨)
 ø [334] 窩 | 夫₂ (姊～：姐夫) [41] 夥 (若～：多少) 畫 (名詞) 話

oi

- p [211] 肥
 t [334] 堆 (做～：一起) [211] 捶 (～後腰：捶背) [41] 隊墜 (耳～：耳垂)
 [52] □ (哪裡。「底位」的合音)
 t^h [334] 推 (～刀：刨子) [211] 錘槌
 n [211] □ (踩)
 l [41] 累 (積～) 累 (連～) 類淚□ (～門：敲門)
 ts^h [334] 催崔吹炊
 θ [334] 衰 (瘦；運氣不好) [211] 隨隋垂誰 [41] 瑞遂隧
 k [211] 達 [41] 跪 (～下來) 櫃
 ŋ [41] 偽
 ø [211] 為 (行～) 為 (介詞) 違圍葦 [41] 位胃調獨渭

uoi

- p [334] 杯飛₁ [211] 培陪賠 [41] 吠倍佩背 (背誦) 焙
 p^h [334] 胚坯 (磚～) [211] 皮 [41] 被 (被子)
 m [211] 梅枚媒煤黴莓□ (猜～：劃拳) □ (塗～油：爛泥) [41] 未₁ (沒有，副詞)
 k [334] 乖₁
 k^h [334] 盃魁□ (謎語) □ (□k^hat⁵～：拾子兒)
 ŋ [211] 危 [41] 外₂ (～甥) 魏
 x [334] 恢灰 (土～：石灰) [211] 回茴蛔懷淮 [41] 匯會 (開～)
 ø [334] 歪₁ [41] 衛

ou

- p [211] 匏(白～：瓠子) 炮_{薄交切}(煨) [41] 腐₁(腐朽，腐爛) 伏_{扶富切}(孵)
 p^h [211] 浮□(用油炸)
 m [41] | 婦₁(新～：兒媳婦)
 t [211] 徒塗₂(動詞) 屠途圖 [41] 肚(豬～) 度渡鍍
 t^h [211] 塗₁(泥土)
 n [211] 奴(～才) [41] 努怒
 l [211] 盧爐蘆虜廬 [41] 露₂(草鞋～：精液) 鷺□(□kɔ²³～：蹲)
 ts [211] 瓷茲滋慈磁 [41] 自₂(～然)
 θ [211] 辭詞祠嗣 [41] 似祀已士₂(相～：看相；棋子之一) 仕伺事₂侍
 k [211] 糊₁(糰糊) [41] 舅舊
 k^h [41] 臼
 ŋ [211] 吳蜈吾梧牛 [41] 五₁
 x [211] 胡(姓) 湖壺葫糊₂(含～：糊塗) 蝴符芙(～蓉) □(～毛蟲：毛蟲，～毛根：鬚根) [41] 戶滬互護扶₂(攙) 父腐₂(豆～) 附婦₂負
 ø [211] 無巫誣 [41] 務霧₂有₁ | 烏₂(□nɔi²³～：陰莖)

yø

- t^h [41] □₁(鼎～：鍋鏟)
 n || [45] □(滿～□lei⁵²：到處)
 k [211] 茄₁ 橋₁
 k^h [445] 去₁
 ø [41] 乳₁(豆～：豆腐乳) 銳₁ 悅₁ 閱₁ □(不新鮮)

ui

- p [445] 痒沸(湯～了：水開了，～湯：開水)
 p^h [445] 屁□(從嘴裡往外吐)
 t [334] 追
 l [41] 蕊壘□(霜冰～：冰柱)
 ts [334] 椎(栗子) [445] 醉
 ts^h [334] 雖□(～□βɛ⁴⁴：商量) [445] 翠□₁(嘴。本書中寫作「喙」)

- θ [41] □ (築～：築泥牆時用的木棒)
 k [334] 機₁ (□ka⁵⁵～：織布機) 饑₁ (餓) 龜歸 (當～) [41] 幾 (～隻) 詭鬼 [445] 檜 (秦～) 癸貴 || [11] 會 (～計)
 k^h [334] 古₂ (～田：地名。此處「田」讀作 [tʃ^hEn-En²¹¹⁻⁴⁴]) 開₁ (～門) 虧窺 [41] 軌跪 去委切 (～菩薩：拜菩薩) [445] 潰愧
 x [334] 揮輝徽 [41] 賄毀 [445] 諱緯
 ∅ [334] 衣₁ (胎盤) 威 [41] 委 [445] 偉畏 (～寒：發冷) 慰

iu

- t [334] 丟
 t^h [334] □ (酒～：酒糟篋子) [41] 丑 (地支之一) 醜
 n [41] 紐₂ 扭₂ [445] 扭₁ (掐) || [35] 若₂ (～夥：多少)
 l [334] 溜 | 鬚 (喙～：鬍子) 鰍 (塗～：泥鰍) [41] 柳□ (□tʃEn³⁵～：小偷) || [35] □ (鼠～：黃鼠狼) □ (□ki¹¹～：蜷曲，□ki¹¹～毛：刨花，讀作 [ki¹¹liu⁵⁵mo⁵⁵³])
 θ [334] 修羞收 [41] 首守 [445] 秀綉宿 (星～) 鏽獸□ (窩)
 tʃ [334] 珠₁ (目～：眼睛) 周舟州洲 [41] 鳥₁ (～罔：鳥兒) 酒 [445] 蛀
 tʃ^h [334] 秋 (春夏～冬) [41] 取₁ (～龍：舞龍燈) 手 [445] 樹₁
 k [334] 糾 [41] 久韭樞 [445] 灸救究
 k^h [334] 丘₃ 邱 [41] □ (揪) [445] □ (飯煮得硬) □ (～筋：抽筋)
 x [334] 休 [41] 朽 [445] 嗅許救切 (聞)
 ∅ [334] 憂優幽 [41] 有₂ 友酉誘 [445] 幼 (嫩；～沙：細沙)

im

- t || [11] 底₃ (～月：裡面)
 t^h [41] □ (～頭：點頭)
 l [445] □ (桔子的瓣)
 θ [334] 心 [41] 沈審孀
 tʃ [334] 侵 [445] 浸 || [45] □₁ (～母：女人) [35] □₂ (～□man⁵²：女孩兒)
 tʃ^h [334] 深 [41] 寢
 k [334] 今₂ 金 [41] 錦□ (蜀～葡萄：一串葡萄) [445] 禁 (～止)
 k^h [334] 欽

- x || [55] □ (～管：拔火罐)
 Ø [334] 音陰 [41] 飲₂ (～料)

am

- t [334] 耽擔 (動詞) 擔₂ (柴～，扁～) [211] 談痰 [41] 膽疸 [445] 擔₁ (名詞。單說) □ (湮) [41] 淡
 t^h [334] 貪 [211] 潭譚 [445] 探
 n [211] 南男楠 □ (～□□mi¹¹ei³⁵：螢火蟲) || [35] □ (□en¹¹～：肮髒) [11] □ (～□mi³⁵：貓)
 l [211] 藍籃林₁ (柴～：樹林) [41] 覽攬 (擁抱) 攬 (橄～) □ (坎子，較高) □ (□ka¹¹～覆暈：趴著睡) [41] 濫 || [11] □ (□ka¹¹～吞：囫圇吞)
 ts [334] 簪 [211] 慚殘 [41] 斬饗 (淡) [41] 暫鑿站 (車～) 棧
 ts^h [334] 參 (～觀) 摻 [41] 慘
 θ [334] 三衫衫舢 (～板) || [35] □ (～母：蟑螂)
 k [334] 甘柑汔 (米～：洗過米的水) □ (強迫給人) [211] 含₁ (在嘴裡含) 銜₁ [41] 感贗 (鼎～：鍋蓋；蓋上，～瓦：蓋瓦) 敢 [445] 監 (太～) 鑒 || [22] 監 (～督)
 k^h [334] 堪勘 [41] 艦
 x [334] 蚶 [211] 含₂ (～糊：糊塗) 函涵咸₁ (～豐) 銜₂ (軍～) 韓 [445] 喊呼陷切 (相～：吵架) [41] 餡 || [11] □ (～□nie³⁵：打哈欠)
 Ø [334] 庵 [211] 咸₂ (～村：地名) [41] 飲₁ (米湯) □ (～蟻：蛞蝓) [445] 暗

iam

- θ [445] 陝 (～西) 閃

em

- t [41] 點₁ (幾～；～火) 展₁ 典₁ [445] 店 □ (～奶：丈母娘) [41] 殿墊
 t^h [211] 沉
 n [41] 染 | 糝 (飯～：飯粒) [41] 念₁ (～經)
 l [41] 臉
 θ [445] 鹽以瞻切 (醃製) □ (蓋泥土)

- tʃ [445] 占 (～領)
 tʃ^h [211] 蠶 [445] □ (銅鉞)
 k [211] 鹹 [41] 減檢揀 (挑選) [445] 劍
 k^h [445] 欠□ (蓋子) □ (推給別人去負擔)
 x [41] 險¹
 ø [41] 壓 (螺螄頭上的圓蓋) [445] 厭□ (～火：掩火)

em

- t [334] □ (觸著凸起的東西覺得不舒服) [41] □ (～雞：燉雞)
 l || [55] □ (□ke¹¹～孫：曾孫) □ (□ke⁵⁵～頭：寶蓋頭) [22] 屨 (～脬：陰囊)
 θ [334] 森參 (人參。單說) [211] 尋₂ (尋找) 𧈧 (一種海裡的螃蟹) [41] 甚腎慎
 tʃ [334] 尖₂ 詹針
 tʃ^h [211] 尋₁ (度) □ (楊梅)
 k [211] 鉗₂ (鐵～：火鉗) □ (雞～：一種用來罩在雞上面的罩子，飯～：一種用來罩在菜碗上面的罩子) [41] 姪 (舅母，～媽：父親的舅母) □ (鳥類的胃)
 k^h [211] 鉗₁ (～罔：鉗子，鐵～：火鉗) 琴禽擒
 x [211] 熊₁ □ (發～：患羊角風)
 ø [211] 王淫 [41] 任

iem

- t [334] □ (甜) [41] □ (滿)
 t^h [334] 添
 n [211] 黏 [41] 念₂ (紀～)
 l [211] 廉鏹簾林₂ (姓) 臨₁ (～時) □ (一種捕魚用具) □ (～魚鱗：刮去魚鱗) [41] 斂殮
 θ [211] 鹽 (名詞) 蟬 □ (引誘)
 tʃ [334] 尖₁ 欖 (楔子) [41] 漸
 tʃ^h [334] 殲籤 (牙～；～詩：神籤) 簽 (～字) [41] □ (野生的草莓。「刺檢」的合音)³²
 k [334] 兼堅 [41] 儉
 k^h [334] 謙

³² 這個詞九都話還沒有發生合音，說「刺檢」[ci⁵⁵ nem⁴¹]。

- ŋ [211] 岩嚴 (～格；姓) 閻 (～魔王；姓) □ (坎子，較低) □ (麥～：麥芒) [41] 驗諺
|| [44] □ (白～盲：夜盲)
- x [211] 嫌 [41] 險₂顯₂ [41] 陷
- ∅ [334] 掩 [211] 炎 [41] 演 (～員) [41] 艷焰

ip

- t^h [5] □ (摳) □ (揭下)
- n [3] 入₁ (～被：往被套裡裝棉絮)
- l [3] 立 (～夏) 笠₁ (麥稿～：草帽)
- θ [5] 濕飾 [3] 習翼₁ (翅膀)
- tʃ [5] 執脊 [3] 捷集輯襲籍
- k [5] 急 [3] 及
- ŋ [5] 級吸₂
- x [5] 燴 (燴，如，～飯：燴飯)
- ∅ [5] 揖 (做～) [3] 入₂ (～宅：入住新屋)

ap

- t [5] 答搭搭 (背～：背心) [3] 踏
- t^h [5] 塔榻塌 □ (筆～：筆帽) [3] 疊
- n [3] 納
- l [3] 臘蠟鑲獵粒
- ts [3] 雜閘 (柵欄，水～) 鋤
- ts^h [5] 插
- θ [3] 爍 (水煮)
- k [5] 蛤合_{古查切} (～膾來：合不來) 夾₁ (篷～：簞兩頭的竹竿) 袂甲 (天干之一；指～，蘿蔔～：蘿蔔纓) 胛 [3] 合₁ (黏住，～殼：通奸)
- x [3] 合₂ (～作) 轄
- ∅ [5] 鴨押 (～犯) 壓₂ | 鴿 (白～：鴿子) [3] 盒匣

iap

- l [5] □ (鞋～：拖鞋) [3] | □ (背～：屋檐)

- θ [3] 翼₂ (魚～：鰭)
 k^h [3] 屐 (木～) □ (～相：照相。陽入)
 ø [3] □ (揮手；扇，動詞)

Ep

- t^h [5] 帖貼
 n [5] 聶鑷 (名詞；動詞) 攝捏 (捏，拈。陰入) □ (凹；酒～：酒窩)
 l [5] □ (舔)
 θ [5] 澀薛 □ (用菜下飯，毛～：菜肴)
 tʃ [5] 接折 (折疊) 褶汁 (目～：眼淚)
 k [5] 夾₂ (蟹螯) 劫莢挾_{吉協切} (用筷子夾) □ (喙～：鳥的嘴)
 k^h [5] 怯□ (擠) □ (閉眼)
 x [5] 吸₁ (～石：磁鐵)

ep

- t [3] 碟牒蝶諜
 θ [3] 十₁
 k [3] 夾₃ (頭～：髮夾) 峽₂ 挾_{胡頰切} (夾在腋下)
 k^h [3] 峽₁ (縫兒)
 ŋ [3] 業
 ø [3] 狹 (窄) 葉 (姓) 頁

iep

- x [3] 脅協

in

- p [334] 彬賓檳斌殯冰兵 [41] □ (曬粉條用的竹簾) || [55] 扁₂ (～擔)
 m [445] 面 (臉) || [23] □ (～頭：一種饅頭，用糯米做)
 t [334] 珍徵懲貞偵 [445] 凳 || [35] □ (～動：動)
 t^h [445] 趁 (賺)

- n [445] | 甌(飯～) || [55] 跣(褪～骹：赤腳)
- θ [334] 先₂(～生) 辛新薪身申伸₂ 娠(帶～：懷孕) 昇 [445] 信(相～；寫～) 訊迅
- tʃ [334] 津真升(容量單位) 征(長～) [41] 診疹振震拯整□(這麼，如，～□ni⁰ 做：這麼做) [445] 進晉證症 || [11] 指₁(～頭拇：大拇指)
- tʃ^h [334] 親(～戚) 稱(用秤稱；名～) [445] 秤漚(東西涼，涼～：涼快，～水：涼水) || [11] □₂(～□li⁵⁵ 花：杜鵑花)
- k [334] 今₁(～年) [41] 緊
- k^h [334] 輕
- x [41] □(那麼，如，～□ni⁰ 做：那麼做)
- ∅ [445] 印 || [44] 胭(～脂)

un

- p [445] 冀
- p^h [334] 潘_{孚袁切}(～水：泔水) [445] 噴(灑；～漆。陰去)
- t [334] 敦 [41] 遁盾 [445] 噸
- ts [334] □(發抖) [41] 準准 [445] 俊
- ts^h [334] 春 [41] 蠢□(睏～：睡熟)
- θ [41] 筍樵 [445] 舜
- k [334] 君軍 [41] 滾 [445] 棍
- k^h [41] 捆菌
- x [334] 分₂(春～，秋～) 吩(～咐) 紛 [41] 粉憤 [445] 奮訓□(半升)
- ∅ [334] 溫瘟 [41] 穩吻勿□(～腰：駝子) | 管₁(脰～：脖子) [445] 搵(蘸) || [44] 塤(～塵：灰塵)

yn

- m || [55] □(～□nyoŋ⁵⁵³：不知道)
- k [334] 跟根巾斤筋
- x [334] 欣勛胸凶兇 [445] 釁
- ∅ [334] 烟_{於真切}(烟氣) 雍(～正) [41] 忍刃引隱允尹癰擁甬勇涌

an

- p [334] 斑斑頒 [41] 扳坂(溪～：河灘；陳甲～：地名) [445] 半₁(隻～：一個半)
- p^h [334] 攀潘₂(姓) 翻₁(～橄欖：翻繩變花樣) [445] 判叛盼
- m [211] 饅蠻閩□(開玩笑) □(～事：不要緊) [41] 滿□(丈～³³：男孩兒) □(叔孀～：妯娌) [41] 漫幔 || [11] 貓₂(～□ni³⁵：貓)
- t [334] 丹單 [211] 檀壇彈(～琴) [445] 旦(半～：上午或下午的一半時間) □(～中：中間) [41] 誕但彈(炸～)
- t^h [334] 灘攤 [211] 廳₂(～中：堂屋) □(～□net⁵：鮎魚，無刺) [41] 毯坦 [445] 炭嘆
- n [211] 難(形容詞) [41] 難(避～)
- l [211] 蘭欄欄□(量詞，用於墳墓) | □(□ŋa²³～：石頭) [41] 瀾₁(唾液) [445] | □(雞～：未下過蛋的小母雞，牛～：未生過小牛的母牛) [41] 爛□(濕)
- ts [41] 盞□(嚼) □(□□en³³⁴θit³⁵～：放穩) [445] 贊
- ts^h [334] 餐₂ [41] 癱喘□(刺，動詞) [445] 燦□(犁～：犁的部件之一，連接犁上呈彎曲形的木頭和最下部的長條形木頭)
- θ [334] 珊山刪□(～□paŋ⁴⁴：蟾蜍) [41] 傘產 [445] 散(鞋帶～) 綫₂
- k [334] 干(天～) 杆竿乾(筍～) 杆艱間₂(時～) 奸菅(～芒：蘆葦，～筍：茭白，～手：蘆葦做的筴帚) [211] 寒₁(冷，～露) [41] 稈(稻草) 趕簡 [445] 幹(～部) 柬間(～隔) 諫 [41] 汗 || [11] 檻(～尬)
- k^h [334] 刊 [445] 看₂
- ŋ [211] 癌顏 [41] 眼(龍～：較小的桂圓) [41] 岸雁
- x [211] 軒寒₂(～流) 閑₂ [41] 喊罕 [445] 漢
- ∅ [334] 安鞍 [445] 按案晏(晚) [41] 旱焊 || [11] 看₁(～見：見到，看見)

ian

- θ [41] □(一些，一點兒。「蜀圄」的合音) [445] 綫₁扇(蒲～：扇子)
- k [41] 圄(兒子)
- ŋ [445] 硯癭(酒～)
- x [41] □(掀)

³³ 這個詞有可能是「丈夫圄」的合音。

uan

- p || [55] 半₂(~哺：點心)
 t [445] 斷(決~)
 ts^h [445] 纂串
 k [334] 官₂ 棺₂(~材) 觀₂(~音) 關₂(~公) [41] 管₃(~理) 館 [445] 貫灌₃(強制灌注) 罐觀(道教的廟宇) 慣
 k^h [334] 寬₂ [41] 款
 x [334] 歡₂ [41] 反₂(~對) [445] 泛喚販
 ø [334] 彎₃ 灣₃ [41] 皖碗晚挽

en

- p [211] 片(上~：上頭) [41] 貶板版扁₁(形容詞，~食：餛飩) 匾反₁(翻轉。少用)
 [445] 變 [41] 瓣(花~) 辦
 p^h [445] 騙片
 m [41] 免勉婉 [41] 慢
 t [211] 填□(歸還)□(猜) [41] 展₂ 典₂ [41] 靛櫨(縛得野~：綁得很緊) 鄧□
 (門~：門坎兒)□(□tu³⁵~：蜥蜴)
 t^h [445] □(縫，動詞)□(魚~子：魚產卵)
 n [211] □(樹~：橡膠) [445] □(乳房，乳汁) || [11] □(骹~布：裹腳布)
 l [211] 鱧(~魚) 蓮 [41] □(車~：輪子)□(□pe²³~：翻轉。「反」的分音詞)
 [41] □(追，趕，~鳴：趕鴨) || [11] 蓰(菠~菜：菠菜)
 θ [211] 前₁(面~：前面) [41] 瘡(~肉：瘦肉)
 tʃ [41] 剪(犁~：理髮推剪) 踐□(~□liu⁵²：小偷) [445] 箭戰顫薦(屋斜使正；推~；草~：用稻草編起來的牀墊)
 tʃ^h [211] □(田。本書中寫作「塍」)□(~□kon³⁵：蜥蜴) [41] 淺筯(鼎~：筯帚)
 k [211] 懸₁(高) [41] 碱鹼筧(竹~) [445] 見 [41] 縣
 k^h [41] 遣犬(狗)
 ŋ [41] 碾(~米，石~：碾子) 研
 x [211] 懸₂(秤尾低) [41] 顯₁很₂ [445] 莧(~菜) [41] 限₂(嶺~：臺階)
 ø [211] 閑₁ [445] 燕(燕子) [41] 限₁(動詞)

ɔn

- p [41] 本(折～：虧本；量詞)
- m [445] 問₁
- t [211] 豚(豬～：半大小的豬) [41] 轉(～身：睡覺時翻身；～去：回去) 墩(柴～：樹墩，橋～) [445] 頓□(用肘撞人) [41] 斷(拗～：折斷) 鍛段鍛□(～雨：下雨) □(褲～：短褲)
- t^h [445] 褪(脫) [41] 篆
- n [211] □(拈) [41] 暖軟 [41] 嫩(小；細)
- l [211] 連₁(線邊) | □(下～：下巴) [41] □(□kɔ²³～：捲。「捲」的分音詞) □(羊毛～：毛衣) [41] 卵(蛋) 亂(副詞，搗～) 論 || [11] □(□kɔ¹¹～工：整天)
- ts [211] 存 [445] 鑽(□□pa¹¹lat¹～：木工鑽) [52] □(現在。「這□ɔn²¹¹」的合音)
- ts^h [211] 付(想。陽平) [41] □(稗□ni³⁵～：稻孫) [445] 寸
- θ [41] 選損 [445] 算蒜涮(～碗，～喙：漱口)
- k [211] □(燙) [41] 管₂(手～：袖子，火～：吹火筒) 捲 □(□kau²³～：蚯蚓) [445] 眷卷倦券□(□tʃ^hen¹¹～：蜥蜴)
- k^h [211] 抗 [41] 懇壘 [445] 勸困睏(睡；躺)
- x [211] 痕魂 [41] 恨 [445] 愴
- ∅ [211] □(久) [41] 阮遠₂ [445] 怨

æɪn³⁴

- k [445] 灌₁(～膿：化膿) 建₁ 鍵₁ [41] 件₁ 近₁ || [11] 各₃(～□nɛi³⁵：別的地方)
- k^h [211] 勤₁ 芹₁
- ŋ [211] 銀齦(喙齒～：齒齦)
- ∅ [211] □(～□nœʔ³：肮髒) [41] 潤

en

- p [211] 瓶
- m [211] 眠(睏～：睡覺)
- t [211] 陳塵藤□(～□nɛi³⁵：地方) [41] 陣(拍～：打仗；做堆～：朋友)

³⁴ 在此韻中，「1」表示黃世堯的讀音。

- t^h [334] 螳
 n [334] □ (跔子) [41] 認 | □ (同門～：連襟)
 l [211] 鱗₁ 麟 (麒～山：地名) | 蠅 (□pu²³～：蒼蠅) || [55] □ (□ke¹¹～□tsun³³⁴：抖一下子)
 θ [211] 檐 (～滴水：屋檐水) 神辰晨臣繩承丞
 tʃ [334] 煎₁ (～魚)
 tʃ^h [334] 千 [211] 塍 (邊緣) || [11] □₁ (～□li⁵⁵花：杜鵑花)
 k [211] □₂ (～茶：斟茶)
 k^h [334] 牽 [211] □₁ (～茶：斟茶)
 ø [334] □ (放置) [211] 人 (～□) 仁₂ || [11] □ (～□nam³⁵：肮髒)

ien

- p [334] 鞭邊 [41] 辨辯便 (方～) 辮 (頭髮～：辮子)
 p^h [334] 編篇偏□ (拂)
 m [211] 綿棉 [41] 麵
 t [334] 顛顛 (發～：發神經病) [211] 纏 (～骹：裹腳；盤～：路費) 田 (象、相。棋子的名稱) [41] 懶電奠佃
 t^h [334] 天 (天空)
 n [211] 年□ (燒～：焦) [41] □ (絞，擰，揉) || [11] 兒₁ (～婿：女婿)
 l [211] 連₂ 聯憐□ (蜀～園：一畦地) [41] 練煉棟鏈戀
 θ [334] 仙臚 (老貓～：狐臭) 扇_{式連切} (風～：扇車) 先₁ (副詞) [41] 善羨膳
 tʃ [334] 煎₂ (～藥) 氈蒸 [211] 錢前₂□ (～眉：劉海) [41] 賤□ (～□nie⁴¹：怎麼)
 tʃ^h [334] 遷 (～井：挖井) 鮮 (新鮮) 鮮 (朝～) 呻 (呻吟) [41] 鱧 (老～：鱧魚)
 k [334] 間₁ (～底：房間) 肩堅□ (□xu¹¹～柴：楓樹) [211] 乾 (～坤) 舷 (桌～：桌邊，塍～：田塍)
 x [211] 賢弦玄懸₃ (～空) 眩□ (頭～：髮旋) [41] 很₁ [41] 現
 ø [334] 烟 (讀字) [211] 然燃延筵圓₁ (形容詞) [41] 院 (寺～)

yen

- k [334] 絹₂ 鵲₂ 捐₂ [445] 灌₂ (～膿：化膿) 建₂ 鍵₂ [41] 鍵₂ 健₂
 ŋ [211] 言₂
 x [334] 軒₂ [445] 憲₂ 獻₂

ø [334] 淵₂ [211] 緣₃ 沿₂ 鉛₂ (～筆)

on

p [211] 盆₁ (面～：臉盆) 嗑 (吹)

t [334] 鈍₂ (不鋒利。陰平) □ (村莊) [41] 鈍₁ (笨)

t^h [334] 吞

n [41] 韌 (不脆) 閏 (～月)

l [334] | □ (□kɔ⁵⁵～：屁股) [211] 侖倫淪輪 (動量詞，次)

ts [334] 專磚尊遵

ts^h [334] 餐₁ 穿 (～針) 川伸₁ (～長：伸懶腰) 村

θ [334] 酸宣孫 (～罔：孫子；姓) 桑 [211] 旋 (旋轉) 船苟旬循巡唇純醇殉□₂ (～冥：昨日) 緣₁ (毛蟲、蛇等爬行) [41] 吮順

k [211] 群裙 [41] 郡

k^h [334] 昆昆坤

x [334] 昏婚薰 (食～：抽烟) [211] 墳₁ 焚雲 [41] 份分 (緣～)

ø [334] 冤恩 [211] 墳₂ 文紋蚊₂ 聞 | □ (□ku¹¹～：貓頭鷹) [41] 問₂ (～題) 韻運

uon

p [334] 般搬分₁ (～開) □ (竹～：籬笆) [211] 盤盆₂ (桤～：針錢筐) [41] 拌飯□ (～糲：在稻桶上打稻子) □ (～□nœuŋ⁴¹：太陽穴)

p^h [334] 潘₁ (姓) [41] 伴

m [211] 鰻門蚊₁ (～帳) [41] 悶悶

t [334] 端 (～正) [211] 傳 (動詞) [41] 傳 (自～)

t^h [211] 團椽

l [211] 鸞 (飛～：地名)

ts [211] 全泉 [41] 撰

k [334] 官₁ 棺₁ 觀₁ (～音) 冠 (出嫁時用的一種裝飾品) 冠 (～軍) 關₁ (～門) [211] 權拳 [41] □ (拎，提)

k^h [334] 寬₁ (～心：放心) [211] 環 (圈；～街：逛街) [41] □ (提梁)

ŋ [211] 頑元原源 [41] 願

x [334] 歡₁ 翻₂ 番蕃 (～蘆：白薯) [211] 凡桓₁ 丸 (藥～：藥) 還 (讀字) 煩礬繁園 [41] 范 (姓) 範 (模～) 犯緩幻患遠₁

∅ [334] 彎₂ 灣₂ (台～) [211] 彎₁ (形容詞) 灣₁ (台～) 完 (～身：身體) 員袁□ (～綫：繞綫) [41] 換援萬 (蜀～；姓) || [35] 圓₂ (寶～：較大的桂圓)

yøn³⁵

k [334] 絹₁ 鵬₁ 捐₁ [41] 件₂ 鍵₁ 健₁ 近₂
 k^h [211] 勤₂ 芹₂
 ŋ [211] 言₁
 x [334] 軒₁
 ∅ [334] 淵₁ [211] 緣₂ (～分) 沿₁ 鉛₁ (～筆)

it

p [5] 筆畢必逼□ (開裂) □ (□□pi¹¹βɔ¹¹～：蝙蝠)
 p^h [5] 匹₁
 m [5] □ (～罔：陰莖) [3] 密₂ 蜜目₁ (～珠：眼睛)
 t [3] 直值₁ (～錢) □ (～□tau³²²：故意) || 得₂ (…～煞：…得很)
 n [3] 日
 l [5] □ (跳) | □ (固～好：幸虧) [3] 笠₂ (～斗：斗笠) 力
 θ [5] 失室穡 (做～：幹活兒) 食₄ (月～) 式惜₂ (可～) 昔 [3] 實食₃ (～堂) 席 (主～) 夕 (七～) □ (□en³³⁴～□tsan⁴¹：放穩)
 tʃ [5] □ (跳；濺)
 tʃ^h [5] 七拭 (擦)
 k [5] 桔 (～梗) 吉橘 (橘子)
 x [5] □ (甩去)
 ∅ [5] 一乙

ut

p [5] 不腹₃ (～臍：肚臍) [3] □ (～片褲：開襠褲)
 m [5] □ (～罔：蠓蟲)
 t^h [5] 凸禿

³⁵ 在此韻中，除了「緣₂ (～分)」為黃世堯的讀音以外，「1」表示黃世堯的讀音，「2」則表示黃陳肇的讀音。

- l [3] 劣律率(效～)
 ts [5] 卒(棋子之一)
 ts^h [5] 啜黢(烏～～：黢黑) 出
 θ [5] □(尋～：捉迷藏) [3] 朮(白～) 術(技～) 述朮(～米：糯米)
 k [3] 掘_{衡物切}(挖)
 k^h [5] 屈(躲；委～) 哭□(～頭：點頭)
 x [5] 忽 [3] 佛
 ∅ [5] 攪_{紆物切}握 [3] 物勿

yt

- p [5] □(～□tyoŋ⁵⁵³：知道)
 k [3] □(稠)
 k^h [5] 乞₂(～食：乞丐) 曲₂(～折)
 x [5] 畜(牧～) 蓄旭
 ∅ [5] □(～起身：站起來)

at

- p [5] 鉢₂撥₂ [3] 跋₂(摔倒)
 p^h [5] 潑₂□₂(～糖：麥芽糖)
 m [5] 抹₂ [3] 末₂沫₂
 t [3] 達□(～農：臭氣熏人)
 t^h [5] 忒(太)
 l [5] 痢(～頭：禿頭) | □(骹～底：腳底) [3] 辣捋(挽袖子，用手指順著抹過去) □(□pa¹¹～肩：換肩) □(□pa¹¹～鑽：木工鑽)
 ts [5] 扎(～實) 紮(駐～)
 ts^h [5] 擦察□(礫牀)
 θ [5] 薩殺煞(…得～：…得很)
 k [5] 割葛(～藤)
 k^h [5] 咳(～嗽) 渴□(拾，撿；收拾) □(太，副詞)
 ŋ [5] | □(黃～：鮎魚，有刺)
 x [5] 喝□(～□ts^hai³⁵：打噴嚏)

iat

k [3] 擱 (用肩扛) □ (喙～起身：噉嘴)

uat

p [5] 鉢₁撥₁ [3] 跋₁ (摔倒)

p^h [5] 潑₁□₁ (～糖：麥芽糖)

m [5] 抹₁ [3] 末₁沫₁

k [5] 括刮₂

k^h [5] 闊 (寬)

x [5] 法發₂ (～展) [3] 乏伐筏罰□ (跨)

∅ [3] 活 (活的) 襪曰

et

p [5] 八₁鰲別₂ (特～)

p^h [5] 撇□ (～榭：廂房)

t^h [5] 獺鐵₁□ (～罔：扒手)

n [5] | □ (□t^han²²～：鮎魚，無刺)

θ [5] 泄設₁虱₁

tʃ [5] 哲₁浙₁節 (指指～：指頭的關節；做～：過節) 癰則即□ (～□loi³³⁴：知了)

k [5] 結鑿 (鑷～：鑷刀)

k^h [5] 缺₁ (～喙：豁嘴，塍～：田埂上通水的口子)

x [5] 血黑

∅ [5] 壓₁ (揷，摠)

ot

p [5] 發₁ (～芽，～癲：發神經病)

t^h [5] 脫₂託托

θ [5] 屑₁ (□□cen¹¹noe¹¹～：垃圾) 刷雪說戌

k [5] 刮₁ (～豬毛) 蕨骨

k^h [5] 磕 (～頭) 窟 (窟窿，水～：水坑兒)

x [5] 髮(頭～)

æt

k [5] 𪔐(闌) 決訣

k^h [5] 缺₂(～點)

x [5] 歇(休息)

et

p [3] 拔別₁(～農：別人，離～)

m [3] 滅篋密₁(草木茂密) 默

t [3] □(凜)

t^h [3] □(～鞋：把鞋後跟提起來)

l [3] 荔(～枝) 列烈裂(～開)

θ [3] 涉十₂(二～，三～) 舌折(～本：虧本) 截(切)

tʃ^h [3] 𪔐(梭子蟹，是一種海裡的螃蟹) 賊

k [3] 杰₁ 桀₁

k^h [3] □(～冥晝：做飯)

x [3] 穴₁

∅ [3] 熱

ot

p^h [3] □(泡沫)

t [3] 奪

t^h [3] 脫₁(～窠：脫臼)

n [3] 諾

l [3] □(～樹：爬樹)

ts [3] 絕(～代：絕種。一種罵人話)

θ [3] □(擰)

k [3] 滑猾

ŋ [3] 月

x [3] 核_{戶骨切}(桃～，□kai²²～：喉結) 核(～對)

ø [3] 越(～南)

øt

k^h [3] 劇₂(～烈) 劇₂(閩～)

iŋ

p [41] 稟丙秉炳 [445] 並

p^h [41] 品 [445] 聘

m [41] 憫敏皿永泳₂穎

t [334] 丁釘(名詞) 疔汀□(生～：生鏽) [41] 戡(厘～：戡子) 頂 [445] 鎮釘(動詞) 訂□(扔)

t^h [41] 鼎₂(福～：地名) 艇挺 [445] 碇(錨。送氣音)

n [41] □(叔母)

θ [334] 星腥 [445] 勝(～利) 聖₂(～旨)

tʃ [334] 精(味～) 晶睛 [445] 正₃(雍～) 政

tʃ^h [334] 清(～楚，水～) 青₂ [445] 稱(對～) □(～□ka⁴⁴娘：蜻蜓)

k [334] 均鈞京鯨經₂(念～) [41] 謹謹境景警 [445] 勁莖頸敬競徑

k^h [334] 卿傾頃 [41] 肯 [445] 慶磬

x [334] 興(振～，紹～) [445] 興(高～) □(～□moŋ⁵：瘡瘡) □(□θau¹¹～：喜歡)

ø [334] 因姻鷹鸚櫻英嬰纓 [41] 影₃(電～) □(後～：後面) [445] 應(～該) 應(應答) □(收～：收殮)

uŋ

p [334] 崩枋(較厚的木板) [445] 放₁(～屁，～假)

p^h [334] 蜂 [41] 棒捧奉₂ [445] 縫(名詞)

m [41] □(～行～遠：越走越遠；～行：隨便走一走)

t [334] 東₂(～家：房東) [41] 董懂

t^h [334] 通₂(～書；～溪舷底行：沿河邊走) [41] 統 [445] 痛 || [35] □(～罔：幫助挑擔用的棍子)

n || [23] 郎₂(～爸：父親) 娘₂(～奶：母親)

l [334] □(肥～～：胖乎乎) [41] | □(擔□pu³⁵～：貨郎)

- ts [334] 宗踪 [41] 總
 ts^h [334] 聰匆
 θ [334] 鬆
 k [334] 公₂(濟～) 蚣功攻 [445] 汞貢贛古送切
 k^h [334] 空₂(～歡喜：白高興) [445] 控
 x [334] 轟風楓瘋豐諷封峰鋒
 ø [334] 翁₂(讀字) [445] 薤(～菜：空心菜) □(～菜：澆菜)

yuj

- t [334] 中₃(～國) 忠 [41] 等₁ [445] 中(～毒) || [55] 點₂(～心) [11] □(～去：進去)
 tʃ [334] 終鐘鍾盅春 [41] 種(粟～：穀種) 腫種(芒～) [445] 眾
 tʃ^h [334] 充冲 [445] 銃
 k [334] 弓躬宮恭供₂(口～) [445] 供₁(做～：奉獻祭品)
 k^h [41] 鞏恐

aŋ

- p [334] □(□θan⁴⁴～：蟾蜍) [211] 平₁ 坪(平整的地塊，如，戍～：圍起來蓋房用的土地) 評(批～) [445] 柄 [41] 病
 p^h [334] 髡(一種瓮，口大) [211] 彭膨 [445] □(～粟：秕穀；～講：談天兒；縛得野～：綁得很鬆)
 m [211] 盲蛇明₁(～年) 冥(～晡：晚上；食～：吃晚飯) [41] 蜢(草～：蚱蜢) □(髻～：髻)
 t [334] □(現在) [211] □(～農：耀眼；透過光看) [41] 鄭
 t^h [334] 撐(～船)
 n [334] 脰(駁～：腳後跟；手～：胳膊肘兒) [445] □(蹠)
 l [41] 兩(數詞) □(□p^ha²³～：東西搖來搖去)
 ts [334] 爭₁ 正(～月) [41] 井 [445] 正₁(形容詞)
 ts^h [334] 青₁(～苔，～布：深藍色的布；不熟) [41] 請醒
 θ [334] 生₁(～卵：下蛋) 牲₁(頭～：家畜) [211] 晴□(～月：外面；～來³⁶：出來)

³⁶ 此處「來」讀作 [ŋei³²²]。

- [41] 省(～長)省(～錢) [445] 性(發～：發脾氣) 姓
 k [334] 更(三～) 經₁(～布：織布) [41] 埂(堤防) 哽 [445] □(算盤～：算盤框內的小棍兒)
 k^h [334] 坑
 ∅ [211] 桁(標子)

iaŋ

- p [41] 餅 [445] 併(合～) 握(～水：倒水)
 t [41] 鼎₁(鍋)
 t^h [445] □(疼)
 l [41] 領(脰～：領子) 嶺(上～：上坡)
 θ [445] 聖₁(菩薩有～：菩薩顯靈)
 tʃ [445] 正₂(～是，平～：不好)
 k [445] 鏡
 x [334] 兄₁(～弟：弟弟)
 ∅ [41] 影₂(藥有～：藥有效)

ɛŋ

- p [211] 朋鵬
 p^h [211] 弘宏□(搪瓷)
 m [41] 孟
 t [211] 騰橙 [41] 等₂(平～)
 l [41] 冷
 tʃ [211] 曾(～經) 層□(一種樹，可以榨油) [41] 贈
 tʃ^h [445] 襯
 k [41] 梗(桔～) 耿 [445] 更(副詞)
 ŋ [41] 硬
 x [211] 桓₂ 恒行₂(～頭：戲裝) 衡 [41] 杏行(品～) 幸

ɔŋ

- p [211] 旁傍 [41] 榜 [445] 謗

- p^h [41] 蚌□(碰。本書中寫作「碰」)
- m [211] 忙芒₂(~種) 氓 [41] 莽蟒 [41] 望₁(往遠處看)
- t [211] 堂堂螳唐塘長₁(形容詞) 腸丈₁(~夫：男人) □(~魚：鰲) [41] 黨長(縣~，省~) 漲 [445] 擋當(妥~；~店) □(石~：一種蛙。黑色，較大) □(做水~：發大水) [41] 丈₂(長度單位)
- t^h [211] 糖 [41] 躺 [445] 燙
- n [211] 囊瓢 [41] 釀
- l [211] 郎₁(新~) 廊狼榔 [41] 朗兩(幾~) [445] 琅(晾，~清：乘涼) □(~花：稻子開花) [41] 浪
- ts [211] 藏(動詞) 牀₂(蒸籠) [41] 蔣獎槩掌(手~) [445] 葬壯 [41] 藏(西~) 狀(~元，告~)
- ts^h [211] 牀₁(牀鋪) [41] 搶廠 [445] 闖創□(門~：門門)
- θ [41] 磔(~盤：柱子底下的石墩下的基石) 爽想鯨賞
- k [211] □(車~：車軸) [41] 廣講拱(~橋) [445] 崗(山~頭：山頂) 杠鋼降(~□tœuŋ⁵⁵³：跳神，霜~)
- k^h [41] 壙(墓~：墓穴) 礦孔(姓) [445] 囤(藏放)
- ŋ [211] 昂(~頭：抬頭) [41] □(~□ma⁴¹：傻子)
- x [211] 航杭絢妨防 [41] 晃紡仿訪 [445] 放₂(解~) 況 [41] 項
- ∅ [211] 行(量詞，蜀~字，蜀~風：一陣風；銀~，油~：油坊) | 降(投~)(□lau²³~：時候) [41] 影₁(影子) [445] 映(盼望) [41] | 筥(竹~：曬衣服用的竹竿)

ioŋ

- k^h [41] 強(勉~)
- ŋ [41] 仰(信~)
- x [41] 享響 [445] 憲₁ 獻₁ 向
- ∅ [41] 養(~花) [445] 映

uɔŋ

- ∅ [41] 枉往

œuŋ

- p^h [41] □ (～車：推車) [41] □ (柚子)
- m [211] 萌盟 [41] 猛蠓 (蚊子) [445] 夢 [41] 網 || [44] 芒₁ (菅～：蘆葦)
- t [211] 銅桐₂ (～山：福鼎的舊稱) 筒童₂ (霍～：地名) □ (降～：跳神) [445] 帳賬
脹凍棟 [41] 洞重 (形容詞)
- t^h [211] 桐₁ (～油，～柴：桐樹) 蟲 [41] 桶 [445] 暢
- n [211] 能農₁ (人) 膿 [445] 讓□ (軟) [41] | 動₁ (□tin³⁵～：動，起～汝：謝謝你，
此時讀作 [lœuŋ⁴¹⁻⁵²]) □ (□puon³⁵～：太陽穴) [52] □ (誰。「乜農」的合音)
- l [211] 籠礮礮 (喉～) 壟 (兩山之間低窪的地方) [41] 攏 [41] 弄 (動詞) 弄 (胡同)
|| [11] □ (駁～骨：脛骨)
- θ [41] 搥 (推。在虎湔話裡很少用) [445] 相 (□k^hiap³～：照相；～士：看相) 送宋
- tʃ [445] 醬將 (棋子之一) 障 (白內～) 瘴 (發～：發生瘟疫) 粽
- tʃ^h [445] 唱倡
- k [41] 港公₁ (牛～：公牛) [41] 共₁ (～號：一樣)
- ∅ [211] 紅 [445] 瓮 [41] □ (洞，如，蕃藷～：地窖)

eŋ

- p [211] 便 (～宜) 貧頻憑平₂ (和～) 屏蘋
- m [211] 民鳴明₃ (～白，清～) [41] 命₂ (～令) 泳₁
- t [334] 登燈 [211] 亭亭庭庭蜓 [41] 定₂ (一～) □ (沉澱)
- n [211] 仁₁ (目珠～：眼珠兒) 寧 (～德)
- l [211] 臨₂ (光～) 鄰鱗₂ 磷陵凌菱靈零鈴 [41] 令另
- θ [334] 生₂ (～意，～活。花～) 牲₂ 笙甥 (外～：外甥、外孫) [211] 乘 (加減～除)
成₂ (～功) 誠
- tʃ [334] 臻曾 (姓) 增憎僧爭₂ (鬥～) 箏 [211] 秦情 [41] 盡 (～力) 靜靖淨
|| [22] 榛 (～子：栗子)
- k [334] 庚耕羹 (調～：羹匙) [211] 荊瓊 [41] 竟
- ŋ [211] 迎₂ (～接)
- x [334] 亨 [211] 形 (有～：漂亮) 型刑邢
- ∅ [334] 鶯 [211] 仁₃ (桃～) 寅榮 [41] 仍孕

ieŋ

- p^h [334] 體(～骨：肋骨) [41] □(～樣：模仿)
 m [211] 明₂(□θi²³～：松明) 名銘 [41] 命₁
 t [41] 定₁(算命算得很準；～～個：好好兒地)
 t^h [334] 聽聽₁(客～) [211] 呈程(姓)
 l [211] □(晾)
 θ [334] 聲 [211] 成₁(八～) 城 [41] □(竹～：分層儲物的竹器)
 k [334] 驚(害怕，嚇；～蟄) [211] 行₁(走)
 ŋ [211] 迎₁(～龍：舞龍燈，～神)
 x [334] 兄₂(表～)
 ø [211] 贏盈營(軍隊的編制單位；國～)

oŋ

- p [334] 幫邦□(～熱食：趁熱吃) [211] 房(填～)
 p^h [334] □(凸) [211] 篷(帆，簾) 蓬逢縫(動詞)
 m [334] □(□kaŋ⁵～：蕨) [211] 蒙
 t [334] 當(～兵) 椿中₂(日～：白天，廳～：堂屋，街～：街上) [211] 同童₁ 瞳
 [41] 動₂
 t^h [334] 湯窗₁(～門罔：窗戶)
 ts [334] 賊將₁(把，介詞) 莊裝妝 [211] 叢崇
 ts^h [334] 倉蒼艙窗₂(～簾)
 θ [334] 喪(婚～) 相₁(～拍：打架) 商霜
 k [334] 岡剛綱缸江₂(浙～) 扛缸
 k^h [334] 康糠慷框(跳～：跳房子) [41] □(～柴：烏柏樹)
 x [211] 洪鴻馮 [41] 鳳奉₁ 倂
 ø [334] 秧

uoŋ

- k [334] 光□(桌椅等腿中間的橫木)
 k^h [334] 匡筐眶 [211] 狂
 x [334] 荒慌慌方肪芳坊 [211] 皇蝗隍惶(大木桶) 橫

- ø [334] 汪□ (頭～：頭暈) [211] 黃 (顏色；姓) 簧亡忘王□ (～□lai³²²：菠蘿)
[41] 妄望₂ (希～) 旺

yoŋ

- t [334] 張 (量詞；姓) [211] 長₂ (～樂：地名) 場□ (□pyt⁵～：知道) [41] 長_{直亮切}
(剩) || [23] 丈₃ (～農：丈人)
t^h [41] 仗杖
n [211] 娘₁ (酒～：酒釀)
l [211] 良涼量 (動詞) 糧梁梁 [41] 亮諒輛量 (質～) || [11] □ (～□me³⁵：老鷹)
θ [334] 相₃ (～信) 箱廂湘襄鑲傷 [211] 詳祥常嘗裳償□₁ (～冥：昨日) [41] 上 (動
詞) 癢尚 (和～) 上 (～月：上頭)
tʃ [334] 將₂ (～來) 漿章樟 (～柴：樟樹) 漳
tʃ^h [334] 槍昌莖 [211] 牆 [41] 象像橡匠綯 (～鞋)
k [334] 疆僵薑姜羌 [211] 強 (～弱)
x [334] 香鄉
ø [334] 央殃 [211] 羊洋烺楊 (姓) 陽揚瘍垺 (大片的平地) □ (～□me³²²：青蛙)
[41] 壤樣

øŋ

- m [334] □ (□xu¹¹～：蜈蚣)
t [334] 東₁ (～月：東邊) 冬中₁ (～秋) [211] 從₁ (介詞) 重₂ (～陽) [41] 仲 (杜～)
t^h [334] 通₁ (～風，～氣) [211] 重₁ (雙～目：雙眼皮)
n [211] 農₂ (～民) 濃 (茶濃)
l [211] 隆龍
θ [334] 相₂ (～□tœk⁵：牛相鬥) 雙 [211] 松 (～柴：松樹) [41] 誦頌訟□ (穿)
tʃ [334] 棕 [211] 從₂ (～教：信教)
tʃ^h [334] 葱 || [22] □ (～□ŋu⁵：烏鴉)
k [334] 江₁ (閩～) 工 (做～；蜀～：一天) [211] 窮
k^h [334] 腔空₁ (灶～：灶口，□loi¹¹～：鑽孔，鼻～：鼻孔，耳～：耳朵眼兒)
[41] □ (虹)
x [211] 熊₂ 雄 (英～；鴨～：公鴨)
ø [334] 翁₁ (祖父，舅～：父親的舅父) [211] 勻戎絨融茸容蓉庸□ (寵) [41] 用

ik

- p [3] 弼域
 p^h [5] 匹₂ 碧辟
 t [5] 的滴嫡笛狄適 [3] 蟄(驚～) 侄值₂(～班) 殖植敵
 t^h [5] 踢剔
 l [5] | 食₂(扁～：餛飩) [3] 歷曆(日～) 癩 || [1] □(無～過：遺憾) □(□pi¹¹～樹：榕樹)
 θ [5] 屑₂(頭～：頭垢) 悉蟋息識釋錫析
 tʃ [5] 質織職積績 [3] 疾寂(安靜)
 tʃ^h [5] 漆膝戚
 k [5] 擊激 [3] 極
 k^h [5] 泣
 ∅ [5] 益 [3] 逸亦譯易(交～) 液₂ 腋疫役

uk

- p [5] 腹₂(～臍：肚臍) [3] 蔔(蘿～) 匍(趴)
 p^h [5] 覆(臉朝下躺在牀上) □(硬幣沒有阿拉伯數字的面) □(～柿：用鹽水溼生柿)
 m [3] 沒木(～虱：臭蟲) 目₃(～汁：眼淚，骹～珠：踝) 穆(～陽：地名) 牧
 t [5] 篤督 [3] 獨犢毒
 t^h [3] 讀₂
 l [5] □(～水：涉水)
 ts [3] 族
 θ [5] 速肅束
 k [5] 郭穀谷
 x [5] 福幅蝠複復(～習) □(～被：抖被子) [3] 服伏(起～：入伏) 袱(包～)
 ∅ [5] 屋鬱

yuk

- t [5] 竹築□(鼻～：鼻子堵) [3] 逐軸
 t^h [5] 鐵₂(～鉗：火鉗) 縮₁(～水；烏龜把頭縮進去)
 n [3] 肉

- l [5] | □ (拍□ky²²～：呃逆) [3] 祿
 θ [5] 宿(～舍)熟₁(水果成熟) [3] 熟₂(煮～，冥晝～：飯熟)塾俗續(繼～)贖蜀屬
 tʃ [5] 祝粥叔(～伯：叔父)淑足
 tʃ^h [5] 促觸□(蹉) [3] □(揉，～麵粉：和麵)
 k [5] 菊鞠□(～針：別針)□(～□t^hau²²血：淤血)
 k^h [5] 麴
 ŋ [3] 玉₂
 ∅ [3] 育辱褥欲浴

ak

- t [5] □(～桌：拍桌子)□(魚～：魚鰾)

uak

- k [5] 刮₃

ɛk

- p^h [5] 迫
 t [5] 跌(～鼓：痛苦)得₁(～罪)德
 t^h [5] □(～得：塞住)
 θ [5] 設₂虱₂瑟塞(塞子)色
 tʃ [5] 哲₂浙₂側₁(□□ka¹¹lai¹¹～□xai⁴⁴⁵那裡睏：側身而睡)責
 tʃ^h [5] 砌(～牆)妾徹撤輒切(一～)廁側₂測策
 k [5] 給革
 k^h [5] 刻克剋
 x [5] 赫
 ∅ [5] 扼

ɔk

- p [5] 博₁(～錢：換錢)駁蔔(～卦)□(扔)□(～命：拼命)□(油～餛：油條)
 p^h [5] 樸朴(～素)撲僕

- m [5] 募幕寞
 t [5] 啄琢□ (剝，～肉：砍肉)
 ts [5] 作
 ts^h [5] 撮 (量詞) □ (叢，量詞)
 θ [5] 蟀朔縮₂
 k [5] 各₄ 閣擱咯₂ 覺 (感～) 國
 k^h [5] 確酷
 ø [5] 惡 (形容詞)

iɔk

- tʃ [5] 嚼 (讀字)
 tʃ^h [5] 雀 (麻～：麻將) 芍 (白～)
 ø [5] 約

œk

- p [5] 北
 p^h [5] 魄
 t [5] □ (牛用角鬥) □ (～碎錢：找零錢)
 t^h [5] 戳 (捅)
 l [5] 落₁ (掉落) 簍₁ (裝童屍的棺材，桌～：抽屜) □ (～後日：大後日)
 θ [5] □ (撒) □ (用手掌打)
 tʃ^h [5] 爵
 k [5] 角 (動物的角；貨幣單位)
 k^h [5] 殼

ek

- p [3] 別₃ (區～，離～) 白₂ (明～)
 p^h [3] 獲
 t [3] 秩特澤擇
 k [3] 杰₂ 桀₂
 ŋ [3] 孽逆

x [3] 穴₂ 或惑劃₂ (計～)

ok

p [3] 勃渤薄 (～荷) 博₂ (～士)

l [3] 賂烙洛酪絡樂 (長～：地名) 略樂 (～隊)

ŋ [3] 鄂鰐嶽岳 (～飛)

x [3] 鶴學₂ (～堂：學校)

yok

ŋ [3] 虐

∅ [3] 若₃ 弱

øk

p^h [3] 雹

m [3] 墨目₂ (～屎：眼眵)

t [3] 濁 (渾濁)

t^h [3] 讀₁

l [3] 駱 (～駝) 鹿漚 (撈) 六陸麓₂ (牆～：築泥牆時用的木板)

θ [3] □ (嗆；～農：臭氣熏人)

tʃ^h [3] 戳₁ (直角切 (郵～)) 鑿₁ (昨木切)

k^h [3] 劇₁ (～烈) 劇₁ (閩～)

iʔ

p [3] □ (接吻) □ (蜀～□liʔ⁵：一點兒，數量很少)

m [5] || 詩₁ (抽籤～：求籤)

t [3] □ (愛～：要，休～：不要。不能單獨用)

t^h [3] 鰓 (魚的黏液)

l [5] || □ (蜀□piʔ⁵～：一點兒)

θ [3] || □ (～乇：什麼。本書中寫作「什」)

tʃ [3] □ (老～：女陰)

- k [3] 枝₁ (柴～：樹枝) 箕₁ (簸～：一種圓形簸箕，簸東西用)
 k^h [5] 乞₁ (給；被)
 Ø [5] □ (刺，動詞) [3] 伊₁ (他)

u?

- p^h [3] 漚 (溢出)
 ts [3] 租₁
 k [3] 菇₁
 k^h [3] 丘₁ (量詞，用於田)
 ŋ [5] || □ (□t^høŋ²²～：烏鴉)
 x [3] 炆₁ (火～：灰)

y?

- t [3] 豬₁
 tʃ [3] 書₁

a?

- p [5] 百柏伯𠵿 (撕) □ (睜眼，張嘴) [3] 八₂ (豬～戒) 白₁
 p^h [5] 拍 (打) [3] 脛 (屨～：陰囊)
 m [3] 麥脈□ (抓) □ (～□tsa³²²：肮髒)
 t [5] □ (壓) [3] □ (乾燥，喉嚨～：嗓子啞)
 t^h [5] □ (乾淨) [3] 宅 (入～：入住新屋)
 n [3] □₁ (疤)
 l [3] || 瀾₂ (～□la³⁵：涎布。應該是「瀾₁」[lan⁴¹] 的變體)
 ts [5] 炸 (～彈)
 ts^h [5] 冊 [3] 差₁ (形容詞)
 θ [3] 痧₁ (發～：中暑)
 k [5] 格隔□ (～□moŋ³³⁴：蕨) □ (我～汝：咱們。本書中寫作「共」)³⁷ [3] 家₁
 (搬～) 膠₁ (□θi³³明～：松香) 鉸 (剪，裁，～刀：剪刀) 蛟 (龍拔～：山洪暴發)

³⁷ 大概是「共」[kɛ²¹¹] 的弱化形式。

k^h [5] 客 □ (～鵲：喜鵲) [3] 𪗇₁ (腳)

ŋ [3] □₁ (杈)

∅ [3] | 岔₂ (梨～：地名)

εʔ

ŋ [5] | □ (衣裳～：下擺)

ɔʔ

p [3] 薄 (形容詞) 泊 (蒼蠅等在壁上栖止) 箔

p^h [5] 粕 (渣子)

m [3] 莫 (別，不要) 膜 □ (蚊子咬成的疙瘩，□xiŋ⁵⁵～：瘰癧)

t [5] 桌卓 [3] 刀₁

n [5] □ (東西。本書中寫作「乇」) □₂ (什麼。本書中寫作「乇」) [3] □ (浪費)

l [5] □ (套上) □ (冬瓜～：冬瓜棚) || □ (胳膊～下：腋下) [3] 落₂ (日頭～山：太陽下山)

θ [5] 索𦉳 (吮吸) [3] 昨 (～日：前日) 鐳

k [5] □ (烙，煎) [3] 哥₁ □ (力～：勤快) || 各₂ (～乇：別的東西)

∅ [5] □ (乖) [3] 學₁

iΛʔ

t [5] 著^{張略切} (裝，盛) [3] 著^{直略切}₁ (火～：著火；碰～：遇見，尋～：找到；在；從；要)

n [3] 著^{直略切}₂ (無～：不在) 簍 (葉子)

l [5] | 惜₁ (保～：保重身體)

θ [5] □ (接吻) [3] 石 (鵝卵～) 液₁ (手出～：手出汗) □₁ (一。本書中寫作「蜀」)

tʃ [5] 𦉳^{資昔切} (～火：烤火)

tʃ^h [5] 鵲 (□k^ha²²～：喜鵲) 尺 [3] 蓆 □ (理睬) □ (～牀：鋪牀)

∅ [3] 藥

æʔ

- n [3] | □ (□æn²²～：肮髒)
 l [3] □ (□kæ²²～：噁氣)
 θ [3] 梳₁ (頭～：梳子)
 k [5] 各₁ (～農：別人)

ieʔ

- p [5] 壁壁
 p^h [5] 僻 (偏僻，單說) [3] 批₁ (信件；蜀～) □ (～蓆：鋪席子)
 t [5] 摘□ (這～：這個。一般讀作 [lieʔ⁵]。「蜀隻」的合音) [3] 糴
 t^h [5] 拆
 n [3] 擗 (抓，捉)
 l [3] 歷 (一種曬東西用的圓形大竹器)
 θ [3] 食₁ (吃)
 tʃ [5] 迹 (痕迹) 隻 [3] □ (卵～：蛋胚)
 tʃ^h [5] 刺_{七迹切} (編織) 赤 (～肉：瘦肉) □₁ (～農：傳染) [3] 車₁ (～下去：滾下去) 勺 (舀子；尿～：糞勺)
 k [3] 雞₁ (單說)
 ŋ [3] 額
 x [5] 嚇 (威脅)

uoʔ

- p [5] 剝 [3] 縛 (捆，繫)
 p^h [3] 曝 (曬)
 m [3] | 晡₁ (下晝～：下午，半～：點心)
 l [3] 綠錄
 ts [5] 註鑄燭 [3] 珠₂ (蜀粒～)
 ts^h [5] 厝 (姚～：地名) 戍 (房子) 粟 (稻穀)
 θ [5] 削 [3] 沙₁ 鯊輸₁ (～贏)
 k [3] 瓜₁ 局
 k^h [5] 課曲₁ (～尺，唱～) [3] 靴

- ŋ [3] 玉₁ 獄
 x [3] 花₁ 麩
 Ø [5] 沃(淋) [3] 劃₁ (筆～) 畫_{胡麥切} (動詞)

n

- Ø [41] □ (不。如，～去。本書中寫作「怀」)

2.1.2 咸村方音

2.1.2.1 聲韻調

2.1.2.1.1 聲母 17 個，包括零聲母在內

- | | | | |
|------------------------|--------------------------------------|-------|--------------------------|
| p 幫盤簿步白縛 | p ^h 派鼻蜂 | m 門網 | |
| t 刀同道大奪腸 | t ^h 太讀 ₁ 蟲 | n 腦年染 | l 來 |
| tʃ 早 ₁ 曹酒增爭 | tʃ ^h 倉插賊廠腩響牀 ₁ | | θ 三生世四坐 ₁ 船癢 |
| tɕ 接紙真書錢 | | | ɕ 秋昌鼠樹 ₁ 休現笑肺 |
| k 家基舉汗 ₁ | k ^h 坑欠白齒 | ŋ 硬義 | h 好汗 ₂ 虎府風園 |
| Ø 愛搖羊芋鞋黃文 | | | |

說明：

1. 單說時 [m n ŋ] 的實際音值是 [mb nd ŋg]。在緊接著前一個字時，則為 [m n ŋ]。
2. [tʃ tʃ^h] 聲母孫必鉛常讀作 [ts ts^h]。
3. [tʃ^h] 聲母的塞音成分比 [tʃ] 弱，孫芳恒常讀作 [ʃ^h]。
4. [θ] 聲母孫芳恒常讀作 [f]。比如「三」[θam⁴⁴] 孫芳恒常讀作 [fam⁴⁴]。
5. [tʃ tʃ^h] 聲母和 [tɕ ɕ] 聲母互補，後者出現於 [i y] 之前，前者則出現於其他元音的前面。[θ] 聲母和 [ɕ] 聲母則構成對立。例如：消 θiu⁴⁴ ≠ 秋 ɕiu⁴⁴ | 聲 θiɛŋ⁴⁴ ≠ 兄 ɕiɛŋ⁴⁴。
6. [ɕ] 聲母帶有較為明顯的送氣成分，讀作 [ɕ^h]，有時還讀作 [tɕ^h]。
7. 不存在送氣塞擦音 [tɕ^h]。這是原始寧德方言的 *tʃ^h 變成 [ɕ] 的結果。比如「七」*tʃ^hit_{陰入} > *tɕ^hit_{陰入} > ɕit⁵。參 3.2.3.2。
8. [h] 聲母有時讀作 [x]。
9. 零聲母一般為喉塞音。比如，單獨念時「夜」[iɛ¹¹] 的實際音值是 [ʔiɛ¹¹]，「曰」[uat³] 的實際音值是 [ʔuat³]。但是「□阿～：母親」[ia¹¹]、「我」[ua¹¹]、「畚」[iau¹¹]、

「影有～」[iaŋ¹¹]和「養」[iəŋ¹¹]的零聲母不讀喉塞音，而以元音開頭。這個發音特點在寧德方言音韻史上具有重大意義。參看 2.1.2.1.2 的說明 1 以及 3.3.1.2.3。

10. 在連續的語流中，後字的聲母（除 [m n ŋ] 以外）往往受到前字韻母的影響而發生有規律的變化，即「聲母類化」。在此簡單描寫大概的情況：

(a) [p p^h] 聲母

(a-1) 在陰聲韻的後面變為 [β u] 或零聲母。例如：外婆外祖母 ŋie¹¹⁻³⁴ pɔ-βɔ³²²⁻⁴³³ | 水田間的水溝 tʃɔy-tɕy¹¹⁻⁴⁴ pui-ui⁵⁵ | 賴伏雞母抱窩的母雞 lai¹¹⁻³⁵ po-uo¹¹⁻⁴⁴⁻³⁵ ki^{mo}¹¹ | 白飯 paʔ-pa³⁻³⁵ pun-un¹¹；土匪 t^hu¹¹⁻⁵⁵ p^hei-ei¹¹ | 碎票零錢 tʃɔi⁵⁵⁻⁴⁴ p^hiəu-βiəu⁵⁵ | 油粕熬豬油後剩下的渣子 eu³²²⁻⁴⁴ p^hɔ-uoʔ⁵ | 喙皮嘴唇 tʃui⁵⁵ p^hui-βui³²²⁻⁵³³ ~ tʃui⁵⁵ p^hui-ui³²²⁻⁵³³。

(a-2) 在陽聲韻的後面變 [m]。例如：灶神婆灶神，專指女的 tʃau⁵⁵ θen-len³²²⁻³³ pɔ-mɔ³²² | 金匏南瓜 kim⁴⁴⁻³⁴ po-mo³²²⁻⁴³³ | 鉛筆 yn³²²⁻⁴⁴ pit-mit⁵ | 平平一樣 paŋ³²²⁻²³ paŋ-man³²²。其他：面布毛巾 min⁵⁵⁻⁴⁴ pu-nu⁵⁵。

(b) [t t^h θ] 聲母

(b-1) 在陰聲韻和 [ʔ] 尾入聲韻的後面變為 [l] 或零聲母，以前者為主。例如：豬肚 ty⁴⁴⁻³⁵ to-lo¹¹ | 雞櫛雞舍 ki⁴⁴⁻³⁴ teu-leu³²²⁻⁴³³ | 姨丈姨夫 Ei³²²⁻³³ tyoŋ-lyoŋ¹¹⁻³³ | □底哪裡 tɔi⁵⁵ tɛ-E¹¹ | 笠斗笠 li¹¹⁻³⁵ tau-au¹¹；鋤頭 t^hɔ-t^hy³²²⁻²³ t^hau-lau³²² | 交通 kau⁴⁴ t^huŋ-luŋ⁴⁴ | 屎桶糞桶 θai¹¹⁻⁵⁵ t^hoŋ-ləŋ¹¹ | 客廳 k^haʔ-k^ha⁵⁻⁴⁴ t^hiəŋ-liəŋ⁴⁴ | 日頭太陽 ni⁰ t^hau-au³²²；蒲扇扇子 pu³²²⁻³³ θien-lien⁵⁵ | 豬屎 ty⁴⁴⁻³⁵ θai-lai¹¹ | 灶前廚房 tʃau⁵⁵ θen-len³²²⁻⁵³³ ~ tʃau⁵⁵ θen-en³²²⁻⁵³³ | 頭前前邊 t^hau³²²⁻²³ θen-en³²²。

(b-2) 在陽聲韻的後面變為 [n ŋ]。例如：兄弟弟弟 ciəŋ⁴⁴⁻³⁵ ti-ni¹¹ ~ ciəŋ⁴⁴⁻³⁵ ti-ŋi¹¹ | 上旦上午 θyoŋ¹¹⁻⁴⁴ tan-nan⁵⁵ ~ θyoŋ⁴⁴ tan-ŋan⁵⁵ | 廳中堂屋 t^haŋ⁴⁴ toŋ-ŋoŋ⁴⁴ | 搭錢袋搭襖 tap⁵ tɕin-pin³²²⁻³³ tɔi-noi¹¹；牀頭枕頭 tʃoŋ³²²⁻²³ t^hau-nau³²² | 屎缸頭廁所 θai¹¹⁻⁴⁴ koŋ-oŋ⁴⁴ t^hau-nau³²²⁻⁴³³ ~ θai¹¹⁻⁴⁴ koŋ-oŋ⁴⁴ t^hau-ŋau³²²⁻⁴³³；模實牢固 tɛn¹¹⁻³³ θet-nit³⁻³⁴ | 蜂□蜂窩 p^huŋ⁴⁴ θiu-niu⁵⁵ | 先生 θin⁴⁴ θaŋ-naŋ⁴⁴。其他：兩條 laŋ¹¹⁻²³ teu-leu³²²。

(c) [l] 聲母在陽聲韻的後面變為 [n]。例如：寒露 han³²²⁻³³ lu-nu⁵⁵ | 新郎 θin⁴⁴⁻³⁴ loŋ-noŋ³²²⁻⁴³³ | 塍螺田螺 tʃɛn³²²⁻²³ loi-noi³²² | 瞋雷打雷 tɛn³²²⁻²³ lai-nai³²² | 蟲卵 t^hœŋ³²²⁻³³ lɔn-nɔn¹¹⁻³³ | 盡力 tʃɛn¹¹⁻³³ let-net³⁻³⁴ | 命令 men³⁵ leŋ-neŋ¹¹ | 園□河畦溝 hun³²²⁻¹¹ lin-nin³²²⁻²³ ɔ-no³²²。

(d) [tʃ tɕ tʃ^h ɕ] 聲母

(d-1) 在陰聲韻和 [ʔ] 尾入聲韻的後面變為零聲母或 [i y]。例如：果子水果

køy-kui⁻⁵⁵ tʃei-ei¹¹ | 這幾座 tʃa¹¹ køy-kui⁻⁵⁵ tʃɔ-ɔ¹¹ | 做節過端午節 tʃɔ⁵⁵⁻⁴⁴ tʃet-et⁵ | 糕
牀蒸籠 kɔ⁴⁴⁻³⁴ tʃɔŋ-iɔŋ³²²⁻⁴³³ | 告狀 kɔ⁵⁵ tʃɔŋ-iɔŋ¹¹ | 這 □ 這麼 tʃa¹¹ tʃɔŋ-yoŋ⁴⁴ ; 教書
ka⁵⁵⁻⁴⁴ tʃey-y⁴⁴ ; 破柴劈柴 p^huo⁵⁵ tʃ^ha-ia³²²⁻⁵³³ | 布塍插秧 pu⁵⁵ tʃ^hen-en³²²⁻⁵³³ | 桌塍桌邊
tɔʔ-tɔ⁵⁻⁵⁵ tʃ^hen-en³²²⁻⁵³³ ; 汽車 k^hi⁵⁵⁻⁴⁴ tʃie-ie⁴⁴ | 柴樹枝樹枝 tʃ^ha³²²⁻¹¹ tʃiu-iu⁵⁵⁻⁴⁴ ŋi⁴⁴ | 曲尺
k^huʔ-k^hu⁵⁻⁴⁴ tʃyʔ-yʔ⁵。也有變為 [l] 的例子，但不很普遍。例如：腐渣豆腐渣
ho-hu¹¹⁻⁴⁴ tʃa-la⁴⁴ ; 胡椒 ho³²²⁻³³ tʃiu-liu⁴⁴。

(d-2) 以上四個聲母在陽聲韻後面讀法的主要情況如下：

(d-2-1) 在 [m] 尾的後面變為 [m]。例如：三隻 θam⁴⁴ tʃeiʔ-mieʔ⁵⁻⁴ | 甘蔗
kam⁴⁴ tʃie-mie⁵⁵ ; □ 喙 忌 kim¹¹⁻⁴⁴ tʃ^hui-mui⁵⁵ ;

(d-2-2) 在 [n] 尾的後面的讀音變為 [nɜ ɲɜ] 或 [n]。例如：蓮籽 len³²²⁻³³ tʃei-ɲɜi¹¹⁻³³ |
清水涼水 tʃin⁵⁵ tʃɔy-ɲɜy¹¹ ; 山塍山裡的田 θan⁴⁴⁻³⁴ tʃ^hen-ɲɜen³²²⁻⁴³³ | 斷喙斷氣
tɔn¹¹⁻⁴⁴ tʃ^hui-ɲɜui⁵⁵ | 蒼手蘆葦做的筲帚 kan⁴⁴⁻³⁵ tʃ^hou-nou¹¹ ; 番錢銀元
huən⁴⁴⁻³⁴ tʃin-nɜin³²²⁻⁴³³ | 豺 罔精 狼的頭目 t^hai³²²⁻¹¹ kian-ian¹¹⁻⁴⁴ tʃin-ɲɜ⁴⁴ ; 板車
pen¹¹⁻⁴⁴ tʃie-nɜie⁴⁴ | 檀香 tan³²²⁻³³ tʃyɔŋ-nɜyɔŋ⁴⁴ | 錢樹花 杜鵑花
tʃin³²²⁻¹¹ tʃiu-niu⁵⁵⁻⁴⁴ huɔ-uɔ⁴⁴ ;

(d-2-3) 在 [ŋ] 尾的後面變為 [ŋ]，[ŋ] 的發音部位稍微前面一點。例如：冬節冬至
tɔŋ⁴⁴ tʃet-ŋet⁵ | 桐籽 t^hɔŋ³²²⁻³³ tʃei-ŋei¹¹⁻³³ | 工作 kɔŋ⁴⁴ tʃɔk-ŋɔk⁵ ; 通書
t^hoŋ⁴⁴ tʃey-ŋy⁴⁴ ; 松柴卵松球 θoŋ³²²⁻³³ tʃ^ha-ŋa³²²⁻³³ lɔn¹¹⁻³³ | □ 粟 秕穀 p^han⁵⁵⁻⁴⁴ tʃ^hu-ŋuʔ⁵
| 清楚 tʃin⁴⁴⁻³⁵ tʃ^hu-ŋu¹¹ ; 中秋 tɔŋ⁴⁴ tʃiu-ŋiu⁴⁴。其他：清楚 tʃin⁴⁴⁻³⁵ tʃ^hu-nu¹¹ 又讀。

(e) [k k^h] 聲母

(e-1) 在陰聲韻和 [ʔ] 尾入聲韻的後面變為零聲母。例如：水雞田雞 tʃɔy-tʃey¹¹⁻⁴⁴ ki-i⁴⁴
| 後家娘家 au¹¹⁻⁴⁴ ka-a⁴⁴ | 菜乾乾菜 tʃ^hai⁵⁵⁻⁴⁴ kan-an⁴⁴ | 做家節省 tʃɔ⁵⁵⁻⁴⁴ ka-a⁴⁴ | 麥稈麥秸
maʔ-ma³⁻³⁵ kan-an¹¹ ; □ 餃 癩子 pai⁴⁴ k^ha-a⁴⁴ | 豆蔻 tau¹¹⁻⁴⁴ k^heu-eu⁵⁵ | 喙齒牙齒
tʃey⁵⁵ k^hei-ei¹¹。也有變為 [l] 的例子：雉雞山雞 ti³²²⁻³³ ki-li⁴⁴ | 水雞田雞
tʃɔy-tʃey¹¹⁻⁴⁴ ki-li⁴⁴ 又讀 | 調羹 tiəu³²²⁻³³ keŋ-leŋ⁴⁴。38 其他：外去出去
ŋie¹¹ k^hyə-nyə⁵⁵ 39。

(e-2) 這兩個聲母在陽聲韻後面讀法的主要情況如下：

(e-2-1) 在 [m] 尾陽聲韻的後面變為 [m]。例如：鹹鮭較小的鹹魚乾 kem³²²⁻²³ ki-mi³²² |

38 虎頂話和九都話也有這種聲母類化。參看 2.1.1.1.1 的說明 7 (e-1) 和 2.1.3.1.1 說明 11 (e-1)。

39 後字的實際音值近 [nyə⁵⁵]。

金橘kim⁴⁴kit-mit⁵ | 鉗囡鉗子k^hem³²²⁻³³kian-mian¹¹⁻³³ 40。

(e-2) 在 [n ɲ] 尾陽聲韻的後面變為 [ɲ]。例如：指甲tɕin⁴⁴kap-ɲap⁵ | 門囡小窗戶mun³²²⁻³³kian-ɲian¹¹⁻³³；放假poŋ⁵⁵ka-ɲa¹¹ | 領巾圍巾laŋ¹¹⁻⁴⁴kyn-ɲyn⁴⁴ | 霜降θoŋ⁴⁴kəŋ-ɲəŋ⁵⁵。

(f) [h] 聲母和零聲母

(f-1) [h] 聲母在陰聲韻的後面變為零聲母。例如：姊夫姐夫tʃei-tɕi¹¹⁻⁴⁴hu-u⁴⁴ | 數學θu⁵⁵hək-ək³⁻⁵ | 豬血ty⁴⁴hək-ək⁵ | 有形漂亮o¹¹⁻³⁴heŋ-eŋ³²²⁻⁴³³。

(f-2) [h] 聲母在 [m] 尾陽聲韻的後面變為 [m]。例如：三歲θam⁴⁴hui-mui⁵⁵⁻⁴⁴。

(f-3) 這兩個聲母在 [n] 尾陽聲韻的後面變為 [n]。例如：秤花秤星ɕin⁵⁵⁻⁴⁴huo-nuo⁴⁴ | 歡喜高興huən⁴⁴⁻³⁵hei-nei¹¹；嫩雨小雨nən¹¹⁻³⁵y-ny¹¹ | 原因ɲun³²²⁻³³in-nin⁴⁴ | 炭瓮t^han⁵⁵⁻⁴⁴æŋ-nœŋ⁵⁵ | 口後邊kun⁵⁵au-nau¹¹。

(f-4) 在 [ɲ] 尾陽聲韻的後面則變為 [ŋ]。例如：生墳生前所修的墳墓θaŋ⁴⁴⁻³⁴hon-ŋon³²²⁻⁴³³；鄉下ɕyoŋ⁴⁴⁻³⁵a-ŋa¹¹ | 洋油煤油yoŋ³²²⁻²³eu-ŋeu³²² | 重陽təŋ³²²⁻²³yoŋ-ŋyoŋ³²²。

(f-5) 在 [p k] 尾入聲韻的後面分別變為 [p k]。例如：鴨雄公鴨ap⁵hœŋ-pœŋ³²²⁻⁵³³ | 學校hək³⁻³⁵hau-kau¹¹ | 固口好幸虧ku⁵⁵⁻³³lik⁵hə-kə¹¹。

除了 [h] 聲母和零聲母以外，前字收 [p t k] 韻尾時，大多數不發生類化。例如：鐵枝抬著游行的演戲的臺子t^hit⁵⁻⁴ki⁴⁴ | 築牆tyuk⁵ɕyoŋ³²²⁻⁵³³ | 墨筆毛筆mœk³⁻⁴pit⁵。但也有少數發生類化的例子。例如：蜀把一把ɕit³⁻⁵pa-βa¹¹ ~ ɕit³⁻⁵pa-ua¹¹ 41 | 搭錢袋搭襪tap⁵tɕin-pin³²²⁻³³tɕi-nɕi¹¹。

其實，在咸村話當中，不發生類化的例子也很多。例如：肯定k^heŋ¹¹⁻⁵⁵tɕieŋ¹¹ | 相信θyoŋ⁴⁴θin⁵⁵ | 寫信θie¹¹⁻⁴⁴θin⁵⁵；金項鏈kim⁴⁴⁻³³həŋ¹¹⁻³⁵lin¹¹ | 瞋雷打雷tɕen³²²⁻²³lai³²² 又讀；雞爪ki⁴⁴⁻³⁵tʃau¹¹ | 味精mei¹¹⁻⁴⁴tɕiŋ⁴⁴ | 浪費ləŋ¹¹⁻⁴⁴ɕi⁵⁵ | 騎車k^hei³²²⁻³³ɕie⁴⁴；山駁山腳θan⁴⁴k^ha⁴⁴。

咸村話的聲母類化是一個十分複雜的現象。以上所介紹的只不過是其概要而已，為了全面的描寫很需要搜集大量的語料。

40 也常讀作 [k^hem³²²⁻³³kian-man¹¹⁻³³]。

41 與「我」同音。

2.1.2.1.2 韻母 108 個，包括自成音節 [n] 在內

	i 祭涕桂肺池紫鼻氣	u 課布故武租主芋思	y 豬鋸取區
a 把飽架教 1 早	ia 阿～：母親	ua 我 1	
ai 菜海派界師 1 尿		uai 拐	
au 老 1 包頭臭灶走九	iau 表狗		
E 排街蹄 1 溪快 1	iE 寫蔗爺紙寄外 1		
Ei 騎時二字味來 1			
Eu 條料湊構			
ɔ 多刀鎖嫂		uo 拖破 1 沙 1 瓜掛	
ɔi 袋愛 1 對罪坐 1		uɔi 妹怪懷	
æ 驢芋楚 1 梳犁			
		yə 去	
	iəu 廟樵趙驕		
e 奶 2			
ei 米李姊起			
eu 流 2 守久受油柱			
o 浮度吳胡自事舅			
oi 推催錘櫃肥			
ou 賭苦此手 1			
ø 徐魚虞裕			
øy 腿 2 軌尾火			
ui 杯回醉歸皮 1 衣 1	iu 笑照橋秋抽樹 1		
	im 鹽欠添心金		
am 潭三暗膽敢杉鑒			
em 蠶鹹簞店	iem 滲嚴 引誘		
em 森琴任減染點 1 審錦賢熊			
	ip 接葉集		
ap 答蠟插甲粒 1 鋤			
ep 狹貼澀十	iEp 蝶夾及翼翅膀展		
ep 立 1 習			
	in 邊賓冰仙新身凳	un 飯 1 分磚春權棍	yn 件建緣 2 根巾
an 單傘寒旱班山簡	ian 兒子	uan 館款	
en 慢 1 閑蓮前縣	ien 綫善硯		

ɔn 算亂嫩睏睡		uən 盤棺彎萬	
en 千神藤陣瓶板免淺犬緊			
on 酸孫順文群船			yən 言
øn 選隱本准勇銀近			yt 歇決乞 ³
	it 滅筆設失式熱缺 ¹	ut 雪發 ¹ 月出不	
at 辣割殺粒 ²		uat 曰	
Et 八節 ¹ 虱賊	iEt 搗用肩扛		
ot 脫刷牙		uət 鉢闊法襪	
et 蜜直役立 ²			
ot 絕佛			
øt □稠			
	iŋ 丁星京鎮均勝	uŋ 公舂蜂光王	yŋ 中~國弓雍
aŋ 坑病鄭哽井請滿	iaŋ 餅	uaŋ 仿	
Eŋ 朋層 ² 硬	iEŋ 行 ¹ 名驚 ¹ 兄		
ɔŋ 堂牀項想仰講影 ¹	ioŋ 養	uəŋ 橫	
æŋ 網粽紅 ¹ 蟲雄 ¹			
eŋ 貧民增亨情靜肯丙景			yəŋ 帳良羊
oŋ 幫湯莊放 ¹ 篷統種名廣紡			
øŋ 東 ¹ 葱桶窮用雙等 ¹			
	ik 節 ³ 漆益踢	uk 督福國	yuk 竹粥足麪
ak □魚鰾			
Ek 北色革血			
ɔk 博作閣學 ²			
æk 鹿六濁殼墨			
	iæk □拍水~：在水面上擲瓦片		
ek 敵極			
ok 毒服			yok 嚼腳約
øk 肉陸育			
	iʔ 著 ² 在	uʔ 剝綠燭局	yʔ 石 ¹ 尺藥
aʔ 白宅冊客			
Eʔ 鐮~	iEʔ 額隻糴食 ¹		
ɔʔ 薄形索桌鐲		uoʔ 劃	
æʔ 各 ¹ ~農			
eʔ 齊和、跟			

oʔ 腹 2~肚

øʔ 窟~窿

n 怀不

說明：

1. 上聲調除外，二合元音和三合元音的第一個元音（不論是作為介音還是韻腹）往往讀得比第二個和第三個元音更長，在陽平和陽去兩調表現得更明顯。比如，

- (a) 賒θiɛ⁴⁴[θiɛ⁴⁴] | 斜ɕiɛ³²²[ɕiɛ³²²] | 卸θiɛ⁵⁵[θiɛ⁵⁵] | 寫θiɛ¹¹[θiɛ¹¹];
- (b) 瓜kuɔ⁴⁴[kuɔ⁴⁴] | 華huɔ³²²[huɔ³²²] | 掛kuɔ⁵⁵[kuɔ⁵⁵] | 寡kuɔ¹¹[kuɔ¹¹];
- (c) 灾tʃai⁴⁴ | 材tʃai³²²[tʃai³²²] | 使θai¹¹ | 債tʃai⁵⁵[tʃai⁵⁵] | 在tʃai¹¹[tʃai¹¹];
- (d) 鈎kau⁴⁴ | 猴kau³²²[kau³²²] | 九kau¹¹ | □到kau⁵⁵[kau⁵⁵] | 厚kau¹¹[kau¹¹];
- (e) 基ki⁴⁴ | 旗kei³²²[kei³²²] | 麂kei¹¹ | 記ki⁵⁵ | 柿k^hei¹¹[k^hei¹¹];
- (f) 杯pu⁴⁴ | 賠pu³²²[pu³²²] | 尾məy¹¹[məy¹¹] | 輩pu⁵⁵[pu⁵⁵] | 焙pu¹¹[pu¹¹];
- (g) 腰iu⁴⁴[ʔiu⁴⁴] | 搖iu³²²[ʔiu³²²] | 表pia¹¹ | 叫kiu⁵⁵[kiu⁵⁵] | 轎kiu¹¹[kiu¹¹];
- (h) 官kuən⁴⁴ | 環k^huən³²²[k^huən³²²] | 管kuan¹¹ | 罐kuən⁵⁵ | □提kuən¹¹[kuən¹¹];
- (i) 驚kieŋ⁴⁴ | 行kieŋ³²²[kieŋ³²²] | 餅piaŋ¹¹ | 鏡kieŋ⁵⁵[kieŋ⁵⁵] |
命mieŋ¹¹[mbiɛŋ¹¹];
- (j) 張tyoŋ⁴⁴ | 場tyoŋ³²²[tyoŋ³²²] | 長縣~təŋ¹¹ | 帳tyoŋ⁵⁵[tyoŋ⁵⁵] |
杖t^hyoŋ¹¹[t^hyoŋ¹¹].

相對來說，陰去第一個元音的長度不如陽平和陽去那麼長。以上 (h) 組這種情況較為明顯。(g)、(i)、(j) 組亦如此，儘管沒有 (h) 組那麼明顯。「我」[ua¹¹] 的實際音值是 [ua¹¹]，「□阿~：母親」[ia¹¹] 的實際音值是 [ia¹¹]，均為例外。這兩個字的發音特點在寧德方言音韻史上具有重大意義。參看 2.1.2.1.1 的說明 9 以及 3.3.1.2.3。

2. [ɛ ɛm ɛp ɛn ɛt ɛŋ ɛk ɛʔ] 韻裡的 [ɛ] 舌位較低。
3. [eu eu] 的實際音值分別是 [eo eo]。
4. [uəi uən uət uəŋ] 韻實際讀音接近 [uoəi uoən uoət uoəŋ]，尤其是在孫芳恒的口音當中。
5. [yoŋ yok] 韻裡 [o] 的唇形略展，而且舌位略前。
6. [œŋ œk øŋ øk] 韻的實際音值分別是 [œŋ œk øŋ øk]。
7. [uŋ uk] 韻的實際音值分別是 [uŋ uk]。
8. 孫芳恒發 [p] 韻尾時，發音部位常與 [ŋ] 相同。
9. 韻尾 [m n ŋ] 之間的區別以及與此相應的 [p t k] 之間的區別不很穩定，尤其是在語流當中。
10. [yt øt] 兩韻、[ik ek] 兩韻、[uk ok] 兩韻和 [yuk øk] 兩韻分別構成互補；[yt ik uk

yuk] 只出現在陰入，[øt ek ok øk] 則只出現在陽入。不過，與它們相應的 [yn øn] 兩韻、[iŋ eŋ] 兩韻、[uŋ oŋ] 兩韻和 [yʊŋ øŋ] 兩韻分別都構成對立。由此，本書把 [yt ik uk yuk] 韻和 [øt ek ok øk] 韻分開來處理。

11. 「怀不」[n]（單字調應該是陽去 α）的實際讀音同化於後字的聲母而變。例如：怀埋^{n-m⁻⁵⁵mai³²²⁻⁵³³} | 怀去^{n-ŋ⁻⁴⁴k^hyə-ŋyə⁵⁵}。在後字的單字音聲母為零聲母的「怀愛不要」[n⁻⁴⁴ɔi-nɔi⁵⁵] 當中「愛」的聲母讀作 [n]，由此本書認為「怀不」的基本形式是 [n]。本書中「怀不」的單字音一律處理為 [n]。

12. 所屬字只有三個字以下的韻母如下：ia ua uai yə e ian yøn uat iet øt iaŋ uaŋ iəŋ uəŋ ak iək eʔ uəʔ əʔ eʔ oʔ øʔ n。

13. 在連續的語流中，有一些二合元音韻母往往會變為單元音韻母：

- (a) ei > i。例如：二冬晚稻^{nɛi-ni¹¹⁻⁴⁴təŋ-ləŋ⁴⁴} | 耳環^{ŋɛi-ŋi¹¹⁻³⁴k^huən-uən³²²⁻⁴³³}；
 (b) ei > i。例如：姊妹^{tʃei-tʃi¹¹⁻⁴⁴muəi⁵⁵} | 起風^{k^hei-k^hi¹¹⁻⁴⁴huŋ-uŋ⁴⁴}；
 (c) ou > u。例如：骹肚袋^{k^ha⁴⁴⁻³³tou-lu¹¹⁻⁵⁵} | 腿肚子^{tɔi-lɔi¹¹}；
 (d) øy > y。例如：水果^{tʃøy-tʃy¹¹⁻⁵⁵ku¹¹} | 水^{tʃøy-tʃy¹¹⁻⁴⁴pui-ui⁵⁵}。

也有主要元音舌位提高的情況：

- (e) o > u。例如：祠堂^{θo-θu³²²⁻²³təŋ-ləŋ³²²} | 腐渣豆腐渣^{ho-hu¹¹⁻⁴⁴tʃa-la⁴⁴}；
 (f) oi > ui。隨便^{θoi-θui³²²⁻³³pin¹¹⁻³³}；
 (g) eu > iu。韭菜^{keu-kiu¹¹⁻⁴⁴tʃ^hai-ai⁵⁵}；
 (h) øy > ui。火焮^{høy-hui¹¹⁻⁴⁴hu-u⁴⁴} | 前幾年往年^{θɛn³²²køy-kui¹¹⁻⁵⁵nin³²²⁻⁵³³}（也可以讀作 [θɛn³²²køy¹¹⁻⁵⁵nin³²²⁻⁵³³]）；
 (i) ep > ip。主席^{tʃu¹¹⁻⁵⁵θep-lip³⁻⁵}；
 (j) et > it。槓實牢固^{tɛn¹¹⁻³³θet-nit³⁻³⁴}；
 (k) eŋ > iŋ。厘戥戥子^{lœ³²²⁻³³təŋ-liŋ¹¹⁻³³}；
 (l) ok > uk。目珠^{mok-muk³tɕiu⁴⁴}；
 (m) øk > yuk。赤肉瘦肉^{ɕiɛʔ-ɕiɛ⁵⁻⁵⁵nøk-nyuk³⁻⁵}。

14. 除了以上的變韻以外，前後字之間還常發生同化和異化：

- (n) 受到後字介音或鼻音聲母的影響，前字韻母增生出韻尾。例如：刺瓜黃瓜^{ɕi-ɕiu⁵⁵⁻⁴⁴kuə-uə⁴⁴} | 解^{□右邊E-Em¹¹⁻³⁵muə¹¹} | □母較大的蟬螂^{θat-θam³⁻³⁵mə¹¹} | 老媽^{□妻兒lau-lam¹¹ma¹¹⁻⁵⁵kian¹¹}（也可以讀作 [lau¹¹ma¹¹⁻⁵⁵kian¹¹]）；
 (o) 受到前字元音韻尾的影響，後字韻母增生出介音。例如：目珠籽^{mok-muk³tɕiu⁴⁴⁻³⁵} | 眼珠兒^{tʃei-uei¹¹} | 要緊^{iu⁵⁵ken-uen¹¹} | 燒熱發燒^{θiu⁴⁴it-uit³⁻⁵}（也可以讀作

[θiu⁴⁴it^{-βit³⁻⁵}]) | 尿壺 niu¹¹⁻³⁴ho-uo³²²⁻⁴³³ | 油行油坊 eu³²²⁻²³hɔŋ-uɔŋ³²² | 烏囡鳥兒
tɕiu⁻⁵⁵kian-uan¹¹ (也可以讀作 [tɕiu⁻⁵⁵kian-ian¹¹]) | □花枝問巫婆
E-Eu⁵⁵⁻⁴⁴huɔ-uɔ⁴⁴ki-i⁴⁴;

- (p) 前字的元音韻尾被後字的韻腹吸收。例如：老公丈夫 lau-la¹¹⁻⁴⁴kuŋ-uŋ⁴⁴ | 壽枋棺
材 θeu-θe¹¹⁻⁴⁴puŋ-uŋ⁴⁴ | 豆腐 tau-ta¹¹⁻³⁵ho-o¹¹ | 頭髮 t^hau-t^ha³²²⁻⁴⁴-ut⁵ | 皮尺卷尺
p^hui-p^hu³²²⁻⁴⁴ɕyʔ-yʔ⁵。

(n) 和 (o) 是同化，(p) 是異化。(n) 和 (p) 能夠在同一個詞裡同時起到作用。比如，
「白酒黃酒」讀作 [pai³⁵ou¹¹]，這一語音形式應該是這麼形成的：*paʔ³tʃou¹¹（單字
音）>*pa³⁵iou¹¹（聲母類化、連讀變調）>*pai³⁵iou¹¹(n)>pai³⁵ou¹¹(p)。⁴²

15. 後字聲母的發音部位有作用改變前字鼻音韻尾的發音部位。例如：指甲
tɕin-tɕiŋ⁻⁴⁴kap-ŋap⁵ | 粉乾粉條兒 hɔŋ-hɔŋ¹¹⁻⁴⁴kan-ŋan⁴⁴ | 蓂 □□ 蕨
lɔŋ³²²⁻¹¹kan-ŋan⁴⁴poŋ-moŋ⁴⁴。因為這種現象不一定很穩定，所以，發音人能夠恢復
原鼻尾時，本書一律不記變化後的鼻尾，而記原鼻尾。比如「指甲」在本書中不標
作 [tɕiŋ⁴⁴ŋap⁵]，而標作 [tɕin⁴⁴ŋap⁵]。這是特別需要說明的。⁴³

和聲母類化一樣，咸村話的韻母變化也是一個十分複雜的現象。以上 12、13、14
所介紹的只不過是其概要而已，為了全面的描寫很需要搜集大量的語料。

2.1.2.1.3 單字調

單字調 7 個

- 陰平 [44] 東天山西工秧
陽平 [322] 頭腸房名南濃
上聲 [11] 拐海九表滾等，卯鯉午尾（均為非開尾韻）
陰去 [55] 對菜四箭唱送，鼻妹
陽去 [11] 飽補洗寫，蟻我買五，社簿舅弟，大 1 步箸助，藝帽例遇（以上開尾韻）
老 1 網藕兩數詞，厚被被子近重形，害袋備洞，命 1 二麵硬（以上非開尾韻）
陰入 [5] 筆雪腳出拆剝，抹
陽入 [3] 十奪局末六熱

⁴² 「柴手毛竹做的筍帶」[t^hai³³ou³³] 也如此：*t^ha³²²t^hou¹¹（單字音）>*t^ha³³iou³³（聲母類化、連讀
變調）>*t^hai³³iou³³(n)>t^hai³³ou³³(p)。

⁴³ 這個處理有時會掩蓋語音的具體面貌。比如「粉乾粉條兒」的實際音值是 [hɔŋ⁴⁴ŋan⁴⁴]，此時前字
韻母更詳細的音值是 [hɔŋ⁴⁴]。因此，對「粉乾」來說，本書所採取的記音（即 [hɔŋ⁴⁴ŋan⁴⁴]）和
實際音值之間的區別應該說比較大，但是這種情況一般不多見。

說明：

1. 上聲和陽去的高低和調形完全一樣，只有長短稍有不同，陽去長於上聲。這兩個單字調僅在一部分非開尾韻當中才對立。例如：海^{hai¹¹}≠害^{hai¹¹}（實際音值是[^hai¹¹]）| 九^{kau¹¹}≠厚^{kau¹¹}（實際音值是[^kau¹¹]）| 丑^{th^{eu}¹¹}≠柱^{th^{eu}¹¹}（實際音值是[theu¹¹]）| 膽^{tam¹¹}≠淡^{tam¹¹}（實際音值是[^tam¹¹]）| 滾^{kən¹¹}≠近^{kən¹¹}（實際音值是[^kən¹¹]）| 領^{laŋ¹¹}≠兩數詞^{laŋ¹¹}（實際音值是[^laŋ¹¹]）| 黨^{təŋ¹¹}≠丈^{təŋ¹¹}（實際音值是[^təŋ¹¹]）。開尾韻沒有這種對立，都讀作陽去。這一區別在咸村話當中不很穩定，常出現混亂。另外，在多字組之非末位的位置上這種對立一般會消失，都讀作稍微短一點的調子。在本書中把這種調子一律處理成長調，在表示調值的數字下面不劃綫。
2. 陰入[5]略降，尤其是韻尾為[ʔ]的時候。
3. 除了以上七個單字調以外，還有[53]調。至今為止僅記到五例，除了「姊」以外均為有音無字或合音字：□剛^{tei⁵³} | 姊姐姐，面稱^{ei⁵³} | □「老虎」的合音^{lou⁵³} | □現在。「這□^{ən³²²}」的合音^{tʃən⁵³} | □誰。「毛農」的合音^{nœŋ⁵³}。

2.1.2.2 與中古音比較

2.1.2.2.1 聲母

2.1.2.2.1.1 古全濁聲母讀清音，而且今讀塞音或塞擦音時，大多數是不送氣音。

例如：

古平聲 爬^{pa³²²} | 題^{te³²²} | 財^{tʃai³²²} | 晴^{θaŋ³²²} | 池^{ti³²²} | 腸^{təŋ³²²} | 窮^{kəŋ³²²}；
 古上聲 斷^{tən¹¹} | 坐^{θɔi¹¹} | 罪^{tʃɔi¹¹} | 重形容詞^{tœŋ¹¹} | 是^{θei¹¹} | 舅^{ko¹¹} | 近^{kən¹¹}；
 古去聲 病^{paŋ¹¹} | 大^{tuo¹¹} | 寺^{θei¹¹} | 箸^{tø¹¹} | 狀告^{~tʃəŋ¹¹} | 順^{θon¹¹} | 汗^{kan¹¹}；
 古入聲 白^{paʔ³} | 縛^{puʔ³} | 罰^{huət³} | 毒^{tok³} | 直^{tet³} | 鋤^{tʃap³} | 石^{θyʔ³} | 掘^{kot³}。

另外，還有少數古全濁聲母讀作送氣清音。下面列舉所有的例字，包括來自原始寧德方言*^{tʃ}的[ç]聲母在內（參2.1.2.2.1.7、3.2.3.2）：

古平聲 癩~骸：癩子。戈合三群^{k^hia³²²} | 斜麻三邪^{çie³²²} | 塗泥土。模定^{tho³²²} |
 鋤魚崇^{thø³²²} | 扶虞奉^{phu³²²} | 才奴~。哈從^{tʃai³²²} |
 豺~罔精：狼的頭目。皆崇^{thai³²²} | 提齊開定^{th^hei³²²} | 啼齊開定^{th^hi³²²} |
 皮支並^{phu³²²}、^{ph^hei¹¹}刁~：頑皮 | 疲支並^{ph^hi³²²} | 騎支開群^{k^hei³²²} |
 持之澄^{th^hei³²²} | 治殺。之澄^{th^hai³²²} | 蟻微開群^{k^hei³²²} | 槌錘脂合澄^{thoi³²²} |

	袍豪並 ^{p^hɔ³²²} 桃濤豪定 ^{t^hɔ³²²} 跑肴並 ^{p^hau³²²} 藻浮萍。宵並 ^{p^hiəu³²²} 頭侯定 ^{t^hau³²²} 浮尤奉 ^{p^ho³²²} 籌尤澄 ^{t^heu³²²} 潭覃定 ^{t^ham³²²} 蠶覃從 ^{t^hem³²²} 鉗~困。鹽群 ^{k^hem³²²} 尋虔。侵邪 ^{ɕiem³²²} 沉侵澄 ^{t^hem³²²} 擒侵群 ^{k^hiem³²²} 琴禽侵群 ^{k^hem³²²} 團桓定 ^{t^huən³²²} 環刪合匣 ^{k^huən³²²} 椽仙合澄 ^{t^hun³²²} 勤芹殷群 ^{k^hən³²²} 層登開從 ^{t^hɛŋ³²²} 糖唐開定 ^{t^hɔŋ³²²} 牆陽開從 ^{ɕyɔŋ³²²} 牀牀鋪。陽開崇 ^{t^hɔŋ³²²} 塍邊緣。蒸開船 ^{t^hen³²²} 彭膨庚二並 ^{p^haŋ³²²} 評庚三並 ^{p^haŋ³²²} 呈程清開澄 ^{t^hiɛŋ³²²} 宏耕合匣 ^{p^hɛŋ²²} 篷蓬東一並 ^{p^hɔŋ³²²} 桐東一定 ^{t^hɔŋ³²²} 蟲東三澄 ^{t^hɔŋ³²²} 縫鍾奉 ^{p^hɔŋ³²²} 重雙~皮。鍾澄 ^{t^hɔŋ³²²} ;
古上聲	柱虞澄 ^{t^heu¹¹} 被支並 ^{p^hui¹¹} 倚支開群 ^{k^hie¹¹} 站立、 ^{k^hie⁵⁵} 陡 市之禪 ^{t^hei¹¹} 柿之崇 ^{k^hei¹¹} 鮑肴並 ^{p^hau¹¹} 臼尤群 ^{k^ho¹¹} 艦銜匣 ^{k^ham¹¹} 鱔仙開禪 ^{ɕien¹¹} 伴拌桓並 ^{p^huən¹¹} 篆仙合澄 ^{t^hun⁵⁵} 菌諄群 ^{k^hən¹¹} 蕩唐開定 ^{t^hɔŋ⁵⁵} 象像橡養開邪 ^{ɕyɔŋ¹¹} 杖陽開澄 ^{t^hyɔŋ¹¹} 強勉~。陽開群 ^{k^hɔŋ¹¹} 蚌江並 ^{p^hɔŋ¹¹} 艇青開定 ^{t^hɛŋ¹¹} 挺青開定 ^{t^hen¹¹} ;
古去聲	蛇海蟄。麻開二澄 ^{t^ha⁵⁵} 捕模並 ^{p^hu¹¹} 樹虞禪 ^{ɕiu⁵⁵} 稗佳並 ^{p^he⁵⁵} 佩灰並 ^{p^hui⁵⁵} 潰灰匣 ^{k^hui⁵⁵} 鼻脂並 ^{p^hi⁵⁵} 飼之邪 ^{ɕi⁵⁵} 泡魚鰓。皮教切 ^{p^hau¹¹} 叛桓並 ^{p^han⁵⁵} 匠陽開從 ^{ɕyɔŋ¹¹} 縫鍾奉 ^{p^hɔŋ⁵⁵} ;
古入聲	疊帖定 ^{t^hɛp³} 峽指頭~：手指縫。洽匣 ^{k^hɛp³} 蟹屑開從 ^{ɕit³} 芍藥合禪 ^{ɕyɔk⁵} 戳直角切 ^{t^hɔk³} 賊德開從 ^{t^hɛt³} 值~班。職開澄 ^{t^het³} 食職開船 ^{ɕieʔ³} 宅陌開二澄 ^{t^haʔ³} 劇~院。陌開三群 ^{k^hyok³} 辟昔並 ^{p^hit⁵} 蓆昔開邪 ^{ɕyʔ³} 獲麥合匣 ^{p^hɛk³} 僕屋一並 ^{p^huk⁵} 曝屋一並 ^{p^huʔ³} 讀屋一定 ^{t^hɔk³} 鑿屋一從 ^{t^hɔk³} ;
其他	綯 ^{ɕyɔŋ¹¹} 。

2.1.2.2.1.2 一部分非、敷、奉母字讀作塞音 [p p^h] 聲母：

非母	夫丈~農 ^{pu⁴⁴} 斧~頭 ^{po⁻⁵⁵} 飛動詞 ^{pui⁴⁴} 痲沸 ^{pui⁵⁵} 富 ^{pu⁵⁵} 反 ^{pen¹¹} 發 ^{put⁵} 分 ^{pun⁴⁴} 糞 ^{pun⁵⁵} 枋 ^{puŋ⁴⁴} 放 ^{poŋ⁵⁵} 腹 ^{puk⁵} ; 飛~機 ^{p^hi⁴⁴} 匪 ^{p^hei¹¹} 否 ^{p^hei¹¹} 、 ^{p^hiau¹¹} ;
敷母	殍生~ ^{p^hou¹¹} 潘~水。孚袁切 ^{p^hun⁻³⁵} 紡 ^{p^hɔŋ¹¹} 覆臉朝下躺在牀上 ^{p^huk⁵} 蜂 ^{p^huŋ⁴⁴} 捧 ^{p^hɔŋ¹¹} ;
奉母	腐 ^{po¹¹} 吠 ^{poi¹¹} 肥 ^{poi³²²} 伏解。扶富切 ^{po¹¹} 飯 ^{pun¹¹} 房 ^{poŋ³²²} 縛 ^{puʔ³} 匐 ^{pok³} ; 扶 ^{p^hu³²²} 浮 ^{p^ho³²²} 縫動詞 ^{p^hɔŋ³²²} 縫名詞 ^{p^hɔŋ⁵⁵} 。

2.1.2.2.1.3 多數微母字讀作 [m] 聲母。例如：霧^{mo¹¹} | 微^{mei³²²} | 尾^{møy¹¹} | 未^{副詞} ^{mui¹¹} | 味^{mei¹¹} | 蚊~蟲^{mun³²²} | 問^{mun⁵⁵} | 網^{mœŋ¹¹} | 望^{看守} ^{mœŋ¹¹}。

2.1.2.2.1.4 微母還有零聲母的讀法，主要是非口語字，但也有個別口語字。例如：

非口語字 無^{o³²²} | 武侮^{u¹¹} | 務^{o¹¹} | 文紋聞^{on³²²} | 物^{ot³} | 亡^{uŋ³²²}；
口語字 襪^{uət³} | 萬^{uən¹¹}。

2.1.2.2.1.5 來母有三個字讀作 [t] 聲母：蠣^{tiē¹¹} | 隸^{te¹¹} | 懶^{tien¹¹}。

2.1.2.2.1.6 少數從母字讀作擦音 [θ] 聲母：坐^{θɔi¹¹} | 糍^{θei³²²} | 鷓^{θei³²²} | 槽^{θɔ³²²} | 前^{θen³²²} | 截^{θet³} | 晴^{θaŋ³²²}。

2.1.2.2.1.7 清母和昌母以及少數從、邪、禪母今逢細音時讀作來自原始寧德方言 *tʃʰ 的擦音 [ɕ] 聲母。例如：

清母 且^{ɕiē¹¹} | 秋^{ɕiu⁴⁴} | 妾^{ɕiep⁵} | 親^{ɕin⁴⁴} | 七^{ɕit⁵} | 漆^{ɕik⁵} | 清^{ɕiŋ⁴⁴}；
昌母 車坐~^{ɕiē⁴⁴} | 稱名~^{ɕin⁴⁴} | 秤^{ɕin⁵⁵} | 唱^{ɕyoŋ⁵⁵} | 尺^{ɕyɿ⁵}。

從、邪、禪母字和心、書母字讀作 [ɕ] 聲母的例子，請分別參看 2.1.2.2.1.1 和 2.1.2.2.1.8。另外，還參看 2.1.2.2.1.18。

2.1.2.2.1.8 一部分古清擦音聲母今讀塞擦音、塞音或來自原始寧德方言 *tʃʰ 的 [ɕ] 聲母。除了「書、少數量少、升容量單位、叔、春」以外，其餘均為送氣音和 [ɕ] 聲母：

心母 鯉^{ɕi⁴⁴} | 粳米磨的粉^{tʃʰæ⁵⁵} | 碎^{tʃʰɔi⁵⁵} | 臊^{tʃʰɔ⁴⁴} | 笑^{ɕiu⁵⁵} | 鮮^{新鮮} ^{ɕin⁴⁴} |
癩^{tʃʰen¹¹} | 筊^{tʃʰeŋ¹¹} | 膝^{ɕik⁵} | 醒^{tʃʰaŋ¹¹} | 粟稻穀^{tʃʰu⁵}；
生母 縮^{tʃʰyuk⁵}；
書母 舒^{ɕy⁴⁴} | 鼠^{ɕy¹¹} | 戍房子^{tʃʰu⁵⁵} | 手^{tʃʰou¹¹} | 深^{ɕim⁴⁴} | 伸~長^{tʃʰun⁴⁴} |
呻^{呻吟} ^{tʃʰen⁴⁴} | 拭^{ɕit⁵}；書^{ɕey⁴⁴} | 少^{tʃʰau¹¹} | 升容量單位^{tɕin⁴⁴} | 叔^{tɕeyuk⁵} |
春^{tʃʰuŋ⁴⁴}；
曉母 呼~雞^{kʰu⁴⁴}。

2.1.2.2.1.9 大多數知、徹、澄母字讀作塞音 [t^h] 聲母。例如：

知母 豬ty⁴⁴ | 智ti⁵⁵ | 晝tau⁵⁵ | 鎮tiŋ⁵⁵ | 帳tyoŋ⁵⁵ | 桌tɔŋ⁵ | 摘tiɛŋ⁵ | 竹tyuk⁵ ;
 徹母 抽t^hiu⁴⁴ | 丑地支之一t^heu¹¹ | 趁賺t^hin⁵⁵ | 撐t^haŋ⁴⁴ | 拆t^hieŋ⁵ | 蟬t^hen⁴⁴ ;
 澄母 茶ta³²² | 苧tœ¹¹ | 廚to³²² | 痔tei¹¹ | 趙tiəu¹¹ | 陳ten³²² | 丈tɔŋ¹¹ | 仲təŋ¹¹ ;
 槌t^hoi³²² | 沉t^hem³²² | 蟲t^hœŋ³²² | 柱t^heu¹¹ | 杖t^hyoŋ¹¹ | 蛇t^ha⁵⁵ |
 宅t^haŋ³。

2.1.2.2.1.10 少數莊組字讀作塞音 [t^h n] 聲母：𦍋𦍋~卵：腳後跟。莊naŋ⁴⁴；鋤崇t^hø³²² |
 豺~罔精：狼的頭目。崇t^hai³²² | 愁崇teu³²²；餽臭~。生neu⁴⁴ | 縮t^hyuk⁵。

2.1.2.2.1.11 崇母還有少數字讀作擦音 [θ] 聲母：士仕θo¹¹ | 事θo¹¹ | 煤水煮θap³ | 鐳
 θɔŋ³。

2.1.2.2.1.12 少數止攝開口莊章組字讀作 [k k^h] 聲母：枝肢梘章ki⁴⁴ | 柿崇k^hei¹¹ | 齒昌
 k^hei¹¹。

2.1.2.2.1.13 章組和同攝三四等的精組都讀作 tʃ、tɕ 組聲母。例如：謝麻邪=社麻禪
 θie¹¹ | 祭祭精=制祭章tɕi⁵⁵ | 姊脂精=旨脂章tʃei¹¹ | 四脂心=試之書θi⁵⁵ | 蕉宵精=招宵章tɕiu⁴⁴ |
 箭仙精=戰仙章tɕin⁵⁵ | 新真心=身真書θin⁴⁴ | 獎陽精=掌陽章tʃɔŋ¹¹ | 槍陽清=昌陽昌ɕyoŋ⁴⁴ | 搶陽
 清=廠陽昌tʃ^hɔŋ¹¹ | 借昔精=炙昔章tɕyŋ⁵ | 刺昔清=赤昔昌ɕieŋ⁵ | 錫錫心=釋~迦。昔書θyuk⁵ | 足
 燭精=粥屋章tɕyuk⁵ | 俗燭邪=贖燭船θøk³。

2.1.2.2.1.14 船禪母，除了少數字讀作送氣塞擦音或來自原始寧德方言*tʃ^h的 [ɕ] 聲
 母以外，一般都讀作擦音 [θ] 聲母。例如：

船母 蛇θie³²² | 舌θit³ | 船θon³²² | 順θon¹¹ | 贖θøk³；脰tʃ^hen³²² | 食ɕieŋ³；
 禪母 社θie¹¹ | 匙θi³²² | 是θei¹¹ | 受θeu¹¹ | 十θep³ | 腎θem¹¹ | 上動詞θyoŋ¹¹ |
 成θieŋ³²² | 石θyŋ³；市tʃ^hei¹¹ | 鱔ɕien¹¹ | 樹ɕiu⁵⁵ | 芍ɕyok⁵。

「食船」在「乞食」裡讀作 [tɕieŋ⁵]，為例外。

2.1.2.2.1.15 多數日母字讀作 [n] 聲母。例如：汝ny¹¹ | 二nei¹¹ | 餌ni⁵⁵ | 染nem¹¹ | 入nip³ | 軟nøn¹¹ | 仁目珠~nen³²² | 認nen¹¹ | 日net³ | 閏non¹¹ | 嚷nyoŋ¹¹ | 讓nyoŋ⁵⁵ | 筭nyʔ³ | 肉nøk³。

2.1.2.2.1.16 日母還有零聲母的讀法，主要是非口語字，但也有個別的口語字。例如：

非口語字 如ø³²² | 柔eu³²² | 任em¹¹ | 人en³²² | 然ien³²² | 弱yok³ | 絨øŋ³²² | 辱øk³；
口語字 熱it³ | 忍øn¹¹。

2.1.2.2.1.17 見組一律讀作 k 組聲母，今逢細音時也與精組和泥娘母有區別。例如：計見ki⁵⁵ ≠ 祭精tɕi⁵⁵ | 結見kit⁵ ≠ 節精tɕit⁵ | 京見kin⁴⁴ ≠ 精精tɕin⁴⁴；邱溪k^hiu⁴⁴ ≠ 秋清ciu⁴⁴；乾~坤。群kin³²² ≠ 錢從tɕin³²²；語疑ŋy¹¹ ≠ 女娘ny¹¹。

2.1.2.2.1.18 曉組今逢洪音時讀作 [h] 聲母，逢細音時則讀作 [ɕ] 聲母。後一讀音與逢細音時的清母、昌母和非組少數相同，而與心、邪、書、船、禪母的 [θ] 聲母不相同。例如：許=取清ɕy¹¹ ≠ 暑書θy¹¹ | 戲=刺清=費敷ɕi⁵⁵ ≠ 四心θi⁵⁵ | 休=秋清ciu⁴⁴ ≠ 修心收書θiu⁴⁴ | 脅=妾清ɕiep⁵ | 鄉=槍清=昌昌ɕyoŋ⁴⁴ ≠ 箱心傷書θyoŋ⁴⁴ | 赫=赤昌ɕieɿ⁵（以上曉母）；惠ɕi¹¹ ≠ 誓禪θi¹¹ | 嫌ɕim³²² ≠ 蟬禪θim³²² | 現ɕin¹¹（以上匣母）。

2.1.2.2.1.19 曉母還有三個字讀作 [tʰ] 聲母，都是上聲字：顯tʰen¹¹ | 享響tʰɔŋ¹¹。

2.1.2.2.1.20 今逢洪音時，多數匣母字讀作 [h] 聲母：荷~花ho³²² | 賀ho¹¹ | 霞ha³²² | 夏~至ha¹¹ | 華中~huo³²² | 湖ho³²² | 戶ho¹¹ | 護ho¹¹ | 亥hai¹¹ | 回hui³²² | 懷huoɿ³²² | 號幾~ho¹¹ | 效hau¹¹ | 候heu¹¹ | 函ham³²² | 還動詞hen³²² | 懸秤尾低hen³²² | 痕hən³²² | 魂hən³²² | 杭həŋ³²² | 皇huŋ³²² | 幸heŋ¹¹ | 形型刑邢heŋ³²² | 橫huəŋ³²²。

2.1.2.2.1.21 除了 [h ɕ] 聲母以外，部分匣母字還讀作 [k k^h p^h] 聲母和零聲母：

[k] 聲母 狐~狸糊ko³²² | 咬下巧切ka¹¹ | 猴kau³²² | 厚kau¹¹ | 含kam³²² | 鹹kem³²² | 銜kam³²² | 挾胡頰切kiep³ | 寒kan³²² | 汗kan¹¹ | 舷溪~kin³²² | 丸kun³²² | 滑kət³ | 懸高ken³²² | 縣ken¹¹ | 巷kœŋ⁵⁵ | 行走kieŋ³²²；
零聲母 河ɔ³²² | 夥若~：多少uo¹¹ | 鞋e³²² | 畫uo¹¹ | 話uo¹¹ | 盒ap³ | 狹ep³ | 旱an¹¹ | 焊an¹¹ | 閑en³²² | 限en¹¹ | 換uən¹¹ | 活uət³ | 黃uŋ³²² |

學ɔŋ³ | 桁aŋ³²² | 劃筆~畫動詞uɔŋ³ | 紅œŋ³²² ;
 [k^h] 聲母 漬k^hui⁵⁵ | 峽指頭~: 手指縫k^hɛp³ | 艦k^ham¹¹ | 環k^huən³²² ;
 [p^h] 聲母 宏p^hɛŋ³²² | 獲p^hɛk³ 。

2.1.2.2.1.22 少數云母字讀作 [h] 聲母: 雨hu¹¹ | 園hun³²² | 遠hun¹¹ | 雲hon³²² | 熊hem³²² | 雄hoœŋ³²² 。

2.1.2.2.1.23 少數以母字讀作 [θ] 聲母: 鹽名詞檐θim³²² | 鹽醃製θim⁵⁵ | 緣爬行θun³²² | 癢θyoŋ¹¹ | 蠅θen³²² | 翼θiep³ | 液手汗θyŋ³ 。

2.1.2.2.1.24 少數云以母字讀作 [m] 聲母: 永云men¹¹ | 泳詠云men¹¹; 維惟遺以mei³²² | 唯以mei³²² 。

2.1.2.2.1.25 其他: 脰吊~: 上吊。定nau¹¹ | 殮來ŋim¹¹ | 廨~脬袋。來nim³³ | 姊姐姐, 面稱。精ei⁵³ 44 | 枝柴樹~: 樹枝。章ŋi⁴⁴ | 耳日ŋei¹¹ | 蕊日ləy¹¹ | 壤日lyoŋ⁵⁵ | 哥內兄。見ɔ⁴⁴ 45 | 看~見。溪an⁵⁵ | 瓦疑uɔ¹¹ | 倪姓。疑ne³²² | 堯疑niəu³²² | 袁轅云ŋun³²² | 銳以ləy¹¹ | 癰ŋien⁵⁵ 。

2.1.2.2.2 韻母

2.1.2.2.2.1 果攝

2.1.2.2.2.1.1 果攝開口一等歌韻主要讀作 [uɔ*陰平、*陽平、*陽去//ua*上聲] 韻和 [ɔ] 韻。例如:

[uɔ//ua] 韻 拖t^huɔ⁴⁴ | 大形容詞tuɔ¹¹ | 籬luɔ³²²; 我ua¹¹ ;
 [ɔ] 韻 多tɔ⁴⁴ | 駝馱拿tɔ³²² | 舵tɔ³²² | 羅鑼lɔ³²² | 歌kɔ⁴⁴ | 餓ŋɔ¹¹ | 河ɔ³²² | 賀hɔ¹¹ 。

2.1.2.2.2.1.2 果攝合口一等戈韻的幫組讀作 [uɔ ɔ] 韻, 與開口歌韻相同。例如:

[uɔ] 韻 簸puɔ⁵⁵ | 破p^huɔ⁵⁵ | 磨動詞muɔ³²² ;

44 寧德城關話「姊」的聲母也是零聲母, 而且聲調是小稱調 [51], 讀作 [tsi-i⁴¹¹⁻⁵¹]。參看陳麗冰 (2012: 357)。

45 寧德城關話「哥」的聲母也是零聲母, 而且聲調是小稱調 [55], 讀作 [kɔ-ɔ³³⁴⁻⁵⁵]。參看陳麗冰 (2012: 357)。

[ɔ] 韻 坡p^hɔ⁴⁴ | 婆pɔ³²² | 磨名詞mɔ¹¹。

2.1.2.2.2.1.3 果攝合口一等戈韻的端精組讀作 [ɔi ɔ] 韻。例如：

[ɔi] 韻 螺渦lɔi³²² | 莖砍t^hɔi⁵⁵ | 坐θɔi¹¹；

[ɔ] 韻 糯nɔ¹¹ | 座tɕɔ¹¹ | 銕t^hɔ⁵⁵ | 梭θɔ⁴⁴ | 鎖θɔ¹¹。

2.1.2.2.2.1.4 果攝合口一等戈韻的見曉組讀作 [uɔ øy u] 韻，[ø y] 韻只有*上聲字。例如：

[uɔ] 韻 過菜老kuɔ⁴⁴ | 夥若~uɔ¹¹；

[ø y] 韻 裹~粽餛kø y¹¹ | 果~子kø y⁵⁵ | 火hø y¹¹；

[u] 韻 果水~ku¹¹ | 過~世ku⁵⁵ | 科窠k^hu⁴⁴ | 課k^hu⁵⁵ | 貨hu⁵⁵ | 和~尚hu³²²。

歌韻和戈韻的見曉組讀音不相同。例如：賀歌一匣hɔ¹¹ ≠ 禍戈一匣hu¹¹。

2.1.2.2.2.1.5 果攝三等見曉組讀作 [y iəu] 韻：茄戈開三ky³²²；癩~骸。戈合三k^hiəu³²²。

2.1.2.2.2.1.6 果攝裡比較特殊的讀音：蘿~蔔。歌一來la⁻³³ | 搓歌一清t^hœ⁴⁴ | 個的。歌一見ke¹¹ | 鵝歌一疑ŋiɛ³²²。

2.1.2.2.2.2 假攝

2.1.2.2.2.2.1 假攝開口二等麻韻主要讀作 [a uɔ iɛ] 韻。例如：

[a] 韻 爬pa³²² | 罵ma⁵⁵ | 茶ta³²² | 痧發~θa⁴⁴ | 加ka⁴⁴ | 牙ŋa³²² | 蝦ha³²²；

[uɔ] 韻 麻muɔ³²² | 沙鯊θuɔ⁴⁴；

[iɛ] 韻 迦kie⁴⁴ | 枷kie³²² | 丫~頭iɛ⁻³⁴。

2.1.2.2.2.2.2 假攝開口三等麻韻主要讀作 [iɛ ɛ] 韻。例如：

[iɛ] 韻 爹阿~tiɛ⁴⁴ | 寫θiɛ¹¹ | 斜ɕiɛ³²² | 車坐~ɕiɛ⁴⁴ | 蛇θiɛ³²² | 野iɛ¹¹ | 夜iɛ¹¹；

[ɛ] 韻 爹阿~tɛ⁴⁴ 又讀 | 遮tɕɛ⁴⁴。

2.1.2.2.2.3 假攝合口二等麻韻讀作 [uɔ] 韻。例如：瓜kuɔ⁴⁴ | 寡kuɔ¹¹ | 瓦uɔ¹¹ | 花huɔ⁴⁴ | 化huɔ⁵⁵ | 華huɔ³²²。

2.1.2.2.2.4 假攝裡比較特殊的讀音：哈麻開二曉hœ³²²。

2.1.2.2.2.3 遇攝

2.1.2.2.2.3.1 遇攝一等模韻幫組的讀音與其他不相同，幫組都讀作 [u] 韻，其他聲母則讀作 [u*陰平、*陰去//O*陽平、*陽去//ou*上聲] 韻。例如：

幫組	布pu ⁵⁵ 鋪動詞p ^h u ⁴⁴ 浦p ^h u ¹¹ 簿pu ¹¹ 步pu ¹¹ 模mu ³²² 墓mu ⁵⁵ ；
其他	賭tou ¹¹ 度to ¹¹ 露lu ⁵⁵ 租tʃu ⁴⁴ 素θu ⁵⁵ 顧ku ⁵⁵ 苦k ^h ou ¹¹ 吳ŋo ³²² 。

2.1.2.2.2.3.2 遇攝三等魚韻除見曉組以外的部分字讀作 [œ] 韻，莊組字最多：驢lœ³²² | 鑢lœ⁵⁵ | 芋tœ¹¹ | 初t^hœ⁴⁴ | 楚國名礎t^hœ¹¹ | 助tʃœ¹¹ | 梳疏疏θœ⁴⁴ | 黍長穀~：高粱lœ⁻¹¹。遇攝三等虞韻沒有 [œ] 韻出現。

2.1.2.2.2.3.3 遇攝三等虞韻非組讀作 [u o ou] 韻：

[u] 韻	夫丈~pu ⁴⁴ 扶推p ^h u ³²² ；
[o] 韻	斧~頭po ⁻⁵⁵ 腐腐朽po ¹¹ 霧mo ¹¹ ；
[ou] 韻	殍生~p ^h ou ¹¹ 。

2.1.2.2.2.3.4 遇攝三等虞韻舌齒音的部分字讀作 [u] 韻和 [iu*陰平、*陰去//eu*陽平、*陽去] 韻。例如：

[u] 韻	朱章tʃu ⁴⁴ 主章tʃu ¹¹ 蛀鑄章tʃu ⁵⁵ 輸書θu ⁴⁴ ；
[iu//eu] 韻	鬚喙~。心liu ⁻⁴⁴ 櫛澄teu ³²² 柱澄t ^h eu ¹¹ 住澄teu ¹¹ 珠目~。章tʃiu ⁴⁴ 樹禪çiu ⁵⁵ 。

遇攝三等魚韻不讀 [u iu//eu] 韻。

2.1.2.2.2.3.5 遇攝虞韻見曉組有三個字讀作 [u] 韻：句ku⁵⁵ | 兩hu¹¹ | 芋~卵u⁻³⁵。

2.1.2.2.2.3.6 遇攝裡比較特殊的讀音：錯模清 $t^h\phi^{55}$ ；所魚生 θE^{11} | 去魚溪 $k^h y\phi^{55}$ 來~、 $k^h i^{-55}$ ~年；廚虞澄 to^{322} 。

2.1.2.2.2.4 蟹攝

2.1.2.2.2.4.1 蟹攝開口一等哈泰韻（除泰韻幫組以外）主要讀作 [ai i 陰平//Ei 陽平 oi] 韻，其中 [i/Ei oi] 兩韻是哈韻的鑒別韻。例如：

[ai] 韻 戴 tai^{55} | 財 $t^h ai^{322}$ | 菜 $t^h ai^{55}$ | 改 kai^{11} | 海 hai^{11} | 亥 hai^{11} （哈韻）；
帶 tai^{55} | 太泰 $t^h ai^{55}$ | 賴 lai^{11} | 蔡 $t^h ai^{55}$ | 害 hai^{11} （泰韻）；
[i/Ei] 韻 苔青~ nei^{-322} | 來 lei^{322} | 鯢 ci^{44} （哈韻）；
[oi] 韻 臺燭~ loi^{-322} | 代第幾~袋 toi^{11} | 賽 θci^{55} | 愛要 ci^{55} （哈韻）。

2.1.2.2.2.4.2 蟹攝開口二等皆佳夬韻主要讀作 [ai E] 韻。例如：

[ai] 韻 拜 pai^{55} | 豺 $t^h ai^{322}$ | 階 kai^{44} | 戒~酒 kai^{55} （皆韻）；
派 $p^h ai^{55}$ | 債 $t^h ai^{55}$ （佳韻）；敗 pai^{11} | 寨 $t^h ai^{11}$ （夬韻）；
[E] 韻 排 pe^{322} | 齋 $t^h e^{44}$ | 疥 ke^{55} （皆韻）；
牌 pe^{322} | 稗 $p^h e^{55}$ | 買 me^{11} | 街 ke^{44} | 解~開 ke^{11} | 鞋 e^{322} | 蟹 he^{11} （佳韻）。

2.1.2.2.2.4.3 蟹攝開口三等祭韻的多數字讀作 [i] 韻。例如：例 li^{11} | 祭際 tci^{55} | 制製 tci^{55} | 世勢 θi^{55} | 誓 θi^{11} | 藝 ηi^{11} 。

2.1.2.2.2.4.4 開口祭韻還有兩個字讀作 [ie] 韻，與假攝開口三等麻韻相同：蠣牡蠣 tie^{11} | 滌~頭：小瀑布 $tci e^{55}$ 。

2.1.2.2.2.4.5 蟹攝開口四等齊韻的讀音較為複雜，讀作 [i ei E ai œ] 等韻，[ei] 韻只有上聲字：

[i] 韻 閉 pi^{55} | 批 $p^h i^{44}$ | 剃 $t^h i^{55}$ | 蒂 ti^{55} | 啼讀字 $t^h i^{322}$ | 弟兄~ ti^{11} | 雞 ki^{44} |
計繼 ki^{55} | 契 $k^h i^{55}$ | 系 ci^{11} ；
[ei] 韻 米 mei^{11} | 啓 $k^h ei^{11}$ ；
[E] 韻 底鞋~ te^{11} | 體 $t^h e^{11}$ | 替 $t^h e^{55}$ | 蹄蹄子 te^{322} | 弟徒~ te^{11} | 泥 ne^{322} |
嶠芋絲 $t^h e^{55}$ | 齊 $t^h e^{322}$ | 西 θe^{44} | 溪 $k^h e^{44}$ | 倪 ne^{322} ；

[ai] 韻 梯^hai⁴⁴ | 臍tjai³²²；

[œ] 韻 蹄曲~：漁民lœ⁻³²² | 犁lœ³²² | 妻t^hœ⁴⁴ | 舂米磨的粉t^hœ⁵⁵。

2.1.2.2.2.4.6 蟹攝開口韻裡比較特殊的讀音：開^hai⁴⁴；瀨富~：地名。泰來luo⁵⁵ | 艾泰疑ŋie⁵⁵；芥~菜。皆見kuo⁻⁴⁴；佳佳見ka⁴⁴ | 鮭鹹~。佳匣ki³²²；砌齊清ciɛp⁵ | 髻齊見kui⁵⁵。

2.1.2.2.2.4.7 蟹攝合口一等灰泰韻（包括泰韻幫組）的讀音很複雜：

灰韻幫組 杯pui⁴⁴ | 輩pui⁵⁵ | 胚p^hui⁴⁴ | 配p^hui⁵⁵ | 賠pui³²² | 焙pui¹¹ | 煤mui³²² | 每møɣ¹¹；

灰韻端精組 堆toi⁴⁴ | 對toi⁵⁵ | 推t^hoi⁴⁴ | 腿狗~t^høɣ¹¹ | 退t^hoi⁵⁵ | 內noi¹¹ | 雷姓loi³²² | 催t^hoi⁴⁴ | 罪tɕoi¹¹ | 碎t^hoi⁵⁵；

灰韻見曉組 盔魁k^hoi⁴⁴ | 灰洋~hui⁴⁴ | 悔hui⁵⁵ | 回hui³²²；

泰韻 貝pui⁵⁵ | 兌toi¹¹ | 外~國ɲui¹¹ | 會開~hui¹¹。

以上可以概括如下：

	*陰平	*陽平	*上聲	*陰去、*陽去
幫組	ui	ui	øɣ	ui
端精組	oi	ɔi	øɣ	ɔi
見曉組	ui、oi	ui	——	ui

2.1.2.2.2.4.8 灰韻端組有三個字讀作 [ai] 韻：碓tai⁵⁵ | 腿大骸~lai⁻¹¹ | 雷瞋~lai³²²。

2.1.2.2.2.4.9 蟹攝合口三等廢韻非組和合口四等齊韻見曉組主要讀作 [i] 韻：

廢韻非組 廢ɕi⁵⁵ | 肺ɕi⁵⁵；

齊韻見曉組 圭ki⁴⁴ | 桂ki⁵⁵ | 惠慧ɕi¹¹。

2.1.2.2.2.4.10 蟹攝合口韻裡比較特殊的讀音：背刀~。灰幫u⁻⁵⁵ | 妹灰明muəi⁵⁵ | 隊灰定toi¹¹；外泰疑ŋie¹¹~婆、ŋi⁻³⁴~月；快央溪k^he⁵⁵ 形容詞、k^hau⁻⁵⁵~活；柿柴~。廢敷ui⁻⁵⁵ | 吠廢奉poi¹¹ 46。

2.1.2.2.2.5 止攝

2.1.2.2.2.5.1 止攝開口支脂之韻精莊組的部分字讀作[u*陰平、*上聲、*陰去//O*陽平、*陽去//ou*上聲]韻，這些字以書面語為主：

支韻 此t^hou¹¹ | 斯θu⁴⁴ | 賜θu⁵⁵；
 脂韻 資姿tʃu⁴⁴ | 次tʃ^hu⁵⁵ | 瓷tʃo³²² | 自tʃo¹¹ | 師θu⁴⁴ 又讀；
 之韻 子地支之一tʃou¹¹ | 子~孫tʃu¹¹ | 慈磁tʃo³²² | 思θu⁴⁴ | 詞祠θo³²² |
 似祀θo¹¹ | 士仕θo¹¹ | 史θu¹¹ | 事θo¹¹。

2.1.2.2.2.5.2 止攝支韻開口的多數字讀作[i ei Ei]韻：

[i] 韻 離籬li³²² | 紫tʃi¹¹ | 刺tʃi⁵⁵ | 知ti⁴⁴ | 智ti⁵⁵ | 池ti³²² | 枝肢ki⁴⁴ | 施θi⁴⁴ |
 匙θi³²² | 豉豆~li⁻¹¹ | 義ŋi¹¹ | 戲tʃi⁵⁵ | 椅i¹¹ | 移i³²²；
 [ei] 韻 疔癩p^hei¹¹；
 [Ei] 韻 脾pei³²² | 是θei¹¹ | 騎k^hei³²² | 易容~ei¹¹。

這三個韻母的分布如下（引號內是例字）：

	*陰平	*陽平	*上聲	*陰去	*陽去
[i] 韻	+「知」	+「移」	+「椅」	+「戲」	+「義」
[ei] 韻	—	—	+「疔」	—	—
[Ei] 韻	—	+「騎」	—	—	+「是」

2.1.2.2.2.5.3 支韻幫組有兩個字讀作[ui]韻：皮p^hui³²² | 被被子p^hui¹¹。

2.1.2.2.2.5.4 支韻開口章組和見曉組有四個字讀作[iɛ]韻：紙tʃiɛ¹¹ | 寄kiɛ⁵⁵ | 倚站立k^hiɛ¹¹ | 蟻ŋiɛ¹¹。

46 「柿」來自原始寧德方言*p^huoi⁵（參 3.3.4.17），「吠」則來自*pu⁶（參 3.3.4.20），並不追溯到同一個原始韻母。

2.1.2.2.2.5.5 止攝支韻開口（包括幫組）字裡比較特殊的讀音：糜～粥。明my⁻⁴⁴ | 避避開。並p^{hi}ɛ⁵ | 璃玻～。來lœ³²² | 兒～婿。日nin³²² | 倚影ai¹¹。

2.1.2.2.2.5.6 止攝開口脂之韻知莊章組的部分字讀作 [ai] 韻：

脂韻 箬篩子t^hai⁴⁴ | 膩油～。娘母nai¹¹ | 師～父θai⁻³⁵ | 獅θai⁴⁴ | 指十一～tʃ^hai¹¹ | 屎θai¹¹；
之韻 癡風～t^hai⁴⁴ | 治殺t^hai³²² | 士道～lai⁻¹¹ | 使駛θai¹¹。

2.1.2.2.2.5.7 止攝脂之韻開口字（包括幫組）裡比較特殊的讀音：

脂韻 屁滂p^hui⁵⁵ | 尼娘ne³²² | 私～家錢。心θai⁻⁴⁴ | 指～頭。章tɕin⁻⁵⁵；
之韻 厘來lœ³²² | 之章tʃu⁴⁴ 又讀 | 侍禪θo¹¹ | 胰～皂：肥皂。以y⁻³³。

2.1.2.2.2.5.8 止攝開口微韻見曉組的部分字讀作 [ui*陰平//øɥ*上聲] 韻：機□ka⁻⁴⁴～：織布機ui⁻⁴⁴ | 饑餓kui⁴⁴ | 幾～歲køɥ¹¹ | 衣罔～nui⁻⁴⁴。

2.1.2.2.2.5.9 合口脂韻生母有兩個字讀作 [oi*陰平//ɔi*陰去] 韻：衰θoi⁴⁴ | 帥θɔi⁵⁵。

2.1.2.2.2.5.10 止攝微韻非組的讀音較複雜，讀作 [ui*陰平、*陰去、*陽去//øɥ*上聲 oi Ei] 等韻：

[ui//øɥ] 韻 飛pui⁴⁴ | 痲沸pui⁵⁵ | 尾møɥ¹¹ | 未副詞mui¹¹；
[oi] 韻 肥poi³²²；
[Ei] 韻 未地支之一味mei¹¹。

2.1.2.2.2.5.11 止攝合口韻裡比較特殊的讀音：危支疑ɥuəi³²²；欸水。脂章tʃøɥ¹¹ | 季脂見ki⁵⁵ | 葵脂群kei³²²。「季」和「葵」都是重紐四等字。

2.1.2.2.2.6 效攝

2.1.2.2.2.6.1 效攝一等豪韻主要讀作 [ɔ au] 韻：

[ɔ] 韻 報pɔ⁵⁵ | 帽mɔ¹¹ | 刀tɔ⁴⁴ | 搗tɔ¹¹ | 討t^hɔ¹¹ | 桃t^hɔ³²² | 牢lɔ³²² | 棗tʃɔ¹¹ |

槽 $\theta\omega^{322}$ | 高 $k\omega^{44}$ | 熬 $\eta\omega^{322}$ | 好_{形容詞} $h\omega^{11}$ | 號_幾 $h\omega^{11}$;
 [au] 韻 老_{形容詞} lau^{11} | 糟 $t\dot{\jmath}au^{44}$ | 蚤 $t\dot{\jmath}au^{11}$ | 灶 $t\dot{\jmath}au^{55}$ | 草 t^hau^{11} | 掃 θau^{55} |
 薅_草 hau^{44} | 號_哭 au^{322} 。

2.1.2.2.2.6.2 豪韻還有 [a u ω] 韻的讀音出現：毛_竹 ma^{322} | 早 $t\dot{\jmath}a^{11}$ ；道_士 $tu\omega^{-35}$ | 靠 $k^h u\omega^{55}$ 。

2.1.2.2.2.6.3 效攝二等肴韻讀作 [a au] 韻：

[a] 韻 飽 pa^{11} | 貓 ma^{322} | 炒_吵 t^ha^{11} | 膠_水 ka^{44} | 教_字 ka^{55} | 敲 k^ha^{55} |
 孝 ha^{55} | 咬 ka^{11} ；
 [au] 韻 包 pau^{44} | 炮 p^hau^{55} | 卯 mau^{11} | 鬧 nau^{11} | 罩 tau^{55} | 爪 $t\dot{\jmath}au^{11}$ 。

2.1.2.2.2.6.4 肴韻並母有兩個字讀作 [o] 韻：匏_白 \sim 炮_煨 po^{322} 。

2.1.2.2.2.6.5 效攝三等宵韻和四等蕭韻的讀音較複雜：

宵韻 標 $pi\dot{a}u^{44}$ | 藻_{浮萍} $p^hi\dot{a}u^{322}$ | 表 $pi\dot{a}u^{11}$ | 苗 $mi\dot{a}u^{322}$ | 廟 $mi\dot{a}u^{11}$ | 燎 $li\dot{a}u^{322}$ |
 椒 $t\dot{c}i\dot{u}^{44}$ | 樵 $t\dot{c}i\dot{a}u^{322}$ | 小 $\theta i\dot{a}u^{11}$ | 笑 $\dot{c}i\dot{u}^{55}$ | 超 $t^hi\dot{a}u^{44}$ | $t^hi\dot{u}^{44}$ | 潮 $t\dot{a}i\dot{a}u^{322}$ |
 趙 $t\dot{a}i\dot{u}^{11}$ | 招 $t\dot{c}i\dot{u}^{44}$ | 照 $t\dot{c}i\dot{u}^{55}$ | 燒 $\theta i\dot{u}^{44}$ | 少_{副詞} $t\dot{\jmath}a\dot{u}^{11}$ | 韶 $\theta i\dot{a}u^{322}$ |
 驕 $k\dot{a}i\dot{u}^{44}$ | 橋 $k\dot{a}i\dot{u}^{322}$ | 嬌 $k\dot{a}i\dot{u}^{11}$ | 腰 $i\dot{u}^{44}$ | 搖 $i\dot{u}^{322}$ | 舀 $i\dot{a}u^{11}$ | 鷄 $i\dot{u}^{11}$ ；
 蕭韻 刁 $t\dot{a}i\dot{u}^{44}$ | 烏_{□ $\eta\dot{a}i^{-33}$} ~：陰莖 $t\dot{\jmath}a\dot{u}^{11}$ | 釣 $t\dot{a}i\dot{u}^{55}$ | 跳 $t^hi\dot{u}^{55}$ | 調_整 $t\dot{a}i\dot{u}^{322}$ |
 尿 niu^{11} | 遼 $li\dot{a}u^{322}$ | 了 $li\dot{a}u^{11}$ | 蕭 $\theta i\dot{u}^{44}$ | 繳 $k\dot{a}i\dot{u}^{11}$ | 叫 $k\dot{a}i\dot{u}^{55}$ | 竅 $k^hi\dot{u}^{55}$ 。

以上可以概括如下：

	*陰平	*陽平	*上聲	*陰去	*陽去
幫組	$i\dot{a}u$	$i\dot{a}u$	$i\dot{a}u$	—— ⁴⁷	$i\dot{a}u$
端組	$i\dot{a}u$	$i\dot{a}u$	$i\dot{a}u$ 、 au	$\underline{i\dot{u}}$	$i\dot{u}$
精組	$\underline{i\dot{u}}$	$i\dot{a}u$	$i\dot{a}u$	$\underline{i\dot{u}}$	——
知組	$\underline{i\dot{u}}$ 、 $i\dot{a}u$	$i\dot{a}u$	——	——	$i\dot{a}u$
章組	$\underline{i\dot{u}}$	$i\dot{a}u$	au	$\underline{i\dot{u}}$	——

⁴⁷ 「票」讀作 $[p^hi\dot{a}u^{55}]$ 。

見曉組 iəu iu iau iu iu

*上聲的 [au] 韻是以 [tʃ] 聲母為條件的讀音（參 3.3.4.10 的說明 2）。在音標下加單綫的表示與流攝三等合併。參看 2.1.2.2.2.7.3 和 3.3.4.10 的說明 4。除了見曉組以外*陽平字都讀 [iəu] 韻，*上聲字都讀 [iau au] 韻，*陰去字都讀 [iu] 韻。*陰平字和*陽去字則讀 [iəu] 韻或 [iu] 韻。

2.1.2.2.2.6.6 效攝四等蕭韻端組的部分字讀作 [eu*陰平//EU*陽平、*陽去、輕聲] 韻：
雕teu⁴⁴ | 吊teu⁵⁵ | 條teu³²² | 寮leu³²² | 了助詞。蕭來leu⁰ | 料廖力吊切leu¹¹。

2.1.2.2.2.6.7 效攝裡比較特殊的讀音：笨~籬。肴莊tʃE⁵⁵ | 巧肴溪k^hiau¹¹；鳥蕭端tɕiu⁵⁵~
团 | 了助詞。蕭來lɔ⁰。

2.1.2.2.2.7 流攝

2.1.2.2.2.7.1 流攝一等侯韻主要讀作 [au] 韻和 [eu*陰平//EU*陽平、*陰去、*陽去//iau*上聲] 韻：

[au] 韻 偷t^hau⁴⁴ | 頭t^hau³²² | 樓~下lau³²² | 漏陋lau¹¹ | 走tʃau¹¹ | 嗽θau⁵⁵ |
鈎溝kau⁴⁴ | 藕ŋau¹¹ | 厚kau¹¹ | 後au¹¹；
[eu//EU 謀meu³²² | 畝miau¹¹ | 奏tʃeu⁵⁵ | 湊t^heu⁵⁵ | 狗kia^hau¹¹ | 口k^hiau¹¹ |
//iau] 韻 構keu⁵⁵ | 候heu¹¹ | 毆eu⁴⁴。

2.1.2.2.2.7.2 侯韻明母還有 [u ou] 韻的讀音：某mou¹¹ | 母mu¹¹ | 戊mu¹¹~mou¹¹。

2.1.2.2.2.7.3 流攝三等尤幽韻（除非組和莊組以外）主要讀作 [iu*陰平、*陰去//eu*陽平、*上聲、*陽去//ou*上聲] 韻：榴leu³²² | 柳leu¹¹ | 酒tʃou¹¹ | 秋ɕiu⁴⁴ | 就tʃeu¹¹ | 修θiu⁴⁴ | 秀θiu⁵⁵ |
丑地支之-t^heu¹¹ | 綢teu³²² | 周tɕiu⁴⁴ | 咒tɕiu⁵⁵ | 手tʃ^hou¹¹ | 受θeu¹¹ | 韭keu¹¹ | 救kiu⁵⁵ | 邱k^hiu⁴⁴ | 求keu³²² | 油eu³²²（尤韻）；幽iu⁴⁴ | 幼iu⁵⁵（幽韻）。上聲 tʃ 組聲母讀作 [ou] 韻，其他上聲字則讀 [eu] 韻。參 3.3.4.21 的說明 2、5、6。

2.1.2.2.2.7.4 流攝三等尤韻非組和一部分見曉組字讀作 [u*陰平、*陰去//o*陽平、*陽去] 韻：

非組 富pu⁵⁵ | 浮p^ho³²² | 婦新~mo⁻¹¹ | 伏孵po¹¹；
見曉組 丘k^hu⁴⁴ | 舅ko¹¹ | 舊ko¹¹ | 臼k^ho¹¹ | 牛ŋo³²² | 焮火~：灰hu⁴⁴ | 有o¹¹。

2.1.2.2.2.7.5 流攝三等尤韻莊組讀作 [eu*陰平//EU*陽平、*陰去] 韻，與侯韻相同：皺tʃeu⁵⁵ | 愁teu³²² | 餽臭~neu⁴⁴ | 搜θeu⁴⁴。

2.1.2.2.2.7.6 流攝三等尤韻的部分字還讀作 [au] 韻：流劉留來lau³²² | 晝知tau⁵⁵ | 紐秤~。娘nau¹¹ | 臭昌tʃ^hau⁵⁵ | 九見kau¹¹。

2.1.2.2.2.7.7 流攝裡比較特殊的讀音：喉~嚙。侯匣hœ³²²；否有非p^hei¹¹又讀。

2.1.2.2.2.8 咸攝

2.1.2.2.2.8.1 咸攝一等覃談合盍韻字和多數二等咸銜洽狎韻字讀作 [am ap] 韻：

覃韻 貪t^ham⁴⁴ | 探t^ham⁵⁵ | 潭t^ham³²² | 南男nam³²² | 簪tʃam⁴⁴ | 慘tʃ^ham¹¹ |
 感臙kam¹¹ | 勘k^ham⁵⁵ | 含kam³²² | 函涵ham³²²；
談韻 坍t^ham⁴⁴ | 擔名詞tam⁵⁵ | 膽tam¹¹ | 籃lam³²² | 鑿tʃam¹¹ | 三θam⁴⁴ |
 甘柑kam⁴⁴ | 敢kam¹¹ | 庵am⁴⁴ | 暗am⁵⁵；
合韻 答tap⁵ | 踏tap³ | 納nap³ | 雜tʃap³ | 蛤kap⁵ | 合~作hap³；
盍韻 塔t^hap⁵ | 臘蠟lap³；
咸韻 斬tʃam¹¹ | 杉θam⁴⁴ | 咸~豐ham³²² | 餡ham¹¹；
銜韻 衫θam⁴⁴ | 鑿kam⁵⁵ | 銜kam³²²；
洽韻 插tʃ^hap⁵ | 闌tʃap³ | 袂kap⁵；
狎韻 甲kap⁵ | 鴨ap⁵。

2.1.2.2.2.8.2 覃韻還有兩個字讀作 [EM*陽平//em*上聲] 韻：糝飯~nem⁻¹¹ | 蠶tʃ^hEM³²²。

2.1.2.2.2.8.3 咸攝二等咸洽韻的部分字讀作 [EM*陽平//em*上聲 ep iep] 韻：減碱kem¹¹ | 鹹kem³²²；狹ep³ | 峽指頭~k^hep³；夾kiep⁵~kiep³ | 峽kiep⁵又讀。

2.1.2.2.2.8.4 咸攝三等鹽嚴韻主要讀作 [im*陰平、*陽平、*陰去、*陽去//em*上聲] 韻和 [iem] 韻：

鹽韻 鐮^{lim³²²} | 尖^{tɕim⁴⁴} | 機^{楔子tɕim⁴⁴} | 詹^{tɕim⁴⁴} | 染^{nem¹¹} | 占~領^{tɕim⁵⁵} |
 驗^{ɣim¹¹} | 厭^{im⁵⁵} | 炎^{im³²²} | 鹽^{名詞θim³²²} | 鹽^{醃製θim⁵⁵} ;
 機^{楔子tɕiem⁴⁴} 又讀 | 籤^{ɕiem⁴⁴} | 鉗^{鐵~kiem³²²} | 艷^{焰iem¹¹} ;
 嚴韻 劍^{kim⁵⁵} | 欠^{k^him⁵⁵} ; 嚴^{ɣiem³²²} 。

2.1.2.2.2.8.5 咸攝三等葉業韻主要讀作 [ip] 韻和 [iep] 韻：

葉韻 鐮^{動詞nip⁵} | 接^{tɕip⁵} | 褶^{tɕip⁵} | 葉^{ip³} ; 聶^{niep⁵} | 鐮^{名詞niep⁵} | 妾^{ɕiep⁵} ;
 業韻 劫^{kip⁵} | 業^{ɣip³} ; 脅^{ɕiep⁵} 。

2.1.2.2.2.8.6 咸攝四等添韻除了讀 [im] 韻以外還讀作 [em*上聲//Em*陰去、*陽去] 韻：

[im] 韻 添^{t^him⁴⁴} | 謙^{k^him⁴⁴} | 嫌^{ɕim³²²} ;
 [em//Em] 韻 點^{tem¹¹} | 店^{tem⁵⁵} | 簞^{tem¹¹} | 念~經^{nem¹¹} 。

與「點」的 [em] 韻相配的不是 [im] 韻而是 [Em] 韻。參看 3.3.5.4.1 的說明 4。

2.1.2.2.2.8.7 咸攝四等帖韻除了讀 [ip iep] 韻以外還讀作 [Ep] 韻：

[ip] 韻 碟^{tip³} | 莢^{kip⁵} | 協^{ɕip³} ;
 [iep] 韻 蝶^{tiep³} | 挾^{用筷子夾kiep⁵} | 挾^{夾在腋下kiep³} ;
 [Ep] 韻 帖^{t^hep⁵} | 疊^{t^hep³} 。

2.1.2.2.2.8.8 咸攝三等凡乏韻讀作 [uən uət] 韻：凡^{huən³²²} | 犯^{huən¹¹} ; 法^{huət⁵} | 乏^{huət³} 。

2.1.2.2.2.8.9 咸攝裡比較特殊的讀音：橄~欖。談見^{ka⁻⁵⁵} ; 岩^{銜疑ɣiem³²²} ; 饗^淡。鹽精^{tɕam¹¹} | 閃^{鹽書θiep⁵} | 鉗~罔。鹽群^{k^hem³²²} ; 獵^{業來lap³} ; 點~心。添端^{təŋ⁻⁴⁴} 。

2.1.2.2.8.10 咸攝裡帶有 [n t] 尾的字（除上文中已列出的字以外）：耽覃端^{tan⁴⁴} | 曇覃定^{tan³²²}；踏～斗：放在牀前的長條形矮凳。合透^{tat³}；慚談叢^{tʃan³²²}；監～督。銜見^{kan⁵⁵} 又讀 | 監太～。
銜見^{an⁻⁵⁵}；壓狎影^{ɛt⁵}；貶鹽幫^{pen¹¹}；涉業禪^{θit³}。

2.1.2.2.2.9 深攝

2.1.2.2.2.9.1 深攝三等侵緝韻的多數字讀作 [im*陰平、*陰去//em*陽平、*上聲、*陽去 ip//ep] 韻、[em*陰平//Em*陽平 ep] 韻和 [iem iep] 韻，以第一種讀音為主：

侵韻	浸 ^{tcim⁵⁵} 心 ^{θim⁴⁴} 尋尋找 ^{θem³²²} 櫟 ^{lem¹¹} 深 ^{ɕim⁴⁴} 審 ^{θem¹¹} 王 ^{em¹¹} 任 ^{em¹¹} 金 ^{kim⁴⁴} 錦 ^{kem¹¹} 琴 ^{k^hem³²²} 姪 ^{kem¹¹} 音 ^{im⁴⁴} ； 沉 ^{t^hem³²²} 森參洋～ ^{θem⁴⁴} 針 ^{tʃem⁴⁴} ； 滲生 ^{θiem⁵⁵} 尋虔。邪 ^{ɕiem³²²} 擒 ^{k^hiem³²²} ；
緝韻	集 ^{tcip³} 習 ^{θep³} 立笠草～ ^{lep³} 執 ^{tcip⁵} 入～被 ^{nip³} 入～宅 ^{ip³} 急 ^{kip⁵} 吸～石 ^{ɕip⁵} ；澀 ^{θep⁵} 汁 ^{tʃep⁵} 十 ^{θep³} ；濕 ^{θiep⁵} 及 ^{kiep³} 。

[ip//ep] 韻的分布比較複雜，前者出現於陰入以及陽入的 [n tɕ] 聲母和零聲母字，後者則出現於陽入的 [l θ] 聲母字。

2.1.2.2.2.9.2 深攝三等侵緝韻幫組讀作 [eŋ] 韻：稟^{peŋ¹¹} | 品^{p^heŋ¹¹}。

2.1.2.2.2.9.3 侵韻來母有三個字讀作 [im] 韻：林姓淋臨^{lim³²²}。

2.1.2.2.2.9.4 侵緝韻還有三個字讀作 [am ap] 韻：林柴～^{lam³²²} | 飲米湯^{am¹¹}；粒^{lap³}。

2.1.2.2.2.9.5 深攝裡比較特殊的讀音：笠～斗。來^{li⁻³⁵}。

2.1.2.2.2.9.6 深攝裡帶有 [n t] 尾的字：侵清^{ɕin⁴⁴} | 今～年。見^{kin⁴⁴}；立笠草～。來^{let³} 又讀 | 粒一點兒^{lat³} | 蟄驚～。澄^{net⁻³} | 拾～金不昧。禪^{θit³}。

2.1.2.2.2.9.7 深攝裡帶有 [k ʔ] 尾的字：今～早。見^{kaʔ⁵}；急^{kik⁵} 又讀。

2.1.2.2.2.10 山攝

2.1.2.2.2.10.1 山攝開口一等寒曷韻字和多數開口二等山刪點韻字讀作 [an at] 韻：

寒韻	旦tan ⁵⁵ 攤t ^h an ⁴⁴ 欄lan ³²² 傘θan ¹¹ 肝kan ⁴⁴ 寒kan ³²² 安an ⁴⁴ ；
曷韻	達tat ³ 辣lat ³ 擦t ^h at ⁵ 薩θat ⁵ 割葛kat ⁵ ；
山韻	盞tʃan ¹¹ 山θan ⁴⁴ 產θan ¹¹ 艱kan ⁴⁴ 眼ŋan ¹¹ ；
刪韻	班pan ⁴⁴ 攀p ^h an ⁴⁴ 刪θan ⁴⁴ 奸菅芒~kan ⁴⁴ 雁ŋan ¹¹ 晏an ⁵⁵ ；
點韻	扎tʃat ⁵ 殺θat ⁵ 。

2.1.2.2.2.10.2 山攝開口二等山刪點韻的少數字讀作 [En*陽平、*陰去、*陽去//en*上聲 Et] 韻：

山韻	瓣辦pen ¹¹ 揀ken ¹¹ 閑en ³²² 限en ¹¹ 覓hen ⁵⁵ ；
刪韻	板pen ¹¹ 片pen ³²² 慢men ¹¹ ；
點韻	八pet ⁵ 拔pet ³ 。

2.1.2.2.2.10.3 山攝開口三等仙韻讀作 [in*陰平、*陽平、*陰去、*陽去//en*上聲] 韻和 [ien*陽平、*陰去、*陽去//ian*上聲] 韻，以前者為主：

[in//en] 韻	鞭pin ⁴⁴ 變pin ⁵⁵ 辨pin ¹¹ 棉min ³²² 免men ¹¹ 面臉min ⁵⁵ 纏tin ³²² 煎tʃin ⁴⁴ 剪tʃen ¹¹ 箭tʃin ⁵⁵ 淺t ^h en ¹¹ 錢tʃin ³²² 遣k ^h en ¹¹ ；
[ien//ian] 韻	綫θien ⁵⁵ 扇名詞θien ⁵⁵ 善θien ¹¹ 鯮ɕien ¹¹ 圉兒子kian ¹¹ 然ien ³²² 。

「癬」讀作 [t^hen¹¹]，但一般來說這是與 [ien] 韻相配的讀音。參 3.3.6.5.1 的說明 4。

2.1.2.2.2.10.4 山攝開口三等薛韻讀作 [it] 韻：鰲pit⁵ | 滅mit³ | 列lit³ | 薛θit⁵ | 舌θit³ | 設θit⁵ | 杰kit³ | 熱it³。

2.1.2.2.2.10.5 山攝開口三等元韻主要讀作 [yn] 韻：建kyn⁵⁵ | 鍵kyn¹¹ | 軒ɕyn⁴⁴ | 憲獻ɕyn⁵⁵。

2.1.2.2.2.10.6 山攝開口三等月韻讀作 [yt iet] 韻：羯閭kyt⁵ | 歇cyt⁵；揭用肩扛kiēt³。

2.1.2.2.2.10.7 山攝開口四等先韻讀作 [in*陰平、*陽平、*陰去、*陽去//en*上聲] 韻和 [en*陰平//En*陽平、*陰去、*陽去] 韻，以前者為主：

[in//en] 韻 邊^{pin⁴⁴} | 辯^{pin¹¹} | 麵^{min¹¹} | 年^{nin³²²} | 肩^{kin⁴⁴} | 見^{kin⁵⁵} | 顯^{tʃ^hen¹¹} |
賢^{ɕin³²²} | 現^{ɕin¹¹} | 燕^{in⁵⁵} ；
[en//En] 韻 填^ɳ~雷：打雷^{ten³²²} | 蓮^{len³²²} | 殿^{ten¹¹} 又讀 | 薦^{ʃ^hen⁵⁵} | 千^{tʃ^hen⁴⁴} |
前^{θen³²²} | 先^{副詞θen⁴⁴} | 牽^{k^hen⁴⁴}。

與上聲「顯」的 [en] 韻相配的不是 [En] 韻而是 [in] 韻。參看 3.3.6.7.1 和 3.3.6.8.1。

2.1.2.2.2.10.8 山攝開口四等屑韻讀作 [it Et] 韻：

[it] 韻 撇^{p^hit⁵} | 篋^{mit³} | 鐵^{t^hit⁵} | 屑^{頭垢θit⁵} ；
[Et] 韻 節^{tʃ^het⁵} | 截^{θet³} | 結^{ket⁵} | 潔^{□^ha⁻⁴⁴~：乾淨Et⁻⁵}。

2.1.2.2.2.10.9 山攝開口韻裡比較特殊的讀音：

寒曷韻 懶^{來tien¹¹} | 餐^{清tʃ^huən⁴⁴} ； 獺^{透t^hit⁵} ；
山韻 間~底。見^{kin⁴⁴} ；
仙薛韻 罔~郎爸：父子。見^{ke⁻⁵⁵} | 件^{群kyn¹¹} | 演~出。以^{yn⁻⁴⁴} ； 裂^{來let³} ；
元韻 言^{疑ɳyən³²²} | 掀^{曉ɕien⁴⁴} 又讀 ；
先屑韻 扁~食。幫^{pian⁻⁵⁵} | 眠^{明meŋ³²²} | 硯^{疑ɳien⁵⁵} ； 鐵~鉗。透^{t^hyuk⁵} |
屑^{頭垢θet⁵} | 鏢^{鏢~meʔ⁻⁵}。

2.1.2.2.2.10.10 山攝合口一等桓末韻幫組主要讀作 [uən uət] 韻：

桓韻 般^{puən⁴⁴} | 半^{puən⁵⁵} | 潘^{p^huən⁴⁴} | 判^{p^huən⁵⁵} | 盤^{puən³²²} | 伴^{p^huən¹¹} |
鰻^{muən³²²} ；
末韻 鉢^{撥puət⁵} | 潑^{p^huət⁵} | 跋^{puət³} | 抹^{muət⁵} | 末^{沫muət³}。

2.1.2.2.2.10.11 山攝合口一等桓韻幫組還有 [an aŋ] 韻的讀音：叛^{p^han⁵⁵} | 饅^{man³²²} ；
瞞^{maŋ³²²} | 滿^{maŋ¹¹} | 慢慢^{maŋ¹¹}。[aŋ] 韻當為 [an] 韻的進一步發展。

2.1.2.2.2.10.12 山攝合口一等桓韻端精組主要讀作 [on*陰平//øŋ*上聲//ɔŋ*陰去、*陽去] 韻和 [uən] 韻，以前者為主：

[ɔŋ//øŋ 斷拗~tɔŋ¹¹ | 段tɔŋ¹¹ | 暖nøŋ¹¹ | 卵lɔŋ¹¹ | 亂lɔŋ¹¹ | 鑽tʃɔŋ⁵⁵ | 酸θɔŋ⁴⁴ |
//ɔŋ] 韻 算蒜θɔŋ⁵⁵；
[uən] 韻 端tuən⁴⁴ | 團t^huən³²² | 鸞luən³²² | 竄tʃ^huən⁵⁵。

2.1.2.2.2.10.13 山攝合口一等末韻端精組的讀音比較複雜，讀作 [ɔt at ɔk] 韻：脫~窠t^hɔt³ | 奪tɔt³；捋lat³；撮tʃ^hɔk⁵。

2.1.2.2.2.10.14 山攝合口一二等桓山刪韻的見曉組主要讀作 [uən*陰平、*陽平、*陰去、*陽去//uan*上聲] 韻：

桓韻 官kuən⁴⁴ | 館kuan¹¹ | 灌強制灌注kuən⁵⁵ | 寬k^huən⁴⁴ | 款k^huan¹¹ |
歡huən⁴⁴ | 換uən¹¹ | 碗uan¹¹；
山韻 頑ŋuən³²² | 幻huən⁵⁵；
刪韻 慣kuən⁵⁵ | 環k^huən³²² | 灣uən⁴⁴。

2.1.2.2.2.10.15 山攝合口一等桓韻曉組還有兩個字讀作 [un] 韻：丸kun³²² | 完~身un³²²。

2.1.2.2.2.10.16 山攝合口一等末韻見曉組讀作 [uət] 韻：括kuət⁵ | 闊k^huət⁵ | 活uət³。

2.1.2.2.2.10.17 山攝合口二等刪點轄韻讀作 [ɔŋ ɔt uət] 韻：涮刪θɔŋ⁵⁵；滑點kɔt³；刷轄θɔt⁵；刮轄kuət⁵。

2.1.2.2.2.10.18 山攝合口三等仙韻以及元韻見曉組主要讀作 [un*陰平、*陽平、*陰去、*陽去//øŋ*上聲] 韻：

仙韻 全泉tʃun³²² | 選θøn¹¹ | 轉tøn¹¹ | 椽t^hun³²² | 篆t^hun⁵⁵ | 傳自~tun¹¹ |
磚tʃun⁴⁴ | 穿tʃ^hun⁴⁴ | 軟nøn¹¹ | 捲køn¹¹ | 卷kun⁵⁵ | 權拳kun³²² |
員un³²²；
元韻 勸k^hun⁵⁵ | 元源ŋun³²² | 願ŋun¹¹ | 揅hun⁵⁵ | 袁ŋun³²² | 園hun³²² |
援un¹¹ | 遠hun¹¹ | 冤un⁴⁴ | 怨un⁵⁵。

2.1.2.2.2.10.19 山攝合口三等仙韻有三個字讀作 [on] 韻：宣心⁴⁴ | 旋邪³²² | 船船³²²。

2.1.2.2.2.10.20 合口仙韻還有兩個字讀作 [uən] 韻：戀來¹¹ | 串昌⁵⁵。

2.1.2.2.2.10.21 合口三等仙韻云母有兩個字讀作 [in] 韻：圓in³²² | 院in¹¹。

2.1.2.2.2.10.22 合口三等仙韻以母讀作 [yn] 韻：緣~分鉛緣yn³²²。

2.1.2.2.2.10.23 山攝合口三等薛韻讀作 [ut*陰入//ot*陽入]，月韻的見曉組讀作 [ut] 韻：

薛韻 絕tʃot³ | 雪θut⁵ | 啜tʃ^hut⁵ | 說θut⁵；

月韻 蕨kut⁵ | 月ɲut³ | 越ut³。

2.1.2.2.2.10.24 山攝合口三等元月韻非組的讀音較為複雜，讀作 [uən*陰平、*陽平、*陰去、*陽去//uan*上聲 un en] 韻和 [uət ut] 韻：

[uən/uan] 韻 反~對huan¹¹ | 販huən⁵⁵ | 翻huən⁴⁴ | 煩蕃huən³²² | 萬uən¹¹；

[un] 韻 潘~水。孚袁切p^hun⁻³⁵ | 飯pun¹¹；

[en] 韻 反翻轉pen¹¹；

[uət] 韻 發~財huət⁵ | 伐罰huət³ | 襪uət³；

[ut] 韻 髮頭~ut⁻⁵ | 發~瘡put⁵。

2.1.2.2.2.10.25 山攝合口四等先屑韻讀作 [En*陽平、*陽去//en*上聲] 韻和 [Ek it yt] 韻：

[En/en] 韻 懸高kEn³²² | 犬k^hen¹¹ | 縣kEn¹¹；

[Ek] 韻 血hek⁵；

[it] 韻 缺~喙k^hit⁵ | 穴ɕit³ | 挾it⁵；

[yt] 韻 決訣kyt⁵ | 缺~點k^hyt⁵。

2.1.2.2.2.10.26 山攝合口韻裡比較特殊的讀音：短桓端tɔy¹¹ | 管脰~。桓見ən⁻¹¹；關~門。刪見kun⁴⁴ | 還刪匣hEn³²²；日月云uat³。

2.1.2.2.2.10.27 山攝裡帶有 [m p] 尾的字，均為開口呼：坦寒透¹¹am¹¹~t^ham⁵⁵ | 刊寒溪⁴⁴k^ham⁴⁴；鋤鎔崇³tʃap³；蟬仙禪³²²θim³²²；典先端¹¹tem¹¹ | 填先定³²²tem³²²又讀 | 殿先定¹¹tem¹¹又讀 | 墊先定¹¹tem¹¹ | 箋先精⁵⁵ciem⁵⁵又讀；捏屑泥³nep³ | 切屑清⁵ciɛp⁵。

2.1.2.2.2.10.28 山攝裡帶有 [ŋ k] 尾的字（除上文中已列出的字以外）：盼山滂⁵⁵p^haŋ⁵⁵；蠻刪明³²²maŋ³²²；便~宜。仙並³²²peŋ³²²；哲薛開知⁵tɕik⁵ | 浙薛開章⁵tɕik⁵；筦鼎~。先開心¹¹tʃ^hɛŋ¹¹；節~省癖屑開精⁵tɕik⁵。

2.1.2.2.2.11 臻攝

2.1.2.2.2.11.1 臻攝開口一等痕韻主要讀作 [on*陰平//ɔn*陽平、*陽去//øŋ*上聲] 韻：吞⁴⁴t^hon⁴⁴ | 懇¹¹k^høŋ¹¹ | 痕³²²høŋ³²² | 恨¹¹høŋ¹¹討厭、¹¹høŋ¹¹仇~ | 恩⁴⁴on⁴⁴。

2.1.2.2.2.11.2 痕韻還有兩個字讀作 [yn] 韻：跟根⁴⁴kyn⁴⁴。

2.1.2.2.2.11.3 臻攝開口三等真質韻（除莊組和見曉組以外）讀作 [in*陰平、*陰去//en*陽平、*上聲、*陽去 it*陰入//et*陽入] 韻和 [iŋ*陰去//eŋ*陽平 ik*陰入//ek*陽入] 韻：

[in//en] 韻 賓⁴⁴pin⁴⁴ | 敏¹¹men¹¹ | 鄰鱗³²²len³²² | 進⁵⁵tɕin⁵⁵ | 親⁴⁴ɕin⁴⁴ | 盡¹¹tʃen¹¹ | 新⁴⁴θin⁴⁴ | 信⁵⁵θin⁵⁵ | 珍⁴⁴tin⁴⁴ | 趁⁵⁵t^hin⁵⁵ | 陳³²²ten³²² | 陣¹¹ten¹¹ | 真⁴⁴tɕin⁴⁴ | 診¹¹tʃen¹¹ | 神³²²θen³²² | 身⁴⁴θin⁴⁴ | 人³²²en³²² | 仁桃~³²²nen³²² | 認¹¹nen¹¹；
[it//et] 韻 筆⁵pit⁵ | 弼⁵pit⁵ | 匹⁵p^hit⁵ | 蜜³met³ | 七⁵ɕit⁵ | 悉⁵θit⁵ | 實³θet³ | 失⁵θit⁵ | 日³net³；
[iŋ//eŋ] 韻 貧³²²peŋ³²² | 民³²²meŋ³²² | 晉⁵⁵tɕiŋ⁵⁵ | 秦³²²tʃeŋ³²² | 鎮⁵⁵tiŋ⁵⁵ | 仁~義³²²eŋ³²²；
[ik//ek] 韻 漆⁵tɕik⁵ | 疾³tʃek³ | 秩侄³tek³ | 質⁵tɕik⁵。

2.1.2.2.2.11.4 臻攝開口三等臻櫛韻莊組讀作 [eŋ Et] 韻：臻⁴⁴tʃeŋ⁴⁴；瑟虱⁵θEt⁵。

2.1.2.2.2.11.5 臻攝開口三等真韻見曉組讀作 [in*陰平、*陰去//en*上聲 eŋ] 韻和 [yn*陰平//øŋ*陽平、*上聲] 韻，讀 [yn//øŋ] 韻的字都是重紐三等字：

[in//en] 韻 因⁴⁴in⁴⁴ | 緊¹¹ken¹¹ | 印⁵⁵in⁵⁵；
[eŋ] 韻 寅³²²eŋ³²²；
[yn//øŋ] 韻 巾⁴⁴kyn⁴⁴ | 銀³²²ŋøŋ³²² | 弓¹¹øŋ¹¹。

2.1.2.2.2.11.6 臻攝開口三等質韻見曉組讀作 [it*_{陰入}//et*_{陽入}] 韻：吉kit⁵ | 乙it⁵ | 一it⁵ | 逸et³。

2.1.2.2.2.11.7 臻攝開口三等殷韻見曉組讀作 [en in] 韻和 [yn*_{陰平}//øŋ*_{陽平}、*_{上聲}、*_{陽去}] 韻，以第三種讀音為主：

[en] 韻 謹ken¹¹；
[in] 韻 勁kin⁵⁵ | 欣cin⁴⁴；
[yn//øŋ] 韻 斤筋kyn⁴⁴ | 勤芹k^høn³²² | 近køn¹¹ | 齷ŋøn³²² | 隱øn¹¹。

2.1.2.2.2.11.8 臻攝開口三等迄韻溪母「乞」讀作 [k^hit⁵ 給；被]、[k^hut⁵ ~ 食] 和 [k^hyt⁵]。

2.1.2.2.2.11.9 臻攝開口韻裡比較特殊的讀音：

痕韻 很hen¹¹；
真質韻 閩明maj³²² | 塵掃烟~。澄nøn⁻³²² | 伸書t^hun⁴⁴ | 呻呻吟。書t^hen⁴⁴ | 忍日øn¹¹ | 韌日non¹¹ | 囂曉hun⁵⁵；密明met³ | 日~頭。日ni⁰；
臻韻 榛~子：栗子。莊t^høŋ⁴⁴。

2.1.2.2.2.11.10 臻攝合口一等魂韻的讀音很複雜：

幫組 奔pøn⁴⁴ | 本pøn¹¹ | 噴p^hun⁵⁵ | 盆湍puøn³²² | 門mun³²² | 悶mon¹¹；
端精組 頓tøn⁵⁵ | 墩橋~tøn¹¹ | 豚tøn³²² | 嫩nøn¹¹ | 論løn¹¹ | 尊t^høn⁴⁴ | 村t^høn⁴⁴ | 忖想t^høn³²² | 寸t^høn⁵⁵ | 孫θøn⁴⁴ | 損θøn¹¹；
見曉組 昆k^høn⁴⁴ | 滾køn¹¹ | 坤k^høn⁴⁴ | 困k^høn⁵⁵ | 昏婚hun⁴⁴ | 魂høn³²² | 渾øn³²² | 溫瘟un⁴⁴ | 穩øn¹¹。

以上可以概括如下，加單綫的大概屬於文讀層：

	*陰平	*陽平	*上聲	*陰去	*陽去
幫組	øn	uøn、un	øn	un	øn
端精組	øn	øn	øn	øn	øn
見曉組	øn、 <u>un</u>	øn	øn	øn	——

2.1.2.2.2.11.11 臻攝合口一等沒韻見曉組讀作 [ɔt] 韻：骨kɔt⁵ | 窟水~k^hɔt⁵ | 核桃~hot³。

2.1.2.2.2.11.12 臻攝合口三等諄韻端精章組和文韻都讀作 [un*陰平、*陰去//on*陽平、*陽去//øn*上聲] 韻：

諄韻 輪lon³²² | 俊tʃun⁵⁵ | 筍θøn¹¹ | 巡θøn³²² | 準tʃøn¹¹ | 春tʃ^hun⁴⁴ | 順θøn¹¹ | 閏non¹¹ | 潤nøn¹¹；

文韻非組 分~開pun⁴⁴ | 粉høn¹¹ | 糞pun⁵⁵ | 墳hon³²² | 份hon¹¹ | 文on³²² | 問動詞mun⁵⁵ | 問~題on¹¹；

文韻見曉組 君軍kun⁴⁴ | 裙kon³²² | 郡kon¹¹ | 雲hon³²² | 運on¹¹。

2.1.2.2.2.11.13 臻攝合口三等術韻和物韻都讀作 [ut ot] 韻。今逢陰入的都讀 [ut] 韻，今逢陽入的則有兩種讀法，以 [ot] 韻為主：⁴⁸

術韻 律lut³ | 戌θut⁵ | 朮白~θot³ | 出tʃ^hut⁵ | 術技~述θut³ | 秫~米θot³；

物韻 佛hot³ | 物ot³ | 屈k^hut⁵ | 掘衢物切kot³ | 熨紆物切ut⁵。

2.1.2.2.2.11.14 臻攝合口韻裡比較特殊的讀音：

沒韻 沒明muət³ | 窟溪k^høŋ³~窿、k^hut⁵ 骸~頭；

諄術韻 遵精tʃon⁴⁴；橘見kit⁵；

文韻 蚊微mun³²² | 薰食~：抽烟。曉hon⁴⁴。

2.1.2.2.2.11.15 臻攝裡帶有 [m] 尾的字：屨~脬袋。真來nim⁻³³ | 賢真禪θem¹¹ | 慎真禪θem¹¹。

2.1.2.2.2.11.16 臻攝裡帶有 [ŋ k] 尾的字（除上文中已列出的字以外）：均鈞諄見k^hiŋ⁴⁴；舜諄書θoŋ⁵⁵；術手~。術船θøk³ | 蟀術生θɔk⁵。

⁴⁸ 筆者反復核對了 [ut ot] 兩韻逢陽入時的區分。「朮白~」[θot³] 和「術述」[θut³]、「□蜀~甘蔗：一節甘蔗」[kut³] 和「掘」[kot³] 確實都有區別，發音人也是這麼認定的。

2.1.2.2.2.12 宕攝

2.1.2.2.2.12.1 宕攝開口一等唐韻讀作 [oŋ*陰平//ɔŋ*陽平、*上聲、*陰去、*陽去] 韻：幫poŋ⁴⁴ | 榜pɔŋ¹¹ | 黨tɔŋ¹¹ | 湯t^hoŋ⁴⁴ | 糖t^hɔŋ³²² | 浪loŋ¹¹ | 葬tʃɔŋ⁵⁵ | 倉tʃ^hoŋ⁴⁴ | 臟tʃɔŋ¹¹ | 缸koŋ⁴⁴ | 糠k^hoŋ⁴⁴ | 囤藏放k^hɔŋ⁵⁵ | 杭hɔŋ³²²。

2.1.2.2.2.12.2 宕攝開口一等鐸韻讀作 [ɔk ɔŋ] 韻：

[ɔk] 韻 博pɔk⁵ | 烙lɔk³ | 作tʃɔk⁵ | 閣kɔk⁵ | 鶴hɔk³ | 惡ɔk⁵；
[ɔŋ] 韻 薄形容詞pɔŋ³ | 膜mɔŋ³ | 托頂上去t^hɔŋ⁵ | 落日頭~山lɔŋ³ | 索θɔŋ⁵。

2.1.2.2.2.12.3 開口鐸韻來母還有兩個字讀作 [æk] 韻：落掉落læk⁵ | 駱læk³。

2.1.2.2.2.12.4 宕攝開口三等陽韻的讀音較為複雜：

來母 良lyoŋ³²² | 兩斤~loŋ¹¹ | 諒lyoŋ¹¹；
精章組 漿tɕyoŋ⁴⁴ | 獎tʃɔŋ¹¹ | 醬tɕyoŋ⁵⁵ | 牆ɕyoŋ³²² | 想θɔŋ¹¹ | 章 vtɕyoŋ⁴⁴ | 掌tʃɔŋ¹¹ | 唱ɕyoŋ⁵⁵ | 傷θyoŋ⁴⁴ | 上θyoŋ¹¹ | 讓nyoŋ⁵⁵；
知組 張姓tyoŋ⁴⁴ | 長縣~漲tɔŋ¹¹ | 帳tyoŋ⁵⁵ | 暢t^hyoŋ⁵⁵ | 腸tɔŋ³²² | 場tyoŋ³²² | 丈長度單位tɔŋ¹¹ | 杖t^hyoŋ¹¹ | 娘娘母nyoŋ³²² | 釀娘母nɔŋ¹¹；
莊組 裝tʃɔŋ⁴⁴ | 壯tʃɔŋ⁵⁵ | 創t^hɔŋ⁵⁵ | 牀t^hɔŋ³²² | 狀告~tʃɔŋ¹¹ | 霜θɔŋ⁴⁴ | 爽θɔŋ¹¹；
見曉組 薑kyoŋ⁴⁴ | 強~弱kyoŋ³²² | 強勉~k^hɔŋ¹¹ | 仰ŋɔŋ¹¹ | 香ɕyoŋ⁴⁴ | 享tʃ^hɔŋ¹¹ | 向ɕyoŋ⁵⁵ | 央yoŋ⁴⁴ | 秧oŋ⁴⁴ | 羊yoŋ³²² | 養ioŋ¹¹ | 癢θyoŋ¹¹ | 樣yoŋ¹¹。

以上可以概括如下，加單綫的讀音與開口一等唐韻相同：

	*陰平	*陽平	*上聲	*陰去	*陽去
來母	——	yoŋ	ɔŋ	——	yoŋ
精章組	yoŋ	yoŋ	ɔŋ	yoŋ	yoŋ
知組	yoŋ	ɔŋ、yoŋ	ɔŋ	yoŋ	ɔŋ、yoŋ
莊組	oŋ	ɔŋ	ɔŋ	ɔŋ	ɔŋ
見曉組	yoŋ、oŋ	yoŋ	ɔŋ、ioŋ	yoŋ	yoŋ

逢*上聲時，見曉組的零聲母字讀作 [ioŋ] 韻，其餘則讀作 [ɔŋ] 韻。

2.1.2.2.2.12.5 開口三等陽韻來母還有兩個字讀作 [øŋ] 韻：莨³²² ~ □□ŋan⁻⁴⁴ moŋ⁻⁴⁴；蕨眼³²² ~ 竿枝：曬衣架 løy³²²。

2.1.2.2.2.12.6 宕攝開口三等藥韻的讀音也很複雜，讀作 [yʔ iɛʔ uʔ yok] 韻：

[yʔ] 韻 鵲cyʔ⁵ | 著裝、盛tyʔ⁵ | 著尋~tyʔ³ | 箸nyʔ³ | 藥yʔ³；
[iɛʔ] 韻 勺尿~iɛʔ⁻³；
[uʔ] 韻 削θuʔ⁵；
[yok] 韻 略lyok³ | 雀cyok⁵ | 弱yok³ | 虐ŋyok³ | 約yok⁵。

2.1.2.2.2.12.7 宕攝開口韻裡比較特殊的讀音：各~農：別人。鐸見kœʔ⁵；兩數詞。陽來lan¹¹ | 張量詞。陽知tøy⁴⁴ | 狀~元。陽崇tøyoy⁻³⁴；若~夥。藥日niu⁻³⁵。49

2.1.2.2.2.12.8 宕攝合口一等唐韻和合口三等陽韻的見曉組讀作 [uŋ*陰平、*陽平、*陽去 //oŋ*上聲、*陰去] 韻：

唐韻 光kuŋ⁴⁴ | 廣koŋ¹¹ | 荒huŋ⁴⁴ | 黃uŋ³²² | 皇huŋ³²² | 汪uŋ⁴⁴；
陽韻 狂kuŋ³²² | 況hoŋ⁵⁵ | 枉oŋ¹¹ | 王uŋ³²² | 往oŋ¹¹ | 旺uŋ¹¹。

2.1.2.2.2.12.9 宕攝合口一等鐸韻見母「郭」讀作 [kuk⁵]，與通攝一等屋韻見母「穀」同音。

2.1.2.2.2.12.10 宕攝三等陽韻非組的讀音較為複雜，讀作 [uŋ//oŋ æŋ ɔŋ] 韻：

[uŋ//oŋ] 韻 α 方huŋ⁴⁴ | 放下~hoŋ⁵⁵ | 芳huŋ⁴⁴ | 亡uŋ³²² | 望希~uŋ¹¹；
[uŋ//oŋ] 韻 β 枋puŋ⁴⁴ | 放~假poŋ⁵⁵ | 紡p^hoŋ¹¹ | 房poŋ³²²；
[æŋ] 韻 芒~營：蘆葦mæŋ⁻³³ | 網mæŋ¹¹；
[ɔŋ] 韻 望看守mɔŋ¹¹。

49 「狀~元」字的細音讀法也見於福鼎白琳話等其他福寧片方言中。這也許是從南部吳語中引進的讀音。參看秋谷裕幸 (2010a: 229–230)。

[uŋ//oŋ] 韻要分成兩類：

	*陰平	*陽平	*上聲	*陰去	*陽去
α 類	uŋ	uŋ	——	oŋ	uŋ
β 類	uŋ	oŋ	oŋ	oŋ	——

α 類字的聲母都是 [h] 或零聲母，β 類字的聲母則為 [p p^h]，保存著雙唇音的音值。

2.1.2.2.2.12.11 宕攝三等藥韻奉母的「縛」，江攝二等覺韻幫母的「剝」和通攝一屋韻並母的「曝」都讀作 [uŋ] 韻：縛puŋ³；剝puŋ⁵；曝p^huŋ³。

2.1.2.2.2.12.12 宕攝裡帶有 [t] 尾的字：託托又讀。鐸合透^{t^hət⁵} | 擴鐸合溪^{k^huət⁵}。

2.1.2.2.2.13 江攝

2.1.2.2.2.13.1 江攝開口二等江韻讀作 [oŋ/*陰平//ɔŋ/*陽平、*上聲、*陰去、*陽去] 韻和 [øŋ/*陰平、*上聲] 韻，前者與宕攝開口一等唐韻相同，後者則與通攝開口一等東冬韻相同：

[oŋ//ɔŋ] 韻 邦poŋ⁴⁴ | 蚌p^hoŋ¹¹ | 窗t^hoŋ⁴⁴ | 𩚑koŋ⁴⁴ | 講koŋ¹¹ | 降古巷切koŋ⁵⁵ |
降投~hoŋ³²² | 項hoŋ¹¹；
[øŋ] 韻 雙θøŋ⁴⁴ | 江閩~køŋ⁴⁴ | 港køŋ¹¹。

2.1.2.2.2.13.2 江攝開口二等覺韻讀作 [ɔk ɔŋ] 韻和 [æk] 韻，前者與宕攝開口一等鐸韻相同，後者則與通攝開口一等屋韻相同：

[ɔk] 韻 駁pɔk⁵ | 戳郵~t^hɔk³ | 覺感~kɔk⁵ | 嶽ŋɔk³；
[ɔŋ] 韻 桌tɔŋ⁵ | 鐸θɔŋ³ | 學ɔŋ³；
[æk] 韻 濁tæk³ | 戳捕t^hæk⁵ | 角kæk⁵ | 殼k^hæk⁵。

關於「剝」字讀音，請看 2.1.2.2.2.12.11。

2.1.2.2.2.13.3 江攝裡比較特殊的讀音：腔江溪^{k^hyoŋ⁴⁴}；樸朴覺滂^{p^huk⁵} | 捉覺莊^{tɕyuk⁵} | 餃覺見^{keu¹¹}。

2.1.2.2.2.13.4 江攝裡帶有 [t] 尾的字：握覺影^{ut⁵}。

2.1.2.2.2.14 曾攝

2.1.2.2.2.14.1 曾攝開口一等登韻主要讀作 [eŋ*陰平、*上聲//Eŋ*陽平、*陽去] 韻和 [in*陰去//en*陽平] 韻，後者只有端組字：

[eŋ//Eŋ] 韻 朋peŋ³²² | 燈teŋ⁴⁴ | 等~級戥teŋ¹¹ | 增tseŋ⁴⁴ | 曾~經層tseŋ³²² | 贈tseŋ¹¹ |
肯k^heŋ¹¹ | 恒heŋ³²²；
[in//en] 韻 凳tin⁵⁵ | 藤ten³²²。

2.1.2.2.2.14.2 曾攝開口一等德韻主要讀作 [Ek Et œk] 韻：

[Ek] 韻 北pek⁵ | 德tek⁵ | 特tek³ | 刻k^hek⁵ | 黑hek⁵；
[Et] 韻 則tset⁵ | 賊t^het³ | 塞θet⁵；
[œk] 韻 墨默mœk³ | 肋lœk³。

2.1.2.2.2.14.3 曾攝開口三等蒸韻主要讀作 [in*陰平、*陰去//en*陽平] 韻和 [iŋ*陰平、*陰去//eŋ*陽平] 韻：

[in//en] 韻 冰pin⁴⁴ | 稱名~çin⁴⁴ | 稱對~秤çin⁵⁵ | 乘加減~除θen³²² | 升容量單位tçin⁴⁴ |
膝邊緣t^hen³²² | 承θen³²² | 蠅θen³²²；
[iŋ//eŋ] 韻 憑peŋ³²² | 菱leŋ³²² | 蒸tçin⁴⁴ | 症tçin⁵⁵ | 勝~利θin⁵⁵ | 興高~çin⁵⁵ |
鷹in⁴⁴ | 應應答in⁵⁵。

2.1.2.2.2.14.4 曾攝開口三等職韻（除莊組以外）主要讀作 [it*陰入//et*陽入 ik*陰入//ek*陽入] 韻：

[it//et] 韻 逼pit⁵ | 力let³ | 息θit⁵ | 直值~錢tet³ | 食~堂θet³ | 識式θit⁵ | 拭çit⁵；
[ik//ek] 韻 織職tçik⁵ | 極kek³。

2.1.2.2.2.14.5 曾攝開口三等職韻莊組讀作 [Ek] 韻：側tjek⁵ | 測t^hek⁵ | 色θek⁵。

2.1.2.2.2.14.6 開口職韻還有三個字讀作 [i] 韻：得助詞。端t¹¹、i⁴⁴ | 憶億影i⁵⁵。

2.1.2.2.2.14.7 曾攝開口韻裡比較特殊的讀音：

登韻 崩幫puŋ⁴⁴ | 等動詞。端tøŋ¹¹ | 鄧定ten¹¹ | 能泥noeŋ³²² | 層從tʃ^hen³²² 又讀；
 德韻 蔔蘿~。並pok³ | 忒透t^hat⁵；
 職韻 食吃。船ɕieŋ³ | 薏~米。影y⁵⁵。

2.1.2.2.2.14.8 曾攝裡帶有 [p] 尾的字：食扁~。職船nip⁻⁵ | 翼職以θiep³。

2.1.2.2.2.15 梗攝

2.1.2.2.2.15.1 梗攝開口二等庚耕韻讀作 [aŋ iɛŋ eŋ*陰平、*上聲//ɛŋ*陽平、*陰去、*陽去 ɔŋ] 韻：

[aŋ] 韻 彭p^haŋ³²² | 盲maŋ³²² | 撐t^haŋ⁴⁴ | 生θaŋ⁴⁴ | 省~錢θaŋ¹¹ | 更拍~kaŋ⁴⁴ |
 坑k^haŋ⁴⁴ (庚韻)；萌maŋ³²² | 爭tʃaŋ⁴⁴ (耕韻)；
 [iɛŋ] 韻 行走kieŋ³²² (庚韻)；
 [eŋ/ɛŋ] 韻 冷leŋ¹¹ | 庚keŋ⁴⁴ | 更副詞keŋ⁵⁵ | 硬ŋeŋ¹¹ | 亨heŋ⁴⁴ | 衡heŋ³²² |
 杏heŋ¹¹ (庚韻)；耕keŋ⁴⁴ | 幸heŋ¹¹ | 驚eŋ⁴⁴ (耕韻)；
 [ɔŋ] 韻 猛mɔŋ¹¹ | 孟mɔŋ¹¹ (庚韻)。

2.1.2.2.2.15.2 梗攝開口二等陌麥韻讀作 [aŋ iɛŋ ek] 韻：

[aŋ] 韻 百paŋ⁵ | 拍p^haŋ⁵ | 白paŋ³ | 宅t^haŋ³ | 搦拿、抓naŋ³ | 格kaŋ⁵ | 客k^haŋ⁵
 (陌韻)；掰paŋ⁵ | 麥maŋ³ | 冊tʃ^haŋ⁵ | 隔kaŋ⁵ (麥韻)；
 [iɛŋ] 韻 折t^hiɛŋ⁵ | 額ŋiɛŋ³ | 赫ɕiɛŋ⁵ (陌韻)；摘tiɛŋ⁵ (麥韻)；
 [ek] 韻 迫p^hek⁵ | 魄p^hek⁵ | 澤teŋ³ (陌韻)；責tʃek⁵ | 策tʃ^hek⁵ |
 革keŋ⁵ (麥韻)。

2.1.2.2.2.15.3 梗攝開口三等庚清韻和四等青韻讀作 [aŋ iɛŋ*陰平、*陽平、*陰去、*陽去 //iaŋ*上聲 iŋ*陰平、*陰去//ɛŋ*陽平、*上聲、*陽去 in*陰平//en*陽平、*上聲] 韻：

[aŋ] 韻 柄paŋ⁵⁵ | 平paŋ³²² | 病paŋ¹¹ (庚三韻)；領laŋ¹¹ | 井tʃaŋ¹¹ | 請tʃ^haŋ¹¹ |
 晴θaŋ³²² | 姓θaŋ⁵⁵ | 鄭taŋ¹¹ (清韻)；聽廳t^haŋ⁴⁴ | 青tʃ^haŋ⁴⁴ | 醒tʃ^haŋ¹¹ |
 經~布kaŋ⁴⁴ (青韻)；
 [iɛŋ/iaŋ] 韻 明松~□leŋ³；松香mieŋ³²² | 命mieŋ¹¹ | 驚kieŋ⁴⁴ | 鏡kieŋ⁵⁵ | 迎ŋieŋ³²² |

影有~ian¹¹（庚三韻）；餅piaŋ¹¹ | 併pieŋ⁵⁵ | 名mieŋ³²² | 程thieŋ³²² | 聲^θieŋ⁴⁴ | 正~月tɕieŋ⁴⁴ | 正形容詞tɕieŋ⁵⁵ | 聖^θieŋ⁵⁵ | 城^θieŋ³²² | 羸ieŋ³²²（清韻）；鼎鍋tiaŋ¹¹ | 聽廳thieŋ⁴⁴又讀 | 定tieŋ¹¹（青韻）；
 [iŋ//eŋ] 韻 丙peŋ¹¹ | 鳴meŋ³²² | 京kiŋ⁴⁴ | 敬kiŋ⁵⁵ | 慶^khiŋ⁵⁵ | 英iŋ⁴⁴ | 映iŋ⁵⁵（以上庚三韻）；聘^phiŋ⁵⁵ | 令leŋ¹¹ | 精tɕiŋ⁴⁴ | 清ɕiŋ⁴⁴ | 情tɕeŋ³²² | 靜tɕeŋ¹¹ | 整tɕeŋ¹¹ | 政tɕiŋ⁵⁵ | 嬰iŋ⁴⁴（清韻）；釘名詞tiŋ⁴⁴ | 頂teŋ¹¹ | 釘動詞tiŋ⁵⁵ | 亭teŋ³²² | 靈leŋ³²² | 星^θiŋ⁴⁴ | 磬^khiŋ⁵⁵ | 形heŋ³²²（青韻）；
 [in//en] 韻 兵pin⁴⁴ | 皿men¹¹（庚三韻）；整tɕeŋ¹¹又讀 | 誠^θen³²² | 輕^khiŋ⁴⁴（清韻）；瓶pen³²²（青韻）。

2.1.2.2.2.15.4 開口三等庚韻影母還有兩個字讀作 [ɔŋ] 韻，與宕攝開口一等唐韻相同：影影子ɔŋ¹¹ | 映盼望ɔŋ⁵⁵。

2.1.2.2.2.15.5 梗攝開口三等昔韻讀作 [yʔ ieʔ ik yuk it*陰入//et*陽入] 韻：

[yʔ] 韻 借資昔切tɕyʔ⁵ | 蓆ɕyʔ³ | 炙tɕyʔ⁵ | 尺ɕyʔ⁵ | 石^θyʔ³ | 液手汗^θyʔ³；
 [ieʔ] 韻 僻偏~mieʔ⁵ | 刺七迹切ɕieʔ⁵ | 迹tɕieʔ⁵ | 隻tɕieʔ⁵ | 赤ɕieʔ⁵；
 [ik] 韻 積脊tɕik⁵ | 益ik⁵；
 [yuk] 韻 釋~迺^θyuk⁵；
 [it//et] 韻 辟^phiʔ⁵ | 惜可~昔^θit⁵ | 夕^θet³ | 釋解~^θit⁵ | 譯易~經^θet³。

2.1.2.2.2.15.6 梗攝開口四等錫韻讀作 [ieʔ ik*陰入//ek*陽入 yuk it*陰入//et*陽入] 韻：

[ieʔ] 韻 壁pieʔ⁵ | 糴tieʔ³ | 歷一種竹器lieʔ³；
 [ik//ek] 韻 滴tik⁵ | 踢thik⁵ | 敵tek³ | 績tɕik⁵ | 戚ɕik⁵ | 寂tɕek³ | 擊激kik⁵；
 [yuk] 韻 錫^θyuk⁵；
 [it//et] 韻 劈^phiʔ⁵ | 歷曆let³ | 析^θit⁵。

2.1.2.2.2.15.7 開口三四等清青韻還有兩個字讀作 [en*陰平//En*陽去] 韻：鯉清微then⁴⁴；挺青定thEn¹¹。

2.1.2.2.2.15.8 梗攝開口韻裡比較特殊的讀音：打^庚二端ta¹¹ | 梗菜~。庚二見kuəŋ¹¹；擇挑選。陌二澄tɔʔ³；核~對。麥匣hot³；明^庚三明ma³²²~年、maʔ⁵~早 | 盟^庚三明mœŋ³²²；逆陌三疑ŋek³；石~鼠：兔子。昔三禪^θEt³。

2.1.2.2.2.15.9 梗攝合口二等庚韻和麥韻有三個字讀作 [uəŋ uəŋ] 韻：橫^{庚合二} huəŋ³²²；劃畫^{麥合二} uəŋ³。

2.1.2.2.2.15.10 梗攝合口三等庚清韻和昔韻都讀作開口呼：

庚韻 兄^{ci}ieŋ⁴⁴；榮^{en}³²²；永^{men}¹¹ | 泳詠^{men}¹¹；
清韻 營軍隊的編制單位^{ie}ŋ³²²；傾^{k^hi}ŋ⁴⁴ | 瓊^{ke}ŋ³²² | 穎^{en}¹¹；
昔韻 疫役^{et}³。

2.1.2.2.2.15.11 梗攝合口韻裡比較特殊的讀音：礦^{庚二見} k^hoŋ¹¹ ~ k^hoŋ¹¹；宏^{耕匣} p^hen³²²。

2.1.2.2.2.15.12 梗攝裡帶有 [p] 尾的字：屐^{陌開三群} kiep³；席主~。昔開邪^{θep}³ | 籍^{昔開從} tɕip³。

2.1.2.2.2.16 通攝

2.1.2.2.2.16.1 通攝一等東冬韻讀作 [øŋ/*陰平、*上聲//œŋ/*陽平、*陰去、*陽去 uŋ/*陰平//oŋ/*陽平、*上聲、*陰去] 韻：

[øŋ//œŋ] 韻 蠓~^匣 mœŋ⁵⁵ | 東^{tø}ŋ⁴⁴ | 凍棟^{tœ}ŋ⁵⁵ | 桶^{t^hø}ŋ¹¹ | 同銅筒^{tœ}ŋ³²² |
桐~^籽 t^hœŋ³²² | 動^{tœ}ŋ¹¹ | 洞^{tœ}ŋ¹¹ | 籠^{lœ}ŋ³²² | 攏^{lø}ŋ¹¹ | 弄^{lœ}ŋ¹¹ |
棕^{tʃø}ŋ⁴⁴ | 粽^{tʃœ}ŋ⁵⁵ | 葱^{t^hø}ŋ⁴⁴ | 送^{θœ}ŋ⁵⁵ | 工^{kø}ŋ⁴⁴ | 空^{k^hø}ŋ⁴⁴ | 翁^øŋ⁴⁴ |
瓮^œŋ⁵⁵ | 紅^œŋ³²² (東韻)；冬^{tø}ŋ⁴⁴ | 農人^{nœ}ŋ³²² | 宋^{θœ}ŋ⁵⁵ (冬韻)；
[uŋ//oŋ] 韻 篷^{p^hø}ŋ³²² | 蒙^{mo}ŋ³²² | 董懂^{to}ŋ¹¹ | 同^{to}ŋ³²² 又讀 | 總^{tʃø}ŋ¹¹ | 聰^{t^hu}ŋ⁴⁴ |
叢^{tʃø}ŋ³²² | 功^{ku}ŋ⁴⁴ | 貢^{ko}ŋ⁵⁵ | 控^{k^hø}ŋ⁵⁵ | 洪^{ho}ŋ³²² (東韻)；
統^{t^hø}ŋ¹¹ | 宗^{tʃu}ŋ⁴⁴ | 鬆^{θu}ŋ⁴⁴ (冬韻)。

2.1.2.2.2.16.2 通攝一等屋韻讀作 [œk uk/*陰入//ok/*陽入] 韻：

[œk] 韻 讀^{t^hœ}k³ | 鹿^{lœ}k³ | 麓~^匣 抽屜^{lœ}k⁵ | 鑿^{昨木切} t^hœk³；
[uk//ok] 韻 木^{mœ}k³ | 獨^{to}k³ | 族^{tʃœ}k³ | 穀谷^{kœ}k⁵。

關於「曝」字的讀音，請看 2.1.2.2.2.12.11。

2.1.2.2.2.16.3 通攝一等沃韻讀作 [uk/*陰入//ok/*陽入] 韻：篤督^{tœ}k⁵ | 毒^{to}k³。

2.1.2.2.2.16.4 通攝一等韻裡比較特殊的讀音：通~書。通~透^{tʰoŋ}⁴⁴；農冬泥^{nøŋ}³²²又讀；沃沃影^{uʔ}⁵。

2.1.2.2.2.16.5 通攝三等東鍾韻(除非組、章組以外)讀作 [øŋ//œŋ]*陽平、*陽去 yuŋ*陰平、*陰去//øŋ*陽平、*上聲、*陽去] 韻：

[øŋ//œŋ] 韻 中~秋^{tøŋ}⁴⁴ | 中~意^{tøŋ}⁴⁴ | 蟲^{tʰœŋ}³²² | 雄鴨~^{hœŋ}³²² (東韻)；
重形容詞^{tœŋ}¹¹ | 共^{kœŋ}¹¹ (鍾韻)；
[yuŋ//øŋ] 韻 隆^{løŋ}³²² | 中~國忠^{tyuŋ}⁴⁴ | 中~毒^{tyuŋ}⁵⁵ | 仲^{tøŋ}¹¹ | 戎絨^{øŋ}³²² |
弓宮^{kyuŋ}⁴⁴ | 窮^{køŋ}³²² | 雄英~^{høŋ}³²² (東韻)；濃^{nøŋ}³²² | 龍^{løŋ}³²² |
從~教農^{tʃøŋ}³²² | 松~柴^{θøŋ}³²² | 誦訟^{θøŋ}¹¹ | 重~陽^{tøŋ}³²² | 茸^{øŋ}³²² |
恭^{kyuŋ}⁴⁴ | 雍^{yuŋ}⁴⁴ | 擁^{yuŋ}⁴⁴ | 庸^{øŋ}³²² | 用^{øŋ}¹¹ (鍾韻)。

2.1.2.2.2.16.6 通攝三等東鍾韻的章組讀作 [uŋ]*陰平//oŋ*上聲、*陰去] 韻：

東韻 終^{tʃuŋ}⁴⁴ | 眾^{tʃoŋ}⁵⁵ | 充^{tʃʰuŋ}⁴⁴ | 銃^{tʃʰoŋ}⁵⁵；
鍾韻 鐘鍾盅^{tʃuŋ}⁴⁴ | 腫^{tʃoŋ}¹¹ | 沖^{tʃʰuŋ}⁴⁴ | 舂^{tʃuŋ}⁴⁴。

2.1.2.2.2.16.7 通攝三等東鍾韻和屋燭韻的非組和明母分別讀作 [uŋ]*陰平//oŋ*陽平、*上聲、*陰去、*陽去] 韻和 [uk]*陰入//ok*陽入] 韻：

東韻 風楓^{huŋ}⁴⁴ | 豐^{huŋ}⁴⁴ | 馮^{hoŋ}³²² | 鳳^{hoŋ}¹¹；
鍾韻 封^{huŋ}⁴⁴ | 峰^{huŋ}⁴⁴ | 蜂^{pʰuŋ}⁴⁴ | 捧^{pʰoŋ}¹¹ | 逢^{pʰoŋ}³²² | 奉^{hoŋ}¹¹ |
縫名詞^{pʰoŋ}⁵⁵；
屋韻 福^{huk}⁵ | 腹~臍^{puk}⁵ | 覆臉朝下躺在牀上^{pʰuk}⁵ | 服^{hok}³ | 匍匐^{pok}³ |
目~珠牧^{mok}³；
燭韻 袱^{hok}³。

2.1.2.2.2.16.8 通攝三等屋韻(除非組以外)讀作 [œk yuk]*陰入//øk*陽入] 韻：

[œk] 韻 六^{lœk}³；
[yuk//øk] 韻 陸^{lœk}³ | 肅宿~舍^{θyuk}⁵ | 竹築^{tyuk}⁵ | 逐^{tœk}³ | 縮^{tʰyuk}⁵ | 祝粥^{tœyuk}⁵ |
叔^{tœyuk}⁵ | 熟煮~^{θœk}³ | 肉^{nœk}³ | 菊^{kyuk}⁵ | 麴^{kʰyuk}⁵ | 蓄^{œyuk}⁵ |
鬱^{yuk}⁵ | 育^{œk}³。

2.1.2.2.2.16.9 通攝三等東屋韻明母的「夢」和「目～屎」讀作 [æŋ æk] 韻：夢 mœŋ⁵⁵；目～屎 mœk³。

2.1.2.2.2.16.10 通攝三等燭韻讀作 [uʔ yuk*陰入//øk*陽入] 韻：

[uʔ] 韻 綠錄 luʔ³ | 粟 tʃʰuʔ⁵ | 燭 tʃuʔ⁵ | 曲～尺 kʰuʔ⁵ | 局 kuʔ³ | 玉獄 ɣuʔ³；
[yuk//øk] 韻 足 tɕyuk⁵ | 俗 θøk³ | 贖 θøk³ | 屬 θøk³ | 辱 øk³ | 曲～折 kʰyuk⁵。

2.1.2.2.2.16.11 通攝三等韻裡比較特殊的讀音：中日～。東三知 ton⁴⁴ | 崇東三崇 tʃon³²²；腹～肚。屋三非 poʔ⁵ | 軸讀字。屋三澄 tek³；龍～困：龍眼。鍾來 leŋ³²² | 踪鍾精 tʃuŋ⁴⁴ | 供～電。鍾見 kon⁵⁵。

2.1.2.2.2.16.12 通攝裡帶有 [m] 尾的字：熊東三云 hem³²²。

2.1.2.2.2.16.13 通攝裡帶有 [n t] 尾的字：孔毛～頭。東一溪 kʰøn¹¹；速屋一心 θut⁵ | 哭屋一溪 kʰut⁵ | 屋屋一影 ut⁵；恐鍾溪 kʰøn¹¹ | 胸凶兇鍾曉 cɣn⁴⁴ | 甬勇涌鍾以 øn¹¹；觸燭昌 tʃʰut⁵ | 束燭書 θut⁵。

2.1.2.2.3 聲調

2.1.2.2.3.1 古平聲和古入聲按古聲母的清濁分陰陽兩類：

古清平 幫幫 poŋ⁴⁴ | 潘姓。滂 pʰuən⁴⁴ | 單端 tan⁴⁴ | 湯透 tʰoŋ⁴⁴ | 三心 θam⁴⁴ | 基見 ki⁴⁴；
古濁平 堂定 tɔŋ³²² | 沉澄 tʰem³²² | 寒匣 kan³²² | 磨動詞。明 muɔ³²² | 來來 lei³²²；
古清入 八幫 pet⁵ | 答端 tap⁵ | 七清 cit⁵ | 拆徹 tʰieʔ⁵ | 割見 kat⁵ | 鴨影 ap⁵；
古濁入 賊從 tʃʰet³ | 拔並 pet³ | 敵定 tek³ | 墨明 mœk³ | 綠來 luʔ³ | 藥以 yʔ³。

2.1.2.2.3.2 古清上聲字和次濁上聲字。今讀開尾韻的字歸入陽去，讀非開尾韻的字則歸入上聲：

古清上 補幫 pu¹¹ | 左精 tʃɔ¹¹ | 寫心 θie¹¹ | 洗心 θe¹¹ | 煮章 tɕy¹¹ | 礎初 tʃʰæ¹¹；
本幫 pøn¹¹ | 比幫 pei¹¹ | 走精 tʃau¹¹ | 搶清 tʃʰoŋ¹¹ | 拐見 kuai¹¹ | 簡見 kan¹¹；
古次濁上 馬明 ma¹¹ | 奶伯母。泥 ne¹¹ | 腦泥 nɔ¹¹ | 女娘 ny¹¹ | 語疑 ŋy¹¹ | 野以 ie¹¹；
米明 mei¹¹ | 卯明 mau¹¹ | 滿明 man¹¹ | 嶺來 lan¹¹ | 染日 nem¹¹ | 養以 ioŋ¹¹。

上聲和陽去之間的對立不一定很穩定，請看上文 2.1.2.1.3 的說明 1。

2.1.2.2.3.3 除了大多數今讀非開尾韻的古次濁上聲字歸上聲以外，還有一部分口語字歸入陽去。例如：耳日ŋei¹¹ | 老形容詞。來lau¹¹ | 藕疑ŋau¹¹ | 卵來lon¹¹ | 遠云hun¹¹ | 兩數詞。來laŋ¹¹ | 癢以θyoŋ¹¹ | 網微mœŋ¹¹。

2.1.2.2.3.4 在連讀調中，來自清上聲、次濁上聲的陽去和來自全濁上聲、濁去聲字的陽去的之間仍有不同的表現，參看 2.1.2.3 的〈表 4〉。

2.1.2.2.3.5 古清去聲讀作陰去。例如：破滂p^huo⁵⁵ | 價見ka⁵⁵ | 對端toi⁵⁵ | 四心θi⁵⁵ | 臭昌t^hau⁵⁵ | 暗影am⁵⁵ | 勸溪k^hun⁵⁵ | 壯莊tʃoŋ⁵⁵。

2.1.2.2.3.6 古全濁上聲字和濁去聲字均讀作陽去：

古全濁上 巨群kø¹¹ | 腐奉po¹¹ | 聚從tʃø¹¹ | 柱澄t^heu¹¹ | 被被子。並p^hui¹¹ | 痔澄tei¹¹ | 市禪t^hei¹¹ | 抱並pɔ¹¹ | 舅群ko¹¹ | 淡定tam¹¹ | 近群køn¹¹；
古濁去 度定to¹¹ | 箸澄tø¹¹ | 務微o¹¹ | 遇疑ŋø¹¹ | 袋定toi¹¹ | 內泥noi¹¹ | 吠奉poi¹¹ | 備並pei¹¹ | 二日nei¹¹ | 帽明mo¹¹ | 念~經。泥nem¹¹ | 鄭澄taŋ¹¹。

2.1.2.2.3.7 除了大多數次濁去聲字歸陽去以外，還有一部分口語字歸陰去：罵明ma⁵⁵ | 墓明mu⁵⁵ | 露來lu⁵⁵ | 濾來li⁵⁵ | 鏹鏹。來lœ⁵⁵ | 妹明muəi⁵⁵ | 利~息。來li⁵⁵ | 餌日ni⁵⁵ | 鹽醃製。以θim⁵⁵ | 面臉。明min⁵⁵ | 硯疑ŋien⁵⁵ | 問微mun⁵⁵ | 讓日nyoŋ⁵⁵ | 夢明mœŋ⁵⁵。

2.1.2.2.3.8 大多數全濁去聲字歸陽去。除此以外，有六個口語字歸陰去，而且這些字的聲母均為清送氣音或來自原始寧德方言*t^h的[ç]聲母：縫名詞。奉p^hoŋ⁵⁵ | 蛇海蟄。澄t^ha⁵⁵ | 樹禪ciu⁵⁵ | 稗並p^he⁵⁵ | 鼻並p^hi⁵⁵ | 飼邪ci⁵⁵。

2.1.2.3 連讀調

咸村話兩字組的連讀規律見〈表 4〉。由於連讀調的規律上存在區別，因此要把作為前字的陽去分成兩類，陽去 α 和陽去 β 。前者來自古清上聲和大多數今讀陽去的次濁上聲，後者則自全濁上聲、濁去聲和少數次濁上聲。前者相當於其他方言的上聲，後者則相當於陽去。參看 3.4.3 的說明 5。

〈表 4〉咸村話兩字組連讀表

1 \ 2	陰平 44	陽平 322	上聲 11	陰去 55	陽去 11	陰入 5	陽入 3
陰平 44	44 44 44	44 322 34 433	44 11 35	44 55	44 11 35	44 5	44 3 5
陽平 322	322 44 33	322 322 23	322 11 33 33	322 55 33	322 11 33 33	322 5 44	322 3 33
上聲 11	11 44 44	11 322 55 533	11 11 55	11 55 44	11 11 55	11 5 44	11 3 55 5
陰去 55	55 44 44	55 322 533	55 11	55 55 44	55 11	55 5 44	55 3 5
陽去 α 11	11 44 44	11 322 55 533	11 11 55	11 55 44	11 11 55	11 5 44	11 3 55 5
陽去 β 11	11 44 44	11 322 34 433	11 11 35	11 55 44	11 11 35	11 5 44	11 3 33 34
陰入 5	5 44 4	5 322 533	5 11	5 55 4	5 11	5 5 4	5 3 5
	5 44 44	5 322 55 533	5 11 55	5 55 44	5 11 55	5 5 44	5 3 55 5
陽入 3	3 44 4	3 322 34 433	3 11 35	3 55 4	3 11 35	3 5 4	3 3 34
	3 44 44			3 55 44		3 5 44	3 3 33 34

調值稍微高於「開」。在本書中，這種輕讀調值一律處理成單字調。另外，在這一結構中，後字的聲母一般不發生類化。

10. 「無沒有+陽入」的連讀調特殊，不讀 [33 3] 而讀 [3 34]。例如：無藥 $m\alpha-\alpha\eta^{322-3}\gamma\eta^{3-34}$ | 無席 $m\alpha-m\alpha\eta^{322-3}\epsilon\gamma\eta^{3-34}$ 。另外，其他組合中的「無」常讀得接近 [11]。
11. 「未沒有+X」結構的連讀調除了合乎〈表 4〉的連讀調以外，還常讀作 [11]。比如「未沒有來」裡的「未」除了合乎〈表 4〉規律的 $[mui^{34}]$ 以外，還讀作 $[mui^{11}]$ 。
12. 「盡很+X」結構的連讀調特殊。在 [11]、[11] 的前面變為 [35]，其餘均不變調。例如：盡深 $t\eta en^{11}\epsilon im^{44}$ | 盡懸高 $t\eta en^{11}ken^{322}$ | 盡快 $t\eta en^{11}k^hE^{55}$ | 盡闊寬 $t\eta en^{11}k^hu\alpha t^5$ | 盡熱 $t\eta en^{11}it^3$ ；盡淺 $t\eta en^{11-35}t^hen^{11}$ | 盡大 $t\eta en^{11-35}tu\alpha^{11}$ 。
13. 「數詞+X」結構的連讀調特殊，不合乎〈表 4〉的連讀調。除了「蜀—+X」以外，重音都落在前字，後字則讀得很輕，有時接近輕聲。其規律如〈表 5〉：

〈表 5〉咸村話「數詞+X」連調表

1 \ 2	陰平 44	陽平 322	上聲 11	陰去 55	陽去 11	陰入 5	陽入 3
蜀一。陽入 3	3 44 4	3 322	3 11 5	3 55 4	3 11 5	3 5 4	3 3 4
兩、五陽去 β 11	11 44	11 322 23	11 11 33	11 55 44	11 11 33	11 5	11 3 33
三陰平 44	44 44	44 322 34	44 11	44 55 44	44 11	44 5 4	44 3
四陰去 55	55 44	55 322	55 11	55 55 44	55 11	55 5 4	55 3
六、十陽入 3	3 44	3 322	3 11 33	3 55 44	3 11 33	3 5	3 3
七、八陰入 5	5 44	5 322	5 11	5 55 44	5 11	5 5 4	5 3
九上聲 11	11 44	11 322 23	11 11 33	11 55 44	11 11 33	11 5	11 3 33

下面舉一些例子：

蜀+X：蜀千 $\epsilon it^3-4t^hen^{44}$ | 蜀頭 $\epsilon it^3t^hau-lau^{322}$ | 蜀碗 ϵit^3-5uan^{11} | 蜀寸 $\epsilon it^3-4t^hon^{55}$ |

- 蜀把 $\text{cit}^{3-5}\text{pa}-\beta\text{a}^{11} \sim \text{cit}^{3-5}\text{pa}-\text{ua}^{11}$ | 蜀座 $\text{cit}^{3-5}\text{t}\text{ʃ}\text{ɔ}^{11}$ | 蜀百 $\text{cit}^{3-4}\text{pa}\text{ʔ}-\beta\text{a}\text{ʔ}^5$ |
蜀粒 $\text{cit}^3\text{lap}^{3-4}$;
- 兩 + X : 兩千 $\text{laŋ}^{11}\text{t}\text{ʃ}^{\text{h}}\text{en}^{44}$ | 兩頭 $\text{laŋ}^{11-23}\text{t}^{\text{h}}\text{au}-\text{nau}^{322}$ | 兩碗 $\text{laŋ}^{11}\text{uan}^{11-33}$ | 兩寸 $\text{laŋ}^{11}\text{t}\text{ʃ}^{\text{h}}\text{ɔn}^{55-44}$ |
兩把 $\text{laŋ}^{11}\text{pa}-\text{ma}^{11-33}$ | 兩座 $\text{laŋ}^{11}\text{t}\text{ʃ}\text{ɔ}^{11-33}$ | 兩百 $\text{laŋ}^{11}\text{pa}\text{ʔ}-\text{ma}\text{ʔ}^5$ | 兩粒 $\text{laŋ}^{11-33}\text{lap}^3$;
- 三 + X : 三千 $\text{θam}^{44}\text{t}\text{ʃ}^{\text{h}}\text{en}^{44}$ | 三頭 $\text{θam}^{44-34}\text{t}^{\text{h}}\text{au}-\text{nau}^{322}$ | 三碗 $\text{θam}^{44}\text{uan}^{11}$ |
三寸 $\text{θam}^{44}\text{t}\text{ʃ}^{\text{h}}\text{ɔn}^{55-44}$ | 三把 $\text{θam}^{44}\text{pa}-\text{ma}^{11}$ | 三座 $\text{θam}^{44}\text{t}\text{ʃ}\text{ɔ}^{11}$ |
三百 $\text{θam}^{44}\text{pa}\text{ʔ}-\text{ma}\text{ʔ}^{5-4}$ | 三粒 $\text{θam}^{44}\text{lap}^3$ | 三月 $\text{θam}^{44}\text{ŋut}^3$;
- 四 + X : 四千 $\text{θi}^{55}\text{t}\text{ʃ}^{\text{h}}\text{en}^{44}$ | 四頭 $\text{θi}^{55}\text{t}^{\text{h}}\text{au}-\text{lau}^{322}$ | 四碗 $\text{θi}^{55}\text{uan}^{11}$ | 四寸 $\text{θi}^{55}\text{t}\text{ʃ}^{\text{h}}\text{ɔn}^{55-44}$ |
四把 $\text{θi}^{55}\text{pa}-\beta\text{a}^{11}$ | 四座 $\text{θi}^{55}\text{t}\text{ʃ}\text{ɔ}^{11}$ | 四百 $\text{θi}^{55}\text{pa}\text{ʔ}-\beta\text{a}\text{ʔ}^{5-4}$ | 四粒 $\text{θi}^{55}\text{lap}^3$ | 四月 $\text{θi}^{55}\text{ŋut}^3$;
- 五 + X : 五千 $\text{ŋo}^{11}\text{t}\text{ʃ}^{\text{h}}\text{en}^{44}$ | 五頭 $\text{ŋo}^{11-23}\text{t}^{\text{h}}\text{au}-\text{lau}^{322}$ | 五碗 $\text{ŋo}^{11}\text{uan}^{11-33}$ | 五寸 $\text{ŋo}^{11}\text{t}\text{ʃ}^{\text{h}}\text{ɔn}^{55-44}$ |
五把 $\text{ŋo}^{11}\text{pa}-\beta\text{a}^{11-33}$ | 五座 $\text{ŋo}^{11}\text{t}\text{ʃ}\text{ɔ}^{11-33}$ | 五百 $\text{ŋo}^{11}\text{pa}\text{ʔ}-\beta\text{a}\text{ʔ}^5$ | 五粒 $\text{ŋo}^{11-33}\text{lap}^3$ |
五月 $\text{ŋo}^{11-33}\text{ŋut}^3$;
- 六 + X : 六千 $\text{lœk}^3\text{t}\text{ʃ}^{\text{h}}\text{en}^{44}$ | 六頭 $\text{lœk}^3\text{t}^{\text{h}}\text{au}^{322}$ | 六碗 $\text{lœk}^3\text{uan}^{11-33}$ | 六寸 $\text{lœk}^3\text{t}\text{ʃ}^{\text{h}}\text{ɔn}^{55-44}$ |
六把 $\text{lœk}^3\text{pa}-\beta\text{a}^{11-33}$ | 六座 $\text{lœk}^3\text{t}\text{ʃ}\text{ɔ}^{11-33}$ | 六百 $\text{lœk}^3\text{pa}\text{ʔ}^5$ | 六粒 $\text{lœk}^3\text{lap}^3$ |
六月 $\text{lœk}^3\text{ŋut}^3$;
- 七 + X : 七千 $\text{cit}^5\text{t}\text{ʃ}^{\text{h}}\text{en}^{44}$ | 七頭 $\text{cit}^5\text{t}^{\text{h}}\text{au}^{322}$ | 七碗 $\text{cit}^5\text{uan}^{11}$ | 七寸 $\text{cit}^5\text{t}\text{ʃ}^{\text{h}}\text{ɔn}^{55-44}$ |
七把 $\text{cit}^5\text{pa}-\beta\text{a}^{11}$ | 七座 $\text{cit}^5\text{t}\text{ʃ}\text{ɔ}^{11}$ | 七百 $\text{cit}^5\text{pa}\text{ʔ}^{5-4}$ | 七粒 cit^5lap^3 | 七月 $\text{cit}^5\text{ŋut}^3$;
- 八 + X : 八千 $\text{pet}^5\text{t}\text{ʃ}^{\text{h}}\text{en}^{44}$ | 八頭 $\text{pet}^5\text{t}^{\text{h}}\text{au}^{322}$ | 八碗 $\text{pet}^5\text{uan}^{11}$ | 八寸 $\text{pet}^5\text{t}\text{ʃ}^{\text{h}}\text{ɔn}^{55-44}$ |
八把 $\text{pet}^5\text{pa}-\beta\text{a}^{11}$ | 八座 $\text{pet}^5\text{t}\text{ʃ}\text{ɔ}^{11}$ | 八百 $\text{pet}^5\text{pa}\text{ʔ}^{5-4}$ | 八粒 pet^5lap^3 | 八月 $\text{pet}^5\text{ŋut}^3$;
- 九 + X : 九千 $\text{kau}^{11}\text{t}\text{ʃ}^{\text{h}}\text{en}^{44}$ | 九頭 $\text{kau}^{11-23}\text{t}^{\text{h}}\text{au}-\text{lau}^{322}$ | 九碗 $\text{kau}^{11}\text{uan}^{11-33}$ |
九寸 $\text{kau}^{11}\text{t}\text{ʃ}^{\text{h}}\text{ɔn}^{55-44}$ | 九把 $\text{kau}^{11}\text{pa}-\beta\text{a}^{11-33}$ | 九座 $\text{kau}^{11}\text{t}\text{ʃ}\text{ɔ}^{11-33}$ |
九百 $\text{kau}^{11}\text{pa}\text{ʔ}-\beta\text{a}\text{ʔ}^5$ | 九粒 $\text{kau}^{11-33}\text{lap}^3$ | 九月 $\text{kau}^{11-33}\text{ŋut}^3$;
- 十 + X : 十雙 $\text{θep}^3\text{θoŋ}^{44}$ | 十頭 $\text{θep}^3\text{t}^{\text{h}}\text{au}^{322}$ | 十碗 $\text{θep}^3\text{uan}^{11-33}$ | 十架 $\text{θep}^3\text{ka}^{55-44}$ |
十把 $\text{θep}^3\text{pa}-\beta\text{a}^{11-33}$ | 十座 $\text{θep}^3\text{t}\text{ʃ}\text{ɔ}^{11-33}$ | 十隻 $\text{θep}^3\text{t}\text{ɕi}\text{e}\text{ʔ}-\text{i}\text{e}\text{ʔ}^5$ | 十粒 $\text{θep}^3\text{lap}^3$ |
十月 $\text{θep}^3\text{ŋut}^3$ 。

「正月」讀作 $[\text{t}\text{ɕi}\text{eŋ}^{44}\text{ŋut}^3]$ ，「二月」讀作 $[\text{nei}^{11-33}\text{ŋut}^3]$ ，「十一月」讀作 $[\text{θep}-\text{θe}\text{ʔ}^5\text{it}^5\text{ŋut}^{3-5}]$ ，「十二月」讀作 $[\text{θep}-\text{θen}^{33}\text{nei}^{11-33}\text{ŋut}^{3-34}]$ 。

「蜀 + X」結構的連讀調有時合乎〈表 4〉。比如「蜀輪一次」除了 $[\text{cit}^3\text{lon}^{322}]$ 以外還有 $[\text{cit}^{3-34}\text{lon}^{322-433}]$ 的又讀；「蜀年」除了 $[\text{cit}^3\text{nin}^{322}]$ 以外還有 $[\text{cit}^{3-34}\text{nin}^{322-433}]$ 的又讀；

「蜀碗」除了 [ɕit³⁻⁵uan¹¹] 以外還有 [ɕit³⁻³⁵uan¹¹] 的又讀；「蜀步一會兒」只有 [ɕit³⁻³⁵pu¹¹] 的讀法。

14. 「數詞 + X」結構當中「數詞 + 十」的連讀調合乎〈表 4〉的連讀調：二十 nei-ni¹¹⁻³³θet-let³⁻³⁴ | 三十 θam⁴⁴θet-let³⁻⁵ | 四十 θi⁵⁵θet-let³⁻⁵ | 五十 ŋo¹¹⁻³³θet-let³⁻³⁴ | 六十 lək³θet³⁻³⁴ | 七十 ɕit⁵θet³⁻⁵ | 八十 pət⁵θet³⁻⁵ | 九十 kau¹¹⁻⁵⁵θep-let³⁻⁵。
15. 「幾 + X」結構的連讀調特殊，與〈表 5〉「九 + X」的連讀調基本上相同。例如：幾張 køy¹¹təŋ-ləŋ⁴⁴ | 幾頭 køy¹¹⁻²³t^hau-dau³²² | 幾把 køy¹¹pa-βa¹¹⁻³³ | 幾塊 køy¹¹tai⁵⁵⁻⁴⁴ | 幾件 køy¹¹kyn¹¹⁻³³ | 幾隻幾個 køy¹¹tɕieŋ⁵ | 幾粒 køy¹¹⁻³³lap³。只是，陽去做後字時也有 [11 11] 的連讀調出現。例如：幾丈 køy¹¹təŋ¹¹。
16. 使動式形容詞「動詞 + 農人」結構讀作「單字調 + 輕聲」。例如：農觸著凸起的東西覺得不舒服 tem⁴⁴nœŋ³²²⁻⁰（比較，幫農幫人 poŋ⁴⁴⁻³⁴nœŋ³²²⁻⁴³³）| 寒農冷 kan³²²nœŋ³²²⁻⁰ | 農耀眼 taŋ³²²nœŋ³²²⁻⁰ | 農傳染 ɕie⁵⁵nœŋ³²²⁻⁰ | 氣農生氣 k^hi⁵⁵nœŋ³²²⁻⁰ | 熱農熱 it³nœŋ³²²⁻⁰。
17. 「不 + X」結構的連讀調與「陽去 α + X」相同。例如：不聽 n⁻⁵⁵mai³²²⁻⁵³³ | 不賭 n⁻⁵⁵tou-nou¹¹ | 不丟 n⁻⁴⁴k^hyə-ŋyə⁵⁵ | 不賣 n⁻⁵⁵me¹¹ | 不接 n⁻⁴⁴tɕip-nip⁵ | 不疊 n⁻⁵⁵t^hep-nep³⁻⁵。虎淚話和九都話裡「不 + X」結構的連讀調與「陽去 β + X」相同，與咸村話不一致。參看 2.1.1.3 的說明 13 和 2.1.3.3 的說明 13。
18. 「東、南、西、北 + 片邊」結構的連讀調讀作「單字調 + 輕聲」：東片東邊 təŋ⁴⁴pen-men³²²⁻⁰ | 南片南邊 nam³²²pen-men³²²⁻⁰ | 西片西邊 θe⁴⁴pen-βen³²²⁻⁰ | 北片北邊 pek⁵pen-βen³²²⁻⁰。
19. 後字讀輕聲時，前字一律保持單字調。例如：車底車上 ɕie⁴⁴-i⁰ | 來了 lei³²²lɔ⁰ | 頭底頭上 t^hau³²²-i⁰ | 熟個成熟的 θyuk⁵ke-E¹¹⁻⁰。

不符合〈表 4〉連讀規律的個別例外詞有：

上聲 + 陰去：死睏睡熟 θei¹¹k^hɔn⁵⁵（不變調）；

上聲 + 陽去：汝你母親 ny¹¹⁻³⁵ia¹¹ | 我我母親 ua-uai¹¹⁻³⁵ia¹¹；

陰去 + 陰入：做乜工作、做事 tɕɔ⁵⁵nɔ⁵⁻⁰；

陽去 + 陰去：盡非常 tɕen¹¹ka⁵⁵（不變調）。

2.1.2.4 小稱音

咸村話缺乏小稱音，而多用「𪔵」[kian¹¹] 尾來表示小稱的功能。例如：雞𪔵小雞 ki⁴⁴⁻³⁵kian-ian¹¹ | 豬𪔵小豬 ty⁴⁴⁻³⁵kian-an¹¹ | 牛𪔵小牛 ŋo³²²⁻³³kian-ian¹¹⁻³³ | 刀𪔵小刀 to⁴⁴⁻³⁵kian-ian¹¹ | 鴨𪔵小鴨子 ap⁵kian¹¹ | 凳𪔵小凳子 tin⁵⁵kian-ŋian¹¹ | 門𪔵小窗戶 mun³²²⁻³³kian-ŋian¹¹⁻³³ | 鼎𪔵小鍋 tiaŋ-taŋ¹¹⁻⁵⁵kian-ŋan¹¹（前後字變韻特殊）| 羊𪔵羊羔 yon³²²⁻³³kian-ŋian¹¹⁻³³ | 新婦𪔵童養媳 θin⁴⁴⁻⁵⁵mo-mu¹¹⁻⁵⁵kian-ian¹¹⁻⁵³（比較，新婦媳婦 θin⁴⁴⁻³⁵-mo¹¹）| 石𪔵石頭子 θyʔ-θy³⁻³³-lan³²²⁻³³kian-ŋian¹¹⁻³³。

2.1.2.5 同音字彙⁵⁰

i

- p [44] 碑卑婢□ (□lai⁴⁴~：一種竹編的器具，裝菜用) || 秘₁(~書) 篋(~梳：篋子) [55] 敝弊閉痹□ (竹~：趕牛用的竹鞭) [11] 陞彼比₂ 避₂□ (十~隻：十來個) || □ (~□□βo¹¹ik⁵：蝙蝠) || [33] 啤(~酒) [23] 琵琶(~琶) 枇(~杷)
- p^h [44] 蓖(~麻) 批(信件；蜀~) 披悲非飛₂(~機) □ (~蓆：鋪席子) □ (拍~：打撲克) [322] 疲□ (~柴□lɔi⁵⁵：劃火柴) [55] 鼻(鼻子)
- m [44] || 秘₂(~書) | □ (棕~□le⁴⁴：棕樹的葉子) [55] 眯 | □ (□ham³³~：打哈欠)
- t [44] 知 || 蜘蛛(~蛛) [322] 池(池塘) 雉(~雞：山雞) [55] 蒂智致稚置 [11] 底₁ (~片：裡邊，村~：村裡) 弟₁(兄~：弟弟) 得₂(...~慘：...得很) || [33] □ (~官：公公)
- t^h [44] 鰾(黏液) [322] 啼(讀字) [55] 剃涕 [11] 耻
- n [322] 兒₁(𪔵~：子女) [55] 餌(魚餌) □ (貓~：貓) || □ (秤~□lɔ⁵³³：大秤) □ (無~□ai⁵³³：不允許) [11] 爾₁ [0] 日₂(~頭：太陽)⁵¹ 呢
- l [44] || □ (□ki⁰~□nun⁴⁴：發抖) | 私₂(家~：傢具) [322] 離籬狸₂ [55] 瀘₁(~豆漿) 利₁(~息) || □ (□k^ha³³~蟲：孑孓) [11] 例 | 豉(豆~) || [35] 笠₁(~斗：斗笠) [33] □ (塗~□meʔ³：爛泥)
- θ [44] 些施蝨屍絲詩 [322] 匙 [55] 世勢逝細四泗(~橋：地名) 試 [11] 誓始
- tɕ [44] 支(~出) 脂芝之₁ □ (老~：女陰) [55] 祭際制製至(夏~) 志誌痣 [11] 紫止趾址

⁵⁰ 同音字彙的體例，參看 1.10.2。

⁵¹ 應該是 [net³] 的弱化形式。

- ɕ [44] 鯢雌犧癡₂嬉熙希稀妃 [55] 廢肺刺(名詞) 戲飼₁(餵養, ~豬: 養豬, ~雞: 養雞) 費 [11] 系係惠慧喜₂(~酒)
- k [44] 雞圭枝₁(鐵~: 抬著游行的演戲的臺子, 荔~) 肢梔(黃~) 妓飢肌几(茶~) 基箕饑₂機₂譏 || 幾(~乎) [322] 鮭(鹹~: 較小的鹹魚乾) □(~蛇: 一種較大、有毒的蛇) [55] 計繼桂(~花, 肉~) 冀記既季 [11] 紀 [0] □(~□□li⁴⁴nun⁴⁴: 發抖) || [33] 技(~術)
- k^h [44] 稽鉸(傾斜) 欺 [55] 契(脰~: 田契) 企器氣汽 || 去₂(~年)
- ŋ [44] 枝₂(柴樹~: 樹枝) | □(青~: 一種青蛙) [322] 宜₁(便~) | □(□□na¹¹lan²³~: 知了) [11] 藝誼₁義議殺 || [34] 外₂(~月: 外面)
- ø [44] 伊(他) 醫衣₂(~裳) 依 | 底₅(著~...: 正在...) 得₃(一種助詞, 相當於普通話的「了」或「掉」, 如, □tʰœ⁵⁵~: 擦掉; 膾記~: 忘記) □(掩~屈: 捉迷藏) [322] 移 [55] 意憶億□(菱) [11] 椅倚₂已以 [0] | 底₄(頭~: 頭上, 牆~: 牆上) || [34] □(□nam¹¹~□Ei⁴³³: 螢火蟲)

u

- p [44] 夫₁(丈~: 男人) [322] 蒲(莖~, ~扇: 扇子) 葡(~萄) □(~蠅: 蒼蠅) [55] 布布佈鋪(十里。不送氣音) 富₁ [11] 補浦₂(霞~: 地名) 部簿步捕₁
- p^h [44] 鋪(動詞) 潛(溢出) [322] 扶₁(豎起來; 推) [11] 譜普浦₁捕₂甫脯
- m [44] 摸(用手掏) || 牡(~丹) [322] 模摹□(朵, 量詞) [55] 墓 || □(~薺: 荸薺) [11] 暮(□θœŋ³³~: 昨日) 母₂(□tɕiŋ⁵⁵~: 女人, 父~) 姆戊₂
- t [44] 都(首~) 都(副詞) [55] □(湮) || 拄(~杖: 幫助挑擔用的棍子) [11] 朵躲渡 □(路; ~下: 地上) || [35] □(~□nen¹¹: 蜥蜴)
- t^h [55] 吐(嘔吐) 兔 [11] 妥橐土
- n [44] | 枯₂(偏~: 癱瘓) [55] | 咐(吩~)
- l [55] 露₁(露水) [11] 裸魯櫓虜
- tʃ [44] 租朱硃珠₂(蜀粒~) 株資姿咨之₂ [55] 駐注蛀注鑄 [11] 祖組阻主子₃(~孫) 梓
- tʃ^h [44] 粗 [55] 醋厝(康~: 地名) 戍(房子) 次 [11] 楚₂(清~)
- θ [44] 蘇酥輸(~贏) 輸(運~) 斯斯撕私₃師₂司思 [55] 素訴塑數(動詞) 數(名詞) 賜 [11] 使₂(~命) 史駛₂
- k [44] 鍋姑孤菇枯₃估 [55] 過(~世: 去世; 去~) 故固雇顧句₁□(還, 副詞。本書中寫作「固」) □(火~得了: 火滅了) || □(~個: 別的, ~個毛: 別的東西) □(~□on³³貓: 貓頭鷹) [11] 果₂(水~) 餽₂古₂ || [33] □(~□lun⁴⁴: 屁股) □(~

眠號：夢中驚叫)

- k^h** [44] 科窠 (脫～：脫臼) 棵顆籬空胡切 枯¹ (榨完油之後的渣子壓成的餅) 呼¹ (～雞) 古³ (～田：地名。此處「田」讀作 [tʃ^hen-en³²²⁻⁴³³]) 丘¹ (量詞，用於田) □ (～牛：蝸牛) || □ (雞母～□^{lie⁴⁴}：母雞叫) [55] 課庫褲富³ (～瀨：地名) || □ (～毛孔：汗毛孔)
- ŋ** [44] | 晡 (冥～：晚上) [11] 誤悟
- h** [44] 呼² 乎夫² (姊～：姐夫) 膚敷孵𤇗𤇗 (火～：灰) □ (大～：大襟) [322] 和 (～尚；～棋；～平) 禾 [55] 禍² 貨辱付賦傳赴附富² 副 (量詞，用於棺材) || 霍 (～童：地名) [11] 禍¹ 滸府² (政～) 雨¹ (做～：下雨) || [33] 蝴 (～蝶)
- ∅** [44] 窩 (燕～) 烏 (黑) 污 [322] □ (小酒杯) [55] | 背¹ (刀～：刀背) [11] 武舞侮鵠 || [35] 芋 (～卵：芋頭)

y

- m** [44] || 糜 (～粥：稀飯)
- t** [44] 豬 [55] 著 □ (雪～去：積雪)
- t^h** [11] □ (鼎～：鍋鏟，洋～：鐵鏵)
- n** [11] 女 (外甥～：外甥女、外孫女) 汝 (你)
- l** [44] | 蛛 (蜘蛛～) [11] 呂旅鋁履
- θ** [44] 須 (必～) 需 [55] 絮庶恕 [11] 暑 (大～) 署
- tɕ** [44] 諸書 || 儲 (～蓄) [55] □ (～雪：下雪) [11] 煮鼠² (石～：兔子)
- ɕ** [44] 舒 (～牀：鋪牀) 墟虛噓 [55] 處 (相～) 處 (～長) 趣 || □² (～齒：牙齒。本書中寫作「喙」) [11] 鼠¹ (老～) 許² (姓) 取娶
- k** [44] 居車 (～馬炮) 拘駒 [322] 茄 □ (～□□^{lyuk⁴kai⁴⁴}：呃逆) [55] 據鋸句² [11] 舉矩
- k^h** [44] 區驅
- ŋ** [11] 語
- ∅** [44] 孟 [55] 薏 (～米：薏仁) [11] 於與于雨² (做～：下雨，谷～) 宇禹羽 || [33] 胰 (～皂：肥皂)

a

- p** [44] 巴芭疤爸² [322] 爬琶杷 (松毛～：耙子) 葩扒 (～癢：抓癢，～□^{maŋ⁵⁵}：扒飯) [55] 霸壩 □ (牛頭～：牛軛) [11] 把靶耙罷 (～工) 飽

- p^h [44] 拋₁(~轉片：穿反) □ (翻滾，~龍：舞龍燈) [55] 帕泡₁(生~：起泡)
- m [44] 媽₂ □ (抓) □ (手~：手套) || 瑪 (~坑：地名) [322] 麻₂(~面窟：麻臉) 蟻毛₂(~竹) 貓₁(~□ni⁵⁵：貓，野~) 明₂(~年) [55] 罵 □ (~□□lan³³ŋie³²²：噎子。一般讀作 [ma⁵]) [11] 媽₁(老~：妻子) 馬碼 □ (無□tʃo³⁵~：不穩) | 爸₁(郎~：父親) || [35] 脰 (屨~袋：陰囊)
- t [44] □ (乾燥) [322] 茶 [11] 打 | 廈 (□p^hit⁵~：廂房)
- t^h [44] 他 [55] 蛇 (海蜇) || □ (~□liəu⁵³³：玩兒)
- n [44] □ (疤) [322] □ (拊) □ (解大小便) □ (目珠~仁：瞪眼) | □ (瀾~：涎布) [11] 早₂(今~：今日) □ (淨；只) □ (如果) || □ (~□□lan²³ŋi³²²：知了)
- l [44] 拉 || [33] 蘿₁(~蔔)
- tʃ [44] 渣植 (山~) 查 (動詞) [55] 詐榨炸 [11] 早₁ □ (這。本書中寫作「這」)
- tʃ^h [44] 叉差 (~別) 岔 [322] □ (柴。本書中寫作「柴」) [11] 炒吵
- θ [44] 沙₂紗痧 (發~：中暑) || 傻 (~瓜) [11] 灑
- k [44] 家加嘉傢佳膠₁(~水) 鉸 (剪，裁，~刀：剪刀) 蛟 (發~：山洪暴發) || □ (~機：織布機)⁵² [55] 架駕嫁稼價教₁(~字：教書) □ (盡~：非常) || 橄 (~欖) [11] 假 (真~) 賈假 (放~) 絞咬下巧切 □ (擻) [0] □ (~□lam⁴⁴ 吞：囫圇吞) □₂(~齷齪：小孩兒。本書中寫作「傀」)
- k^h [44] 揩₁(~油) 蛟 (腳) □ (~□li⁵⁵ 蟲：子子) [55] 敲苦教切 (~門)⁵³ [11] 卡
- ŋ [44] □ (杈，開~：分枝) | □ (橫~寫：橫著寫，直~寫：豎著寫，此時讀作 [la⁴⁴]) [322] 牙芽衙訝 [11] 雅
- h [322] 蝦何加切霞 (出紅~：出朝霞、晚霞) 瑕 [55] 孝₁(帶~) [11] 廈 (~門) 下₂(~霧，~願：許願) 夏 (~至) 許₁(那)
- ∅ [44] 鴉丫 [55] 亞 [11] 下 (樓~) 啞 (病~：啞巴) 下₁(~堂：下課) 下 (動量詞) 拗 | 個₂(有~：有些) [0] 阿 (~爹：父親) 啊 (一種助詞。參[句]27、50) 咸₂(~村。常讀得接近 [am⁰]) □ (~□man⁴⁴：肮髒。常讀得接近 [am⁰]) | 個₃(慢慢~：慢慢地)

ia

- ∅ [11] □ (阿~：母親)

⁵² 本字有可能是「交」。

⁵³ 「敲門」一般說「捶門」。

ua

ø [11] 我₁

ai

- p [44] || □ (～骹：癰子) [55] 拜 [11] 敗
- p^h [55] 派
- m [322] 埋□ (蜀～葡萄：一串葡萄) [55] □ (壞，破) [11] 邁
- t [44] || □ (～□moŋ⁴⁴：中間) [322] 臺₂ (戲～) □ (埋) □ (雞虱) □ (蕃蓏～：一串白薯) [55] 戴 (動詞；姓) 帶 (名詞；動詞) 確 (～寮：水確) [11] 大₂ (～寒，～學) 待怠貸代₂ (～表) 逮 (贍～：來不及)
- t^h [44] 胎苔 (舌苔) 抬梯筴 (篩子) 癡₁ (風～：颱風) [322] 豺₁ (～罔精：狼的頭目) 迨直之切 (殺) [55] 態太泰
- n [55] | 婿 (兒～：女婿，妹～：妹夫。此時讀作 [lai⁵⁵]) [11] 乃耐奈膩₁ (油～) || [33] □ (□man³³～：可以)
- l [322] 來₂ (將～) 雷₁ (瞋～：打雷) [11] □ (簍) □₂ (傀～罔：小孩兒。本書中寫作「傀儡」) | 腿₁ (大骹～：大腿) [55] □ (人蹭癢) [11] 賴 (～伏雞母：抱窩的母雞；姓) 癩 | 士₁ (道～)
- tʃ [44] 灾栽 [322] 才₂ (人～) 材財豺₂ 臍 (腹～：肚臍) [11] 宰₁ [55] 再載₁ (～重) 債 [11] 宰₂ 載 (四十～) 在載₂ (～重) 寨
- tʃ^h [44] 猜釵差 (欽～) [322] 才₁ (奴～) [11] 彩采睬睬指₂ (十一～：有六指的人。送氣音) [55] 菜蔡□ (□hat⁴～：打噴嚏)
- θ [44] 獅 || 私₁ (～家錢：私房錢) [11] 屎使₁ (用，解～得：可以，贍～得：不可以⁵⁴) 駛₁ || [35] 師₁ (～父)
- k [44] 該皆階□ (嗓子) □ (□□ky¹¹lyuk⁴～：呃逆) [11] 改解₂ (～放) [55] 蓋丐介界芥₂ 屆戒₂ (～酒) 械□₁ (再) □ (平斗斛的木片)
- k^h [44] 開₂ (～水) [11] 揩₂ 凱楷 [55] 概溉慨
- ŋ [44] | □ (棕～：蓑衣) [322] 呆 [11] 礙
- h [322] 孩骸□ (陶瓷器) [11] 海 [11] 亥害駭
- ø [44] 哀埃 [322] □ (無□ni⁵⁵～：不允許) [11] 蟻 (一種海裡的螃蟹，較小) 倚₁

⁵⁴ 「解使得」和「贍使得」的連讀變調和聲母類化的情況不一樣：解使得_E⁴¹θai¹¹i⁰；贍使得_{me}¹¹⁻³⁵θai-lai¹¹i⁰

(靠) [55] 愛₂(~好) □₂(再)

uai

k [11] 拐(~駁：癩子)

au

- p [44] 包(~起：包起來；包子) 胞₁ □ (~貓 □ □ ni⁴⁴ øŋ⁴⁴：捉迷藏) || □ (尾~骨：尾骨) [322] 胞₂(同~) [55] 豹 □ (□ θie³³~：杜鵑) || 鮑(~牙)
- p^h [44] 拋₂ [322] 跑 [55] 炮(棋子之一，放~：放鞭炮) 泡₂(~茶) [11] 鮑泡皮教切(魚鰾)
- m [322] 茅貓₂ (□ □ ku⁵⁵ on³³~：貓頭鷹) 矛 [11] 卯鉚(~釘) [11] 貌
- t [44] 兜莞(棵) □ (身~：附近) [322] 投 [11] 斗(容量單位) 陡 [55] 罩晝₁(食~：吃午飯) [11] 豆逗痘脰₁(~管：脖子)
- t^h [44] 偷 [322] 頭 [11] 鼓(展開) [55] 透 □ (用毒藥毒害致死)
- n [11] 鬧脰₂(吊~：上吊) 紐₁(秤~)
- l [322] 樓₁(~下) 流₁ 劉留 □ (~ □ uoŋ³²²：時候) [55] □ (~烟筒：疏通烟囪) [11] 老₁(形容詞) 漏陋
- tʃ [44] 遭糟 [322] 巢剿 [11] 蚤爪找少₁(副詞) 鳥₂ (□ noi³³~：陰莖) 走(跑) [55] 抓₁ 灶
- tʃ^h [44] 操₂(體~) 抄鈔 □ (~ □ mai⁵⁵：弄壞) [11] 草₁ [55] 臭
- θ [55] 掃(動詞) 哨(~子，橫~：橫笛) 嗽
- k [44] 交郊膠₂ 勾鈎溝 || 狡(~猾) [322] 猴 □ (骰子) [11] 垢(污垢) 九 [55] 教₂(~育) 較夠 □ (到) □ (牙~：刷牙用的杯子) □ (蜀~日：一個月) □ (□ to¹¹ 霜~：降霜) [11] 厚 || [33] □ (~ □ øn³³：蚯蚓)
- k^h [44] □ (鬪) [322] □ (摳；刮去，~豬毛：刮豬毛) [55] || 快₂(~活：舒服，輕鬆)
- ŋ [11] | □₁(洪~：地名) [11] 藕偶
- h [44] 薙(~草：稻田除草，用力搔) [11] 吼(叫) [55] 酵孝₂ [11] 校(學~) 效
- ∅ [44] 甌(杯子) [322] 號胡刀切(哭) [55] || □ (~逆：頑皮) [11] 後₁ (□ kun⁵⁵~：後邊)

iau

- p [11] 表錶錶
 p^h [11] 漂(～白)否₂
 m [11] 藐渺秒畝
 n [11] 鳥₃
 l [11] 瞭了₃(～解)
 θ [11] 小少₂(～數)
 ɕ [11] 曉
 k [11] 繳狗(～腿：走狗)苟
 k^h [11] 巧口₂(人～)
 ø [11] 舀

E

- p [322] 排牌籬(筏子)□(□yoŋ²³～：青蛙) [55] □(一種竹編的捕魚器具) [11] 擺
 [0] □(～□len³³：捺)
 p^h [55] 稗 [11] □(扭腳)□(喙～：臉頰，□□ku¹¹lun⁴⁴～：屁股蛋)
 m [322] | □(□tʰem⁵⁵～：銅鉞)□(□lyoŋ⁵⁵～：老鷹) [11] 買賣□(不會。本書中
 寫作「贍」)
 t [44] 爹₂(阿～：父親)低 [322] 題蹄₁(蹄子) [55] 帝 [11] 底₃(水～，鞋～)抵
 弟₂(徒～)第隸
 t^h [55] 替屨 [11] 體
 n [322] 泥(～匙：抹子)倪(姓)尼 [11] 奶₁(伯母)
 l [44] || 荔(～枝)| □(棕□mi⁴⁴～：棕樹的葉子) [322] 黎 [11] 厲勵禮₁
 tʃ [44] 遮齋(食～：吃素) [322] 齊₁(齊全) [55] 濟嚮(苧絲)劑(讀字)□(～開：撩
 開)|| 笮(～籬)
 θ [44] 西(～月：西邊，～瓜)犀 [55] 細(～孀：最小的叔母) [11] 所洗□(多)
 k [44] 街 [55] 疥戒₁(豬母～：豬八戒)|| 圉₂(～郎爸：父子，～娘奶：母子)
 [11] 個₁(的)解₁(～開；了～)
 k^h [44] 溪 [55] 快₁(形容詞) [11] □(啃)
 ŋ [11] | □(□tɕiŋ³⁵～：怎麼)
 h [11] 蟹(老～：淡水螃蟹)□(膩)□(近視眼)
 ø [322] 鞋 [55] □(看)|| 禮₂(～門：地名) [11] 解胡買切(會)矮 [0] 欵

iɛ

- t [44] 爹₁ (阿～：父親) [11] 蠣 (牡蠣)
 n [11] 廿 (「二十」的合音)
 l [44] | □ (卵～：蛋胚)
 θ [44] 賒□ (雞母□k^hu⁴⁴～：母雞叫) [322] 邪蛇余畚□ (～□βau⁵⁵：杜鵑) [55] 瀉
 卸赦舍 [11] 寫捨社謝 (多～汝：謝謝你；姓) 射麝
 tɕ [55] 蔗漈 (～頭：小瀑布) [11] 者姐紙□ (用背馱) || [34] 柘 (～榮：地名)
 ɕ [44] 車 (坐～) [322] 斜 [55] □ (～農：傳染) [11] 且
 k [44] 迦 (釋～) [322] 枷 [55] 寄
 k^h [55] 箇₂ (陡；～戍：蓋房子) [11] 箇₁ (站立)
 ŋ [322] 鵝□ (□□ma²lan³³～：蟾子) [55] 艾 (草名) [11] 外₁ (～婆) 蟻
 || [33] □ (～桶：馬桶)
 ø [44] | □ (□ti³³～：婆婆) [322] 耶爺 [11] 也野夜□ (撒) || [34] 丫 (～頭)

Ei

- p [322] 脾 (內臟之一) [11] 幣斃被 (～告，～動) 備
 m [322] 迷謎彌眉楣維惟遺 (～腹囡：遺腹子) 唯微₁ [11] 昧未₂ (地支之一) 味 (味
 道) □ (潛水)
 t [322] 遲 [11] 底₂ (～蜀隻：哪個) 地痔治 (政～)
 t^h [322] 堤 (讀字) 提持
 n [322] | 苔 (青～) [11] 膩₂ (細～：小心) 二貳
 l [322] 來₁ 梨狸₁ (狐～) | 薺 (□mu⁵⁵～：苧薺) [11] 利₂ (鋒利) 痢 (病赤～：患赤痢
 吏
 tʃ [11] 字
 tʃ^h [11] 市
 θ [322] 糍時鷓 [11] 是氏示視寺
 k [322] 奇祁其棋期旗祈葵 (赤肉～：向日葵) [11] 忌
 k^h [322] 騎蟻_{渠希切} (螞蟥) [11] 柿
 ŋ [322] 宜₂ 儀誼₂ 疑 [11] 耳 | □ (□tɕiŋ³³～：自己)
 ø [322] 兒₃ 爾₂ 夷姨而飴 | □ (□□nam^{11,34}i～：螢火蟲) [11] 易 (容～) 異

EU

- m [322] 謀 [11] 茂貿
 t [322] 條愁 [55] 吊鬥 [11] 抖(發抖)
 t^h [55] □(～水：引水；竹～：筧)
 l [322] 樓₂寮(草～：棚子) [11] 料廖_{力吊切} [0] 了₂(助詞)
 tʃ [55] 奏皺
 tʃ^h [55] 湊
 θ [322] □(均勻；～～：常常)
 k [55] 構購□(掛)⁵⁵
 k^h [55] 叩扣寇扣蔻(豆～) □(土豆～：一種粉條兒)
 h [322] 侯□(男女之間不正經) [11] 後₂(落～)后(皇～)候

O

- p [44] □(哄) [322] 婆□(□pi¹¹～□ik⁵：蝙蝠) [55] 播報暴爆 [11] 保堡寶抱
 || [33] □(～□lot³：撫摸)
 p^h [44] 波菠頗坡玻 [322] 袍 [55] 破₂(讀字)|| □(～李：李子)
 m [44] □(蚊子咬成的疙瘩)| 蘆(桑～：桑葢) [322] 魔₁(閻～王：閻王)毛₁(拔雞～) □(無，沒有。本書中寫作「無」) [55] □(起～：起霧)| 播(廣～)
 [11] 磨(名詞)冒帽母₁(豬～：母豬，虱～：虱子)拇(指頭～：大拇指) □(大～：大概)
 t [44] 多刀 [322] 駝馱(拿)舵逃(～難：避難)掏淘陶萄□(霜冰～：冰塊) [55] 到
 □(～去：回去) [11] 惰島倒(跋～：摔倒)搗道₂稻盜導
 t^h [44] 滔 [322] 桃濤 [55] 套 [11] 討□(～□mo¹¹：大概)
 n [322] 挪□(擰) [11] 糯腦(後～：後腦勺子)惱
 l [322] 羅羅蘿₂(刺～：絲瓜，菠～)邏勞撈牢癆□(尠) □(秤□ni⁵⁵～：大秤) [55]
 | □(□tʃo⁴⁴～：幫忙) [11] 老₂(～鴉：烏鴉)桤(筐籠，裝東西用，□kui³³頭～：
 針錢筐) [0] 了₁(助詞。常讀得接近[lə⁰]) || [33] □(～□lei³³：穿山甲)
 tʃ [44] || □(～□lo⁵⁵：幫忙) [322] 曹 [55] 倣_{則箇切}操₁(曹～)造躁 [11] 左佐坐₂座
 棗澡 || [35] □(無～□ma¹¹：不穩)
 tʃ^h [44] 臊(食～：吃葷) [55] 銼錯(算～)燥(讀字)糙 [11] 草₂(～頭：草字頭) □

⁵⁵ 本字有可能就是「掛」。

(食用碱)

- θ [44] 梭嗦(囉～) [322] 槽□(鴨子啄物) [55] 燥先到切(雨～了：雨停了) [11] 鎖
瑣嫂(兄～：嫂子)
- k [44] 歌哥₁(哥哥) 戈高膏篙羔糕 || □(～□lɔt⁵：刮掉。「刮」的分音詞) [322] □
(一種圓形的捕魚器具) [55] 個₄告 [11] 稿搞 [0] □(～□lon¹¹ 隻：整個)
|| [33] 胙₁(～□lɔŋ⁵下：腋下)
- k^h [11] 可考烤 [55] 銚靠₂羹(蝦米～：蝦皮)
- ŋ [322] 蛾俄熬 [11] 我₂餓傲熬(平底鍋)
- h [322] 何荷(～花) 荷(薄～) 豪壕毫 [55] 耗 [11] 賀好(形容詞) 浩浩好(愛～) 號
(幾～)
- ∅ [44] 哥₂(內兄。面稱) [322] 河(園□nin²³～：畦溝) [55] 奧澳(三都～：地名)
[11] 襖 || [33] 皂(胰～：肥皂)

uo

- p [55] 簸(動詞)
- p^h [55] 破₁(～柴：劈柴)
- m [322] 魔₂(～術) 磨(動詞) 摩麻₁(草名) 痲 [11] □(解～：右邊)
- t [11] 大₁(形容詞) || [35] 道₁(～士)
- t^h [44] 拖
- l [322] 籬 [55] 瀨(富～：地名)
- tʃ [44] 抓₂(讀字) [55] □(這麼，如，～□θE¹¹：這麼多)
- θ [44] 沙₁鯊 [11] 耍
- k [44] 過古禾切(菜老) 瓜蝸₁ || 芥₁(～菜) [55] 掛卦 [11] 寡刷
- k^h [44] 蝸₂誇垮跨 [55] 靠₁
- h [44] 花 [322] 華(中～) [55] 化□(那麼，如，～□θE¹¹：那麼多)
- ∅ [44] 蛙挖 [11] 夥(若～：多少) 瓦畫(名詞) 話

ɔi

- t [55] 對□(哪裡) □(柴～：火柴) □(塊，量詞；□ten³³～：地方) [11] 代₁(第
幾～) 袋兌□(用肘撞人)
- t^h [55] 退蛻□(門罔～：較小的窗戶，犬～：狗洞)
- n [11] 內 || [33] □(～鳥：陰莖)

- l [322] 螺脰雷₂ (姓) 播 (～春臼：播鉢) □ (擰) | 臺₁ (燭～) [11] □ (～空：鑽孔。陽去) | □ (褪隻～：光著膀子)
- tʃ [55] 晬 (做～：做一周歲) 最 [11] 罪
- tʃ^h [55] 莖 (砍) 碎
- θ [55] 賽帥 [11] 坐₁
- h [322] □ (揪住頭髮)
- ∅ [55] 愛₁ (要)

uəi

- m [55] 妹
- k [44] 乖 [55] 怪 (責怪；奇～)
- k^h [44] || 會 (～計) [55] 塊快₃ 愧
- ŋ [322] 危
- h [322] 懷槐淮 [11] 壞
- ∅ [44] 歪

œ

- p [322] □ (聲□hap⁵～：嗓子啞) [0] □ (～□lœk⁴鑽：木工鑽)
- m [44] □ (～～：糊塗)
- t [11] 苧
- l [322] 驢犁 (一種農具，洋～：理髮推剪) 璃 (玻～) 厘 | 蹄₂ (曲～：漁民) [55] 鑪 (銚) [11] □ (培土) | 黍 (長駝～：高粱)
- tʃ [11] 助
- tʃ^h [44] 搓初妻妻 [322] □ (～水：倒水) [55] 麪 (米磨的粉) □ (擦) [11] 楚₁ (國名) 礎
- θ [44] 梳疏蔬 [55] □ (杪)
- k [44] || □ (雞～□lœk⁵：母雞下蛋時叫)
- k^h [322] □ (傻，愚蠢)
- h [322] 哈 (張□呼氣) 喉 (～嚨) [11] □ (吵架)
- ∅ [11] □ (躺) || [33] □ (～□lœʔ³⁴：噁氣)

yə

k^h [55] 去₁

iəu

p [44] 標彪

p^h [44] 飄 [322] 藻(浮萍) [55] 票

m [322] 苗描 [11] 廟妙謬繆(姓)

t [44] 刁 [322] 朝(唐～)潮調(～羹，～整) [11] 趙兆調(～動)紂

t^h [44] 挑(～選)超₁

n [322] 堯

l [322] 療療聊遼寥□ (□t^ha⁵⁵～：玩兒)

θ [322] 韶紹(介～)邵

tɕ [322] 樵

k [44] 驕嬌

k^h [322] 癩(～駁：癩子)

e

n [44] 奶₂(乳房，乳汁)k [0] □ (～□leu³²²：蜷曲)

ei

p [11] 比₁□(用手指指)p^h [11] 皮₂(刁～：頑皮)疔(痂)鄙匪(土～)否₁

m [11] 米美

t [53] □(剛)

l [11] 李(□p^hɔ⁵⁵～：李子；姓)里(距離單位)理鯉□(壘)□(□lɔ³³～：穿山甲)tʃ [11] 姊₁(～妹哥：姊妹，～夫：姐夫)旨(聖～)指₃(手～：戒指)子₂(日～)籽□
(這裡)

θ [11] 死

k [11] 甕己(天干之一)

- k^h [11] 啓齒起 (起牀) 豈
 h [11] 喜₁ (歡～) □ (那裡)
 ø [11] | 蟪 (老～：蜘蛛)⁵⁶ [53] 姊₂ (姐姐)

eu

- t [44] 雕 [322] 櫛 (碗櫛，雞～：雞舍) 綢 [11] 住宙□ (接觸在一起) □ (稻子。本書中寫作「紬」)
 t^h [322] 籌 [11] 丑 (地支之一) [11] 柱
 n [44] 餽 (臭～) [11] 紐₂ 扭
 l [322] 流₂ 榴疏琉瘤□ (□ke⁰～：蜷曲) [11] 柳
 tʃ [11] 就
 θ [44] 艘搜□ (歪，帽戴～了) [322] 囚洄 (～潭：游泳) 仇 (～恨) 酬售 [11] 首守受 壽授
 k [322] 求球裘 [11] 久韭咎樞餃 [11] 舊₂
 ø [44] 毆 [322] 柔尤郵由油游猶悠魷 [11] 有₃ 友₂ 酉₂ 又₂ 右₂ 佑₂ 紬₂ [11] 有₂ 友₁ 酉₁ 又₁ 右₁ 佑₁ 紬₁

o

- p [322] 菩匏 (白～：瓠子，～頭：水瓢) 炮_{薄交切} (煨) □ (駝～：駝子) [55] || 斧 (～頭) [11] 腐₁ (腐朽) 伏_{扶富切} (孵)
 p^h [322] 浮□ (用油炸)
 m [11] 霧 | 婦₁ (新～：兒媳婦)
 t [322] 徒塗₂ (動詞) 屠途圖廚 (～師父：廚師) [11] 杜肚 (豬～) 妒度鍍
 t^h [322] 塗₁ (泥土)
 n [322] 奴 (～才) [11] 努怒□ (～草：牛倒噉草)
 l [322] 盧爐蘆鷓蘆 [11] 鹵露₂ (老□tɕi³⁵～：精液) □ (□ko³³～：蹲)
 tʃ [322] 瓷茲滋慈磁 [11] 自
 θ [322] 辭詞祠飼飼₂ [11] 似祀巳士₂ (相～：看相；棋子之一) 仕事侍
 k [322] 狐 (～狸) 糊₁ (糰糊) [11] 舅舊₁ || [33] □ (～□lo³³：蹲)
 k^h [11] 臼

⁵⁶ 這個字的實際讀音是 [uei⁴⁴]。

- ŋ [322] 吳吾梧牛₁ [11] 五伍 || [33] 蜈(～蚣)
 h [322] 胡(姓) 湖壺葫糊₂(～塗) 符芙(～蓉) [11] 禍₃ 戶滬互護扶₂(攙) 腑父腐₂
 (豆～) 輔婦₂ 負阜□(～脈：號脈)
 ø [322] 無巫誣 [11] 務有₁

oi

- p [322] 肥 [11] 吠
 t [44] 堆 [322] 捶(～門：敲門)□(扔) [11] 隊墜(冰～：冰柱)
 t^h [44] 推(～刀：刨子) [322] 錘槌
 n [322] □(踩，蹂) [11] □(鼻～：鼻尖)
 l [11] 累(積～) 累(連～) 類淚
 tʃ^h [44] 催崔
 θ [44] 衰(瘦；倒霉) 摔 [322] 髓(讀字) 隨隋垂誰 [11] 瑞遂隧
 k [322] 達馱 [11] 跪(～下來) 櫃
 k^h [44] 盃魁奎□(謎語)□(拍～：拾子兒)
 ø [322] 為(行～) 為(介詞) 微₂(稍～) 違圍 [11] 衛位胃謂渭

ou

- p^h [11] 殭(生～：發黴；冬瓜表皮上的白霜)
 m [11] 某戊₁
 t [11] 賭肚(腹～：肚子)
 l [53] □(老虎。「老虎」的合音)
 tʃ [11] 子₁(地支之一) 酒
 tʃ^h [11] 此手₁
 k [11] 古₁ 股鼓牯(犬～：公狗)
 k^h [11] 苦
 ŋ [11] 午
 h [11] 虎府₁(知～)

ø

- t [322] 除 [11] 箸(筷子)

- t^h [322] 鋤
 l [11] 慮瀘₂
 tʃ [11] 聚
 θ [322] 徐蘆(山藥) 殊□(～尿：把尿) [11] 序敘緒嶼(三～：地名) 樹₂
 k [322] 渠瞿衢 [11] 巨拒距俱具懼 [0] □₁(～儻囡：小孩兒。本書中寫作「傀」)
 ŋ [322] 魚漁愚虞娛 [11] 遇
 ø [322] 如余餘儒愉愉俞 [11] 譽預豫喻裕□(～底睏：仰面睡)

øy

- m [11] 每尾
 t [11] 短
 t^h [11] 腿₂(狗～：走狗) □(癲瘋病)
 l [11] 屢儻銳蕊□₁(傀～囡：小孩兒。本書中寫作「儻」)
 tʃ [11] 𣶒(水。本書中一般寫作「水」)
 k [11] 裹(～粽：包粽子) 𣶒₁(油□lek⁵～：油條) 幾(～歲) 蟻(虱～) 詭軌鬼 [55] || 果₁(～子：水果)
 k^h [11] 跪去委切(～壽：祝壽) [55] || 傀(～儻)
 h [11] 火夥(～計) 毀
 ø [11] 委偉葦

ui

- p [44] 杯飛₁ [322] 培陪賠裴 [55] 貝輩背₂(用背馱) 裨(裨糊) 涓(虎～：地名) 癍沸(沸騰，～湯：開水) □(水～：田間的水溝) [11] 倍背(背誦) 焙
 p^h [44] 胚坯(磚～) [322] 皮₁ [55] 沛配佩屁□(從嘴裡往外吐) [11] 被(被子)
 m [322] 枚枚媒煤黴莓□(猜～：劃拳) [11] 未₁(沒有，副詞)
 t [44] 追
 n [44] | 衣₁(囡～：胎盤) [55] □(傳遞)
 tʃ [44] 榷(栗子。較小) [55] 醉翠
 tʃ^h [44] 吹炊 [55] 脆□₁(嘴。本書中寫作「喙」)
 θ [44] 雖 [55] 歲₂(萬～) 稅穗

- k [44] 閨饑₁ (餓) 規龜歸 (當～) [55] 髻 (雞～：雞冠)⁵⁷ 癸貴 || [33] □ (～頭栳：針綫筐)
- k^h [44] 開₁ (～門) 虧窺 [55] 潰
- ŋ [55] | 檜 (秦～) [11] 外₃ (～國) 偽魏
- h [44] 恢灰 (石灰，洋～：水泥) 揮輝徽 [322] 回茴蛔 [55] 悔_{荒內切} (後悔) 歲₁ (幾～) 諱緯 [11] 匯會 (開～)
- ∅ [44] 威 | 機₁ (□ka⁴⁴～：織布機) [55] 穢餵 (讀字) 畏 (～寒：發冷) 慰 | 桼 (柴～：刨花，木柴碎片)

iu

- t [44] 丟 [55] 鈞晝₂ □ (紆)
- t^h [44] 超₂ (～度) 抽 [55] 跳
- n [11] 尿 || [35] 若₁ (～夥：多少)
- l [44] | 鬚 (喙～：鬍子) [55] 溜 || □ (～圪：扒手) [11] □ (攪拌)
- θ [44] 消宵霄硝銷燒蕭簫修羞收 [55] 鞘尚 (～兔：屬兔) 秀綉锈獸 □ (窩) [11] □ (羨慕)
- tɕ [44] 珠₁ (目～：眼睛) 蕉椒 (胡～：胡椒，兼指辣椒) 昭招周舟州洲 [55] 照咒灸 (針～) || 鳥₁ (～圪：鳥)
- ɕ [44] 揪秋 (春夏～冬) 秋 (～千) 鯁揪休 [55] 樹₁ 笑嗅_{許救切} (聞) || 手₂ (～指：戒指) [11] 繰
- k [44] 糾 (～正) [322] 喬僑橋蕎 [55] 叫 (鳥鳴，公雞叫) 救究 || 枸 (～籽：枸杞) [11] 轎
- k^h [44] 丘₂ 邱 [55] 竅翹 (頭髮等豎起；秤尾高)
- ŋ [322] 牛₂ (～郎)
- ∅ [44] 妖邀腰 (後～：脊背) 憂優幽 [322] 搖謠窑姚 [55] 要 (重～) 耀幼 (嫩) [11] 鵲 (紙～：風箏) 躍

im

- t [44] □ (甜) [55] □₂ (～農嫌：討人嫌) [11] □ (滿)
- t^h [44] 添

⁵⁷ 「髮髻」說「頭結」[t^hau⁴⁴kit⁵]。

- n [322] 黏鮎(～魚) || [33] 屨(～脬袋：陰囊)
 l [322] 廉簾簾閣(～魔王：閻王) 林₂(姓) 淋臨 [55] □(桔子的瓣；用於墨的量詞)
 θ [44] 心芯 [322] 鹽(名詞) 檐(屋檐) 蟬 [55] 鹽以瞻切(醃製) [11] □(尖)
 tɕ [44] 尖纖₂(楔子) 詹 [55] 占(～領) 浸
 ɕ [44] 殲簽深 [322] 嫌 [55] □(再加熱)
 k [44] 今₃金 [55] 劍襟禁(～止) [11] □(～喙：忌口)
 k^h [44] 兼謙欽 [55] 欠歉
 ŋ [11] 殮(併～：收殮) 驗
 ø [44] 淹闌掩(捂) 音陰₂ [322] 炎 [55] 厭

am

- t [44] 擔(動詞) 擔₂(柴～，扁～) [322] 談痰澹(濕) [11] 膽 [55] 擔₁(名詞。單說) [11] 淡
 t^h [44] 貪圯 [322] 潭 [11] 毯坦₁ [55] 探坦₂
 n [322] 南男楠□(～□□i³⁴ei⁴³³：螢火蟲)
 l [44] □(□ka⁰～吞：囫圇吞) [322] 藍籃林₁(柴～：樹林) [11] 覽攬(擁抱) 攬(橄～)
 tʃ [44] 簪 [11] 斬₁ 饗(淡) [11] 暫鑿斬₂ 站(車～)
 tʃ^h [44] 參(～觀) 摻 [11] 慘
 θ [44] 三衫衫
 k [44] 甘柑 [322] 含₁(在嘴裡含) 銜₁ [11] 感廔(蓋子；蓋上，～瓦：蓋瓦) 敢 [55] 監₁(～督) 鑒
 k^h [44] 勘₁ 刊 [11] 坎₁ 砍艦 [55] 礪(地窖) 坎₂ 勘₂
 ŋ [322] 岩₂(際～里：地名) 賢₂(興～：地名)
 h [44] 蚶 [322] 含₂ 函涵咸₁(～豐) 銜₂(軍～) [55] 喊呼陷切 [11] 餡 || [33] □(～□mi⁵⁵：打哈欠)
 ø [44] 庵 | 泔(米～：洗過米的水) [11] 飲₁(米湯) [55] 暗

em

- t [322] 填₂ [55] 店 [11] 簞殿₁ 墊
 t^h [322] 沉
 n [11] 念(～經，紀～)

tʃ^h [322] 蠶 [55] || □ (∼□me⁵³³ : 銅鉞)
 k [322] 鹹
 k^h [55] □ (蓋子)

iem

θ [322] □ (鰭) [55] 滲
 tɕ [44] 襪₁ (楔子) [322] □₁ (濺)
 ɕ [44] 籤 (∼詩 : 神籤) || □ (∼蘆 : 野生的草莓。「刺檢」的合音)⁵⁸ [322] 尋₁
 (虔) □ (楊梅) [55] 箋₂ □ (引誘)
 k [322] 鉗₁ (鐵∼ : 火鉗)
 k^h [322] 擒
 ŋ [322] 岩₁ 嚴 (∼格 ; 姓) □ (坎子)
 ø [11] 艷焰

em

t [44] □ (∼農 : 觸著凸起的東西覺得不舒服) [11] 點₁ (幾∼ ; ∼火) 典 [11] □
 (溺) □ (∼藥 : 煎藥, ∼豬髁 : 燉豬腳)
 t^h [11] □ (∼頭 : 點頭)
 n [11] 染 | 糝 (飯∼ : 飯粒)
 l [11] 凜凜臉
 tʃ [44] 針
 θ [44] 森參 (洋∼ : 人參) [322] 尋₂ (尋找) 蟬 (一種海裡的螃蟹) [11] 沈審孀
 [11] 腎慎
 k [322] □ (雞∼ : 一種用來罩在雞上面的罩子) [11] 減碱檢錦 [11] 姪 (舅母, ∼
 媽 : 父親的舅母) □ (鳥類的胃)
 k^h [322] 鉗₂ (∼罔 : 鉗子) 琴禽
 h [322] 熊 [11] 險
 ø [44] || 陰₁ (∼天) [11] 壓 (螺螄頭上的圓蓋) 飲₂ (∼料) [11] 王任蔭 (曬不到太陽
 的地方)

⁵⁸ 「野生的草莓」九都話說「刺檢」[ɕi⁵⁵ nem⁴¹]，還沒有發生合音。

ip

- t [3] 碟
 n [5] 鑷₂ (掐, 撮, 挾) 攝 | 食₃ (扁~: 餛飩) [3] 入₁ (~被: 往被套裡裝棉絮)
 tɕ [5] 接折 (折疊) 褶執 [3] 集輯籍
 ɕ [5] 吸₁ (~石: 磁鐵) 燻 (燻) [3] 協
 k [5] 劫莢急₁ 給
 ŋ [5] 級吸₂ [3] 業
 ø [3] 葉 (姓) 頁入₂ (~宅: 入住新屋)

ap

- t [5] 答搭搭 (~錢袋: 搭襖; 羊毛~: 無袖的毛衣) [3] 踏₁
 tʰ [5] 塔榻塌□ (筆~: 筆帽)
 n [3] 納衲 (~□pan¹¹: 尿布)
 l [5] □ (烤) [3] 臘蠟獵粒₁ (蜀~珠)
 tʃ [3] 雜閘鋤
 tʃʰ [5] 插□ (理睬; 莫~汝去休去: 不管你去不去) [3] □ (介入)
 θ [3] 燂 (水煮)
 k [5] 𪔐_{古查切} (~膾來: 合不來) 蛤夾₃ (簞~: 簞兩邊的竹竿) 袂甲 (天干之一; 指~, 蘿蔔~: 蘿蔔纓) [3] 合₁ (~殼: 通奸, 傀儡膾~: 流產)
 h [5] □ (聲~□pœ⁵³³: 嗓子啞) [3] 合₂ (~作, ~算)
 ø [5] 鴨押壓₂ | 鴿 (白~: 鴿子) [3] 盒

ɛp

- tʰ [5] 帖貼 [3] 疊□ (把鞋後跟提起來)
 n [5] □ (凹) [3] 捏 (捏, 擰。陽入)
 l [5] □ (舔)
 tʃ [5] 汁 (目~: 眼淚)
 θ [5] 澀□ (用菜下飯, 毛~: 菜肴) [3] 十₁ (~隻)
 kʰ [5] □ (擠) □ (閉眼) [3] 峽₁ (指頭~: 手指縫)
 ø [3] 狹 (窄)

iep

- t [3] 牒蝶
 n [5] 聶鑷₁ (名詞) □ (眨巴)
 l [5] □ (鞋～：拖鞋)
 θ [5] 閃濕 [3] 翼 (翅膀) □ (～□maŋ³⁴：凶門)
 ɕ [5] 砌妾脅 (威脅) 切 (一～)
 k [5] 夾₁ (動詞；蟹～：蟹螯) 峽₂ 挾_{吉協切} (用筷子夾) [3] 夾₂ (名詞，如，頭～：髮夾) 挾_{胡頰切} (夾在腋下) 及屐 (木～□pɔk⁵：木屐) □ (目～：妒嫉)
 k^h [5] □ (衰衰～：衰弱)
 ø [3] □ (揮手；扇，動詞)

ep

- l [3] 立₁ (～夏) 笠₂ (草～：草帽)
 θ [3] 習 (學～) 席 (主～)

in

- p [44] 鞭邊彬賓檳斌冰兵 [55] 變殞 [11] 辨辯便 (方～) 辮 (頭髮～：辮子)
 p^h [44] 編篇 || 偏 (～僻，～枯：癱瘓) [55] 騙片
 m [322] 綿棉□ (～頭：一種用糯米做的食品，無餡) [55] 緬面 (臉) || □ (～後：什麼時候) □₁ (～□nyoŋ⁵³³：不知道) [11] 麵
 t [44] 顛顛 (發～：發神經病) 珍徵懲貞偵 [322] 纏 (～骹：裹腳) 田 (象、相。棋子的名稱) [55] 凳□₁ (～農嫌：討人嫌) [11] 電奠佃 || [35] □ (～動：動)
 t^h [44] 天 (天空) [55] 趁 (賺) □ (縫，動詞)
 n [44] || 跣 (褪～骹：赤腳) [322] 兒₂ (～婿：女婿) 年寧₂ (～德：地名) [55] | 甌 (飯～) [11] □ (絞，擰)
 l [322] 連₂ 聯憐□ (蜀～園：一畦地，園～河：畦溝) [11] 練煉鏈
 θ [44] 仙臚 (臭～：腥) 先₂ (～生) 扇_{式連切} (風～：扇車) 辛新薪身申伸₂ 娠 (帶～：懷孕) 昇 [55] 信 (相～；寫～) 訊迅
 tɕ [44] 煎氈真升 (容量單位) [322] 錢 [55] 箭戰薦₂ (屋斜使正) 進 || 指₁ (～頭：手

- 指) [11] 賤 || [35] □₂ (～囡：女孩兒)⁵⁹
- ɕ [44] 侵遷鮮 (新鮮) 鮮 (朝～) 掀₁ 親 (～戚) 稱 (用秤稱；名～) || □ (～□man⁴⁴ 糊：蜘蛛網，也指蜘蛛的絲) [322] 賢₁ 弦玄懸₃ □ (髮旋) [55] 稱 (對～) 秤渣 (東西涼，涼快，～水：涼水。也指「泉水」) [11] 現
- k [44] 今₁ (～年) 間₁ (～底：房間) 肩堅 [322] 乾 (～坤) 虔肱 (桌～：桌邊，溪～：河邊，塍～：田埂) [55] 見
- k^h [44] 輕
- ∅ [44] 烟_{於真切} (烟氣) 因烟 || 胭 (～脂) [322] 焉延筵圓₁ (形容詞) 沿 [55] 燕 (燕子) 印 [11] 院 (寺～) || [34] 應₂ (～承：允許)

un

- p [44] 分₁ (～開) [55] 糞 [11] 飯₁ (食～：吃早飯) || [35] □ (～□nœŋ¹¹：太陽穴)
- p^h [55] 噴 (～漆。陰去) □ (雨毛～：毛毛雨) || [35] 潘_{孚袁切} (～水：泔水)
- m [322] 門蚊₁ (～蟲：蚊子) [55] 問₁
- t [322] 傳 (～達) [55] 噸 [11] 傳 (自～)
- t^h [322] 椽 [55] 篆
- n [44] □₂ (□□ki⁰li⁴⁴～：發抖)
- l [44] | □ (□ku³³～：屁股)
- tʃ [44] 磚□₁ (發抖) [322] 全泉 [55] 俊
- tʃ^h [44] 穿 (～針) 川₁ (～中：地名) 伸₁ (～長：伸懶腰) 春
- θ [322] 緣₁ (毛蟲、蛇等爬行) [11] 吮
- k [44] 關₁ (～門) 君軍 [322] 丸 (量詞，藥～：藥丸) 權拳 [55] 眷卷榮倦券棍 □ (□cyoŋ³³～：蜥蜴) || □₁ (～來：過來) □ (～後：後邊)
- k^h [55] 勸
- ŋ [322] 元原源袁輓 [11] 願
- h [44] 昏婚分₂ (春～，秋～) 吩 (～咐) 芬紛 [322] 園 (菜園) [55] 揎奮 釁⁶⁰ 訓⁶¹ □ (半升) [11] 遠₁
- ∅ [44] 冤溫瘟 [322] 完 (～身：身體) 圓₂ (～湯：湯圓) 員□ (～綫：繞綫) [55] 怨 盪 (蘸) [11] 援

⁵⁹ 發音人認為與「賤」同音。

⁶⁰ 有些年輕人讀作 [cyn⁵⁵]。

⁶¹ 有些年輕人讀作 [cyn⁵⁵]。

yn

- m || [55] □₂ (∼□nyoŋ⁵³³ : 不知道)
 ɕ [44] 軒勛胸凶兇 [55] 憲獻
 k [44] 絹鵲捐跟根巾斤筋 [55] 建鍵健 [11] 件鍵
 ø [44] 淵殷□ (不新鮮, ∼豆腐 : 豆腐乳) || 演 (∼出) [322] 緣₂ (∼分) 鉛 (∼筆) 櫟 (香∼ : 佛手)

an

- p [44] 班斑頒 [11] 坂 (沙∼⁶² : 河灘 ; 上∼ : 地名) □ (衲∼ : 尿布)
 p^h [44] 攀 [55] 叛
 m [44] □ (□a⁰ ∼ : 肮髒) || □ (□cin⁴⁴ ∼糊 : 蜘蛛網, 也指蜘蛛的絲) [322] 饅□ (開玩笑) [11] | 舨 (舢∼) || [33] □ (∼□nai³³ : 可以)
 t [44] 耽丹單 [322] 曇 (∼花) 檀壇彈 (∼琴) □ (天∼白 : 凌晨) [55] 旦 (蜀∼ : 半天) [11] 但彈 (炸∼)
 t^h [44] 攤 || 癱 (∼痠) [55] 炭嘆
 n [322] 難 (形容詞) [11] 難 (受∼)
 l [322] 蘭攔欄□ (爬∼ : 爬)⁶³ □ (□na¹¹ ∼□ŋi³²² : 知了) □ (□maŋ⁵ ∼□ŋie³²² : 蟾子) | □ (石∼ : 石頭) [11] 瀾 (唾液) [55] | □ (雞∼ : 未下過蛋的小母雞, 牛∼ : 未生過小牛的母牛) [11] 爛□ (濕)
 tʃ [322] 慚殘 [11] 盞棧
 tʃ^h [11] □ (掀) [55] 燦
 θ [44] 山刪舢 (∼舨) [11] 傘產 [55] 散 (鞋帶∼)
 k [44] 干 (天∼) 肝竿乾 (菜∼ : 乾菜, ∼燥) 杆艱間₂ (時∼) 間 (∼諜) 奸菅 (芒∼ : 蘆葦, ∼手 : 蘆葦做的笞帚) □ (莨∼□moŋ⁴⁴ : 蕨) [322] 寒₁ (冷) [11] 稈 (稻草, 麥∼ : 麥秸) 趕簡 [55] 監₂ (∼督) 幹 (∼部) 諫 [11] 汗₁
 k^h [55] 看₂
 ŋ [322] 癌顏諺 [11] 眼 [11] 岸雁
 h [44] || 汗₂ (∼衫) □ (∼□nat⁵ : 能幹) [322] 鼯寒₂ (∼露, ∼假) 韓 [55] 漢 [11] 翰
 ø [44] 安鞍□ (放置) [55] 按案晏 (晚) 看₁ (∼見 : 看見, 見到) | 監 (太∼) [11] 旱焊

⁶² 實際讀音為 [uan⁴¹]。

⁶³ 據江荻等 (2007: 29), 海南省三亞市的邁話「爬行」說「爬□lan⁵⁵陽平」。

ian

- p [55] 扁₂(~食：餛飩)
k [11] 𢵿₁(兒子)

uan

- k [11] 管₂(~理) 館 [55] 𠵿₂(~來：過來)
k^h [11] 款
h [11] 反₂(~對)
∅ [11] 皖碗腕晚挽

en

- p [322] 𠵿(上~：上頭) [11] 瓣(花~) 辦
m [11] 慢₁
t [322] 填₁ 𢵿(~雷：打雷) 𠵿(歸還) 𠵿(猜) [55] 𠵿(~來：進來) [11] 殿₂ 𢵿𢵿
(飽滿，緊，~實：牢固) 鄧
t^h [55] 𠵿(~子：魚、昆蟲產卵) [11] 挺(挺胸)
n [322] 𠵿(橡膠) 𠵿₂(食~：吃奶) [55] 𠵿(踮) 𠵿₁(乳房，食~：吃奶)
[11] 𠵿(𠵿tu³⁵~：蜥蜴)
l [322] 蓮 [11] 𠵿(趕，~鴨：趕鴨) 𠵿(𠵿pe⁰~：捺)
tʃ [55] 薦₁(用稻草編起來的牀墊)
tʃ^h [322] 𠵿(田。本書中寫作「塍」)
θ [322] 前
k [322] 懸₁(高) [11] 懸
h [322] 還₁(動詞) 懸₂(秤尾低) [55] 莧(~菜)
∅ [322] 閑 [11] 限

iEn

- t [11] 懶
n [322] 𠵿(焦)
θ [55] 綫扇(蒲~：扇子) [11] 善膳

- tɕ [322] □₂ (濺)
 ɕ [44] 掀₂ [55] 箋₁ [11] 鱔 (老～：鱔魚)
 ŋ [55] 硯癰 (酒～)
 ø [322] 然燃

ɔn

- t [322] 豚 (牛～：公牛) □ (喙～：下巴) □ (凳～：矮凳) [55] 頓 [11] 斷 (拗～：折斷) 鍛段鍛段 (上～：地名) □ (褲～：短褲)
 tʰ [55] 褪 (脫)
 n [322] □ (拈) | 塵₁ (掃烟～：揮塵) [11] 嫩 (小；細)
 l [322] 連₁ (縫，動詞) [11] 卵 (蛋) 亂論 || □ (□kɔ⁰～隻：整個)
 tʃ [322] 存 [55] 鑽 (□pæ⁰lœk⁴～：木工鑽) [53] □ (現在。「這□ɔn³²²」的合音)
 tʃʰ [322] 忖 (想。陽平) [55] 寸□ (～□mɔk⁵：吃驚)
 θ [55] 算蒜涮 (～碗，～喙：漱口)
 k [322] □ (燙)
 kʰ [55] 困睏 (睡)
 h [322] 痕魂渾₂ [11] 恨₂ (仇～)
 ø [322] 渾₁ (渾濁) □ (久) [11] □ (牛蹭癢)

uən

- p [44] 般搬 [322] 盤盆湍 (吹) □ (舀) [55] 半 (隻～：一個半) [11] □ (～釉：在稻桶上打稻子)
 pʰ [44] 潘 (姓) [55] 判 [11] 伴拌絆
 m [322] 鰻
 t [44] 端
 tʰ [322] 團
 n [55] | 癱 (癱～)
 l [322] 鸞 (飛～：地名) [11] 戀
 tʃʰ [44] 餐川₂ (四～) [322] □ (麻～：糍粑，較小) [55] 竄篡串
 k [44] 官棺 (～材) 觀 (～音，參～) 冠 (出嫁時用的一種裝飾品) 冠 (～軍) 關₂ (～公)
 [55] 貫灌 (強制灌注) 罐觀 (道教的廟宇) 慣 [11] □ (拎，提)
 kʰ [44] 寬 (鬆，不緊，～心：放心) [322] 環₁ (圈；逛，溜達) [11] □ (提梁)

- ŋ [322] 頑
h [44] 歡翻番蕃₁(~蒜：洋葱) [322] 凡環₂ 還₂(動詞) 煩蕃繁 [55] 幻販飯₂
[11] 范(姓) 範(模~) 犯緩患□(日~：日暈)
∅ [44] 彎灣 [11] 玩喚換萬(蜀~；姓)

en

- p [322] 瓶屏 [11] 貶扳板扁₁(形容詞，~擔) 匾反₁(翻轉；腹~農：乾噉)
p^h [44] □(雞翻食物)
m [11] 免勉婉憫敏皿永泳詠 || [35] 命₂(~令)
t [322] 陳藤□(~□noi⁵⁵：地方) [11] 展₁ [11] 展₂陣(拍~：打仗；人)
t^h [44] 螳 [11] □(扔)
n [44] □(趺子) [322] 仁₁(桃~，目珠~：眼珠兒) 寧₁(周~) | 塵₂(塢~：灰塵)
[11] 認
l [322] 鄰鱗
tʃ [11] 剪踐診疹振震整₂ [11] 盡(很；~力)
tʃ^h [44] 千呻(呻吟) [322] 脞(邊緣)⁶⁴ [11] 淺癬顯
θ [44] 先₁(副詞) [322] 神辰晨臣乘(加減~除) 繩承丞蠅(□pu²³~：蒼蠅) 成₂
(~功) 誠
k [322] □(斟。不送氣音) [11] 檢柬揀(挑選) 繭緊謹
k^h [44] 牽 [11] 遣犬(狗)
ŋ [11] 碾(~麥) 研(~藥)
h [11] 很
∅ [322] 人(~□)

on

- m [44] 村₂(咸~) [11] 悶爛
t [44] 敦墩₂(李~：地名) 屯鈍(不鋒利。陰平)
t^h [44] 吞
n [11] 韌(不脆) 閏(~月)
l [322] 侖倫淪輪(輪子；動量詞，次)

⁶⁴ 「桌邊」既說「桌舷」[tɔ⁵⁵ in⁵³³]，也說「桌脞」[tɔ⁵⁵ en⁵³³]。

- tʃ [44] 專尊遵
 tʃ^h [44] 村₁
 θ [44] 酸宣孫 (～因：孫子；姓) [322] 旋 (旋轉) 船旬循巡唇純殉 [11] 順
 k [322] 群裙 [11] 郡
 k^h [44] 昆昆坤
 h [44] 薰 (食～：抽烟) [322] 墳焚雲 [11] 份分 (緣～) || [35] 蕃₃ (～豆：玉米)
 ø [44] 恩 || □ (～□mit⁵：麻雀) [322] 文紋蚊₂ 聞 [11] 問₂ (～題) 韻運
 || [33] □ (□ku⁵⁵～貓：貓頭鷹)

øn

- p [44] 奔 [11] 本 (折～：虧本；量詞)
 t [11] 轉 (車～勢：睡覺時翻身) 墩₁ (橋～) 遁盾
 n [11] 暖軟潤 (用油潤) □ (紙～：紙媒兒)
 l [11] □ (□køŋ⁵～：捲，頭髮蜷曲。「捲」的分音詞)
 tʃ [11] 準准
 tʃ^h [11] 蠢□ (想睡覺) □ (發～：發芽)
 θ [11] 選損筍
 k [11] 捲滾 [11] 近
 k^h [322] 勤芹 [11] 懇壘菌孔 (毛～頭：毛孔) 恐
 ŋ [322] 銀齧 (喙齒～：牙垢)⁶⁵
 h [44] 蕃₂ (～藷：白薯) [11] 恨₁ (討厭) 粉憤
 ø [11] 阮遠₂ 忍引隱穩允尹叻刎甬勇涌 □ (～腰駝：駝子) □ (～柿：用石灰溼生柿) |
 管₁ (水～：舀子，手～：袖子，脰～：脖子) □ (□kau³³～：蚯蚓)

yøn

- ŋ [322] 言

it

- p [5] 鰲筆畢必逼弼 □ (開裂) □₁ (～□tyoŋ⁵³³：知道) □ (□on⁴⁴～：麻雀) [3] 別

⁶⁵ 「齒齧」說「喙齒座」[ɕy³³ei⁵⁵tʃɔ¹¹]。

(特～)

- p^h [5] 撇匹碧辟劈□ (～廈：廂房)
- m [5] □ (～月：小女孩的女陰) [3] 滅篋
- t [3] 值₃ (～錢) □ (要，動詞)
- t^h [5] 獺鐵₁ 徹撤□ (～鵲：喜鵲)
- l [3] 列烈裂₂
- θ [5] 薛設屑₂ (頭垢) 悉失室息熄媳食₅ (月～) 蝕識式飾惜₂ (可～) 昔釋₂ (解～) 析□ (～水：灑水) □ (□□tɕiŋ⁴⁴ŋɛ⁴⁴～：怎麼樣) [3] 涉拾 (～金不昧) 舌折 (～本：虧本)
- tɕ [5] 節₂ (～約)
- ɕ [5] 七拭 (～汗：擦汗) [3] 𨮒 (梭子蟹，是一種海裡的螃蟹) 穴□₂ (一。本書中寫作「蜀」) □ (～毛：什麼。本書中寫作「什」)
- k [5] 結₂ (～霜冰□no⁴³³：凍冰，～合) 桔 (～梗) 吉橘 (橘子) [3] 杰
- k^h [5] 缺₁ (～喙：豁嘴，脰～：田埂上通水的口子) 乞₁ (給；被) 吃 (～虧：疲勞，難過，痛苦，窮)
- ∅ [5] 挾 (摳，挖，用一隻手指挑藥膏) 一乙 | 筴 (紬～罔：架在稻桶上防止稻穀外揚的小簞) [3] 熱

ut

- p [5] 發₁ (～瘴：發生瘟疫，～癲：發神經病) 不 (～如) [3] 勃渤
- t [5] □ (點，名詞)
- t^h [5] 突□ (塞住，鼻子堵住，氣～：閉氣)
- l [5] | □ (火～：火柴) [3] 律
- tʃ [5] 卒 (棋子之一)
- tʃ^h [5] 啜出觸
- θ [5] 雪說戌速束 [3] 術₁ (技～) 述
- k [5] 蕨 [3] □ (蜀～甘蔗：一節甘蔗)
- k^h [5] 乞₂ (～食：乞丐) 窟₂ (骹～頭：膝蓋) 屈 (躲，掩□i⁴⁴～：捉迷藏；在；委～) 哭
- ŋ [3] 月
- h [5] 忽佛 (仿～)
- ∅ [5] 髮_{紆物切} 握屋□ (折疊) □ (～手：拉手) | 髮 (頭～) [3] 越 (～南)

yt

- p [5] □₂ (～□tyoŋ⁵³³ : 知道)
 ɸ [5] 歇 (休息)
 k [5] 𪔐 (闌) 決訣
 k^h [5] 缺₂ (～點) 訖乞₃

at

- t [3] 踏₂ (～斗 : 放在牀前的長條形矮凳) 達
 t^h [5] 忒 (太)
 l [5] 痢 (～頭 : 禿頭) □ (□ɕie¹¹ 毛～ : 毛蟲) [3] 粒₂ (一點兒) 辣捋 (挽袖子，用手指順著抹過去) □ (爬～ : 爬)
 tʃ [5] 扎 (駐～) 紮 (捆，束)
 tʃ^h [5] 擦察
 θ [5] 薩殺煞剝 □ (□han⁴⁴～ : 能幹) [3] □ (蟑螂)
 k [5] 割葛 (～藤)
 k^h [5] 渴 □ (拾，撿；收拾，～草 : 除草)
 ŋ [5] | □ (黃～ : 鮎魚)
 h [5] 喝 □ (～□tʃai⁵⁵ : 打噴嚏)

uat

- ∅ [3] 曰

Et

- p [5] 八 [3] 拔
 m [3] 密₁ (形容詞)
 t [3] □ (凜)
 l [3] 裂₁
 tʃ [5] 節₁ (蜀～柴頭 : 一截木頭，指頭～ : 指頭的關節；做～ : 過端午節) 則
 tʃ^h [3] 賊

- θ [5] 虱瑟塞 (塞子；動詞) [3] 十₂ (二～，三～) 截 (切) 石₂ (～鼠：兔子)⁶⁶
 k [5] 結₁ (繫)
 k^h [3] □ (拿)
 ø [5] 壓₁ (揷，摠) | 潔 (□t^ha⁴⁴～：乾淨)

iɛt

- p [5] □ (用手掌打)
 tɕ [5] □ (跳；濺)
 k [3] 擱 (用肩扛)

ɔt

- t [3] 奪
 t^h [5] 脫₂ (～離) 託托₂ □ (燙) [3] 脫₁ (～窠：脫臼，～腸頭：脫肛)
 n [3] □ (塞子)
 l [5] □ (□kɔ⁴⁴～：刮掉。「刮」的分音詞) [3] □ (瀉) □ (□pɔ³³～：撫摸)
 θ [5] 屑₁ (垃圾) 刷□ (鞭打) [3] □ (用腳磨碎)
 k [5] 骨 [3] 滑猾
 k^h [5] 窟₁ (水～：水坑兒)
 h [3] 核_{戶骨切} (桃～) 核 (～對)

uət

- p [5] 鉢撥 [3] 跋 (摔倒)
 p^h [5] 潑 [3] □ (～水：在水井打水。送氣音)
 m [5] 抹 [3] 末沫沒
 k [5] 括刮
 k^h [5] 闊 (寬) 擴
 h [5] 法發₂ (～財) [3] 乏活₂ (生～) 伐罰□ (跨。帶貶義)
 ø [3] 活₁ (活的) 襪□ (用一隻手指挑藥膏)

⁶⁶ 調查時發音人主動指出這個字和表示「切」的「截」同音。這個讀音和九都話的 [set²] 以及 *Diccionario Español-Chino: Dialecto de Fu-an* 所記 [sit₂] (第 291 頁) 都不對應。

et

- m [3] 密₂(秘～) 蜜
 t [3] 直值₂(～錢) □ (～□tiɛŋ⁴³³ 頭：故意)
 t^h [3] 值₁(～班)
 n [3] 日₁(揀～子：擇日子) | 蜇(驚～)
 l [3] 立₂笠₃(草～：草帽) 力歷曆癰(生～) □ (柴～：樹汁，松明～：松香)
 θ [3] 實食₄(～堂) 夕
 ø [3] 逸抑亦譯易(～經) 液₂腋疫役

ot

- p^h [3] □ (泡沫)
 tʃ [3] 絕(～對)
 θ [3] 朮(白～) 稂(～米：糯米)
 k [3] 掘_{衡物切}(挖)
 k^h [3] □ (～代：絕種。一種罵人話)
 h [3] 佛
 ø [3] 物勿

øt

- k [3] □ (稠)

iŋ

- p [55] 併₂並
 p^h [44] 拼 [55] 聘
 t [44] 丁釘(名詞) 疔 [55] 鎮釘(動詞) 叮訂□(扔)
 t^h [55] 碇(錨。送氣音)
 n [44] | 津(天～)
 θ [44] 星 [55] 勝(～利) 性₂姓₂聖₂
 tɕ [44] 蒸精晶睛征□(生～：生鏽) [55] 晉證症政□₁(～母：女人) || [35] □(～□ŋɛ¹¹：怎麼) [33] □(～□ŋɛi³³：自己)

- ɕ [44] 欣興(振～，紹～) 清(～楚，水～) 青₂ [55] 興(高～) 行₃(不～)
 k [44] 京驚₂(～蟄) 鯨經₂(念～) [55] 勁頸敬徑
 k^h [44] 均鈞卿傾頃 [55] 慶磬
 ø [44] 鷹鸚櫻英嬰 [55] 應₁(應答) 映

uŋ

- p [44] 崩枋(較厚的木板)
 p^h [44] 蜂
 t [44] 東₂(～家)
 t^h [44] 通₂(交～) □(～槌：幫助挑擔用的棍子)
 n || [33] 郎₂(～爸：父親) 娘₂(～奶：母親)
 tʃ [44] 宗終踪鐘鍾盅春
 tʃ^h [44] 聰匆充沖
 θ [44] 鬆(輕～)
 k [44] 光肱公功攻 [322] 狂
 k^h [44] 空₂(～氣)
 h [44] 荒慌方肪芳轟風楓瘋豐諷封峰鋒 [322] 皇隍惶(大木桶)
 ø [44] 汪翁₂(姓) 塿(～塵：灰塵) □(慌) □(～車：暈車) || 薤(～菜：空心菜)
 [322] 黃(顏色；姓) 簧蝗亡忘王 □(～師：一種搞迷信的人) [55] □(～菜：澆菜)
 [11] 望₂(希～) 旺

yʊŋ

- t [44] 中₃(～國) 忠 [55] 中₂(～毒)
 k [44] 弓躬宮恭供₂(口～) [55] 供₁(做～：奉獻祭品)
 ø [55] 雍(～正) 擁

aŋ

- p [44] □(邁，跨) [322] 平₁ 坪(平整的地塊) 評₂(批～) [55] 柄 [11] 病
 p^h [44] 髻(一種瓮) [322] 彭膨評₁(評理) [55] 盼 □(不緊；～粟：秕穀；～講：談天兒)
 m [322] 蠻瞞閩芒₂(麥芒) 龐盲虻萌氓冥₁(～晡：晚上；食～：吃晚飯) [11] 滿慢慢

- 慢₂ (讀字) [55] □ (飯)
- t [44] □ (現在) [322] □ (～農：耀眼；透過光看) [11] 鄭
- t^h [44] 撐 (～船) 聽₁ 廳₁
- n [44] 脰 (脰～卵：腳後跟；手～：胳膊肘兒)
- l [11] 領 (脰～：領子) 嶺 (爬～) [11] 兩 (數詞)
- tʃ [44] 爭₁ [11] 井
- tʃ^h [44] 青₁ (～苔，～布：黑布；煮得不夠) [11] 請醒
- θ [44] 生₁ (～卵：下蛋) 牲 (頭～：家畜) 甥 (外～：外甥、外孫) [322] 晴 [11] 省 (福建～) 省 (～錢) □ (～被：抖被子) [55] 性₁ 姓₁
- k [44] 更 (三～，拍～：打更) 經₁ (～布：織布的工程之一) [11] 哽埂 (堤防) 梗₂ (桔～)
- k^h [44] 坑
- ∅ [322] 桁 (標子)

iaŋ

- p [11] 餅
- t [11] 鼎₁ (鍋)
- ∅ [11] 影₂ (有～：有療效)

uaŋ

- ∅ [11] 仿 (摹～)

Eŋ

- p [322] 朋鵬
- p^h [322] 宏
- t [322] 騰騰橙
- tʃ [322] 曾 (～經) 層₂ (三～樓) [11] 贈
- k [55] 更 (副詞)
- ŋ [11] 硬
- h [322] 恒行₂ (～動；～頭：衣服) 衡 [11] 杏行 (品～) 幸□ (使～：故意)

ieŋ

- p [55] 併₁(合～) 握(～水：倒水)
 p^h [44] 𩚑(～骨：肋骨)
 m [322] 明₁(松～□let³：松香) 名 [11] 命₁
 t [322] 庭₁(戌～：圍起來蓋房用的土地) □(□tet³～頭：故意) [11] 定(～下來；一～)
 t^h [44] 聽₂廳₂ [322] 呈程(姓) [55] □(疼)
 θ [44] 聲 [322] 成₁(八～) 城 [55] 聖₁(有～：靈驗)
 tɕ [44] 正(～月) [55] 正(形容詞；雍～)
 ɕ [44] 兄
 k [44] 驚₁(害怕，嚇) [322] 行₁(走) [55] 鏡
 ŋ [322] 迎₁(～翁：迎神，～接)
 Ø [322] 羸營(軍隊的編制單位；國～)

ɔŋ

- p [322] 旁傍膀□₁(拂) [11] 榜綁棒膀
 p^h [322] □₂(拂) [55] □(□k^hu⁵⁵毛孔～起：起雞皮疙瘩) [11] 蚌□(碰。本書中寫作「碰」)
 m [322] 忙芒₃(～種) 茫 [11] 莽猛猛(菜～：蚱蜢) 孟 [11] 望₁(看守，看，往遠處看，～東行：望東走)
 t [322] 堂唐塘長₁(形容詞) 腸₁ 丈₂(～夫：男人) □(～門丈：連襟) [11] 黨擋長(縣～，處～) 漲 [55] 當(妥～；～店) [11] 丈₁(長度單位)
 t^h [322] 糖 [55] 燙蕩
 n [55] □(石～：一種蛙。黑色，較大) [322] 囊狼₂(鼠～：黃鼠狼) 瓢 [11] 釀
 l [322] 郎₁(新～) 廊狼₁ 榔榔朗 | 棠(海～) □(米～：炒米，一種食品) [11] 兩(斤～) 浪 [55] 眼₁(晾，～涼：乘涼) □(～花：稻子開花)
 tʃ [322] 藏(動詞) 牀₂(糕～：蒸籠) [11] 獎掌(手～) [55] 葬壯撞 || 障(～礙) [11] 藏(西～) 臟蔣漿狀₂(告～)
 tʃ^h [322] 牀₁(牀鋪) [11] 搶廠享響 [55] 闖創□(門～：門門)
 θ [11] 礲(柱子底下的石礪下的基石。單說) 爽想養賞
 k [322] □(車～：車軸) [11] 講 [55] 岡₂ 崗(山～：山的高處) 杠鋼降(～□nceŋ⁵³³：跳神，霜～)

- k^h [11] 强 (勉～) 礦₁ [55] 抗園 (藏放)
 ŋ [322] 昂 [11] 仰 || [35] □ (～囡：傻瓜)
 h [322] 行₂ (銀～，油～：油坊) 航杭紆妨訪防降 (投～) [11] 項
 ø [322] 行₁ (量詞，蜀～字，蜀～風：一陣風) | □ (□lau²³～：時候) [11] 影₁ (影子) | 筴 (竹～：曬衣服用的竹竿) [55] 映 (盼望)

iəŋ

- ø [11] 養 (～花)

uəŋ

- k [44] □ (桌椅等腿中間的橫木) [11] 梗₁ (菜～)
 h [322] 橫

œŋ

- p^h [11] □ (柚子)
 m [322] 盟 [55] 夢 || 蠓 (～囡：蠓蟲) [11] 網 || [33] 芒₁ (～菅：蘆葦)
 t [322] 丈₃ (～夫：男人) 同₁ 銅桐₂ (～山：福鼎的舊稱) 筒童₂ (霍～：地名) □ (降～：跳神) [55] 凍棟₁ [11] 動₁ (□tin³⁵～：動) 洞重 (形容詞) || □ (□pun³⁵～：太陽穴)
 t^h [322] 桐₁ (～籽，～籽樹：桐樹，～油) 蟲
 n [322] 能農₁ (人) 膿 [55] □ (軟) [53] □ (誰。「乜農」的合音)
 l [322] 籠礮聾嚨 (喉～) 瓏壟 (兩山之間低窪的地方) [11] 弄 (□tu³⁵～：胡同)
 tʃ [322] □ (用水沖) [55] 粽
 θ [55] 送₁ 宋₁ || [33] □ (～暮：昨日)
 k [55] 巷₂ [11] 共 (一樣，簷～：不一樣)
 k^h [55] □ (搵；搔)
 h [322] 雄₁ (鴨～：公鴨，貓□ni⁵⁵～：公貓) □ (扔) □ (擺動) □ (涵～：陰溝)
 [55] 巷₁
 ø [322] 紅₁ [55] 瓮 [11] □ (蕃藷～：白薯窖)⁶⁷

⁶⁷ 發音人認為此字為「洞」。

eq

- p [322] 便(～宜) 貧頻憑平₂(和～) 評₃(講～話：一種民間文藝) 蘋 [11] 稟丙秉炳
 p^h [11] 品
 m [322] 眠(睏～：睡覺) 民鳴明₄(清～，聰～) 冥₂(～錢：一種紙錢)
 t [44] 登燈 [322] 亭亭廷庭₂(家～) [11] 等₂(～級) 戡(厘～：戡子) 頂鼎₂(福～：地名) [11] □(沉澱)
 t^h [11] 艇(飛～：飛機)
 l [322] 陵凌菱靈零鈴龍₂(～冏：龍眼) □(駁～□moŋ⁵⁵：腳背) [11] 冷令(命～) 另
 tʃ [44] 臻曾(姓) 增僧爭₂ 爭爭 [322] 秦情 [11] 整₁ [11] 靜靖淨
 tʃ^h [322] 層₁(三～磚) [11] 筵(鼎～：筵帚)
 θ [44] 生₂(～意，花～，學～) 笙 [11] 盛(旺～)
 k [44] 庚耕羹(調～：羹匙) [322] 荊瓊 [11] 境景警
 k^h [11] 肯
 h [44] 亨 [322] 形(有～：漂亮) 型刑邢
 ø [44] 鶯 [322] 仁₂(～義) 寅迎₂(歡～) 盈榮₁ [11] 影₃(電～) 穎

oŋ

- p [44] 幫邦□(～熱食：趁熱吃) □(莧□ŋan⁴⁴～：蕨) [322] 房 [55] 放₁(～屁，～假)
 p^h [44] □(凸) [322] 篷(帆) 蓬縫(動詞) [11] 紡捧 [55] 縫(名詞)
 m [44] □(□tai⁴⁴～：中間) [322] 蒙 [11] □(～行～遠：越走越遠；～行蜀下：隨便走一走) [55] □(駁肚～：脛骨)
 t [44] 當(～老師) 椿₁(拍～：打椿) 中₂(日～：白天) [322] 同₂(～樣) 桐₃(梧～坑：地名) 童₁ 瞳 [11] 董懂動₂(行～) [55] 椿₂(拍～：打椿) 棟₂ □(蜀～尿：一泡尿)
 t^h [44] 湯通₃(～書) [11] 捅統
 l [11] 弄(動詞) 隴
 tʃ [44] 賊莊裝妝□(～□maŋ⁵⁵：做飯，～菜：做菜) □(這～做：這麼做，許～做：那麼做。一般讀為[yon⁴⁴]) [322] 叢崇 [11] 總種(粟～：穀種) 腫 [55] 眾縱種(動詞)
 tʃ^h [44] 倉蒼鶯瘡窗 [55] 銃□(～蚊蟲：熏蚊子)
 θ [44] 桑喪(報～) 霜 [55] 舜送₂ 宋₂

- k [44] 岡₁ 剛綱缸江₂ (浙～) 扛缸缸 [11] 廣 [55] 貢贛_{古送切} 供 (～電)
 k^h [44] 康糠慷 [11] 曠壙 (墓～：墓穴) 礦₂ [55] 控 [11] □ (虹) □ (烏柏樹)
 h [322] 弘紅₂ 洪鴻馮 [55] 放₂ (下～) 況 [11] 鳳奉
 ø [44] 秧殃 [11] 枉往 □ (～膿：化膿)

yɔŋ

- t [44] 張₂ (姓) [322] 長₂ (～江) 腸₂ 場□ (□pit⁵～：知道) [55] 帳賬脹仗
 [11] 丈₄ (姨～：姨夫，～夫) 長_{直亮切} (剩)
 t^h [55] 暢 [11] 杖
 n [322] 娘₁ (白酒～：酒釀) [55] 讓 [11] 嚷 (吵架)
 l [322] 良涼量 (動詞) 糧梁梁 [55] 壤 || □_l (～□me⁵³³：老鷹) [11] 亮涼量 (數～)
 θ [44] 相 (～拍：打架，～處) 箱廂湘襄鑲商傷 [322] 詳祥常嘗償 [55] 相
 (□k^hek⁴～：照相；～士：看相；宰～) [11] 上 (動詞) 癢尚 (和～) 上 (樓～)
 tɕ [44] 將 (～來) 漿章樟 (～柴：樟樹) 漳 [55] 醬將 (棋子之一) 瘡 (發～：發生瘟疫)
 || [34] 狀₁ (～元)
 ɕ [44] 槍昌莖香鄉 [322] 牆□ (～□ɣun⁵⁵：蜥蜴) [55] 唱倡向 [11] 象像橡匠緇 (～鞋)
 k [44] 疆僵薑姜羌 [322] 強 (～弱)
 k^h [44] 腔
 ø [44] 央 [322] 羊洋烺楊 (姓) 陽揚瘍垺 (大片的平地) 榮₂ (柘～：地名)⁶⁸ □ (～□me³²²：青蛙) [55] || □₂ (～□me⁵³³：老鷹) [11] 樣 | 裳 (衣～)

øŋ

- t [44] 張₁ (量詞) 東₁ (～月：東邊) 冬 || 點₂ (～心) 中₁ (～秋) 中₁ (～意：喜歡)
 [322] 從₁ (介詞) 重₂ (～陽) [11] 等₁ [11] 仲 (杜～)
 t^h [44] 通₁ (～風) [322] 重₁ (層，量詞；～農月：雙人旁；雙～皮：雙眼皮)
 [11] 桶
 n [322] 農₂ (～業) 濃 (茶濃)
 l [322] 莨 (～□□ɣan⁴⁴ moŋ⁴⁴：蕨) 眼₂ (～竿枝：曬衣架) 隆窿 (窟～) 龍₁ [11] 攏□
 (前面不開扣的上衣，羊毛～：有袖的毛衣)

⁶⁸ 舊時寫作「柘洋」。「洋」是指「大片的平地」。

- tʃ [44] 榛(～子：栗子) 棕 [322] 從₂(～教農：教徒)
 tʰ [44] 葱 [322] □(脰管筋～得：落枕)
 θ [44] 雙 [322] 松(～柴：松樹) [11] 搥(推) 誦頌訟 [11] □(穿)
 k [44] 江₁(姓；閩～) 工(做～；蜀～：一天) 蚣 [322] 窮 [11] 港
 kʰ [44] 空₁(灶～：灶口，□lɔi⁴⁴～：鑽孔，鼻～：鼻子，耳～：耳朵眼兒)
 h [322] 雄₂(英～)
 ø [44] 翁₁(祖父，舅～：父親的舅父) □(□pau⁴⁴ 貓□ni⁴⁴～：捉迷藏) [322] 戎絨茸
 容蓉庸□(寵) [11] 用

ik

- t [5] 跌(～鼓：痛苦) 適滴嫡
 tʰ [5] 踢剔
 l [5] □(癱骹～：用一條腿跳) □(□piŋ⁴～：掙扎) □(□piŋ⁴～：榕樹) | □(固～好：幸虧)
 tɕ [5] 哲浙節₃(～省) 癖質即鯽(塗～：鯽魚) 織職積脊績
 ɕ [5] 漆膝戚
 k [5] 急₂ 擊激
 ø [5] 益 | □(□□pi¹¹βɔ¹¹～：蝙蝠)

uk

- p [5] 腹₁(～臍：肚臍)
 pʰ [5] 樸朴撲₁ 仆僕覆₁(臉朝下躺在牀上) □(硬幣沒有阿拉伯數字的面)
 t [5] 篤督
 l [5] □(～水：涉水)
 k [5] 郭廓國穀谷
 h [5] 福幅複覆₂ 復(～習)

yuk

- t [5] 竹築
 tʰ [5] 鐵₂(～鉗：火鉗) 縮(縮小，縮回)
 θ [5] 釋₁(～迦) 錫肅宿(～舍) 熟₁(水果成熟) 淑□(□ky¹¹～□kai⁴⁴：呃逆)

- tɕ [5] 捉祝粥叔(～翁：妻子叫丈夫的叔叔) 足
 ɕ [5] 蓄
 k [5] 菊
 k^h [5] 麴曲₂(歌～；～折)
 Ø [5] 鬱□(～起：站起來)

ak

- p [5] □(魚鰓)
 m [5] □(癰)

ek

- p [5] 北柏
 p^h [5] 迫魄 [3] 獲
 t [5] 得₁(～罪，～獎) 德 [3] 特澤擇₂
 Ø [5] 色□(油～餛：油條)
 tʃ [5] 側₁(側身，～底睏：側身而睡) 責
 tʃ^h [5] 廁側₂ 測策
 k [5] 革格₂(價～)
 k^h [5] 刻克₁(～服) 剋□(～相：照相。陰入)
 ŋ [3] 逆(□au⁵⁵～：頑皮，～水行舟)
 h [5] 血黑 [3] 或惑

ɔk

- p [5] 博₁(換；～士) 搏駁□(扔)□(木屐～：木屐) [3] 薄(～荷) 博₂(～士)
 m [5] 幕 [3] | 樂₁(音～) □(□tʃ^hɔn⁵⁵～：吃驚)
 t [5] 啄啄□(剝，～肉：砍肉)
 l [3] 烙洛絡樂(快～) 樂₂(～隊)
 tʃ [5] 作昨₂ [3] 昨₁
 tʃ^h [5] 撮(量詞) 戳₂(捅；性交) [3] 戳₂直角切(郵～)
 Ø [5] 蟀
 k [5] 各₂ 閣擱 脍₂ 覺(感～) □(搭板)

- k^h [5] 確□ (敲) [3] □ (確米～：打盹兒)
 ŋ [3] 鄂嶽岳 (～飛)
 h [3] 學₂ (～堂：學校，大～) 鶴
 ø [5] 惡 (形容詞)

æk

- m [3] 墨默目₁ (～屎：眼眵)
 t [5] □ (牛用角鬥) □ (～碎票：找零錢) [3] 濁 (渾濁)
 t^h [5] 戳₁ (捅) [3] 讀₁ (～書)
 l [5] 落₁ (掉落) 簾 (～罔：抽屜，裝童屍的棺材) □ (～後日：大後日) | □ (雞□
 kœ⁴⁴～：母雞下蛋時叫) [3] 駱 (～駝) 肋勒 (彌～佛) 鹿漚 (撈) 六□ (□pœ⁰～鑽：
 木工鑽)
 tʃ^h [3] 鑿_{昨木切}
 θ [5] □ (用手掌打) [3] □ (嗆)
 k [5] 角 (動物的角；角落)
 k^h [5] 殼克₂ (撲～)
 h [3] □ (疲勞) □ (～氣：喘氣)

iæk

- p^h [5] □ (拍水～：在水面上擲瓦片)

ek

- p [3] 域
 t [3] 秩侄敵狄軸
 tʃ [3] 疾寂 (安靜)
 k [3] 極

ok

- p [3] 蔔 (蘿～) 匍 (趴) 撲₂ (～克)
 m [3] 母₃ (豬～戒：豬八戒) 木 (～虱：臭蟲) 目₂ (～珠：眼睛，～汁：眼淚) 穆牧

- t [3] 獨讀₂ 毒
 tʃ [3] 族
 tʃʰ [3] □ (揉)
 h [3] 服伏 (入～) 袱 (包～)

yok

- l [3] 略掠
 θ [5] 削₂
 tɕ [5] 爵酌 [3] 嚼
 ɕ [5] 雀 (麻～：麻將) 鵲₂ (讀字) 芍 (白～) □ (好)
 k [5] 腳卻
 kʰ [3] 劇 (～院)
 ŋ [3] 虐
 ø [5] 約 [3] 若₂ 弱

øk

- t [3] 逐 (追)
 n [3] 肉
 l [3] 率 (效～) 祿陸
 θ [3] 術₂ (手～) 熟₂ (煮～, □maŋ⁵⁵～：飯熟) 塾俗續 (繼～) 贖蜀屬
 ŋ [3] 玉₂
 ø [3] 育辱褥

iʔ

- p || [4] □ (～□lik⁵：掙扎) □ (～□lik⁵：榕樹)
 pʰ [3] □ (～鼻：抽鼻涕)
 t [3] 著直略切₂ (在。有時讀得接近 [teʔ³])
 ø [5] □ (刺，動詞)

uʔ

- p [5] 剝 [3] 縛(捆，拴)
 p^h [3] 曝(曬)
 t [5] □(拿，～脈：號脈；移動)
 l [3] 綠錄
 tʃ [5] 燭
 tʃ^h [5] 粟₁(稻穀)
 θ [5] 削₁ 粟₂(穀子)
 k [3] 局
 k^h [5] 曲₁(唱～；彎；～尺)
 ŋ [3] 玉₁ 獄
 ∅ [5] 沃(淋)

yʔ

- t [5] 著^{張略切}(裝，盛) [3] 著^{直略切}₁(火～：著火；尋～：找到；去～：去過)
 n [3] 筴(葉子)
 θ [5] 惜₁(疼愛，保～：保重身體) □(接吻) [3] 石₁(～□lan⁴³³：石頭) 液₁(手汗)
 tɕ [5] 借^{資昔切}炙(烤火)
 ɕ [5] 鵲₁(□t^hit⁴～：喜鵲) 尺 [3] 蓆□(理睬)
 ∅ [3] 藥

aʔ

- p [5] 百伯拚(撕，拚，揭下，刮破) □(睜眼，張嘴) [3] 白
 p^h [5] 拍(打)
 m [5] 明₃(～早：明日) [3] 麥脈□(□θiɛp³～：凶門)
 t [5] □(壓)
 t^h [5] □(乾淨) [3] 宅(入～：入住新屋)
 n [3] 擱(拿，抓，捉)
 tʃ [5] □(叔叔)⁶⁹

⁶⁹ 大概是「叔伯」的合音。

- tʃʰ [5] 冊
 θ [5] 撒
 k [5] 今₂(~早：今日) 格₁(表~) 隔 [3] □(撬) || [4] □(~蚤：跳蚤。連讀調特殊)
 kʰ [5] 咳(~嗽) 客

eʔ

- m [5] | 鏹(鏹~：鏹刀) [3] □(塗□li³³~：爛泥)

ieʔ

- p [5] 壁
 pʰ [5] 避₁(避開)
 m [5] | 僻(偏~)
 t [5] 摘 [3] 糴
 tʰ [5] 拆
 l [3] 歷(一種曬東西用的圓形大竹器)
 tɕ [5] 迹(痕迹) 隻 || 食₂(乞~：乞丐)
 ɕ [5] 赫刺_{七迹切}(編織；~蘿：絲瓜，~毛□lat⁵：毛蟲⁷⁰) 赤(~肉：瘦肉) □(「蜀隻一個」的合音) [3] 食₁(吃)
 ŋ [3] 額
 ø [3] | 勺(尿~：糞勺)

oʔ

- p [3] 薄(形容詞) 泊(蒼蠅等栖止)
 pʰ [5] 粕(渣子) □(劈)
 m [3] 莫(別，不要) 膜
 t [5] 桌卓 [3] 擇₁(挑選)
 tʰ [5] 托₁(頂上去)
 n [5] □(東西。本書中寫作「乇」)

⁷⁰ 此時讀作 [ɕie¹¹]。發音人認為與「斜」同音。

- l [5] □ (套上) □ (脰～下：腋下) [3] 囉 (～嗦) 落₂ (日頭～山)
 tʃ [5] □ (～水：攔水)
 tʃ^h [3] □₁ (一。本書中寫作「蜀」)
 θ [5] 索𦵏 (吮吸) [3] 鐺□ (勒緊)
 k [5] □ (烙)
 ø [5] □ (乖，聰明) [3] 學₁

uoʔ

- ø [3] 劃 (筆～，計～) 畫_{胡麥切} (動詞)

æʔ

- l [3] □ (□æ³³～：噯氣)
 k [5] 各₁ (～農：別人)

eʔ

- t [3] 齊₂ (和，跟)⁷¹

oʔ

- p [5] 腹₂ (～肚：肚子)

øʔ

- k [5] □ (～□løn¹¹：捲，捲髮。「捲」的分音詞)
 k^h [3] 窟₃ (～窿)

n

- ø || [44] □ (不。如，～去。本書中寫作「怀」)⁷²

⁷¹ 應該是「齊」[tʃe³²²]的弱化形式。

⁷² 單字調應該是陽去 α。參看 2.1.2.3 的說明 17。

2.1.3 九都方音

2.1.3.1 聲韻調

2.1.3.1.1 聲母 19 個，包括零聲母在內

p 幫盤部步白縛	p ^h 派鼻蜂	m 門網	
t 刀同道大奪腸	t ^h 太讀蟲	n 腦年染	l 來
ts 早曹紙狀汁	ts ^h 倉插昌臊響廠湊牀 1	s 消燒三生坐船四癢	
tʃ 增字	tʃ ^h 賊樹		
tɕ 接真書 1 錢酒		ɕ 秋鼠休現笑肺刺	
k 家基舉汗 1	k ^h 坑欠臼齒 1	ŋ 硬義	h 好汗 2 虎府風園

說明：

1. 單說時 [m n ŋ] 的實際音值是 [mb nd ŋg]。在緊接著前一個字時，則常讀作 [m n ŋ]。
2. [ts tʃ tɕ] 聲母構成互補，[ts^h tʃ^h] 聲母也互補。[tɕ] 聲母只拼細音，[tʃ tʃ^h] 聲母只拼以 [e ø] 為韻腹的開口呼韻母，[ts ts^h] 聲母則與其他韻母結合。另外，[tʃ tʃ^h] 聲母有時讀作 [ts ts^h]。比如「吹」[tʃ^høy⁴⁴] 有時讀作 [ts^høy⁴⁴]。
3. [ts^h tʃ^h] 聲母的塞音成分較弱。[tʃ^h] 聲母有時讀作 [ʃ^h]。
4. [ts ts^h] 聲母在 [ɛ œ o] 等元音的前面有時讀作 [tʃ tʃ^h]。比如「遮」[tsɛ⁴⁴] 有時讀作 [tʃɛ⁴⁴]，「初」[ts^hœ⁴⁴] 有時讀作 [tʃ^hœ⁴⁴]。
5. [s] 聲母和 [ɕ] 聲母構成對立。例如：修siu⁴⁴ ≠ 秋ɕiu⁴⁴ | 石syʔ² ≠ 蓆ɕyʔ²。
6. 沒有 [θ] 聲母。虎浞話和咸村話中的 [θ] 聲母，九都話中一律讀作 [s] 聲母。
7. [ɕ] 聲母帶有較為明顯的送氣成分，讀作 [ɕ^h]，還常讀作 [tɕ^h]。與咸村話的 [ɕ] 聲母相比，送氣成分更明顯，而且讀作 [tɕ^h] 的頻率更高。
8. 不存在送氣塞擦音 [tɕ^h]。這是原始寧德方言的 *tʃ^h 變成 [ɕ] 的結果。比如「秋」*tʃ^hiu^{陰平} > *tɕ^hiu^{陰平} > ɕiu⁴⁴。參 3.2.3.2。
9. [h] 聲母常讀作 [x]。但摩擦很弱。
10. 零聲母一般為喉塞音。比如，單獨念時「夜」[ie⁴¹] 的實際音值是 [ʔie⁴¹]，「話」[uo⁴¹] 的實際音值是 [ʔuo⁴¹]。但是「□母親」[ia⁴¹]、「我」[ua⁴¹]、「舀」[ieu⁴¹]、「影有~」[iaŋ⁴¹] 和「仰、養」[ioŋ⁴¹] 的零聲母不讀喉塞音，而以元音開頭。這個發音特點在寧德方言音韻史上具有重大意義。參看 2.1.3.1.2 的說明 1 以及 3.3.1.2.3。
11. 在連續的語流中，後字的聲母（除 [m n ŋ] 以外）往往受到前字韻母的影響而發生有規律的變化，即「聲母類化」。在此簡單描寫大概的情況：

(a) [p p^h] 聲母

(a-1) 在陰聲韻的後面變為 [β] 或 [u]。例如：枇杷 pi¹¹ pa-βa²² | 紗布綳帶 sa⁴⁴ pu-βu³⁵ | 外婆外祖母 ɲie⁴¹⁻¹¹ pɔ-βɔ²² ~ ɲie⁴¹⁻¹¹ pɔ-uɔ²² | 籬笆 li²²⁻¹¹ pa-βa⁴⁴ | 溪壩 k^hɛ⁴⁴ pa-βa³⁵ | 墓坪墓前面的空地 mu³⁵⁻⁵⁵ paŋ-uaŋ²²⁻⁵⁵³ | 玳瑁一種問卜用的東西 kieu⁵⁵ pɔy-uɔy⁴⁴；蔗粕甘蔗的渣子 tɕie³⁵⁻⁵⁵ p^hɔʔ-βɔʔ⁴ ~ tɕie³⁵⁻⁵⁵ p^hɔʔ-uɔʔ⁴ | 菜髻一種瓮 ts^hai³⁵⁻⁵⁵ p^haŋ-uaŋ⁴⁴ | 喙 □ 臉頰 ɕi-ɕiu⁵⁵ p^hɛ-uɛ⁴¹ | 拍水 □ 在水面上擲瓦片 p^haʔ-p^ha⁴⁻¹¹ tɕy⁴¹⁻⁵⁵ p^hiek-ɬiek⁴ ~ p^haʔ-p^ha⁴⁻¹¹ tɕy⁴¹⁻⁵⁵ p^hiek-ɬiek⁴。也有 [p p^h] 聲母脫落的例子。例如：紗布綳帶 sa⁴⁴ pu-u³⁵ 又讀 | 雞飯斗雞槽 ki⁴⁴⁻¹¹ pun-un⁴¹⁻²⁴ tau-nau⁴¹ | 花鉢花盆 huo⁴⁴ puot-uot⁴⁻⁵；土匪強盜 t^hu⁴¹⁻⁵⁵ p^hi-i⁴¹ | 郵票 eu²²⁻¹¹ p^hiu-iu³⁵。

(a-2) 在陽聲韻的後面變為 [m]。例如：金匏南瓜 kim⁴⁴ pou-mou²²⁻⁴⁴ | 鉛筆 yn²²⁻¹¹ pet-met⁴⁻⁵ | 衣裳板洗衣板 i⁴⁴⁻¹¹ -lion²⁴ pen-men⁴¹；雙重皮雙眼皮 sɔŋ⁴⁴⁻¹¹ t^hɔŋ-nɔŋ²²⁻¹¹ p^hui-mui²² | □□□ 屁股蛋 kɔ¹¹ lɔn⁴⁴⁻²⁴ p^hɛ-mɛ⁴¹。其他：面布毛巾 min³⁵⁻⁵⁵ pu-nu³⁵。

(b) [t t^h s] 聲母

(b-1) 在陰聲韻和 [ʔ] 尾入聲韻的後面變為 [l]。例如：水碓 tɕy⁴¹⁻⁵⁵ tai-lai³⁵ | 海棠 hai⁴¹⁻⁵⁵ tɔŋ-lɔŋ²² | 跪簞蒲團 koi⁴¹⁻²⁴ tɛm-lem⁴¹ | 雞櫛雞舍 ki⁴⁴ teu-leu²²⁻⁴⁴ | 鉸刀剪刀 ka⁴⁴ tɔ-lɔ⁴⁴；肥塗垃圾 poi²²⁻¹¹ t^hou-lou²² | 拍鐵打鐵 p^haʔ⁴⁻⁵ t^hit-lit⁴；刀石磨刀石 tɔ⁴⁴⁻¹¹ syʔ-lyʔ²⁻⁴ | 有 □ 多 ou-u⁴¹⁻²⁴ se-lɛ⁴¹ | 鎖匙鑰匙 sɔ⁴¹⁻⁵⁵ si-li²² | 喙舌舌頭 ɕy⁵⁵ set-let²⁻⁵ | 和尚 hu²²⁻⁴⁴ sion-lion⁴¹ | □□ 蒜頭 liu¹¹ liu⁴⁴ sɔn-lɔn³⁵。有時變成零聲母：今旦今日 ki⁴⁴ tan-an³⁵；頭前前邊 t^hau²²⁻¹¹ sɛn-ɛn²² | 二十九除夕，沒有三十時說 nei-ni⁴¹⁻¹¹ set-ek²⁻¹ kau⁴¹。

(b-2) 在陽聲韻的後面變為 [n ɲ]。例如：薰筒烟筒 hɔn⁴⁴ tɕeŋ-nɕeŋ²²⁻⁴⁴ | □ 糲在稻桶上打稻子 puon⁴¹⁻²⁴ teu-neu⁴¹ | 兄弟哥弟兄 ts^haŋ⁴⁴⁻¹¹ ti-ŋi⁴¹⁻⁴⁴ kɔ-ɔ⁴⁴；秤錘 t^hɛn³⁵⁻⁴⁴ t^hoi-noi²²⁻⁵⁵³ | 牀頭枕頭 ts^hɔŋ²²⁻¹¹ t^hau-nau²² | 水桶 tɕy⁴¹⁻⁵⁵ t^hɔŋ-nɔŋ⁴¹ | 碾槌一種擀麵時用的工具 ɲɛn⁴¹⁻⁵⁵ t^hoi-noi²² | 鼎 □ 鍋鏟 taŋ⁴¹⁻⁵⁵ t^hy-ɲy⁴¹；飯匙飯勺 pun⁴¹⁻¹¹ si-ni²² | 莖筍茭白 kan²⁴ syn-ny⁴¹ | 先生 sin⁴⁴ saŋ-naŋ⁴⁴ | 點心 tiŋ⁵⁵ sim-ɲim⁴⁴。其他：籤詩神籤 t^hɛm⁴⁴ si-mi⁴⁴。

(c) [l] 聲母在陽聲韻的後面有時不變有時變為 [n]。例如：新郎 sin⁴⁴ lɔŋ²²⁻⁴⁴ | 蟲卵 t^hɕeŋ²²⁻⁴⁴ lɔn⁴¹ | 金項鍊 kim⁴⁴⁻¹¹ hɔŋ¹¹⁻²⁴ lin⁴¹ | 命令 meŋ⁴¹⁻²⁴ leŋ⁴¹ | 盡力 tɕɛŋ⁴¹⁻¹¹ let²⁻⁴；新郎 sin⁴⁴ lɔŋ-nɔŋ²²⁻⁴⁴ 又讀 | 畛籃一種筐子 lɔŋ³⁵⁻⁴⁴ lam-nam²²⁻⁵⁵³ | 三粒 sam⁴⁴ lap-nap²。

(d) [ts tʃ tɕ] 聲母和 [tsʰ tʃʰ tɕʰ] 聲母

(d-1) [ts tʃ tɕ] 聲母在陰聲韻的後面變為零聲母或 [i]。例如：□座臺階^{kʰi⁻⁵⁵ tso^{-ɔ⁴¹}} | 解做能幹^{ɛ⁴¹⁻⁴⁴ tso^{-ɔ³⁵}} | 拭屎紙手紙^{tʃʰet⁴⁻¹ sai⁴¹⁻⁵⁵ tsa^{-a⁴¹}} | 做節過端午節^{tso³⁵⁻⁵⁵ tset^{-et⁴}} | 裹粽包粽子^{køy⁴¹⁻⁵⁵ tsœuŋ^{-œuŋ³⁵}}；□債路費^{tu⁴¹⁻⁴⁴ tsai^{-iai³⁵}} | 車站^{ɕie⁴⁴⁻²⁴ tsam^{-iam⁴¹}} | 告狀^{kɔ³⁵⁻⁵⁵ tsɔŋ^{-ioŋ⁴¹}} | 菜栽菜苗^{tsʰai³⁵⁻⁵⁵ tsai^{-iai⁴⁴}} | 手掌^{ɕiu⁴¹⁻⁵⁵ tsɔŋ^{-ioŋ⁴¹}} | □蚤跳蚤^{ka⁻⁵⁵ tsau^{-iau⁴¹}}；夏至^{ha⁴¹⁻⁴⁴ tʃei^{-ei³⁵}}；果子水果^{ku⁴¹⁻⁵⁵ tɕi^{-i⁴¹}} | 教書^{ka³⁵⁻⁵⁵ tɕy^{-y⁴⁴}} | 播春白^{loi²²⁻¹¹ tɕyũŋ^{-yũŋ⁴⁴⁻²⁴} kʰou^{-jou⁴¹}}。其他：胡椒^{hou^{-hu²²⁻¹¹} tɕieũ^{-lieũ⁴⁴}}。

(d-2) [tsʰ tʃʰ tɕʰ] 聲母在陰聲韻和 [ʔ] 尾入聲韻的後面也變為零聲母或 [i]。例如：桐籽柴 桐樹^{tʰœuŋ²²⁻¹¹ tɕi^{-ɲi⁴¹⁻⁵⁵} tsʰa^{-a²²}} | 布塍插秧^{pu³⁵⁻⁴⁴ tsʰen^{-en²²⁻⁵⁵³}}；油菜^{eu²²⁻¹¹ tsʰai^{-iai³⁵}} | 包菜洋白菜^{pau⁴⁴ tsʰai^{-iai³⁵}} | 薈草稻田除草^{hau⁴⁴⁻²⁴ tsʰau^{-iau⁴¹}} | □□草狗尾草^{lu⁻⁵⁵ lu⁻²⁴ tsʰau^{-iau⁴¹}} | 五香八角^{ŋu⁻⁵⁵ tsʰoŋ^{-ioŋ⁴⁴}}；大秤^{tuo⁴¹⁻⁴⁴ tʃʰen^{-en³⁵}} | 柳樹^{liu⁴¹⁻⁵⁵ tʃʰeu^{-eu³⁵}}；畧村地名^{ɔ⁻⁵⁵ tʃʰon^{-ion⁴⁴}} | □喙歪嘴^{ŋau²²⁻¹¹ tsʰoi^{-ioi³⁵}} | 破柴劈柴^{pʰuo³⁵⁻⁴⁴ tsʰa^{-ia²²⁻⁵⁵³}} | 鼓吹噴呐^{ku⁴¹⁻⁵⁵ tʃʰøy^{-iøy⁴⁴}} | 表兄^{pieũ⁴¹⁻⁵⁵ tsʰaŋ^{-iaŋ⁴⁴}}；犁手犁樹^{le²²⁻⁴⁴ ɕiu^{-iu⁴¹}} | 曲尺^{kʰu⁻⁴⁻⁵⁵ kʰu⁻⁴⁻⁵⁵ ɕy^{-y⁴}} | 杉柴刺杉樹的葉子^{sam⁴⁴⁻¹¹ tsʰa^{-ma²²⁻⁴⁴} ɕi^{-i³⁵}} | 蜀隻陣一個人，副詞^{ɕy^{-ɕi²⁻¹¹} tɕie^{-ɕie⁴⁻⁵⁵} ten^{-len⁴¹} 73。其他：倚戍蓋房子^{kʰie³⁵⁻⁵⁵ tsʰu^{-yu³⁵}} | 隔壁戍鄰居^{ka⁴⁻¹ pie⁻⁴⁻⁵ tsʰu^{-yu³⁵}}。}

(d-3) 以上六個聲母在陽聲韻後面讀法的主要情況如下：

(d-3-1) 在 [m] 尾的後面變為 [m]。例如：杉柴刺杉樹的葉子^{sam⁴⁴⁻¹¹ tsʰa^{-ma²²⁻⁴⁴} ɕi^{-i³⁵}} | 針指頂針^{tʃem⁴⁴⁻²⁴ tɕi^{-mi⁴¹}} | 甘蔗^{kam⁴⁴ tɕie^{-mie³⁵}}。其他：米泔水洗過米的水^{mi⁴¹⁻⁵⁵ kam^{-am⁴⁴⁻²⁴} tɕy^{-ɲɜy⁴¹}}；

(d-3-2) 在 [n] 尾的後面的讀音最不穩定、複雜，變為 [nz nɜ ɲɜ ŋ n]。例如：斷喙斷氣^{tɔn⁴¹⁻⁴⁴ tsʰoi^{-nzoi³⁵}} | 檀香^{tan²²⁻¹¹ tsʰoŋ^{-nzon⁴⁴}}；蓮籽^{len²²⁻⁴⁴ tɕi^{-nɜi⁴¹}} | 清水涼水^{tʃʰen³⁵⁻⁵⁵ tɕy^{-nɜy⁴¹}} | 板車^{pen⁴¹⁻⁵⁵ tɕʰie^{-nɜie⁴⁴}}；天井^{tʰen⁴⁴⁻²⁴ tsan^{-nɜaŋ⁴¹}} ~ ^{tʰen⁴⁴⁻²⁴ tsan^{-ɲɜaŋ⁴¹}} | □柴楓樹^{pen⁴⁴ tsʰa^{-ɲɜa²²⁻⁴⁴}}；搬戍搬家^{pan⁴⁴ tsʰu^{-ɲɜu³⁵}} ~ ^{pan⁴⁴ tsʰu^{-ŋu³⁵}} | 清楚^{ɕiŋ⁴⁴⁻²⁴ tsʰu^{-ŋu⁴¹}} | 門□門門^{mun²²⁻¹¹ tsʰoŋ^{-ŋoŋ³⁵}}；歡喜喜歡^{huan⁴⁴⁻²⁴ ɕi^{-ni⁴¹}} | 單隻陣一個人，副詞^{tan⁴⁴ tɕie^{-ɲie⁴⁻⁵} ten^{-len⁴¹}}；

(d-3-3) 在 [ŋ] 尾的後面變為 [ŋ]，[ŋ] 常讀得接近 [ɲ]。例如：墻座牆基^{ɕioŋ²²⁻⁴⁴ tso^{-ŋɔ⁴¹}} | 冬節冬至^{tɔŋ⁴⁴ tset^{-ŋet⁴⁻⁵}} | 工作^{køŋ⁴⁴ tsɔk^{-ŋɔk⁴⁻⁵}} | 請祖翁謝年^{tsʰaŋ⁴¹⁻¹¹ tsu^{-ŋu⁴¹⁻⁵⁵} øŋ⁴⁴} | 桐籽^{tʰœuŋ²²⁻⁴⁴ tɕi^{-ɲi⁴¹}} | 通書^{tʰuŋ⁴⁴ tɕy^{-ŋy⁴⁴}} | 中秋

73 此處「蜀」的連讀韻母特殊。

tyuŋ⁴⁴ ɕiu-ŋiu⁴⁴。其他：菠菱菜 p^hu⁻¹¹ lin²²⁻⁴⁴ ts^hai-nzai³⁵；□柴烏柏樹 k^hoŋ⁴¹⁻¹¹ ts^ha-ɲʒa²²。

(e) [k^h] 聲母

(e-1) 在陰聲韻和 [ʔ] 尾入聲韻的後面變為零聲母。例如：雞囡小雞 ki⁴⁴⁻²⁴ kian-ian⁴¹ | 菜乾乾菜 ts^hai³⁵⁻⁵⁵ kan-an⁴⁴ | 米泔水洗過米的水 mi⁴¹⁻⁵⁵ kam-am⁴⁴⁻²⁴ tɕy-ɲʒy⁴¹ | 沙鍋 sa⁻⁴⁴ ku-u⁴⁴ | 柴夾一種挑柴時用的器具 ts^ha²²⁻¹¹ kap-ap⁴⁻⁵ | 筲箕囡一種有櫟的小簸箕 pa²²⁻¹¹ ki-i⁴⁴⁻²⁴ kian-ian⁴¹ | 桌□一種用來罩在菜碗上面的罩子 tʂʔ-tʂ⁴⁻⁴⁴ kem-em²²⁻⁵⁵³ | 麥稈麥秸 maʔ-ma²⁻²⁴ kan-an⁴¹；灶空灶口 tsau³⁵⁻⁵⁵ k^hoŋ-oŋ⁴⁴ | 替齒換牙 t^hɛ³⁵⁻⁵⁵ k^hi-i⁴¹ | 蝦蟇蝦皮 ha²²⁻¹¹ k^hɔ-ɔ³⁵。也有變為 [l] 的例子：雉雞山雞 ti⁻⁴⁴ ki-li⁴⁴ | 調羹 tiu²²⁻¹¹ keŋ-leŋ⁴⁴ | 包裹 pau⁴⁴⁻²⁴ ku-lu⁴¹。結構助詞「個」[kei²²] 往往讀作 [lei²²] 也是同樣的例子。^{74 75}

(e-2) 這兩個聲母在陽聲韻後面讀法的主要情況如下：

(e-2-1) 在 [m] 尾陽聲韻的後面變為 [m]。例如：金橘 kim⁴⁴ kek-mek⁴⁻⁵ | 鉗囡 k^hiem²²⁻⁴⁴ kian-mian⁴¹；

(e-2-2) 在 [n ɲ] 尾陽聲韻的後面變為 [ɲ]。例如：秤鈎 t^hen³⁵⁻⁵⁵ kau-ŋau⁴⁴ | 半靴兩鞋 pan⁻⁵⁵ k^hu-ŋu⁴⁴ | 指甲 tɕin⁻⁵⁵ kap-ŋap⁴ | 犬囡小狗 k^hen⁴¹⁻⁵⁵ kian-ŋian⁴¹ | 孫囡孫子，侄子 sən⁴⁴⁻²⁴ kian-ŋian⁴¹；年糕 nin²²⁻¹¹ kɔ-ŋɔ⁴⁴ | 病囡害喜 paŋ⁴¹⁻²⁴ kian-ŋian⁴¹ | 鼎鑊鍋蓋 taŋ⁴¹⁻⁵⁵ kam-ŋam⁴¹ | 播春白白 loi²²⁻¹¹ tɕy-ŋy-ŋy⁴⁴⁻²⁴ k^hou-ŋou⁴¹ | 農客客人 nœuŋ²²⁻¹¹ k^haʔ-ŋaʔ⁴⁻⁵。其他：□去出去 ŋan⁴¹⁻⁴⁴ k^hio-nio³⁵。

(f) [h] 聲母

(f-1) 在陰聲韻的後面變為零聲母。例如：師父 sai⁻²⁴ hou-ou⁴¹ | 有形漂亮 ou-u⁴¹⁻¹¹ heŋ-eŋ²² | 火焮灰 hœy⁴¹⁻⁵⁵ hu-u⁴⁴ | 水薰筒水烟筒 tɕy⁴¹⁻⁵⁵ hœn-œn⁴⁴ tœuŋ-nœuŋ²²⁻⁴⁴ | 茶壺 ta²²⁻¹¹ hou-ou²² | 雷雨雷陣雨 lai²²⁻⁴⁴ hu-u⁴¹ | 鞋楦 ε²²⁻¹¹ hun-un³⁵。

(f-2) 在 [m n] 尾陽聲韻的後面分別變為 [m n]。例如：點火 tem⁴¹⁻⁵⁵ hœy-mœy⁴¹；算學

⁷⁴ 虎頂話和咸村話也有這種聲母類化。參看 2.1.1.1.1 的說明 7 (e-1) 和 2.1.2.1.1 的說明 10 (e-1)。福州方言「白鴿鴿子」讀作 [paʔ-pa⁵⁻²¹ kaʔ-laʔ²⁴] (馮愛珍 1998: 386)。此處「鴿」的聲母類化亦如此。[l] 是為了回避元音的連續、隔開兩個音節而插入的。比如「調羹」的「羹」的形成應該是：-keŋ⁴⁴ > *-eŋ⁴⁴ > -leŋ⁴⁴。同樣的增音也見於中原官話關中片中作為舒緩語氣的句末助詞「一個」。在寶雞等方言中句末助詞「一個」的「一」讀作 [li]，顯然來自早期的 *i。參看孫立新 (2010: 122-123)。

⁷⁵ 徐孟友有時還讀作 [tei²²]。比如「熟個熟的」[søk² kei-lei²²⁻⁰] 有時讀作 [søk² kei-tei²²⁻⁰]。

數學sɔn³⁵⁻⁵⁵ hɔk-nɔk²⁻⁵ | 秤花秤星tʃ^hen³⁵⁻⁵⁵ huo-nuo⁴⁴ | 春分ɕyn⁴⁴ hun-nun⁴⁴ | 冀惶大冀
桶puon³⁵⁻⁴⁴ huŋ-nuŋ²²⁻⁵⁵³。

(f-3) 在 [p k] 尾陽聲韻的後面分別變為 [p k]。例如：鴨雄公鴨ap⁴høŋ-pøŋ²²⁻⁵⁵³ | 立夏
lep²⁻²⁴ ha-pa⁴¹；學校hɔk²⁻²⁴ hau-kau⁴¹。

(g) 零聲母在 [m n ŋ] 尾陽聲韻的後面分別變為 [m n ŋ]。例如：暗後背地裡
am³⁵⁻⁵⁵ au-mau⁴¹；□河畦溝lin²²⁻¹¹ ɔ-nɔ²² | 薰盒烟盒høn⁴⁴⁻¹¹ ap-nap²⁻⁴ | 原因
ŋun²²⁻¹¹ in-nin⁴⁴；棕襖蓑衣tʃøŋ⁴⁴⁻²⁴ ɔ-ŋɔ⁴¹ | 洋油煤油ioŋ²²⁻¹¹ eu-ŋeu²² | 鄉下
ts^hoŋ⁴⁴⁻²⁴ a-ŋa⁴¹。在 [p k] 尾入聲韻的後面分別變為 [p k]。例如：袂襖
kap⁴⁻⁵ ɔ-pɔ⁴¹；□陰問巫婆p^hok⁴⁻⁵ im-kim⁴⁴ | 穀雨kok⁴⁻⁵ y-ky⁴¹。

除了 [h] 聲母和零聲母以外，前字收 [p t k] 韻尾時，大多數不發生類化。例如：鐵
釘t^hit⁴⁻⁵ tin⁴⁴ | 葛藤kat⁴ ten²²⁻⁵⁵³ | 縮水t^hɔk⁴⁻⁵ tɕy⁴¹ | 出液手出汗，腳出汗ts^hot⁴⁻⁵ sy²⁻⁵ | 鋤刀
tsap²⁻⁴ tɔ⁴⁴ | 辣椒辣椒lat²⁻¹ ky²² | 蠟燭lap²⁻⁴ tsu⁴⁻⁵ | 目汁眼淚mok-muk²⁻⁴ tsep⁴⁻⁵。例外：讀書
t^hɔk²⁻⁴ tɕy-ky⁴⁴ | 十隻sep² tɕie[?]-pie[?]⁴ | 鴨囡小鴨ap⁴⁻⁵ kian-pian⁴¹。

其實，在九都話當中，不發生類化的例子也很多。例如：生殍發黴saŋ⁴⁴⁻²⁴ p^hu⁴¹ | 生
卵下蛋saŋ⁴⁴⁻²⁴ lon⁴¹ | 行棋下棋kien²²⁻¹¹ kei²² | 爬樹pa²²⁻¹¹ t^heu³⁵ | 穿針t^høn⁴⁴ tʃem⁴⁴ | 拍針打針
p^ha[?] tʃem⁴⁴ | 馱傘打傘tɔ²²⁻⁴⁴ san⁴¹（以上動賓結構）；奴才nou-nu²²⁻¹¹ ts^hai²² | 痰瓶痰盂
t^ham²²⁻¹¹ pen²² | 薰蒂烟蒂høn⁴⁴ tei³⁵ | 耳□耳垂ŋei-ŋi⁴¹⁻¹¹ tsai²² | 風箱huŋ⁴⁴ soŋ⁴⁴ | 簞夾簞兩頭的竹竿
tɛm⁴¹⁻⁴⁴ kap⁴⁻⁵ | 秤梗秤杆tʃ^hen³⁵⁻⁵⁵ kuan⁴¹ | 衣裳槌棒槌i⁴⁴⁻¹¹ -liøŋ⁻¹¹ t^hoi²² | 錢櫃tɕin²²⁻⁴⁴ koi⁴¹ | 犁盤
le²²⁻¹¹ puon²² | 犁剪理髮推剪lɔ²²⁻⁴⁴ tʃen⁴¹ | 香櫟佛手ts^hoŋ⁴⁴ yn²²⁻⁴⁴ | 電塗電池tin⁴¹⁻¹¹ t^hou²² | 地基
tei-ti⁴¹⁻⁴⁴ ki⁴⁴（其他）。

九都話的聲母類化是一個十分複雜的現象。以上所介紹的只不過是其概要而已，
為了全面的描寫很需要搜集大量的語料。

2.1.3.1.2 韻母 103 個，包括自成音節 [n] 在內

	i 知姊李起肺祭桂池	u 布租主武思科貨芋	y 豬書取區此茄
a 把飽架教	1 早紙	ia 且□母親	ua 我寡
ai 菜派界改海師	1 屎	uai 拐	
au 老	1 包爪頭臭九	1 ieu 標表小雕狗搜	
ɛ 排街蹄溪快	1		
eu 條料鬥	2 扣		

ɔ 多刀鎖嫂			
ɔi 袋罪坐愛 1 對			
æ 驢苧楚 1 梳妻			
e □~□leu ²² : 蜷曲	ie 寫蔗蛇寄鵝		
ei 騎二字味 1 氣 1 來 1			
eu 流 2 受油幼樹柱			
o □~□lou ⁴¹ : 蹲	io 去 1	uo 拖破沙 1 瓜話	
oi 鍾櫃醉肥圍貴		uoi 懷怪妹	
ou 故富浮度吳侍舅			
ø □~□lot ⁴ : 鑽			
øy 火魚裕尾鋸杯推飛 1			
ui 皮賠歸軌開 1 痲髻	iu 秋丑手廟趙笑橋		
	im 心金審鹽名欠念 2	ym □~母: 女人	
am 潭三餡杉鑒膽敢	iam 艦		
em 蠶鹹簞店			
em 減點 1 添森針腎	iem 嚴鉗		
	ip 接劫		
ap 答蠟插甲粒 1 鋤	iap 夾動屐		
ɛp 貼澀汁			
ep 狹蝶十 1 立集翼	iep 閃鑷脅		
	in 新身 1 緊見變錢院	un 飯權員溫滾門	yn 根巾引春建緣凶
an 單寒班山眼癩滿	ian 㗎兒子	uan 棺館彎 2	
en 辦限蓮前 1 縣薦 1			
on 斷算亂魂嫩存			
en 邊千板犬認藤瓶	ien 綫扇蒲~鱗		
on 船輪順文群		uon 盤半 1 灌萬犯	
øn 酸磚孫本分 1 銀近			
	it 撇設鐵結 2 缺 1	ut 不雪發 1 蕨戍	yt 歇決乞 2
at 鉞辣割殺	iat 搗用肩扛	uat 乏罰襪	
et 八 1 結 1 血			
ot 刮刷骨托			
et 滅舌筆 1 七賊直	iet 獺 1 □濺		
ot 出卒	uot 鉢闊發 2 法		
øt 奪絕月佛律 □欄			

	in 賓冰丁星親均	uŋ 公蜂總黃王講	yuŋ 宗中~國弓腫等
aŋ 坑病鄭哽井請兄	iaŋ 餅驚影 ²	uaŋ 梗菜~	
ɛŋ 朋層硬			
ɔŋ 堂腸壯妨項			
æuŋ 網銅蟲送粽			
ɛŋ 貧民增亨情靜	ieŋ 行走名鏡城定		
oŋ 湯想莊秧光放篷	ioŋ 養帳向樣捐	uoŋ 橫	
øŋ 東 ¹ 桶窮用銃雙港			
ɛk 虱色革策			
ɔk 撮博 ¹ 作閣學 ²	iok 腳若約		
æk 殼北麓 ¹			
ɛk 急杰筆 ² 漆式踢役	iek □甩去		
ok 國督族毒福服		uok 括	
øk 竹足肉玉讀鹿六濁			
	iʔ 吃□灑	uʔ 削剝綠燭局	yʔ 石 ¹ 尺藥嚼
aʔ 白宅客麥冊			
ɛʔ 共和、跟			
ɔʔ 薄形索桌鐳學 ¹			
ɛʔ □~□lek ² 樹：榕樹	ieʔ 額隻羅益食 ¹		
		uoʔ 劃 ¹	
øʔ 傀~儡：小孩兒			
n 怀不			

說明：

- 上聲調除外，二合元音和三合元音的第一個元音（不論是作為介音還是韻腹）往往讀得比第二個和第三個元音更長，在陽平和陽去兩調表現得更明顯。比如，

- 賒sie⁴⁴[si'e⁴⁴] | 斜sie²²[si'e²²] | 卸sie³⁵[si'e³⁵] | 寫sie⁴¹[si'e⁴¹]；
- 瓜kuo⁴⁴[ku'o⁴⁴] | 華huo²²[hu'o²²] | 掛kuo³⁵[ku'o³⁵] | 話uo⁴¹[ʔu'o⁴¹]；
- 灾tsai⁴⁴ | 材tsai²²[tsa'i²²] | 使sai⁴¹ | 債tsai³⁵[tsa'i³⁵] | 在tsai⁴¹[tsa'i⁴¹]；
- 鈎kau⁴⁴[kAu⁴⁴] | 猴kau²²[kAu²²] | 九kau⁴¹[kAu⁴¹] | □到kau³⁵[kAu³⁵] | 厚kau⁴¹[kAu⁴¹]；
- 基ki⁴⁴[ki:⁴⁴] | 旗kei²²[ke'i²²] | 柿k^hei⁴¹ | 記kei³⁵[ke'i³⁵] | 麂ki⁴¹[ki:⁴¹]；
- 杯pøy⁴⁴ | 賠pu²²[pu'i²²] | 尾møy⁴¹[mbøy⁴¹] | 輩pu³⁵[pu'i³⁵] | 焙pu⁴¹[pu'i⁴¹]；
- 周tɕiu⁴⁴ | 搖iu²²[ʔiu²²] | 手ɕiu⁴¹ | 叫kiu³⁵[ki'u³⁵] | 轎kiu⁴¹[ki'u⁴¹]；

(h) 官kuan⁴⁴ | 環k^huon²²[k^hu'on²²] | 管kuan⁴¹ | 罐kuon³⁵[ku'on³⁵] |

□提kuon⁴¹[ku'on⁴¹] ;

(i) 驚kian⁴⁴ | 行kieŋ²²[ki'eŋ²²] | 餅piaŋ⁴¹ | 鏡kieŋ³⁵[ki'eŋ³⁵] | 命mieŋ⁴¹[mbi'eŋ⁴¹] ;

(j) 張toŋ⁴⁴ | 場tioŋ²²[ti'oŋ²²] | 長縣~toŋ⁴¹ | 帳tioŋ³⁵[ti'oŋ³⁵] | 杖thioŋ⁴¹[thi'oŋ⁴¹] 。

相對來說，二合、三合元音的第一個元音讀得最長的是陽平。

「寡」[kua⁴¹]的實際音值是[kua⁴¹]，「我」[ua⁴¹]的實際音值是[ua⁴¹]，「□」[ia⁴¹]的實際音值是[ia⁴¹]，均為這規則的例外。這三個字的發音特點在寧德方言音韻史上具有重大意義。參看 2.1.3.1.1 的說明 10 以及 3.3.1.2.3。

2. [au] 韻的實際音值是 [Au]。
3. [ieu] 韻裡 [ɐ] 的音值和 [a] 明顯不相同。
4. [io ioŋ] 韻裡的介音 [i] 帶有圓唇的色彩。主要元音 [o] 的舌位略低，而且逢陽平或陽去時舌位略前。
5. [ei] 韻裡的 [i] 和 [ou] 韻裡的 [u] 都很弱。
6. 除了 [øŋ øt] 韻裡的 [ø] 以外，[ø] 的舌位偏後，接近 [ə]。比如，[øk] 韻的實質音值是 [øk]。
7. [p t k]、[m n] 尾不如虎頂話或咸村話那麼穩定。
8. [ɛp ɛt ɛk ɛʔ] 韻裡的 [ɛ] 舌位較高，為 [ɛ]。其中 [ɛʔ] 韻裡的 [ɛ] 舌位最高。
9. [in en] 韻裡的 [n] 以及 [it et] 韻裡的 [t] 都非常弱，常與 [iŋ eŋ] 韻、[ik ek] 韻之間發生混亂。
10. [k] 尾很弱，發音部位較後。比如「福安地名」[hok-huk⁴⁻⁵an⁴⁴] 的前字韻尾常讀的接近 [ʔ]。
11. [uŋ] 韻逢陽平時讀作 [ʉuŋ]。比如，「王」[uŋ²²] 的實際音質是 [ʉʉuŋ²²]。
12. [œuŋ] 韻的實際音值是 [œ'oŋ]。
13. [oŋ] 韻逢上聲和陰去讀作 [oʉŋ]。
14. 「怀不」[n⁴¹]（單字調應該是陽去 β）的實際讀音向後字的聲母同化而變。例如：怀去不去n-ŋ⁴¹⁻⁴⁴k^hio-ŋio³⁵。在後字的單字音聲母為零聲母的「怀用不用」[n⁴¹⁻²⁴øŋ-nøŋ⁴¹] 當中「用」的聲母讀作 [n]，由此本書認為「怀不」的基本形式是 [n⁴¹]。本書中「怀不」的單字音一律處理為 [n⁴¹]。
15. 所屬字不到三個字的韻母如下：ia、uai、o、io、ym、iam、ian、iat、uaŋ、uoŋ、uok、eʔ、uoʔ、øʔ、n。
16. 在連續的語流中，有一些非末位位置的二合元音韻母往往會變為單元音韻母：
 - (a) ei > i。例如：脾氣pei-pi²²⁻¹¹k^hei³⁵ | 地基tei-ti⁴¹⁻⁴⁴ki⁴⁴ | 鼻屎p^hei-p^hi³⁵⁻⁵⁵sai-lai⁴¹ | 耳□耳垂ŋei-ŋi⁴¹⁻¹¹tsai²²；

(b) ou > u。例如：屠墩菜墩子 $\text{tou-tu}^{22-44} \text{t}^{\text{h}}\text{on-l}^{\text{h}}\text{on}^{41}$ | 徒弟 $\text{tou-tu}^{22-44} \text{t}^{\text{h}}\text{e-l}^{\text{h}}\text{e}^{41}$ | 牛母母牛 $\text{ŋou-ŋu}^{22-44} \text{m}^{\text{h}}\text{o}^{41}$ | 蝴蝶 $\text{hou-hu}^{22-11} \text{t}^{\text{h}}\text{ep-lep}^2$ | 腐筍腐竹 $\text{hou-hu}^{41-24} \text{t}^{\text{h}}\text{oy-l}^{\text{h}}\text{oy}^{41}$ | 腐乳豆腐乳 $\text{hou-hu}^{41-24} \text{y}^{41}$ ；

(c) øy > y。例如：魚鱗 $\text{ŋø-y}^{22-11} \text{l}^{\text{h}}\text{en}^{22}$ 。

也有主要元音舌位提高的情況：

(d) en > in。例如：天光頭早晨 $\text{t}^{\text{h}}\text{en-t}^{\text{h}}\text{in}^{44-11} \text{k}^{\text{h}}\text{on-ŋon}^{44} \text{t}^{\text{h}}\text{au-nau}^{22-44}$ 。

(e) et > it。例如：日頭太陽 $\text{net-nit}^{2-1} \text{t}^{\text{h}}\text{au}^{22}$ 。

(f) eŋ > iŋ。例如：做生意 $\text{ts}^{\text{h}}\text{e}^{35-55} \text{seŋ-liŋ}^{44} \text{ei-ŋei}^{35}$ | 寧德 $\text{neŋ-niŋ}^{22-11} \text{t}^{\text{h}}\text{ek-nek}^{4-5}$ | 菱角 $\text{leŋ-liŋ}^{22-11} \text{k}^{\text{h}}\text{œk}^{4-5}$ 。

(g) ok > uk。例如：福安地名 $\text{hok-huk}^{4-5} \text{an}^{44}$ | 目汁眼淚 $\text{mok-muk}^{2-4} \text{tsep}^{4-5}$ | 目白瞎子 $\text{mok-muk}^{2-1} \text{pa}^{2-4}$ 。

17. 除了 16 的韻母變化以外，前後字之間還常發生同化和異化：

(h) 受到後字鼻音聲母的影響，前字韻母增生出韻尾或者前字塞音韻尾變為鼻音韻尾。例如：貓 $\text{ma-man}^{22-11} \text{nei}^{35}$ | 薏米薏仁 $\text{ei-im}^{35-55} \text{mi}^{41}$ | 虱母虱子 $\text{sek-sem}^{4-55} \text{m}^{\text{h}}\text{o}^{41}$ | 目魚鰲墨魚乾 $\text{mok-mon}^{2-55} \text{ŋoy}^{22-44} \text{ts}^{\text{h}}\text{on}^{41}$ | 錫箔 $\text{sek-sem}^{4-55} \text{m}^{\text{h}}\text{o}^{2-5}$ ；

(i) 受到前字元音韻尾的影響，後字韻母增生出介音。例如：自家自己 $\text{tci}^{44} \text{ka-ia}^{44}$ | 後家娘家 $\text{a}^{41-44} \text{ka-ua}^{44}$ | 釣竿釣魚竿 $\text{tiu}^{35-55} \text{kan-uan}^{44}$ | 豆乾豆腐乾 $\text{tau}^{41-44} \text{kan-uan}^{44}$ | 尿壺夜壺 $\text{niu}^{41-11} \text{hou-uou}^{22}$ | 角防火牆的頭 $\text{kieu}^{44} \text{k}^{\text{h}}\text{œk-uœk}^{4-5}$ | 頭底頭上 $\text{t}^{\text{h}}\text{au}^{22} \text{i-ui}^{44-0}$ | 草鞋 $\text{ts}^{\text{h}}\text{au}^{41-55} \text{e-ue}^{22}$ ；

(j) 前字的元音韻尾被後字的韻腹吸收。例如：頭髮 $\text{t}^{\text{h}}\text{au-t}^{\text{h}}\text{a}^{22-11} \text{hut-ut}^{4-5}$ | 豆腐圪豆腐腦 $\text{tau-ta}^{41-11} \text{hou-u}^{41-24} \text{kian-ian}^{41}$ ；

(k) 其他：喙 $\text{ci-ci}^{44} \text{p}^{\text{h}}\text{e-ue}^{41}$ | 下月下頭 $\text{a-au}^{41-11} \text{pen-en}^{22}$ | 倚得站著 $\text{k}^{\text{h}}\text{ie}^{41} \text{i-ei}^{44-0}$ | 車底車裡 $\text{cie-ci}^{44} \text{i-ei}^{44}$ | 壁底壁上 $\text{pie-pi}^{44} \text{i-ei}^{44-0}$ | 食得吃得 $\text{cie?-ci?}^{2-1} \text{i-ei}^{44-0}$ | 食啊吃了 $\text{cie?-ci?}^2 \text{a-ea}^0$ 。

18. 後字聲母的發音部位有作用改變前字鼻音韻尾的發音部位。例如：指甲 $\text{tciŋ-tciŋ}^{55} \text{k}^{\text{h}}\text{ap-ŋap}^4$ 。不過，這種現象不一定很穩定，所以，發音人能夠恢復原鼻尾時，本書一律不記變化後的鼻尾，而記原鼻尾。比如「指甲」在本書中不標作 $[\text{tciŋ}^{55} \text{ŋap}^4]$ ，而標作 $[\text{tciŋ}^{55} \text{ŋap}^4]$ 。這是特別需要說明的。

和聲母類化一樣，九都話的韻母變化也是一個十分複雜的現象。以上 16、17、18 所介紹的只不過是其概要而已，為了全面的描寫很需要搜集大量的語料。

2.1.3.1.3 單字調

單字調 7 個

陰平	[44]	東天山西工秧
陽平	[22]	頭腸房名南濃
上聲	[41]	拐海九 ₁ 表滾等，耳 ₁ 五 ₁ 尾免，舅是箸備二遇（均為非開尾韻）
陰去	[35]	對菜四箭唱送，鼻妹
陽去	[41]	飽補洗寫，禮蟻我買，社簿弟，大步助，藝帽例（以上開尾韻） 老 ₁ 網藕兩數詞，厚被被子近重形，害袋洞，命麵硬（以上非開尾韻）
陰入	[4]	筆雪腳出拆剝，抹
陽入	[2]	十奪局末六熱

1. 陽平 [22] 略降。
2. 上聲和陽去的高低和調形完全一樣，只有長短稍有不同，陽去長於上聲，本書中把上聲記作 [41]。這兩個單字調僅在一部分非開尾韻當中才對立。例如：海^{hai⁴¹} ≠ 害^{hai⁴¹}（實際音值是 [ha⁴¹i]）| 九^{kau⁴¹} ≠ 厚^{kau⁴¹}（實際音值是 [ka⁴¹u]）| 膽^{tam⁴¹} ≠ 淡^{tam⁴¹}（實際音值是 [ta⁴¹m]）| 稈^{kan⁴¹} ≠ 汗^{kan⁴¹}（實際音值是 [ka⁴¹n]）| 嶺^{laŋ⁴¹} ≠ 兩數詞^{laŋ⁴¹}（實際音值是 [la⁴¹ŋ]）| 搥推^{səŋ⁴¹} ≠ 訟^{səŋ⁴¹}（實際音值是 [sə⁴¹ŋ]）。開尾韻沒有這種對立，都讀作陽去。這一區別在九都話當中不一定很穩定，有時會出現混亂。另外，在多字組之非末位的位置上這種對立一般消失，都讀作稍微短一點的調子。在本書中把這種調子一律處理成長調，在表示調值的數字下面不劃綫。
3. 除了以上七個單字調以外，還有 [52] 調和 [242] 調：□剛^{ti⁵²} | □誰。「毛農」的合音 nœuŋ⁵²；□「老虎」的合音 lau²⁴²。

2.1.3.2 與中古音比較

2.1.3.2.1 聲母

2.1.3.2.1.1 古全濁聲母讀清音，而且今讀塞音或塞擦音時，大多數是不送氣音。

例如：

古平聲	爬 ^{pa²²} 題 ^{te²²} 財 ^{tsai²²} 晴 ^{saŋ²²} 池 ^{ti²²} 腸 ^{təŋ²²} 窮 ^{kəŋ²²} 函 ^{ham²²} ；
古上聲	斷 ^{tən⁴¹} 坐 ^{sɔi⁴¹} 罪 ^{tsɔi⁴¹} 重形容詞 ^{tœuŋ⁴¹} 是 ^{sei⁴¹} 舅 ^{kou⁴¹} 近 ^{kən⁴¹} ；
古去聲	病 ^{paŋ⁴¹} 大 ^{tuo⁴¹} 寺 ^{sei⁴¹} 箸 ^{tøy⁴¹} 狀 ^{tsəŋ⁴¹} 順 ^{son⁴¹} 汗 ^{kan⁴¹} ；
古入聲	白 ^{pa²} 縛 ^{pu²} 罰 ^{huat²} 毒 ^{tok²} 直 ^{tet²} 鋤 ^{tsap²} 石 ^{sy²} 掘 ^{kət²} 。

另外，還有少數古全濁聲母讀作送氣清音。下面列舉所有的例字，包括來自原始寧德方言*ʈʰ 的 [ɕ] 聲母在內（參 2.1.3.2.1.6、3.2.3.2）：

古平聲	癩～骹：癩子。戈合三群 ^{k^hu⁻¹¹} 塗泥土。模定 ^{t^hou²²} 鋤魚崇 ^{t^høy²²} 扶虞奉 ^{p^hu²²} 苔青～。哈定 ^{t^hei²²} 才奴～。哈從 ^{ts^hai²²} 豺～犬：狼。皆崇 ^{t^hai⁻⁴⁴} 提齊開定 ^{t^hei²²} 啼齊開定 ^{t^hi²²} 裴灰並 ^{p^hui²²} 皮支並 ^{p^hui²²} 騎支開群 ^{k^hei²²} 持之澄 ^{t^hei²²} 治殺。之澄 ^{t^hai²²} 蟻微開群 ^{k^hei²²} 槌錘脂合澄 ^{t^hoi²²} 袍豪並 ^{p^hɔ²²} 桃豪定 ^{t^hɔ²²} 跑肴並 ^{p^hau²²} 藻浮萍。宵並 ^{p^hiu²²} 頭侯定 ^{t^hau²²} 浮尤奉 ^{p^hou²²} 籌尤澄 ^{t^heu²²} 潭譚覃定 ^{t^ham²²} 蠶覃從 ^{ts^hem²²} 痰談定 ^{t^ham²²} 鉗鹽群 ^{k^hiem²²} 尋虔。侵邪 ^{ɕim²²} 沉侵澄 ^{t^hem²²} 擒侵群 ^{k^him²²} 琴禽侵群 ^{k^hem²²} 團桓定 ^{t^huon²²} 環刪合匣 ^{k^huon²²} 椽仙合澄 ^{t^hun²²} 勤芹殷群 ^{k^høn²²} 糖唐開定 ^{t^hɔŋ²²} 墻陽開從 ^{ɕionŋ²²} 牀牀鋪。陽開崇 ^{ts^hɔŋ²²} 彭膨庚二並 ^{p^haj²²} 平齊緣刮平米升評庚三並 ^{p^haj²²} 呈程清開澄 ^{t^hieŋ²²} 宏耕合匣 ^{p^hɛŋ²²} 篷東一並 ^{p^hoŋ²²} 桐東一定 ^{t^hœuŋ²²} 蟲東三澄 ^{t^hœuŋ²²} 縫鍾奉 ^{p^hoŋ²²} 重雙～皮。鍾澄 ^{t^hoŋ²²} ；
古上聲	簿模並 ^{p^hu⁴¹} 柱虞澄 ^{t^heu⁴¹} 被支並 ^{p^hui⁴¹} 倚支開群 ^{k^hie⁴¹} 站立、 ^{k^hie³⁵} 陡 市之禪 ^{t^hei⁴¹} 柿之崇 ^{k^hei⁴¹} 臼尤群 ^{k^hou⁴¹} 艦銜匣 ^{k^hiam⁴¹} 鱔仙開禪 ^{ɕien⁴¹} 篆仙合澄 ^{t^hun³⁵} 菌諄群 ^{k^hun⁴¹} 象像橡養開邪 ^{ɕionŋ⁴¹} 杖陽開澄 ^{t^hioŋ⁴¹} 強勉～。陽開群 ^{k^hioŋ⁴¹} 棒蚌江並 ^{p^hɔŋ⁴¹} 艇挺青開定 ^{t^hij⁴¹} ；
古去聲	蛇海蟄。麻開二澄 ^{t^ha³⁵} 樹虞禪 ^{t^heu³⁵} 稗佳並 ^{p^hɛ³⁵} 佩灰並 ^{p^hui⁴¹} 潰灰匣 ^{k^hoi³⁵} 鼻脂並 ^{p^hei³⁵} 飼之邪 ^{t^hɛi³⁵} 叛桓並 ^{p^huon³⁵} 匠陽開從 ^{ɕionŋ⁴¹} ；
古入聲	疊帖定 ^{t^hep²} 峽縫兒。洽匣 ^{k^hep²} 簠屑開從 ^{t^het²} 勺藥合禪 ^{t^hieʔ²} 芍藥合禪 ^{ɕioʔ⁴} 戳直角切 ^{ts^hɔʔ²} 賊德開從 ^{t^het²} 食職開船 ^{ɕieʔ²} 宅陌開二澄 ^{t^haʔ²} 劇～烈。陌開三群 ^{k^hioʔ²} 劇闕～。陌開三群 ^{k^hioʔ²} 屐陌開三群 ^{k^hiap²} 辟昔並 ^{p^hek⁴} 蓆昔開邪 ^{ɕyʔ²} 獲麥合匣 ^{p^hek²} 曝屋一並 ^{p^huʔ²} 讀屋一定 ^{t^høk²} 鑿屋一從 ^{t^høk²} ；
其他	嫖 ^{p^hiu⁴¹} 。

2.1.3.2.1.2 一部分非、敷、奉母字讀作塞音 [p p^h] 聲母。例如：

非母	斧～頭 ^{puo⁻⁵⁵} 飛 ^{pøʏ⁴⁴} 匪 ^{p^hi⁴¹} 痲 ^{pui³⁵} 沸 ^{poi³⁵} 富 ^{pou³⁵} 反 ^{pen⁴¹} 發 ^{put⁴} 分 ^{pøn⁴⁴} 糞 ^{puon³⁵} 枋 ^{puŋ⁴⁴} 放 ^{poŋ³⁵} 腹 ^{pok⁴} ；
敷母	殍生～ ^{p^hu⁴¹} 潘～水。孚袁切 ^{p^hun⁴⁴} 覆臉朝下躺在牀上 ^{p^hok⁴} 蜂 ^{p^huŋ⁴⁴}

捧^hou⁴¹；

奉母 腐^hpou⁴¹ | 吠^hpoi⁴¹ | 肥^hpoi²² | 伏^h。扶富切^hpou⁴¹ | 飯^hpun⁴¹ | 房^hpon²² |
縛^hpu² | 匐^hpok²；扶^hu²² | 浮^hou²² | 縫動詞^hou²²。

2.1.3.2.1.3 多數微母字讀作 [m] 聲母。例如：霧^hmou⁴¹ | 微^hmei²² | 尾^hmøy⁴¹ | 未副詞^hmui⁴¹ | 味^hmei⁴¹ | 蚊~蟲^hmun²² | 問^hmun³⁵ | 網^hmœu⁴¹ | 望往遠處看^hmøy⁴¹。

2.1.3.2.1.4 微母還有零聲母的讀法，主要是非口語字，但也有個別的口語字。例如：

非口語字 無^hou²² | 武侮^hu⁴¹ | 務^hou⁴¹ | 文聞^hon²² | 物^hot² | 亡^hou²²；
口語字 襪^huat² | 萬^huon⁴¹。

2.1.3.2.1.5 來母有三個字讀作 [t] 聲母：蠣^htie⁴¹ | 隸^hte⁴¹ | 懶^htien⁴¹。

2.1.3.2.1.6 清母和昌母以及少數從、邪、禪母今逢細音時讀作來自原始寧德方言 *tʃʰ 的擦音 [ç] 聲母。例如：

清母 取^hcy⁴¹ | 雌^hci⁴⁴ | 秋^hciu⁴⁴ | 侵^hci⁴⁴ | 親^hci⁴⁴ | 清~楚^hci⁴⁴；
昌母 車汽~^hcie⁴⁴ | 春^hcyn⁴⁴ | 稱名~^hcin⁴⁴ | 唱^hcion³⁵ | 尺^hcy⁴。

從、邪、船、禪母字和心、書母字讀作 [ç] 聲母的例子，請分別參看 2.1.3.2.1.1、2.1.3.2.1.14 和 2.1.3.2.1.8。

2.1.3.2.1.7 少數從母字讀作擦音 [s] 聲母：坐^hsɔi⁴¹ | 糍^hsei²² | 槽^hsɔ²² | 前^hsen²² | 截^hset² | 泉^hsen²² | 晴^hsaŋ²²。

2.1.3.2.1.8 一部分古清擦音聲母今讀塞擦音、塞音或來自原始寧德方言 *tʃʰ 的 [ç] 聲母。除了「書、少副詞、升容量單位、叔、春」以外，其餘均為送氣音或 [ç] 聲母：

心母 鯉^hci⁴⁴ | 糲米磨的粉^hœ³⁵ | 碎^htsʰɔi³⁵ | 髓^htʃʰœy⁴¹ | 臊^htsʰɔ⁴⁴ | 笑^hciu³⁵ |
鮮新~^htʃʰen⁴⁴ | 癰^htsʰan⁴¹ | 筊^htʃʰen⁴¹ | 醒^htsʰaŋ⁴¹ | 粟稻穀^htsʰu⁴；
生母 縮縮小^htʰøk⁴；
書母 舒^hcy⁴⁴ | 鼠^hcy⁴¹ | 戌房子^htsʰu³⁵ | 手^hciu⁴¹ | 深^hci⁴⁴ | 伸~長^htʃʰøn⁴⁴ |

呻呻吟⁴⁴ | 拭^het⁴；書^{tcy}⁴⁴ | 少副詞^{tcieu}⁴¹ | 升容量單位^{tcin}⁴⁴ |
 叔^{tføk}⁴⁴ | 舂^{tcy}⁴⁴；
 曉母 靴^{ku}⁴⁴ | 呼~雞^{ku}⁴⁴。

2.1.3.2.1.9 大多數知、徹、澄母字讀作塞音 [t^h] 聲母。例如：

知母 豬^{ty}⁴⁴ | 智^{tei}³⁵ | 晝^{tau}³⁵ | 鎮^{ten}³⁵ | 帳^{tion}³⁵ | 桌^{ɔʔ}⁴ | 摘^{tie}⁴ |
 忠^{ty}⁴⁴；
 徹母 抽^{tiu}⁴⁴ | 丑^地支之一^{tiu}⁴¹ | 趁賺^{then}³⁵ | 撐^{taŋ}⁴⁴ | 拆^{hie}⁴ | 蠅^{hen}⁴⁴；
 澄母 茶^{ta}²² | 芋^{tae}⁴¹ | 廚^{tou}²² | 痔^{tei}⁴¹ | 趙^{tiu}⁴¹ | 陳^{ten}²² | 丈^{taŋ}⁴¹ | 仲^{toŋ}⁴¹；
 槌^{toi}²² | 沉^{hem}²² | 蟲^{hæu}²² | 柱^{heu}⁴¹ | 杖^{hion}⁴¹ | 蛇^{ha}³⁵ | 宅^{ha}²。

2.1.3.2.1.10 少數莊組字讀作塞音 [t^h] 聲母或 [n] 聲母：脰^駁~：腳後跟。莊^{naŋ}⁴⁴；窗~
 門^困。初^{hoŋ}⁻¹¹；鋤^崇^{høy}²² | 豺~犬：狼。崇^{hai}⁻⁴⁴ | 愁^崇^{teu}²²；餽^臭~。生^{nieu}⁴⁴ | 縮縮小^{thøk}⁴。

2.1.3.2.1.11 崇母還有少數字讀作擦音 [s] 聲母：士仕^{sou}⁴¹ | 事^{sou}⁴¹ | 燂水煮^{sap}² | 鐺^{soʔ}²。

2.1.3.2.1.12 止攝開口的莊章組有三個字讀作 [k^h] 聲母：枝柴~。章^{ki}⁴⁴ | 柿^崇^{hei}⁴¹ |
 齒^昌^{hi}⁴¹。

2.1.3.2.1.13 章組和同攝三四等的精組都讀作 ts、tʃ、tɕ 組聲母。例如：謝^麻邪=社^麻
 禪^{sie}⁴¹ | 祭祭精=制祭章^{tei}³⁵ | 姊脂精=旨脂章^{tei}⁴¹ | 絲之心=詩之書^{si}⁴⁴ | 焦宵精=招宵章^{tcieu}⁴⁴ |
 箭仙精=戰仙章^{tein}³⁵ | 新真心=身真書^{sin}⁴⁴ | 漿陽精=掌陽章^{tson}⁴¹ | 槍陽清=昌陽^{ts'hoŋ}⁴⁴ | 搶陽
 清=廠陽^{ts'hoŋ}⁴¹ | 借昔精=炙昔章^{tcy}⁴ | 刺昔清=赤昔昌^{cie}⁴ | 錫錫心=釋昔書^{sek}⁴ | 足燭精=
 粥屋章^{tføk}⁴ | 俗燭邪=贖燭船^{søk}²。

2.1.3.2.1.14 船禪母，除了少數字讀作送氣塞擦音或來自原始寧德方言*^{tʃ}^h 的 [ɕ] 聲母以外，一般都讀作擦音 [s] 聲母。例如：

船母 蛇^{sie}²² | 舌^{set}² | 船^{son}²² | 順^{son}⁴¹ | 贖^{søk}²；食^{cie}²；
 禪母 社^{sie}⁴¹ | 匙^{si}²² | 是^{sei}⁴¹ | 受^{seu}⁴¹ | 十^{sep}² | 腎^{sem}⁴¹ | 上動詞^{sion}⁴¹ |
 成^{sien}²² | 石^{sy}²；市^{tf'ei}⁴¹ | 鱔^{ɕien}⁴¹ | 樹^{tf'eu}³⁵ | 芍^{ciøk}⁴。

「食船」在「乞食」裡讀作 [tɕieʔ²]，為例外。「勺禪」讀作 [t^hieʔ²]，為 [t^h] 聲母，較特殊。

2.1.3.2.1.15 多數日母字讀作 [n] 聲母。例如：汝 ny⁴¹ | 二 nei⁴¹ | 餌 nei³⁵ | 饒寬恕 niu²² | 柔揉 neu²² | 染 nem⁴¹ | 入~被 nep² | 仁桃~nej²² | 認 nen⁴¹ | 日 net² | 閏 non⁴¹ | 讓 nion³⁵ | 箸 nyʔ² | 肉 nək²。

2.1.3.2.1.16 日母還有零聲母的讀法，主要是非口語字，但也有個別的口語字。例如：

非口語字 如 øy²² | 任 em⁴¹ | 人 en²² | 然 in²² | 潤 øn⁴¹ | 弱 iək² | 絨 øŋ²² | 辱 øk²；
口語字 乳腐~y⁴¹ | 熱 et² | 忍 yn⁴¹。

2.1.3.2.1.17 見組一律讀作 k 組聲母，今逢細音字時也與精組和泥娘母有區別。例如：覓見 ki⁴¹ ≠ 姊精 tɕi⁴¹ | 驕見 kieu⁴⁴ ≠ 椒精 tɕieu⁴⁴ | 京見 kiŋ⁴⁴ ≠ 精精 tɕiŋ⁴⁴；邱溪 k^hiu⁴⁴ ≠ 秋清 ciu⁴⁴；乾~坤。群 kin²² ≠ 錢從 tɕin²²；語疑 ŋy⁴¹ ≠ 女娘 ny⁴¹。

2.1.3.2.1.18 曉組今逢洪音時讀作 [h] 聲母，逢細音時則讀作 [ɕ] 聲母。後一讀音與逢細音時的清母、昌母和非組少數相同，而與心、邪、書、船、禪母的 [s] 聲母不相同。例如：許曉=取清 cy⁴¹ ≠ 暑書 sy⁴¹ | 戲曉=刺名詞。清=廢非 ci³⁵ ≠ 世書 si³⁵ | 休曉=秋清 ciu⁴⁴ ≠ 修心收書 siu⁴⁴ | 齋曉 ciep⁴ ≠ 濕書 siep⁴ | 勛曉=春昌 cŋ⁴⁴ | 向曉=唱昌 cion³⁵；惠匣 ci⁴¹ ≠ 誓禪 si⁴¹ | 嫌匣 cim²² ≠ 蟬禪 sim²² | 現匣 cin⁴¹（以上匣母）。

2.1.3.2.1.19 宕攝開口三等陽韻平、上聲的曉母以及梗攝合口三等庚韻「兄」字的曉母讀作 [ts^h] 聲母：香鄉 ts^hoŋ⁴⁴ | 享響 ts^hoŋ⁴¹；兄 ts^haŋ⁴⁴。

2.1.3.2.1.20 今逢洪音時，多數匣母字讀作 [h] 聲母：荷~花 ho²² | 賀 ho⁴¹ | 霞 ha²² | 夏~至 ha⁴¹ | 華中~huo²² | 湖 hou²² | 戶 hou⁴¹ | 護 hou⁴¹ | 亥 hai⁴¹ | 回 hui²² | 懷 huoi²² | 號幾~ho⁴¹ | 效 hau⁴¹ | 候 heu⁴¹ | 函 ham²² | 還動詞 hen²² | 懸秤尾低 hen²² | 痕 hən²² | 恨 hən⁴¹ | 魂 hən²² | 杭 hōŋ²² | 皇 hōŋ²² | 幸 heŋ⁴¹ | 形型刑邢 heŋ²² | 橫 huōŋ²²。

2.1.3.2.1.21 除了 [h ɕ] 聲母以外，部分匣母字還讀作 [k k^h p^h] 聲母和零聲母：

[k] 聲母 狐~狸 ku⁻¹¹ | 糊 kou²² | 咬下巧切 ka⁴¹ | 猴 kau²² | 厚 kau⁴¹ | 含 kam²² |

鹹kɛm²² | 銜kam²² | 寒kan²² | 汗kan⁴¹ | 舷桌~kin²² | 滑kɔt² |
 懸高kɛn²² | 縣kɛn⁴¹ | 行走kieŋ²² ;
 零聲母 河ɔ²² | 鞋ɛ²² | 畫uo⁴¹ | 話uo⁴¹ | 盒ap² | 狹ep² | 匣ap² | 旱an⁴¹ | 焊an⁴¹ |
 閑ɛn²² | 限ɛn⁴¹ | 丸un²² | 換uon⁴¹ | 活uat² | 黃uŋ²² | 學ɔŋ² | 桁aŋ²² |
 劃筆~畫動詞uoŋ² | 紅œuŋ²² ;
 [k^h] 聲母 潰k^hoi³⁵ | 峽縫兒k^hep² | 艦k^hiam⁴¹ | 環k^huon²² ;
 [p^h] 聲母 宏p^hɛŋ²² | 獲p^hɛk² 。

2.1.3.2.1.22 少數云母字讀作 [h] 聲母：雨hu⁴¹ | 園hun²² | 遠hun⁴¹ | 雲hon²² | 熊hem²² | 雄høŋ²² 。

2.1.3.2.1.23 少數以母字讀作 [s] 聲母：鹽名詞sim²² | 檐sen²² | 鹽醃製sim³⁵ | 癢sioŋ⁴¹ | 蠅sen²² | 翼sep² | 液出~syŋ² 。

2.1.3.2.1.24 少數云以母字讀作 [m] 聲母：永云min⁴¹ | 泳詠云min⁴¹；維惟遺以mei²² | 唯以mei²² 。

2.1.3.2.1.25 其他：烏端tɕiu⁴¹ | 碇端^hɛŋ³⁵ | 殮來ŋim⁴¹ | 養心tsoŋ⁴¹ | 勺禪^hieŋ² | 耳日ŋei⁴¹ | 耳朵、mi⁴¹ 木~ | 腳見k^hioŋ⁴ | 級見ŋep⁴ | 吸曉ŋep⁴ 又讀 | 韻云kon⁴¹ | 域云pet² | 癰ŋin³⁵ 。

2.1.3.2.2 韻母

2.1.3.2.2.1 果攝

2.1.3.2.2.1.1 果攝開口一等歌韻主要讀作 [uo*陰平、*陽平、*陽去//ua*上聲] 韻和 [ɔ] 韻。例如：

[uo//ua] 韻 拖^huo⁴⁴ | 大形容詞tuo⁴¹ | 籬luo²²；我ua⁴¹；
 [ɔ] 韻 多tɔ⁴⁴ | 駝馱拿tɔ²² | 舵tɔ²² | 羅鑼lɔ²² | 搓ts^hɔ⁴⁴ | 歌kɔ⁴⁴ | 餓ŋɔ⁴¹ | 河ɔ²² | 賀hɔ⁴¹ 。

2.1.3.2.2.1.2 果攝合口一等戈韻的幫組讀作 [uo ɔ] 韻，與開口歌韻相同。例如：

[uo] 韻 簸puo³⁵ | 破p^huo³⁵ | 磨動詞muo²²；
 [ɔ] 韻 頗坡p^hɔ⁴⁴ | 婆pɔ²² | 磨名詞mɔ⁴¹ 。

2.1.3.2.2.1.3 果攝合口一等戈韻的端精組讀作 [ɔi ɔ] 韻。例如：

[ɔi] 韻 螺渦²² | 莖^歃ts^hɔi³⁵ | 坐sɔi⁴¹；
[ɔ] 韻 座tsɔ⁴¹ | 梭sɔ⁴⁴ | 鎖sɔ⁴¹。

2.1.3.2.2.1.4 果攝合口一等戈韻的見曉組讀作 [uo øy u] 韻，[øy] 韻只有*上聲字。例如：

[uo] 韻 過菜老kuo⁴⁴；
[øy] 韻 裏~粽餛køy⁴¹ | 火høy⁴¹；
[u] 韻 果ku⁴¹ | 過~來ku³⁵ | 科k^hu⁴⁴ | 課k^hu³⁵ | 貨hu³⁵ | 和~尚hu²²。

歌韻和戈韻的見曉組讀音不相同。例如：何歌一匣hɔ²² ≠ 和~尚。戈一匣hu²²。

2.1.3.2.2.1.5 果攝三等見曉組讀作 [y u] 韻：茄辣~。戈開三ky²²；癩~殼。戈合三k^hu⁻¹¹ | 靴戈合三k^hu⁴⁴。

2.1.3.2.2.1.6 果攝裡比較特殊的讀音：個的。歌一見kei²² | 鵝歌一疑jie²²；茄蕃~。戈開三ka⁻⁴⁴。

2.1.3.2.2.2 假攝

2.1.3.2.2.2.1 假攝開口二等麻韻主要讀作 [a uo ie] 韻。例如：

[a] 韻 爬pa²² | 罵ma³⁵ | 茶ta²² | 痧發~sa⁴⁴ | 加ka⁴⁴ | 牙ŋa²² | 蝦ha²²；
[uo] 韻 麻muo²² | 沙鯊suo⁴⁴；
[ie] 韻 迦枷 kie²²。

2.1.3.2.2.2.2 假攝開口三等麻韻讀作 [ie ia ε] 韻，[ia] 韻只有一個*上聲的例子。例如：

[ie] 韻 寫sie⁴¹ | 卸sie³⁵ | 斜sie²² | 蔗tɕie³⁵ | 車汽~ɕie⁴⁴ | 蛇sie²² | 賒sie⁴⁴ |
社sie⁴¹ | 野*上聲ie⁴¹ | 夜ie⁴¹；
[ia] 韻 且*上聲ɕia⁴¹；

[ɛ] 韻 爹父親^{te⁴⁴} | 遮^{tse⁴⁴}。

2.1.3.2.2.3 假攝合口二等麻韻讀作 [uo*陰平、*陽平、*陰去、*陽去//ua*上聲] 韻。例如：瓜^{kuo⁴⁴} | 瓦^{uo⁴¹} | 花^{huo⁴⁴} | 化^{huo³⁵} | 華^{huo²²}；寡^{kua⁴¹}。

2.1.3.2.2.4 假攝裡比較特殊的讀音：哈麻開二曉^{hœ²²}。

2.1.3.2.2.3 遇攝

2.1.3.2.2.3.1 遇攝一等模韻幫組的讀音與其他不相同，幫組都讀作 [u] 韻，其他聲母則讀作 [u*陰平、*上聲//ou*陽平、*陽去、*陰去] 韻。例如：

幫組 布^{pu³⁵} | 鋪動詞^{p^hu⁴⁴} | 浦^{p^hu⁴¹} | 簿^{p^hu⁴¹} | 步^{pu⁴¹} | 模^{mu²²} | 墓^{mu³⁵}；
其他 賭^{tu⁴¹} | 度^{tou⁴¹} | 露^{lou³⁵} | 租^{tsu⁴⁴} | 素^{sou³⁵} | 顧^{kou³⁵} | 吳^{ŋou²²}。

2.1.3.2.2.3.2 遇攝三等魚韻除見曉組以外的部分字讀作 [œ] 韻，莊組字最多：驢^{lœ²²} | 苧^{tœ⁴¹} | 初^{ts^hœ⁴⁴} | 楚國名礎^{ts^hœ⁴¹} | 助^{tsœ⁴¹} | 梳疏疏^{sœ⁴⁴} | 黍^{sœ⁴¹}。遇攝三等虞韻沒有 [œ] 韻出現。另外，九都話把「鏞鏗。來母」讀作 [lœy³⁵] 而不讀 [œ] 韻，與虎湊和咸村的讀音不相同。參看 3.3.4.18 的說明 3。

2.1.3.2.2.3.3 遇攝三等虞韻非組讀作 [u ou uo] 韻：

[u] 韻 夫丈~^{mu⁻⁴⁴} | 殍生~^{p^hu⁴¹} | 扶推^{p^hu²²}；
[ou] 韻 腐腐朽^{pou⁴¹} | 霧^{mou⁴¹}；
[uo] 韻 斧~頭^{puo⁻⁵⁵}。

[u] 韻和 [ou] 韻構成互補，但這兩個韻母並不來自同一個原始韻母。參看 3.3.4.2、3.3.4.15。

2.1.3.2.2.3.4 遇攝三等虞韻舌齒音的部分字讀作 [u] 韻和 [iu*陰平//eu*陽平、*陰去、*陽去] 韻。例如：

[u] 韻 朱章^{tsu⁴⁴} | 主章^{tsu⁴¹} | 鑄章^{tsu³⁵} | 輸書^{su⁴⁴}；
[iu//eu] 韻 鬚喙~。心^{liu⁻⁴⁴} | 櫛澄^{teu²²} | 柱澄^{t^heu⁴¹} | 住澄^{teu⁴¹} | 珠目~。章^{tɕiu⁴⁴} |

蛀章tʃeu³⁵ | 樹禪t^heu³⁵。

遇攝三等魚韻不讀 [u iu//eu] 韻。

2.1.3.2.2.3.5 有三個遇攝虞韻見曉組字讀作 [u] 韻：句ku³⁵ | 兩hu⁴¹ | 芋~卵u⁻²⁴。

2.1.3.2.2.3.6 遇攝裡比較特殊的讀音：暮又讀慕募模明mɔk² | 措錯模清ts^hɔ³⁵；所魚生sɛ⁴¹ | 去魚溪k^hio³⁵ 來~、k^hie⁻⁴⁴ ~年；廚虞澄tou²²。

2.1.3.2.2.4 蟹攝

2.1.3.2.2.4.1 蟹攝開口一等哈泰韻（除泰韻幫組以外）主要讀作 [ai i*陰平//ei*陽平 ɔi] 韻，其中 [i//ei ɔi] 兩韻是哈韻的鑒別韻。例如：

[ai] 韻 戴tai³⁵ | 財tsai²² | 菜ts^hai³⁵ | 改kai⁴¹ | 海hai⁴¹ | 亥hai⁴¹（哈韻）；
帶tai³⁵ | 太泰t^hai³⁵ | 賴lai⁴¹ | 蔡ts^hai³⁵ | 害hai⁴¹（泰韻）；
[i//ei] 韻 苔青~t^hei²² | 來lei²² | 鰓ci⁴⁴（哈韻）；
[ɔi] 韻 臺燭~lɔi⁻²² | 代第幾~袋tɔi⁴¹ | 賽sɔi³⁵ | 愛要ɔi³⁵（哈韻）。

2.1.3.2.2.4.2 蟹攝開口二等皆佳夬韻主要讀作 [ai ɛ] 韻。例如：

[ai] 韻 拜pai³⁵ | 豺~犬：狼t^hai⁻⁴⁴ | 階kai⁴⁴ | 戒~酒kai³⁵（皆韻）；
派p^hai³⁵ | 債tsai³⁵（佳韻）；敗pai⁴¹ | 寨tsai⁴¹（夬韻）；
[ɛ] 韻 排pe²² | 齋tse⁴⁴ | 疥ke³⁵（皆韻）；
牌pe²² | 稗p^hɛ³⁵ | 買me⁴¹ | 街ke⁴⁴ | 解~開ke⁴¹ | 鞋ɛ²² | 蟹he⁴¹（佳韻）。

2.1.3.2.2.4.3 蟹攝開口三等祭韻的多數字讀作 [i] 韻。例如：例li⁴¹ | 祭際tɕi³⁵ | 制製tɕi³⁵ | 世勢si³⁵ | 誓si⁴¹ | 藝ŋi⁴¹。

2.1.3.2.2.4.4 開口祭韻還有兩個字讀作 [ie] 韻，與假攝開口三等麻韻相同：蠣牡蠣tie⁴¹ | 滌小瀑布tɕie³⁵。

2.1.3.2.2.4.5 蟹攝開口四等齊韻的讀音較為複雜，讀作 [i ε ai œ] 等韻：

- [i] 韻 閉pi³⁵ | 批p^hi⁴⁴ | 米mi⁴¹ | 剃t^hi³⁵ | 啼讀字t^hi²² | 弟兄~ti⁴¹ | 雞ki⁴⁴ |
 繼ki³⁵ | 契k^hi³⁵ | 系ɕi⁴¹；
- [ε] 韻 底鞋~tε⁴¹ | 體t^hε⁴¹ | 替厝t^hε³⁵ | 題蹄tε²² | 弟徒~tε⁴¹ | 泥nε²² |
 犁一種農具lε²² | 嶠芋絲tse³⁵ | 齊tse²² | 西se⁴⁴ | 溪k^hε⁴⁴ | 倪ŋε²²；
- [ai] 韻 梯t^hai⁴⁴ | 臍tsai²²；
- [œ] 韻 犁~剪lœ²² | 妻ts^hœ⁴⁴ | 舂米磨的粉ts^hœ³⁵。

2.1.3.2.2.4.6 蟹攝開口韻裡比較特殊的讀音：開哈溪k^hui⁴⁴；瀨水流較急、較淺的地方。泰來luo³⁵ | 艾泰疑ŋie³⁵；芥~菜。皆見kuo⁵⁵；奶乳房。佳泥nei³⁵ | 差欽~。佳初ts^hœ⁴⁴ | 佳佳見ka⁴⁴；砌齊清ɕiep⁴ | 髻齊見kui³⁵。

2.1.3.2.2.4.7 蟹攝合口一等灰泰韻（包括泰韻幫組）的讀音很複雜：

- 灰韻幫組 杯pœy⁴⁴ | 輩pui³⁵ | 胚p^hœy⁴⁴ | 配p^hui³⁵ | 賠pui²² | 焙pui⁴¹ | 煤mui²² |
 每mœy⁴¹；
- 灰韻端精組 堆tœy⁴⁴ | 對tɔi³⁵ | 推t^hœy⁴⁴ | 退t^hɔi³⁵ | 內nɔi⁴¹ | 雷姓lɔi²² | 催t^hœy⁴⁴ |
 罪tsɔi⁴¹ | 碎ts^hɔi³⁵；
- 灰韻見曉組 盃魁k^hœy⁴⁴ | 灰石~hœy⁴⁴ | 悔hui³⁵ | 回hui²²；
- 泰韻 貝pui³⁵ | 兌tɔi⁴¹ | 會開~hui⁴¹。

以上可以概括如下：

	*陰平	*陽平	*上聲	*陰去、*陽去
幫組	œy	ui	œy	ui
端精組	œy	ɔi	——	ɔi
見曉組	œy	ui	——	ui

2.1.3.2.2.4.8 灰韻端組有三個字讀作 [ai] 韻：碓tai³⁵ | 腿駁~t^hai⁴¹ | 雷響~lai²²。

2.1.3.2.2.4.9 蟹攝合口三等廢韻非組和合口四等齊韻見曉組主要讀作 [i] 韻：

廢韻非組 廢^{ci}³⁵ | 肺^{ci}³⁵；

齊韻見曉組 圭閏^{ki}⁴⁴ | 桂^{ki}³⁵ | 惠慧^{ci}⁴¹。

2.1.3.2.2.4.10 蟹攝合口韻裡比較特殊的讀音：背刀~。灰幫^{pou}³⁵ | 妹灰明^{muoi}³⁵ | 隊灰定^{toi}⁴¹；外~婆。泰合疑^{ŋie}⁴¹；快夫合溪^{k^hɛ}³⁵ 形容詞、^{k^hɛu}⁻⁵⁵ ~活；脆祭合清^{ts^hui}³⁵；柿柴~。廢敷^{ui}⁻³⁵ | 吠廢奉^{poi}⁴¹ 76。

2.1.3.2.2.5 止攝

2.1.3.2.2.5.1 止攝開口支脂之韻精莊組的部分字讀作 [u*陰平、*上聲//ou*陽平、*陰去、*陽去] 韻，這些字以書面語為主：

支韻 斯廝^{su}⁴⁴ | 賜^{sou}³⁵；

脂韻 資姿^{tsu}⁴⁴ | 次^{ts^hou}³⁵ | 瓷^{tsou}²² | 師^{su}⁴⁴ 又讀；

之韻 子地支之一^{tsu}⁴¹ | 慈磁^{tsou}²² | 思^{su}⁴⁴ | 詞祠^{sou}²² | 似祀^{sou}⁴¹ | 仕^{sou}⁴¹ | 史^{su}⁴¹ | 事^{sou}⁴¹。

2.1.3.2.2.5.2 止攝支韻開口的多數字讀作 [i ei] 韻：

[i] 韻 疔痂^{p^hi}⁴¹ | 離籬^{li}²² | 紫^{tei}⁴¹ | 刺^{ci}³⁵ | 知^{ti}⁴⁴ | 池馳^{ti}²² | 枝^{ki}⁴⁴ | 施^{si}⁴⁴ | 匙^{si}²² | 義^{ŋi}⁴¹ | 戲^{ci}³⁵ | 椅ⁱ⁴¹ | 移ⁱ²²；

[ei] 韻 脾^{pei}²² | 智^{tei}³⁵ | 是^{sei}⁴¹ | 騎^{k^hei}²² | 易容~^{ei}⁴¹。

這兩個韻母的分布如下（引號內是例字）：

	*陰平	*陽平	*上聲	*陰去	*陽去
[i] 韻	+「知」	+「移」	+「椅」	+「戲」	+「義」
[ei] 韻	—	+「騎」	—	+「智」	+「是」

76 「柿」來自原始寧德方言^{*p^huoi}⁵（參 3.3.4.17），「吠」則來自^{*pu}⁶（參 3.3.4.20），並不追溯到同一個原始韻母。

2.1.3.2.2.5.3 支韻幫組有三個字讀作 [ui] 韻：皮^{p^hui²²} | 被^{被子}^{p^hui⁴¹} | 糜^{~粥}^{mui²²}。

2.1.3.2.2.5.4 支韻開口見曉組有三個字讀作 [ie] 韻：寄^{kie³⁵} | 倚^{站立}^{k^hie⁴¹} | 蟻^{jie⁴¹}。

2.1.3.2.2.5.5 止攝支韻開口（包括幫組）字裡比較特殊的讀音：避^並^{p^hie[?]4} | 璃^玻[~]。
來^{le²²} | 此^清^{cy⁴¹} | 璽^心^{sœ⁴¹} | 紙^章^{tsa⁴¹} | 兒^{~婿}。日^{nin²²} | 倚^影^{ai⁴¹}。

2.1.3.2.2.5.6 止攝開口脂之韻知莊章組的部分字讀作 [ai] 韻：

脂韻 箒^{篩子}^{t^hai⁴⁴} | 師^{~父}^{sai⁻²⁴} | 獅^{sai⁴⁴} | 指⁺⁻^{ts^hai⁴¹} | 屎^{sai⁴¹}；
之韻 癡^風^{t^hai⁴⁴} | 治^殺^{t^hai²²} | 使^駛^{sai⁴¹} | 士^道^{~lai⁻⁴¹}。

2.1.3.2.2.5.7 止攝脂之韻開口字裡比較特殊的讀音：

脂韻 屁^滂^{p^hoi³⁵} | 尼^娘^{ne²²} | 私^{~家錢}。心^{sai⁻¹¹} | 指^{~頭}。章^{tœin⁻⁵⁵}；
之韻 厘^來^{le²²} | 侍^禪^{sou⁴¹} | 胰^{~皂}：肥皂。以^{y⁻⁴⁴}。

2.1.3.2.2.5.8 止攝開口微韻見曉組的部分字讀作 [ui] 韻：機[□]^{ka⁻⁴⁴}~：織布機^{ui⁻⁴⁴} | 饑^餓^{kui⁴⁴} | 幾^{~歲}^蟻^風^{~kui⁴¹} | 衣^{胎盤}^{ui⁴⁴}。

2.1.3.2.2.5.9 合口脂韻生母有兩個字讀作 [øy*陰平//ɔi*陰去] 韻：衰^{søy⁴⁴} | 帥^{soi³⁵}。

2.1.3.2.2.5.10 止攝微韻非組的讀音較複雜，讀作 [øy*陰平、*上聲//ui*陰去、*陽去 oi ei] 韻：

[øy//ui] 韻 飛^{pøy⁴⁴} | 疥^{pui³⁵} | 尾^{møy⁴¹} | 未^{副詞}^{mui⁴¹}；
[oi] 韻 沸^{poi³⁵} | 肥^{poi²²}；
[ei] 韻 未^{地支之一}^味^{mei⁴¹}。

2.1.3.2.2.5.11 止攝合口韻（包括非組）裡比較特殊的讀音：髓^{支心}^{t^høy⁴¹} | 吹^炊^{支昌}^{t^høy⁴⁴} | 危^{支疑}^{ui²²}；杼^水。脂^章^{tey⁴¹} | 季^{脂見}^{ki³⁵} | 葵^{脂群}^{kei²²}；未^{副詞}。微微^{muoi⁴¹}又讀。「季」和「葵」都是重紐四等字。

2.1.3.2.2.6 效攝

2.1.3.2.2.6.1 效攝一等豪韻主要讀作 [ɔ au] 韻：

[ɔ] 韻 報pɔ³⁵ | 帽mɔ⁴¹ | 刀tɔ⁴⁴ | 搗tɔ⁴¹ | 討t^hɔ⁴¹ | 桃t^hɔ²² | 牢lɔ²² | 棗tsɔ⁴¹ |
槽sɔ²² | 高kɔ⁴⁴ | 熬ŋɔ²² | 好形容詞hɔ⁴¹ | 號幾~hɔ⁴¹ ;
[au] 韻 老形容詞lau⁴¹ | 糟tsau⁴⁴ | 蚤tsau⁴¹ | 灶tsau³⁵ | 草ts^hau⁴¹ | 掃sau³⁵ |
薙~草hau⁴⁴ | 號哭au²² 。

2.1.3.2.2.6.2 豪韻還有兩個字讀作 [uo] 韻：道~土tuo⁻²⁴ | 靠k^huo³⁵ 。

2.1.3.2.2.6.3 效攝二等肴韻讀作 [a au] 韻：

[a] 韻 飽pa⁴¹ | 貓ma²² | 炒ts^ha⁴¹ | 膠~水ka⁴⁴ | 教~書ka³⁵ | 敲k^ha³⁵ | 孝ha³⁵ |
咬ka⁴¹ ;
[au] 韻 包pau⁴⁴ | 炮p^hau³⁵ | 卯mau⁴¹ | 鬧nau⁴¹ | 罩tau³⁵ | 爪tsau⁴¹ | 吵ts^hau⁴¹ 。

2.1.3.2.2.6.4 肴韻並母有兩個字讀作 [ou] 韻：匏白~炮煨pou²² 。

2.1.3.2.2.6.5 效攝三等宵韻和四等蕭韻讀作 [iɛu*陰平、*上聲//iu*陽平、*陰去、*陽去] 韻：

宵韻 藻浮萍p^hiu²² | 表pieu⁴¹ | 笑ɕiu³⁵ | 趙tiu⁴¹ | 照tɕiu³⁵ | 燒sieu⁴⁴ | 橋kiu²² |
腰ieü⁴⁴ | 鵠iu⁴¹ ;
蕭韻 雕tieü⁴⁴ | 釣tiu³⁵ | 跳t^hiu³⁵ | 尿niu⁴¹ | 了讀字lieü⁴¹ | 蕭sieü⁴⁴ | 繳kieü⁴¹ |
叫kiu³⁵ 。

來母 (*陽平) 有不同的讀音，讀作 [eu]，與流攝三等合併。例如：療療宵來遼寮灰~。蕭來=流寒~留~學榴疏尤來leu²²。其餘均與流攝三等保持對立。參看下文 2.1.3.2.2.7.3。

2.1.3.2.2.6.6 效攝四等蕭韻端組的部分字讀作 [eu] 韻：吊teu³⁵ | 條teu²² | 寮草~leu²² | 料廖力吊切leü⁴¹ 。

2.1.3.2.2.6.7 效攝裡比較特殊的讀音：早豪精^{tsa⁴¹}；箴~籬。肴莊^{tse⁻⁴⁴} | 巧肴溪^{k^hieu⁴¹}；要無~緊。宵影^{u⁻⁵⁵}；鳥~囫。蕭端^{tɕiu⁴¹} | 了助詞。蕭來^{lau⁴¹}、lɔ⁰。

2.1.3.2.2.7 流攝

2.1.3.2.2.7.1 流攝一等侯韻主要讀作 [au iɐu*陰平、*上聲//ɛu*陽平、*陰去、*陽去] 韻：

[au] 韻 偷^{t^hau⁴⁴} | 頭^{t^hau²²} | 樓^{lau²²} | 漏陋^{lau⁴¹} | 走跑^{tsau⁴¹} | 嗽^{sau³⁵} |
 鈎溝^{kau⁴⁴} | 藕^{ɣau⁴¹} | 厚^{kau⁴¹} | 後^{au⁴¹}；
 [iɐu//ɛu] 韻 謀^{mɛu²²} | 畝^{mieu⁴¹} | 奏^{tseu³⁵} | 湊^{ts^heu³⁵} | 狗^{kieu⁴¹} | 構^{keu³⁵} |
 候^{heu⁴¹} | 歐^{ieu⁴⁴}。

2.1.3.2.2.7.2 侯韻明母還有 [u] 韻的讀音：某牡母^{□tɕym⁻⁵⁵}~：女人^{mu⁴¹} | 戊^{mu⁴¹}。

2.1.3.2.2.7.3 流攝三等尤幽韻（除非組和莊組以外）主要讀作 [iu*陰平、*上聲//eu*陽平、*陰去、*陽去] 韻：榴^{leu²²} | 柳^{liu⁴¹} | 酒^{tɕiu⁴¹} | 秋^{ɕiu⁴⁴} | 就^{tɕeu⁴¹} | 修^{siu⁴⁴} | 秀^{seu³⁵} | 丑^地支之一^{t^hiu⁴¹} | 綢^{teu²²} | 周^{tɕiu⁴⁴} | 手^{ɕiu⁴¹} | 受^{seu⁴¹} | 揉^{neu²²} | 韭^{kiu⁴¹} | 救^{keu³⁵} | 求^{keu²²} | 油^{eu²²} | 優^{iu⁴⁴}（尤韻）；幼^{eu³⁵}（幽韻）。

2.1.3.2.2.7.4 流攝三等尤韻非組和一部分見曉組字讀作 [u*陰平//ou*陽平、*陰去、*陽去] 韻：

非組 富^{pou³⁵} | 浮^{p^hou²²} | 婦新~^{mou⁻⁴¹} | 伏^{pou⁴¹}；
 見曉組 丘^{k^hu⁴⁴} | 舅^{kou⁴¹} | 舊^{kou⁴¹} | 臼^{k^hou⁴¹} | 牛^{ɲou²²} | 焮火~：灰^{hu⁴⁴} |
 有^{ou⁴¹}。

2.1.3.2.2.7.5 流攝三等尤韻莊組讀作 [iɐu*陰平//ɛu*陽平、*陰去] 韻，與侯韻相同：皺^{tseu³⁵} | 愁^{teu²²} | 餿臭~^{nieu⁴⁴} | 搜^{sieu⁴⁴}。

2.1.3.2.2.7.6 流攝三等尤韻的部分字還讀作 [au] 韻：流劉留來^{lau²²} | 晝知^{tau³⁵} | 紐秤~。娘^{nau⁴¹} | 臭昌^{ts^hau³⁵} | 九見^{kau⁴¹}。

2.1.3.2.2.7.7 流攝裡比較特殊的讀音：喉~嚨。侯匣^{ho⁻²²}；抽^{ɕieu⁴⁴}又讀 | 鄒^{tɕiu⁴⁴}。

2.1.3.2.2.8 咸攝

2.1.3.2.2.8.1 咸攝一等覃談合盍韻字和多數二等咸銜洽狎韻字讀作 [am ap] 韻：

覃韻	貪 ^{t^ham⁴⁴} 探 ^{t^ham³⁵} 潭 ^{t^ham²²} 南男 ^{nam²²} 簪 ^{tsam⁴⁴} 慘 ^{ts^ham⁴¹} 咸鹽 ^{kam⁴¹} 堪 ^{k^ham⁴⁴} 含 ^{kam²²} 函涵 ^{ham²²} ；
談韻	擔名詞 ^{tam³⁵} 膽 ^{tam⁴¹} 籃 ^{lam²²} 鑿 ^{tsam⁴¹} 三 ^{sam⁴⁴} 甘柑 ^{kam⁴⁴} 敢 ^{kam⁴¹} 庵 ^{am⁴⁴} 暗 ^{am³⁵} ；
合韻	答 ^{tap⁴} 踏 ^{tap²} 納 ^{nap²} 雜 ^{tsap²} 蛤 ^{kap⁴} 合~作 ^{hap²} ；
盍韻	塔 ^{t^hap⁴} 臘蠟 ^{lap²} ；
咸韻	斬 ^{tsam⁴¹} 杉 ^{sam⁴⁴} 咸~豐 ^{ham²²} 餡 ^{ham⁴¹} ；
銜韻	衫 ^{sam⁴⁴} 鑒 ^{kam³⁵} 銜 ^{kam²²} ；
洽韻	插 ^{ts^hap⁴} 閘 ^{tsap²} 夾簾~ ^{kap⁴} ；
狎韻	甲 ^{kap⁴} 鴨 ^{ap⁴} 。

2.1.3.2.2.8.2 覃韻還有兩個字讀作 [ɛm*陽平//em*上聲] 韻：蠶^{ts^hɛm²²} | 糝飯~^{nem⁴¹}。

2.1.3.2.2.8.3 咸攝二等咸洽韻的部分字讀作 [ɛm*陽平//em*上聲 ep] 韻和 [iap] 韻：減碱^{kem⁴¹} | 鹹^{kem²²}；狹^{ep²} | 峽^{k^hep²}；夾動詞^{kiap²} | 峽讀字^{kiap²}。

2.1.3.2.2.8.4 咸攝三等鹽嚴韻主要讀作 [ɛm*陰平、*上聲//im*陽平、*陰去、*陽去] 韻和 [iem] 韻：

鹽韻	鎌 ^{lim²²} 尖 ^{t^hɛm⁴⁴} 櫟 ^{楔子} ^{t^hɛm⁴⁴} 籤 ^{t^hɛm⁴⁴} 詹 ^{t^hɛm⁴⁴} 染 ^{nem⁴¹} 驗 ^{ɲim⁴¹} 險 ^{hem⁴¹} 厭 ^{im³⁵} 炎 ^{im²²} 鹽名詞 ^{sim²²} 鹽醃製 ^{sim³⁵} ； 鉗 ^{k^hiem²²} 閤 ^{ɲiem²²} ；
嚴韻	劍 ^{kim³⁵} 欠 ^{k^him³⁵} ；嚴 ^{ɲiem²²} 。

2.1.3.2.2.8.5 咸攝三等葉業韻主要讀作 [ip*陰入//ep*陽入] 韻和 [iep] 韻：

葉韻	接 ^{tɕip⁴} 妾 ^{ɕip⁴} 葉 ^{ep²} ；聶鑼 ^{niep⁴} 褶 ^{tɕiep⁴} ；
業韻	劫 ^{kip⁴} 業 ^{ɲep²} ；脅 ^{ɕiep⁴} 。

2.1.3.2.2.8.6 咸攝四等添韻除了讀 [em*陰平//im*陽平] 韻以外還讀作 [em*上聲//em*陰去、*陽去] 韻：

[em//im] 韻 添^{tem⁴⁴} | 謙^{k^hem⁴⁴} | 嫌^{ɕim²²}；

[em//em] 韻 點^{tem⁴¹} | 店^{tem³⁵} | 簞^{tem⁴¹} | 念~經^{nem⁴¹}。

與「點」的 [em] 韻相配的不是 [im] 韻而是 [em] 韻。參看 3.3.5.4.1 的說明 4。

2.1.3.2.2.8.7 咸攝四等帖韻除了讀 [ip*陰入//ep*陽入 iep] 韻以外還讀作 [ɛp*陰入//ep*陽入] 韻：

[ip//ep] 韻 莢^{kip⁴} | 碟^{tep²}；

[iep] 韻 挾用筷子夾^{k^hiep⁴} | 協^{ɕiep²}；

[ɛp//ep] 韻 帖^{t^hep⁴} | 疊^{t^hep²}。

與「疊」的 [ep] 韻相配的不是 [ip] 韻而是 [ɛp] 韻。參看 3.3.5.4.2。

2.1.3.2.2.8.8 咸攝三等凡乏韻讀作 [uon uot*陰入//uat*陽入] 韻：凡^{huon²²} | 犯^{huon⁴¹}；法^{huot⁴} | 乏^{huat²}。

2.1.3.2.2.8.9 咸攝裡比較特殊的讀音：橄~欖。談見^{ka⁻⁵⁵}；艦銜匣^{k^hiam⁴¹}；夾蟹蟹。洽見^{k^hiep⁴}；岩銜疑^{ɲiem²²}；饗淡。鹽精^{tsam⁴¹} | 閃鹽書^{siep⁴}；獵業來^{lap²}。

2.1.3.2.2.8.10 咸攝裡帶有 [n t] 尾的字（除上文中已列出的字以外）：耽覃端^{tan⁴⁴}；壓狎影^{ɛt⁴}；貶鹽幫^{pən⁴¹} | 檐~□^{tek⁻⁵}下：屋檐。鹽以^{sen²²} | 艷焰鹽以^{in⁴¹} | 炎鹽云^{in²²} 又讀；涉業禪^{set²} | 怯業溪^{k^hyt⁴}。

2.1.3.2.2.8.11 咸攝裡帶有 [ŋ] 尾的字：點~心。添端^{tiŋ⁻⁵⁵}。

2.1.3.2.2.9 深攝

2.1.3.2.2.9.1 深攝三等侵緝韻的多數字讀作 [im*陰平、*上聲//em*陽平、*陰去、*陽去 ep] 韻、[em*陰平//em*陽平 ep] 韻和 [im*陽平 iep] 韻，以第一種讀音為主：

侵韻	浸tjem ³⁵ 心sim ⁴⁴ 尋尋找sem ²² 深ɕim ⁴⁴ 審sim ⁴¹ 甚sem ⁴¹ 王em ²² 任em ⁴¹ 金kim ⁴⁴ 錦kim ⁴¹ 琴k ^h em ²² 姪kem ⁴¹ 音im ⁴⁴ ; 沉t ^h em ²² 森參洋~sem ⁴⁴ 針tjem ⁴⁴ ; 林姓lim ²² 尋虞。邪ɕim ²² 擒k ^h im ²² 淫im ²² ;
緝韻	集tjep ² 習sep ² 立lep ² 十sep ² 入nep ² 及kep ² 吸~石hep ⁴ ; 澀sep ⁴ 汁tsep ⁴ ; 濕siep ⁴ 。

2.1.3.2.2.9.2 深攝三等侵緝韻的少數字讀作 [am ap] 韻：林樹~lam²² | 飲米湯am⁴¹；粒lap² | 什讀字tsap²。

2.1.3.2.2.9.3 深攝裡比較特殊的讀音：桲刺~：野生的草莓nem⁴¹ | 今~旦：今日。見ki⁴⁴。

2.1.3.2.2.9.4 深攝裡帶有 [n t] 尾的字：今~年。見kin⁻⁴⁴；笠~斗。來lit⁻²⁴ | 粒一點兒。來lat⁴ | 執章tɕit⁴ | 十禪set²又讀。

2.1.3.2.2.9.5 深攝裡帶有 [ŋ k] 尾的字：品滂p^hiŋ⁴¹ | 臨來leŋ²²；蟄驚~。澄nek⁻² | 急給見kek⁴ | 及群kek²又讀。

2.1.3.2.2.10 山攝

2.1.3.2.2.10.1 山攝開口一等寒曷韻字和多數開口二等山刪點韻字讀作 [an at] 韻：

寒韻	旦tan ³⁵ 灘t ^h an ⁴⁴ 欄lan ²² 傘san ⁴¹ 肝kan ⁴⁴ 寒kan ²² 安an ⁴⁴ ;
曷韻	達tat ² 辣lat ² 擦ts ^h at ⁴ 薩sat ⁴ 割葛kat ⁴ ;
山韻	盞tsan ⁴¹ 山san ⁴⁴ 產san ⁴¹ 艱kan ⁴⁴ 眼ŋan ⁴¹ ;
刪韻	班pan ⁴⁴ 攀p ^h an ⁴⁴ 刪san ⁴⁴ 奸kan ⁴⁴ 菅~芒kan ⁻⁴⁴ 雁ŋan ⁴¹ 晏an ³⁵ ;
點韻	扎tsat ⁴ 殺sat ⁴ 。

2.1.3.2.2.10.2 山攝開口二等山刪點韻的少數字讀作 [ɛn*陽平、*陰去、*陽去//ɛn*陰平、*上聲 et*陰入//et*陽入] 韻：

山韻 辦pen⁴¹ | 間~底ken⁴⁴ | 揀ken⁴¹ | 閑en²² | 限en⁴¹ | 莧~菜。*陰去hen⁻⁵⁵；
 刪韻 板pen⁴¹ | 片pen²² | 慢men⁴¹；
 點韻 八pet⁴ | 拔pet²。

2.1.3.2.2.10.3 山攝開口三等仙韻讀作 [ɛn*陰平、*上聲//in*陽平、*上聲、*陰去、*陽去] 韻和 [ien*陽平、*陰去、*陽去//an、ian*上聲] 韻，[an] 韻拼 [ts^h] 聲母，[ian] 韻則拼 [k] 聲母：

[ɛn//in] 韻 鞭pen⁴⁴ | 變pin³⁵ | 辨pin⁴¹ | 棉min²² | 免min⁴¹ | 面臉min³⁵ | 煎tʃen⁴⁴ |
 剪tʃen⁴¹ | 箭tʃen³⁵ | 淺tʃ^hen⁴¹ | 錢tʃen²² | 纏tin²² | 善sin⁴¹ | 然in²²；
 [ien//an、
 ian] 韻 癬ts^han⁴¹ | 綫sien³⁵ | 扇蒲~sien³⁵ | 鱔ɕien⁴¹ | 筓兒子kian⁴¹ | 延ien²²。

2.1.3.2.2.10.4 山攝開口三等薛韻讀作 [it*陰入//et*陽入] 韻和 [ek] 韻：

[it//et] 韻 鰲pit⁴ | 滅met² | 列let² | 舌set² | 設sit⁴ | 熱et²；
 [ek] 韻 列lek² 又讀 | 薛sek⁴ | 浙tʃek⁴ | 杰kek² | 孽ɲek²。

2.1.3.2.2.10.5 山攝開口三等元韻讀作 [yn] 韻：建kyn³⁵ | 鍵kyn⁴¹ | 言ɲyn²² | 憲獻ɕyn³⁵。

2.1.3.2.2.10.6 山攝開口三等月韻讀作 [yt iat] 韻：羯�𪛶kyt⁴ | 歇ɕyt⁴；揭用肩扛kiat²。

2.1.3.2.2.10.7 山攝開口四等先韻讀作 [ɛn*陰平、*上聲//in*陽平、*陰去、*陽去] 韻和 [ɛn] 韻。[ɛn] 韻只有陽平和陽去：

[ɛn//in] 韻 邊pen⁴⁴ | 辯pin⁴¹ | 麵min⁴¹ | 年nin²² | 千tʃ^hen⁴⁴ | 筭tʃ^hen⁴¹ | 肩ken⁴⁴ |
 筭ken⁴¹ | 見kin³⁵ | 牽k^hen⁴⁴ | 硯ɲin³⁵ | 賢ɕin²² | 燕in³⁵；
 [ɛn] 韻 填ten²² | 殿ten⁴¹ | 蓮len²²。

此處與 [ɛn] 韻相配的不是 [ɛn] 韻而是 [in] 韻。參看 3.3.6.7.1 和 3.3.6.8.1。

2.1.3.2.2.10.8 山攝開口四等屑韻讀作 [it*陰入//et*陽入] 韻、[et*陰入//et*陽入] 韻和 [ek] 韻：

[it//et] 韻 撇p^hit⁴ | 篋met² | 鐵t^hit⁴ | 潔kit⁴；
[et//et] 韻 節tset⁴ | 截set² | 結ket⁴ | 鏐鐮~met⁻⁴；
[ek] 韻 屑sek⁴。

關於「篋」和「截」的 [et] 韻，參看 3.3.6.7.2 和 3.3.6.8.2。

2.1.3.2.2.10.9 山攝開口韻裡比較特殊的讀音：懶寒來tien⁴¹ | 餐寒清ts^huan⁴⁴；獺曷透t^hit⁴ ~ t^hiet⁴；鯁仙來len²² | 件仙群kyn⁴¹；眠先明men²² | 先~生。先心sin⁴⁴。

2.1.3.2.2.10.10 山攝合口一等桓末韻幫組讀作 [an*陰平、*上聲//uon*陽平、*陰去、*陽去 aŋ] 韻和 [uot*陰入//at*陽入] 韻，以前者為主：

桓韻幫組 般pan⁴⁴ | 半puon³⁵ | 潘p^han⁴⁴ | 判p^huon³⁵ | 盤puon²² | 鰻muon²² |
滿man⁴¹ | 幔muon⁴¹；瞞鰻maŋ²²；
末韻幫組 鉢撥puot⁴ | 潑p^huot⁴ | 鈹跋pat² | 抹muot⁴ | 末mat²。

[aŋ] 韻當為 [an] 韻的進一步發展。

2.1.3.2.2.10.11 山攝合口一等桓韻端精組主要讀作 [øŋ*陰平、*上聲//ɔŋ*陰去、*陽去] 韻和 [uan*陰平//uon*陽平] 韻，以前者為主：

[øŋ//ɔŋ] 韻 斷拗~tɔŋ⁴¹ | 段tɔŋ⁴¹ | 暖nøŋ⁴¹ | 卵lɔŋ⁴¹ | 亂lɔŋ⁴¹ | 鑽tson³⁵ | 酸søŋ⁴⁴ |
算蒜sɔŋ³⁵；
[uan//uon] 韻 端tuan⁴⁴ | 團t^huon²² | 鸞luon²²。

2.1.3.2.2.10.12 山攝合口一等末韻端精組的讀音比較複雜，讀作 [ɔt*陰入//øt*陽入 at ok] 韻：掇tɔt⁴ | 脫~離t^hɔt⁴ | 脫~輪t^høt² | 奪tøt⁴；捋lat²；撮ts^hok⁴。

2.1.3.2.2.10.13 山攝合口一二等桓山刪韻的見曉組主要讀作 [uan*陰平、*上聲//uon*陽平、*陰去、*陽去] 韻：

桓韻 官kuan⁴⁴ | 館kuan⁴¹ | 灌^{強制灌注}kuon³⁵ | 寬k^huan⁴⁴ | 款k^huan⁴¹ |
 歡huan⁴⁴ | 換uon⁴¹ | 碗uan⁴¹；
 山韻 幻huon⁴¹；
 刪韻 慣kuon³⁵ | 環k^huon²² | 灣uon²²。

2.1.3.2.2.10.14 桓韻還有兩個字讀作 [un] 韻：完丸un²²。

2.1.3.2.2.10.15 山攝合口一等末韻見曉組讀作 [uot*陰入//uat*陽入] 韻：闊k^huot⁴ | 活uat²。

2.1.3.2.2.10.16 山攝合口二等刪點轄韻讀作 [ɔn ɔt*陰入//øt*陽入] 韻：涮刪son³⁵；刷轄sot⁴ | 刮轄kot⁴；滑猾點køt²。

2.1.3.2.2.10.17 山攝合口三等仙薛韻以及元月韻的見曉組主要讀作 [øn*陰平、*上聲//un*陽平、*陰去、*陽去] 韻和 [ut*陰入//øt*陽入] 韻：

仙韻 全tsun²² | 宣søn⁴⁴ | 選søn⁴¹ | 轉~頭tøn⁴¹ | 椽t^hun²² | 篆t^hun³⁵ |
 專磚tjøn⁴⁴ | 穿tj^høn⁴⁴ | 卷kun³⁵ | 權拳kun²² | 員un²²；
 薛韻 絕tjøt² | 雪sut⁴ | 說sut⁴；
 元韻 勸k^hun³⁵ | 元源ɣun²² | 阮øn⁴¹ | 願ɣun⁴¹ | 棺hun³⁵ | 袁ɣun²² | 園hun²² |
 援un⁴¹ | 遠hun⁴¹ | 怨un³⁵；
 月韻 蕨kut⁴ | 月ɳøt² | 越øt²。

2.1.3.2.2.10.18 山攝合口三等仙元韻的少數字讀作 [on] 韻：旋仙邪son²² | 傳水滸~。仙澄ton⁴¹ | 船仙船son²²；冤~屈。元影on⁻⁵⁵。

2.1.3.2.2.10.19 合口仙韻云母有兩個字讀作 [in] 韻：圓in²² | 院in⁴¹。

2.1.3.2.2.10.20 合口三等仙薛韻以母讀作 [yn ɪɔk] 韻：緣沿鉛椽yn²²；悅閱ɪɔk²。

2.1.3.2.2.10.21 山攝合口三等元月韻非組的讀音較為複雜，讀作 [uan*陰平、*上聲 //uon*陽平、*陰去、*陽去 un en] 韻和 [uot*陰入//uat*陽入 ut] 韻：

[uan/uon] 韻 反~對huan⁴¹ | 販huon³⁵ | 翻huan⁴⁴ | 煩礬huon²² | 萬uon⁴¹；
 [un] 韻 潘~水。孚袁切p^hun⁴⁴ | 飯pun⁴¹；
 [en] 韻 反翻轉pen⁴¹；
 [uot/uat] 韻 發~黴huot⁴ | 伐罰huat² | 襪uat²；
 [ut] 韻 髮頭~hut⁴ | 發~□cyn⁴¹：發芽put⁴。

2.1.3.2.2.10.22 山攝合口四等先屑韻讀作 [en*陽平、*陽去//en*上聲] 韻和 [et it yt] 韻：

[en/en] 韻 犬k^hen⁴¹ | 懸高ken²² | 縣ken⁴¹；
 [et] 韻 血het⁴；
 [it] 韻 缺~喙k^hit⁴ | 挾it⁴；
 [yt] 韻 決訣kyt⁴ | 缺~點k^hyt⁴。

2.1.3.2.2.10.23 山攝合口韻裡比較特殊的讀音：半~靴：兩鞋。桓幫pan⁻⁵⁵ | 短桓端tøy⁴¹ | 管桓見yn⁻⁴¹脰~、køn⁴¹手~；關~門。刪合見køn⁴⁴ | 還刪合匣hen²²；捲仙合見kun⁴¹ | 泉仙合從sen²²；劣薛合來let²~lek² | 吸薛合昌ts^hot⁴；曰月合云uat²。

2.1.3.2.2.10.24 山攝裡帶有 [m p] 尾的字：

寒韻 刊溪k^ham⁴⁴ | 岸疑ŋiem⁴¹；
 山韻 鏟初ts^ham⁴¹；
 刪鐸韻 鋤崇tsap²；
 仙薛韻 遷清t^hem⁴⁴ | 蟬禪sim²² | 遣溪k^hem⁴¹；
 先屑韻 典端tem⁴¹ | 奠定tem⁴¹ | 墊定tem⁴¹ | 顯曉cim⁴¹；捏泥nep² | 切清cip⁴ | 穴匣hep²。

除了屑韻合口的「穴」以外，以上均為開口字。

2.1.3.2.2.10.25 山攝裡帶有 [ŋ k] 尾的字（除上文中已列出的字以外）：蠻刪明maŋ²²；便~宜。仙並peŋ⁻¹¹；括末見kuok⁴；捐仙合以kioŋ⁴⁴；鵠先合見kioŋ⁴⁴。

2.1.3.2.2.11 臻攝

2.1.3.2.2.11.1 臻攝開口一等痕韻主要讀作 [øŋ*陰平//ɔŋ*陽平、*陽去//yn*上聲] 韻：吞^{tʰøŋ⁴⁴} | 懇^{kyŋ⁴¹} | 痕^{høŋ²²} | 恨^{høŋ⁴¹} | 恩^{øŋ⁴⁴}。

2.1.3.2.2.11.2 痕韻還有兩個字讀作 [yn] 韻：跟根^{kyn⁴⁴}。

2.1.3.2.2.11.3 臻攝開口三等真質韻（除莊組和見曉組以外）讀作 [in*陰平、*上聲//en*陽平、*陰去、*陽去 et] 韻和 [iŋ*陰平//eŋ*陽平、*陽去 ek] 韻：

[in//en] 韻 敏^{min⁴¹} | 鄰^{len²²} | 進^{tʃen³⁵} | 新^{sin⁴⁴} | 信^{sen³⁵} | 珍^{tin⁴⁴} | 鎮^{ten³⁵} | 趁^{tʰen³⁵} | 陳^{ten²²} | 陣^{ten⁴¹} | 真^{tʃin⁴⁴} | 疹^{tʃin⁴¹} | 神^{sen²²} | 身^{sin⁴⁴} | 人^{en²²} | 仁^{目珠~nen⁻⁴⁴} | 認^{nen⁴¹}；
[et] 韻 筆^{pet⁴} | 密蜜^{met²} | 七^{tʃet⁴} | 實^{set²} | 日^{net²}；
[iŋ//eŋ] 韻 賓^{piŋ⁴⁴} | 貧^{peŋ²²} | 民^{meŋ²²} | 親^{ciŋ⁴⁴} | 秦^{tʃeŋ²²} | 盡^{tʃeŋ⁴¹} | 仁桃~^{neŋ²²}；
[ek] 韻 筆^{pek⁴} 又讀 | 匹^{pʰek⁴} | 漆^{tʃʰek⁴} | 疾^{tʃek²} | 悉^{sek⁴} | 秩^{tek²} | 質^{tʃek⁴} | 失室^{sek⁴}。

2.1.3.2.2.11.4 臻攝開口三等真質韻（除莊組和見曉組以外）還有兩個字讀作 [yn] 韻：身起~：起來^{lyn⁻⁴⁴} | 忍^{yn⁴¹}。

2.1.3.2.2.11.5 臻攝開口三等臻櫛韻莊組讀作 [en eŋ ek] 韻：臻^{tʃen⁴⁴}；榛~子^{tʃeŋ⁴⁴}；瑟^{sek⁴}。

2.1.3.2.2.11.6 臻攝開口三等真韻見曉組讀作 [in*陰平、*上聲//en*陽平、*陰去] 韻和 [yn*陰平、*上聲//øŋ*陽平] 韻，讀 [yn//øŋ] 韻的字都是重紐三等字：

[in//en] 韻 因^{in⁴⁴} | 緊^{kin⁴¹} | 印^{en³⁵} | 寅^{en²²}；
[yn//øŋ] 韻 巾^{kyn⁴⁴} | 銀^{ŋøŋ²²} | 弓^{yn⁴¹}。

2.1.3.2.2.11.7 臻攝開口三等質韻見曉組讀作 [et ek] 韻：乙^{et⁴} | 一^{et⁴}；吉^{kek⁴} | 逸^{ek²}。

2.1.3.2.2.11.8 臻攝開口三等般韻見曉組讀作 [yn*陰平、*上聲//øŋ*陽平、*陽去] 韻和 [iŋ*上聲//eŋ*陰去] 韻，以前者為主：

[yn//øŋ] 韻 斤筋kyn⁴⁴ | 勤芹k^høn²² | 近køn⁴¹ | 齷ŋøŋ²² | 欣ɕyn⁴⁴ | 隱yn⁴¹；
[iŋ//eŋ] 韻 謹kiŋ⁴¹ | 勁keŋ³⁵。

2.1.3.2.2.11.9 臻攝開口三等迄韻溪母「乞」讀作 [k^{hi}?⁴ 給；被] 或 [k^{hyt}⁴~食：乞丐]，前者應當是一種弱化讀音。

2.1.3.2.2.11.10 臻攝開口韻裡比較特殊的讀音：

痕韻 很heŋ⁴¹；
真韻 閩~江。明maŋ²² | 伸書t^høn⁴⁴ | 呻呻吟。書t^hen⁴⁴ | 韌日non⁴¹。

2.1.3.2.2.11.11 臻攝合口一等魂韻的讀音很複雜：

幫組 奔pøn⁴⁴ | 本pøn⁴¹ | 噴p^hun⁴⁴ | 盆puon²² | 湍吹pon²²、puon²² |
門mun²² | 悶muon⁴¹；
端精組 頓tøn³⁵ | 墩橋~tøn⁴¹ | 豚tøn²² | 嫩nøn⁴¹ | 論løn⁴¹ | 尊t^høn⁴⁴ | 村t^høn⁴⁴ |
忖想ts^høn²² | 寸ts^høn³⁵ | 孫søn⁴⁴ | 損søn⁴¹；
見曉組 昆k^høn⁴⁴ | 滾kun⁴¹ | 坤k^hun⁴⁴ | 困k^høn³⁵ | 昏hun⁴⁴ | 婚høn⁴⁴ | 魂høn²² |
溫un⁴⁴ | 穩un⁴¹。

以上可以概括如下：

	*陰平	*陽平	*上聲	*陰去	*陽去
幫組	øŋ、un	uon、øn、un	øŋ	——	uon
端精組	øŋ	øn	øŋ	øn	øn
見曉組	øŋ、un	øn	un	øn	——

2.1.3.2.2.11.12 臻攝合口一等沒韻見曉組讀作 [ɔt*陰入//øt*陽入] 韻：骨køt⁴ | 窟k^høt⁴ |
核桃~høt²。

2.1.3.2.2.11.13 臻攝合口三等諄韻端精章組和文韻見曉組都讀作 [un、yn*陰平、*上聲 // yn*上聲 // on*陽平、*陰去、*陽去] 韻：

諄韻 輪lon²² | 俊tson³⁵ | 筍syn⁴¹ | 巡son²² | 準tcyn⁴¹ | 春cyn⁴⁴ | 蠱cyn⁴¹ |
 順son⁴¹ | 舜son³⁵ | 閏non⁴¹；
 文韻 君軍kun⁴⁴ | 裙kon²² | 郡kon⁴¹ | 雲hon²² | 運on⁴¹。

2.1.3.2.2.11.14 臻攝合口三等術韻和物韻都讀作 [ot*陰入 // øt*陽入] 韻：

術韻 律lɔt² | 朮白~sɔt² | 出ts^hot⁴ | 術秫~米sɔt²；
 物韻 佛hɔt² | 物øt² | 屈k^hot⁴ | 掘衢物切kɔt² | 熨紆物切ot⁴。

2.1.3.2.2.11.15 臻攝三等文韻非組的讀音很複雜，除了 [un*陰平、*上聲 // yn*上聲 // on*陽平、*陽去] 韻以外，還有 [øn un uon] 韻等讀音：

[un//yn//on] 韻 分區~hun⁴⁴ | 粉hun⁴¹~hyn⁴¹ | 墳hon²² | 份hon⁴¹ | 文on²² |
 問~題on⁴¹；
 [øn] 韻 分~得pøn⁴⁴；
 [un] 韻 蚊mun²² | 問動詞mun³⁵；
 [uon] 韻 冀puon³⁵。

2.1.3.2.2.11.16 臻攝合口韻裡比較特殊的讀音：穩魂影yn⁴¹又讀；遵諄精tʃøn⁴⁴ | 樵~頭。
 諄心sun⁵⁵ | 潤諄日øn⁴¹；戍術心sut⁴；薰食~：抽烟。文曉høn⁴⁴。

2.1.3.2.2.11.17 臻攝裡帶有 [m] 尾的字：賢真禪sem⁴¹ | 慎真禪sem⁴¹。

2.1.3.2.2.11.18 臻攝裡帶有 [ŋ k ʔ] 尾的字（除上文中已列出的字以外）：勃渤沒
 並pɔʔ² | 沒沒明mok² | 突沒定tok²；均鈞諄見k^hiŋ⁴⁴ | 勻諄以øŋ²²；率~領蟀術生sɔk⁴ | 橘術見kek⁴。

2.1.3.2.2.12 宕攝

2.1.3.2.2.12.1 宕攝開口一等唐韻讀作 [oŋ*陰平、*上聲 // ɔŋ*陽平、*陰去、*陽去] 韻：幫poŋ⁴⁴
 | 榜poŋ⁴¹ | 黨toŋ⁴¹ | 湯toŋ⁴⁴ | 糖t^hoŋ²² | 浪loŋ⁴¹ | 葬tsɔŋ³⁵ | 倉ts^hoŋ⁴⁴ | 缸koŋ⁴⁴ | 糠k^hoŋ⁴⁴
 | 囤藏放k^hɔŋ³⁵ | 杭hoŋ²²。

2.1.3.2.2.12.2 宕攝開口一等鐸韻讀作 [ɔk ɔʔ] 韻：

[ɔk] 韻 博~票pɔk⁴ | 洛lɔk² | 作tsɔk⁴ | 閣kɔk⁴ | 鶴hɔk²；
 [ɔʔ] 韻 薄形容詞pɔʔ² | 膜mɔʔ² | 落日頭~山lɔʔ² | 索sɔʔ⁴。

2.1.3.2.2.12.3 開口鐸韻來母還有兩個字讀作 [æk*陰入//øk*陽入] 韻：落掉落læk⁴ | 駱løk²。

2.1.3.2.2.12.4 宕攝開口三等陽韻的讀音很複雜：

來母 良lion²² | 兩幾~lon⁴¹ | 諒lion⁴¹；
 精章組 漿tsɔŋ⁴⁴ | 蔣tsɔŋ⁴¹ | 醬tɕion³⁵ | 墻ɕion²² | 想sɔŋ⁴¹ | 章tsɔŋ⁴⁴ | 掌tsɔŋ⁴¹ |
 唱ɕion³⁵ | 傷sɔŋ⁴⁴ | 上sion⁴¹ | 讓nion³⁵；
 知組 張姓ton⁴⁴ | 長縣~漲ton⁴¹ | 帳tion³⁵ | 暢t^hion³⁵ | 腸tɔŋ²² | 場tion²² |
 丈長度單位tɔŋ⁴¹ | 杖t^hion⁴¹ | 娘娘母nion²² | 釀娘母nɔŋ⁴¹；
 莊組 裝tsɔŋ⁴⁴ | 壯tsɔŋ³⁵ | 闖ts^hɔŋ³⁵ | 創ts^hɔŋ⁴¹ | 牀ts^hɔŋ²² | 狀tsɔŋ⁴¹ |
 霜sɔŋ⁴⁴ | 爽~快sɔŋ⁻⁵⁵；
 見曉組 薑kion⁴⁴ | 強形容詞kion²² | 強勉~k^hion⁴¹ | 仰ion⁴¹ | 香ts^hɔŋ⁴⁴ |
 享ts^hɔŋ⁴¹ | 向ɕion³⁵ | 殃ion⁴⁴ | 秧ɔŋ⁴⁴ | 羊ion²² | 養ion⁴¹ | 癢sion⁴¹ |
 樣ion⁴¹。

以上可以概括如下，加單綫的讀音與開口一等唐韻相同：

	*陰平	*陽平	*上聲	*陰去	*陽去
來母	——	ion	on	——	ion
精章組	on	ion	on	ion	ion
知組	on	ɔŋ、ion	on	ion	ɔŋ、ion
莊組	on	ɔŋ	on	ɔŋ	ɔŋ
見曉組	ion、on	ion	ion	ion	ion

2.1.3.2.2.12.5 宕攝開口三等藥韻的讀音也很複雜，讀作 [yʔ ieʔ uʔ ɔk iɔk] 韻，
 [ɔk] 韻大概是 [iɔk] 韻以來母為條件脫落介音的讀音：

[yʔ] 韻 鵲□k^ha⁻⁵⁵~：喜鵲yʔ⁻⁴ | 著裝、盛tyʔ⁴ | 著尋~tyʔ² | 箸nyʔ² | 藥yʔ²；

[ieʔ] 韻 勺尿~ieʔ⁴ ;
 [uʔ] 韻 削suʔ⁴ ;
 [ɔk] 韻 略lɔk² ;
 [iɔk] 韻 雀ɕiɔk⁴ | 弱iɔk² | 約iɔk⁴ 。

2.1.3.2.2.12.6 宕攝開口韻裡比較特殊的讀音：兩數詞。陽來lan⁴¹ | 張量詞。陽知t^hɔŋ⁴⁴ 。

2.1.3.2.2.12.7 宕攝合口一等唐韻和合口三等陽韻的見曉組讀作 [oŋ*陰平、*上聲、*陰去 // ʊŋ*陰平、*陽平、*上聲] 韻：

唐韻 光koŋ⁴⁴ | 廣koŋ⁴¹ | 荒hoŋ⁴⁴ | 黃ʊŋ²² | 皇huŋ²² | 汪ʊŋ⁴⁴ ;
 陽韻 狂kuŋ²² | 況hoŋ³⁵ | 枉ʊŋ⁴¹ | 王ʊŋ²² | 往ʊŋ⁴¹ 。

*陰平、*上聲 [oŋ ʊŋ] 兩韻的分化是有條件的，零聲母字讀 [ʊŋ] 韻，其餘則讀 [oŋ] 韻。

2.1.3.2.2.12.8 宕攝合口一等鐸韻見母「郭」讀作 [kok⁴]，與通攝一等屋韻見母「穀」同音。

2.1.3.2.2.12.9 宕攝三等陽韻非組的讀音較為複雜，讀作 [oŋ//ʊŋ ʊŋ//oŋ æuŋ ɔŋ] 韻：

[oŋ//ʊŋ] 韻 方hoŋ⁴⁴ | 放解~hoŋ³⁵ | 芳hoŋ⁴⁴ | 紡hoŋ⁴¹ | 訪hoŋ⁴¹ | 亡ʊŋ²² |
 望希~ʊŋ⁴¹ ;
 [ʊŋ//oŋ] 韻 枋puŋ⁴⁴ | 放~假poŋ³⁵ | 房poŋ²² ;
 [æuŋ] 韻 芒菅~：蘆葦mæuŋ²² | 網mæuŋ⁴¹ ;
 [ɔŋ] 韻 望往遠處看mɔŋ⁴¹ 。

[oŋ//ʊŋ] 韻和 [ʊŋ//oŋ] 韻的分布如下：

	*陰平	*陽平	*上聲	*陰去	*陽去
[oŋ//ʊŋ] 韻	oŋ	ʊŋ	oŋ	oŋ	ʊŋ
[ʊŋ//oŋ] 韻	ʊŋ	oŋ	——	oŋ	——

此處筆者考慮到非組聲母是否保存著雙唇音的音值這一標準，而設了兩組不同的韻母。

2.1.3.2.2.12.10 宕攝三等藥韻奉母的「縛」，江攝二等覺韻幫母的「剝」和通攝一屋韻並母的「曝」都讀作 [uʔ] 韻：縛puʔ²；剝puʔ⁴；曝p^huʔ²。

2.1.3.2.2.12.11 宕攝裡帶有 [n t] 尾的字：託托鐸開透thɔt⁴；擴鐸合溪^{k^h}uot⁴；匡筐陽合溪^{k^h}ən⁴⁴。

2.1.3.2.2.13 江攝

2.1.3.2.2.13.1 江攝開口二等江韻讀作 [oŋ/*陰平//ɔŋ/*陽平、*陰去、*陽去] 韻和 [øŋ] 韻，前者與宕攝開口一等唐韻相同，後者則與通攝開口一等東冬韻相同：

[oŋ//ɔŋ] 韻 邦poŋ⁴⁴ | 棒蚌p^hoŋ⁴¹ | 窗~門罔thoŋ⁻¹¹ | 𪛗koŋ⁴⁴ | 降~神kəŋ³⁵ |
降投~ɔŋ⁻²² | 項hoŋ⁴¹；
[øŋ] 韻 雙søŋ⁴⁴ | 江閩~køŋ⁴⁴ | 港køŋ⁴¹。

2.1.3.2.2.13.2 江攝開口二等覺韻讀作 [ɔk ɔʔ] 韻和 [æk/*陰入//øk/*陽入] 韻，前者與宕攝開口一等鐸韻相同，後者則與通攝開口一等屋韻相同：

[ɔk] 韻 駁pɔk⁴ | 樸p^hɔk⁴ | 戳直角切ts^hɔk² | 覺感~kɔk⁴ | 嶽ŋɔk²；
[ɔʔ] 韻 桌tɔʔ⁴ | 鐸sɔʔ² | 學ɔʔ²；
[æk//øk] 韻 戳t^hæk⁴ | 濁tøk² | 角kæk⁴ | 殼k^hæk⁴。

關於「剝」字讀音，請看 2.1.3.2.2.12.10。

2.1.3.2.2.13.3 江攝裡比較特殊的讀音：窗~門罔。江初thaŋ⁴⁴ 又讀 | 講江見kuŋ⁴¹ | 腔江溪^{k^h}ioŋ⁴⁴；餃覺見kieu⁴¹ | 握覺影øk⁴。

2.1.3.2.2.14 曾攝

2.1.3.2.2.14.1 曾攝開口一等登韻主要讀作 [eŋ*陰平//eŋ*陽平、*陽去] 韻和 [en iŋ] 韻，[en] 韻只有端組字：

[eŋ//eŋ] 韻 朋peŋ²² | 燈teŋ⁴⁴ | 增tʃeŋ⁴⁴ | 曾~經層tsen²² | 贈tsen⁴¹ | 恒heŋ²²；
 [en] 韻 凳ten³⁵ | 藤ten²²；
 [iŋ] 韻 戩~稗tiŋ⁻⁵⁵ | 肯溪k^hiŋ⁴¹。

2.1.3.2.2.14.2 曾攝開口一等德韻主要讀作 [ɛk*陰入//ɛk*陽入 œk*陰入//øk*陽入] 韻：

[ɛk//ɛk] 韻 德tek⁴ | 特tek² | 則tsek⁴ | 塞sek⁴ | 刻k^hɛk⁴ | 黑hek⁴；
 [œk//øk] 韻 北pœk⁴ | 墨默møk²。

2.1.3.2.2.14.3 曾攝開口三等蒸韻主要讀作 [in*陰平//en*陽平、*陰去] 韻和 [iŋ*陰平//eŋ*陽平、*陰去] 韻：

[in//en] 韻 憑pen²² | 症tʃen³⁵ | 稱名~ɕin⁴⁴ | 秤tʃ^hen³⁵ | 繩sen²² | 升容量單位tɕin⁴⁴ | 應應答en³⁵ | 蠅sen²²；
 [iŋ//eŋ] 韻 冰piŋ⁴⁴ | 菱leŋ²² | 乘加減~除seŋ²² | 勝~利seŋ³⁵ | 承seŋ²² | 興高~heŋ³⁵ | 鷹iŋ⁴⁴。

2.1.3.2.2.14.4 曾攝開口三等職韻（除莊組以外）主要讀作 [et ɛk] 韻：

[et] 韻 逼pet⁴ | 力let² | 直tet² | 食~指set² | 拭tʃ^het⁴；
 [ɛk] 韻 逼pek⁴ 又讀 | 力lek² 又讀 | 即tʃek⁴ | 息sek⁴ | 值~班tek² | 職tʃek⁴ | 識式sek⁴ | 殖tek² | 極kek²。

「值錢」的「值」讀作 [tit⁻¹]。這是連讀音，相應的單字音應該是 [tet²]。

2.1.3.2.2.14.5 曾攝開口三等職韻莊組讀作 [ɛk] 韻：側tsek⁴ | 測ts^hɛk⁴ | 色sek⁴。

2.1.3.2.2.14.6 開口職韻還有三個字讀作 [i ei] 韻：鯽~魚。精tɕi⁻⁵⁵ | 憶億意影ei³⁵。

2.1.3.2.2.14.7 曾攝開口韻裡比較特殊的讀音：

登韻 崩幫puŋ⁴⁴ | 等端tyuŋ⁴¹ | 鄧定ten⁴¹ | 能泥nœuŋ²² | 稜菠~菜。來lin²²；
 德韻 蔔蘿~。並pok² | 得端ŋiŋ⁴助詞、tit⁴...~煞 | 賊從tʃet²；
 蒸韻 徵知tʃen⁴⁴ | 蒸章tʃen⁴⁴ | 稱對~。昌ts^hen³⁵；
 職韻 食吃。船cieŋ²。

2.1.3.2.2.14.8 曾攝裡帶有 [m p] 尾的字：孕蒸以em⁴¹；食扁~。職船nep⁻⁵ | 翼職以sep²。

2.1.3.2.2.15 梗攝

2.1.3.2.2.15.1 梗攝開口二等庚耕韻讀作 [aŋ ieŋ eŋ*陰平//eŋ*陽平、*陽去 øŋ*上聲//œuŋ*陽去] 韻：

[aŋ] 韻 彭p^haŋ²² | 盲maŋ²² | 撐t^haŋ⁴⁴ | 生saŋ⁴⁴ | 省~錢saŋ⁴¹ | 更三~kaŋ⁴⁴ |
 坑k^haŋ⁴⁴ (庚韻)；爭tsaŋ⁴⁴ (耕韻)；
 [ieŋ] 韻 行走kieŋ²² (庚韻)；
 [eŋ/eŋ] 韻 庚羹keŋ⁴⁴ | 硬ŋeŋ⁴¹ | 亨heŋ⁴⁴ | 行~為heŋ²² | 杏heŋ⁴¹ (庚韻)；
 萌meŋ²² | 耕keŋ⁴⁴ | 幸heŋ⁴¹ | 驚eŋ⁴⁴ (耕韻)；
 [øŋ//œuŋ] 韻 猛møŋ⁴¹ | 孟mœuŋ⁴¹ (庚韻)。

2.1.3.2.2.15.2 梗攝開口二等陌麥韻讀作 [aŋ ieŋ ek*陰入//ek*陽入] 韻：

[aŋ] 韻 百paŋ⁴ | 拍p^haŋ⁴ | 白paŋ² | 宅t^haŋ² | 格kaŋ⁴ | 客k^haŋ⁴ (陌韻)；
 掰paŋ⁴ | 麥maŋ² | 冊ts^haŋ⁴ | 隔kaŋ⁴ (麥韻)；
 [ieŋ] 韻 拆t^hieŋ⁴ | 搦nieŋ² | 額ŋieŋ² (陌韻)；摘tieŋ⁴ (麥韻)；
 [ek/ek] 韻 迫p^hek⁴ | 魄p^hek⁴ | 澤tek² (陌韻)；責tsek⁴ | 策ts^hek⁴ | 革kek⁴ (麥韻)。

2.1.3.2.2.15.3 梗攝開口三等庚清韻和四等青韻讀作 [aŋ ieŋ*陽平、*陰去、*陽去//iaŋ*陰平、*上聲 iŋ*陰平、*上聲//eŋ*陽平、*陰去、*陽去 eŋ in*陰平、*上聲//en*陽平、*陰去] 韻：

[aŋ] 韻 柄paŋ³⁵ | 平paŋ²² | 病paŋ⁴¹ | 明~年maŋ²² (庚三韻)；
 領脰~laŋ⁴¹ | 井tsaŋ⁴¹ | 清福~ts^haŋ⁴⁴ | 請ts^haŋ⁴¹ | 晴saŋ²² | 姓saŋ³⁵ |
 鄭taŋ⁴¹ | 正~月tsaŋ⁻¹¹ | 聲saŋ⁴⁴ (清韻)；

- 鼎鍋⁴¹ | 聽廳⁴⁴ | 青^{ts^haŋ⁴⁴} | 醒^{ts^haŋ⁴¹} | 經~布^{kaŋ⁴⁴} (青韻) ;
- [ieŋ//iaŋ] 韻 命^{mieŋ⁴¹} | 驚^{kiaŋ⁴⁴} | 鏡^{kien³⁵} | 迎^{ŋien²²} | 影有~^{iaŋ⁴¹} (庚三韻) ;
- 餅^{piaŋ⁴¹} | 併^{pieŋ³⁵} | 名^{mien²²} | 領占~^{liaŋ⁴¹} | 程^{t^hien²²} | 正形容詞^{ɕien³⁵} |
- 聖^{sien³⁵} | 城^{sien²²} | 羸^{ien²²} (清韻) ; 鼎鍋^{tiaŋ⁴¹}又讀 | 定^{tien⁴¹} (青韻) ;
- [iŋ//eŋ] 韻 兵^{piŋ⁴⁴} | 丙^{piŋ⁴¹} | 鳴^{meŋ²²} | 皿^{miŋ⁴¹} | 京^{kiŋ⁴⁴} | 敬^{keŋ³⁵} | 慶^{k^hen³⁵} |
- 英^{iŋ⁴⁴} (以上庚三韻) ; 聘^{p^hen³⁵} | 令^{leŋ⁴¹} | 精^{ɕeŋ⁴⁴} | 清~楚^{ɕiŋ⁴⁴} |
- 情^{t^hen²²} | 靜^{t^hen⁴¹} | 嬰^{iŋ⁴⁴} (清韻) ; 釘名詞^{tiŋ⁴⁴} | 頂^{tiŋ⁴¹} | 釘動詞^{ten³⁵} |
- 亭^{ten²²} | 靈^{leŋ²²} | 星^{siŋ⁴⁴} | 磬^{k^hiŋ⁴⁴} | 形^{heŋ²²} (青韻) ;
- [eŋ] 韻 盟^{meŋ²²} (庚三韻) ;
- [in//en] 韻 明~早^{min⁻⁵⁵} (庚三韻) ; 整^{ɕein⁴¹} | 政^{t^hen³⁵} | 輕^{k^hin⁴⁴} (清韻) ;
- 瓶^{pen²²} (青韻) 。

2.1.3.2.2.15.4 開口三等庚韻影母還有兩個字讀作 [oŋ*上聲//ɔŋ*陰去] 韻，與宕攝開口一等唐韻相同：影^子oŋ⁴¹ | 映^盼ɔŋ³⁵。

2.1.3.2.2.15.5 梗攝開口三等昔韻讀作 [yʔ ieʔ ek ek et] 韻：

- [yʔ] 韻 借資昔切^{ɕeyʔ⁴} | 蓆^{ɕeyʔ²} | 炙^{ɕeyʔ⁴} | 尺^{ɕeyʔ⁴} | 射^{食亦切}syʔ² |
- 石~□^{lan⁻²²} : 石頭syʔ² | 液出~syʔ² ;
- [ieʔ] 韻 僻^{p^hieʔ⁴} | 擲^{tieʔ²} | 刺^{七迹切}ɕieʔ⁴ | 迹^{tɕieʔ⁴} | 隻^{tɕieʔ⁴} | 赤^{ɕieʔ⁴} | 益^{ieʔ⁴} ;
- [ek] 韻 積脊^{t^hek⁴} | 惜可~昔^{sek⁴} | 釋^{sek⁴} | 譯^{ek²} ;
- [ek] 韻 斥^{ts^hek⁴} ;
- [et] 韻 夕^{set²} | 石~鼠 : 兔子^{set²} 。

開口三等陌韻疑母的「逆」讀作 [ŋek²]，也是 [ek] 韻。

2.1.3.2.2.15.6 梗攝開口四等錫韻讀作 [ieʔ ek et] 韻：

- [ieʔ] 韻 壁^{pieʔ⁴} | 羅^{tieʔ²} | 歷一種竹器^{lieʔ²} ;
- [ek] 韻 滴^{tek⁴} | 踢^{t^hek⁴} | 敵^{tek²} | 歷曆^{lek²} | 績^{t^hek⁴} | 戚^{t^hek⁴} | 錫^{sek⁴} |
- 激^{kek⁴} ;
- [et] 韻 歷曆^{let²}又讀。

2.1.3.2.2.15.7 梗攝開口韻裡比較特殊的讀音：打^{庚二端}ta⁴¹ | 梗菜^{。庚二見}kuəŋ⁴¹；核^{對。麥匣}hət²。

2.1.3.2.2.15.8 梗攝合口二等庚韻和麥韻有三個字讀作 [uoŋ uoʔ] 韻：橫^{庚合二}huəŋ²²；劃筆^{~畫麥合二}uoʔ²。

2.1.3.2.2.15.9 梗攝合口三等庚清韻和昔韻都讀作開口呼：

庚韻	兄ts ^h aŋ ⁴⁴ ；榮en ²² 永min ⁴¹ 泳詠min ⁴¹ ；
清韻	營軍隊的編制單位ieŋ ²² ；傾k ^h iŋ ⁴⁴ 瓊keŋ ²² 穎iŋ ⁴¹ ；
昔韻	疫役ek ² 。

2.1.3.2.2.15.10 梗攝合口韻裡比較特殊的讀音：礦^{庚二見}k^hoŋ⁴¹；宏^{耕匣}p^heŋ²²。

2.1.3.2.2.15.11 梗攝裡帶有 [m p] 尾的字：衡^{庚開二匣}ham²²；屨^{陌開三群}k^hiap²；席^{主~}。昔開邪sep²。

2.1.3.2.2.15.12 梗攝裡帶有 [n] 尾的字（除上文中已列出的字以外）：螳^{清開徹}t^hen⁴⁴。

2.1.3.2.2.16 通攝

2.1.3.2.2.16.1 通攝一等東冬韻讀作 [øŋ/*陰平、*上聲//œuŋ/*陽平、*陰去、*陽去 uŋ/*陰平、*上聲//oŋ/*陽平、*陰去、*陽去] 韻：

[øŋ//œuŋ] 韻 蠓møŋ⁴¹ | 東tøŋ⁴⁴ | 凍棟tœuŋ³⁵ | 通t^høŋ⁴⁴ | 桶t^høŋ⁴¹ | 銅筒tœuŋ²² | 桐t^hœuŋ²² | 動□^{tin-24}~：動nœuŋ⁴¹ | 洞tœuŋ⁴¹ | 籠輦lœuŋ²² | 攏løŋ⁴¹ | 弄lœuŋ⁴¹ | 棕tʃøŋ⁴⁴ | 粽tsœuŋ³⁵ | 葱tʃ^høŋ⁴⁴ | 送sœuŋ³⁵ | 工køŋ⁴⁴ | 空k^høŋ⁴⁴ | 翁øŋ⁴⁴ | 瓮œuŋ³⁵ | 紅œuŋ²²（東韻）；冬tøŋ⁴⁴ | 農人膿nœuŋ²² | 宋sœuŋ³⁵（冬韻）；

[uŋ//oŋ] 韻 篷p^hoŋ²² | 蒙moŋ²² | 董懂tuŋ⁴¹ | 痛t^hoŋ³⁵ | 同toŋ²² | 動勞~toŋ⁴¹ | 總tsuŋ⁴¹ | 聰ts^huŋ⁴⁴ | 功kuŋ⁴⁴ | 孔k^huŋ⁴¹ | 控k^huŋ⁴¹ | 洪hoŋ²²（東韻）；統t^huŋ⁴¹ | 鬆suŋ⁴⁴（冬韻）。

2.1.3.2.2.16.2 通攝一等屋韻讀作 [œk*陰入//øk*陽入 ok] 韻：

[œk//øk] 韻 讀^høk² | 鹿løk² | 簍裝童屍的棺材løk⁴ | 鑿昨木切tʃ^høk²；

[ok] 韻 木mok² | 獨tok² | 族tsok² | 速sok⁴ | 穀谷kok⁴ | 屋ok⁴。

關於「曝」字的讀音，請看 2.1.3.2.2.12.10。

2.1.3.2.2.16.3 通攝一等沃韻讀作 [ok] 韻：篤督tok⁴ | 毒tok²。

2.1.3.2.2.16.4 通攝一等韻裡比較特殊的讀音：農~民。冬泥nøŋ²² | 宗冬精tɕyũ⁴⁴；沃沃影uʔ⁴。

2.1.3.2.2.16.5 通攝三等東鍾韻（除非組以外）讀作 [œuŋ yuŋ*陰平、*上聲//øŋ*陽平、*陰去、*陽去] 韻：

[œuŋ] 韻 蟲^hœuŋ²²（東韻）；重形容詞tœuŋ⁴¹ | 共~許款kœuŋ⁴¹（鍾韻）；

[yuŋ//øŋ] 韻 隆løŋ²² | 中~國忠tyuŋ⁴⁴ | 中~毒tøŋ³⁵ | 仲tøŋ⁴¹ | 終tɕyũ⁴⁴ | 眾tʃøŋ³⁵ | 銃tʃ^høŋ³⁵ | 戎絨øŋ²² | 弓宮kyuŋ⁴⁴ | 窮køŋ²² | 雄høŋ²²（東韻）；濃nøŋ²² | 龍løŋ²² | 踪tɕyũ⁴⁴ | 從介詞tʃøŋ²² | 松~柴søŋ²² | 誦訟søŋ⁴¹ | 重~陽tøŋ²² | 鐘鍾盅tɕyũ⁴⁴ | 腫tɕyũ⁴¹ | 春tɕyũ⁴⁴ | 茸øŋ²² | 恭kyuŋ⁴⁴ | 供做~køŋ³⁵ | 庸øŋ²² | 用øŋ⁴¹（鍾韻）。

2.1.3.2.2.16.6 通攝三等東鍾韻和屋燭韻的非組和明母分別讀作 [uŋ*陰平、*上聲//øŋ*陽平、*陽去] 韻和 [ok] 韻：

東韻 風huŋ⁴⁴ | 豐huŋ⁴⁴ | 馮huŋ²² | 鳳huŋ⁴¹；

鍾韻 封huŋ⁴⁴ | 峰huŋ⁴⁴ | 蜂p^huŋ⁴⁴ | 捧p^huŋ⁴¹ | 逢huŋ²² | 奉huŋ⁴¹；

屋韻 福hok⁴ | 腹~肚pok⁴ | 覆臉朝下躺在牀上p^hok⁴ | 服hok² | 匍匐pok² | 目~屎mok²；

燭韻 袱hok²。

2.1.3.2.2.16.7 通攝三等屋韻（除非組以外）讀作 [øk] 韻：六陸løk² | 肅宿~舍søk⁴ | 竹築tøk⁴ | 軸tøk² | 縮縮小^htøk⁴ | 祝粥tʃøk⁴ | 叔tʃøk⁴ | 熟煮~søk² | 肉nøk² | 菊køk⁴ | 麴k^høk⁴ | 畜牧~旭曉høk⁴ | 鬱øk⁴ | 育øk²。

2.1.3.2.2.16.8 通攝三等東屋韻明母的「夢」和「目大細～」讀作 [œuŋ øk] 韻：夢 mœuŋ³⁵；目大細～møk²。

2.1.3.2.2.16.9 通攝三等燭韻讀作 [uŋ øk] 韻：

[uŋ] 韻 綠錄 luŋ² | 粟 ts^huŋ⁴ | 燭 tsuŋ⁴ | 曲～尺 k^huŋ⁴ | 局 kuŋ² | 獄 ŋuŋ²；
[øk] 韻 足 tʃøk⁴ | 促 tʃ^høk⁴ | 俗 søk² | 贖 søk² | 屬 søk² | 辱 øk² | 玉 ŋøk² | 浴 øk²。

2.1.3.2.2.16.10 通攝三等韻裡比較特殊的讀音：貢東一見 køŋ³⁵；中東三知 teŋ⁴⁴～農、ton⁴⁴ 廳～ | 崇東三崇 tsoŋ²² | 充東三昌 ts^hoŋ⁴⁴；縮屋三生 søk⁴ 又讀；龍～困：龍眼。鍾來 leŋ²² | 沖鍾昌 ts^hoŋ⁴⁴ | 共和，跟。鍾群 kɛŋ²；東燭書 søk⁴。

2.1.3.2.2.16.11 通攝裡帶有 [m] 尾的字：熊東三云 hem²²。

2.1.3.2.2.16.12 通攝裡帶有 [n t] 尾的字：烘東一曉 høn⁴⁴；禿屋一透 t^hot⁴；腹～臍。屋三非 put⁴ 又讀 | 目～珠。屋三明 mit⁻⁴；鞏鍾見 k^hyn⁴¹ | 恐鍾溪 k^hyn⁴¹ | 胸凶兇鍾曉 cyn⁴⁴ | 雍鍾影 yn⁴⁴ | 擁鍾影 yn⁴¹ | 勇涌鍾以 yn⁴¹。

2.1.3.2.3 聲調

2.1.3.2.3.1 古平聲和古入聲按古聲母的清濁分陰陽兩類：

古清平 豬知 ty⁴⁴ | 基見 ki⁴⁴ | 單端 tan⁴⁴ | 潘姓。滂 p^han⁴⁴ | 幫幫 poŋ⁴⁴ | 湯透 t^hoŋ⁴⁴；
古濁平 磨動詞。明 muo²² | 來來 lei²² | 池澄 ti²² | 沉澄 t^hem²² | 寒匣 kan²² | 堂定 tɔŋ²²；
古清入 答端 tap⁴ | 鴨影 ap⁴ | 割見 kat⁴ | 八幫 pet⁴ | 七清 t^het⁴ | 拆徹 t^hieŋ⁴；
古濁入 拔並 pet² | 藥以 yŋ² | 墨明 møk² | 賊從 t^het² | 敵定 tek² | 綠來 luŋ²。

2.1.3.2.3.2 古清上聲字和次濁上聲字。今讀開尾韻的字歸入陽去，讀非開尾韻的字則歸入上聲：

古清上 左精 tso⁴¹ | 寫心 sie⁴¹ | 煮章 tcy⁴¹ | 補幫 pu⁴¹ | 洗心 se⁴¹ | 比幫 pi⁴¹ | 好曉 ho⁴¹；
拐見 kuai⁴¹ | 使生 sai⁴¹ | 走精 tsau⁴¹ | 簡見 kan⁴¹ | 本幫 pøn⁴¹ | 搶清 ts^hoŋ⁴¹；
古次濁上 馬明 ma⁴¹ | 野以 ie⁴¹ | 女娘 ny⁴¹ | 奶泥 ne⁴¹ | 米明 mi⁴¹ | 腦泥 no⁴¹ |
戌明 mu⁴¹；卯明 mau⁴¹ | 了來 lieu⁴¹ | 染日 nem⁴¹ | 滿明 man⁴¹ | 養以 ion⁴¹ |
嶺來 lan⁴¹。

上聲和陽去之間的對立不一定很穩定，請看上文 2.1.3.1.3 的說明 2。

2.1.3.2.3.3 除了大多數今讀非開尾韻的古次濁上聲字歸上聲以外，還有一部分口語字歸入陽去。例如：老形容詞。來lau⁴¹ | 藕疑ŋau⁴¹ | 卯來lon⁴¹ | 遠云hun⁴¹ | 兩數詞。來lan⁴¹ | 癢以sion⁴¹ | 網微mœuŋ⁴¹。

2.1.3.2.3.4 另外，還有三個今讀上聲的古次濁上聲字韻母的表現與全濁上聲相同：耳日nei⁴¹（比較，米明mi⁴¹；是禪sei⁴¹） | 五~張。疑ŋou⁴¹（比較，午疑ŋu⁴¹；戶匣hou⁴¹） | 有云ou⁴¹（比較，武微u⁴¹；白群k^hou⁴¹）。

2.1.3.2.3.5 在連讀調中，來自清上聲、次濁上聲的陽去和來自全濁上聲、濁去聲的陽去之間仍有不同的表現，參看 2.1.3.3 的〈表 6〉。

2.1.3.2.3.6 在連讀調中，讀作上聲 [ei ou øy] 韻的古全濁上聲、濁去聲字和其他上聲字之間仍有不同的表現，參看 2.1.3.3 的說明 5。

2.1.3.2.3.7 古清去聲讀作陰去。例如：破滂p^huo³⁵ | 價見ka³⁵ | 對端toi³⁵ | 四心sei³⁵ | 臭昌ts^hau³⁵ | 暗影am³⁵ | 勸溪k^hun³⁵ | 壯莊tsɔŋ³⁵。

2.1.3.2.3.8 古全濁上聲字和濁去聲字。今韻母為 [ei ou øy] 韻的字讀作上聲，其餘均讀陽去：

古全濁上	被被子。並p ^h ui ⁴¹ 抱並pɔ ⁴¹ 柱澄t ^h eu ⁴¹ 淡定tam ⁴¹ 近群kɔn ⁴¹ ； 巨群kɔy ⁴¹ 序邪sɔy ⁴¹ 腐奉pou ⁴¹ 痔澄tei ⁴¹ 市禪t ^h ei ⁴¹ 舅群kou ⁴¹ ；
古濁去	袋定toi ⁴¹ 內泥noi ⁴¹ 吠奉poi ⁴¹ 帽明mɔ ⁴¹ 念~經。泥nem ⁴¹ 鄭澄taŋ ⁴¹ ； 度定tou ⁴¹ 鷺來lou ⁴¹ 箸澄tɔy ⁴¹ 遇疑ŋøy ⁴¹ 備並pei ⁴¹ 二日nei ⁴¹ 。

2.1.3.2.3.9 除了大多數次濁去聲字歸陽去或上聲以外，還有一部分口語字歸陰去：罵明ma³⁵ | 墓明mu³⁵ | 露來lou³⁵ | 瀘來li³⁵ | 鏽鏽。來ləy³⁵ | 妹明muoi³⁵ | 利~息。來lei³⁵ | 餌日nei³⁵ | 鹽醃製。以sim³⁵ | 面臉。明min³⁵ | 硯疑ŋin³⁵ | 問微mun³⁵ | 讓日nion³⁵ | 夢明mœuŋ³⁵。

2.1.3.2.3.10 大多數全濁去聲字歸陽去或上聲。除此以外，有五個口語字歸陰去，而且這些字的聲母均為清送氣音：蛇海蟄。澄t^ha³⁵ | 樹禪t^heu³⁵ | 稗並p^he³⁵ | 鼻並p^hei³⁵ | 飼邪t^hei³⁵。

2.1.3.3 連讀調

九都話兩字組的連讀規律見〈表 6〉。由於連讀調的規律上存在區別，要把作為前字的陽去分成兩類：陽去 α 和陽去 β 。陽去 α 來自古清上聲和大多數今讀陽去的次濁上聲，陽去 β 則來自全濁上聲、濁去聲和少數次濁上聲。前者相當於其他方言的上聲，後者則相當於陽去。參看 3.4.3 的說明 5。

〈表 6〉九都話兩字組連讀表

1 \ 2	陰平 44	陽平 22	上聲 <u>41</u>	陰去 35	陽去 41	陰入 4	陽入 2
陰平 44	44 44 44	44 22 44	44 <u>41</u> 24	44 35	44 41 24	44 4 5	44 2 11 4
陽平 22	22 44 11	22 22 11	22 <u>41</u> 44	22 35 11	22 41 44	22 4 11 5	22 2 11
上聲 <u>41</u>	<u>41</u> 44 55	<u>41</u> 22 55	<u>41</u> <u>41</u> 55	<u>41</u> 35 55	<u>41</u> 41 55	<u>41</u> 4 55	<u>41</u> 2 55 5
陰去 35	35 44 55	35 22 44 553	35 <u>41</u> 55	35 35 55	35 41 55	35 4 55	35 2 55 5
陽去 α 41	41 44 55	41 22 55	41 <u>41</u> 55	41 35 55	41 41 55	41 4 55	41 2 55 5
陽去 β 41	41 44 44	41 22 11	41 <u>41</u> 24	41 35 44	41 41 24	41 4 44 5	41 2 11 4
陰入 4	4 44 5 _____	4 22 553 _____	4 <u>41</u> 5 _____	4 35 5 _____	4 41 5 _____	4 4 5 _____	4 2 5 5 _____
	4 44 55	4 22 44 553	4 <u>41</u> 55	4 35 55	4 41 55	4 4 55	4 2 55 5
陽入 2	2 44 4 _____	2 22 1 _____	2 <u>41</u> 24	2 35 4 _____	2 41 24	2 4 4 5 _____	2 2 1 4 _____
	2 44 44	2 22 11		2 35 44		2 4 44 5	2 2 11 4

說明：

1. 重音一般落在後字。
2. [55 41]、[5 41]、[55 41] 和 [5 41] 裡的後字 [41] 和 [41] 有時分別讀得接近 [52] 和 [52]。
3. [44 41] 和 [44 41] 前後字的調值都比較低，實際調值接近 [33 31] 和 [33 31]。
4. [55 22] 裡的後字 [22] 比其他 [22] 調稍為高一點。
5. [ei ou øy] 韻的上聲字（除來自古清上和古次濁上的 [øy] 韻字以外）作前字時，其連讀調與「陽去 β+X」相同。例如：地基 $tei^{41-44} ki^{44}$ | 伏雞 $pou^{41-44} ki^{44}$ | 有形漂亮 $ou-u^{41-11} heŋ-eŋ^{22}$ | 箸筒盛筷子的器具 $tøy^{41-11} tœuŋ-lœuŋ^{22}$ 。
6. 「陽入+上聲」[24 41] 和「陽入+陽去」[24 41] 裡的前字 [24]，帶有 [p t k ?] 韻尾時讀短調，脫落 [?] 韻尾時則讀長調。
7. [?] 尾陰陽入字做前字時，多數脫落韻尾而變為舒聲，少數則保持 [?] 尾。後者主要是「拍打+X」結構和「食吃+X」結構。例如：客廳 $k^h a? - k^h a^{4-55} t^h aŋ-l aŋ^{44}$ | 桌舷桌邊 $t o? - t o^{4-44} k i n-i n^{22-553}$ | 燭臺 $t s u? - t s u^{4-44} l o i^{22-553}$ | 粟種穀種 $t s^h u? - t s^h u^{4-55} t c y u ŋ - y u ŋ^{41}$ | 隻半一個半 $t c i e? - t c i e^{4-55} p u o n - u o n^{35}$ | 各 \square 別的地方 $k o? - k o^{4-55} t o i - l o i^{35}$ | 客店客棧 $k^h a? - k^h a^{4-55} t e m - l e m^{35}$ | 桌屨抽屨 $t o? - t o^{4-55} t^h e^{35}$ | 拍陣打仗 $p^h a? - p^h a^{4-55} t e n - l e n^{41}$ | 桌下 $t o? - t o^{4-55} a^{41}$ | 曲尺 $k^h u? - k^h u^{4-55} c y? - y?^{41}$ | 赤肉瘦肉 $c i e? - c i e n^{5-55} n o k^{2-5}$ | 錫箔 $s e k - s e m^{4-55} m o?^{2-5}$ | 落山(日頭)落山 $l o? - l o^{2-44} s a n - l a n^{44}$ | 食薰抽烟 $c i e? - c i e^{2-44} h o n^{44}$ | 曝晴曬太陽 $p^h u? - p^h u^{2-11} s a ŋ - l a ŋ^{22}$ | 白匏瓠子 $p a? - p a^{2-11} p o u - \beta o u^{22}$ | 白糖 $p a? - p a^{2-11} t^h o ŋ - l o ŋ^{22}$ | 麥稈麥秸 $m a? - m a^{2-24} k a n - a n^{41}$ | 白露 $p a? - p a^{2-44} l o u^{35}$ | 白菜 $p a? - p a^{2-44} t s^h a i - i a i^{35}$ | 石後地名 $s y? - s y^{2-24} h e u - e u^{41}$ | 綠豆 $l u? - l u^{2-24} t a u - l a u^{41}$ | 藥丸 $y? - y^{2-11} u n^{22}$ | 食飯吃早飯 $c i e? - c i e^{2-24} p u n - u n^{41}$ | 白飯大米飯 $p a? - p a^{2-24} p u n - u n^{41}$ | 白鴿鴿子 $p a? - p a^{2-44} a p^{5}$ | 白朮 $p a? - p a^{2-11} s o t - l o t^{2-4}$ (以上變為舒聲)；拍針打針 $p^h a?^{4-5} t f e m^{44}$ | 拍油榨油 $p^h a?^{4-5} e u^{22-553}$ | 拍寒發瘧子 $p^h a?^{4-5} k a n^{22-553}$ | \square 餅煎餅 $k o?^{4-5} p i a ŋ^{41}$ | 剝菜擇菜 $p u?^{4-5} t s^h a i^{35}$ | 拍洞鑽洞 $p^h a?^{4-5} t o e u ŋ^{41}$ | 拍鐵打鐵 $p^h a?^{4-5} t^h i t - l i t^{41}$ | 各 \square 別的東西 $k o?^{4-5} n o?^{41}$ | 桌角 $t o?^{4-5} k o e k^{41}$ | 食臊吃葷 $c i e?^{2-4} t s^h o^{44}$ | 食酒喝酒 $c i e?^{2-24} t c i u^{41}$ | 食奶吃奶 $c i e?^{2-4} n e i^{35}$ (以上保持 [?] 尾)。
8. 「動詞+補語、助詞(不讀輕聲的)」結構均不變調。例如：離開 $l i^{22} k^h u i^{44}$ | \square 死溺死 $p o u^{22} s i^{41}$ | \square 著猜中 $t e n^{22} t y?^{22}$ | 尋著找到 $s e m^{22} t y?^{22}$ | 講好說完 $k u ŋ^{41} h o^{41}$ | 戴正 $t a i^{35} t c i e ŋ^{35}$ | 轉去回去 $t o n^{41} k^h i o^{35}$ | 去過 $k^h i o^{35} k u^{35}$ | 睏去睡著 $k^h o n^{35} k^h i o^{35}$ | 解開 $k e^{41} k^h u i^{44}$ | \square 起提起 $k u o n^{41} k^h i^{41}$ | 拗斷 $f a^{41} t o n^{41}$ | 煮熟 $t c y^{41} s o k^{22}$ | 坐著坐在 $s o i^{41} t y?^{22}$ | 碰著遇見 $p^h o ŋ^{41} t y?^{22}$ | \square 開睏開 $p a?^{41} k^h u i^{44}$ | 急死 $k e k^{41} s i^{41}$ | 食飽吃飽 $c i e?^{22} p a^{41}$ | 曝烏曬黑 $p^h u?^{22} u^{44}$ 。在這一結構中重音落在前字，後字的聲母一般不發生類化。例外：看見見到、看見 $k^h a n^{35-55} k i n - ŋ i n^{35}$ 。

9. 「幾+X」結構不變調。例如：幾張 $kui^{41}t^h\eta\text{-}l\eta\eta^{44}$ | 幾頭 $kui^{41}t^hau^{22}$ | 幾把 $kui^{41}pa^{41}$ | 幾□幾塊 $kui^{41}t\text{-}loi^{35}$ | 幾件 $kui^{41}kyn^{41}$ | 幾隻幾個 $kui^{41}t\text{-}cie\eta\text{-}ie\eta^4$ | 幾粒 $kui^{41}lap^2$ 。
10. 「數詞+X」結構的連讀調特殊。「蜀一+X」和「兩+X」的連讀調與〈表 6〉相同，而且重音落在後字。其餘，除了「四+陰入」變為 [35 5] 以外，基本上不變調。另外，這一結構的重音落在前字，後字讀得都很輕。因此，後字的調值聽起來較低。比如，「五頭」 $[\eta\text{-}t^hau\text{-}lau^{22}]$ 的後字 [22] 接近輕聲；「七雙」 $[t\eta^4et^4s\eta\eta^{44}]$ 的後字 [44] 比前字 [4] 稍微低一點；「三□三塊」 $[sam^{44}t\text{-}loi^{35}]$ 裡的「□塊」 $[t\text{-}loi^{35}]$ 讀得很輕，因此調值接近 [34]，與「蜀一—塊」 $[c\eta\eta\text{-}c\eta^{2-44}t\text{-}loi^{35}]$ 裡帶重音的「□塊」 $[t\text{-}loi^{35}]$ 之間存在著很明確的區別。下面舉一些例子：

蜀+X：蜀雙 $c\eta\eta\text{-}c\eta^{2-44}s\eta\eta\text{-}l\eta\eta^{44}$ | 蜀頭 $c\eta\eta\text{-}c\eta^{2-11}t^hau\text{-}lau^{22}$ | 蜀碗 $c\eta\eta\text{-}c\eta^{2-24}uan^{41}$ |
 蜀□一塊 $c\eta\eta\text{-}c\eta^{2-44}t\text{-}loi^{35}$ | 蜀把 $c\eta\eta\text{-}c\eta^{2-24}pa\text{-}\beta a^{41} \sim c\eta\eta\text{-}c\eta^{2-24}pa\text{-}ua^{41}$ |
 蜀件 $c\eta\eta\text{-}c\eta^{2-24}kyn^{41}$ | 蜀百 $c\eta\eta\text{-}c\eta^{2-44}pa\eta\text{-}ua\eta^{4-5}$ | 蜀隻一個 $c\eta\eta\text{-}c\eta^{2-44}t\text{-}cie\eta\text{-}ie\eta^{4-5}$ |
 蜀粒 $c\eta\eta\text{-}c\eta^{2-11}lap^{2-4}$ 。

此處「蜀一」 $[c\eta\eta^2]$ 的連讀調 [44]、[24]、[11] 常讀得比較短。有時還會保持原來的短促調。例如：蜀千 $c\eta\eta^{2-4}t\eta^{44}en^{44}$ | 蜀年 $c\eta\eta^{2-1}nin^{22}$ | 蜀句 $c\eta\eta^{2-4}ku\text{-}u^{35}$ 。在本書中，一律記作〈表 6〉的調值。這是特別需要說明的。

兩+X：兩雙 $lan^{41-44}s\eta\eta\text{-}l\eta\eta^{44}$ | 兩頭 $lan^{41-11}t^hau\text{-}nau^{22}$ | 兩碗 $lan^{41-24}uan^{41}$ |
 兩□兩塊 $lan^{41-44}t\text{-}loi^{35}$ | 兩把 $lan^{41-24}pa\text{-}ma^{41}$ | 兩件 $lan^{41-24}kyn^{41}$ |
 兩百 $lan^{41-44}pa\eta\text{-}ma\eta^{4-5}$ | 兩隻 $lan^{41-44}t\text{-}cie\eta\text{-}\eta ie\eta^{4-5}$ | 兩粒 $lan^{41-11}l\text{-}nap^{2-4}$ ；

三+X：三雙 $sam^{44}s\eta\eta\text{-}l\eta\eta^{44}$ | 三頭 $sam^{44}t^hau\text{-}nau^{22}$ | 三碗 $sam^{44}uan^{41}$ |
 三□三塊 $sam^{44}t\text{-}loi^{35}$ | 三把 $sam^{44}pa\text{-}ma^{41}$ | 三件 $sam^{44}kyn^{41}$ | 三百 $sam^{44}pa\eta^{4-5}$ |
 三隻 $sam^{44}t\text{-}cie\eta\text{-}mie\eta^4$ | 三粒 $sam^{44}lap\text{-}nap^2$ ；

四+X：四雙 $sei^{35}s\eta\eta\text{-}l\eta\eta^{44}$ | 四頭 $sei^{35}t^hau\text{-}lau^{22}$ | 四碗 $sei^{35}uan^{41}$ | 四□四塊 $sei^{35}t\text{-}loi^{35}$ |
 四把 $sei^{35}pa\text{-}\beta a^{41}$ | 四件 $sei^{35}kyn^{41}$ | 四百 $sei^{35}pa\eta^{4-5}$ | 四隻 $sei^{35}t\text{-}cie\eta\text{-}ie\eta^{4-5}$ |
 四粒 $sei^{35}lap^2$ ；

五+X：五雙 $\eta\text{-}ou^{41}s\eta\eta\text{-}l\eta\eta^{44}$ | 五頭 $\eta\text{-}ou^{41}t^hau\text{-}lau^{22}$ | 五碗 $\eta\text{-}ou^{41}uan^{41}$ |
 五□五塊 $\eta\text{-}ou^{41}t\text{-}loi^{35}$ | 五把 $\eta\text{-}ou^{41}pa\text{-}\beta a^{41}$ | 五件 $\eta\text{-}ou^{41}kyn^{41}$ | 五百 $\eta\text{-}ou^{41}pa\eta^{4-5}$ |
 五隻 $\eta\text{-}ou^{41}t\text{-}cie\eta\text{-}ie\eta^4$ | 五粒 $\eta\text{-}ou^{41}lap^2$ ；

六+X：六雙 $l\text{-}ok^2s\eta\eta^{44}$ | 六頭 $l\text{-}ok^2t^hau^{22}$ | 六碗 $l\text{-}ok^2uan^{41}$ | 六□六塊 $l\text{-}ok^2t\text{-}loi^{35}$ |
 六把 $l\text{-}ok^2pa^{41}$ | 六件 $l\text{-}ok^2kyn^{41}$ | 六百 $l\text{-}ok^2pa\eta^{4-5}$ | 六隻 $l\text{-}ok^2t\text{-}cie\eta\text{-}ie\eta^4$ |

- 六粒lək²lap²；
- 七+X：七雙tj^het⁴səŋ⁴⁴ | 七頭tj^het⁴hau²² | 七碗tj^het⁴uan⁴¹ | 七□七塊tj^het⁴tɕi³⁵ |
 七把tj^het⁴pa⁴¹ | 七件tj^het⁴kyn⁴¹ | 七百tj^het⁴paʔ⁴ | 七隻tj^het⁴tɕieʔ⁴ |
 七粒tj^het⁴lap²；
- 八+X：八雙pet⁴səŋ⁴⁴ | 八頭pet⁴hau²² | 八碗pet⁴uan⁴¹ | 八□八塊pet⁴tɕi³⁵ | 八把pet⁴pa⁴¹ |
 八件pet⁴kyn⁴¹ | 八百pet⁴paʔ⁴ | 八隻pet⁴tɕieʔ⁴ | 八粒pet⁴lap²；
- 九+X：九雙kau⁴¹səŋ-ləŋ⁴⁴ | 九頭kau⁴¹hau-lau²² | 九碗kau⁴¹uan⁴¹ |
 九□九塊kau⁴¹tɕi-lɕi³⁵ | 九把kau⁴¹pa-βa⁴¹ | 九件kau⁴¹kyn⁴¹ | 九百kau⁴¹paʔ-uaʔ⁴ |
 九隻kau⁴¹tɕieʔ-ieʔ⁴ | 九粒kau⁴¹lap²；
- 十+X：十雙sep²səŋ⁴⁴ | 十頭sep²hau²² | 十碗sep²uan⁴¹ | 十□十塊sep²tɕi³⁵ |
 十把sep²pa⁴¹ | 十件sep²kyn⁴¹ | 十隻sep²tɕieʔ-pieʔ⁴ | 十粒sep²lap²。

「六、十+陽去」的「六、十」有時帶有昇勢。

11. 「數詞+X」結構當中「數詞+月」和「數詞+十」的連讀調符合〈表 6〉的規律：

- X+月：二月nei-ni⁴¹⁻¹¹ŋət²⁻⁴ | 三月sam⁴⁴⁻¹¹ŋət²⁻⁴ | 四月sei-si³⁵⁻⁵⁵ŋət²⁻⁵ |
 五月ŋou-ŋu⁴¹⁻¹¹ŋət²⁻⁴ | 六月lək²⁻¹ŋət²⁻⁴ | 七月tj^het⁴⁻⁵ŋət²⁻⁵ | 八月pet⁴⁻⁵ŋət²⁻⁵ |
 九月kau⁴¹⁻⁵⁵ŋət²⁻⁵ | 十月sep-sem²⁻¹¹ŋət²⁻⁴。

另外，「正月」讀作 [tsaŋ⁻¹¹ŋət²⁻⁴]，「十一月」讀作 [sep-seʔ²⁻¹et-it⁴⁻⁵ŋət²⁻⁵]，「十二月」讀作 [sep-sen²⁻¹¹nei-ni⁴¹⁻¹¹ŋət²⁻⁴]。

- X+十：二十nei-ni⁴¹⁻¹¹set-let²⁻⁴ | 三十sam⁴⁴⁻¹¹set-net²⁻⁴ ~ sam⁴⁴⁻¹¹set-met²⁻⁴ |
 四十sei-si³⁵⁻⁵⁵set-let²⁻⁵ | 五十ŋou-ŋu⁴¹⁻¹¹set-let²⁻⁴ | 六十lək²⁻¹set²⁻⁴ |
 七十tj^het⁴⁻⁵set²⁻⁵ | 八十pet⁴⁻⁵set²⁻⁵ | 九月kau⁴¹⁻⁵⁵set-let²⁻⁵。

請注意，在這兩個結構中，「五」的韻母變為 [u]，不讀 [ou]。其他「數詞+X」結構當中「五」的韻母讀作 [ou]。

12. 使動式形容詞「動詞+農人」結構的連讀調讀作「單字調+輕聲」。例如：寒農冷

- kan²²nœuŋ²²⁻⁰ | □農耀眼taŋ²²nœuŋ²²⁻⁰ | 氣農生氣k^hei³⁵nœuŋ²²⁻⁰ | □農傳染ɕie³⁵nœuŋ²²⁻⁰ |

熱農熱^{et}nœuŋ²²⁻⁰ | 頭[□]農頭暈^{thau}oŋ⁴⁴nœuŋ²²⁻⁰。「幫農幫人」不是使動式形容詞，但是也讀作「單字調+輕聲」：poŋ⁴⁴nœuŋ²²⁻⁰。

13. 「不+X」結構的連讀調與「陽去 β+X」相同。例如：不聽ⁿ⁴¹⁻⁴⁴thəŋ-naŋ⁴⁴ | 不騎ⁿ⁴¹⁻¹¹k^hei²² | 不寫ⁿ⁴¹⁻²⁴sie-nie⁴¹ | 不丟ⁿ⁴¹⁻⁴⁴k^hio-ŋio³⁵ | 不賣ⁿ⁴¹⁻²⁴me⁴¹ | 不拍不打ⁿ⁴¹⁻⁴⁴p^haŋ-maŋ⁴⁻⁵ | 不讀ⁿ⁴¹⁻¹¹t^hək-nək²⁻⁴。例外：不來ⁿ⁴¹⁻⁴⁴lei-nei²²⁻⁴⁴。

14. 「東、南、西、北+月邊」結構的連讀調讀作「單字調+輕聲」：東月東邊^{tøŋ}⁴⁴pen²²⁻⁰ | 南月南邊^{nam}²²pen²²⁻⁰ | 西月西邊^{se}⁴⁴pen²²⁻⁰ | 北月北邊^{pœk}⁴⁴pen²²⁻⁰。

15. 後字讀輕聲時，前字一律保持單字調。例如：戍底家裡^{ts^hu}³⁵-i⁴⁴⁻⁰ | 牀底牀上^{ts^hoŋ}²²-ŋi⁴⁴⁻⁰ | [□]底路上^{tu}⁴¹-i⁴⁴⁻⁰ | 渴了(口)渴了^{k^hat}⁴lɔ⁰ | 病得病了^{paŋ}⁴¹-ŋi⁴⁴⁻⁰。

不符合〈表 6〉連讀規律的個別例外詞有：

陰平+陽去：今早今日^{ki}⁴⁴⁻⁵⁵tsa-a⁴¹

陽平+陽平：齊農大家^{tsɛ}²²nœuŋ²²⁻⁰

陽平+上聲：丈[□]男孩兒^{tøŋ}²²⁻²⁴-man⁴¹

上聲+陽去：汝[□]你母親^{ny}⁴¹⁻²⁴ia⁴¹ | 我[□]我母親^{ua-uai}⁴¹⁻²⁴ia⁴¹

陰去+陰入：做乜做什麼^{tsɔ}³⁵nɔŋ⁴⁻⁵(與「四+X」的連讀調相同。參上面說明 10。)

陽去+陽平：未來沒有來^{mui}⁴¹⁻⁴⁴lei²²⁻⁴⁴(與「不來」的連讀調相同。參上面說明 13。)

陽去+陰去：鄭厝地名^{taŋ}⁴¹ts^hu-ŋu³⁵(不變調。參看 2.1.1.3 的說明 15。)

陰入+陽平：這[□]現在^{teiŋ}⁴⁻⁵ɔŋ²² | 乜農誰^{nɔŋ}⁴nœuŋ²²⁻⁰

陰入+陰入：角角角落^{kœk}⁴⁻⁵kœk⁴⁻⁵ | 乜[□]哪個^{nɔŋ}⁴⁻⁵ɕieŋ⁴⁻⁵

2.1.3.4 小稱音

九都話缺乏小稱音，而多用「厝」[kian⁴¹]尾來表示小稱的功能。例如：雞厝小雞^{ki}⁴⁴⁻²⁴kian-ian⁴¹ | 牛厝小牛^{ŋou-ŋu}²²⁻⁴⁴kian-ian⁴¹ | 羊厝羊羔^{ioŋ}²²⁻⁴⁴kian-ŋian⁴¹ | 船厝小船^{son}²²⁻⁴⁴kian-ŋian⁴¹ | 老犬厝小狗^{lau}⁴¹⁻¹¹k^hen⁴¹⁻⁵⁵kian-ŋian⁴¹ | 鼎厝小鍋^{taŋ}⁴¹⁻⁵⁵kian-ŋian⁴¹ | 兩厝小兩^{hu}⁴¹⁻²⁴kian-ian⁴¹ | 鴨厝小鴨^{ap}⁴⁻⁵kian-pian⁴¹ | 石[□]厝石頭子^{syŋ-sy}²⁻⁴⁴than-lan²²⁻⁴⁴kian-ŋian⁴¹ 77 | 矮凳厝一個人坐的矮凳^ɛ⁴¹⁻¹¹ten-len³⁵⁻⁵⁵kian-ŋian⁴¹ | 新婦厝童養媳^{sin}⁴⁴⁻¹¹-mou⁴¹⁻²⁴kian-ian⁴¹(比

77 這個詞的重音落在第一個字「石」[syŋ-sy²⁻⁴⁴]。由此，中字「[□]」[than-lan²²⁻⁴⁴]的[44]調聽起來比「石」稍微低一點。

較，新婦媳婦⁴⁴⁻²⁴sin⁴¹-mou⁴¹) | 指頭^小指^小指^小tcin⁻¹¹h¹¹au-nau²²⁻⁴⁴kian-ian⁴¹。

2.1.3.5 同音字彙⁷⁸

i

- p [44] 碑卑 || 蓖₁(~麻)被(~告) [35] 蔽敝弊閉臂 [41] 陞彼比□(用手指指) || [55] 秘₁(~書) [11] 琵琶枇(~杷)□(~籃：一種籃子)□(~□□βa¹¹βet⁵：蝙蝠)□(十~隻：十來個)
- p^h [44] 批(信件；蜀~)披悲非飛₂(~機，~鸞：地名) || 蓖₂(~麻) [41] 疖(痂)鄙匪(土~)
- m [22] || □(□nam¹¹~□ei²²：螢火蟲) [41] 米美耳₂(木~) || [55] 秘₂(~書)
- t [44] 知蜘蛛 || 雉(~雞：山雞) [22] 池(池塘)馳 [41] 底₁(城~：城裡，做月~：坐月子)抵弟₁(兄~：弟弟) [52] □(剛)
- t^h [44] 鰓(魚的黏液) [22] 啼(讀字) [35] 剃
- n [44] || 日₂(~頭晝：中午)⁷⁹ | 脂(胭~) [41] | □(□tcin²⁴~：怎麼) [0] | 地₁(慢慢~：慢慢地)
- l [22] 離籬 [35] 濾₁(~豆漿；滓) [41] 例李(□p^hu⁵⁵~：李子；姓)裡里(距離單位)理鯉□(□l⁵⁴~：穿山甲) || [55] □(無~□ai²²：疲勞)
- s [44] 施屍司絲詩 [22] 匙 [35] 世勢逝 [41] 誓死
- tc [44] 支₁芝之□(老~：女陰) || 自₁(~家：自己)□(~□len⁵⁵：用功) [35] 祭際制製□(~雪：下雪) [41] 紫姊旨(聖~)指₃(手~：戒指)籽₁止址 || [55] 鯽(~魚)
- ç [44] 鰓雌犧熙希稀妃 [22] □(□□nan¹¹nan¹¹~：知了) [35] 廢肺刺(名詞)戲 [41] 系係惠慧耻齒₂(面前~：門牙)喜 || [55] □₃(~齒：牙齒。本書中寫作「喙」)
- k [44] 雞圭閨枝₁(柴~：樹枝)技妓飢肌基箕饑₂機₂(飛~)規窺今₂(~旦：今日) [35] 計繼桂(~花，肉~)季 [41] 几(茶~)覓己(天干之一) || [55] 紀(~念) [11] □(~□lin⁵⁵孫：曾孫)□(拍~□□lin⁵⁵nyn⁴⁴：抖一下子)
- k^h [44] 稽欺譏 || 鉸(~頭：歪脖子) [35] 契(塍~：田契)棄 [41] 啓企齒₁(替~：換牙)起(~身：起牀)豈 || [55] 汽(~車)□(~座：臺階)
- ŋ [44] 枝₂(樹~) || □(~甌：刷牙用的杯子) [22] 宜(便~) [41] 藝義議毅

⁷⁸ 同音字彙的體例，參看 1.10.2。

⁷⁹ 應該是 [net²] 的弱化形式。

- ø [44] 伊(他) 醫衣₂(~裳) 依 || 味₂(~精) | 個₂(慢慢~: 慢慢地) 底₃(戌~: 家裡, 椅~: 椅子上。常讀作輕聲; 著~…: 正在…) 得₃(一種助詞, 相當於普通話的「了、掉」或「著」, 如, 落~: 遺失, 分~: 分開, 倚~: 站著。常讀作輕聲) □ (□k^ha¹¹~蟲: 子子) [22] 移 [35] □ (菱) | □ (□seu¹¹~: 鞭子) [41] 椅已以 || [55] 薏(~米) | □ (駁~底: 腳掌)

u

- p [44] || □ (~栳: 針綫筐) [35] 布布鋪(十里。不送氣音) 怖 [41] 補部步 || [11] 蒲(~扇) 菩(~薩) 葡(~萄) □ (~蠅: 蒼蠅)
- p^h [44] 鋪(動詞) 漚(溢出) [22] 扶₁(推) [41] 譜普浦簿甫殍(生~: 發黴) || [55] □ (~李: 李子) [11] 菠(~蓰菜: 菠菜)
- m [44] 摸(用手掏) | 夫₁(丈~: 男人) [22] 模□(朵, 量詞) [35] 墓 [41] 暮₁(前~: 昨日) 某牡母₂(□tɕym⁵⁵~: 女人) 拇戊 || [55] □ (~薺: 薺薺)
- t [44] 都(首~) 都(副詞) [41] 堵賭肚(腹~: 肚子) □ (路; ~下: 地上) || [55] 妒(~忌) 拄(~杖: 幫助挑擔用的棍子) □ (~袋: 口袋) [24] 杜(~仲) □ (~□nen⁴¹: 蜥蜴)
- t^h [41] 妥土□ (~喙: 噉嘴)
- n [44] | 枯₂(偏~: 癱瘓) [41] 努
- l [41] 裸魯鹵 || [55] □ (~~草: 狗尾草。讀作 [lu⁵⁵lu²⁴iau⁴¹])
- ts [44] 租株蛛誅朱硃珠₂(蜀粒~) 資姿咨 [35] 注鑄 [41] 祖組阻著主子₂(地支之一) 梓 || [55] □ (~□aʔ⁴: 叔叔)⁸⁰
- ts^h [44] 粗 [35] 厝(康~: 地名) 厝(房子) [41] 楚₂(清~) 礎
- s [44] 蘇酥穌輸(~贏) 斯廝私₂師₂思 [41] 史
- k [44] 鍋(沙~) 姑孤姑鴿(鷓~) 枯₃□ (□mit⁵~: 陰莖) [35] 過(~來, ~世: 去世; 去~) 句₁□ (還, 副詞。本書中寫作「固」) [41] 果裹₂(包~) 古₁估股鼓牯(老犬~: 公狗) □ (魔芋) □ (蚊蟲~: 蟾蜍) || [55] □ (~風: 旋風) □ (~□on²²: 貓頭鷹) [11] 狐(~狸)
- k^h [44] 科靴箍空胡切枯₁(榨完油之後的渣子壓成的餅) 呼₁(~雞) 丘₁(量詞, 用於田) || 古₂(~田: 地名。此處「田」讀作 [ts^hɛn-ɛn²²⁻⁴⁴]) [35] 課 [41] 苦 || [11] 癩(~駁: 癩子) 傀(~傀儡)
- ŋ [44] | 窩(蜂~煤) 晡(冥~: 晚上) [41] 伍午 | □ (□lœuŋ⁵⁵~: 廂房)

⁸⁰ 大概是「叔」的變體。

|| [55] 五₂(~香：八角)⁸¹

- h [44] 呼₂乎夫₂(姊~：姐夫) 膚麩₂(火~：灰) || 霍(~童：地名) [22] 和(~尚；~平) 禾□(量詞，用於棺材) [35] 貨 [41] 虎潯府腑雨₁(做~：下雨)
|| [11] 葫(~蘆) 俘(~虜) 芙(~蓉) □(~□møŋ⁴⁴：蜈蚣)
ø [44] 烏(黑) 污 | 蛄(蝦~) [41] 武舞侮鷗 || [55] 要₃(無~緊) [24] 芋(~卵：芋頭)

y

- t [44] 豬
t^h [41] □(鼎~：鍋鏟) || [55] □(~豆：花生)
n [41] 女(外甥~：外甥女、外孫女) 汝(你)
l [41] 呂旅屢鋁
s [44] 書₂(秘~) 須(必~) 鬚₂(蔬菜的細根) 需輸(運~) [41] 暑(大~) 署
tɕ [44] 諸書₁(教~) || 支₂(~提：地名) [41] 煮(~菜：做菜) 𪗇(水。本書中一般寫作「水」) || [11] 注(~意)
ɕ [44] 舒(~牀：鋪牀，~蓆：鋪蓆子) 墟(趕~：趕集) 虛 [41] 鼠許₃(姓) 取娶此
|| [55] □₂(~齒：牙齒。本書中寫作「喙」)
k [44] 居車(~馬炮) 拘駒 [22] 茄₁(辣~：辣椒) [41] 舉矩
k^h [44] 區驅 || 去₂(~年)
ŋ [41] 語御禦
ø [44] || 淤(~塞) 胰(~皂：肥皂) [41] 於與預豫于(姓) 乳(腐~：豆腐乳) 雨₂(穀~) 宇禹羽

a

- p [44] 巴芭疤芭耙 [22] 爬琶杷耙(~□ua³⁵：筢子) 扒(~癢：抓癢，~冥晝：扒飯)
[35] 霸壩 [41] 把靶罷飽 || [11] 八₂(~~：八哥兒。讀作[pau¹¹ua³⁵])
p^h [44] 脛(屨~：陰囊) [35] 泡₁(生~：起泡) || [11] □(~糞斗：翻跟頭)
β || [11] □(□pi¹¹~□βet⁵：蝙蝠)
m [44] □(抓) □(手~：手套) | □(□ts^hem⁵⁵~：銅鉞) [22] 貓(~□nei³⁵：貓)
[35] 罵 [41] 媽(老~：妻子) 馬碼□(解~：右邊) | 爸(郎~：父親) □

⁸¹ 從連讀調來看，單字調應該是上聲、陰去、陽去 α 或陰入。土話說「八角」[pet⁵kœuk⁴]。

- (□ŋɔŋ²⁴～：傻子) || [11] 麻₂(～面：麻臉) □(殮～□nɔi²²：左撇子)
- t [44] □(乾燥) [22] 茶 [41] 打
- t^h [44] 他 || □(～□liu⁵⁵³：玩兒) [35] 蛇(海蜃)
- n [44] □(疤) [22] □(拈) □(解大小便) | □(瀾～：涎布) [41] □(淨；只) □(如果)
- l [44] 拉(拖～)
- ts [44] 渣楂(山～) 查(動詞) [22] □(用油炸) □(□maŋ¹～：肮髒) [35] 詐榨炸 [41] 者紙⁸²早□₁(這。本書中寫作「這」)⁸³
- ts^h [44] 叉差(～別) 岔 [22] □(柴；樹。本書中寫作「柴」) [41] 炒 || [11] □(～□□lam¹¹met⁵：麻雀)
- s [44] 紗痧(發～：中暑，吐瀉～：霍亂) || 沙₂(～鍋) 砂(～糖：紅糖) [35] □(性交) [41] 廈(□p^hit⁵～：廂房)
- k [44] 家加痂嘉傢佳膠(～水) 鉸(剪，裁，～刀：剪刀) 蛟(拔～：山洪暴發) || 茄₂(蕃～：西紅柿) □(～機：織布機)⁸⁴ [35] 假(放～) 架駕嫁稼價教₁(～書) [41] 假(真～) 賈絞(～米：碾米) 咬_{下巧切} || [55] 橄(～欖) □(～蚤：跳蚤) [11] □(～□lai²⁴下：腋下) □(～□lam¹¹吞：囫圇吞) □(～□laŋ⁴側：側身而睡)
- k^h [44] 𧸛(腳) || □(～□liu⁵⁵³：玩兒) [35] 𧸛苦教切(～門) || [11] □(～□i⁴⁴蟲：子孓)
- ŋ [44] □(杈，開～：分枝) [22] 牙芽衙蚜涯崖 [41] 雅 | 啞(病～：啞巴)
- h [22] 蝦何加切霞(出紅～：出朝霞、晚霞) 瑕遐暇 [35] 孝₁(帶～) [41] 廈(～門) 下₂(～願：許願) 夏(姓) 夏(～至) 許₁(那)⁸⁵
- ∅ [44] 鴉 [41] 下(樓～) 下₁(～堂：下課) 下(動量詞) 亞拗 [0] 啊(一種助詞。參[句]27、85、95)

ia

- ɕ [41] 且
- ∅ [41] □(母親)

⁸² 徐孟友有時把「紙」讀作[tɕia⁴¹]。但仍然認為與「早」[tsa⁴¹]同音。

⁸³ 在語流當中常讀作[tsaŋ⁴²]或[tsaŋ⁴³]，尤其是在徐孟友的口音中。

⁸⁴ 本字有可能是「交」。

⁸⁵ 在語流當中常讀作[haŋ⁴²]或[haŋ⁴³]，尤其是在徐孟友的口音中。

ua

- k [41] 寡
 ø [41] 我 [35] | □ (筓～：筓子)

ai

- p [35] 拜 [41] 敗 || [55] □ (～骹：癰子)
 p^h [35] 派
 m [22] 埋 [35] □ (壞，破) [41] 邁□ (用背馱)
 t [22] 臺₂ (戲～) 怠□ (埋) □ (雞虱) □ (□uŋ¹¹～：菠蘿) [35] 戴 (動詞；姓) 帶 (名詞；動詞) 碓 (水～) [41] 大₂ (～暑) 待貸代₂ (～表) 逮 (解～：來得及) || [55] □ (～中：中間)
 t^h [44] 胎荳 (舌～) 梯筴 (篩子) 癡 (風～：颱風) || 豺₁ (～犬：狼) [22] 治_{直之切} (殺) [41] 腿₁ (骹～：大腿) [35] 態太泰 || [11] □ (～□et⁵：鮎魚)
 n [35] | 婿₁ (兒～：女婿) [41] 乃耐奈捺
 l [22] 來₂ (將～) 雷₁ (響～：打雷) [41] □ (簍) [35] □ (蹭癢) [41] 賴 (～伏雞母：抱窩的母雞；姓) 癩 | 士₁ (道～) || [24] □ (□ka¹¹～下：腋下)
 ts [44] 灾栽 [22] 材財裁豺₂ 臍 (腹～：肚臍) □ (耳～：耳垂) [35] 再載 (～重) 債 □₁ (這裡) [41] 在載 (滿～) 寨 || [55] 宰 (～相)
 ts^h [44] 猜釵差₂ (出～) [22] 才 (奴～) [41] 彩采睬睬指₂ (十一～：有六指的人。送氣音) [35] 菜蔡 □ (□hat⁵～：打噴嚏)
 s [44] 獅 [41] 屎使 (用，解～得：可以) 駛 || [24] 師₁ (～父) [11] 私₁ (～家錢：私房錢)
 k [44] 該皆階 □ (嗟子) [41] 改解₂ (～放) [35] 溉蓋介₂ 界屆戒₂ (～酒) □₁ (再) □ (平斗斛的木片)
 k^h [44] 開₂ (～水) [41] 凱楷 [35] 概慨
 ŋ [35] 艾₂ (姓) || [55] 介₁ (～紹)
 h [22] □ (陶瓷器) [41] 海 [35] □₁ (那裡) [41] 亥害駭 || [11] 骸 (～瓮：骨灰罐) □ (～□□ε²⁴lu⁴¹：銀河)
 ø [44] 哀埃挨 [22] | □ (無□li⁵⁵～：疲勞) [41] 蜃 (一種海裡的螃蟹，較小) 倚 (靠) [35] 愛₂ (～國) □₂ (再) [41] | 械 (機～)

uai

- k [41] 拐(～杖)
 ø [44] 歪

au

- p [44] 包(～起身：包起來；包子) 鮑 [22] 胞 [35] 豹□ (□sie¹¹～花：杜鵑花)
 || [55] 鮑(重牙～齒：鮑牙)
 p^h [44] 拋 [22] 跑 [35] 炮泡₂(～茶) [41] □(凸)
 m [44] || 鉚(～釘) [22] 茅矛 [41] 卯 [41] 貌
 t [44] 兜莞(棵)□(身～：附近，□len⁴¹ 伊擔□kau⁵⁵～：追不上他) [22] 投
 [41] 斗(容量單位) [35] 罩鬥₁(爭)晝(食～：吃午飯) [41] 豆痘 || [24] 脰₁(～
 管：脖子)
 t^h [44] 偷 || 殷(～子) [22] 頭 [41] 鼓(展開) [35] 透□(用毒藥毒害致死)
 n [41] 鬧脰₂(吊～：上吊)漏₂(酒～：舀酒時所用的漏斗)紐(秤～)| □(□kun⁵⁵
 ～：後邊)
 l [22] 蘿₁(～卜)樓₁流₁劉留₁ [35] □(～烟筒：疏通烟囪)□(腹肚～：拉肚子)
 [41] 老₁(形容詞)了₂(助詞。這一讀音很少出現)漏₁陋 [242] □(老虎。「老虎」
 的合音) || [11] □(～□uɔŋ²²：時候)
 ts [44] 遭糟 [22] 巢剿 [41] 蚤爪走(跑) [35] 灶
 ts^h [44] 操₂(體～)抄□(把下擺塞到褲子裡) [41] 草吵 [35] 臭 || [55] 鈔(～票)
 s [35] 掃(動詞；雞毛～：雞毛撻子)哨嗽
 k [44] 交郊勾鈎溝 || □(～子：骰子)□(～罔：蜘蛛)□(～□yn⁴¹：蚯蚓) [22] 狡
 (～猻)猴 [41] 垢(污垢)九₁ [35] 教₂(～育)較夠□(到)□(蜀～日：一個月)
 [41] 厚₁(兼指「密」)
 k^h [44] □(鬪) [22] □(削，刮去，～豬毛：刮豬毛) [41] □₁(洪～：地名)
 ŋ [22] □(斜，歪) [35] | □(□□ts¹¹lɔŋ¹¹～：冰柱) [41] 藕□(樞)
 h [44] 薙(～草：稻田除草) [41] 吼(叫) [35] 酵孝₂鬻 [41] 校(～長)效
 ø [44] 甌₁(酒杯，□ŋi⁴⁴～：刷牙用的杯子) [22] 號_{胡刀切}(哭) [41] 後₁(～□yn⁴¹：
 後邊)

ieu

- p [44] 標彪 [41] 表錶
 p^h [44] 飄 [41] 否
 m [41] 藐渺秒杳畝
 t [44] 刁貂雕
 t^h [44] 超
 n [44] 餽(臭～) [41] 鳥₂
 l [41] 了₃(～解)簍(炭～：炭瓮)
 s [44] 消宵霄硝銷燒蕭簫搜(～身) [41] 小(貪～利：占便宜)
 tɕ [44] 焦蕉椒昭招沼□(～料：佐料) [41] 少(副詞)
 ɕ [44] 抽₂
 k [44] 驕嬌□(～角：防火牆的頭) [41] 繳狗(～腿：走狗)餃 || [55] 玢(～杯：一種問卜用的東西)
 k^h [41] 巧口₂(量詞，用於墳墓；人～)
 ø [44] 妖邀腰要(～求)歐甌₂ [41] 舀(聲調特殊) || [55] 要₁(病～好了：病輕了，～緊)

ɛ

- p [22] 排牌籐(筏子) [41] 擺
 p^h [35] 稗 [41] □(喙～：臉頰，□□kø¹¹løn²⁴～：屁股蛋)
 m [22] | □(□ion¹¹～：青蛙) [41] 買賣□(不會。本書中寫作「贍」)
 t [44] 爹(父親)低 [22] 題蹄 [35] 帝 [41] 底₂(水～，鞋～)弟(表～，徒～)第遞隸
 t^h [35] 替屨 [41] 體
 n [22] 泥(～匙：抹子，水～)尼 [41] 奶₁(伯母)
 l [44] || 提₂(支～：地名)荔(～枝) [22] 犁₁(一種農具)黎璃(玻～)厘 [41] 勵禮
 ts [44] 遮齋(食～：吃素)|| 策(～籬) [22] 齊₁(齊全) [35] 濟(～公)壚(苧絲) || [55] 鷗(～鵠)
 s [44] 西(～月：西邊，～瓜)栖犀 [35] 細(～囡：最小的兒子)婿₂□(紗) [41] 所洗□(有～：多)
 k [44] 街 [35] 疥戒₁(豬母～：豬八戒) [41] 解₁(～開，了～)解(押～)
 k^h [44] 溪 [35] 快₁(形容詞)

- ŋ [22] 倪 (姓)
 h [41] 蟹 (湖⁸⁶～：淡水螃蟹) □ (膩) || [24] □ (□hai¹¹～□lu⁴¹：銀河)
 ø [22] 鞋 [35] □ (看) [41] 解_{胡賈切} (會) 矮

eu

- m [22] 謀 [41] 茂貿
 t [22] 條愁 [35] 吊鬥₂ (～爭) [41] 抖 (發抖) 逗 (～號；做～：撒嬌)
 t^h [35] □ (～板：搭板) □ (～水：引水)
 l [22] 樓₂ (洋～：地名。本字應當是「寮」) 寮₁ (草～：棚子) [41] 料_{廖力吊切}
 ts [35] 奏皺縐咒
 ts^h [35] 湊
 s [22] 稠□ (均勻；～～：常常) □ (～□i³⁵：鞭子)
 k [35] 構購□ (掛)⁸⁷
 k^h [35] 扣寇鉤□ (假豆～：一種粉條兒) || [55] 快₂ (～活：舒服)
 h [22] 侯 (閩～：地名) [41] 後₂ (落～) 厚₂ (～道) 后 (皇～) 候 || [11] □ (～□mo⁴⁴：瘡瘡)
 ø [35] | 蔻 (豆～)

o

- p [44] 褒 [22] 婆 [35] 報暴爆 [41] 保堡寶抱
 p^h [44] 波頗坡玻 [22] 袍
 m [44] □ (蚊子咬成的疙瘩) [22] 毛 (□ts^hot⁴～：拔毛) □ (無，沒有。本書中寫作「無」) [35] | 播 (廣～) [41] 磨 (名詞) 冒帽母₁ (豬～：母豬，虱～：虱子) 拇 (指頭～：大拇指) □ (□haŋ⁵～：大概)
 t [44] 多刀 [22] 駝馱 (拿) 舵淘逃陶禱□ (結霜冰～：凍冰，～□□lɔŋ¹¹ŋau³⁵：冰柱) [35] 到 [41] 島倒 (跋蜀～：跌倒) 搗道₂ (穴～) 稻盜導□ (種～：種子)
 t^h [44] 滔濤 [22] 桃 [35] 套 [41] 討
 n [22] 挪□ (柿～：柿餅) [41] 腦 (後～：後腦勺子) 惱□ (～草：牛反芻)
 l [44] 囉 (～嗦) [22] 羅鑼蘿₂ (刺～：絲瓜) 邏勞牢癆勞□ (～□li⁴¹：穿山甲) | 葡 (葡～) [41] 桮 (□pu⁴⁴～：針綫筐，豬頭～：一種簸箕) [0] 了₁ (助詞。常讀得

⁸⁶ 此處「湖」是指「小水坑，積水窪地」。參看溫昌衍 (2012: 18–19)。

⁸⁷ 本字有可能就是「掛」。

- 接近 [le⁰]) || [55] 老₂ (～鴉：烏鴉) □ (～緩：拖拉) [11] 勒 (彌～佛)
- ts [22] 曹 [35] 做則箇切 [41] 左佐座棗皂 (胰～：肥皂) 造
- ts^h [44] 搓臊 (食～：吃葷) [35] 措錯 (算～) 操₁ (曹～) 躁糙 [41] □ (食用碱)
- s [44] 梭嗦 (囉～) 騷 [22] 槽 □ (鴨子啄物) [35] 燥先到切 (雨～了：雨停了)
- [41] 鎖瑣嫂 (兄～：嫂子)
- k [44] 歌哥高膏篙羔糕鎬 (洋～) □ (力～：勤快) [35] 個₃ 告 [41] 稿 (菜～：菜梗)
- || [55] □ (～□lot⁴：副) [11] □ (～□lon¹¹年：整年，～□lon¹¹村：全村)
- k^h [44] 柯 | 荷 (薄～) [35] 靠₂ 薹 (蝦～：蝦皮) [41] 可考烤
- ŋ [22] 蛾俄熬 [41] 餓傲熬 (平底鍋)
- h [22] 何荷 (～花) 豪壕毫喉 (～嚨) [35] 耗 [41] 賀好 (形容詞) 浩號 (幾～)
- ∅ [22] 河 (田間的水溝，□lin¹¹～：畦溝) [35] 奧澳 (三都～：地名) [41] 襖懊
- || [55] 畧 (～村：地名)

ɔi

- t [35] 對 □ (哪裡) □ (塊，量詞；各～：別的地方) [41] 代₁ (第幾～) 袋兌
- t^h [35] 退蛻 (蟬～) □ (老犬～：狗洞，涵□mœuŋ¹¹～：陰溝的進水口)
- n [22] □ (擔□ma¹¹～：左撇子) [41] 內
- l [22] 螺脍 (兼指「髮旋」) 雷₂ (姓) 播 (～春白：白、播鉢⁸⁸) | 臺₁ (燭～) [41] □
- (～空：鑽孔。陽去)
- ts [35] 啐 (做～：做一周歲) 最 [41] 罪
- ts^h [35] 莖 (砍) 碎
- s [35] 賽帥 □ (一塊。「蜀□」[ɕy⁴⁴loi³⁵] 的合音) [41] 坐
- h [22] □ (揪住頭髮)
- ∅ [35] 愛₁ (要)

œ

- t [41] 苧
- l [22] 驢犁₂ (～剪：理髮推剪) □ (禿～：和尚。罵人話) [35] | □ (豆扣～：礫牀)
- ts [41] 助
- ts^h [44] 初差₁ (欽～) 妻妻 [35] 糲 (米磨的粉) □ (擦) [41] 楚₁ (國名) 礎

⁸⁸ 九都話不分「白」和「播鉢」，都說「播春白」[loi¹¹yur²⁴ŋou⁴¹]。

- s [44] 梳疏蔬 [41] 黍(高粱) 璽
 k^h [22] □(傻, 愚蠢)
 h [22] 哈(張口呼氣) [41] □(起哄)

e

- p [44] || □(∼□len⁴¹: 翻轉。「反」的分音詞)
 n [0] 呢
 k [22] □(∼□leu²²: 蜷曲)

ie

- t [41] 蠣(牡蠣) || [11] □(∼官: 公公)
 n [44] | □(卵∼: 蛋胚) [35] | □(□ham⁵⁵∼: 打哈欠。有時讀作 [mie³⁵])
 s [44] 奢睢 [22] 邪斜₂ 蛇余畚□(∼□βau⁵⁵ 花: 杜鵑花) [35] 捨(四∼五入) 瀉卸赦
 舍 [41] 寫社謝(多∼汝: 謝謝你; 姓) 麝
 tɕ [35] 蔗濠(小瀑布)
 ɕ [44] 車(汽∼; ∼下來: 滾下來) || 斜₁(∼眼) [35] □(∼農: 傳染)
 k [22] 迦(釋∼) 枷(鐵∼) [35] 寄
 k^h [44] || 去₃(∼年) [35] 徭₂(陡; ∼戍: 蓋房子) [41] 徭₁(站立)
 ŋ [22] 鵝 [35] 艾₁(草名) [41] 外₁(∼婆) 蟻
 ø [22] 耶爺(做老∼: 當官) 椰 [41] 也野夜□(撒)□(很。本書中寫作「野」)
 || [44] 丫(∼頭)

ei

- p [44] 悲 [22] 脾(內臟之一) 啤□(平∼: 做生意沒有利潤也沒有虧損) [41] 幣斃
 婢備篋(∼梳: 篋子) [35] 痹
 p^h [35] 鼻(鼻子)
 m [22] 迷謎彌眉楣維惟遺(∼腹囤: 遺腹子) 唯微 [41] 昧寐未₃(地支之一) 味₁(味
 道)□(潛水) [35] 眯
 t [22] 遲 [41] 地(∼基, ∼方) 痔治(政∼) [35] 蒂智致置
 t^h [22] 苔(青∼) 堤提₁持
 n [44] || □(稈∼頭: 稻茬) [41] 膩(細∼: 小心) 二 [35] 奶₂(乳房, 乳汁) 餌(魚

- 餌) □ (貓～：貓)
- l [22] 來₁ 梨狸 (狐～) | 薺 (□mu⁵⁵～：荸薺) 鷓 (鷓～) [41] 利₂ (鋒利) 痢 (做～：患赤痢) 吏 [35] 利₁ (～息，勝～) [0] | 地₃ (□pɔk⁵命～：拼命地)
- s [22] 糍時 [41] 是氏示視₁ (電～) 寺 [35] 四₁ 肆 (放～) 試
- tʃ [41] 字 [35] 稚至 (夏～) 志誌痣□₂ (這裡)
- tʃ^h [41] 市 [35] 飼₁ (餵養，～豬：養豬)
- k [22] 個₁ (的) 奇祁其棋期旗祈葵 (向日～) [41] 忌 [35] 冀記既
- k^h [22] 騎蟻渠希切 (螞蟥，也指蝸牛) [41] 柿 [35] 器氣₁ (天～，～農：生氣) 汽
- ŋ [22] 儀誼疑 [41] 耳₁ (耳朵) | 子₁ (扣～：紐襷) 籽₂ (桐～)
- h [35] 費□₂ (那裡)
- ∅ [22] 兒₂ 夷姨而 | □ (□□nam¹¹mi²²～：螢火蟲) [41] 易 (容～) 異 [35] 意憶億
薏 (～米：薏仁)

eu

- t [22] 櫛 (碗～，雞～：雞舍) 綢 [41] 住₁ 紂 □ (稻子。本書中寫作「粬」)
- t^h [22] 籌 [35] □ (換) [41] 柱
- n [22] 柔揉
- l [22] 燎療遼寮₂ (焮～：廁所) 流₂ (寒～) 留₂ (～學) 榴硫琉瘤□ (□ke¹¹～：蜷曲)
[41] 縷
- s [22] 囚泓 (～水：游泳) 仇 (～恨) 售 [35] 秀綉锈獸□ (窩) [41] 受壽授
- tʃ [35] 蛀 [41] 就
- tʃ^h [35] 樹
- k [22] 求球裘□ (□□kø¹¹løn⁴⁴～：蜷曲，也指「刨花」) [35] 灸救究
- k^h [35] □ (飯煮得硬)
- h [35] 嗅許救切 (聞)
- ∅ [22] 尤郵由油游猶魷 [35] 幼 (嫩；～沙：細沙) [41] 又右佑柚釉

o

- k [44] || □ (～□lou⁴¹：蹲)

io

k^h [35] 去₁

uo

- p [35] 簸 || [55] 斧(～頭)
 p^h [35] 破(～柴：劈柴，～水：從田裡排水)
 m [22] 魔(～術) 磨(動詞) 摩麻₁(草名)
 t [41] 大₁(形容詞) 朵(讀字) || [24] 道₁(～士)
 t^h [44] 拖
 n [41] □(多少。「若夥」的合音)
 l [22] 籬 [35] 瀨(水流較急、較淺的地方) [41] 櫓
 ts [44] 抓 [35] □(這麼，如，～貴：這麼貴)
 s [44] 沙₁鯊
 k [44] 過_{古禾切}(菜老) 瓜 [35] 掛(～瓶：點滴) 卦 || [55] 芥(～菜)
 k^h [44] 誇垮 [35] 靠₁
 h [44] 花 [22] 華₁(中～) 華(姓) [35] 化□(那麼，如，～懸：那麼高) [41] 禍
 ø [41] 瓦畫(名詞) 話

oi

- p [22] 肥 [35] 沸(沸騰，水～了：水開了) [41] 吠
 p^h [35] 屁
 t [22] 捶(～腰) [41] 隊墜(釣～：釣魚時用的鉛墜，耳～)
 t^h [22] 錘槌□(捲□niu⁵⁵～：髮髻)
 n [22] □(踩)
 l [41] 累(形容詞) 累(積～) 累(連～) 壘類淚
 ts [35] 醉翠
 ts^h [35] □₁(嘴。本書中寫作「喙」) 粹
 s [22] 隨隋垂誰 [41] 瑞遂隧
 k [22] 達 [35] 癸貴 [41] 跪(～下來) 櫃
 k^h [35] 潰
 ŋ [35] | 氣₂(雲～：地名) [41] 外₂(～國) 魏

- h [35] 慰緯
 ø [22] 為(行～) 為(介詞) 違圍 [35] | 湨(虎～：地名) [41] 衛位諱(忌～) 胃謂

uoi

- m [35] 妹 [41] 未₂(沒有，副詞。單念時的讀音)
 k [35] 怪(責怪；奇～)
 k^h [35] 快₄(爽～) 愧
 h [22] 懷槐淮

ou

- p [22] 匏(白～：瓠子) 炮_{薄交切}(煨) □(～死：溺死) [41] 腐₁(爛～：腐朽⁸⁹) 伏_{扶富切}(孵) [35] 富背₁(刀～)
 p^h [22] 浮□(用油炸)
 m [41] 霧 | 婦₁(新～：兒媳婦)
 t [22] 徒塗₂(動詞) 屠途圖廚(～師父：廚師) [41] 度渡鍍
 t^h [22] 塗₁(泥土) [35] 吐(嘔吐) 兔
 n [22] 奴(～才) [41] 怒 [35] | 咐(吩～)
 l [22] 盧爐蘆鷓虜廬 [41] 露₂(老□tci²⁴～：精液) 鷺□(□ko⁴⁴～：蹲) | 肚(豬～)
 [35] 露₁(露水)
 ts [22] 瓷茲滋慈磁 [41] 自₂
 ts^h [35] 醋次
 s [22] 辭詞祠伺嗣飼₂(～料) [41] 似祀巳士₂(相～：看相；棋子之一) 仕事侍
 [35] 素訴塑數(名詞) 賜四₂(～川)
 k [22] 糊(糰糊；貼) [41] 舅舊 [35] 故固雇顧
 k^h [41] 臼 [35] 庫褲
 ŋ [22] 吳蜈吾梧牛 [41] 五₁誤悟
 h [22] 胡(～椒：辣椒；姓) 湖壺蝴符 [41] 戶滬互護扶₂(攙) 父釜腐₂(豆～) 輔附
 婦₂負阜 [35] 辱付賦傅副
 ø [22] 無巫誣 [41] 務有₁ [35] 塢(灣～：地名)

⁸⁹ 也可以單說「腐」[pou⁴¹]。

ø

- p || [11] □ (∼□lɔt²：撫摸) □ (∼□lɔt⁴鑽：木工鑽)
 k [44] || □ (∼□lɔn⁴¹：捲，∼□□lɔn⁴⁴keu²²：蜷曲，也指「刨花」，讀作 [kø¹¹lɔn⁴⁴keu²²]。「捲」的分音詞) || [11] □₁ (∼□lɔn⁴⁴：屁股)

øy

- p [44] 杯飛₁
 p^h [44] 胚坯 (磚坯) [41] 沛
 m [41] 每尾
 t [44] 堆 [22] 除 [41] 箸 (筷子) 短 [35] 儲 (∼蓄)
 t^h [44] 推 (∼刀：刨子) [22] 鋤 [41] 腿₂ (狗∼：走狗) □ (癲瘋病)
 n [22] □ (傢具等不穩定) [35] □ (想睡覺) | 視₂ (近∼。陰去)
 l [41] 慮瀘₂ 儻□ (傀∼：小孩兒。本書中寫作「儻」) [35] 鑢 (銼)
 tʃ [41] 駐住₂ (對膾∼：對不起)
 tʃ^h [44] 催崔吹炊 [41] 髓 [35] 處 (相∼) 處 (∼長) 娶趣
 s [44] 衰 (瘦) [22] 徐蜆蘆 (山藥) 殊 [41] 序緒嶼 (三∼：地名) [35] 絮庶恕
 k [22] 渠瞿衢 [41] 裹₁ (∼粽：包粽子) 餵 (油□lɔk⁵∼：油條) 巨拒距俱炬具懼
 [35] 據鋸句₂
 k^h [44] 盍魁奎□ (謎語) □ (拍∼：拾子兒) [41] 跪去委切 (∼壽：祝壽)
 ŋ [22] 魚漁愚娛□ (骹肚∼：腿肚子) [41] 遇寓 || [11] □ (∼桶罔：馬桶)
 h [44] 恢灰 (石∼) [41] 火
 ø [22] 如余餘儒虞榆逾愉俞 [41] 譽愈喻裕

ui

- p [22] 培陪賠 [35] 貝輩褱 (裱糊) 癖 [41] 倍背 (背誦) 焙□ (□lat²⁴∼：椿象)
 || [55] 背₂ (∼褱：背心)
 p^h [22] 裴皮 [35] 配□ (從嘴裡往外吐) [41] 佩被 (被子)
 m [22] 梅枚媒煤黴莓糜 (∼粥：稀飯) □ (猜∼：劃拳) [41] 未₁ (沒有，副詞)
 t [44] 追
 l [41] 蕊
 ts [44] 樵 (栗子。較小)

- ts^h [35] 脆
 s [44] 雖 [35] 歲₂(萬～) 稅穗
 k [44] 饑₁(餓) 虧(吃～：疲勞。不送氣音) 龜歸(當～) [41] 幾(～歲) 蟻(虱～：蟻子) 詭軌鬼 [35] 髻(雞～：雞冠) || [55] 會(～計)
 k^h [44] 開₁(～門)
 ŋ [22] 危
 h [44] 揮輝徽 [22] 回茴蛔 [41] 毀₁ [35] 悔_{荒內切}(～贍到：後悔) 歲₁(幾～) [41] 賄匯會(開～) 繪毀₂
 ø [44] 衣₁(胎盤) 威 | 機₁(□ka⁴⁴～：織布機) [41] 委偽偉葦 [35] | 桼(柴～：木柴碎片) || [55] 畏(～寒：發冷)

iu

- p^h [22] 蘊(浮萍) [35] 票 [41] 嫖漂(～白)
 m [22] 苗 [41] 描廟妙謬繆(姓)
 t [22] 朝(唐～) 潮調(～羹，～整) [35] 釣□(紆) [41] 趙兆召調(～動)
 t^h [44] 抽₁(間苗) [41] 丑(地支之一) [35] 跳
 n [22] 饒(寬恕) [41] 扭 [41] 尿 || [55] □(捲～□t^hoi²²：髮髻)
 l [44] 溜 | 鬚₁(喙～：鬍子) 鰍(塗～：泥鰍) □(酒～：酒糟篋子) [22] □(蜆) [41] 柳 [35] | 鞘(刀～) [41] □(攪拌) || [553] □(□k^ha⁴⁴～：玩兒) [11] □(～～蒜：薑頭。讀作 [liu¹¹liu⁴⁴lon³⁵])
 s [44] 修收□(彈～：彈簧) [22] 韶邵 [41] 首守 [35] 肖(～兔：屬兔) [41] 紹
 tɕ [44] 珠₁(目～：眼睛) 鄒周舟州洲 [41] 鳥₁(～罔：鳥兒) 酒 [35] 照
 ɕ [44] 秋休 [41] 手 [35] 笑
 k [44] 鳩糾 [22] 喬僑橋蕎 [41] 久韭 [35] 叫(鳥鳴，公雞叫) [41] 轎 || [55] 九₂(～仙：地名)
 k^h [44] 丘₂邱 [41] □(揪) [35] 竅翹(頭髮等豎起，秤尾高) || [55] 快₃(～活：舒服)
 ŋ [22] 堯
 ø [44] 憂優悠 [22] 搖謠窑姚 [41] 有₂友酉 [41] 耀鵲(紙～：風箏) || [55] 要₂(～緊)

im

- t [41] □ (滿)
 t^h [41] □ (～頭：點頭)
 n [44] 拈 [22] 黏 [41] 念₂ (紀～)
 l [44] || 臙 (駁～□mɔŋ³⁵：脛骨) [22] 廉簾簾林₂ (姓)
 s [44] 心 [22] 鹽 (名詞) 蟬禪 [41] 沈審孀 [35] 鹽以瞻切 (醃製) || [55] 陝 (～西)
 [11] 蟾 (～蜍)
 ɕ [44] 侵深 [22] 嫌尋₁ (虔) [41] 寢顯
 k [44] 今₃ 金 [41] 錦□ (蜀～葡萄：一串葡萄) [35] 劍
 k^h [44] 欽 [22] 擒 [41] □ (啃) [35] 欠歉
 ŋ [41] 殮 (併～：收殮) 驗
 ø [44] 音陰₂ [22] 炎₁ 淫 [41] 壓 (螺螄頭上的圓蓋) 飲₂ (～料) [35] 厭

ym

- tɕ || [55] □ (～母：女人)⁹⁰

am

- t [44] 擔 (動詞) 擔₂ (扁～，槍～：柴擔) [22] 談澹 (濕) [41] 膽疸 [35] 擔₁ (名詞。單說) □ (因) [41] 淡但
 t^h [44] 貪圯 [22] 潭譚痰 (～瓶：痰盂) [35] 探
 n [44] | □ (□an¹¹～：肮髒) [22] 南男楠 || [11] □ (～□mi²²ei²²：螢火蟲)
 l [22] 藍籃林₁ (樹～)⁹¹ [41] 覽攬 (擁抱) 欖 (橄～) || [11] □ (□ts^ha¹¹～□met⁵：麻雀) □ (□ka¹¹～吞：囫圇吞)
 ts [44] 簪 [41] 斬饗 (淡) [41] 暫鑿站₁ (車～) □ (叢，量詞)
 ts^h [44] 參 (～加) 摻 [41] 慘鏟
 s [44] 三杉衫 || [24] □ (～母：蟑螂)
 k [44] 甘柑泔 (米～水：洗過米的水) □ (強迫給人) [22] 含₁ (在嘴裡含) 銜₁
 [41] 感贗 (蓋子；蓋上，～瓦：蓋瓦) 敢 [35] 監 (太～) 鑒 || [55] 監 (～督) □ (～□mɔŋ⁴⁴：蔽)

⁹⁰ 這是連讀音。發音人認為與「煮」[tɕy⁴¹]同音。

⁹¹ 九都不說「柴林」而說「樹林」[tʃ^heu⁴⁴lam⁵⁵³]。

- k^h [44] 堪勘刊
 h [44] 蚶 [22] 含₂(~義) 函涵咸₁(~豐) 銜₂(軍~) 衡 [35] 喊^{呼陷切}(相~：吵架)
 [41] 陷陷 || [55] □ (~□nie³⁵：打哈欠)
 ø [44] 庵鵪 (~鵪卵：鵪鵉蛋) [41] 母₃(□tsu⁰ 伯~：妯娌) 飲₁(米湯) [35] 暗
 || [55] □ (~蟻：蛞蝓) [11] 咸₂(~村：地名)

iam

- k^h [41] 艦

ɛm

- t [35] 店 [41] 簞墊
 t^h [22] 沉
 n [41] 念₁(~經)
 ts^h [22] 蠶 || [55] □ (~□ma⁴⁴：銅鈸)
 k [22] 鹹
 k^h [35] □ (蓋子)

em

- t [44] □ (甜) □ (觸著凸起的東西覺得不舒服) [41] 點₁(幾~；~火) 典奠
 [41] □ (~藥：煎藥) || [24] □ (~奶：丈母娘)
 t^h [44] 添
 n [41] 染揸(刺~：野生的草莓) | 糝(飯~：飯粒)
 l [44] || 廔(~脬：陰囊) [35] □ (桔子的瓣；用於墨的量詞)
 s [44] 森參(洋~：人參) [22] 尋₂(尋找) 蜆(一種海裡的螃蟹) [41] 甚腎慎
 tʃ [44] 尖攪(楔子) 瞻詹針 [35] 占(~領) 浸
 tʃ^h [44] 殲籤(牙~，~詩：神籤) 簽(~字) 遷 [22] □ (楊梅)
 k [44] 兼 [22] □ (雞~：一種用來罩在雞上面的罩子，桌~：一種用來罩在菜碗上
 面的罩子) [41] 減碱檢 [35] 禁(~止) [41] 姪(舅母，~媽：父親的舅母) □
 (雞~：雞胃) □ (~喙：忌口)
 k^h [44] 謙 [22] 琴禽 [41] 遣
 h [22] 熊 [41] 險

ø [44] 掩 (躲；捂) 陰₁ (～信：陰天) [22] 王 [41] 任蔭 (曬不到太陽的地方) 孕

iem

s [22] □ (引誘)

ɕ [44] 纖

k^h [22] 鉗 (～囧：鉗子，鐵～：火鉗)

ŋ [22] 岩閭 (姓) 嚴 (～格；姓) □ (坎子) □ (麥～：麥芒) [41] 岸

ip

n [4] □ (掐)

tɕ [4] 接折 (折疊)

ɕ [4] 妾切 (一～)

k [4] 劫莢

ŋ || [5] □ (□huon⁵⁵～：牛鼻泰兒)

ap

t [4] 答搭搭 (背～：背心) [2] 踏

t^h [4] 塔榻塌 □ (筆～：筆帽) □ (平～：整齊)

n [2] 納

l [4] □ (□ɕieŋ⁴毛～：毛蟲) [2] 臘蠟獵粒₁ (量詞)

ts [2] 雜閘什 (讀字) 鋤

ts^h [4] 插 [2] □ (理睬；莫～汝去佢去：不管你去不去)

s [2] 爌 (水煮)

k [4] 𪗇_{古查切} (～簞來：合不來) 蛤夾₁ (簞～：簞兩頭的竹竿) 袂甲 (天干之一；指～，蘿蔔～：蘿蔔纓) 胛 [2] 合₁ (～殼：通奸)

h [4] □ (聲喙～：嗓子啞) [2] 合₂ (～作)

ø [4] 鴨押壓₂ | 鴿 (白～：鴿子) [2] 盒匣

iap

k [2] 夾₃ (動詞) 峽₂ (讀字) 挾_{胡頰切} (夾在腋下)

- k^h [2] 屐 (木～)
 ø [2] □ (揮手；扇，動詞)

εp

- t^h [4] 帖貼
 n [4] □ (凹；酒～：酒窩)
 l [4] □ (舔)
 ts [4] 汁 (目～：眼淚)
 s [4] 澀□ (～冥晝：用菜下飯，毛～：菜肴)
 k^h [4] □ (擠) □ (閉眼)

ep

- t [2] 碟牒蝶諜
 t^h [2] 疊
 n [2] 入₁ (～被：往被套裡裝棉絮，～戌：入住新屋) 捏 (抓。陽入) || [5] 食₃
 (扁～：餛飩)
 l [2] 立 (～夏) || [5] 笠₁ (草～：草帽)
 s [2] 習十₁ 翼 (翅膀；鰭) 席 (主～)
 tʃ [2] 捷集
 k [2] 及₁
 k^h [2] 峽₁ (縫兒) □ (牙～：虎牙)
 ŋ [4] 級吸₂ [2] 業
 h [4] 吸₁ (～石：磁鐵) 燻 (燻，如，～晝：燻午飯；閉氣) [2] 穴 (～道)
 ø [2] 狹 (窄) 葉 (姓) 頁入₂ (～伏) □ (花～：花瓣)

iep

- n [4] 聶鑷 (名詞；掐) 躡 (～骹～手：躡手躡腳) □ (白酒～：一種黃酒)
 l [4] □ (鞋～：拖鞋)
 s [4] 閃濕
 tɕ [4] 褶
 ɕ [4] 砌 (～牆) 脅 (威脅) [2] 協

k [4] 夾₂ (蟹蟹) 挾_{吉協切} (用筷子夾)

in

- p [35] 變 [41] 辨辯便 (方～) 辮 (頭髮～：辮子) || [55] 扁₃ (～擔)
- p^h [35] 騙片
- m [22] 綿棉 [41] 免勉婉敏永泳詠 [35] 面 (臉)⁹² [41] 麵 || [55] 明₂ (～早：明日)
- t [44] 珍 [22] 纏 (～骹：裏腳) 田 (象、相。棋子的名稱) [41] 電佃診 || [24] □ (～動：動)
- t^h [35] □ (縫，動詞)
- n [22] 兒₁ (～婿：女婿) 年 [41] □ (絞，擰，揉) || [55] 跣 (褪～骹：赤腳)
- l [22] 連聯憐_菱 (菠～菜：菠菜) □ (蜀～園：一畦地，～河：畦溝) [41] 練煉棟鏈 || [55] □ (□ki¹¹～孫：曾孫) □ (拍□ki¹¹～□nyn⁴⁴：抖一下子)
- s [44] 先₂ (～生) 辛新薪身₁ (完～：身體) 申娠 (帶～：懷孕) 昇 [41] 善膳
- tɕ [44] 真懲升 (容量單位) 征 (長～) [22] 錢前₂ [41] 疹振震整 [35] 箭戰薦₂ (屋斜使正) [41] 賤 || [55] 指₁ (～頭：手指) [24] □ (～□ni⁴¹：怎麼)
- ɕ [44] 稱 (用秤稱；名～) [22] 賢弦 [35] □ (扔) [41] 現
- k [44] || 今₁ (～年) [22] 乾 (～坤) 舷 (桌～：桌邊，溪～：河邊) [41] 緊 [35] 見
- k^h [44] 輕
- ŋ [35] 硯癭
- ∅ [44] 烟_{於真切} (烟氣) 胭 (～脂) 因應 (～該) [22] 炎₂ 然燃圓 (形容詞) 仍 [35] 燕 (燕子) 咽 [41] 艷焰諺宴院 (寺～)

un

- p [41] 飯 || [24] □ (～□nœuŋ⁴¹：太陽穴)
- p^h [44] 潘_{孚袁切} (～水：泔水) 噴 (～漆。陰平)
- m [44] || □ (～□nioŋ⁵⁵³：不知道) [22] 門蚊 (～蟲：蚊子) [35] 問₁
- t [22] 傳 (動詞)
- t^h [22] 椽 [35] 篆
- ts [22] 全泉₂
- s [41] 吮 || [55] 樺 (～頭)

⁹² 這個字的韻母確實是 [in]，不是 [en]。

- k [44] 君軍 [22] 權拳 [41] 捲 (～□□niu⁵⁵t^hoi²²：髮髻) 倦滾 [35] 眷卷棍
□ (□ts^hen¹¹～：蜥蜴) || [55] □ (～□nau⁴¹：後邊)
- k^h [44] 坤 [41] 捆菌 [35] 勸
- ŋ [22] 元原源袁 [41] 願
- h [44] 分₂ (春～，秋～，區～) 吩 (～咐) 芬紛昏 [22] 園 [41] 混粉₁ 憤奮 [35] 揎
(鞋～) [41] 遠
- ∅ [44] 溫瘟 [22] 完 (～身：身體，～全) 丸 (藥～) 員□ (繞綫) [41] 穩₂ 吻勿
[35] 怨 [41] 援 || [55] □ (～腰駝：駝子)

yn

- n [44] | □ (拍□□ki¹¹lin⁵⁵～：抖一下子)
- l [44] | 身₂ (起～：起來，趨向補語，如，□k^hat⁴ 起～：撿起來。也可以讀
作 [lin⁴⁴])
- s [41] 筍
- tɕ [41] 準准
- ɕ [44] 欣 (～賞) 春勛熏₂ 胸凶兇 [41] 蠢□ (想睡覺) □ (發～：發芽) [35] 憲獻訓₂
- k [44] 跟根巾斤筋 [35] 建鍵 [41] 件鍵健
- k^h [41] 懇壘鞏恐
- ŋ [22] 言
- h [41] 粉₂
- ∅ [44] 淵雍 (～正) [22] 緣 (～分) 沿鉛 (～筆) 櫪 (香～：佛手) [41] 演 (～員) 忍引
隱穩₁ 允擁湧 | 管₁ (脰～：脖子) □ (後～：後邊) □ (□kau⁴⁴～：蚯蚓)

an

- p [44] 班班頒扳般搬半₃ (七月～：中元節) □ (～棋盤：翻繩變花樣) [41] 坂
(溪～：河灘；洋岸～：地名) || [55] 半₂ (～靴：雨鞋)⁹³
- p^h [44] 攀潘 (姓)
- m [41] 滿 | □ (□tɕym⁵⁵～：女孩兒) [41] 漫
- t [44] 耽丹單 [22] 檀壇彈 (～琴) [35] 旦 (今～：今日，蜀～日：半天) [41] 彈
(炸～，子～)

⁹³ 從連讀調來看，單字調不會是陰平。

- t^h [44] 灘攤 [22] □ (石～：石頭) [41] 毯坦 [35] 炭嘆
n [22] 難 (形容詞) □ (～～□ci²²：知了) [41] 難 (避～)
l [22] 蘭攔欄 [41] 瀟 (唾液) [41] 濫爛
ts [22] 慚殘 [41] 盞 [35] 贊 [41] 站₂ (一種糧櫃)
ts^h [41] 癖□ (掀) [35] 燦
s [44] 山刪 [41] 傘產 [35] 散 (鞋帶～)
k [44] 干 (天～) 肝竿乾 (筍～) 杆艱間₂ (時～) 奸 || 菅 (～芒：蘆葦，～手：蘆葦做的筴帚，～筍：茭白) [22] 寒₁ (冷) [41] 稈 (稻草，麥～：麥秸) 趕簡 [35] 幹 (～部) 束諫 [41] 汗₁ (流～)
k^h [35] 看
ŋ [22] 癌顏 [41] 眼 (單片～：獨眼龍) [41] 岸雁□ (～來：出來)
h [44] 蕃₂ (～藷：白薯) [22] 軒寒₂ (～露，～流) 韓 [41] 罕 [35] 漢 [41] 翰 || [55] 汗₂ (～衫)
∅ [44] 安鞍□ (放置) [35] 按案晏 (晚) [41] 旱焊 || [11] □ (～□nam⁴⁴：肮髒)

ian

- p || [55] 扁₁ (～食：餛飩)
k [41] 匡 (兒子)

uan

- t [44] 端
ts^h [44] 餐
k [44] 官棺觀 (～音) 冠 (出嫁時用的一種裝飾品) 冠 (～軍) 關₂ (～公) [41] 管₃ (～理) 館
k^h [44] 寬 (～心：放心) [41] 款 (這～：這麼，如，這～講：這麼說)
h [44] 歡翻番蕃₁ (～藷：白薯) [41] 反₂ (～對)
∅ [44] 彎₂ 灣₂ [41] 皖碗腕晚挽

en

- p [22] 片₁ (上～：上頭) [41] 辦

- m [22] 𠂔₂ (底～：裡面) [41] 慢 || [55] □ (換～肩：換肩)⁹⁴
 t [22] 填□ (猜) [41] 殿𠂔 (飽滿，緊) 鄧□ (水～：龍頭魚，是一種肉很嫩的海魚)
 t^h [35] □ (～子：產卵)
 n [22] □ (橡膠) [41] □ (□tu²⁴～：蜥蜴)
 l [22] 𠂔 (～魚) 蓮 | □ (下～：下頭) [41] □ (追，趕，～鴨：趕鴨)
 s [22] 前₁
 ts [35] 薦₁ (用稻草編起來的牀墊；推～)
 ts^h [22] □ (田。本書中寫作「𠂔」) || [11] □ (～□kun³⁵：蜥蜴)
 k [22] 懸₁ (高) [41] 懸
 h [22] 還 (動詞) 懸₂ (秤尾低；～空) || [55] 莧 (～菜)
 ∅ [22] 閑 [41] 限

on

- t [22] 豚 (牛～：公牛，豬～：半大小的豬，雞～𠂔：半大小的雞) [35] 頓□
 (跽) □ (用肘撞人) [41] 斷 (拗～：折斷) 鍛段鍛
 t^h [35] 𠂔 (脫)
 n [22] □ (拈；擰) [41] 嫩 (小；細)
 l [22] | □ (下～：下巴) [41] 卵 (蛋) 亂論 | □ (褲～：短褲) || [11] □ (□ko¹¹～
 年：整年，□ko¹¹～村：全村)
 ts [22] 存□₂ (□ti⁵²～：剛)⁹⁵ [35] 攢鑽 (□□pø¹¹lɔt⁴～：木工鑽) [52] □₁ (現在。
 「這□on²²」的合音)
 ts^h [22] 忖 (想。陽平) [35] 竄寸
 s [35] 算蒜涮 (～碗，～喙：漱□)
 k [22] □ (燙)
 k^h [35] 困睏 (睡)
 h [22] 痕魂 [41] 恨
 ∅ [22] □ (久) [41] □ (～癢：牛蹭癢)

en

- p [44] 鞭邊 || □ (～柴：楓樹) [22] 憑瓶 [41] 𠂔板版扁₂ (形容詞) 匾反₁ (翻轉，

⁹⁴ 發音人認為此字是「𠂔」。但連讀調不符。

⁹⁵ 應該是「□tsən⁵²」的變體。

- 腹～：乾噦)
- p^h [44] 編篇偏□(雞翻食物)
- t [44] 癩(發～：發神經病) [22] 陳塵藤 [41] 展 [35] 鎮凳 [41] 陣(拍～：打仗；蜀隻～：一個人，副詞)
- t^h [44] 天(天空) 螳 [35] 趁(賺)
- n [44] □(趺子) || 仁₁(目珠～：眼珠) | 扇^{式連切}(風～：扇車) [35] | 甌(飯～) □(發瘡～：發生瘟疫) [41] 認
- l [44] | 臈(臭～：腥) [22] 鄰鱗磷 | □(□tɕi⁴⁴～：用功) [41] □(□pe⁴⁴～：翻轉。「反」的分音詞) □(～下來：滾下來)
- s [44] 仙先₁(副詞) [22] 檐(～□tek⁵下：屋檐) 泉₁(～水) 神辰晨臣繩(彈～：粉綫) 蠅(□pu¹¹～：蒼蠅) [35] 信(相～；寫～) 訊迅
- tʃ [44] 煎氈臻徵蒸 [41] 剪(犁～：理髮推剪) 踐拯 [35] 進晉證症政
- tʃ^h [44] 鮮(新～) 鮮(朝～) 千呻(呻吟) □(跳～：跳房子) [41] 淺筭(鼎～：筭帚) [35] 秤漬(東西涼，涼快，～水：涼水)
- k [44] 間₁(～底：房間) 肩 [22] □(斟。不送氣音) [41] 揀(挑選) 筭(水～)
- k^h [44] 牽 [41] 犬(老～：狗)
- ŋ [22] | □(塍～頭：田埂) [41] 碾(碾子；～斷：壓斷) 研
- h [41] 很
- ∅ [22] 人仁₃ 寅盈榮₁ [35] 印應(應答)

ien

- t [41] 懶
- n [22] □(焦)
- s [35] 扇(蒲～) 綫
- ɕ [41] 鱔(老～：鱔魚)
- ∅ [22] 延

on

- p [22] 噏₁(吹)
- t [35] 噸 [41] 傳(水滸～) 燉(～豬腳：燉豬腳)
- n [41] 韌(不脆) 閏(～月)
- l [22] 侖倫淪輪(輪子；關節；動量詞，次)

- ts [35] 俊
 s [22] 旋(旋轉) 船苟旬循巡唇純鶉(鶉～卵：鶉鶉蛋) 殉 [35] 舜 [41] 醇順
 k [22] 群裙 [41] 郡韻(聲母特殊)
 h [22] 墳焚雲₁ [35] 訓₁□(半升) [41] 分(緣～)份
 ø [22] 文聞 | □(□ku⁵⁵～：貓頭鷹) [35] 搵(蘸) [41] 問₂(～題)運 || [55] 冤(～屈)

uon

- p [22] 盤盆盪₂(吹) [35] 半₁(隻～：一個半)糞 [41] 笨□(～糲：在稻桶上打稻子)
 p^h [35] 判叛□(～尿：尿牀)
 m [22] 鰻 [41] 幔悶爛
 t^h [22] 團
 l [22] 鸞(飛～：地名)
 ts^h [35] 串
 k [35] 貫灌(強制灌注) 罐觀(道教的廟宇) 慣 [41] □(拎，提)
 k^h [22] 環(圈；逛，溜達) [41] □(提梁)
 ŋ [22] 頑(頑皮)
 h [22] 凡桓煩礬繁 [35] 緩(□lɔ⁵⁵～：拖拉) 販□(～□ŋip⁵：牛鼻索兒) [41] 范(姓) 範(模～) 犯幻患
 ø [22] 彎₁(釣竿～：釣魚竿彎) 灣₁ [41] 換萬(蜀～)

øn

- p [44] 奔分₁(～得：分開) [41] 本(折～：虧本；量詞)
 t [44] 敦鈍(不鋒利。陰平) [41] 轉(～頭：睡覺時翻身；～去：回去) 墩(橋～) 遁盾
 t^h [44] 吞
 n [41] 暖
 l [44] | □(□kø¹¹～：屁股) [41] □(□kø⁴⁴～：捲，□kø¹¹～□keu²²：蜷曲，也指「刨花」，讀作[kø¹¹løn⁴⁴keu²²]。「捲」的分音詞)
 s [44] 酸宣孫(～罔：孫子；姓) [41] 選損
 tʃ [44] 專磚尊遵
 tʃ^h [44] 穿(～針) 川伸(～長：伸懶腰) 村

- k [44] 關₁(~門) [41] 管₂(手~：袖子，竹~) [41] 近
 k^h [44] 昆昆匡筐 [22] 勤芹
 ŋ [22] 銀齷(讀字)⁹⁶
 h [44] 蕃₃(~豆：玉米) 婚薰₁(食~：抽烟) 烘
 ∅ [44] 恩□(魚、肉變質發臭) [41] 阮 [41] 潤

it

- p [4] 鰲別₁(特~)
 p^h [4] 撇□(~廈：廂房)
 m [4] □(~□ku⁴⁴：陰莖) || 目₁(~珠：眼睛)
 t [4] 跌(做~鼓：痛苦) 得₂(…~煞：…得很) || [1] 值₁(~錢)
 t^h [4] 獺₂徹鐵
 l || [24] 笠₂(~斗：斗笠)
 s [4] 設
 tɕ [4] 執浙₁(~江) 癖□(酒~：一種酒瓮，口小)
 ɕ [4] 赤₂(~溪：地名) || [5] □(~毛：什麼。本書中寫作「什」)
 k [4] 結₂(~霜冰□no⁴⁴：凍冰，~婚) 潔
 k^h [4] 缺₁(~喙：豁嘴，田埂上通水的口子)
 ∅ [4] 挾(樞，挖，刮)

ut

- p [4] 發₁(~□cyn⁴¹：發芽，~癲：發神經病) 不腹₂(~臍：肚臍) □(~□tion⁵⁵³：知道) □(做~□tci⁴⁴：性交)
 s [4] 雪說戌
 k [4] 蕨
 h [4] 髮(頭~)

yt

- ɕ [4] 歇(休息)

⁹⁶ 「齒齷」說「喙齒座」[ɕi¹¹i⁵⁵tsɔ⁴¹]。

- k [4] 𢵒 (闌) 決訣
 k^h [4] 怯缺² (～點) 乞² (～食：乞丐)
 Ø [4] □ (～起身：站起來)

at

- p [2] 鉞跋 (摔倒) □ (～水：在水井打水。不送氣音)⁹⁷
 m [2] 末
 t [2] 達
 t^h [2] □ (瞪眼)
 n [4] □ (魚鰓)
 l [4] 粒² (一點兒) 痢 (～頭：禿頭) [2] 辣捋 (挽袖子，用手指順著抹過去) □ (～
 □pui⁴¹：椿象) □ (～～齒：窗格子)
 ts [4] 札扎 (～實) 紮 (駐～)
 ts^h [4] 擦察
 s [4] 薩殺煞 (…得～：…得很)
 k [4] 割葛 (～藤)
 k^h [4] 渴□ (拾，撿；收拾) □ (太，副詞。常讀得接近 [k^haʔ⁴]) □ (～水：向農田灌水) □ (眉頭～緊：皺眉頭)
 ŋ [4] || □ (□laŋ¹¹～：一些，一點兒)
 h [4] □ (～□ts^hai³⁵：打噴嚏) [2] 轄

iat

- k [2] 𢵒 (用肩扛)

uat

- h [2] 乏伐筏罰 □ (跨)
 Ø [2] 活 (活的；好) 襪曰

⁹⁷ 在周邊的方言中這個字讀作送氣音：咸村p^huat³ | 古田杉洋p^huak⁵。

et

- p [4] 八₁
 m [4] | 鏢 (鏢～：鏢刀)
 ts [4] 節 (竹節；做～：過節，主要是指過端午節)
 k [4] 結₁ (連接)
 h [4] 血
 ø [4] 壓₁ (按，摠) | □ (□^hai¹¹～：鮎魚)

ot

- t [4] 掇 (拿；移動)
 t^h [4] 脫₂ (～離) 託托禿
 l [4] □ (□kɔ⁵⁵～：鬍)
 ts^h [4] □ (～毛：拔毛)
 s [4] 刷
 k [4] 刮骨
 k^h [4] 窟 (水～：水坑兒，心肝～：胸口) □ (～頭：膝蓋。「骹窟」的合音)

et

- p [4] 筆₁ 畢₁ 必₁ 逼₁ □₁ (開裂) □₁ (□□pi¹¹βa¹¹～：蝙蝠) □₁ (□□ts^ha¹¹lam¹¹～：麻雀) [2] 拔別₂ (差～) 域
 m [2] 滅箴密 (草木茂密) 蜜⁹⁸
 t [4] || □ (～□tieŋ¹¹頭：故意) [2] 直□ (水滴答滴答地落下)
 t^h [2] □ (～鞋：把鞋後跟提起來)
 n [2] 日₁ (～頭：太陽；討～子：擇日子)
 l [4] □ (跳) [2] 列₁ 烈₁ 裂₁ 劣₁ 肋₁ 力₁ 歷₁ 曆₁ 癰₁ (生～)
 s [2] 涉₁ (二～，三～) 舌折 (～本：虧本) 截₁ (切) 實食₄ (～指) 夕 (七～) 石₂ (～鼠：兔子)
 tʃ [2] 截₂
 tʃ^h [4] 七拭 (擦) [2] 𨮒 (梭子蟹，是一種海裡的螃蟹) 賊

⁹⁸ 讀 [met²] 的四個字有時讀得接近 [mit²] 或 [mek²]，讀音不很穩定。

ø [4] 邑(～村：地名) 一乙 [2] 熱

iet

t^h [4] 獺₁

tɕ [4] □(跳，單片～：用一條腿跳；濺)

ot

t [4] □(點，名詞) □(叢，量詞)

l [4] | □(火～：火柴)

ts [4] 卒(棋子之一)

ts^h [4] 啜出

k^h [4] 屈(掩～：捉迷藏；冤～) □(折疊，～被：疊被子)

h [4] □(～被：抖被子)

ø [4] 熨_{紆物切}

uot

p [4] 鉢撥

p^h [4] 潑

m [4] 抹

k^h [4] 闊(寬) 擴

h [4] 法發₂(～黴)

øt

p^h [2] □(泡沫)

t [2] 奪

t^h [2] 脫₁(～輪：脫臼)

n [2] □(塞子)

l [2] 律率(比～) □(□pø¹¹～：撫摸) □(□pø¹¹～鑽：木工鑽)

tʃ [2] 絕(～氣：斷氣)

s [2] 朮(白～) 術朮(～米：糯米)

- k [2] 滑猗掘衢物切 (挖) □ (稠) □ (蜀～柴頭：一截木頭)
 k^h [2] □ (～代：絕種。一種罵人話)
 ŋ [2] 月
 h [2] 核戶骨切 (桃～) 佛核 (～對)
 ø [2] 越 (～南) 物勿□ (～□tøk⁴：悶熱)

in

- p [44] 彬賓檳斌殯冰兵 [41] 丙秉炳
 p^h [41] 品
 m [41] 皿
 t [44] 丁釘 (名詞) 疔汀□ (生～：生鏽) [41] 頂 || [55] 點₂ (～心) 戩 (～秤：戩子)
 t^h [41] 鼎₃ (福～：地名) 艇挺
 s [44] 星 || [11] □ (～王：閻王)
 tɕ [44] 津精 (味～) 晶睛
 ɕ [44] 親 (～戚) 興 (振～，紹～) 清₂ (～楚，水～⁹⁹) || [55] □ (～□ŋaŋ¹¹ 娘：蜻蜓)
 k [44] 京鯨驚₂ (～蟄) 經₂ (念～) [41] 謹境景警
 k^h [44] 均鈞磬卿傾 [41] 肯
 ø [44] 殷鷹鷹鸚櫻英嬰纓 [41] 尹 (姓) 影₃ (電～) 穎

un

- p [44] 崩枋 (較厚的木板)
 p^h [44] 蜂 [41] 捧
 m [41] □ (～行～遠：越走越遠；～環蜀下：隨便走一走)
 t [44] 東₂ (～家) [41] 董懂
 t^h [44] 通₂ (～書) [41] 統
 n [44] || 郎₂ (～爸：父親) 娘₂ (～奶：母親)
 ts [41] 總
 ts^h [44] 聰匆
 s [44] 鬆
 k [44] 公 (濟～) 蚣功攻 [22] 狂 [41] 講

⁹⁹ 「水很清」的「清」一般說「□」[t^haŋ⁴]。

- k^h [44] 空₂ (懸～) [41] 孔 (姓) 控
 h [44] 轟風豐諷封峰鋒 [22] 皇蝗隍惶 (大木桶)
 ø [44] 汪翁₂ 塿 (～塵：灰塵) [22] 黃 (顏色；姓) 凰亡王□ (～□tai²²：菠蘿) □ (目珠～：目眩) [41] 枉往忘妄望₂ (希～) □ (～膿：化膿)

yuj

- t [44] 中₄ (～國) 忠 [41] 等□ (～去：進去)
 tɕ [44] 宗終踪鐘鍾盅春 [41] 種 (粟～：穀種) 腫
 k [44] 弓宮恭供₂ (口～) [41] 拱 (～橋)
 ŋ [41] | 種₂ (芒～)

aŋ

- p [22] 平₁ 坪 (平整的地塊，如，戍～：圍起來蓋房用的土地) [35] 柄 [41] 病
 p^h [44] 髻 (菜～：一種瓮) [22] 彭膨平₂ (齊緣刮平米升) 評 (批～) [35] □ (～粟：秕穀；～講：談天兒；縛得野～：綁得很鬆)
 m [22] 瞞饅蠻閩₁ (～江) 龐盲虻明₁ (～年) 冥 (～晡：晚上；食～：吃晚飯) □ (開玩笑) [41] 蜢 (菜～：蚱蜢)
 t [44] □ (現在) [22] □ (～農：耀眼；透過光看) [41] 鼎₁ (鍋) [41] 鄭
 t^h [44] 窗₂ (～門囪：窗戶) 撐 (～船) 聽廳 [35] 撐_{他孟切} (～上去：頂上去)
 n [44] 脰 (骹～：腳後跟；手～：胳膊肘兒) [35] □ (蹠)
 l [44] | 甥 (外～：外甥、外孫) [41] 領₁ (脰～：領子) 嶺 (□t^heq⁴⁴～：上坡)
 [41] 兩 (數詞) || [11] □ (～□ŋat⁴：一些，一點兒)
 ts [44] 爭₁ [41] 井 || [11] 正 (～月)
 ts^h [44] 清₁ (閩～：地名，福～：地名) 青 (～苔，～布：黑布；不熟) 兄 [41] 請醒
 s [44] 生₁ (～卵：下蛋) 牲₁ (頭～：家畜) 聲 [22] 晴 [41] 省 (～長) 省 (～錢)
 [35] 姓
 k [44] 更 (三～) 經₁ (～布：織布的工程之一) [41] 埂 (堤防) 哽
 k^h [44] 坑
 ŋ || [11] □ (□ciŋ⁵⁵～娘：蜻蜓)
 ø [22] 桁 (標子)

iaŋ

- p [41] 餅
 p^h || [55] 體(～骨：肋骨)
 t [41] 鼎₂(鍋)
 l [41] 領₂(占～)
 k [44] 驚₁(害怕，嚇)
 Ø [41] 影₂(有～：有療效)

uaŋ

- k [44] □(桌椅等腿中間的橫木) [41] 梗₁(菜～)

ɛŋ

- p [22] 朋鵬
 p^h [22] 宏
 m [22] 萌盟
 t [22] 騰騰橙
 ts [22] 曾(～經)層 [41] 贈
 ts^h [35] 稱(對～)
 ŋ [41] 硬 | 行(品～)
 h [22] 恒行₂(～為；～頭：衣服) [41] 杏幸

ɔŋ

- p [22] 旁□(～魚：金魚) [35] 謗
 p^h [22] □(拂) [41] 棒蚌□(碰，撞。本書中寫作「碰」)
 m [22] 忙芒₂(～種)茫氓 [35] | □(骹肱～：脛骨) [41] 望₁(往遠處看)
 t [22] 堂堂螳唐塘長₁(形容詞)腸丈₁(～夫：男人) [35] 擋當(妥～；～店) □
 (柴～：樹幹) [41] 蕩丈₂(長度單位)撞
 t^h [22] 糖 [35] 燙
 n [44] || □(邊～：旁邊) [22] 囊瓢狼₂(鼠～：黃鼠狼) [35] □(石～：一種蛙。黑色，較大) [41] 釀

- l [22] 郎₁ (新～) 廊狼₁ 榔□ (毛蟲、蛇等爬行) □ (～泡：起泡) [35] 𦵏 (晾，～清：乘涼，～風：通氣) □ (～花：稻子開花) [41] 朗浪 || [55] □ (～鷹：老鷹)¹⁰⁰
- ts [22] 牀₂ (蒸籠) [35] 葬壯 [41] 臟狀 || [24] □ (～硬：肯定)
- ts^h [22] 牀₁ (牀鋪) [35] 闖□ (門～：門門)
- k [22] □ (車軸) [35] 岡崗 (～頭：山的高處) 杠鋼降 (～神，霜～)
- k^h [35] 抗圇 (藏放)
- ŋ [22] 昂 [41] □ (傻)
- h [22] 航杭絳妨防 [35] □ (倚～：搭棚，刺蘿～：絲瓜棚) [41] 項□ (牛～：牛身上像駝峰的東西)
- ∅ [22] 行 (量詞，蜀～字，蜀～風：一陣風；油～：油坊) | 降 (投～) □ (□lau¹¹～：時候)¹⁰¹ [35] 𦵏 (盼望，希望) [41] 筴 (曬衣服用的竹竿) | 藏 (西～) □ (溪～：河灘)

œuŋ

- p^h [41] □ (柚子)
- m [22] 芒₁ (菅～：蘆葦) | □ (涵～：陰溝) [35] 夢 [41] 網孟
- t [22] 銅筒□ (～子：搞跳神的巫師) [35] 凍棟 [41] 洞重 (形容詞)
- t^h [22] 桐 (～籽，～油，～籽柴：桐樹) 蟲
- n [22] 能農₁ (人) 膿 [35] □ (軟) [41] | 動₁ (□tin²⁴～：動) □ (□pun²⁴～：太陽穴) [52] □ (誰。「乜農」的合音)
- l [22] 籠礮聾嚨 (喉～) 壟 (山～：兩山之間低窪的地方) | 童₂ (霍～：地名) [41] 弄 (動詞) 弄 (胡同) || [55] □ (～□ŋu⁴¹：廂房)
- ts [35] 粽
- s [35] 送宋
- k [35] □ (叫) [41] 共₁ (～許款：一樣)
- h [35] 𦵏 (菜～：芥菜的能吃的部分)
- ∅ [22] 雲₂ (～氣：地名) 紅 [35] 瓮□ (癱) [41] □ (躺倒)

eŋ

- p [22] 貧頻平₃ (和～) 屏萍蘋 || [11] 便 (～宜)

¹⁰⁰ 發音人認為此字是「老」。

¹⁰¹ 以上三個字一般都讀作 [uœŋ²²]。

- p^h [35] 聘拼
 m [22] 眠(睏～：睡) 閩₂(～坑：地名) 民鳴明₃(清～) [41] 命₂(～令)
 t [44] 登燈中₃(～農：經紀人) [22] 亭停廷庭₂ [35] 釘(動詞) 訂叮□(扔)
 [41] □(沉澱)
 t^h [22] □(～嶺：上坡) [35] 碇(錨。送氣音)
 n [22] 仁₂(桃～) 寧(～德)
 l [22] 臨陵凌菱靈零鈴龍₂(～囡：龍眼) [41] 令另
 s [44] 生₂(～意，學～) 牲₂(犧～) 笙 [22] 乘(加減～除) 承丞 [35] 勝(～利) 性
 聖₂ [41] 盛(茂～)
 tʃ [44] 榛(～子：栗子) 曾(姓) 增憎僧爭₂(鬥～) [22] 秦情 [41] 盡(～力) 靜靖淨
 k [44] 堅庚耕羹(調～：羹匙) [22] 荊瓊 [41] 梗₂(桔～) [35] 勁莖頸敬徑
 k^h [35] 慶
 h [44] 亨 [22] 形(有～：漂亮) 型刑邢 [35] 興(高～)
 ø [44] 鶯

ieŋ

- p [35] 併(合～) 掙(～水：倒水) 並
 m [22] 名銘 [41] 命₁
 t [22] 庭₁(戌～：圍起來蓋房用的土地) [41] 定(～日盤：定婚) || [11] □(□tet⁴
 ～頭：故意)
 t^h [22] 呈程(姓) [35] □(疼)
 s [22] 成(八～；～功) 城誠 [35] 聖₁(有～：靈驗)
 tɕ [35] 正(形容詞)
 k [22] 行₁(走) [35] 鏡
 ŋ [22] 迎(～神，～接)
 ø [22] 贏營(軍隊的編制單位；國～)

oŋ

- p [44] 幫邦 [22] 房 [41] 榜勝綁 [35] 放₁(～屁，～假)
 p^h [22] 篷(帆) 縫(動詞，讀字)
 m [44] | □(□kam⁵⁵～：蕨) [22] 蒙 | 蓬(蓮～)
 t [44] 當(～兵) 張₂(姓) 椿中₁(日～：白天，廳～：堂屋，街～：街上，洋～：地

- 名) [22] 同童₁瞳 [41] 黨長(縣～，處～)漲 [41] 動₂(勞～)
- t^h [44] 湯□(～罔：拐杖) [35] 痛 || [11] 窗₁(～門罔：窗戶)
- n [44] 中₂(□tai⁵⁵～：中間)
- l [41] 兩(幾～)輻□(羊毛～：毛衣)
- ts [44] 賊將₁(把，介詞)漿莊裝妝章樟(～柴樹：樟樹)漳 [22] 崇 [41] 蔣獎漿養
(墨魚～：墨魚乾，魚～)掌(手～)
- ts^h [44] 倉蒼艙槍瘡昌菖香鄉窗₃(～門罔：窗戶)充沖 [41] 搶廠享響創
- s [44] 桑喪(婚～)相₂(互～)箱廂湘襄鑲霜商傷 [41] 想賞 || [55] 磔(～盤：柱子
底下的石礮下的基石)爽(～快)
- k [44] 綱缸扛缸光江₂(浙～) [41] 廣
- k^h [44] 康糠慷 [41] 曠壙(墓～：墓穴)礦 [41] □(虹)□(～柴：烏柏樹)
- h [44] 荒慌慌方肪芳 [22] 華₂(～雲：地名)弘洪鴻馮逢 [41] 晃紡訪 [35] 放₂
(解～)況□(蜀～尿：一次小便) [41] 鳳奉俸
- ∅ [44] 秧□(頭～農：頭暈) [41] 影₁(影子) [35] 薤(～菜：空心菜)□(～菜：澆
菜)

ion

- t [22] 長₂(～樂：地名)場□(□put⁴～：知道) [35] 帳脹 [41] 長直亮切(剩)
- t^h [35] 賬暢 [41] 杖
- n [22] 娘₁(白酒～：酒釀) [35] 讓 [41] |丈₃(同門～：連襟)
- l [44] |裳(衣～) [22] 良涼量(動詞)糧梁梁 [41] 亮諒
- s [44] 相₁(～拍：打架，～信) [22] 詳祥常嘗償 [35] 相(□k^hek⁵～：照相；～
士：看相) [41] 上(動詞)癢尚(和～)上(樓～)□(穿)
- tɕ [44] 將₂(～來) [35] 醬障(白肉～：白內障) || [55] 瘡(發～□nen³⁵：流行瘟疫)
- ɕ [22] 牆 [35] 唱倡向 [41] 象像橡匠
- k [44] 捐鴿疆僵薑縉姜羌 [22] 强(形容詞)
- k^h [44] 腔 [41] 强(勉～)
- ∅ [44] 央殃 [22] 羊洋烺楊(姓)陽揚瘍垺(大片的平地)榮₂(柘～：地名)¹⁰² □(～
□me²²：青蛙) [41] 仰養(培～) [35] |□(豆～：豆豉) [41] 樣

¹⁰² 舊時寫作「柘洋」。「洋」是指「大片的平地」。

uoŋ

h [22] 簧橫

øŋ

- m [44] □ (□hu¹¹~：蜈蚣) [41] 猛蠓 (～罔：蠓蟲)
- t [44] 東₁ (～片：東邊) 冬 [22] 重₂ (～陽) [35] 中 (～毒，～狀元) [41] 仲 (杜～)
- t^h [44] 張₁ (量詞) 通₁ (～風) [22] 重₁ (～陽，雙～皮：雙眼皮) [41] 桶□ (推)
- n [22] 農₂ (～民) 濃 (茶濃)
- l [22] 隆龍₁ [41] 攏 || [11] □ (□tɕ¹¹~□ŋau³⁵：冰柱)
- s [44] 雙 [22] 松 (～柴：松樹) [41] 撻 (推) [41] 誦頌訟
- tʃ [44] 棕 [22] 縱 (～橫) 從 (介詞) [35] 眾種₁ (動詞)
- tʃ^h [44] 葱 [35] 銃□ (～蚊蟲：熏蚊子)
- k [44] 江₁ (閩～) 工 (做～；蜀～：一天) [22] 窮 [41] 港 [35] 貢供 (～電) 供₁ (做～：奉獻祭品)
- k^h [44] 空₁ (灶～：灶口，鼻～：鼻孔，耳罔～：耳朵眼兒)
- h [22] 雄 (英～；鴨～：公鴨)
- ∅ [44] 翁₁ (祖父，舅～：父親的舅父) [22] 勻戎絨融茸容蓉庸□ (寵) [41] 用

ɛk

- p^h [4] 迫魄 [2] 獲
- t [4] 得₁ (～罪) 德
- ts [4] 柘 (～榮：地名) 哲則側₁ (□□ka¹¹laʔ⁴~：側身而睡) 責
- ts^h [4] 撤廁側₂ 測策斥
- s [4] 瑟虱塞 (動詞，～□ka⁰：塞住) 色
- k [4] 革
- k^h [4] 刻克剋□ (～相：照相。陰入)
- ŋ [2] 逆 (～水行舟)
- h [4] 黑 (～板) [2] 或惑劃₂ (計～)

ɔk

- p [4] 博₁(換，～票：換錢) 駁□(扔)□(～命：拼命)
 p^h [2] 訃朴(～素) 撲僕
 m [4] 暮₂(讀字) 募募幕
 t [4] 啄啄□(剁，～肉：砍肉)
 l [2] 洛酪絡樂(長～：地名) 略樂(～隊)
 ts [4] 作
 ts^h [4] 撮(蜀～米) [2] 戳_{直角切}(郵～)
 s [4] 率(～領) 蟀縮₂
 k [4] 各₂ 閣擱咯覺(感～)
 k^h [4] 確□(用指節敲)
 ŋ [2] 鰐嶽岳(～飛)
 h [2] 鶴學₂(～堂：學校)
 ø [4] 惡(形容詞)

iɔk

- ɕ [4] 雀(麻～：麻將) 芍(白～)□(好，美麗)
 k^h [4] 腳卻 [2] 劇(～烈) 劇(閩～) 曲₂(歌～)
 ø [4] 約 [2] 悅閱諾若弱躍₁(大～進)

æk

- p [4] 北伯₂(梁山～)
 t [4] □(牛用角鬥)□(～碎票：找零錢)
 t^h [4] 戳(捅，用刀刺)
 l [4] 落₁(掉落) 簾₁(裝童屍的棺材)□(～後日：大後日)|□(油～餛：油條)
 s [4] □(用手掌打)
 k [4] 角(牛～；～～：角落，偏僻的地方)
 k^h [4] 殼
 h [4] 蓄

ek

- p [4] 筆₂ 畢₂ 必₂ 逼₂ □₂ (開裂) □₂ (□□pi¹¹βa¹¹ ~ : 蝙蝠) □₂ (□□ts^ha¹¹lam¹¹ ~ : 麻雀)
- p^h [4] 匹壁碧辟
- t [4] 的滴□ (檐~下: 屋檐) [2] 秩特值₂ (~班) 殖植澤擇笛敵狄
- t^h [4] 踢
- n [2] | 塾(驚~)
- l [4] □ (□peŋ⁴ ~ 樹: 榕樹) | □ (固~好: 幸虧) [2] 列₂ 烈₂ 裂₂ 劣₂ 肋₂ 力₂ 歷₂ 曆₂ 癰₂ (生~) □ (樹~: 樹汁)
- s [4] 薛屑(頭~: 頭垢) 悉蟋失室息熄穢(做~: 幹活兒) 識式惜₂ (可~) 昔適釋錫析
- tʃ [4] 浙₂ (~江) 質即織職積(~肥) 脊(~髓: 脊樑骨) 籍(~貫) 績 [2] 疾(發豬頭~: 患羊角風) 寂(安靜)
- tʃ^h [4] 漆戚
- k [4] 急給桔(~梗) 橘(橘子) 吉擊激 [2] 及₂ 杰極□ (目~: 羨慕)
- ŋ [2] 孽
- ∅ [2] 逸亦譯易(交~) 液₂ (~體) 疫役

iek

- p^h [4] □ (拍水~: 在水面上擲瓦片)
- s [4] □ (甩去)
- k^h [2] □ (~板: 快板)

ok

- p [4] 腹₁ (~肚: 肚子。這是最慢讀時的讀音。一般讀作 [puŋ⁵]) [2] 薄(~荷) 蔔(蘿~) 匍(趴)
- p^h [4] 覆(臉朝下躺在牀上) □ (~陰: 問巫婆) □ (~柿: 用鹽水溼生柿)
- m [4] □ (硬幣沒有阿拉伯數字的面) [2] 沒木(~虱: 臭蟲) 目₃ (~汁: 眼淚, ~尿: 眼眵) 穆(~陽: 地名) 牧
- t [4] 篤督 [2] 突陀骨切獨毒
- t^h [2] □ (揷; 拄)
- l [4] □ (~水: 涉水)

- ts [2] 族
 s [4] 速束
 k [4] 郭國穀谷
 h [4] 忽福幅複復(～習) [2] 服伏(入～) 袱(包～) □(～塗：蓋泥土、培土)
 ø [4] 握屋

uok

- k [4] 括

øk

- m [2] 墨默目₂(大細～：對眼)
 t [4] 竹築 [2] 濁(渾濁) 逐軸□(□øt¹～：悶熱)
 t^h [4] 縮₁(縮小，縮回，～水) [2] 讀
 n [2] 肉
 l [2] 駱(～駝) 鹿麓₂(墻～：築泥墻時用的木板) 漚(撈) 祿六陸
 s [4] 敘述肅宿(～舍) 熟₁(水果成熟) 淑 [2] 熟₂(煮～，冥晝～：飯熟) 俗續(繼～) 贖蜀屬□(嗆，～農：飛塵嗆人)
 tʃ [4] 祝粥叔(丈夫的弟弟) 足
 tʃ^h [4] 促 [2] 鑿昨木切□(～菜：鹹菜) □(～麵粉：和麵)
 k [4] 菊
 k^h [4] 麴
 ŋ [2] 玉
 h [4] 畜(牧～) 旭 [2] □(～氣：喘氣)
 ø [4] 鬱 [2] 躍₂(大～進) 育辱褥欲浴

iʔ

- n [2] | □(怀～：不要)
 s [4] □(灑)
 tɕ [4] □₃(～□on²²：現在。本書中寫作「這」)
 ɕ [2] □₂(一。本書中寫作「蜀」)
 k [4] □(用針刺)

- k^h [4] 乞₁ (給；被) 吃 (～虧：疲勞)
ŋ [4] | 得₄ (一種助詞，如，生～好：可愛)

uʔ

- p [4] 剝 [2] 縛 (捆，綁，拴)
p^h [2] 曝 (曬)
t [4] □ (拿；移動)
l [2] 綠錄
ts [4] 燭
ts^h [4] 粟 (稻穀)
s [4] 削
k [2] 局
k^h [4] 曲₁ (唱～；～尺)
ŋ [2] 獄
∅ [4] 沃 (淋)

yʔ

- t [4] 著_{張略切} (裝，盛) [2] 著_{直略切} (火～：著火；碰～：遇見，尋～：找到；正確、對；在；從)
n [2] 筊 (葉子)
s [4] 惜₁ (保～：保重身體) □ (～喙：接吻) [2] 射_{食亦切} 石₁ (～□lan²²：石頭) 液₁ (出～：手或腳出汗)
tɕ [4] 借_{資昔切} 炙 (～火：烤火) [2] 嚼
ɕ [4] 尺 [2] 蓆□₁ (一。本書中寫作「蜀」) □ (理睬)
∅ [4] | 鵲 (□k^ha⁵⁵～：喜鵲) [2] 藥

aʔ

- p [4] 百柏伯₁ (伯父) 掰□ (睜眼，張嘴) [2] 白□ (～老翁：捉迷藏)
p^h [4] 拍 (打)
m [2] 麥脈□ (～□tsa²²：肮髒)
t [4] □ (壓)

- t^h [4] □ (乾淨；水清) [2] 宅
 l [2] □ (□ka¹¹～側：側身而睡)
 ts [4] □₂ (這。本書中寫作「這」)
 ts^h [4] 冊
 k [4] 格隔共₃ (我～汝齊農：咱們) [2] □ (擡)
 k^h [4] 客□ (～鵲：喜鵲)
 h [4] 許₂ (那) □ (～□mɔ⁴¹：大概)
 ∅ [4] | □ (□tsu⁵⁵～：叔叔)¹⁰³ [2] □ (作揖)

ɛʔ

- m [2] □ (肥塗～：爛泥)
 t [2] 齊₂ (和，跟)¹⁰⁴
 k [2] 共₂ (和，跟)

ɔʔ

- p [2] 勃渤博₂ (～土) 薄 (形容詞) 泊 (蒼蠅等在壁上栖止)
 p^h [4] 粕 (渣子)
 m [2] 箔 (金～，錫～) 莫 (別，不要) 膜
 t [4] 桌卓
 n [4] □ (東西。本書中寫作「乇」) □ (什麼。本書中寫作「乇」)
 l [4] □ (套上；信～：信封) [2] 落₂ (～後，日頭～山：太陽下山)
 ts [4] □ (～水：攔水)
 s [4] 索𦵏 (吮吸) [2] 鐲
 k [4] 各₁ (～農：別人，～乇：別的東西) □ (烙，煎)
 ∅ [4] □ (乖，聰明) [2] 學₁

eʔ

- p [4] □ (～□lek⁵樹：榕樹)

¹⁰³ 大概是「伯」的變體。

¹⁰⁴ 應該是「齊」[tse²²]的變體。

ie?

- p [4] 壁
 p^h [4] 避(～難) 僻(偏～)
 t [4] 摘 [2] 擲(～骰子) 糴
 t^h [4] 拆(撕) □ (～溪舷：沿河邊) [2] 勺₁ (勺子)
 n [2] 搨(抓，捉)
 l [2] 歷(一種曬東西用的圓形大竹器)
 tɕ [4] 迹(痕迹) 隻 [2] 食₂ (乞～：乞丐)
 ɕ [4] 刺 七迹切(編織；～瓜：黃瓜，～蘿：絲瓜，～毛□lap⁵：毛蟲) 赤₁ (～肉：瘦肉) □ (「蜀隻一個」的合音) [2] 食₁ (吃)
 ŋ [2] 額
 Ø [4] 益 || 勺₂ (尿～：糞勺。也可以讀作 [lieʔ⁴])

uo?

- Ø [2] 劃₁ (筆～) 畫 胡麥切 (～圖：畫畫兒)

ø?

- k [4] □ (～儡：小孩兒。本書中寫作「傀」) □₂ (～□løn⁴⁴空：肛門)

n

- Ø [41] □ (不。如，～去。本書中寫作「怀」)

2.1.4 字音對照

1. 本節共選錄漢字 1,000 個。字目與《閩東區福寧片四縣市方言音韻研究》中各地方言的字音對照基本上相同，考慮到寧德方言的具體特點，本書作了以下一些改動：

編號	《四縣市》	本書	編號	《四縣市》	本書
068	胡	胡姓	382	鴿	鴿白~
086	許	許姓	393	饒	站車~
088	扶	扶推	420	點	店
093	鬚	鬚喙~	421	店	添
219	子	子地支	422	添	簞
235	機	饑餓	692	熏	薰食~
270	道	道~士	789	戳	戳捅
341	紐	紐秤~	809	甌	甌飯~
350	餽	餽臭~	902	經	經~布
375	礎	堪			

2. 所有漢字按《方言調查字表》順序排列。《方言調查字表》未收的個別字按其音韻地位排在相應的地方。
3. 體例大體仿照北大《漢語方音字彙》(第二版重排本)(2003)。需要說明的地方有：
- 如果某字有又讀、文白異讀等一字多音的現象，只收該方言口語裡最常用的一個讀音。所以有文白異讀的字，一般只記白讀，不記文讀。
 - 調查時記不出來的字音，即付闕如。
 - 需要加注時，用小字注在字音的右下角。

	虎淚	咸村	九都
	果 攝		
001 多	tɔ ¹	tɔ ¹	tɔ ¹
002 拖	t ^h uo ¹	t ^h uo ¹	t ^h uo ¹
003 大~小	tuo ⁶	tuo ⁶	tuo ⁶
004 籬	luo ²	luo ²	luo ²
005 做	tsɔ ⁵	tʃɔ ⁵	tsɔ ⁵
006 搓	ts ^h ɔ ¹	tʃ ^h œ ¹	ts ^h ɔ ¹
007 歌	kɔ ¹	kɔ ¹	kɔ ¹
008 鵝	ɲie ²	ɲie ²	ɲie ²
009 我	ua ⁶	ua ⁶	ua ⁶
010 餓	ŋɔ ⁶	ŋɔ ⁶	ŋɔ ⁶
011 荷~花	xɔ ²	hɔ ²	hɔ ²
012 破	p ^h uo ⁵	p ^h uo ⁵	p ^h uo ⁵
013 婆	pɔ ²	pɔ ²	pɔ ²
014 磨動	muo ²	muo ²	muo ²
015 朵耳~		tu ⁶	tuo ⁶ 讀字
016 螺	loi ²	loi ²	loi ²
017 坐	θɔi ⁶	θɔi ⁶	sɔi ⁶
018 鎖	θɔ ⁶	θɔ ⁶	sɔ ⁶
019 果	kuo ⁶	køɣ ⁻⁵⁵ ~子	ku ⁶
020 過~來	kuo ⁵	ku ⁵	ku ⁵
021 窠	k ^h uo ¹	k ^h u ¹	
022 火	xuɿ ³	høɣ ³	høɣ ³
023 貨	xuo ⁵	hu ⁵	hu ⁵
	假 攝		
024 爬	pa ²	pa ²	pa ²
025 耙犁~		pa ⁶	
026 麻	muo ²	muo ²	muo ²
027 馬	ma ⁶	ma ⁶	ma ⁶
028 罵	ma ⁵	ma ⁵	ma ⁵
029 茶	ta ²	ta ²	ta ²
030 查調~	tsa ¹	tʃa ¹	tsa ¹

	虎淚	咸村	九都
031 沙	θuoɿ ⁸	θuo ¹	suo ¹
032 加	ka ¹	ka ¹	ka ¹
033 假真~	ka ⁶	ka ⁶	ka ⁶
034 嫁	ka ⁵	ka ⁵	ka ⁵
035 牙	ŋa ²	ŋa ²	ŋa ²
036 下方位	a ⁶	a ⁶	a ⁶
037 啞~巴	ŋa ⁻⁴¹ 病~	a ⁶	ŋa ⁻⁴¹ 病~
038 寫	θie ⁶	θie ⁶	sie ⁶
039 斜	θie ²	ɕie ²	ɕie ⁻⁴⁴ ~眼
040 謝	θie ⁶	θie ⁶	sie ⁶
041 遮		tʃe ¹	tse ¹
042 車汽~	tʃ ^h ie ¹	ɕie ¹	ɕie ¹
043 射	θie ⁶	θie ⁶	syɿ ⁸
044 蛇	θie ²	θie ²	sie ²
045 夜	ie ⁶	ie ⁶	ie ⁶
046 瓜	kuoɿ ⁸	kuɔ ¹	kuo ¹
047 寡	kuo ⁶	kuɔ ⁶	kua ⁶
048 瓦名	ŋuo ⁶	uɔ ⁶	uo ⁶
049 花	xuoɿ ⁸	huɔ ¹	huo ¹
	遇 攝		
050 譜	p ^h uo ⁶	p ^h u ⁶	p ^h u ⁶
051 布	puo ⁵	pu ⁵	pu ⁵
052 鋪十里	p ^h uo ⁵	pu ⁵	pu ⁵
053 簿	p ^h uo ⁶	pu ⁶	p ^h u ⁶
054 步	puo ⁶	pu ⁶	pu ⁶
055 賭	tu ⁶	tou ³	tu ⁶
056 土	t ^h u ⁶	t ^h u ⁶	t ^h u ⁶
057 塗泥土	t ^h ou ²	t ^h o ²	t ^h ou ²
058 爐	lou ²	lo ²	lou ²
059 租	tsuɿ ⁸	tʃu ¹	tsu ¹
060 粗	ts ^h u ¹	tʃ ^h u ¹	ts ^h u ¹
061 醋	ts ^h u ⁵	tʃ ^h u ⁵	ts ^h ou ⁵

	虎浚	咸村	九都
062 蘇	θu ¹	θu ¹	su ¹
063 箍	k ^h u ¹	k ^h u ¹	k ^h u ¹
064 牯	ku ⁶	kou ³	ku ⁶
065 褲	k ^h u ⁵	k ^h u ⁵	k ^h ou ⁵
066 吳	ŋou ²	ŋo ²	ŋou ²
067 五	ŋou ³	ŋo ⁶	ŋou ³
068 胡姓	xou ²	ho ²	hou ²
069 糊	kou ²	ko ²	kou ²
070 烏	u ¹	u ¹	u ¹
071 女	ny ⁶	ny ⁶	ny ⁶
072 徐	θai ²	θo ²	søɣ ²
073 豬	tyɿ ⁸	ty ¹	ty ¹
074 芋	tæ ⁶	tæ ⁶	tæ ⁶
075 箸	tai ³	tø ⁶	tøy ³
076 初	tʃ ^h æ ¹	tʃ ^h æ ¹	ts ^h æ ¹
077 鋤	t ^h ai ²	t ^h ø ²	t ^h øy ²
078 梳	θæɿ ⁸	θæ ¹	sæ ¹
079 煮	tʃy ⁶	tɕy ⁶	tɕy ⁶
080 書	tʃyɿ ⁸	tɕy ¹	tɕy ¹
081 鼠	tʃ ^h y ⁶	ɕy ⁶	ɕy ⁶
082 鋸	ky ⁵	ky ⁵	køɣ ⁵
083 去來~	k ^h yø ⁵	k ^h yə ⁵	k ^h io ⁵
084 巨	kai ³	kø ⁶	køɣ ³
085 魚	ŋai ²	ŋø ²	ŋøy ²
086 許姓	xy ⁶	ɕy ⁶	ɕy ⁶
087 斧~頭	puo ⁻¹¹	po ⁻⁵⁵	puo ⁻⁵⁵
088 扶推	p ^h uo ²	p ^h u ²	p ^h u ²
089 無	ou ²	o ²	ou ²
090 舞	u ⁶	u ⁶	u ⁶
091 霧	muo ⁶	mo ⁶	mou ³
092 取	tʃ ^h iu ³	ɕy ⁶	ɕy ⁶
093 鬚喙~	liu ⁻⁴⁴	liu ⁻⁴⁴	liu ⁻⁴⁴
094 櫥	teu ²	teu ²	teu ²

	虎浚	咸村	九都
095 柱	t ^h eu ⁶	t ^h eu ⁶	t ^h eu ⁶
096 住	teu ⁶	teu ⁶	teu ⁶
097 數名	θu ⁵	θu ⁵	sou ⁵
098 珠目~	tʃiu ¹	tɕiu ¹	tɕiu ¹
099 主	tsuo ⁶	tʃu ⁶	tsu ⁶
100 輸~贏	θuoɿ ⁸	θu ¹	su ¹
101 樹	tʃ ^h iu ⁵	ɕiu ⁵	tʃ ^h eu ⁵
102 句	kuo ⁵	ku ⁵	ku ⁵
103 區	k ^h y ¹	k ^h y ¹	k ^h y ¹
104 雨	xuo ⁻³⁵ ~漏	hu ⁶	hu ⁶
105 芋~卵	ɔ ⁶	u ⁻³⁵	u ⁻²⁴
	蟹 攝		
106 戴動	tai ⁵	tai ⁵	tai ⁵
107 臺燭~	loi ⁻⁵⁵³	loi ⁻⁵³³	loi ⁻⁵⁵³
108 袋	tɔi ⁶	tɔi ⁶	tɔi ⁶
109 來	lei ²	lei ²	lei ²
110 灾	tsai ¹	tʃai ¹	tsai ¹
111 菜	ts ^h ai ⁵	tʃ ^h ai ⁵	ts ^h ai ⁵
112 財	tsai ²	tʃai ²	tsai ²
113 在	tsai ⁶	tʃai ⁶	tsai ⁶
114 賽	θai ⁵	θɔi ⁵	sɔi ⁵
115 改	kai ³	kai ³	kai ³
116 開	k ^h ui ¹	k ^h ui ¹	k ^h ui ¹
117 海	xai ³	hai ³	hai ³
118 愛	ai ⁵	ɔi ⁵	ɔi ⁵
119 帶名	tai ⁵	tai ⁵	tai ⁵
120 蔡	ts ^h ai ⁵	tʃ ^h ai ⁵	ts ^h ai ⁵
121 蓋	kai ⁵	kai ⁵	kai ⁵
122 艾植物	ŋie ⁵	ŋie ⁵	ŋie ⁵
123 害	xai ⁶	hai ⁶	hai ⁶
124 拜	pai ⁵	pai ⁵	pai ⁵
125 排	pɛ ²	pɛ ²	pɛ ²
126 齋	tʃɛ ¹	tʃɛ ¹	tɕɛ ¹

	虎淚	咸村	九都
127 戒	kai ⁵	kai ⁵	kai ⁵
128 芥~菜	kuo ⁻¹¹	kuo ⁻⁴⁴	kuo ⁻⁵⁵
129 擺	pe ⁶	pe ⁶	pe ⁶
130 牌	pe ²	pe ²	pe ²
131 稗	p ^h ε ⁵	p ^h ε ⁵	p ^h ε ⁵
132 買	mε ⁶	mε ⁶	mε ⁶
133 賣	mε ⁶	mε ⁶	mε ⁶
134 奶 _{母親}	ne ⁶	ne ⁶	ne ⁶
135 釵	ts ^h ai ¹	tʃ ^h ai ¹	ts ^h ai ¹
136 寨	tsai ⁶	tʃai ⁶	tsai ⁶
137 街	ke ¹	ke ¹	ke ¹
138 解~開	ke ⁶	ke ⁶	ke ⁶
139 鞋	ε ²	ε ²	ε ²
140 矮	ε ⁶	ε ⁶	ε ⁶
141 敗	pai ⁶	pai ⁶	pai ⁶
142 祭	tʃie ⁵	tɕi ⁵	tɕi ⁵
143 世	θie ⁵	θi ⁵	si ⁵
144 藝	ɲie ⁶	ɲi ⁶	ɲi ⁶
145 米 _名	mi ⁶	mei ³	mi ⁶
146 低	tε ¹	tε ¹	tε ¹
147 梯	t ^h ai ¹	t ^h ai ¹	t ^h ai ¹
148 啼	t ^h ie ²	t ^h i ²	t ^h i ²
149 弟	tie ⁶	ti ⁶	ti ⁶
150 第	tε ⁶	tε ⁶	tε ⁶
151 地 _{天~}	tei ³	tei ⁶	tei ³
152 泥	ne ²	ne ²	ne ²
153 犁	le ²	lœ ²	le ²
154 齊	tʃε ²	tʃε ²	tsε ²
155 洗	θε ⁶	θε ⁶	se ⁶
156 細	θε ⁵	θε ⁵	se ⁵
157 婿 _{兒~}	nai ⁻⁴⁴⁵	nai ⁻⁵⁵	nai ⁻³⁵
158 雞	kieʔ ⁸	ki ¹	ki ¹
159 溪	k ^h ε ¹	k ^h ε ¹	k ^h ε ¹

	虎淚	咸村	九都
160 杯	puoi ¹	pui ¹	pøɣ ¹
161 配	p ^h ui ⁵	p ^h ui ⁵	p ^h ui ⁵
162 賠	puoi ²	pui ²	pui ²
163 煤	muoi ²	mui ²	mui ²
164 妹	mai ⁵	muəi ⁵	muoi ⁵
165 堆	toi ¹	toi ¹	tøɣ ¹
166 對	tɕi ⁵	tɕi ⁵	tɕi ⁵
167 退	t ^h ɕi ⁵	t ^h ɕi ⁵	t ^h ɕi ⁵
168 隊	toi ⁶	toi ⁶	toi ⁶
169 雷	lai ²	lai ²	lai ²
170 罪	tsɕi ⁶	tʃɕi ⁶	tsɕi ⁶
171 碎	ts ^h ɕi ⁵	tʃ ^h ɕi ⁵	ts ^h ɕi ⁵
172 塊		k ^h uəi ⁵	
173 灰	xuoi ¹	hui ¹	høɣ ¹
174 回	xuoi ²	hui ²	hui ²
175 外	ɲie ⁻⁴⁴ ~翁	ɲie ⁶	ɲie ⁶
176 會 _{開~}	xuoi ⁶	hui ⁶	hui ⁶
177 怪	kuai ⁵	kuəi ⁵	kuoi ⁵
178 懷	xuoi ²	huəi ²	huoi ²
179 掛	ke ⁵	kuo ⁵	kuo ⁵
180 歪	uoi ¹	uəi ¹	uai ¹
181 畫	uo ⁶	uo ⁶	uo ⁶
182 快	k ^h ε ⁵	k ^h ε ⁵	k ^h ε ⁵
183 話	uo ⁶	uo ⁶	uo ⁶
184 歲	xuɕi ⁵	hui ⁵	hui ⁵
185 稅	θɕi ⁵	θui ⁵	sui ⁵
186 肺	xie ⁵	ɕi ⁵	ɕi ⁵
187 桂	kie ⁵	ki ⁵	ki ⁵
	止 攝		
188 被 _名	p ^h uoi ⁶	p ^h ui ⁶	p ^h ui ⁶
189 避	pie ⁶	p ^h ieʔ ⁷	p ^h ieʔ ⁷
190 離	lie ²	li ²	li ²
191 紫	tʃie ⁶	tɕi ⁶	tɕi ⁶

	虎淚	咸村	九都
192 雌	tʃ ^h i ¹	ɕi ¹	ɕi ¹
193 刺	tʃ ^h ie ⁵	ɕi ⁵	ɕi ⁵
194 池	tiē ²	ti ²	ti ²
195 枝樹~	kiʔ ⁸	ki ¹	ki ¹
196 紙	tsa ⁶	tɕiē ⁶	tsa ⁶
197 是	θei ³	θei ⁶	sei ³
198 兒~婿	nien ⁻¹¹	nin ²	nin ²
199 寄	kie ⁵	kie ⁵	kie ⁵
200 騎	k ^h ei ²	k ^h ei ²	k ^h ei ²
201 倚站	k ^h ie ⁶	k ^h ie ⁶	k ^h ie ⁶
202 蟻	ŋie ⁶	ŋie ⁶	ŋie ⁶
203 椅	ie ⁶	i ⁶	i ⁶
204 移	ie ²	i ²	i ²
205 鼻	p ^h i ⁵	p ^h i ⁵	p ^h ei ⁵
206 眉	mei ²	mei ²	mei ²
207 梨	lei ²	lei ²	lei ²
208 姊	tʃi ⁶	tʃei ³	tɕi ⁶
209 糍	θei ²	θei ²	sei ²
210 死	θi ⁶	θei ³	si ⁶
211 四	θi ⁵	θi ⁵	sei ⁵
212 遲	tei ²	tei ²	tei ²
213 師~父	θai ¹	θai ⁻³⁵	sai ⁻²⁴
214 脂	tʃie ¹	tɕi ¹	ni ⁻⁴⁴ 咽~
215 指	tʃi ⁶	tʃei ³	tɕi ⁶
216 二	nei ³	nei ⁶	nei ³
217 姨	ei ²	ei ²	ei ²
218 李姓	li ⁶	lei ³	li ⁶
219 子地支	tsu ⁶	tʃou ³	tsu ⁶
220 字	tʃei ³	tʃei ⁶	tʃei ³
221 絲	θi ¹	θi ¹	si ¹
222 祠	θou ²	θo ²	sou ²
223 柿	k ^h ei ³	k ^h ei ⁶	k ^h ei ³
224 事	tai ⁶	θo ⁶	sou ³

	虎淚	咸村	九都
225 痣	tʃi ⁵	tɕi ⁵	tʃei ⁵
226 齒	k ^h i ⁶	k ^h ei ³	k ^h i ⁶
227 時	θei ²	θei ²	sei ²
228 市	tʃ ^h ei ³	tʃ ^h ei ⁶	tʃ ^h ei ³
229 耳~朵	ŋei ³	ŋei ⁶	ŋei ³
230 箕翼~	kiʔ ⁸	ki ¹	ki ¹
231 記	ki ⁵	ki ⁵	kei ⁵
232 旗	kei ²	kei ²	kei ²
233 喜	xi ⁶	hei ³	ɕi ⁶
234 醫	i ¹	i ¹	i ¹
235 饑餓	kui ¹	kui ¹	kui ¹
236 幾~隻	kui ³	køʏ ³	kui ³
237 氣	k ^h i ⁵	k ^h i ⁵	k ^h ei ⁵
238 依	i ¹	i ¹	i ¹
239 髓	ts ^h ʌi ³	θoi ² 讀字	tʃ ^h øʏ ³
240 隨	θoi ²	θoi ²	soi ²
241 吹	ts ^h oi ¹	tʃ ^h ui ¹	tʃ ^h øʏ ¹
242 虧	k ^h ui ¹	k ^h ui ¹	kui ¹
243 跪	koi ⁶	koi ⁶	koi ⁶
244 醉	tsui ⁵	tʃui ⁵	tsoi ⁵
245 翠	ts ^h ui ⁵	tʃui ⁵	tsoi ⁵
246 追	tui ¹	tui ¹	tui ¹
247 槌	t ^h oi ²	t ^h oi ²	t ^h oi ²
248 帥	θʌi ⁵	θɔi ⁵	sɔi ⁵
249 欸水	tʃy ⁶	tʃøʏ ³	tɕy ⁶
250 龜	kui ¹	kui ¹	kui ¹
251 櫃	koi ⁶	koi ⁶	koi ⁶
252 位	oi ⁶	oi ⁶	oi ⁶
253 飛	puoi ¹	pui ¹	pøʏ ¹
254 痲	pui ⁵	pui ⁵	pui ⁵
255 尾~巴	mʌi ³	møʏ ³	møʏ ³
256 未副詞	muoi ⁶	mui ⁶	muoi ⁶
257 歸	kui ¹	kui ¹	kui ¹

	虎淚	咸村	九都
258 鬼	kui ³	køy ³	kui ³
259 貴	kui ⁵	kui ⁵	koi ⁵
260 圍	oi ²	oi ²	oi ²
	效	攝	
261 寶	pɔ ⁶	pɔ ⁶	pɔ ⁶
262 報	pɔ ⁵	pɔ ⁵	pɔ ⁵
263 抱	pɔ ⁶	pɔ ⁶	pɔ ⁶
264 毛	mɔ ²	mɔ ²	mɔ ²
265 帽	mɔ ⁶	mɔ ⁶	mɔ ⁶
266 刀	tɔ ⁸	tɔ ¹	tɔ ¹
267 到	tɔ ⁵	tɔ ⁵	tɔ ⁵
268 討	tʰɔ ⁶	tʰɔ ⁶	tʰɔ ⁶
269 桃	tʰɔ ²	tʰɔ ²	tʰɔ ²
270 道~士	tuo ⁶	tuo ⁻³⁵	tuo ⁻²⁴
271 腦	nɔ ⁶	nɔ ⁶	nɔ ⁶
272 牢	lɔ ²	lɔ ²	lɔ ²
273 老	lau ⁶	lau ⁶	lau ⁶
274 糟	tsau ¹	tʃau ¹	tsau ¹
275 早	tsa ⁶	tʃa ⁶	tsa ⁶
276 灶	tsau ⁵	tʃau ⁵	tsau ⁵
277 草	tsʰau ³	tʃʰau ³	tsʰau ³
278 造	tsɔ ⁶	tʃɔ ⁵	tsɔ ⁶
279 掃 _動	θau ⁵	θau ⁵	sau ⁵
280 高	kɔ ¹	kɔ ¹	kɔ ¹
281 告	kɔ ⁵	kɔ ⁵	kɔ ⁵
282 靠	kʰuo ⁵	kʰuo ⁵	kʰuo ⁵
283 熬	ŋɔ ²	ŋɔ ²	ŋɔ ²
284 好 _形	xɔ ⁶	hɔ ⁶	hɔ ⁶
285 號	xɔ ⁶	hɔ ⁶	hɔ ⁶
286 襖	ɔ ⁶	ɔ ⁶	ɔ ⁶
287 飽	pa ⁶	pa ⁶	pa ⁶
288 炮	pʰau ⁵	pʰau ⁵	pʰau ⁵
289 貓	ma ²	ma ²	ma ²

	虎淚	咸村	九都
290 卯	mau ³	mau ³	mau ³
291 貌	mau ⁶	mau ⁶	mau ⁶
292 罩	tau ⁵	tau ⁵	tau ⁵
293 抓~牌		tʃuo ¹	tsuo ¹
294 炒	tsʰa ⁶	tʃʰa ⁶	tsʰa ⁶
295 交	kau ¹	kau ¹	kau ¹
296 教 _動	ka ⁵	ka ⁵	ka ⁵
297 敲	kʰa ⁵	kʰa ⁵	kʰa ⁵
298 孝	xa ⁵	ha ⁵	ha ⁵
299 表	pieu ³	piau ³	pieu ³
300 票	pʰieu ⁵	pʰieu ⁵	pʰiu ⁵
301 藻 _{浮萍}	pʰieu ²	pʰieu ²	pʰiu ²
302 苗	miəu ²	miəu ²	miu ²
303 廟	miəu ⁶	miəu ⁶	miu ⁶
304 焦	tʃieu ¹		tɕieu ¹
305 消	θieu ¹	θiu ¹	sieu ¹
306 笑	tʃʰieu ⁵	ɕiu ⁵	ɕiu ⁵
307 趙	tiəu ⁶	tiəu ⁶	tiu ⁶
308 照	tʃieu ⁵	tɕiu ⁵	tɕiu ⁵
309 燒	θieu ¹	θiu ¹	sieu ¹
310 少 _{多~}	tʃieu ³	tʃau ³	tɕieu ³
311 橋	kyø ²	kiu ²	kiu ²
312 轎	kiəu ⁶	kiu ⁶	kiu ⁶
313 妖	iəu ¹	iu ¹	iəu ¹
314 舀	iəu ³	iau ³	iəu ⁶
315 鷄	iəu ⁶	iu ⁶	iu ⁶
316 鳥	tʃiu ³	tɕiu ⁻⁵⁵ ~ _團	tɕiu ³
317 釣	tɕu ⁵	tiu ⁵	tiu ⁵
318 跳	tʰɕu ⁵	tʰiu ⁵	tʰiu ⁵
319 條	tɕu ²	tɕu ²	tɕu ²
320 料	lɕu ⁶	lɕu ⁶	lɕu ⁶
321 蕭	θieu ¹	θiu ¹	sieu ¹
322 叫	kieu ⁵	kiu ⁵	kiu ⁵

	虎浚	咸村	九都
	流	攝	
323 母	mu ⁶	mu ⁶	mu ⁶
324 斗一~	tau ³	tau ³	tau ³
325 偷	t ^h au ¹	t ^h au ¹	t ^h au ¹
326 敲展開	t ^h au ³	t ^h au ³	t ^h au ³
327 頭腦袋	t ^h au ²	t ^h au ²	t ^h au ²
328 豆	tau ⁶	tau ⁶	tau ⁶
329 漏	lau ⁶	lau ⁶	lau ⁶
330 走	tsau ³	tʃau ³	tsau ³
331 湊	tʃ ^h eu ⁵	tʃ ^h eu ⁵	ts ^h eu ⁵
332 鉤	kau ¹	kau ¹	kau ¹
333 狗	keu ³	kiau ³	kieu ³
334 夠	kau ⁵	kau ⁵	kau ⁵
335 口	k ^h eu ³	k ^h iau ³	k ^h ieu ³
336 藕	ŋau ⁶	ŋau ⁶	ŋau ⁶
337 後	au ⁶	au ⁶	au ⁶
338 厚	kau ⁶	kau ⁶	kau ⁶
339 富	pu ⁵	pu ⁵	pou ⁵
340 浮	p ^h ou ²	p ^h o ²	p ^h ou ²
341 紐秤~	nau ⁶	nau ⁶	nau ⁶
342 流	lau ²	lau ²	lau ²
343 留	lau ²	lau ²	lau ²
344 酒	tʃiu ³	tʃou ³	tɕiu ³
345 秋	tʃ ^h iu ¹	ɕiu ¹	ɕiu ¹
346 修	θiu ¹	θiu ¹	siu ¹
347 晝	tau ⁵	tau ⁵	tau ⁵
348 抽	t ^h iəu ¹	t ^h iu ¹	t ^h iu ¹
349 愁	tɛu ²	tɛu ²	tɛu ²
350 餓臭~	neu ¹	neu ¹	nieu ¹
351 搜	θeu ¹	θeu ¹	sieu ¹
352 周	tʃiu ¹	tɕiu ¹	tɕiu ¹
353 州	tʃiu ¹	tɕiu ¹	tɕiu ¹
354 咒	tʃieu ⁵	tɕiu ⁵	tseu ⁵

	虎浚	咸村	九都
355 臭	ts ^h au ⁵	tʃ ^h au ⁵	ts ^h au ⁵
356 手	tʃ ^h iu ³	tʃ ^h ou ³	ɕiu ³
357 受	θeu ⁶	θeu ⁶	seu ⁶
358 九	kau ³	kau ³	kau ³
359 韭	kiu ³	keu ³	kiu ³
360 丘	k ^h u [?]	k ^h u ¹	k ^h u ¹
361 舅	kou ³	ko ⁶	kou ³
362 舊	kou ³	ko ⁶	kou ³
363 牛	ŋou ²	ŋo ²	ŋou ²
364 休	xiu ¹	ɕiu ¹	ɕiu ¹
365 有	ou ³	o ⁶	ou ³
366 油	eu ²	eu ²	eu ²
367 酉	iu ³	eu ³	iu ³
368 幽	iu ¹	iu ¹	
	咸	攝	
369 貪	t ^h am ¹	t ^h am ¹	t ^h am ¹
370 潭	t ^h am ²	t ^h am ²	t ^h am ²
371 南	nam ²	nam ²	nam ²
372 簪	tsam ¹	tʃam ¹	tsam ¹
373 蠶	tʃ ^h em ²	tʃ ^h em ²	ts ^h em ²
374 鹽蓋子	kam ³	kam ³	kam ³
375 堪	k ^h am ¹		k ^h am ¹
376 含	kam ²	kam ²	kam ²
377 庵	am ¹	am ¹	am ¹
378 暗	am ⁵	am ⁵	am ⁵
379 踏	tap ⁸	tap ⁸	tap ⁸
380 納	nap ⁸	nap ⁸	nap ⁸
381 雜	tsap ⁸	tʃap ⁸	tsap ⁸
382 鴿白~	ap ⁻⁵	ap ⁻⁵	ap ⁻⁵
383 盒	ap ⁸	ap ⁸	ap ⁸
384 膽	tam ³	tam ³	tam ³
385 擔名	tam ⁵	tam ⁵	tam ⁵
386 淡	tam ⁶	tam ⁶	tam ⁶

	虎淚	咸村	九都
387 籃	lam ²	lam ²	lam ²
388 三	θam ¹	θam ¹	sam ¹
389 甘	kam ¹	kam ¹	kam ¹
390 敢	kam ³	kam ³	kam ³
391 塔	t ^h ap ⁷	t ^h ap ⁷	t ^h ap ⁷
392 蠟	lap ⁸	lap ⁸	lap ⁸
393 站車~	tsam ⁶	tʃam ⁶	tsam ⁶
394 斬	tsam ³	tʃam ³	tsam ³
395 杉	θam ¹	θam ¹	sam ¹
396 減	kem ³	kem ³	kem ³
397 鹹	kem ²	kem ²	kem ²
398 插	ts ^h ap ⁷	tʃ ^h ap ⁷	ts ^h ap ⁷
399 煤 ^煮	θap ⁸	θap ⁸	sap ⁸
400 狹	ep ⁸	ep ⁸	ep ⁸
401 衫	θam ¹	θam ¹	sam ¹
402 甲	kap ⁷	kap ⁷	kap ⁷
403 鴨	ap ⁷	ap ⁷	ap ⁷
404 簾	liem ²	lim ²	lim ²
405 尖	tʃiem ¹	tɕim ¹	tʃem ¹
406 染	nem ³	nem ³	nem ³
407 鉗	k ^h em ²	k ^h em ²	k ^h iem ²
408 驗	ɲiem ⁶	ɲim ⁶	ɲim ⁶
409 厭	em ⁵	im ⁵	im ⁵
410 鹽 ^名	θiem ²	θim ²	sim ²
411 聶	nep ⁷	niɛp ⁷	nep ⁷
412 獵	lap ⁸	lap ⁸	lap ⁸
413 接	tʃɛp ⁷	tɕip ⁷	tɕip ⁷
414 涉	θet ⁸	θit ⁸	set ⁷
415 葉 ^姓	ep ⁸	ip ⁸	ep ⁸
416 欠	k ^h em ⁵	k ^h im ⁵	k ^h im ⁵
417 嚴	ɲiem ²	ɲiem ²	ɲiem ²
418 劫	kep ⁷	kip ⁷	kip ⁷
419 業	ɲep ⁸	ɲip ⁸	ɲep ⁸

	虎淚	咸村	九都
420 店	tɛm ⁵	tɛm ⁵	tɛm ⁵
421 添	t ^h iem ¹	t ^h im ¹	t ^h em ¹
422 簞		tɛm ⁶	tɛm ⁶
423 念	nem ⁶	nem ⁶	nem ⁶
424 兼	kiem ¹	k ^h im ¹	kem ¹
425 帖	t ^h ɛp ⁷	t ^h ɛp ⁷	t ^h ɛp ⁷
426 貼	t ^h ɛp ⁷	t ^h ɛp ⁷	t ^h ɛp ⁷
427 疊	t ^h ap ⁸	t ^h ɛp ⁸	t ^h ɛp ⁸
428 挾~菜	kep ⁷	kiep ⁷	kiep ⁷
429 范 ^姓	xuon ⁶	huən ⁶	huon ⁶
430 法	xuat ⁷	huət ⁷	huot ⁷
	深	攝	
431 品	p ^h iŋ ³	p ^h ɛŋ ³	p ^h iŋ ³
432 林樹~	lam ²	lam ²	lam ²
433 浸	tʃim ⁵	tɕim ⁵	tʃem ⁵
434 侵	tʃim ¹	ɕim ¹	ɕim ¹
435 心	θim ¹	θim ¹	sim ¹
436 尋 ^廣	tʃ ^h em ²	ɕiem ²	ɕim ²
437 沉	t ^h em ²	t ^h em ²	t ^h em ²
438 參人~	θem ¹	θem ¹	sem ¹
439 針	tʃem ¹	tʃem ¹	tʃem ¹
440 深	tʃ ^h im ¹	ɕim ¹	ɕim ¹
441 任責~	em ⁶	em ⁶	em ⁶
442 金	kim ¹	kim ¹	kim ¹
443 琴	k ^h em ²	k ^h em ²	k ^h em ²
444 音	im ¹	im ¹	im ¹
445 粒	lap ⁸	lap ⁸	lap ⁸
446 習	θip ⁸	θep ⁸	sep ⁸
447 澀	θɛp ⁷	θɛp ⁷	sep ⁷
448 汁	tʃɛp ⁷	tʃɛp ⁷	tsep ⁷
449 十	θep ⁸	θep ⁸	sep ⁸
450 急	kip ⁷	kip ⁷	kek ⁷
451 吸	xɛp ⁷	ɕip ⁷	hep ⁷

	虎浚	咸村	九都
	山	攝	
452 單 <small>簡</small> ~	tan ¹	tan ¹	tan ¹
453 炭	tʰan ⁵	tʰan ⁵	tʰan ⁵
454 難 <small>形</small>	nan ²	nan ²	nan ²
455 攔	lan ²	lan ²	lan ²
456 爛	lan ⁶	lan ⁶	lan ⁶
457 傘	θan ³	θan ³	san ³
458 肝	kan ¹	kan ¹	kan ¹
459 岸	ŋan ⁶	ŋan ⁶	ŋiem ⁶
460 漢	xan ⁵	han ⁵	han ⁵
461 寒	kan ²	kan ²	kan ²
462 汗	kan ⁶	kan ⁶	kan ⁶
463 安	an ¹	an ¹	an ¹
464 達	tat ⁸	tat ⁸	tat ⁸
465 辣	lat ⁸	lat ⁸	lat ⁸
466 擦	tsʰat ⁷	tʃʰat ⁷	tsʰat ⁷
467 薩	θat ⁷	θat ⁷	sat ⁷
468 割	kat ⁷	kat ⁷	kat ⁷
469 渴	kʰat ⁷	kʰat ⁷	kʰat ⁷
470 辦	pɛn ⁶	pɛn ⁶	pɛn ⁶
471 盞	tsan ³	tʃan ³	tsan ³
472 山	θan ¹	θan ¹	san ¹
473 產	θan ³	θan ³	san ³
474 間~ <small>底</small>	kien ¹	kin ¹	ken ¹
475 眼	ŋan ³	ŋan ³	ŋan ³
476 限	ɛn ⁶	ɛn ⁶	ɛn ⁶
477 八	pɛt ⁷	pɛt ⁷	pɛt ⁷
478 拔	pɛt ⁸	pɛt ⁸	pɛt ⁸
479 殺	θat ⁷	θat ⁷	sat ⁷
480 板	pɛn ³	pɛn ³	pɛn ³
481 月	pɛn ²	pɛn ²	pɛn ²
482 慢	mɛn ⁶	mɛn ⁶	mɛn ⁶
483 棧	tsam ⁶	tʃan ³	

	虎浚	咸村	九都
484 奸	kan ¹	kan ¹	kan ¹
485 顏	ŋan ²	ŋan ²	ŋan ²
486 鋤	tsap ⁸	tʃap ⁸	tsap ⁸
487 鞭	pɛn ¹	pin ¹	pɛn ¹
488 變	pɛn ⁵	pin ⁵	pin ⁵
489 篇	pʰien ¹	pʰin ¹	pʰɛn ¹
490 便方~	pɛn ⁶	pin ⁶	pin ⁶
491 面 <small>臉</small>	min ⁵	min ⁵	min ⁵
492 連	lien ²	lin ²	lin ²
493 剪	tʃɛn ³	tʃɛn ³	tʃɛn ³
494 箭	tʃɛn ⁵	tɕin ⁵	tɕin ⁵
495 淺	tʃʰɛn ³	tʃʰɛn ³	tʃʰɛn ³
496 癩	tsʰan ³	tʃʰɛn ³	tsʰan ³
497 綫	θian ⁵	θiɛn ⁵	sien ⁵
498 纏~ <small>骹</small>	tien ²	tin ²	tin ²
499 戰	tʃɛn ⁵	tɕin ⁵	tɕin ⁵
500 扇 <small>名</small>	θian ⁵	θiɛn ⁵	sien ⁵
501 鱗	tʃʰien ⁶	ɕiɛn ⁶	ɕiɛn ⁶
502 件	kœn ⁶	kyn ⁶	kyn ⁶
503 延	ien ²	in ²	ien ²
504 鱉	pɛt ⁷	pit ⁷	pit ⁷
505 別 <small>特</small> ~	pɛt ⁷	pit ⁸	pit ⁷
506 滅	mɛt ⁸	mit ⁸	mɛt ⁸
507 薛	θɛp ⁷	θit ⁷	sek ⁷
508 撤	tʃʰɛk ⁷	tʰit ⁷	tsʰɛk ⁷
509 浙	tʃɛt ⁷	tɕik ⁷	tʃɛk ⁷
510 舌	θɛt ⁸	θit ⁸	set ⁸
511 折 <small>虧本</small>	θɛt ⁸	θit ⁸	set ⁸
512 熱	ɛt ⁸	it ⁸	ɛt ⁸
513 杰	kɛt ⁸	kit ⁸	kek ⁸
514 建	kœn ⁵	kyn ⁵	kyn ⁵
515 言	ŋyøn ²	ŋyøn ²	ŋyn ²
516 軒	xyøn ¹	ɕyn ¹	

	虎淚	咸村	九都
517 獻	xiɔŋ ⁵	ɕyn ⁵	ɕyn ⁵
518 歇	xœt ⁷	ɕyt ⁷	ɕyt ⁷
519 邊	pien ¹	pin ¹	pen ¹
520 扁	pɛn ³	pen ³	pen ³
521 片	p ^h ɛn ⁵	p ^h in ⁵	p ^h in ⁵
522 麵	mien ⁶	min ⁶	min ⁶
523 典	tɛm ³	tem ³	tem ³
524 天	t ^h ien ¹	t ^h in ¹	t ^h en ¹
525 填	tɛn ²	tɛn ²	tɛn ²
526 殿	tɛm ⁶	tɛm ⁶	tɛn ⁶
527 年	nien ²	nin ²	nin ²
528 蓮	lɛn ²	lɛn ²	lɛn ²
529 千	tɕ ^h en ¹	tɕ ^h en ¹	tɕ ^h en ¹
530 前	θɛn ²	θɛn ²	sɛn ²
531 先	θien ¹	θen ¹	sɛn ¹
532 肩	kien ¹	kin ¹	ken ¹
533 見	kɛn ⁵	kin ⁵	kin ⁵
534 牽	k ^h en ¹	k ^h en ¹	k ^h en ¹
535 弦	xien ²	ɕin ²	ɕin ²
536 烟	yn ¹	in ¹	in ¹
537 燕 <small>燕子</small>	ɛn ⁵	in ⁵	in ⁵
538 篋	met ⁸	mit ⁸	met ⁸
539 鐵	t ^h et ⁷	t ^h it ⁷	t ^h it ⁷
540 捏	nɛp ⁷	nɛp ⁸	nɛp ⁸
541 節	tɕet ⁷	tɕet ⁷	tɕet ⁷
542 切	tɕ ^h ɛk ⁷	ɕiɛp ⁷	ɕip ⁷
543 屑	θik ⁷	θit ⁷	sɛk ⁷
544 結	kɛt ⁷	kɛt ⁷	ket ⁷
545 半	pan ⁵	puən ⁵	puon ⁵
546 盤	puon ²	puən ²	puon ²
547 搬	puon ¹	puən ¹	pan ¹
548 伴	p ^h uon ⁶	p ^h uən ⁶	
549 滿	man ³	maŋ ³	man ³

	虎淚	咸村	九都
550 端	tuon ¹	tuən ¹	tuan ¹
551 短	tɿ ³	tøy ³	tøy ³
552 斷 <small>拗~</small>	tɔn ⁶	tɔn ⁶	tɔn ⁶
553 卵	lɔn ⁶	lɔn ⁶	lɔn ⁶
554 亂	lɔn ⁶	lɔn ⁶	lɔn ⁶
555 鑽 <small>名</small>	tsɔn ⁵	tɕɔn ⁵	tsɔn ⁵
556 酸	θon ¹	θon ¹	sɔn ¹
557 算	θɔn ⁵	θɔn ⁵	sɔn ⁵
558 管	kɔn ³	ɔn ⁻¹¹ 水~	kɔn ³
559 灌	kæn ⁵	kuən ⁵	kuon ⁵
560 寬	k ^h uon ¹	k ^h uən ¹	k ^h uan ¹
561 歡	xuon ¹	huən ¹	huan ¹
562 換	uon ⁶	uən ⁶	uon ⁶
563 碗	uan ³	uan ³	uan ³
564 撥	puat ⁷	puət ⁷	puot ⁷
565 末	muat ⁸	muət ⁸	mat ⁸
566 脫	t ^h ot ⁸ ~窠	t ^h ət ⁸ ~窠	t ^h ət ⁸ ~輪
567 奪	tɔt ⁸	tɔt ⁸	tɔt ⁸
568 撮	ts ^h ɔk ⁷	tɕ ^h ɔk ⁷	ts ^h ɔk ⁷
569 闊	k ^h uat ⁷	k ^h uət ⁷	k ^h uot ⁷
570 活	uat ⁸	uət ⁸	uat ⁸
571 滑	kot ⁸	kət ⁸	kət ⁸
572 挖		uɔ ¹	
573 關~門	kuon ¹	kun ¹	kɔn ¹
574 還 <small>動</small>		hɛn ²	hen ²
575 彎	uon ²	uən ¹	uon ²
576 刷	θɔt ⁷	θɔt ⁷	sɔt ⁷
577 刮	kɔt ⁷	kuət ⁷	kɔt ⁷
578 泉	tsuon ²	tɕun ²	sɛn ²
579 選	θɔn ³	θɔn ³	sɔn ³
580 轉~身	tɔn ³	tɔn ³	tɔn ³
581 磚	tson ¹	tɕun ¹	tɕɔn ¹
582 穿	ts ^h on ¹	tɕ ^h un ¹	tɕ ^h ɔn ¹

	虎浚	咸村	九都
583 船	θon ²	θon ²	son ²
584 軟	nən ³	nən ³	
585 捲 _動	kən ³	kən ³	kun ³
586 拳	kuon ²	kun ²	kun ²
587 院	ien ⁶	in ⁶	in ⁶
588 鉛 _{~筆}	yən ²	yn ²	yn ²
589 絕	tsot ⁸	tʃot ⁸	tʃot ⁸
590 雪	θot ⁷	θut ⁷	sut ⁷
591 說	θot ⁷	θut ⁷	sut ⁷
592 反	pen ³	pen ³	pen ³
593 翻	xuon ¹	huən ¹	huan ¹
594 飯	puon ⁶	pun ⁶	pun ⁶
595 萬	uon ⁶	uən ⁶	uon ⁶
596 勸	k ^h ən ⁵	k ^h un ⁵	k ^h un ⁵
597 源	ɲuon ²	ɲun ²	ɲun ²
598 揸	xən ⁵	hun ⁵	hun ⁵
599 怨	ən ⁵	un ⁵	un ⁵
600 園	xuon ²	hun ²	hun ²
601 遠	xuon ⁶	hun ⁶	hun ⁶
602 發	pət ⁷	put ⁷	put ⁷
603 襪	uat ⁸	uət ⁸	uat ⁸
604 月	ɲot ⁸	ɲut ⁸	ɲot ⁸
605 犬	k ^h en ³	k ^h en ³	k ^h en ³
606 縣	ken ⁶	ken ⁶	ken ⁶
607 淵	yən ¹	yn ¹	yn ¹
608 缺	k ^h et ⁷	k ^h it ⁷	k ^h it ⁷
609 血	xet ⁷	hek ⁷	het ⁷
	臻 攝		
610 吞	t ^h on ¹	t ^h on ¹	t ^h on ¹
611 根	kyn ¹	kyn ¹	kyn ¹
612 恨	xən ³	hən ⁶	hən ⁶
613 恩	on ¹	on ¹	ən ¹
614 貧	peŋ ²	peŋ ²	peŋ ²

	虎浚	咸村	九都
615 民	meŋ ²	meŋ ²	meŋ ²
616 鄰	leŋ ²	len ²	len ²
617 津	tʃin ¹	niŋ ⁻⁴⁴ 天~	tɕiŋ ¹
618 進	tʃin ⁵	tɕin ⁵	tʃen ⁵
619 親 _{~戚}	tʃ ^h in ¹	ɕin ¹	ɕiŋ ¹
620 秦	tʃeŋ ²	tʃeŋ ²	tʃeŋ ²
621 新	θin ¹	θin ¹	sin ¹
622 鎮	tiŋ ⁵	tiŋ ⁵	ten ⁵
623 陳	ten ²	ten ²	ten ²
624 真	tʃin ¹	tɕin ¹	tɕin ¹
625 神	θen ²	θen ²	sen ²
626 身	θin ¹	θin ¹	sin ¹
627 伸	ts ^h on ¹	tʃ ^h un ¹	tʃ ^h on ¹
628 認	nen ⁶	nen ⁶	nen ⁶
629 巾	kyn ¹	kyn ¹	kyn ¹
630 緊	kin ³	ken ³	kin ³
631 銀	ŋœn ²	ŋøn ²	ŋøn ²
632 印	in ⁵	in ⁵	en ⁵
633 引	yn ³	øn ³	yn ³
634 筆	pit ⁷	pit ⁷	pet ⁷
635 匹	p ^h it ⁷	p ^h it ⁷	p ^h ek ⁷
636 密	met ⁸	met ⁸	met ⁸
637 蜜	mit ⁸	met ⁸	met ⁸
638 七	tʃ ^h it ⁷	ɕit ⁷	tʃ ^h et ⁷
639 侄	tik ⁸	tek ⁸	
640 虱	θet ⁷	θet ⁷	sɛk ⁷
641 實	θit ⁸	θet ⁸	set ⁸
642 日 _{~頭}	nit ⁸	net ⁸	net ⁸
643 吉	kit ⁷	kit ⁷	kek ⁷
644 一	it ⁷	it ⁷	et ⁷
645 斤 _{~兩}	kyn ¹	kyn ¹	kyn ¹
646 勁 _{有~}	kiŋ ⁵	kiŋ ⁵	keŋ ⁵
647 勤	k ^h œn ²	k ^h øn ²	k ^h øn ²

	虎淚	咸村	九都		虎淚	咸村	九都
648 近	kœn ⁶	kœn ⁶	kœn ⁶	681 出	ts ^h ut ⁷	tʃ ^h ut ⁷	ts ^h ot ⁷
649 欣	xyn ¹	ɕiŋ ¹	ɕyn ¹	682 術	θut ⁸	θut ⁸	sət ⁸
650 隱	yn ³	œn ³	yn ³	683 橘	kit ⁷	kit ⁷	kek ⁷
651 本	pœn ³	pœn ³	pœn ³	684 粉	xun ³	hœn ³	hun ³
652 噴~漆	p ^h un ⁵	p ^h un ⁵	p ^h un ¹	685 糞	pun ⁵	pun ⁵	puon ⁵
653 門	muon ²	mun ²	mun ²	686 份	xon ⁶	hon ⁶	hon ⁶
654 頓	tœn ⁵	tœn ⁵	tœn ⁵	687 文	on ²	on ²	on ²
655 遁	tun ³	tœn ³	tœn ³	688 蚊	muon ²	mun ²	mun ²
656 嫩	nœn ⁶	nœn ⁶	nœn ⁶	689 問	mœn ⁵	mun ⁵	mun ⁵
657 村	ts ^h on ¹	tʃ ^h on ¹	tʃ ^h œn ¹	690 軍	kun ¹	kun ¹	kun ¹
658 存	tsœn ²	tʃœn ²	tsœn ²	691 裙	kon ²	kon ²	kon ²
659 孫 _{孫子}	θon ¹	θon ¹	sœn ¹	692 薰 _{食~}	xon ¹	hon ¹	hœn ¹
660 滾	kun ³	kœn ³	kun ³	693 訓	xun ⁵	hun ⁵	hon ⁵
661 睏 _睡	k ^h œn ⁵	k ^h œn ⁵	k ^h œn ⁵	694 雲	xon ²	hon ²	hon ²
662 昏	xon ¹	hun ¹	hun ¹	695 運	on ⁶	on ⁶	on ⁶
663 魂	xœn ²	hœn ²	hœn ²	696 佛	xut ⁸	hot ⁸	hət ⁸
664 溫	un ¹	un ¹	un ¹	697 屈	k ^h ut ⁷	k ^h ut ⁷	k ^h ot ⁷
665 穩	un ³	œn ³	un ³		宕	攝	
666 突		t ^h ut ⁷	tok ⁸	698 幫	poŋ ¹	poŋ ¹	poŋ ¹
667 卒	tsut ⁷	tʃut ⁷	tsot ⁷	699 榜	pœŋ ³	pœŋ ³	poŋ ³
668 骨	kət ⁷	kət ⁷	kət ⁷	700 忙	mœŋ ²	mœŋ ²	mœŋ ²
669 忽	xut ⁷	hut ⁷	hok ⁷	701 黨	tœŋ ³	tœŋ ³	toŋ ³
670 輪	lon ²	lon ²	lon ²	702 當~鋪	tœŋ ⁵	tœŋ ⁵	tœŋ ⁵
671 筍	θun ³	θœn ³	syn ³	703 燙	t ^h œŋ ⁵	t ^h œŋ ⁵	t ^h œŋ ⁵
672 準	tsun ³	tʃœn ³	tœyn ³	704 糖	t ^h œŋ ²	t ^h œŋ ²	t ^h œŋ ²
673 春	ts ^h un ¹	tʃ ^h un ¹	ɕyn ¹	705 郎	lœŋ ²	lœŋ ²	lœŋ ²
674 唇	θon ²	θon ²	son ²	706 浪	lœŋ ⁶	lœŋ ³	lœŋ ⁶
675 順	θon ⁶	θon ⁶	son ⁶	707 葬	tsœŋ ⁵	tʃœŋ ⁵	tsœŋ ⁵
676 閏	non ⁶	non ⁶	non ⁶	708 倉	ts ^h œŋ ¹	tʃ ^h œŋ ¹	ts ^h œŋ ¹
677 均	kiŋ ¹	k ^h iŋ ¹	k ^h iŋ ¹	709 桑	θon ¹	θœŋ ¹	soŋ ¹
678 勻	œŋ ²		œŋ ²	710 缸	koŋ ¹	koŋ ¹	koŋ ¹
679 律	lut ⁸	lut ⁸	lət ⁸	711 园 _{藏放}	k ^h œŋ ⁵	k ^h œŋ ⁵	k ^h œŋ ⁵
680 蟀	θək ⁷	θək ⁷	sək ⁷	712 薄 _{厚~}	pœŋ ⁸	pœŋ ⁸	pœŋ ⁸

	虎浚	咸村	九都
713 托	tʰət ⁷	tʰət ⁷	tʰət ⁷
714 落	ləŋ ⁸	ləŋ ⁸	ləŋ ⁸
715 作	tsək ⁷	tʃək ⁷	tsək ⁷
716 鑿	tʃʰək ⁸	tʃʰæk ⁸	tʃʰək ⁸
717 索	θət ⁷	θət ⁷	sət ⁷
718 各	kək ⁷	kək ⁷	kək ⁷
719 惡 ^形	ək ⁷	ək ⁷	ək ⁷
720 娘	nyon ²	nyon ²	nion ²
721 量 ^動	lyon ²	lyon ²	lion ²
722 兩 ^{~個}	lan ⁶	lan ⁶	lan ⁶
723 漿	tʃyon ¹	tɕyon ¹	tson ¹
724 醬	tʃæy ⁵	tɕyon ⁵	tɕion ⁵
725 搶	tsʰəŋ ³	tʃʰəŋ ³	tsʰəŋ ³
726 牆	tʃʰyon ²	ɕyon ²	ɕion ²
727 匠	tʃʰyon ⁶	ɕyon ⁶	ɕion ⁶
728 箱	θyon ¹	θyon ¹	son ¹
729 像	tʃʰyon ⁶	ɕyon ⁶	ɕion ⁶
730 張 ^量	tyon ¹	təŋ ¹	tʰəŋ ¹
731 帳 ^{蚊~}	tæy ⁵	tyon ⁵	tion ⁵
732 長 ^{~短}	təŋ ²	təŋ ²	təŋ ²
733 腸	təŋ ²	təŋ ²	təŋ ²
734 丈 ^{單位}	təŋ ⁶	təŋ ⁶	təŋ ⁶
735 裝	tson ¹	tʃon ¹	tson ¹
736 壯	tsəŋ ⁵	tʃəŋ ⁵	tsəŋ ⁵
737 瘡	tsʰəŋ ¹	tʃʰəŋ ¹	tsʰəŋ ¹
738 床	tsʰəŋ ²	tʃʰəŋ ²	tsʰəŋ ²
739 狀	tsəŋ ⁶	tʃəŋ ⁶	tsəŋ ⁶
740 霜	θon ¹	θon ¹	son ¹
741 掌	tsəŋ ³	tʃəŋ ³	tson ³
742 唱	tʃʰæy ⁵	ɕyon ⁵	ɕion ⁵
743 傷	θyon ¹	θyon ¹	son ¹
744 嘗	θyon ²	θyon ²	sion ²
745 上 ^動	θyon ⁶	θyon ⁶	sion ⁶

	虎浚	咸村	九都
746 讓	næy ⁵	nyon ⁵	nion ⁵
747 薑	kyon ¹	kyon ¹	kion ¹
748 鄉	xyon ¹	ɕyon ¹	tsʰon ¹
749 向	xion ⁵	ɕyon ⁵	ɕion ⁵
750 秧	on ¹	on ¹	on ¹
751 養	ion ³	ion ³	ion ³
752 癢	θyon ⁶	θyon ⁶	sion ⁶
753 樣	yon ⁶	yon ⁶	ion ⁶
754 略	lok ⁸	lyok ⁸	lək ⁸
755 雀 ^{麻~}	tʃʰiək ⁷	ɕyok ⁷	ɕiək ⁷
756 嚼	tʃiək ⁷	tɕyok ⁸	tɕy ⁸
757 削	θuoŋ ⁷	θuŋ ⁷	suŋ ⁷
758 著 ^{碰~}	tiəl ⁸	tyŋ ⁸	tyŋ ⁸
759 勺	tʃʰieŋ ⁸	ieŋ ⁻³⁴ 尿~	tʰieŋ ⁸
760 箸	niəl ⁸	nyŋ ⁸	nyŋ ⁸
761 腳		kyok ⁷	kʰiək ⁷
762 藥	il ⁸	yŋ ⁸	yŋ ⁸
763 光	kuon ¹	kuŋ ¹	kon ¹
764 慌	xuon ¹	huŋ ¹	hon ¹
765 黃	uon ²	uŋ ²	uŋ ²
766 郭	kuk ⁷	kuk ⁷	kok ⁷
767 擴	kʰuo ⁵	kʰuət ⁷	kʰuot ⁷
768 方	xuon ¹	huŋ ¹	hon ¹
769 放	puŋ ⁵	poŋ ⁵	poŋ ⁵
770 紡	xəŋ ³	pʰon ³	hon ³
771 房	poŋ ²	poŋ ²	poŋ ²
772 網	mæy ⁶	mæy ⁶	mæy ⁶
773 望	məŋ ⁶	məŋ ⁶	məŋ ⁶
774 狂	kʰuon ²	kuŋ ²	kuŋ ²
775 王	uon ²	uŋ ²	uŋ ²
776 縛	puoŋ ⁸	puŋ ⁸	puŋ ⁸
	江	攝	
777 邦	poŋ ¹	poŋ ¹	poŋ ¹

	虎淚	咸村	九都
778 棒	p ^h uŋ ³	pɔŋ ³	p ^h ɔŋ ⁶
779 蚌	p ^h ɔŋ ⁶	p ^h ɔŋ ⁶	p ^h ɔŋ ⁶
780 撞		tʃɔŋ ⁵	tɔŋ ⁶
781 雙	θɔŋ ¹	θɔŋ ¹	sɔŋ ¹
782 江	kɔŋ ¹	kɔŋ ¹	kɔŋ ¹
783 講	kɔŋ ³	kɔŋ ³	kɔŋ ³
784 腔	k ^h ɔŋ ¹	k ^h yoŋ ¹	k ^h ioŋ ¹
785 降投~	ɔŋ ⁻³²²	hɔŋ ²	ɔŋ ⁻²²
786 剝	puoɿ ⁷	puɿ ⁷	puɿ ⁷
787 雹	p ^h øk ⁸		
788 桌	tɔɿ ⁷	tɔɿ ⁷	tɔɿ ⁷
789 戳捅	t ^h æk ⁷	t ^h æk ⁷	t ^h æk ⁷
790 鐺	θɔɿ ⁸	θɔɿ ⁸	sɔɿ ⁸
791 角	kæk ⁷	kæk ⁷	kæk ⁷
792 殼	k ^h æk ⁷	k ^h æk ⁷	k ^h æk ⁷
793 學	ɔɿ ⁸	ɔɿ ⁸	ɔɿ ⁸
	曾	攝	
794 朋	peŋ ²	peŋ ²	peŋ ²
795 燈	teŋ ¹	teŋ ¹	teŋ ¹
796 藤	ten ²	ten ²	ten ²
797 鄧	tɛn ⁶	tɛn ⁶	tɛn ⁶
798 能	nœuŋ ²	nœŋ ²	nœuŋ ²
799 層	tʃeŋ ²	tʃ ^h eŋ ²	tsɛŋ ²
800 肯	k ^h iŋ ³	k ^h eŋ ³	k ^h iŋ ³
801 北	pæk ⁷	pek ⁷	pæk ⁷
802 墨	møk ⁸	møk ⁸	møk ⁸
803 得	tæk ⁷	tæk ⁷	tæk ⁷
804 特	tek ⁸	tek ⁸	tek ⁸
805 賊	tʃ ^h et ⁸	tʃ ^h et ⁸	tʃ ^h et ⁸
806 塞	θek ⁷	θet ⁷	sək ⁷
807 刻	k ^h ek ⁷	k ^h ek ⁷	k ^h ek ⁷
808 冰	pin ¹	pin ¹	piŋ ¹
809 甌飯~	nin ⁻³⁵	nin ⁻⁵⁵	nen ⁻³⁵

	虎淚	咸村	九都
810 蒸	tʃien ¹	tɕin ¹	tʃen ¹
811 秤	tʃ ^h in ⁵	ɕin ⁵	tʃ ^h en ⁵
812 繩	θen ²	θen ²	sen ²
813 升單位	tʃin ¹	tɕin ¹	tɕin ¹
814 承	θen ²	θen ²	sen ²
815 興紹~	xiŋ ¹	ɕiŋ ¹	ɕiŋ ¹
816 鷹	iŋ ¹	iŋ ¹	iŋ ¹
817 應答~	iŋ ⁵	iŋ ⁵	en ⁵
818 蠅	len ⁻³²²	θen ²	sen ²
819 逼	pit ⁷	pit ⁷	pet ⁷
820 力	lit ⁸	let ⁸	let ⁸
821 息	θik ⁷	θit ⁷	sek ⁷
822 直	tit ⁸	tet ⁸	tet ⁸
823 值	tit ⁸	tet ⁸	tit ⁻¹ ~錢
824 側	tʃɛk ⁷	tʃɛk ⁷	tsɛk ⁷
825 色	θɛk ⁷	θɛk ⁷	sɛk ⁷
826 食吃	θieɿ ⁸	ɕieɿ ⁸	ɕieɿ ⁸
827 識	θik ⁷	θit ⁷	sek ⁷
828 極	kik ⁸	kek ⁸	kek ⁸
829 翼	θiap ⁸	θieɿ ⁸	sep ⁸
830 國	kɔk ⁷	kuk ⁷	kok ⁷
831 或	xek ⁸	hek ⁸	hek ⁸
832 域	pik ⁸	pek ⁸	pet ⁸
	梗	攝	
833 彭	p ^h aŋ ²	p ^h aŋ ²	p ^h aŋ ²
834 猛	mœuŋ ³	mɔŋ ³	møŋ ³
835 孟	mɛŋ ⁶	mɔŋ ³	mœuŋ ⁶
836 打	ta ⁶	ta ⁶	ta ⁶
837 撐	t ^h aŋ ¹	t ^h aŋ ¹	t ^h aŋ ¹
838 生	θaŋ ¹	θaŋ ¹	saŋ ¹
839 更三~	kaŋ ¹	kaŋ ¹	kaŋ ¹
840 梗	keŋ ³ 桔~	kuəŋ ³	kuəŋ ³
841 坑	k ^h aŋ ¹	k ^h aŋ ¹	k ^h aŋ ¹

	虎淚	咸村	九都		虎淚	咸村	九都
842 硬	ŋeŋ ⁶	ŋeŋ ⁶	ŋeŋ ⁶	875 晴	θaŋ ²	θaŋ ²	saŋ ²
843 行走	kieŋ ²	kieŋ ²	kieŋ ²	876 靜	tʃeŋ ⁶	tʃeŋ ⁶	tʃeŋ ⁶
844 百	paŋ ⁷	paŋ ⁷	paŋ ⁷	877 姓	θaŋ ⁵	θaŋ ⁵	saŋ ⁵
845 白	paŋ ⁸	paŋ ⁸	paŋ ⁸	878 鄭	taŋ ⁶	taŋ ⁶	taŋ ⁶
846 拆	tʰieŋ ⁷	tʰieŋ ⁷	tʰieŋ ⁷	879 正~反	tsaŋ ⁵	tɕieŋ ⁵	tɕieŋ ⁵
847 宅	tʰaŋ ⁸	tʰaŋ ⁸	tʰaŋ ⁸	880 聲	θieŋ ¹	θieŋ ¹	saŋ ¹
848 格	kaŋ ⁷	kaŋ ⁷	kaŋ ⁷	881 城	θieŋ ²	θieŋ ²	sieŋ ²
849 客	kʰaŋ ⁷	kʰaŋ ⁷	kʰaŋ ⁷	882 頸	kiŋ ⁵	kiŋ ⁵	keŋ ⁵
850 額	ŋieŋ ⁸	ŋieŋ ⁸	ŋieŋ ⁸	883 輕	kʰin ¹	kʰin ¹	kʰin ¹
851 赫	xek ⁷	ɕieŋ ⁷		884 羸	ieŋ ²	ieŋ ²	ieŋ ²
852 爭	tsaŋ ¹	tʃaŋ ¹	tsaŋ ¹	885 僻	pʰieŋ ⁷	mieŋ ⁷⁻⁵ 偏~	pʰieŋ ⁷
853 耕	keŋ ¹	keŋ ¹	keŋ ¹	886 脊	tʃip ⁷	tɕik ⁷	tʃek ⁷
854 麥	maŋ ⁸	maŋ ⁸	maŋ ⁸	887 惜	θit ⁷ 可~	θyŋ ⁷	sek ⁷ 可~
855 摘	tieŋ ⁷	tieŋ ⁷	tieŋ ⁷	888 蓆	tʃʰiaŋ ⁸	ɕyŋ ⁸	ɕyŋ ⁸
856 冊	tsʰaŋ ⁷	tʃʰaŋ ⁷	tsʰaŋ ⁷	889 隻	tʃieŋ ⁷	tɕieŋ ⁷	tɕieŋ ⁷
857 隔	kaŋ ⁷	kaŋ ⁷	kaŋ ⁷	890 尺	tʃʰiaŋ ⁷	ɕyŋ ⁷	ɕyŋ ⁷
858 革	kek ⁷	kek ⁷	kek ⁷	891 石	θiaŋ ⁸	θyŋ ⁸	syŋ ⁸
859 兵	pin ¹	pin ¹	piŋ ¹	892 益	ik ⁷	ik ⁷	ieŋ ⁷
860 柄	paŋ ⁵	paŋ ⁵	paŋ ⁵	893 瓶	pen ²	pen ²	pen ²
861 平	paŋ ²	paŋ ²	paŋ ²	894 冥 ^{夜晚}	maŋ ²	maŋ ²	maŋ ²
862 病	paŋ ⁶	paŋ ⁶	paŋ ⁶	895 釘 ^名	tiŋ ¹	tiŋ ¹	tiŋ ¹
863 鏡	kiaŋ ⁵	kieŋ ⁵	kieŋ ⁵	896 頂	tiŋ ³	teŋ ³	tiŋ ³
864 慶	kʰiŋ ⁵	kʰiŋ ⁵	kʰeŋ ⁵	897 聽	tʰieŋ ¹	tʰaŋ ¹	tʰaŋ ¹
865 迎	ŋieŋ ²	ŋieŋ ²	ŋieŋ ²	898 定	tieŋ ⁶	tieŋ ⁶	tieŋ ⁶
866 影	ɔŋ ³	ɔŋ ³	oŋ ³	899 靈	leŋ ²	leŋ ²	leŋ ²
867 碧	pʰik ⁷	pʰit ⁷	pʰek ⁷	900 青	tsʰaŋ ¹	tʃʰaŋ ¹	tsʰaŋ ¹
868 劇	kʰøk ⁸	kʰyok ⁸	kʰiøk ⁸	901 醒	tsʰaŋ ³	tʃʰaŋ ³	tsʰaŋ ³
869 餅	piaŋ ³	piaŋ ³	piaŋ ³	902 經~布	kaŋ ¹	kaŋ ¹	kaŋ ¹
870 名	mieŋ ²	mieŋ ²	mieŋ ²	903 壁	pieŋ ⁷	pieŋ ⁷	pieŋ ⁷
871 嶺	liaŋ ³	laŋ ³	laŋ ³	904 滴	tik ⁷	tik ⁷	tek ⁷
872 井	tsaŋ ³	tʃaŋ ³	tsaŋ ³	905 踢	tʰik ⁷	tʰik ⁷	tʰek ⁷
873 清	tʃʰiŋ ¹	ɕiŋ ¹	tsʰaŋ ¹ 福~	906 敵	tik ⁸	tek ⁸	tek ⁸
874 清涼	tʃʰin ⁵	ɕin ⁵	tʃʰen ⁵	907 曆	lik ⁸	let ⁸	let ⁸

	虎淚	咸村	九都		虎淚	咸村	九都
908 戚	tʃʰik ⁷	ɕik ⁷	tʃʰek ⁷	940 讀	tʰøk ⁸	tʰæk ⁸	tʰøk ⁸
909 錫	θik ⁷	θyuk ⁷	sek ⁷	941 鹿	løk ⁸	læk ⁸	løk ⁸
910 擊	kik ⁷	kik ⁷	kek ⁷	942 族	tsuk ⁸	tʃok ⁸	tsok ⁸
911 橫	xuŋ ²	huəŋ ²	huŋ ²	943 穀	kuk ⁷	kuk ⁷	kok ⁷
912 獲	pʰek ⁸	pʰɛk ⁸	pʰɛk ⁸	944 屋	uk ⁷	ut ⁷	ok ⁷
913 劃	uoɿ ⁸	uɔɿ ⁸	uoɿ ⁸	945 冬	tøŋ ¹	tøŋ ¹	tøŋ ¹
914 兄	xiaŋ ¹	ɕiɛŋ ¹	tsʰaŋ ¹	946 農人	nœuŋ ²	nœŋ ²	nœuŋ ²
915 榮	eŋ ²	eŋ ²	en ²	947 膿	nœuŋ ²	nœŋ ²	nœuŋ ²
916 永	miŋ ³	men ³	min ³	948 宋	θœuŋ ⁵	θœŋ ⁵	sœuŋ ⁵
917 瓊	keŋ ²	keŋ ²	keŋ ²	949 督	tuk ⁷	tuk ⁷	tok ⁷
918 營	ieŋ ²	iɛŋ ²	ieŋ ²	950 毒	tuk ⁸	tok ⁸	tok ⁸
919 役	ik ⁸	et ⁸	ek ⁸	951 風	xuŋ ¹	huŋ ¹	huŋ ¹
	通 攝			952 馮	xøŋ ²	hoŋ ²	hoŋ ²
920 篷	pʰoŋ ²	pʰoŋ ²	pʰoŋ ²	953 夢	mœuŋ ⁵	mœŋ ⁵	mœuŋ ⁵
921 東	tøŋ ¹	tøŋ ¹	tøŋ ¹	954 中~國	tyuŋ ¹	tyuŋ ¹	tyuŋ ¹
922 懂	tuŋ ³	toŋ ³	tuŋ ³	955 蟲	tʰœuŋ ²	tʰœŋ ²	tʰœuŋ ²
923 通	tʰøŋ ¹	tʰuŋ ¹	tʰøŋ ¹	956 眾	tʃyuŋ ⁵	tʃøŋ ⁵	tʃøŋ ⁵
924 桶	tʰœuŋ ³	tʰøŋ ³	tʰøŋ ³	957 銃	tʃʰyuŋ ⁵	tʃʰøŋ ⁵	tʃʰøŋ ⁵
925 動	nœuŋ ⁻⁴¹	tœŋ ⁶	nœuŋ ⁻⁴¹	958 絨	øŋ ²	øŋ ²	øŋ ²
926 洞	tœuŋ ⁶	tœŋ ⁶	tœuŋ ⁶	959 弓	kyuŋ ¹	kyuŋ ¹	kyuŋ ¹
927 聾	lœuŋ ²	lœŋ ²	lœuŋ ²	960 窮	køŋ ²	køŋ ²	køŋ ²
928 弄名	lœuŋ ⁶	lœŋ ⁶	lœuŋ ⁶	961 雄	xøŋ ²	hœŋ ²	høŋ ²
929 棕	tʃøŋ ¹	tʃøŋ ¹	tʃøŋ ¹	962 腹	puk ⁷	puk ⁷	pok ⁷
930 粽	tʃœuŋ ⁵	tʃœŋ ⁵	tsœuŋ ⁵	963 服	xuk ⁸	hok ⁸	hok ⁸
931 葱	tʃʰøŋ ¹	tʃʰøŋ ¹	tʃʰøŋ ¹	964 目	møk ⁸	mæk ⁸	møk ⁸
932 送	θœuŋ ⁵	θœŋ ⁵	sœuŋ ⁵	965 六	løk ⁸	læk ⁸	løk ⁸
933 工	køŋ ¹	køŋ ¹	køŋ ¹	966 竹	tyuk ⁷	tyuk ⁷	tøk ⁷
934 空空虛	kʰøŋ ¹	kʰøŋ ¹	kʰøŋ ¹	967 逐	tyuk ⁸	tøk ⁸	tøk ⁸
935 控	kʰuŋ ⁵	kʰoŋ ⁵	kʰuŋ ³	968 縮	tʰyuk ⁷	tʰyuk ⁷	tʰøk ⁷
936 紅	œuŋ ²	œŋ ²	œuŋ ²	969 粥	tʃyuk ⁷	tɕyuk ⁷	tʃøk ⁷
937 瓮	œuŋ ⁵	œŋ ⁵	œuŋ ⁵	970 叔	tʃyuk ⁷	tɕyuk ⁷	tʃøk ⁷
938 木	muk ⁸	møk ⁸	møk ⁸	971 熟	θyuk ⁸	θøk ⁸	søk ⁸
939 獨	tuk ⁸	tok ⁸	tok ⁸	972 肉	nyuk ⁸	nøk ⁸	nøk ⁸

	虎淚	咸村	九都
973 麴	k ^h yuk ⁷	k ^h yuk ⁷	k ^h øk ⁷
974 育	yuk ⁸	øk ⁸	øk ⁸
975 蜂	p ^h uŋ ¹	p ^h uŋ ¹	p ^h uŋ ¹
976 縫動	p ^h oŋ ²	p ^h oŋ ²	p ^h oŋ ²
977 濃	nøŋ ²	nøŋ ²	nøŋ ²
978 龍	løŋ ²	løŋ ²	løŋ ²
979 從介	tøŋ ²	tøŋ ²	tʃøŋ ²
980 松~樹	θøŋ ²	θøŋ ²	søŋ ²
981 誦	θøŋ ⁶	θøŋ ³	søŋ ⁶
982 重形	tæuŋ ⁶	tæŋ ⁶	tæuŋ ⁶
983 腫	tʃyũŋ ³	tʃoŋ ³	tɕyũŋ ³
984 種動	tʃyũŋ ³ 芒~	tʃoŋ ⁵	tʃøŋ ⁵
985 春	tʃyũŋ ¹	tʃuŋ ¹	tɕyũŋ ¹
986 恭	kyũŋ ¹	kyũŋ ¹	kyũŋ ¹
987 共	kæuŋ ⁶	kæŋ ⁶	kæuŋ ⁶
988 胸	xyn ¹	ɕyn ¹	ɕyn ¹
989 容	øŋ ²	øŋ ²	øŋ ²
990 用	øŋ ⁶	øŋ ⁶	øŋ ⁶
991 綠	luoŋ ⁸	luŋ ⁸	luŋ ⁸
992 足	tʃyuk ⁷	tɕyuk ⁷	tʃøk ⁷
993 粟	ts ^h uoŋ ⁷	tʃ ^h uŋ ⁷	ts ^h uŋ ⁷
994 俗	θyuk ⁸	θøk ⁸	søk ⁸
995 燭	tsuoŋ ⁷	tʃuŋ ⁷	tsuŋ ⁷
996 褥	yuk ⁸	øk ⁸	øk ⁸
997 曲	k ^h uoŋ ⁷	k ^h uŋ ⁷	k ^h uŋ ⁷
998 局	kuoŋ ⁸	kuŋ ⁸	kuŋ ⁸
999 玉	ŋuoŋ ⁸	ŋuŋ ⁸	ŋøk ⁸
1000 獄	ŋuoŋ ⁸	ŋuŋ ⁸	ŋuŋ ⁸

2.2 詞彙對照

本節排列三個現代寧德方言的詞彙材料。

本詞彙對照的體例如下：

- (1) 本節收詞語項目 600 條，以對照表的形式排列。所收項目及其編號與《吳語處衢方言研究》、《吳語江山廣豐方言研究》、《吳語蘭溪東陽方言調查報告》、《浙南的閩東區方言》、《閩北區三縣市方言研究》和《閩東區古田方言研究》完全相同。第 001 條至第 454 條也與《嚴州方言研究》和《徽州方言研究》相同。關於詞語項目的設計，請參看《吳語處衢方言研究》第 297 頁。詞彙義類索引見該書的第 298 頁至第 303 頁。
- (2) 一個項目如果有好幾個對應的方言詞，大致按常用程度的高低逐個排列。這幾個方言詞在使用特點上如有不同，就在右下角用小字注明。其中：
舊 表示是舊說法；
婉 表示是委婉的說法；
貶 表示是貶稱；
罵 表示是罵人的說法；
少 表示該說法少用。
- (3) 方言詞如有其他意義和用法，因版式所限一般不再說明，少量必要的說明也用小字寫在方言詞的右下角。
- (4) 一個項目在某個方言裡如果沒有對應的詞語，就用「(無)」注明。
- (5) 音標注在方言詞的下面。為簡明起見，有又讀、異讀的字一般只注實際口語裡常見的一讀。聲調只在音標的右上角標實際調值，而不管它是單字調還是連讀調。三個方言的單字調和連讀規律可參看 2.1.1.1.3、2.1.1.3、2.1.2.1.3、2.1.2.3、2.1.3.1.3、2.1.3.3。

其他體例參看「1.10 本書體例說明」部分。

	虎垵	咸村	九都
001 太陽	日頭 nit ³ t ^h au ³²²	日頭 ni ⁰ au ³²²	日頭 nit ¹ t ^h au ²²
002 月亮 ¹⁰⁵	月奶 ŋot ³⁵ ne ⁴¹	月奶 ŋut ³⁵ ne ¹¹ 月奶娘 ŋut ³ ne ⁵⁵ nyoŋ ⁵³³	月奶 ŋot ²⁴ ne ⁴¹
003 打雷	拍雷 p ^h aŋ ⁵ lai ⁵⁵³	瞋雷 tɛn ²³ lai ³²² ~tɛn ²³ nai ³²²	響雷 ts ^h oŋ ⁵⁵ lai ²²
004 閃電 (名詞)	雷閃 lai ¹¹ θiam ³⁵	雷閃 lai ⁴⁴ liɛp ⁵	雷閃 lai ¹¹ siep ⁵
005 下雨	段 ^雨 tɔn ³⁵ ny ⁴¹	做雨 tʃɔ ⁵⁵ y ¹¹ ~tʃɔ ⁵⁵ u ¹¹ 少	做雨 tsɔ ⁵⁵ u ⁴¹
006 出龍，山洪暴發	龍拔蛟 lɔŋ ²¹¹ pet ³ kaŋ ⁴	發蛟 put ⁴ ka ⁴⁴	拔蛟 pet ⁴ ka ⁴⁴
007 下雪	段 ^雪 tɔn ²² θot ⁵	做雪 tʃɔ ⁴⁴ lut ⁵ □雪 tɕy ⁴⁴ lut ⁵	祭 ^雪 tɕi ⁵⁵ lut ⁴
008 雪化了	雪烺了 θot ⁵ yoŋ ²¹¹ lɔ ⁰	雪烺了 θut ⁵ yoŋ ³²² lɔ ⁰	雪烺去了 sut ⁴ ioŋ ²² k ^h io ³⁵ lɔ ⁰
009 凍冰	結冰 kɛt ⁵ pin ³³⁴ 起較 ^{降霜} k ^h i ¹¹ kau ³⁵	結霜冰駝 ^{降霜} kit ⁵ θoŋ ³³ min ³⁴ nɔ ⁴³³ 凍霜冰駝 ^{降霜} tɕɛŋ ⁵⁵ θoŋ ³³ min ³⁴ nɔ ⁴³³	結霜冰駝 ^{降霜} kit ⁴ soŋ ¹¹ piŋ ⁴⁴ nɔ ⁴⁴
010 雹	雷雹 lai ²² p ^h øk ³	雷卵 lai ³³ lɔn ³³	雷卵 lai ⁴⁴ lɔn ⁴¹
011 颶風 ¹⁰⁶	吹風 ts ^h oi ⁴⁴ xuŋ ⁴⁴ 風透 ^{風大} xuŋ ³³⁴ t ^h au ⁴⁴⁵	起風 k ^h i ⁴⁴ uŋ ⁴⁴ 風盡透 ^{風很大} huŋ ⁴⁴ tʃɛn ¹¹ t ^h au ⁵⁵	風透 ^{風大} huŋ ⁴⁴ t ^h au ³⁵

¹⁰⁵ 城關話單說「月」[ŋɔk⁵]。

¹⁰⁶ 城關話說「做風」[tso⁵⁵uŋ⁴⁴]。

	虎渚	咸村	九都
012 端午	五月節 ŋu ¹¹ ŋot ¹ tʃet ⁵ 做節統稱「過節」 tsɔ ²² ʒet ⁵	做節過端午節 tʃɔ ⁴⁴ et ⁵	五月節 ŋou ¹¹ ŋot ⁵ tset ⁵ 做節主要指「過端午節」 tsɔ ⁵⁵ et ⁴
013 中秋	中秋 təŋ ⁴⁴ ŋiu ⁴⁴	中秋 təŋ ⁴⁴ ŋiu ⁴⁴	中秋 tyuŋ ⁴⁴ ŋiu ⁴⁴
014 陰曆除夕	三十日冥 θam ¹¹ men ¹¹ nit ²³ maj ³²² 107	三十日冥晡 θam ³³ mən ³³ nit ³⁴ maj ³³ ŋu ⁴⁴ 二十九冥晡沒有三十時 ni ⁰ ek ³⁵ kau ¹¹ maj ³³ ŋu ⁴⁴ 108	三十日 sam ¹¹ men ¹¹ net ⁴ 二十九沒有三十時 ni ¹¹ ek ¹ kau ⁴¹
015 正月初一	大年初一 tuɔ ²³ nien ³²² tʃhæ ²² it ⁵	初一頭 tʃhæ ³³ it ⁵ t'hau ⁵³³	大年初一 tuɔ ¹¹ iæ ⁴⁴ et ⁵
016 過年之前房子裡擇塵	掃堂 θau ⁵⁵ lɔŋ ⁵⁵³	掃烟塵 θau ⁴⁴ in ⁴⁴ nɔn ⁴³³	掃堂 sau ⁴⁴ lɔŋ ⁵⁵³
017 吃年夜飯	食長歲冥 θieŋ ³ tɔŋ ¹¹ ŋuɿ ⁵⁵ maj ⁵⁵³	食做年冥 ɕieŋ ³ tʃɔ ⁵⁵ nin ³³ maj ³²²	食做年冥 ɕieŋ ² tsɔ ⁵⁵ nin ¹¹ maj ²²
018 謝年(過年之前擺設供品祭祀神佛祖先)	分年 puon ⁴⁴ nien ⁴⁴	乞祖翁祖婆做年 k ^h it ⁵ tʃu ⁴⁴ øŋ ⁴⁴ tʃu ⁵⁵ ɔ ⁵³³ tʃɔ ⁵⁵ nin ⁵³³	請祖翁 ts ^h əŋ ¹¹ ŋu ⁵⁵ øŋ ⁴⁴
019 大年初一早晨的開門儀式	(無)	(無)	(無)
020 灰塵	塢塵 un ⁴⁴ nen ⁴⁴	塢塵 uŋ ³⁴ nen ⁴³³	塢塵 uŋ ⁴⁴ nen ⁴⁴
021 石灰	(土)灰 (t ^h u ⁵⁵)xuoi ³³⁴	灰 hui ⁴⁴ 白灰 pa ⁴⁴ ui ⁴⁴ 殼灰用貝殼燒成的 k ^h æk ⁴ hui ⁴⁴	石灰 sy ⁴⁴ hœy ⁴⁴ 殼灰用貝殼燒成的 k ^h æk ⁵ hœy ⁴⁴
022 泥土	塗 t ^h ou ²¹¹	塗 t ^h o ³²²	塗 t ^h ou ²²

107 三地方言「三十日」裡「十」的讀音都特殊。

108 咸村話和九都話「二十九」裡「十」的韻尾特殊。

	虎浞	咸村	九都
023 凉水	清水 tʃʰin ⁴⁵ ɲɿ ⁵²	水 tʃøɿ ¹¹ 清水 ɕin ⁵⁵ ɲɿ ¹¹	清水 tʃʰen ⁵⁵ nɿ ⁴¹
024 熱水	湯 tʰoŋ ³³⁴	湯 tʰoŋ ⁴⁴	湯 tʰoŋ ⁴⁴
025 煤	煤 muoi ²¹¹	煤 mui ³²²	煤 mui ²²
026 煤油	洋油 yoŋ ²³ ɲeu ³²²	洋油 yoŋ ²³ ɲeu ³²²	洋油 ioŋ ¹¹ ɲeu ²²
027 錫	錫 θik ⁵	錫 θyuk ⁵ 撮口呼	錫 sek ⁴
028 磁鐵	吸石 xɛp ⁵ θiɿ ⁵	吸石 ɕip ⁵ θyɿ ⁵	吸石 hep ⁵ syɿ ⁵
029 鄉村，鄉下	鄉下 xyoŋ ²² ɲa ⁴¹	鄉下 ɕyoŋ ³⁵ ɲa ¹¹	鄉下 tsʰoŋ ²⁴ ɲa ⁴¹ 村下 tʃʰən ²⁴ na ⁴¹
030 胡同	弄 lœuŋ ⁴¹	渡弄 tu ³⁵ lœŋ ¹¹	弄 lœuŋ ⁴¹
031 房子(全所的)	戍 tsʰuoɿ ⁵	戍 tʃʰu ⁵⁵	戍 tsʰu ³⁵
032 屋子，房間	間底 kien ²² nie ⁴¹	間底 kin ³⁵ ni ¹¹	間底 ken ²⁴ ni ⁴¹ 戍底 tsʰu ⁵⁵ li ⁴¹
033 正房	廳中間 tʰan ¹¹ noŋ ⁴⁴ ɲien ⁴⁴	廳中間 tʰaŋ ⁴⁴ ɲoŋ ⁴⁴ ɲin ⁴⁴ ~tʰiɛŋ ⁴⁴ ɲoŋ ⁴⁴ ɲin ⁴⁴	廳中間 tʰaŋ ¹¹ noŋ ⁴⁴ ɲen ⁴⁴
034 廂房	撇 ^厦 樹 pʰɛt ⁵ θie ⁵²	撇 ^厦 pʰit ⁵ ta ¹¹	撇 ^厦 pʰit ⁵ sa ⁴¹ □□ lœuŋ ⁵⁵ ɲu ⁴¹

	虎垵	咸村	九都
035 堂屋 (正房裡放八仙桌的那間)	廳中 tʰan ¹¹ noŋ ³³⁴	廳中 tʰaŋ ⁴⁴ ŋoŋ ⁴⁴ ~tʰiɛŋ ⁴⁴ ŋoŋ ⁴⁴	廳中 tʰaŋ ⁴⁴ noŋ ⁴⁴
036 上座 (面對大門的座位)	大位 tuo ³⁵ oi ⁴¹	□□位 tai ⁵⁵ moŋ ⁵⁵ ŋoi ⁵³ 中位 toŋ ³⁵ ŋoi ¹¹	大位 tuo ²⁴ oi ⁴¹
037 馬頭 (防火牆的頭)	灰牆包棟 xuoi ⁴⁴ tʰyɔŋ ⁴⁴ pau ¹¹ tœuŋ ³⁵ 翹角 kʰeu ²² uœk ⁵	翹角 kʰiu ⁴⁴ uœk ⁵	驕角 kieu ⁴⁴ uœk ⁵ 前字不送氣音
038 門樓 (大門上方的建築)	門頭棟 muon ¹¹ nau ¹¹ lœuŋ ³⁵ 門頭囡 muon ¹¹ nau ²³ ian ⁴¹	門頭棟 mun ¹¹ nau ¹¹ lœuŋ ⁵⁵	門頭棟 mun ¹¹ nau ¹¹ lœuŋ ³⁵
039 窗戶	窗門囡 tʰoŋ ¹¹ muon ³⁵ ŋian ⁵² 窗門 tʰoŋ ⁴⁴ muon ⁴⁴ 門囡小的 muon ²³ ŋian ⁴¹	窗門大的 tʰoŋ ³⁴ mun ⁴³³ 門囡小的 mun ³³ ŋian ³³ 門囡退 ³ 小的，像洞一樣的 mun ¹¹ ŋian ¹¹ noi ⁵⁵	窗門囡 tʰoŋ ¹¹ mun ²⁴ ŋian ⁴¹ ~tʰaŋ ¹¹ mun ²⁴ ŋian ⁴¹ ~tsʰoŋ ¹¹ mun ²⁴ ŋian ⁴¹
040 門坎兒	門靛 ³ muon ²³ nen ⁴¹	門限 mun ³³ nen ³³	門限 mun ⁴⁴ nen ⁴¹
041 廚房	灶前 tsau ⁵⁵ len ⁵⁵³	灶前 tʃau ⁵⁵ len ⁵³³ ~tʃau ⁵⁵ en ⁵³³	鼎下 taŋ ⁵⁵ ŋa ⁴¹
042 灶	灶 tsau ⁴⁴⁵	灶 tʃau ⁵⁵	灶 tsau ³⁵
043 灶王爺	灶神公 tsau ⁵⁵ len ¹¹ ŋuŋ ³³⁴ 灶神媽專指女的 tsau ⁵⁵ len ²³ ma ⁴¹	灶神翁 tʃau ¹¹ len ¹¹ nøŋ ⁴⁴ 灶神婆專指女的 tʃau ⁵⁵ len ³³ mo ³²²	灶神 tsau ⁴⁴ len ⁵⁵³
044 烟囪	烟筒 yn ⁴⁴ nœuŋ ⁴⁴	烟筒 in ³⁴ nœuŋ ⁴³³	烟筒 in ⁴⁴ nœuŋ ⁴⁴

	虎浞	咸村	九都
045 廁所	焮間 xu ⁴⁴ ien ⁴⁴	焮寮頭 hu ³⁴ leu ⁴³³ lau ³²² 尿缸頭 θai ⁴⁴ oŋ ⁴⁴ nau ⁴³³ ~θai ⁴⁴ oŋ ⁴⁴ ηau ⁴³³	焮寮 hu ⁴⁴ leu ⁴⁴
046 糞池，糞坑	尿池 θai ¹¹ tie ³⁵ 尿坑 θai ⁵⁵ k ^h aŋ ³³⁴	尿池 θai ⁵⁵ li ⁵³³	糞池 puon ⁴⁴ ni ⁵⁵³
047 室外蓄糞便的缸或桶	尿枰大糞桶 θai ¹¹ uoŋ ³⁵	尿缸糞缸 θai ⁴⁴ oŋ ⁴⁴ 尿桶糞桶 θai ⁵⁵ loŋ ¹¹ 尿枰大糞桶 θai ⁵⁵ uŋ ⁵³³	尿缸頭糞缸 sai ⁵⁵ oŋ ⁴⁴ nau ⁴⁴ 尿桶糞桶 sai ⁵⁵ t ^h oŋ ⁴¹ 糞枰大糞桶 puon ⁴⁴ noŋ ⁵⁵³
048 馬桶 (有蓋的，較小)	馬桶 ma ³⁵ t ^h œuŋ ⁵²	□桶 ŋiɛ ³³ loŋ ³³	□桶囡 ŋøɣ ¹¹ t ^h oŋ ⁵⁵ ŋian ⁴¹
049 便桶 (無蓋的，較大)	尿桶 niəu ³⁵ t ^h œuŋ ⁴¹	尿桶 niu ³⁵ loŋ ¹¹	糞桶 puon ⁵⁵ noŋ ⁴¹
050 棚子，茅棚 (野外的)	寮囡 leu ²³ ian ⁴¹	草寮 tʃ ^h au ⁵⁵ leu ⁵³³	草寮 ts ^h au ⁵⁵ leu ²²
051 涼亭	亭 teŋ ²¹¹	亭 teŋ ³²²	亭 teŋ ²²
052 祠堂	祠堂 θu ²³ tɔŋ ³²²	祠堂 θu ²³ loŋ ³²²	祠堂 su ¹¹ loŋ ²²
053 廟	廟 miəu ⁴¹	廟 miəu ¹¹	廟 miu ⁴¹
054 人	農 nœuŋ ²¹¹ 做堆陣朋友 tso ⁵⁵ loi ²² len ⁴¹	農 nœŋ ³²² 陣 ten ¹¹	農 nœuŋ ²² 單隻陣一個人，副詞 tan ⁴⁴ nieʔ ⁵ len ⁴¹

	虎浞	咸村	九都
055 男人	丈夫 təŋ ¹¹ muo ³³⁴	丈夫 təŋ ³³ mu ⁴⁴ ~ təŋ ³³ mu ⁴⁴ 丈夫農 təŋ ¹¹ mu ³⁴ nəŋ ⁴³³ ~ təŋ ¹¹ mu ³⁴ nəŋ ⁴³³	丈夫 təŋ ¹¹ mu ⁴⁴
056 女人 ¹⁰⁹	□母 tʃim ⁴⁵ muo ⁵²	晉 ^二 母 tɕiŋ ⁵⁵ mu ¹¹ 110 晉 ^二 母農 tɕiŋ ³³ mu ⁵⁵ nəŋ ⁵³³ 111	□母 tɕym ⁵⁵ mu ⁴¹
057 小孩兒	傀儡 kœ ³⁵ lai ⁵² 傀儡囡 kœ ¹¹ lai ³⁵ ian ⁵²	傀儡 ka ⁰ lai ¹¹ ~ kœ ⁰ lœy ¹¹ 傀儡囡 ka ⁰ lai ³⁵ ian ¹¹ ~ kœ ⁰ lœy ³⁵ ian ¹¹	傀儡 kœʔ ⁵ lœy ⁴¹
058 男孩兒	丈滿 ^二 təŋ ²² man ⁴¹	丈夫囡 təŋ ¹¹ mu ³⁵ ian ¹¹ ~ təŋ ¹¹ mu ³⁵ ian ¹¹	丈滿 ^二 təŋ ²⁴ man ⁴¹
059 女孩兒	□滿 ^二 tʃim ³⁵ man ⁵²	□囡 tɕin ³⁵ ŋian ¹¹	□滿 ^二 tɕym ⁵⁵ man ⁴¹
060 老頭兒，老頭子	老農也指女的 lau ²³ nəuŋ ³²² 老癯死罵，也指女的 lau ¹¹ mɛ ³⁵ θi ⁵²	老農也指女的 lau ³⁴ nəŋ ⁴³³ 老癯死罵，也指女的 lau ⁵⁵ mɛ ⁵⁵ θei ⁵³	老農也指女的 lau ¹¹ nəuŋ ²² 老農家也指女的 lau ⁴⁴ nəuŋ ¹¹ ŋa ⁴⁴ 老癯死罵，也指女的 lau ¹¹ mɛ ²⁴ si ⁴¹
061 單身漢	單身哥 tan ¹¹ nin ⁴⁴ ŋɔ ⁴⁴	單身哥 tan ⁴⁴ nin ⁴⁴ ŋɔ ⁴⁴	單身哥 tan ¹¹ nin ⁴⁴ ŋɔ ⁴⁴
062 老姑娘，老處女	大□滿 ^二 tuo ¹¹ tʃim ³⁵ man ⁵²	老□囡 lau ⁵⁵ tɕin ⁵⁵ ŋian ⁵³	(無)

¹⁰⁹ 城關話說「做母」[tso⁵⁵ mu⁴²]。

¹¹⁰ 孫芳恒有時讀作 [tɕyũ⁵⁵ mu¹¹]，但 [tɕyũ⁵⁵] 的圓唇色彩不很清楚。

¹¹¹ 孫芳恒有時讀作 [tɕyũ³³ mu⁵⁵ nəŋ⁵³³]，但 [tɕyũ³³] 的圓唇色彩不很清楚。

	虎浚	咸村	九都
063 農民	農民 nɒŋ ²³ meŋ ³²²	做村農 tʃɔ ⁴⁴ on ⁴⁴ nœŋ ⁴³³ 村農 tʃ ^h on ³⁴ nœŋ ⁴³³	做農農 tsɔ ⁴⁴ nœŋ ⁵⁵³ nœuŋ ⁰
064 工匠，匠人 (統稱)	師父 θai ²² ou ⁴¹	師父 θai ³⁵ o ¹¹	師父 sai ²⁴ ou ⁴¹
065 醫生	先生 θin ⁴⁴ naŋ ⁴⁴ 醫生 i ⁴⁴ leŋ ⁴⁴	先生 θin ⁴⁴ naŋ ⁴⁴	先生 sin ⁴⁴ naŋ ⁴⁴ 醫生新 i ⁴⁴ leŋ ⁴⁴
066 廚師	廚師父 tuo ¹¹ lai ²³ ou ⁴¹ 飯頭 puon ²³ nau ³²²	廚師父 to ¹¹ lai ³⁵ o ¹¹	廚師父 tou ¹¹ sai ²⁴ ou ⁴¹
067 乞丐	乞食 k ^h yt ⁵ θieŋ ⁵	乞食 k ^h ut ⁵ tɕieŋ ⁵	乞食 k ^h yt ⁵ tɕieŋ ⁵
068 父親(面稱)	爹 tie ³³⁴	(阿)爹 (a ⁰)tiɛ ⁴⁴ ~ (a ⁰)tɛ ⁴⁴	爹 tɛ ⁴⁴
069 父親(背稱)	郎爸 nuŋ ²³ ma ⁴¹	郎爸 nuŋ ³³ ma ³³	郎爸 nuŋ ⁴⁴ ma ⁴¹
070 母親(面稱)	□□ i ⁴⁵ ia ⁵²	(阿)□□ (a ⁰)ia ¹¹	□□ ia ⁴¹
071 母親(背稱)	娘奶 nuŋ ²³ nɛ ⁴¹	娘奶 nuŋ ³³ nɛ ³³ ~ nuŋ ³³ ŋɛ ³³	娘奶 nuŋ ⁴⁴ nɛ ⁴¹
072 爹媽(合稱)	郎爸娘奶 nuŋ ²³ ma ⁴¹ nuŋ ²³ nɛ ⁴¹	郎爸娘奶 nuŋ ³³ ma ³⁵ nuŋ ³³ nɛ ³³	郎爸娘奶 nuŋ ¹¹ ma ⁴⁴ nuŋ ⁴⁴ nɛ ⁴¹
073 祖父(面稱)	翁 øŋ ³³⁴	(阿)翁 (a ⁰)øŋ ⁴⁴	翁 øŋ ⁴⁴
074 祖母(面稱)	婆 pɔ ²¹¹	(阿)婆 (a ⁰)pɔ ³²²	婆 pɔ ²²
075 曾祖父(面稱)	大翁 tuo ⁴⁴ øŋ ⁴⁴	大翁 tuo ⁴⁴ øŋ ⁴⁴	大翁 tuo ⁴⁴ øŋ ⁴⁴
076 曾祖母(面稱)	大婆 tuo ²³ βɔ ³²²	大婆 tuo ³⁴ uɔ ⁴³³	大婆 tuo ¹¹ βɔ ²² ~ tuo ¹¹ uɔ ²²

	虎垵	咸村	九都
077 哥 (面稱)	哥 kɔŋ ³	(阿)哥 (a ⁰)kɔ ⁴⁴	哥 kɔ ⁴⁴
078 弟 (背稱)	兄弟 xian ²² nie ⁴¹	兄弟 ɕiɛŋ ³⁵ ni ¹¹ ~ɕiɛŋ ³⁵ ŋi ¹¹	兄弟 ts ^h auŋ ²⁴ ŋi ⁴¹
079 姐 (面稱)	姊 tʃi ⁴¹	(阿)姊 (a ⁰)ei ⁵³	姊 tɕi ⁴¹
080 妹 (背稱)	姊妹 tʃi ¹¹ mai ³⁵ 妹 mai ⁴⁴⁵	姊妹 tɕi ⁴⁴ muəi ⁵⁵	妹 muoi ³⁵
081 伯父 (面稱)	伯 paŋ ⁵	(阿)伯 (a ⁰)paŋ ⁵	伯 paŋ ⁴
082 伯母 (面稱)	奶 nɛ ⁴¹	(阿)奶 (a ⁰)nɛ ¹¹	奶 nɛ ⁴¹
083 叔父 (面稱)	叔伯 tʃyuk ³ paŋ ⁵	(阿)□ (a ⁰)tʃaŋ ⁵	□□ tsu ⁵⁵ aŋ ⁴
084 叔母 (面稱)	□ niŋ ⁴¹ 孀 θim ⁴¹ 母孀 mu ³⁵ lim ⁴¹ 112	(阿)孀 (a ⁰)θem ¹¹	孀 sim ⁴¹
085 外祖父 (面稱)	外翁 ŋie ⁴⁴ øŋ ⁴⁴	外翁 ŋie ⁴⁴ øŋ ⁴⁴	外翁 ŋie ⁴⁴ øŋ ⁴⁴
086 外祖母 (面稱)	外婆 ŋie ²³ βɔ ³²²	外婆 ŋie ³⁴ βɔ ⁴³³	外婆 ŋie ¹¹ βɔ ²² ~ŋie ¹¹ uɔ ²²
087 兒子	㗎 kian ⁴¹ 丈滿 ⁼ tɔŋ ²² man ⁴¹	㗎 kian ¹¹	㗎 kian ⁴¹

¹¹² 從連讀變調來看，「母孀」的「母」來自*陽去。

	虎垵	咸村	九都
088 兒媳婦	新婦 θin ²² mou ⁴¹ 新婦𠂔童養媳 θin ¹¹ mu ³⁵ ian ⁵²	新婦 θin ³⁵ mo ¹¹ 新婦𠂔童養媳 θin ⁵⁵ mu ⁵⁵ ian ⁵³	新婦 sin ²⁴ mou ⁴¹ 新婦𠂔童養媳 sin ¹¹ mou ²⁴ ian ⁴¹
089 女兒	□滿 ⁼ tʃim ³⁵ man ⁵²	□𠂔 tɕin ³⁵ ɲian ¹¹	□滿 ⁼ tɕym ⁵⁵ man ⁴¹
090 女婿	兒婿 nien ¹¹ nai ³⁵	兒婿 nin ³³ nai ⁵⁵	兒婿 nin ¹¹ nai ³⁵
091 舅 (面稱)	舅 kou ⁴¹	(阿)舅 (a ⁰)ko ¹¹	舅 kou ⁴¹
092 舅母 (面稱)	姪 kem ⁴¹	(阿)姪 (a ⁰)kem ¹¹	姪 kem ⁴¹
093 姑 (面稱)	姑□ ku ²² ia ⁴¹	姑姐 ku ³⁵ iɛ ¹¹	姑 ku ⁴⁴ 姑□ ku ²⁴ ia ⁴¹
094 姨 (面稱)	姨 ei ²¹¹	(阿)姨 (a ⁰)ei ³²²	姨 ei ²²
095 弟兄 (總稱)	兄弟哥 xian ¹¹ ɲi ⁴⁴ ɔ ⁴⁴	兄弟哥 ɕiɛŋ ⁴⁴ ni ⁴⁴ ɔ ⁴⁴	兄弟哥 ts ^h au ¹¹ ɲi ⁴⁴ ɔ ⁴⁴
096 姊妹 (總稱)	姊妹哥 tʃi ¹¹ mai ⁵⁵ ɔ ⁵	姊妹哥 tɕi ⁴⁴ muəi ⁴⁴ ɔ ⁴⁴	姊妹哥 tɕi ¹¹ muoi ⁴⁴ ɔ ⁴⁴
097 夫	老翁 lau ⁴⁴ øŋ ⁴⁴	老公 la ⁴⁴ uŋ ⁴⁴	老翁 lau ⁴⁴ øŋ ⁴⁴
098 妻	老媽 lau ³⁵ ma ⁴¹	老媽 lau ³⁵ ma ¹¹	老媽 lau ²⁴ ma ⁴¹
099 定婚	出大帖 ts ^h ut ⁵ tuo ²² lep ⁵	定日盤 tiɛŋ ⁴⁴ nit ⁴ puən ⁴³³	定日盤 tiɛŋ ¹¹ net ¹ puon ²²
100 (男子) 娶媳婦	討老媽 t ^h ɔ ⁵⁵ lau ³⁵ ma ⁴¹	扛新婦 koŋ ³³ nin ³⁵ mo ¹¹ 討新婦 t ^h ɔ ⁵⁵ lin ⁵⁵ mo ⁵³	討新婦 t ^h ɔ ⁵⁵ lin ²⁴ mou ⁴¹

	虎垵	咸村	九都
101 (女子) 嫁人	做新婦 tsɔ ⁵⁵ lin ²² mou ⁴¹ 嫁農再婚 ka ⁵⁵ nœuŋ ⁵⁵³	做新婦 tʃɔ ⁵⁵ lin ⁵⁵ mo ⁵³ 嫁農再婚 ka ⁵⁵ nœŋ ⁵³³	做新婦 tsɔ ⁵⁵ lin ²⁴ mou ⁴¹ 嫁農再婚 ka ⁴⁴ nœuŋ ⁵⁵³
102 新娘	新新婦 θin ¹¹ nin ²³ mou ⁴¹	新新婦 θin ⁵⁵ nin ⁵⁵ mo ⁵³	新新婦 sin ¹¹ nin ²⁴ mou ⁴¹
103 傳袋 (新郎新娘 從傳遞的麻袋上 進入洞房)	(無)	(無)	(無)
104 招男子來家結婚 落戶	入賽 ^{統稱} ip ³ θɿ ³⁵ 上門 ^{統稱} θyɔŋ ²³ muon ³²²	借門 ^{姑娘招} tɕyʔ ⁵ mun ⁵³³ 上門 ^{寡婦招} θyɔŋ ³⁴ mun ⁴³³	進門 ^{姑娘招} tʃen ⁴⁴ mun ⁵⁵³ 上門 ^{寡婦招} sioŋ ¹¹ mun ²²
105 生小孩兒	生罔 θaŋ ²² kian ⁴¹ 飼罔 ^{兼指「撫養小孩兒」} tʃ ^h i ⁴⁵ kian ⁵²	飼罔 ^{兼指「撫養小孩兒」} ɕi ⁵⁵ kian ¹¹	生罔 saŋ ²⁴ kian ⁴¹ 飼罔 ^{撫養小孩兒} tʃ ^h ei ⁵⁵ kian ⁴¹
106 頭	頭 t ^h au ²¹¹	頭 t ^h au ³²²	頭 t ^h au ²²
107 臉	面 min ⁴⁴⁵	面 min ⁵⁵	面 min ³⁵
108 額	額頭 ŋie ²³ lau ³²²	額頭 ^肱 ŋieʔ ³ lau ⁴³³ in ³²²	額頭 ^肱 ŋie ⁴⁴ lau ¹¹ in ²²
109 鼻子	鼻 p ^h i ⁴⁴⁵ 拭鼻 ^{擦鼻涕} tʃ ^h it ³ p ^h i ³⁵	鼻 p ^h i ⁵⁵ 拭鼻 ^{擦鼻涕} ɕit ⁴ p ^h i ⁵⁵	鼻 p ^h ei ³⁵ 拭鼻 ^{擦鼻涕} tʃ ^h et ⁵ p ^h ei ³⁵
110 眼	目珠 mit ⁴ tʃiu ⁴⁴	目珠 muk ³ tɕiu ⁴⁴	目珠 mit ⁴ tɕiu ⁴⁴ ~ muk ⁴ tɕiu ⁴⁴

	虎垵	咸村	九都
111 眼珠兒	目珠仁多 mit ³ tʃiu ⁴⁴ neŋ ⁴⁴ 目珠籽 mit ³ tʃiu ³⁵ ui ⁵² 114	目珠籽 muk ³ tɕiu ³⁵ uei ¹¹ 目珠仁 muk ³ tɕiu ³⁴ nen ⁴³³	目珠籽 mit ¹ tɕiu ²⁴ ui ⁴¹ ~muk ¹ tɕiu ²⁴ ui ⁴¹ 113 目珠仁 mit ¹ tɕiu ⁴⁴ nen ⁴⁴
112 耳朵	耳圪 ŋi ³⁵ ian ⁴¹	耳 ŋei ¹¹	耳 ŋei ⁴¹ 耳圪 ŋi ²⁴ ian ⁴¹
113 嘴唇	喙皮 ts ^h ui ⁵⁵ βuoi ⁵⁵³	喙皮 tʃ ^h ui ⁵⁵ βui ⁵³³ ~tʃ ^h ui ⁵⁵ ui ⁵³³	喙皮 ts ^h oi ⁴⁴ ui ⁵⁵³
114 舌頭	喙舌 ts ^h ui ⁵⁵ let ⁵	喙舌 tʃ ^h ui ⁵⁵ lit ⁵	喙舌 ɕy ⁵⁵ let ⁵ ~ɕi ⁵⁵ let ⁵
115 脖子	脰管 ta ³⁵ un ⁴¹	脰管 tau ³⁵ øn ¹¹	脰管 tau ²⁴ yn ⁴¹
116 胳膊	手肚胳膊 tʃ ^h iu ³⁵ lu ⁵² 手包括手 tʃ ^h iu ⁴¹	手肚上臂 tʃ ^h ou ⁵⁵ lou ¹¹ 手包括手 tʃ ^h ou ¹¹	手肚上臂 ɕiu ⁵⁵ lu ⁴¹ 手包括手 ɕiu ⁴¹
117 左手	膾手 me ³⁵ iu ⁴¹	膾□手 mem ⁵⁵ muo ⁵⁵ iou ⁵³	膾片手 me ⁴¹ uen ⁰ nɰiu ⁰
118 右手	解手 ɛ ³⁵ iu ⁴¹	解□手 em ⁵⁵ muo ⁵⁵ iou ⁵³	解片手 ɛ ⁴¹ uen ⁰ nɰiu ⁰
119 手指	指指 tʃin ³⁵ nai ⁵²	指頭 tɕin ⁵⁵ nau ⁵³³	指頭 tɕin ⁵⁵ nau ²²
120 大拇指	指頭拇 tʃin ¹¹ nau ³⁵ mo ⁵²	指頭拇 tɕin ⁵⁵ nau ³³ mo ³³	指頭拇 tɕin ¹¹ nau ⁴⁴ mo ⁴¹
121 食指	雞角指 kie ¹¹ æk ⁵ tsai ⁵²	(無)	食指 set ²⁴ tɕi ⁴¹
122 中指	旦 ² 中指 tan ⁵⁵ noŋ ²² ɲai ⁴¹	中指頭 toŋ ³³ ŋin ⁵⁵ nau ⁵³³	中指頭 toŋ ¹¹ ŋin ⁵⁵ nau ²²

113 此處「籽」的實際音值是 [ui⁴¹]，主要元音是 [i]。114 此處「籽」的實際音值是 [ui⁵²]，主要元音是 [i]。

	虎渚	咸村	九都
123 無名指	尾二指 mɿ ⁵⁵ ni ³⁵ iai ⁵²	(無)	無名指 ou ¹¹ mieŋ ⁴⁴ tɕi ⁴¹
124 小拇指	尾指指 mɿ ¹¹ tɕin ³⁵ nzai ⁵²	指頭囡 tɕin ⁵⁵ nau ³³ ian ³³	指頭囡 tɕin ¹¹ nau ⁴⁴ ian ⁴¹
125 指甲	指甲 tɕin ²² ŋap ⁵	指甲 tɕin ⁴⁴ ŋap ⁵	指甲 tɕin ⁵⁵ ŋap ⁴
126 斗，圓形的指紋	𦏧 loi ²¹¹	𦏧 loi ³²²	𦏧 loi ²²
127 箕，簸箕形的指紋	箕 ki ³³⁴	箕 ki ⁴⁴	箕 ki ⁴⁴
128 腿	髁腿 ^{大腿} k ^h a ²² t ^h ai ⁴¹ 髁肚 ^{小腿} k ^h a ²² lu ⁴¹ 髁肚袋 ^{腿肚子} k ^h a ¹¹ lu ³⁵ loi ⁵² 髁 ^{包括腳} k ^h aŋ ³	大髁腿 ^{大腿} tuə ³³ k ^h a ³⁵ lai ¹¹ 髁肚袋 ^{腿肚子} k ^h a ³³ lu ⁵⁵ loi ¹¹ 髁 ^{包括腳} k ^h a ⁴⁴	(大)髁腿 ^{大腿} (tuə ¹¹)k ^h a ²⁴ lai ⁴¹ 髁肚 ^{腿肚子} k ^h a ²⁴ lu ⁴¹ 髁肚袋 ^{腿肚子} k ^h a ¹¹ lu ²⁴ loi ⁴¹ 髁肚魚 ^{腿肚子} k ^h a ¹¹ luŋ ⁵⁵ ŋøŋ ²² 髁 ^{包括腳} k ^h a ⁴⁴
129 膝蓋 (指部位)	髁頭 k ^h a ⁴⁴ lau ⁴⁴	髁窟頭 k ^h a ³³ ut ⁵ t ^h au ⁵³³	□「髁窟」的合音頭 k ^h ət ⁴ t ^h au ⁵⁵³
130 乳房	□ nen ⁴⁴⁵	奶 ne ⁴⁴ □ nen ⁵⁵	奶 nei ³⁵
131 肛門	□□空 kə ¹¹ lon ⁴⁴ k ^h øŋ ⁴⁴	□□空 ku ¹¹ lun ⁴⁴ k ^h øŋ ⁴⁴	□□空 kəŋ ⁵ lən ⁴⁴ k ^h øŋ ⁴⁴
132 陰莖	□囡 ^{統稱} mit ⁵ kian ⁵² □鳥 ^{成年人的} noi ²³ ou ⁴¹	□鳥 ^{成年人的} noi ³³ iau ³³ □□囡 on ¹¹ mit ⁵ kian ¹¹	□姑 ⁼ mit ⁵ ku ⁴⁴

	虎頂	咸村	九都
133 陰囊	屢脬 lem ²² maŋ ³	屢脬袋 nim ³³ ma ³⁵ loi ¹¹	屢脬 lem ⁴⁴ p ^h a ⁴⁴
134 睪丸	屢脬籽 lem ¹¹ ma ²³ ʒi ⁴¹	屢脬籽 nim ³³ ma ³⁵ ei ¹¹	屢脬籽 lem ¹¹ p ^h a ²⁴ tɕi ⁴¹
135 女陰	老□ lau ²² ʒiŋ ⁴	老支 ^{成年人的} lau ⁴⁴ tɕi ⁴⁴	老支 ^{成年人的} lau ⁴⁴ tɕi ⁴⁴
		□片 小孩的 mit ⁵ pen ⁵³³	鰲片 小孩的 pit ⁴ pen ⁵⁵³ 115
136 性交 (動賓)	做老□ tso ⁵⁵ lau ²² ʒiŋ ⁴	戳支 ⁼ tʃ ^h ɔk ⁴ tɕi ⁴⁴	做不 ⁼ 支 ⁼ tso ¹¹ put ⁵ tɕi ⁴⁴
137 精液	草鞋露 ts ^h au ¹¹ ɛ ³⁵ lou ⁵²	老支 ⁼ 露 lau ³³ tɕi ³⁵ lo ¹¹	老支 ⁼ 露 lau ¹¹ tɕi ²⁴ lou ⁴¹
138 拉屎	□屎 na ²³ θai ⁴¹	□屎 na ³³ lai ³³	□屎 na ⁴⁴ lai ⁴¹
139 撒尿	□尿 na ²³ niəu ⁴¹	□尿 na ³³ niu ³³	□尿 na ⁴⁴ niu ⁴¹
140 放屁	放屁 puŋ ¹¹ p ^h ui ³⁵	□屁 na ³³ p ^h ui ⁵⁵	放屁 poŋ ⁵⁵ p ^h oi ³⁵
		放屁罵 poŋ ⁴⁴ p ^h ui ⁵⁵	
141 相當於「他媽 的」的□頭禪	汝□我□ ny ³⁵ ia ⁵² ua ⁴¹ θa ⁴⁴⁵	戳汝□ tʃ ^h ɔk ⁵ ny ³⁵ ia ¹¹	汝□我□ ny ²⁴ ia ⁴¹ ua ⁴¹ sa ³⁵
142 病了	病了 paŋ ⁴¹ nɔ ⁰	病了 paŋ ¹¹ lo ⁰	病得 paŋ ⁴¹ ŋi ⁰
143 拉肚子	□瀉 lau ¹¹ θie ³⁵	腹肚□ poŋ ⁵ lou ¹¹ lot ³	腹肚□ puŋ ⁵ lu ⁴¹ lau ³⁵
	腹肚□婉 pu ⁴⁵ lu ⁵² mai ⁴⁴⁵	腹肚瀉 poŋ ⁵ lou ¹¹ θie ⁵⁵	腹肚瀉 puŋ ⁵ lu ⁴¹ sie ³⁵
		腹肚□婉 poŋ ⁵ lou ¹¹ mai ⁵⁵	□瀉 lau ⁵⁵ lie ³⁵
			腹肚□婉 puŋ ⁵ lu ⁴¹ mai ³⁵

115 有時讀作 [pik⁴ pen⁵⁵³]。

	虎垵	咸村	九都
144 發瘡子	拍寒 p ^h aŋ ⁵³ kan ⁵⁵³	拍寒 p ^h aŋ ⁵³³ kan ⁵³³ 拍三日寒較嚴重的 p ^h aŋ ⁵ θam ³³ net ³⁴ kan ⁴³³	拍寒 p ^h aŋ ⁴ kan ⁵⁵³
145 蚊子咬成的疙瘩	膜 ⁵ moŋ ³	□ mo ⁴⁴	□ mo ⁴⁴
146 癬子	癬囡 tʃet ⁵ kian ⁵²	癬囡 tɕik ⁵ kian ¹¹	癬囡 tɕit ⁵ kian ⁴¹
147 吃中藥	食藥 θieŋ ³ iaŋ ⁴	食藥 ɕieŋ ³ yŋ ³⁴ 食茶婉 ɕieŋ ³⁴ ta ⁴³³	食湯藥 ɕieŋ ² hŋ ¹¹ ŋyŋ ⁴ 食藥茶 ɕieŋ ² y ¹¹ la ²²
148 癩子	□骹 pai ⁵⁵ k ^h a ³³⁴ 癩骹 k ^h uo ¹¹ a ³³⁴	□骹 pai ⁴⁴ a ⁴⁴ 癩骹 k ^h iəu ³³ a ⁴⁴ 拐骹 kuai ⁴⁴ a ⁴⁴	□骹 pai ⁵⁵ a ⁴⁴ 癩骹 k ^h u ¹¹ a ⁴⁴
149 駝子	□腰 ŋau ¹¹ iəu ³³⁴ 穩 ⁵ 腰 un ⁵⁵ ɲiəu ³³⁴	駝匏 ⁵ tə ²³ uo ³²² 引 ⁵ 腰駝 ən ⁴⁴ iu ⁴⁴ lɔ ⁴³³	□腰駝 un ⁵⁵ nieu ⁴⁴ lɔ ⁴⁴
150 死了	死去了 θi ⁴¹ k ^h yɔ ⁴⁴⁵ lɔ ⁰ 歸終婉，老人死，多 kui ⁴⁴ zyuŋ ⁴⁴ 萬壽婉，老人死 uon ³⁵ θeu ⁴¹ 過世了婉，老人死 kuo ¹¹ θie ³⁵ lɔ ⁰	死得了 θei ¹¹ i ⁴⁴ lɔ ⁰ 做大壽婉，老人死 tʃɔ ⁵⁵ tuə ⁵⁵ leu ⁵³ 過世了婉，老人死 ku ⁴⁴ li ⁵⁵ lɔ ⁰ 行了婉，老人死 kieŋ ³²² lɔ ⁰	死得了 si ⁴¹ i ⁴⁴ lɔ ⁰ 過世去了婉，老人死 ku ⁵⁵ li ³⁵ k ^h io ³⁵ lɔ ⁰ 到去了婉，老人死 tɔ ³⁵ k ^h io ³⁵ lɔ ⁰
151 報喪	報生 pɔ ⁵⁵ θaŋ ³³⁴	報生 pɔ ⁴⁴ laŋ ⁴⁴ 報喪 pɔ ⁴⁴ loŋ ⁴⁴	報生 pɔ ⁵⁵ laŋ ⁴⁴

	虎淚	咸村	九都
152 吃喪宴	食白酒 _{埋葬之前吃} θieŋ ³ pa ³⁵ iu ⁴¹	食喪飯 _{早上吃} ɕieŋ ³ θoŋ ³⁵ mun ¹¹ 食喪晝 _{中午吃} ɕieŋ ³ θoŋ ⁴⁴ nau ⁵⁵	食喪晝 _{埋葬之後，中午吃} ɕieŋ ² soŋ ⁴⁴ nau ³⁵
153 葬	台 ⁼ tai ²¹¹	台 ⁼ tai ³²² 葬 tʃoŋ ⁵⁵	台 ⁼ tai ²²
154 墳墓	墓 muo ⁴⁴⁵ 生墳 _{生前所修的墳墓} θaŋ ⁴⁴ on ⁴⁴	墓 mu ⁵⁵ 生墳 _{生前所修的墳墓} θaŋ ³⁴ ŋon ⁴³³	墓 mu ³⁵ 生墳 _{生前所修的墳墓} saŋ ⁴⁴ ŋon ⁴⁴
155 用竹篾和紙扎成的靈屋	(無)	(無)	(無)
156 在墳上掛紙	(無)	(無)	(無)
157 問巫婆 (一種迷信活動)	問細 ⁼ 人 mɔŋ ¹¹ θɛ ⁵⁵ en ⁵⁵³	問銅 ⁼ 子 _{男女都有} mun ⁵⁵ tɔeŋ ³³ ŋei ³³ □看 _{花枝男女都有} eu ⁴⁴ uɔ ^{44,44} i ⁴⁴	覆 ⁼ 陰 p ^h ok ⁵ im ⁴⁴ ~p ^h ok ⁵ kim ⁴⁴ 討亡農 t ^h ɔ ⁵⁵ uŋ ¹¹ nɔeŋ ²²
158 為受驚嚇的小孩招魂	吼身神 xau ⁵⁵ θin ⁴⁴ nen ⁴⁴	收驚 θiu ⁴⁴ iɛŋ ⁴⁴	收驚 siu ⁴⁴ iaŋ ⁴⁴
159 看病	□病 ɛ ⁴⁵ paŋ ⁵²	□病 ɛ ⁵⁵ paŋ ¹¹	□病 ɛ ⁵⁵ paŋ ⁴¹
160 (病)輕了	解差了 ɛ ⁴¹ ts ^h aŋ ³ lɔ ⁰	好粒 ho ¹¹ lat ³ _{陽入} 好粒 _囡 ho ¹¹ lat ³⁵ kian ¹¹	解差粒 ɛ ⁴¹ ts ^h a ⁴⁴ lat ⁵ _{陰入} 要好粒 ieu ⁵⁵ uɔ ⁴¹ lat ⁵ _{陰入} 要好了 ieu ⁵⁵ uɔ ⁴¹ lɔ ⁰
161 斗笠 (竹篾夾箬或油紙製成)	笠斗 lit ³⁵ tau ⁵²	笠斗 li ³⁵ au ¹¹	笠斗 lit ²⁴ tau ⁴¹

	虎垵	咸村	九都
162 衣服	衣裳 i ⁴⁴ lyoŋ ⁴⁴ 行頭戲裝 xeŋ ²³ nau ³²²	衣裳 i ³⁵ yoŋ ¹¹ 行頭衣服，也指「戲裝」 heŋ ²³ nau ³²²	衣裳 i ⁴⁴ lioŋ ⁴⁴ 行頭衣服 heŋ ¹¹ nau ²² 龍袍戲裝 ləŋ ¹¹ p ^h ɔ ²²
163 圍裙	裙罔 kon ²³ ŋian ⁴¹	完身裙 un ¹¹ nin ³⁴ ŋon ^{433 116} 圍裙送葬時用的 oi ^{23 322} on ²²	完身裙 un ¹¹ nin ⁴⁴ ŋon ^{44 117} 圍裙送葬時用的 oi ¹¹ on ²²
164 涎布，圍嘴兒	瀾□ laŋ ³⁵ la ³⁵	瀾□ lan ⁵⁵ na ⁵³³	瀾□ lan ⁵⁵ na ²²
165 尿布	尿布 niəu ¹¹ βuo ³⁵	衲坂 ⁼ nap ³⁵ pan ¹¹	尿布 niu ⁴⁴ βu ³⁵
166 湯布 (男人勞動 時擦汗等用的 長布條)	汗巾 kan ⁴⁴ ŋyn ⁴⁴	(無)	(無)
167 手巾，毛巾 ¹¹⁸	面巾 min ⁵⁵ ŋyn ³³⁴	面布 min ⁴⁴ nu ⁵⁵	面布 min ⁵⁵ nu ³⁵
168 肥皂	胰皂 i ^{23 41} iɔ ⁴¹	胰皂 y ^{33 33} ɔ ³³	胰皂 y ^{44 41} ɔ ⁴¹
169 臉盆 ¹¹⁹	面桶 min ⁴⁵ nəuŋ ⁵² 面盆 min ⁵⁵ mon ⁵⁵³	面桶 min ⁵⁵ nəŋ ¹¹	面桶 min ⁵⁵ nəŋ ⁴¹
170 洗臉水	洗面湯 θɛ ¹¹ min ⁵⁵ t ^h oŋ ³³⁴	洗面湯 θɛ ⁴⁴ min ⁴⁴ noŋ ⁴⁴	面桶湯 min ¹¹ nəŋ ⁵⁵ t ^h oŋ ⁴⁴

¹¹⁶ 「完身」指「身體」。¹¹⁷ 「完身」指「身體」。¹¹⁸ 城關話除了「面巾」[meŋ⁵⁵ ŋyn⁴⁴] 以外還說「羊肚巾」[yŋ²² nu⁴⁴ yŋ⁴⁴]。¹¹⁹ 城關話除了「面桶」[meŋ⁵⁵ nəŋ⁴²] 和「面盆」[meŋ⁵⁵ muoŋ²²] 以外還說「鑊盆」[lɔ²² βuoŋ²²]。

	虎浞	咸村	九都
171 凳子	凳 ^{統稱} tin ⁴⁴⁵ 長凳 ^{長凳} təŋ ¹¹ tin ³⁵ 凳 ^罔 一個人坐的矮凳 tin ⁴⁵ ŋian ⁵²	凳 ^{統稱} tin ⁵⁵ 長凳 ^{長凳} təŋ ³³ nin ⁵⁵ 凳 ^豚 一個人坐的矮凳 tin ⁵⁵ nən ⁵³³ 矮凳 ^罔 一個人坐的矮凳 ɛ ³³ lin ⁵⁵ ŋian ¹¹	凳 ^{統稱} ten ³⁵ 長凳 ^{長凳} təŋ ¹¹ nen ³⁵ 矮凳 ^{一個人坐的矮凳} ɛ ⁵⁵ len ³⁵ 矮凳 ^罔 一個人坐的矮凳 ɛ ¹¹ len ⁵⁵ ŋian ⁴¹
172 放在牀前的 長條形矮凳	踏板 tap ³⁵ pən ⁴¹	踏斗 tat ³⁵ tau ¹¹	踏斗 tap ²⁴ tau ⁴¹
173 桌子	桌 təŋ ⁵	桌 təŋ ⁵	桌 təŋ ⁴
174 抽屜	桌簾 tə ²² lək ⁵ 簾 ^{裝童屍的棺材} lək ⁵	簾 ^罔 也指「裝童屍的棺材」 lək ⁵ kian ¹¹	桌屜 tə ⁵⁵ t ^h ɛ ³⁵ 簾 ^{裝童屍的棺材} lək ⁴
175 圖章 (統稱)	印 in ⁴⁴⁵ 章 tʃyən ³³⁴	印 in ⁵⁵	印 en ³⁵
176 糰糊	糊 kou ²¹¹	糊 ko ³²²	糊 kou ²²
177 火柴	洋火 yən ²³ ŋuɿ ⁴¹	火 [□] 舊 həy ⁴⁴ lut ⁵ 柴 ^對 tʃ ^h a ³³ loi ⁵⁵	火 [□] həy ⁵⁵ lot ⁴
178 抹布	拭桌布 tʃ ^h it ⁵ tə ¹¹ βuo ³⁵	(拭)桌布 (ɕit ⁴) tə ⁴⁴ u ⁵⁵	拭桌布 ^{布做的} tʃ ^h et ¹ tə ⁵⁵ u ³⁵ 鼎 [□] 稻草做的 taŋ ⁵⁵ ŋə ³⁵
179 羹匙，匙子	調羹 tiəu ¹¹ leŋ ³³⁴	調羹 tiəu ³³ leŋ ⁴⁴	調羹 tiu ¹¹ leŋ ⁴⁴

	虎湔	咸村	九都
180 箸，筷子 ¹²⁰	箸 tɬi ⁴¹	箸 tø ¹¹	箸 tøy ⁴¹
181 撮或簸東西用的簸箕	箕斗 pun ⁴⁵ nau ⁵²	箕斗 pun ⁵⁵ nau ¹¹	豬頭柁 ty ¹¹ lau ²⁴ lɔ ⁴¹ □箕斗翻跟頭 p ^h a ¹¹ uon ⁵⁵ nau ⁴¹
182 挑東西用的簸箕，有樑	箕箕 pun ⁵⁵ ŋi ³³⁴	筲箕 pa ³³ i ⁴⁴	筲箕 pa ¹¹ i ⁴⁴
183 筲帚	柴手毛竹做的 t ^h a ²³ iu ⁴¹ 菅手蘆葦做的 kan ²² ɲɜiu ⁴¹	柴手毛竹做的 t ^h a ³³ ou ³³ 121 菅手蘆葦做的 kan ³⁵ iou ¹¹ ~kan ³⁵ nou ¹¹	柴手毛竹做的 ts ^h a ⁴⁴ iu ⁴¹ 菅手蘆葦做的 kan ²⁴ ɲɜiu ⁴¹
184 烤火取暖用的火盆 (外架內盆)	火爐 xuɬi ¹¹ lou ³⁵	火爐 høy ⁵⁵ lo ⁵³³	火鉢 høy ⁵⁵ uot ⁴
185 烘籃 (籃形)	火籠 xuɬi ¹¹ lœuŋ ³⁵	火籠 høy ⁵⁵ lœuŋ ⁵³³	火籠 høy ⁵⁵ lœuŋ ²²
186 水碓	水碓 tɕy ¹¹ lai ³⁵	碓寮 tai ⁵⁵ leu ⁵³³	水碓 tɕy ⁵⁵ lai ³⁵
187 油坊	油行 eu ²³ uɔŋ ³²²	油行 eu ²³ uɔŋ ³²²	油行 eu ¹¹ uɔŋ ²²
188 錘子，釘錘	鐵錘 t ^h et t ^h oi ²³ ian ⁴¹	錘 t ^h oi ³²²	鐵錘 t ^h it t ^h oi ⁵⁵³
189 繩子	索 θɔɿ ⁵	索 θɔɿ ⁵	索 sɔɿ ⁴
190 曬衣服用的竹竿	竹筴 tyuk ⁵ ɔŋ ⁵² ~tyuk ⁵ kɔŋ ⁵²	竹筴 tyuk ⁵ kɔŋ ¹¹	(竹)筴 (tɔk ⁵) ɔŋ ⁴¹
191 自行車	駁踏車 k ^h a ¹¹ lap ⁴ t ^h ie ⁴⁴	駁踏車 k ^h a ³³ lat ⁴ ɕie ⁴⁴ 122	駁踏車 k ^h a ¹¹ lap ⁴ ɕie ⁴⁴
192 輪子	車□ t ^h ie ²² len ⁴¹	輪 lon ³²²	輪 lon ²²

¹²⁰ 城關話除了「箸」[tøy⁴²]以外還說「□」[t^hieu²²]。

¹²¹ 關於這個讀音的形成，參看 2.1.2.1.2 的說明 14。

¹²² 此處「駁」讀得接近輕聲。

	虎垵	咸村	九都
193 雨傘	傘 θan ⁴¹	傘 θan ¹¹	傘 san ⁴¹
194 犁	犁 le ²¹¹	犁 læ ³²²	犁 le ²²
195 連枷	(無)	(無)	(無)
196 收割稻子等時 脫粒用的木桶	割耰槌 kat ⁵ teu ²³ xuŋ ³²²	耰槌 teu ³⁴ uŋ ⁴³³	割耰槌 kat ⁵ teu ¹¹ uŋ ²²
197 曬糧食用的大 竹席	篷 p ^h oŋ ²¹¹ 割耰篷架在稻桶上防止 稻穀外揚的小簾 kat ⁵ teu ²³ p ^h oŋ ³²²	簾 tem ¹¹ 耰筴架在稻桶上防止 稻穀外揚的小簾 teu ¹¹ it ⁵ kian ¹¹	簾 tem ⁴¹ 耰板架在稻桶上防止稻穀 外揚的小簾 teu ²⁴ uen ⁴¹
198 籬	籬 luo ²¹¹	籬 luo ³²²	籬 luo ²²
199 幫助挑擔用的 棍子	拄杖 tu ³⁵ lyoŋ ⁵² □𠂔 t ^h uŋ ³⁵ ŋian ⁴¹ 123	拄杖 tu ⁵⁵ lyoŋ ¹¹ 通槌 t ^h uŋ ³⁴ noi ⁴³³	拄杖 tu ⁵⁵ lioŋ ⁴¹ 湯𠂔拐杖 t ^h oŋ ²⁴ ŋian ⁴¹
200 糧櫃	倉大，固定的 ts ^h oŋ ³³⁴	倉大，固定的 t ^ʃ ^h oŋ ⁴⁴ 站小，可移動的 t ^ʃ am ¹¹	倉最大，固定的 ts ^h oŋ ⁴⁴ 倉底最大，固定的 ts ^h oŋ ²⁴ ni ⁴¹ 站大，固定的，在山區用 tsan ⁴¹
201 甌子	飯甌 puon ¹¹ nin ³⁵	飯甌 pun ⁴⁴ nin ⁵⁵	飯甌 pun ⁴⁴ nen ³⁵
202 撈飯用的笊籬	笊籬 tsa ⁵⁵ lie ⁵⁵³	笊籬 t ^ʃ e ⁵⁵ li ⁵³³	笊籬 tse ⁴⁴ li ⁵⁵³
203 早飯	飯 puon ⁴¹	飯 pun ¹¹	飯 pun ⁴¹
204 午飯	晝 tau ⁴⁴⁵	晝 tau ⁵⁵	晝 tau ³⁵

¹²³ 從變調來看，前字不會是陰平字。

	虎浞	咸村	九都
205 點心 (中晚飯 之間的一頓飯)	點心 早中飯之間 tyuŋ ⁵⁵ ɲim ³³⁴ 半晡 中晚飯之間 puan ⁵⁵ muoʔ ⁵ ~ puan ⁵⁵ muo ³³⁴	點心 tøŋ ⁴⁴ lim ⁴⁴	點心 tiŋ ⁵⁵ ɲim ⁴⁴
206 晚飯	冥 maj ²¹¹	冥 maj ³²²	冥 maj ²²
207 大米飯	白飯 pa ³⁵ βuon ⁴¹	白飯 pa ³⁵ un ¹¹	白飯 pa ²⁴ un ⁴¹
208 泡飯	燙飯 tʰɔŋ ⁴⁵ βuon ⁵²	燙 <input type="checkbox"/> tʰɔŋ ⁴⁴ maj ⁵⁵	燙飯 tʰɔŋ ⁵⁵ mun ⁴¹
209 麵條兒	麵 mien ⁴¹	麵 min ¹¹	麵 min ⁴¹
210 粉條兒	吹粉 米粉做的 tsʰoi ²² xun ⁴¹ 假豆扣 ¹ 白薯粉做的 ka ⁵⁵ tau ¹¹ eu ³⁵	粉乾 米粉做的，乾的 høn ⁴⁴ ɲan ⁴⁴ 鮮粉 米粉做的，濕的 ɕin ³⁵ nøn ¹¹ 土豆扣 ¹ 白薯粉做的 tʰu ⁴⁴ lau ⁴⁴ eu ⁵⁵	粉乾 米粉做的，乾的 hun ⁵⁵ ɲan ⁴⁴ 吹粉 米粉做的，濕的 tʃʰɔy ²⁴ un ⁴¹ 水粉 米粉做的，濕的，同上 tɕy ⁵⁵ un ⁴¹ ~ tɕy ⁵⁵ yn ⁴¹ 假豆扣 ¹ 白薯粉做的，乾的 ka ⁵⁵ lau ¹¹ eu ³⁵
211 麵粉	麵粉 mien ³⁵ nun ⁴¹	麵粉 min ³⁵ nøn ¹¹	麵粉 min ²⁴ nun ⁴¹ ~ min ²⁴ nyn ⁴¹
212 饅頭	饅頭 man ²³ tʰau ³²² <input type="checkbox"/> 頭 糯米做的，供菩薩用 min ²³ nau ³²²	饅頭 man ²³ nau ³²²	饅頭 maj ¹¹ tʰau ²²
213 包子	包 pau ³³⁴	包 pau ⁴⁴	包 pau ⁴⁴
214 餛飩	扁食 pən ²² lik ⁵	扁食 pian ⁵⁵ nip ⁵	扁食 pian ⁵⁵ nep ⁵
215 餃子	餃 kieu ⁴¹	餃 keu ¹¹	餃 kieu ⁴¹
216 餠 (一種圓餅形 麵食)	糍 θei ²¹¹	黃糍 uŋ ²³ nei ³²²	糍 sei ²²

	虎垵	咸村	九都
217 油條	油馱 ⁵ 饅 ⁵² eu ¹¹ pək ⁵ kɿ ⁵²	油色 ⁵ 饅 ¹¹ eu ¹¹ lek ⁵ køy ¹¹ 油條 eu ²³ leu ³²²	油□饅 ⁴¹ eu ¹¹ lək ⁵ køy ⁴¹
218 炒米 (名詞)	米糕 mi ⁵⁵ ɔ ³³⁴	米糕 mi ⁴⁴ ɔ ⁴⁴ 米□ mi ⁵⁵ lɔŋ ⁵³³	米糕 mi ⁵⁵ ɔ ⁴⁴
219 糍粑	秫米糍 θut ¹ mi ¹¹ lei ³⁵	秫米糍 θot ³ mi ⁵⁵ lei ⁵³³ 麻□小的 ma ²³ tʰuən ³²²	糍粑 si ¹¹ ɸa ⁴⁴
220 菜 (飯菜的菜)	毛澀 ⁵ nɔ ²² lep ⁵ 菜 ts ^h ai ⁴⁴⁵ 澀 ⁵ 用菜下飯 θep ⁵	毛澀 ⁵ nɔ ⁴⁴ lep ⁵ 菜 tʰai ⁵⁵ 澀 ⁵ 用菜下飯 θep ⁵	毛澀 ⁴ nɔ ⁵⁵ lep ⁴ 菜 ts ^h ai ³⁵ 澀 ⁵ 冥晝用菜下飯 sep ⁴ maŋ ¹¹ nau ³⁵
221 乾菜	菜乾 ts ^h ai ⁵⁵ an ³³⁴	菜乾 tʰai ⁴⁴ an ⁴⁴	菜乾 ts ^h ai ⁵⁵ an ⁴⁴
222 醋	醋 ts ^h u ⁴⁴⁵	醋 tʰu ⁵⁵	醋 ts ^h ou ³⁵
223 醬油	豆油 tau ²³ eu ³²²	醬油多 tɕyɔŋ ⁵⁵ ɲeu ⁵³³ 豆油 tau ³⁴ eu ⁴³³	豆油 tau ¹¹ eu ²²
224 芝麻油	麻油 muo ²³ eu ³²² 香油 xyɔŋ ⁴⁴ eu ⁴⁴	(洋)麻油 (yɔŋ ¹¹)muo ²³ eu ³²²	(洋)麻油 (ioŋ ¹¹)muo ¹¹ eu ²²
225 豬油	豬油 ty ⁴⁴ eu ⁴⁴	豬油 ty ³⁴ eu ⁴³³	豬油 ty ⁴⁴ eu ⁴⁴
226 鹽	鹽 θiem ²¹¹	鹽 θim ³²²	鹽 sim ²²

	虎垵	咸村	九都
227 醬 (統稱)	醬 tʃœuŋ ⁴⁴⁵	豆醬 tau ⁴⁴ yoŋ ⁵⁵	豆醬 tau ⁴⁴ ioŋ ³⁵
228 白酒	燒酒 θiəu ²² iu ⁴¹	(無)	(無)
229 黃酒	紅酒用紅麴釀的 œuŋ ²³ ɲɕiu ⁴¹ 白酒用白麴釀的 pa ³⁵ iu ⁴¹	紅酒用紅麴釀的 œŋ ³³ ŋou ³³ 白酒用白麴釀的 pai ³⁵ ou ¹¹ 124	紅酒用紅麴釀的 œuŋ ⁴⁴ ŋiu ⁴¹ 白酒鑊 ⁵⁵ 用白麴釀的 pa ¹¹ iu ⁵⁵ niep ⁴
230 江米酒	酒娘 tʃiu ¹¹ nyoŋ ³⁵	白酒娘 pai ¹¹ ou ⁵⁵ nyoŋ ⁵³³	白酒娘 pa ¹¹ iu ⁵⁵ nioŋ ²²
231 開水 (喝的) 125	沸湯 pui ⁵⁵ tʰoŋ ³³⁴	沸湯 pui ⁴⁴ loŋ ⁴⁴ 開水 kʰai ³⁵ øɣ ¹¹	湯 tʰoŋ ⁴⁴ 開水 kʰai ²⁴ y ⁴¹
232 泔水	潘水 pʰun ²² ɲɕy ⁴¹ 米泔洗過米的水 mi ⁵⁵ am ³³⁴	潘水 pʰun ³⁵ ɲɕøɣ ¹¹ 米泔洗過米的水 mi ⁴⁴ am ⁴⁴	潘水 pʰun ²⁴ ɲɕy ⁴¹ 米泔水洗過米的水 mi ⁵⁵ am ²⁴ ɲɕy ⁴¹
233 公豬	菜豬閹過的 tsʰai ⁵⁵ ty ³³⁴	菜豬閹過的 tʃʰai ⁴⁴ ly ⁴⁴	菜豬閹過的 tsʰai ⁵⁵ ly ⁴⁴
234 配種用的公豬	豬獅 ty ⁴⁴ lai ⁴⁴ 粗豬 tsʰu ⁴⁴ ty ⁴⁴	豬獅 ty ⁴⁴ lai ⁴⁴	豬獅 ty ⁴⁴ lai ⁴⁴
235 母猪	豬母 ty ²² mɔ ⁴¹ 菜豬閹過的 tsʰai ⁵⁵ ty ³³⁴	豬母 ty ³⁵ mɔ ¹¹ 菜豬閹過的 tʃʰai ⁴⁴ ly ⁴⁴	豬母 ty ²⁴ mɔ ⁴¹ 菜豬閹過的 tsʰai ⁵⁵ ly ⁴⁴
236 公牛	牛公 ŋu ²³ kœuŋ ⁴¹	牛豚 ŋo ²³ lon ³²²	牛豚 ŋu ¹¹ lon ²²

¹²⁴ 關於這個讀音的形成，參看 2.1.2.1.2 的說明 14。

¹²⁵ 城關話說「滾湯」[kuŋ⁵⁵nɔŋ⁴⁴]。

	虎垵	咸村	九都
237 母牛	牛母 ²³ 生過小牛的 ŋu ²³ mo ⁴¹ 牛□未生過小牛的 ŋu ¹¹ lan ³⁵	牛母 ³³ 生過小牛的 ŋo ³³ mo ³³ 牛□未生過小牛的 ŋo ³³ lan ⁵⁵	牛母 ⁴⁴ 生過小牛的 ŋu ⁴⁴ mo ⁴¹ 牛母 ²⁴ 未生過小牛的 ŋu ¹¹ mo ²⁴ ian ⁴¹
238 馬	馬 ma ⁴¹	馬 ma ¹¹	馬 ma ⁴¹
239 驢	驢本地沒有驢 lœ ²¹¹	驢本地沒有驢 lœ ³²²	驢本地沒有驢 lœ ²²
240 公狗	(老)犬牯 (lau ¹¹)k ^h en ³⁵ ku ⁵² (老)犬「狗」的統稱 (lau ³⁵)k ^h en ⁴¹	老犬牯 lau ¹¹ uen ⁵⁵ kou ¹¹ 犬牯 k ^h en ⁵⁵ kou ¹¹ 老犬「狗」的統稱 lau ³⁵ uen ¹¹ 犬「狗」的統稱 k ^h en ¹¹	老犬牯 lau ¹¹ en ⁵⁵ ku ⁴¹ ~lau ¹¹ en ⁵⁵ ŋu ⁴¹ 老犬「狗」的統稱 lau ²⁴ en ⁴¹
241 母狗	(老)犬母 (lau ¹¹)k ^h en ³⁵ mo ⁵²	老犬母 lau ¹¹ uen ⁵⁵ mo ¹¹ 犬母 k ^h en ⁵⁵ mo ¹¹	老犬母 lau ¹¹ en ⁵⁵ mo ⁴¹
242 貓	貓餌 ⁼ man ¹¹ ni ³⁵ □□ nam ¹¹ mi ³⁵	貓餌 ⁼ ma ³³ ni ⁵⁵	貓餌 ⁼ man ¹¹ nei ³⁵
243 公雞	雞角 kie ²² kœk ⁵	雞角 ki ⁴⁴ œk ⁵	雞角 ki ⁴⁴ œk ⁵
244 母雞	雞母下過蛋的 kie ²² mo ⁴¹ 雞□未下過蛋的 kie ¹¹ lan ³⁵	雞母下過蛋的 ki ³⁵ mo ¹¹ 雞□未下過蛋的 ki ⁴⁴ lan ⁵⁵	雞母下過蛋的 ki ²⁴ mo ⁴¹ 雞豚 ²⁴ 半大小的雞 ki ¹¹ lœn ²⁴ ŋian ⁴¹
245 鳥兒	鳥 ³⁵ tʃiu ³⁵ ian ⁵²	鳥 ⁵⁵ tʃiu ⁵⁵ ian ¹¹ ~ tʃiu ⁵⁵ uan ¹¹	鳥 ⁵⁵ tʃiu ⁵⁵ uan ⁴¹

	虎湔	咸村	九都
246 麻雀	粟鳥 ts ^h uo ⁴⁵ ieu ⁵²	□□ on ⁴⁴ mit ⁵	□□必 ⁵ ts ^h a ¹¹ lam ¹¹ met ⁵ ~ts ^h a ¹¹ lam ¹¹ mek ⁵ 126
247 蟬，知了	節 ⁵ □ tʃet ⁵ loi ³³⁴	蟬大的 θim ³²² □□□小的 na ¹¹ lan ²³ ɲi ³²²	難 ⁵ 難 ⁵ □ nan ¹¹ nan ¹¹ ɕi ²²
248 蝴蝶	蝴蝶 xu ²² lep ³	蝴蝶 hu ³³ liep ³	蝴蝶 hu ¹¹ lep ²
249 蝙蝠	□婆 ⁵ 必 ⁵ pi ¹¹ βo ¹¹ βit ⁵	□婆 ⁵ □ pi ¹¹ βo ¹¹ ik ⁵	□□必 ⁵ pi ¹¹ βa ¹¹ βet ⁵ ~pi ¹¹ βa ¹¹ βek ⁵ ~pi ¹¹ βa ¹¹ uet ⁵
250 雁	雁 ŋan ⁴¹	雁 ŋan ¹¹	雁 ŋan ⁴¹
251 燕子	燕 en ⁴⁴⁵	燕 in ⁵⁵	燕 in ³⁵
252 烏鴉	□□ tʃ ^h oŋ ²² ɲu ⁵	老鴉 lo ⁴⁴ a ⁴⁴	老鴉 lo ⁵⁵ a ⁴⁴
253 老虎	老虎 la ³⁵ u ⁰	□「老虎」的合音 lou ⁵³	□「老虎」的合音 lau ²⁴²
254 狼	豺犬 t ^h ai ²³ en ⁴¹ 豺犬精狼的頭目 t ^h ai ¹¹ en ⁵⁵ ɲɜiŋ ³³⁴	狼 loŋ ³²² 豺圄精狼的頭目 t ^h ai ¹¹ ian ⁴⁴ niŋ ⁴⁴	狼大的 loŋ ²² 豺犬小的 t ^h ai ⁴⁴ en ⁴¹
255 猴子	猴 kau ²¹¹	猴 kau ³²²	猴 kau ²²
256 蛇	老蛇 lau ²³ lie ³²²	老蛇 lau ³⁴ lie ⁴³³	老蛇 lau ¹¹ lie ²²

¹²⁶ 此詞連讀變調 [11 11 5] 與「三十日」([詞]014) 的 [11 11 4] 不一樣。

	虎垵	咸村	九都
257 蜥蜴	𪛗 ³⁵ 𪛗 ⁴¹ 𪛗 ³⁵ len ⁴¹ 𪛗 ³⁵ 𪛗 ³⁵ 小的 tʰen ¹¹ kon ³⁵	𪛗𪛗 ³⁵ 大的 tu ³⁵ nen ¹¹ 𪛗 ³⁵ 𪛗 ³⁵ 小的 ɕyɔŋ ³³ ɲun ⁵⁵	𪛗𪛗 ²⁴ 大的 tu ²⁴ nen ⁴¹ 𪛗 ²⁴ 𪛗 ²⁴ 小的 tsʰen ¹¹ kun ³⁵
258 老鼠	老鼠 lau ³⁵ tʰy ⁴¹	老鼠 lau ³⁵ y ¹¹	老鼠 lau ²⁴ y ⁴¹
259 蚯蚓	𪛗 ²³ 管 ⁴¹ kau ²³ uon ⁴¹	𪛗𪛗 ³³ kau ³³ on ³³	𪛗𪛗 ⁴⁴ kau ⁴⁴ yn ⁴¹
260 螞蟻	螞蟻 ɲie ⁴¹	黃蟻 uŋ ³³ ɲie ³³	螞蟻 ɲie ⁴¹
261 螞蜂	𪛗頭蜂 pu ¹¹ lau ¹¹ pʰuŋ ³³⁴	𪛗頭蜂 po ⁰ lau ¹¹ uŋ ⁴⁴	𪛗頭蜂 pu ¹¹ lau ¹¹ uŋ ⁴⁴
262 蒼蠅	𪛗 ²³ 蠅 ³²² pu ²³ len ³²²	𪛗 ²³ 蠅 ³²² pu ²³ len ³²²	𪛗 ¹¹ 蠅 ²² pu ¹¹ len ²²
263 蚊子 ¹²⁷	蠓 mœuŋ ⁴¹ 𪛗 ⁵ 𪛗 ⁵² 蠓蟲 mut ⁵ kian ⁵²	蚊蟲 mun ²³ nœŋ ³²² 蠓 ⁵⁵ 𪛗 ¹¹ 蠓蟲 mœŋ ⁵⁵ ɲian ¹¹	蚊蟲 mun ¹¹ tʰœuŋ ²² 蠓 ⁵⁵ 𪛗 ⁴¹ 蠓蟲 mœŋ ⁵⁵ ɲian ⁴¹
264 子子	𪛗 ¹¹ 𪛗 ⁴⁴ 蟲 ⁴⁴ kʰa ¹¹ li ⁴⁴ tʰœuŋ ⁴⁴	𪛗 ³³ 𪛗 ⁵⁵ 蟲 ⁵³³ kʰa ³³ li ⁵⁵ lœŋ ⁵³³	𪛗 ¹¹ 𪛗 ⁴⁴ 蟲 ⁴⁴ kʰa ¹¹ li ⁴⁴ lœuŋ ⁴⁴
265 蝌蚪	𪛗 ¹¹ 𪛗 ²³ 錘 ³²² yoŋ ¹¹ mɛ ²³ loi ³²² 𪛗 ²³ 𪛗 ³²² 青蛙 yoŋ ²³ mɛ ³²²	洋 ¹¹ 排 ²³ 錘 ³²² yoŋ ¹¹ mɛ ²³ loi ³²² 洋 ²³ 排 ³²² 青蛙 yoŋ ²³ mɛ ³²²	洋 ¹¹ 𪛗 ¹¹ 錘 ²² ioŋ ¹¹ mɛ ¹¹ loi ²² 洋 ¹¹ 𪛗 ²² 青蛙 ioŋ ¹¹ mɛ ²²
266 蟾蜍	𪛗 ⁴⁴ 𪛗 ⁴⁴ θan ⁴⁴ paŋ ⁴⁴	(不知)	蚊蟲 ²⁴ 鼓 ⁴¹ mun ¹¹ tʰœuŋ ²⁴ ku ⁴¹
267 蜘蛛 (結網的那種) ¹²⁸	老蠓 lau ³⁵ xi ⁴¹	老蠓 lau ³⁵ uei ¹¹	𪛗 ⁴⁴ 𪛗 ⁴¹ kau ⁴⁴ ian ⁴¹
268 麥	麥 ³ maɿ ³	麥 ³ 小麥 maɿ ³	麥 ² 小麥 maɿ ²
269 稻	𪛗 ⁴¹ teu ⁴¹	𪛗 ¹¹ teu ¹¹	𪛗 ⁴¹ teu ⁴¹

¹²⁷ 城關話說「牛母」[ɲou²¹mo⁴²]。¹²⁸ 城關話說「貓²²𪛗⁵⁵爺²²」[ma²²ni⁵⁵ie²²]和「蠓¹¹𪛗⁴²小的」[xi⁵⁵iaŋ⁴²]。

	虎浚	咸村	九都
270 稻穀	粟 ts ^h uoŋ ⁵	粟 tʃ ^h uŋ ⁵	粟 ts ^h uŋ ⁴
271 大米	米 mi ⁴¹	米 mei ¹¹	米 mi ⁴¹
272 小米兒	(無)	粟 θuŋ ⁵	犬尾穗 k ^h en ¹¹ møŋ ⁵⁵ lui ³⁵
273 玉米	蕃豆 xuon ²² nau ⁴¹	蕃豆 hon ³⁵ nau ¹¹	蕃豆 høn ²⁴ nau ⁴¹
274 高粱	(無)	長駁黍 təŋ ¹¹ ŋa ³⁵ lœ ¹¹	黍 sœ ⁴¹
275 大豆	豆圪 tau ³⁵ ian ⁴¹	豆 tau ¹¹	黃豆 uŋ ⁴⁴ nau ⁴¹
276 豌豆	麥前豆 ma ¹¹ len ²³ nau ⁴¹	麥豆 ma ³⁵ lau ¹¹	麥前豆 ma ⁵⁵ len ⁴⁴ nau ⁴¹
277 蠶豆 ¹²⁹	茶豆 ta ²³ lau ⁴¹	茶豆 ta ³³ lau ³³	茶豆 ta ⁴⁴ lau ⁴¹
278 向日葵	向日葵 xiəŋ ⁵⁵ nit ³ kei ³²²	赤肉葵 ɕiɛŋ ⁷⁴ nək ⁴ kei ⁴³³	向日葵 ɕioŋ ⁵⁵ net ¹ kei ²²
279 洋蔥	洋蔥 yoŋ ¹¹ tʃ ^h əŋ ³³⁴	洋蔥 yoŋ ³³ tʃ ^h əŋ ⁴⁴	洋蔥 ioŋ ¹¹ tʃ ^h əŋ ⁴⁴
		蕃蒜 huən ⁴⁴ θən ⁵⁵	
280 蒜	蒜頭 θən ⁵⁵ nau ⁵⁵³	蒜頭 θən ⁵⁵ nau ⁵³³	蒜頭 sən ⁴⁴ nau ⁵⁵³
281 菠菜	紅頭菜 œuŋ ¹¹ t ^h au ¹¹ ts ^h ai ³⁵ 菠薐菜 p ^h uo ¹¹ len ¹¹ ts ^h ai ³⁵	紅頭菜 œŋ ¹¹ nau ¹¹ ai ⁵⁵	菠薐菜 p ^h u ¹¹ lin ⁴⁴ nzai ³⁵
282 洋白菜	包菜 pau ¹¹ iai ³⁵	包菜 pau ⁴⁴ ai ⁵⁵	包菜 pau ⁴⁴ iai ³⁵

¹²⁹ 城關話說「□『羅漢』的合音豆」[lœŋ²¹nau³³²]。

	虎垵	咸村	九都
283 西紅柿	蕃柿 xuon ²² ʔei ⁴¹	西紅柿 θE ³⁴ æŋ ⁴³³ k ^h ei ¹¹ 變調特殊	蕃茄 huan ⁴⁴ ka ⁴⁴ 西紅柿 sɛ ¹¹ æuŋ ²⁴ k ^h ei ⁴¹
284 茄子	茄 kyø ²¹¹	茄 ky ³²²	紫菜 tɕi ⁵⁵ ai ³⁵ 也指海裡的「紫菜」
285 白薯	蕃藷 xuon ⁴⁴ nɿ ⁴⁴	蕃藷 høn ³⁴ nø ⁴³³	蕃藷 huan ⁴⁴ nøy ⁴⁴ ~han ⁴⁴ nøy ⁴⁴
286 馬鈴薯	蕃芋卵 xuon ¹¹ nɔ ³⁵ lɔn ⁵²	蕃芋卵 huən ⁵⁵ nu ⁵⁵ lɔn ⁵³	蕃芋卵 huan ¹¹ nu ²⁴ lɔn ⁴¹
287 辣椒	茄椒 kyø ¹¹ iəu ³³⁴ 辣椒新 lat ⁴ tʃiəu ⁴⁴	辣茄 lat ³⁴ ky ⁴³³ 胡椒少 ho ³³ liu ⁴⁴ 130	辣茄 lat ¹ ky ²² 胡椒 hu ¹¹ lieu ⁴⁴
288 橄欖	橄欖 ka ³⁵ lam ⁵²	橄欖 ka ⁵⁵ lam ¹¹	橄欖 ka ⁵⁵ lam ⁴¹
289 荸薺	□薺 muo ¹¹ lei ³⁵	□薺 mu ⁵⁵ lei ⁵³³	□薺 mu ⁵⁵ lei ²²
290 核桃	核桃 xot ³ t ^h ɔ ³²²	(無)	(無)
291 栗子	榛子大的 tʃɛŋ ²² ɲi ⁴¹ 椎小的 tsui ³³⁴	榛子大的 tʃøŋ ³⁵ ɲei ¹¹ 椎小的 tʃui ⁴⁴	榛子大的 tʃɛŋ ²⁴ ɲi ⁴¹ 椎小的 tsui ⁴⁴
292 藕	藕 ŋau ⁴¹	藕 ŋau ¹¹	藕 ŋau ⁴¹
293 烏柏樹	□柴 k ^h oŋ ²³ ɲa ³²²	□ k ^h oŋ ¹¹	□柴 k ^h oŋ ¹¹ ɲɜa ²²
294 杜鵑花	□□花 tʃ ^h en ¹¹ li ⁵⁵ xuo ³³⁴ ~tʃ ^h in ¹¹ li ⁵⁵ xuo ³³⁴	錢樹花 tɕin ¹¹ niu ⁴⁴ uo ⁴⁴ 蛇=豹花 θiɛ ¹¹ ɲau ⁴⁴ uo ⁴⁴	蛇=豹花 sie ¹¹ ɲau ⁵⁵ uo ⁴⁴

¹³⁰ 發音人認為「胡椒」是出於誤解的說法。

	虎浞	咸村	九都
295 事情	事 θou ⁴¹ 事□ tai ¹¹ ie ³⁵	事 θo ¹¹	事 sou ⁴¹
296 東西	乇 nɔŋ ⁵	乇 nɔŋ ⁵	乇 nɔŋ ⁴
297 地方	□□ æ ³⁵ læ ⁴¹ 陳 ³⁵ 對 ⁴¹ ten ¹¹ nai ³⁵	陳 ³³ 對 ⁵⁵ ten ³³ nɔi ⁵⁵	位 oi ⁴¹ 地方 ti ⁴⁴ oŋ ⁴⁴
298 時候	樓 ³⁵ □ lau ²³ uɔŋ ³²²	前後 θen ³³ nau ³³ 樓 ³⁵ □ lau ²³ uɔŋ ³²²	前後 sen ⁴⁴ nau ⁴¹ 樓 ³⁵ □ lau ¹¹ uɔŋ ²²
299 原因	原因 ŋuon ¹¹ nin ³³⁴	原因 ŋun ³³ nin ⁴⁴	原因 ŋun ¹¹ nin ⁴⁴
300 聲音	聲喙 θieŋ ¹¹ ŋui ³⁵ 聲 θieŋ ³³⁴	聲喙 θieŋ ⁴⁴ ŋui ⁵⁵	聲喙 saŋ ⁴⁴ ŋoi ³⁵
301 味道，滋味	味 mei ⁴¹	味 mei ¹¹	味 mei ⁴¹
302 氣味	氣味 k ^h i ⁴⁵ mei ⁵²	氣味 k ^h i ⁵⁵ mei ¹¹ 氣息 k ^h i ⁴⁴ lit ⁵	氣 k ^h ei ³⁵
303 顏色	顏色 ŋan ²² nek ⁵	顏色 ŋan ⁴⁴ nek ⁵ 色彩 θek ⁵ tʃai ¹¹	顏色 ŋan ¹¹ nek ⁵
304 相貌	相 θæuŋ ⁴⁴⁵	相 θyɔŋ ⁵⁵ 相貌 θyɔŋ ⁵⁵ mau ¹¹	形狀 heŋ ⁴⁴ ŋɔŋ ⁴¹

	虎垵	咸村	九都
305 年齡	年歲 nien ¹¹ nuai ³⁵	年歲 nin ³³ nui ⁵⁵	年歲 nin ¹¹ nui ³⁵
306 工作 (名詞)	工作 køŋ ²² ɲok ⁵ 穡體力勞動 θit ⁵	工作 køŋ ⁴⁴ ɲok ⁵ 毛 noŋ ⁵	工作 køŋ ⁴⁴ ɲok ⁵ 穡體力勞動 sek ⁴
307 我	我 ua ⁴¹	我 ua ¹¹	我 ua ⁴¹
308 你	汝 ny ⁴¹	汝 ny ¹¹	汝 ny ⁴¹
309 他	伊 i ³³⁴ ~iŋ ³	伊 i ⁴⁴	伊 i ⁴⁴
310 我們	我齊農 ua ⁴¹ tʃɛ ²³ nøuŋ ³²² 我齊齊農 ua ⁴¹ tʃɛ ¹¹ lɛ ²³ nøuŋ ³²² 我各農 ua ⁴¹ kœŋ ⁵ nøuŋ ⁵² 131	我齊農 ua ¹¹ tʃɛ ²³ nøuŋ ³²²	我齊農 ua ⁴¹ tse ²² nøuŋ ⁰
311 咱們	我齊農 ua ⁴¹ tʃɛ ²³ nøuŋ ³²² 我共汝兩個人 ua ⁴¹ kaŋ ⁵ ny ⁵² 我共汝各農三個人以上 ua ⁴¹ kaŋ ⁵ ny ⁴¹ kœŋ ⁵ nøuŋ ⁵²	我齊農 ua ¹¹ tʃɛ ²³ nøuŋ ³²² 我齊汝兩個人 ua ¹¹ teŋ ³ ny ¹¹ 我齊汝齊農三個人以上 ua ¹¹ teŋ ³ ny ¹¹ tʃɛ ²³ nøuŋ ³²²	我齊農 ua ⁴¹ tse ²² nøuŋ ⁰ 我共汝兩隻兩個人 ua ⁴¹ kaŋ ⁵ ny ⁴¹ lan ⁴⁴ ɲieŋ ⁵ 我共汝齊農三個人以上 ua ⁴¹ kaŋ ⁵ ny ⁴¹ tse ²² nøuŋ ⁰
312 你們	汝齊農 ny ⁴¹ tʃɛ ²³ nøuŋ ³²² 汝齊齊農 ny ⁴¹ tʃɛ ¹¹ lɛ ²³ nøuŋ ³²² 汝各農 ny ⁴¹ kœŋ ⁵ nøuŋ ⁵²	汝齊農 ny ¹¹ tʃɛ ²³ nøuŋ ³²²	汝齊農 ny ⁴¹ tse ²² nøuŋ ⁰

¹³¹ 此處「農」的調值不是 [553] 而是 [52]。下同。

	虎垵	咸村	九都
313 他們	伊齊農 i ³³⁴ tʃɛ ²³ nœuŋ ³²² 伊齊齊農 i ³³⁴ tʃɛ ¹¹ lɛ ²³ nœuŋ ³²² 伊各農 i ³³⁴ kœŋ ⁵ nœuŋ ⁵²	伊齊農 i ⁴⁴ tʃɛ ²³ nœŋ ³²²	伊齊農 i ⁴⁴ tɕɛ ²² nœuŋ ⁰
314 大家	齊齊農 tʃɛ ¹¹ lɛ ²³ nœuŋ ³²²	齊農 tʃɛ ²³ nœŋ ³²²	齊農 tɕɛ ²² nœuŋ ⁰
315 自己	自家 tʃi ⁴⁴ ia ⁴⁴	□□ tɕiŋ ³³ ŋɛi ³³	自家 tɕi ⁴⁴ ia ⁴⁴
316 這個	這摘 ⁼ tsa ²² lieŋ ⁵ 這 tʃɛi ⁴¹	這(赤 ⁻) tʃa ¹¹ (ɕieŋ ⁵)	這(赤 ⁻) tsa ⁴¹ (ɕieŋ ⁴)
317 那個	許摘 ⁼ xa ²² lieŋ ⁵ 許 xei ⁴¹	許(赤 ⁻) ha ¹¹ (ɕieŋ ⁵)	許(赤 ⁻) ha ⁴¹ (ɕieŋ ⁴)
318 哪個	底隻 ti ²² ieŋ ⁵ 底蜀隻 tie ¹¹ li ¹¹ ieŋ ⁵	底赤 ⁼ tei ¹¹ ɕieŋ ⁵ ~ tei ¹¹ ieŋ ⁵ 底蜀隻 tei ¹¹ ɕit ⁴ ieŋ ⁵	乜赤 ⁼ nɔŋ ⁵ ɕieŋ ⁵ 連讀調特殊 ¹³²
319 誰	□「乜農」的合音 nœuŋ ⁵²	□「乜農」的合音 nœŋ ⁵³	乜農 nɔŋ ⁴ nœuŋ ⁰ □「乜農」的合音 nœuŋ ⁵²
320 這裡	這位 tsa ³⁵ oi ⁴¹ 再 ⁼ tsai ⁴⁴⁵	這赤 ⁼ 位 tʃa ¹¹ ɕieŋ ⁵ oi ¹¹ 這位 tʃa ³⁵ oi ¹¹ 姊 ⁼ tʃɛi ¹¹	這位 tsaŋ ⁵ oi ⁴¹ □ tsai ³⁵ ~ tʃɛi ³⁵

¹³² 也可以說「底赤⁼」[tie⁵⁵ ɕieŋ⁵]。不過發音人認為這是霍童話的說法。

	虎垵	咸村	九都
321 那裡	許位 xa ³⁵ oi ⁴¹ □ xai ⁴⁴⁵	許赤 ⁵ 位 ha ¹¹ ɕieŋ ⁵ oi ¹¹ 許位 ha ³⁵ oi ¹¹ 喜 ⁵ hei ¹¹	許位 haŋ ⁵ oi ⁴¹ □ hai ³⁵ ~hei ³⁵
322 哪裡	□ toi ⁵²	對 ⁵ (底) tɕi ⁵⁵ (ɛ ¹¹)	對 ⁵ tɕi ³⁵
323 什麼	乜 nɔŋ ⁵ ~nɔ ⁴⁴⁵ 什乜 θiŋ ³ nɔ ³⁵ 乜乜 nɔ ⁴⁴⁵ nɔ ⁰	(什)乜 (ɕit ⁴)nɔŋ ⁵	乜 nɔŋ ⁴ 什乜 ɕit ⁵ nɔŋ ⁵ 連讀調特殊
324 為什麼	做乜 tsɔ ¹¹ nɔ ³⁵	做什乜 tɕɔ ⁵⁵ ɕit ⁴ nɔŋ ⁵	做乜事 tsɔ ⁵⁵ nɔŋ ⁵ sou ⁴¹
325 做什麼，幹什麼	做乜 tsɔ ¹¹ nɔ ³⁵	做什乜 tɕɔ ⁵⁵ ɕit ⁴ nɔŋ ⁵	做乜 tsɔ ³⁵ nɔŋ ⁵ 做乜乜 tsɔ ³⁵ nɔ ⁵⁵ nɔŋ ⁴ 133
326 怎麼	賤 ⁵ □ tɕien ³⁵ nie ⁴¹	□□ tɕiŋ ³⁵ ŋɛ ¹¹	□□ tɕin ²⁴ ni ⁴¹
327 怎麼辦	賤 ⁵ □做 tɕien ¹¹ nie ¹¹ tsɔ ³⁵ 賤 ⁵ □好 tɕien ³⁵ nie ⁴¹ xɔ ⁴¹	□□做 tɕiŋ ⁴⁴ ŋɛ ⁴⁴ ɔ ⁵⁵	□□做 tɕin ²⁴ ni ⁴¹ tsɔ ³⁵
328 多少	若夥 ni ³⁵ uo ⁴¹ ~niu ³⁵ uo ⁴¹	若夥 niu ³⁵ uo ¹¹	□「若夥」的合音 nuo ⁴¹
329 一位客人	隻 tɕieŋ ⁵	隻 tɕieŋ ⁵	隻 tɕieŋ ⁴
330 一雙鞋	雙 θøŋ ³³⁴	雙 θøŋ ⁴⁴	雙 søŋ ⁴⁴

¹³³ 後一個「乜」[nɔŋ⁴] 讀得較輕，接近輕聲。

	虎浚	咸村	九都
331 一張席	牀 ts ^h ɔŋ ²¹¹	頂 teŋ ¹¹	領 laŋ ⁴¹
332 一牀被	牀 ts ^h ɔŋ ²¹¹	牀 tɕ ^h ɔŋ ³²²	牀 ts ^h ɔŋ ²²
333 一輛車	輛 lyoŋ ⁴¹ 部 puo ⁴¹	架 ka ⁵⁵	架 ka ³⁵
334 一把刀	把 pa ⁴¹	把 pa ¹¹	把 pa ⁴¹
335 一管筆	把 pa ⁴¹	把 pa ¹¹	把 pa ⁴¹
336 一塊墨	對 ⁼ tɿ ⁴⁴⁵	□ lim ⁵⁵	□ lem ³⁵
337 一頭牛	頭 t ^h au ²¹¹	頭 t ^h au ³²²	頭 t ^h au ²²
338 一口豬	頭 t ^h au ²¹¹	頭 t ^h au ³²²	頭 t ^h au ²²
339 一隻雞	頭 t ^h au ²¹¹	頭 t ^h au ³²²	頭 t ^h au ²²
340 一條魚	頭 t ^h au ²¹¹	頭 t ^h au ³²²	頭 t ^h au ²²
341 去一趟	輪 lon ²¹¹	輪 lon ³²²	輪 lon ²²
342 打一下	下 a ⁴¹	下 a ¹¹	下 a ⁴¹
343 今年	今年 kin ⁴⁴ nien ⁴⁴ 今年冥 kin ⁴⁴ nien ²³ maŋ ³²²	今年 kin ³⁴ nin ⁴³³ 今年冥 kin ⁴⁴ nin ³³ maŋ ³²²	今年 kin ⁴⁴ nin ⁴⁴ 今年冥 kin ⁴⁴ nin ¹¹ maŋ ²²
344 明年	明年 maŋ ²³ nien ³²² 明年冥 maŋ ¹¹ nien ³²² maŋ ³²²	明年 ma ²³ nin ³²² 明年冥 ma ¹¹ nin ²³ maŋ ³²²	明年 maŋ ¹¹ nin ²² 明年冥 maŋ ¹¹ nin ¹¹ maŋ ²²

	虎垵	咸村	九都
345 去年	去年 k ^h yø ⁵⁵ nien ⁵⁵³ 去年冥 k ^h yø ⁵⁵ nien ²³ maŋ ³²²	去年 k ^h i ⁵⁵ nin ⁵³³ 去年冥 k ^h i ⁵⁵ nin ³³ maŋ ³²²	去年 k ^h y ⁴⁴ nin ⁵⁵³ ~k ^h ie ⁴⁴ nin ⁵⁵³ 去年冥 k ^h y ⁵⁵ nin ¹¹ maŋ ²²
346 往年 (過去的幾年)	前幾年 θEn ²¹¹ kui ¹¹ nien ³⁵	前幾年 θEn ³²² køy ⁵⁵ nin ⁵³³ ~θEn ³²² kui ⁵⁵ nin ⁵³³	前幾年 sen ²² kui ⁵⁵ nin ²²
347 今日	今早 kin ³⁵ nza ⁵² ~kin ³⁵ na ⁵²	今早 kaŋ ⁵ na ¹¹	今旦 ki ⁴⁴ an ³⁵ 今早 ki ⁵⁵ a ⁴¹
348 明日 ¹³⁴	明早 maŋ ³⁵ nza ⁵² ~maŋ ³⁵ na ⁵²	明早 maŋ ⁵ na ¹¹	明早 min ⁵⁵ na ⁴¹
349 後日	後日 au ²² nit ⁴ 後日工 au ⁴¹ nit ⁴ køy ⁴⁴	後日 au ³³ nit ³⁴	後日 au ¹¹ net ⁴ 後日工 au ⁴¹ net ⁴ køy ⁴⁴
350 大後日	麓 ^後 日 lək ⁵ au ²² nit ⁴ 麓 ^後 日工 lək ⁵ au ⁴⁴ nit ⁴ køy ⁴⁴ 大後日 tuo ⁴¹ au ²² nit ⁴	麓 ^後 日 lək ⁵ au ³³ nit ³⁴	麓 ^後 日 lək ⁴ au ¹¹ net ⁴ 麓 ^後 日工 lək ⁴ au ⁴¹ net ⁴ køy ⁴⁴
351 昨日	□冥 θyoy ²³ maŋ ³²² ~θon ²³ maŋ ³²²	□暮 θœy ³³ mu ³³	前暮 sen ⁴⁴ mu ⁴¹
352 前日	昨日 θɔ ²² nit ⁴ 昨日工 θɔ ¹¹ nit ⁴ køy ⁴⁴	前日 θEn ³³ nit ³	前日 sen ¹¹ net ² 前日工 sen ¹¹ net ⁴ køy ⁴⁴

¹³⁴ 城關話說「明旦」[maŋ²² naŋ³⁵]。

	虎渚	咸村	九都
353 大前日	簾 ⁵ 昨 ²² 日 ⁴ læk ⁵ θɔ ²² nit ⁴ 簾 ⁵ 昨日工 ⁴⁴ læk ⁵ θɔ ¹¹ nit ⁴ køŋ ⁴⁴ 大昨日 ⁴⁴ tuɔ ⁴¹ θɔ ²² nit ⁴	簾 ⁵ 前 ³³ 日 ³ læk ⁵ θEn ³³ nit ³ 大前日 ³³ tuɔ ¹¹ θEn ³³ nit ³	簾 ⁴ 前 ¹¹ 日 ² læk ⁴ sen ¹¹ net ² 簾 ⁴ 前日工 ⁴⁴ læk ⁴ sen ¹¹ net ⁴ køŋ ⁴⁴
354 上午	天光頭 ⁴⁴ t ^h ien ¹¹ ŋuɔŋ ⁴⁴ nau ⁴⁴	天光頭 ⁴³³ t ^h in ³³ ŋuɔŋ ³⁴ nau ⁴³³ 上旦 ⁵⁵ θyɔŋ ⁴⁴ nan ⁵⁵ ~θyɔŋ ⁴⁴ ŋan ⁵⁵	上旦 ³⁵ sioŋ ⁴⁴ nan ³⁵
355 下午	下晝晡 ⁵ a ¹¹ lau ⁵⁵ muoŋ ⁵	日晝頭 ⁴³³ ni ⁰ au ³⁴ lau ⁴³³ 下旦 ⁵⁵ a ⁴⁴ lan ⁵⁵	下旦 ³⁵ a ⁴⁴ lan ³⁵
356 中午	日晝頭 ⁵⁵³ nit ³ tau ⁵⁵ lau ⁵⁵³	日頭晝 ⁵⁵ ni ⁰ au ¹¹ lau ⁵⁵	日頭晝 ³⁵ ni ⁴⁴ au ¹¹ lau ³⁵
357 清晨	早起 ^{35.52} tsa ^{35.52} i ³⁵ 早起頭 ³⁵ tsa ^{11.11} i ³⁵ lau ³⁵	天光頭 ⁴³³ t ^h in ³³ ŋuɔŋ ³⁴ nau ⁴³³ 天壇 ³³ 白 ³³ 凌晨 ³ t ^h in ⁴⁴ tan ³³ maŋ ³	天光頭 ⁴⁴ t ^h in ¹¹ ŋoŋ ⁴⁴ nau ⁴⁴
358 白天	日中 ⁴⁴ nit ⁴ toŋ ⁴⁴	日中 ¹³⁵ net ³ toŋ ⁴⁴ 135	日中 ⁴⁴ net ⁴ toŋ ⁴⁴
359 黃昏，傍晚	快暗 ³⁵ k ^h ɛ ¹¹ am ³⁵	半晡 ⁴⁴ puən ⁴⁴ nu ⁴⁴	半晡 ⁴⁴ pan ⁵⁵ nu ⁴⁴
360 晚上	冥晡 ³³⁴ maŋ ¹¹ ŋuo ³³⁴	冥晡 ⁴⁴ maŋ ³³ ŋu ⁴⁴ 冥晡頭 ⁴³³ maŋ ¹¹ ŋu ³⁴ lau ⁴³³	冥晡 ⁴⁴ maŋ ¹¹ ŋu ⁴⁴
361 什麼時候	毛樓 ³²² no ⁴⁴⁵ lau ²³ uɔŋ ³²² ~noŋ ⁵ lau ²³ uɔŋ ³²²	(什)毛前後 ³³ (ɕit ⁴)noŋ ⁵ θEn ³³ nau ³³ □後 ¹¹ min ⁵⁵ nau ¹¹	(什)毛前後 ⁴¹ (ɕit ⁵)noŋ ⁵ sen ⁴⁴ nau ⁴¹ (什)毛樓 ²² (ɕit ⁵)noŋ ⁵ lau ¹¹ uɔŋ ²²

¹³⁵ 此處重音落在「日」字上。

	虎垵	咸村	九都
362 上頭	上𠵹 θyoŋ ²³ meŋ ³²²	上𠵹 θyoŋ ³⁴ meŋ ⁴³³	上𠵹 sioŋ ¹¹ meŋ ²²
363 下頭	下𠵹 a ²³ meŋ ³²²	下𠵹 a ³⁴ ueŋ ⁴³³	下𠵹 au ¹¹ eŋ ²²
364 左邊	𠵹𠵹 me ⁴¹ βeŋ ⁰	𠵹𠵹 mem ³⁵ muo ¹¹	𠵹馬 ⁼ meŋ ²⁴ ma ⁴¹
365 右邊	解𠵹 ε ⁴¹ βeŋ ⁰	解𠵹 em ³⁵ muo ¹¹	解馬 ⁼ eŋ ²⁴ ma ⁴¹
366 中間	旦 ⁼ 中 tan ⁵⁵ noŋ ³³⁴	𠵹𠵹 ⁼ tai ⁴⁴ moŋ ⁴⁴	𠵹中 ⁼ tai ⁵⁵ noŋ ⁴⁴
367 裡面	底𠵹 tim ¹¹ meŋ ³⁵	底𠵹 ti ⁵⁵ ueŋ ⁵³³	底𠵹 ti ⁵⁵ meŋ ²²
368 外面	內底 noi ³⁵ lie ⁴¹	外𠵹 ŋi ³⁴ ueŋ ⁴³³	外𠵹 ŋie ¹¹ ueŋ ²²
369 前邊	晴 ⁼ 𠵹 θaŋ ²³ meŋ ³²²	頭前 t ^h au ²³ eŋ ³²²	頭前 t ^h au ¹¹ eŋ ²²
370 後邊	面前 min ⁵⁵ neŋ ⁵⁵³	𠵹後 kun ⁵⁵ nau ¹¹	後𠵹 ⁼ au ²⁴ yn ⁴¹
371 旁邊	後影 ⁼ au ³⁵ iŋ ⁴¹	𠵹後 kun ⁵⁵ nau ¹¹	𠵹後 ⁼ kun ⁵⁵ nau ⁴¹
372 附近	邊旁 pien ⁴⁴ moŋ ⁴⁴	旁邊 poŋ ³³ min ⁴⁴	旁邊 poŋ ¹¹ meŋ ⁴⁴
			邊𠵹 ⁼ 少 ⁴⁴ pen ⁴⁴ noŋ ⁴⁴
	身兜 ⁼ θin ⁴⁴ nau ⁴⁴	身兜 ⁼ θin ⁴⁴ nau ⁴⁴	身兜 ⁼ sin ⁴⁴ nau ⁴⁴

	虎垵	咸村	九都
373 什麼地方	毛□□ nɔ ⁴⁴⁵ æ ³⁵ lœ ⁴¹ ~nɔŋ ⁵ æ ³⁵ lœ ⁴¹ 毛陳對 ⁼ nɔ ⁴⁴⁵ ten ¹¹ nɿ ³⁵ ~nɔŋ ⁵ ten ¹¹ nɿ ³⁵	(什)毛陳對 ⁼ (ɕit ⁴)nɔŋ ⁵ ten ³³ nɿ ⁵⁵	毛位 nɔŋ ⁵ oi ⁴¹
374 插秧	布塍 puo ⁵⁵ en ⁵⁵³	布塍 pu ⁵⁵ en ⁵³³	布塍 pu ⁴⁴ en ⁵⁵³
375 車水 (一種農事)	(無)	車水腳踏 ɕie ³⁵ tɕøy ¹¹	(無)
376 吃飯	食冥晝 θieŋ ¹ maŋ ¹¹ nau ³⁵	食冥晝 ɕieŋ ¹ maŋ ¹¹ nau ⁵⁵	食冥晝 ɕieŋ ² maŋ ¹¹ nau ³⁵
377 喝茶	食茶 θie ²³ ta ³²²	食茶 ɕieŋ ³⁴ ta ⁴³³	食茶 ɕieŋ ¹ la ²²
378 洗臉	洗面 θɛ ¹¹ min ³⁵	洗面 θɛ ⁴⁴ min ⁵⁵	洗面 sɛ ⁵⁵ min ³⁵
379 洗澡	洗身 θɛ ⁵⁵ lin ³³⁴	洗身 θɛ ⁴⁴ lin ⁴⁴ 洗完身 θɛ ⁵⁵ un ³³ nin ⁴⁴ 136 凼潭在河邊洗澡，兼指「游泳」 θeu ²³ lam ³²²	洗身兼指「游泳」 sɛ ⁵⁵ lin ⁴⁴
380 談天兒	□講 p ^h ai ⁴⁵ ŋɔŋ ⁵²	盼講 p ^h ai ⁵⁵ ŋɔŋ ¹¹	□講 p ^h ai ⁵⁵ ŋɔŋ ⁴¹
381 不說話，不言語	佢講話 n ¹¹ ŋɔŋ ³⁵ ŋuo ⁵²	佢講話 n ³³ ŋɔŋ ⁵⁵ ŋuo ¹¹	佢講話 n ¹¹ ŋɔŋ ⁵⁵ ŋuo ⁴¹
382 沒關係，不要緊	蠻事 man ²³ nai ⁴¹ 無要緊 mɔ ¹¹ ieu ⁴⁵ in ⁵²	無乜 mɔ ⁴⁴ nɔŋ ⁵	無乜 mɔ ¹¹ nɔŋ ⁵ 無要緊 mɔ ¹¹ ieu ⁵⁵ uin ⁴¹ ~mɔ ¹¹ u ⁵⁵ uin ⁴¹

136 「完身」指「身體」。

	虎渚	咸村	九都
383 看	□ ɛ ⁴⁴⁵ 看見見到、看見 an ¹¹ ɲen ³⁵	□ e ⁵⁵ 看見見到 an ⁴⁴ ɲin ⁵⁵	□ ɛ ³⁵ 看見見到、看見 k ^h an ⁵⁵ ɲin ³⁵
384 遇見	碰著 p ^h ɔŋ ⁴¹ tiΔ ³	碰渡頭 p ^h ɔŋ ⁴⁴ ɲu ⁴⁴ lau ⁴³³	碰著 p ^h ɔŋ ⁴¹ ty ²
385 遺失，丟	落 lək ⁵ 無去 mɔ ²¹¹ k ^h yø ⁴⁴⁵	落 lək ⁵	落 lək ⁴
386 找著了	尋著了 θem ²¹¹ tiΔ ³ lɔ ⁰	尋著了 θem ³²² ty ³ lɔ ⁰	尋著了 sem ²² ty ² lɔ ⁰
387 擦掉	拭得 tʃ ^h it ⁵ ti ⁰ 拭汗擦汗 tʃ ^h it ⁵ kan ⁵² 𦘔撫摸 tʃ ^h æ ⁴⁴⁵	𦘔得 tʃ ^h æ ^{55,44} i ¹¹ 拭汗擦汗 ɕit ⁵ kan ¹¹	拭得 tʃ ^h et ⁴ ti ⁰ 𦘔得 ts ^h æ ^{35,0} i ¹¹ 拭汗擦汗 tʃ ^h et ⁵ kan ⁴¹
388 撿起來	喝起身 k ^h at ⁵ k ^h i ³ lin ³³ 137	喝起 k ^h at ⁵ k ^h ei ¹¹	喝起身 k ^h at ⁴⁴ k ^h i ³ lyn ⁴⁴ 喝起 k ^h at ⁴⁴ k ^h i ⁴¹
389 提起(用手)	□起身 kuon ⁴¹ k ^h i ³ lin ³³	□起 kuən ¹¹ k ^h ei ¹¹	□起身 kuon ⁴¹ k ^h i ³ lyn ⁴⁴ □起 kuon ⁴¹ k ^h i ⁴¹
390 選擇，挑選	揀 kɛm ⁴¹	擇 tɔ ³ 揀 ken ¹¹	揀 ken ⁴¹
391 欠(～他十塊錢) 少	tʃieu ⁴¹	欠 k ^h im ⁵⁵	欠 k ^h im ³⁵

137 補語「起身」的「身」[lin³³]有時也讀作[liŋ³³]。本書中一律記作[lin³³]。

	虎浚	咸村	九都
392 做買賣	做生意 tsɔ ⁵⁵ leŋ ¹¹ ŋi ³⁵	做生意 tʃɔ ⁴⁴ leŋ ⁴⁴ ŋi ⁵⁵	做生意 tsɔ ⁵⁵ liŋ ⁴⁴ ŋei ³⁵
393 (用秤) 稱	稱 tʃ ^h in ³³⁴	稱 ɕin ⁴⁴	稱 ɕin ⁴⁴
394 收拾 (東西)	渴 ⁼ k ^h at ⁵	渴 ⁼ k ^h at ⁵	渴 ⁼ k ^h at ⁴
395 對 (往酒裡～水)	摻 ts ^h am ³³⁴	摻 tʃ ^h am ⁴⁴	摻 ts ^h am ⁴⁴
396 放 (～桌子上)	□ en ³³⁴	放 poŋ ⁵⁵ 安 ⁼ an ⁴⁴	放 poŋ ³⁵ 安 ⁼ an ⁴⁴
397 休息	歇 xœt ⁵	歇 ɕyt ⁵	歇 ɕyt ⁴
398 打盹兒	碓米 tai ⁴⁵ mi ⁵² 愛蠢 ⁼ ai ⁴⁵ ts ^h un ⁵²	碓米□ tai ³³ mi ⁵⁵ k ^h ɔk ⁵ 蠢 ⁼ 想睡覺 tʃ ^h œn ¹¹	蠢 ⁼ 也指「想睡覺」 ɕyn ⁴¹ □也指「想睡覺」 nœy ³⁵
399 摔，跌	跋蜀倒 puat ³ θia ³⁵ lo ⁴¹	跋倒 puat ³ to ¹¹	跋蜀倒 pat ² ɕy ²⁴ lo ⁴¹
400 玩兒	□遶 ⁼ k ^h a ⁵⁵ liəu ⁵⁵³	□遶 ⁼ t ^h a ⁵⁵ liəu ⁵⁵³	□□ k ^h a ⁴⁴ liu ⁵⁵³ □□ t ^h a ⁴⁴ liu ⁵⁵³
401 捉迷藏 (一人蒙眼逮人)	摸魚 muo ⁴⁴ ŋai ⁴⁴	包 ⁼ 貓餌 ⁼ 翁 ⁼ pau ⁴⁴ ma ¹¹ ni ⁴⁴ øŋ ⁴⁴	白 ⁼ 老翁 paŋ ² lau ⁴⁴ øŋ ⁴⁴
402 一些人先躲藏起 來，一個人去找	尋□ θem ²² θut ⁵	掩□屈 im ^{44,44} i ⁵ ut ⁵	掩屈 em ⁴⁴ mot ⁵
403 老鷹捉小雞 (兒童遊戲)	□□馱雞罔 lyoŋ ¹¹ mɛ ³⁵ to ¹¹ kie ²² ian ⁴¹	□□馱雞 lyoŋ ⁵⁵ mɛ ⁵³³ to ³³ ki ⁴⁴	□鷹馱雞罔 loŋ ⁵⁵ ŋiŋ ⁴⁴ to ¹¹ ki ²⁴ ian ⁴¹
404 跳房子 (兒童遊戲)	跳框 t ^h eu ⁵⁵ k ^h oŋ ³³⁴	跳龜 t ^h iu ⁴⁴ kui ⁴⁴	跳千 ⁼ t ^h iu ⁵⁵ tʃ ^h en ⁴⁴
405 拾子兒 (兒童遊戲)	渴 ⁼ 魁 ⁼ k ^h at ⁵ k ^h uoi ³³⁴	拍魁 ⁼ p ^h aŋ ⁴ k ^h oi ⁴⁴	拍魁 ⁼ p ^h aŋ ⁵ k ^h øy ⁴⁴

	虎垵	咸村	九都
406 翻繩變花樣 (兒童遊戲)	翻橄欖 p ^h an ¹¹ ka ³⁵ lam ⁵²	渴 橄欖 k ^h at ³ ka ⁵⁵ lam ¹¹	班 ¹¹ 棋盤 pan ⁴⁴ ki ¹¹ uon ²²
407 劃拳	猜梅 ¹¹ ts ^h ai ⁴⁴ muoi ⁴⁴	猜梅 ¹¹ tʃ ^h ai ³⁴ mui ⁴³³	猜梅 ¹¹ ts ^h ai ⁴⁴ mui ⁴⁴
408 舞龍燈	迎龍過節時 ŋieŋ ²³ ləŋ ³²² 取龍祈雨時 tʃ ^h iu ¹¹ ləŋ ³⁵	拋 ¹¹ 龍 p ^h a ³⁴ ləŋ ⁴³³	舞龍 u ⁵⁵ ləŋ ²²
409 閣(抬著游行的 演戲的臺子)	鐵枝 t ^h et ⁵ ki ³³⁴	鐵枝 t ^h it ⁴ ki ⁴⁴	故事 ku ⁵⁵ lou ⁴¹
410 演唱蓮花落	乞食排 ¹¹ k ^h yt ⁵ θie ²³ pɛ ³²²	唱錢樹 ɕyɔŋ ⁵⁵ tɕin ³³ niu ⁵⁵	乞食 k ^h yt ⁵ tɕieŋ ⁵
411 猜謎	填 ¹¹ 魁 ¹¹ ten ¹¹ k ^h uoi ³³⁴	填 ¹¹ 魁 ¹¹ ten ³³ k ^h oi ⁴⁴	填 ¹¹ 魁 ¹¹ ten ¹¹ k ^h øy ⁴⁴
412 民間故事	書 tʃy ³³⁴	書 tɕy ⁴⁴ 古時 ku ⁵⁵ lei ⁵³³	書 tɕy ⁴⁴
413 畫兒	畫 uo ⁴¹	畫 uo ¹¹	圖 tou ²²
414 知道	□場 ¹¹ pyt ⁵ tyoŋ ⁵⁵³	□場 ¹¹ pit ⁵ tyoŋ ⁵³³ ~pyt ⁵ tyoŋ ⁵³³	不 ¹¹ 場 ¹¹ put ⁴ tion ⁵⁵³
415 懂了	□場 ¹¹ 了 pyt ⁵ tyoŋ ⁵⁵³ lo ⁰	□場 ¹¹ 了 pit ⁵ tyoŋ ⁵³³ lo ⁰ ~pyt ⁵ tyoŋ ⁵³³ lo ⁰	不 ¹¹ 場 ¹¹ 了 put ⁴ tion ⁵⁵³ lo ⁰
416 留神，小心	細膩 θɛ ⁴⁵ nei ⁵²	細膩 θɛ ⁵⁵ nei ¹¹	細膩 sɛ ⁵⁵ nei ⁴¹
417 掛念	掛慮 kuo ⁴⁵ lai ⁵²	愁勞 tɕeu ²³ lo ³²²	愁 tɕeu ²²
418 有	有 ou ⁴¹	有 o ¹¹	有 ou ⁴¹
419 沒有，無(動詞)	無 mo ²¹¹	無 mo ³²²	無 mo ²²

	虎渚	咸村	九都
420 沒有，未 (副詞)	未 muoi ⁴¹	未 mui ¹¹	未 muoi ⁴¹ ~mui ⁴¹
421 美，漂亮	有形 u ²³ eŋ ³²²	有形 o ³⁴ eŋ ⁴³³	有形 u ¹¹ eŋ ²²
422 醜	無形 mɔ ²³ eŋ ³²²	無形 mɔ ²³ eŋ ³²²	無形 mɔ ¹¹ eŋ ²²
423 差，不好	齷好 mɛ ³⁵ ɔ ⁴¹	齷好 mɛ ³⁵ ɔ ¹¹	齷好 mɛ ²⁴ ɔ ⁴¹
	平正 paŋ ¹¹ ɲiaŋ ³⁵	差 tʃ ^h a ⁴⁴	差 ts ^h a ⁴⁴
424 要緊	要緊 iəu ⁴⁵ in ⁵²	要緊 iu ⁵⁵ uen ¹¹	要緊 iu ⁵⁵ uin ⁴¹
425 熱鬧	鬧熱 nau ²² et ⁴	鬧熱 nau ³³ it ³⁴	鬧熱 nau ¹¹ et ⁴
426 堅固，牢固	有壯 u ¹¹ zɔŋ ³⁵	模實 tɛn ³³ nit ³⁴	有壯 u ⁴⁴ iɔŋ ³⁵
427 肮髒	□□ cɛn ²² nœŋ ³ 麥=□ maŋ ³ tsa ³²² □□ ɛn ¹¹ nam ³⁵	□□ a man ⁴⁴	□□ an ¹¹ nam ⁴⁴ 麥=□ maŋ ¹ tsa ²²
428 鹹	鹹 kɛm ²¹¹	鹹 kɛm ³²²	鹹 kɛm ²²
429 淡 (不鹹)	饒 tsam ⁴¹	饒 tʃam ¹¹	饒 tsam ⁴¹
430 稀 (粥太～了)	淺 tʃ ^h ɛn ⁴¹	淺 tʃ ^h ɛn ¹¹	淺 tʃ ^h ɛn ⁴¹
431 稠 (粥太～了)	□ kyt ³	□ kɔt ³	滑= kɔt ²
432 肥 (指動物)	肥 poi ²¹¹	肥 poi ³²²	肥 poi ²²
433 胖 (指人)	肥 poi ²¹¹	肥 poi ³²²	肥 poi ²²

	虎垵	咸村	九都
434 瘦(不肥, 不胖)	衰 θoi ³³⁴	衰 θoi ⁴⁴	衰 søy ⁴⁴
435 舒服	快活 k ^h eu ⁵⁵ uat ⁵	快活 k ^h au ⁵⁵ uət ⁵	快活 k ^h eu ⁵⁵ uat ⁵ ~k ^h iu ⁵⁵ uat ⁵
436 晚(來~了)	晏 an ⁴⁴⁵	晏 an ⁵⁵	晏 an ³⁵
437 乖(小孩兒~)	□ ɔŋ ⁵	□ ɔŋ ⁵	□ ɔŋ ⁴
438 頑皮	吵 ts ^h au ⁴¹	刁皮 tiəu ³⁵ p ^h ei ¹¹	吵 ts ^h au ⁴¹
439 凸	□ p ^h oŋ ³³⁴ 土 ⁼ t ^h u ⁴¹ 凸 t ^h ut ⁵	□ p ^h oŋ ⁴⁴	□ p ^h au ⁴¹
440 凹	聶 ⁼ nɛp ⁵	□ nɛp ⁵	□ nɛp ⁴
441 和(我~他)	共 kɛ ²¹¹	齊 tɛŋ ³	共 kɛŋ ² 齊 tɛŋ ²
442 被(~賊偷走了)	乞 k ^h iŋ ⁵	乞 k ^h it ⁵	乞 k ^h iŋ ⁴
443 從(~哪兒來, ~今天起)	著 tiɿŋ ³ 從 tøŋ ²¹¹	從 tøŋ ³²²	著 tyŋ ²
444 替(~我寫封信)	幫 poŋ ³³⁴	幫 poŋ ⁴⁴ 替 t ^h ɛ ⁵⁵	幫 poŋ ⁴⁴

	虎湔	咸村	九都
445 拿(～毛筆寫字)	用 øŋ ⁴¹	使 θai ¹¹	使 sai ⁴¹ 用 øŋ ⁴¹
446 故意(～搗亂)	直 ³ 投 ³²² tit ³ tau ³²²	直 ³ 庭 ⁴³³ 頭 ³²² tet ³ tiɛŋ ⁴³³ nau ³²² 使幸 ⁵⁵ θai ⁵⁵ hɛŋ ¹¹ 故意 ku ^{44,55} i ¹	□□頭 tet ⁴ tiɛŋ ¹¹ nau ²²
447 剛(～來)	正 tsaŋ ⁴⁴⁵	□ tei ⁵³	□(存 ⁵²) ti ⁵² (tsɔŋ ²²)
448 剛(～合適)	正 tsaŋ ⁴⁴⁵	□ tei ⁵³	□ ti ⁵²
449 幸虧	固□好 ku ¹¹ lit ⁵ xɔ ⁵² 好了 xɔ ⁴¹ lɔ ⁰ 該好 kai ²² xɔ ⁴¹	固□好 ku ³³ lik ⁵ kɔ ¹¹	固□好 ku ¹¹ lek ⁵ kɔ ⁴¹
450 淨(～吃米， 不吃麵)	□ ⁴¹ na ⁴¹	□ ¹¹ na ¹¹	□ ⁴¹ na ⁴¹
451 (三千)上下， (三千)左右	身兜 ⁴⁴ θin ⁴⁴ nau ⁴⁴ 上下 θyoŋ ³⁵ ŋa ⁴¹	身兜 ⁴⁴ θin ⁴⁴ nau ⁴⁴ 上下 θyoŋ ³⁵ ŋa ¹¹	身兜 ⁴⁴ sin ⁴⁴ nau ⁴⁴ 上下 sioŋ ²⁴ ŋa ⁴¹
452 不	怀 ⁴¹ n ⁴¹	怀 ⁴⁴ 連讀調 n ⁴⁴	怀 ⁴¹ n ⁴¹
453 別，不要(副詞)	莫 ³ moŋ ³	莫 ³ moŋ ³	莫 ² moŋ ²
454 的	個 ²¹¹ ~kei ⁰ kei ²¹¹ ~kei ⁰	個 ¹¹ ~E ⁰ ~a ⁰ ke ¹¹ ~E ⁰ ~a ⁰	個 ²² ~kei ⁰ ~lei ²² ~lei ⁰ kei ²² ~kei ⁰ ~lei ²² ~lei ⁰
455 星星	天星 ⁴⁴ t'ien ⁴⁴ niŋ ⁴⁴	天星 ⁴⁴ t'in ⁴⁴ niŋ ⁴⁴	天星 ⁴⁴ t'en ⁴⁴ niŋ ⁴⁴

	虎浞	咸村	九都
456 虹，蟹	□ k ^h øŋ ⁴¹	□ k ^h oŋ ¹¹	□ k ^h oŋ ⁴¹
457 (天) 黑	暗 am ⁴⁴⁵	暗 am ⁵⁵	暗 am ³⁵
458 椽子	椽 t ^h uon ²¹¹	椽 t ^h un ³²²	椽 t ^h un ²²
459 梯子 (可移動的)	手梯 tʃ ^h iu ⁵⁵ ·lai ³³⁴	手梯 tʃ ^h ou ⁴⁴ ·lai ⁴⁴	手梯 ɕiu ⁵⁵ ·lai ⁴⁴
460 鍋	鼎 tiaŋ ⁴¹	鼎 tiaŋ ¹¹	鼎 taŋ ⁴¹
461 柴	柴 ts ^h a ²¹¹	柴 tʃ ^h a ³²²	柴 ts ^h a ²²
462 豬圈，豬欄	豬欄 ty ⁴⁴ ·lan ⁴⁴	豬欄 ty ³⁴ ·lan ⁴³³	豬欄 ty ⁴⁴ ·lan ⁴⁴
463 闖 (豬，牛，雞)	羯 kœt ⁵	羯 kyt ⁵	羯 kyt ⁴
464 殺豬	治豬 t ^h ai ¹¹ ty ³³⁴ 發豬婉 xuət ⁵ ty ³³⁴	治豬 t ^h ai ³³ ty ⁴⁴ 發豬婉 huət ⁴ ty ⁴⁴ 出豬婉 tʃ ^h ut ⁴ ty ⁴⁴	治豬 t ^h ai ¹¹ ly ⁴⁴ 發豬婉 huot ⁵ ty ⁴⁴
465 用毒藥毒害致死	透 ⁼ t ^h au ⁴⁴⁵	透 ⁼ t ^h au ⁵⁵	透 ⁼ t ^h au ³⁵
466 鳥的窩	鳥囡秀 ⁼ tʃiu ³⁵ ian ⁵² θiu ⁴⁴⁵	鳥囡秀 ⁼ tɕiu ⁵⁵ ian ¹¹ θiu ⁵⁵ ~tɕiu ⁵⁵ uan ¹¹ θiu ⁵⁵	鳥囡秀 ⁼ tɕiu ¹¹ uan ⁵⁵ neu ³⁵
467 肫，鳥類的胃	姁 ⁼ kem ⁴¹	姁 ⁼ kem ¹¹	姁 ⁼ kem ⁴¹
468 雞嗉子	雞該 ⁼ kie ⁴⁴ ·kai ⁴⁴	雞該 ⁼ ki ⁴⁴ ·kai ⁴⁴	雞該 ⁼ ki ⁴⁴ ·kai ⁴⁴
469 雞下蛋	生卵 θaŋ ²² lon ⁴¹	生卵 θaŋ ³⁵ nɔn ¹¹	生卵 saŋ ²⁴ lon ⁴¹

	虎浞	咸村	九都
470 孵 (小雞)	伏 pou ⁴¹	伏 po ¹¹	伏 pou ⁴¹
471 鱸魚	老鱸 lau ³⁵ tʰien ⁴¹	老鱸 lau ³⁵ ɕien ¹¹	老鱸 lau ²⁴ ɕien ⁴¹
472 魚鱗	魚鱗 ŋy ²³ len ³²² ~ŋy ²³ lej ³²²	魚鱗 ŋø ²³ len ³²²	魚鱗 ŋy ¹¹ len ²²
473 蜈蚣	□□ xu ¹¹ møy ³³⁴	蜈蚣 ŋo ³³ øŋ ⁴⁴	□□ hu ¹¹ møy ⁴⁴
474 蟑螂	□母 θam ³⁵ mɔ ⁴¹	□母大的 θam ³⁵ mɔ ¹¹ □小的 θat ³	□母 sam ²⁴ mɔ ⁴¹
475 虱子	虱母 θet ⁵ mɔ ⁵² ~θek ⁵ mɔ ⁵²	虱母 θet ⁵ mɔ ¹¹	虱母 sem ⁵⁵ mɔ ⁴¹
476 蟣, 虱子的卵	虱母卵 θet ³ mɔ ³⁵ lɔn ⁵² ~θek ³ mɔ ³⁵ lɔn ⁵²	虱蟣 θet ⁵ køy ¹¹	虱蟣 sek ³ kui ⁴¹
477 撒播稻種	夜 ¹¹ 粟種 ie ¹¹ tsʰuo ⁴⁵ yuŋ ⁵²	夜 ¹¹ 粟種 ie ¹¹ tʰu ⁵⁵ ion ¹¹	夜 ¹¹ 粟種 ie ¹¹ tsʰu ⁵⁵ yuŋ ⁴¹
478 割稻	割粬 kat ⁵ teu ⁵²	割粬 kat ⁵ teu ¹¹	割粬 kat ⁵ teu ⁴¹
479 簸 (糧食)	簸 puo ⁴⁴⁵	簸 puo ⁵⁵	簸 puo ³⁵
480 稻草	稈 kan ⁴¹ 麥稿麥秸 ma ³⁵ kɔ ⁴¹	稈 kan ¹¹ 麥稈麥秸 ma ³⁵ an ¹¹	稈 kan ⁴¹ 麥稈麥秸 ma ²⁴ an ⁴¹
481 稻穗	粬穗 teu ¹¹ θy ³⁵	粬穗 teu ⁴⁴ lui ⁵⁵ 粟穗 tʰu ⁴⁴ lui ⁵⁵	粬穗 teu ⁴⁴ lui ³⁵
482 稗子	稗 pʰe ⁴⁴⁵	稗 pʰe ⁵⁵	稗 pʰe ³⁵

	虎垵	咸村	九都
483 苧麻	苧 tœ ⁴¹	苧 tœ ¹¹	苧 tœ ⁴¹
484 菜梗	菜稿 ts ^h ai ⁴⁵ kɔ ⁵²	菜梗 tʃ ^h ai ⁵⁵ kuəŋ ¹¹	菜稿 ts ^h ai ⁵⁵ kɔ ⁴¹ 菜梗 ts ^h ai ⁵⁵ kuəŋ ⁴¹
485 蕨	隔 [□] kaŋ ⁵ moŋ ³³⁴ 蕨嫩芽 kət ⁵	莨竿 ^幫 ləŋ ¹¹ ŋan ⁴⁴ moŋ ⁴⁴ 蕨嫩芽 kut ⁵	^{□□} kam ⁵⁵ moŋ ⁴⁴ 蕨嫩芽 kut ⁴
486 野生的蘑菇	菇 kuŋ ³ ~ku ³³⁴	菇 ku ⁴⁴	菇 ku ⁴⁴
487 瓠子，蒲瓜	白匏 pa ²³ βou ³²²	白匏 paŋ ³⁴ uo ⁴³³	白匏 pa ¹¹ βou ²²
488 青苔	青苔 ts ^h aŋ ⁴⁴ nei ⁴⁴	青苔 tʃ ^h aŋ ³⁴ nei ⁴³³	青苔 ts ^h aŋ ⁴⁴ nei ⁴⁴
489 浮萍，藻	藻 p ^h iəu ²¹¹	藻 p ^h iəu ³²²	藻 p ^h iu ²²
490 植物的刺	刺 tʃ ^h ie ⁴⁴⁵	刺 ɕi ⁵⁵	刺 ɕi ³⁵
491 鋸子	鋸罔 ky ⁴⁵ an ⁵²	鋸 ky ⁵⁵	鋸 køy ³⁵
492 鋸(木頭)	鋸 ky ⁴⁴⁵	鋸 ky ⁵⁵	鋸 køy ³⁵
493 砍(樹，柴)	莖 ^{砍樹} ts ^h ʌi ⁴⁴⁵ 渴 ^{砍柴} k ^h at ⁵ 啄 ^{砍肉} tɔk ⁵	莖 ^{砍樹} tʃ ^h ɔi ⁵⁵ 渴 ^{砍柴} k ^h at ⁵ 啄 ^{砍肉} tɔk ⁵	莖 ^{砍樹} ts ^h ɔi ³⁵ 渴 ^{砍柴} k ^h at ⁴ 啄 ^{砍肉} tɔk ⁴
494 煮(雞蛋)	爍 θap ³	爍 θap ³	爍 sap ²
495 盛飯	著飯 ^{統稱} tiʌŋ ⁵ puon ⁵²	著 ^{統稱} tyŋ ⁴ maŋ ⁵⁵	著飯 ^{盛早飯} tyŋ ⁵ pun ⁴¹

	虎垵	咸村	九都
496 上一頓剩下的飯	清飯 tʃʰin ⁴⁵ muon ⁵²	清飯 ɕin ⁵⁵ mun ¹¹	清飯 tʃʰen ⁵⁵ mun ⁴¹
497 發黴	生殍 θaŋ ²² pʰu ⁴¹ 發殍 pɔt ⁵ pʰu ⁵²	生殍 θaŋ ³⁵ pʰou ¹¹	生殍 saŋ ²⁴ pʰu ⁴¹ 發黴 huot ⁴ mui ⁵⁵³
498 袖子	手管 tʃʰiu ³⁵ uɔn ⁵²	手管 ɕiu ⁵⁵ ɔn ¹¹	手管 ɕiu ⁵⁵ uɔn ⁴¹
499 短褲	褲段 ⁼ kʰu ⁴⁵ lɔn ⁵²	褲段 ⁼ kʰu ⁵⁵ lɔn ¹¹	褲□ kʰu ⁵⁵ lɔn ⁴¹
500 穿(衣服)	誦 ⁼ θøŋ ⁴¹	□ θøŋ ¹¹	上 ⁼ sioŋ ⁴¹
501 脫(帽)	褪衣服、鞋、帽 tʰɔn ⁴⁴⁵	褪衣服、鞋、帽 tʰɔn ⁵⁵	褪衣服、鞋、帽 tʰɔn ³⁵
502 繫(鞋帶)	縛 puoŋ ³	結 kɛt ⁵	縛 puŋ ²
503 剪(布)	鉸 kaŋ ³	鉸 ka ⁴⁴	鉸 ka ⁴⁴
504 梳子	頭梳 tʰau ²² lœŋ ³	頭梳 tʰau ³³ lœ ⁴⁴	頭梳 tʰau ¹¹ lœ ⁴⁴
505 梳頭	梳頭 θœ ⁴⁴ lau ⁴⁴	梳頭 θœ ³⁴ lau ⁴³³	梳頭 sœ ⁴⁴ lau ⁴⁴
506 頭髮	頭髮 tʰau ²² uot ⁵	頭髮 tʰa ⁴⁴ ut ⁵	頭髮 tʰa ¹¹ ut ⁵
507 鬍子	喙須 tsʰui ⁵⁵ liu ³³⁴	喙須 tʃʰui ⁴⁴ liu ⁴⁴	喙須 ɕy ⁵⁵ liu ⁴⁴ ~ɕi ⁵⁵ liu ⁴⁴
508 嘴	喙 tsʰui ⁴⁴⁵	喙 tʃʰui ⁵⁵	喙 tsʰoi ³⁵
509 牙齒	喙齒 tsʰui ^{45,52} i ~tʃʰy ^{45,52} i	喙齒 ɕy ⁵⁵ ei ¹¹ 138	喙齒 ɕy ^{55,41} i ~ɕi ^{55,41} i
510 喉嚨	喉嚨 xœ ²³ lœuŋ ³²²	喉嚨 hœ ²³ lœuŋ ³²²	喉嚨 hɔ ¹¹ lœuŋ ²²

¹³⁸ 常讀得接近 [ɕye^{53,0} i]。

	虎浚	咸村	九都
511 肩，肩膀	肩頭 kien ⁴⁴ nau ⁴⁴	肩頭 kin ³⁴ nau ⁴³³	肩頭 ken ⁴⁴ nau ⁴⁴
512 趺子，老趺	□ nen ³³⁴	□ nen ⁴⁴	□ nen ⁴⁴
513 肚子	腹肚 pu ⁴⁵ lu ⁵²	腹肚 poŋ ⁵ lou ¹¹	腹肚 puŋ ⁵ lu ⁴¹
514 肚臍	腹臍 puk ⁵ tsai ⁵⁵³ ~put ⁵ tsai ⁵⁵³	腹臍 puk ⁵ tʃai ⁵³³	腹臍 put ⁴ tsai ⁵⁵³
515 屁股	□□ kɔ ⁵⁵ lon ³³⁴ □□□屁股蛋 kɔ ⁵⁵ lon ²² me ⁴¹	□□ ku ³³ lun ⁴⁴ □□□屁股蛋 ku ¹¹ lun ⁴⁴ me ¹¹	□□ kø ¹¹ lɔn ⁴⁴ □□□屁股蛋 kø ¹¹ lɔn ²⁴ me ⁴¹
516 胎盤	衣 ui ³³⁴	囡衣 kian ⁴⁴ nui ⁴⁴	衣 ui ⁴⁴
517 孫子	孫囡 θon ²² ŋian ⁴¹	孫囡 θon ³⁵ ŋian ¹¹	孫囡 søn ²⁴ ŋian ⁴¹
518 侄子	孫囡 θon ²² ŋian ⁴¹	孫囡 θon ³⁵ ŋian ¹¹ 囡孫 kian ⁴⁴ non ⁴⁴	孫囡 søn ²⁴ ŋian ⁴¹
519 和尚	和尚 xuo ²³ lyoŋ ⁴¹	和尚 hu ³³ lyoŋ ³³	和尚 hu ⁴⁴ lion ⁴¹ 禿□罵 tʰɔt ⁴ læ ⁵⁵³
520 一棵樹	莧 tau ³³⁴	莧 tau ⁴⁴	莧 tau ⁴⁴
521 一塊田	丘 kʰuŋ ³ ~kʰu ³³⁴	丘 kʰu ⁴⁴	丘 kʰu ⁴⁴
522 一所房子	座 tsɔ ⁴¹	座 tʃɔ ¹¹	座 tsɔ ⁴¹
523 一間屋子， 一個房間	隻 tʃieŋ ⁵	隻 tɕieŋ ⁵	隻 tɕieŋ ⁴

	虎垵	咸村	九都
524 一層磚 (房子上的)	層 tʃeŋ ²¹¹	層 tʃ ^h eiŋ ³²²	層 tseŋ ²² 行 ɔŋ ²²
525 大拇指和食指或 中指伸張的長度	□ na ²¹¹	□ na ³²²	□ na ²²
526 兩臂向左右伸張 的長度	尋 tʃ ^h em ²¹¹	尋 ɕiɛm ³²²	尋 ɕim ²²
527 站，立，倚	倚 k ^h ie ⁴¹	倚 k ^h iɛ ¹¹	倚 k ^h ie ⁴¹
528 斜靠，倚，墮	靠 k ^h uo ⁴⁴⁵ ~k ^h ɔ ⁴⁴⁵ 倚 ai ⁴¹	靠 k ^h uo ⁵⁵ 倚 ai ¹¹	靠 k ^h uo ³⁵ 倚 ai ⁴¹
529 蹲	□鷺 ⁼ kɔ ²³ lou ⁴¹	□□ ko ³³ lo ³³	□鷺 ⁼ ko ⁴⁴ lou ⁴¹
530 趴	匍 puk ³ 覆臉朝下躺在牀上 p ^h uk ⁵	匍 pok ³ 覆臉朝下躺在牀上 p ^h uk ⁵	匍 pok ² 覆臉朝下躺在牀上 p ^h ok ⁴
531 躺倒	暍 k ^h ɔŋ ⁴⁴⁵	□倒 æ ¹¹ tɔ ¹¹	□ æuŋ ⁴¹
532 跳	跳 t ^h eu ⁴⁴⁵ □ lit ⁵ □ tʃit ⁵	跳 t ^h iu ⁵⁵ □ tɕiet ⁵	跳 t ^h iu ³⁵ □ let ⁴ □ tɕiet ⁵
533 跨	罰 ⁼ xuat ³	□ paŋ ⁴⁴ 罰 ⁼ 貶 huət ³	罰 ⁼ huat ²
534 走(～路)	行 kieŋ ²¹¹	行 kieŋ ³²²	行 kieŋ ²²

	虎湔	咸村	九都
535 跑 (慢慢兒地 走，別～！)	走 tsau ⁴¹	走 tʃau ¹¹	走 tsau ⁴¹
536 逃 (抓住他， 別讓他～走！)	走 tsau ⁴¹	走 tʃau ¹¹	走 tsau ⁴¹
537 抓，捉 (～魚。～人)	搨 nieʔ ³	搨 naʔ ³	搨 nieʔ ²
538 躲藏 (他～在牀底下)	屈 k ^h ut ⁵	屈 k ^h ut ⁵	掩 em ⁴⁴
539 藏放 (把錢～起來)	囤 k ^h ɔŋ ⁴⁴⁵	囤 k ^h ɔŋ ⁵⁵	囤 k ^h ɔŋ ³⁵
540 掏 (用手)	馱 tɔ ²¹¹ □搨 t ^h ip ⁵	摸 mu ⁴⁴ 扶搨 it ⁵ □搨 k ^h œŋ ⁵⁵	摸 mu ⁴⁴ 扶搨 it ⁴
541 扔 (球)	駁 ⁼ pɔk ⁵ 訂 ⁼ tiŋ ⁴⁴⁵ □丟棄 u ⁴⁴⁵	捶 ⁼ toi ³²² □ t ^h en ¹¹ 訂 ⁼ tiŋ ⁵⁵ 雄 ⁼ 丟棄 hœŋ ³²² 駁 ⁼ 丟棄 pɔk ⁵	訂 ⁼ teŋ ³⁵ 駁 ⁼ 丟棄 pɔk ⁴ □丟棄 çin ³⁵
542 抱 (小孩兒)	抱 pɔ ⁴¹ 攬擁抱 lam ⁴¹	抱 pɔ ¹¹ 攬擁抱 lam ¹¹	抱 pɔ ⁴¹ 攬擁抱 lam ⁴¹

	虎淚	咸村	九都
543 拿 (他手裡～著一把刀。他～來兩個蘋果)	馱 tɔ ²¹¹	馱 tɔ ³²² □ k ^h et ³ □ tuŋ ⁵	馱 tɔ ²²
544 掐 (用指甲)	扭 niu ⁴⁴⁵ 陰去	鑷 nip ⁵ 陰入	鑷 niep ⁴ 陰入
545 擤 (～鼻涕)	敲 t ^h au ⁴¹	敲 t ^h au ¹¹	敲 t ^h au ⁴¹
546 聞 (用鼻子)	嗅 xiu ⁴⁴⁵	嗅 ɕiu ⁵⁵	嗅 heu ³⁵
547 咬	咬 ka ⁴¹	咬 ka ¹¹	咬 ka ⁴¹
548 吮吸	款田螺等 θɔŋ ⁵ 吮手指、冰棒等 θon ⁴¹	款田螺等 θɔŋ ⁵ 吮手指、冰棒等 θun ¹¹ □鼻抽鼻涕 p ^h iŋ ⁴ p ^h i ⁵⁵	款田螺等 sɔŋ ⁴ 吮手指、冰棒等 sun ⁴¹ 款鼻抽鼻涕 sɔŋ ⁵ p ^h ei ³⁵
549 接吻	□ θiɿŋ ⁵ □ piŋ ⁵	惜 ⁵ θyŋ ⁵	□喙 syŋ ⁵ ts ^h oi ³⁵
550 中暑	發痧 pɔt ⁵ θaŋ ⁵ ~pɔt ⁵ θa ³³⁴	發痧 put ⁴ θa ⁴⁴	發痧 put ⁵ sa ⁴⁴
551 發抖 (冷的時候)	□ tsun ³³⁴ □□□抖一下子 ke ¹¹ len ⁵⁵ tsun ³³⁴	磚 ⁵ tʃun ⁴⁴ 抖 teu ¹¹ 陽去 □□□抖一下子 ki ⁰¹ li ⁴⁴ nun ⁴⁴	抖 teu ⁴¹ 陽去 拍□□□抖一下子 p ^h aŋ ⁴ ki ⁰¹ lin ⁵⁵ nyn ⁴⁴

	虎垵	咸村	九都
552 爭吵，吵嘴	相喊 θoŋ ¹¹ xam ³⁵ □起哄 xæ ⁴¹	□ hœ ¹¹ 嚷 nyoŋ ¹¹	相喊 sioŋ ⁴⁴ ham ³⁵ □起哄 hœ ⁴¹
553 打架	相拍 θoŋ ²² p ^h aŋ ⁵	相拍 θyoŋ ⁴⁴ p ^h aŋ ⁵ □拍 hœ ⁴⁴ p ^h aŋ ⁵	相拍 sioŋ ⁴⁴ p ^h aŋ ⁵
554 打(～得很疼)	拍 p ^h aŋ ⁵	拍 p ^h aŋ ⁵	拍 p ^h aŋ ⁴
555 罵(～得很難聽)	罵 ma ⁴⁴⁵	罵 ma ⁵⁵	罵 ma ³⁵
556 哭	號 au ²¹¹	號 au ³²²	號 au ²²
557 叫(～他一聲兒)	吼 xau ⁴¹	吼 hau ¹¹	吼 hau ⁴¹ □ kœuŋ ³⁵
558 告訴 (你～他一聲兒)	共…講□一下 kɛ ⁰ …kɔŋ ⁴¹ na ⁰	齊…講蜀下 tɛŋ ³ …kɔŋ ¹¹ ɕit ⁰ a ⁰	共…講 kɛŋ ² …kuŋ ⁴¹ 齊…講 tɛŋ ² …kuŋ ⁴¹
559 說(～話)	講 kɔŋ ⁴¹	講 kɔŋ ¹¹	講 kuŋ ⁴¹
560 忘了	殮記了 mɛ ¹¹ ki ³⁵ lɔ ⁰ 殮記去 mɛ ¹¹ ki ³⁵ k ^h yø ⁰	殮記得 mɛ ¹¹ ki ⁵⁵ i ⁴⁴	殮記 mɛ ⁴⁴ kei ³⁵
561 想，思索，忖 (～一～)	忖 ts ^h ɔŋ ²¹¹ 陽平	忖 tʃ ^h ɔŋ ³²² 陽平	忖 ts ^h ɔŋ ²² 陽平
562 不知道	□場 ⁵⁵ myn nyoŋ ⁵⁵³ 殮□場 ⁵⁵ mɛ ¹¹ pyt ⁵ tyoŋ ⁵⁵³	□場 ⁵⁵ min nyoŋ ⁵⁵³ ~myn ⁵⁵ nyoŋ ⁵³³	□場 ⁵⁵ mun ⁴⁴ nioŋ ⁵⁵³

	虎湔	咸村	九都
563 怕，害怕	驚 kieŋ ³³⁴	驚 kieŋ ⁴⁴	驚 kiaŋ ⁴⁴
564 裂，開裂	裂 leŋ ³ 必 ^平 裂縫兒不大	裂 leŋ ³ 必 ^平 裂縫兒不大	必 ^平 pet ⁵
565 裂縫兒	縫 p ^h uŋ ⁴⁴⁵ 峽 k ^h ep ³	縫 p ^h oŋ ⁵⁵	必 ^平 痕 pet ⁴ hən ⁵⁵³
566 著火	火著起身 xuŋ ⁴¹ tiŋ ³ k ^h iŋ ³ lin ³³	火著起 høŋ ¹¹ tyŋ ³ k ^h ei ¹¹	火著起身 høŋ ⁴¹ tyŋ ² k ^h iŋ ⁵ lyn ⁴⁴
567 下棋	行棋 kieŋ ²³ ŋei ³²²	行棋 kieŋ ²³ ŋei ³²²	行棋 kieŋ ¹¹ kei ²²
568 厚	厚 kau ⁴¹	厚 kau ¹¹	厚 kau ⁴¹
569 薄	薄 pɔŋ ³	薄 pɔŋ ³	薄 pɔŋ ²
570 寬	闊 k ^h uat ⁵	闊 k ^h uat ⁵	闊 k ^h uat ⁴
571 窄	狹 ep ³	狹 ep ³	狹 ep ²
572 歪，不正 (帽子戴～了)	□ ŋau ²¹¹	搜 ^平 θeu ⁴⁴ 歪 uəi ⁴⁴	□ ŋau ²²
573 斜，不直 (綫畫～了)	□ ŋau ²¹¹	斜 ɕie ³²²	□ ŋau ²²
574 乾燥	□ taŋ ³	□(燥) ta ⁴⁴ (lo ⁵⁵)	□ ta ⁴⁴
575 濕	爛 ^平 lan ⁴¹	澹 tam ³²² 爛 ^平 lan ¹¹	澹 tam ²²

	虎涓	咸村	九都
576 (天氣) 熱	熱(農) et ³ (nœuŋ ⁰)	熱(農) it ³ (nœŋ ⁰)	熱(農) et ² (nœuŋ ⁰)
577 (天氣) 冷	寒(農) kan ²¹¹ (nœuŋ ⁰)	寒(農) kan ³²² (nœŋ ⁰)	寒(農) kan ²² (nœuŋ ⁰)
578 (東西) 熱	□ kən ²¹¹	□ kən ³²²	□ kən ²²
579 (東西) 涼	清 tɕʰin ⁴⁴⁵	清 ɕin ⁵⁵	清 tɕʰen ³⁵
580 暖和	暖 nən ⁴¹	暖 nən ¹¹	暖 nən ⁴¹
581 涼快	涼清 lyoŋ ¹¹ tɕʰin ³⁵	清 ɕin ⁵⁵	清 tɕʰen ³⁵
582 (速度) 快	快 kʰɛ ⁴⁴⁵	快 kʰɛ ⁵⁵	快 kʰɛ ³⁵
583 (速度) 慢	慢 mən ⁴¹ 晏 an ⁴⁴⁵ 139	慢 mən ¹¹	慢 mən ⁴¹
584 (刀子) 快	利 lei ⁴¹	利 lei ¹¹	利 lei ⁴¹
585 (刀子) 不快	鈍 ton ³³⁴ 陰平	鈍 ton ⁴⁴ 陰平	鈍 tən ⁴⁴ 陰平
586 (東西) 破	妹 ⁼ mai ⁴⁴⁵	□ mai ⁵⁵	□ mai ³⁵
587 癢	癢 θyoŋ ⁴¹	癢 θyoŋ ¹¹	癢 sioŋ ⁴¹
588 疼	□ tʰiaŋ ⁴⁴⁵	□ tʰieŋ ⁵⁵	□ tʰieŋ ³⁵
589 肚子餓	腹肚饑 pu ⁴⁵ lu ⁵² kui ³³⁴	腹肚饑 poŋ ⁵ lou ¹¹ kui ⁴⁴	腹肚饑 puŋ ⁵ lu ⁴¹ kui ⁴⁴

139 比如「做得慢」說「做得晏」[tsɔ^{445:0} i an⁴⁴⁵]。

	虎淚	咸村	九都
590 累，疲勞	無□□ mo ^{11,11} i ³⁵ ai	□ hœk ³ 吃虧 k ^h it ⁴ k ^h ui ⁴⁴	吃虧 k ^h iŋ ⁵ kui ⁴⁴ 無□□ mo ^{11,55} li ⁵⁵ ai ²²
591 懶惰	懶 tien ⁴¹	懶 tiɛn ¹¹	懶 tien ⁴¹
592 現在	□ tsɔŋ ⁵² 「這□ɔŋ ²¹¹ 」的合音 □ taŋ ³³⁴	□ tʃɔŋ ⁵³ 「這□ɔŋ ³²² 」的合音 □ taŋ ⁴⁴	這□ tɕiŋ ⁵ ɔŋ ²² □ tsɔŋ ⁵² 「這□ɔŋ ²² 」的合音 □ taŋ ⁴⁴
593 只 (我～有一塊錢)	□ na ⁴¹	□ na ¹¹	□ na ⁴¹
594 還 (我～有十塊錢)	固 ku ³³⁵	固 ku ⁵⁵	固 ku ³⁵
595 又(他～生病了)	又 eu ⁴¹	又 eu ¹¹	又 eu ⁴¹
596 都(他們～去了)	都 tu ³³⁴	都 tu ⁴⁴	都 tu ⁴⁴
597 也(我～去)	也 ie ⁴¹	也 ie ¹¹	也 ie ⁴¹
598 就(我馬上～去)	就 tʃeu ⁴¹	就 tʃeu ¹¹	就 tʃeu ⁴¹
599 反正(你吃了飯 再去吧，～還 來得及)	橫直 xuɔŋ ²² tit ³ 左右 tsɔ ³⁵ eu ⁵²	橫直 huɔŋ ³³ tet ³ 反正 huan ⁴⁴ tɕiɛŋ ⁵⁵	橫直 huɔŋ ¹¹ tet ²
600 如果(～下雨， 我就不去)	□ na ⁴¹	□ na ¹¹	□ na ⁴¹

2.3 例句對照

1. 本附錄收語法例句 100 個，以對照表的形式排列。所收例句及其編號與《吳語蘭溪東陽方言調查報告》、《浙南的閩東區方言》、《閩北區三縣市方言研究》以及《閩東區古田方言研究》完全相同。第 01 句至第 94 句也與《吳語處衢方言研究》和《吳語江山廣豐方言研究》相同。第 01 句至第 79 句則同於《嚴州方言研究》和《徽州方言研究》。關於語法例句的設計，請參看《吳語蘭溪東陽方言調查報告》第 108 頁。
2. 一個例句在某個方言裡如果有好幾種說法，這幾種說法大致按常用程度的高低逐個排列。為了節省篇幅和閱讀方便，後面幾句裡跟第一句完全相同的部分用省略號「……」代表（參看第 09 句）。
3. 如果這幾種說法格式完全相同，只在個別地方用詞上有差異，則在舉出典型性的說法之後，把跟例句中有關詞語相對應的其他詞語列在句子後面的括號裡，「～」表示「又說」（參看第 04 句）。
4. 例句中的圓括號「()」表示裡面的字可說可不說。
5. 音標集中注在方言句子的後面。為簡明起見，有又讀、異讀的字只注口語裡常用的一讀。聲調只在音標的右上角標實際調值，而不管它是單字調還是連讀調。有關的單字調和連調規律可參看 2.1.1.1.3、2.1.1.3、2.1.2.1.3、2.1.2.3、2.1.3.1.3、2.1.3.3。

其他體例參看「1.10 本書體例說明」部分。

01 誰呀？我是老三。

【虎浚】□？我是老三。nœuŋ⁵²? ua⁴¹li⁰lau⁴⁴θam⁴⁴。

【咸村】□？我是必鉛人名，不說「老三」、「老四」等。nœŋ⁵³? ua¹¹θei¹¹pit⁵yn⁵³³。

【九都】毛農？我是老三。nɔŋ⁴nœuŋ⁰? ua⁴¹sei⁴¹lau⁴⁴sam⁴⁴。(毛農nɔŋ⁴nœuŋ⁰~□nœuŋ⁵²)

02 老四呢？他正在跟一個朋友說著話呢。

【虎浚】老四呢？伊抵²著底共蜀¹⁴⁰隻做堆陣講話。

lau¹¹θi³⁵ni⁰? i³³⁴ti⁴¹ti⁴¹ŋ³i³³⁴ke²¹¹θi²²ieŋ⁵tsɔ⁵⁵loi²²len⁴¹kɔŋ³⁵ŋuo⁵²。

【咸村】芳恒人名呢？伊□齊伊合得來講話。

huŋ³⁴ŋeŋ⁴³³ni⁰? i⁴⁴tei⁵³teŋ³i⁴⁴kap³pi⁵⁵lei⁵³³kɔŋ⁵⁵ŋuo¹¹。

【九都】老四呢？伊□著得共蜀¹⁴¹隻合得來講話。

lau⁴⁴sei³⁵ne⁰? i⁴⁴ti⁵²tyŋ²i⁴⁴keŋ²cy⁴⁴ieŋ⁵kap¹pi⁴⁴lei⁵⁵³kɔŋ⁵⁵ŋuo⁴¹。(共keŋ²~齊teŋ²)

03 他還沒有說完嗎？

【虎浚】伊固未講好欸？i³³⁴ku⁴⁴⁵muoi³⁵kɔŋ⁴¹xɔ⁴¹ε⁰?

【咸村】伊固未講好欸？i⁴⁴ku⁵⁵mui³⁵kɔŋ¹¹hɔ¹¹ε⁰?

【九都】伊固未講好？i⁴⁴ku³⁵mui²⁴kɔŋ⁴¹hɔ⁴¹?

04 還沒有。大約再有一會兒就說完了。

【虎浚】固未。大帽²固著蜀²□罔就講好了。

ku⁴⁴⁵muoi⁴¹。tai³⁵mɔ⁴¹ku⁴⁴⁵ti⁴¹ŋ³θi¹¹ɔn²³ŋian⁴¹tʃeu⁴¹kɔŋ⁴¹xɔ⁴¹lɔ⁰。

(固著ku⁴⁴⁵ti⁴¹ŋ³~固愛ku¹¹li³⁵)

【咸村】固未。大帽²固愛蜀步罔解講好了。

ku⁵⁵mui¹¹。tuɔ³⁵mɔ¹¹ku⁵⁵ɔi⁵⁵çit³pu³⁵ian¹¹ε¹¹kɔŋ¹¹hɔ¹¹lɔ⁰。142

(大帽²tuɔ³⁵mɔ¹¹~討²帽²hɔ⁵⁵mɔ¹¹)

【九都】固未。許²帽²固愛講蜀²□。ku³⁵muoi⁴¹。haŋ⁵mɔ⁴¹ku³⁵ɔi³⁵kɔŋ⁴¹çy¹¹ɔn²²。

¹⁴⁰ 關於「蜀」的調值，請參看 2.1.1.3 的說明 10。

¹⁴¹ 關於「蜀」的調值，請參看 2.1.3.3 的說明 10。

¹⁴² 「蜀步(罔)」裡「步」的聲母有時讀作 [β]。關於「蜀」的調值，請參看 2.1.2.3 的說明 13。

05 他說馬上就走，怎麼這半天了還在家裡呢？

【虎湔】伊講就愛行了，賤□□□固著戍底？

i³³⁴ kəŋ⁴¹ tʃeu⁴¹ li⁴⁴⁵ kien²¹¹ nɔ⁰, tʃien³⁵ nie⁴¹ tsuo³⁵ ɔn²¹¹ ku⁴⁴⁵ liɿ³ tsʰuo^{5,0} i[?]
(愛⁴⁴⁵ ~ 著^{tiɿ³})

【咸村】伊講就行，□□□渾固屈戍底？

i⁴⁴ kəŋ¹¹ tʃeu¹¹ kiɿ³²², tɕiŋ³⁵ ŋɛ¹¹ tʃuo⁵⁵ ɔn³²² ku⁵⁵ kʰut⁵ tʃʰu^{55,0} i[?]

【九都】伊講就行，□□半旦日固著戍底？

i⁴⁴ kuŋ⁴¹ tʃeu¹¹ kien²², tɕin²⁴ ni⁴¹ pan¹¹ nan⁵⁵ net⁵ ku³⁵ ly[?] tsʰu^{35,0} i[?]

06 你到哪兒去？我到城裡去。

【虎湔】汝去□？我去城底。ny⁴¹ kʰyø⁴⁴⁵ toi^{52?} ua⁴¹ kʰyø⁴⁴⁵ θieŋ²³ nie⁴¹。

【咸村】汝去對？我去城底。ny¹¹ kʰyø⁵⁵ tɔi^{55?} ua¹¹ kʰyø⁵⁵ θieŋ³³ ni³³。¹⁴³

【九都】汝去對？我去城底。ny⁴¹ kʰio⁵⁵ lɔi^{35?} ua⁴¹ kʰio³⁵ sieŋ⁴⁴ ni⁴¹。

07 在那兒，不在這兒。

【虎湔】著□，無著再^ˊ。tiɿ³ xai³⁵, mɔ¹¹ niɿ¹ tsai³⁵。¹⁴⁴

【咸村】著許位，無著這位。ti³ ha³⁵ oi¹¹, mɔ³ ni³ tʃa³⁵ oi¹¹。¹⁴⁵

(許位^{ha³⁵ oi¹¹} ~ 喜^{hei¹¹}；這位^{tʃa³⁵ oi¹¹} ~ 姊^{tʃei¹¹})

【九都】著許位，無著這位。ty³ ha⁵ oi⁴¹, mɔ¹¹ ly² tsa⁵ oi⁴¹。

(許位^{ha⁵ oi⁴¹} ~ □^{hai³⁵} ~ □^{hei³⁵}；這位^{tsa⁵ oi⁴¹} ~ □^{tsai³⁵} ~ □^{tʃei³⁵})

08 不是那麼做，是要這麼做的。

【虎湔】係是□□做，愛振^ˊ□做。n³⁵ nei⁴¹ xin⁴¹ ni⁰ tsɔ⁴⁴⁵, li⁴⁴⁵ tʃin⁴¹ ni⁰ tsɔ⁴⁴⁵。(愛⁴⁴⁵ ~ 著^{tiɿ³})

【咸村】係是許莊^ˊ做，愛這莊^ˊ做。n⁵⁵ nei¹¹ ha¹¹ yon⁴⁴ tʃɔ⁵⁵, ɔi⁵⁵ tʃa¹¹ yon⁴⁴ tʃɔ⁵⁵。¹⁴⁶

【九都】係是許款做，愛這款做。n²⁴ nei⁴¹ ha⁴¹ kʰuan⁴¹ tsɔ³⁵, ɔi³⁵ tsa⁴¹ kʰuan⁴¹ tsɔ³⁵。

¹⁴³ 「城底」的「底」有時讀得接近 [ŋi³³]。

¹⁴⁴ 此處不用「許位」和「這位」。

¹⁴⁵ 此處「無著」兩個字的讀音特殊。孫芳恒讀作 [ma⁰ ni³²²]。

¹⁴⁶ 「許莊^ˊ」和「這莊^ˊ」裡的「莊^ˊ」也可以讀作 [on⁴⁴]。

09 太多了，用不著那麼多，只要這麼多就夠了。

【虎湔】忒洗⁵，忒使化⁵洗⁵，□有□毛有夠了。

tʰat⁵θe⁵², n³⁵ nai⁴¹ xuo³⁵ θe⁴¹, na⁰ ou⁴¹ tsuo³⁵ noŋ⁵ ou⁴¹ kau⁴⁴⁵ lo⁰。

……，……，□□毛有夠了。……，……，na⁴¹ tsuo³⁵ noŋ⁵ ou⁴¹ kau⁴⁴⁵ lo⁰。

(忒⁵tʰat⁵～渴⁵kʰat⁵)

【咸村】忒洗⁵(了)，忒愛用化⁵洗⁵，□(有)□毛就有夠了。

tʰat⁵θE¹¹(lo⁰), n⁴⁴ noi⁵⁵ øŋ¹¹ huɔ⁵⁵ θE¹¹, na¹¹(o¹¹) tʃuo⁵⁵ noŋ⁵ tʃeu¹¹ o¹¹ kau⁵⁵ lo⁰。

(用¹¹øŋ¹¹～使¹¹θai¹¹)

【九都】渴⁵洗⁵了，忒用□洗⁵，□□毛有夠了。

kʰat⁵sɛ⁴¹ lo⁰, n²⁴ noŋ⁴¹ tsuo³⁵ sɛ⁴¹, na⁴¹ tsuo³⁵ noŋ⁵ ou⁴¹ kau³⁵ lo⁰。¹⁴⁷

(忒用²⁴n²⁴noŋ⁴¹～忒使²⁴n²⁴nai⁴¹)

10 這個大，那個小，這兩個哪一個好一點兒呢？

【虎湔】這摘⁵大，許摘⁵嫩，這兩隻底隻好蜀圐？

tʂa²² lieŋ⁵ tuo⁴¹, xa²² lieŋ⁵ nɔn⁴¹, tʂa⁴¹ laŋ²² ŋieŋ⁵ ti²² ieŋ⁵ xo⁴¹ θi³⁵ an⁴¹?¹⁴⁸

(這兩隻tʂa⁴¹ laŋ²² ŋieŋ⁵～tʃei⁴¹ laŋ²² ŋieŋ⁵；底隻ti²² ieŋ⁵～底蜀隻tie¹¹ li¹¹ ieŋ⁵)

【咸村】這赤⁵大，許赤⁵嫩，這兩隻底赤⁵雀⁵粒？

tʃa¹¹ ɕieŋ⁵ tuo¹¹, ha¹¹ ɕieŋ⁵ nɔn¹¹, tʃa¹¹ laŋ¹¹ ŋieŋ⁵ tɕi¹¹ ɕieŋ⁵ ɕyok⁵ lat³?¹⁴⁹

【九都】這赤⁵大，許赤⁵嫩，這兩隻毛赤⁵雀⁵粒？

tʂa⁴¹ ɕieŋ⁴ tuo⁴¹, ha⁴¹ ɕieŋ⁴ nɔn⁴¹, tʂa⁴¹ laŋ⁴⁴ ŋieŋ⁵ noŋ⁵ ɕieŋ⁵ ɕioɕ⁴ lat⁴?

(雀⁵ɕioɕ⁴～好ho⁴¹～活uat²)

11 這個比那個好。

【虎湔】這摘⁵比許摘⁵好。tʂa²² lieŋ⁵ pi⁴¹ xa²² lieŋ⁵ xo⁴¹。

【咸村】這赤⁵比許赤⁵雀⁵。tʃa¹¹ ɕieŋ⁵ pi¹¹ ha¹¹ ɕieŋ⁵ ɕyok⁵。

【九都】這赤⁵比許赤⁵雀⁵。tʂa⁴¹ ɕieŋ⁴ pi⁴¹ ha⁴¹ ɕieŋ⁴ ɕioɕ⁴。(雀⁵ɕioɕ⁴～好ho⁴¹～活uat²)

¹⁴⁷ 此處「毛」讀作 [noŋ⁵]，調值是 [5]。

¹⁴⁸ 「蜀圐」[θi³⁵ an⁴¹]裡的「圐」[an⁴¹]讀得很輕。常讀作輕聲。下同。

¹⁴⁹ 「這赤⁵」和「許赤⁵」裡的「赤⁵」也可以讀作 [ieŋ⁵]。下同。

12 這些房子不如那些房子好。

【虎涓】這幾座戌無許幾座戌好。tsa⁴¹kui³⁵ɔ⁵²ts^huo²¹¹mɔ⁴¹xa⁴¹kui³⁵ɔ⁵²ts^huo²¹¹xo⁴¹。150

【咸村】這幾座戌(雀)固無許幾座戌雀⁼。

tʃa¹¹kui⁵⁵ɔ¹¹tʃ^hu⁵⁵(ɕyok⁵)ku⁵⁵mɔ⁵³³ha¹¹kui⁵⁵ɔ¹¹tʃ^hu⁵⁵ɕyok⁵。

這幾座戌不如許幾座戌雀⁼。tʃa¹¹kui⁵⁵ɔ¹¹tʃ^hu⁵⁵put⁵ø⁵³³ha¹¹kui⁵⁵ɔ¹¹tʃ^hu⁵⁵ɕyok⁵。

【九都】這幾座戌無許幾座戌雀⁼。tsa⁴¹kui⁵⁵ɔ⁴¹ts^hu³⁵mɔ²²ha⁴¹kui⁵⁵ɔ⁴¹ts^hu³⁵ɕiɔk⁴。

這幾座戌雀⁼固無許幾座戌雀⁼。

tsa⁴¹kui⁵⁵ɔ⁴¹ts^hu³⁵ɕiɔk⁴ku³⁵mɔ²²ha⁴¹kui⁵⁵ɔ⁴¹ts^hu³⁵ɕiɔk⁴。

(雀⁼ɕiɔk⁴~好ho⁴¹~活uat²)

13 這句話用××(本地地名)話怎麼說?

【虎涓】這句話用虎涓話賤⁼□講? tsa¹¹uo³⁵uo⁴¹øŋ⁴¹xu¹¹uɿ³⁵uo⁴¹tʃien¹¹nie³⁵kɔŋ⁵²?

【咸村】這句話用咸村話□□講? tʃa¹¹u⁵⁵uo¹¹øŋ¹¹a⁰mon³⁵uo¹¹tɕiŋ³⁵ŋɛ¹¹kɔŋ¹¹? 151

【九都】這蜀句話用九都話□□講? tsa⁴¹ɕy⁴⁴u³⁵uo⁴¹øŋ⁴¹kau⁵⁵lu⁴⁴uo⁴¹tɕin²⁴ni⁴¹kɔŋ⁴¹?

14 他今年多大歲數?

【虎涓】伊今年有若夥歲? i³³⁴kin⁴⁴nien⁴⁴ou⁴¹ni¹¹uo¹¹xuɿ³⁵?

【咸村】伊今年有若夥歲? i⁴⁴kin³⁴nin⁴³³o¹¹niu³⁵uo¹¹ui⁵⁵?

【九都】伊今年有□歲? i⁴⁴kin⁴⁴nin⁴⁴ou⁴¹nuo⁴¹hui³⁵?

15 大概有三十來歲吧。

【虎涓】大帽⁼有三十零歲。tai³⁵mɔ⁴¹ou⁴¹θam²²net⁴leŋ¹¹ŋuɿ³⁵。

【咸村】大帽⁼有三十幾歲。tuɔ³⁵mɔ¹¹o¹¹θam⁴⁴met³køy⁴⁴ui⁵⁵。

(大帽⁼tuɔ³⁵mɔ¹¹~討⁼t^hɔ⁵⁵mɔ¹¹)

【九都】許⁼帽⁼有三十零歲。ha²mɔ⁴¹ou⁴¹sam⁴⁴met⁴liŋ¹¹ŋui³⁵。

16 這個東西有多重呢?

【虎涓】這乜有若夥重? tsa²²nɔ²ou⁴¹ni¹¹uo³⁵tæŋ⁵²?

【咸村】這乜有若夥重? tʃa¹¹nɔ²o¹¹niu³⁵uo¹¹læŋ¹¹?

¹⁵⁰ 「這幾座」和「許幾座」裡的「幾座」都變調。參看 2.1.1.3 的說明 9。

¹⁵¹ 此處「講」也可以讀作 [ɔŋ¹¹]。

【九都】這乜有□重？tsa⁴¹noŋ⁴ou⁴¹nuo⁴¹tœuŋ⁴¹?¹⁵²

17 有五十斤重呢。¹⁵³

【虎浚】有五十斤重。ou⁴¹ŋou⁴¹let³kyn³³⁴tœuŋ⁴¹。

【咸村】有五十斤。o¹¹ŋo¹¹let⁴kyn⁴⁴。

【九都】有五十斤重。ou⁴¹ŋou⁴¹let⁴kyn⁴⁴tœuŋ⁴¹。

18 拿得動嗎？

【虎浚】解擔馱得起身¹⁵⁴？ε⁴¹mε⁴¹tɔ^{211,0}ik^hiŋ⁵lin³³？

解馱得起身擔？ε⁰tɔ^{211,0}ik^hiŋ⁵lin³³mε⁰？

解擔馱得起？ε⁴¹mε⁴¹tɔ^{211,0}ik^hi⁴¹？

解馱得起擔？ε⁰tɔ^{211,0}ik^hi⁴¹mε⁰？

【咸村】解擔□得□動？εm³⁵mε¹¹k^het^{3,44}i³⁵tin³⁵nœŋ¹¹？

解□得□動擔？ε¹¹k^het^{3,44}i³⁵tin³⁵nœŋ¹¹mε¹¹？

【九都】解擔馱得□動？ε⁴¹mε⁴¹tɔ^{22,0}i²⁴tin⁴¹nœuŋ⁴¹？

解馱得□動擔？ε⁴¹tɔ^{22,0}i²⁴tin⁴¹nœuŋ⁴¹mε⁰？

解擔馱得起身？ε⁴¹mε⁴¹tɔ^{22,0}ik^hiŋ⁵lyn⁴⁴？

解馱得起身擔？ε⁴¹tɔ^{22,0}ik^hiŋ⁵lyn⁴⁴mε⁰？

19 我拿得動，他拿不動。

【虎浚】我解馱得起身，伊擔馱得起身。ua⁴¹ε⁴¹tɔ^{211,0}ik^hiŋ⁵lin³³, i³³⁴mε⁰tɔ^{211,0}ik^hiŋ⁵lin³³。

我解馱得起，伊擔馱得起。ua⁴¹ε⁴¹tɔ^{211,0}ik^hi⁴¹, i³³⁴mε⁰tɔ^{211,0}ik^hi⁴¹。

……，伊馱擔起身。……, i³³⁴tɔ²¹¹mε⁰ik^hiŋ⁵lin³³。

……，伊馱擔起。……, i³³⁴tɔ²¹¹mε³⁵ik^hi⁴¹。

【咸村】我解□得□動，伊擔□得□動。ua¹¹ε¹¹k^het^{3,44}i³⁵tin³⁵nœŋ¹¹, i⁴⁴mε¹¹k^het^{3,44}i³⁵tin³⁵nœŋ¹¹。

……，伊□擔□動。……, i⁴⁴k^het³mε⁴⁴tin³⁵nœŋ¹¹。

【九都】我解馱得□動，伊擔馱得□動。ua⁴¹ε⁴¹tɔ^{22,0}i²⁴tin⁴¹nœuŋ⁴¹, i⁴⁴mε⁰tɔ^{22,0}i²⁴tin⁴¹nœuŋ⁴¹。

我解馱得起身，伊擔馱得起身。ua⁴¹ε⁴¹tɔ^{22,0}ik^hiŋ⁵lyn⁴⁴, i⁴⁴mε⁰tɔ^{22,0}ik^hiŋ⁵lyn⁴⁴。

……，伊馱擔□動。……, i⁴⁴tɔ²²mε⁰tin²⁴nœuŋ⁴¹。

¹⁵² 「這乜」[tsa⁴¹noŋ⁴]也常讀作[tsa⁵⁵noŋ⁵]。

¹⁵³ 此處「五十斤」的「五」三個方言都不變調。

¹⁵⁴ 在粵語廉江方言中「起身」也做趨向補語用。參看林華勇(2006)。

……，伊馱膾起身。……, i⁴⁴ tɔ²² mɛ⁰ kʰiŋ⁵ lyn⁴⁴。

20 真不輕，連我都拿不動了。

【虎淚】野重，我都膾馱得起身。ie³⁵ tœuŋ⁵², ua⁴¹ tu³³⁴ mɛ⁰ tɔ²¹¹ kʰiŋ⁵ lin³³。

……，我都膾馱得起。……, ua⁴¹ tu³³⁴ mɛ⁰ tɔ²¹¹ kʰi⁴¹。

……，我都馱膾起身。……, ua⁴¹ tu³³⁴ tɔ²¹¹ mɛ⁰ kʰiŋ⁵ lin³³。

……，我都馱膾起。……, ua⁴¹ tu³³⁴ tɔ²¹¹ mɛ³⁵ kʰi⁴¹。

【咸村】這毛盡重，連我都膾□得□動。

tʃa¹¹ nɔŋ⁵ tʃen³⁵ tœŋ¹¹, lin³²² ua¹¹ tu⁴⁴ mɛ¹¹ kʰet^{3,44} i³⁵ tin¹¹ nœŋ¹¹。155

……，連我都□膾□動。……, lin³²² ua¹¹ tu⁴⁴ kʰet³ mɛ⁴⁴ tin³⁵ nœŋ¹¹。

【九都】野重，我都膾馱得□動。ie⁵⁵ tœuŋ⁴¹, ua⁴¹ tu⁴⁴ mɛ⁰ tɔ²² i²⁴ tin²⁴ nœuŋ⁴¹。

……，我都馱膾□動。……, ua⁴¹ tu⁴⁴ tɔ²² mɛ⁰ tin²⁴ nœuŋ⁴¹。

……，我都膾馱得起身。……, ua⁴¹ tu⁴⁴ mɛ⁰ tɔ²² kʰiŋ⁵ lyn⁴⁴。

……，我都馱膾起身。……, ua⁴¹ tu⁴⁴ tɔ²² mɛ⁰ kʰiŋ⁵ lyn⁴⁴。

21 你說得很好，你還會說點兒什麼呢？

【虎淚】汝講得野好，汝固解講得各毛別的東西來膾？

ny⁴¹ kɔŋ⁴¹ ŋi⁰ ie³⁵ xɔ⁵², ny⁴¹ ku⁴⁴⁵ ɛ⁴¹ kɔŋ⁴¹ ŋi⁰ kɔŋ³ nɔŋ⁵ lei²¹¹ mɛ⁰?

【咸村】這毛汝講得盡雀¹⁵⁶，汝固有什毛好講？

tʃa¹¹ nɔŋ⁵ ny¹¹ kɔŋ¹¹ ŋi⁴⁴ tʃen¹¹ ɕyɔk⁵, ny¹¹ ku⁵⁵ o¹¹ ɕit⁴ nɔŋ⁵ hɔ⁵⁵ kɔŋ¹¹? 156

【九都】汝講得野好，汝固解講得什毛來？

ny⁴¹ kuŋ⁴¹ ŋi⁰ ie⁵⁵ hɔ⁴¹, ny⁴¹ ku³⁵ ɛ⁰ kuŋ⁴¹ ŋi⁰ ɕit⁵ nɔŋ⁵ lei²²?

22 我嘴笨，我說不過他。

【虎淚】我喙鈍，我膾講得伊過。ua⁴¹ tsʰui⁴⁴⁵ ton⁴¹, ua⁴¹ mɛ⁰ kɔŋ⁴¹ ŋi⁰ i^{0,334} kuo⁴⁴⁵。

……，我講伊膾過。……, ua⁴¹ kɔŋ⁴¹ i³³⁴ mɛ¹¹ kuo³⁵。

【咸村】我膾講話，我膾講伊過。ua¹¹ mɛ¹¹ ɔŋ⁵⁵ ŋuɔ¹¹, ua¹¹ mɛ³⁵ ɔŋ¹¹ ŋi⁴⁴ ku⁵⁵。

……，我講伊膾過。……, ua¹¹ kɔŋ¹¹ ŋi⁴⁴ mɛ⁴⁴ u⁵⁵。

【九都】我喙野笨，我膾講得伊過。ua⁴¹ tsʰoi³⁵ ie⁵⁵ puon⁴¹, ua⁴¹ mɛ⁰ kuŋ⁴¹ ŋi⁰ i^{0,44} ku³⁵。

……，我講伊膾過。……, ua⁴¹ kuŋ⁴¹ ŋi⁴⁴ mɛ⁴¹ ku³⁵。

155 「盡重」的「盡」也可以讀作 [tɕin³⁵]。

156 「好講」的「講」也可以讀作 [ɔŋ¹¹]。

23 說了一遍，又說了一遍。

【虎垵】講了蜀輪，又蜀輪。 $k\alpha\eta^{41}l\alpha^0\theta i\Lambda^{23}lon^{322}$ ， $eu^{41}\theta i\Lambda^{23}lon^{332}$ 。

【咸村】講了蜀輪，又蜀輪。 $k\alpha\eta^{11}leu^0\epsilon it^3lon^{322}$ ， $eu^{11}\epsilon it^3lon^{322}$ 。

【九都】講了蜀輪，又講蜀輪。 $ku\eta^{41}l\alpha^0\epsilon y^{11}lon^{22}$ ， $eu^{41}ku\eta^{41}\epsilon y^{11}lon^{22}$ 。

24 請你再說一遍！（參看第 75 句）

【虎垵】請汝□講蜀輪。 $ts^h\alpha\eta^{41}ny^{41}(k)ai^{45}k\alpha\eta^{52}\theta i\Lambda^{23}lon^{322}$ 。

【咸村】汝講蜀輪湊！ $ny^{11}k\alpha\eta^{11}\epsilon it^3lon^{322}tʃ^hEu^{55}$ ！

汝愛講蜀輪(湊)！ $ny^{11}ai^{55}k\alpha\eta^{11}\epsilon it^3lon^{322}(tʃ^hEu^{55})!$ ¹⁵⁷

【九都】請汝□講蜀輪。 $ts^h\alpha\eta^{41}ny^{41}(k)ai^{55}ku\eta^{41}\epsilon y^{11}lon^{22}$ 。

25 不早了，快去吧！

【虎垵】晏了，快蜀垵去！ $an^{445}l\alpha^0, k^h\epsilon^{445}\theta i^{35}an^{41}k^hy\theta^{445}$ ！

(快蜀垵 $k^h\epsilon^{445}\theta i^{35}an^{41}$ ～趕緊 $kan^{35}kin^{52}$)

【咸村】殮逮了，快粒去！ $me^{35}lai^{11}l\alpha^0, k^h\epsilon^{55}lat^3k^hy\theta^{55}$ ！

【九都】渴晏了，快粒去！ $k^hat^5an^{35}n\alpha^0, k^h\epsilon^{35}lat^4k^hio^{35}$ ！

……，快蜀垵去！……， $k^h\epsilon^{35}\epsilon i^{55}an^{44}k^hio^{35}$ ！¹⁵⁸

26 現在還很早呢。等一會兒再去吧。

【虎垵】□解快。等□□去。 $ts\alpha n^{52}\epsilon^{41}k^h\epsilon^{445}$ 。 $tyu\eta^{41}na^0(k)ai^{11}k^hy\theta^{35}$ 。

……。等□去。……。 $tyu\eta^{41}na^0k^hy\theta^{35}$ 。(□ na^0 ～蜀垵 $\theta i^{35}an^{41}$)

【咸村】□解逮。等蜀步去。 $tʃ\alpha n^{53-35}tai^{11}$ 。 $t\alpha\eta^{11}\epsilon it^{35}pu^{11}k^hy\theta^{55}$ 。

【九都】□去解逮。等蜀下去。 $ts\alpha n^{52}k^hio^{35}\epsilon^{41}tai^{41}$ 。 $tyu\eta^{41}\epsilon y^{24}a^{41}k^hio^{35}$ 。

27 吃了飯再去好吧？

【虎垵】晝午飯食啊去，解使得殮？ $tau^{445}\theta ie\gamma^3a^0k^hy\theta^{445}$ ， $\epsilon^0\theta ai^{41}i^{41}me^0?$

【咸村】晝午飯食啊去，解使得殮？ $tau^{55}\epsilon ie\gamma^3a^0k^hy\theta^{55}$ ， $\epsilon^{35}\theta ai^{11}i^{44}me^0?$

【九都】晝午飯食啊去，解使得殮？ $tau^{35}\epsilon ie\gamma^2a^0k^hio^{35}$ ， $\epsilon^0sai^{41}i^{41}me^0?$

¹⁵⁷ 「愛講」的「講」也可以讀作 $[ɔ\eta^{11}]$ 。

¹⁵⁸ 此處「蜀垵」 $[\epsilon i^{55}an^{44}]$ 的連讀調特殊。

28 慢慢兒地吃啊，不要急煞！

【虎湴】定定(個)食，莫急！ $tieŋ^{35}tieŋ^{41}(ŋi^0)\theta ie\gamma^3, mo\gamma^3kip^5!$

……，怀使急。……, $n^{35}nai^{41}kip^5$ 。

……，怀愛急。……, $n^{11}nai^{35}kip^5$ 。

【咸村】莫急，慢慢個食！ $mo\gamma^3kik^5, men^{35}men^{11}na^0\epsilon ie\gamma^3!$

……，慢慢食！……, $men^{33}men^{33}\epsilon ie\gamma^3!$

怀愛急，……！ $n^{44}nai^{55}kik^5, \dots\dots!$

怀用急，……！ $n^{55}n\theta\eta^{11}kik^5, \dots\dots!$

【九都】慢慢個食，怀使急！ $men^{24}men^{41}ni^0\epsilon ie\gamma^2, n^{24}nai^{41}kek^4!$

……，怀用急！……, $n^{24}n\theta\eta^{41}kek^4!$

29 坐著吃比站著吃好些。

【虎湴】坐得□那裡食比倚得□那裡食好蜀圄。

$\theta oi^{41,0}i^{445}\theta ie\gamma^3pi^{41}k^{h}ie^{41,0}i^{445}\theta ie\gamma^3xo^{41}\theta i^{35}an^{41}$ 。(好 xo^{41} ～贏 $ieŋ^{211}$)

【咸村】坐得¹⁶⁰食比倚得食雀⁼粒。 $\theta oi^{11}i^{44}\epsilon ie\gamma^3pi^{11}k^{h}ie^{11,44}\epsilon ie\gamma^3\epsilon yok^5lat^3$ 。

【九都】坐得¹⁶¹食比倚得食固雀⁼。 $soi^{41,0}i^{41}\epsilon ie\gamma^2pi^{41}k^{h}ie^{41,0}i^{41}\epsilon ie\gamma^2ku^{35}\epsilon iok^4$ 。

(雀⁼ ϵiok^4 ～好 ho^{41} ～活 uat^2)

30 他吃了飯了，你吃了飯沒有呢？

【虎湴】伊飯早飯食去(了)了，汝食去未？

$i^{334}puon^{41}\theta ie\gamma^3y\theta^{445}(lieu^{41})l\theta^0, ny^{41}\theta ie\gamma^3y\theta^{445}muoi^0?$

【咸村】伊飯早飯都食去了，汝食去未？ $i^{44}pun^{11}tu^{44}\epsilon ie\gamma^3k^{h}y\theta^{55}l\theta^0, ny^{11}\epsilon ie\gamma^3k^{h}y\theta^{55}mui^0?$

【九都】伊飯早飯食去了，汝食去未？ $i^{44}pun^{41}\epsilon ie\gamma^2k^{h}io^{35}l\theta^0, ny^{41}\epsilon ie\gamma^2k^{h}io^{35}muoi^0?$

31 他去過上海，我沒有去過。

【虎湴】伊有去過上海，我未去過。 $i^{334}ou^{41}k^{h}y\theta^{445}kuo^0\theta yon^{35}\eta ai^{41}, ua^{41}muoi^{41}k^{h}y\theta^{445}kuo^{445}$ 。

【咸村】上海伊有去著，我未去著。 $\theta yon^{35}\eta ai^{11}i^{44}o^{11}k^{h}y\theta^{55}ty\gamma^3, ua^{11}mui^{11}y\theta^{55}ty\gamma^3$ 。

伊有去著上海，……。 $i^{44}o^{11}k^{h}y\theta^{55}ty\gamma^3\theta yon^{35}\eta ai^{11}, \dots\dots$ 。

(著 $ty\gamma^3$ ～過 ku^{55})

【九都】伊有去過上海，我未去過。 $i^{44}ou^{41}k^{h}io^{35}ku^{35}sion^{24}\eta ai^{41}, ua^{41}mui^{44}k^{h}io^{35}ku^{35}$ 。

¹⁵⁹ 最慢讀時，可以讀作 $[i^{44}]$ 。

¹⁶⁰ 「坐得食」和「倚得食」的「得」有可能是「底」。

¹⁶¹ 「坐得食」和「倚得食」的「得」有可能是「底」。

32 來聞聞這朵花香不香。

- 【虎淚】汝來嗅□這蒲²¹¹花解⁴⁴⁵簪⁰香。ny⁴¹lei²¹¹xiu⁴⁴⁵la²³tsa³²²puo³³⁴xuo⁴¹ε⁴¹me⁴¹xyoŋ³³⁴。
 ……這蒲²³花解³²²簪³³⁴香。……tsa²³puo³²²xuo³³⁴ε⁴¹xyoŋ³³⁴me⁰。
- 【咸村】汝來嗅蜀下這(模³²²)花解⁵⁵簪⁰香。ny¹¹lei³²²ciu⁵⁵cit⁰a⁰tʃa¹¹(mu³²²)huo⁴⁴em³⁵me¹¹cyoŋ⁴⁴。
 ……這(模³²²)花解⁵⁵簪⁰香。……tʃa¹¹(mu³²²)huo⁴⁴ε¹¹cyoŋ⁴⁴me¹¹。
- 【九都】來嗅蜀下這蜀模²²花解³⁵簪²⁴香。lei²²heu³⁵cy²⁴a⁴¹tsa⁴¹cy¹¹mu⁴⁴huo⁴⁴em²⁴me⁴¹ts'hoŋ⁴⁴。
 ……這蜀模⁴¹花解¹¹簪⁴⁴香。……tsa⁴¹cy¹¹mu⁴⁴huo⁴⁴ε⁴⁴ts'hoŋ⁴⁴me⁰。

33 給我一本書！

- 【虎淚】書馱蜀本乞我！tʃyŋ³to²¹¹θi³⁵βon⁴¹k'h'iŋ⁵ua⁴¹！
- 【咸村】汝書□蜀本乞我！ny¹¹tɕy⁴⁴k'h'et³cit⁵pøn¹¹k'h'i⁵ua¹¹！
- 【九都】書馱蜀本乞我！tɕy⁴⁴to²²cy²⁴uøn⁴¹k'h'iŋ⁵ua⁴¹！

34 我實在沒有書嘛！

- 【虎淚】我真無這書！ua⁴¹tʃin³³⁴mɔ²³tsa⁴¹tʃyŋ³！
- 【咸村】我實在無書！ua¹¹θet³⁵tʃai¹¹mɔ³³tɕy⁴⁴！
- 【九都】我真無書！ua⁴¹tɕin⁴⁴mɔ¹¹tɕy⁴⁴！

35 你告訴他。

- 【虎淚】汝共伊講□一下。ny⁴¹kε⁰i³³⁴kɔŋ⁴¹na⁰。
- 【咸村】汝齊伊講蜀下。ny¹¹teŋ³i⁴⁴kɔŋ¹¹cit⁰a⁰。
- 【九都】汝齊伊講。ny⁴¹teŋ²i⁴⁴kɔŋ⁴¹。(齊teŋ²~共kεŋ²)

36 好好兒地走，不要跑！

- 【虎淚】定定(個)行，莫走！tieŋ³⁵tien⁴¹(ŋi⁰)kien²¹¹, mɔŋ³tsau⁴¹！
- 【咸村】慢慢個行，莫走！mɛn³⁵mɛn¹¹na⁰kien³²², mɔŋ³tʃau¹¹！
 慢慢行，……！mɛn³³mɛn³³ŋien³²², ……！
- 【九都】慢慢個行，莫走！mɛn²⁴mɛn⁴¹ni⁰kien²², mɔŋ²tsau⁴¹！

37 小心跌下去爬也爬不起來！

【虎涓】細膩，跋下去就癩爬得上起！ $\theta\epsilon^{45}nei^{52}$, $puat^3a^{11}y\theta^{35}tfeu^{41}me^0pa^{211:0}i\theta yon^{35}\eta ei^{41}$! ¹⁶²
……，……就爬癩上起！……，…… $tfeu^{41}pa^{211}me^0\theta yon^{35}\eta ei^{41}$!

【咸村】汝細膩粒，莫跋下去癩□得起！

$ny^{11}\theta\epsilon^{55}nei^{11}lat^3$, $m\alpha\gamma^3pu\alpha t^3a^{44}k^hy\alpha^{55}me^{11}yuk^5i^{44}k^hei^{11}$!

($\eta y^{11}yuk^5 \sim$ 爬蘭 $pa^0lan^{322} \sim$ 爬辣 pa^0lat^3)

【九都】細膩粒，莫跋下去，爬癩起身！ $se^{55}nei^{41}lat^4$, $m\alpha\gamma^2pat^2a^{44}io^{35}$, $pa^{22}me^0k^hi\gamma^{55}lyn^{44}$!

38 醫生叫你多睡一睡。

【虎涓】醫生吼汝多睏蜀下。 $i^{44}le\eta^{44}xau^{41}ny^{41}t\alpha^{11}k^h\alpha n^{35}\theta i\alpha^{35}a^{41}$ 。

【咸村】先生吩咐汝多睏蜀下。 $\theta in^{44}na\eta^{44}hun^{44}nu^{55}ny^{11}t\alpha^{44}k^h\alpha n^{55}\epsilon it^0a^0$ 。

(蜀下 $\epsilon it^0a^0 \sim$ 蜀步 $\epsilon it^{35}pu^{11}$)

【九都】醫生吩咐汝長睏蜀□□。 $i^{44}le\eta^{44}hun^{44}nou^{35}ny^{41}t\alpha^{22}k^h\alpha n^{35}\epsilon y^{55}\alpha n^{44}\eta ian^{41}$ 。

39 我吸烟或者喝酒都不行。

【虎涓】我食薰共食酒都癩使得。 $ua^{41}\theta ie^{44}xon^{44}k\epsilon^{211}\theta ie^{35}t\dot{f}iu^{41}tu^{11}me^{35}lai^{41:0}i^0$ 。

【咸村】我薰酒都癩。 $ua^{11}hon^{35}t\dot{f}ou^{11}tu^{35}me^{11}$ 。

【九都】我食薰齊食酒都癩。 $ua^{41}\epsilon ie\gamma^4h\alpha n^{44}te\gamma^2\epsilon ie\gamma^{24}t\dot{c}iu^{41}tu^{24}me^{41}$ 。(齊 $te\gamma^2 \sim$ 共 $k\epsilon\gamma^2$)

40 烟也好，酒也好，我都不喜歡。

【虎涓】薰啊，酒啊，我都癩□□。 $xon^{334}na^0$, $t\dot{f}iu^{41}a^0$, $ua^{41}tu^{334}me^{11}lau^{11}\eta i^{35}$ 。

(□□ $lau^{11}\eta i^{35} \sim$ 歡喜 $xuan^{22}ni^{41}$)

【咸村】薰酒我都癩歡喜。 $hon^{35}t\dot{f}ou^{11}ua^{11}tu^{44}me^{11}hu\alpha n^{35}nei^{11}$ 。

(歡喜 $hu\alpha n^{35}nei^{11} \sim$ 中意 $t\alpha\eta^{44}\eta i^{55}$)

【九都】薰齊酒我都癩歡喜。 $hon^{44}te\gamma^2t\dot{c}iu^{41}ua^{41}tu^{44}me^{41}huan^{24}ni^{41}$ 。(齊 $te\gamma^2 \sim$ 共 $k\epsilon\gamma^2$)

¹⁶² 此處「起」的韻母特殊。

41 不管你去不去，反正我是要去的。

【虎澗】汝去伡去，我橫直都愛去。ny⁴¹k^hyø⁴⁴⁵ n⁰ŋyø⁴⁴⁵, ua⁴¹xuoŋ²²tit³tu¹¹li³⁵k^hyø⁴⁴⁵。
(橫直xuoŋ²²tit³~左右tsɔ³⁵eu⁵²；都愛tu¹¹li³⁵~都著tu²²li⁴)

【咸村】莫插²汝去伡去，我橫直愛去。

mɔ³tʃ^hap⁵ny¹¹k^hyø⁵⁵ n⁰ŋyø⁵⁵, ua¹¹huəŋ³³tet³ɔi⁵⁵k^hyø⁵⁵。
(橫直huəŋ³³tet³~總tʃoŋ¹¹)

【九都】莫□汝去伡去，我橫直都愛去。

mɔ¹¹ts^hap⁴ny⁴¹k^hio³⁵ n⁰ŋio³⁵, ua⁴¹huəŋ¹¹tet²tu⁴⁴ɔi³⁵k^hio³⁵。
(莫□mɔ¹¹ts^hap⁴~莫管mɔ²⁴kuan⁴¹163)

42 我非去不可。

【虎澗】我一定愛去。ua⁴¹it⁵teŋ⁵²li⁴⁴⁵k^hyø⁴⁴⁵。(愛li⁴⁴⁵~著ti¹li³)

【咸村】我一定愛去。ua¹¹it⁵tiəŋ¹¹ɔi⁵⁵k^hyø⁵⁵。

【九都】我這□現在總愛去。ua⁴¹tɕi⁵ɔn²²tsuŋ⁴¹ɔi³⁵k^hio³⁵。

43 你是哪一年來的？

【虎澗】汝是底蜀年來？ny⁴¹θei⁴¹tie¹¹li²³nien³²²lei²¹¹?

【咸村】汝是底蜀年來？ny¹¹θei¹¹tɕi¹¹ɕit³nin³²²lei³²²?

【九都】汝是毛蜀年來？ny⁴¹sei⁴¹nɔ⁷ɕy¹¹nin²²lei²²?

44 我是前年到北京。

【虎澗】我是昨年前去北京。ua⁴¹li⁰θɔ²³nien³²²k^hyø⁴⁴⁵pæk⁵kiŋ³³⁴。

【咸村】我是前年來北京(個)。ua¹¹θei¹¹θɛn²³nin³²²lei³²²pɛk⁴kiŋ⁴⁴(ŋa⁰)。

【九都】我是前年來北京。ua⁴¹sei⁴¹sen¹¹nin²²lei²²pæk⁵kiŋ⁴⁴。

45 今天開會誰的主席？

【虎澗】今早開會□做主席？kin³⁵na⁵²k^hui²²xuoi⁴¹nœuŋ⁵²tsɔ¹¹tsuo³⁵lit⁵?

【咸村】今早開會□做主席？ka⁷na¹¹k^hui³⁵ui¹¹nœuŋ⁵³tʃɔ⁵⁵tʃu⁵⁵lip⁵?

【九都】今早開會毛農做主席？ki⁵⁵a⁴¹k^hui²⁴ui⁴¹nɔ⁷nœuŋ⁰tsɔ³⁵tsu⁵⁵lep⁵?
(今早ki⁵⁵a⁴¹~今旦ki⁴⁴an³⁵164；毛農nɔ⁷nœuŋ⁰~□nœuŋ⁵²)

¹⁶³ 此處「莫」保存 [ʔ] 尾。

¹⁶⁴ 下面一律記作「今早」[ki⁵⁵a⁴¹]。

46 你得請我的客。

【虎湔】我愛汝請客。ua⁴¹li⁴⁴⁵ny⁴¹ts^han²²ka⁵。

【咸村】汝一定吼我食。ny¹¹it⁵ti¹¹en¹¹hau¹¹ua¹¹ɕi¹¹ɛ⁷。

【九都】今早今日汝請客。ki⁵⁵a⁴¹ny⁴¹ts^han⁵⁵ka⁴。

47 一邊走，一邊說。

【虎湔】蜀片行，蜀片講。θi²³βen³²²kieŋ²¹¹，θi²³βen³²²koŋ⁴¹。

【咸村】蜀片行，蜀片講。ɕit³pən³²²kieŋ³²²，ɕit³pən³²²koŋ¹¹。

蜀頭行，蜀頭講。ɕit³lau³²²kieŋ³²²，ɕit³lau³²²koŋ¹¹。

【九都】蜀片行，蜀片講。ɕy¹¹uən²²kieŋ²²，ɕy¹¹uən²²kuŋ⁴¹。

48 越走越遠，越說越多。

【虎湔】□行□遠，□講□洗[˦]。muŋ¹¹kieŋ³⁵muŋ³⁵xuon⁵²，muŋ³⁵koŋ⁵²muŋ³⁵θe⁵²。

【咸村】□行□遠，□講□洗[˦]。moŋ¹¹kieŋ³²²moŋ¹¹hun¹¹，moŋ¹¹koŋ¹¹moŋ¹¹θe¹¹。

【九都】□行□遠，□講□洗[˦]。muŋ⁵⁵kieŋ²²muŋ⁵⁵hun⁴¹，muŋ⁵⁵kuŋ⁴¹muŋ⁵⁵se⁴¹。

49 把那個東西拿給我。

【虎湔】將許毛馱乞我。tsɔŋ³³⁴xa²²noŋ⁵tɔ²¹¹kh¹iŋ⁵ua⁴¹。

【咸村】汝幫許(赤[˦])毛馱乞我。ny¹¹poŋ⁴⁴ha¹¹(ɕi¹¹ɛ⁷)noŋ⁵tɔ³²²kh¹it⁵ua¹¹。

【九都】將許毛馱來乞我。tsɔŋ⁴⁴ha⁴¹noŋ⁴tɔ²²lei²²kh¹iŋ⁵ua⁴¹。

50 有些地方把太陽叫日頭。

【虎湔】有個陳[˦]對[˦]將太陽吼啊日頭。ou⁴¹ei⁰ten¹¹nli³⁵tsɔŋ³³⁴h⁴ai⁵⁵yoŋ⁵⁵³xau⁴¹a⁰nit³hau³²²。
(陳[˦]對[˦]ten¹¹nli³⁵~□□œ³⁵lœ⁴¹)

【咸村】有個陳[˦]對[˦]幫太陽吼啊日頭。o¹¹a¹¹ten³³noi⁵⁵poŋ⁴⁴h⁴ai⁵⁵yoŋ⁵³³hau¹¹a⁰ni⁰au³²²。

【九都】有個地方農將太陽吼得日頭。

ou⁴¹lei²²ti⁴⁴oŋ⁴⁴nœuŋ²²tsɔŋ⁴⁴h⁴ai⁴⁴ioŋ⁵⁵³hau⁴¹i⁰nit¹hau²²。

51 您貴姓？我姓王。

【虎湔】汝姓毛？我姓王。ny⁴¹θan³⁵noŋ⁵?ua⁴¹θan³⁵uoŋ⁵⁵³。

【咸村】汝姓什毛？我姓王。ny¹¹θan⁵⁵ɕit⁴noŋ⁵?ua¹¹θan⁵⁵uŋ⁵³³。

【九都】汝姓毛？我姓王。ny⁴¹saŋ³⁵noŋ⁴?ua⁴¹saŋ⁴⁴uŋ⁵⁵³。

52 你姓王，我也姓王，咱們兩個人都姓王。

【虎湔】汝姓王，我也姓王，我共汝兩隻農都是姓王。

ny⁴¹ θaŋ³⁵ uoŋ⁵⁵³, ua⁴¹ ie⁴¹ θaŋ³⁵ uoŋ⁵⁵³, ua⁴¹ kaŋ⁵ ny⁵² laŋ¹¹ ŋieŋ⁵ nœuŋ⁵⁵³ tu²² lei⁴¹ θaŋ³⁵ uoŋ⁵⁵³。

【咸村】汝姓王，我也姓王，兩隻陣都姓王。

ny¹¹ θaŋ⁵⁵ uŋ⁵³³, ua¹¹ ie¹¹ θaŋ⁵⁵ uŋ⁵³³, laŋ¹¹ ŋieŋ⁵ ten¹¹ tu⁴⁴ θaŋ⁵⁵ uŋ⁵³³。(陣ten¹¹ ~ 農nœuŋ³²²)

【九都】汝姓王，我也姓王，我共汝兩隻都是姓王。

ny⁴¹ saŋ⁴⁴ uŋ⁵⁵³, ua⁴¹ ie⁴¹ saŋ⁴⁴ uŋ⁵⁵³, ua⁴¹ kaŋ⁵ ny⁴¹ laŋ⁴⁴ ŋieŋ⁵ tu²⁴ lei⁴¹ saŋ⁴⁴ uŋ⁵⁵³。

53 你先去，我們等一會兒再去。

【虎湔】汝先去，我齊農等□□去。ny⁴¹ θien¹¹ ŋyø³⁵, ua⁴¹ tʃe²³ nœuŋ³²² tyuŋ⁴¹ na⁰ (k)ai¹¹ k^hyø³⁵。

……，我齊農等□去。……，ua⁴¹ tʃe²³ nœuŋ³²² tyuŋ⁴¹ na⁰ k^hyø³⁵。

(我齊農ua⁴¹ tʃe²³ nœuŋ³²² ~ 我齊齊農ua⁴¹ tʃe¹¹ le²³ nœuŋ³²² ~ 我各農ua⁴¹ kœŋ⁵ nœuŋ⁵²；

□na⁰ ~ 蜀团θi³⁵ an⁴¹)

【咸村】汝行起頭，我齊農□後來。ny¹¹ kiɛŋ³²² k^hi⁵⁵ lau⁵³³, ua¹¹ tʃe²³ nœuŋ³²² kun⁵⁵ nau¹¹ lei³²²。

(行起頭kiɛŋ³²² k^hi⁵⁵ lau⁵³³ ~ 行先kiɛŋ³²² θen⁴⁴ ~ 先行θen⁴⁴ kiɛŋ³²²；

□後來kun⁵⁵ nau¹¹ lei³²² ~ 等蜀步行tøŋ¹¹ çit³⁵ pu¹¹ kiɛŋ³²²)¹⁶⁵

【九都】汝頭前去，我齊農□後來。ny¹¹ t^hau¹¹ en²² k^hio³⁵, ua⁴¹ tse²² nœuŋ⁰ kun⁵⁵ nau⁴¹ lei²²。

……，我齊農等蜀下來。……，ua⁴¹ tse²² nœuŋ⁰ tyuŋ⁴¹ çy²⁴ a⁴¹ lei²²。

54 這個吃得，那個吃不得。

【虎湔】這解食得，許齋食得。tʃei⁴¹ ε⁴¹ θieŋ^{3,0}, xei⁴¹ mε²² θieŋ^{4,0}。

【咸村】這解食得，許齋食得。tʃa¹¹ ε¹¹ çieŋ^{3,0}, ha¹¹ mε³³ ieŋ^{34,0}。

【九都】這解食得，許齋食得。tʃa⁴¹ ε⁰ çieŋ² ei⁰, ha⁴¹ mε⁰ çieŋ² ei⁰。¹⁶⁶

55 這是他的書，那一本是他哥哥的。

【虎湔】這本是伊個書，許本是伊哥個。tʃa³⁵ βon⁴¹ θei^{0,334} i^{0,334} ei⁰ tʃyŋ³, xa³⁵ βon⁴¹ θei^{0,334} i^{0,334} kɔŋ³ ei⁰。

【咸村】這是伊個書，許是伊哥個書。tʃa¹¹ θei^{11,44} i^{0,44} a⁰ tçy⁴⁴, ha¹¹ θei^{11,44} i^{0,44} kɔ⁴⁴ a⁰ tçy⁴⁴。

【九都】這蜀本是伊個書，許蜀本是伊哥個。

tʃa⁴¹ çy²⁴ uon⁴¹ sei^{41,44} i^{0,44} kei⁴⁴ tçy⁴⁴, ha⁴¹ çy²⁴ uon⁴¹ sei^{41,44} i^{0,44} kɔ⁴⁴ kei⁰。

¹⁶⁵ 「等蜀步行」的「行」也可以讀作 [ieŋ³²²]。

¹⁶⁶ 「食得」的韻母讀音特殊。

56 看書的看書，看報的看報，寫字的寫字。

【虎涓】□書個□書，□報個□報，寫字個寫字。

ε⁵⁵ tʃy⁵ ei ε⁵⁵ tʃy⁵, ε¹¹ pɔ³⁵ ei ε¹¹ pɔ³⁵, θie³⁵ tʃei⁵² ei θie³⁵ tʃei⁵²。

【咸村】□書個□書，□報個□報，寫字個寫字。

ε⁴⁴ tʃy⁴⁴ ε⁴⁴ tʃy⁴⁴, ε⁴⁴ pɔ⁵⁵ ε⁴⁴ pɔ⁵⁵, θie⁵⁵ tʃei¹¹ ε⁴⁴ θie⁵⁵ tʃei¹¹。

【九都】□書個□書，□報個□報，寫字個寫字。

ε⁵⁵ tʃy⁴⁴ lei ε⁵⁵ tʃy⁴⁴, ε⁵⁵ pɔ³⁵ lei ε⁵⁵ pɔ³⁵, sie⁵⁵ tʃei⁴¹ lei sie⁵⁵ tʃei⁴¹。

57 香得很，是不是？

【虎涓】野香，是係是？ie⁵⁵ xyoŋ³³⁴, θei⁴¹ n³⁵ nei⁴¹?

【咸村】香得慘，是係是？cyoŋ⁴⁴ ŋi⁴⁴ tʰam¹¹, θei¹¹ n⁵⁵ nei¹¹?

【九都】野香，是係是？ie⁵⁵ ts^hoŋ⁴⁴, sei⁴¹ n²⁴ nei⁴¹?

58 試試看。

【虎涓】試□。θi⁴⁴⁵ la⁰。

【咸村】試蜀下。θi⁵⁵ ʃit⁰ a⁰。

【九都】試蜀下。sei³⁵ ʃy²⁴ a⁴¹。

59 今天很熱。（程度副詞及其位置）

【虎涓】今早野熱。kin³⁵ na⁵² ie³⁵ et⁵。

【咸村】今早盡熱(農)。kaɿ⁵ na¹¹ tʃen¹¹ it³ (noeŋ⁰)。

【九都】今早野熱。ki⁵⁵ a⁴¹ ie⁵⁵ et⁵。

60 今天非常熱。（程度副詞及其位置。程度比上句更深）

【虎涓】今早熱得煞。kin³⁵ na⁵² et³ tit³ θat⁵。

【咸村】今早盡價熱(農)。kaɿ⁵ na¹¹ tʃen¹¹ ka⁵⁵ it³ (noeŋ⁰)。

【九都】今早熱得煞。ki⁵⁵ a⁴¹ et² tit⁵ sat⁴。

61 我買了一個碗。（完成體）

【虎涓】我買蜀對碗。ua⁴¹ me⁴¹ θi¹¹ la²³ uan⁴¹。

【咸村】我買(來)蜀對碗。ua¹¹ me¹¹ (lei³²²) ʃit⁴ tɔi⁵⁵ uan¹¹。

【九都】我買蜀對碗。ua⁴¹ me⁴¹ ʃy⁴⁴ loi³⁵ uan⁴¹。

62 他在××（本地縣域名）工作。（處所介詞「在」）

【虎垵】伊著寧德工作。i³³⁴ti³Λ³neŋ²²nek⁵køŋ²²ɲok⁵。

【咸村】伊著獅城做乜。i⁴⁴ti³θai³⁴θiɛŋ⁴³³tʃɔ⁵⁵noŋ⁰。（著ti³～屈k^hut⁵）

【九都】伊著寧德工作。i⁴⁴ty²niŋ¹¹nek⁵køŋ⁴⁴ŋok⁵。

63 他在吃飯。（進行體）

【虎垵】伊著底食飯早飯。i³³⁴ti³Λ³i³³⁴θie³⁵puon⁴¹。

【咸村】伊著底食飯早飯。i⁴⁴ti³i⁴⁴ɕie³⁵pun¹¹。

【九都】伊著底食飯早飯。i⁴⁴ty²i⁴⁴ɕie³⁵pun⁴¹。

64 他今天穿著一身新衣服。（持續體。後有賓語）

【虎垵】伊今早誦蜀身新衣裳。i³³⁴kin³⁵na⁵²θøŋ⁴¹θi⁴⁴θin⁴⁴θin^{334,44}i⁴⁴lyon⁴⁴。

【咸村】今早伊□蜀身新衣裳。ka²na^{11,44}i⁴⁴θøŋ¹¹ɕit⁴θin⁴⁴θin³³ni³⁵yon¹¹。

【九都】伊今早上蜀身新行頭。i⁴⁴ki⁵⁵a⁴¹sion⁴¹ɕy⁴⁴sin⁴⁴sin⁴⁴heŋ¹¹nau²²。

65 他家門鎖著，窗戶也關著，一個人都沒有。（持續體。後無賓語）

【虎垵】伊戍底門鎖得，門罔也關得，蜀隻農都無。

i³³⁴ts^huoŋ^{5,0}i²¹¹muon^{41,0}θɔ^{41,0}i, muon²³ŋian^{41,41}ie⁴¹kuon³³⁴ni⁰, θi⁴⁴Λ¹¹tʃieŋ⁵nœuŋ⁵⁵³tu⁴⁴mɔ⁴⁴。
……，……，無蜀隻農。……，……，mɔ²¹¹θi⁴⁴Λ¹¹tʃieŋ⁵nœuŋ⁵⁵³。

【咸村】伊戍門鎖得了，窗門也關得了，全戍都無赤陣。

i⁴⁴tʃ^hu⁵⁵mun³²²θɔ^{11,0}i⁰lɔ⁰, tʃ^hon³⁴mun⁴³³ie¹¹kun⁴⁴ni⁰lɔ⁰, tʃun³³tʃ^hu⁵⁵tu⁴⁴mɔ¹¹ɕieŋ⁵ten¹¹。

【九都】伊戍底門鎖著得，窗門罔也關著得，蜀隻農都無。

i⁴⁴ts^hu^{35,0}i²²mun⁴¹sɔ⁴¹ty^{2,0}i, ts^hon¹¹mun²⁴ŋian^{41,41}ie⁴¹køn⁴⁴ty^{2,0}i, ɕy⁴⁴ieŋ⁵nœuŋ²²tu⁴⁴mɔ²²。
……，……，農無著戍。……，……，nœuŋ²²mɔ¹¹ly²ts^hu³⁵。

66 他來了。（已然體）

【虎垵】伊來了。i³³⁴lei²¹¹lɔ⁰。

【咸村】伊來了。i⁴⁴lei³²²lɔ⁰。

【九都】伊來了。i⁴⁴lei²²lɔ⁰。

67 天要下雨了。(將然體)

【虎垵】(天)愛段雨了。(thien³³⁴)li⁴⁴⁵ tən³⁵ ny⁴¹ lɔ⁰。

【咸村】天愛做雨了。tʰin⁴⁴ nɔi⁵⁵ tʃɔ⁵⁵ y¹¹ lɔ⁰。

愛做雨了。ɔi⁵⁵ tʃɔ⁵⁵ y¹¹ lɔ⁰。

【九都】愛做雨了。ɔi³⁵ tsɔ⁵⁵ u⁴¹ lɔ⁰。

68 你把門關上。(處置句)

【虎垵】汝門關得。ny⁴¹ muon²¹¹ kuon³³⁴ ni⁰。

【咸村】汝去幫門關得。ny¹¹ kʰyɔ⁵⁵ poŋ⁴⁴ mun³²² kun⁴⁴ ni⁴⁴。

【九都】汝門關起身。ny⁴¹ mun²² kən⁴⁴ kʰiŋ⁵ lyn⁴⁴。

69 你把錢放好，別丟了。(處置句)

【虎垵】汝錢愛囤好了，莫落得。ny⁴¹ tʃien²¹¹ li⁴⁴⁵ kʰɔŋ⁴⁴⁵ xɔ³⁵ lɔŋ⁵, mɔŋ³ læk⁵ ki⁰。¹⁶⁷
(愛⁴⁴⁵ ~ 著^{tiɿŋ³})

【咸村】汝幫錢囤好了，莫落得。ny¹¹ poŋ⁴⁴ tʃin³²² kʰɔŋ⁵⁵ hɔ⁵⁵ lɔ⁰, mɔŋ³ læk⁵ i⁰。¹⁶⁸

【九都】汝錢□套好來，莫落得。ny⁴¹ tʃin²² lɔŋ⁴ hɔ⁴¹ lei⁰, mɔŋ² læk⁴ i⁰。

70 那個碗被他打破了。(被動句)

【虎垵】許對碗乞伊拍得了。xa¹¹ li²³ uan⁴¹ kʰiŋ⁵ i³³⁴ pʰaŋ⁵ i⁰ lɔ⁰。

【咸村】許對碗乞伊拍得了。ha¹¹ lɔi⁵⁵ uan¹¹ kʰit⁵ i⁴⁴ pʰaŋ⁵ i⁰ lɔ⁰。

【九都】許蜀對碗乞伊拍得了。ha⁴¹ ɕy⁴⁴ lɔi³⁵ uan⁴¹ kʰiŋ⁵ i⁴⁴ pʰaŋ⁴ ai⁰ lɔ⁰。¹⁶⁹

(蜀對^{ɕy⁴⁴ lɔi³⁵} ~ 賽^{sɔi³⁵}「蜀對」的合音)

71 你給我一把剪刀。(祈使雙賓句)

【虎垵】汝鉸刀馱蜀把乞我。ny⁴¹ ka²² lɔŋ⁴ tɔ²¹¹ θiɿ³⁵ βa⁴¹ kʰiŋ⁵ ua⁴¹。

【咸村】汝鉸刀□蜀把乞我。ny¹¹ ka⁴⁴ lɔ⁴⁴ kʰet³ ɕit⁵ βa¹¹ kʰit⁵ ua¹¹。¹⁷⁰

【九都】汝鉸刀馱蜀把乞我。ny⁴¹ ka⁴⁴ lɔ⁴⁴ tɔ²² ɕy²⁴ ua⁴¹ kʰiŋ⁵ ua⁴¹。

¹⁶⁷ 此處「了」的讀音特殊。

¹⁶⁸ 「囤好了」中「好」的調值特殊。

¹⁶⁹ 「拍得」的「得」韻母讀音特殊。

¹⁷⁰ 「蜀把」的「把」也可以讀作 [ua¹¹]。

72 他給我一個桃子。(陳述雙賓句)

【虎垵】伊馱蜀粒桃乞我。i³³⁴ tɔ²¹¹ θi¹¹ lap³ tɔ³²² k^h i⁵ ua⁴¹。

【咸村】伊馱蜀核桃乞我。i⁴⁴ tɔ³²² ɕit³ tɔ³⁴ tɔ³²² k^h i⁵ ua¹¹。(核ɔ³⁴ ~ 粒lap³⁴)

【九都】伊馱蜀粒桃乞我。i⁴⁴ tɔ²² ɕy¹¹ lap⁴ tɔ²² k^h i⁵ ua⁴¹。

73 這座山我爬得上，他爬不上。(可能補語)

【虎垵】這摘^平山我解爬得上去，伊鱸爬得上去。

tɕa²² lie⁵ θan³³⁴ ua⁴¹ ɛ⁴¹ pa^{211,0} i¹¹ θyɔŋ¹¹ ŋyɔ³⁵, i³³⁴ mɛ⁰ pa^{211,0} i¹¹ θyɔŋ¹¹ ŋyɔ³⁵。

……，伊爬鱸上去。……, i³³⁴ pa²¹¹ mɛ⁰ θyɔŋ¹¹ ŋyɔ³⁵。

【咸村】這對^平山我解爬蘭^平上去，伊鱸爬蘭^平上去。

tɕa¹¹ loi⁵⁵ θan⁴⁴ ua¹¹ ɛ¹¹ pa⁰ lan³²² θyɔŋ⁴⁴ ŋyɔ⁵⁵, i⁴⁴ mɛ¹¹ pa⁰ lan³²² θyɔŋ⁴⁴ ŋyɔ⁵⁵。

……，伊爬蘭^平鱸上去。……, i⁴⁴ pa⁰ lan³²² mɛ¹¹ θyɔŋ⁴⁴ ŋyɔ⁵⁵。

(爬蘭^平 pa⁰ lan³²² ~ 爬辣^平 pa⁰ lat³)

【九都】這蜀對^平山我解爬得上去，伊鱸爬得上去。

tɕa⁴¹ ɕy⁴⁴ loi³⁵ san⁴⁴ ua⁴¹ ɛ⁰ pa^{22,44} i⁴⁴ sion³⁵ ŋio⁴⁴, i⁴⁴ mɛ⁰ pa^{22,44} i⁴⁴ sion³⁵ ŋio⁴⁴。

……，伊爬鱸上去。……, i⁴⁴ pa²² mɛ⁰ lion⁴⁴ ŋio³⁵。

74 你再吃一碗。(「添」等後置，表繼續進行動作)

【虎垵】汝□食蜀碗。ny⁴¹ (k)ai⁵⁵ θie⁵ θi³⁵ uan⁴¹。

【咸村】汝著盛蜀碗湊。ny¹¹ ty⁵ ɕit⁵ uan¹¹ tɕ^h eu⁵⁵。

汝愛^平著盛蜀碗(湊)。ny¹¹ ai⁵⁵ ty⁵ ɕit⁵ uan¹¹ (tɕ^h eu⁵⁵)。

【九都】汝□著盛蜀碗(湊)。ny⁴¹ (k)ai³⁵ ty⁴ ɕy²⁴ uan⁴¹ (ts^h eu³⁵)。

汝著盛蜀碗湊。ny⁴¹ ty⁴ ɕy²⁴ uan⁴¹ ts^h eu³⁵。

75 我沒聽清，你重說一遍。(「過」等後置，表重複進行動作)

【虎垵】我聽未清楚，汝□講蜀輪。ua⁴¹ t^h ieŋ³³⁴ muoi⁰ tɕ^h iŋ²² nu⁴¹, ny⁴¹ (k)ai⁴⁵ kɔŋ⁵² θi²³ lon³²²。

我未聽清楚，……。ua⁴¹ muoi⁴⁴ t^h ieŋ⁴⁴ tɕ^h iŋ²² nu⁴¹, ……。

【咸村】我聽未清楚，汝講蜀輪湊。ua¹¹ t^h ieŋ⁴⁴ mui¹¹ ɕiŋ³⁵ nu¹¹, ny¹¹ kɔŋ¹¹ ɕit³ lon³²² tɕ^h eu⁵⁵。

……，汝愛^平講蜀輪(湊)。……, ny¹¹ ai⁵⁵ kɔŋ¹¹ ɕit³ lon³²² (tɕ^h eu⁵⁵)。

【九都】我聽未清楚，汝□講蜀輪。ua⁴¹ t^h aŋ⁴⁴ mui¹¹ ɕiŋ²⁴ ŋu⁴¹, ny⁴¹ (k)ai³⁵ kɔŋ⁴¹ ɕy¹¹ lon²²。¹⁷¹

我未聽清楚，……。ua⁴¹ mui⁴⁴ t^h aŋ⁴⁴ ɕiŋ²⁴ ŋu⁴¹, ……。

¹⁷¹ 發音人認為此句的句末不能加「湊」。

(蜀輪^{cy¹¹lon²²}～蜀下^{cy²⁴a⁴¹})

76 昨天他沒有來，今天他還沒有來。

【虎涓】□冥伊未來，今早伊固未來。

θon²³maŋ^{322,334}i²³muoi³²²lei³²², kin³⁵na^{52,334}i⁴⁴⁵ku²³muoi³²²lei³²²。

【咸村】□暮伊未來，今早伊固未來。θæŋ³³mu^{33,44}i³⁴mui⁴³³lei⁴³³, kaŋ⁵na^{11,44}i⁵⁵ku³⁴mui⁴³³lei⁴³³。172

【九都】前暮伊未來，今早伊固未來。sen⁴⁴mu^{41,44}i⁴⁴mui⁴⁴lei⁴⁴, ki⁵⁵a^{41,44}i³⁵ku⁴⁴mui⁴⁴lei⁴⁴。173

77 我是老師，他也是老師。（判斷句）

【虎涓】我是先生，伊也是先生。ua⁴¹θei⁴¹θin⁴⁴naŋ⁴⁴, i³³⁴ie³⁵lei⁴¹θin⁴⁴naŋ⁴⁴。

【咸村】我是先生，伊也是先生。ua¹¹θei¹¹θin⁴⁴naŋ⁴⁴, i⁴⁴ie³⁵lei¹¹θin⁴⁴naŋ⁴⁴。

【九都】我是先生，伊也是先生。ua⁴¹sei⁴¹sin⁴⁴naŋ⁴⁴, i⁴⁴ie²⁴lei⁴¹sin⁴⁴naŋ⁴⁴。

78 你去不去？（反復問句）

【虎涓】汝去不去？ny⁴¹k^hyø^{445,0}n^{nyø⁴⁴⁵?}

【咸村】汝去不去？ny¹¹k^hyø^{55,0}n^{nyø⁵⁵?}

【九都】汝去不去？ny⁴¹k^hio^{35,0}n^{nyio³⁵?}

79 他去沒去？（反復問句）

【虎涓】伊去了未？i³³⁴k^hyø^{445,0}lo⁰muoi⁴¹?

伊去未(去)？i³³⁴k^hyø⁴⁴⁵muoi⁰(yø⁴⁴⁵)?

【咸村】伊去了未？i⁴⁴k^hyø^{55,0}lo⁰mui¹¹? 174

伊去未去？i⁴⁴k^hyø⁵⁵mui¹¹yø⁵⁵?

【九都】伊去(了)未？i⁴⁴k^hio³⁵(lo⁰)muoi⁴¹?

伊去未去？i⁴⁴k^hio³⁵mui⁴⁴io³⁵?

80 弟兄三個他最大。

【虎涓】兄弟哥三隻伊第一大。xiaŋ¹¹ŋi⁴⁴ɔ⁴⁴θam³³⁴tʃieŋ^{5,334}i³teŋ⁵it⁴¹tuo⁴¹。

兄弟哥三隻伊最大。xiaŋ¹¹ŋi⁴⁴ɔ⁴⁴θam³³⁴tʃieŋ^{5,334}i⁴⁵tsɿ⁵²tuo⁵²。

172 「未來」也可以讀作 [mui¹¹lei³²²]。

173 「未來」[mui⁴⁴lei⁴⁴]的連讀調特殊。

174 此處「了」讀得接近 [lo⁰]。

- 【咸村】三隻兄弟哥伊第一大。θam⁴⁴ mieŋ⁴ ɕieŋ⁴⁴ ni⁴⁴ ɔ̃⁴⁴ i⁴⁴ tɛ⁴⁴ it⁵ tuo¹¹。(第一 tɛ⁴⁴ it⁵ ~ 最 tɕoi⁵⁵)
 【九都】兄弟哥三隻伊第一大。ts^haŋ¹¹ ŋi⁴⁴ ɔ̃⁴⁴ sam⁴⁴ mieŋ⁴ i⁴⁴ tɛ⁴⁴ et⁵ tuo⁴¹。(第一 tɛ⁴⁴ et⁵ ~ 最 tɕoi⁵⁵)

81 這碗菜太鹹了。

- 【虎浚】這碗菜湯鹹。tsa³⁵ uan⁴¹ ts^hai⁴⁴⁵ k^hat⁵ kɛm⁵⁵³。(湯 k^hat⁵ ~ 忒 t^hat⁵)
 【咸村】這碗菜忒鹹。tɕa¹¹ uan¹¹ tɕ^hai⁵⁵ t^hat⁵ kɛm⁵³³。
 這碗菜鹹得慘。tɕa¹¹ uan¹¹ tɕ^hai⁵⁵ kɛm³²² mi⁴⁴ tɕ^ham¹¹。
 【九都】這菜湯鹹(了)。tsa⁴¹ ts^hai³⁵ k^hat⁴ kɛm⁵⁵³ (lɔ̃⁰)。

82 我吃了三碗飯還沒吃飽。(完成體)

- 【虎浚】我食三碗飯固未飽。ua⁴¹ ɕieŋ³ θam³³⁴ uan⁴¹ puon⁴¹ ku⁴⁴⁵ muoi³⁵ pa⁴¹。175
 (固未飽 ku⁴⁴⁵ muoi³⁵ pa⁴¹ ~ 固膾飽 ku⁴⁴⁵ mɛ³⁵ pa⁴¹)
 【咸村】我食三碗固未飽。ua¹¹ ɕieŋ³ θam⁴⁴ uan¹¹ ku⁵⁵ mui³⁵ pa¹¹。
 (固未飽 ku⁵⁵ mui³⁵ pa¹¹ ~ 固膾飽 ku⁵⁵ mɛ³⁵ pa¹¹)
 【九都】我食三碗固未飽。ua⁴¹ ɕieŋ² sam⁴⁴ uan⁴¹ ku³⁵ mui²⁴ pa⁴¹。
 (固未飽 ku³⁵ mui²⁴ pa⁴¹ ~ 固膾飽 ku³⁵ mɛ²⁴ pa⁴¹)

83 你坐這兒，他坐那兒。(分配座位)

- 【虎浚】汝坐再^ˊ，伊坐□。ny⁴¹ θɔi⁴¹ tsai⁴⁴⁵, i³³⁴ θɔi⁴¹ xai⁴⁴⁵。
 (再^ˊ tsai⁴⁴⁵ ~ 這位 tsa³⁵ oi⁴¹；□ xai⁴⁴⁵ ~ 許位 xa³⁵ oi⁴¹)
 【咸村】汝坐姊^ˊ，伊坐喜^ˊ。ny¹¹ θɔi¹¹ tɕei¹¹, i⁴⁴ θɔi¹¹ hei¹¹。
 (姊^ˊ tɕei¹¹ ~ 這位 tɕa³⁵ oi¹¹；喜^ˊ hei¹¹ ~ 許位 ha³⁵ oi¹¹)
 【九都】汝坐□，伊坐□。ny⁴¹ ɔi⁴¹ tsai³⁵, i⁴⁴ ɔi⁴¹ hai³⁵。(□ tsai³⁵ ~ □ tɕei³⁵；□ hai³⁵ ~ □ hei³⁵)

84 坐著，別站起來。(持續體)

- 【虎浚】汝坐再^ˊ這裡，莫□起身。ny⁴¹ θɔi⁴¹ tsai⁴⁴⁵, mɔŋ³ yt⁵ k^hiŋ³ lin³³。
 【咸村】汝坐得¹⁷⁶，莫倚起。ny¹¹ θɔi¹¹ i⁴⁴, mɔŋ³ k^hie¹¹ k^hei¹¹。(倚 k^hie¹¹ ~ 鬱^ˊ yuk⁵)
 【九都】汝坐□那裡，莫□起身。ny⁴¹ ɔi⁴¹ hei³⁵, mɔŋ² yt⁴ k^hiŋ⁵ lyn⁴⁴。

¹⁷⁵ 此處「飯」不是「早飯」的意思。

¹⁷⁶ 這個字有可能是「底」。

85 他看電視看著看著睡著了。(持續體)

【虎涓】伊□電視，□□，□蠱去。 $i^{334} \varepsilon^{445} \text{tien}^{35} \theta e i^{41}, \varepsilon^{445} \varepsilon^{445}, \varepsilon^{445} \text{ts}^h \text{un}^{41} \text{ny} \emptyset^0$ 。

【咸村】伊□電視，□□啊，睏去了。 $i^{44} \text{E}^{55} \text{tin}^{35} \theta e i^{11}, \text{E}^{55} \text{E}^{55} \text{a}, \text{k}^h \text{on}^{55} \eta y \emptyset^0 \text{lo}^0$ 。

【九都】伊□電視，□□啊，□睏去了。 $i^{44} \varepsilon^{55} \text{tin}^{24} \text{sei}^{41}, \varepsilon^{35} \varepsilon^{35} \text{a}, \varepsilon^{35} \text{k}^h \text{on}^{35} \text{k}^h \text{io}^{35} \text{lo}^0$ 。

86 天冷起來了。(起始體)

【虎涓】天寒了。 $t^h i e n^{334} \text{kan}^{211} \text{lo}^0$ 。

【咸村】天寒了。 $t^h i n^{44} \text{kan}^{322} \text{no}^0$ 。

【九都】天寒了。 $t^h e n^{44} \text{kan}^{22} \text{no}^0$ 。

天氣變寒了。 $t^h e n^{44} \text{k}^h e i^{35} \text{pin}^{35} \text{kan}^{22} \text{no}^0$ 。

87 你吃了飯沒有？(受事前置)

【虎涓】汝飯早飯食去未？ $\text{ny}^{41} \text{puon}^{41} \theta i e \text{?}^3 \text{y} \emptyset^0 \text{muoi}^{0?}$

【咸村】汝飯早飯食去未？ $\text{ny}^{11} \text{pun}^{11} \text{cie} \text{?}^3 \text{y} \emptyset^0 \text{mui}^{0?}$

【九都】汝飯早飯食去(了)未？ $\text{ny}^{41} \text{pun}^{41} \text{cie} \text{?}^3 \text{k}^h \text{io}^{35} (\text{lo}^0) \text{muoi}^{0?}$

88 他走得很快。

【虎涓】伊行得野快。 $i^{334} \text{k} i e \eta^{211} \eta i^{0} i e^{11} \text{k}^h \varepsilon^{35}$ 。

【咸村】伊行得盡快。 $i^{44} \text{k} i e \eta^{322} \eta i^{0} \text{t} \text{f} e n^{11} \text{k}^h \varepsilon^{55}$ 。

【九都】伊行得野快。 $i^{44} \text{k} i e \eta^{22} \eta i^{0} i e^{55} \text{k}^h \varepsilon^{35}$ 。

89 我打得過他。(三種順序)

【虎涓】我解拍得伊過。 $\text{ua}^{41} \varepsilon^{41} \text{p}^h \text{a} \text{?}^{5,0,334} \text{kuo}^{445}$ 。

【咸村】我解拍伊過。 $\text{ua}^{11} \text{E}^{11} \text{p}^h \text{a} \text{?}^{5,44} \text{ku}^{55}$ 。

【九都】我解拍伊過。 $\text{ua}^{41} \varepsilon^{41} \text{p}^h \text{a} \text{?}^{4,44} \text{ku}^{35}$ 。

90 我打不過他。(三種順序)

【虎涓】我齎拍得伊過。 $\text{ua}^{41} \text{m} \varepsilon^0 \text{p}^h \text{a} \text{?}^{5,0,334} \text{kuo}^{445}$ 。

我拍伊齎過。 $\text{ua}^{41} \text{p}^h \text{a} \text{?}^{5,334} \text{m} \varepsilon^{11} \text{kuo}^{35}$ 。

【咸村】我齎拍伊過。 $\text{ua}^{11} \text{m} \varepsilon^{11} \text{p}^h \text{a} \text{?}^{5,44} \text{ku}^{55}$ 。

我拍伊齎過。 $\text{ua}^{11} \text{p}^h \text{a} \text{?}^{5,44} \text{m} \varepsilon^{44} \text{u}^{55}$ 。

【九都】我齎拍伊過。 $\text{ua}^{41} \text{m} \varepsilon^0 \text{p}^h \text{a} \text{?}^{4,44} \text{ku}^{35}$ 。

我拍伊齎過。 $\text{ua}^{41} \text{p}^h \text{a} \text{?}^{4,44} \text{m} \varepsilon^{44} \text{ku}^{35}$ 。

91 你去叫他一聲兒。

【虎淚】汝去吼伊蜀句。ny⁴¹k^hyø⁴⁴⁵xau^{41,334}θiΛ¹¹uo³⁵。

【咸村】汝去吼伊蜀句。ny¹¹k^hyø⁵⁵hau^{11,44}ɕit⁴u⁵⁵。

【九都】汝去□伊蜀句。ny⁴¹k^hio³⁵kœuŋ^{35,44}i⁴⁴ɕy⁴⁴u³⁵。(□kœuŋ³⁵~吼hau⁴¹)

92 這座山不如那座山高。(比較句)

【虎淚】這摘²²山無許摘³³⁴山懸²¹¹。tsa²²lieŋ⁵θan³³⁴mɔ²¹¹xa²²lieŋ⁵θan³³⁴ken²¹¹。

這摘²²山懸固無許摘³³⁴山懸。tsa²²lieŋ⁵θan³³⁴ken²¹¹ku⁴⁴⁵mɔ²¹¹xa²²lieŋ⁵θan³³⁴ken²¹¹。

【咸村】這山(懸)固無許山懸。tʃa¹¹θan⁴⁴(ken³²²)ku⁵⁵mɔ⁵³³ha¹¹θan⁴⁴ken³²²。

這山不如許山懸。tʃa¹¹θan⁴⁴put⁵ø⁵³³ha¹¹θan⁴⁴ken³²²。

【九都】這蜀對⁴¹山無許蜀對⁴⁴山化²²懸。tsa⁴¹ɕy⁴⁴loi³⁵san⁴⁴mɔ²²ha⁴¹ɕy⁴⁴loi³⁵san⁴⁴huo³⁵ken²²。

這蜀對⁴¹山懸固無許蜀對⁴⁴山懸。

tsa⁴¹ɕy⁴⁴loi³⁵san⁴⁴ken²²ku³⁵mɔ²²ha⁴¹ɕy⁴⁴loi³⁵san⁴⁴ken²²。

93 別急，先喝點兒水再說。

【虎淚】莫急，先食蜀罔水□講。mɔŋ³kip⁵, θien³³⁴θieŋ³θi³⁵an⁴¹tʃy⁴¹(k)ai⁴⁵kɔŋ⁵²。

……，水食蜀罔□講。……, tʃy⁴¹θieŋ³θi³⁵an⁴¹(k)ai⁴⁵kɔŋ⁵²。

【咸村】莫急，水食粒先愛²²講。mɔŋ³kik⁵, tʃøy¹¹ɕieŋ³lat³θen⁴⁴ai⁵⁵kɔŋ¹¹。

【九都】莫急，水先食蜀喙□講。mɔŋ²kek⁴, tɕy⁴¹sen⁴⁴ɕieŋ²ɕy⁴⁴oi³⁵(k)ai⁵⁵kɔŋ⁴¹。

94 你有沒有錢？(反復問句)

【虎淚】汝有無錢？ny⁴¹ou⁴¹mɔ²¹¹tʃien²¹¹?

汝有錢無？ny⁴¹ou⁴¹tʃien²¹¹mɔ⁰?

【咸村】汝有無錢？ny¹¹o³⁴mɔ⁴³³tɕin³²²?

汝有錢無？ny¹¹o³⁴tɕin⁴³³mɔ⁰?

【九都】汝有無錢？ny⁴¹ou⁴¹mɔ⁴⁴tɕin²²?¹⁷⁷

汝有錢無？ny⁴¹ou⁴¹tɕin²²mɔ⁰?

95 你還有錢嗎？——我花得只有只剩下一塊錢了。(表僅有的「添」)

【虎淚】汝固有錢無？ny⁴¹ku⁴⁴⁵ou⁴¹tʃien²¹¹mɔ⁰?

——我使啊□長蜀對²²錢(了)。ua⁴¹θai⁴¹ia⁰na⁰tyoŋ⁴¹θiΛ¹¹lai²³tʃien³²²(lɔ⁰)。

¹⁷⁷ 此處「無」[mɔ⁴⁴]的調值特殊。

- 【咸村】汝固有無錢？ny¹¹ku⁵⁵o³⁴mɔ⁴³³tɕin³²²？
 汝固有錢無？ny¹¹ku⁵⁵o³⁴tɕin⁴³³mɔ⁰？
 ——我□長蜀對錢(了)。ua¹¹na¹¹tyoŋ¹¹ɕit⁴lɔi⁵⁵in³²²(nɔ⁰)。
 【九都】汝固有錢無？ny⁴¹ku³⁵ou⁴¹tɕin²²mɔ⁰？
 ——我使啊□長蜀對錢(了)。ua⁴¹sai⁴¹ia⁰na⁴¹tion⁴¹ɕy⁴⁴lɔi³⁵tɕin²²(lɔ⁰)。

96 衣服上衣乾了，褲子還沒乾。(表主題、停頓的「得」)

- 【虎浚】衣裳□了，褲固未□。i⁴⁴lyoŋ⁴⁴taŋ³lɔ⁰, k^hu⁴⁴⁵ku⁴⁴⁵muoi²²taŋ⁴。
 【咸村】衣裳□(燥)了，褲固未□(燥)。i³⁵yoŋ¹¹ta⁴⁴(lɔ⁵⁵)lɔ⁰, k^hu⁵⁵ku⁵⁵mui¹¹ta⁴⁴(lɔ⁵⁵)。
 【九都】衣裳□了，褲固未□。i⁴⁴lioŋ⁴⁴ta⁴⁴lɔ⁰, k^hou³⁵ku³⁵mui⁴⁴ta⁴⁴。

97 他坐在椅子上。(著，得。陳述句，非祈使句)

- 【虎浚】伊坐著椅底。i³³⁴θɔi⁴¹tiɿ³ie⁴¹i⁰。
 【咸村】伊坐著椅底。i⁴⁴θɔi¹¹tiɿ³ian¹¹ni⁰。
 【九都】伊坐著椅底。i⁴⁴sɔi⁴¹tyɿ²i⁴¹i⁰。

98 你是浙江人，我也是浙江人，他不是浙江人。(是，也是，不是)

- 【虎浚】汝是浙江農，我也是浙江農，伊不是浙江農。
 ny⁴¹li⁰tɕet⁵koŋ³³⁴nœuŋ²¹¹, ua⁴¹ie³⁵lei⁴¹tɕet⁵koŋ³³⁴nœuŋ²¹¹, i³³⁴n³⁵nei⁴¹tɕet⁵koŋ³³⁴nœuŋ²¹¹。
 【咸村】汝(是)浙江農，我也是浙江農，伊不是浙江農。
 ny¹¹(θei¹¹)tɕik³koŋ³⁴nœŋ⁴³³, ua¹¹ie³⁵lei¹¹tɕik³koŋ³⁴nœŋ⁴³³, i¹¹n⁵⁵nei¹¹tɕik³koŋ³⁴nœŋ⁴³³。
 【九都】汝是浙江農，我也是浙江農，伊不是浙江農。
 ny⁴¹li⁰tɕit⁵koŋ⁴⁴nœuŋ²², ua⁴¹ie²⁴lei⁴¹tɕit⁵koŋ⁴⁴nœuŋ²², i⁴⁴n²⁴nei⁴¹tɕit⁵koŋ⁴⁴nœuŋ²²。

99 書呢書讀不好，手藝呢手藝學不會，你怎麼辦啊？(拷貝式)

- 【虎浚】書讀齋來，手藝學齋來，汝□現在賤□好？
 tɕy³³⁴t^høk³mɛ²³lei³²², tɕ^hiu³⁵ŋie⁵²ɔŋ³mɛ²³lei³²², ny⁴¹taŋ³³⁴tɕien³⁵nie⁴¹xɔ⁴¹？
 【咸村】書啊書讀齋來，手藝啊手藝學齋來，汝□現在□□做？
 tɕy⁴⁴a⁰tɕy⁴⁴t^høk³mɛ³⁴lei⁴³³, tɕ^hou⁵⁵ŋi¹¹a⁰tɕ^hou⁵⁵ŋi¹¹ɔŋ³mɛ³⁴lei⁴³³, ny¹¹taŋ⁴⁴tɕiŋ⁴⁴ŋɛ⁴⁴ɔ⁵⁵？

【九都】讀書讀齋來，學藝學齋來，汝□現在□□做了？

tʰək⁴ky⁴⁴tʰək²mɛ⁴⁴lei⁴⁴, ɔ²⁴ŋi⁴¹ɔ¹¹mɛ⁴⁴lei⁴⁴, ny⁴¹taŋ⁴⁴tɕin²⁴ni⁴¹tso³⁵lɔ⁰? ¹⁷⁸

100 找遍了整個村子都沒找到他。（表周遍無遺的「交」）

【虎浞】全鈍¹¹都尋透了，固齋尋伊著。

tsuon¹¹ton³³⁴tu³³⁴θem²¹¹tʰau⁴⁴⁵lɔ⁰, ku⁴⁴⁵mɛ⁰θem^{211,334}i²²tiɿ³。

……，固尋伊齋著。……, ku⁴⁴⁵θem^{211,334}i²²mɛ²²tiɿ⁴。

【咸村】□□隻村尋透了，固齋尋伊著。

kɔ⁰lon¹¹nieɿ⁵tʃʰon⁴⁴θem³²²tʰau⁵⁵lɔ⁰, ku⁵⁵mɛ¹¹θem^{322,44}i³³tyɿ³。

……，伊固尋齋著。……, i⁴⁴ku⁵⁵θem³²²mɛ³³tyɿ³⁴。

【九都】□□村都尋過了，都齋尋伊著。

kɔ¹¹lon¹¹tʃʰon⁴⁴tu²²sem³⁵ku⁰lɔ⁰, tu⁴⁴mɛ⁰sem^{22,44}i¹¹tyɿ²。

……，都尋伊齋著。……, tu⁴⁴sem^{22,44}i¹¹mɛ¹¹tyɿ⁴。

¹⁷⁸ 此處「齋來」[mɛ⁴⁴lei⁴⁴]的連讀調特殊。

第三章 原始寧德方言音系的構擬¹⁷⁹

3.1 概說

3.1.1 研究回顧

進行構擬原始寧德方言時，我們要參考兩個重要研究。

第一個重要研究是 Jerry Norman (1977–1978)。在這篇文章中，福鼎赤溪、柘榮、福安穆陽、寧德八都和福州的材料按照這五個方言之間的韻母對應而排列。這實際上是原始閩東區方言韻類的重建，一共建立了 73 個韻類。建立原始寧德方言的韻類時，這 73 個韻類的框架也能夠起到極其重要的作用，具有很高的參考價值。除了少數的韻類以外，基本上都可以作為原始寧德方言的韻類。這 73 個韻類和本書所構擬原始寧德方言 79 個韻類有 90% 左右是一致的。

其次，Nicholas Bodman 教授曾經根據 Jerry Norman (1977–1978) 所重建的韻類嘗試擬測了 Proto-Northeastern Min 1（實際是原始閩東區方言）的韻母音值。雖然他沒有正式發表文章，後來 Ronald Walton (1986) 介紹了其韻母部分。從中我們大致上能夠瞭解 Bodman 教授的擬音。這也許是半成品，但仍然是筆者擬測原始寧德方言韻母音值時的重要依據。以下引用這個原始韻母系統：

	*i 四	*u 烏有	*y 魚
*a 飽	*ia 車	*ua 花	
*ai 雷	*iai 騎	*uai 大沙	
*au 頭			
*e 街雞	*ie 池		
*eu 鳥			
*o 好	*io 主□路	*uo 過墓	
*oi 腿碎坐			
*ui 水	*iu 手		
	*im/*ip 心/急入		

¹⁷⁹ 這一章的體例，參看 1.10.3。

*am/*ap 三含/答鴨	*iam/*iap 饗淡/蝶鐸		
*em/*ep 蠶針/笠汁	*iem/*iep 甜鹽/接		
	*in/*it 新/七漆	*ut 出	*yn 近
*an/*at 山肝/割	*ian/*iat 綫罔/□濺	*uan/*uat 半換/活	
*en/*et 塍田間縣/八賊血	*ien/*iet 天/舌		
*on/*ot 分卵/骨	*ion/*iot 轉/雪	*uon/*uot 門園/月	
		*ung/*uk 房/覆	*yng/*yk 鐘/竹
*ang/*a? 平/白	*iang/*ia? 名/壁	*uang 橫	
*ong/*o? 長/學	*iong/*io?	*uong/*uo? 光/曝郭曲粟	

此外「搬」的韻母擬作*yun；「梳」的韻母擬作*o；「紅、翁」的韻母擬作*ong；「六」的韻母擬作*ok。這些原始韻母都很有疑問。「梳、紅、翁、六」的主要元音 o 大概是印刷方面的錯誤，應該改成 ø。*iong 韻的例字是「半」，*io? 韻的例字是「五」，顯然都有錯。

本書構擬原始寧德方言的韻母系統時在很大的程度上依據了以上兩個研究，這是特別需要強調的。

以上兩個研究以外，杜佳倫 (2010) 和戴黎剛 (2011) 也值得參考。

杜佳倫 (2010) 相當詳細地分析了包括寧德城關話在內的很多閩東區方言的韻變（韻讀隨調分化）。¹⁸⁰ 文章進行分析時把韻母分成四組「韻腹為高元音」（[i ui iŋ yŋ] 等）、「韻腹為上升複元音」（[ie ieŋ yoŋ iaŋ] 等）、「三合元音與下降複元音」（[iau uai eu ai] 等）、「韻腹為中低元音的陽聲韻」（[ɛŋ œŋ aŋ] 等）。每一組都有自己的韻變特點。比如她指出：「上升複元音發生高化的歷時音變。該高化音變於寧德發生於「非上聲」，周寧、福安則擴展為全面高化。」（第 206 頁）文章還發現了寧德城關話裡很多高化韻變，如，*ie > i、*ia > ie、*uo > u、*yo > *yø > y、*uai > uoi、*ɔi > øy 等（第 211–212 頁）。可惜，文章基本上沒有涉及韻變的機制。另外，這篇文章當中存在許多帶有星號「*」的形式，但沒有說明這些形式到底是哪個階段的早期形式。

本書採用了這篇文章的韻母分組分析法。不過，具體的分類與杜文不盡相同，主要是因為本書專門研究寧德方言而杜文要同時照顧寧德、周寧、福安三地韻變的緣故。參看 3.3.2。

戴黎剛 (2011) 研究寧德城關話的變韻。在分析的過程中文章還擬測了寧德城關話韻母的「早期音值」。由於該文的主要目的是闡明寧德城關話變韻的形成過程，所以沒有

¹⁸⁰ 該文沒有研究入聲韻。

擬測出跟變韻無關的韻母。以下是戴文構擬的早期寧德城關話的部分韻母：

	*i 死比二鼻梨脾	*u 堵祖烏舊糊	*y 煮書女鼠巨裕
*a 爬把茶牙啞	*ia 蔗瀉賒鵝寄蛇者	*ua 我寡瓜瓦破麻簸	
		*uai 乖歪怪槐	
	*iau 腰表少廟趙		
*e 戲肺匙刺批椅		*ue 飛杯火歲稅賠	
*eu 條愁扣湊雕抖			
*o 步簿貨珠主			
*ø 茄橋銳			
*øy 堆髓催衰對袋螺			
*ui 開龜幾貴櫃屁醉	*iu 酒周抽救嗅求		
	*im/*ip 心琴/入吸		
*em/*ep 染劍/接葉			
*eim 針點鹹墊			
	*iŋ/*ik 冰靈/乙日直	*uŋ/*uk 輪份/腹術	*yŋ/*yk 弓龍/竹肉
	*iaŋ/*iak 餅命/壁額	*uaŋ/*uak 碗萬/潑罰	
*eŋ/*ek 見天/節舌			
*eiŋ 剪燈			
*œŋ/*œk 東桶/落戳			
*ok 雪月剝綠玉			*yoŋ/*yok 樣件/歇
*ouŋ 幫糖酸段黨			
*øk 捋尺石			
*uŋ 飯問全椽黃關			
*yŋ 良唱牆			

這個構擬一個顯著的特點是把本書原始寧德方言的「介音＋主要元音」解釋為「主要元音」。比如「貨、珠」擬作*o，本書的原始寧德方言形式是*uo（參 3.3.4.15）；「茄」擬作*ø，本書的原始寧德方言形式是*yœ（參 3.3.4.19）；「飯、問」擬作*uŋ，本書的原始寧德方言形式是*uoŋ（參 3.3.6.10.1）。該文的目的是通過這種韻母擬音和提高舌位的音變過程解釋「貨、珠」的[u]、「茄」的[y]或「飯、問」的[uŋ]等讀音。不過，這種處理難以解釋提高舌位的變韻為何只發生在寧德虎頂話或柘榮（Jerry Norman 1977–1978）、福州、福鼎等方言中具有「介音＋主要元音」結構的字，而且*e>i、*o>

u、*ø > y 這種音變的機制也不明白。¹⁸¹ 再者，我們還要假設福州、福鼎、虎浞、柘榮等地理分布上不連續的方言中各自獨立地發生了 *e > ie、*o > uo、*ø > yø 等音變。構擬出來的早期韻母系統也很不均衡。所以，本書還是採用 Norman-Bodman 的框架構擬原始寧德方言的韻母系統以及和杜佳倫 (2010) 一樣的 *ie > i、*uo > u、*yæ > y 等舌位高化過程。這種舌位的高化在音理上也能得到合理的解釋。參看 3.3.1.3。

以上四個研究都是研究韻母的。由於閩東區方言或寧德方言的聲母和聲調相對來說比較簡單，至今還沒出現專門研究寧德方言聲母和聲調的研究是可以理解的。

3.1.2 方法

本書主要是運用傳統的歷史比較法研究寧德方言音韻史。筆者的研究漢語方言音韻史方法論在秋谷裕幸、韓哲夫 (2012) 當中已經很詳細地展開討論了。在此不用重複。本書是該文所提出方法論的一個實踐。

該文中我們強調原始方言的構擬應該以「詞」為主。寧德方言當中除了單音節詞以外還有大量的雙音節詞或多音節詞，如「日頭_{太陽}、月奶_{月亮}、天星、虱母_{虱子}、青苔」等。這些複音節詞在原始寧德方言當中應該也是複音節的，那麼我們就要構擬大量的複音節詞。如果方言之間存在複音節詞形式上的差異（如 [詞]003 打雷：虎浞「拍雷」；咸村「瞋雷」；九都「響雷」），我們就要運用方言地理學的方法復原最早的形式，難度較大。可惜，筆者的研究還不到這個地步，因此本書原則上以「語素」作為單位進行構擬，而在本章裡把它簡稱「字」。作為漢語方言之一，寧德方言很多「語素」的角色往往與「詞」一致。儘管如此，複音節詞的構擬是我們今後一定要面臨的重要課題。¹⁸²

另外，原始寧德方言中較為重要的音韻地位有時不存在合適的字（如 *tʰia³），此時本書使用書面語的讀音（如「且」）來彌補空缺。

¹⁸¹ 本書所要提出的是「介音提高舌位」的音變過程。參見 3.3.1.3。

¹⁸² 本書只構擬了個別雙音節詞。如「_青蛙」*iɔŋ²*pe²、「_蜈蚣」*hu²*mœŋ¹、「_蠅蒼蠅」*pu²*θin²。

3.1.3 本書所構擬原始寧德方言的性質

本書運用歷史比較法構擬原始寧德方言。最根本的目的是根據虎浞、咸村、九都這三個寧德方言之間的語音對應構擬原始寧德方言音系，與此同時通過原始寧德方言解釋虎浞、咸村、九都這三個寧德方言之間的語音對應。關鍵是三個方言之間的語音對應，捨此無他。原則上不參考具有具體年代的史書、韻書等歷史文獻，因此，本書所構擬出來的原始寧德方言不具備具體的時間和具體的地點，應該視為一種虛擬的參照系統，是否真的存在過這種音系是不成問題的。¹⁸³

除了歷史比較法以外，本書還運用內部擬測法。寧德方言音韻史上以調類或聲母為條件的語音演變十分常見。因為是條件音變，我們很容易發現互補。請看以下**i* 韻的例子：

	原始寧德	虎浞	咸村	九都	古田杉洋
米	<i>*mi³</i>	<i>mi³</i>	<i>mei³</i>	<i>mi³</i>	<i>mi³</i>
來	<i>*li²</i>	<i>lei²</i>	<i>lei²</i>	<i>lei²</i>	<i>lei²</i>
鯉	<i>*tʰi¹</i>	<i>tʰi¹</i>	<i>ɕi¹</i>	<i>ɕi¹</i>	<i>tɕʰi¹</i>
四	<i>*θi⁵</i>	<i>θi⁵</i>	<i>θi⁵</i>	<i>sei⁵</i>	<i>θi⁵</i>
柿	<i>*kʰi⁶</i>	<i>kʰei³</i>	<i>kʰei⁶</i>	<i>kʰei³</i>	<i>kʰei⁶</i>

可以發現逢*陽平和*陽去時三個方言都具有經歷了降低舌位（即變韻）的讀音。鄰近寧德的古田杉洋方言的*陽平和*陽去也有同樣的讀音出現。這個語音對應顯示，在寧德—杉洋共同原始方言的階段已經發生了以*陽平和*陽去為條件舌位的降低，除非寧德方言和杉洋方言之間發生了平行演變。此外，原始寧德方言*陽平的調值是*21，符合發生變韻的音高條件。但是作為引起變韻的調值*陽去的*41 嫌高，使我們懷疑寧德方言*陽去的變韻有可能是在*陽去更低的時候發生的。這兩種情況都表明*陽平和*陽去的變韻發生在早於原始寧德方言的階段。既然如此，原始寧德方言的「來」應該擬作**lei²*，「柿」擬作**kʰei⁶*。這是運用歷史比較法的思考。

本書中筆者則依據虎浞、咸村、九都話中的互補情況而都構擬了**i* 韻。此處運用的是內部擬測法。這一構擬暗示著寧德方言和杉洋方言各自獨立地發生了*陽平和*陽去的舌位降低，而且此時寧德方言*陽去的調值是*41。看來原始寧德方言**i* 韻的構擬不一定

¹⁸³ 當然，我們可以探索原始寧德方言大概是幾百年前的、在什麼地方通行的方言，但原則上這是和原始寧德方言的構擬無關的另外一個獨立的研究題目。

很合適。除了**i* 韻以外，**u*、**y*、**ui*、**iu*、**im*、**in*、**un*、**yn*、**iŋ*、**uŋ*、**yŋ* 韻（即 **in* 韻型）也存在相同的問題（參 3.3.2.1.1）。

另外，原始寧德方言逢**上聲*時有些韻母不能區分，如：**em* 韻（參 3.3.5.4.1）和 **iem* 韻（參 3.3.5.5.1）；**en* 韻（參 3.3.6.7.1）和 **ien* 韻（參 3.3.6.8.1）；**oŋ* 韻（參 3.3.7.8.1）和 **ioŋ* 韻（參 3.3.7.9.1）。比如只根據寧德方言的材料我們不能決定「染」的原始形式是 **nem*³ 還是 **niem*³，「板」的原始形式是 **pen*³ 還是 **pien*³。

聲調也有同樣的問題。拼**a*、**ε*、**ie*、**ɔ*、**uo*、**œ*、**yœ* 七個韻母時，三個現代寧德方言都不能區分**上聲*和**陽去*。比如，對單字音來說，「啞」**a*³ 和「下方位」**a*⁶ 或「補」**puɔ*³ 和「步」**puɔ*⁶ 在本書所研究三個現代寧德方言當中都同音。參 3.4.3 的說明 4。

這樣的時候筆者參考古田杉洋話、霞浦長春話或 *Diccionario Español-Chino: Dialecto de Fu-an* (1941–1943) 所記錄的福安方言等周邊方言的材料而決定了原始寧德方言裡的歸類。

可見，本書所構擬原始寧德方言的部分形式有可能早於原始寧德方言階段。

筆者採取現在的方案主要考慮：

- (1) 採取哪一種方案，原始音系音節的總數量相同；
- (2) 根據現有的材料儘量構擬更早階段的原始方言；
- (3) 不要把原始音系太複雜而損壞它的參照系統價值。

總之，本書所構擬的原始寧德方言是一個研究寧德方言以及其他閩東區方言音韻史的抽象參照系統。

最後還有一點要強調的是，本書的原始寧德方言只使用三個方言的材料而構擬出來的，所以今後需要通過其他寧德方言的材料不斷地進行修訂。

3.1.4 原始寧德方言的聲韻調

在此首先列出原始寧德方言的聲韻調。這實際上是本書的主要結論。

3.1.4.1 聲母 15 個（數字為編號）

- | | | | |
|----------------|------------------------|------------|-------------|
| 1.*p 簸飛步表飯 | 2.*p ^h 破鼻皮騙 | 3.*m 墓名尾味 | |
| 4.*t 店茶豬懶毒 | 5.*t ^h 兔天頭拆 | 6.*n 年南肉濃 | 7.*l 留綠龍輪 |
| 8.*ʈ 棗醉爭字書 | 9.*ʈ ^h 草初出樹 | | 10.*θ 心沙坐順鹽 |
| 11.*k 鈎根裙含 | 12.*k ^h 牽契白 | 13.*ŋ 牛藕銀魚 | 14.*h 好肺戲園嫌 |
| 15.*零聲母 我愛熱忍移萬 | | | |

3.1.4.2 韻母 79 個（數字為編號）

「陰聲韻」

- | | | | |
|---------------|---------------|----------------|-------------|
| | 1.*i 鼻米二來字耳 | 2.*u 富浮露醋菇牛 | 3.*y 豬汝你泅水魚 |
| 4.*a 爬飽茶咬孝芽下 | 5.*ia 蠣紙寫寄鵝也 | 6.*ua 簸大瓜我瓦話 | |
| 7.*ai 拜碓菜屎害□埋 | | 8.*uai 妹拐歪 | |
| 9.*au 包晝午飯頭糟九 | 10.*iau 廟釣照笑轎 | | |
| 11.*ε 稗犁齊洗街矮 | 12.*ie 池弟紫世雞肺 | | |
| 13.*eu 雕愁吊料湊扣 | | | |
| 14.*ɔ 報帽做槽好襖 | | 15.*uo 布戍房子輸課雨 | |
| 16.*ɔi 短袋螺碎坐愛 | | 17.*uɔi 飛皮煤稅火歲 | |
| 18.*æ 苧助初梳黍 | | | 19.*yœ 茄乳豆~ |
| 20.*ui 肥沸錘醉蟻畏 | 21.*iu 住酒樹球油 | | |

「*m/*p 尾韻」

- | | |
|--------------|-----------------|
| | 22.*im 深孀金□鳥類的胃 |
| | 23.*ip 入~被立~夏急 |
| 24.*am 膽籃杉三暗 | 26.*iam 饗淡□引誘 |

- 25.*ap 答蠟鋤甲鴿鴨 27.*iap 屨木~□揮手
28.*em 店念針蠶鹹 30.*iem 添鎌尖鹽欠
29.*ep 貼捏澀十狹 31.*iep 碟接莢葉姓

「*n/*t 尾韻」

- 32.*in 瓶面臉藤秤新 34.*un 糞春船滾雲 36.*yn 根近忍引
33.*it 筆直力七拭橘 35.*ut 出掘挖佛熨 37.*yt 乞~食□稠
38.*an 饅炭山肝汗雁 40.*ian 懶癢鱗团 42.*uan 盤鰻棺換萬
39.*at 辣掙割□拾 41.*iat 搗用肩扛□濺 43.*uat 鉢潑闊罰襪
44.*en 板填蓮前犬閑 46.*ien 變麵顛天年圓
45.*et 八密裂賊血壓 47.*iet 篾癩鐵舌熱
48.*on 鈍斷嫩孫蒜魂 50.*uon 分椽磚關遠
49.*ot 厝垃圾骨滑核桃~ 51.*uot 絕雪蔽髮

52.*yœn 鍵件量詞獻

53.*yœt 羯闌歇休息

「*ŋ/*k 尾韻」

- 54.*iŋ 頂停靈星肯 56.*uŋ 崩放蜂□虻 58.*yŋ 等濃腫銃窮
55.*ik 踢漆錫 57.*uk 腹木毒郭福 59.*yk 竹縮肉粥麴
60.*aŋ 平鄭晴醒哽坑 62.*iaŋ 餅聽嶺聲營 64.*uaŋ 梗菜~橫
61.*aʔ 白麥宅冊隔客 63.*iaʔ 壁摘赤勺額 65.*uaʔ 劃筆~畫動詞
66.*eŋ 燈層羹調~硬 67.*ek 得~罪色剋
68.*oŋ 幫椿腸瘡霜糠 71.*ioŋ 帳讓唱癢羊 74.*uoŋ 光荒黃顏色
69.*ok 博換撮量詞□剝 72.*ioʔ □好 75.*uok 國
70.*oʔ 薄柏桌鐳學 73.*ioʔ 箸借尺石藥 76.*uoʔ 剝曝曬粟沃淋
77.*œŋ 夢網東蟲雙紅
78.*œk 北濁讀六鑿角

「自成音節鼻音」

- 79.*n 怀不

按照韻母演變類型的分類如下（參 3.3.2）：

- *in/*it 韻型： *i、*u、*y、*ui、*iu、*im/*ip、*in/*it、*un/*ut、*yn/*yt、*iŋ/*ik、*uŋ/*uk、*yŋ/*yk；
- *ie 韻型： *ie、*uo、*yœ、*ioʔ、*uoʔ；
- *uan/*uat 韻型： *ia/*iaʔ、*ua/*uaʔ、*uai、*iau、*iam/*iap、*ian/*iat、*iaŋ、*uaŋ；
- *ien/*iet 韻型： *uoi、*iem/*iep、*ien/*iet、*uon/*uot、*yœn/*yœt、*ioŋ、*uoŋ；
- *a 韻型： *a、*ai、*au、*ɛ、*ɔ、*œ、*am/*ap、*an/*at、*aŋ/*aʔ、*ɔʔ；
- *en/*et 韻型： *eu、*ɔi、*em/*ep、*en/*et、*ɔn/*ɔt、*eŋ/*ek、*ɔŋ/*ɔk、*œŋ/*œk；
- 其他： *ioʔk、*uok、*n。

原始寧德方言的韻母數量比虎浞、咸村和九都話要少，還不到它們的八成：原始寧德 79 個、虎浞 109 個、咸村 108 個、九都話 103 個。¹⁸⁴ 這是原始寧德方言的韻母發生了多種多樣以聲調或聲母為條件的韻母演變的結果。比如，原始寧德方言 *iu 韻和 *ui 韻在咸村話中都分化成三個韻母：秋 *tʰiu¹ > ɕiu¹ | 泅游泳 *θiu² > θeu² | 手 *tʰiu³ > tʰou³；龜 *kui¹ > kui¹ | 跪 *kui⁶ > koi⁶ | 鬼 *kui³ > kœy³。[iu eu ou] 三韻和 [ui oi øy] 三韻在咸村音系裡分別都具有音位價值。

3.1.4.3 單字調 7 個（數字為代碼）

- *陰平 44 （*1 調） 伊他租豬花偷堆擔動詞輕山村秧□𪗇子；
- *陽平 21 （*2 調） 來茶頭腦袋賠皮油鹹鰻圓雄鴨～城蟲；
- *上聲 41 （*3 調） 九尾火米死苦汝你紙我減粉請；
- *陰去 35 （*5 調） 飼餵養菜世墓痲救浸鹽醃製印勸縫名詞讓；
- *陽去 41 （*6 調） 大厚趙步字舅鑿墊麵遠網重形容詞；
- *陰入 5 （*7 調） 塔澀七血挾樞、挖錫郭姓殼僻偏～乇東西著裝、盛□舔；
- *陽入 1 （*8 調） 入～被雜十賊核桃～目～汁熟煮～鑿落日頭～山液手汗曝曬□泡沫。

¹⁸⁴ 現代寧德方言的數量包括少數呈現互補的韻母在內。

3.1.5 寧德方言音韻史上聲韻調之間互動一覽

寧德方言音韻史上聲韻調之間的互動（包括介音對主要元音所起到的作用）十分頻繁而且至關緊要，在此首先列出各種互動的一覽，同時也舉出互動起到作用的原始韻母。括號內是相關章節。詳細的討論參看 3.3.1。

3.1.5.1 聲調對韻母所起到的作用：

(1) *1 調提高舌位 (3.3.1.1.1.1)

*ɛu (3.3.4.13)、*ɔi (3.3.4.16)、*ɛm (3.3.5.4.1)、*ɛn (3.3.6.7.1)、*ɔn (3.3.6.9.1)、*ɛŋ (3.3.7.7.1)、*ɔŋ (3.3.7.8.1)、*æŋ (3.3.7.11.1)；

(2) *1 調脫落介音 (3.3.1.1.1.2)

*uɔi (3.3.4.17)、*iɛm (3.3.5.5.1)、*iɛn (3.3.6.8.1)、*uɔŋ (3.3.7.10.1)；

(3) *1 調前化舌位 (3.3.1.1.1.3)

*ɔi (3.3.4.16)、*uɔi (3.3.4.17)、*un (3.3.6.2.1)、*ɔn (3.3.6.9.1)、*uɔn (3.3.6.10.1)；

(4) *2、*6 調降低舌位 (3.3.1.1.2)

*i (3.3.4.1)、*u (3.3.4.2)、*y (3.3.4.3)、*ui (3.3.4.20)、*iu (3.3.4.21)、*im (3.3.5.1.1)、*in (3.3.6.1.1)、*un (3.3.6.2.1)、*yn (3.3.6.3.1)、*iŋ (3.3.7.1.1)、*uŋ (3.3.7.2.1)、*yŋ (3.3.7.3.1)；

(5) *3 調降低舌位 (3.3.1.1.3.1)

*i (3.3.4.1)、*u (3.3.4.2)、*y (3.3.4.3)、*ui (3.3.4.20)、*iu (3.3.4.21)、*im (3.3.5.1.1)、*in (3.3.6.1.1)、*un (3.3.6.2.1)、*yn (3.3.6.3.1)、*iŋ (3.3.7.1.1)、*uŋ (3.3.7.2.1)、*yŋ (3.3.7.3.1)；

(6) *3 調提高舌位 (3.3.1.1.3.2)

*ɔi (3.3.4.16)、*ɛm (3.3.5.4.1)、*ɛn (3.3.6.7.1)、*ɔn (3.3.6.9.1)、*ɔŋ (3.3.7.8.1)、*æŋ (3.3.7.11.1)；

(7) *3 調脫落介音 (3.3.1.1.3.3)

*uɔi (3.3.4.17) 、*iɛm (3.3.5.5.1) 、*iɛn (3.3.6.8.1) 、*uɔn (3.3.6.10.1) 、
*uɔŋ (3.3.7.10.1) ；

(8) *3 調前化舌位 (3.3.1.1.3.4)

*ɔi (3.3.4.16) 、*uɔi (3.3.4.17) 、*ui (3.3.4.20) 、*un (3.3.6.2.1) 、*ɔn (3.3.6.9.1) 、
*uɔn (3.3.6.10.1) ；

(9) *5 調降低舌位 (3.3.1.1.4.1)

*i (3.3.4.1) 、*u (3.3.4.2) 、*y (3.3.4.3) 、*ui (3.3.4.20) 、*iu (3.3.4.21) 、
*im (3.3.5.1.1) 、*in (3.3.6.1.1) 、*un (3.3.6.2.1) 、*iŋ (3.3.7.1.1) 、*uŋ (3.3.7.2.1) 、
*yŋ (3.3.7.3.1) ；

(10) *5 調脫落介音 (3.3.1.1.4.2)

*uɔi (3.3.4.17) 、*iɛm (3.3.5.5.1) 、*iɛn (3.3.6.8.1) 、*uɔn (3.3.6.10.1) 、
*yɛn (3.3.6.11.1) ；

(11) *7 調降低舌位 (3.3.1.1.5.1)

*ip (3.3.5.1.2) 、*it (3.3.6.1.2) 、*ut (3.3.6.2.2) 、*ik (3.3.7.1.2) 、*uk (3.3.7.2.2) 、
*yk (3.3.7.3.2) ；

(12) *7 調脫落介音 (3.3.1.1.5.2)

*iɛp (3.3.5.5.2) 、*iɛt (3.3.6.8.2) 、*uɔt (3.3.6.10.2) 、*yɛt (3.3.6.11.2) ；

(13) *8 調降低舌位 (3.3.1.1.6.1)

*ip (3.3.5.1.2) 、*it (3.3.6.1.2) 、*ut (3.3.6.2.2) 、*yt (3.3.6.3.2) 、*ik (3.3.7.1.2) 、
*uk (3.3.7.2.2) 、*yk (3.3.7.3.2) ；

(14) *8 調提高舌位 (3.3.1.1.6.2)

*ɛp (3.3.5.4.2) 、*ɛt (3.3.6.7.2) 、*ɔt (3.3.6.9.2) 、*ɛk (3.3.7.7.2) 、*ɔk (3.3.7.8.2) 、
*œk (3.3.7.11.2) ；

(15) *8 調脫落介音 (3.3.1.1.6.3)

*iɛp (3.3.5.5.2) 、*iɛt (3.3.6.8.2) 、*uɔt (3.3.6.10.2) ；

(16) *8 調前化舌位 (3.3.1.1.6.4)

*ut (3.3.6.2.2) 、*ɔt (3.3.6.9.2) 、*uɔt (3.3.6.10.2) 。

3.1.5.2 聲母對韻母所起到的作用：

(1) *p 、*p^h 、*m 脫落*u (3.3.1.2.1)

*uai (3.3.4.8) 、*uan (3.3.6.6.1) 、*uat (3.3.6.6.2) ；

(2) *tʃ 、*tʃ^h 、*θ 脫落介音*i (3.3.1.2.2.1)

*ia (3.3.4.5) 、*iau (3.3.4.10) 、*iu (3.3.4.21) 、*iam (3.3.5.3.1) 、*ian (3.3.6.5.1) 、
*iaŋ (3.3.7.5.1) 、*iɔŋ (3.3.7.9.1) ；

(3) *tʃ 、*tʃ^h 、*θ 脫落*u (3.3.1.2.2.2)

*uɔi (3.3.4.17) 、*uɔn (3.3.6.10.1) ；

(4) *tʃ 、*tʃ^h 脫落介音*y (3.3.1.2.2.3)

*yŋ (3.3.7.3.1) 、*yk (3.3.7.3.2) ；

(5) *3 調*零聲母保存*a (3.3.1.2.3)

*ia (3.3.4.5) 、*ua (3.3.4.6) 。

3.1.5.3 介音對主要元音所起到的作用：

介音提高舌位 (3.3.1.3)

*ia (3.3.4.5) 、*ua (3.3.4.6) 、*uai (3.3.4.8) 、*iau (3.3.4.10) 、*iɛ (3.3.4.12) 、
*uɔ (3.3.4.15) 、*uɔi (3.3.4.17) 、*yœ (3.3.4.19) 、*iam (3.3.5.3.1) 、*iap (3.3.5.3.2) 、
*iem (3.3.5.5.1) 、*iɛp (3.3.5.5.2) 、*ian (3.3.6.5.1) 、*iat (3.3.6.5.2) 、
*uan (3.3.6.6.1) 、*uat (3.3.6.6.2) 、*ien (3.3.6.8.1) 、*iɛt (3.3.6.8.2) 、
*uɔn (3.3.6.10.1) 、*uɔt (3.3.6.10.2) 、*yœn (3.3.6.11.1) 、*yœt (3.3.6.11.2) 、
*iaŋ (3.3.7.5.1) 、*iaʔ (3.3.7.5.2) 、*uaŋ (3.3.7.6.1) 、*uaʔ (3.3.7.6.2) 、

*ioŋ (3.3.7.9.1) 、*ioʔ (3.3.7.9.3) 、*uɔŋ (3.3.7.10.1) 、*uɔʔ (3.3.7.10.3) 。

3.2 聲母的構擬

原始寧德方言共有 15 個聲母（括號內的數字是章節號碼）：

- 1.*p (3.2.1.1) 2.*p^h (3.2.1.2) 3.*m (3.2.1.3)
 4.*t (3.2.2.1) 5.*t^h (3.2.2.2) 6.*n (3.2.2.3) 7.*l (3.2.2.4)
 8.*tʃ (3.2.3.1) 9.*tʃ^h (3.2.3.2) 10.*θ (3.2.3.3)
 11.*k (3.2.4.1) 12.*k^h (3.2.4.2) 13.*ŋ (3.2.4.3) 14.*h (3.2.4.4)
 15.*零聲母 (3.2.4.5)

*p、*p^h、*m 統稱*p 系聲母；*t、*t^h、*n、*l 統稱*t 系聲母；*tʃ、*tʃ^h、*θ 統稱*tʃ 系聲母；*k、*k^h、*ŋ、*h 以及*零聲母統稱*k 系聲母。

3.2.1 *p 系聲母

*p 系聲母不拼撮口呼以及*m/*p 尾韻。跟其他 12 個聲母相比，這種聲韻配合方面的限制顯得很突出。

3.2.1.1 *p（編號 1）

<表 1-1> 開口呼、合口呼

	簸動詞	籩筏子	步	飛	飯早飯	百
虎 涓	puo ⁵	pe ²	puo ⁶	puoi ¹	puon ⁶	paʔ ⁷
咸 村	puo ⁵	pe ²	pu ⁶	pui ¹	pun ⁶	paʔ ⁷
九 都	puo ⁵	pe ²	pu ⁶	pøy ¹	pun ⁶	paʔ ⁷
韻/調編號	6/5	11/2	15/6	17/1	50/6	61/7
原始形式	*pua ⁵	*pe ²	*puo ⁶	*puoi ¹	*puon ⁶	*paʔ ⁷
中古音	果合一去過幫	蟹開二平佳並	遇合一去暮並	止合三平微非	山合三去願奉	梗開二入陌幫

〈表 1-2〉齊齒呼

	□用手指指	表	□開裂	摒~水：倒水 [#]
虎 淚	pi ⁶	pieu ³ ~peu ³	pit ⁷	piaŋ ⁵
咸 村	pei ³	piau ³	pit ⁷	pieŋ ⁵
九 都	pi ⁶	pieu ³	pet ⁷	pieŋ ⁵
韻/調編號	1/3	10/3	33/7	62/5
原始形式	*pi ³	*piau ³	*pit ⁷	*piaŋ ⁵
中古音		效開三 _上 小幫		梗開三去勁幫

1. 對應規律：虎淚p；咸村p；九都p。
2. 與中古音比較：幫母、並母、非母、奉母。

3.2.1.2 *p^h（編號2）

〈表 2-1〉開口呼、合口呼

	破劈	簿	皮	潘~水：泔水 [#]	縫名詞	拍打
虎 淚	p ^h uo ⁵	p ^h uo ⁶	p ^h uoi ²	p ^h un ¹	p ^h uŋ ⁵	p ^h aŋ ⁷
咸 村	p ^h uo ⁵	pu ⁶ 聲！	p ^h ui ²	p ^h un ⁻³⁵	p ^h oŋ ⁵	p ^h aŋ ⁷
九 都	p ^h uo ⁵	p ^h u ⁶	p ^h ui ²	p ^h un ¹	——	p ^h aŋ ⁷
韻/調編號	6/5	15/6	17/2	34/1	56/5	61/7
原始形式	*p ^h ua ⁵	*p ^h uo ⁶	*p ^h uoi ²	*p ^h un ¹	*p ^h uŋ ⁵	*p ^h aŋ ⁷
中古音	果合一去過滂	遇合一上姥並	止開三 _平 支並	山合三平元敷	通合三去用奉	梗開二入陌滂

〈表 2-2〉齊齒呼

	鼻鼻子	藻浮萍 [#]	騙	僻偏~
虎 淚	p ^h i ⁵	p ^h iəu ²	p ^h ɛn ⁵	p ^h ieɿ ⁷
咸 村	p ^h i ⁵	p ^h iəu ²	p ^h in ⁵	miɛɿ ⁻⁵
九 都	p ^h ei ⁵	p ^h iu ²	p ^h in ⁵	p ^h ieɿ ⁷
韻/調編號	1/5	10/2	46/5	63/7
原始形式	*p ^h i ⁵	*p ^h iau ²	*p ^h ien ⁵	*p ^h iaɿ ⁷
中古音	止開三 _平 去至並	效開三 _平 齊並		梗開三入昔滂

1. 對應規律：虎淚p^h；咸村p^h；九都p^h。
2. 與中古音比較：滂母、並母、敷母、奉母。

3.2.1.3 *m（編號 3）

〈表 3-1〉開口呼、合口呼

	磨動詞	賣	墓	尾	□開玩笑	麥
虎 淚	muo ²	mɛ ⁶	muo ⁵	mɿ ³	man ²	maɿ ⁸
咸 村	muo ²	mɛ ⁶	mu ⁵	møy ³	man ²	maɿ ⁸
九 都	muo ²	mɛ ⁶	mu ⁵	møy ³	maɿ ² 韻！	maɿ ⁸
韻/調編號	6/2	11/6	15/5	17/3	38/2	61/8
原始形式	*mua ²	*mɛ ⁶	*muo ⁵	*muɿ ³	*man ²	*maɿ ⁸
中古音	果合一平戈明	蟹開二去卦明	遇合一去暮明	止合三上尾微		梗開二入麥明

〈表 3-2〉齊齒呼

	味味道	廟	蜜	名
虎 淚	mei ³	miəu ⁶	mit ⁸	mien ²
咸 村	mei ⁶	miəu ⁶	met ⁸	miɛŋ ²
九 都	mei ³	miu ⁶	met ⁸	mien ²
韻/調編號	1/6	10/6	33/8	62/2
原始形式	*mi ⁶	*miau ⁶	*mit ⁸	*mian ²
中古音	止合三去未微	效開三去笑明	臻開三入質明	梗開三平清明

1. 對應規律：虎淚m；咸村m；九都m。

2. 與中古音比較：明母、微母。

3. 鼻音的音值。三個現代寧德方言裡鼻音 [m n ŋ] 的實際音值單說時是 [mb nd ŋg]，¹⁸⁵ 而在緊接著前一個字時，則大致上讀作 [m n ŋ]。參看 2.1.1.1.1 的說明 1、2.1.2.1.1 的說明 1 和 2.1.3.1.1 的說明 1。Jerry Norman (1977–1978: 329) 曾指出：“In Fuan and Ningteh the nasals are pronounced as pre-nasalized voiced when articulated in isolation or after a pause: [mb, nd, ŋg]; intervocalically they are pure nasals.” “Fuan” 是福安穆陽話，“Ningteh” 是寧德八都話。多數現代寧德方言具有單說時 [mb nd ŋg] 的音值，而且福安穆陽話也有相同的特點。我們可以推測這個特點追溯到早於原始寧德方言的階段。那麼，在原始寧德方言中，單說時*m、*n、*ŋ 的音值應該是*mb、*nd、*ŋg。由於這是不涉及音位的音值特點，因此本書中統一標作*m、*n、*ŋ。

¹⁸⁵ 虎淚話還會出現 [b d g]。

3.2.2 *t 系聲母

3.2.2.1 *t (編號 4)

〈表 4-1〉開口呼、合口呼

	茶	碓水~	馱拿 [#]	店	轉~身 ¹⁸⁶	毒
虎 淚	ta ²	tai ⁵	tɔ ²	tɛm ⁵	tɔn ³	tuk ⁸
咸 村	ta ²	tai ⁵ ~寮	tɔ ²	tɛm ⁵	tɔn ³ 車~勢	tok ⁸
九 都	ta ²	tai ⁵	tɔ ²	tɛm ⁵	tɔn ³ ~頭	tok ⁸
韻/調編號	4/2	7/5	14/2	28/5	50/3	57/8
原始形式	*ta ²	*tai ⁵	*tɔ ²	*tɛm ⁵	*tuɔn ³	*tuk ⁸
中古音	假開二平麻澄	蟹合一去隊端	果開一平歌定	咸開四去禡端	山合三上獮知	通合一入沃定

〈表 4-2〉齊齒呼、撮口呼

	豬	釣	懶	滴	等	中~毒
虎 淚	tyɿ ⁸ ~ty ¹	teu ⁵	tien ⁶	tik ⁷	tyuŋ ³	tyuŋ ⁵
咸 村	ty ¹	tiu ⁵	tien ⁶	tik ⁷	tøŋ ³	tyuŋ ⁵
九 都	ty ¹	tiu ⁵	tien ⁶	tek ⁷	tyuŋ ³	tøŋ ⁵
韻/調編號	3/1	10/5	40/6	55/7	58/3	58/5
原始形式	*ty ¹	*tiau ⁵	*tian ⁶	*tik ⁷	*tyŋ ³	*tyŋ ⁵
中古音	遇合三平魚知	效開四去嘯端	山開一上旱來	梗開四入錫端	曾開一上等端	通合三去送知

1. 對應規律：虎淚t；咸村t；九都t。
2. 與中古音比較：端母、定母、來母、知母、澄母。

¹⁸⁶ 睡覺時翻身。

3.2.2.2 *^h (編號 5)

<表 5-1> 開口呼、合口呼

	兔	箬篩子 [#]	頭腦袋	□犬～：狗洞	沉	脫～窠：脫臼
虎 淚	t ^h u ⁵	t ^h ai ¹	t ^h au ²	t ^h Λi ⁵	t ^h em ²	t ^h ot ⁸
咸 村	t ^h u ⁵	t ^h ai ¹	t ^h au ²	t ^h ɔi ⁵	t ^h em ²	t ^h ot ⁸
九 都	t ^h ou ⁵	t ^h ai ¹	t ^h au ²	t ^h ɔi ⁵ 老犬～	t ^h em ²	t ^h ot ⁸ ～輪
韻/調編號	2/5	7/1	9/2	16/5	28/2	49/8
原始形式	*t ^h u ⁵	*t ^h ai ¹	*t ^h au ²	*t ^h ɔi ⁵	*t ^h em ²	*t ^h ot ⁸
中古音	遇合一去暮透	止開三平脂微	流開一平侯定		深開三平侵澄	山合一入末透

<表 5-2> 齊齒呼、撮口呼

	鋤	□鼎～：鍋鏟	天天空	踢	縮	拆
虎 淚	t ^h Λi ²	t ^h yø ⁶	t ^h ien ¹	t ^h ik ⁷	t ^h yuk ⁷	t ^h ieʔ ⁷
咸 村	t ^h ø ²	t ^h y ⁶	t ^h in ¹	t ^h ik ⁷	t ^h yuk ⁷	t ^h ieʔ ⁷
九 都	t ^h øy ²	t ^h y ⁶	t ^h en ¹	t ^h ek ⁷	t ^h øk ⁷	t ^h ieʔ ⁷
韻/調編號	3/2	19/3	46/1	55/7	59/7	63/7
原始形式	*t ^h y ²	*t ^h yœ ³	*t ^h ien ¹	*t ^h ik ⁷	*t ^h yk ⁷	*t ^h iaʔ ⁷
中古音	遇合三平魚崇		山開四平先透	梗開四入錫透	通合三入屋生	梗開二入陌微

1. 對應規律：虎淚^h；咸村^h；九都^h。
2. 與中古音比較：透母、定母、徹母、澄母、崇母、生母。

3.2.2.3 *n (編號 6)

〈表 6-1〉開口呼、合口呼

	紐秤～	腦後～	□踩	南	韌不脆	暖
虎 淚	nau ⁶	nɔ ⁶	noi ²	nam ²	non ⁶	nɔn ³
咸 村	nau ⁶	nɔ ⁶	noi ²	nam ²	non ⁶	nɔn ³
九 都	nau ⁶	nɔ ⁶	noi ²	nam ²	non ⁶	nɔn ³
韻/調編號	9/6	14/3	20/2	24/2	34/6	50/3
原始形式	*nau ⁶	*nɔ ³	*nui ²	*nam ²	*nun ⁶	*nuɔn ³
中古音	流開三上有娘	效開一上皓泥		咸開一平覃泥	臻開三去震日	山合一上緩泥

〈表 6-2〉齊齒呼、撮口呼

	餌魚餌	汝你	年	濃茶濃	肉	娘白酒～
虎 淚	ni ⁵	ny ⁶	nien ²	nøŋ ²	nyuk ⁸	nyoŋ ² 酒～
咸 村	ni ⁵	ny ⁶	nin ²	nøŋ ²	nøk ⁸	nyoŋ ²
九 都	nei ⁵	ny ⁶	nin ²	nøŋ ²	nøk ⁸	nioŋ ²
韻/調編號	1/5	3/3	46/2	58/2	59/8	71/2
原始形式	*ni ⁵	*ny ³	*nien ²	*nyŋ ²	*nyk ⁸	*nioŋ ²
中古音	止開三去志日	遇合三上語日	山開四平先泥	通合三平鍾娘	通合三入屋日	宕開三平陽娘

1. 對應規律：虎淚n；咸村n；九都n。
2. 與中古音比較：泥母、娘母、日母。
3. 關於實際音值，參看 3.2.1.3 的說明 3。

3.2.2.4 *l (編號 7)

〈表 7-1〉開口呼、合口呼

	露露水	留	𪔐𪔐	輪輪子	卵蛋	綠
虎 汭	lu ⁵	lau ²	lep ⁷	——	lon ⁶	luoʔ ⁸
咸 村	lu ⁵	lau ²	lep ⁷	lon ²	lon ⁶	luʔ ⁸
九 都	lou ⁵	lau ²	lep ⁷	lon ²	lon ⁶	luʔ ⁸
韻/調編號	2/5	9/2	29/7	34/2	48/6	76/8
原始形式	*lu ⁵	*lau ²	*lep ⁷	*lun ²	*lon ⁶	*luoʔ ⁸
中古音	遇合一去暮來	流開三平尤來		臻合三平諄來	山合一上緩來	通合三入燭來

〈表 7-2〉齊齒呼、撮口呼

	利鋒利	瀘	龍	歷一種竹器 [#]	量動詞
虎 汭	lei ³	lie ⁵	løŋ ²	lieʔ ⁸	lyoŋ ²
咸 村	lei ⁶	li ⁵	løŋ ²	lieʔ ⁸	lyoŋ ²
九 都	lei ³	li ⁵	løŋ ²	lieʔ ⁸	lioŋ ²
韻/調編號	1/6	12/5	58/2	63/8	71/2
原始形式	*li ⁶	*lie ⁵	*lyŋ ²	*liaʔ ⁸	*lioŋ ²
中古音	止開三去至來	遇合三去御來	通合三平鍾來	梗開四入錫來	宕開三平陽來

1. 對應規律：虎汭l；咸村l；九都l。
2. 本書所構擬拼撮口呼的*l 聲母字只有一個「龍」字。
3. 與中古音比較：來母。

3.2.3 *tʃ 系聲母

3.2.3.1 *tʃ (編號 8)

〈表 8-1〉開口呼、合口呼

	棗	珠蜀粒~	助	醉	針	爭
虎 淚	tsɔ ⁶	tsuoʔ ⁸ ~tsuo ¹	tʃæ ⁶	tsui ⁵	tʃem ¹	tsaŋ ¹
咸 村	tʃɔ ⁶	tʃu ¹	tʃæ ⁶	tʃui ⁵	tʃem ¹	tʃaŋ ¹
九 都	tsɔ ⁶	tsu ¹	tsæ ⁶	tsoi ⁵	tʃem ¹	tsaŋ ¹
韻/調編號	14/3	15/1	18/6	20/5	28/1	60/1
原始形式	*tʃɔ ³	*tʃuo ¹	*tʃæ ⁶	*tʃui ⁵	*tʃem ¹	*tʃaŋ ¹
中古音	效開一上皓精	遇合三平虞章	遇合三去御崇	止合三去至精	深開三平侵章	梗開二平耕莊

〈表 8-2〉齊齒呼、齊齒呼

	字	書	蔗	椒	腫	叔
虎 淚	tʃei ³	tʃyʔ ⁸ ~tʃy ¹	tʃie ⁵	tʃiaʊ ¹	tʃyʊŋ ³	tʃyuk ⁷ ~伯 ¹⁸⁷
咸 村	tʃei ⁶	tʃy ¹	tʃie ⁵	tʃiu ¹	tʃoŋ ³	tʃyuk ⁷ ~翁 ¹⁸⁸
九 都	tʃei ³	tʃy ¹	tʃie ⁵	tʃieu ¹	tʃyʊŋ ³	tʃøk ⁷ 189
韻/調編號	1/6	3/1	5/5	10/1	58/3	59/7
原始形式	*tʃi ⁶	*tʃy ¹	*tʃia ⁵	*tʃiau ¹	*tʃyŋ ³	*tʃyk ⁷
中古音	止開三去志從	遇合三平魚書	假開三去禡章	效開三平宵精	通合三上腫章	通合三入屋書

1. 對應規律：虎淚ts、tʃ；咸村tʃ、tɕ；九都ts、tʃ、tɕ。

三個方言當中 [ts tʃ tɕ] 這三個聲母都是以後面的元音為條件的共時變體。從音位的角度來說它們可以歸納成一個音素，而從歷史演變的角度來說可以追溯到同一個原始聲母。所以，三個方言之間的對應規律可以寫成：虎淚ts；咸村tʃ；九都ts。

¹⁸⁷ 叔父。

¹⁸⁸ 妻子叫丈夫的叔叔。

¹⁸⁹ 丈夫的弟弟。

2. 與中古音比較：精母、章母、書母、從母、崇母。

3.2.3.2 *tʰ (編號 9)

〈表 9-1〉開口呼、合口呼

	草	戍房子 [#]	莖砍 [#]	初	出	筮鼎～：筮帚
虎 涓	ts ^h au ³	ts ^h uoʔ ⁷	ts ^h ʌi ⁵	tʃ ^h œ ¹ 大年～一	ts ^h ut ⁷	tʃ ^h en ³
咸 村	tʃ ^h au ³	tʃ ^h u ⁵	tʃ ^h ɔi ⁵	tʃ ^h œ ¹ ～一頭	tʃ ^h ut ⁷	tʃ ^h ej ³ 韻！
九 都	ts ^h au ³	ts ^h u ⁵	ts ^h ɔi ⁵	ts ^h œ ¹ 大～一	ts ^h ot ⁷	tʃ ^h en ³
韻/調編號	9/3	15/5	16/5	18/1	35/7	44/3
原始形式	*tʃ ^h au ³	*tʃ ^h uo ⁵	*tʃ ^h ɔi ⁵	*tʃ ^h œ ¹	*tʃ ^h ut ⁷	*tʃ ^h en ³
中古音	效開一上皓清	遇合三去遇書	果合一去過清	遇合三平魚初	臻合三入術昌	山開四上銑心

〈表 9-2-1〉齊齒呼、撮口呼

	飼餵養	鼠老～	刺名詞	樹	秤	七
虎 涓	tʃ ^h i ⁵	tʃ ^h y ⁶	tʃ ^h ie ⁵	tʃ ^h iu ⁵	tʃ ^h in ⁵	tʃ ^h it ⁷
咸 村	ɕi ⁵	ɕy ⁶	ɕi ⁵	ɕiu ⁵	ɕin ⁵	ɕit ⁷
九 都	tʃ ^h ei ⁵	ɕy ⁶	ɕi ⁵	tʃ ^h eu ⁵	tʃ ^h en ⁵	tʃ ^h et ⁷
韻/調編號	1/5	3/3	12/5	21/5	32/5	33/7
原始形式	*tʃ ^h i ⁵	*tʃ ^h y ³	*tʃ ^h ie ⁵	*tʃ ^h iu ⁵	*tʃ ^h in ⁵	*tʃ ^h it ⁷
中古音	止開三去志邪	遇合三上語書	止開三去真清	遇合三去遇禪	曾開三去證昌	臻開三入質清

<表 9-2-2> 齊齒呼、撮口呼

	鱖	淺	蟹梭子蟹 [#]	銃	□揉	赤~肉：瘦肉
虎 淚	tʃ ^h ien ⁶	tʃ ^h en ³	tʃ ^h et ⁸	tʃ ^h yug ⁵	tʃ ^h yuk ⁸	tʃ ^h ieʔ ⁷
咸 村	ɕien ⁶	tʃ ^h en ³	ɕit ⁸	tʃ ^h oŋ ⁵	tʃ ^h ok ⁸	ɕieʔ ⁷
九 都	ɕien ⁶	tʃ ^h en ³	tʃ ^h et ⁸	tʃ ^h øŋ ⁵	tʃ ^h øk ⁸	ɕieʔ ⁷
韻/調編號	40/6	46/3	47/8	58/5	59/8	63/7
原始形式	*tʃ ^h ian ⁶	*tʃ ^h ien ³	*tʃ ^h iet ⁸	*tʃ ^h yŋ ⁵	*tʃ ^h yk ⁸	*tʃ ^h iaʔ ⁷
中古音	山開三上獮禪	山開三上獮清	山開四入屑從	通合三去送昌		梗開三入昔昌

<表 9-2-3> 齊齒呼、撮口呼

	槍	牆	搶	尺	蓆
虎 淚	tʃ ^h yoŋ ¹	tʃ ^h yoŋ ²	ts ^h oŋ ³	tʃ ^h iaʔ ⁷	tʃ ^h iaʔ ⁸
咸 村	ɕyoŋ ¹	ɕyoŋ ²	tʃ ^h oŋ ³	ɕyʔ ⁷	ɕyʔ ⁸
九 都	ts ^h oŋ ¹	ɕioŋ ²	ts ^h oŋ ³	ɕyʔ ⁷	ɕyʔ ⁸
韻/調編號	71/1	71/2	71/3	73/7	73/8
原始形式	*tʃ ^h ioŋ ¹	*tʃ ^h ioŋ ²	*tʃ ^h ioŋ ³	*tʃ ^h ioʔ ⁷	*tʃ ^h ioʔ ⁸
中古音	宕開三平陽清	宕開三平陽從	宕開三上養清	梗開三入昔昌	梗開三入昔邪

1. 對應規律：虎淚ts^h、tʃ^h；咸村tʃ^h、ɕ；九都ts^h、tʃ^h、ɕ。

三個方言當中 [ts^h tʃ^h ɕ] 這三個聲母都是同一個音素的共時變體，只要構擬一個原始寧德方言的聲母即可。情況和 [ts tʃ tɕ] 聲母一樣。

2. 咸村話和九都話今拼細音時讀作擦音 [ɕ]，其餘則讀 [tʃ^h] 和 [ts^h tʃ^h]。可見，這兩個方言中發生了以細音為條件的 *tʃ^h > *tɕ^h > ɕ。¹⁹⁰ 這個聲母演變跟韻母的演變有著很密切的關係。請看 3.3.4.1 的說明 4、3.3.4.10 的說明 4、3.3.4.21 的說明 5、6、3.3.6.1.1 的說明 4、3.3.6.1.2 的說明 6。這些迹象都顯示 *tʃ^h > *tɕ^h > ɕ 是在較晚時期才發生的演變。

¹⁹⁰ 更準確地說應該是 *tʃ^h > *tɕ^h > ɕ ~ tɕ^h，因為咸村話和九都話的 [ɕ] 聲母都有 [tɕ^h] 的變體。參看 2.1.2.1.1 的說明 6、7、2.1.3.1.1 的說明 7、8。

3. 由於咸村話和九都話還發生了以細音為條件的 $*h > *tɕ^h > ɕ$ （參 3.2.4.4），在這兩個方言中部分 $*tɕ^h$ 聲母字和 $*h$ 聲母字不能區分。比如：

	鼠老～	許姓	刺名詞	肺
原始寧德	$*tɕ^hy^3$	$*hy^3$	$*tɕ^hie^5$	$*hie^5$
虎 涓	$tɕ^hy^6$	xy^6	$tɕ^hie^5$	xie^5
咸 村	$ɕy^6$	$ɕy^6$	$ɕi^5$	$ɕi^5$
九 都	$ɕy^6$	$ɕy^6$	$ɕi^5$	$ɕi^5$

這種同音化是在別的閩東區方言中觀察不到的，十分特殊。

4. 與中古音比較：清母、從母、心母、邪母、初母、昌母、書母、禪母。

3.2.3.3 $*θ$ （編號 10）

〈表 10-1〉開口呼、合口呼

	沙	輸	坐	心	順	鐺
虎 涓	$θuoɿ^8 \sim θuo^1$	$θuoɿ^8 \sim θuo^1$	$θɔi^6$	$θim^1$	$θon^6$	$θɔɿ^8$
咸 村	$θuo^1$	$θu^1$	$θɔi^6$	$θim^1$	$θon^6$	$θɔɿ^8$
九 都	suo^1	su^1	$sɔi^6$	sim^1	son^6	$sɔɿ^8$
韻/調編號	6/1	15/1	16/6	22/1	34/6	70/8
原始形式	$*θua^1$	$*θuo^1$	$*θɔi^6$	$*θim^1$	$*θun^6$	$*θɔɿ^8$
中古音	假開二平麻生	遇合三平虞書	果合一上果從	深開三平侵心	臻合三去稗船	江開二人覺崇

<表 10-2> 齊齒呼、撮口呼

	徐姓	瀉	鹽名詞	松~柴：松樹	熟煮~	成八~
虎 淚	$\theta\Lambda i^2$	θie^5	θiem^2	$\theta\emptyset\eta^2$	$\theta y\dot{u}k^8$	θien^2
咸 村	$\theta\emptyset^2$	θie^5	θim^2	$\theta\emptyset\eta^2$	$\theta\emptyset k^8$	θien^2
九 都	$s\emptyset y^2$	sie^5	sim^2	$s\emptyset\eta^2$	$s\emptyset k^8$	$sien^2$
韻/調編號	3/2	5/5	30/2	58/2	59/8	62/2
原始形式	$*\theta y^2$	$*\theta ia^5$	$*\theta iem^2$	$*\theta y\dot{u}^2$	$*\theta yk^8$	$*\theta ian^2$
中古音	遇合三平魚邪	假開三去禡心	咸開三平鹽以	通合三平鍾邪	通合三入屋禪	梗開三平清禪

1. 對應規律：虎淚 θ ；咸村 θ ；九都s。

2. Jerry Norman (1977–1978: 330) 指出：“In this entire region s has a very forward articulation in all environments and often gives the impression of [θ].” “this entire region”是指福鼎、柘榮、福安和寧德。關於齒間擦音的構擬，還參看陳澤平、秋谷裕幸 (2004)。

3. 在虎淚和咸村， $*\theta$ 有時也讀作 [f]，說明發生了 $*\theta > f$ 的演變。參看 2.1.1.1.1 的說明 4 和 2.1.2.1.1 的說明 4。部分廣西粵語也發生了這個聲母演變。比如黃群 (2006: 149) 指出廣西昭平縣的木格鄉土白話（屬粵語勾漏片）中老派的 [θ] 聲母新派讀作 [f] 聲母，比如「斯」和「飛」老派能夠區分，即「斯 $\theta i^1 \neq$ 飛 $f i^1$ 」，新派則都讀 [fi]。也參看鄧玉榮 (2008: 211)。 $[\theta]$ 和 [f] 的發音方法相同，發音部位也接近，而且聽覺印象非常相似，¹⁹¹ 導致 $\theta > f$ 的聲母演變。參看服部四郎 (1984: 79)。

4. 與中古音比較：從母、心母、邪母、崇母、生母、船母、書母、禪母、以母。

¹⁹¹ 服部四郎 (1984) 附有錄音帶和習題集。習題第 37（習題集第 23 頁）是 [θa] 和 [fa] 之間的聽辨。有坂秀世 (1940: 290) 指出：「俄語自古以來缺乏 (θ)，因此，近代希臘語的 [θ] 總以 (f) 來替代，如 Marfa (<Martha)、Fjodor (<Theodor) 等。」這也說明 [θ] 和 [f] 之間聽覺印象之相似。

3.2.3.4 原始寧德方言*tʃ系聲母的構擬

以上筆者給原始寧德方言構擬了*tʃ、*tʃʰ、*θ，而沒有構擬更常見的*ts、*tsʰ、*s。由於*tʃ、*tʃʰ、*θ是在漢語方言當中不多見的塞擦音、擦音系統。所以，在此進一步論述這個構擬的證據以及必要性。

3.2.3.4.1 內部證據

(1) 如果擬作*ts、*tsʰ，就難以解釋為什麼這兩個原始聲母在咸村的洪音之前交替為[tʃ tʃʰ]。比如，如果「棗」擬作*tsɔ³，我們就難以理解*tsɔ³ > 咸村tʃɔ⁶的語音演變。反之，如果擬作*tʃɔ³，*tʃɔ³ > 虎頂tsɔ⁶、九都tsɔ⁶的演變就可以理解為聲母的舌位受到半低元音舌位的同化的結果。

(2) 現代三個寧德方言裡都存在聲母類化。塞擦音 [ts tʃ tsʰ tʃʰ tɕ tɕʰ] 的類化規律與擦音 [θ s] 的類化規律都不一樣。說明這三個方言的共同原始語當中塞擦音和擦音的性質不盡一致。參 2.1.1.1.1 的說明 7、2.1.2.1.1 的說明 10、2.1.3.1.1 的說明 11。

(3) 從原始寧德方言到現代寧德方言的音韻史上，塞擦音常常引起後面介音的脫落。而擦音則很少引起這種脫落。具體的例子參看 3.3.1.2.2。這也說明原始寧德方言的塞擦音和擦音性質不盡一致。

3.2.3.4.2 外部證據

原始寧德方言是為了合理地理解現代寧德方言的形成過程而構擬的。不過，我們還要考慮比原始寧德方言更高層面的原始語和原始寧德方言之間的連續性，儘量避免兩者之間的矛盾。所以，我們不妨參考外部證據。

(4) Jerry Norman (1977–1978: 330) 指出福安穆陽話和寧德八都話的塞擦音、擦音也有同樣的特點。他說：

In Ningteh and Fuan the plain sibilants tend to sound a bit like [tʃ] and [tʃʰ] (as in the Canton dialect). In this entire region s has a very forward articulation in all environments and often gives the impression of [θ].

(5) 早期福州方言應該也有同樣的塞擦音。參看陳澤平、秋谷裕幸 (2004)。

(4) 和 (5) 表示原始寧德方言的 *tʃ、*tʃʰ、*θ 系統能夠追溯到原始閩東區方言。

(6) 閩北區政和縣鎮前話的塞擦音、擦音系統是：

	塞擦音	擦音
洪音之前	ts、tsʰ	ʃ
細音之前	tɕ 或 tɕs、tɕʰ 或 tɕʰs	

在此我們也能看到塞擦音和擦音不平行的現象。其實，同樣的情況在閩語當中不乏其例。參看秋谷裕幸 (1992)。

(6) 表示塞擦音和擦音不平行的現象能夠追溯到原始閩語。

(7) Fang-kuei Li (1977) 給原始台語 (Proto-Tai) 構擬了九個 sibilants，即 *s、*z、*č、*čh、*ʃ、*ň、*hñ、*j、*ʔj。Fang-kuei Li (1977: 152) 指出：“The affricates were probably palatalized or palatal in articulation.” 而擦音 *s 和 *z 不存在這種音值。這構擬當然以子孫語的具體讀音為基礎的，比如暹羅語的 [s] 是 “dental”，[č čh] 則是 “palatal” (Fang-kuei Li 1977: 4)。這種情況和原始寧德方言的 *tʃ、*tʃʰ、*θ 有所相似。

(7) 說明像 *tʃ、*tʃʰ、*θ 這樣的塞擦音、擦音系統並不是違反語音類型的系統，同時也表示塞擦音和擦音不平行的現象有可能是一個具有悠久歷史背景的古老現象。那麼，寧德方言裡的相似現象也不能忽略。

3.2.3.4.3 小結

根據以上七個迹象，本書把原始寧德方言的塞擦音、擦音擬作 *tʃ、*tʃʰ、*θ。

運用歷史比較法構擬出來的原始語缺乏具體的時間和空間。從這個意義上來說，它是一個抽象的參照系統。不過，為了解釋現代子孫語的各種語音現象，筆者認為最好不要給原始語進行過度的音位化，以便使它更好地起到參照系統的作用。

3.2.4 *k 系聲母

3.2.4.1 *k (編號 11)

<表 11-1> 開口呼、合口呼

	牯老犬 ¹⁹²	鈎	疥	含在嘴裡含	裙	局
虎 淚	ku ⁶	kau ¹	kɛ ⁵	kam ²	kon ²	kuoŋ ⁸
咸 村	kou ³	kau ¹	kɛ ⁵	kam ²	kon ²	kuŋ ⁸
九 都	ku ⁶	kau ¹	kɛ ⁵	kam ²	kon ²	kuŋ ⁸
韻/調編號	2/3	9/1	11/5	24/2	34/2	76/8
原始形式	*ku ³	*kau ¹	*kɛ ⁵	*kam ²	*kun ²	*kuoŋ ⁸
中古音	遇合一上姥見	流開一平侯見	蟹開二去怪見	咸開一平覃匣	臻合三平文群	通合三入燭群

<表 11-2> 齊齒呼、撮口呼

	寄	茄茄子	急	劍	根	窮
虎 淚	kie ⁵	kyø ² ~kye ²	kip ⁷	kɛm ⁵	kyn ¹	køŋ ²
咸 村	kie ⁵	ky ²	kip ⁷	kim ⁵	kyn ¹	køŋ ²
九 都	kie ⁵	ky ² 辣~：辣椒	kek ⁷ 韻！	kim ⁵	kyn ¹	køŋ ²
韻/調編號	5/5	19/2	23/7	30/5	36/1	58/2
原始形式	*kia ⁵	*kyø ²	*kip ⁷	*kiɛm ⁵	*kyn ¹	*kyŋ ²
中古音	止開三去寘見	果開三平戈群	深開三入緝見	咸開三去釅見	臻開一平痕見	通合三平東群

1. 對應規律：虎淚k；咸村k；九都k。
2. 與中古音比較：見母、群母、匣母。

¹⁹² 公狗。

3.2.4.2 *k^h (編號 12)

〈表 12-1〉開口呼、合口呼

	呼~雞	臼	駁腳 [#]	峽縫兒	牽	□~紫 ¹⁹³
虎 淚	k ^h u ¹	k ^h ou ³	k ^h aɪ ⁸ ~k ^h a ¹	k ^h ep ⁸	k ^h en ¹	k ^h oŋ ⁶
咸 村	k ^h u ¹	k ^h o ⁶	k ^h a ¹	k ^h ep ⁸	k ^h en ¹	k ^h oŋ ⁶ 單說
九 都	k ^h u ¹	k ^h ou ³	k ^h a ¹	k ^h ep ⁸	k ^h en ¹	k ^h oŋ ⁶
韻/調編號	2/1	2/6	4/1	29/8	44/1	56/6
原始形式	*k ^h u ¹	*k ^h u ⁶	*k ^h a ¹	*k ^h ep ⁸	*k ^h en ¹	*k ^h uŋ ⁶
中古音	遇合一平模曉	流開三上有群	效開二平肴溪	咸開二入洽匣	山開四平先溪	

〈表 12-2〉齊齒呼、撮口呼

	倚站立 [#]	契	屨木~	芹	乞~食：乞丐	麴
虎 淚	k ^h ie ⁶	k ^h ie ⁵	k ^h iap ⁸	k ^h æŋ ²	k ^h yt ⁷	k ^h yuk ⁷
咸 村	k ^h ie ⁶	k ^h i ⁵	kiɛp ⁸ 聲！ ¹⁹⁴	k ^h øŋ ²	k ^h ut ⁷ 韻！	k ^h yuk ⁷
九 都	k ^h ie ⁶	k ^h i ⁵	k ^h iap ⁸	k ^h øŋ ²	k ^h yt ⁷	k ^h øk ⁷
韻/調編號	5/6	12/5	27/8	36/2	37/7	59/7
原始形式	*k ^h ia ⁶	*k ^h ie ⁵	*k ^h iap ⁸	*k ^h yn ²	*k ^h yt ⁷	*k ^h yk ⁷
中古音	止開三上紙群	蟹開四去霽溪	梗開三入陌群	臻開三平殷群	臻開三入迄溪	通合三入屋溪

1. 對應規律：虎淚k^h；咸村k^h；九都k^h。
2. 與中古音比較：溪母、群母、曉母、匣母。

¹⁹³ 烏柏樹。¹⁹⁴ 木~□pok⁷。

3.2.4.3 *ŋ (編號 13)

〈表 13-1〉開口呼、合口呼

	牛	芽	藕	雁	願	玉
虎 淚	ŋou ²	ŋa ²	ŋau ⁶	ŋan ⁶	ŋuon ⁶	ŋuoŋ ⁸
咸 村	ŋo ²	ŋa ²	ŋau ⁶	ŋan ⁶	ŋun ⁶	ŋuŋ ⁸
九 都	ŋou ²	ŋa ²	ŋau ⁶	ŋan ⁶	ŋun ⁶	ŋøk ⁸ 韻 !
韻/調編號	2/2	4/2	9/6	38/6	50/6	76/8
原始形式	*ŋu ²	*ŋa ²	*ŋau ⁶	*ŋan ⁶	*ŋuon ⁶	*ŋuoŋ ⁸
中古音	流開三平尤疑	假開二平麻疑	流開一上厚疑	山開二去諫疑	山合三去願疑	通合三入燭疑

〈表 13-2〉齊齒呼、撮口呼

	耳~囀：耳朵	魚	鵝	銀	齧喙齒~ ¹⁹⁵	額~頭脰
虎 淚	ŋei ³	ŋɿ ²	ŋie ²	ŋœn ²	ŋœn ²	ŋieŋ ⁸ ~頭
咸 村	ŋei ⁶ 單說	ŋø ²	ŋie ²	ŋøn ²	ŋøn ² ¹⁹⁶	ŋieŋ ⁸
九 都	ŋei ³	ŋøy ²	ŋie ²	ŋøn ²	——	ŋieŋ ⁸
韻/調編號	1/6	3/2	5/2	36/2	36/2	63/8
原始形式	*ŋi ⁶	*ŋy ²	*ŋia ²	*ŋyn ²	*ŋyn ²	*ŋiaŋ ⁸
中古音	止開三上止日	遇合三平魚疑	果開一平歌疑	臻開三平真疑	臻開三平殷疑	梗開二入陌疑

1. 對應規律：虎淚ŋ；咸村ŋ；九都ŋ。
2. 與中古音比較：疑母、日母。
3. 關於實際音值，參看 3.2.1.3 的說明 3。

¹⁹⁵ 齒齧。

¹⁹⁶ 在咸村「喙齒齧」是「牙垢」的意思。

3.2.4.4 *h (編號 14)

〈表 14-1〉開口呼、合口呼

	好形容詞	夫婦～：姐夫	火	懸秤尾低	核桃～ [#]	園
虎 汨	xɔ ⁶	uo ⁻³³⁴	xuɿ ³	xen ²	xot ⁸	xuon ²
咸 村	hɔ ⁶	hu ¹	høy ³	hen ²	hot ⁸	hun ²
九 都	hɔ ⁶	hu ¹	høy ³	hen ²	hət ⁸	hun ²
韻/調編號	14/3	15/1	17/3	44/2	49/8	50/2
原始形式	*hɔ ³	*huo ¹	*huoɿ ³	*hen ²	*hot ⁸	*huon ²
中古音	效開一上皓曉	遇合三平虞非	果合一上果曉	山合四平先匣	臻合一入沒匣	山合三平元云

〈表 14-2-1〉齊齒呼、撮口呼

	許姓	肺	戲	嗅聞 [#]	熊	煽燭 [#]
虎 汨	xy ⁶	xie ⁵	xie ⁵	xiu ⁵	xem ²	xip ⁷
咸 村	ɕy ⁶	ɕi ⁵	ɕi ⁵	ɕiu ⁵	hem ²	ɕip ⁷
九 都	ɕy ⁶	ɕi ⁵	ɕi ⁵	heu ⁵	hem ²	hep ⁷
韻/調編號	3/3	12/5	12/5	21/5	22/2	23/7
原始形式	*hy ³	*hie ⁵	*hie ⁵	*hiu ⁵	*him ²	*hip ⁷
中古音	遇合三上語曉	蟹合三去廢敷	止開三去真曉	流開三去宥曉	通合三平東云	深開三入緝曉

<表 14-2-2> 齊齒呼、撮口呼

	嫌	□掀	獻	形有～：漂亮	雄鴨～：公鴨	兄～弟哥 ¹⁹⁷
虎 淚	xiem ²	xian ³	xiɔŋ ⁵	xeŋ ²	xøŋ ²	xiaŋ ¹
咸 村	ɕim ²	tɕʰan ³	ɕyn ⁵	heŋ ²	hœŋ ² 韻!	ɕieŋ ¹
九 都	ɕim ²	tsʰan ³	ɕyn ⁵	heŋ ²	høŋ ²	tsʰaŋ ¹
韻/調編號	30/2	40/3	52/5	54/2	58/2	62/1
原始形式	*hiem ²	*hian ³	*hyœn ⁵	*hiŋ ²	*hyŋ ²	*hiaŋ ¹
中古音	咸開四平添匣		山開三去願曉	梗開四平青匣	通合三平東云	梗合三平庚曉

<表 14-2-3> 齊齒呼、撮口呼

	香	鄉～下	享	響	向
虎 淚	xyoŋ ¹	xyoŋ ¹	xiɔŋ ³	xiɔŋ ³	xiɔŋ ⁵
咸 村	ɕyoŋ ¹	ɕyoŋ ¹	tɕʰɔŋ ³	tɕʰɔŋ ³	ɕyoŋ ⁵
九 都	tsʰoŋ ¹	tsʰoŋ ¹	tsʰoŋ ³	tsʰoŋ ³	ɕioŋ ⁵
韻/調編號	71/1	71/1	71/3	71/3	71/5
原始形式	*hioŋ ¹	*hioŋ ¹	*hioŋ ³	*hioŋ ³	*hioŋ ⁵
中古音	宕開三平陽曉	宕開三平陽曉	宕開三上養曉	宕開三上養曉	宕開三去漾曉

1. 對應規律：虎淚x；咸村h、ɕ；九都h、ɕ。

咸村話和九都話當中今拼洪音是讀作 [h]，拼細音時則讀 [ɕ]。

2. 除了 [h ɕ] 聲母的反映以外，咸村話和九都話還有送氣塞擦音 [tɕʰ] 和 [tsʰ] 的反映，共有五個字，即「兄」和「香、鄉～下、享、響」。這兩種塞擦音都出現於原始寧德方言中讀齊齒呼而今讀開口呼的字。那麼，我們可以推測這樣的聲母演變過程：

¹⁹⁷ 弟兄。

咸村：

兄 *hian¹ > *hiɛŋ¹ 介音提高舌位¹⁹⁸ > *tɕ^hiɛŋ¹ 塞擦音化 > ɕiɛŋ¹ 擦音化；
 香 *hiɔŋ¹ > *hion¹ 介音提高舌位 > *tɕ^hion¹ 塞擦音化 > ɕyɔŋ¹ 擦音化；
 響 *hion³ > > *tɕ^hion³ 塞擦音化 > tɕ^hɔŋ³*3 調脫落*i。

九都：

兄 *hian¹ > > *tɕ^hian¹ 塞擦音化 > ts^han¹*1 調脫落*i；
 香 *hiɔŋ¹ > *hion¹ 介音提高舌位 > *tɕ^hion¹ 塞擦音化 > ts^hɔŋ¹*1 調脫落*i；
 響 *hion³ > *hion³ 介音提高舌位 > *tɕ^hion³ 塞擦音化 > ts^hɔŋ³*3 調脫落*i。

從這些字送氣塞擦音的讀音來看，現在讀作 [ɕ] 聲母的 *h 聲母字應該也經歷過 *tɕ^h 的階段，就是說發生了 *h > *tɕ^h > ɕ 的語音演變。請注意，咸村話和九都話的 [ɕ] 聲母往往也讀作 [tɕ^h] 或 [ɕ^h]。參 2.1.2.1.1 的說明 6、2.1.3.1.1 的說明 7。

由於咸村音系不允許 tɕ^hɔŋ 這樣的音節結構，所以 *tɕ^hion³ 在發生「*3 調脫落*i」的同時也發生了 *tɕ^h > tɕ^h 的演變。九都 *tɕ^hion³ > ts^hɔŋ¹ 的演變亦如此。咸村的「響」和九都的「香、響」首先發生介音的脫落，隨之 *tɕ^h 變成 tɕ^h 或 ts^h，失去了擦音化 *tɕ^h > ɕ 的音韻條件。

3. 與中古音比較：非母、敷母、曉母、匣母、云母。

¹⁹⁸ 關於聲韻調之間的各種互動，參看 3.1.5 的一覽。

3.2.4.5 *零聲母（編號 15）

〈表 15-1〉開口呼、合口呼

	我	鞋	愛要	萬	影影子	紅
虎 涓	ua ⁶	ɛ ²	ɿ ⁵	uon ⁶	ɔŋ ³	œuŋ ²
咸 村	ua ⁶	ɛ ²	ɿ ⁵	uən ⁶	ɔŋ ³	œŋ ²
九 都	ua ⁶	ɛ ²	ɿ ⁵	uon ⁶	oŋ ³	œuŋ ²
韻/調編號	6/3	11/2	16/5	42/6	68/3	77/2
原始形式	*ua ³	*ɛ ²	*ɿ ⁵	*uan ⁶	*ɔŋ ³	*œŋ ²
中古音	果開一上哿疑	蟹開二平佳匣	蟹開一去代影	山合三去願微	梗開三上梗影	通合一平東匣

〈表 15-2〉齊齒呼、撮口呼

	移	一	忍	引	熱	用
虎 涓	ie ²	it ⁷	yn ³	yn ³	et ⁸	øŋ ⁶
咸 村	i ²	it ⁷	øn ³	øn ³	it ⁸	øŋ ⁶
九 都	i ²	et ⁷	yn ³	yn ³	et ⁸	øŋ ⁶
韻/調編號	12/2	33/7	36/3	36/3	47/8	58/6
原始形式	*ie ²	*it ⁷	*yn ³	*yn ³	*iet ⁸	*yŋ ⁶
中古音	止開三平支以	臻開三四入質影	臻開三上軫日	臻開三上軫以	山開三入薛日	通合三去用以

1. 對應規律：虎涓 零聲母；咸村 零聲母；九都 零聲母。

2. 從現代寧德方言零聲母的實際讀音來看，原始寧德方言零聲母的實際音值大概也是喉塞音。但「□母親、我、影有~、養」等*上聲的零聲母字有例外情況。參 2.1.1.1.1 的說明 6、2.1.2.1.1 的說明 9、2.1.3.1.1 的說明 10。

3. 與中古音比較：微母、日母、疑母、匣母、影母、以母。

3.3 韻母的構擬¹⁹⁹

3.3.1 聲韻調之間的互動

構擬原始寧德方言的重點無疑是韻母。跟聲母和聲調相比，原始寧德方言韻母的演變要複雜得多。這個複雜性主要是由多種多樣聲韻調之間的互動（包括介音對主要元音所起到的作用）結合起來造成的，所以有必要首先對這些互動做一個總的說明。其中有很多語音演變過程的機制目前還得不到合理的解釋。

虎湴話和咸村話的韻母系統當中存在元音 [ɛ]。這個元音性質和 [ɐ] 較為相近。在下文中，*ɛ > ɛ 的變化不算舌位的提高。參看 2.1.1.1.2 的說明 8。

3.3.1.1 聲調對韻母所起到的作用²⁰⁰

3.3.1.1.1 *陰平

3.3.1.1.1.1 *1 調提高舌位

原始寧德方言的*陰平有提高主要元音舌位的作用。下文中稱之為「*1 調提高舌位」。這個作用的對象韻母是*eu、*ɔi、*ɛm、*ɛn、*ɔn、*ɛŋ、*ɔŋ、*æŋ，以半低元音為主要元音的開口呼陽聲韻以及帶有*i、*u 韻尾的陰聲韻，都是表示屬於「*ɛn 韻型」對應的韻母（參 3.3.2.3.2.1）。例如：

搜	*θeu ¹	>	虎湴θeu ¹ ；
堆	*tɔi ¹	>	咸村toi ¹ ；
針	*tʃɛm ¹	>	九都tʃɛm ¹ ；
□𠵿子	*nen ¹	>	咸村nen ¹ ；
村	*tʃ ^h ɔn ¹	>	咸村tʃ ^h on ¹ ；
燈	*teŋ ¹	>	虎湴teŋ ¹ ；
糠	*k ^h ɔŋ ¹	>	九都k ^h oŋ ¹ ；
東	*tæŋ ¹	>	虎湴tøŋ ¹ 。

¹⁹⁹ 在這一節裡，虎湴話的材料專門使用黃世堯的材料。

²⁰⁰ 在這一節所說的介音脫落是指沒有聲母條件的脫落。以聲母為條件的介音脫落將在 3.3.1.2 進行討論。

對這 8 個原始韻母的*陰平字來說，三個寧德方言都沒有保存原始音值，說明「*1 調提高舌位」發生得很早。

3.3.1.1.1.2 *1 調脫落介音

九都話的*陰平也有脫落介音的作用，稱作「*1 調脫落*i」和「*1 調脫落*u」。這個作用的對象韻母是**ui*、**iem*、**ien*、**uŋ*，以半低元音為主要元音的齊齒呼和合口呼。總是與「介音提高舌位」（參 3.3.1.3）同時起到作用。例如：

尖	* <i>tʃiem</i> ¹	>	<i>tʃiem</i> ¹ 介音提高舌位	>	九都 <i>tʃem</i> ¹ ；
肩	* <i>kien</i> ¹	>	<i>kien</i> ¹ 介音提高舌位	>	九都 <i>ken</i> ¹ ；
光	* <i>kuŋ</i> ¹	>	<i>kuŋ</i> ¹ 介音提高舌位	>	九都 <i>koŋ</i> ¹ 。

其他例子參看 3.3.1.1.1.3 的 (3)。

3.3.1.1.1.3 *1 調前化舌位

在九都，*陰平還有前化舌位的作用。下文中稱之為「*1 調前化舌位」。這個作用的對象韻母是**ɔi*、**uɔi*、**un*、**ɔn*、**uɔn*。韻尾*i*和*n*的前舌特徵給這個作用提供有利條件。共有三種情況：

(1) 這個作用對**un* 韻起到作用時以**tʃ*、**tʃʰ* 聲母為條件。例如：

春 **tʃʰun*¹ > 九都*ɕyn*¹，比較：軍 **kun*¹ > 九都*kun*¹。

(2) **ɔi* 韻和**ɔn* 韻逢*陰平時，「*1 調提高舌」和「*1 調前化舌位」同時起到作用。例如：

堆	* <i>toi</i> ¹	>	* <i>toi</i> ¹ *1 調提高舌位	>	九都 <i>tøy</i> ¹ ；
酸	* <i>θɔn</i> ¹	>	* <i>θɔn</i> ¹ *1 調提高舌位	>	九都 <i>søn</i> ¹ 。

(3) **uɔi* 韻和 **uɔn* 韻逢*陰平時，「介音提高舌位」（參 3.3.1.3）、「*1 調脫落*u」（參 3.3.1.1.1.2）和「*1 調前化舌位」同時起到作用。例如：

杯 *puɔi¹ > *puoi¹ 介音提高舌位 > *poi¹*1 調脫落*u > 九都pøɣ¹;
 關 *kuɔn¹ > *kuon¹ 介音提高舌位 > *kon¹*1 調脫落*u > 九都køn¹。

3.3.1.1.1.4 小結

原始寧德方言*陰平的調值是*44（參 3.4.1）。目前不明白*44 調為什麼會起到「提高舌位」、「脫落介音」和「前化舌位」的作用。不過我們發現這些作用都與*上聲（參 3.3.1.1.3）所起到的作用一致。這很明確地表示原始寧德方言的*陰平和*上聲具有某種共同特徵。

*上聲的調值是*41，和現代寧德方言一樣具有短促的特徵。這個特徵至少可以解釋「脫落介音」。現代寧德方言中陰平的調值沒有上聲那麼短，但明顯比陽平和陽去短。有可能原始寧德方言中*陰平的長度和「提高舌位」、「脫落介音」和「前化舌位」有關。

3.3.1.1.2 *陽平、*陽去

原始寧德方言*陽平和*陽去對韻母所起到的作用完全一樣：降低舌位。下文中把以*陽平和*陽去為條件的舌位降低稱作「*2、*6 調降低舌位」。這個作用的對象韻母是*i、*u、*y、*ui、*iu、*im、*in、*un、*yn、*iŋ、*uŋ、*yŋ，以高元音為主要元音的韻母，都是屬於「*in 韻型」對應的韻母（參 3.3.2.1.1）。比如（以咸村話為例）：

時	*θi ²	>	咸村θEi ² ;
五	*ŋu ⁶	>	咸村ŋo ⁶ ;
箸/筷子	*ty ⁶	>	咸村tøɣ ⁶ ;
肥	*pui ²	>	咸村poi ² ;
球	*kiu ²	>	咸村keu ² ;
□鳥胃	*kim ⁶	>	咸村kem ⁶ ;
神	*θin ²	>	咸村θen ² ;
船	*θun ²	>	咸村θon ² ;
近	*kyn ⁶	>	咸村køn ⁶ ;
停	*tiŋ ²	>	咸村teŋ ² ;
□虹	*k ^h uŋ ⁶	>	咸村k ^h oŋ ⁶ ;
□穿	*θyŋ ⁶	>	咸村θøŋ ⁶ 。

對這 12 個原始韻母的*陽平字和*陽去字來說，三個寧德方言都沒有保存原始音值，說明「*2、*6 調降低舌位」發生得很早。

「*2、*6 調降低舌位」其實就是學界所說的「變韻」。平山久雄 (1998) 研究福州方言的變韻的產生機制，認為發出低音調時往往伴隨喉頭的往下移動（即緊喉），而這個移動把舌根往後下方移動，結果導致元音音值的變動，所以福州方言中陰去 [212]、陽去 [242] 和陰入 [23] 發生了「變韻」，而陰平 [44]、陽平 [53]、上聲 [32] 和陽入 [4] 沒有發生。²⁰¹ 本書把原始寧德方言*陽平和*陽去的調值分別擬作*21 和*41（參 3.4.2、3.4.5）。*陽平的調值合乎發生變韻的條件，*陽去的調值則嫌高。寧德方言「*6 調降低舌位」的產生機制要做進一步的研究。

3.3.1.1.3 *上聲

寧德方言中*上聲對韻母所起到的作用很複雜。

3.3.1.1.3.1 *3 調降低舌位

咸村話裡除了*陽平和*陽去以外*上聲也有降低舌位的作用。下文中稱之為「*3 調降低舌位」。這個作用的對象韻母和「*2、*6 調降低舌位」一樣，是*i、*u、*y、*ui、*iu、*im、*in、*un、*yn、*iŋ、*uŋ、*yŋ，以高元音為主要元音的韻母。只是，*i、*u、*y、*ui、*un 韻通過這個作用所產生的舌位降低的韻母和「*2、*6 調降低舌位」不相同。比如：

米	*mi ³	>	咸村mei ³ ；
賭	*tu ³	>	咸村tou ³ ；
欸水	*tʃy ³	>	咸村tʃøy ³ ；
韭	*kiu ³	>	咸村keu ³ ；
孀	*θim ³	>	咸村θem ³ ；
緊	*kin ³	>	咸村ken ³ ；
忍	*yn ³	>	咸村øn ³ ；
頂	*tiŋ ³	>	咸村teŋ ³ ；

²⁰¹ 曹志耘 (2009: 146) 做了有關閩東區方言中發生「變韻」調類調值的統計，而指出「『含 2 或 1 度』的低調在變韻調裡的比例高達 91%」。

捧 *^huŋ³ > 咸村^hoŋ³;
 等 *tyŋ³ > 咸村^toŋ³。

*ui 韻和*un 韻的例子參看 3.3.1.1.3.4 的 (4)。

跟虎浞和九都的上聲 [41] 相比，咸村上聲 [11] 的調值偏低，有條件引起舌位的降低。原始寧德方言裡*上聲的調值是*41（參 3.4.3）。咸村的「*3 調降低舌位」應該是在*41 > 11 的調值變化以後才發生的。

3.3.1.1.3.2 *3 調提高舌位

在咸村和九都，*上聲有提高舌位的作用。下文中稱之為「*3 調提高舌位」。這個作用的對象韻母是*ɔi、*ɛm、*ɛn、*ɔn、*ɔŋ、*æŋ，均與「*1 調提高舌位」（參 3.3.1.1.1.1）的對象韻母一致。只是，*eu 韻沒有發生「*3 調提高舌位」，*eŋ 韻則缺例，咸村的*ɔŋ 韻沒有發生舌位的提高。例如：

減 *kɛm³ > 咸村kɛm³;
 板 *pen³ > 咸村pen³;
 漲 *^tɔŋ³ > 九都^toŋ³，比較：咸村^tɔŋ³;
 桶 *t^hæŋ³ > 九都t^hoŋ³。

其他例子參看 3.3.1.1.3.4 的 (2)。臨近的福安方言的上聲也有提高舌位的作用。參秋谷裕幸 (2012: 46–47)。

3.3.1.1.3.3 *3 調脫落介音

咸村和九都的*上聲還有脫落介音的作用，下文中稱作「*3 調脫落*i」和「*3 調脫落*u」。這個作用的對象韻母是*uɔi、*iɛm、*iɛn、*uɔn、*uɔŋ。總是與「介音提高舌位」（參 3.3.1.3）同時起到作用。例如：

染 *nɪem³ > *niem¹ 介音提高舌位 > 九都nem³;
 淺 *t^hien³ > *t^hien³ 介音提高舌位 > 咸村t^hen³;
 往讀字 *uɔŋ³ > *uoŋ³ 介音提高舌位 > 咸村oŋ³。

*uoi 韻和*uon 韻的例子參看 3.3.1.1.3.4 的 (3)。

虎淚話的*上聲也有同一個作用，但是沒有伴隨「介音提高舌位」，結果基本上把原始寧德方言主要元音的音值保存下來。它與「*5 調脫落介音」（參 3.3.1.1.4.2）和「*7 調脫落介音」（入聲韻）（參 3.3.1.1.5.2）同步發生。可見，它的性質和咸村和九都的「*3 調脫落介音」不一樣。對象韻母是*uoi、*iem、*ien、*uon。例如：

尾	*muoi ³	>	*moi ³	>	虎淚mɿ ³ ；
染	*niem ³	>	虎淚nem ³ ；		
淺	*tʰien ³	>	虎淚tʰɛn ³ ；		
本量詞	*puon ³	>	虎淚pon ³ 。		

3.3.1.1.3.4 *3 調前化舌位

在咸村和九都，*上聲還有前化舌位的作用。下文中稱之為「*3 調前化舌位」。這個作用的對象韻母是*ɔi、*uoi、*ui、*un、*ɔn、*uon。韻尾*i和*n的前舌特徵是這一作用的音韻條件。

(1) 在九都，逢*上聲時*un 韻變為 [yn] 韻：

筍	*θun ³	>	九都syn ³ ；
粉	*hun ³	>	九都hyn ³ 。

(2) 在咸村和九都，*ɔi 韻和*ɔn 韻逢*上聲時「*3 調提高舌位」和「*3 調前化舌位」同時起到作用。例如：

短	*toi ³	>	*toi ³ *3 調提高舌位	>	九都tøy ³ ；
墩橋～	*tɔn ³	>	*ton ³ *3 調提高舌位	>	九都tøn ³ 。

(3) 在咸村和九都，*uoi 韻和*uon 韻逢*上聲時「介音提高舌位」、「*3 調脫落介音*u」和「*3 調前化舌位」同時起到作用。例如：

尾	*muoi ³	>	*muoi ³ 介音提高舌位	>	*moi ³ *3 調脫落*u	>	九都møy ³ ；
火	*huoi ³	>	*huoi ³ 介音提高舌位	>	*hoi ³ *3 調脫落*u	>	咸村høy ³ ；

本量詞 *puon³ > *puon³ 介音提高舌位 > *pon³*₃ 調脫落*u > 咸村 pøn³。

(4) 咸村話裡*ui 韻和*un 韻逢*上聲時，「*3 調降低舌位」和「*3 調前化舌位」同時起到作用。例如：

鬼 *kui³ > *koi³*₃ 調降低舌位 > 咸村 køy³；
 筍 *θun³ > *θon³*₃ 調降低舌位 > 咸村 θøn³。

3.3.1.1.3.5 小結

咸村的「*3 調降低舌位」完全可以從咸村話上聲 [11] 的低調性質得到解釋。

「提高舌位」、「脫落介音」和「前化舌位」應該跟原始寧德方言*上聲的短促特徵有關，尤其是「脫落介音」（參 3.4.3）。但聲調的短促特徵和舌位的「提高」或「前化」之間的關係目前還不明白。另外，在咸村，逢*上聲時既有「*3 調降低舌位」又有「*3 調提高舌位」。雖然這兩個作用的對象韻母不一樣，但這還是一個明顯的矛盾現象，目前無法解釋。

在舒聲調類當中，各種作用最集中的是*上聲（參〈表 7〉），所以現代寧德方言逢*上聲時往往不能區分其他多數閩東區方言能夠區分的韻類。這是寧德方言有別於其他閩東區方言的重要音韻特點之一。比如：

	虎浚	咸村	九都	福鼎白琳	霞浦長春	福州	古田大橋
板	pen ³	pen ³	pen ³	peŋ ³	peŋ ³	peiŋ ³	peiŋ ³
扁	pen ³	pen ³	pen ³	pieŋ ³	peŋ ³	pieŋ ³	pieŋ ³

這是虎浚的「扁」發生「*3 調脫落*i」，咸村和九都的「板」發生了「*3 調提高舌位」而「扁」發生了「*3 調提高舌位」和「*3 調脫落*i」的緣故。再舉一例：

	虎浚	咸村	九都	福鼎白琳	霞浦長春	福州	古田大橋
醒	ts ^h aŋ ³	tɕ ^h aŋ ³	ts ^h aŋ ³	ts ^h aŋ ³	ts ^h aŋ ⁻⁴⁵ ~眠	ts ^h aŋ ³	ts ^h aŋ ³
請	ts ^h aŋ ³	tɕ ^h aŋ ³	ts ^h aŋ ³	tɕ ^h iaŋ ³	tɕ ^h iaŋ ³	ts ^h iaŋ ³	tɕ ^h iaŋ ³

這是原始寧德方言的「請」發生以*上聲和*tɕ^h 聲母為條件的介音*i 脫落（參 3.3.1.2.2.1）的結果。

這樣的時候，本書參考外方言的情況而在原始寧德方言中作出區別（如「板」和「扁」分別擬作*pen³和*pien³；「醒」和「請」分別擬作*t^han³和*t^hian³）。參見 3.3.4.16 的說明 6（*oi 韻和*uoⁱ 韻）、3.3.5.3.1 的說明 3（*t^ham³和*t^hiam³）、3.3.5.4.1 的說明 4（*em 韻和*iem 韻）、3.3.6.7.1 的說明 4（*en 韻和*ien 韻）、3.3.6.9.1 的說明 4（*on 韻和*uon 韻）、3.3.7.5.1 的說明 4（*t^han³和*t^hian³）和 3.3.7.8.1 的說明 4（*on 韻和*ion 韻）。

3.3.1.1.4 *陰去

3.3.1.1.4.1 *5 調降低舌位

九都話除了*陽平和*陽去以外*陰去也有降低舌位的作用。下文中稱之為「*5 調降低舌位」。這個作用的對象韻母和「*2、*6 調降低舌位」一樣，是*i、*u、*y、*ui、*iu、*im、*in、*un、*iŋ、*uŋ、*yŋ，²⁰² 以高元音為主要元音的韻母，都是表示屬於「*in 韻型」對應的韻母（參 3.3.2.1.1）。比如：

四	*θi ⁵	>	九都sei ⁵ ；
褲	*k ^h u ⁵	>	九都k ^h ou ⁵ ；
鋸	*ky ⁵	>	九都kø ⁵ ；
沸	*pui ⁵	>	九都poi ⁵ ；
樹	*t ^h iu ⁵	>	九都t ^h eu ⁵ ；
浸	*t ^h im ⁵	>	九都t ^h em ⁵ ；
印	*in ⁵	>	九都en ⁵ ；
俊	*t ^h un ⁵	>	九都tson ⁵ ；
□扔	*tiŋ ⁵	>	九都teŋ ⁵ ；
放~屁	*puŋ ⁵	>	九都poŋ ⁵ ；
銃	*t ^h yŋ ⁵	>	九都t ^h øŋ ⁵ 。

這個音變過程應當晚於「*2、*6 調降低舌位」。

本書把原始寧德方言*陰去的調值擬作*35，九都保存著這個調值，屬於高調（參 3.4.4）。作為引起舌位降低的調值，[35] 嫌高。九都話「*5 調降低舌位」的產生機制要做進一步的研究。也許和它的長度有關。參看 2.1.3.1.2 的說明 1。

在咸村話裡也能觀察不很明顯的「*5 調降低舌位」現象。比如，*uŋ 韻（參 3.3.7.2.1）

²⁰² *yn 韻缺例。

拼 [p p^h] 時讀 [oŋ]，拼零聲母時則讀 [uŋ]，前者經歷了舌位的降低，後者尚未發生舌位的降低。例如：

放 *puŋ⁵ > 咸村 poŋ⁵；
 □澆 *uŋ⁵ > 咸村 uŋ⁵。

咸村話的 *yŋ 韻也有相似的情況。參看 3.3.7.3.1 的說明 2、4。這些例子可以視為咸村話中「*5 調降低舌位」的萌芽。不過，為什麼首先在 *uŋ 韻和 *yŋ 韻出現「*5 調降低舌位」難以解釋。也許和 [ŋ] 的後舌特徵有關。

3.3.1.1.4.2 *5 調脫落介音

虎湴話的 *陰去 有脫落介音的作用。下文中稱作「*5 調脫落 *i」和「*5 調脫落 *u」。它與「*3 調脫落介音」（參 3.3.1.1.3.3）和「*7 調脫落介音」（入聲韻）（參 3.3.1.1.5.2）同步發生。對象韻母是 *uoi、*iɛm、*iɛn、*uɔn、*yɕen。由於沒有伴隨「介音提高舌位」，結果虎湴話基本上把原始寧德方言主要元音的音值保存下來。例如：

稅 *θuɔi⁵ > *θɔi⁵ > 虎湴 θɔi⁵；
 劍 *kiɛm⁵ > 虎湴 kɛm⁵；
 燕燕子 *iɛn⁵ > 虎湴 ɛn⁵；
 勸 *k^huɔn⁵ > 虎湴 k^hɔn⁵；
 健 *kyɕen⁵ > 虎湴 kɕen⁵。

虎湴話的陰去 [445] 的性質與上聲 [41] 和陽去 [41] 相似，逢開尾韻時讀作長調，逢非開尾韻時長度稍微短一點。比如「擔名詞」[tam⁴⁴⁵ 數字為調值] 的韻母長度與「膽」[tam⁴¹ 數字為調值] 大致上相同。參 2.1.1.1.3 的說明 2。虎湴話的「*3 調脫落介音」和「*5 調脫落介音」的對象韻母都是非開尾韻，逢陰去時的長度和上聲一樣稍微短一點。虎湴話的「*3、*5 調脫落介音」顯然和上聲和陰去的長度有關。

3.3.1.1.5 *陰入

3.3.1.1.5.1 *7 調降低舌位

九都話的*陰入有降低舌位的作用。下文中稱之為「*7 調降低舌位」。這個作用的對象韻母是*ip、*it、*ut、*ik、*uk、*yk，²⁰³ 以高元音為主要元音的入聲韻，都是表示屬於「*it 韻型」對應的韻母（參 3.3.2.1.2）。例如：

燭	*hip ⁷	>	九都hep ⁷ ；
筆	*pit ⁷	>	九都pet ⁷ ；
出	*tʰut ⁷	>	九都tsʰot ⁷ ；
踢	*tʰik ⁷	>	九都tʰek ⁷ ；
福	*huk ⁷	>	九都hok ⁷ ；
竹	*tyk ⁷	>	九都tøk ⁷ 。

原始寧德方言*陰入的調值可以擬作*5，而九都話陰入的調值是[4]，都不合乎發生降低舌位的調值條件（參 3.4.6）。值得關注的是臨近九都的八都話。Jerry Norman (1977–1978: 328) 指出八都話的陰入 [33] 拼 “more open or longer vowels”。舉幾個例子：鴨a:p⁷ | 割ka:t⁷ | 雪su:t⁷ | 角kœ:k⁷。九都話陰入的長度和陽入差不多，都是短促調，但是早期的調值不一定和當今的調值相同。和「*5 調降低舌位」一樣，「*7 調降低舌位」也許從音長的角度能夠得到解釋。

3.3.1.1.5.2 *7 調脫落介音

虎湔話的*陰入有脫落介音的作用。下文中稱作「*7 調脫落*i」和「*7 調脫落*u」。這個介音脫落與「*3 調脫落介音」（參 3.3.1.1.3.3）和「*5 調脫落介音」（參 3.3.1.1.4.2）同步發生。對象韻母是*iep、*iet、*uot、*yœt。由於沒有伴隨「介音提高舌位」，結果虎湔話基本上把原始寧德方言主要元音的音值保存下來。例如：

接	*tʃiep ⁷	>	虎湔tʃep ⁷ ；
鐵	*tʰiet ⁷	>	虎湔tʰet ⁷ ；
雪	*θuot ⁷	>	虎湔θot ⁷ ；

²⁰³ *yt 韻缺例。

歇_{休息} *hyæt⁷ > 虎_淚hæt⁷。

「*7 調脫落介音」大概和陰入的短促特徵有關。陽入也有同樣的介音脫落（參 3.3.1.1.6.3）。

3.3.1.1.6 *陽入

3.3.1.1.6.1 *8 調降低舌位

咸村話和九都話的*陽入有降低舌位的作用。下文中稱之為「*8 調降低舌位」。這個作用的對象韻母是*ip、*it、*ut、*yt、*ik、*uk、*yk，以高元音為主要元音的入聲韻母，都是表示屬於「*it 韻型」對應的韻母（參 3.3.2.1.2）。例如：

入	*nip ⁸	>	九都nep ⁸ ；
直	*tit ⁸	>	九都tet ⁸ ；
佛	*hut ⁸	>	咸村hot ⁸ ；
□稠	*kyt ⁸	>	咸村køt ⁸ ；
寂 _{安靜}	*tjik ⁸	>	九都tjek ⁸ ；
毒	*tuk ⁸	>	咸村tok ⁸ ；
肉	*nyk ⁸	>	咸村nøk ⁸ 。

和「*2、*6 調降低舌位」一樣，「*8 調降低舌位」其實也是學界所說的「變韻」。本書把原始寧德方言*陽入的調值擬作*1（參 3.4.7），現代寧德方言的調值也都是短促低調，合乎發生變韻的條件。

3.3.1.1.6.2 *8 調提高舌位

虎淚話和九都話的*陽入也有提高舌位的作用。下文中稱之為「*8 調提高舌位」。這個作用的對象韻母是*ep、*et、*ot、*ek（九都沒有發生）、*øk（九都沒有發生）、*œk，以半低元音為主要元音的開口呼入聲韻，都是表示屬於「*et 韻型」對應的韻母（參 3.3.2.3.2.2）。例如：

十	*θep ⁸	>	九都sep ⁸ ；
拔	*pet ⁸	>	九都pet ⁸ ；

滑 *kɔt⁸ > 虎淚kot⁸;
 逆 *ɲek⁸ > 虎淚ɲek⁸, 比較: 九都ɲek⁸;
 岳~飛 *ɲok⁸ > 虎淚ɲok⁸, 比較: 九都ɲok⁸;
 鑿 *tʃæk⁸ > 九都tʃøk⁸。

這一作用的機制不明白，而且它與「*8 調降低舌位」之間顯然存在矛盾，儘管這兩個作用的對象韻母不相同。²⁰⁴

3.3.1.1.6.3 *8 調脫落介音

*陽入還有脫落介音的作用。下文中稱之為「*8 調脫落*i」或「*8 調脫落*u」。這個作用的對象韻母是*iɛp、*iɛt、*uɔt，都是表示屬於「*iɛt 韻型」對應的韻母（參 3.3.2.2.3.2），總是和「介音提高舌位」（參 3.3.1.3）同時起到作用。例如：

碟 *tiep⁸ > *tiep⁸ 介音提高舌位 > 虎淚tep⁸;
 舌 *θiet⁸ > *θiet⁸ 介音提高舌位 > 九都set⁸;
 □泡沫 *phuɔt⁸ > *phuɔt⁸ 介音提高舌位 > 咸村p^hot⁸。

陽入的短促特徵應該和這個作用有關。

對這 3 個原始韻母的*陽入字來說，三個寧德方言都沒有保存原始介音，說明「*8 調脫落介音」發生得很早。

3.3.1.1.6.4 *8 調前化舌位

九都話裡*陽入還有前化舌位的作用。下文中稱之為「*8 調前化舌位」。它總是與「*8 調降低舌位」、「*8 調提高舌位」或「介音提高舌位」、「*8 調脫落*u」同時起到作用。這個作用的對象是*ut、*ɔt、*uɔt。*t 尾的前舌特徵給舌位的前化提供有利條件。例如：

佛 *hut⁸ > *hot⁸*8 調降低舌位 > 九都hɔt⁸;
 滑 *kɔt⁸ > *kɔt⁸*8 調提高舌位 > 九都kɔt⁸;

²⁰⁴ 也許這兩個作用可以概括為「*8 調央化舌位」。

□泡沫 *p^huot^s > *p^huot^s 介音提高舌位 > *p^hot^s*8 調脫落*u > 九都p^hot^s。

3.3.1.1.6.5 小結

咸村和九都的「*8 調降低舌位」可以從這兩個方言陽入的低調性質得到解釋。「*8 調脫落介音」大概和陽入的短促特徵有關。

但是，和*陰平、*上聲一樣，「提高舌位」和「前化舌位」難以從調值解釋。由於*陰平、*上聲和*陽入都出現這兩個作用以及「脫落介音」，它們之間應該存在內在聯繫。可惜目前不明白其機制。

3.3.1.1.7 聲調所降低的舌位和元音交替

上文中討論了聲調對韻母所起到的各種作用。其中，聲調所降低的舌位和現在寧德方言裡的元音交替現象有關。本書所研究三個寧德方言都存在連續語流中的元音交替現象。比如咸村：祠堂θo-θu³²²⁻²³ tɔŋ-lɔŋ³²² | 姊妹妹妹tʃei-tɕi¹¹⁻⁴⁴ muəi⁵⁵（數字均為調值）。其他例子參看 2.1.1.1.2 的說明 23、2.1.2.1.2 的說明 13 和 2.1.3.1.2 的說明 16。從歷時的角度來說，這是恢復降低舌位之前音值的過程。而我們發現發生元音交替的韻母基本上都是被聲調降低主要元音舌位的韻母。其他各種作用所形成的韻母一般不發生語流中的元音交替。²⁰⁵ 這個事實充分地說明「聲調降低舌位」和其他作用之間性質的不同，值得注意。關於這個問題，參看 2.1.1.1.2 的說明 8、2.1.2.1.2 的說明 13、2.1.3.1.2 的說明 16 以及陳麗冰、吳瑞文 (2014)。

²⁰⁵ 九都話「天光頭早晨」[t^hen-t^hin⁴⁴⁻¹¹ koŋ-ŋoŋ⁴⁴ t^hau-nau²²⁻⁴⁴ 數字為調值]（[詞]357）裡「天」的[en]是原始音值*i^hen 提高主要元音舌位（參 3.3.1.3.2）、脫落介音（參 3.3.1.1.1.2）的形式，和主要元音舌位的降低無關。但在這個詞裡發生了en-in 的交替。這種情況在本書所研究三個寧德方言中一般很少見。

3.3.1.1.8 總結

〈表 7〉總結本節中所討論聲調對韻母所起到的各種作用：

〈表 7〉寧德方言中聲調對韻母所起到的作用

調 類	地點	提高舌位	降低舌位	脫落介音	前化舌位
*陰平	虎 淚 咸 村 九 都	有 有 有		有	有
*上聲	虎 淚 咸 村 九 都	有 有	有	有 _α 有 _β 有 _β	有 有
*陰去	虎 淚 咸 村 九 都		有少數 有	有	
*陽平、 *陽去	虎 淚 咸 村 九 都		有 有 有		
*陰入	虎 淚 咸 村 九 都		有	有	
*陽入	虎 淚 咸 村 九 都	有 有	有 有	有 有 有	有

虎淚的「*3 調脫落介音」和咸村、九都的「*3 調脫落介音」性質不一樣。參 3.3.1.1.3.3。

*上聲和*陽入對韻母所起到的作用最多。這是使得寧德方言音韻史複雜化的主要原因之一。

3.3.1.2 聲母對韻母所起到的作用

3.3.1.2.1 *p、*p^h、*m

*p 系聲母有作用脫落後面的介音*u，僅在*uai 韻和*uan/*uat 韻才發生。本書中管它叫作「*p 脫落*u」或「*m 脫落*u」等。韻尾*i、*n、*t 的前舌特徵大概給這個作用提供有利條件。例如：

妹 *muai⁵ > 虎淚mai⁵；
 半 *puan⁵ > 虎淚pan⁵；²⁰⁶
 潘姓 *p^huan¹ > 九都p^han¹；
 末 *muat⁸ > 九都mat⁸。

3.3.1.2.2 *tʃ、*tʃ^h、*θ

*tʃ、*tʃ^h、*θ 聲母有作用脫落後面的介音。以*tʃ、*tʃ^h 聲母為主，*θ 聲母脫落介音的例子很少見。

3.3.1.2.2.1 脫落介音*i

*陰平、*上聲和*陰去尤其是*上聲促進*tʃ、*tʃ^h 聲母脫落後面的*i。下文中稱之為「*tʃ 脫落*i」等。這個作用的對象韻母是*ia（*3 調）、*iau（*3 調）、*iu（*3 調）、*iam（*3 調）、*ian（*3 調）、*iaŋ（*1、*3、*5 調）、*iɔŋ（*1、*3 調）。主要元音*a 最容易引起這個作用，顯然和*a 的低舌特徵有關。例如：

紙 *tʃia³ > 虎淚tsa⁶；
 手 *tʃ^hiu³ > *tʃ^hu³ > 咸村tʃ^hou³*3 調降低舌位；
 饗淡 *tʃiam³ > 九都tsam³；
 癰 *tʃ^hian³ > 虎淚ts^han³；
 請 *tʃ^hiaŋ³ > 咸村tʃ^haŋ³；
 掌 *tʃiɔŋ³ > 咸村tʃɔŋ³。

²⁰⁶ 請注意，虎淚話沒有發生以*p 系聲母為條件的*uat > at。例如：末*muat⁸ > 虎淚muat⁸。

*陰平*tʃ、*tʃʰ聲母脫落*i的只有*iaŋ韻和*ioŋ韻，而且咸村沒有這個現象：

正~月 *tʃiaŋ¹ > 虎淚tsaŋ¹、九都tsaŋ⁻¹¹；
槍 *tʃʰioŋ¹ > *tʃʰioŋ¹ 介音提高舌位 > 九都tsʰoŋ¹。

*陰去*tʃ聲母脫落*i的只有虎淚的*iaŋ韻：

正形容詞*tʃiaŋ⁵ > 虎淚tsaŋ⁵。

逢*上聲時*tʃ、*tʃʰ聲母脫落*i的現象最為突出，這顯然和原始寧德方言*上聲 41 的短促特徵有關。

九都話裡則存在*θ聲母脫落後面介音*i的現象，以*iaŋ韻、*ioŋ韻以及*陰平為條件：

聲 *θiaŋ¹ > 九都saŋ¹；
傷 *θioŋ¹ > *θioŋ¹ 介音提高舌位 > 九都soŋ¹。

3.3.1.2.2.2 脫落介音*u

虎淚話裡有這個現象。以*陰平、*陽平、*陽去為條件。總是與「介音提高舌位」（參 3.3.1.3）同時起到作用。下文中稱之為「*1 調*tʃʰ脫落*u」等。對象韻母是*uoɪ（*1 調）和*uoŋ（*1、*2、*6 調）。即：

吹 *tʃʰuoɪ¹ > *tʃʰuoɪ¹ 介音提高舌位 > 虎淚tsʰoi¹；
磚 *tʃuoŋ¹ > *tʃuoŋ¹ 介音提高舌位 > 虎淚tson¹；
緣蛇爬行 *θuoŋ² > *θuoŋ² 介音提高舌位 > 虎淚θon²；
吮 *θuoŋ⁶ > *θuoŋ⁶ 介音提高舌位 > 虎淚θon⁶。

3.3.1.2.2.3 脫落介音*y

這是只在咸村話裡所發生的語音演變。*陰平、*上聲、*陰去和*陽入都發生了這種介音脫落。本書中稱作「*tʃ脫落*y」等。對象韻母是*yŋ（*1、*3、*5 調）和*yk（*8 調）。例如：

春 *tʃyŋ¹ > *tʃyuy¹ 元音裂化 > 咸村tʃuy¹。

相關討論參看 3.3.7.3.1 的說明 4 和 3.3.7.3.2 的說明 4。

3.3.1.2.3 *零聲母

咸村話裡*ia 韻（參 3.3.4.5）逢*上聲時只有*零聲母才保存主要元音*a 的音值：

紙 *tʃia³ > 咸村tʃie⁶ 介音提高舌位；

且讀字 *tʃ^hia³ > 咸村tʃie⁶ 介音提高舌位；

□母親 *ia³ > 咸村ia⁶。

*ua 韻（參 3.3.4.6）也有同樣的現象，虎湫亦如此：

寡 *kua³ > 虎湫kuo⁶、咸村kuo⁶ 介音提高舌位；

我 *ua³ > 虎湫ua⁶、咸村ua⁶；

本書稱之為「*3 調*零聲母保存*a」。

在虎湫話和咸村話，零聲母一般讀作喉塞音，但是「□母親」、「我」、「影有~」、「養」這四個上聲字的零聲母不讀喉塞音，而以元音開頭。而且「□母親」和「我」的介音都很短。比如咸村「□母親」[ia⁶]的實際音值是 [ia⁶]，「我」[ua⁶]的實際音值是 [ua⁶]。參看 2.1.1.1.2 的說明 1、2.1.1.1.1 的說明 6、2.1.2.1.2 的說明 1、2.1.2.1.1 的說明 9、2.1.3.1.2 的說明 1、2.1.3.1.1 的說明 10。可見，虎湫話和咸村話中「□母親」的 [i] 和「我」的 [u] 角色不是介音而是聲母，所以沒有發生「介音提高舌位」（參 3.3.1.3）而把*a 的音值保存下來了。

3.3.1.2.4 其他

*iaŋ 韻（參 3.3.7.5.1）和*ioŋ 韻（參 3.3.7.9.1）除了*tʃ、*tʃʰ、*θ 聲母以外，*t、*tʰ、*l、*h 聲母也引起介音的脫落。由於*h 聲母拼細音時發生*h > *tɕʰ > ɕ 的語音演變（參 3.2.4.4 說明 2），所以它所引起的介音脫落實際上是「*tʃʰ 脫落介音」。例如：

聽	*tʰiaŋ¹	>	九都tʰaŋ¹；
嶺坡	*liaŋ³	>	咸村laŋ³；
兄	*hiaŋ¹	>	九都tsʰaŋ¹；
張姓	*tioŋ¹	>	*tioŋ¹ 介音提高舌位 > 九都toŋ¹；
兩重量	*lioŋ³	>	虎淚loŋ³。

此外，咸村和九都的*un 韻（參 3.3.6.2.1）拼*p 聲母時增生出介音[u]的現象：

啞吹	*pun²	>	*pon²*2 調降低舌位 > 咸村puən¹；
冀	*pun⁵	>	*pon⁵*5 調降低舌位 > 九都puon⁵。

3.3.1.3 介音對主要元音所起到的作用

在寧德方言音韻史上，介音尤其是*i 和*u 對主要元音所起到的作用極其重要。這個作用是提高主要元音的舌位，換言之，主要元音的舌位向介音的舌位同化。下文稱之為「介音提高舌位」。²⁰⁷ 杜佳倫(2010: 206)說：寧德、周寧、福安三地方言中「上升複元音發生高化的歷時音變。」雖然她並沒有明確地指出介音所起到的作用，但是這句話實際上等於「介音提高舌位」。這個作用的對象韻母是*ia、*ua、*uai、*iau、*ie、*uo、*uoi、*yœ、*iam、*iap、*iem、*iep、*ian、*iat、*uan、*uat、*ien、*iet、*uon、*uot、*yœn、*yœt、*iaŋ、*iaŋʔ、*uaŋ、*uaŋʔ、*ioŋ、*ioŋʔ、*uonŋ、*uonʔ，共有 30 個，占有原始寧德方言韻母的 38%，近四成。由此可見，「介音提高舌位」無疑是統帥寧德方言音韻史的重要機制之一。

²⁰⁷ 「介音提高舌位」和以調類（主要是低調）為條件的舌位降低性質不太一樣，所以我們最好不要用同一個術語（如「變韻」）來概括。參看陳麗冰、吳瑞文(2014)。

3.3.1.3.1 「介音提高舌位」和調類

這個作用跟調類有關係。參看 3.3.2.2.2 的〈表 10〉、3.3.2.2.3 的〈表 11〉。

3.3.1.3.1.1 舒聲調

*陽平字和*陽去字最容易受到「介音提高舌位」的影響，*上聲字則很少受到影響。*陰平字和*陰去字介乎兩者之間。*陰平對虎湴話和咸村話的影響比較明顯，*陰去則對九都話和咸村話的影響比較明顯。

三個寧德方言中「介音提高舌位」的影響最大的是咸村話，而虎湴話裡頻率也好音值也好「介音提高舌位」的程度較輕，使得虎湴話良好地把原始寧德方言半低主要元音（*ɛ、*ɔ、*œ）的音值保留下來。尤其是逢*上聲和*陰去時，虎湴話較少受到「介音提高舌位」的影響。不過，常脫落介音。參 3.3.1.1.3.3、3.3.1.1.4.2、3.3.1.1.5.2。

根據現代寧德方言的讀音我們可以這麼推測，*陽平和*陽去的介音較長，*上聲的介音很短，而*陰平和*陰去（除虎湴的陰去以外）介乎兩者之間。參看 2.1.1.1.2 的說明 1、2.1.2.1.2 的說明 1 和 2.1.3.1.2 的說明 1。由於介音長，*陽平字和*陽去字最容易受到「介音提高舌位」的影響。比如原始寧德方言「行走」*kian²的實際音值應該是*ki·aŋ²，所以主要元音較為容易受到介音*i的同化而提高舌位變成[kieŋ² kieŋ²]。

與此相反，由於介音短，*上聲字則很少受到它的影響。比如原始寧德方言「餅」*piaŋ³的實際音值應該就是*piaŋ³，所以主要元音不容易受到介音*i的影響而避免了發生「介音提高舌位」。由於原始寧德方言七個單字調當中受到「介音提高舌位」的影響最少的是*上聲字，所以*上聲字一般很好地保存著原始寧德方言齊齒呼和合口呼的元音*a。參看 3.3.2.2.2 的〈表 10〉。這可以說是原始寧德方言*上聲的特點之一。

另外，虎湴話的陰去逢非開尾韻時長度稍微短一點。參 2.1.1.1.3 的說明 2。這個特點能夠說明虎湴話*uai、*ian、*uan、*iaŋ 韻逢陰去時*a 的保存。

3.3.1.3.1.2 入聲調

*陰入字比*陽入字更容易起到「介音提高舌位」的作用。跟舒聲調一樣，三個寧德方言中咸村話最容易受到它的影響，而虎湴話裡頻率也好音值也好，受到「介音提高舌位」的程度較輕。

本書所研究三個寧德方言的陰入和陽入之間沒有顯著的音長差異。所以，原始寧德方言的*陰入調值擬作*5，*陽入則擬作*1，均為短促調（參 3.4.6、3.4.7）。不過，根據

Jerry Norman (1977–1978) 寧德八都話的陰入和陽入存在長度上的區別，前者長於後者。參 3.3.1.1.5.1。原始寧德方言有可能存在同樣的情況，所以，*陰入字的介音更容易起到提高舌位的作用。

3.3.1.3.2 介音*i 對主要元音所起到的作用

介音*i 有力量把主要元音*a 變成 [e ɛ]，把主要元音*ɛ 變成 [e i]，結果*iɛ 成為 [ie i] (*iɛ > ie 或 *iɛ > *ie > i)。例如：

車	*t ^h ia ¹	>	虎淚t ^h ie ¹ ；
□揮手	*iap ⁸	>	咸村iep ⁸ ；
懶	*tian ⁶	>	九都tien ⁶ ；
搗用肩扛	*kiat ⁸	>	咸村kiet ⁸ ；
池	*tiɛ ²	>	虎淚tie ² 、九都ti ² ；
尖	*tɕiem ¹	>	虎淚tɕiem ¹ 、咸村tɕim ¹ ；
碟	*tiɛp ⁸	>	咸村tip ⁸ ；
錢	*tɕien ²	>	虎淚tɕien ² 、九都tɕin ² ；
熱	*iet ⁸	>	咸村it ⁸ 。

*iau 韻的情況有所不同：

椒	*tɕiau ¹	>	虎淚tɕiau ¹ 、咸村tɕiu ¹ ；
轎	*kia ⁶	>	虎淚kia ⁶ 、咸村kiu ⁶ 、九都kiu ⁶ 。

*iau 韻的介音*i 提高主要元音*a 舌位的幅度更大。不過，這個韻母的韻尾*u 也有可能起到了提高前面主要元音*a 的作用。

3.3.1.3.3 介音*u對主要元音所起到的作用

介音*u有力量把主要元音*a變成[o]，把主要元音*ɔ變成[o u]，結果*uɔ成為[uo u]（*uɔ>uo 或*uɔ>*uo>u）。例如：

沙	*θua ¹	>	虎淚θuo ¹ ；
怪	*kuai ⁵	>	九都kuoi ⁵ ；
搬	*puan ¹	>	虎淚puon ¹ ；
換	*uan ⁶	>	九都uon ⁶ ；
法	*huat ⁷	>	九都huot ⁷ ；
貨	*huɔ ⁵	>	虎淚xuo ⁵ 、咸村hu ⁵ ；
歲	*huɔi ⁵	>	咸村hui ⁵ ；
願	*ɣuɔn ⁶	>	虎淚ɣuon ⁶ 、咸村ɣun ⁶ ；
雪	*θuɔt ⁷	>	九都sut ⁷ ；
黃顏色	*uɔŋ ²	>	虎淚uoŋ ² 、咸村uŋ ² ；
綠	*luɔŋ ⁸	>	虎淚luoŋ ⁸ 、九都luŋ ⁸ 。

3.3.1.3.4 介音*y對主要元音所起到的作用

介音*y有力量把主要元音*æ變成[ø y]，結果*yæ成為[yø y]（*yæ>yø 或*yæ>*yø>y）。例如：

茄	*kyæ ²	>	虎淚kyø ² 、咸村ky ² ；
緣~分	*yæn ²	>	虎淚yøn ² 、咸村yn ² ；
歇休息	*hyæŋ ⁷	>	九都ɕyt ⁷ ；
藥	*iɔŋ ⁸	>	*yøŋ ⁸ > 九都yŋ ⁸ 。

3.3.2 韻母演變類型

寧德方言的韻母演變相當複雜。不過，我們仍然可以把它歸納成六個主要類型：
*in/*it 韻型、*ie 韻型、*uan/*uat 韻型、*ien/*iet 韻型、*a 韻型、*en/*et 韻型。²⁰⁸

杜佳倫 (2010: 227) 總結寧德（城關）、周寧和福安方言的韻變（韻讀隨調分化）指出：

其韻變現象具有「低化」與「高化」兩種變化趨向：前者發生於「高元音」韻腹；後者發生於「上升複元音」、「三合元音」、「下降複元音」及「中低元音」等韻腹結構；

分析虎頂、咸村、九都話的韻母演變時，這個二分法是很有用的。本書把前者稱作「『聲調降低舌位』的類型」，後者則稱作「『介音提高舌位』的類型」。

3.3.2.1 「聲調降低舌位」的類型——*in/*it 韻型（共 19 韻）

*in/*it 韻型是杜佳倫 (2010: 201) 所說引起低化音變的「韻腹為高元音」類。

3.3.2.1.1 *in 韻型（共 12 韻）

這個類型以 *in 韻（參 3.3.6.1.1）的演變為代表：

	*陰平	*上聲	*陰去	*陽平、*陽去
虎頂	in	in	in	en*2、*6 調降低舌位
咸村	in	en*3 調降低舌位	in	en*2、*6 調降低舌位
九都	in	in	en*5 調降低舌位	en*2、*6 調降低舌位

虎頂逢*陽平、*陽去時發生舌位的降低，咸村逢*陽平、*陽去以及*上聲時發生舌位的降低，九都則逢*陽平、*陽去以及*陰去時發生舌位的降低。

屬於這一類型的其他韻母：*i 韻（參 3.3.4.1）、*u 韻（參 3.3.4.2）、*y 韻（參 3.3.4.3）、*ui 韻（參 3.3.4.20）、*iu 韻（參 3.3.4.21）、*im 韻（參 3.3.5.1.1）、*un 韻（參 3.3.6.2.1）、

²⁰⁸ *iok 韻（參 3.3.7.9.2）和 *uok 韻（參 3.3.7.10.2）都只有一個字，難以知道詳細的情況。*n 韻（參 3.3.8）是自成音節的鼻音韻，情況和其他韻母不一樣。在此都不討論。

*yn 韻(參 3.3.6.3.1)、*iŋ 韻(參 3.3.7.1.1)、*uŋ 韻(參 3.3.7.2.1)、*yŋ 韻(參 3.3.7.3.1)。可見，以高元音*i*、*u*、*y* 為主要元音的舒聲韻屬於**in* 韻型。

3.3.2.1.2 *it 韻型 (共 7 韻)

這是與「**in* 韻型」相配的人聲韻類型，以**it* 韻(參 3.3.6.1.2)的演變為代表：

	*陰入	*陽入
虎 涓	it	it
咸 村	it	et*8 調降低舌位
九 都	et*7 調降低舌位	et*8 調降低舌位

咸村逢**陽入*時發生舌位的降低，九讀則逢**陰入*和**陽入*時都發生舌位的降低。虎涓保持原始音值。

屬於這一類型的其他韻母：**ip* 韻(參 3.3.5.1.2)、**ut* 韻(參 3.3.6.2.2)、**yt* 韻(參 3.3.6.3.2)、**ik* 韻(參 3.3.7.1.2)、**uk* 韻(參 3.3.7.2.2)、**yk* 韻(參 3.3.7.3.2)。可見，以高元音*i*、*u*、*y* 為主要元音的人聲韻屬於**it* 韻型。

九都話逢**陰入*和**陽入*都發生了舌位的降低。咸村話則只逢**陽入*時發生了舌位的降低。臨近九都的八都話只發生「**7* 調降低舌位」。九都位於咸村和八都的中間。九都話「**it* 韻型」的表現恰好和它的地理位置相符，值得注意。比如：

	七	直
原始寧德	*tʃ ^h it ⁷	*tit ⁸
咸 村	ɕit ⁷	tet ⁸ *8 調降低舌位
九 都	tʃ ^h et ⁷ *7 調降低舌位	tet ⁸ *8 調降低舌位
八 都	ts ^h e:t ⁷ *7 調降低舌位	tit ⁸

〈表 8〉總結了這一類型的對應情況。劃下綫的是經過舌位降低的讀音：

〈表 8〉*in/*it 韻型的對應情況

原始寧德	地點	*陰平	*上聲	*陰去	*陽平、 *陽去	*陰入	*陽入
*i	虎 淚 咸 村 九 都	i、iʔ i i	i <u>ei</u> i	i i <u>ei</u>	<u>ei</u> <u>ei</u> <u>ei</u>		
*u	虎 淚 咸 村 九 都	u、uʔ u u	u <u>ou</u> u	u u <u>ou</u>	<u>ou</u> <u>o</u> <u>ou</u>		
*y	虎 淚 咸 村 九 都	y、yʔ y y	y y、 <u>øy</u> y	y y <u>øy</u>	<u>Δi</u> <u>ø</u> <u>øy</u>		
*ui	虎 淚 咸 村 九 都	ui ui ui	ui <u>øy</u> ui	ui ui <u>oi</u>	<u>oi</u> <u>oi</u> <u>oi</u>		
*iu	虎 淚 咸 村 九 都	iu iu iu	iu <u>eu</u> 、 <u>ou</u> iu	iu iu <u>eu</u>	<u>eu</u> <u>eu</u> <u>eu</u>		
*im/*ip	虎 淚 咸 村 九 都	im im im	im <u>em</u> im	im im <u>em</u>	<u>em</u> <u>em</u> <u>em</u>	ip ip <u>ep</u>	ip ip、 <u>ep</u> <u>ep</u>
*in/*it	虎 淚 咸 村 九 都	in in in	in <u>en</u> in	in in <u>en</u>	<u>en</u> <u>en</u> <u>en</u>	it it <u>et</u>	it <u>et</u> <u>et</u>
*un/*ut	虎 淚 咸 村 九 都	un un un、yn	un <u>øn</u> yn	un un <u>on</u> 、 <u>uon</u>	<u>on</u> <u>uən</u> 、 <u>on</u> <u>on</u>	ut ut <u>ot</u>	ut <u>ot</u> <u>ot</u>
*yn/*yt	虎 淚 咸 村 九 都	yn yn yn	yn <u>øn</u> yn	缺例 缺例 缺例	<u>œn</u> <u>øn</u> <u>øn</u>	yt 缺例 yt	yt <u>ot</u> <u>ot</u>

原始寧德	地點	*陰平	*上聲	*陰去	*陽平、 *陽去	*陰入	*陽入
*iŋ/*ik	虎 湔	iŋ	iŋ	iŋ	eŋ	ik	ik
	咸 村	iŋ	eŋ	iŋ	eŋ	ik	ek
	九 都	iŋ	iŋ	eŋ	eŋ	ek	ek
*uŋ/*uk	虎 湔	uŋ	uŋ	uŋ	oŋ	uk	uk
	咸 村	uŋ	oŋ	uŋ、oŋ	oŋ	uk	ok
	九 都	uŋ	uŋ	oŋ	oŋ	ok	ok
*yŋ/*yk	虎 湔	yŋ	yŋ	yŋ	øŋ	yuk	yuk
	咸 村	uŋ、yŋ	oŋ、øŋ	yŋ、oŋ	øŋ	yuk	ok、øk
	九 都	yŋ	yŋ	øŋ	øŋ	øk	øk

3.3.2.2 「介音提高舌位」的類型

3.3.2.2.1 *iɛ 韻型（共 5 韻）

這個類型以*iɛ 韻（參 3.3.4.12）的演變為代表：

虎 湔	iɛ、ieʔ介音提高舌位
咸 村	i介音提高舌位
九 都	i介音提高舌位

三個方言都發生了「介音提高舌位」。虎湔話保存著接近原始音值的音值。而在咸村和九都，原始方言的主要元音*ɛ被介音*i同化，即：*iɛ>*ie>i。²⁰⁹ 不存在調類方面的條件。

屬於這一類型的其他韻母：*uo 韻（參 3.3.4.15）、*yœ 韻（參 3.3.4.19）、*ioʔ 韻（參 3.3.7.9.3）、*uoʔ 韻（參 3.3.7.10.3）。可見，除開口呼以外的，以半低元音*ɛ、*ɔ、*œ 為主要元音的開尾韻和*ʔ 尾韻屬於*iɛ 韻型。由於這一類型的舌位提高不存在調類方面的條件，所以逢*陰平和*上聲時的舌位提高不用「*1 調提高舌位」和「*3 調提高舌位」而用「介音提高舌位」來解釋。

〈表 9〉總結這一類型的對應情況。劃下綫的是經過「介音提高舌位」的讀音。除了虎湔*iɔʔ>iʌʔ的演變以外，三個方言不管調類都發生了「介音提高舌位」：

²⁰⁹ *uo 韻的演變是*uo>*uo>u；*yœ 韻的演變是*yœ>*yø>y。

<表 9> *iɛ 韻型的對應情況

原始寧德	地點	*陰平	*上聲	*陰去	*陽平、 *陽去	*陰入	*陽入
*iɛ	虎 汭	<u>ie</u> 、 <u>ieʔ</u>	<u>ie</u>	<u>ie</u>	<u>ie</u>		
	咸 村	<u>i</u>	<u>i</u>	<u>i</u>	<u>i</u>		
	九 都	<u>i</u>	<u>i</u>	<u>i</u>	<u>i</u>		
*uo	虎 汭	<u>uo</u> 、 <u>uoʔ</u>	<u>uo</u>	<u>uo</u>	<u>uo</u>		
	咸 村	<u>u</u>	<u>u</u>	<u>u</u>	<u>u</u>		
	九 都	<u>u</u>	<u>u</u>	<u>u</u>	<u>u</u>		
*yœ	虎 汭	缺例	<u>yœ</u>	缺例	<u>yœ</u>		
	咸 村	缺例	<u>y</u>	缺例	<u>y</u>		
	九 都	缺例	<u>y</u>	缺例	<u>y</u>		
*ioʔ	虎 汭					<u>iʌʔ</u>	<u>iʌʔ</u>
	咸 村					<u>yʔ</u>	<u>yʔ</u>
	九 都					<u>yʔ</u>	<u>yʔ</u>
*uoʔ	虎 汭					<u>uoʔ</u>	<u>uoʔ</u>
	咸 村					<u>uʔ</u>	<u>uʔ</u>
	九 都					<u>uʔ</u>	<u>uʔ</u>

3.3.2.2.2 *uan/*uat 韻型（共 14 韻）

這一類型是使得寧德方言音韻史複雜化的主要原因之一。

3.3.2.2.2.1 *uan 韻型（共 11 韻）

這個類型以*uan 韻（參 3.3.6.6.1）的演變為代表：

	*陰平	*上聲	*陰去	*陽平、*陽去
虎 淚	uon介音提高舌位	uan	an*p脫落*u； uan(*k)	uon介音提高舌位
咸 村	uən介音提高舌位	uan	uən介音提高舌位	uən介音提高舌位
九 都	an*p、*p ^h 脫落*u； uan(*k系)	uan	uon介音提高舌位	uon介音提高舌位

這一類型三個方言都發生「介音提高舌位」，但是它所起到作用的範圍在不同韻母之間不很一致。*ia 韻、*iaʔ 韻和*ua 韻、*uaʔ 韻「介音提高舌位」發生得最徹底。一般來說，*陽平和*陽去都發生「介音提高舌位」，*上聲則很少受到這一作用的影響，*陰平和*陰去介乎兩者之間。

屬於這一類型的其他韻母：*ia 韻（參 3.3.4.5）、*ua 韻（參 3.3.4.6）、*uai 韻（參 3.3.4.8）、*iau 韻（參 3.3.4.10）、*iam 韻（參 3.3.5.3.1）、*ian 韻（參 3.3.6.5.1）、*iaŋ 韻（參 3.3.7.5.1）、*uaŋ 韻（參 3.3.7.6.1）。可見，以*a 為主要元音的齊齒呼和合口呼屬於*ia 韻型。

*iaʔ 韻（參 3.3.7.5.2）和*uaʔ 韻（參 3.3.7.6.2）都是入聲韻，但本書把它們處理成「*uan 韻型」。因為這兩個韻母在三個寧德方言中不管調類都發生「介音提高舌位」，而且主要元音也是*a，與*ia 韻和*ua 韻的表現一致。

3.3.2.2.2.2 *uat 韻型（共 3 韻）

這是與「*uan 韻型」相配の入聲韻類型，以*uat 韻（參 3.3.6.6.2）的演變為代表：

	*陰入	*陽入
虎 淚	uat	uat
咸 村	uət介音提高舌位	uət介音提高舌位
九 都	uot介音提高舌位	at*p、*m脫落*u；uat其他

一般的情況是，虎淚話一般保存原始音值。咸村話的*陰入和*陽入，九都話*陰入

則發生「介音提高舌位」。

屬於這一類型的其他韻母：**iap* 韻（參 3.3.5.3.2）、**iat* 韻（參 3.3.6.5.2）。

〈表 10〉總結了這一類型的對應情況。劃下綫的是經過「介音提高舌位」的讀音：

〈表 10〉**uan/*uat* 韻型的對應情況

原始寧德	地點	*陰平	*上聲	*陰去	*陽平、 *陽去	*陰入	*陽入
<i>*ia/*ia?</i>	虎 汭 咸 村 九 都	<u>ie</u> 、 <u>ie?</u> <u>ie</u> <u>ie</u>	a、ia ia、 <u>ie</u> a、ia	<u>ie</u> <u>ie</u> <u>ie</u>	<u>ie</u> <u>ie</u> <u>ie</u>	<u>ie?</u> <u>ie?</u> <u>ie?</u>	<u>ie?</u> <u>ie?</u> <u>ie?</u>
<i>*ua/*ua?</i>	虎 汭 咸 村 九 都	<u>uo</u> 、 <u>uo?</u> <u>uo</u> <u>uo</u>	ua、 <u>uo</u> ua、 <u>uo</u> ua	<u>uo</u> <u>uo</u> <u>uo</u>	<u>uo</u> <u>uo</u> <u>uo</u>	缺例 缺例 缺例	<u>uo?</u> <u>uo?</u> <u>uo?</u>
<i>*uai</i>	虎 汭 咸 村 九 都	<u>uai</u> <u>uəi</u> <u>uai</u>	uai uai uai	ai、uai <u>uəi</u> <u>uoi</u>	<u>uoi</u> <u>uəi</u> <u>uoi</u>		
<i>*iau</i>	虎 汭 咸 村 九 都	<u>iəu</u> <u>iu</u> <u>iəu</u>	iəu~eu au、iau iəu	iəu~eu <u>iəu</u> 、 <u>iu</u> <u>iu</u>	<u>iəu</u> <u>iəu</u> 、 <u>iu</u> <u>iu</u>		
<i>*iam/*iap</i>	虎 汭 咸 村 九 都	缺例 缺例 缺例	am am am	缺例 缺例 缺例	<u>iem</u> <u>iem</u> <u>iem</u>	iap <u>iep</u> <u>iep</u>	iap <u>iep</u> iap
<i>*ian/*iat</i>	虎 汭 咸 村 九 都	缺例 缺例 缺例	an、ian ian、 <u>en</u> an、ian	ian <u>ien</u> <u>in</u> 、 <u>ien</u>	<u>ien</u> <u>ien</u> <u>ien</u>	<u>it</u> <u>iet</u> <u>iet</u>	iat <u>iet</u> iat
<i>*uan/*uat</i>	虎 汭 咸 村 九 都	<u>uon</u> <u>uən</u> an、uan	uan uan uan	an、uan <u>uən</u> <u>uon</u>	<u>uon</u> <u>uən</u> <u>uon</u>	uat <u>uət</u> <u>uot</u>	uat <u>uət</u> at、uat

原始寧德	地點	*陰平	*上聲	*陰去	*陽平、 *陽去	*陰入	*陽入
*iaŋ	虎 浞	aŋ、 iaŋ、 <u>ieŋ</u>	aŋ、iaŋ	aŋ、iaŋ	<u>ieŋ</u>		
	咸 村	<u>ieŋ</u>	aŋ、iaŋ	<u>ieŋ</u>	<u>ieŋ</u>		
	九 都	aŋ、iaŋ	aŋ、iaŋ	<u>ieŋ</u>	<u>ieŋ</u>		
*uaŋ	虎 浞	<u>uoŋ</u>	缺例	缺例	<u>uoŋ</u>		
	咸 村	<u>uoŋ</u>	<u>uoŋ</u>	缺例	<u>uoŋ</u>		
	九 都	uaŋ	uaŋ	缺例	<u>uoŋ</u>		

跟咸村和九都相比，虎浞話逢*陰去時*a的音值保存得較好，應該與虎浞并非開尾韻的陰去較短有關。參 3.3.1.1.4.2。

3.3.2.2.3 *ien/*iet 韻型（共 11 韻）

「*ien/*iet 韻型」也是使得寧德方言音韻史複雜化的主要原因之一。

3.3.2.2.3.1 *ien 韻型（共 7 韻）

這個類型以*ien 韻（參 3.3.6.8.1）的演變為代表：

	*陰平	*上聲	*陰去	*陽平、*陽去
虎 浞	ien介音提高舌位	En*3 調脫落*i	En*5 調脫落*i	ien介音提高舌位
咸 村	in介音提高舌位	en介音提高舌位、 *3 調脫落*i	in介音提高舌位	in介音提高舌位
九 都	en介音提高舌位、 *1 調脫落*i	en介音提高舌位、 *3 調脫落*i	in介音提高舌位	in介音提高舌位

除了虎浞話*上聲和*陰去以外都發生了「介音提高舌位」。咸村伴隨著「*3 調脫落介音」，九都則伴隨著「*1 調脫落介音」和「*3 調脫落介音」。虎浞話逢*上聲和*陰去時發生介音的脫落而基本上保存著原始寧德方言主要元音的音值，這是虎浞話音韻史的顯著特點之一，應該與虎浞的上聲和并非開尾韻的陰去較短有關。參 3.3.1.1.3.3、

3.3.1.1.4.2。

咸村*上聲和九都*陰平和*上聲的[en]韻可以理解為**ien* > **en* (*1、*3 調脫落**i*) > *en* (*1、*3 調提高舌位)。由於其他調類都發生了「介音提高舌位」，所以，本書認為*陰平和*上聲也先發生了「介音提高舌位」，即：**ien* > **ien* (介音提高舌位) > *en* (*1、*3 調脫落**i*)。屬於這一類型的韻母首先發生「介音提高舌位」，然後再發生別的音變過程。

屬於這一類型的其他韻母：**uoi* 韻 (參 3.3.4.17)、**iem* 韻 (參 3.3.5.5.1)、**uon* 韻 (參 3.3.6.10.1)、**yœn* 韻 (參 3.3.6.11.1)、**ioŋ* 韻 (參 3.3.7.9.1)、**uoŋ* 韻 (參 3.3.7.10.1)。可見，以半低元音**ɛ*、**ɔ*、**œ* 為主要元音的齊齒呼、合口呼、撮口呼陽聲韻以及**uoi* 韻屬於這個類型。

3.3.2.2.3.2 *iet 韻型 (共 4 韻)

這是與「**ien* 韻型」相配的人聲韻類型，以**iet* 韻 (參 3.3.6.8.2) 的演變為代表：

	*陰入	*陽入
虎 湴	et*7 調脫落 <i>*i</i>	et介音提高舌位、*8 調脫落 <i>*i</i>
咸 村	it介音提高舌位	it介音提高舌位
九 都	it介音提高舌位	et介音提高舌位、*8 調脫落 <i>*i</i>

除了虎湴話*陰入以外，都發生了「介音提高舌位」虎湴的*陽入和九都的*陰入、*陽入伴隨著「*8 調脫落介音」。虎湴話逢*陰入時發生介音的脫落而基本上保存著原始寧德方言主要元音的音值。

虎湴和九都*陽入的[et]韻可以理解為**iet* > **it* (介音提高舌位) > *et* (*8 調降低舌位)。由於相配的**ien* 韻沒有發生以調類為條件的舌位降低，所以，本書認為**iet* 韻型也沒有發生「*8 調降低舌位」而發生了「*8 調脫落**i*」，即：**iet* > **iet* (介音提高舌位) > *et* (*8 調脫落**i*)。

屬於這一類型的其他韻母：**iep* 韻 (參 3.3.5.5.2)、**uot* 韻 (參 3.3.6.10.2)、**yœt* 韻 (參 3.3.6.11.2)。可見，以半低元音**ɛ*、**ɔ*、**œ* 為主要元音的齊齒呼、合口呼、撮口呼入聲韻屬於這個類型。

<表 11>總結這一類型的對應情況。劃下綫的是經過「介音提高舌位」的讀音：

<表 11> *ien/*iet 韻型的對應情況

原始寧德	地點	*陰平	*上聲	*陰去	*陽平、 *陽去	*陰入	*陽入
*uoi	虎 湔 咸 村 九 都	<u>oi</u> 、 <u>uoi</u> <u>ui</u> <u>øy</u>	<u>ʌi</u> 、 <u>uʌi</u> <u>øɥ</u> <u>øɥ</u>	<u>ʌi</u> 、 <u>uʌi</u> <u>ui</u> <u>ui</u>	<u>uoi</u> <u>ui</u> <u>ui</u>		
*iem/*iep	虎 湔 咸 村 九 都	<u>iem</u> <u>im</u> 、 <u>iem</u> <u>em</u>	<u>em</u> <u>em</u> <u>im</u> 、 <u>em</u>	<u>em</u> <u>im</u> <u>im</u>	<u>iem</u> <u>im</u> <u>im</u>	<u>ep</u> <u>ip</u> <u>ip</u>	<u>ep</u> <u>ip</u> <u>ep</u>
*ien/*iet	虎 湔 咸 村 九 都	<u>ien</u> <u>in</u> <u>en</u>	<u>en</u> <u>en</u> <u>in</u> 、 <u>en</u>	<u>en</u> <u>in</u> <u>in</u>	<u>ien</u> <u>in</u> <u>in</u>	<u>et</u> <u>it</u> <u>it</u>	<u>et</u> <u>it</u> <u>et</u>
*uon/*uot	虎 湔 咸 村 九 都	<u>on</u> 、 <u>uon</u> <u>un</u> <u>on</u>	<u>on</u> <u>on</u> <u>on</u>	<u>on</u> <u>un</u> <u>un</u>	<u>on</u> 、 <u>uon</u> <u>un</u> <u>un</u>	<u>ot</u> <u>ut</u> <u>ut</u>	<u>ot</u> <u>ot</u> <u>ot</u>
*yœn/*yœt	虎 湔 咸 村 九 都	缺例 缺例 缺例	缺例 缺例 缺例	<u>œn</u> 、 <u>ioŋ</u> <u>yn</u> <u>yn</u>	<u>yœn</u> *陽 平； <u>œn</u> * 陽去 <u>yn</u> <u>yn</u>	<u>æt</u> <u>yt</u> <u>yt</u>	缺例 缺例 缺例
*ioŋ	虎 湔 咸 村 九 都	<u>yoŋ</u> <u>yoŋ</u> <u>oŋ</u> 、 <u>ioŋ</u>	<u>ɔŋ</u> 、 <u>ioŋ</u> <u>ɔŋ</u> 、 <u>ioŋ</u> <u>oŋ</u> 、 <u>ioŋ</u>	<u>ioŋ</u> 、 <u>œuŋ</u> <u>yoŋ</u> <u>ioŋ</u>	<u>yoŋ</u> <u>yoŋ</u> <u>ioŋ</u>		
*uɔŋ	虎 湔 咸 村 九 都	<u>uɔŋ</u> <u>uɔŋ</u> <u>oŋ</u>	<u>uɔŋ</u> <u>oŋ</u> <u>uɔŋ</u>	缺例 缺例 缺例	<u>uɔŋ</u> <u>uɔŋ</u> <u>uɔŋ</u>		

3.3.2.3 其他類型

3.3.2.3.1 *a 韻型（共 13 韻）

這個類型以*a 韻（參 3.3.4.4）為代表。韻母和聲調之間不存在互動，不論調類三個方言都基本上保存著原始音值。比如：

鉸剪	*ka ¹	>	九都ka ¹ ；
蝦	*ha ²	>	九都ha ² ；
假真～	*ka ³	>	九都ka ⁶ ；
孝	*ha ⁵	>	九都ha ⁵ ；
夏～至	*ha ⁶	>	九都ha ⁶ 。

屬於這一類型的其他韻母：*ai 韻（參 3.3.4.7）、*au 韻（參 3.3.4.9）、*ɛ 韻（參 3.3.4.11）、*ɔ 韻（參 3.3.3.14）、*œ 韻（參 3.3.4.18）、*am/*ap 韻（參 3.3.5.2）、*an/*at 韻（參 3.3.6.4）、*aŋ/*aŋʔ 韻（參 3.3.7.4）、*ɔŋ 韻（參 3.3.7.8.3）。

可見，以低元音*a 為主要元音的開口呼韻母以及半低元音*ɛ、*ɔ、*œ 為主要元音的單元音韻母屬於*a 韻型。

3.3.2.3.2 *en/*et 韻型（共 14 韻）

3.3.2.3.2.1 *en 韻型（共 8 韻）

這個類型以*en 韻（參 3.3.6.7.1）的演變為代表：

	*陰平	*上聲	*陰去、*陽平、*陽去
虎 涓	en*1 調提高舌位	En	En
咸 村	en*1 調提高舌位	en*3 調提高舌位	En
九 都	en*1 調提高舌位	en*3 調提高舌位	En

虎涓逢*陰平時發生舌位的提高，咸村和九都逢*陰平和*上聲時都發生舌位的提高。

屬於這一類型的其他韻母：*eu 韻（參 3.3.4.13）、*ɔi 韻（參 3.3.4.16）、*em 韻（參 3.3.5.4.1）、*ɔn 韻（參 3.3.6.9.1）、*eŋ 韻（參 3.3.7.7.1）、*ɔŋ 韻（參 3.3.7.8.1）、*œŋ 韻（參 3.3.7.11.1）。可見，以半低元音*ɛ、*ɔ、*œ 為主要元音的開口呼陽聲韻以及*eu 韻、*ɔi 韻屬於*en 韻型。

3.3.2.3.2.2 *et 韻型（共 6 韻）

這是與「*en 韻型」相配の入聲韻類型，以 *et 韻（參 3.3.6.7.2）的演變為代表：

	*陰入	*陽入
虎 汭	et	et*8 調提高舌位
咸 村	et	et
九 都	et	et*8 調提高舌位

虎汭和九都逢*陽入時發生舌位的提高。咸村不論調類基本上保存著原始音值。

屬於這一類型的其他韻母：*ep 韻（參 3.3.5.4.2）、*ɔt 韻（參 3.3.6.9.2）、*ek 韻（參 3.3.7.7.2）、*ɔk 韻（參 3.3.7.8.2）、*æk 韻（參 3.3.7.11.2）。可見，以半低元音 *ɛ、*ɔ、*æ 為主要元音的開口呼入聲韻屬於 *et 韻型。

<表 12> 總結這一類型的對應情況。劃下綫的是經過「介音提高舌位」的讀音：

<表 12> *en/*et 韻型的對應情況

原始寧德	地點	*陰平	*上聲	*陰去	*陽平、 *陽去	*陰入	*陽入
*eu	虎 汭	<u>eu</u>	eu	iɐu ~ eu	iɐu ~ eu		
	咸 村	<u>eu</u>	缺例	eu	eu		
	九 都	iɐu	iɐu	ɛu	ɛu		
*ɔi	虎 汭	<u>oi</u>	Λi	Λi	ɔi		
	咸 村	<u>oi</u>	<u>ɔy</u>	ɔi	ɔi		
	九 都	<u>ɔy</u>	<u>ɔy</u>	ɔi	ɔi		
*em/*ep	虎 汭	<u>em</u>	em	em	em	ep	<u>ep</u>
	咸 村	<u>em</u>	<u>em</u>	em	em	ep	ep
	九 都	<u>em</u>	<u>em</u>	ɛm	ɛm	ep	<u>ep</u>
*en/*et	虎 汭	<u>en</u>	en	en	en	et	<u>et</u>
	咸 村	<u>en</u>	<u>en</u>	en	en	et	et
	九 都	<u>en</u>	<u>en</u>	ɛn	ɛn	et	<u>et</u>

原始寧德	地點	*陰平	*上聲	*陰去	*陽平、 *陽去	*陰入	*陽入
*ɔŋ/*ɔt	虎 浚	<u>oŋ</u>	ɔŋ	ɔŋ	ɔŋ	ɔt	<u>ot</u>
	咸 村	<u>oŋ</u>	<u>oŋ</u>	ɔŋ	ɔŋ	ɔt	ɔt
	九 都	<u>oŋ</u>	<u>oŋ</u>	ɔŋ	ɔŋ	ɔt	<u>ot</u>
*ɛŋ/*ɛk	虎 浚	<u>eŋ</u>	缺例	缺例	Eŋ	ɛk	<u>ek</u>
	咸 村	<u>eŋ</u>	缺例	缺例	Eŋ	ɛk	ɛk
	九 都	<u>eŋ</u>	缺例	缺例	Eŋ	ɛk	ɛk
*ɔŋ/*ɔk	虎 浚	<u>oŋ</u>	ɔŋ	ɔŋ	ɔŋ	ɔk	<u>ok</u>
	咸 村	<u>oŋ</u>	ɔŋ	ɔŋ	ɔŋ	ɔk	ɔk
	九 都	<u>oŋ</u>	<u>oŋ</u>	ɔŋ	ɔŋ	ɔk	ɔk
*œŋ/*œk	虎 浚	<u>œŋ</u>	œuŋ	œuŋ	œuŋ	œk	<u>øk</u>
	咸 村	<u>œŋ</u>	<u>œŋ</u>	œŋ	œŋ	œk	œk
	九 都	<u>œŋ</u>	<u>œŋ</u>	œuŋ	œuŋ	œk	<u>øk</u>

3.3.3 半低元音*ɛ、*ɔ、*œ 的構擬

和現代寧德方言一樣，原始寧德方言也沒有半高元音和半低元音之間的音位對立。我們只要構擬*ɛ、*ɔ、*œ或*e、*o、*ø即可。本書選擇了*ɛ、*ɔ、*œ。不管出現位置，本書都擬作*ɛ、*ɔ、*œ，如*ɛ、*iɛ、*eu、*em/*ɛp、*iem/*iep、*en/*et、*ien/*iet、*eŋ/*ek。這個處理有兩個理由：

- (1) 現代寧德方言裡單元音韻母的音值就是[ɛ ɔ œ]或[E ɔ œ]；
- (2) 虎浚話裡逢*上聲、*陰去、*陰入時有*iem/*iep讀作[em ep]、*ien/*iet讀作[en et]、*uon/*uot讀作[ɔn ɔt]、*yœn/*yœt讀作[œn œt]的表現，在此也出現半低元音[E ɔ œ]。

從音位的角度來說，這個處理是可行的，但是具體的音值不一定是這樣。請看下面的例子：

	原始寧德	虎垵	咸村	九都	古田杉洋	霞浦長春
街	*kɛ ¹	kɛ ¹	kɛ ¹	kɛ ¹	kɛ ¹	kɛ ¹
雞	*kiɛ ¹	kie ¹	ki ¹	ki ¹	kie ¹	ke ¹
閑	*ɛn ²	ɛn ²	ɛn ²	ɛn ²	ɛŋ ²	ɛŋ ²
圓	*ien ²	ien ²	in ²	in ²	ieŋ ²	eŋ ²

這些方言中開口呼的*ɛ和齊齒呼的*ɛ表現都不一樣，齊齒呼韻母裡*ɛ的舌位明顯提高或被介音同化了。霞浦長春脫落了介音以後形成了[ɛ]和[e]的音位對立。位於介音*i、*u、*y後面的*ɛ、*ɔ、*œ都有同樣的舌位偏高的特點。由於這個特點廣泛分布在福寧片，所以有可能在原始寧德方言的階段或多或少已經也存在這種「音值」特點，即「雞」*kiɛ¹、「圓」*ien²的*ɛ舌位偏高。

3.3.4 陰聲韻

原始寧德方言共有 21 個陰聲韻，四呼齊全（括號內的數字是章節號碼）：

	1.*i (3.3.4.1)	2.*u (3.3.4.2)	3.*y (3.3.4.3)
4.*a (3.3.4.4)	5.*ia (3.3.4.5)	6.*ua (3.3.4.6)	
7.*ai (3.3.4.7)		8.*uai (3.3.4.8)	
9.*au (3.3.4.9)	10.*iau (3.3.4.10)		
11.*ɛ (3.3.4.11)	12.*ie (3.3.4.12)		
13.*eu (3.3.4.13)			
14.*ɔ (3.3.4.14)		15.*uɔ (3.3.4.15)	
16.*ɔi (3.3.4.16)		17.*uɔi (3.3.4.17)	
18.*œ (3.3.4.18)			19.*yœ (3.3.4.19)
20.*ui (3.3.4.20)	21.*iu (3.3.4.21)		

3.3.4.1 *i (編號 1、Norman 1977–1978: 333–334、Bodman *i)

〈表 1-1〉*p 系

	□用手指指	篋~梳：篋子	疔痂 [#]	鼻鼻子	米	味味道
虎 汭	pi ⁶	pi ⁻²²	p ^h i ⁶	p ^h i ⁵	mi ⁶	mei ³
咸 村	pei ³	pi ⁻⁴⁴	p ^h ei ³	p ^h i ⁵	mei ³	mei ⁶
九 都	pi ⁶	pei ³	p ^h i ⁶	p ^h ei ⁵	mi ⁶	mei ³
聲/調編號	1/3	1/6	2/3	2/5	3/3	3/6
原始形式	*pi ³	*pi ⁶	*p ^h i ³	*p ^h i ⁵	*mi ³	*mi ⁶
中古音		止開三四去至並	止開三四上紙滂	止開三四去至並	蟹開四上齊明	止合三去未微

〈表 1-2-1〉*t 系

	蒂	地	鰻魚的黏液 [#]	苔青~	餌魚餌	二
虎 汭	ti ⁵	tei ³	t ^h i ⁸	t ^h ei ²	ni ⁵	nei ³
咸 村	ti ⁵	tei ⁶	t ^h i ¹ 黏液	nei ⁻³²²	ni ⁵	nei ⁶
九 都	tei ⁵	tei ³	t ^h i ¹	t ^h ei ²	nei ⁵	nei ³
聲/調編號	4/5	4/6	5/1	5/2	6/5	6/6
原始形式	*ti ⁵	*ti ⁶	*t ^h i ¹	*t ^h i ²	*ni ⁵	*ni ⁶
中古音	蟹開四去霽端	止開三去至定	止開三平支徹	蟹開一平哈定	止開三去志日	止開三去至日

〈表 1-2-2〉*t 系

	來	梨	里距離單位	鯉	□穿山甲	利鋒利
虎 汭	lei ²	lei ²	li ⁶	li ⁶	li ⁶ □la ²³ ~	lei ³
咸 村	lei ²	lei ²	lei ³	lei ³	lei ³ □lɔ ³³ ~	lei ⁶
九 都	lei ²	lei ²	li ⁶	li ⁶	li ⁶ □lɔ ⁴⁴ ~	lei ³
聲/調編號	7/2	7/2	7/3	7/3	7/3	7/6
原始形式	*li ²	*li ²	*li ³	*li ³	*li ³	*li ⁶
中古音	蟹開一平哈來	止開三平脂來	止開三上止來	止開三上止來		止開三去至來

<表 1-3-1> *tʃ 系

	□老～：女陰	姊	籽	至夏～	自～家：自己	字
虎 淚	tʃiʔ ⁸	tʃi ⁶	tʃi ⁶	tʃi ⁵	tʃei ³	tʃei ³
咸 村	tʃi ¹	tʃei ³	tʃei ³	tʃi ⁵	——	tʃei ⁶
九 都	tʃi ¹	tʃi ⁶	tʃi ⁶	tʃei ⁵	tʃi ⁻⁴⁴	tʃei ³
聲/調編號	8/1	8/3	8/3	8/5	8/6	8/6
原始形式	*tʃi ¹	*tʃi ³	*tʃi ³	*tʃi ⁵	*tʃi ⁶	*tʃi ⁶
中古音		止開三上旨精	止開三上止精	止開三去至章	止開三去至從	止開三去志從

<表 1-3-2> *tʃ 系

	鯽～魚	鰓	飼餵養	市	絲	糍粑米～ ²¹⁰
虎 淚	tʃi ⁻⁵⁵	tʃ ^h i ¹	tʃ ^h i ⁵	tʃ ^h ei ³	θi ¹	θei ²
咸 村	—— ²¹¹	ɕi ¹	ɕi ⁵	tʃ ^h ei ⁶	θi ¹	θei ²
九 都	tʃi ⁻⁵⁵	ɕi ¹	tʃ ^h ei ⁵	tʃ ^h ei ³	si ¹	sei ² ～粳
聲/調編號	8/?	9/1	9/5	9/6	10/1	10/2
原始形式	*tʃi ⁷	*tʃ ^h i ¹	*tʃ ^h i ⁵	*tʃ ^h i ⁶	*θi ¹	*θi ²
中古音	曾開三入職精	蟹開一平喻心	止開三去志邪	止開三上止禪	止開三平之心	止開三平脂從

²¹⁰ 糍粑。²¹¹ 咸村話「鯽魚」說「塗鯽」[t^ho⁴⁴ik⁵]（數字為調值）。

<表 1-3-3> *tʃ 系

	時	死	四	試	是	寺
虎 淚	θei ²	θi ⁶	θi ⁵	θi ⁵	θei ³	θei ³
咸 村	θEi ²	θei ³	θi ⁵	θi ⁵	θEi ⁶	θEi ⁶
九 都	sei ²	si ⁶	sei ⁵	sei ⁵	sei ³	sei ³
聲/調編號	10/2	10/3	10/5	10/5	10/6	10/6
原始形式	*θi ²	*θi ³	*θi ⁵	*θi ⁵	*θi ⁶	*θi ⁶
中古音	止開三平之禪	止開三上旨心	止開三去至心	止開三去志書	止開三上紙禪	止開三去志邪

<表 1-4-1> *k 系

	箕筲~：簸箕	個的	棋	旗	葵向日~	麁
虎 淚	ki ¹ 冀~：簸箕	kei ²	kei ²	kei ²	kei ²	ki ⁶
咸 村	ki ¹	kE ⁶ 韻！調！	kei ²	kei ²	kei ² 赤肉~	kei ³
九 都	ki ¹	kei ²	kei ²	kei ²	kei ²	ki ⁶
聲/調編號	11/1	11/2	11/2	11/2	11/2	11/3
原始形式	*ki ¹	*ki ²	*ki ²	*ki ²	*ki ²	*ki ³
中古音	止開三平之見	果開一去個見	止開三平之群	止開三平之群	止合三平脂群	止開三上旨見

<表 1-4-2> *k 系

	記	騎	蟻螞蟻 [#]	起~身：起牀	齒	器
虎 淚	ki ⁵	k ^h ei ²	k ^h ei ²	k ^h i ⁶	k ^h i ⁶	k ^h i ⁵
咸 村	ki ⁵	k ^h Ei ²	k ^h Ei ²	k ^h ei ³ 起牀	k ^h ei ³	k ^h i ⁵
九 都	kei ⁵	k ^h ei ²	k ^h ei ²	k ^h i ⁶	k ^h i ⁶	k ^h ei ⁵
聲/調編號	11/5	12/2	12/2	12/3	12/3	12/5
原始形式	*ki ⁵	*k ^h i ²	*k ^h i ²	*k ^h i ³	*k ^h i ³	*k ^h i ⁵
中古音	止開三去志見	止開三平支群	止開三平微群	止開三上止溪	止開三上止昌	止開三去至溪

<表 1-4-3> *k 系

	柿	耳~团：耳朵	蟪老~：蜘蛛	伊他	衣~裳	姨
虎 淚	k ^h ei ³	ŋei ³	xi ³	iŋ ⁸ ~i ¹	i ¹	ei ²
咸 村	k ^h Ei ⁶	ŋEi ⁶ 單說	ei ⁻¹¹	i ¹	i ¹	Ei ²
九 都	k ^h ei ³	ŋei ³	——	i ¹	i ¹	ei ²
聲/調編號	12/6	13/6	14/3	15/1	15/1	15/2
原始形式	*k ^h i ⁶	*ŋi ⁶	*hi ³	*i ¹	*i ¹	*i ²
中古音	止開三上止崇	止開三上止日	止開三上止曉	止開三平脂影	止開三平微影	止開三平脂以

<表 1-4-4> *k 系

	意
虎 淚	i ⁵
咸 村	i ⁵
九 都	ei ⁵
聲/調編號	15/5
原始形式	*i ⁵
中古音	止開三去志影

1. 配合關係：*p 系、*t 系、*tʃ 系、*k 系。

2. 對應規律：

	*陰平	*上聲	*陰去	*陽平、*陽去
虎 淚	i ; iŋ	i	i	ei*2、*6 調降低舌位 ²¹²
咸 村	i	ei*3 調降低舌位	i	Ei*2、*6 調降低舌位
九 都	i	i	ei*5 調降低舌位	ei*2、*6 調降低舌位

屬於「*in 韻型」的對應規律。關於虎淚逢*陰平時的 [iŋ] 韻，參看 3.4.1 的說明 2。

²¹² 關於聲韻調之間的各種互動，參看 3.1.5 的一覽。

虎浞和咸村「篋~梳」和九都「自~家」的 [i] 韻是連讀中保存早期音值的例子。

3. 八都話：□用手指指pi³ | 鼻p^hei⁵ | 米mi³ | 苔t^hei² | 二nei³ 213 | 來lei² | 梨lei² | 姊tɕi³ | 籽tɕi³ | 字tsei³ | 飼ts^hei⁵ | 市ts^hei³ | 絲si¹ | 糍sei² | 時sei² | 死si³ | 四sei⁵ | 是sei³ | 枝ki¹ | 記kei⁵ | 旗kei² | 騎k^hie² | 起k^hi³ | 齒k^hi³ | 柿k^hei³ | 耳ɲei³ | 伊i¹。

4. 咸村和九都的「市」和九都的「飼」聲母都讀作塞擦音。可見，在咸村和九都，先發生了「*2、*6 調降低舌位」（咸村、九都）和「*5 調降低舌位」（九都），然後再發生了以細音為條件的*tʃ^h > *tɕ^h > ɕ（參 3.2.3.2）：

咸村		*2、*6 調降低舌位		*5 調降低舌位		擦音化
鯢*tʃ ^h i ¹	>	*tɕ ^h i ¹			>	ɕi ¹
飼*tʃ ^h i ⁵	>	*tɕ ^h i ⁵			>	ɕi ⁵
市*tʃ ^h i ⁶	>	*tʃ ^h ei ⁶			>	tʃ ^h ei ⁶
九都						
鯢*tʃ ^h i ¹	>	*tʃ ^h i ¹	>	*tɕ ^h i ¹	>	ɕi ¹
飼*tʃ ^h i ⁵	>	*tʃ ^h i ⁵	>	*tʃ ^h ei ⁵	>	tʃ ^h ei ⁵
市*tʃ ^h i ⁶	>	*tʃ ^h ei ⁶	>	*tʃ ^h ei ⁶	>	tʃ ^h ei ⁶

5. 咸村「個的」的讀音其實是福寧片的典型讀音。例如：福安穆陽kɛ⁵；福鼎白琳kɛ²；霞浦長春kɛ⁶；壽寧斜灘kɛ²；柘榮富溪kɛ⁶（各地調類對應不規則）。虎浞和九都的讀音則為侯官片的典型讀音。例如：福州ki⁰；古田大橋i⁰。參看秋谷裕幸、陳澤平（2012: 221）。

6. 與中古音比較：止攝開口三等支韻、開口三等脂韻、開口三等之韻、開口三等微韻、蟹攝開口一等咍韻、開口四等齊韻，果攝開口一等箇韻「個的」、止攝合口三等脂韻「葵」、止攝合口三等未韻「味」、曾攝開口三等職韻「鯽」。

²¹³ Jerry Norman (1977–1978: 328) 認為八都話不存在上聲和陽去的區別。本書把這個聲調標作「3」。

3.3.4.2 *u (編號 2、Norman 1977–1978: 346–347、Bodman *u)

<表 2-1-1> *p 系

	匏瓠子 [#]	炮煨 [#]	□~蠅：蒼蠅	背刀~	富	腐腐朽
虎 涓	pou ²	pou ²	pu ⁻²³	u ⁻⁴⁴⁵	pu ⁵	pou ³
咸 村	po ²	po ²	pu ²	u ⁻⁵⁵	pu ⁵	po ⁶
九 都	pou ²	pou ²	pu ⁻¹¹	pou ⁵	pou ⁵	pou ³
聲/調編號	1/2	1/2	1/2	1/5	1/5	1/6
原始形式	*pu ²	*pu ²	*pu ²	*pu ⁵	*pu ⁵	*pu ⁶
中古音	效開二平肴並	效開二平肴並		蟹合一去隊幫	流開三去宥非	遇合三上麌奉

<表 2-1-2> *p 系

	伏驢 [#]	浮	□用油炸	殍蠶 [#]	婦新~：媳婦
虎 涓	pou ³	p ^h ou ²	p ^h ou ²	p ^h u ⁶	mou ⁻⁴¹
咸 村	po ⁶	p ^h o ²	p ^h o ²	p ^h ou ³	mo ⁻¹¹
九 都	pou ³	p ^h ou ²	p ^h ou ²	p ^h u ⁶	mou ⁻⁴¹
聲/調編號	1/6	2/2	2/2	2/3	?/6
原始形式	*pu ⁶	*p ^h u ²	*p ^h u ²	*p ^h u ³	*-mu ⁶
中古音	流開三去宥奉	流開三平尤奉		遇合三上麌敷	流開三上有奉

<表 2-2-1> *t 系

	都副詞	塗動詞	賭	肚腹～：肚子	肚豬～	塗泥土
虎 淚	tu ¹	tou ²	tu ⁶	lu ⁻⁴¹	tou ³	t ^h ou ²
咸 村	tu ¹	to ²	tou ³	tou ³	to ⁶	t ^h o ²
九 都	tu ¹	tou ²	tu ⁶	tu ⁶	lou ⁻⁴¹	t ^h ou ²
聲/調編號	4/1	4/2	4/3	4/3	4/6	5/2
原始形式	*tu ¹	*tu ²	*tu ³	*tu ³	*tu ⁶	*t ^h u ²
中古音	遇合一平模端	遇合一平模定	遇合一上姥端	遇合一上姥端	遇合一上姥定	遇合一平模定

<表 2-2-2> *t 系

	吐嘔吐	兔	奴～才	爐	露露水	露精液
虎 淚	t ^h u ⁵	t ^h u ⁵	nou ²	lou ²	lu ⁵	lou ³ 草鞋～
咸 村	t ^h u ⁵	t ^h u ⁵	no ²	lo ²	lu ⁵	lo ⁶ 老□tci ⁻³⁵ ～
九 都	t ^h ou ⁵	t ^h ou ⁵	nou ²	lou ²	lou ⁵	lou ³ 老□tci ⁻²⁴ ～
聲/調編號	5/5	5/5	6/2	7/2	7/5	7/6
原始形式	*t ^h u ⁵	*t ^h u ⁵	*nu ²	*lu ²	*lu ⁵	*lu ⁶
中古音	遇合一去暮透	遇合一去暮透	遇合一平模泥	遇合一平模來	遇合一去暮來	遇合一去暮來

<表 2-3> *tʃ 系

	租	粗	醋	數名詞
虎 淚	tsu ⁸ ～tsu ¹	ts ^h u ¹	ts ^h u ⁵	θu ⁵
咸 村	tʃu ¹	tʃ ^h u ¹	tʃ ^h u ⁵	θu ⁵
九 都	tsu ¹	ts ^h u ¹	ts ^h ou ⁵	sou ⁵
聲/調編號	8/1	9/1	9/5	10/5
原始形式	*tʃu ¹	*tʃ ^h u ¹	*tʃ ^h u ⁵	*θu ⁵
中古音	遇合一平模精	遇合一平模清	遇合一去暮清	遇合三去遇生

<表 2-4-1> *k 系

	姑	菇	狐~狸	糊糰糊	牯老犬~ ²¹⁴	固還，副詞
虎 淚	ku ¹ ~□ia ⁻⁴¹	kuʔ ⁸ ~ku ¹	ku ⁻²³	kou ²	ku ⁶	ku ⁵
咸 村	ku ¹ ~姐	ku ¹	ko ²	ko ²	kou ³	ku ⁵
九 都	ku ¹	ku ¹	ku ⁻¹¹	kou ²	ku ⁶	ku ⁵ 韻！
聲/調編號	11/1	11/1	11/2	11/2	11/3	11/5
原始形式	*ku ¹	*ku ¹	*ku ²	*ku ²	*ku ³	*ku ⁵
中古音	遇合一平模見	遇合一平模見	遇合一平模匣	遇合一平模匣	遇合一上姥見	

<表 2-4-2> *k 系

	舅	舊	呼~雞	丘量詞，用於田	苦	褲
虎 淚	kou ³	kou ³	k ^h u ¹	k ^h uʔ ⁸ ~k ^h u ¹	k ^h u ⁶	k ^h u ⁵
咸 村	ko ⁶	ko ⁶	k ^h u ¹	k ^h u ¹	k ^h ou ³	k ^h u ⁵
九 都	kou ³	kou ³	k ^h u ¹	k ^h u ¹	k ^h u ⁶	k ^h ou ⁵
聲/調編號	11/6	11/6	12/1	12/1	12/3	12/5
原始形式	*ku ⁶	*ku ⁶	*k ^h u ¹	*k ^h u ¹	*k ^h u ³	*k ^h u ⁵
中古音	流開三上有群	流開三去宥群	遇合一平模曉	流開三平尤溪	遇合一上姥溪	遇合一去暮溪

<表 2-4-3> *k 系

	臼	牛	午地支之一	五	焮火~：灰 [#]	蝴~蝶
虎 淚	k ^h ou ³	ŋou ²	ŋu ⁶	ŋou ³	xuʔ ⁸ ~xu ¹	xou ²
咸 村	k ^h o ⁶	ŋo ²	ŋou ³	ŋo ⁶	hu ¹	hu ⁻³³
九 都	k ^h ou ³	ŋou ²	ŋu ⁶	ŋou ³	hu ¹	hou ²
聲/調編號	12/6	13/2	13/3	13/6	14/1	14/2
原始形式	*k ^h u ⁶	*ŋu ²	*ŋu ³	*ŋu ⁶	*hu ¹	*hu ²
中古音	流開三上有群	流開三平尤疑	遇合一上姥疑	遇合一上姥疑	流開三平尤曉	遇合一平模匣

²¹⁴ 公狗。

<表 2-4-4> *k 系

	虎	腐豆~	□蜈蚣	烏黑	有
虎 涓	xu ⁶	xou ³	xu ⁻¹¹ ~ □møŋ ¹	u ¹	ou ³
咸 村	hou ³	ho ⁶	—— ²¹⁵	u ¹	o ⁶
九 都	hu ⁶	hou ³	hu ⁻¹¹ ~ □møŋ ¹	u ¹	ou ³
聲/調編號	14/3	14/6	14/?	15/1	15/6
原始形式	*hu ³	*hu ⁶	*hu [?]	*u ¹	*u ⁶
中古音	遇合一上姥曉	遇合三上虞奉		遇合一平模影	流開三上有云

1. 配合關係：*p 系、*t 系、*tʃ 系、*k 系。

2. 對應規律：

	*陰平	*上聲	*陰去	*陽平、*陽去
虎 涓	u；u [?]	u	u	ou*2、*6 調降低舌位
咸 村	u	ou*3 調降低舌位	u	o*2、*6 調降低舌位
九 都	u	u	ou*5 調降低舌位	ou*2、*6 調降低舌位

屬於「*in 韻型」的對應規律。關於虎涓逢*陰平時的 [u[?]] 韻，參看 3.4.1 的說明 2。虎涓和九都「狐~狸」和咸村「蜈~蚣」的 [u] 韻是連讀中保存了早期音值的例子。

3. 八都話：露 lu⁵ | 舊 ko u³ | 苦 k^h u³ | 褲 k^h ou⁵ | 臼 k^h ou³ | 虎 hu³ | 牛 ŋo u² | 五 ŋo u³ | 有 ou³。

4. 九都「固還」的 [u] 韻不合乎對應規律。由於這是副詞，在後面總是有動詞或形容詞，其調值一般不是陰去的單字調，所以免卻了「*5 調降低舌位」。

5. 與中古音比較：遇攝合口一等模韻（除幫組以外）、合口三等虞韻非組、蟹攝合口一等灰韻、效攝開口二等肴韻並母、流攝開口三等尤韻非組和見曉組，遇攝合口三

²¹⁵ 咸村話「蜈蚣」說「蜈蚣」[ŋo³³ øŋ⁴⁴]（數字為調值）。

等遇韻「數」。

3.3.4.3 *y (編號 3、Norman 1977-1978: 335、Bodman *y)

〈表 3-1〉*t 系

	豬	箸筷子	鋤	女外甥 ²¹⁶	汝你
虎 涓	tyʔ ⁸ ~ty ¹	tɿ ³	t ^h ɿ ²	ny ⁶	ny ⁶
咸 村	ty ¹	tø ⁶	t ^h ø ²	ny ⁶	ny ⁶
九 都	ty ¹	tøy ³	t ^h øy ²	ny ⁶	ny ⁶
聲/調編號	4/1	4/6	5/2	6/3	6/3
原始形式	*ty ¹	*ty ⁶	*t ^h y ²	*ny ³	*ny ³
中古音	遇合三平魚知	遇合三去御澄	遇合三平魚崇	遇合三上語娘	遇合三上語日

〈表 3-2-1〉*tʃ 系

	書	煮	欸水 [#]	鼠老~	徐姓	儲山藥 [#]
虎 涓	tʃyʔ ⁸ ~tʃy ¹	tʃy ⁶	tʃy ⁶	tʃ ^h y ⁶	θɿ ²	θɿ ²
咸 村	tɕy ¹	tɕy ⁶	tʃøy ³	ɕy ⁶	θø ²	θø ²
九 都	tɕy ¹	tɕy ⁶	tɕy ⁶	ɕy ⁶	søy ²	søy ²
聲/調編號	8/1	8/3	8/3	9/3	10/2	10/2
原始形式	*tʃy ¹	*tʃy ³	*tʃy ³	*tʃ ^h y ³	*θy ²	*θy ²
中古音	遇合三平魚書	遇合三上語章	止合三上旨章	遇合三上語書	遇合三平魚邪	遇合三平魚禪

²¹⁶ 兼指「外孫女」。

<表 3-2-2> *tʃ 系

	嶼三～：地名
虎 淚	nɿi ⁻⁴¹
咸 村	θø ⁶
九 都	søɣ ³
聲/調編號	10/6
原始形式	*θy ⁶
中古音	遇合三上語邪

<表 3-3> *k 系

	舉	鋸	魚	許姓
虎 淚	ky ⁶	ky ⁵	ŋɿi ²	xy ⁶
咸 村	ky ⁶	ky ⁵	ŋø ²	ɕy ⁶
九 都	ky ⁶	køɣ ⁵	ŋøɣ ²	ɕy ⁶
聲/調編號	11/3	11/5	13/2	14/3
原始形式	*ky ³	*ky ⁵	*ŋy ²	*hy ³
中古音	遇合三上語見	遇合三去御見	遇合三平魚疑	遇合三上語曉

1. 配合關係：*t 系、*tʃ 系、*k 系。

2. 對應規律：

	*陰平	*上聲	*陰去	*陽平、*陽去
虎 淚	y；yʔ	y	y	ɿi*2、*6 調降低舌位
咸 村	y	y；øɣ*3 調降低舌位	y	ø*2、*6 調降低舌位
九 都	y	y	øɣ*5 調降低舌位	øɣ*2、*6 調降低舌位

屬於「*in 韻型」的對應規律。關於虎淚逢*陰平時的 [yʔ] 韻，參看 3.4.1 的說明 2。

3. 八都話：豬ty¹ | 箸tøɣ³ | 鋤t^høɣ² | 汝ny³ | 書tɕy¹ | 鼠tɕ^hy³ | 魚ŋøɣ²。

4. 關於這個韻母*上聲字的調類構擬，參看 3.4.3 的說明 4。

5. 咸村逢*上聲時有兩種反映形式，以 [y] 韻為主，[øy] 韻則僅有一例。但筆者根據 (1) 此韻與*i 韻 (參 3.3.4.1)、*u 韻 (參 3.3.4.2) 之間的平行關係；(2) 連讀中恢復 [y] 的讀音，如：𣎵□田間的水溝 tʃøy-tɕy¹¹⁻⁴⁴ pui-ui⁵⁵ | 𣎵雞田雞 tʃøy-tɕy¹¹⁻⁴⁴ ki-i⁴⁴ (數字均為調值)，仍然把 [øy] 韻視為規則讀音。[y] 和 [øy] 的分化原因目前還不明白。

6. 虎湏逢*陽平和*陽去時的 [Δi] 韻應該是*øy 失去圓唇作用的讀音。可以假設*y > *øy > Δi 的語音演變。

7. 與中古音比較：遇攝合口三等魚韻，止攝合口三等旨韻「𣎵」。

3.3.4.4 *a (編號 4、Norman 1977–1978: 339–340、Bodman *a)

<表 4-1-1 > *p 系

	爬	把量詞	飽	泡生～：起泡	媽老～：妻子	罵
虎 湏	pa ²	pa ⁶	pa ⁶	p ^h a ⁵	ma ⁶	ma ⁵
咸 村	pa ²	pa ⁶	pa ⁶	p ^h a ⁵	ma ⁶	ma ⁵
九 都	pa ²	pa ⁶	pa ⁶	p ^h a ⁵	ma ⁶	ma ⁵
聲/調編號	1/2	1/3	1/3	2/5	3/3	3/5
原始形式	*pa ²	*pa ³	*pa ³	*p ^h a ⁵	*ma ³	*ma ⁵
中古音	假開二平麻並	假開二上馬幫	效開二上巧幫	效開二去效滂		假開二去禡明

<表 4-1-2> *p 系

	爸郎～：父親
虎 淚	ma ⁻⁴¹
咸 村	ma ⁻³³
九 都	ma ⁻⁴¹
聲/調編號	?/6
原始形式	*-ma ⁶
中古音	假開二去禡幫

<表 4-2-1> *t 系

	<input type="checkbox"/> 乾燥	茶	蛇海蜃 [#]	<input type="checkbox"/> 疤	<input type="checkbox"/> 拈	<input type="checkbox"/> 解大小便
虎 淚	ta ⁷⁸	ta ²	t ^h a ⁵	na ⁷⁸ ～na ¹	na ²	na ²
咸 村	ta ¹	ta ²	t ^h a ⁵	na ¹	na ²	na ²
九 都	ta ¹	ta ²	t ^h a ⁵	na ¹	na ²	na ²
聲/調編號	4/1	4/2	5/5	6/1	6/2	6/2
原始形式	*ta ¹	*ta ²	*t ^h a ⁵	*na ¹	*na ²	*na ²
中古音		假開二平麻澄	假開二去禡澄			

<表 4-2-2> *t 系

	<input type="checkbox"/> 只，副詞	<input type="checkbox"/> 如果	蘿～蔔
虎 淚	na ⁶	na ⁶	la ²
咸 村	na ⁶	na ⁶	la ⁻³³
九 都	na ⁶	na ⁶	lau ² 韻！
聲/調編號	6/6	6/6	7/2
原始形式	*na ⁶	*na ⁶	*la ²
中古音			果開一平歌來

<表 4-3> *tʃ 系

	早	這	柴柴：樹	炒	痧發～：中暑
虎 淚	tʃa ⁶	tʃa ⁶	ts ^h a ²	ts ^h a ⁶	θaʔ ⁸ ～θa ¹
咸 村	tʃa ⁶	tʃa ⁶	tʃ ^h a ²	tʃ ^h a ⁶	θa ¹
九 都	tʃa ⁶	tʃa ⁶	ts ^h a ²	ts ^h a ⁶	sa ¹
聲/調編號	8/3	8/3	9/2	9/3	10/1
原始形式	*tʃa ³	*tʃa ³	*tʃ ^h a ²	*tʃ ^h a ³	*θa ¹
中古音	效開一上皓精			效開二上巧初	

<表 4-4-1> *k 系

	鉸剪 [#]	假真～	嫁～農：再婚	教～書	咬 [#]	橄～欖
虎 淚	kaʔ ⁸	ka ⁶	ka ⁵	ka ⁵	ka ⁶	ka ⁻³⁵
咸 村	ka ¹	ka ⁶	ka ⁵	ka ⁵ ～字	ka ⁶	ka ⁻⁵⁵
九 都	ka ¹	ka ⁶	ka ⁵	ka ⁵	ka ⁶	ka ⁻⁵⁵
聲/調編號	11/1	11/3	11/5	11/5	11/6	11/?
原始形式	*ka ¹	*ka ³	*ka ⁵	*ka ⁵	*ka ⁶	*ka [?]
中古音	效開二平肴見	假開二上馬見	假開二去禡見	效開二去效見	效開二上巧匣	咸開一上敢見

<表 4-4-2> *k 系

	骹腳 [#]	敲～門 [#]	芽	蝦 [#]	許那	孝
虎 淚	k ^h aʔ ⁸ ～k ^h a ¹	k ^h a ⁵	ŋa ²	xa ²	xa ⁶	xa ⁵
咸 村	k ^h a ¹	k ^h a ⁵	ŋa ²	ha ²	ha ⁶	ha ⁵
九 都	k ^h a ¹	k ^h a ⁵	ŋa ²	ha ²	ha ⁶	ha ⁵
聲/調編號	12/1	12/5	13/2	14/2	14/3	14/5
原始形式	*k ^h a ¹	*k ^h a ⁵	*ŋa ²	*ha ²	*ha ³	*ha ⁵
中古音	效開二平肴溪	效開二去效溪	假開二平麻疑	假開二平麻匣	遇合三上語曉	效開二去效曉

<表 4-4-3> *k 系

	夏~至	啞病~：啞巴	拗	下方位
虎 淚	xa ⁶	ŋa ⁻⁴¹	a ⁶	a ⁶
咸 村	ha ⁶	a ⁶	a ⁶	a ⁶
九 都	ha ⁶	ŋa ⁻⁴¹	a ⁶	a ⁶
聲/調編號	14/6	15/3	15/3	15/6
原始形式	*ha ⁶	*a ³	*a ³	*a ⁶
中古音	假開二去禡匣	假開二上馬影	效開二上巧影	假開二上馬匣

1. 配合關係：*p 系、*t 系、*tʃ 系、*k 系。

2. 對應規律：虎淚a、aʔ；咸村a；九都a。屬於「*a 韻型」的對應規律。關於虎淚逢*陰平時的[aʔ]韻，參看 3.4.1 的說明 2。

3. 八都話：爬pa² | 飽pa³ | 馬ma³ | 罵ma⁵ | □乾燥ta¹ | 茶ta² | 蛇t^ha⁵ | 早tʃa³ | 柴tʃa² | 炒tʃa³ | 膠ka¹ | 鉸ka¹ | 假ka³ | 咬ka³ | 價ka⁵ | 教ka⁵ | 骹k^ha¹ | 蝦ha² | 夏ha³ | 下a³。

4. 關於這個韻母*上聲字的調類構擬，參看 3.4.3 的說明 4。

5. 九都話「蘿~蔔」的韻母[au]大概是受到後字「蔔」之聲母[p]的同化而形成的。另外，關於「蘿~蔔」的中古音地位，參看《古今字音對照手冊》第 23 頁的腳注①。

6. 與中古音比較：假攝開口二等麻韻、效攝開口二等肴韻，果攝開口一等歌韻「蘿~蔔」、遇攝合口三等語韻「許那」、效攝開口一等皓韻「早」、咸攝開口一等敢韻「橄」。

3.3.4.5 *ia (編號 5、Norman 1977-1978: 340-341、Bodman *ia、*iai)

<表 5-1> *t 系

	爹父親 1	□~官：公公	蠣牡蠣
虎 涓	tie ¹	tie ⁻¹¹	tie ⁶
咸 村	tiē ¹	ti ⁻³³ 韻！	tiē ⁶
九 都	——	tie ⁻¹¹	tie ⁶
聲/調編號	4/1	4/2	4/6
原始形式	*tia ¹	*tia ²	*tia ⁶
中古音	假開三平麻知		蟹開三去祭來

<表 5-2-1> *tʃ 系

	者讀字	紙	蔗	滌小瀑布 [#]	車坐~	斜
虎 涓	tʃa ⁶	tʃa ⁶	tʃie ⁵	tʃie ⁵	tʃ ^h ie ¹	——
咸 村	tʃie ⁶	tʃie ⁶	tʃie ⁵	tʃie ⁵ ~頭	ʃie ¹	ʃie ²
九 都	tʃa ⁶	tʃa ⁶ (tʃia ⁶)	tʃie ⁵	tʃie ⁵	ʃie ¹	ʃie ⁻⁴⁴
聲/調編號	8/3	8/3	8/5	8/5	9/1	9/2
原始形式	*tʃia ³	*tʃia ³	*tʃia ⁵	*tʃia ⁵	*tʃ ^h ia ¹	*tʃ ^h ia ²
中古音	假開三上馬章	止開三上紙章	假開三去禡章	蟹開三去祭精	假開三平麻昌	假開三平麻邪

<表 5-2-2> *tʃ 系

	且讀字	□~農：傳染	賒	蛇	瀉	寫
虎 涓	ts ^h a ⁶	tʃ ^h ie ⁷ ~tʃ ^h ie ⁵	θie ¹	θie ²	θie ⁵	θie ⁶
咸 村	ʃie ⁶	ʃie ⁵	θie ¹	θie ²	θie ⁵	θie ⁶
九 都	ʃia ⁶	ʃie ⁵	sie ¹	sie ²	sie ⁵	sie ⁶
聲/調編號	9/3	9/5	10/1	10/2	10/5	10/?
原始形式	*tʃ ^h ia ³	*tʃ ^h ia ⁵	*θia ¹	*θia ²	*θia ⁵	*θia [?]
中古音	假開三上馬清		假開三平麻書	假開三平麻船	假開三去禡心	假開三上馬心

<表 5-3-1> *k 系

	寄	倚陡 [#]	倚站立 [#]	鵝	艾草名	外~婆
虎 淚	kie ⁵	k ^h ie ⁵	k ^h ie ⁶	ŋie ²	ŋie ⁵	ŋie ⁻²³
咸 村	kie ⁵	k ^h ie ⁵	k ^h ie ⁶	ŋie ²	ŋie ⁵	ŋie ⁶
九 都	kie ⁵	k ^h ie ⁵	k ^h ie ⁶	ŋie ²	ŋie ⁵	ŋie ⁶
聲/調編號	11/5	12/5	12/6	13/2	13/5	13/6
原始形式	*kia ⁵	*k ^h ia ⁵	*k ^h ia ⁶	*ŋia ²	*ŋia ⁵	*ŋia ⁶
中古音	止開三=去寘見	止開三=上紙群	止開三=上紙群	果開一平歌疑	蟹開一去泰疑	蟹合一去泰疑

<表 5-3-2> *k 系

	蟻	□母親	也	□撒
虎 淚	ŋie ⁶	ia ⁶ □ ⁻⁴⁵ ~	ie ⁶	ie ⁶
咸 村	ŋie ⁶	ia ⁶	ie ⁶	ie ⁶
九 都	ŋie ⁶	ia ⁶	ie ⁶	ie ⁶
聲/調編號	13/6	15/3	15/6	15/6
原始形式	*ŋia ⁶	*ia ³	*ia ⁶	*ia ⁶
中古音	止開三=上紙疑		假開三上馬以	

1. 配合關係：*t 系、*tʃ 系、*k 系。

2. 對應規律：

	除*上聲以外	*上聲
虎 淚	ie；ieʔ介音提高舌位	a*3 調*tʃ、*tʃ ^h 脫落*i；ia(*零聲母)
咸 村	ie介音提高舌位	ia*3 調*零聲母保存*a；ie介音提高舌位(其他)
九 都	ie介音提高舌位	a*3 調*tʃ 脫落*i；ia(*tʃ ^h 和*零聲母)

屬於「*uan 韻型」的對應規律。關於虎淚逢*陰去時的 [ieʔ] 韻，參看 3.4.4 的說明 2。

3. 八都話：蠟^{tie³} | 紙^{tsa³} | 蔗^{tɕie⁵} | 車^{tɕ^hie¹} | 斜^{tɕ^hie²} | 蛇^{siε²} | 寫^{siε³} | 謝^{siε³} | 寄^{kiε⁵} | 倚站立^{k^hie³} | 鵝^{ŋie²} | 艾^{ŋie⁵} | 外^{ŋie³} | 蟻^{ŋie³}。

4. 九都話中「*3 調*tʃ脫落*i」正在起到作用的過程當中。筆者調查時，發音人之一徐孟友有時把「紙」讀作[tɕia⁶]，但他仍然認為「紙」與「早」[tsa⁶]同音。屬於書面語的*tʃ^h聲母「且」也保存了*i。

5. 虎湔話不能區分*ia 韻和*ie 韻（參 3.3.4.12 的說明 5）。例如：

	蠟	弟
原始寧德	*tia ⁶	*tie ⁶
虎 湔	tie ⁶	tie ⁶
咸 村	tiε ⁶	ti ⁶
九 都	tie ⁶	ti ⁶

6. 從連讀調來看，「□~官：公公」的原始調類應該是*陽平。咸村話的[i] 韻與福安穆陽話的[ti²]和壽寧斜灘話的[ti²] ²¹⁷ 對應，應該來自*tie²。虎湔和九都的[ie] 韻則與古田杉洋話[tiε⁻¹¹]對應。另外，吳語溫州方言「公公」說[dei⁵³ky¹¹jy¹³]（數字均為調值），游汝杰、楊乾明（1998: 257）寫作「大官爺」，第一個字似乎與原始寧德方言的*tia²、*tie²有關。

7. 從韻母的對應來看，「寫」的原始調類應該是*陽去，而從連讀調來看則當為*上聲，比如「寫字」虎湔讀作[θie⁴¹⁻³⁵tʃei⁴¹⁻⁵²]；咸村讀作[θie¹¹⁻⁵⁵tʃei¹¹]；九都讀作[sie⁴¹⁻⁵⁵tʃei⁴¹]（數字均為調值），都是前字陽去 α（來自*上聲）的連讀調。

8. 「□母親」*ia³的本字有可能是「姐」，為一種避諱，騙惡鬼的說法。²¹⁸

9. 關於這個韻母的構擬，也參看戴黎剛（2011: 141-142）。

10. 與中古音比較：假攝開口三等麻韻、蟹攝開口三等祭韻、止攝開口三等支

²¹⁷ 還有[ty²]的又讀。

²¹⁸ 承蒙陳澤平教授告知。

韻²¹⁹，果攝開口一等歌韻「鵝」、蟹攝一等泰韻「艾、外」。

3.3.4.6 *ua (編號 6、Norman 1977-1978: 340-341、Bodman *ua、*uai)

<表 6-1> *p 系

	簸動詞	破劈	磨動詞	麻草名
虎 淚	puo ⁵	p ^h uo ⁵	muo ²	muo ²
咸 村	puɔ ⁵	p ^h uɔ ⁵	muɔ ²	muɔ ²
九 都	puo ⁵	p ^h uo ⁵	muo ²	muo ²
聲/調編號	1/5	2/5	3/2	3/2
原始形式	*pua ⁵	*p ^h ua ⁵	*mua ²	*mua ²
中古音	果合一去過幫	果合一去過滂	果合一平戈明	假開二平麻明

<表 6-2> *t 系

	大	道~士	拖	籬	瀨 ²²⁰
虎 淚	tuo ⁶	tuo ⁶	t ^h uo ¹	luo ²	lai ⁵ 韻!
咸 村	tuo ⁶	tuo ⁻³⁵	t ^h uɔ ¹	luɔ ²	luɔ ⁵ 富~ ²²¹
九 都	tuo ⁶	tuo ⁻²⁴	t ^h uo ¹	luo ²	luo ⁵
聲/調編號	4/6	4/6	5/1	7/2	7/5
原始形式	*tua ⁶	*tua ⁶	*t ^h ua ¹	*lua ²	*lua ⁵
中古音	果開一去箇定	效開一上皓定	果開一平歌透	果開一平歌來	蟹開一去泰來

²¹⁹ 見組限於重紐三等。這大概是支韻見組重紐四等幾乎沒有口語字的緣故。

²²⁰ 水流較急、較淺的地方。

²²¹ 地名。

<表 6-3> *tʃ 系

	□這麼	沙
虎 淚	tsuo ⁵	θuoʔ ⁸ ~θuo ¹
咸 村	tʃuo ⁵	θuo ¹
九 都	tsuo ⁵	suo ¹
聲/調編號	8/5	10/1
原始形式	*tʃua ⁵	*θua ¹
中古音		假開二平麻生

<表 6-4-1> *k 系

	過菜老 [#]	瓜	寡	芥~菜	靠	花
虎 淚	kuo ¹	kuoʔ ⁸ ~kuo ¹	kuo ⁶	kuo ⁻¹¹	k ^h uo ⁵	xuoʔ ⁸ ~xuo ¹
咸 村	kuo ¹	kuo ¹	kuo ⁶	kuo ⁻⁴⁴	k ^h uo ⁵	huo ¹
九 都	kuo ¹	kuo ¹	kua ⁶	kuo ⁻⁵⁵	k ^h uo ⁵	huo ¹
聲/調編號	11/1	11/1	11/3	11/?	12/5	14/1
原始形式	*kua ¹	*kua ¹	*kua ³	*kua [?]	*k ^h ua ⁵	*hua ¹
中古音	果合一平戈見	假合二平麻見	假合二上馬見	蟹開二平怪見	效開一去號溪	假合二平麻曉

<表 6-4-2> *k 系

	□那麼	我	夥若~：多少	瓦	畫名詞	話
虎 淚	xuo ⁵	ua ⁶	uo ⁶	ŋuo ⁶ 聲！	uo ⁶	uo ⁶
咸 村	huo ⁵	ua ⁶	uo ⁶	uo ⁶	uo ⁶	uo ⁶
九 都	huo ⁵	ua ⁶	——	uo ⁶	uo ⁶	uo ⁶
聲/調編號	14/5	15/3	15/6	15/6	15/6	15/6
原始形式	*hua ⁵	*ua ³	*ua ⁶	*ua ⁶	*ua ⁶	*ua ⁶
中古音		果開一上哿疑	果合一上果匣	假合二上馬疑	蟹合二去卦匣	蟹合二去夬匣

1. 配合關係：*p 系、*t 系、*tʃ 系、*k 系。

2. 對應規律：

	除*上聲以外	*上聲
虎 汭	uo；uo [?] 介音提高舌位	ua*3 調*零聲母保存*a；uo介音提高舌位(*k)
咸 村	uo介音提高舌位	ua*3 調*零聲母保存*a；uo介音提高舌位(*k)
九 都	uo介音提高舌位	ua

屬於「*uan 韻型」的對應規律。關於虎汭逢*陰平時的 [uo[?]] 韻，參看 3.4.1 的說明 2。

3. 八都話：破p^huo⁵ | 大tu³ | 籬lu² | 沙su¹ | 我uo³ 222。

4. 虎汭話不能區分*ua 韻和*uo 韻（參 3.3.4.15 的說明 5）。例如：

	簸	布
原始寧德	*pua ⁵	*puo ⁵
虎 汭	puo ⁵	puo ⁵
咸 村	pu ⁵	pu ⁵
九 都	puo ⁵	pu ⁵

5. 虎汭話「瀨」[lai⁵] 應該來自早期的*lai⁵，與古田杉洋 [lai⁵] 對應。咸村話和九都話的讀音則與多數福寧片方言對應。例如：福安穆陽lo⁵（<*lua⁵）；福鼎白琳lua⁵；壽寧斜灘lu⁵（<*lua⁵）；柘榮富溪lua⁵。

6. 虎汭話「瓦」[ɲuo⁶] 應該來自早期的*ɲua⁶，與古田杉洋 [ɲua⁶] 和福鼎白琳 [ɲua⁶] 對應。咸村話和九都話的讀音則與福安穆陽 [wo⁶]、霞浦長春 [ua⁶] 和柘榮富溪 [ua⁶] 對應。壽寧斜灘話裡這兩種讀音都出現，讀作 [ɲuΛ⁶] 或 [uΛ⁶]。

7. 與中古音比較：果攝開口一等歌韻、合口一等戈韻（除端精組以外）、假攝開口二等麻韻、合口二等麻韻、蟹攝合口二等佳夬韻、效攝開口一等豪韻，蟹攝開口一等泰韻「瀨」、蟹攝開口二等皆韻「芥」。

222 如果這個字的記音準確，在八都話裡「介音提高舌位」已經涉及到*ua 韻的*上聲*零聲母。

3.3.4.7 *ai (編號 7、Norman 1977-1978: 340、Bodman *ai)

<表 7-1> *p 系

	□~駁：癩子	拜	派	□壞，破	□用背馱
虎 汨	pai ³	pai ⁵	p ^h ai ⁵	mai ⁵	mai ⁶
咸 村	pai ⁻⁴⁴	pai ⁵	p ^h ai ⁵	mai ⁵	——
九 都	pai ⁻⁵⁵	pai ⁵	p ^h ai ⁵	mai ⁵	mai ⁶
聲/調編號	1/3	1/5	2/5	3/5	3/6
原始形式	*pai ³	*pai ⁵	*p ^h ai ⁵	*mai ⁵	*mai ⁶
中古音		蟹開二去怪幫	蟹開二去卦滂		

<表 7-2-1> *t 系

	臺戲~	□埋	□雞虱	戴動詞	帶名詞	碓水~
虎 汨	tai ²	tai ²	tai ²	tai ⁵	tai ⁵	tai ⁵
咸 村	tai ²	tai ²	tai ²	tai ⁵	tai ⁵	tai ⁵ ~寮
九 都	tai ²	tai ²	tai ²	tai ⁵	tai ⁵	tai ⁵
聲/調編號	4/2	4/2	4/2	4/5	4/5	4/5
原始形式	*tai ²	*tai ²	*tai ²	*tai ⁵	*tai ⁵	*tai ⁵
中古音	蟹開一平哈定			蟹開一去代端	蟹開一去泰端	蟹合一去隊端

<表 7-2-2> *t 系

	梯	箒篩子 [#]	癡風～：颶風 [#]	豺～犬：狼	治殺 [#]	腿駁～：大腿
虎 涓	t ^h ai ¹	t ^h ai ¹	nai ⁻³³⁴	t ^h ai ²	t ^h ai ²	t ^h ai ³
咸 村	t ^h ai ¹	t ^h ai ¹	t ^h ai ¹	t ^h ai ² ～罔精 ²²³	t ^h ai ²	lai ⁻¹¹ 大駁～
九 都	t ^h ai ¹	t ^h ai ¹	t ^h ai ¹	t ^h ai ⁻⁴⁴	t ^h ai ²	t ^h ai ³
聲/調編號	5/1	5/1	5/1	5/2	5/2	5/3
原始形式	*t ^h ai ¹	*t ^h ai ¹	*t ^h ai ¹	*t ^h ai ²	*t ^h ai ²	*t ^h ai ³
中古音	蟹開四平齊透	止開三平脂徹	止開三平之徹	蟹開二平皆崇	止開三平之澄	蟹合一上賄透

<表 7-2-3> *t 系

	婿兒～：女婿	雷雷公	□簍	士道～
虎 涓	nai ⁻⁴⁴⁵	lai ²	lai ³	lai ⁻⁴¹
咸 村	nai ⁻⁵⁵	lai ²	lai ³	lai ⁻¹¹
九 都	nai ⁻³⁵	lai ²	lai ³	lai ⁻⁴¹
聲/調編號	?/5	7/2	7/3	?/6
原始形式	*-nai ⁵	*lai ²	*lai ³	*-lai ⁶
中古音	蟹開四去霽心	蟹合一平灰來		止開三上止崇

<表 7-3-1> *tʃ 系

	栽	財	臍腹～：肚臍	債	才奴～	菜
虎 涓	tsai ¹	tsai ²	tsai ²	tsai ⁵	ts ^h ai ²	ts ^h ai ⁵
咸 村	tʃai ¹	tʃai ²	tʃai ²	tʃai ⁵	tʃ ^h ai ²	tʃ ^h ai ⁵
九 都	tsai ¹	tsai ²	tsai ²	tsai ⁵	ts ^h ai ²	ts ^h ai ⁵
聲/調編號	8/1	8/2	8/2	8/5	9/2	9/5
原始形式	*tʃai ¹	*tʃai ²	*tʃai ²	*tʃai ⁵	*tʃ ^h ai ²	*tʃ ^h ai ⁵
中古音	蟹開一平哈精	蟹開一平哈從	蟹開四平齊從	蟹開二去卦莊	蟹開一平哈從	蟹開一去代清

²²³ 狼的頭目。

<表 7-3-2> *tʃ 系

	師~父	屎	使用
虎 淚	θai ¹	θai ³	θai ³
咸 村	θai ⁻³⁵	θai ³	θai ³
九 都	sai ⁻²⁴	sai ³	sai ³
聲/調編號	10/1	10/3	10/3
原始形式	*θai ¹	*θai ³	*θai ³
中古音	止開三平脂生	止開三上旨書	止開三上止生

<表 7-4-1> *k 系

	□嘸子	改	戒~酒	□再 1	□陶瓷器	海
虎 淚	kai ¹	kai ³	kai ⁵	kai ⁵	xai ²	xai ³
咸 村	kai ¹	kai ³	kai ⁵	kai ⁵	hai ²	hai ³
九 都	kai ¹	kai ³	kai ⁵	kai ⁵	hai ²	hai ³
聲/調編號	11/1	11/3	11/5	12/5	14/2	14/3
原始形式	*kai ¹	*kai ³	*kai ⁵	*kai ⁵	*hai ²	*hai ³
中古音		蟹開一上海見	蟹開二去怪見			蟹開一上海曉

<表 7-4-2> *k 系

	害	蟄一種小螃蟹 [#]	倚靠	□再 2
虎 淚	xai ⁶	ai ³	ai ³	ai ⁵
咸 村	hai ⁶	ai ³	ai ³	ai ⁵
九 都	hai ⁶	ai ³	ai ³	ai ⁵
聲/調編號	14/6	15/3	15/3	15/5
原始形式	*hai ⁶	*ai ³	*ai ³	*ai ⁵
中古音	蟹開一去泰匣		止開三上紙影	

1. 配合關係：*p 系、*t 系、*tʃ 系、*k 系。

2. 對應規律：虎湏ai；咸村ai；九都ai。屬於「*a 韻型」的對應規律。

3. 八都話：□埋tʰai² | 梯tʰei¹ | 治殺tʰʌi² | 腿tʰøy³ 224 | 臍tsʰai² | 菜tsʰʌi⁵ | 師sei¹ | 屎sei³。

4. 與中古音比較：蟹攝開口一等哈韻、開口一等泰韻、開口二等皆韻、開口二等佳韻、開口四等齊韻、合口一等灰韻、止攝開口三等脂之韻舌齒音，止攝開口三等紙韻「倚」。

3.3.4.8 *uai (編號 8、Norman 1977–1978: 337)

<表 8> *p 系、*k 系

	妹	拐	怪責怪	懷	歪
虎 湏	mai⁵	kuai³ 轉折	kuai⁵	xuoi²	uai¹
咸 村	muəi⁵	kuai³ ~ 骸 225	kuəi⁵	huəi²	uəi¹
九 都	muoi⁵	kuai³ ~ 杖	kuoi⁵	huoi²	uai¹
聲/調編號	3/5	11/3	11/5	14/2	15/1
原始形式	*muai⁵	*kuai³	*kuai⁵	*huai²	*uai¹
中古音	蟹合一去隊明	蟹合二上蟹見	蟹合二去怪見	蟹合二平皆匣	蟹合二平佳曉

1. 配合關係：*p 系「妹」、*k 系。

2. 對應規律：

	*陰平	*上聲	*陰去	*陽平
虎 湏	uai	uai	ai*m脫落*u；uai(*k系)	uoi介音提高舌位
咸 村	uəi介音提高舌位	uai	uəi介音提高舌位	uəi介音提高舌位
九 都	uai	uai	uoi介音提高舌位	uoi介音提高舌位

224 當為文讀音。

225 癩子。

屬於「*uan 韻型」的對應規律。從*ua 韻（參 3.3.4.6）的對應規律來看，咸村的 [uəi] 韻應該來自早期咸村話的*uoi。

3. 八都話：妹mu:i⁵。

4. 與中古音比較：蟹攝合口二等皆韻、合口二佳韻，蟹攝合口一等隊韻「妹」。

3.3.4.9 *au（編號 9、Norman 1977–1978: 340–341、Bodman *au）

〈表 9-1〉*p 系

	包動詞	豹	齣~牙	卯	貌
虎 淚	pau ¹	pau ⁵	pau ⁵	mau ³	mau ⁶
咸 村	pau ¹	pau ⁵	pau ⁻⁵⁵	mau ³	mau ⁶
九 都	pau ¹	pau ⁵	pau ⁻⁵⁵	mau ³	mau ⁶
聲/調編號	1/1	1/5	1/5	3/3	3/6
原始形式	*pau ¹	*pau ⁵	*pau ⁵	*mau ³	*mau ⁶
中古音	效開二平肴幫	效開二去效幫		效開二上巧明	效開二去效明

〈表 9-2-1〉*t 系

	菟棵	斗容量單位	罩	晝午飯	豆	脰~管：脖子 [#]
虎 淚	tau ¹	tau ³	tau ⁵	tau ⁵	tau ⁶	tau ⁶
咸 村	tau ¹	tau ³	tau ⁵	tau ⁵	tau ⁶	tau ⁶
九 都	tau ¹	tau ³	tau ⁵	tau ⁵	tau ⁶	tau ⁻²⁴
聲/調編號	4/1	4/3	4/5	4/5	4/6	4/6
原始形式	*tau ¹	*tau ³	*tau ⁵	*tau ⁵	*tau ⁶	*tau ⁶
中古音		流開一上厚端	效開二去效知	流開三去宥知	流開一去候定	流開一去候定

<表 9-2-2> *t 系

	偷	頭腦袋	啟展開 [#]	□毒害	鬧	紐秤~
虎 淚	t ^h au ¹	t ^h au ²	t ^h au ³	t ^h au ⁵	nau ⁶	nau ⁶
咸 村	t ^h au ¹	t ^h au ²	t ^h au ³	t ^h au ⁵	nau ⁶	nau ⁶
九 都	t ^h au ¹	t ^h au ²	t ^h au ³	t ^h au ⁵	nau ⁶	nau ⁶
聲/調編號	5/1	5/2	5/3	5/5	6/6	6/6
原始形式	*t ^h au ¹	*t ^h au ²	*t ^h au ³	*t ^h au ⁵	*nau ⁶	*nau ⁶
中古音	流開一平侯透	流開一平侯定	流開一上厚透		效開二去效泥	流開三上有娘

<表 9-2-3> *t 系

	樓	流	留	老形容詞	漏
虎 淚	lau ²	lau ²	lau ²	lau ⁶	lau ⁶
咸 村	lau ²	lau ²	lau ²	lau ⁶	lau ⁶
九 都	lau ²	lau ²	lau ²	lau ⁶	lau ⁶
聲/調編號	7/2	7/2	7/2	7/6	7/6
原始形式	*lau ²	*lau ²	*lau ²	*lau ⁶	*lau ⁶
中古音	流開一平侯來	流開三平尤來	流開三平尤來	效開一上皓來	流開一去候來

<表 9-3-1> *tʃ 系

	糟	蚤	爪	走跑	灶	草
虎 淚	tsau ¹	tsau ³	tsau ³	tsau ³	tsau ⁵	ts ^h au ³
咸 村	tʃau ¹	tʃau ³	tʃau ³	tʃau ³	tʃau ⁵	tʃ ^h au ³
九 都	tsau ¹	tsau ³	tsau ³	tsau ³	tsau ⁵	ts ^h au ³
聲/調編號	8/1	8/3	8/3	8/3	8/5	9/3
原始形式	*tʃau ¹	*tʃau ³	*tʃau ³	*tʃau ³	*tʃau ⁵	*tʃ ^h au ³
中古音	效開一平豪精	效開一上皓精	效開二上巧莊	流開一上厚精	效開一去號精	效開一上皓清

<表 9-3-2> *tʃ 系

	臭	掃動詞	嗽
虎 汨	ts ^h au ⁵	θau ⁵	θau ⁵
咸 村	tʃ ^h au ⁵	θau ⁵	θau ⁵
九 都	ts ^h au ⁵	sau ⁵	sau ⁵
聲/調編號	9/5	10/5	10/5
原始形式	*tʃ ^h au ⁵	*θau ⁵	*θau ⁵
中古音	流開三去宥昌	效開一去號心	流開一去候心

<表 9-4-1> *k 系

	鈎	猴	垢污垢	九	□到	厚
虎 汨	kau ¹	kau ²	kau ³	kau ³	kau ⁵	kau ⁶
咸 村	kau ¹	kau ²	kau ³	kau ³	kau ⁵	kau ⁶
九 都	kau ¹	kau ²	kau ³	kau ³	kau ⁵	kau ⁶
聲/調編號	11/1	11/2	11/3	11/3	11/5	11/6
原始形式	*kau ¹	*kau ²	*kau ³	*kau ³	*kau ⁵	*kau ⁶
中古音	流開一平侯見	流開一平侯匣	流開一上厚見	流開三上有見		流開一上厚匣

<表 9-4-2> *k 系

	□闕	□刮去	□斜、歪	藕	薅稻田除草 [#]	吼叫
虎 汨	k ^h au ¹	k ^h au ²	ŋau ²	ŋau ⁶	xau ¹	xau ³
咸 村	k ^h au ¹	k ^h au ²	——	ŋau ⁶	hau ¹	hau ³
九 都	k ^h au ¹	k ^h au ²	ŋau ²	ŋau ⁶	hau ¹	hau ³
聲/調編號	12/1	12/2	13/2	13/6	14/1	14/3
原始形式	*k ^h au ¹	*k ^h au ²	*ŋau ²	*ŋau ⁶	*hau ¹	*hau ³
中古音				流開一上厚疑	效開一平豪曉	流開一上厚曉

〈表 9-4-3〉*k 系

	甌	號哭 [#]	後方位
虎 湴	au ¹ 大酒杯	au ²	au ⁶
咸 村	au ¹ 杯子	au ²	au ⁶
九 都	au ¹ 酒杯	au ²	au ⁶
聲/調編號	15/1	15/2	15/6
原始形式	*au ¹	*au ²	*au ⁶
中古音	流開一平侯影	效開一平豪匣	流開一上厚匣

1. 配合關係：*p 系、*t 系、*tʃ 系、*k 系。
2. 對應規律：虎湴au；咸村au；九都au。屬於「*a 韻型」的對應規律。
3. 八都話：偷^heu¹ | 豆^tA:u³ | 頭^hA:u² | 灶^{ts}A:u⁵ | 掃^sA:u⁵ | 草^{ts^h}eu³ | 猴^kA:u² | 九^keu³ | 夠^kA:u⁵ | 厚^kA:u³。
4. 與中古音比較：效攝開口一等豪韻、開口二等肴韻、流攝開口一等侯韻、開口三等尤韻。

3.3.4.10 *iau (編號 10、Norman 1977-1978: 337)

<表 10-1> *p 系

	表	藻浮萍 [#]	票	苗	廟
虎 淚	pieu ³ ~ peu ³	p ^h ieu ²	p ^h ieu ⁵ 226	miəu ²	miəu ⁶
咸 村	piau ³	p ^h ieu ²	p ^h ieu ⁵	miəu ²	miəu ⁶
九 都	pieu ³	p ^h iu ²	p ^h iu ⁵	miu ²	miu ⁶
聲/調編號	1/3	2/2	2/5	3/2	3/6
原始形式	*piau ³	*p ^h iau ²	*p ^h iau ⁵	*miau ²	*miau ⁶
中古音	效開三 _上 小幫	效開三 _四 平齊並		效開三 _上 平齊明	效開三 _上 去笑明

<表 10-2> *t 系

	釣	□紆	趙	跳	尿	□攪拌
虎 淚	teu ⁵	teu ⁵	tiəu ⁶	t ^h eu ⁵	niəu ⁶	liəu ⁶
咸 村	tiu ⁵	tiu ⁵	tiəu ⁶	t ^h iu ⁵	niu ⁶	liu ⁶
九 都	tiu ⁵	tiu ⁵	tiu ⁶	t ^h iu ⁵	niu ⁶	liu ⁶
聲/調編號	4/5	4/5	4/6	5/5	6/6	7/6
原始形式	*tiau ⁵	*tiau ⁵	*tiau ⁶	*t ^h iau ⁵	*niau ⁶	*liau ⁶
中古音	效開四去嘯端		效開三 _上 小澄	效開四去嘯透	效開四去嘯泥	

²²⁶ 又音 [p^heu⁵]。

<表 10-3-1> *tʃ 系

	椒	少副詞	鳥 ^{1 227}	照	笑	燒
虎 涓	tʃiau ¹	tʃieu ³ ~tʃeu ³	tʃieu ³ 粟~	tʃieu ⁵ ~tʃeu ⁵	tʃ ^h ieu ⁵ 228	θiau ¹
咸 村	tɕiu ¹	tʃau ³	tʃau ³ □noi ⁻³³ ~	tɕiu ⁵	ɕiu ⁵	θiu ¹
九 都	tɕieu ¹	tɕieu ³	——	tɕiu ⁵	ɕiu ⁵	sieu ¹
聲/調編號	8/1	8/3	8/3	8/5	9/5	10/1
原始形式	*tʃiau ¹	*tʃiau ³	*tʃiau ³	*tʃiau ⁵	*tʃ ^h iau ⁵	*θiau ¹
中古音	效開三平宵精	效開三上小書	效開四上筱端	效開三去笑章	效開三去笑心	效開三平宵書

<表 10-3-2> *tʃ 系

	□羨慕
虎 涓	θiau ⁶
咸 村	θiu ⁶
九 都	——
聲/調編號	10/6
原始形式	*θiau ⁶
中古音	

<表 10-4-1> *k 系

	橋	叫鳥叫	轎	翹	腰	搖
虎 涓	kyø ² 韻!	——	kiøu ⁶	k ^h ieu ⁵	ieu ¹	ieu ²
咸 村	kiu ²	kiu ⁵	kiu ⁶	k ^h iu ⁵	iu ¹	iu ²
九 都	kiu ²	kiu ⁵	kiu ⁶	k ^h iu ⁵	ieu ¹	iu ²
聲/調編號	11/2	11/5	11/6	12/5	15/1	15/2
原始形式	*kia ²	*kia ⁵	*kia ⁶	*k ^h iau ⁵	*iau ¹	*iau ²
中古音	效開三平宵群	效開四去嘯見	效開三去笑群	效開三去笑溪	效開三平宵影	效開三平宵以

²²⁷ 用例參看 [詞]132、245、246。

²²⁸ 又音 [tʃ^heu⁵]。

<表 10-4-2> *k 系

	舀	鷓鴣紙～：風箏
虎 淚	iəu ³	iəu ⁶
咸 村	iau ³	iu ⁶
九 都	iəu ⁶ 調！	iu ⁶
聲/調編號	15/3	15/6
原始形式	*iau ³	*iau ⁶
中古音	效開三上小以	效開三去笑以

1. 配合關係：*p 系、*t 系、*tʃ 系、*k 系。

2. 對應規律：

*陰平	*上聲	*陰去	*陽平、*陽去
虎淚 iəu 介音提高舌位	iəu ~ EU	iəu ~ EU	iəu 介音提高舌位
咸村 iu 介音提高舌位	iau ； au*3 調*tʃ 脫落*i	iəu 介音提高舌位(*p ^h) ； iu 介音提高舌位(其他)	iəu 介音提高舌位(*p 系、*t 系) ； iu 介音提高舌位(*t 系、*θ 系、*k 系) ；
九都 iəu	iəu	iu 介音提高舌位	iu 介音提高舌位

基本上可以認為屬於「*uan 韻型」的對應規律。九都 [iəu] 韻的 [ɐ] 說明逢*陰平和*上聲時已經也開始了「介音提高舌位」的過程。咸村和九都的 [iu] 韻應該來自早期的 *iəu，即：*iau > *iəu > *iəu > iu。咸村逢*陽去時，*t 系聲母字不規則地分化成 [iu iəu] 兩韻，分化條件目前不明白。*p 系聲母字則都讀 [iəu] 韻而*k 系聲母字都讀 [iu] 韻。關於虎淚話的 [iəu EU] 兩韻，參看 2.1.1.1.2 說明 4。

3. 八都話：少tɕiəu³ | 鳥tɕiəu³ | 照tɕiəu⁵ | 笑tɕ^hiəu⁵ | 燒siəu¹ | 橋kiəu²。

4. 逢*陰平和*陰去時，咸村不能區分*iau 和*iu 韻（參 3.3.4.21）。比如「椒」*tʃiau¹ 和「珠目～：眼睛」*tʃiu¹ 都讀作 [tɕiəu¹]，「笑」*tʃ^hiau⁵ 和「樹」*tʃ^hiu⁵ 都讀作 [tɕiəu⁵]。九都話*iu 韻*陰去字發生「*5 調降低舌位」，回避了這種合併：

咸村	*5 調降低舌位	介音提高舌位	擦音化
樹*t ^h iu ⁵ >			> ɕiu ⁵
笑*t ^h iau ⁵ >		> *t ^h iu ⁵	> ɕiu ⁵
九都			
樹*t ^h iu ⁵ >	t ^h eu ⁵		
笑*t ^h iau ⁵ >		> *t ^h iu ⁵	> ɕiu ⁵

5. 虎湔話「橋」的讀音是侯官片的讀音。例如古田大橋kyø²；福州kyo²。參看秋谷裕幸 (2010a: 213)。

6. 與中古音比較：效攝開口三等宵韻、開口四等蕭韻。

3.3.4.11 *ɛ (編號 11、Norman 1977–1978: 336、Bodman *e)

<表 11-1-1> *p 系

	排	簪筏子	□青蛙	□喙～：臉頰	稗	買
虎湔	pɛ ²	pɛ ²	mɛ ⁻³²² □yoŋ ⁻²³ ～	p ^h ɛ ⁶	p ^h ɛ ⁵	mɛ ⁶
咸村	pɛ ²	pɛ ²	pɛ ² □yoŋ ⁻²³ ～	p ^h ɛ ⁶	p ^h ɛ ⁵	mɛ ⁶
九都	pɛ ²	pɛ ²	mɛ ⁻²² □ioŋ ⁻¹¹ ～	p ^h ɛ ⁶	p ^h ɛ ⁵	mɛ ⁶
聲/調編號	1/2	1/2	1/2	2/3	2/5	3/3
原始形式	*pɛ ²	*pɛ ²	*pɛ ²	*p ^h ɛ ³	*p ^h ɛ ⁵	*mɛ ³
中古音	蟹開二平皆並	蟹開二平佳並			蟹開二去卦並	蟹開二上蟹明

<表 11-1-2> *p 系

	賣	膾不會
虎 淚	mɛ ⁶	mɛ ⁶
咸 村	mɛ ⁶	mɛ ⁶
九 都	mɛ ⁶	mɛ ⁶
聲/調編號	3/6	3/6
原始形式	*mɛ ⁶	*mɛ ⁶
中古音	蟹開二去卦明	

<表 11-2> *t 系

	爹父親 ²	蹄	底鞋~	奶娘~：母親	犁農具
虎 淚	——	tɛ ²	tɛ ⁶	nɛ ⁶	lɛ ²
咸 村	tɛ ¹	tɛ ²	tɛ ⁶	nɛ ⁶	lœ ² 韻！
九 都	tɛ ¹	tɛ ²	tɛ ⁶	nɛ ⁶	lɛ ²
聲/調編號	4/1	4/2	4/3	6/3	7/2
原始形式	*tɛ ¹	*tɛ ²	*tɛ ³	*nɛ ³	*lɛ ²
中古音	假開三平麻知	蟹開四平齊定	蟹開四上齊端	蟹開二上蟹泥	蟹開四平齊來

<表 11-3-1> *tʃ 系

	遮	齋食~：吃素	齊	齊芋絲 [#]	笊~籬	西方位
虎 淚	——	tʃɛ ¹	tʃɛ ²	tʃɛ ⁵	tsa ⁻⁵⁵ 韻！	θɛ ¹
咸 村	tʃɛ ¹	tʃɛ ¹	tʃɛ ²	tʃɛ ⁵	tʃɛ ⁻⁵⁵	θɛ ¹
九 都	tse ¹	tse ¹	tse ²	tse ⁵	tse ⁻⁴⁴	se ¹
聲/調編號	8/1	8/1	8/2	8/5	8/?	10/1
原始形式	*tʃɛ ¹	*tʃɛ ¹	*tʃɛ ²	*tʃɛ ⁵	*tʃɛ [?]	*θɛ ¹
中古音	假開三平麻章	蟹開二平皆莊	蟹開四平齊從	蟹開四去霽精	效開二去效莊	蟹開四平齊心

<表 11-3-2> *tʃ 系

	洗	□秒	□多
虎 淚	θɛ ⁶	θɛ ⁵	θɛ ⁶ 有~：多
咸 村	θE ⁶	θœ ⁵ 韻！	θE ⁶
九 都	sɛ ⁶	sɛ ⁵	sɛ ⁶ 有~：多
聲/調編號	10/3	10/5	10/6
原始形式	*θɛ ³	*θɛ ⁵	*θɛ ⁶
中古音	蟹開四上齊心		

<表 11-4-1> *k 系

	街	解~開	疥	溪	快速度快	蟹淡水螃蟹
虎 淚	kɛ ¹	kɛ ⁶	kɛ ⁵	k ^h ɛ ¹	k ^h ɛ ⁵	xɛ ⁶ 老~
咸 村	kɛ ¹	kɛ ⁶	kɛ ⁵	k ^h E ¹	k ^h E ⁵	hE ⁶ 老~
九 都	kɛ ¹	kɛ ⁶	kɛ ⁵	k ^h ɛ ¹	k ^h ɛ ⁵	hɛ ⁶ 湖~
聲/調編號	11/1	11/3	11/5	12/1	12/5	14/6
原始形式	*kɛ ¹	*kɛ ⁶	*kɛ ⁵	*k ^h ɛ ¹	*k ^h ɛ ⁵	*hɛ ⁶
中古音	蟹開二平佳見	蟹開二上蟹見	蟹開二去怪見	蟹開四平齊溪	蟹合二去夬溪	蟹開二上蟹匣

<表 11-4-2> *k 系

	□膩	鞋	矮	□看	解會 [#]
虎 淚	xɛ ⁶	ɛ ²	ɛ ⁶	ɛ ⁵	ɛ ⁶
咸 村	hE ⁶	E ²	E ⁶	E ⁵	E ⁶
九 都	hɛ ⁶	ɛ ²	ɛ ⁶	ɛ ⁵	ɛ ⁶
聲/調編號	14/6	15/2	15/3	15/5	15/6
原始形式	*hɛ ⁶	*ɛ ²	*ɛ ³	*ɛ ⁵	*ɛ ⁶
中古音		蟹開二平佳匣	蟹開二上蟹影		蟹開二上蟹匣

1. 配合關係：*p 系、*t 系、*tʃ 系、*k 系。

2. 對應規律：虎湏 ϵ ；咸村 ϵ ；九都 ϵ 。屬於「*a 韻型」的對應規律。

3. 咸村「犁」的韻母 $[\alpha]$ 是例外，但「犁剪理髮推剪」一詞裡的「犁」九都也讀作 $[\alpha^2]$ 。從寧德方言和中古音之間的對應關係來看，蟹攝開口四等齊韻也有 * α 韻的表現。參看 2.1.1.2.2.4.4、2.1.2.2.2.4.5、2.1.3.2.2.4.5 和 3.3.4.18 的說明 7。咸村「□秒」的韻母 $[\alpha]$ 也屬於同一種語音對應。

4. 八都話：簪 pe^2 | 稗 $p^h\epsilon^5$ | 買 me^3 | 簪 me^3 | 蹄 te^2 | 底 te^3 | 犁 le^2 | 齊 tse^2 | 西 se^1 | 細 se^5 | 洗 se^3 | □多 se^3 | 街 ke^1 | 溪 $k^h\epsilon^1$ | 快 $k^h\epsilon^5$ | 鞋 e^2 | 矮 ϵ^3 | 解會 ϵ^3 。

5. 關於這個韻母 * 上聲字的調類構擬，參看 3.4.3 的說明 4。

6. 福州方言「青蛙」說「黃□」 $[u\alpha^2 p^h\epsilon^2]$ ，聲母不類化（馮愛珍 1998: 323）。原始寧德方言的「青蛙」可以擬作 * $io\eta^2 pe^2$ 。後字大概也來自更早的 * $p^h\epsilon^2$ 。

7. 多數福寧片方言中，「笊~籬」的韻母一般讀作 $[ia]$ 韻，與寧德方言不對應。例如：古田杉洋 $t\epsilon ie^{-445}$ ；福鼎白琳 $t\epsilon ia^{-35}$ ；霞浦長春 $t\epsilon ia^{-55}$ ；壽寧斜灘 $t\epsilon ie^{-55}$ （< * $t\epsilon ia^{-55}$ ）；柘榮富溪 $t\epsilon ia^{-45}$ 。福安穆陽則讀 $[t\epsilon^5]$ ，韻母與寧德方言對應。

8. 與中古音比較：假攝開口三等麻韻、蟹攝開口二等皆韻、開口二等佳韻、開口四等齊韻，蟹攝合口二等夬韻「快」、效攝開口二等效韻「笊~籬」。

3.3.4.12 *ie (編號 12、Norman 1977-1978: 336、Bodman *ie)

<表 12-1> *p 系

	閉	批信件
虎 淚	pie ⁵	p ^h ieŋ ⁸ ~p ^h ie ¹
咸 村	pi ⁵	p ^h i ¹
九 都	pi ⁵	p ^h i ¹
聲/調編號	1/5	2/1
原始形式	*pie ⁵	*p ^h ie ¹
中古音	蟹開四去霽幫	蟹開四平齊滂

<表 12-2-1> *t 系

	池池塘	底城～：城裡	弟兄～：弟弟	剃	離	籬篱～
虎 淚	tie ²	tie ⁶	tie ⁶	t ^h ie ⁵	lie ²	lie ²
咸 村	ti ²	ti ⁶ 村～：村裡	ti ⁶	t ^h i ⁵	li ²	li ²
九 都	ti ²	ti ⁶	ti ⁶	t ^h i ⁵	li ²	li ²
聲/調編號	4/2	4/3	4/6	5/5	7/2	7/2
原始形式	*tie ²	*tie ³	*tie ⁶	*t ^h ie ⁵	*lie ²	*lie ²
中古音	止開三平支澄	蟹開四上霽端	蟹開四上霽定	蟹開四去霽透	止開三平支來	止開三平支來

<表 12-2-2> *t 系

	瀘	豉豆～
虎 淚	lie ⁵	lie ⁻⁴¹
咸 村	li ⁵	li ⁻¹¹
九 都	li ⁵	——
聲/調編號	7/5	?/6
原始形式	*lie ⁵	*-lie ⁶
中古音	遇合三去御來	止開三去真禪

<表 12-3> *tʃ 系

	紫	祭	刺名詞	施姓	匙鎖～：鑰匙	世
虎 淚	tʃie ⁶	tʃie ⁵	tʃ ^h ie ⁵	θie ¹	θie ²	θie ⁵
咸 村	tɕi ⁶	tɕi ⁵	ɕi ⁵	θi ¹	θi ²	θi ⁵
九 都	tɕi ⁶	tɕi ⁵	ɕi ⁵	si ¹	si ²	si ⁵
聲/調編號	8/3	8/5	9/5	10/1	10/2	10/5
原始形式	*tʃie ³	*tʃie ⁵	*tʃ ^h ie ⁵	*θie ¹	*θie ²	*θie ⁵
中古音	止開三上紙精	蟹開三去祭精	止開三去真清	止開三平支書	止開三平支禪	蟹開三去祭書

<表 12-4-1> *k 系

	雞	計	桂肉～	契	藝手～	肺
虎 淚	kie ⁷ ～kie ¹	kie ⁵	kie ⁵	k ^h ie ⁵	ŋie ⁶	xie ⁵
咸 村	ki ¹	ki ⁵	ki ⁵	k ^h i ⁵	ŋi ⁶	ɕi ⁵
九 都	ki ¹	ki ⁵	ki ⁵	k ^h i ⁵	ŋi ⁶	ɕi ⁵
聲/調編號	11/1	11/5	11/5	12/5	13/6	14/5
原始形式	*kie ¹	*kie ⁵	*kie ⁵	*k ^h ie ⁵	*ŋie ⁶	*hie ⁵
中古音	蟹開四平齊見	蟹開四去霽見	蟹合四去霽見	蟹開四去霽溪	蟹開三 _四 去祭疑	蟹合三去廢敷

<表 12-4-2> *k 系

	戲	移	椅	□菱
虎 淚	xie ⁵	ie ²	ie ⁶	ie ⁵
咸 村	ɕi ⁵	i ²	i ⁶	i ⁵
九 都	ɕi ⁵	i ²	i ⁶	i ⁵
聲/調編號	14/5	15/2	15/3	15/5
原始形式	*hie ⁵	*ie ²	*ie ³	*ie ⁵
中古音	止開三 _二 去真曉	止開三平支以	止開三 _二 上紙影	

1. 配合關係：*p 系、*t 系、*tʃ 系、*k 系。

2. 對應規律：虎淚 ie 、 $ieʔ$ ；咸村 i ；九都 i 。虎淚話 $*ie > ie$ 、咸村、九都話 $*ie > i$ 的語音演變都是「介音提高舌位」的結果。屬於「 $*ie$ 韻型」的對應規律。關於虎淚逢 $*陰$ 平時的 $[ieʔ]$ 韻，參看 3.4.1 的說明 2。

3. 八都話：池 ti^2 | 底 ti^3 | 啼 ti^2 | 剃 ti^5 | 紫 $tɕi^3$ | 祭 $tɕi^5$ | 世 si^5 | 雞 ki^1 | □ xi^1 | 計 ki^5 | 桂 ki^5 。

4. 逢 $*陰$ 平和 $*陰$ 去時，咸村不能區分 $*i$ 韻（參 3.3.4.1）和 $*ie$ 韻。逢 $*陰$ 平時，九都也不能區分這兩個韻母：

	施姓	絲	桂	記
原始寧德	$*\theta i\epsilon^1$	$*\theta i^1$	$*ki\epsilon^5$	$*ki^5$
虎 淚	θie^1	θi^1	kie^5	ki^5
咸 村	θi^1	θi^1	ki^5	ki^5
九 都	si^1	si^1	ki^5	kei^5

5. 在此順便歸納一下 $*i$ （參 3.3.4.1）、 $*ia$ （參 3.3.4.5）、 $*ie$ 三韻的語音對應：

(1) 虎淚

	$*陰$ 平、 $*陰$ 去	$*上$ 聲	$*陽$ 平、 $*陽$ 去
$*i$	i	i	$ei^{*2、*6}$ 調降低舌位
$*ie$	ie 介音提高舌位	ie 介音提高舌位	ie 介音提高舌位
$*ia$	ie 介音提高舌位	a^{*3} 調 $*tj$ 、 $*tj^h$ 脫落 $*i$ ； ia ($*零$ 聲母)	ie 介音提高舌位

(2) 咸村

	$*陰$ 平、 $*陰$ 去	$*上$ 聲	$*陽$ 平、 $*陽$ 去
$*i$	i	ei^{*3} 調降低舌位	$Ei^{*2、*6}$ 調降低舌位
$*ie$	i 介音提高舌位	i 介音提高舌位	i 介音提高舌位
$*ia$	ie 介音提高舌位	ia^{*3} 調 $*零$ 聲母保存 $*a$ ； ie 介音提高舌位(其他)	ie 介音提高舌位

(3) 九都

	*陰平	*上聲	*陰去、*陽平、*陽去
*i	i	i	ei*2、*5、*6 調降低舌位
*ie	i介音提高舌位	i介音提高舌位	i介音提高舌位
*ia	ie介音提高舌位	a*3 調*ɿ脫落*i； ia(*ɿ ^h 和*零聲母)	ie介音提高舌位

在咸村和九都，先發生*i韻以調類為條件的舌位降低，然後再發生*ie韻的「介音提高舌位」，因此，在發生*i韻降低舌位的調類裡，*i韻和*ie韻沒有合併（參杜佳倫 2010: 213）。例如九都：

	*2、*6 調降低舌位	*5 調降低舌位	介音提高舌位
絲*θi ¹	>		> si ¹
施*θie ¹	>		> si ¹
時*θi ²	> *θei ²		> sei ²
匙*θie ²	>		> si ²
四*θi ⁵	>	> *θei ⁵	> sei ⁵
世*θie ⁵	>		> si ⁵

6. 關於這個韻母*上聲字的調類構擬，參看 3.4.3 的說明 4。

7. 與中古音比較：蟹攝開口三等祭韻、開口四等齊韻、合口四等齊韻、止攝開口三等支韻²²⁹，遇攝合口三等御韻「滬」、蟹攝合口三等廢韻「肺」。

²²⁹ 見組限於重紐三等。這大概是支韻見組重紐四等幾乎沒有口語字的緣故。

3.3.4.13 *eu (編號 13、Norman 1977–1978: 337、Bodman *eu)

<表 13-1-1> *t 系

	雕	條	愁	吊	抖發抖	餒臭～
虎 淚	teu ¹	teu ²	teu ²	teu ⁵	teu ⁶	neu ¹
咸 村	teu ¹	teu ²	teu ²	teu ⁵	teu ⁶	neu ¹
九 都	ti <u>eu</u> ¹	teu ²	teu ²	teu ⁵	teu ⁶	nieu ¹
聲/調編號	4/1	4/2	4/2	4/5	4/6	6/1
原始形式	*teu ¹	*teu ²	*teu ²	*teu ⁵	*teu ⁶	*neu ¹
中古音	效開四平蕭端	效開四平蕭定	流開三平尤崇	效開四去嘯端	流開一上厚端	流開三平尤生

<表 13-1-2> *t 系

	簍	料
虎 淚	leu ³	leu ⁶
咸 村	——	leu ⁶
九 都	li <u>eu</u> ³	leu ⁶
聲/調編號	7/3	7/6
原始形式	*leu ³	*leu ⁶
中古音	流開一上厚來	效開四去嘯來

<表 13-2> *tʃ 系

	咒	湊	搜	□均勻
虎 淚	tʃi <u>eu</u> ⁵ ~tʃ <u>eu</u> ⁵	tʃ ^h <u>eu</u> ⁵	θ <u>eu</u> ¹	θ <u>eu</u> ²
咸 村	t <u>ɕi</u> ⁵ 韻!	tʃ ^h <u>eu</u> ⁵	θ <u>eu</u> ¹	θ <u>eu</u> ²
九 都	t <u>seu</u> ⁵	ts ^h <u>eu</u> ⁵	si <u>eu</u> ¹	seu ²
聲/調編號	8/5	9/5	10/1	10/2
原始形式	*tʃ <u>eu</u> ⁵	*tʃ ^h <u>eu</u> ⁵	*θ <u>eu</u> ¹	*θ <u>eu</u> ²
中古音	流開三去宥章	流開一去候清	流開三平尤生	

<表 13-3> *k 系

	□掛	扣	蔻豆~
虎 涓	——	k ^h eu ⁵	k ^h eu ⁵
咸 村	keu ⁵	k ^h eu ⁵	k ^h eu ⁵
九 都	keu ⁵	k ^h eu ⁵	eu ⁻³⁵
聲/調編號	11/5	12/5	12/5
原始形式	*keu ⁵	*k ^h eu ⁵	*k ^h eu ⁵
中古音		流開一去候溪	流開一去候溪

1. 配合關係：*t 系、*tʃ 系、*k 系

2. 對應規律：

	*陰平	*上聲	*陰去、*陽平、*陽上
虎 涓	eu*1 調提高舌位	eu	ieu~eu
咸 村	eu*1 調提高舌位	缺例	eu
九 都	ieu	ieu	eu

這個韻母的對應規律裡九都 [ieu] 韻較為特殊，發生了 *eu > *eu > *eəu > ieu 的裂化音變。關於虎涓話的 [ieu eu] 兩韻，參看 2.1.1.1.2 說明 4。其他基本上可以認為屬於「*en 韻型」的對應規律。

3. 八都話：雕tieu¹ | 條teu² | 料leu³。

4. 逢*陰平和*上聲時九都不能區分*eu 韻和*iau 韻。比如「搜」*θeu¹和「燒」*θiau¹都讀作 [sieu¹]。

5. 與中古音比較：效攝開口四等蕭韻、流攝開口一等侯韻、開口三等尤韻。

3.3.4.14 *ɔ (編號 14、Norman 1977–1978: 344、Bodman *o)

<表 14-1-1> *p 系

	婆祖母	報	抱	毛動物的毛	無沒有	母雌
虎 涓	pɔ ²	pɔ ⁵	pɔ ⁶	mɔ ²	mɔ ²	mɔ ⁶
咸 村	pɔ ²	pɔ ⁵	pɔ ⁶	mɔ ²	mɔ ²	mɔ ⁶
九 都	pɔ ²	pɔ ⁵	pɔ ⁶	mɔ ²	mɔ ²	mɔ ⁶
聲/調編號	1/2	1/5	1/6	3/2	3/2	3/3
原始形式	*pɔ ²	*pɔ ⁵	*pɔ ⁶	*mɔ ²	*mɔ ²	*mɔ ³
中古音	果合一平戈並	效開一去號幫	效開一上皓並	效開一平豪明		流開一上厚明

<表 14-1-2> *p 系

	磨名詞	帽
虎 涓	mɔ ⁶	mɔ ⁶
咸 村	mɔ ⁶	mɔ ⁶
九 都	mɔ ⁶	mɔ ⁶
聲/調編號	3/6	3/6
原始形式	*mɔ ⁶	*mɔ ⁶
中古音	果合一去過明	效開一去號明

<表 14-2-1> *t 系

	刀	馱拿 [#]	桃	討	套	腦後~
虎 涓	tɔ ⁸ ~tɔ ¹	tɔ ²	t ^h ɔ ²	t ^h ɔ ⁶	t ^h ɔ ⁵	nɔ ⁶
咸 村	tɔ ¹	tɔ ²	t ^h ɔ ²	t ^h ɔ ⁶	t ^h ɔ ⁵	nɔ ⁶
九 都	tɔ ¹	tɔ ²	t ^h ɔ ²	t ^h ɔ ⁶	t ^h ɔ ⁵	nɔ ⁶
聲/調編號	4/1	4/2	5/2	5/3	5/5	6/3
原始形式	*tɔ ¹	*tɔ ²	*t ^h ɔ ²	*t ^h ɔ ³	*t ^h ɔ ⁵	*nɔ ³
中古音	效開一平豪端	果開一平歌定	效開一平豪定	效開一上皓透	效開一去號透	效開一上皓泥

<表 14-2-2 > *t 系

	□穿山甲
虎 淚	la ⁻²³ ~ □li ⁴¹ 韻 !
咸 村	lɔ ⁻³³ ~ □lei ⁻³³
九 都	lɔ ² ~ □li ⁴¹
聲/調編號	7/2
原始形式	*lɔ ²
中古音	

<表 14-3-1 > *tʃ 系

	棗	做 [#]	座量詞	搓	臊食~：吃葷	□食用碱
虎 淚	tsɔ ⁶	tsɔ ⁵	tsɔ ⁶	ts ^h ɔ ¹	ts ^h ɔ ¹	ts ^h ɔ ⁶
咸 村	tʃɔ ⁶	tʃɔ ⁵	tʃɔ ⁶	tʃ ^h œ ¹ 韻 !	tʃ ^h ɔ ¹	tʃ ^h ɔ ⁶
九 都	tsɔ ⁶	tsɔ ⁵	tsɔ ⁶	ts ^h ɔ ¹	ts ^h ɔ ¹	ts ^h ɔ ⁶
聲/調編號	8/3	8/5	8/6	9/1	9/1	9/3
原始形式	*tʃɔ ³	*tʃɔ ⁵	*tʃɔ ⁶	*tʃ ^h ɔ ¹	*tʃ ^h ɔ ¹	*tʃ ^h ɔ ³
中古音	效開一上皓精	果開一去箇精	果合一去過從	果開一平歌清	效開一平豪心	

<表 14-3-2 > *tʃ 系

	錯算~	梭	槽	鎖	嫂兄~：嫂子
虎 淚	ts ^h ɔ ⁵	θɔ ¹	θɔ ²	θɔ ⁶	θɔ ⁶
咸 村	tʃ ^h ɔ ⁵	θɔ ¹	θɔ ²	θɔ ⁶	θɔ ⁶
九 都	ts ^h ɔ ⁵	sɔ ¹	sɔ ²	sɔ ⁶	sɔ ⁶
聲/調編號	9/5	10/1	10/2	10/3	10/3
原始形式	*tʃ ^h ɔ ⁵	*θɔ ¹	*θɔ ²	*θɔ ³	*θɔ ³
中古音	遇合一去暮清	果合一平戈心	效開一平豪從	果合一上果心	效開一上皓心

<表 14-4-1> *k 系

	歌	稿菜～：菜梗	薏蝦米～ ^{# 230}	鑿平底鍋 [#]	好形容詞	河畦溝
虎 淚	kɔ ¹	kɔ ⁶	k ^h ɔ ⁵	ŋɔ ⁶	xɔ ⁶	ɔ ²
咸 村	kɔ ¹	——	k ^h ɔ ⁵	ŋɔ ⁶	hɔ ⁶	ɔ ² 園□nin ⁻²³ ～
九 都	kɔ ¹	kɔ ⁶	k ^h ɔ ⁵ 蝦～	ŋɔ ⁶	hɔ ⁶	ɔ ² □lin ⁻¹¹ ～
聲/調編號	11/1	11/3	12/5	13/6	14/3	15/2
原始形式	*kɔ ¹	*kɔ ³	*k ^h ɔ ⁵	*ŋɔ ⁶	*hɔ ³	*ɔ ²
中古音	果開一平歌見	效開一上皓見	效開一去號溪	效開一去號疑	效開一上皓曉	果開一平歌匣

<表 14-4-2> *k 系

	襖
虎 淚	ɔ ⁶
咸 村	ɔ ⁶
九 都	ɔ ⁶
聲/調編號	15/3
原始形式	*ɔ ³
中古音	效開一上皓影

1. 配合關係：*p 系、*t 系、*tʃ 系、*k 系。
2. 對應規律：虎淚ɔ、ɔʔ；咸村ɔ；九都ɔ。屬於「*a 韻型」的對應規律。關於虎淚逢*陰平時的 [ɔʔ] 韻，參看 3.4.1 的說明 2。
3. 八都話：抱pɔ³ | 毛mɔ² | □無mɔ² | 帽mɔ³ | 刀tɔ¹ | 好hɔ³。
4. 關於這個韻母*上聲字的調類構擬，參看 3.4.3 的說明 4。
5. 「穿山甲」的前字韻母在福寧片當中共有三種。例如：古田杉洋la²；福鼎白琳la²；

²³⁰ 蝦皮。

柘榮富溪 la^2 (以上 [a] 韻); 福安穆陽 le^2 ; 壽寧斜灘 le^2 (以上 [ɛ] 韻); 霞浦長春 $lɔ^2$ ([ɔ] 韻)。
虎湔話的 $[la^{-23}]$ 與古田杉洋等對應, 應該來自 $*la^2$ 。

6. 與中古音比較: 果攝開口一等歌韻、合口一等戈韻 (除見曉組以外)、效攝開口一等豪韻, 遇攝合口一等暮韻「錯」、流攝開口一等厚韻「母」。

3.3.4.15 $*uo$ (編號 15、Norman 1977–1978: 344、Bodman $*uo$)

<表 15-1-1> $*p$ 系

	夫丈~: 男人	蒲~扇	□朵, 量詞	補	布	步
虎湔	muo^{-334}	puo^2	puo^2	puo^6	puo^5	puo^6
咸村	pu^1	pu^2	mu^2 聲!	pu^6	pu^5	pu^6
九都	mu^{-44}	pu^{-11}	mu^2 聲!	pu^6	pu^5	pu^6
聲/調編號	1/1	1/2	1/2	1/3	1/5	1/6
原始形式	$*puo^1$	$*puo^2$	$*puo^2$	$*puo^3$	$*puo^5$	$*puo^6$
中古音	遇合三平虞非	遇合一平模並		遇合一上姥幫	遇合一去暮幫	遇合一去暮並

<表 15-1-2> $*p$ 系

	扶推	譜	鋪十里	簿	墓	暮前~: 昨日
虎湔	p^huo^2	p^huo^6	p^huo^5	p^huo^6	muo^5	—— 231
咸村	p^hu^2	p^hu^6	pu^5 聲!	pu^6 聲!	mu^5	mu^6 □ $\theta\alpha\eta$ ⁻³³ ~
九都	p^hu^2	p^hu^6	pu^5 聲!	p^hu^6	mu^5	mu^6
聲/調編號	2/2	2/3	2/5	2/6	3/5	3/6
原始形式	$*p^huo^2$	$*p^huo^3$	$*p^huo^5$	$*p^huo^6$	$*muo^5$	$*muo^6$
中古音	遇合三平虞奉	遇合一上姥幫	遇合一去暮滂	遇合一上姥並	遇合一去暮明	遇合一去暮明

²³¹ 虎湔話「昨日」說「□冥」 $[\theta y o \eta^{23} m a \eta^{322}]$ (數字為調值)。參 [詞]351。

<表 15-2> *t 系、*tʃ 系

	□路	珠蜀粒~	主	鑄	戍房子 [#]	輸
虎 淚	tu ⁶	tsuoŋ ⁸ ~tsuo ¹	tsuo ⁶	tsuoŋ ⁷	ts ^h uoŋ ⁷	θuoŋ ⁸ ~θuo ¹
咸 村	tu ⁶	tʃu ¹	tʃu ⁶	tʃu ⁵	tʃ ^h u ⁵	θu ¹
九 都	tu ⁶	tsu ¹	tsu ⁶	tsu ⁵	ts ^h u ⁵	su ¹
聲/調編號	4/6	8/1	8/3	8/5	9/5	10/1
原始形式	*tuɔ ⁶	*tʃuɔ ¹	*tʃuɔ ³	*tʃuɔ ⁵	*tʃ ^h uɔ ⁵	*θuɔ ¹
中古音		遇合三平虞章	遇合三上麌章	遇合三去遇章	遇合三去遇書	遇合三平虞書

<表 15-3-1> *k 系

	過動詞	句	窠脫~：脫白	靴	課	癩~斃：癩子
虎 淚	kuo ⁵	kuo ⁵	k ^h uo ¹	k ^h uoŋ ⁸	k ^h uoŋ ⁷	k ^h uo ⁻¹¹
咸 村	ku ⁵	ku ⁵	k ^h u ¹	——	k ^h u ⁵	k ^h iəu ² 韻！
九 都	ku ⁵	ku ⁵	——	k ^h u ¹	k ^h u ⁵	k ^h u ⁻¹¹
聲/調編號	11/5	11/5	12/1	12/1	12/5	12/2
原始形式	*kuɔ ⁵	*kuɔ ⁵	*k ^h uɔ ¹	*k ^h uɔ ¹	*k ^h uɔ ⁵	*k ^h uɔ ²
中古音	果合一去過見	遇合三去遇見	果合一平戈溪	果合三平戈曉	果合一去過溪	果合三平戈群

<表 15-3-2> *k 系

	夫婦~：姐夫	和~尚	貨	兩	芋~卵：芋頭	晡冥~：晚上
虎 淚	uo ⁻³³⁴	xuo ²	xuo ⁵	xuo ⁻³⁵ ~漏	ɔ ⁶ 韻！	ɣuo ⁻³³⁴
咸 村	hu ¹	hu ²	hu ⁵	hu ⁶	u ⁻³⁵	ɣu ⁻⁴⁴
九 都	hu ¹	hu ²	hu ⁵	hu ⁶	u ⁻²⁴	ɣu ⁻⁴⁴
聲/調編號	14/1	14/2	14/5	14/6	15/6	?/1
原始形式	*huɔ ¹	*huɔ ²	*huɔ ⁵	*huɔ ⁶	*uɔ ⁶	*-ɣuo ¹
中古音	遇合三平虞非	果合一平戈匣	果合一去過曉	遇合三上麌云	遇合三去遇云	遇合一平模幫

1. 配合關係：*p 系、*t 系「□路」、*tʃ 系、*k 系。

2. 對應規律：虎湴uo、uoʔ；咸村u；九都u。虎湴話*uo > uo、咸村、九都話*uo > u的語音演變都是「介音提高舌位」的結果。屬於「*ie 韻型」的對應規律。關於虎湴逢*陰平或*陰去時的[uoʔ]韻，參看 3.4.1 的說明 2 和 3.4.4 的說明 2。

3. 八都話：補pu³ | 布pu⁵ | 墓mu⁵ | □路tu³ | 主tsu³ | 戍房子ts^hu⁵ | 輸su¹ | 過ku⁵ | 靴k^hu¹ | 芋u³。

4. 逢*陰平和*陰去時，咸村不能區分*u 韻（參 3.3.4.2）和*uo 韻。逢*陰平時，九都也不能區分這兩個韻母：

	窠	丘量詞，用於田	戍房子	醋
原始寧德	* <u>k^huo</u> ¹	* <u>k^hu</u> ¹	* <u>tʃ^huo</u> ⁵	* <u>tʃ^hu</u> ⁵
虎 湴	<u>k^huo</u> ¹	<u>k^huʔ</u> ⁸ ~ <u>k^hu</u> ¹	<u>ts^huoʔ</u> ⁷	<u>ts^hu</u> ⁵
咸 村	<u>k^hu</u> ¹	<u>k^hu</u> ¹	<u>tʃ^hu</u> ⁵	<u>tʃ^hu</u> ⁵
九 都	靴 <u>k^hu</u> ¹	<u>k^hu</u> ¹	<u>ts^hu</u> ⁵	<u>ts^hou</u> ⁵

5. 在此順便歸納一下*u（參 3.3.4.2）、*ua（參 3.3.4.6）、*uo 三韻的語音對應：

(1) 虎湴

	*陰平、*陰去	*上聲	*陽平、*陽去
* <u>u</u>	<u>u</u>	<u>u</u>	<u>ou</u> *2、*6 調降低舌位
* <u>uo</u>	<u>uo</u> 介音提高舌位	<u>uo</u> 介音提高舌位	<u>uo</u> 介音提高舌位
* <u>ua</u>	<u>uo</u> 介音提高舌位	<u>ua</u> *3 調*零聲母保存*a； <u>uo</u> 介音提高舌位(*k)	<u>uo</u> 介音提高舌位

(2) 咸村

	*陰平、*陰去	*上聲	*陽平、*陽去
* <u>u</u>	<u>u</u>	<u>ou</u> *3 調降低舌位	<u>o</u> *2、*6 調降低舌位
* <u>uo</u>	<u>u</u> 介音提高舌位	<u>u</u> 介音提高舌位	<u>u</u> 介音提高舌位
* <u>ua</u>	<u>uo</u> 介音提高舌位	<u>ua</u> *3 調*零聲母保存*a； <u>uo</u> 介音提高舌位(*k)	<u>uo</u> 介音提高舌位

(3) 九都

	*陰平	*上聲	*陰去、*陽平、*陽去
*u	u	u	ou*2、*5、*6 調降低舌位
*uo	u介音提高舌位	u介音提高舌位	u介音提高舌位
*ua	uo介音提高舌位	ua	uo介音提高舌位

在咸村和九都，先發生*u韻以調類為條件的舌位降低，然後再發生*uo韻的「介音提高舌位」，因此，在發生*u韻降低舌位的調類裡，*u韻和*uo韻沒有合併（參杜佳倫 2010: 213、戴黎剛 2011: 136–137）。例如九都：

	*2、*6 調降低舌位	*5 調降低舌位	介音提高舌位
租*tʃu ¹	>		> tsu ¹
珠*tʃuo ¹	>		> tsu ¹
蠅*hu ²	> *hou ²		> hou ²
和*huo ²	>		> hu ²
醋*tʃ ^h u ⁵	>	> *ts ^h ou ⁵	> ts ^h ou ⁵
戍*tʃ ^h uo ⁵	>		> ts ^h u ⁵

以上的情況完全與*i、*ia、*ie三韻平行。參看 3.3.4.12 的說明 5。

6. 「□朵，量詞」的聲母咸村和九都讀作鼻音 [m]，虎垵則讀 [p]。這個字的聲母在別的閩東區方言中讀作 [p]。例如：福安穆陽pu²；泰順三魁pou²；福州puo²。據此，原始寧德方言的聲母擬作*p。在咸村和九都發生了*p>m的例外性聲母演變。

7. 「鋪十里」的聲母咸村和九都讀作不送氣音 [p]，虎垵則讀送氣音 [p^h]。由於這個字一般都位於數詞的後面，容易發生聲母類化，送氣不送氣之間的區別較為模糊。這個字的聲母在別的閩東區方言中都讀作 [p^h]。例如：古田杉洋p^huo⁵；福安穆陽p^hu⁵；福鼎白琳p^huo⁵；霞浦長春p^ho⁵；壽寧斜灘p^hu⁵；柘榮富溪p^ho⁵。可見，虎垵的 [p^h] 代表了原始聲母。

8. 「簿」的聲母咸村讀作不送氣音 [p]。在福寧片當中，多數方言也讀不送氣音 [p]。例如：古田杉洋puo⁶；福安穆陽pu⁶；福鼎白琳puo⁶；霞浦長春po⁶；壽寧斜灘pu⁶；柘榮富溪po⁶。咸村的 [pu⁶] 和這些讀音對應，應該來自早期咸村話的*puo⁶。

9. 虎淚話「芋~卵」的例外讀音 [ɔ̃⁶] 大概是受到後字「卵」*lɔn⁶ (參 3.3.6.9.1) 的主要元音*ɔ̃的同化而形成的。

10. 關於這個韻母*上聲字的調類構擬，參看 3.4.3 的說明 4。

11. 與中古音比較：遇攝合口一等模韻幫組、合口三等虞韻、果攝合口一等戈韻見曉組、合口三等戈韻見曉組。

3.3.4.16 *ɔi (編號 16、Norman 1977-1978: 344、Bodman *oi)

<表 16-1-1> *t 系

	堆	短	□塊	代幾~	袋	推~刀：刨子
虎 淚	toi ¹	tɿ ³	tɿ ⁵	tɔi ⁶	tɔi ⁶	t ^h oi ¹
咸 村	toi ¹	tøy ³	tɔi ⁵	tɔi ⁶	tɔi ⁶	t ^h oi ¹
九 都	tøy ¹	tøy ³	tɔi ⁵	tɔi ⁶	tɔi ⁶	t ^h øy ¹
聲/調編號	4/1	4/3	4/5	4/6	4/6	5/1
原始形式	*toi ¹	*tɔi ³	*tɔi ⁵	*tɔi ⁶	*tɔi ⁶	*t ^h ɔi ¹
中古音	蟹合一平灰端	山合一上緩端		蟹開一去代定	蟹開一去代定	蟹合一平灰透

<表 16-1-2> *t 系

	□癲瘋病	退	□犬~：狗洞	螺	臺燭~
虎 淚	t ^h ɿ ³	t ^h ɿ ⁵	t ^h ɿ ⁵	loi ²	loi ⁻²¹¹
咸 村	t ^h øy ³	t ^h ɔi ⁵	t ^h ɔi ⁵	loi ²	loi ⁻³²²
九 都	t ^h øy ³	t ^h ɔi ⁵	t ^h ɔi ⁵ 老犬~	loi ²	loi ⁻²²
聲/調編號	5/3	5/5	5/5	7/2	?/2
原始形式	*t ^h ɔi ³	*t ^h ɔi ⁵	*t ^h ɔi ⁵	*loi ²	*-loi ²
中古音		蟹合一去隊透		果合一平戈來	蟹開一平哈定

<表 16-2-1> *tʃ 系

	睏一周歲 [#]	罪	催	髓	莖砍 [#]	碎
虎 淚	tsʌi ⁵	tsɔi ⁶	ts ^h oi ¹	ts ^h ʌi ³	ts ^h ʌi ⁵	ts ^h ʌi ⁵
咸 村	tʃɔi ⁵	tʃɔi ⁶	tʃ ^h oi ¹	——	tʃ ^h ɔi ⁵	tʃ ^h ɔi ⁵
九 都	tsɔi ⁵	tsɔi ⁶	tʃ ^h øy ¹	tʃ ^h øy ³	ts ^h ɔi ⁵	ts ^h ɔi ⁵
聲/調編號	8/5	8/6	9/1	9/3	9/5	9/5
原始形式	*tʃɔi ⁵	*tʃɔi ⁶	*tʃ ^h oi ¹	*tʃ ^h ɔi ³	*tʃ ^h ɔi ⁵	*tʃ ^h ɔi ⁵
中古音	蟹合一去隊精	蟹合一上賄從	蟹合一平灰清	止合三上紙心	果合一去過清	蟹合一去隊心

<表 16-2-2> *tʃ 系、*k 系

	衰瘦	賽	坐	愛要
虎 淚	θoi ¹	θʌi ⁵	θɔi ⁶	ʌi ⁵
咸 村	θoi ¹	θɔi ⁵	θɔi ⁶	ɔi ⁵
九 都	søy ¹	sɔi ⁵	sɔi ⁶	ɔi ⁵
聲/調編號	10/1	10/5	10/6	15/5
原始形式	*θoi ¹	*θɔi ⁵	*θɔi ⁶	*ɔi ⁵
中古音	止合三平脂生	蟹開一去代心	果合一上果從	蟹開一去代影

1. 配合關係：*t 系、*tʃ 系、*k 系「愛要」。

2. 對應規律：

	*陰平	*上聲	*陰去	*陽平、*陽去
虎 淚	oi*1 調提高舌位	ʌi	ʌi	ɔi
咸 村	oi*1 調提高舌位	øy*3 調提高舌位、*3 調前化舌位	ɔi	ɔi
九 都	øy*1 調提高舌位、*1 調前化舌位	øy*3 調提高舌位、*3 調前化舌位	ɔi	ɔi

屬於「*en 韻型」的對應規律。咸村還伴隨著「*3 調前化舌位」；九都伴隨著「*1 調前化舌位」和「*3 調前化舌位」。語音演變情況基本上與 *ɔn 韻（參 3.3.6.9.1）平行。

逢*陰平時咸村發生了「*1 調提高舌位」讀作 [oi] 韻，說明逢*上聲時的 [øy] 韻也

經歷過*oi 的階段，即：*oi > *oi³ 調提高舌位 > øy³ 調前化舌位。九都 [øy] 韻的形成過程應該也是這樣。虎湔逢*上聲和*陰去時發生*oi > ʌi，失去了圓唇成分。而*ɔn 韻虎湔逢*上聲和*陰去時讀作 [ɔn]，仍保存著原始音值*ɔ，與*oi 韻的表現不盡相同。

3. 八都話：堆tøy¹ | 短tøy³ | 對tɔi⁵ | □塊tɔi⁵ | 袋tɔi³ | 退t^hɔi⁵ | 螺lɔi² | 罪tsɔi³ | 碎ts^hɔi⁵ | 衰søy¹ | 坐sɔi³ | 愛ɔi⁵。

4. 雖然*oi 韻主要拼*t、*tʃ 系聲母，*uoi 則主要拼*p、*k 系聲母，但是仍然不能排除衝突的情況，如「催」*tʃ^hɔi¹ ≠ 「吹」*tʃ^huoi¹；「莖砍」*tʃ^hɔi⁵ ≠ 「脆」*tʃ^huoi⁵。²³²

5. 如果在虎湔話裡不存在*uoi > uʌi 的表現，逢*上聲時三個方言就都不能區分*oi 韻和*uoi 韻（參 3.3.4.17）。

6. 由於缺乏虎湔話 [uʌi] 韻的表現，我們不能決定「短、□癲瘋病、髓」以及「裹~粽、餛」(參 3.3.4.17) 來自*oi 韻還是來自*uoi 韻。這些字的韻母構擬有以下兩個依據：

(1) 福安穆陽話把原始寧德方言的*oi 韻逢上聲時讀作 [øi] 韻，其餘則讀 [ɔi] 韻，而把原始寧德方言的*uoi 韻一律讀作 [ui] 韻。例如：

*oi 堆tɔi¹ | 螺lɔi² | 短tɔi³ | □癲瘋病t^hɔi³ | 退t^hɔi⁵ | □犬~：狗洞t^hɔi⁵ | 袋tɔi⁶ |
催ts^hɔi¹ | 髓tʃ^hɔi³ | 衰sɔi¹；
*uoi 飛pui¹ | 被被子p^hui⁶ | 梅mui² | 吹tʃ^hui¹ | 脆tʃ^hui⁵ | 裹~粽kui³ | 火hui³。

穆陽話不用「餛」。我們可以參考其他方言中的讀音。例如：古田杉洋kuei³；霞浦長春koi³。霞浦長春的 [oi] 韻來自早期的*uoi 韻。可見，都帶有介音 u 或這個介音的反映。

(2) 「*3 調脫落*u」有證據表示在原始寧德方言以後才發生的。比如，

火 原始寧德*huoi³；虎湔xuʌi³；咸村høy³；九都høy³；

²³² 柘榮方言也有同樣的對立，如「催」ts^hɔi⁴² ≠ 「吹」ts^huoi⁴² 數字為調值。參看袁碧霞 (2012: 78)。杜佳倫 (2010: 208) 認為這兩類韻母都來自更早時期的*oi。

往讀字 原始寧德* $u\omega\eta^3$ ；虎淚 $u\omega\eta^3$ ；咸村 $o\eta^3$ ；九都 $o\eta^3$ 。

這兩個語音對應說明以*上聲為條件介音*u 的脫落也是在原始寧德方言以後才發生的，因為虎淚還保存著介音*u。那麼，在原始寧德方言中，*上聲應該也存在* ωi 韻和* $u\omega i$ 韻的對立。另外「*3 調脫落*i」也是在原始寧德方言階段後才發生的，與「*3 調脫落*u」相符。參看 3.3.5.4.1 的說明 4。

現在考慮到以上兩個迹象，把「短、 \square 癲瘋病、髓」的原始寧德方言韻母擬作* ωi ，而把「裏~糶、鰓」的原始寧德方言韻母擬作* $u\omega i$ （參 3.3.4.17）。這實際上是 Jerry Norman（1977-1978: 337, 344）很早就做過的處理。

以上的情況與* ωn 韻（參 3.3.6.9.1）和* $u\omega n$ 韻（參 3.3.6.10.1）平行。參看 3.3.6.9.1 的說明 4。

7. 與中古音比較：果攝合口一等戈韻端精組、蟹攝開口一等咍韻、合口一等灰韻端精組，止攝合口三等紙韻「髓」、止攝合口三等脂韻「衰」、山攝合口一等緩韻「短」。

3.3.4.17 * $u\omega i$ （編號 17、Norman 1977-1978: 337）

<表 17-1-1 > *p 系

	杯	飛	賠	襜褕糊	焙	坯磚~
虎 淚	$puoi^1$	$puoi^1$	$puoi^2$	$p\lambda i^5$	$puoi^6$	$p^h uoi^1$
咸 村	pui^1	pui^1	pui^2	pui^5	pui^6	$p^h ui^1$
九 都	$p\phi y^1$	$p\phi y^1$	pui^2	pui^5	pui^6	$p^h \phi y^1$ 磚坯
聲/調編號	1/1	1/1	1/2	1/5	1/6	2/1
原始形式	* $puoi^1$	* $puoi^1$	* $puoi^2$	* $puoi^5$	* $puoi^6$	* $p^h uoi^1$
中古音	蟹合一平灰幫	止合三平微非	蟹合一平灰並	蟹合一去隊幫	蟹合一去隊並	蟹合一平灰滂

<表 17-1-2> *p 系

	皮	配	柿柴~ ^{# 233}	被被子	梅	煤
虎 淚	p ^h uoi ²	p ^h uɿ ⁵	p ^h uɿ ⁵	p ^h uoi ⁶	muoi ²	muoi ²
咸 村	p ^h ui ²	p ^h ui ⁵	ui ⁻⁵⁵	p ^h ui ⁶	mui ²	mui ²
九 都	p ^h ui ²	p ^h ui ⁵	ui ⁻³⁵	p ^h ui ⁶	mui ²	mui ²
聲/調編號	2/2	2/5	2/5	2/6	3/2	3/2
原始形式	*p ^h uoi ²	*p ^h uoi ⁵	*p ^h uoi ⁵	*p ^h uoi ⁶	*muoi ²	*muoi ²
中古音	止開三平支並	蟹合一去隊滂	蟹合三去廢敷	止開三上紙並	蟹合一平灰明	蟹合一平灰明

<表 17-1-3> *p 系

	尾	未沒有，副詞
虎 淚	mɿ ³	muoi ⁶
咸 村	møy ³	mui ⁶
九 都	møy ³	mui ⁶
聲/調編號	3/3	3/6
原始形式	*muoi ³	*muoi ⁶
中古音	止合三上尾微	止合三去未微

<表 17-2> *tʃ 系

	吹	脆	稅
虎 淚	ts ^h oi ¹	ts ^h ɿ ⁵	θɿ ⁵
咸 村	tʃ ^h ui ¹	tʃ ^h ui ⁵	θui ⁵
九 都	tʃ ^h øy ¹	ts ^h ui ⁵	sui ⁵
聲/調編號	9/1	9/5	10/5
原始形式	*tʃ ^h uoi ¹	*tʃ ^h uoi ⁵	*θuoi ⁵
中古音	止合三平支昌	蟹合三去祭清	蟹合三去祭書

²³³ 木柴碎片。

<表 17-3-1> *k 系

	裹 ²³⁴ 粽	餛 ²³⁵	髻雞 [~] ：雞冠	謎語	跪 [#] ~壽：祝壽
虎 淚	kɿ ³	kɿ ³	kuɿ ⁵	k ^h uoi ¹	k ^h ui ³ ~菩薩 ²³⁶
咸 村	køɣ ³	køɣ ³	kui ⁵	k ^h oi ¹ 韻！	k ^h øɣ ³
九 都	køɣ ³	køɣ ³	kui ⁵	k ^h øɣ ¹	k ^h øɣ ³
聲/調編號	11/3	11/3	11/5	12/1	12/3
原始形式	*kuoi ³	*kuoi ³	*kuoi ⁵	*k ^h uoi ¹	*k ^h uoi ³
中古音	果合一上果見	果合一上果見	蟹開四去霽見		止合三上紙溪

<表 17-3-2> *k 系

	灰石灰	茴	火	悔 [#]	歲
虎 淚	xuoi ¹	xuoi ²	xuɿ ³	xuɿ ⁵	xuɿ ⁵
咸 村	hui ¹	hui ²	høɣ ³	hui ⁵	hui ⁵
九 都	høɣ ¹ 石~	hui ²	høɣ ³	hui ⁵	hui ⁵
聲/調編號	14/1	14/2	14/3	14/5	14/5
原始形式	*huoi ¹	*huoi ²	*huoi ³	*huoi ⁵	*huoi ⁵
中古音	蟹合一平灰曉	蟹合一平灰匣	果合一上果曉	蟹合一去隊曉	蟹合三去祭心

1. 配合關係：*p 系、*tʃ 系、*k 系。

²³⁴ 包粽子。

²³⁵ 用例參看 [詞]217。

²³⁶ 拜菩薩。韻母特殊。

2. 對應規律：

*陰平	*上聲	*陰去	*陽平、*陽去
虎湴 oi介音提高舌位、*tʰ脫落*u； uoi介音提高舌位(其他)	uɿ；ɿi*3 調脫落*u	uɿi；ɿi*5 調脫落*u	uoi介音提高舌位
咸村 ui介音提高舌位	øy介音提高舌位、*3 調脫落 *u、*3 調前化舌位	ui介音提高舌位	ui介音提高舌位
九都 øy介音提高舌位、*1 調脫落*u、*1 調前化舌位	øy介音提高舌位、*3 調脫落 *u、*3 調前化舌位	ui介音提高舌位	ui介音提高舌位

屬於「*ien 韻型」的對應規律。虎湴還伴隨著逢*陰平時的「*tʰ脫落*u」；咸村伴隨著「*3 調前化舌位」；九都伴隨著「*1 調前化舌位」和「*3 調前化舌位」。這個韻母演變基本上與*uɔn 韻（參 3.3.6.10.1）平行。虎湴話*陰平的「*tʰ組脫落*u」只有一個例字「吹」。此處根據*uɔi 韻和*uɔn 韻之間的平行關係，把它視為常例。從虎湴話逢*陰平時的讀音[uoi oi]來看，九都逢*陰平時的讀音是經過*uɔi > *uoi介音提高舌位 > *oi*1 調脫落*u > øy*1 調前化舌位 的過程而形成的。咸村和九都逢*上聲時的[øy] 韻應該也是這樣。另外，虎湴逢*上聲和*陰去時發生*uɔi > uɿi > ɿi*3 調脫落*u，失去了圓唇成分。

3. 八都話：杯pøy¹ | 飛pøy¹ | 皮pʰu:i² | 被pʰu:i³ | 梅mu:i² | 尾møɣ³ | 未mu:i³ | 吹tsʰøy¹ | 餛køɣ³ | 火høɣ³ | 歲hu:i⁵。

4. 虎湴話逢*上聲和*陰去時的[ɿi uɿi] 兩韻看不出分化條件。[uɿi] 韻大概是一種殘留讀音，仍保存著原始介音*u。

5. 咸村話「□謎語」[kʰoi¹] 的[oi] 韻有可能是以聲母*kʰ 為條件的變體。

6. 關於「裹~粽、餛」的韻母構擬，參看 3.3.4.16 的說明 6。

7. 「跪~壽」也有可能來自*ui 韻（參 3.3.4.20）。此處參考的是古田杉洋的「跪萬福」[kʰuei³] 和柘榮富溪的「跪」[kʰɔi³]。杉洋的[uei] 和富溪的[ɔi] 都與原始寧德方言的*uɔi 韻對應。例如：

杉洋 裹~粽餛kuei³ | 髻kuei⁵ | 火xuei³ | 歲xuei⁵；

富溪 裏~粽餠koi³ | 髻koi⁵ | 火hɔi³ | 歲hɔi⁵。

據此，本書把「跪~壽」的韻母擬作*ui。虎淚話的 [ui] 韻當為例外。

8. 與中古音比較：蟹攝合口一等灰韻幫組和見曉組、合口三等祭韻、止攝開口三等支韻幫組、合口三等支韻、合口三等微韻非組、果攝合口一等戈韻見曉組，蟹攝開口四等霽韻「髻」、蟹攝合口三等廢韻「柿」。

3.3.4.18 *œ (編號 18、Norman 1977–1978: 339、Bodman *o²³⁷)

<表 18-1> *t 系

	亭	驢 ²³⁸	鑊 [#]
虎 淚	tœ ⁶	lœ ²	lœ ⁵
咸 村	tœ ⁶	lœ ²	lœ ⁵
九 都	tœ ⁶	lœ ²	lœy ⁵ 韻 !
聲/調編號	4/6	7/2	7/5
原始形式	*tœ ⁶	*lœ ²	*lœ ⁵
中古音	遇合三上語澄	遇合三平魚來	遇合三去御來

<表 18-2-1> *tʃ 系

	助	初	楚國名	糲米磨的粉 [#]	□擦	梳頭~：梳子
虎 淚	tʃœ ⁶	tʃ ^h œ ¹ 大年~一	tʃ ^h œ ⁶	tʃ ^h œ ⁵ ~粉	tʃ ^h œ ⁵ 撫摸	θœ [?] ⁸
咸 村	tʃœ ⁶	tʃ ^h œ ¹ ~一頭	tʃ ^h œ ⁶	tʃ ^h œ ⁵	tʃ ^h œ ⁵	θœ ¹
九 都	tsœ ⁶	ts ^h œ ¹ 大~一	ts ^h œ ⁶	ts ^h œ ⁵	ts ^h œ ⁵	sœ ¹
聲/調編號	8/6	9/1	9/3	9/5	9/5	10/1
原始形式	*tʃœ ⁶	*tʃ ^h œ ¹	*tʃ ^h œ ³	*tʃ ^h œ ⁵	*tʃ ^h œ ⁵	*θœ ¹
中古音	遇合三去御崇	遇合三平魚初	遇合三上語初	蟹開四去霽心		遇合三平魚生

²³⁷ 這個擬音應該有錯，大概是印刷方面的錯誤。

²³⁸ 本地沒有驢。

<表 18-2-2> *tʃ 系

	黍高粱
虎 淚	θœ ⁶ 讀字
咸 村	lœ ⁻¹¹ 長穀~
九 都	sœ ⁶
聲/調編號	10/3
原始形式	*θœ ³
中古音	遇合三上語書

<表 18-3> *k 系

	□傻	哈張口呼氣	喉~嚨	□起哄
虎 淚	k ^h œ ²	xœ ²	xœ ⁻²³	xœ ⁶
咸 村	k ^h œ ²	hœ ²	hœ ²	hœ ⁶ 吵架
九 都	k ^h œ ²	hœ ²	hɔ ² 韻!	hœ ⁶
聲/調編號	12/2	14/2	14/2	14/6
原始形式	*k ^h œ ²	*hœ ²	*hœ ²	*hœ ⁶
中古音		假開二平麻曉	流開一平侯匣	

1. 配合關係：*t 系、*tʃ 系、*k 系。
2. 對應規律：虎淚œ、œʔ；咸村œ；九都œ。屬於「*a 韻型」的對應規律。關於虎淚逢*陰平時的 [œʔ] 韻，參看 3.4.1 的說明 2。
3. 九都「鑪」的韻母 [øy] 是例外，應該來自早期的*y。從寧德方言和中古音之間的對應關係來看，遇攝合口三等魚韻也有*y 韻的表現。參看 3.3.4.3 的說明 6。
4. 八都話：驢lœ² | 初ts^hœ¹ | 梳sœ¹ | 黍sœ³。
5. 關於「楚國名、黍高粱」的調類構擬，參看 3.4.3 的說明 4。

6. 在周邊的方言中尚未記到「□起哄」*hœ⁶ 的同源字。不過，它大概和福州方言的“□to shame, to disgrace; to insult” haē² (R. S. Maclay & C. C. Baldwin 1870: 193) 同源。據此，把它的原始調類擬作*陽去。

7. 與中古音比較：遇攝合口三等魚韻，假攝開口二等麻韻「哈」、齊攝開口四等霽韻「𩚑」、流攝開口一等侯韻「喉」。關於開口齊韻讀*œ 韻的現象，參看 3.3.4.11 的說明 3。

3.3.4.19 *yœ (編號 19)

〈表 19〉*t 系、*k 系

	□鼎～：鍋鏟	茄茄子	乳豆～：豆腐乳
虎 𩚑	t ^h yø ⁶	kyø ²	yø ⁶
咸 村	t ^h y ⁶	ky ²	——
九 都	t ^h y ⁶	ky ² 辣～：辣椒	y ⁶ 腐～
聲/調編號	5/3	11/2	15/3
原始形式	*t ^h yœ ³	*kyœ ²	*yœ ³
中古音		果開三平戈群	遇合三上麌日

1. 配合關係：*t 系、*k 系。

2. 對應規律：虎𩚑yø；咸村y；九都y。虎𩚑話*yœ > yø、咸村、九都話中*yø > y 的語音演變都是「介音提高舌位」的結果。屬於「*iɛ 韻型」的對應規律。

3. 關於「□鼎～、乳豆～」的調類構擬，參看 3.4.3 的說明 4。

4. 這個韻母目前只能構擬三個字。

5. 與中古音比較：果攝開口三等戈韻「茄」、遇攝合口三等麌韻「乳」。

3.3.4.20 *ui (編號 20、Norman 1977-1978: 347、Bodman *ui)

<表 20-1> *p 系

	肥	痲	沸	吠	屁	□從嘴往外吐
虎 涓	poi ²	pui ⁵	pui ⁵	puoi ⁶ 韻 !	p ^h ui ⁵	p ^h ui ⁵
咸 村	poi ²	pui ⁵	pui ⁵	poi ⁶	p ^h ui ⁵	p ^h ui ⁵
九 都	poi ²	pui ⁵ 韻 !	poi ⁵	poi ⁶	p ^h oi ⁵	p ^h ui ⁵ 韻 !
聲/調編號	1/2	1/5	1/5	1/6	2/5	2/5
原始形式	*pui ²	*pui ⁵	*pui ⁵	*pui ⁶	*p ^h ui ⁵	*p ^h ui ⁵
中古音	止合三平微奉	止合三去未非	止合三去未非	蟹合三去廢奉	止開三四去至滂	

<表 20-2> *t 系

	椎捶 [#]	錘	□踩
虎 涓	toi ² ~後腰 ²³⁹	t ^h oi ²	noi ²
咸 村	toi ² ~門：敲門	t ^h oi ²	noi ²
九 都	toi ² ~腰	t ^h oi ²	noi ²
聲/調編號	4/2	5/2	6/2
原始形式	*tui ²	*t ^h ui ²	*nui ²
中古音	止合三平脂澄	止合三平脂澄	

²³⁹ 捶背。

<表 20-3> *tʃ 系

	椎栗子 [#]	醉	喙嘴
虎 淚	tsui ¹	tsui ⁵	ts ^h ui ⁵
咸 村	tʃui ¹	tʃui ⁵	tʃ ^h ui ⁵
九 都	tsui ¹	tsoi ⁵	ts ^h oi ⁵
聲/調編號	8/1	8/5	9/5
原始形式	*tʃui ¹	*tʃui ⁵	*tʃ ^h ui ⁵
中古音	止合三平脂章	止合三去至精	

<表 20-4-1> *k 系

	機織布機	饑餓 [#]	龜	幾~隻	蟻虱~	鬼
虎 淚	kui ¹ □ka ⁻⁵⁵ ~	kui ¹	kui ¹	kui ³	——	kui ³
咸 村	ui ⁻⁴⁴ □ka ⁻⁴⁴ ~	kui ¹	kui ¹	køy ³	køy ³	køy ³
九 都	ui ⁻⁴⁴ □ka ⁻⁴⁴ ~	kui ¹	kui ¹	kui ³	kui ³	kui ³
聲/調編號	11/1	11/1	11/1	11/3	11/3	11/3
原始形式	*kui ¹	*kui ¹	*kui ¹	*kui ³	*kui ³	*kui ³
中古音	止開三平微見	止開三平微見	止合三平脂見	止開三上尾見	止開三上尾見	止合三上尾見

<表 20-4-2> *k 系

	貴	跪~下來	櫃	開~門	衣胎盤	畏~寒：發冷
虎 淚	kui ⁵	koi ⁶	koi ⁶	k ^h ui ¹	ui ¹	ui ⁵
咸 村	kui ⁵	koi ⁶	koi ⁶	k ^h ui ¹	nui ⁻⁴⁴ 囡~	ui ⁵
九 都	koi ⁵	koi ⁶	koi ⁶	k ^h ui ¹	ui ¹	ui ⁻⁵⁵
聲/調編號	11/5	11/6	11/6	12/1	15/1	15/5
原始形式	*kui ⁵	*kui ⁶	*kui ⁶	*k ^h ui ¹	*ui ¹	*ui ⁵
中古音	止合三去未見	止合三上紙群	止合三去至群	蟹開一平哈溪	止開三平微影	止合三去未影

<表 20-4-3> *k 系

	位
虎 淚	oi ⁶
咸 村	oi ⁶
九 都	oi ⁶
聲/調編號	15/6
原始形式	*ui ⁶
中古音	止合三去至云

1. 配合關係：*p 系、*t 系、*tʃ 系、*k 系。

2. 對應規律：

	*陰平	*上聲	*陰去	*陽平、*陽去
虎 淚	ui	ui	ui	oi*2、*6 調降低舌位
咸 村	ui	øy*3 調降低舌位、*3 調前化舌位	ui	oi*2、*6 調降低舌位
九 都	ui	ui	oi*5 調降低舌位	oi*2、*6 調降低舌位

屬於「*in 韻型」的對應規律。咸村還伴隨著「*3 調前化舌位」。

3. 八都話：肥pu:i²(讀如*uo:i 韻) | 痲pu:i⁵(讀如*uo:i 韻) | 沸pu:i⁵(讀如*uo:i 韻) | 吠po:i³ | 鍾^ho:i² | 醉tso:i⁵ | 喙^hts^ho:i⁵ | 饑kui¹ | 幾kui³ | 鬼kui³ | 貴ko:i⁵ | 跪ko:i³ | 櫃ko:i³ | 開k^hui¹。

4. 逢*陰平、*上聲和*陰去時咸村不能區分*ui 韻和*uo:i 韻(參3.3.4.17)。比如：

	沸	裨裨糊	鬼	餽
原始寧德	*pu:i ⁵	*puo:i ⁵	*kui ³	*kuo:i ³
虎 淚	pu:i ⁵	pɿ ⁵	kui ³	kɿ ³
咸 村	pu:i ⁵	pu:i ⁵	køy ³	køy ³
九 都	poi ⁵	pu:i ⁵	kui ³	køy ³

5. 虎淚的「吠」和九都的「痂」、「□從嘴往外吐」都讀如**uoi* 韻（參 3.3.4.17），說明**ui* 韻和**uoi* 韻已經開始混亂。八都話中存在同樣的混亂。參看上面說明 3。古田杉洋的「吠」讀作 [puoi⁶]，也讀如**uoi* 韻。²⁴⁰ 這些例子都是唇音字，說明原始寧德方言的**ui* 韻和**uoi* 韻的混亂是從唇音開始的。

6. 與中古音比較：止攝開口三等微韻、合口三等支之微韻，蟹攝開口一等咍韻「開」、蟹攝合口三等廢韻「吠」、止攝開口三等至韻「屁」。

3.3.4.21 **iu*（編號 21、Norman 1977–1978: 334, 337、Bodman **iu*）

〈表 21-1-1〉**t* 系

	櫛雞～：雞舍	綢	住居住	糶稻子	丑地支之一	柱
虎 淚	teu ²	teu ²	teu ⁶	teu ⁶	t ^h iu ³	t ^h eu ⁶
咸 村	teu ²	teu ²	teu ⁶	teu ⁶	t ^h eu ³	t ^h eu ⁶
九 都	teu ²	teu ²	teu ⁶	teu ⁶	t ^h iu ³	t ^h eu ⁶
聲/調編號	4/2	4/2	4/6	4/6	5/3	5/6
原始形式	*tiu ²	*tiu ²	*tiu ⁶	*tiu ⁶	*t ^h iu ³	*t ^h iu ⁶
中古音	遇合三平虞澄	流開三平尤澄	遇合三去遇澄		流開三上有微	遇合三上虞澄

〈表 21-1-2〉**t* 系

	鬚喙～：鬚子	柳
虎 淚	liu ⁻³³⁴	liu ³
咸 村	liu ⁻⁴⁴	leu ³
九 都	liu ⁻⁴⁴	liu ³
聲/調編號	?/1	7/3
原始形式	*-liu ¹	*liu ³
中古音	遇合三平虞心	流開三上有來

²⁴⁰ 「吠」在大多數別的閩東區方言中具有來自早期**ui* 韻的讀音。例如：福安穆陽pei⁶；福鼎白琳pui⁶；霞浦長春pui⁶；壽寧斜灘pei⁶；柘榮富溪pui⁶。

<表 21-2-1> *tʃ 系

	珠目～：眼睛	酒	鳥～囫：鳥兒 2	蛀	就副詞	秋季節
虎 涓	tʃiu ¹	tʃiu ³	tʃiu ³	tʃiu ⁵	tʃeu ⁶	tʃ ^h iu ¹
咸 村	tɕiu ¹	tʃou ³	tɕiu ⁻⁵⁵ 韻！	tʃu ⁵ 聲！韻！	tʃeu ⁶	ɕiu ¹
九 都	tɕiu ¹	tɕiu ³	tɕiu ³	tʃeu ⁵	tʃeu ⁶	ɕiu ¹
聲/調編號	8/1	8/3	8/3	8/5	8/6	9/1
原始形式	*tʃiu ¹	*tʃiu ³	*tʃiu ³	*tʃiu ⁵	*tʃiu ⁶	*tʃ ^h iu ¹
中古音	遇合三平虞章	流開三上有精	效開四上筱端	遇合三去遇章	流開三去宥從	流開三平尤清

<表 21-2-2> *tʃ 系

	手	樹	收	涸～水：游泳	□窩
虎 涓	tʃ ^h iu ³	tʃ ^h iu ⁵	θiu ¹	θeu ²	θiu ⁵
咸 村	tʃ ^h ou ³	ɕiu ⁵	θiu ¹	θeu ² ～潭	θiu ⁵
九 都	ɕiu ³	tʃ ^h eu ⁵	siu ¹	seu ²	seu ⁵
聲/調編號	9/3	9/5	10/1	10/2	10/5
原始形式	*tʃ ^h iu ³	*tʃ ^h iu ⁵	*θiu ¹	*θiu ²	*θiu ⁵
中古音	流開三上有書	遇合三去遇禪	流開三平尤書	流開三平尤邪	

<表 21-3-1> *k 系

	求	球	韭	救	□揪	□飯煮得硬
虎 涓	keu ²	keu ²	kiu ³	kiu ⁵	k ^h iu ³	k ^h iu ⁵
咸 村	keu ²	keu ²	keu ³	kiu ⁵	——	——
九 都	keu ²	keu ²	kiu ³	keu ⁵	k ^h iu ³	k ^h eu ⁵
聲/調編號	11/2	11/2	11/3	11/5	12/3	12/5
原始形式	*kiu ²	*kiu ²	*kiu ³	*kiu ⁵	*k ^h iu ³	*k ^h iu ⁵
中古音	流開三平尤群	流開三平尤群	流開三上有見	流開三去宥見		

<表 21-3-2> *k 系

	嗅聞 [#]	油	幼嫩	又副詞	釉
虎 涓	xiu ⁵	eu ²	iu ⁵	eu ⁶	eu ⁶
咸 村	ɕiu ⁵	eu ²	iu ⁵	eu ⁶	eu ⁶
九 都	heu ⁵	eu ²	eu ⁵	eu ⁶	eu ⁶
聲/調編號	14/5	15/2	15/5	15/6	15/6
原始形式	*hiu ⁵	*iu ²	*iu ⁵	*iu ⁶	*iu ⁶
中古音	流開三去宥曉	流開三平尤以	流開三去幼影	流開三去宥云	流開三去宥以

1. 配合關係：*t 系、*tʃ 系、*k 系。

2. 對應規律：

	*陰平	*上聲	*陰去	*陽平、*陽去
虎 涓	iu	iu	iu	eu*2、*6 調降低舌位
咸 村	iu	eu*3 調降低舌位(*t系、*k系)	iu	eu*2、*6 調降低舌位
		ou*3 調*tʃ、*tʃ ^h 脫落*i、*3 調降低舌位		
九 都	iu	iu	eu*5 調降低舌位	eu*2、*6 調降低舌位

屬於「*in 韻型」的對應規律。咸村伴隨著「*3 調*tʃ、*tʃ^h脫落介音*i」。

3. 八都話：柱t^heu³ | 鳥tɕieu³ | 秋tɕ^hiu¹ | 汭θeu² | 樹ts^heu⁵ | 手tɕ^hiu³。

4. 咸村逢*上聲的*tʃ、*tʃ^h聲母字發生了較為複雜的語音演變：*iu > *u (*3 調*tʃ、*tʃ^h脫落*i，與*u 韻合併) > ou (*3 調降低舌位)。

5. 咸村和九都「秋、手、樹、嗅」的聲母。在這兩個方言中，拼細音時*tʃ^h、*h 聲母合併成 [ɕ] 聲母（參 3.2.3.2 的說明 2、3）。這個演變和韻母演變的先後可以推測如下：

咸村		*3 調脫落*i		*3 調降低舌位		擦音化
秋*tʃ ^h iu ¹	>	*tʃ ^h iu ¹	>	*tɕ ^h iu ¹	>	ɕiu ¹
手*tʃ ^h iu ³	>	*tʃ ^h u ³	>	*tʃ ^h ou ³	>	tʃ ^h ou ³
樹*tʃ ^h iu ⁵	>	*tʃ ^h iu ⁵	>	*tɕ ^h iu ⁵	>	ɕiu ⁵
嗅*hiu ⁵	>	*hiu ⁵	>	*hiu ⁵	>	ɕiu ⁵
九都				*5 調降低舌位		擦音化
秋*tʃ ^h iu ¹			>	*tɕ ^h iu ¹	>	ɕiu ¹
手*tʃ ^h iu ³			>	*tɕ ^h iu ³	>	ɕiu ³
樹*tʃ ^h iu ⁵			>	*tʃ ^h eu ⁵	>	tʃ ^h eu ⁵
嗅*hiu ⁵			>	*heu ⁵	>	heu ⁵

咸村話沒有發生「*5 調降低舌位」，*陰去字保持主要元音*i 的音值，因此「樹、嗅」的*tʃ^h、*h 聲母照例都變為 [ɕ] 聲母。逢*陰上時則發生了*iu>*u（*3 調脫落*i），而且這一演變早於*tʃ^h>*tɕ^h>ɕ，因此「手」失去了細音韻母的條件，其聲母至今保持著塞擦音的音值。

九都話沒有發生「*3 調降低舌位」，*上聲字保持主要元音*i 的音值，因此「手」的*tʃ^h 聲母照例變為 [ɕ] 聲母。逢*陰去時則發生了「*5 調降低舌位」，而且這一演變早於*tʃ^h、*h>*tɕ^h>ɕ，因此「樹、嗅」失去了細音韻母的條件，其聲母至今保持著原始聲母音值。

6. 咸村「鳥」的韻母。照例應該變為*tʃou³，與「酒」同音。在三個方言中「鳥𪛗」裡的「鳥」一般不單獨用。由此可以推測，在咸村「鳥~𪛗」發生*tʃiu³>*tʃu³之前已經存在連讀變調，「鳥」的調值成為 [55]，因而失去了發生*tʃiu³>*tʃu³的聲調條件。「手」在「手指戒指」裡不讀 [tʃ^hou³] 而讀作 [ɕiu⁻⁵⁵]，應該是同一種語音演變的結果：

	發生變調	*3 調脫落 <i>i</i>	*3 調降低舌位	擦音化
酒 *tʃiu ³	> *tʃiu ³	> *tʃu ³	> *tʃou ³	> tʃou ³
鳥~囡 *tʃiu ³	> *tʃiu ⁻⁵⁵	> *tɕiu ⁻⁵⁵	> *tɕiu ⁻⁵⁵	> tɕiu ⁻⁵⁵
手單說 *tʃ ^h iu ³	> *tʃ ^h iu ³	> *tʃ ^h u ³	> *tʃ ^h ou ³	> tʃ ^h ou ³
手~指 *tʃ ^h iu ³	> *tʃ ^h iu ⁻⁵⁵	> *tɕ ^h iu ⁻⁵⁵	> *tɕ ^h iu ⁻⁵⁵	> ɕiu ⁻⁵⁵

7. 與中古音比較：遇攝合口三等虞韻舌齒音、流攝開口三等尤韻、開口三等幽韻，效攝開口四等筱韻「鳥」。

3.3.4.22 不規則對應

陰聲韻有一些不形成規則語音對應。例如：

〈陰聲韻不規則對應表〉

	斧~頭	霧	穗	去
虎 淚	puo ⁻¹¹	muo ⁶	θy ⁵	k ^h yø ⁵
咸 村	po ⁻⁵⁵	mo ⁶	θui ⁵	k ^h yə ⁵
九 都	puo ⁻⁵⁵	mou ³	sui ⁵	k ^h io ⁵
聲/調編號	1/?	3/6	10/5	12/5
中古音	遇合三上麌非	遇合三去遇微	止合三去至邪	遇合三去御溪

3.3.5 *m/*p 尾韻

原始寧德方言共有10個*m/*p尾韻，只有開口呼和齊齒呼，沒有合口呼和撮口呼（括號內的數字是章節號碼）：

- | | |
|--------------------|---------------------|
| 22.*im (3.3.5.1.1) | |
| 23.*ip (3.3.5.1.2) | |
| 24.*am (3.3.5.2.1) | 26.*iam (3.3.5.3.1) |
| 25.*ap (3.3.5.2.2) | 27.*iap (3.3.5.3.2) |
| 28.*ɛm (3.3.5.4.1) | 30.*iɛm (3.3.5.5.1) |

29.*ɛp (3.3.5.4.2)

31.*iɛp (3.3.5.5.2)

*m/*p 尾韻一律不拼*p 系聲母。

3.3.5.1 *im/*ip

3.3.5.1.1 *im (編號 22、Norman 1977-1978: 335、Bodman *im)

<表 22-1> *t 系

	□ 嫩	□ ~ 頭：點頭	□ 橘子的瓣	扉 ~ 脬：陰囊 [#]
虎 淚	tem ⁶	t ^h im ³	lim ⁵	lem ⁻²²
咸 村	tem ⁶	t ^h em ³	lim ⁵	nim ⁻³³ ~ 脬袋 ²⁴¹
九 都	tem ⁶ ~ 藥 ²⁴²	t ^h im ³	lem ⁵	lem ⁻⁴⁴
聲/調編號	4/6	5/3	7/5	7/?
原始形式	*tim ⁶	*t ^h im ³	*lim ⁵	*lim [?]
中古音				

<表 22-2> *tʃ 系

	浸	深	心	尋尋找	蜆一種海蟹 [#]	孀
虎 淚	tʃim ⁵	tʃ ^h im ¹	θim ¹	θem ²	θem ²	θim ³
咸 村	tɕim ⁵	ɕim ¹	θim ¹	θem ²	θem ²	θem ³
九 都	tʃem ⁵	ɕim ¹	sim ¹	sem ²	sem ²	sim ³
聲/調編號	8/5	9/1	10/1	10/2	10/2	10/3
原始形式	*tʃim ⁵	*tʃ ^h im ¹	*θim ¹	*θim ²	*θim ²	*θim ³
中古音	深開三去沁精	深開三平侵書	深開三平侵心	深開三平侵邪		深開三上寢書

²⁴¹ 聲母特殊。²⁴² 煎藥。

〈表 22-3-1〉*k 系

	金	□雞 ²⁴³	□蜀 ²⁴⁴ ~葡萄	姪舅母	□鳥類的胃	熊
虎 淚	kim ¹	kem ²	kim ³	kem ⁶	kem ⁶	xem ²
咸 村	kim ¹	kem ²	——	kem ⁶	kem ⁶	hem ²
九 都	kim ¹	kem ²	kim ³	kem ⁶	kem ⁶	hem ²
聲/調編號	11/1	11/2	11/3	11/6	11/6	14/2
原始形式	*kim ¹	*kim ²	*kim ³	*kim ⁶	*kim ⁶	*him ²
中古音	深開三平侵見			深開三去沁群		通合三平東云

〈表 22-3-2〉*k 系

	音
虎 淚	im ¹
咸 村	im ¹
九 都	im ¹
聲/調編號	15/1
原始形式	*im ¹
中古音	深開三平侵影

1. 配合關係：*t 系、*tʃ 系、*k 系。

2. 對應規律：

	*陰平	*上聲	*陰去	*陽平、*陽去
虎 淚	im	im	im	em*2、*6 調降低舌位
咸 村	im	em*3 調降低舌位	im	em*2、*6 調降低舌位
九 都	im	im	em*5 調降低舌位	em*2、*6 調降低舌位

²⁴³ 一種用來罩在雞上面的罩子。

²⁴⁴ 一串葡萄。

屬於「*in 韻型」的對應規律。

3. 八都話：枕tɕim³ | 深tɕ^him¹ | 心sim¹ | 姪ke:m³ | 熊k^he:m²聲！。

4. 與中古音比較：侵攝開口三等侵韻，通攝合口三等東韻「熊」。

3.3.5.1.2 *ip (編號 23、Norman 1977–1978: 335, 343、Bodman *ip)

<表 23> *t 系、*tʃ 系、*k 系

	入~被	立~夏	笠草~：草帽	翼翅膀 ¹	急	燭燭 [#]
虎 淚	nip ⁸	lip ⁸	lip ⁸ 麥稿~	θip ⁸	kip ⁷	xip ⁷
咸 村	nip ⁸	lep ⁸	lep ⁸	——	kip ⁷	ɕip ⁷
九 都	nep ⁸	lep ⁸	lep ⁻⁵	sep ⁸ 245	kek ⁷ 韻！	hep ⁷
聲/調編號	6/8	7/8	7/8	10/8	11/7	14/7
原始形式	*nip ⁸	*lip ⁸	*lip ⁸	*θip ⁸	*kip ⁷	*hip ⁷
中古音	深開三入緝日	深開三入緝來	深開三入緝來	曾開三入職以	深開三入緝見	深開三入緝曉

1. 配合關係：*t 系、*tʃ 系、*k 系。

2. 對應規律：

	*陰入	*陽入
虎 淚	ip	ip
咸 村	ip	ip；ep*8 調降低舌位
九 都	ep*7 調降低舌位	ep*8 調降低舌位

屬於「*it 韻型」的對應規律。咸村話的「*8 調降低舌位」正在起作用的過程當中，拼 [lθ] 聲母時讀 [ep]，其餘則仍讀 [ip]。參看咸村話同音字彙（參 2.1.2.5）的 [ip ep] 韻部分。咸村話裡*ug 韻的「*5 調降低舌位」也有相似的情況。參看 3.3.7.2.1 的說明 2。

²⁴⁵ 兼指「鰭」。

3. 八都話：翼^{0ip⁸} | 籍^{tɕip⁸} | 急^{ke:p⁷}。
4. 九都話「急」[kek⁷]的韻尾[k]說明p尾已經開始向k尾合併。
5. 與中古音比較：侵攝開口三等緝韻，曾攝開口三等職韻「翼」。

3.3.5.2 *am/*ap

3.3.5.2.1 *am（編號 24、Norman 1977–1978: 342、Bodman *am）

<表 24-1-1> *t 系

	擔動詞	澹濕 [#]	膽	擔名詞，單說	潭	南
虎 淚	tam ¹	——	tam ³	tam ⁵	t ^h am ²	nam ²
咸 村	tam ¹	tam ²	tam ³	tam ⁵	t ^h am ²	nam ²
九 都	tam ¹	tam ²	tam ³	tam ⁵	t ^h am ²	nam ²
聲/調編號	4/1	4/2	4/3	4/5	5/2	6/2
原始形式	*tam ¹	*tam ²	*tam ³	*tam ⁵	*t ^h am ²	*nam ²
中古音	咸開一平談端	咸開一平談定	咸開一上敢端	咸開一去闕端	咸開一平覃定	咸開一平覃泥

<表 24-1-2> *t 系

	籃	林柴～：樹林	攬擁抱 [#]	攬橄～
虎 淚	lam ²	lam ²	lam ³	lam ³
咸 村	lam ²	lam ²	lam ³	lam ³
九 都	lam ²	lam ² 樹～	lam ³	lam ³
聲/調編號	7/2	7/2	7/3	7/3
原始形式	*lam ²	*lam ²	*lam ³	*lam ³
中古音	咸開一平談來	深開三平侵來	咸開一上敢來	咸開一上敢來

<表 24-2-1> *tʃ 系

	簪	斬	鑿	摻	慘	三
虎 淚	tsam ¹	tsam ³	tsam ⁶	ts ^h am ¹	ts ^h am ³	θam ¹
咸 村	tʃam ¹	tʃam ³	tʃam ⁶	tʃ ^h am ¹	tʃ ^h am ³	θam ¹
九 都	tsam ¹	tsam ³	tsam ⁶	ts ^h am ¹	ts ^h am ³	sam ¹
聲/調編號	8/1	8/3	8/6	9/1	9/3	10/1
原始形式	*tʃam ¹	*tʃam ³	*tʃam ⁶	*tʃ ^h am ¹	*tʃ ^h am ³	*θam ¹
中古音	咸開一平覃精	咸開二上賺莊	咸開一去闕從		咸開一上感清	咸開一平談心

<表 24-2-2> *tʃ 系

	杉	□~母：螳螂
虎 淚	θam ¹	θam ⁻³⁵
咸 村	θam ¹	θam ⁻³⁵
九 都	sam ¹	sam ⁻²⁴
聲/調編號	10/1	10/?
原始形式	*θam ¹	*θam [?]
中古音	咸開二平咸生	

<表 24-3-1> *k 系

	汔米~	含在嘴裡含	𪔐蓋子；蓋上 [#]	敢	蚶	喊相~：吵架 [#]
虎 淚	kam ¹	kam ²	kam ³	kam ³	xam ¹	xam ⁵
咸 村	am ⁻⁴⁴	kam ²	kam ³	kam ³	ham ¹	——
九 都	kam ¹ 米~水	kam ²	kam ³	kam ³	ham ¹	ham ⁵
聲/調編號	11/1	11/2	11/3	11/3	14/1	14/5
原始形式	*kam ¹	*kam ²	*kam ³	*kam ³	*ham ¹	*ham ⁵
中古音	咸開一平談見	咸開一平覃匣	咸開一上感見	咸開一上敢見	咸開一平談曉	

〈表 24-3-2〉*k 系

	餡	庵	飲米湯	暗
虎 淚	xam ⁶	am ¹	am ³	am ⁵
咸 村	ham ⁶	am ¹	am ³	am ⁵
九 都	ham ⁶	am ¹	am ³	am ⁵
聲/調編號	14/6	15/1	15/3	15/5
原始形式	*ham ⁶	*am ¹	*am ³	*am ⁵
中古音	咸開二去陷匣	咸開一平覃影	深開三上寢影	咸開一去勘影

1. 配合關係：*t 系、*tʃ 系、*k 系。
2. 對應規律：虎淚am；咸村am；九都am。屬於「*a 韻型」的對應規律。
3. 八都話：澹濕ta:m² | 南nA:m² | 籃la:m² | 林la:m² | 三sem¹ | □蟑螂set⁸ | 含ka:m² | 飲米湯em³。
4. 咸村「較小的蟑螂」說「□」[θat⁸]。這應該是「□~母」*θam⁷的早期形式。鼻尾*m是受到後字「母」之聲母[m]的同化而產生的。參[詞]474。由於三個方言都有這種形式，說明來歷較為古老。
5. 與中古音比較：咸攝開口一等覃韻、開口一等談韻、開口二等咸韻、侵攝開口三等侵韻。

3.3.5.2.2 *ap (編號 25、Norman 1977-1978: 342、Bodman *ap)

<表 25-1-1> *t 系

	答	襠背～：背心	踏	塔	□筆～：筆帽	納
虎 涓	tap ⁷	tap ⁷	tap ⁸	t ^h ap ⁷	t ^h ap ⁷	nap ⁸
咸 村	tap ⁷	tap ⁷ 羊毛～	tap ⁸	t ^h ap ⁷	t ^h ap ⁷	nap ⁸
九 都	tap ⁷	tap ⁷	tap ⁸	t ^h ap ⁷	t ^h ap ⁷	nap ⁸
聲/調編號	4/7	4/7	4/8	5/7	5/7	6/8
原始形式	*tap ⁷	*tap ⁷	*tap ⁸	*t ^h ap ⁷	*t ^h ap ⁷	*nap ⁸
中古音	咸開一入合端	咸開一入合端	咸開一入合定	咸開一入盍透		咸開一入合泥

<表 25-1-2> *t 系

	蠟	粒量詞
虎 涓	lap ⁸	lap ⁸
咸 村	lap ⁸	lap ⁸
九 都	lap ⁸	lap ⁸
聲/調編號	7/8	7/8
原始形式	*lap ⁸	*lap ⁸
中古音	咸開一入盍來	深開三入緝來

<表 25-2> *tʃ 系

	雜	閘	鉤	插	燂水煮 [#]
虎 涓	tsap ⁸	tsap ⁸	tsap ⁸	ts ^h ap ⁷	θap ⁸
咸 村	tʃap ⁸	tʃap ⁸	tʃap ⁸	tʃ ^h ap ⁷	θap ⁸
九 都	tsap ⁸	tsap ⁸	tsap ⁸	ts ^h ap ⁷	sap ⁸
聲/調編號	8/8	8/8	8/8	9/7	10/8
原始形式	*tʃap ⁸	*tʃap ⁸	*tʃap ⁸	*tʃ ^h ap ⁷	*θap ⁸
中古音	咸開一入合從	咸開二入洽崇	山開二入轄崇	咸開二入洽初	咸開二入洽崇

<表 25-3-1> *k 系

	合~膾來 ^{# 246}	夾簾~	甲蘿蔔~	合~殼：通奸	鴨	鴿白~：鴿子
虎 淚	kap ⁷	kap ⁷ 蓬~	kap ⁷	kap ⁸	ap ⁷	ap ⁻⁵
咸 村	kap ⁷	kap ⁷	kap ⁷	kap ⁸	ap ⁷	ap ⁻⁵
九 都	kap ⁷	kap ⁷	kap ⁷	kap ⁸	ap ⁷	ap ⁻⁴
聲/調編號	11/7	11/7	11/7	11/8	15/7	?/7
原始形式	*kap ⁷	*kap ⁷	*kap ⁷	*kap ⁸	*ap ⁷	*-ap ⁷
中古音	咸開一入合見	咸開二入洽見	咸開二入狎見	咸開一入合匣	咸開二入狎影	咸開一入合見

<表 25-3-2> *k 系

	盒
虎 淚	ap ⁸
咸 村	ap ⁸
九 都	ap ⁸
聲/調編號	15/8
原始形式	*ap ⁸
中古音	咸開一入合匣

1. 配合關係：*t 系、*tʃ 系、*k 系。
2. 對應規律：虎淚ap；咸村ap；九都ap。屬於「*a 韻型」的對應規律。
3. 八都話：答tA:p⁷ | 鴨A:p⁷ | 盒ep⁸。
4. 與中古音比較：咸攝開口一等合韻、開口一等盍韻、開口二等洽韻、開口二等狎韻，侵攝開口三等緝韻「粒」、山攝開口二等鎋韻「鋤」。

²⁴⁶ 合不來。

3.3.5.3 *iam/*iap

3.3.5.3.1 *iam (編號 26、Norman 1977–1978: 343、Bodman *iam)

<表 26> *tʃ 系、*k 系

	饗淡 [#]	□引誘	□坎子	岸
虎 淚	tsam ³	θiem ²	ɲiem ²	ɲan ⁶ 韻 !
咸 村	tʃam ³	(ɕiem ⁵)	ɲiem ²	ɲan ⁶ 韻 !
九 都	tsam ³	siem ²	ɲiem ²	ɲiem ⁶
聲/調編號	8/3	10/2	13/2	13/6
原始形式	*tʃiam ³	*θiam ²	*ɲiam ²	*ɲiam ⁶
中古音	咸開三上琰精			山開一去翰疑

1. 對應規律：

	*上聲	*陽平、*陽去
虎 淚	am*3 調*tʃ 脫落*i	iem介音提高舌位
咸 村	am*3 調*tʃ 脫落*i	iem介音提高舌位
九 都	am*3 調*tʃ 脫落*i	iem介音提高舌位

屬於「*uan 韻型」的對應規律。

2. 八都話：饗淡tsem³ | □引誘sie:m²²⁴⁷ | 岸ɲiem³。

3. 「饗淡」在寧德方言中一般都與「斬」*tʃam³同音。這是寧德方言的標誌之一。此處卻把它的原始形式擬作*tʃiam³，有兩個理由：

(1) 除寧德方言以外的閩東區方言中「饗淡」的韻母都是齊齒呼。下面是 Jerry

²⁴⁷ 筆者對 Jerry Norman (1977–1978) 裡這種八都話「介音+長元音+輔音韻尾」的記音感到有些疑惑。比如 Jerry Norman (1977–1978: 343) 把「行走」的八都音記作 [kieŋ²]。不過，筆者所聽到過的寧德方言中讀得長的不是主要元音而是介音。由於筆者沒有親自觀察過八都話，所以不敢肯定。

Norman (1977–1978: 343) 所舉的例子：福鼎赤溪tɕian³；柘榮tɕian³；福安穆陽tɕiem³；福州tɕian³。

(2) 寧德方言音韻史上發生了「*3 調*tɕ 脫落*i」（參 3.3.1.1.3.3 和 3.3.1.2.2），而且我們有理由推測這是在原始寧德方言的階段以後才發生的音變過程。比如「紙」原始寧德*tɕia³；虎浞tsa⁶脫落*i；咸村tɕie⁶；九都tsa⁶脫落*i；「酒」原始寧德*tɕiu³；虎浞tɕiu³；咸村tɕiou³脫落*i；九都tɕiu³。

現在考慮到以上兩個迹象，本書把「饗淡」的韻母擬作*iam。同樣的構擬參看 3.3.7.5.1 的說明 4。

4. 咸村話「□引誘」[ɕiem⁵]有可能跟*θiam²有關係。

5. 「岸」的構擬還可以參考 Jerry Norman (1977–1978: 343) 所記寧德八都 [ɲie:m³]、福安穆陽 [ɲiem⁶]²⁴⁸ 以及古田杉洋 [ɲian⁶]、霞浦長春 [ɲian⁶] 等讀音。

6. 這個韻母只能構擬四個字。

7. 與中古音比較：咸攝開口三等琰韻「饗淡」、山攝開口一等翰韻「岸」。

²⁴⁸ *Diccionario Español-Chino: Dialecto de Fu-an* 所記「岸」的讀音是 ngian⁶，鼻尾不是 -m，而是 -n。

3.3.5.3.2 *iap (編號 27、Norman 1977–1978: 343)

<表 27> *t 系、*tʃ 系、*k 系

	□鞋~：拖鞋	翼翅膀 2	屐木~	□揮手
虎 淚	liap ⁷	θiap ⁸ 魚~：鱗	k ^h iap ⁸	iap ⁸
咸 村	liɛp ⁷	θiɛp ⁸	kiɛp ⁸ 聲！ ²⁴⁹	iɛp ⁸
九 都	liep ⁷	——	k ^h iap ⁸	iap ⁸
聲/調編號	7/7	10/8	12/8	15/8
原始形式	*liap ⁷	*θiap ⁸	*k ^h iap ⁸	*iap ⁸
中古音		曾開三入職以	梗開三入陌群	

1. 配合關係：*t 系、*tʃ 系、*k 系。

2. 對應規律：

	*陰入	*陽入
虎 淚	iap	iap
咸 村	iɛp 介音提高舌位	iɛp 介音提高舌位
九 都	ieɸ 介音提高舌位	iap

屬於「*uat 韻型」的對應規律。

3. 八都話：□揮手 iɛp⁸。

4. 咸村話「魚鱗」說「□」[θiɛm²]。這個詞也有可能來自「翼 2」*θiap⁸。

5. 這個韻母只能構擬四個字。

6. 與中古音比較：曾攝開口三等職韻「翼」、梗攝開口三等陌韻「屐」。

²⁴⁹ 木~□pok⁷。

3.3.5.4 *ɛm/*ɛp

3.3.5.4.1 *ɛm (編號 28、Norman 1977-1978: 338、Bodman *em)

<表 28-1-1> *t 系

	□𪗇人 ²⁵⁰	點~火	店	簞	墊	沉
虎 淚	tem ¹	tem ³	tem ⁵	——	tem ⁶	t ^h em ²
咸 村	tem ¹	tem ³	tem ⁵	tem ⁶	tem ⁶	t ^h em ²
九 都	tem ¹	tem ³	tem ⁵	tem ⁶	tem ⁶	t ^h em ²
聲/調編號	4/1	4/3	4/5	4/6	4/6	5/2
原始形式	*tem ¹	*tem ³	*tem ⁵	*tem ⁶	*tem ⁶	*t ^h em ²
中古音		咸開四上忝端	咸開四去榛端	咸開四上忝定	山開四去霰定	深開三平侵澄

<表 28-1-2> *t 系

	糲飯~：飯粒 [#]	念~經
虎 淚	nem ⁻⁴¹	nem ⁶
咸 村	nem ⁻¹¹	nem ⁶
九 都	nem ⁻⁴¹	nem ⁶
聲/調編號	?/3	6/6
原始形式	*-nem ³	*nem ⁶
中古音	咸開一上感心	咸開四去榛泥

²⁵⁰ 觸著凸起的東西覺得不舒服。

<表 28-2> *tʃ 系

	針	蠶	𠵹鉞	參洋～：人參
虎 淚	tʃem ¹	tʃ ^h em ²	tʃ ^h em ⁵	θem ¹ 單說
咸 村	tʃem ¹	tʃ ^h em ²	tʃ ^h em ^{-55 251}	θem ¹
九 都	tʃem ¹	ts ^h em ²	ts ^h em ^{-55 252}	sem ¹
聲/調編號	8/1	9/2	9/5	10/1
原始形式	*tʃem ¹	*tʃ ^h em ²	*tʃ ^h em ⁵	*θem ¹
中古音	深開三平侵章	咸開一平覃從		深開三平侵生

<表 28-3> *k 系

	鹹	減	𠵹蓋子
虎 淚	kem ²	kem ³	k ^h em ⁵
咸 村	kem ²	kem ³	k ^h em ⁵
九 都	kem ²	kem ³	k ^h em ⁵
聲/調編號	11/2	11/3	12/5
原始形式	*kem ²	*kem ³	*k ^h em ⁵
中古音	咸開二平咸匣	咸開二上賺見	

1. 配合關係：*t 系、*tʃ 系、*k 系。

2. 對應規律：

	*陰平	*上聲	*陰去、*陽平、*陽去
虎 淚	em*1 調提高舌位	em	em
咸 村	em*1 調提高舌位	em*3 調提高舌位	em
九 都	em*1 調提高舌位	em*3 調提高舌位	em

²⁵¹ 「𠵹鉞」[tʃ^hem⁻⁵⁵me⁻⁵³³]（數字為調值）。

²⁵² 「𠵹鉞」[ts^hem⁻⁵⁵ma⁻⁴⁴]（數字為調值）。

屬於「*en 韻型」的對應規律。

3. 八都話：店teim⁵ | 念neim³ | 針tsem¹ | 蠶ts^hei:m² | 鹹keim²。

4. 逢*上聲而且九都話沒有 [im] 韻的表現時，寧德方言不能區分*em 韻和*iem 韻（參 3.3.5.5.1）。所以「點、減」也有可能來自*iem 韻，而「染」（參 3.3.5.5.1）也有可能來自*em 韻。這些字的韻母構擬有以下兩個依據：

(1) 霞浦長春話把原始寧德方言的*em 韻讀作 [eŋ] 韻，把*iem 韻讀作 [eŋ] 韻。例如：

*em 點幾~teŋ³ | 店teŋ⁵ | 念~經neŋ⁶ | 針tseŋ¹ | 鹹keŋ² | 減keŋ³；
 *iem 添t^heŋ¹ | 染neŋ³ | 鐮leŋ² | 欠k^heŋ⁵ | 壓螺螄頭上的圓蓋eŋ³。

(2) 我們有理由推測「*3 調脫落*i」是在原始寧德方言階段後才發生的。舉兩個例子：

領、嶺（參 3.3.7.5.1） 原始寧德*liaŋ³；虎淚liaŋ³；咸村laŋ³；九都laŋ³；
 享、響（參 3.3.7.9.1） 原始寧德*hiaŋ³；虎淚xiaŋ³；咸村t^hiaŋ³；九都ts^hiaŋ³。

這兩個語音對應說明以*1、*h 聲母和*上聲為條件介音*i 的脫落也是在原始寧德方言以後才發生的，因為虎淚還保存著介音*i。那麼，在原始寧德方言中，*上聲也存在*em 韻和*iem 韻的對立。另外「*3 調脫落*u」也是在原始寧德方言階段後才發生的，與「*3 調脫落*i」相符。參看 3.3.4.16 的說明 6。

現在考慮到以上兩個迹象，把「點、減」的原始寧德方言韻母擬作*em，而把「染」的原始寧德方言韻母擬作*iem。

以上的情況與*en 韻（參 3.3.6.7.1）和*ien 韻（參 3.3.6.8.1）以及*oŋ 韻（參 3.3.7.8.1）和*ioŋ 韻（參 3.3.7.9.1）平行。參看 3.3.6.7.1 的說明 4 和 3.3.7.8.1 的說明 4。

5. 「糝飯~：飯粒」也是*上聲字。霞浦長春話沒有這個字的材料。現在參考它的中古來源與「蠶」相同，暫時把它擬作*-nem³。

6. 與中古音比較：咸攝開口一等覃韻、開口二等咸韻、開口四等添韻、深攝開口三等侵韻，山攝開口四等霰韻「墊」。

3.3.5.4.2 *ɛp (編號 29、Norman 1977–1978: 338、Bodman *ɛp)

<表 29-1> *t 系

	貼	疊	□凹	捏	□舔
虎 淚	t ^h ɛp ⁷	t ^h ap ⁸ 韻!	nɛp ⁷	nɛp ⁷ 調!	lɛp ⁷
咸 村	t ^h ɛp ⁷	t ^h ɛp ⁸	nɛp ⁷	nɛp ⁸	lɛp ⁷
九 都	t ^h ɛp ⁷	t ^h ɛp ⁸	nɛp ⁷	nɛp ⁸	lɛp ⁷
聲/調編號	5/7	5/8	6/7	6/8	7/7
原始形式	*t ^h ɛp ⁷	*t ^h ɛp ⁸	*nɛp ⁷	*nɛp ⁸	*lɛp ⁷
中古音	咸開四入帖透	咸開四入帖定		山開四入屑泥	

<表 29-2> *tʃ 系

	汁目～：眼淚	澀	□用菜下飯	十
虎 淚	tʃɛp ⁷	θɛp ⁷	θɛp ⁷	θɛp ⁸
咸 村	tʃɛp ⁷	θɛp ⁷	θɛp ⁷	θɛp ⁸
九 都	tsɛp ⁷	sɛp ⁷	sɛp ⁷	sɛp ⁸
聲/調編號	8/7	10/7	10/7	10/8
原始形式	*tʃɛp ⁷	*θɛp ⁷	*θɛp ⁷	*θɛp ⁸
中古音	深開三入緝章	深開三入緝生		深開三入緝禪

<表 29-3> *k 系

	□擠	□閉眼	峽縫兒	狹窄
虎 淚	k ^h ɛp ⁷	k ^h ɛp ⁷	k ^h ɛp ⁸	ɛp ⁸
咸 村	k ^h ɛp ⁷	k ^h ɛp ⁷	k ^h ɛp ⁸	ɛp ⁸
九 都	k ^h ɛp ⁷	k ^h ɛp ⁷	k ^h ɛp ⁸	ɛp ⁸
聲/調編號	12/7	12/7	12/8	15/8
原始形式	*k ^h ɛp ⁷	*k ^h ɛp ⁷	*k ^h ɛp ⁸	*ɛp ⁸
中古音			咸開二入洽匣	咸開二入洽匣

1. 配合關係： $*t$ 系、 $*tʃ$ 系、 $*k$ 系。

2. 對應規律：

	*陰入	*陽入
虎 湴	ϵp	ϵp^{*8} 調提高舌位
咸 村	ϵp	ϵp
九 都	ϵp	ϵp^{*8} 調提高舌位

屬於「 $*et$ 韻型」的對應規律。

3. 八都話：汁 $tse:p^7$ | 十 sep^8 。

4. 虎湴話和九都話逢*陽入時不能區分 $*\epsilon p$ 韻和 $*ie p$ 韻(參 3.3.5.5.2)，都讀 $[\epsilon p]$ 韻。
比如：

	狹窄	葉姓
原始寧德	$*\epsilon p^8$	$*ie p^8$
虎 湴	ϵp^8	ϵp^8
咸 村	ϵp^8	ip^8
九 都	ϵp^8	ϵp^8

5. 「疊」古田杉洋讀作 $[t^h a k^8]$ ，福州讀作 $[t^h a \eta^8]$ 。虎湴的 $[t^h a p^8]$ 與這些讀音對應。不過，福寧片一般都用與 $*t^h \epsilon p^8$ 對應的讀音。例如：福安穆陽 $t^h \epsilon \eta^8$ ；福鼎白琳 $t^h e \eta^8$ ；霞浦長春 $t^h \epsilon \eta^8$ ；壽寧斜灘 $t^h \epsilon \eta^8$ ；柘榮富溪 $t^h ei \eta^8$ 。

6. 與中古音比較：咸攝開口二等洽韻、咸攝開口四等帖韻、深攝開口三等緝韻，山攝開口四等屑韻「捏」。

3.3.5.5 *iem/*iep

3.3.5.5.1 *iem (編號 30、Norman 1977-1978: 338、Bodman *iem)

<表 30-1-1> *t 系

	□甜	□滿	添	黏	染	鐮
虎 淚	tiem ¹	tiem ⁶	t ^h iem ¹	niem ²	nem ³	liem ²
咸 村	tim ¹	tim ⁶	t ^h im ¹	nim ²	nem ³	lim ²
九 都	tem ¹	tim ⁶	t ^h em ¹	nim ²	nem ³	lim ²
聲/調編號	4/1	4/6	5/1	6/2	6/3	7/2
原始形式	*tiem ¹	*tiem ⁶	*t ^h iem ¹	*niem ²	*niem ³	*liem ²
中古音			咸開四平添透	咸開三平鹽娘	咸開三上琰日	咸開三平鹽來

<表 30-1-2> *t 系

	林姓
虎 淚	liem ²
咸 村	lim ²
九 都	lim ²
聲/調編號	7/2
原始形式	*liem ²
中古音	深開三平侵來

<表 30-2> *tʃ 系

	尖	機楔子 [#]	籤～詩：籤	鹽名詞	鹽醃製 [#]
虎 涓	tʃiem ¹	tʃiem ¹	tʃ ^h iem ¹	θiem ²	θem ⁵
咸 村	tɕim ¹	tɕim ¹	ɕiem ¹	θim ²	θim ⁵
九 都	tʃem ¹	tʃem ¹	tʃ ^h em ¹	sim ²	sim ⁵
聲/調編號	8/1	8/1	9/1	10/2	10/5
原始形式	*tʃiem ¹	*tʃiem ¹	*tʃ ^h iem ¹	*θiem ²	*θiem ⁵
中古音	咸開三平鹽精	咸開三平鹽精	咸開三平鹽清	咸開三平鹽以	咸開三去豔以

<表 30-3> *k 系

	劍	欠	嫌	壓螺螄的圓蓋 [#]	厭
虎 涓	kem ⁵	k ^h em ⁵	xiem ²	em ³	em ⁵
咸 村	kim ⁵	k ^h im ⁵	ɕim ²	em ³	im ⁵
九 都	kim ⁵	k ^h im ⁵	ɕim ²	im ³	im ⁵
聲/調編號	11/5	12/5	14/2	15/3	15/5
原始形式	*kiem ⁵	*k ^h iem ⁵	*hiem ²	*iem ³	*iem ⁵
中古音	咸開三去豔見	咸開三去豔溪	咸開四平添匣	咸開三 _四 上琰影	咸開二 _四 去豔影

1. 配合關係：*t 系、*tʃ 系、*k 系。

2. 對應規律：

*陰平	*上聲	*陰去	*陽平、*陽去
虎涓 iem介音提高舌位	em*3 調脫落*i	em*5 調脫落*i	iem介音提高舌位
咸村 im介音提高舌位； iem	em介音提高舌位、*3 調脫落*i	im介音提高舌位	im介音提高舌位
九都 em介音提高舌位、*1 調脫落*i	im介音提高舌位； em介音提高舌位、*3 調脫落*i	im介音提高舌位	im介音提高舌位

屬於「*ien 韻型」的對應規律。咸村逢*陰平時讀作[iem]或[im]（參看說明 4），

九都逢*上聲時讀作[em]或[im]，分化條件都不清楚。咸村和九都的[em]應該是*iem>*iem介音提高舌位>em¹、*3 調脫落*_i的演變過程而形成的，因為九都*上聲的[im]是*iem>*iem介音提高舌位>im進一步提高舌位的結果，兩者共同經歷過*iem>*iem介音提高舌位的演變。

3. 八都話：□甜tem¹ | □滿ti:m³ | 染nem³ | 鹽名詞si:m²。

4. 咸村話的「櫟楔子」也可以讀作[tɕiem¹]，與「籤~詩」的[ɕiem¹]同韻：

	櫟楔子	籤~詩
虎 淚	tɕiem ¹	tɕ ^h iem ¹
咸 村	tɕim ¹ ~tɕiem ¹	ɕiem ¹
九 都	tɕem ¹	tɕ ^h em ¹

可見，咸村話的[iem]韻大概也是*iem韻規則的反映。

5. 關於「染」的韻母構擬，參看 3.3.5.4.1 的說明 4。

6. 與中古音比較：咸攝開口三等鹽韻、三等嚴韻、開口四等添韻，深攝開口三等侵韻「林姓」。

3.3.5.5.2 *iep (編號 31、Norman 1977–1978: 338–339、Bodman *iep)

<表 31> *t 系、*tɕ 系、*k 系

	碟	接	折折疊	莢豆~	吸~石：磁鐵	葉姓
虎 淚	tep ⁸	tɕep ⁷	tɕep ⁷	kep ⁷	xep ⁷	ep ⁸
咸 村	tip ⁸	tɕip ⁷	tɕip ⁷	kip ⁷	ɕip ⁷	ip ⁸
九 都	tep ⁸	tɕip ⁷	tɕip ⁷	kip ⁷	hep ⁷ 韻!	ep ⁸
聲/調編號	4/8	8/7	8/7	11/7	14/7	15/8
原始形式	*tiep ⁸	*tɕiep ⁷	*tɕiep ⁷	*kiep ⁷	*hiep ⁷	*iep ⁸
中古音	咸開四入帖定	咸開三入葉精	咸開三入葉章	咸開四入帖見	深開三入緝曉	咸開三入葉以

1. 配合關係： $*t$ 系、 $*tʃ$ 系、 $*k$ 系。

2. 對應規律：

	*陰入	*陽入
虎 淚	ɛp*7 調脫落 <i>i</i>	ɛp介音提高舌位、*8 調脫落 <i>i</i>
咸 村	ip介音提高舌位	ip介音提高舌位
九 都	ip介音提高舌位	ɛp介音提高舌位、*8 調脫落 <i>i</i>

屬於「 $*iɛt$ 韻型」的對應規律。虎淚和九都逢*陽入時的 [ɛp] 也有可能是 $*iɛp > *ɛp^8$ 調脫落*i* $> ɛp^8$ 調提高舌位 的結果。現在鑒於 $*iɛp$ 韻和 $*iem$ 韻之間的平行關係把它的演變過程推測為： $*iɛp > iɛp$ 介音提高舌位 $> ɛp^8$ 調脫落*i*。

3. 八都話：碟 tɛp⁸ | 接 tɕi:p⁷。

4. 與中古音比較：咸攝開口三等葉韻、咸攝開口四等帖韻，深攝開口三等緝韻「吸」。

3.3.5.6 不規則對應

$*m/p$ 尾韻有一些不形成規則語音對應的或目前還不知道如何構擬原始韻母的口語字。例子比較多。

< $*m$ 尾韻不規則對應表>

	尋 虞	□ 楊梅	檐 屋檐	□ ~ 喙：忌口	鉗 鐵~：火鉗 1	鉗 ~ 囧：鉗子 2
虎 淚	tʃ ^h em ²	tʃ ^h em ²	θen ² ~ 滴水 ²⁵³	——	kem ² ~ k ^h em ²	k ^h em ²
咸 村	ɕiem ²	ɕiem ²	θim ²	kim ⁶	kiem ²	k ^h em ²
九 都	ɕim ²	tʃ ^h em ²	sen ² ~ □tek ⁵ 下	kem ⁶	k ^h iem ²	k ^h iem ²
聲/調編號	9/2	9/2	10/2	11/6	?/2	12/2
中古音	深開三平侵邪		咸開三平鹽以		咸開三平鹽群	咸開三平鹽群

²⁵³ 屋檐水。

虎湴和九都「檐」字的韻尾 [n] 大概是受到後字之聲母 [t] 的同化而成立的。

<*p 尾韻不規則對應表>

	蝶蛸~	鑷名詞	鑷動詞	挾用筷子夾 [#]	挾腋下夾 [#]	脅
虎 湴	tep ⁸	nep ⁷	nep ⁷	kep ⁷	kep ⁸	xiep ⁷
咸 村	tiép ⁸	niép ⁷	nip ⁷	kiép ⁷	kiép ⁸	ɕiép ⁷
九 都	tep ⁸	niép ⁷	niép ⁷	kiep ⁷	kiap ⁸	ɕiep ⁷
聲/調編號	4/8	6/7	6/7	11/7	11/8	14/7
中古音	咸開四入帖定	咸開三入葉娘	咸開三入葉娘	咸開四入帖見	咸開四入帖匣	咸開三入業曉

「挾用筷子夾、挾腋下夾、脅」的原始韻母最有可能是 *iap (參 3.3.5.3.2)。

3.3.6 *n/*t 尾韻

原始寧德方言共有 22 個 *n/*t 尾韻，四呼齊全（括號內的數字是章節號碼）：

	32.*in (3.3.6.1.1)	34.*un (3.3.6.2.1)	36.*yn (3.3.6.3.1)
	33.*it (3.3.6.1.2)	35.*ut (3.3.6.2.2)	37.*yt (3.3.6.3.2)
38.*an (3.3.6.4.1)	40.*ian (3.3.6.5.1)	42.*uan (3.3.6.6.1)	
39.*at (3.3.6.4.2)	41.*iat (3.3.6.5.2)	43.*uat (3.3.6.6.2)	
44.*ɛn (3.3.6.7.1)	46.*iɛn (3.3.6.8.1)		
45.*et (3.3.6.7.2)	47.*iet (3.3.6.8.2)		
48.*ɔn (3.3.6.9.1)		50.*uɔn (3.3.6.10.1)	
49.*ɔt (3.3.6.9.2)		51.*uɔt (3.3.6.10.2)	
			52.*yœn (3.3.6.11.1)
			53.*yœt (3.3.6.11.2)

3.3.6.1 *in/*it

3.3.6.1.1 *in (編號 32、Norman 1977-1978: 334、Bodman *in)

<表 32-1> *p 系

	冰	瓶	眠咽～：睡覺	面臉
虎 淚	pin ¹	pen ²	men ²	min ⁵
咸 村	pin ¹	pen ²	meŋ ² 韻！	min ⁵
九 都	piŋ ¹ 韻！	pen ²	meŋ ² 韻！	min ⁵ 韻！
聲/調編號	1/1	1/2	3/2	3/5
原始形式	*pin ¹	*pin ²	*min ²	*min ⁵
中古音	曾開三平蒸幫	梗開四平青並	山開四平先明	山開三平去錢明

<表 32-2-1> *t 系

	陳姓	塵塢～：灰塵	藤	凳	陣人	趁賺
虎 淚	ten ²	ten ²	ten ²	tin ⁵	ten ⁶ 做堆～ ²⁵⁴	t ^h in ⁵
咸 村	ten ²	nen ⁻⁴³³	ten ²	tin ⁵	ten ⁶	t ^h in ⁵
九 都	ten ²	ten ²	ten ²	ten ⁵	ten ⁶	t ^h en ⁵
聲/調編號	4/2	4/2	4/2	4/5	4/6	5/5
原始形式	*tin ²	*tin ²	*tin ²	*tin ⁵	*tin ⁶	*t ^h in ⁵
中古音	臻開三平真澄	臻開三平真澄	曾開一平登定	曾開一去嶸端	臻開三去震澄	臻開三去震徹

²⁵⁴ 朋友。

<表 32-2-2> *t 系

	甌飯~	認	鱗
虎 涓	nin ⁻³⁵	nen ⁶	len ²
咸 村	nin ⁻⁵⁵	nen ⁶	len ²
九 都	nen ⁻³⁵	nen ⁶	len ²
聲/調編號	?/5	6/6	7/2
原始形式	*-nin ⁵	*nin ⁶	*lin ²
中古音	曾開三去證精	臻開三去震日	臻開三平真來

<表 32-3-1> *tʃ 系

	真	升容量單位	指~頭	稱用秤稱	塍邊緣	秤
虎 涓	tʃin ¹	tʃin ¹	tʃin ⁻³⁵ ~指	tʃ ^h in ¹	tʃ ^h en ²	tʃ ^h in ⁵
咸 村	tɕin ¹	tɕin ¹	tɕin ⁻⁵⁵	ɕin ¹	tʃ ^h en ²	ɕin ⁵
九 都	tɕin ¹	tɕin ¹	tɕin ⁻⁵⁵	ɕin ¹	——	tʃ ^h en ⁵
聲/調編號	8/1	8/1	8/?	9/1	9/2	9/5
原始形式	*tʃin ¹	*tʃin ¹	*tʃin [?]	*tʃ ^h in ¹	*tʃ ^h in ²	*tʃ ^h in ⁵
中古音	臻開三平真章	曾開三平蒸書	止開三上旨章	曾開三平蒸昌	曾開三平蒸船	曾開三去證昌

<表 32-3-2> *tʃ 系

	清~水：涼水 [#]	新	身完~：身體	神	蠅□*pu ² ~ ²⁵⁵	信相~
虎 涓	tʃ ^h in ⁵	θin ¹	θin ¹	θen ²	len ⁻³²²	θin ⁵
咸 村	ɕin ⁵	θin ¹	θin ¹	θen ²	θen ²	θin ⁵
九 都	tʃ ^h en ⁵	sin ¹	sin ¹	sen ²	sen ²	sen ⁵
聲/調編號	9/5	10/1	10/1	10/2	10/2	10/5
原始形式	*tʃ ^h in ⁵	*θin ¹	*θin ¹	*θin ²	*θin ²	*θin ⁵
中古音	梗開三去勁清	臻開三平真心	臻開三平真書	臻開三平真船	曾開三平蒸以	臻開三去震心

²⁵⁵ 蒼蠅。

<表 32-4> *k 系

	今~年	𪛗𪛗	緊	輕	烟烟氣 [#]	印
虎 淚	kin ¹	ken ²	kin ³	k ^h in ¹	yn ¹ 韻!	in ⁵
咸 村	kin ¹	ken ²	ken ³	k ^h in ¹	in ¹	in ⁵
九 都	kin ^{~44}	ken ²	kin ³	k ^h in ¹	in ¹	en ⁵
聲/調編號	11/1	11/2	11/3	12/1	15/1	15/5
原始形式	*kin ¹	*kin ²	*kin ³	*k ^h in ¹	*in ¹	*in ⁵
中古音	深開三平侵見		臻開三四上軫見	梗開三平清溪	臻開三四平真影	臻開三四去震影

1. 配合關係：*p 系、*t 系、*tʃ 系、*k 系。

2. 對應規律：

	*陰平	*上聲	*陰去	*陽平、*陽去
虎 淚	in	in	in	en*2、*6 調降低舌位
咸 村	in	en*3 調降低舌位	in	en*2、*6 調降低舌位
九 都	in	in	en*5 調降低舌位	en*2、*6 調降低舌位

屬於「*in 韻型」的對應規律。

3. 八都話：面 mem⁵ | 藤 te:n² | 認 ne:n³ | 鱗 le:n² | 清 ts^hen⁵ | 新 sin¹ | 蠅 se:n² | 輕 k^hin¹。

4. 咸村的「塍」和九都的「秤、清」聲母都讀作塞擦音。可見，在咸村和九都，先發生了「*2、*6 調降低舌位」（咸村）和「*5 調降低舌位」（九都），然後再發生了以*i 為條件的*tʃ^h>*tɕ^h>ɕ（參 3.2.3.2）：

咸村	*2、*6 調降低舌位	*5 調降低舌位	擦音化
稱*tʃ ^h in ¹	> *tɕ ^h in ¹		> ɕin ¹
塍*tʃ ^h in ²	> *tʃ ^h en ²		> tʃ ^h en ²
秤*tʃ ^h in ⁵	> *tɕ ^h in ⁵		> ɕin ⁵

九都	*2、*6 調降低舌位	*5 調降低舌位	擦音化
稱*tʰin ¹	>	*tɕʰin ¹	> ɕin ¹
秤*tʰin ⁵	>	*tʰen ⁵	> tʰen ⁵

5. 「眠」 *Diccionario Español-Chino: Dialecto de Fu-an* 記作 mein²，如「落眠」 lo⁸mein²（第 427 頁）。現在參考這個讀音把「眠𪔐~」擬作*min²。

三個現代寧德方言中輔音韻尾 [m n ŋ] 或 [p t k] 尤其是位於高元音和半高元音後面的 [n ŋ] 或 [t k] 不一定很穩定。參見 2.1.1.1.2 的說明 12、2.1.2.1.2 的說明 9、2.1.3.1.2 的說明 7 和 9。所以，三個方言之間輔音韻尾不對應時，筆者參考 *Diccionario Español-Chino: Dialecto de Fu-an* 而決定輔音音值。雖然這是福安方言的詞典，但是，對輔音韻尾來說，這部詞典和原始寧德方言基本上一致。

6. 「𪔐𪔐」在虎湔話中還有送氣音 [kʰen²] 的又讀。這個字在臨近的方言中以送氣音聲母的讀音為主。例如：古田杉洋 kʰeŋ²；福安穆陽 kʰeiŋ²；霞浦長春 kʰiŋ²。

7. 與中古音比較：臻攝開口一等真韻、曾攝開口一等登韻端組、開口三等蒸韻、梗攝開口三等清韻，止攝開口三等旨韻「指」、深攝開口三等侵韻「今」、山攝開口三等綫韻「面臉」、開口四等先韻「眠」、梗攝開口四等青韻「瓶」。

3.3.6.1.2 *it（編號 33、Norman 1977–1978: 334、Bodman *it）

<表 33-1> *p 系

	筆	𪔐開裂	蜜
虎 湔	pit ⁷	pit ⁷	mit ⁸
咸 村	pit ⁷	pit ⁷	met ⁸
九 都	pet ⁷	pet ⁷	met ⁸
聲/調編號	1/7	1/7	3/8
原始形式	*pit ⁷	*pit ⁷	*mit ⁸
中古音	臻開三三入質幫		臻開三三入質明

<表 33-2> *t 系

	直	值~錢	日~頭：太陽	□跳	笠~斗：斗笠	力
虎 淚	tit ⁸	tit ⁸	nit ⁸	lit ⁷	lit ⁸	lit ⁸
咸 村	tet ⁸	tet ⁸	ni ⁰ 韻！	——	li ⁻³⁵ 韻！	let ⁸
九 都	tet ⁸	tit ⁻¹	net ⁸	let ⁷	lit ⁻²⁴	let ⁸
聲/調編號	4/8	4/8	6/8	7/7	7/8	7/8
原始形式	*tit ⁸	*tit ⁸	*nit ⁸	*lit ⁷	*lit ⁸	*lit ⁸
中古音	曾開三入職澄	曾開三入職澄	臻開三入質日		深開三入緝來	曾開三入職來

<表 33-3> *tʃ 系

	七	拭擦	穡做~：幹活
虎 淚	tʃ ^h it ⁷	tʃ ^h it ⁷	θit ⁷
咸 村	ɕit ⁷	ɕit ⁷	——
九 都	tʃ ^h et ⁷	tʃ ^h et ⁷	sek ⁷ 韻！
聲/調編號	9/7	9/7	10/7
原始形式	*tʃ ^h it ⁷	*tʃ ^h it ⁷	*θit ⁷
中古音	臻開三入質清	曾開三入職書	曾開三入職色

<表 33-4> *k 系

	橘橘子	乙	一
虎 淚	kit ⁷	it ⁷	it ⁷
咸 村	kit ⁷	it ⁷	it ⁷
九 都	kek ⁷ 韻！	et ⁷	et ⁷
聲/調編號	11/7	15/7	15/7
原始形式	*kit ⁷	*it ⁷	*it ⁷
中古音	臻合三入術見	臻開三入質影	臻開三入質影

1. 配合關係：*p 系、*t 系、*tʃ 系、*k 系。

2. 對應規律：

	*陰入	*陽入
虎 淚	it	it
咸 村	it	et*8 調降低舌位
九 都	et*7 調降低舌位	et*8 調降低舌位

屬於「*it 韻型」的對應規律。九都話「值~錢」和「笠~斗」的 [it] 韻是連讀中保存早期音值的例子。咸村的「日~頭」和「笠~斗」的 [i] 韻應該是弱化形式。

3. 八都話：筆 $pe:t^7$ | 直 tit^8 | 日 nit^8 | 七 $ts^h e:t^7$ 。

4. 「穡體力勞動」 *Diccionario Español-Chino: Dialecto de Fu-an* 記作 $seit^7$ （第 989 頁）。現在參考這個讀音把「穡」擬作 * θit^7 。

5. 九都話「筆」和「□開裂」都有 $[pek^7]$ 的又讀，「力」有 $[lek^8]$ 的又讀。這三個又讀和「穡、橘」的 $[ek]$ 韻都說明在九都 [t] 尾已經開始向 [k] 尾合併。

6. 九都的「七、拭擦」聲母都讀作塞擦音。可見，在九都，先發生了「*7 調降低舌位」，然後再發生了以 *i 為條件的 $*t^h > *t^h > \text{ç}$ ，所以「七、拭擦」都免了聲母的擦音化；

咸村	*7 調降低舌位	擦音化
七 $*t^h it^1$		çit^7
九都		
七 $*t^h it^1$	$>$	$t^h et^7$

7. 與中古音比較：臻攝開口三等質韻、曾攝開口三等職韻，侵攝開口三等緝韻「笠」、臻攝合口三等術韻「橘」。

3.3.6.2 *un/*ut

3.3.6.2.1 *un (編號 34、Norman 1977–1978: 347)

〈表 34-1〉*p 系

	嗌吹 [#]	糞	潘～水：泔水 [#]	噴散著射出
虎 汨	pon ²	pun ⁵	p ^h un ¹	p ^h un ⁵
咸 村	puən ²	pun ⁵	p ^h un ⁻³⁵	p ^h un ⁵
九 都	pon ²	puon ⁵	p ^h un ¹	p ^h un ¹ 調！
聲/調編號	1/2	1/5	2/1	2/5
原始形式	*pun ²	*pun ⁵	*p ^h un ¹	*p ^h un ⁵
中古音	臻合一平魂並	臻合三去問非	山合三平元敷	臻合一去恩滂

〈表 34-2〉*t 系

	韌不脆	閏～月	輪輪子
虎 汨	non ⁶	non ⁶	——
咸 村	non ⁶	non ⁶	lon ²
九 都	non ⁶	non ⁶	lon ²
聲/調編號	6/6	6/6	7/2
原始形式	*nun ⁶	*nun ⁶	*lun ²
中古音	臻開三去震日	臻合三去稭日	臻合三平諄來

<表 34-3-1> *tʃ 系

	□發抖	俊	春	□想睡覺	旋旋轉	船
虎 涓	tsun ¹	tsun ⁵	ts ^h un ¹	ts ^h un ³ 睏 ~ ²⁵⁶	θon ²	θon ²
咸 村	tʃun ¹	tʃun ⁵	tʃ ^h un ¹	tʃ ^h øn ³	θon ²	θon ²
九 都	nyn ^{-44 257}	tson ⁵	ɕyn ¹	ɕyn ³	son ²	son ²
聲/調編號	8/1	8/5	9/1	9/3	10/2	10/2
原始形式	*tʃun ¹	*tʃun ⁵	*tʃ ^h un ¹	*tʃ ^h un ³	*θun ²	*θun ²
中古音		臻合三去稭精	臻合三平諄昌		山合三平仙邪	山合三平仙船

<表 34-3-2> *tʃ 系

	筍	順
虎 涓	θun ³	θon ⁶
咸 村	θøn ³	θon ⁶
九 都	syn ³	son ⁶
聲/調編號	10/3	10/6
原始形式	*θun ³	*θun ⁶
中古音	臻合三去准心	臻合三去稭船

<表 34-4-1> *k 系

	軍	裙	滾	棍	雲	粉
虎 涓	kun ¹	kon ²	kun ³	kun ⁵	xon ²	xun ³
咸 村	kun ¹	kon ²	køn ³	kun ⁵	hon ²	høn ³
九 都	kun ¹	kon ²	kun ³ 韻 !	kun ⁵ 韻 !	hon ²	hyn ³
聲/調編號	11/1	11/2	11/3	11/5	14/2	14/3
原始形式	*kun ¹	*kun ²	*kun ³	*kun ⁵	*hun ²	*hun ³
中古音	臻合三平文見	臻合三平文群	臻合一上混見		臻合三平文云	臻合三上吻非

²⁵⁶ 睡熟。²⁵⁷ 拍□□ki¹¹lin⁵⁵~：抖一下子（數字為調值）。參看 [詞]551。

<表 34-4-2> *k 系

	□半升	溫	管脰~：脖子	搵蘸 [#]	運
虎 淚	xun ⁵	un ¹	un ⁻⁴¹	un ⁵	on ⁶
咸 村	hun ⁵	un ¹	øn ⁻¹¹	un ⁵	on ⁶
九 都	hon ⁵	un ¹	yn ⁻⁴¹	on ⁵	on ⁶
聲/調編號	14/5	15/1	?/3	15/5	15/6
原始形式	*hun ⁵	*un ¹	*-un ³	*un ⁵	*un ⁶
中古音		臻合一平魂影	山合一上緩見	臻合一去恩影	臻合三去問云

1. 配合關係：*p 系、*t 系、*tʃ 系、*k 系。

2. 對應規律：

*陰平	*上聲	*陰去	*陽平、*陽去
虎淚 un	un	un	on*2、*6 調降低舌位
咸村 un	øn*3 調降低舌位、 *3 調前化舌位	un	uən*2 調降低舌位(*p)； on*2、*6 調降低舌位(其他)
九都 yn*1 調*tʃ、*tʃ ^h 前化舌位； un(其他)	yn*3 調前化舌位	uon*5 調降低舌位(*p)； on*5 調降低舌位(其他)	on*2、*6 調降低舌位

屬於「*in 韻型」的對應規律。咸村還伴隨著「*3 調前化舌位」；九都則伴隨著「*1 調*tʃ、*tʃ^h前化舌位」和「*3 調前化舌位」。咸村*陽平的 [uən] 和九都*陰去的 [uon] 都是 [on] 韻以 *p 為條件的進一步發展。參看 3.3.1.2.4。

3. 八都話：潤nom³ | 春ts^hun¹ | 船som² | 筍sun³ | 雲hom² | 搵蘸on⁵。

4. 九都話發生了以細音為條件的*h>ɸ。參看 3.2.4.4。然而「粉」[hyn³] 仍然保存著 [h] 的音值。可見，*un>yn 的韻母演變發生在*h>ɸ 之後：

*h > ɕ *un > yn

許姓*hy³ > ɕy⁶

粉*hun³ > hyn³

5. 與中古音比較：臻攝開口一等魂韻、合口三等諄韻、合口三等文韻、山攝合口三等仙韻，山攝合口一等緩韻「管脰²⁵⁸」、山攝合口三等元韻「潘²⁵⁸水」、臻攝開口三等震韻「韌」。

3.3.6.2.2 *ut (編號 35、Norman 1977–1978: 347、Bodman *ut)

<表 35-1> *t 系、*tʃ 系

	□點，名詞	卒棋子之一	啜	出	梳 [#] ~米：糯米 [#]
虎 涓	——	tsut ⁷	ts ^h ut ⁷	ts ^h ut ⁷	θut ⁸
咸 村	tut ⁷	tʃut ⁷	tʃ ^h ut ⁷	tʃ ^h ut ⁷	θot ⁸
九 都	tot ⁷	tsot ⁷	ts ^h ot ⁷	ts ^h ot ⁷	sot ⁸
聲/調編號	4/7	8/7	9/7	9/7	10/8
原始形式	*tut ⁷	*tʃut ⁷	*tʃ ^h ut ⁷	*tʃ ^h ut ⁷	*θut ⁸
中古音		臻合一入沒精	山合三入薛昌	臻合三入術昌	臻合三入術船

<表 35-2> *k 系

	掘挖 [#]	屈躲	佛	熨 [#]
虎 涓	kut ⁸	k ^h ut ⁷	xut ⁸	ut ⁷
咸 村	kot ⁸	k ^h ut ⁷	hot ⁸	ut ⁷
九 都	kot ⁸	k ^h ot ⁷ 掩 ²⁵⁸	hot ⁸	ot ⁷
聲/調編號	11/8	12/7	14/8	15/7
原始形式	*kut ⁸	*k ^h ut ⁷	*hut ⁸	*ut ⁷
中古音	臻合三入物群	臻合三入物溪	臻合三入物奉	臻合三入物影

²⁵⁸ 捉迷藏。參 [詞]402。

1. 配合關係： $*t$ 系、 $*tʃ$ 系、 $*k$ 系。

2. 對應規律：

	$*陰入$	$*陽入$
虎 涓	ut	ut
咸 村	ut	ot^{*8} 調降低舌位
九 都	ot^{*7} 調降低舌位	$øt^{*8}$ 調降低舌位、 $*8$ 調前化舌位

屬於「 $*it$ 韻型」的對應規律。九都還伴隨著「 $*8$ 調前化舌位」。

3. 八都話：出 $ts^h o:t^7$ | 秫 sut^8 。

4. 與中古音比較：臻攝合口三等術韻、合口三等物韻，山攝合口三等薛韻「啜」、臻攝合口一等沒韻「卒」。

3.3.6.3 $*yn/*yt$

3.3.6.3.1 $*yn$ （編號 36、Norman 1977–1978: 335、Bodman $*yn$ ）

<表 36-1-1> $*k$ 系

	跟	根	巾	斤	筋	近
虎 涓	kyn^1	kyn^1	kyn^1	kyn^1	kyn^1	$kœn^6$
咸 村	kyn^1	kyn^1	kyn^1	kyn^1	kyn^1	$kœn^6$
九 都	kyn^1	kyn^1	kyn^1	kyn^1	kyn^1	$kœn^6$
聲/調編號	11/1	11/1	11/1	11/1	11/1	11/6
原始形式	$*kyn^1$	$*kyn^1$	$*kyn^1$	$*kyn^1$	$*kyn^1$	$*kyn^6$
中古音	臻開一平痕見	臻開一平痕見	臻開三平真見	臻開三平殷見	臻開三平殷見	臻開三上隱群

<表 36-1-2> *k 系

	芹	銀	齧 ²⁵⁹	忍	引
虎 淚	k ^h œn ²	ŋœn ²	ŋœn ²	yn ³	yn ³
咸 村	k ^h øn ²	ŋøn ²	ŋøn ² ²⁶⁰	øn ³	øn ³
九 都	k ^h øn ²	ŋøn ²	——	yn ³	yn ³
聲/調編號	12/2	13/2	13/2	15/3	15/3
原始形式	*k ^h yn ²	*ŋyn ²	*ŋyn ²	*yn ³	*yn ³
中古音	臻開三平殷群	臻開三平真疑	臻開三平殷疑	臻開三上軫日	臻開三上軫以

1. 配合關係：*k 系。

2. 對應規律：

	*陰平	*上聲	*陽平、*陽去
虎 淚	yn	yn	œn*2、*6 調降低舌位
咸 村	yn	øn*3 調降低舌位	øn*2、*6 調降低舌位
九 都	yn	yn	øn*2、*6 調降低舌位

屬於「*in 韻型」的對應規律。

3. 八都話：跟kyn¹ | 根kyn¹ | 斤kyn¹ | 近kœn³ | 銀ŋœn² | 隱yn³。

4. 與中古音比較：臻攝開口一等痕韻、開口三等真韻重紐三等和以母、開口三等殷韻的見曉組，臻攝開口三等軫韻「忍」。

²⁵⁹ 齒齧。

²⁶⁰ 在咸村「喙齒齧」是「牙垢」的意思。

3.3.6.3.2 *yt (編號 37)

<表 37> *k 系

	𪔐稠	乞~食：乞丐	𪔐站起來
虎 湴	kyt ⁸	k ^h yt ⁷	yt ⁷ ~起身
咸 村	køt ⁸	k ^h ut ⁷ 韻！	yuk ⁷ ~起，韻！
九 都	køt ⁸	k ^h yt ⁷	yt ⁷ ~起身
聲/調編號	11/8	12/7	15/7
原始形式	*kyt ⁸	*k ^h yt ⁷	*yt ⁷
中古音		臻開三入迄溪	

1. 配合關係：*k 系。

2. 對應規律：

	*陰入	*陽入
虎 湴	yt	yt
咸 村	缺例	øt*8 調降低舌位
九 都	yt	øt*8 調降低舌位

屬於「*it 韻型」的對應規律。但九都逢*陰入時沒有發生「*7 調降低舌位」。

3. 這個韻母只能構擬三個字。

4. 與中古音比較：臻攝開口三等迄韻「乞」。

3.3.6.4 *an/*at

3.3.6.4.1 *an (編號 38、Norman 1977-1978: 341、Bodman *an)

<表 38-1> *p 系

	坂溪～：河灘	饅～頭	□開玩笑	□丈～：男孩
虎 涓	pan ³	man ²	man ²	man ³
咸 村	pan ³ 沙～	man ²	man ²	——
九 都	pan ³	maŋ ² 韻！	maŋ ² 韻！	man ³
聲/調編號	1/3	3/2	3/2	3/3
原始形式	*pan ³	*man ²	*man ²	*man ³
中古音	山開二上潯並	山合一平桓明		

<表 38-2-1> *t 系

	彈～琴	旦半天	攤	炭	難形容詞	欄豬～
虎 涓	tan ²	tan ⁵	t ^h an ¹	t ^h an ⁵	nan ²	lan ²
咸 村	tan ²	tan ⁵	t ^h an ¹	t ^h an ⁵	nan ²	lan ²
九 都	tan ²	tan ⁵	t ^h an ¹	t ^h an ⁵	nan ²	lan ²
聲/調編號	4/2	4/5	5/1	5/5	6/2	7/2
原始形式	*tan ²	*tan ⁵	*t ^h an ¹	*t ^h an ⁵	*nan ²	*lan ²
中古音	山開一平寒定	山開一去翰端	山開一平寒透	山開一去翰透	山開一平寒泥	山開一平寒來

<表 38-2-2> *t 系

	瀾唾液 [#]	□雞 ²⁶¹ ~	爛	□濕
虎 淚	lan ³	lan ⁻⁴⁴⁵	lan ⁶	lan ⁶
咸 村	lan ³	lan ⁻⁵⁵	lan ⁶	lan ⁶
九 都	lan ³	——	lan ⁶	——
聲/調編號	7/3	?/5	7/6	7/6
原始形式	*lan ³	*-lan ⁵	*lan ⁶	*lan ⁶
中古音	山開一上旱來		山開一去翰來	

<表 38-3> *tʃ 系

	盞	山	傘	散鞋帶~
虎 淚	tsan ³	θan ¹	θan ³	θan ⁵
咸 村	tʃan ³	θan ¹	θan ³	θan ⁵
九 都	tsan ³	san ¹	san ³	san ⁵
聲/調編號	8/3	10/1	10/3	10/5
原始形式	*tʃan ³	*θan ¹	*θan ³	*θan ⁵
中古音	山開二上產莊	山開二平山生	山開一上旱心	山開一去翰心

<表 38-4-1> *k 系

	肝	乾菜~：乾菜	菅~芒：蘆葦	寒冷	稈稻草	汗
虎 淚	kan ¹	kan ¹	kan ¹	kan ²	kan ³	kan ⁶
咸 村	kan ¹	kan ¹	kan ¹ 芒~	kan ²	kan ³	kan ⁶
九 都	kan ¹	kan ¹	kan ⁻⁴⁴	kan ²	kan ³	kan ⁶
聲/調編號	11/1	11/1	11/1	11/2	11/3	11/6
原始形式	*kan ¹	*kan ¹	*kan ¹	*kan ²	*kan ³	*kan ⁶
中古音	山開一平寒見	山開一平寒見	山開二平刪見	山開一平寒匣	山開一上旱見	山開一去翰匣

²⁶¹ 小母雞。

<表 38-4-2> *k 系

	顏~色	雁	𪔐	□放置	晏晚	旱
虎 淚	ŋan ²	ŋan ⁶	xan ²	——	an ⁵	an ⁶
咸 村	ŋan ²	ŋan ⁶	han ²	an ¹	an ⁵	an ⁶
九 都	ŋan ²	ŋan ⁶	han ²	an ¹	an ⁵	an ⁶
聲/調編號	13/2	13/6	14/2	15/1	15/5	15/6
原始形式	*ŋan ²	*ŋan ⁶	*han ²	*an ¹	*an ⁵	*an ⁶
中古音	山開二平刪疑	山開二去諫疑	山開一平寒曉		山開二去諫影	山開一上旱匣

1. 配合關係：*p 系、*t 系、*tʃ 系、*k 系。
2. 對應規律：虎淚an；咸村an；九都an。屬於「*a 韻型」的對應規律。
3. 八都話：炭tʰa:n⁵ | 山sen¹ | 肝ken¹ | 寒ka:n² | 汗ka:n³。
4. 虎淚話「放置」說「□」[en¹]，與古田杉洋的「□」[eiŋ⁴³³]同源。這個字有可能與咸村「□」[an¹]和九都「□」[an¹]同源。
5. 與中古音比較：山攝開口一等寒韻、開口二等山韻、開口二等刪韻，山攝合口一等桓韻「餽」。

3.3.6.4.2 *at (編號 39、Norman 1977-1978: 342、Bodman *at)

<表 39-1> *t 系、*tʃ 系

	忒太	痢~頭：禿頭	辣	捋挽袖子	煞...得~ ²⁶²
虎 淚	t ^h at ⁷	lat ⁷	lat ⁸	lat ⁸	θat ⁷
咸 村	t ^h at ⁷	lat ⁷	lat ⁸	lat ⁸	——
九 都	——	lat ⁷	lat ⁸	lat ⁸	sat ⁷
聲/調編號	5/7	7/7	7/8	7/8	10/7
原始形式	*t ^h at ⁷	*lat ⁷	*lat ⁸	*lat ⁸	*θat ⁷
中古音	曾開一入德透	山開一入曷來	山開一入曷來	山合一入末來	山開二入黠生

<表 39-2> *k 系

	割	葛~藤	□拾、撿	□太	□黃~：鮎魚
虎 淚	kat ⁷	kat ⁷	k ^h at ⁷	k ^h at ⁷	ɣat ⁻⁵
咸 村	kat ⁷	kat ⁷	k ^h at ⁷	——	ɣat ⁻⁵
九 都	kat ⁷	kat ⁷	k ^h at ⁷	k ^h at ⁷	——
聲/調編號	11/7	11/7	12/7	12/7	?/7
原始形式	*kat ⁷	*kat ⁷	*k ^h at ⁷	*k ^h at ⁷	*-ɣat ⁷
中古音	山開一入曷見	山開一入曷見			

1. 配合關係：*t 系、*tʃ 系、*k 系。
2. 對應規律：虎淚at；咸村at；九都at。屬於「*a 韻型」的對應規律。
3. 八都話：辣let⁸ | 割ka:t⁷。
4. 與中古音比較：山攝開口一等曷韻、開口二等黠韻，山攝合口一等末韻「捋」、

²⁶² ...得很。

曾攝開口一等德韻「忒」。

3.3.6.5 *ian/*iat

3.3.6.5.1 *ian (編號 40、Norman 1977–1978: 338, 342、Bodman *ian)

〈表 40-1〉*p 系、*t 系

	扁～食：餛飩	懶	□焦
虎 淚	pen ³ 韻！	tien ⁶	nien ²
咸 村	pian ⁻⁵⁵	tiEn ⁶	niEn ²
九 都	pian ⁻⁵⁵	tien ⁶	nien ²
聲/調編號	1/3	4/6	6/2
原始形式	*pian ³	*tian ⁶	*nian ²
中古音	山開四上銑幫	山開一上旱來	

〈表 40-2〉*tʃ 系

	癩	鱧	綫	扇蒲～
虎 淚	ts ^h an ³	tʃ ^h ien ⁶	θian ⁵	θian ⁵
咸 村	tʃ ^h en ³	ɕien ⁶	θien ⁵	θien ⁵
九 都	ts ^h an ³	ɕien ⁶	sien ⁵	sien ⁵
聲/調編號	9/3	9/6	10/5	10/5
原始形式	*tʃ ^h ian ³	*tʃ ^h ian ⁶	*θian ⁵	*θian ⁵
中古音	山開三上獮心	山開三上獮禪	山開三去綫心	山開三去綫書

<表 40-3> *k 系

	𪔐兒子 [#]	硯	癰	𪔐掀
虎 淚	kian ³	ŋian ⁵	ŋian ⁵	xian ³
咸 村	kian ³	ŋien ⁵	ŋien ⁵	tɕʰan ³
九 都	kian ³	ŋin ⁵	ŋin ⁵	tsʰan ³
聲/調編號	11/3	13/5	13/5	14/3
原始形式	*kian ³	*ŋian ⁵	*ŋian ⁵	*hian ³
中古音	山開三上獮見	山開四去霰疑		

1. 配合關係：*p 系、*t 系、*tɕ 系、*k 系。
2. 對應規律（關於「𪔐掀」的讀音，參看說明 4）：

*上聲	*陰去	*陽平、*陽去
虎淚 ian(*k)；an*3 調*tɕʰ脫落介音	ian	ien介音提高舌位
咸村 ian(*k、*p)；en介音提高舌位、*3 調*tɕʰ脫落介音	ien介音提高舌位	ien介音提高舌位
九都 ian(*k、*p)；an*3 調*tɕʰ脫落介音	in介音提高舌位(*ŋ)； ien介音提高舌位(其他)	ien介音提高舌位

屬於「*uan 韻型」的對應規律。三個方言都伴隨著「*3 調*tɕʰ脫落*i」。咸村還伴隨著以*上聲和*tɕʰ聲母為條件的「介音提高舌位」。參看下面的說明 4。九都逢*陰去拼*ŋ聲母時的讀音較特殊，[ien] 韻發生了進一步的「介音提高舌位」而讀成 [in]。其機制不清楚。

3. 八都話：懶tiɛn³ | 鱔tɕʰiɛn³ | 綫siɛn⁵ | 扇sin⁵ | 𪔐kien³。

4. 咸村和九都的「□掀」經歷了較為複雜的演變過程。參 3.2.4.4 的說明 2。在九都話裡，它和「癬」的演變過程應該是：

	塞擦音化	*3 調*tʃʰ 脫落*i
□掀* ^h hian ³	> *tʃʰian ³	> tsʰan ³
癬*tʃʰian ³	> *tʃʰian ³	> tsʰan ³

由於九都話的音系不允許 tʃ 組聲母拼洪音，所以隨著「*3 調*tʃʰ 脫落*i」還發生了 *tʃʰan³ > tsʰan³ 的語音演變。

咸村的「癬」[tʃʰen³] 和「□掀」[tʃʰan³] 不容易解釋，只好假設以*上聲和*tʃʰ 為條件的「介音提高舌位」：

	介音提高舌位 (*tʃʰ)	塞擦音化	*3 調*tʃʰ 脫落*i
ㄅ兒子* ^h kian ³	> * ^h kian ³	> * ^h kian ³	> kian ³
□掀* ^h hian ³	> * ^h hian ³	> *tʃʰian ³	> tsʰan ³
癬*tʃʰian ³	> *tʃʰien ³	> *tʃʰien ³	> tʃʰen ³

5. 與中古音比較：山攝開口三等仙韻、開口四等先韻，山攝開口一等旱韻「懶」。

3.3.6.5.2 *iat (編號 41、Norman 1977–1978: 342、Bodman *iat)

<表 41> *tʃ 系、*k 系

	□跳；濺	搗用肩扛 [#]
虎 淚	tʃit ⁷	kiat ⁸
咸 村	tʃiet ⁷	kiet ⁸
九 都	tʃiet ⁷	kiat ⁸
聲/調編號	8/7	11/8
原始形式	*tʃiat ⁷	*kiat ⁸
中古音		山開三入月群

1. 配合關係：*tʃ 系、*k 系。

2. 對應規律：

	*陰入	*陽入
虎 淚	it介音提高舌位	iat
咸 村	iet介音提高舌位	iet介音提高舌位
九 都	iet介音提高舌位	iat

屬於「*uat 韻型」的對應規律。虎淚逢*陰入時的音變應該是*iat > *iet > it，和*ian > ien（參 3.3.6.5.1）的音變不平行，較為特殊。

3. 八都話：□_滂tɕiet⁷。

4. 這個韻母只能構擬兩個字。

5. 與中古音比較：山攝開口三等月韻「揭」。

3.3.6.6 *uan/*uat

3.3.6.6.1 *uan（編號 42、Norman 1977-1978: 343、Bodman *uan）

<表 42-1> *p 系

	搬	盤	半隻 ²⁶³	□~糲 ²⁶⁴	潘姓	鰻
虎 淚	puon ¹	puon ²	pan ⁵	puon ⁶	p ^h uon ¹	muon ²
咸 村	puən ¹	puən ²	puən ⁵	puən ⁶	p ^h uən ¹	muən ²
九 都	pan ¹	puon ²	puon ⁵	puon ⁶	p ^h an ¹	muon ²
聲/調編號	1/1	1/2	1/5	1/6	2/1	3/2
原始形式	*puan ¹	*puan ²	*puan ⁵	*puan ⁶	*p ^h uan ¹	*muan ²
中古音	山合一平桓幫	山合一平桓並	山合一去換幫		山合一平桓滂	山合一平桓明

²⁶³ 一個半。

²⁶⁴ 在稻桶上打稻子。

<表 42-2-1> *k 系

	棺~材	館	灌強制灌注	□提	寬~心：放心	環圈
虎 淚	kuon ¹	kuan ³	kuan ⁵	kuon ⁶	k ^h uon ¹	k ^h uon ²
咸 村	kuən ¹	kuan ³	kuən ⁵	kuən ⁶	k ^h uən ¹	k ^h uən ²
九 都	kuan ¹	kuan ³	kuon ⁵	kuon ⁶	k ^h uan ¹	k ^h uon ²
聲/調編號	11/1	11/3	11/5	11/6	12/1	12/2
原始形式	*kuan ¹	*kuan ³	*kuan ⁵	*kuan ⁶	*k ^h uan ¹	*k ^h uan ²
中古音	山合一平桓見		山合一去換見		山合一平桓溪	山合二平刪匣

<表 42-2-2> *k 系

	□提梁	范姓	彎	碗	換	萬數詞
虎 淚	k ^h uon ⁶	xuon ⁶	uon ²	uan ³	uon ⁶	uon ⁶
咸 村	k ^h uən ⁶	huən ⁶	uən ¹ 調！	uan ³	uən ⁶	uən ⁶
九 都	k ^h uon ⁶	huon ⁶	uon ²	uan ³	uon ⁶	uon ⁶
聲/調編號	12/6	14/6	15/2	15/3	15/6	15/6
原始形式	*k ^h uan ⁶	*huan ⁶	*uan ²	*uan ³	*uan ⁶	*uan ⁶
中古音		咸合三上范奉	山合二平刪影	山合一上緩影	山合一去換匣	山合三去願微

1. 配合關係：*p 系、*k 系。

2. 對應規律：

	*陰平	*上聲	*陰去	*陽平、*陽去
虎 淚	uon介音提高舌位	uan	an*p脫落*u； uan(*k)	uon介音提高舌位
咸 村	uən介音提高舌位	uan	uən介音提高舌位	uən介音提高舌位
九 都	an*p、*p ^h 脫落*u； uan(*k系)	uan	uon介音提高舌位	uon介音提高舌位

屬於「*uan 韻型」的對應規律。從*ua韻（參 3.3.4.6）的對應規律來看，咸村

的 [uən] 韻應該來自早期咸村的 *uən。八都話仍保存著這種讀音。參下一條。

3. 八都話：盤 puɔ:n² | 半 puɔ:n⁵ | 鰻 muɔ:n² | 碗 uən³ | 換 uɔ:n³。

4. 與中古音比較：山攝合口一等桓韻、合口二等刪韻，咸攝合口三等范韻「范」、山攝合口三等願韻「萬」。

3.3.6.6.2 *uat (編號 43、Norman 1977-1978: 343、Bodman *uat)

<表 43-1> *p 系

	鉢	跋摔倒	潑	抹	末
虎 涓	puat ⁷	puat ⁸	p ^h uat ⁷	muat ⁷	muat ⁸
咸 村	puət ⁷	puət ⁸	p ^h uət ⁷	muət ⁷	muət ⁸
九 都	puot ⁷	pat ⁸	p ^h uot ⁷	muot ⁷	mat ⁸
聲/調編號	1/7	1/8	2/7	3/7	3/8
原始形式	*puat ⁷	*puat ⁸	*p ^h uat ⁷	*muat ⁷	*muat ⁸
中古音	山合一入末幫	山合一入末並	山合一入末滂	山合一入末明	山合一入末明

<表 43-2> *k 系

	闊寬	法	罰	□跨	活活的	襪
虎 涓	k ^h uat ⁷	xuat ⁷	xuat ⁸	xuat ⁸	uat ⁸	uat ⁸
咸 村	k ^h uət ⁷	huət ⁷	huət ⁸	huət ⁸	uət ⁸	uət ⁸
九 都	k ^h uot ⁷	huot ⁷	huat ⁸	huat ⁸	uat ⁸	uat ⁸
聲/調編號	12/7	14/7	14/8	14/8	15/8	15/8
原始形式	*k ^h uat ⁷	*huat ⁷	*huat ⁸	*huat ⁸	*uat ⁸	*uat ⁸
中古音	山合一入末溪	咸合三入乏非	山合三入月奉		山合一入末匣	山合三入月微

1. 配合關係：*p 系、*k 系。

2. 對應規律：

	*陰入	*陽入
虎 涓	uat	uat
咸 村	uət介音提高舌位	uət介音提高舌位
九 都	uot介音提高舌位	at*p、*m脫落*u；uat其他

屬於「*uat 韻型」的對應規律。從*ua 韻（參 3.3.4.6）的對應規律來看，咸村的 [uət] 韻應該來自早期咸村的*uot。八都話逢*陰入時仍保存著這種讀音。參下一條。

3. 八都話：跋puet⁸ | 刮kuot⁷ | 挖uet⁷。

4. 與中古音比較：山攝合口一等末韻、合口三等月韻非組，咸攝合口三等乏韻「法」。

3.3.6.7 *ɛn/*et

3.3.6.7.1 *ɛn（編號 44、Norman 1977–1978: 337–338、Bodman *ɛn）

<表 44-1> *p 系

	月上～：上頭	板	反翻轉	瓣花～	辦	慢
虎 涓	pen ²	pen ³	pen ³	pen ⁶	pen ⁶	men ⁶
咸 村	pen ²	pen ³	pen ³	pen ⁶	pen ⁶	men ⁶
九 都	pen ²	pen ³	pen ³	——	pen ⁶	men ⁶
聲/調編號	1/2	1/3	1/3	1/6	1/6	3/6
原始形式	*pen ²	*pen ³	*pen ³	*pen ⁶	*pen ⁶	*men ⁶
中古音	山開二平刪並	山開二上潛幫	山合三上阮非	山開二去禡並	山開二去禡並	山開二去諫明

<表 44-2-1> *t 系

	填	<input type="checkbox"/> 歸還	<input type="checkbox"/> 猜	模飽滿、緊 [#]	螳	<input type="checkbox"/> ~子：產卵
虎 淚	ten ²	ten ²	ten ²	ten ⁶	t ^h en ¹	t ^h en ⁵
咸 村	ten ²	ten ²	ten ²	ten ⁶	t ^h en ¹	t ^h en ⁵
九 都	ten ²	——	ten ²	ten ⁶	t ^h en ¹	t ^h en ⁵
聲/調編號	4/2	4/2	4/2	4/6	5/1	5/5
原始形式	*ten ²	*ten ²	*ten ²	*ten ⁶	*t ^h en ¹	*t ^h en ⁵
中古音	山開四平先定			山開四去霰定	梗開三平清徹	

<表 44-2-2> *t 系

	<input type="checkbox"/> 胛子	<input type="checkbox"/> 橡膠	<input type="checkbox"/> 乳房、乳汁	蓮	<input type="checkbox"/> 追、趕
虎 淚	nen ¹	nen ² 樹~	nen ⁵	len ²	len ⁶
咸 村	nen ¹	nen ²	nen ⁵	len ²	len ⁶
九 都	nen ¹	nen ²	——	len ²	len ⁶
聲/調編號	6/1	6/2	6/5	7/2	7/6
原始形式	*nen ¹	*nen ²	*nen ⁵	*len ²	*len ⁶
中古音				山開四平先來	

<表 44-3> *tʃ 系

	薦牀墊	千	呻呻吟	塍田	筓鼎~：筓帚	前
虎 淚	tʃen ⁵	tʃ ^h en ¹	tʃ ^h ien ¹ 韻！	tʃ ^h en ²	tʃ ^h en ³	θen ²
咸 村	tʃen ⁵	tʃ ^h en ¹	tʃ ^h en ¹	tʃ ^h en ²	tʃ ^h en ³ 韻！	θen ²
九 都	tsen ⁵	tʃ ^h en ¹	tʃ ^h en ¹	ts ^h en ²	tʃ ^h en ³	sen ²
聲/調編號	8/5	9/1	9/1	9/2	9/3	10/2
原始形式	*tʃen ⁵	*tʃ ^h en ¹	*tʃ ^h en ¹	*tʃ ^h en ²	*tʃ ^h en ³	*θen ²
中古音	山開四去霰精	山開四平先清	臻開三平真書		山開四上銑心	山開四平先從

<表 44-4-1> *k 系

	懸高	揀挑選	筭	縣	牽	犬老~：狗
虎 淚	kɛn ²	——	kɛn ³	kɛn ⁶	k ^h ɛn ¹	k ^h ɛn ³
咸 村	kɛn ²	kɛn ³	——	kɛn ⁶	k ^h ɛn ¹	k ^h ɛn ³
九 都	kɛn ²	kɛn ³	kɛn ³	kɛn ⁶	k ^h ɛn ¹	k ^h ɛn ³
聲/調編號	11/2	11/3	11/3	11/6	12/1	12/3
原始形式	*kɛn ²	*kɛn ³	*kɛn ³	*kɛn ⁶	*k ^h ɛn ¹	*k ^h ɛn ³
中古音	山合四平先匣	山開二上產見	山開四上銑見	山合四去霰匣	山開四平先溪	山合四上銑溪

<表 44-4-2> *k 系

	還動詞	懸秤尾低	莧~菜	閑	限
虎 淚	——	xɛn ²	xɛn ⁵	ɛn ²	ɛn ⁶
咸 村	hɛn ²	hɛn ²	hɛn ⁵	ɛn ²	ɛn ⁶
九 都	hɛn ²	hɛn ²	hɛn ⁻⁵⁵	ɛn ²	ɛn ⁶
聲/調編號	14/2	14/2	14/5	15/2	15/6
原始形式	*hɛn ²	*hɛn ²	*hɛn ⁵	*ɛn ²	*ɛn ⁶
中古音	山合二平刪匣	山合四平先匣	山開二去諫匣	山開二平山匣	山開二上產匣

1. 配合關係：*p 系、*t 系、*tʃ 系、*k 系。

2. 對應規律：

	*陰平	*上聲	*陰去、*陽平、*陽去
虎 淚	ɛn*1 調提高舌位	ɛn	ɛn
咸 村	ɛn*1 調提高舌位	ɛn*3 調提高舌位	ɛn
九 都	ɛn*1 調提高舌位	ɛn*3 調提高舌位	ɛn

屬於「*ɛn 韻型」的對應規律。

3. 八都話：慢mɛ:n³ | 螳t^hɛn¹ | 千ts^hɛn¹ | 膝ts^hɛ:n² | 前sɛ:n² | 懸kɛ:n² | 縣kɛ:n³ | 犬

$k^h\epsilon n^3$ | 閑 ϵn^2 。

4. 逢*上聲而且九都話沒有 [in] 韻的表現時，寧德方言不能區分* ϵn 韻和* $i\epsilon n$ 韻（參 3.3.6.8.1）。所以「板、反翻轉、筧鼎~、揀挑選、筧、犬老~」也有可能來自* $i\epsilon n$ 韻，而「扁形容詞、淺」（參 3.3.6.8.1）也有可能來自* ϵn 韻。這些字的韻母構擬有以下兩個依據：

(1) 霞浦長春話把原始寧德方言的* ϵn 韻讀作 $[\epsilon\eta]$ 韻，把* $i\epsilon n$ 韻讀作 $[\epsilon\eta]$ 韻。例如：

* ϵn 板 $pe\eta^3$ | 反翻轉 $pe\eta^3$ | 薦 $ts\epsilon\eta^5$ | 筧 $ts^h\epsilon\eta^3$ | 揀挑選 $k\epsilon\eta^3$ | 縣 $k\epsilon\eta^6$ | 牽 $k^h\epsilon\eta^1$ |
 犬 $k^h\epsilon\eta^3$ | 筧~菜 $x\epsilon\eta^{-55}$ | 閑 $\epsilon\eta^2$;
 * $i\epsilon n$ 扁 $pe\eta^3$ | 免 $me\eta^3$ | 麵 $me\eta^6$ | 天 $t^h\epsilon\eta^1$ | 錢 $ts\epsilon\eta^2$ | 淺 $ts^h\epsilon\eta^3$ | 燕 $\epsilon\eta^5$ 。

(2) 我們有理由推測「*3 調脫落*i」是在原始寧德方言階段後才發生的。參看 3.3.5.4.1 的說明 4。那麼，在原始寧德方言中，*上聲也存在* ϵn 韻和* $i\epsilon n$ 韻的對立。

現在考慮到以上兩個迹象，把「板、反翻轉、筧、揀挑選、筧、犬老~」的原始寧德方言韻母擬作* ϵn ，而把「扁形容詞、淺」的原始寧德方言韻母擬作* $i\epsilon n$ 。

這個情況與* ϵm 韻（參 3.3.5.4.1）和* $i\epsilon m$ 韻（參 3.3.5.5.1）以及* $\omega\eta$ 韻（參 3.3.7.8.1）和* $i\omega\eta$ 韻（參 3.3.7.9.1）平行。參看 3.3.5.4.1 的說明 4 和 3.3.7.8.1 的說明 4。

5. 「呻呻吟」霞浦長春話讀作 $[ts^h\epsilon\eta^1]$ ，說明它的原始寧德方言的韻母是* ϵn ，而不是* $i\epsilon n$ （參 3.3.6.8.1）。

6. 與中古音比較：山攝開口二等山韻、開口二等刪韻、開口四等先韻、合口四等先韻，山攝合口三等阮韻「反」、山攝合口二等刪韻「還」、臻攝開口三等真韻「呻」、梗攝開口三等清韻「鯉」。

3.3.6.7.2 *et (編號 45、Norman 1977–1978: 338、Bodman *et)

<表 45-1> *p 系

	八	拔	密形容詞
虎 涓	pet ⁷	pet ⁸	met ⁸
咸 村	pet ⁷	pet ⁸	met ⁸
九 都	pet ⁷	pet ⁸	met ⁸
聲/調編號	1/7	1/8	3/8
原始形式	*pet ⁷	*pet ⁸	*met ⁸
中古音	山開二入點幫	山開二入點並	臻開三入質明

<表 45-2> *t 系

	□ 澤	裂
虎 涓	tet ⁸	let ⁸
咸 村	tet ⁸	let ⁸
九 都	——	let ⁸
聲/調編號	4/8	7/8
原始形式	*tet ⁸	*let ⁸
中古音		山開三入薛來

<表 45-3> *tʃ 系

	節做~	賊	虱	塞塞子	截切
虎 涓	tʃet ⁷ 過節	tʃ ^h et ⁸	θet ⁷	θek ⁷ 韻 !	θet ⁸
咸 村	tʃet ⁷ 過端午節	tʃ ^h et ⁸	θet ⁷	θet ⁷	θet ⁸
九 都	tset ⁷ 過端午節	tʃ ^h et ⁸	sək ⁷ 韻 !	sək ⁷ 動詞, 韻 !	set ⁸
聲/調編號	8/7	9/8	10/7	10/7	10/8
原始形式	*tʃet ⁷	*tʃ ^h et ⁸	*θet ⁷	*θet ⁷	*θet ⁸
中古音	山開四入屑精	曾開一入德從	臻開三入櫛生	曾開一入德心	山開四入屑從

<表 45-4> *k 系

	結	鏢鏢~：鏢刀 [#]	血	壓揪、摠
虎 湴	——	ket ⁷	xet ⁷	et ⁷
咸 村	ket ⁷ 繫	meʔ ⁻⁵ 韻！	hek ⁷ 韻！	et ⁷
九 都	ket ⁷ 連接	met ⁻⁴	het ⁷	et ⁷
聲/調編號	11/7	11/7	14/7	15/7
原始形式	*ket ⁷	*ket ⁷	*het ⁷	*et ⁷
中古音	山開四入屑見	山開四入屑見	山合四入屑曉	咸開二入狎影

1. 配合關係：*p 系、*t 系、*tʃ 系、*k 系。

2. 對應規律：

	*陰入	*陽入
虎 湴	et	et*8 調提高舌位
咸 村	et	et
九 都	et	et*8 調提高舌位

屬於「*et 韻型」的對應規律。

3. 八都話：八pɛ:t⁷ | 賊ts^het⁸ | 節tɕet⁷ | 血het⁷。

4. 虎湴話逢*陽入時不能區分*et 韻和*iet 韻（參 3.3.6.8.2），都讀 [et] 韻。九都話逢*陽入時*et 韻、*iet 韻和*it 韻（參 3.3.6.1.2）都合併成 [et] 韻。比如：

	密	篾	蜜
原始寧德	*met ⁸	*miet ⁸	*mit ⁸
虎 湴	met ⁸	met ⁸	mit ⁸
咸 村	met ⁸	mit ⁸	met ⁸
九 都	met ⁸	met ⁸	met ⁸

5. 「塞動詞」*Diccionario Español-Chino: Dialecto de Fu-an* 記作 *set*⁷ (第 964 頁)。
現在參考這個讀音把「塞」擬作 **θet*⁷。

6. 與中古音比較：山攝開口二等黠韻、開口四等屑韻、臻攝開口三等質櫛韻、曾攝開口一等德韻，咸攝開口二等狎韻「壓」、山攝開口三等薛韻「裂」、山攝合口四等屑韻「血」。

3.3.6.8 *ien/*iet

3.3.6.8.1 *ien (編號 46、Norman 1977–1978: 338、Bodman *ien)

<表 46-1-1> *p 系

	邊旁~	扁形容詞	變	辮頭髮~ ²⁶⁵	騙	棉
虎 淚	pien ¹ ~旁	pen ³	pen ⁵	pien ⁶	p ^h en ⁵	mien ²
咸 村	pin ¹	pen ³	pin ⁵	pin ⁶	p ^h in ⁵	min ²
九 都	pen ¹	pen ³	pin ⁵	pin ⁶	p ^h in ⁵	min ²
聲/調編號	1/1	1/3	1/5	1/6	2/5	3/2
原始形式	*pien ¹	*pien ³	*pien ⁵	*pien ⁶	*p ^h ien ⁵	*mien ²
中古音	山開四平先幫	山開四上銑幫	山開三去絰幫	山開四上銑並		山開三平仙明

<表 46-1-2> *p 系

	免	麵
虎 淚	men ³	mien ⁶
咸 村	men ³	min ⁶
九 都	min ³	min ⁶
聲/調編號	3/3	3/6
原始形式	*mien ³	*mien ⁶
中古音	山開三上獮明	山開四去霰明

²⁶⁵ 辮子。

<表 46-2-1> *t 系

	癩發～	纏～散：裏腳	電	天天空	□縫，動詞	兒～婿：女婿
虎 淚	tien ¹	tien ²	tien ⁶	t ^h ien ¹	t ^h en ⁵	nien ⁻¹¹
咸 村	tin ¹	tin ²	tin ⁶	t ^h in ¹	t ^h in ⁵	nin ²
九 都	ten ¹	tin ²	tin ⁶	t ^h en ¹	t ^h in ⁵	nin ²
聲/調編號	4/1	4/2	4/6	5/1	5/5	6/2
原始形式	*tien ¹	*tien ²	*tien ⁶	*t ^h ien ¹	*t ^h ien ⁵	*nien ²
中古音	山開四平先端	山開三平仙澄	山開四去霰定	山開四平先透		止開三平支日

<表 46-2-2> *t 系

	年	□絞、擰	□畦
虎 淚	nien ²	nien ⁶	lien ²
咸 村	nin ²	nin ⁶	lin ²
九 都	nin ²	nin ⁶	lin ²
聲/調編號	6/2	6/6	7/2
原始形式	*nien ²	*nien ⁶	*lien ²
中古音	山開四平先泥		

<表 46-3-1> *tʃ 系

	煎	錢	箭	薦屋斜使正 [#]	鮮新鮮	淺
虎 淚	tʃien ¹	tʃien ²	tʃen ⁵	tʃen ⁵	tʃ ^h ien ¹	tʃ ^h en ³
咸 村	tɕin ¹	tɕin ²	tɕin ⁵	tɕin ⁵	ɕin ¹	tʃ ^h en ³
九 都	tʃen ¹	tɕin ²	tɕin ⁵	tɕin ⁵	tʃ ^h en ¹ 新～	tʃ ^h en ³
聲/調編號	8/1	8/2	8/5	8/5	9/1	9/3
原始形式	*tʃien ¹	*tʃien ²	*tʃien ⁵	*tʃien ⁵	*tʃ ^h ien ¹	*tʃ ^h ien ³
中古音	山開三平仙精	山開三平仙從	山開三去錢精	山開四去霰精	山開三平仙心	山開三上獮清

<表 46-3-2> *tʃ 系

	膾	扇風～：扇車 [#]
虎 淚	θien ¹	θien ¹
咸 村	θin ¹	θin ¹
九 都	len ⁻⁴⁴ 臭～	nen ⁻⁴⁴
聲/調編號	10/1	10/1
原始形式	*θien ¹	*θien ¹
中古音	山開三平仙書	山開三平仙書

<表 46-4-1> *k 系

	間～底：房間	肩～頭：肩膀	舷邊緣	見	□髮旋	圓
虎 淚	kien ¹	kien ¹	kien ²	ken ⁵	xien ² 頭～	ien ²
咸 村	kin ¹	kin ¹	kin ²	kin ⁵	ɕin ²	in ²
九 都	ken ¹	ken ¹	kin ²	kin ⁵	——	in ²
聲/調編號	11/1	11/1	11/2	11/5	14/2	15/2
原始形式	*kien ¹	*kien ¹	*kien ²	*kien ⁵	*hien ²	*ien ²
中古音	山開二平山見	山開四平先見	山開四平先匣	山開四去霰見		山合三平仙云

<表 46-4-2> *k 系

	燕燕子	院寺～
虎 淚	en ⁵	ien ⁶
咸 村	in ⁵	in ⁶
九 都	in ⁵	in ⁶
聲/調編號	15/5	15/6
原始形式	*ien ⁵	*ien ⁶
中古音	山開四去霰影	山合三去綫云

1. 配合關係：*p 系、*t 系、*tʃ 系、*k 系。

2. 對應規律：

	*陰平	*上聲	*陰去	*陽平、*陽去
虎 淚	ien 介音提高舌位	En *3 調脫落 <i>i</i>	En *5 調脫落 <i>i</i>	ien 介音提高舌位
咸 村	in 介音提高舌位	en 介音提高舌位、 *3 調脫落 <i>i</i>	in 介音提高舌位	in 介音提高舌位
九 都	en 介音提高舌位、 *1 調脫落 <i>i</i>	in 介音提高舌位； en 介音提高舌位、 *3 調脫落 <i>i</i>	in 介音提高舌位	in 介音提高舌位

屬於「*ien 韻型」的對應規律。九都話逢*上聲時 [in] 韻的表現只有一個例子。此處參考*ien 韻和*iem 韻（參 3.3.5.5.1）之間的平行關係，把 [in] 韻作為正例。

3. 八都話：麵 min^3 | 天 t^hEn^1 | 年 nin^2 | 錢 tɕin^2 | 圓 in^2 。

4. 關於*上聲「扁、淺」的韻母構擬，參看 3.3.6.7.1 的說明 4。

5. 與中古音比較：山攝開口三等仙韻、開口四等先韻、合口三等仙韻云母，止攝開口三等支韻「兒」、山攝開口二等山韻「間」。

3.3.6.8.2 *iet（編號 47、Norman 1977–1978: 338、Bodman *iet）

<表 47-1> *p 系

	撇	□~廈：廂房	篾
虎 淚	p^het^7	p^het^7 ~樹	met^8
咸 村	p^hit^7	p^hit^7	mit^8
九 都	p^hit^7	p^hit^7	met^8
聲/調編號	2/7	2/7	3/8
原始形式	* p^hiet^7	* p^hiet^7	* miet^8
中古音	山開四入屑滂		山開四入屑明

<表 47-2> *t 系

	獺	鐵
虎 淚	t ^h et ⁷	t ^h et ⁷
咸 村	t ^h it ⁷	t ^h it ⁷
九 都	t ^h it ⁷	t ^h it ⁷
聲/調編號	5/7	5/7
原始形式	*t ^h iet ⁷	*t ^h iet ⁷
中古音	山開一入曷透	山開四入屑透

<表 47-3> *tʃ 系

	癰	蟹梭子蟹 [#]	舌	折~本
虎 淚	tʃet ⁷	tʃ ^h et ⁸	θet ⁸	θet ⁸
咸 村	tɕik ⁷ 韻!	ɕit ⁸	θit ⁸	θit ⁸
九 都	tɕit ⁷	tʃ ^h et ⁸	set ⁸	set ⁸
聲/調編號	8/7	9/8	10/8	10/8
原始形式	*tʃiet ⁷	*tʃ ^h iet ⁸	*θiet ⁸	*θiet ⁸
中古音	山開四入屑精	山開四入屑從	山開三入薛船	山開三入薛禪

<表 47-4> *k 系

	缺~喙：豁嘴	扶樞、挖 [#]	熱
虎 淚	k ^h et ⁷	——	et ⁸
咸 村	k ^h it ⁷	it ⁷	it ⁸
九 都	k ^h it ⁷	it ⁷	et ⁸
聲/調編號	12/7	15/7	15/8
原始形式	*k ^h iet ⁷	*iet ⁷	*iet ⁸
中古音	山合四入屑溪	山合四入屑影	山開三入薛日

1. 配合關係：*p 系、*t 系、*tʃ 系、*k 系。

2. 對應規律：

	*陰入	*陽入
虎 湴	et*7 調脫落*i	et介音提高舌位、*8 調脫落*i
咸 村	it介音提高舌位	it介音提高舌位
九 都	it介音提高舌位	et介音提高舌位、*8 調脫落*i

屬於「*iet 韻型」的對應規律。*iet 韻是和*ien 韻相配的入聲韻。虎湴和九都的 [et] 韻應該是經過 *iet > *iet介音提高舌位 > et*8 調脫落*i 的演變過程而形成的。

3. 八都話：鐵^{thi:t⁷} | 舌^{set⁸}。

4. 原始寧德方言「獺」的讀音 *thiet⁷ 與周邊方言的讀音似乎不對應。例如：古田杉洋^{thiak⁷}；福安穆陽^{thieŋ⁷}；霞浦長春^{thiaŋ⁷}；柘榮富溪^{thiaŋ⁷}。主要元音都是 [a ɐ]。九都話裡「獺」還有 [t^hiet⁵] 的又讀，似乎來自 *thiat⁷（參 3.3.6.5.2）。這個讀音大概與周邊方言的讀音對應。

5. 與中古音比較：山攝開口三等薛韻、開口四等屑韻、合口四等屑韻，山攝開口一等曷韻「獺」。

3.3.6.9 *ɔn/*ɔt

3.3.6.9.1 *ɔn (編號 48、Norman 1977–1978: 345、Bodman *on)

<表 48-1-1> *t 系

	鈍不鋒利	豚牛～：公牛	□下～：下巴	墩橋～	頓	斷拗～
虎 淚	ton ¹	ton ² 豬～ ²⁶⁶	lon ⁻²¹¹	ton ³	ton ⁵	ton ⁶
咸 村	ton ¹	ton ²	ton ² 喙～	tøn ³	ton ⁵	ton ⁶
九 都	tøn ¹	ton ²	lon ⁻²²	tøn ³	ton ⁵	ton ⁶
聲/調編號	4/1	4/2	4/2	4/3	4/5	4/6
原始形式	*ton ¹	*ton ²	*ton ²	*ton ³	*ton ⁵	*ton ⁶
中古音	臻合一去恩定	臻合一平魂定		臻合一平魂端	臻合一去恩端	山合一上緩定

<表 48-1-2> *t 系

	吞	褪脫 [#]	□拈	嫩小：細	連	卵蛋
虎 淚	t ^h on ¹	t ^h ɔn ⁵	nɔn ²	nɔn ⁶	lon ² 繅邊	lon ⁶
咸 村	t ^h on ¹	t ^h ɔn ⁵	nɔn ²	nɔn ⁶	lon ² 縫	lon ⁶
九 都	t ^h øn ¹	t ^h ɔn ⁵	nɔn ²	nɔn ⁶	——	lon ⁶
聲/調編號	5/1	5/5	6/2	6/6	7/2	7/6
原始形式	*t ^h ɔn ¹	*t ^h ɔn ⁵	*nɔn ²	*nɔn ⁶	*lon ²	*lon ⁶
中古音	臻開一平痕透			臻合一去恩泥	山開三平仙來	山合一上緩來

²⁶⁶ 半大小的豬。

<表 48-1-3 > *t 系

	亂
虎 淚	lɔn ⁶
咸 村	lɔn ⁶
九 都	lɔn ⁶
聲/調編號	7/6
原始形式	*lɔn ⁶
中古音	山合一去換來

<表 48-2-1 > *tʃ 系

	鑽名詞	村	忖想	寸	酸	孫~团
虎 淚	tsɔn ⁵	ts ^h ɔn ¹	ts ^h ɔn ²	ts ^h ɔn ⁵	θɔn ¹	θɔn ¹
咸 村	tʃɔn ⁵	tʃ ^h ɔn ¹	tʃ ^h ɔn ²	tʃ ^h ɔn ⁵	θɔn ¹	θɔn ¹
九 都	tsɔn ⁵	tʃ ^h ɔn ¹	ts ^h ɔn ²	ts ^h ɔn ⁵	sɔn ¹	sɔn ¹
聲/調編號	8/5	9/1	9/2	9/5	10/1	10/1
原始形式	*tʃɔn ⁵	*tʃ ^h ɔn ¹	*tʃ ^h ɔn ²	*tʃ ^h ɔn ⁵	*θɔn ¹	*θɔn ¹
中古音	山合一去換精	臻合一平魂清	臻合一上混清	臻合一去恩清	山合一平桓心	臻合一平魂心

<表 48-2-2 > *tʃ 系

	算	蒜	涮
虎 淚	θɔn ⁵	θɔn ⁵	θɔn ⁵
咸 村	θɔn ⁵	θɔn ⁵	θɔn ⁵
九 都	sɔn ⁵	sɔn ⁵	sɔn ⁵
聲/調編號	10/5	10/5	10/5
原始形式	*θɔn ⁵	*θɔn ⁵	*θɔn ⁵
中古音	山合一去換心	山合一去換心	山合二去諫生

<表 48-3> *k 系

	□燙	睏睡	薰食～：抽烟	魂	恩	□久
虎 淚	kɔn ²	k ^h ɔn ⁵	xon ¹	xɔn ²	on ¹	ɔn ²
咸 村	kɔn ²	k ^h ɔn ⁵	hon ¹	hɔn ²	on ¹	ɔn ²
九 都	kɔn ²	k ^h ɔn ⁵	hɔn ¹	hɔn ²	ɔn ¹	ɔn ²
聲/調編號	11/2	12/5	14/1	14/2	15/1	15/2
原始形式	*kɔn ²	*k ^h ɔn ⁵	*hon ¹	*hɔn ²	*ɔn ¹	*ɔn ²
中古音			臻合三平文曉	臻合一平魂匣	臻開一平痕影	

1. 配合關係：*t 系、*tʃ 系、*k 系。

2. 對應規律：

	*陰平	*上聲	*陰去、*陽平、*陽去
虎 淚	on*1 調提高舌位	ɔn	ɔn
咸 村	on*1 調提高舌位	ɔn*3 調提高舌位、*3 調前化舌位	ɔn
九 都	ɔn*1 調提高舌位、*1 調前化舌位	ɔn*3 調提高舌位、*3 調前化舌位	ɔn

屬於「*ɛn 韻型」的對應規律。咸村還伴隨著「*3 調前化舌位」；九都伴隨著「*1 調前化舌位」和「*3 調前化舌位」。

逢*陰平時咸村發生了「*1 調提高舌位」讀作 [on] 韻，說明逢*上聲時的 [ɔn] 韻也經歷過*on 的階段，即：*ɔn > *on*3 調提高舌位 > ɔn*3 調前化舌位。九都 [ɔn] 韻的形成過程應該也是這樣。這種語音演變和*ɔi 韻（參 3.3.4.16 的說明 2）平行。

3. 八都話：斷tɔm³ | 褪t^hɔn⁵ | 卵lɔn³ | 酸sɔn¹ | 蒜sɔm⁵。

4. 逢*上聲時寧德方言不能區分*ɔn 韻和*uɔn 韻（參 3.3.6.10.1）。所以「墩橋～」也有可能來自*uɔn 韻，而「本、轉～身、暖、管手～、捲」（參 3.3.6.10.1）也有可能來自*ɔn 韻。這些字的韻母構擬有以下兩個依據：

(1) 霞浦長春話把原始寧德方言的*ɔŋ 韻讀作 [ɔŋ] 韻，把*uɔŋ 韻讀作 [oŋ] 韻。例如：

*ɔŋ 墩橋~tɔŋ³ | 褪脫t^hɔŋ⁵ | 嫩小nɔŋ⁶ | 村ts^hɔŋ¹ | 忖想ts^hɔŋ² ;
 *uɔŋ 本poŋ³ | 轉車~身：翻身toŋ³ | 暖noŋ³ | 磚tsoŋ¹ | 全tsoŋ² | 管koŋ³ | 勸k^hoŋ⁵ |
 遠xoŋ⁶。

「捲」長春說「□□」[ko⁻⁴⁵loŋ⁻⁵³]，是「捲」的分音字，原來的形式應該是*koŋ³。

(2) 「*3 調脫落*u」有證據表示在原始寧德方言以後才發生的。參看 3.3.4.16 說明 6。那麼，原始寧德方言中逢*上聲時也存在應該存在*ɔŋ 韻和*uɔŋ 韻之間的對立。

現在考慮到以上兩個迹象，把「本、轉~身、暖、管手~、捲」的原始寧德方言韻母擬作*uɔŋ，而把「墩橋~」的原始寧德方言韻母擬作*ɔŋ。

這個情況與*ɔi 韻（參 3.3.4.16）和*uɔi 韻（參 3.3.4.17）之間的關係平行。參看 3.3.4.16 的說明 6。

5. 與中古音比較：山攝合口一等桓韻、臻攝開口一等痕韻、合口一等魂韻，山攝開口三等仙韻「連」、合口二等諫韻「涮」、臻攝合口三等文韻「薰」。

3.3.6.9.2 *ɔt（編號 49、Norman 1977–1978: 345、Bodman *ɔt）

〈表 49-1〉*t 系、*tʃ 系

	脫~窠：脫臼	屑垃圾	刷
虎 淚	t ^h ɔt ⁸	θɔt ⁷	θɔt ⁷
咸 村	t ^h ɔt ⁸	θɔt ⁷	θɔt ⁷
九 都	t ^h ɔt ⁸ ~輪	——	θɔt ⁷
聲/調編號	5/8	10/7	10/7
原始形式	*t ^h ɔt ⁸	*θɔt ⁷	*θɔt ⁷
中古音	山合一入末透	山開四入屑心	山合二入轄生

<表 49-2> *k 系

	骨	滑	窟水～：水坑	核桃～ [#]
虎 涓	kɔt ⁷	kot ⁸	k ^h ɔt ⁷	xot ⁸
咸 村	kɔt ⁷	kɔt ⁸	k ^h ɔt ⁷	hɔt ⁸
九 都	kɔt ⁷	kɔt ⁸	k ^h ɔt ⁷	hɔt ⁸
聲/調編號	11/7	11/8	12/7	14/8
原始形式	*kɔt ⁷	*kɔt ⁸	*k ^h ɔt ⁷	*hɔt ⁸
中古音	臻合一入沒見	山合二入黠匣	臻合一入沒溪	臻合一入沒匣

1. 配合關係：*t 系、*tʃ 系、*k 系。

2. 對應規律：

	*陰入	*陽入
虎 涓	ɔt	ot*8 調提高舌位
咸 村	ɔt	ɔt
九 都	ɔt	ɔt*8 調提高舌位、*8 調前化舌位

屬於「*et 韻型」的對應規律。九都還伴隨著「*8 調前化舌位」。

3. 八都話：刷sɔt⁷ | 骨kɔt⁷ | 滑kut⁸ | 核hut⁸。[ut] 韻應該是「*8 調提高舌位」的進一步發展，即：*ɔt > *ot > ut。

4. 與中古音比較：山攝合口一等末韻、合口二等黠鎋韻、臻攝合口一等沒韻，山攝開口四等屑韻「屑」。

3.3.6.10 *uɔn/*uɔt

3.3.6.10.1 *uɔn (編號 50、Norman 1977–1978: 339, 345、Bodman *ion、*uon)

<表 50-1> *p 系

	分~開	本量詞	飯早飯	門	蚊~蟲：蚊子	問
虎 汭	puon ¹	pɔn ³	puon ⁶	muon ²	muon ² ~帳	mɔn ⁵
咸 村	pun ¹	pɔn ³	pun ⁶	mun ²	mun ²	mun ⁵
九 都	pɔn ¹	pɔn ³	pun ⁶	mun ²	mun ²	mun ⁵
聲/調編號	1/1	1/3	1/6	3/2	3/2	3/5
原始形式	*puɔn ¹	*puɔn ³	*puɔn ⁶	*muɔn ²	*muɔn ²	*muɔn ⁵
中古音	臻合三平文非	臻合一上混幫	山合三去願奉	臻合一平魂明	臻合三平文微	臻合三去問微

<表 50-2> *t 系

	傳動詞	轉~身 ²⁶⁷	椽	暖
虎 汭	tuon ²	tɔn ³	t ^h uon ²	nɔn ³
咸 村	tun ²	tɔn ³ 車~勢	t ^h un ²	nɔn ³
九 都	tun ²	tɔn ³ ~頭	t ^h un ²	nɔn ³
聲/調編號	4/2	4/3	5/2	6/3
原始形式	*tuɔn ²	*tuɔn ³	*t ^h uɔn ²	*nuɔn ³
中古音	山合三平仙澄	山合三上獮知	山合三平仙澄	山合一上緩泥

²⁶⁷ 睡覺時翻身。

<表 50-3> *tʃ 系

	磚	全	穿~針	伸~長 ²⁶⁸	緣蛇爬行 [#]	吮
虎 淚	tson ¹	tsuon ²	ts ^h on ¹	ts ^h on ¹	θon ²	θon ⁶
咸 村	tʃun ¹	tʃun ²	tʃ ^h un ¹	tʃ ^h un ¹	θun ²	θun ⁶
九 都	tʃøn ¹	tsun ²	tʃ ^h øn ¹	tʃ ^h øn ¹	——	sun ⁶
聲/調編號	8/1	8/2	9/1	9/1	10/2	10/6
原始形式	*tʃuon ¹	*tʃuon ²	*tʃ ^h uon ¹	*tʃ ^h uon ¹	*θuon ²	*θuon ⁶
中古音	山合三平仙章	山合三平仙從	山合三平仙昌	臻開三平真書	山合三平仙以	臻合三上准船

<表 50-4-1> *k 系

	關~門	拳	權	管手~：袖子	捲	勸
虎 淚	kuon ¹	kuon ²	kuon ²	kɔn ³	kɔn ³	k ^h ɔn ⁵
咸 村	kun ¹	kun ²	kun ²	øn ⁻¹¹	køn ³	k ^h un ⁵
九 都	køn ¹	kun ²	kun ²	køn ³	kø ⁻⁴⁴ løn ⁻⁴¹	k ^h un ⁵
聲/調編號	11/1	11/2	11/2	11/3	11/3	12/5
原始形式	*kuon ¹	*kuon ²	*kuon ²	*kuon ³	*kuon ³	*k ^h uon ⁵
中古音	山合二平刪見	山合三平仙群	山合三平仙群	山合一上緩見	山合三上獮見	山合三去願溪

<表 50-4-2> *k 系

	願	園	揅	遠	完~身：身體	□~綫：繞綫
虎 淚	ɣuon ⁶	xuon ²	xɔn ⁵	xuon ⁶	uon ²	uon ²
咸 村	ɣun ⁶	hun ²	hun ⁵	hun ⁶	un ²	un ²
九 都	ɣun ⁶	hun ²	hun ⁵	hun ⁶	un ²	un ²
聲/調編號	13/6	14/2	14/5	14/6	15/2	15/2
原始形式	*ɣuon ⁶	*huon ²	*huon ⁵	*huon ⁶	*uon ²	*uon ²
中古音	山合三去願疑	山合三平元云	山合三去願曉	山合三上阮云	山合一平桓匣	

²⁶⁸ 伸懶腰。

<表 50-4-3> *k 系

	怨
虎 淚	ɔŋ ⁵
咸 村	un ⁵
九 都	un ⁵
聲/調編號	15/5
原始形式	*uɔŋ ⁵
中古音	山合三去願影

1. 配合關係：*p 系、*t 系、*tʃ 系、*k 系。

2. 對應規律：

	*陰平	*上聲	*陰去	*陽平、*陽去
虎淚	on介音提高舌位、 *1 調*tʃ、*tʃ ^h 脫落*u； uon介音提高舌位(其他)	ɔŋ*3 調脫落*u	ɔŋ*5 調脫落*u	on介音提高舌位、 *θ脫落*u； uon介音提高舌位(其他)
咸村	un介音提高舌位	øŋ介音提高舌位、 *3 調脫落*u、*3 調前化舌位	un介音提高舌位	un介音提高舌位
九都	øŋ介音提高舌位、 *1 調脫落*u、*1 調前化舌位	øŋ介音提高舌位、 *3 調脫落*u、*3 調前化舌位	un介音提高舌位	un介音提高舌位

屬於「*iɛŋ 韻型」的對應規律。虎淚還伴隨著「*1 調*tʃ、*tʃ^h 脫落*u」和逢*陽平、*陽去時的「*θ 脫落*u」；咸村伴隨著「*3 調前化舌位」；九都伴隨著「*1 調前化舌位」和「*3 調前化舌位」。

3. 八都話：磚tsøn¹ | 轉tøn³ | 暖nøn³ | 關kun¹。

4. 九都話的「捲」用分音詞。基本形式應該是*køn³。

5. 關於「本、轉~身、暖、管手~、捲」的韻母構擬，參看 3.3.6.9.1 的說明 4。

6. 與中古音比較：山攝合口一等桓韻、合口三等仙韻、合口三等元韻、臻攝合口一等魂韻幫組、合口三等文韻非組，山攝合口二等刪韻「關」、臻攝開口三等真韻「伸」。

3.3.6.10.2 *uot (編號 51、Norman 1977–1978: 345、Bodman *iot、*uot)

〈表 51-1〉*t 系、*tʃ 系

	發～癲 ²⁶⁹	□泡沫	絕	雪	戌
虎 涓	pɔt ⁷	p ^h ot ⁸	tsot ⁸	θɔt ⁷	θɔt ⁷
咸 村	put ⁷	p ^h ot ⁸	tʃot ⁸	θut ⁷	θut ⁷
九 都	put ⁷	p ^h øt ⁸	tʃøt ⁸	sut ⁷	sut ⁷
聲/調編號	1/7	2/8	8/8	10/7	10/7
原始形式	*puɔt ⁷	*p ^h uɔt ⁸	*tʃuɔt ⁸	*θuɔt ⁷	*θuɔt ⁷
中古音	山合三入月非		山合三入薛從	山合三入薛心	臻合三入術心

〈表 51-2〉*k 系

	蕨	月～奶：月亮	髮頭～
虎 涓	kɔt ⁷	ŋot ⁸	xɔt ⁷
咸 村	kut ⁷	ŋut ⁸ 韻！	ut ⁻⁵
九 都	kut ⁷	ŋøt ⁸	hut ⁷
聲/調編號	11/7	13/8	14/7
原始形式	*kuɔt ⁷	*ŋuɔt ⁸	*huɔt ⁷
中古音	山合三入月見	山合三入月疑	山合三入月非

1. 配合關係：*t 系、*tʃ 系、*k 系。

²⁶⁹ 發神經病。

2. 對應規律：

	*陰入	*陽入
虎 淚	ot*7 調脫落*u	ot介音提高舌位、*8 調脫落*u
咸 村	ut介音提高舌位	ot介音提高舌位、*8 調脫落*u
九 都	ut介音提高舌位	øt介音提高舌位、*8 調脫落*u、*8 調前化舌位

屬於「*iet 韻型」。咸村還伴隨著「*8 調脫落*u」；九都伴隨著「*8 調前化舌位」。

這是與*uon 韻相配的入聲韻，所以本書假設與它平行的演變過程。虎淚的 [ot] 韻經歷過的演變過程是：*uot > *uot介音提高舌位 > ot*8 調脫落*u，這是與虎淚的 [on] 韻平行的過程。咸村的 [ot] 韻應該也是這樣形成的。九都的 [øt] 韻經歷過的演變過程是：*uot > *uot介音提高舌位 > ot*8 調脫落*u > øt*8 調前化舌位，這是與九都的 [øn] 韻平行的過程。參看 3.3.6.10.1 說明 2。*uot > *uot > ot 也與*iet 韻（參 3.3.6.8.2）的*iet > *iet介音提高舌位 > et*8 調脫落*i 平行。

3. 八都話：絕tsøt⁸ | 雪su:t⁷。

4. 與中古音比較：山攝合口三等薛韻、合口三等月韻，臻攝合口三等術韻「戌」。

3.3.6.11 *yœn/*yœt

3.3.6.11.1 *yœn（編號 52）

<表 52> *k 系

	建	建	件量詞	獻	緣~分
虎 淚	kœn ⁵	kœn ⁵	kœn ⁶	xiɔŋ ⁵	yœn ²
咸 村	kyn ⁵	kyn ⁵	kyn ⁶	ɕyn ⁵	yn ²
九 都	kyn ⁵	kyn ⁵	kyn ⁶	ɕyn ⁵	yn ²
聲/調編號	11/5	11/5	11/6	14/5	15/2
原始形式	*kyœn ⁵	*kyœn ⁵	*kyœn ⁶	*hyœn ⁵	*yœn ²
中古音	山開三去願見		山開三上獮群	山開三去願曉	山合三平仙以

1. 配合關係：*k 系。

2. 對應規律：

	*陰去	*陽平	*陽去
虎 淚	æ̃n*5 調脫落*y(*k)；iɔŋ(*h)	yø̃n介音提高舌位	æ̃n*6 調脫落*y
咸 村	yn介音提高舌位	yn介音提高舌位	yn介音提高舌位
九 都	yn介音提高舌位	yn介音提高舌位	yn介音提高舌位

屬於「*iɛn 韻型」的對應規律。虎淚*陽平和*陽去的演變不相同，而且*陽去發生了介音的脫落，顯得都非常特殊。逢*陰去時的[iɔŋ] 韻應該是[æ̃n] 韻的進一步發展，鼻音韻尾之間的區別已經開始動搖了。

3. 與中古音比較：山攝開口三等元韻，山攝開口三等獮韻「件」、合口三等仙韻「緣」。

3.3.6.11.2 *yœt (編號 53)

<表 53> *k 系

	羯闍 [#]	訣	歇休息
虎 淚	kœt ⁷	kœt ⁷	xœt ⁷
咸 村	kyt ⁷	kyt ⁷	çyt ⁷
九 都	kyt ⁷	kyt ⁷	çyt ⁷
聲/調編號	11/7	11/7	14/7
原始形式	*kyœt ⁷	*kyœt ⁷	*hyœt ⁷
中古音	山開三入月見	山合四入屑見	山開三入月曉

1. 配合關係：*k 系。

2. 對應規律：虎淚œ̃t*7 調脫落*y；咸村yt介音提高舌位；九都yt介音提高舌位。屬於「*iɛt 韻型」的對應規律。

3. 這個韻母轄字很少。
4. 與中古音比較：山攝開口三等月韻，山攝合口四等屑韻「訣」。

3.3.7 *ŋ/*k、*ʔ 尾韻

原始寧德方言共有 25 個*ŋ/*k、*ʔ 尾韻，四呼齊全（括號內的數字是章節號碼）：

	54.*iŋ (3.3.7.1.1)	56.*uŋ (3.3.7.2.1)	58.*yŋ (3.3.7.3.1)
	55.*ik (3.3.7.1.2)	57.*uk (3.3.7.2.2)	59.*yk (3.3.7.3.2)
60.*aŋ (3.3.7.4.1)	62.*iaŋ (3.3.7.5.1)	64.*uaŋ (3.3.7.6.1)	
61.*aʔ (3.3.7.4.2)	63.*iaʔ (3.3.7.5.2)	65.*uaʔ (3.3.7.6.2)	
66.*eŋ (3.3.7.7.1)			
67.*ek (3.3.7.7.2)			
68.*ɔŋ (3.3.7.8.1)	71.*iɔŋ (3.3.7.9.1)	74.*uɔŋ (3.3.7.10.1)	
69.*ɔk (3.3.7.8.2)	72.*iɔk (3.3.7.9.2)	75.*uɔk (3.3.7.10.2)	
70.*ɔʔ (3.3.7.8.3)	73.*iɔʔ (3.3.7.9.3)	76.*uɔʔ (3.3.7.10.3)	
77.*æŋ (3.3.7.11.1)			
78.*æk (3.3.7.11.2)			

*k 尾和*ʔ 尾僅在*ɔ 的後面才對立。不過，*ɔk、*iɔk、*uɔk 三韻所屬字都很少。

3.3.7.1 *iŋ/*ik

3.3.7.1.1 *iŋ (編號 54、Norman 1977-1978: 334)

<表 54-1> *p 系

	丙
虎 淚	piŋ ³
咸 村	peŋ ³
九 都	piŋ ³
聲/調編號	1/3
原始形式	*piŋ ³
中古音	梗開三上梗幫

<表 54-2-1> *t 系

	釘名詞	□生～：生鏽	亭	停	戩厘～：戩子	頂
虎 淚	tiŋ ¹	tiŋ ¹	teŋ ²	teŋ ²	tiŋ ³	tiŋ ³
咸 村	tiŋ ¹	tɕiŋ ¹ 聲！	teŋ ²	teŋ ²	teŋ ³	teŋ ³
九 都	tiŋ ¹	tiŋ ¹	teŋ ²	teŋ ²	tiŋ ⁻⁵⁵ ～秤	tiŋ ³
聲/調編號	4/1	4/1	4/2	4/2	4/3	4/3
原始形式	*tiŋ ¹	*tiŋ ¹	*tiŋ ²	*tiŋ ²	*tiŋ ³	*tiŋ ³
中古音	梗開四平青端		梗開四平青定	梗開四平青定	曾開一上等端	梗開四上迥端

<表 54-2-2> *t 系

	釘動詞	□扔	□沉澱	仁目珠～ ²⁷⁰	靈	零
虎 淚	tiŋ ⁵	tiŋ ⁵	teŋ ⁶	neŋ ²	leŋ ²	leŋ ²
咸 村	tiŋ ⁵	tiŋ ⁵	teŋ ⁶	nen ² 韻 !	leŋ ²	leŋ ²
九 都	teŋ ⁵	teŋ ⁵	teŋ ⁶	nen ² 韻 !	leŋ ²	leŋ ²
聲/調編號	4/5	4/5	4/6	6/2	7/2	7/2
原始形式	*tiŋ ⁵	*tiŋ ⁵	*tiŋ ⁶	*niŋ ²	*liŋ ²	*liŋ ²
中古音	梗開四去徑端			臻開三平真日	梗開四平青來	梗開四平青來

<表 54-3> *tʃ 系

	清水～	星天～
虎 淚	tʃ ^h iŋ ¹	θiŋ ¹
咸 村	ɕiŋ ¹	θiŋ ¹
九 都	ɕiŋ ¹	siŋ ¹
聲/調編號	9/1	10/1
原始形式	*tʃ ^h iŋ ¹	*θiŋ ¹
中古音	梗開三平清清	梗開四平青心

<表 54-4> *k 系

	經念～	肯	磬	形有～：漂亮	應應答
虎 淚	kiŋ ¹	k ^h iŋ ³	k ^h iŋ ⁵	xeŋ ²	iŋ ⁵
咸 村	kiŋ ¹	k ^h eŋ ³	k ^h iŋ ⁵	heŋ ²	iŋ ⁵
九 都	kiŋ ¹	k ^h iŋ ³	k ^h iŋ ¹ 調 !	heŋ ²	en ⁵ 韻 !
聲/調編號	11/1	12/3	12/5	14/2	15/5
原始形式	*kiŋ ¹	*k ^h iŋ ³	*k ^h iŋ ⁵	*hiŋ ²	*iŋ ⁵
中古音	梗開四平青見	曾開一上等溪	梗開四去徑溪	梗開四平青匣	曾開三去澄影

²⁷⁰ 眼珠。

1. 配合關係：*p 系、*t 系、*tʃ 系、*k 系。

2. 對應規律：

	*陰平	*上聲	*陰去	*陽平、*陽去
虎 淚	iŋ	iŋ	iŋ	eŋ*2、*6 調降低舌位
咸 村	iŋ	eŋ*3 調降低舌位	iŋ	eŋ*2、*6 調降低舌位
九 都	iŋ	iŋ	eŋ*5 調降低舌位	eŋ*2、*6 調降低舌位

屬於「*in 韻型」的對應規律。

3. 八都話：肯k^hiŋ³。

4. 「仁目珠～」 *Diccionario Español-Chino: Dialecto de Fu-an* 記作 neing²（第 730 頁）。現在參考這個讀音把「仁目珠～」擬作*niŋ²。

5. 「應應答」 *Diccionario Español-Chino: Dialecto de Fu-an* 記作 eing⁵（第 306 頁）。現在參考這個讀音把「應應答」擬作*iŋ⁵。

6. 與中古音比較：梗攝開口四等青韻、曾攝開口一等登韻，臻攝開口三等真韻「仁」、曾攝開口一等證韻「應」、梗攝開口三等梗韻「丙」、梗攝開口三等清韻「清」。

3.3.7.1.2 *ik (編號 55)

〈表 55〉*t 系、*tʃ 系

	滴	踢	寂安靜	漆	錫
虎 淚	tik ⁷	t ^h ik ⁷	tʃik ⁸	tʃ ^h ik ⁷	θik ⁷
咸 村	tik ⁷	t ^h ik ⁷	tʃek ⁸	ɕik ⁷	θyuk ⁷ 韻 !
九 都	tek ⁷	t ^h ek ⁷	tʃek ⁸	tʃ ^h ek ⁷	sek ⁷
聲/調編號	4/7	5/7	8/7	9/7	10/7
原始形式	*tik ⁷	*t ^h ik ⁷	*tʃik ⁸	*tʃ ^h ik ⁷	*θik ⁷
中古音	梗開四入錫端	梗開四入錫透	梗開四入錫從	臻開三入質清	梗開四入錫心

1. 配合關係：*t 系、*tʃ 系。

2. 對應規律：

	*陰入	*陽入
虎 淚	ik	ik
咸 村	ik	ek*8 調降低舌位
九 都	ek*7 調降低舌位	ek*8 調降低舌位

屬於「*it 韻型」的對應規律。

3. 與中古音比較：梗攝開口四等錫韻，臻攝開口三等質韻「漆」。

3.3.7.2 *uŋ/*uk

3.3.7.2.1 *uŋ (編號 56、Norman 1977–1978: 335, 348、Bodman *ung)

<表 56-1-1> *p 系

	崩	枋較厚的木板	放~屁	蜂	篷帆	捧
虎 淚	puŋ ¹	puŋ ¹	puŋ ⁵	p ^h uŋ ¹	p ^h oŋ ² 帆、簞	p ^h uŋ ³
咸 村	puŋ ¹	puŋ ¹	poŋ ⁵	p ^h uŋ ¹	p ^h oŋ ²	p ^h oŋ ³
九 都	puŋ ¹	puŋ ¹	poŋ ⁵	p ^h oŋ ¹	p ^h oŋ ²	p ^h oŋ ³
聲/調編號	1/1	1/1	1/5	2/1	2/2	2/3
原始形式	*puŋ ¹	*puŋ ¹	*puŋ ⁵	*p ^h uŋ ¹	*p ^h uŋ ²	*p ^h uŋ ³
中古音	曾開一平登幫	宕合三平陽非	宕合三去漾非	通合三平鍾敷	通合一平東並	通合三上腫敷

<表 56-1-2> *p 系

	縫名詞	□~行~遠 ²⁷¹
虎 淚	p ^h uŋ ⁵	muŋ ³
咸 村	p ^h oŋ ⁵	moŋ ³
九 都	——	muŋ ³
聲/調編號	2/5	3/3
原始形式	*p ^h uŋ ⁵	*muŋ ³
中古音	通合三去用奉	

²⁷¹ 越走越遠。參 [句]48。

<表 56-2> *t 系

	郎～爸：父親	娘～奶：母親
虎 淚	nuŋ ⁻²³	nuŋ ⁻²³
咸 村	nuŋ ⁻³³	nuŋ ⁻³³
九 都	nuŋ ⁻⁴⁴	nuŋ ⁻⁴⁴
聲/調編號	6/?	6/?
原始形式	*nuŋ [?]	*nuŋ [?]
中古音	宕開一平唐來	宕開三平陽娘

<表 56-3> *k 系

	□～柴 ²⁷²	□虹	風	馮姓	薤～菜 ²⁷³	□～菜：澆菜
虎 淚	k ^h oŋ ⁶	k ^h øŋ ⁶ 韻！	xuŋ ¹	xoŋ ²	uŋ ⁵	uŋ ⁵
咸 村	k ^h oŋ ⁶ 單說	k ^h oŋ ⁶	huŋ ¹	hoŋ ²	uŋ ⁻⁴⁴	uŋ ⁵
九 都	k ^h oŋ ⁶	k ^h oŋ ⁶	huŋ ¹	hoŋ ²	oŋ ⁵	oŋ ⁵
聲/調編號	12/6	12/6	14/1	14/2	15/5	15/5
原始形式	*k ^h uŋ ⁶	*k ^h uŋ ⁶	*huŋ ¹	*huŋ ²	*uŋ ⁵	*uŋ ⁵
中古音			通合三平東非	通合三平東奉		

1. 配合關係：*p 系、*t 系、*k 系。

2. 對應規律：

	*陰平	*上聲	*陰去	*陽平、*陽去
虎 淚	uŋ	uŋ	uŋ	oŋ*2、*6 調降低舌位
咸 村	uŋ	oŋ*3 調降低舌位	uŋ；oŋ*5 調降低舌位	oŋ*2、*6 調降低舌位
九 都	uŋ	uŋ	oŋ*5 調降低舌位	oŋ*2、*6 調降低舌位

²⁷² 烏柏樹。

²⁷³ 空心菜。

屬於「*in 韻型」的對應規律。在咸村話裡「*5 調降低舌位」正在起作用的過程當中，拼 [p p^h] 時讀 [oŋ]，拼零聲母時則讀 [uŋ]。咸村話逢*陰去時的*yŋ 韻也有相似的情況。參看 3.3.7.3.1 的說明 2、4。

3. 八都話：房po:ŋ² | 放po:ŋ⁵ | 蜂p^huŋ¹ | □虹k^ho:ŋ³。

4. 虎湔話「□虹」[k^hoŋ⁶] 來自早期的*k^hyŋ⁶（參 3.3.7.3.1），與古田大橋[k^hyŋ⁶] 和古田杉洋[k^hoŋ⁶] 對應。福寧片一般都有與原始寧德*k^huŋ⁶ 對應的讀音。例如：福安穆陽k^houŋ⁶；霞浦長春k^huŋ⁶；壽寧斜灘k^houŋ⁶；柘榮富溪k^huŋ⁶。福鼎白琳讀作[k^heŋ⁶]，較為特殊。不過，這個方言中「□烏柏樹」也讀作[k^heŋ⁶]。

5. 與中古音比較：宕攝合口三等陽韻非組、通攝合口三等東鍾韻非組，曾攝開口一等登韻「崩」、宕攝開口一等唐韻「郎」、宕攝開口三等陽韻「娘」。

3.3.7.2.2 *uk（編號 57、Bodman *uk）

<表 57-1> *p 系

	腹~臍：肚臍	蔔蘿~	匐趴	覆 ²⁷⁴	木~虱：臭蟲	目~汁：眼淚
虎 湔	puk ⁷	puk ⁸	puk ⁸	p ^h uk ⁷	muk ⁸	muk ⁸
咸 村	puk ⁷	pok ⁸	pok ⁸	p ^h uk ⁷	mok ⁸	mok ⁸
九 都	put ⁷ 韻！	pok ⁸	pok ⁸	p ^h ok ⁷	mok ⁸	mok ⁸
聲/調編號	1/7	1/8	1/8	2/7	3/8	3/8
原始形式	*puk ⁷	*puk ⁸	*puk ⁸	*p ^h uk ⁷	*muk ⁸	*muk ⁸
中古音	通合三入屋非	曾開一入德並	通合三入屋奉	通合三入屋敷	通合一入屋明	通合三入屋明

²⁷⁴ 臉朝下躺在牀上。

<表 57-2> *t 系

	毒	□~水：涉水
虎 淚	tuk ⁸	luk ⁷
咸 村	tok ⁸	luk ⁷
九 都	tok ⁸	lok ⁷
聲/調編號	4/8	7/7
原始形式	*tuk ⁸	*luk ⁷
中古音	通合一入沃定	

<表 57-3> *k 系

	郭姓	福	伏入~	袱包~
虎 淚	kuk ⁷	xuk ⁷	xuk ⁸ 起~	xuk ⁸
咸 村	kuk ⁷	huk ⁷	hok ⁸	hok ⁸
九 都	kok ⁷	hok ⁷	hok ⁸	hok ⁸
聲/調編號	11/7	14/7	14/8	14/8
原始形式	*kuk ⁷	*huk ⁷	*huk ⁸	*huk ⁸
中古音	宕合一入鐸見	通合三入屋非	通合三入屋奉	通合三入燭奉

1. 配合關係：*p 系、*t 系、*k 系。

2. 對應規律：

	*陰入	*陽入
虎 淚	uk	uk
咸 村	uk	ok*8 調降低舌位
九 都	ok*7 調降低舌位	ok*8 調降低舌位

屬於「*it 韻型」的對應規律。

3. 九都話「腹肚肚子」的「腹」最慢讀時讀作 [pok⁷]，與虎淚的 [puk⁷] 和咸村的 [puk⁷]

對應。

4. 《戚林八音》中「郭」的讀音是過韻求母上入聲*kuoʔ⁷。輔音韻尾*ʔ 與原始寧德方言的*k 不對應。

5. 與中古音比較：通攝合口三等屋燭韻非組、合口一等屋沃韻，宕攝合口一等鐸韻「郭」、曾攝開口一等德韻「蔔蘿～」。

3.3.7.3 *yŋ/*yk

3.3.7.3.1 *yŋ (編號 58、Norman 1977–1978: 335、Bodman *yng)

<表 58-1> *t 系

	等	中~毒	仲杜~	重雙~皮	濃茶濃	龍
虎 淚	tyuŋ ³	tyuŋ ⁵	tøŋ ⁶	t ^h øŋ ² 雙~目	nøŋ ²	løŋ ²
咸 村	tøŋ ³	tyuŋ ⁵	tøŋ ⁶	t ^h øŋ ²	nøŋ ²	løŋ ²
九 都	tyuŋ ³	tøŋ ⁵	tøŋ ⁶	t ^h øŋ ²	nøŋ ²	løŋ ²
聲/調編號	4/3	4/5	4/6	5/2	6/2	7/2
原始形式	*tyŋ ³	*tyŋ ⁵	*tyŋ ⁶	*t ^h yŋ ²	*nyŋ ²	*lyŋ ²
中古音	曾開一上等端	通合三去送知	通合三去送澄	通合三平鍾澄	通合三平鍾娘	通合三平鍾來

<表 58-2-1> *tʃ 系

	鐘	春	種粟~：穀種	腫	銃	松~柴：松樹
虎 淚	tʃyŋ ¹	tʃyŋ ¹	tʃyŋ ³	tʃyŋ ³	tʃ ^h yŋ ⁵	θøŋ ²
咸 村	tʃyŋ ¹	tʃyŋ ¹	tʃøŋ ³	tʃøŋ ³	tʃ ^h øŋ ⁵	θøŋ ²
九 都	tɕyŋ ¹	tɕyŋ ¹	tɕyŋ ³	tɕyŋ ³	tʃ ^h øŋ ⁵	søŋ ²
聲/調編號	8/1	8/1	8/3	8/3	9/5	10/2
原始形式	*tʃyŋ ¹	*tʃyŋ ¹	*tʃyŋ ³	*tʃyŋ ³	*tʃ ^h yŋ ⁵	*θyŋ ²
中古音	通合三平鍾章	通合三平鍾書	通合三上腫章	通合三上腫章	通合三去送昌	通合三平鍾邪

<表 58-2-2> *tʃ 系

	□穿
虎 淚	θøŋ ⁶
咸 村	θøŋ ⁶
九 都	sioŋ ⁶ 韻！
聲/調編號	10/6
原始形式	*θyŋ ⁶
中古音	

<表 58-3> *k 系

	弓	窮	供做～	雄鴨～：公鴨	□龍	用
虎 淚	kyuŋ ¹	køŋ ²	kyuŋ ⁵	xøŋ ²	øŋ ²	øŋ ⁶
咸 村	kyuŋ ¹	køŋ ²	kyuŋ ⁵	høŋ ² 韻！	øŋ ²	øŋ ⁶
九 都	kyuŋ ¹	køŋ ²	køŋ ⁵	høŋ ²	øŋ ²	øŋ ⁶
聲/調編號	11/1	11/2	11/5	14/2	15/2	15/6
原始形式	*kyŋ ¹	*kyŋ ²	*kyŋ ⁵	*hyŋ ²	*yŋ ²	*yŋ ⁶
中古音	通合三平東見	通合三平東群	通合三去用見	通合三平東云		通合三去用以

1. 配合關係：*t 系、*tʃ 系、*k 系。

2. 對應規律：

*陰平	*上聲	*陰去	*陽平、*陽去
虎淚 yuŋ	yuŋ	yuŋ	øŋ*2、*6 調降低舌位
咸村 uŋ*tʃ 脫落*y； yuŋ(其他)	øŋ*tʃ 脫落*y、*3 調降低舌位； øŋ*3 調降低舌位(*t)	øŋ*tʃ ^h 脫落*y、*5 調降低舌位； yuŋ(其他)	øŋ*2、*6 調降低舌位
九都 yuŋ	yuŋ	øŋ*5 調降低舌位	øŋ*2、*6 調降低舌位

屬於「*in 韻型」的對應規律。咸村話還伴隨著「*tʃ、*tʃ^h 脫落介音*y」和「*5 調降低舌位」，語音演變較為複雜。參看下面說明 4。

3. 八都話：龍 $l\phi:\eta^2$ | 鐘 $t\phi y\eta^1$ | 腫 $t\phi y\eta^3$ | 松 $s\phi:\eta^2$ 。

4. 咸村逢*陰平、*上聲、*陰去時，* $y\eta$ 先變成* $y\cup\eta$ ，然後再發生「* $t\phi$ 、* $t\phi^h$ 脫落介音 y」和「*3、*5 調降低舌位」。這樣假設，我們可以解釋「降低舌位」後*上聲的主要元音 [o] 和 [ø] 的分化：

*陰平		元音裂化		* $t\phi$ 、* $t\phi^h$ 脫落*y		*3、*5 調降低舌位
鐘* $t\phi y\eta^1$	>	* $t\phi y\cup\eta^1$	>	$t\phi\cup\eta^1$		
弓* $k y\eta^1$	>	$k y\cup\eta^1$				
*上聲						
腫* $t\phi y\eta^3$	>	* $t\phi y\cup\eta^3$	>	* $t\phi\cup\eta^3$	>	$t\phi o\eta^3$
等* $t y\eta^3$	>	* $t y\cup\eta^3$			>	$t\phi\eta^3$ 275
*陰去						
銃* $t\phi^h y\eta^5$	>	* $t\phi^h y\cup\eta^5$	>	* $t\phi^h\cup\eta^5$	>	$t\phi^h o\eta^5$
供* $k y\eta^5$	>	$k y\cup\eta^5$				

逢*陰去時只有* $t\phi^h$ 聲母字才發生「*5 調降低舌位」，而其他聲母的字沒有發生，表示咸村話裡「*5 調降低舌位」正在起作用的過程當中。* $\cup\eta$ 韻的*陰去字也有同樣的不規則分化。參看 3.3.7.2.1 的說明 2。

5. 咸村話「雄鴨～：公鴨」[$h\phi\eta^2$] 來自早期的* $h\phi\eta^2$ （參 3.3.7.11.1）。其他一些福寧片方言也有與原始寧德* $h\phi\eta^2$ 對應的讀音。例如：福安穆陽 $h\phi\cup\eta^2$ ；壽寧斜灘 $x\phi\cup\eta^2$ ；柘榮富溪 $h\phi\cup\eta^2$ 。古田杉洋的 [$x\phi\eta^2$] 和霞浦長春 [$hy\eta^2$] 則為與原始寧德方言* $hy\eta^2$ 對應的讀音。

6. 與中古音比較：通攝合口三等東韻、合口三等鍾韻，曾攝開口一等等韻「等」。

²⁷⁵ 三個方言中*陽平和*陽去的* $\phi\eta$ 是否經過* $y\cup\eta$ 的階段難以決定。不過，從虎淚和九都的讀音來看，咸村的「等」應該是經過* $ty\cup\eta^3$ 的階段而來的。

3.3.7.3.2 *yk (編號 59、Norman 1977–1978: 335–336、Bodman *yk)

〈表 59-1〉*t 系

	竹	縮	肉
虎 涓	tyuk ⁷	t ^h yuk ⁷	nyuk ⁸
咸 村	tyuk ⁷	t ^h yuk ⁷	nøk ⁸
九 都	tøk ⁷	t ^h øk ⁷	nøk ⁸
聲/調編號	4/7	5/7	6/8
原始形式	*tyk ⁷	*t ^h yk ⁷	*nyk ⁸
中古音	通合三入屋知	通合三入屋生	通合三入屋日

〈表 59-2〉*tʃ 系

	粥	叔	□揉	熟水果成熟	熟煮～	贖
虎 涓	tʃyuk ⁷	tʃyuk ⁷ ～伯 ²⁷⁶	tʃ ^h yuk ⁸	θyuk ⁷	θyuk ⁸	θyuk ⁸
咸 村	tʃyuk ⁷	tʃyuk ⁷ ～翁 ²⁷⁷	tʃ ^h øk ⁸	θyuk ⁷	θøk ⁸	θøk ⁸
九 都	tʃøk ⁷	tʃøk ⁷ ²⁷⁸	tʃ ^h øk ⁸	søk ⁷	søk ⁸	søk ⁸
聲/調編號	8/7	8/7	9/8	10/7	10/8	10/8
原始形式	*tʃyk ⁷	*tʃyk ⁷	*tʃ ^h yk ⁸	*θyk ⁷	*θyk ⁸	*θyk ⁸
中古音	通合三入屋章	通合三入屋書		通合三入屋禪	通合三入屋禪	通合三入燭船

²⁷⁶ 叔父。

²⁷⁷ 妻子叫丈夫的叔叔。

²⁷⁸ 丈夫的弟弟。

<表 59-3 > *k 系

	菊	麴
虎 淚	kyuk ⁷	k ^h yuk ⁷
咸 村	kyuk ⁷	k ^h yuk ⁷
九 都	køk ⁷	k ^h øk ⁷
聲/調編號	11/7	12/7
原始形式	*kyk ⁷	*k ^h yk ⁷
中古音	通合三入屋見	通合三入屋溪

1. 配合關係：*t 系、*tʃ 系、*k 系。

2. 對應規律：

	*陰入	*陽入
虎 淚	yuk	yuk
咸 村	yuk	ok*tʃ ^h 脫落*y、*8 調降低舌位； øk*8 調降低舌位(其他)
九 都	øk*7 調降低舌位	øk*8 調降低舌位

屬於「*it 韻型」的對應規律。咸村*陽入的*tʃ^h聲母字還伴隨著「*tʃ 脫落介音」。參看下面說明 4。

3. 八都話：竹tøk⁷ | 逐tyk⁸ | 肉nyk⁸ | 叔tsøk⁷ | 熟syk⁸。

4. 咸村逢*陽入時的演變與*yŋ（*上聲和*陰去）平行（參 3.3.7.3.1 的說明 4）。先發生元音裂化，然後再發生「*tʃ^h 脫落*y」和「*8 調降低舌位」：

	元音裂化	*tʃ ^h 脫落*y	*8 調降低舌位
□揉*tʃ ^h yk ⁸	> *tʃ ^h yuk ⁸	> *tʃ ^h uk ⁸	> tʃ ^h øk ⁸
粥*tʃyk ⁷	> tʃyk ⁷		
贖*θyk ⁸	> *θyk ⁸		> θøk ⁸

5. 與中古音比較：通攝合口三等屋韻，通攝合口三等燭韻「贖」。

3.3.7.4 *aŋ/*aʔ

3.3.7.4.1 *aŋ (編號 60、Norman 1977-1978: 342、Bodman *ang)

<表 60-1-1> *p 系

	平形容詞	坪平整的地塊	柄	病	髻一種瓮	□~粟：秕穀
虎 淚	paŋ ²	paŋ ²	paŋ ⁵	paŋ ⁶	p ^h aŋ ¹	p ^h aŋ ⁵
咸 村	paŋ ²	paŋ ²	paŋ ⁵	paŋ ⁶	p ^h aŋ ¹	p ^h aŋ ⁵
九 都	paŋ ²	paŋ ²	paŋ ⁵	paŋ ⁶	p ^h aŋ ¹	p ^h aŋ ⁵
聲/調編號	1/2	1/2	1/5	1/6	2/1	2/5
原始形式	*paŋ ²	*paŋ ²	*paŋ ⁵	*paŋ ⁶	*p ^h aŋ ¹	*p ^h aŋ ⁵
中古音	梗開三平庚並	梗開三平庚並	梗開三去映幫	梗開三去映並		

<表 60-1-2> *p 系

	明~年冥 ²⁷⁹	冥~晡：晚上 [#]	蟪菜~：蚱蟪
虎 淚	maŋ ²	maŋ ²	maŋ ³ 草~
咸 村	ma ² 韻！	maŋ ²	mɔŋ ³ 韻！
九 都	maŋ ²	maŋ ²	maŋ ³
聲/調編號	3/2	3/2	3/3
原始形式	*maŋ ²	*maŋ ²	*maŋ ³
上古音	梗開三平庚明	梗開四平青明	梗開二上梗明

²⁷⁹ 明年。

<表 60-2-1 > *t 系

	□現在	□～農：耀眼	鄭姓	撐～船	𦍋𦍋～ [#] 280	□踮
虎 淚	taŋ ¹	taŋ ²	taŋ ⁶	t ^h aŋ ¹	naŋ ¹	naŋ ⁵
咸 村	taŋ ¹	taŋ ²	taŋ ⁶	t ^h aŋ ¹	naŋ ¹ 𦍋～卵	——
九 都	taŋ ¹	taŋ ²	taŋ ⁶	t ^h aŋ ¹	naŋ ¹	naŋ ⁵
聲/調編號	4/1	4/2	4/6	5/1	6/1	6/5
原始形式	*taŋ ¹	*taŋ ²	*taŋ ⁶	*t ^h aŋ ¹	*naŋ ¹	*naŋ ⁵
上古音			梗開三去勁澄	梗開二平庚徹	梗開二平耕莊	

<表 60-2-2 > *t 系

	兩數詞
虎 淚	laŋ ⁶
咸 村	laŋ ⁶
九 都	laŋ ⁶
聲/調編號	7/6
原始形式	*laŋ ⁶
中古音	宕開三上養來

<表 60-3-1 > *tʃ 系

	爭	井	青～苔	醒	生～卵：下蛋	牲頭～：家畜
虎 淚	tsaŋ ¹	tsaŋ ³	ts ^h aŋ ¹	ts ^h aŋ ³	θaŋ ¹	θaŋ ¹
咸 村	tʃaŋ ¹	tʃaŋ ³	tʃ ^h aŋ ¹	tʃ ^h aŋ ³	θaŋ ¹	θaŋ ¹
九 都	tsaŋ ¹	tsaŋ ³	ts ^h aŋ ¹	ts ^h aŋ ³	saŋ ¹	saŋ ¹
聲/調編號	8/1	8/3	9/1	9/3	10/1	10/1
原始形式	*tʃaŋ ¹	*tʃaŋ ³	*tʃ ^h aŋ ¹	*tʃ ^h aŋ ³	*θaŋ ¹	*θaŋ ¹
中古音	梗開二平耕莊	梗開三上靜精	梗開四平青清	梗開四上迥心	梗開二平庚生	梗開二平庚生

280 腳後跟。

<表 60-3-2> *tʃ 系

	甥外 ²⁸¹	晴	省~錢	姓
虎 淚	θeŋ ¹ 韻!	θaŋ ²	θaŋ ³	θaŋ ⁵
咸 村	θaŋ ¹	θaŋ ²	θaŋ ³	θaŋ ⁵
九 都	laŋ ⁻⁴⁴	saŋ ²	saŋ ³	saŋ ⁵
聲/調編號	10/1	10/2	10/3	10/5
原始形式	*θaŋ ¹	*θaŋ ²	*θaŋ ³	*θaŋ ⁵
中古音	梗開二平庚生	梗開三平清從	梗開二上梗生	梗開三去勁心

<表 60-4> *k 系

	更三~	經~布 ²⁸²	哽	坑	桁櫟子 [#]
虎 淚	kaŋ ¹	kaŋ ¹	kaŋ ³	k ^h aŋ ¹	aŋ ²
咸 村	kaŋ ¹	kaŋ ¹	kaŋ ³	k ^h aŋ ¹	aŋ ²
九 都	kaŋ ¹	kaŋ ¹	kaŋ ³	k ^h aŋ ¹	aŋ ²
聲/調編號	11/1	11/1	11/3	12/1	15/2
原始形式	*kaŋ ¹	*kaŋ ¹	*kaŋ ³	*k ^h aŋ ¹	*aŋ ²
中古音	梗開二平庚見	梗開四平青見	梗開二上梗見	梗開二平庚溪	梗開二平庚匣

1. 配合關係：*p 系、*t 系、*tʃ 系、*k 系。
2. 對應規律：虎淚aŋ；咸村aŋ；九都aŋ。屬於「*a 韻型」的對應規律。
3. 八都話：平pa:ŋ² | 病pa:ŋ³ | 兩la:ŋ³ | 井tseŋ³ | 青ts^heŋ¹ | 姓sa:ŋ⁵。
4. 咸村「跔」說「□」[neŋ⁵]，與福安穆陽的「□」[neŋ⁵]和壽寧斜灘的「□」[neŋ⁵]同源。

²⁸¹ 外甥、外孫。

²⁸² 織布。在九都話裡表示「織布的工程之一」。

5. 與中古音比較：梗攝開口二等庚韻、開口二等耕韻、開口三等庚韻幫組、開口三等清韻舌齒音、開口四等青韻，宕攝開口三等養韻「兩」。

3.3.7.4.2 *aʔ (編號 61、Norman 1977-1978: 342、Bodman *aʔ)

〈表 61-1〉*p 系

	百	□睜眼、張嘴	白	拍打	麥	脈
虎 淚	paʔ ⁷	paʔ ⁷	paʔ ⁸	p ^h aʔ ⁷	maʔ ⁸	maʔ ⁸
咸 村	paʔ ⁷	paʔ ⁷	paʔ ⁸	p ^h aʔ ⁷	maʔ ⁸	maʔ ⁸
九 都	paʔ ⁷	paʔ ⁷	paʔ ⁸	p ^h aʔ ⁷	maʔ ⁸	maʔ ⁸
聲/調編號	1/7	1/7	1/8	2/7	3/8	3/8
原始形式	*paʔ ⁷	*paʔ ⁷	*paʔ ⁸	*p ^h aʔ ⁷	*maʔ ⁸	*maʔ ⁸
中古音	梗開二入陌幫		梗開二入陌並	梗開二入陌滂	梗開二入麥明	梗開二入麥明

〈表 61-2〉*t 系、*tʃ 系

	□壓	□乾淨	宅入~ ²⁸³	冊
虎 淚	taʔ ⁷	t ^h aʔ ⁷	t ^h aʔ ⁸	ts ^h aʔ ⁷
咸 村	taʔ ⁷	t ^h aʔ ⁷	t ^h aʔ ⁸	tʃ ^h aʔ ⁷
九 都	taʔ ⁷	t ^h aʔ ⁷	——	ts ^h aʔ ⁷
聲/調編號	4/7	5/7	5/8	9/7
原始形式	*taʔ ⁷	*t ^h aʔ ⁷	*t ^h aʔ ⁸	*tʃ ^h aʔ ⁷
中古音			梗開二入陌澄	梗開二入麥初

²⁸³ 入住新屋。

<表 61-3> *k 系

	格	隔	客
虎 涓	kaŋ ⁷	kaŋ ⁷	k ^h aŋ ⁷
咸 村	kaŋ ⁷	kaŋ ⁷	k ^h aŋ ⁷
九 都	kaŋ ⁷	kaŋ ⁷	k ^h aŋ ⁷
聲/調編號	11/7	11/7	12/7
原始形式	*kaŋ ⁷	*kaŋ ⁷	*k ^h aŋ ⁷
中古音	梗開二入陌見	梗開二入麥見	梗開二入陌溪

1. 配合關係：*p 系、*t 系、*tʃ 系、*k 系。
2. 對應規律：虎涓aŋ⁷；咸村aŋ⁷；九都aŋ⁷。這是屬於「*a 韻型」的對應規律。
3. 八都話：百paŋ⁷ | 白paŋ⁸。
4. 與中古音比較：梗攝開口二等陌韻、開口二等麥韻。

3.3.7.5 *iaŋ/*iaŋ

3.3.7.5.1 *iaŋ (編號 62、Norman 1977–1978: 343、Bodman *iang)

<表 62-1> *p 系

	餅	摒~水：倒水 [#]	髀~骨：肋骨 [#]	明松明	名	命
虎 涓	piaŋ ³	piaŋ ⁵	p ^h ieŋ ¹	mieŋ ² □ ³⁴ ~	mieŋ ²	mieŋ ⁶
咸 村	piaŋ ³	pieŋ ⁵	p ^h ieŋ ⁻⁴⁴	mieŋ ² 284	mieŋ ²	mieŋ ⁶
九 都	piaŋ ³	pieŋ ⁵	p ^h iaŋ ⁻⁵⁵	——	mieŋ ²	mieŋ ⁶
聲/調編號	1/3	1/5	2/1	3/2	3/2	3/6
原始形式	*piaŋ ³	*piaŋ ⁵	*p ^h iaŋ ¹	*mian ²	*mian ²	*mian ⁶
中古音	梗開三上靜幫	梗開三去勁幫	梗開四平青滂	梗開三平庚明	梗開三平清明	梗開三去映明

²⁸⁴ 松~□let⁸：松香。

<表 62-2> *t 系

	鼎鍋	聽	程姓	□疼	領脰～：領子	嶺坡
虎 淚	tiaŋ ³	t ^h ieŋ ¹	t ^h ieŋ ²	t ^h iaŋ ⁵	liaŋ ³	liaŋ ³
咸 村	tiaŋ ³	t ^h ieŋ ¹	t ^h ieŋ ²	t ^h ieŋ ⁵	laŋ ³	laŋ ³
九 都	taŋ ³	t ^h aŋ ¹	t ^h ieŋ ²	t ^h ieŋ ⁵	laŋ ³	laŋ ³
聲/調編號	4/3	5/1	5/2	5/5	7/3	7/3
原始形式	*tiaŋ ³	*t ^h iaŋ ¹	*t ^h iaŋ ²	*t ^h iaŋ ⁵	*liaŋ ³	*liaŋ ³
中古音	梗開四上迥端	梗開四平青透	梗開三平清澄		梗開三上靜來	梗開三上靜來

<表 62-3-1> *tʃ 系

	正～月	正形容詞	請	聲	成八～	城
虎 淚	tsaŋ ¹	tsaŋ ⁵	ts ^h aŋ ³	θieŋ ¹	θieŋ ²	θieŋ ²
咸 村	tɕieŋ ¹	tɕieŋ ⁵	tʃ ^h aŋ ³	θieŋ ¹	θieŋ ²	θieŋ ²
九 都	tsaŋ ⁻¹¹	tɕieŋ ⁵	ts ^h aŋ ³	saŋ ¹	sieŋ ²	sieŋ ²
聲/調編號	8/1	8/5	9/3	10/1	10/2	10/2
原始形式	*tʃiaŋ ¹	*tʃiaŋ ⁵	*tʃ ^h iaŋ ³	*θiaŋ ¹	*θiaŋ ²	*θiaŋ ²
中古音	梗開三平清章	梗開三去勁章	梗開三上靜清	梗開三平清書	梗開三平清禪	梗開三平清禪

<表 62-3-2> *tʃ 系

	聖有～：靈驗
虎 淚	θiaŋ ⁵
咸 村	θieŋ ⁵
九 都	sieŋ ⁵
聲/調編號	10/5
原始形式	*θiaŋ ⁵
中古音	梗開三去勁書

<表 62-4-1> *k 系

	驚害怕	行走	鏡	迎~神	兄~弟哥 ²⁸⁵	贏
虎 淚	kien ¹	kien ²	kian ⁵	ŋien ²	xian ¹	ien ²
咸 村	kieŋ ¹	kieŋ ²	kieŋ ⁵	ŋieŋ ² ~翁	ɕieŋ ¹	ieŋ ²
九 都	kian ¹	kien ²	kien ⁵	ŋien ²	ts ^h aŋ ¹	ien ²
聲/調編號	11/1	11/2	11/5	13/2	14/1	15/2
原始形式	*kian ¹	*kian ²	*kian ⁵	*ŋian ²	*hian ¹	*ian ²
中古音	梗開三平庚見	梗開二平庚匣	梗開三去映見	梗開三平庚疑	梗合三平庚曉	梗開三平清以

<表 62-4-2> *k 系

	營軍隊單位	影有~：有療效
虎 淚	ien ²	iaŋ ³
咸 村	ieŋ ²	iaŋ ³
九 都	ien ²	iaŋ ³
聲/調編號	15/2	15/3
原始形式	*ian ²	*iaŋ ³
中古音	梗合三平清以	梗開三上梗影

1. 配合關係：*p 系、*t 系、*tʃ 系、*k 系。

²⁸⁵ 弟兄。

2. 對應規律：

*陰平	*上聲	*陰去	*陽平、*陽去
虎淚 aŋ*ɿ 脫落*i； iaŋ(*h)； ieŋ介音提高舌位(其他)	aŋ*ɿ ^h 脫落*i； iaŋ(*p、*t、*l、*零聲母)	aŋ*ɿ 脫落*i； iaŋ(其他)	ieŋ介音提高舌位
咸村 ieŋ介音提高舌位	aŋ*ɿ ^h 和*l 脫落*i； iaŋ(*p、*t、*零聲母)	ieŋ介音提高舌位	ieŋ介音提高舌位
九都 aŋ*t ^h 、*ɿ、*θ、*h脫落*i； iaŋ(*p ^h 、*k)	aŋ*t、*l、*ɿ ^h 脫落*i； iaŋ(*p、*零聲母)	ieŋ介音提高舌位	ieŋ介音提高舌位

屬於「*uan 韻型」的對應規律。在咸村和九都，除了*ɿ 和*ɿ^h 以外，*t、*t^h、*l、*θ、*h 聲母也引起介音*i 的脫落。這是*iaŋ 韻的特點，顯然與*a 的低舌特徵有關。九都話裡存在*h 在細音之前的塞擦音化現象（參 3.2.4.4），所以*h 聲母對這個原始韻母所起到的作用與*ɿ^h 相近。

3. 八都話：名mieŋ² | 命mieŋ³ | 鼎tieŋ³ | 定tieŋ³ | 聽t^hieŋ¹ | □疼t^hieŋ⁵ | 行走kieŋ²。

4. 「請」在寧德方言中一般都與「醒」*t^haŋ³ 同音。此處卻把它擬作*t^hiaŋ³，有兩個理由：

(1) 除寧德方言以外的閩東區方言中「請」的韻母都是齊齒呼。例如：古田杉洋tɕ^hiaŋ³；福安穆陽t^hieŋ³；福鼎白琳tɕ^hiaŋ³；霞浦長春tɕ^hiaŋ³；壽寧斜灘t^hiaŋ³；柘榮富溪t^hiaŋ³。

(2) 寧德方言音韻史上發生了「*3 調*tɿ、*ɿ^h 脫落*i」，而且我們有理由推測這是在原始寧德方言的階段以後才發生的音變過程。參看 3.3.5.3.1 的說明 3。

本書考慮到以上兩個迹象，「請」的韻母擬作*iaŋ。「饗淡」的構擬也有同樣的情況。參看 3.3.5.3.1 的說明 3。

5. 關於咸村和九都「兄」字讀音的演變過程，參看 3.2.4.4 的說明 2。

6. 與中古音比較：梗攝開口三等庚韻、開口三等清韻、開口四等青韻、合口三等庚清韻，梗攝開口二等庚韻「行」。

3.3.7.5.2 *iaʔ (編號 63、Norman 1977–1978: 343、Bodman *iaʔ)

<表 63-1> *p 系

	壁	僻偏~
虎 淚	pieʔ ⁷	p ^h ieʔ ⁷ 單說
咸 村	pieʔ ⁷	miEʔ ⁻⁵
九 都	pieʔ ⁷	p ^h ieʔ ⁷
聲/調編號	1/7	2/7
原始形式	*piaʔ ⁷	*p ^h iaʔ ⁷
中古音	梗開四入錫幫	梗開三入昔滂

<表 63-2> *t 系

	摘	糴	拆	搦抓、捉 [#]	歷一種竹器 [#]
虎 淚	tieʔ ⁷	tieʔ ⁸	t ^h ieʔ ⁷	nieʔ ⁸	lieʔ ⁸
咸 村	tiEʔ ⁷	tiEʔ ⁸	t ^h iEʔ ⁷	naʔ ⁸ 韻!	liEʔ ⁸
九 都	tieʔ ⁷	tieʔ ⁸	t ^h ieʔ ⁷	nieʔ ⁸	lieʔ ⁸
聲/調編號	4/7	4/8	5/7	6/8	7/8
原始形式	*tiaʔ ⁷	*tiaʔ ⁸	*t ^h iaʔ ⁷	*niaʔ ⁸	*liaʔ ⁸
中古音	梗開二入麥知	梗開四入錫定	梗開二入陌徹	梗開二入陌女	梗開四入錫來

<表 63-3-1> *tʃ 系

	迹痕迹	隻量詞	食乞～：乞丐	刺編織 [#]	赤～肉：瘦肉	勺尿～：羹勺
虎 淚	tʃieʔ ⁷	tʃieʔ ⁷	θieʔ ⁸ 聲！	tʃ ^h ieʔ ⁷	tʃ ^h ieʔ ⁷	tʃ ^h ieʔ ⁸
咸 村	tɕieʔ ⁷	tɕieʔ ⁷	tɕieʔ ⁷⁻⁵	ɕieʔ ⁷	ɕieʔ ⁷	ieʔ ⁻³⁴
九 都	tɕieʔ ⁷	tɕieʔ ⁷	tɕieʔ ⁸	ɕieʔ ⁷	ɕieʔ ⁷	ieʔ ⁻⁴
聲/調編號	8/7	8/7	8/8	9/7	9/7	9/8
原始形式	*tʃiaʔ ⁷	*tʃiaʔ ⁷	*tʃiaʔ ⁸	*tʃ ^h iaʔ ⁷	*tʃ ^h iaʔ ⁷	*tʃ ^h iaʔ ⁸
中古音	梗開三入昔精	梗開三入昔章	曾開三入職船	梗開三入昔清	梗開三入昔昌	宕開三入藥禪

<表 63-3-2> *tʃ 系

	食吃 1	食吃 2
虎 淚	——	θieʔ ⁸
咸 村	ɕieʔ ⁸	——
九 都	ɕieʔ ⁸	——
聲/調編號	9/8	10/8
原始形式	*tʃ ^h iaʔ ⁸	*θiaʔ ⁸
中古音	曾開三入職船	曾開三入職船

<表 63-4> *k 系

	額～頭眩
虎 淚	ŋieʔ ⁸ ～頭
咸 村	ŋieʔ ⁸
九 都	ŋieʔ ⁸
聲/調編號	13/8
原始形式	*ŋiaʔ ⁸
中古音	梗開二入陌疑

1. 配合關係：*p 系、*t 系、*tʃ 系、*k 系。

2. 對應規律：虎淚 **ieʔ** 介音提高舌位；咸村 **ieʔ** 介音提高舌位；九都 **ieʔ** 介音提高舌位。屬於「*uan 韻型」的對應規律。

3. 八都話：壁 **pieʔ⁷** | 食 **sieʔ⁸** | 額 **ɲieʔ⁸**。

4. 這個韻母沒有擬作 ***ieʔ**，而擬作 ***iaʔ**，有三個理由：

(1) 如果把它擬作 ***iaʔ**，我們就可以得到更平衡的原始寧德方言 ***k**、***ʔ** 尾韻的系統；

(2) ***iaʔ** > **ieʔ** 虎淚、九都、**ieʔ** 咸村的語音演變與 ***ia** 韻（參 3.3.4.5）平行（除 * 上聲字以外）；

(3) 這個韻母逢陽入時，八都話讀 [**ieʔ**] 韻，城關話讀 [**iaʔ**] 韻。八都話的例字參看說明 3。以下是城關話的例字：糴 **tiaʔ⁸** | 搦 **niaʔ⁸** | 食 **siaʔ⁸** | 額 **ɲiaʔ⁸**。

5. 福寧片的「搦」主要讀作開口呼。例如：福安穆陽 **naʔ⁸**；霞浦長春 **naʔ^{8b}**；壽寧斜灘 **naʔ⁸**；柘榮富溪 **naʔ⁸**。咸村的 [**naʔ⁸**] 屬於這一類。齊齒呼的讀音多見於侯官片。例如：古田大橋 **nieʔ⁸**；福州 **nieʔ⁸**。

6. 從虎淚 [**θieʔ⁸**]、八都 [**sieʔ⁸**] 和城關 [**siaʔ⁸**] 來看，「食吃」除了 ***tʃ^hiaʔ⁸** 以外還可以構擬 ***θiaʔ⁸** 的又讀。咸村 **ɕ**；九都 **ɕ** 的聲母對應也有可能來自 ***h**。現在考慮到「食吃 2」***θiaʔ⁸** 裡 ***θ** 的發音部位，把它擬作 ***tʃ^h**。

7. 與中古音比較：梗攝開口二等陌麥韻、開口三等昔韻、開口四等錫韻，宕攝開口三等藥韻「勺」、曾攝開口三等職韻「食」。

3.3.7.6 *uaŋ/*uaʔ

3.3.7.6.1 *uaŋ (編號 64、Norman 1977–1978: 343、Bodman *uang)

<表 64> *k 系

	□ ²⁸⁶	梗菜~	橫
虎 湴	kuəŋ ¹	——	xuəŋ ²
咸 村	kuəŋ ¹	kuəŋ ³	huəŋ ²
九 都	kuəŋ ¹	kuəŋ ³	huəŋ ²
聲/調編號	11/1	11/3	14/2
原始形式	*kuəŋ ¹	*kuəŋ ³	*huəŋ ²
中古音		梗開二上梗見	梗合二平庚匣

1. 配合關係：*k 系。

2. 對應規律：

	*陰平	*上聲	*陽平
虎 湴	uəŋ 介音提高舌位	缺例	uəŋ 介音提高舌位
咸 村	uəŋ 介音提高舌位	uəŋ 介音提高舌位	uəŋ 介音提高舌位
九 都	uaŋ	uaŋ	uəŋ 介音提高舌位

屬於「*uan 韻型」的對應規律。咸村逢*上聲時也發生了「介音提高舌位」，較為特殊。從*ua 韻（參 3.3.4.6）的對應規律來看，咸村的 [uəŋ] 韻應該來自早期咸村的*uəŋ。與這個韻母相配的*uaʔ 韻（參 3.3.7.6.2）在咸村讀作 [uəʔ]，此處有 [ɤ] 出現。另外，八都話逢*陽平時仍保存著這種讀音。參看下一條。

3. 八都話：橫 huəŋ²。

4. 在虎湴話裡，*uaŋ 韻和*uəŋ 韻（參 3.3.7.10.1）合併，都讀 [uəŋ] 韻。比如：

²⁸⁶ 桌椅等腿中間的橫木。

	橫	槿大木桶
原始寧德	*huan ²	*huɔŋ ²
虎 淚	xuan ²	xuɔŋ ²
咸 村	huən ²	huɔŋ ²
九 都	huən ²	huɔŋ ²

對陽平來說，咸村的 [uŋ] 韻和九都的 [ɔŋ] 韻都是 *uɔŋ 韻的專用韻，沒有和別的原始韻母合併。

5. 這個韻母目前只能構擬三個字。
6. 與中古音比較：梗攝二等開合口庚韻。

3.3.7.6.2 *uaʔ (編號 65、Norman 1977-1978: 343)

<表 65> *k 系

	劃筆~	畫動詞 [#]
虎 淚	uoɿ ⁸	uoɿ ⁸
咸 村	uɔɿ ⁸	uɔɿ ⁸
九 都	uoɿ ⁸	uoɿ ⁸
聲/調編號	15/8	15/8
原始形式	*uaɿ ⁸	*uaɿ ⁸
中古音	梗合二入麥匣	梗合二入麥匣

1. 配合關係：*k 系。
2. 對應規律：虎淚uoɿ⁸介音提高舌位；咸村uɔɿ⁸介音提高舌位；九都uoɿ⁸介音提高舌位。屬於「*uan 韻型」的對應規律。
3. 八都話：劃uɔɿ⁸。

4. 此韻擬作*uaʔ，有三個理由：

(1) 如果把它擬作*uaʔ，我們就可以得到更平衡的原始寧德方言*k、*ʔ尾韻的系統；

(2) *uaʔ > uoʔ_{虎涓、九都}、uoʔ_{咸村}的語音演變與*ua韻（參 3.3.4.6）平行（除*上聲字以外）；

(3) 這個韻母城關話讀[uaʔ]韻：劃筆~uaʔ^s。

5. 咸村[uoʔ]韻和九都[uoʔ]韻都是*uaʔ的專用韻。

6. 這個韻母目前只能構擬兩個字，都是*陽入字。

7. 與中古音比較：梗攝合口二等麥韻。

3.3.7.7 *eŋ/*ek

3.3.7.7.1 *eŋ（編號 66）

<表 66-1> *t 系、*tʃ 系

	燈	榛~子：栗子	層量詞
虎 涓	teŋ ¹	tʃeŋ ⁻²²	tseŋ ²
咸 村	teŋ ¹	tʃøŋ ¹ 韻！	tʃ ^h eŋ ² 聲！韻！
九 都	teŋ ¹	tʃeŋ ¹	tseŋ ²
聲/調編號	4/1	8/1	8/2
原始形式	*teŋ ¹	*tʃeŋ ¹	*tʃeŋ ²
中古音	曾開一平登端	臻開三平臻莊	曾開一平登從

<表 66-2> *k 系

	羹調~	硬	行~頭：衣服	杏
虎 淚	keŋ ¹	ŋeŋ ⁶	xeŋ ² ~頭 ²⁸⁷	xeŋ ⁶
咸 村	keŋ ¹	ŋeŋ ⁶	heŋ ²	heŋ ⁶
九 都	keŋ ¹	ŋeŋ ⁶	heŋ ²	heŋ ⁶
聲/調編號	11/1	13/6	14/2	14/6
原始形式	*keŋ ¹	*ŋeŋ ⁶	*heŋ ²	*heŋ ⁶
中古音	梗開二平庚見	梗開二平映疑	梗開二平庚匣	梗開二上梗匣

1. 配合關係：*t 系、*tʃ 系、*k 系。

2. 對應規律：

	*陰平	*陽平、*陽去
虎 淚	eŋ*1 調提高舌位	eŋ
咸 村	eŋ*1 調提高舌位	eŋ
九 都	eŋ*1 調提高舌位	eŋ

屬於「*en 韻型」的對應規律。

3. 咸村話的「層」[tʰeŋ²]與福鼎白琳的[te^hiŋ²]和柘榮富溪的[tʰiŋ²]對應，應該來自早期咸村話的*tʰiŋ²。

4. 與中古音比較：曾攝開口一等登韻、梗攝開口二等庚韻，臻攝開口三等臻韻「榛」。

²⁸⁷ 戲裝。

3.3.7.7.2 *ɛk (編號 67)

<表 67> *t 系、*tʃ 系、*k 系

	得~罪	側側身	責	色顏~	剋	逆
虎 淚	tɛk ⁷	tʃɛk ⁷	tʃɛk ⁷	θɛk ⁷	k ^h ɛk ⁷	ŋɛk ⁸
咸 村	tɛk ⁷	tʃɛk ⁷	tʃɛk ⁷	θɛk ⁷	k ^h ɛk ⁷	ŋɛk ⁸
九 都	tɛk ⁷	tɕɛk ⁷	tɕɛk ⁷	sɛk ⁷	k ^h ɛk ⁷	ŋɛk ⁸
聲/調編號	4/7	8/7	8/7	10/7	12/7	13/8
原始形式	*tɛk ⁷	*tʃɛk ⁷	*tʃɛk ⁷	*θɛk ⁷	*k ^h ɛk ⁷	*ŋɛk ⁸
中古音	曾開一入德端	曾開三入職莊	梗開二入麥莊	曾開三入職生	曾開一入德溪	梗開三入陌疑

1. 配合關係：*t 系、*tʃ 系、*k 系。

2. 對應規律：

	*陰入	*陽入
虎 淚	ɛk	ɛk*8 調提高舌位
咸 村	ɛk	ɛk
九 都	ɛk	ɛk

屬於「*ɛt 韻型」的對應規律。但九都逢*陽入時沒有發生「*8 調提高舌位」。

3. 與中古音比較：曾攝開口一等德韻、開口三等職韻莊組，梗攝開口二等麥韻「責」、梗攝開口三等陌韻「逆」。

3.3.7.8 *ɔŋ/*ɔk, *ɔʔ

3.3.7.8.1 *ɔŋ (編號 68、Norman 1977-1978: 345、Bodman *ong)

<表 68-1> *p 系

	幫	□~熱食 ²⁸⁸	□凸	蚌	碰	望往遠處看
虎 淚	poŋ ¹	poŋ ¹	p ^h oŋ ¹	p ^h ɔŋ ⁶	p ^h ɔŋ ⁶	mɔŋ ⁶
咸 村	poŋ ¹	poŋ ¹	p ^h oŋ ¹	p ^h ɔŋ ⁶	p ^h ɔŋ ⁶	mɔŋ ⁶
九 都	poŋ ¹	——	——	p ^h ɔŋ ⁶	p ^h ɔŋ ⁶	mɔŋ ⁶
聲/調編號	1/1	1/1	2/1	2/6	2/6	3/6
原始形式	*pɔŋ ¹	*pɔŋ ¹	*p ^h ɔŋ ¹	*p ^h ɔŋ ⁶	*p ^h ɔŋ ⁶	*mɔŋ ⁶
中古音	宕開一平唐幫			江開二上講並		宕合三去漾微

<表 68-2-1> *t 系

	椿	中日~：白天	長形容詞	腸	丈~夫：男人	漲
虎 淚	toŋ ¹	toŋ ¹	tɔŋ ²	tɔŋ ²	tɔŋ ²	tɔŋ ³
咸 村	toŋ ¹	toŋ ¹	tɔŋ ²	tɔŋ ²	tɔŋ ²	tɔŋ ³
九 都	toŋ ¹	toŋ ¹	tɔŋ ²	tɔŋ ²	tɔŋ ²	tɔŋ ³
聲/調編號	4/1	4/1	4/2	4/2	4/2	4/3
原始形式	*tɔŋ ¹	*tɔŋ ¹	*tɔŋ ²	*tɔŋ ²	*tɔŋ ²	*tɔŋ ³
中古音	江開二平江知	通合三平東知	宕開三平陽澄	宕開三平陽澄	宕開三上養澄	宕開三上養知

²⁸⁸ 趁熱吃。

<表 68-2-2> *t 系

	當~店	丈長度單位	湯	糖	燙~飯：泡飯	瓢 [#]
虎 涓	tɔŋ ⁵	tɔŋ ⁶	tʰoŋ ¹	tʰɔŋ ²	tʰɔŋ ⁵	nɔŋ ²
咸 村	tɔŋ ⁵	tɔŋ ⁶	tʰoŋ ¹	tʰɔŋ ²	tʰɔŋ ⁵ ~□maŋ ⁵⁵	nɔŋ ²
九 都	tɔŋ ⁵	tɔŋ ⁶	tʰoŋ ¹	tʰɔŋ ²	tʰɔŋ ⁵	nɔŋ ²
聲/調編號	4/5	4/6	5/1	5/2	5/5	6/2
原始形式	*tɔŋ ⁵	*tɔŋ ⁶	*tʰoŋ ¹	*tʰɔŋ ²	*tʰɔŋ ⁵	*nɔŋ ²
中古音	宕開一去宕端	宕開三上養澄	宕開一平唐透	宕開一平唐定	宕開一去宕透	

<表 68-2-3> *t 系

	釀	郎新~	眼瞭 [#]	□~花 ²⁸⁹
虎 涓	nɔŋ ⁶	lɔŋ ²	lɔŋ ⁵	lɔŋ ⁵
咸 村	nɔŋ ⁶	lɔŋ ²	lɔŋ ⁵	lɔŋ ⁵
九 都	nɔŋ ⁶	lɔŋ ²	lɔŋ ⁵	lɔŋ ⁵
聲/調編號	6/6	7/2	7/5	7/5
原始形式	*nɔŋ ⁶	*lɔŋ ²	*lɔŋ ⁵	*lɔŋ ⁵
中古音	宕開三去漾娘	宕開一平唐來	宕開一去宕來	

<表 68-3-1> *tʃ 系

	裝	牀蒸籠	葬	瘡	牀牀鋪	□門~：門門
虎 涓	tʃoŋ ¹	tʃoŋ ²	tʃoŋ ⁵	tsʰoŋ ¹	tsʰɔŋ ²	tsʰɔŋ ⁵
咸 村	tʃoŋ ¹	tʃɔŋ ² 糕~	tʃɔŋ ⁵	tʃʰoŋ ¹	tʃʰɔŋ ²	tʃʰɔŋ ⁵
九 都	tʃoŋ ¹	tʃoŋ ²	tʃoŋ ⁵	tsʰoŋ ¹	tsʰɔŋ ²	tsʰɔŋ ⁵
聲/調編號	8/1	8/2	8/5	9/1	9/2	9/5
原始形式	*tʃɔŋ ¹	*tʃɔŋ ²	*tʃɔŋ ⁵	*tʃʰɔŋ ¹	*tʃʰɔŋ ²	*tʃʰɔŋ ⁵
中古音	宕開三平陽莊	宕開三平陽崇	宕開一去宕精	宕開三平陽初	宕開三平陽崇	

²⁸⁹ 稻子開花。

<表 68-3-2> *tʃ 系

	喪食~晝 ²⁹⁰	霜	磔~盤
虎 淚	——	θoŋ ¹	θoŋ ³
咸 村	θoŋ ¹	θoŋ ¹	θoŋ ³ 單說
九 都	soŋ ¹	soŋ ¹	soŋ ⁻⁵⁵
聲/調編號	10/1	10/1	10/3
原始形式	*θoŋ ¹	*θoŋ ¹	*θoŋ ³
中古音	宕開一平唐心	宕開三平陽生	宕開一上蕩心

<表 68-4-1> *k 系

	缸	扛	□車軸	講說	鋼	降
虎 淚	koŋ ¹	koŋ ¹	kəŋ ² 車~	kəŋ ³	kəŋ ⁵	kəŋ ⁵ ²⁹¹
咸 村	koŋ ¹	koŋ ¹	kəŋ ² 車~	kəŋ ³	kəŋ ⁵	kəŋ ⁵ ²⁹²
九 都	koŋ ¹	koŋ ¹	kəŋ ²	kuŋ ³ 韻!	kəŋ ⁵	kəŋ ⁵ ~ 神
聲/調編號	11/1	11/1	11/2	11/3	11/5	11/5
原始形式	*kəŋ ¹	*kəŋ ¹	*kəŋ ²	*kəŋ ³	*kəŋ ⁵	*kəŋ ⁵
中古音	宕開一平唐見	江開二平江見		江開二上講見	宕開一去宕見	江開二去絳見

²⁹⁰ 吃喪宴。虎淚話說「食白酒」[θieʔ³pa³⁵iu⁴¹]（數字均為調值）。

²⁹¹ ~□tœuŋ⁻⁵⁵³：跳神。

²⁹² ~□nœuŋ⁻⁵⁵³：跳神。

<表 68-4-2> *k 系

	糠	墳墓～：墓穴 [#]	園藏放 [#]	□傻	紆	秧
虎 淚	k ^h oŋ ¹	k ^h oŋ ³	k ^h oŋ ⁵	ŋoŋ ⁶	xoŋ ²	oŋ ¹
咸 村	k ^h oŋ ¹	k ^h oŋ ³ 韻！	k ^h oŋ ⁵	ŋoŋ ⁻³⁵ ~ 罔	hoŋ ²	oŋ ¹
九 都	k ^h oŋ ¹	k ^h oŋ ³	k ^h oŋ ⁵	ŋoŋ ⁶	hoŋ ²	oŋ ¹
聲/調編號	12/1	12/3	12/5	13/6	14/2	15/1
原始形式	*k ^h oŋ ¹	*k ^h oŋ ³	*k ^h oŋ ⁵	*ŋoŋ ⁶	*hoŋ ²	*oŋ ¹
中古音	宕開一平唐溪	宕合一上蕩溪	宕開一去宕溪		宕開一平唐匣	宕開三平陽影

<表 68-4-3> *k 系

	行量詞	影影子	映盼望 [#]	筊竹～ [#]
虎 淚	oŋ ²	oŋ ³	oŋ ⁵	oŋ ⁻⁵²
咸 村	oŋ ²	oŋ ³	oŋ ⁵	oŋ ⁻¹¹ 調！
九 都	oŋ ²	oŋ ³	oŋ ⁵	oŋ ⁶
聲/調編號	15/2	15/3	15/5	15/6
原始形式	*oŋ ²	*oŋ ³	*oŋ ⁵	*oŋ ⁶
中古音	宕開一平唐匣	梗開三上梗影	梗開三去映影	宕開一去宕匣

1. 配合關係：*p 系、*t 系、*tʃ 系、*k 系。

2. 對應規律：

	*陰平	*上聲	*陰去、*陽平、*陽去
虎 淚	oŋ*1 調提高舌位	oŋ	oŋ
咸 村	oŋ*1 調提高舌位	oŋ	oŋ
九 都	oŋ*1 調提高舌位	oŋ*3 調提高舌位	oŋ

屬於「*en 韻型」的對應規律。這個韻母咸村話沒有發生「*3 調提高舌位」。

3. 八都話：長tɕoŋ² | 漲toŋ³ | 湯t^hoŋ¹ | 糖t^hoŋ² | 牀ts^hoŋ² | 講koŋ³ | 園k^hoŋ⁵。

4. 逢*上聲時寧德方言不能區分*ɔŋ 韻字和除*k 系聲母字以外的*ioŋ 韻字（參 3.3.7.9.1）。所以「漲、磗、講說、影」也有可能來自*ioŋ 韻，而「兩重量單位、掌手~、搶」（參 3.3.7.9.1）也有可能來自*ɔŋ 韻。這些字的韻母構擬有以下兩個依據：

(1) 福鼎白琳話把原始寧德方言的*ɔŋ 韻讀作 [oŋ] 韻，把*ioŋ 韻讀作 [ioŋ] 韻。例如：

*ɔŋ 幫poŋ¹ | 碰p^hoŋ⁶ | 腸toŋ² | 漲toŋ³ | 湯t^hoŋ¹ | 郎loŋ² | 葬tsoŋ⁵ | 缸koŋ¹ |
講koŋ³ | 鋼koŋ⁵ | 秧oŋ¹ | 影oŋ³ ;
*ioŋ 帳tioŋ⁵ | 讓nioŋ⁵ | 量動詞lioŋ² | 兩重量單位lioŋ³ | 掌tɕioŋ³ | 槍tɕ^hioŋ¹ |
搶tɕ^hioŋ³ | 唱tɕ^hioŋ⁵ | 箱θioŋ¹ | 癢θioŋ⁶ | 香ɕioŋ¹ | 向ɕioŋ⁵ | 樣ioŋ⁶。

「磗~盤」的讀音可以參考古田杉洋的 [θɔuŋ⁻¹]。

(2) 我們有理由推測「*3 調脫落*i」是在原始寧德方言階段後才發生的。參看 3.3.5.4.1 的說明 4。那麼，在原始寧德方言中，除*k 系以外聲母的*上聲字也存在*ɔŋ 韻和*ioŋ 韻的對立。

現在考慮到以上兩個迹象，把「漲、磗、講、影」的原始寧德方言韻母擬作*ɔŋ，而把「兩重量單位、掌手~、搶」的原始寧德方言韻母擬作*ioŋ。

這個情況與*ɛm 韻（參 3.3.5.4.1）和*iem 韻（參 3.3.5.5.1）以及*ɛn 韻（參 3.3.6.7.1）和*ien 韻（參 3.3.6.8.1）平行。參看 3.3.5.4.1 的說明 4 和 3.3.6.7.1 的說明 4。

5. 寧德方言「瓢」的讀音既可以與《集韻》平聲唐韻「奴當切」對應，也可以與《廣韻》平聲陽韻「女良切」對應。

6. 九都「講」的讀音 [kuŋ³] 與福安穆陽的 [kuŋ³] 和霞浦長春的 [koŋ³] 對應，似乎來自*k^huɔŋ³。「墳墓~：墓穴」的咸村音 [k^hoŋ³] 也是同樣性質的讀音，與霞浦長春的 [k^hoŋ³] 和 *Diccionario Español-Chino: Dialecto de Fu-an* 的 k'ung³（第 519 頁）對應，似乎來自*k^huɔŋ³。

7. 與中古音比較：宕攝開口一等唐韻、開口三等陽韻、江攝開口二等江韻、梗攝開口三等庚韻影母，宕攝合口三等蕩韻「墳」、宕攝合口三等漾韻「望」、通攝合口三等東韻「中」。

3.3.7.8.2 *ɔk (編號 69)

<表 69> *p 系、*t 系、*tʃ 系、*k 系

	博換	□扔	□剝	撮量詞	岳~飛	惡形容詞
虎 淚	pɔk ⁷	pɔk ⁷	tɔk ⁷	ts ^h ɔk ⁷	ŋɔk ⁸	ɔk ⁷
咸 村	pɔk ⁷	pɔk ⁷	tɔk ⁷	tʃ ^h ɔk ⁷	ŋɔk ⁸	ɔk ⁷
九 都	pɔk ⁷	pɔk ⁷	tɔk ⁷	ts ^h ɔk ⁷	ŋɔk ⁸	ɔk ⁷
聲/調編號	1/7	1/7	4/7	9/7	13/8	15/7
原始形式	*pɔk ⁷	*pɔk ⁷	*tɔk ⁷	*tʃ ^h ɔk ⁷	*ŋɔk ⁷	*ɔk ⁷
中古音	宕開一入鐸幫			山合一入末清	江開二入覺疑	宕開一入鐸影

1. 配合關係：*p 系、*t 系、*tʃ 系、*k 系。

2. 對應規律：

	*陰入	*陽入
虎 淚	ɔk	ok*8 調提高舌位
咸 村	ɔk	ɔk
九 都	ɔk	ɔk

屬於「*ɛt 韻型」的對應規律。但九都逢*陽入時沒有發生「*8 調提高舌位」，情況與*ɛk 韻相同（參 3.3.7.7.2）。

3. 與中古音比較：宕攝開口一等鐸韻，江攝開口二等覺韻「岳」、山攝合口一等末韻「撮」。

3.3.7.8.3 *ɔʔ (編號 70、Norman 1977-1978: 345、Bodman *oʔ)

<表 70-1> *p 系

	薄形容詞	泊蒼蠅等栖止	粕渣子	莫別	膜
虎 涓	pɔʔ ⁸	pɔʔ ⁸	p ^h ɔʔ ⁷	mɔʔ ⁸	mɔʔ ⁸
咸 村	pɔʔ ⁸	pɔʔ ⁸	p ^h ɔʔ ⁷	mɔʔ ⁸	mɔʔ ⁸
九 都	pɔʔ ⁸	pɔʔ ⁸	p ^h ɔʔ ⁷	mɔʔ ⁸	mɔʔ ⁸
聲/調編號	1/8	1/8	2/7	3/8	3/8
原始形式	*pɔʔ ⁸	*pɔʔ ⁸	*p ^h ɔʔ ⁷	*mɔʔ ⁸	*mɔʔ ⁸
中古音	宕開一入鐸並	宕開一入鐸並	宕開一入鐸滂	宕開一入鐸明	宕開一入鐸明

<表 70-2> *t 系

	桌	乜東西	□套上	落日頭~山
虎 涓	tɔʔ ⁷	nɔʔ ⁷	lɔʔ ⁷	lɔʔ ⁸
咸 村	tɔʔ ⁷	nɔʔ ⁷	lɔʔ ⁷	lɔʔ ⁸
九 都	tɔʔ ⁷	nɔʔ ⁷	lɔʔ ⁷	lɔʔ ⁸
聲/調編號	4/7	6/7	7/7	7/8
原始形式	*tɔʔ ⁷	*nɔʔ ⁷	*lɔʔ ⁷	*lɔʔ ⁸
中古音	江開二入覺知			宕開一入鐸來

<表 70-3> *tʃ 系

	□~水：攔水	索繩子	欸吮吸 [#]	鐺
虎 涓	——	θɔʔ ⁷	θɔʔ ⁷	θɔʔ ⁸
咸 村	tʃɔʔ ⁷	θɔʔ ⁷	θɔʔ ⁷	θɔʔ ⁸
九 都	tsɔʔ ⁷	sɔʔ ⁷	sɔʔ ⁷	sɔʔ ⁸
聲/調編號	8/7	10/7	10/7	10/8
原始形式	*tʃɔʔ ⁷	*θɔʔ ⁷	*θɔʔ ⁷	*θɔʔ ⁸
中古音		宕開一入鐸心	江開二入覺生	江開二入覺崇

<表 70-4> *k 系

	各~農：別人	□烙	□乖	學
虎 淚	kœŋ ⁷ 韻！	kɔŋ ⁷	ɔŋ ⁷	ɔŋ ⁸
咸 村	kœŋ ⁷ 韻！	kɔŋ ⁷	ɔŋ ⁷	ɔŋ ⁸
九 都	kɔŋ ⁷	kɔŋ ⁷	ɔŋ ⁷	ɔŋ ⁸
聲/調編號	11/7	11/7	15/7	15/8
原始形式	*kɔŋ ⁷	*kɔŋ ⁷	*ɔŋ ⁷	*ɔŋ ⁸
中古音	宕開一入鐸見			江開二入覺匣

1. 配合關係：*p 系、*t 系、*tʃ 系、*k 系。
2. 對應規律：虎淚ɔŋ⁷；咸村ɔŋ⁷；九都ɔŋ⁷。屬於「*a 韻型」的對應規律。
3. 八都話：桌tɔŋ⁷ | 乜東西nɔŋ⁷ | 落lɔŋ⁸ | 索sɔŋ⁷ | 學ɔŋ⁸。
4. 「各~農：別人」當然有可能來自*kœŋ 韻。此處根據以下三個理由把它擬作 ɔŋ 韻：

(1) *Diccionario Español-Chino: Dialecto de Fu-an* 把「各農別人」記作 ko⁵neong² (*kɔ⁵nœŋ²)²⁹³ (第 741 頁)；

(2) 虎淚話和九都話「別的東西」都說「各乜」。此時「各」虎淚讀作 [kɔŋ⁷]，九都讀作 [kɔŋ⁷]，均為 [ɔŋ] 韻；

(3) 虎淚和咸村的 [œŋ] 可以理解是受到後字「農」的主要原因 [œ] 的同化而形成的。

5. 與中古音比較：宕攝開口一等鐸韻、江攝開口二等覺韻。

²⁹³ 前字陰去當為連讀調。

3.3.7.9 *iɔŋ/*iɔk, *iɔʔ

3.3.7.9.1 *iɔŋ (編號 71、Norman 1977-1978: 345-346)

<表 71-1-1> *t 系

	張姓	帳	長剩 [#]	杖	娘白酒~	讓
虎 淚	tyoŋ ¹	tœuŋ ⁵	tyoŋ ⁶	t ^h yoŋ ⁶	nyoŋ ² 酒~	nœuŋ ⁵
咸 村	tyoŋ ¹	tyoŋ ⁵	tyoŋ ⁶	t ^h yoŋ ⁶	nyoŋ ²	nyoŋ ⁵
九 都	toŋ ¹	tioŋ ⁵	tioŋ ⁶	t ^h ioŋ ⁶	nioŋ ²	nioŋ ⁵
聲/調編號	4/1	4/5	4/6	5/6	6/2	6/5
原始形式	*tiɔŋ ¹	*tiɔŋ ⁵	*tiɔŋ ⁶	*t ^h ioŋ ⁶	*nioŋ ²	*nioŋ ⁵
中古音	宕開三平陽知	宕開三去漾知	宕開三去漾澄	宕開三上養澄	宕開三平陽娘	宕開三去漾日

<表 71-1-2> *t 系

	量動詞	兩重量單位
虎 淚	lyoŋ ²	loŋ ³
咸 村	lyoŋ ²	loŋ ³
九 都	lioŋ ²	loŋ ³
聲/調編號	7/2	7/3
原始形式	*lioŋ ²	*lioŋ ³
中古音	宕開三平陽來	宕開三上養來

<表 71-2-1 > *tʃ 系

	樟~柴：樟樹	掌手~	瘴發~：瘟疫	槍	牆	搶
虎 淚	tʃyɔŋ ¹	tsɔŋ ³	tʃæuŋ ⁵	tʃ ^h yɔŋ ¹	tʃ ^h yɔŋ ²	ts ^h ɔŋ ³
咸 村	tɕyɔŋ ¹	tʃɔŋ ³	tɕyɔŋ ⁵	ɕyɔŋ ¹	ɕyɔŋ ²	tʃ ^h ɔŋ ³
九 都	tsɔŋ ¹ ~柴樹	tsɔŋ ³	tɕiɔŋ ⁻⁵⁵	ts ^h ɔŋ ¹	ɕiɔŋ ²	ts ^h ɔŋ ³
聲/調編號	8/1	8/3	8/5	9/1	9/2	9/3
原始形式	*tʃiɔŋ ¹	*tʃiɔŋ ³	*tʃiɔŋ ⁵	*tʃ ^h iɔŋ ¹	*tʃ ^h iɔŋ ²	*tʃ ^h iɔŋ ³
中古音	宕開三平陽章	宕開三上養章	宕開三去漾章	宕開三平陽清	宕開三平陽從	宕開三上養清

<表 71-2-2 > *tʃ 系

	唱	像	箱	傷	裳衣~	相~士：看相
虎 淚	tʃ ^h æuŋ ⁵	tʃ ^h yɔŋ ⁶	θyɔŋ ¹	θyɔŋ ¹	θyɔŋ ²	θæuŋ ⁵
咸 村	ɕyɔŋ ⁵	ɕyɔŋ ⁶	θyɔŋ ¹	θyɔŋ ¹	yɔŋ ⁻¹¹	θyɔŋ ⁵
九 都	ɕiɔŋ ⁵	ɕiɔŋ ⁶	sɔŋ ¹	sɔŋ ¹	liɔŋ ⁻⁴⁴	sioŋ ⁵
聲/調編號	9/5	9/6	10/1	10/1	10/2	10/5
原始形式	*tʃ ^h iɔŋ ⁵	*tʃ ^h iɔŋ ⁶	*θiɔŋ ¹	*θiɔŋ ¹	*θiɔŋ ²	*θiɔŋ ⁵
中古音	宕開三去漾昌	宕開三上養邪	宕開三平陽心	宕開三平陽書	宕開三平陽禪	宕開三去漾心

<表 71-2-3 > *tʃ 系

	上動詞	癢	尚和~	上~月：上頭
虎 淚	θyɔŋ ⁶	θyɔŋ ⁶	θyɔŋ ⁶	θyɔŋ ⁶
咸 村	θyɔŋ ⁶	θyɔŋ ⁶	θyɔŋ ⁶	θyɔŋ ⁶
九 都	sioŋ ⁶	sioŋ ⁶	sioŋ ⁶	sioŋ ⁶
聲/調編號	10/6	10/6	10/6	10/6
原始形式	*θiɔŋ ⁶	*θiɔŋ ⁶	*θiɔŋ ⁶	*θiɔŋ ⁶
中古音	宕開三上養禪	宕開三上養以	宕開三去漾禪	宕開三去漾禪

<表 71-3-1> *k 系

	薑	香	鄉	享	響	向
虎 淚	kyoŋ ¹	xyoŋ ¹	xyoŋ ¹	xioŋ ³	xioŋ ³	xioŋ ⁵
咸 村	kyoŋ ¹	ɕyoŋ ¹	ɕyoŋ ¹	tɕʰioŋ ³	tɕʰioŋ ³	ɕyoŋ ⁵
九 都	kioŋ ¹	tsʰoŋ ¹	tsʰoŋ ¹	tsʰoŋ ³	tsʰoŋ ³	ɕioŋ ⁵
聲/調編號	11/1	14/1	14/1	14/3	14/3	14/5
原始形式	*kioŋ ¹	*hioŋ ¹	*hioŋ ¹	*hioŋ ³	*hioŋ ³	*hioŋ ⁵
中古音	宕開三平陽見	宕開三平陽曉	宕開三平陽曉	宕開三上養曉	宕開三上養曉	宕開三去漾曉

<表 71-3-2> *k 系

	羊	□青蛙	烱融化	養~花	樣
虎 淚	yoŋ ²	yoŋ ² ~□me ⁻³²²	yoŋ ²	ioŋ ³	yoŋ ⁶
咸 村	yoŋ ²	yoŋ ² ~□me ⁻³²²	yoŋ ²	ioŋ ³	yoŋ ⁶
九 都	ioŋ ²	ioŋ ² ~□me ⁻²²	ioŋ ²	ioŋ ³ 培~	ioŋ ⁶
聲/調編號	15/2	15/2	15/2	15/3	15/6
原始形式	*ioŋ ²	*ioŋ ²	*ioŋ ²	*ioŋ ³	*ioŋ ⁶
中古音	宕開三平陽以		宕開三平陽以	宕開三上養以	宕開三去漾以

1. 配合關係：*t 系、*tɕ 系、*k 系。

2. 對應規律：

	*陰平	*上聲	*陰去	*陽平、*陽去
虎 淚	yoŋ 介音提高舌位	ɔŋ*1、*tɕ、*tɕʰ脫落*i； ioŋ(*h、*零聲母)	ioŋ(*h)； œuŋ(其他)	yoŋ 介音提高舌位
咸 村	yoŋ 介音提高舌位	ɔŋ*1、*tɕ、*tɕʰ、*h脫落*i； ioŋ(*零聲母)	yoŋ 介音提高舌位	yoŋ 介音提高舌位
九 都	oŋ 介音提高舌位、 *t、*tɕ、*tɕʰ、*θ、*h脫落*i； ioŋ 介音提高舌位(*k)	oŋ 介音提高舌位、 *1、*tɕ、*h脫落*i； ioŋ 介音提高舌位(*零聲母)	ioŋ 介音提高舌位	ioŋ 介音提高舌位

這個韻母的對應規律可以認為屬於「*ien 韻型」。但三個方言中介音*i的脫落情況卻與*ian 韻（屬於「*uan 韻型」）基本上一致。參看 3.3.7.5.1 的說明 2。逢*上聲時除了*tʃ、*tʃʰ以外*l聲母也引起*i的脫落。九都話逢*陰平時除了*tʃ、*tʃʰ以外*t和*θ聲母也引起了介音的脫落。在咸村和九都，*h在細音之前發生*h>*tɕʰ>ɕ的演變，所以*h聲母所起到的作用應該與*tʃʰ相近。參看 3.2.4.4 的說明 2。虎湔逢*陰去時的[œuŋ]韻較為特殊。八都話裡也出現同樣的讀音。參看下一條「唱」字的讀音。咸村逢*上聲時沒有發生「介音提高舌位」。

3. 八都話：墻tɕʰioŋ² | 唱tsʰœŋ⁵ | 想soŋ³ | 上sioŋ³ | 癢sioŋ³ | 薑kioŋ¹。
4. 關於*上聲「兩重量單位、掌手～、搶」的韻母構擬，參看 3.3.7.8.1 的說明 4。
5. 關於咸村和九都「香、響」字讀音的演變過程，參看 3.2.4.4 的說明 2。
6. 與中古音比較：宕攝開口三等陽韻。

3.3.7.9.2 *iok（編號 72）

〈表 72〉*tʃ 系

	□好
虎 湔	——
咸 村	ɕyok⁷
九 都	ɕiok⁷
聲/調編號	9/7
原始形式	*tʃʰiok⁷
中古音	

1. 配合關係：*tʃ 系
2. 對應規律：虎湔——；咸村yok；九都iok。

3. 根據咸村和九都的聲母讀音我們不能決定原始聲母是*tʃʰ 還是*h。福安穆陽話也有同源詞出現，讀作 [tʃʰooʔ]。現在根據這個讀音把原始寧德方言的聲母擬作*tʃʰ。

4. 這個韻母只能構擬一個字，而且虎浞不用這個字。筆者鑒於整個韻母系統的平衡性以及這個字的口語性質設立了這個韻母。

3.3.7.9.3 *ioʔ (編號 73、Norman 1977-1978: 346)

<表 73-1> *t 系

	著裝、盛	著火~：著火	箸葉子 [#]
虎 浞	tiʌʔ ⁷	tiʌʔ ⁸	niʌʔ ⁸
咸 村	tyʔ ⁷	tyʔ ⁸	nyʔ ⁸
九 都	tyʔ ⁷	tyʔ ⁸	nyʔ ⁸
聲/調編號	4/7	4/8	6/8
原始形式	*tioʔ ⁷	*tioʔ ⁸	*nioʔ ⁸
中古音	宕開三入藥知	宕開三入藥澄	宕開三入藥日

<表 73-2-1> *tʃ 系

	借 [#]	炙~火：烤火	鵲喜鵲	尺	蓆	□理睬
虎 浞	tʃiʌʔ ⁷	tʃiʌʔ ⁷	tʃʰiʌʔ ⁷ 294	tʃʰiʌʔ ⁷	tʃʰiʌʔ ⁸	tʃʰiʌʔ ⁸
咸 村	tʃyʔ ⁷	tʃyʔ ⁷ 烤火	ɕyʔ ⁷ □ ^h it ⁻⁴ ~	ɕyʔ ⁷	ɕyʔ ⁸	ɕyʔ ⁸
九 都	tʃyʔ ⁷	tʃyʔ ⁷	yʔ ⁻⁴ □ ^h a ⁻⁵⁵ ~	ɕyʔ ⁷	ɕyʔ ⁸	ɕyʔ ⁸
聲/調編號	8/7	8/7	9/7	9/7	9/8	9/8
原始形式	*tʃioʔ ⁷	*tʃioʔ ⁷	*tʃʰioʔ ⁷	*tʃʰioʔ ⁷	*tʃʰioʔ ⁸	*tʃʰioʔ ⁸
中古音	梗開三入昔精	梗開三入昔章	宕開三入藥清	梗開三入昔昌	梗開三入昔邪	

294 □^ha⁻²²~：喜鵲。

<表 73-2-2> *tʃ 系

	惜保～：保重	□接吻	石石頭	液手汗
虎 淚	liɿʔ ⁻⁵	θiɿʔ ⁷	θiɿʔ ⁸ 鵝卵～	θiɿʔ ⁸
咸 村	θyʔ ⁷	θyʔ ⁷	θyʔ ⁸ ～□lan ⁻⁴³³	θyʔ ⁸
九 都	syʔ ⁷	syʔ ⁷ ～喙	syʔ ⁸ ～□lan ⁻²²	syʔ ⁸
聲/調編號	10/7	10/7	10/8	10/8
原始形式	*θioʔ ⁷	*θioʔ ⁷	*θioʔ ⁸	*θioʔ ⁸
中古音	梗開三入昔心		梗開三入昔禪	梗開三入昔以

<表 73-3> *k 系

	藥
虎 淚	iɿʔ ⁸
咸 村	yʔ ⁸
九 都	yʔ ⁸
聲/調編號	15/8
原始形式	*ioʔ ⁸
中古音	宕開三入藥以

1. 配合關係：*t 系、*tʃ 系、*k 系。
2. 對應規律：虎淚 iɿʔ；咸村 yʔ 介音提高舌位；九都 yʔ 介音提高舌位。屬於「*ie 韻型」的對應規律。
3. 八都話：箸葉子 nyʔ⁸ | 借 tɕyʔ⁷ | 石 syʔ⁸。
4. 城關話把這個韻母讀作 [yøʔ] 韻。例如：著裝、盛 tyøʔ⁷ | 借 tsyøʔ⁷ | 尺 ts^hyøʔ⁷ | □接吻 syøʔ⁷ | 藥 yøʔ⁸。這是原始形式 *ioʔ 和咸村、九都、八都 [yʔ] 韻之間的過渡形式：*ioʔ > *yoʔ > yøʔ (城關) > yʔ (咸村、九都、八都)。這裡所發生的是「介音提高舌位」。虎淚則發生了 *ioʔ > iɿʔ。如果把這個韻母擬作 *yœʔ，我們就難以解釋虎淚的 [iɿʔ]，而且要破壞韻母系統的系統性。

5. 與中古音比較：宕攝開口三等藥韻、梗攝開口三等昔韻。

3.3.7.10 *uɔŋ/*uɔk, *uɔʔ

3.3.7.10.1 *uɔŋ (編號 74、Norman 1977-1978: 346、Bodman *uong)

〈表 74-1-1〉*k 系

	光	荒	檣大木桶	□暈	黃顏色	王姓
虎 涓	kuɔŋ ¹	xuɔŋ ¹	xuɔŋ ²	uɔŋ ¹	uɔŋ ²	uɔŋ ²
咸 村	kuɔŋ ¹	huɔŋ ¹	huɔŋ ²	uɔŋ ¹	uɔŋ ²	uɔŋ ²
九 都	koŋ ¹	hoŋ ¹	huɔŋ ²	——	uɔŋ ²	uɔŋ ²
聲/調編號	11/1	14/1	14/2	15/1	15/2	15/2
原始形式	*kuɔŋ ¹	*huɔŋ ¹	*huɔŋ ²	*uɔŋ ¹	*uɔŋ ²	*uɔŋ ²
中古音	宕合一平唐見	宕合一平唐曉			宕合一平唐匣	宕合三平陽云

〈表 74-1-2〉*k 系

	往讀字	□~膿：化膿	旺
虎 涓	uɔŋ ³	——	uɔŋ ⁶
咸 村	oŋ ³	oŋ ³	uɔŋ ⁶
九 都	uɔŋ ³	uɔŋ ³	——
聲/調編號	15/3	15/3	15/6
原始形式	*uɔŋ ³	*uɔŋ ³	*uɔŋ ⁶
中古音	宕合三上養云		宕合三去漾云

1. 配合關係：*k 系。

2. 對應規律：

	*陰平	*上聲	*陽平、*陽去
虎 涓	uon̩介音提高舌位	uon̩	uon̩介音提高舌位
咸 村	un̩介音提高舌位	on̩介音提高舌位、*3 調脫落*u	un̩介音提高舌位
九 都	on̩介音提高舌位、*1 調脫落*u	un̩介音提高舌位	un̩介音提高舌位

屬於「*ien 韻型」的對應規律。

3. 八都話：光kon̩¹ | 黃u:n̩²。

4. 與中古音比較：宕攝合口一等唐韻、合口三等陽韻。

3.3.7.10.2 *uok (編號 75)

<表 75> *k 系

	國
虎 涓	kɔk ⁷
咸 村	kuk ⁷
九 都	kok ⁷
聲/調編號	11/7
原始形式	*kuɔk ⁷
中古音	曾合一入德見

1. 配合關係：*k 系。

2. 對應規律：虎涓ɔk；咸村uk；九都ok。

3. 這個韻母只能構擬一個詞。筆者鑒於整個韻母系統的平衡性設立了這個韻母。福建光澤縣寨里方言的 [ue] 韻只有「國」[kue⁷] 一個字，情況與原始寧德方言相似。

4. 與中古音比較：曾攝合口一等德韻「國」。

3.3.7.10.3 *uoʔ (編號 76、Norman 1977-1978: 346, 348、Bodman *uoʔ)

<表 76-1> *p 系

	剝	縛捆	曝曬
虎 淚	puoʔ ⁷	puoʔ ⁸	p ^h uoʔ ⁸
咸 村	puʔ ⁷	puʔ ⁸	p ^h uʔ ⁸
九 都	puʔ ⁷	puʔ ⁸	p ^h uʔ ⁸
聲/調編號	1/7	1/8	2/8
原始形式	*puoʔ ⁷	*puoʔ ⁸	*p ^h uoʔ ⁸
中古音	江開二入覺幫	宕合三入藥奉	通合一入屋並

<表 76-2> *t 系、*tʃ 系

	綠	燭	粟稻穀	削
虎 淚	luoʔ ⁸	tsuoʔ ⁷	ts ^h uoʔ ⁷	θuoʔ ⁷
咸 村	luʔ ⁸	tʃuʔ ⁷	tʃ ^h uʔ ⁷	θuʔ ⁷
九 都	luʔ ⁸	tsuʔ ⁷	ts ^h uʔ ⁷	suʔ ⁷
聲/調編號	7/8	8/7	9/7	10/7
原始形式	*luoʔ ⁸	*tʃuoʔ ⁷	*tʃ ^h uoʔ ⁷	*θuoʔ ⁷
中古音	通合三入燭來	通合三入燭章	通合三入燭心	宕開三入藥心

<表 76-3> *k 系

	局	曲唱~	玉	沃淋
虎 淚	kuoŋ ⁸	k ^h uoŋ ⁷	ŋuoŋ ⁸	uoŋ ⁷
咸 村	kuŋ ⁸	k ^h uŋ ⁷	ŋuŋ ⁸	uŋ ⁷
九 都	kuŋ ⁸	k ^h uŋ ⁷	ŋøk ⁸ 韻 !	uŋ ⁷
聲/調編號	11/8	12/7	13/8	15/7
原始形式	*kuoŋ ⁸	*k ^h uoŋ ⁷	*ŋuoŋ ⁸	*uoŋ ⁷
中古音	通合三入燭群	通合三入燭溪	通合三入燭疑	通合一入沃影

1. 配合關係：*p 系、*t 系、*tʃ 系、*k 系。
2. 對應規律：虎淚uoŋ⁷；咸村uŋ⁷；九都uŋ⁷。屬於「*ie 韻型」的對應規律。虎淚*uoŋ⁷>uoŋ⁷、咸村、九都話*uoŋ⁷>uŋ⁷的語音演變都是「介音提高舌位」的結果。
3. 八都話：剝puŋ⁷ | 縛puŋ⁸ | 曝p^huŋ⁸ | 綠luŋ⁸ | 燭tsuŋ⁷ | 局kuŋ⁸ | 曲k^huŋ⁷。
4. Norman (1977–1978: 346, 348) 把「剝、縛、曝」與「蜂、房、放」相配，把「局、曲」則與「光、黃」相配。「綠、燭、粟」沒有相應的陽聲韻。和本書的處理不一樣：

Norman (1977–1978)

蜂、房、放 — 剝、縛、曝
光、黃 — 局、曲
(無) — 綠、燭、粟

本書

蜂、房、放*uŋ — 腹、目、毒、郭*uk
光、黃*uoŋ — 剝、曝、綠、燭、粟、曲*uoŋ

在筆者看來，「剝、縛、曝」、「綠、燭、粟」和「局、曲」在原始寧德方言以及原始閩東區方言中不構成音位的對立。

5. 關於閩東區方言中「沃淋」的讀音，參看秋谷裕幸 (2000: 415) 和秋谷裕幸 (2010a: 237)。
6. 與中古音比較：通攝合口三等燭韻，宕攝開口三等藥韻「削」、宕攝合口三等

藥韻「縛」、江攝開口二等覺韻「剝」、通攝合口一等屋韻「曝」、通攝合口一等沃韻「沃」。

3.3.7.11 *œŋ/*œk

3.3.7.11.1 *œŋ (編號 77、Norman 1977–1978: 339、Bodman *ong²⁹⁵)

<表 77-1> *p 系

	□ 柚子	□ 蜈蚣	芒菅～：蘆葦	蠓～罔：蠓蟲	夢	網
虎 淚	p ^h œuŋ ⁶	mœŋ ¹ □xu ⁻¹¹ ～	mœuŋ ⁻⁴⁴	mœuŋ ³ 蚊子	mœuŋ ⁵	mœuŋ ⁶
咸 村	p ^h œŋ ⁶	—— ²⁹⁶	mœŋ ⁻³³ ～菅	mœŋ ⁻⁵⁵	mœŋ ⁵	mœŋ ⁶
九 都	p ^h œuŋ ⁶	mœŋ ¹ □hu ⁻¹¹ ～	mœuŋ ²	mœŋ ³	mœuŋ ⁵	mœuŋ ⁶
聲/調編號	2/6	3/1	3/2	3/3	3/5	3/6
原始形式	*p ^h œŋ ⁶	*mœŋ ¹	*mœŋ ²	*mœŋ ³	*mœŋ ⁵	*mœŋ ⁶
中古音			宕合三平陽微	通合一上董明	通合三去送明	宕合三上養微

<表 77-2-1> *t 系

	東方位	冬	中～秋	銅	□ 降～：跳神	棟門頭～ ²⁹⁷
虎 淚	tœŋ ¹	tœŋ ¹	tœŋ ¹	tœuŋ ²	tœuŋ ²	tœuŋ ⁵
咸 村	tœŋ ¹	tœŋ ¹	tœŋ ⁻⁴⁴	tœŋ ²	tœŋ ²	tœŋ ⁵
九 都	tœŋ ¹	tœŋ ¹	tyuŋ ¹ 韻！	tœuŋ ²	tœuŋ ² ～子 ²⁹⁸	tœuŋ ⁵
聲/調編號	4/1	4/1	4/1	4/2	4/2	4/5
原始形式	*tœŋ ¹	*tœŋ ¹	*tœŋ ¹	*tœŋ ²	*tœŋ ²	*tœŋ ⁵
中古音	通合一平東端	通合一平冬端	通合三平東知	通合一平東定		通合一去送端

²⁹⁵ 就原始寧德方言或原始閩東區方言而言，這個原始形式顯然不合適。3.3.7.11.2 的*ok 亦如此。

²⁹⁶ 咸村話「蜈蚣」說「蜈蚣」[ŋo³³œŋ⁴⁴]（數字為調值）。

²⁹⁷ 門樓。

²⁹⁸ 搞跳神的巫師。

<表 77-2-2> *t 系

	重形容詞	桐~油	蟲	桶	農人	膿
虎 淚	tœuŋ ⁶	t ^h œuŋ ²	t ^h œuŋ ²	t ^h œuŋ ³	nœuŋ ²	nœuŋ ²
咸 村	tœŋ ⁶	t ^h œŋ ²	t ^h œŋ ²	t ^h œŋ ³	nœŋ ²	nœŋ ²
九 都	tœuŋ ⁶	t ^h œuŋ ²	t ^h œuŋ ²	t ^h œŋ ³	nœuŋ ²	nœuŋ ²
聲/調編號	4/6	5/2	5/2	5/3	6/2	6/2
原始形式	*tœŋ ⁶	*t ^h œŋ ²	*t ^h œŋ ²	*t ^h œŋ ³	*nœŋ ²	*nœŋ ²
中古音	通合三上腫澄	通合一平東定	通合三平東澄	通合一上董透	通合一平冬泥	通合一平冬泥

<表 77-2-3> *t 系

	□軟	礮	聾	嚨喉~	弄胡同
虎 淚	nœuŋ ⁵	lœuŋ ²	lœuŋ ²	lœuŋ ²	lœuŋ ⁶
咸 村	nœŋ ⁵	lœŋ ²	lœŋ ²	lœŋ ²	lœŋ ⁶ □tu ⁻³⁵ ~
九 都	nœuŋ ⁵	lœuŋ ²	lœuŋ ²	lœuŋ ²	lœuŋ ⁶
聲/調編號	6/5	7/2	7/2	7/2	7/6
原始形式	*nœŋ ⁵	*lœŋ ²	*lœŋ ²	*lœŋ ²	*lœŋ ⁶
中古音		通合一平東來	通合一平東來	通合一平東來	通合一去送泥

<表 77-3> *tʃ 系

	棕	粽	葱	雙	搥推 [#]	送
虎 淚	tʃœŋ ¹	tʃœuŋ ⁵	tʃ ^h œŋ ¹	θœŋ ¹	θœuŋ ³	θœuŋ ⁵
咸 村	tʃœŋ ¹	tʃœŋ ⁵	tʃ ^h œŋ ¹	θœŋ ¹	θœŋ ³	θœŋ ⁵
九 都	tʃœŋ ¹	tsœuŋ ⁵	tʃ ^h œŋ ¹	sœŋ ¹	sœŋ ³	sœuŋ ⁵
聲/調編號	8/1	8/5	9/1	10/1	10/3	10/5
原始形式	*tʃœŋ ¹	*tʃœŋ ⁵	*tʃ ^h œŋ ¹	*θœŋ ¹	*θœŋ ³	*θœŋ ⁵
中古音	通合一平東精	通合一去送精	通合一去送清	江開二平江生	通合一上董心	通合一去送心

<表 77-4-1> *k 系

	工做~	共一樣	空灶~：灶口	翁祖父	紅	瓮
虎 淚	køŋ ¹	kœuŋ ⁶ ~號	k ^h øŋ ¹	øŋ ¹	œuŋ ²	œuŋ ⁵
咸 村	køŋ ¹	kœŋ ⁶	k ^h øŋ ¹	øŋ ¹	œŋ ²	œŋ ⁵
九 都	køŋ ¹	kœuŋ ⁶ ~許款	k ^h øŋ ¹	øŋ ¹	œuŋ ²	œuŋ ⁵
聲/調編號	11/1	11/6	12/1	15/1	15/2	15/5
原始形式	*kœŋ ¹	*kœŋ ⁶	*k ^h œŋ ¹	*œŋ ¹	*œŋ ²	*œŋ ⁵
中古音	通合一平東見	通合三去用群	通合一平東溪	通合一平東影	通合一平東匣	通合一去送影

<表 77-4-2> *k 系

	□洞
虎 淚	œuŋ ⁶
咸 村	œŋ ⁶
九 都	——
聲/調編號	15/6
原始形式	*œŋ ⁶
中古音	

1. 配合關係：*p 系、*t 系、*tʃ 系、*k 系。

2. 對應規律：

	*陰平	*上聲	*陰去、*陽平、*陽去
虎 淚	øŋ*1 調提高舌位	œuŋ	œuŋ
咸 村	øŋ*1 調提高舌位	øŋ*3 調提高舌位	œŋ
九 都	øŋ*1 調提高舌位	øŋ*3 調提高舌位	œuŋ

屬於「*en 韻型」的對應規律。

3. 八都話：夢mœŋ⁵ | 冬tøŋ¹ | 重tœŋ³ | 蟲t^hœŋ³ | 農nœŋ² | 雙søŋ¹ | 紅œŋ²。

4. 與中古音比較：宕攝合口三等陽韻微母、通攝合口一等東韻、合口一等冬韻、合口三等東韻、合口三等鍾韻，江攝開口二等江韻「雙」。

3.3.7.11.2 *æk (編號 78、Norman 1977–1978: 339、Bodman *ok)

<表 78-1> *p 系

	北方位	墨	目～尿：眼眵
虎 淚	pæk ⁷	møk ⁸	møk ⁸
咸 村	pek ⁷ 韻！	mæk ⁸	mæk ⁸
九 都	pæk ⁷	møk ⁸	møk ⁸ 韻！
聲/調編號	1/7	3/8	3/8
原始形式	*pæk ⁷	*mæk ⁸	*mæk ⁸
中古音	曾開一入德幫	曾開一入德明	通合三入屋明

<表 78-2-1> *t 系

	□牛角角門	□找零錢	濁渾濁	戳插	讀	落掉落
虎 淚	tæk ⁷	tæk ⁷	tøk ⁸	t ^h æk ⁷	t ^h øk ⁸	læk ⁷
咸 村	tæk ⁷	tæk ⁷	tøk ⁸	t ^h æk ⁷	t ^h øk ⁸	læk ⁷
九 都	tæk ⁷	tæk ⁷	tøk ⁸	t ^h æk ⁷	t ^h øk ⁸	læk ⁷
聲/調編號	4/7	4/7	4/8	5/7	5/8	7/7
原始形式	*tæk ⁷	*tæk ⁷	*tøk ⁸	*t ^h æk ⁷	*t ^h øk ⁸	*læk ⁷
中古音			江開二入覺澄	江開二入覺徹	通合一入屋定	宕開一入鐸來

<表 78-2-2> *t 系

	簍 ^{1#}	簍牆~2 ^{# 299}	漚撈 [#]	六
虎 淚	lœk ^{7 300}	lœk ⁸	lœk ⁸	lœk ⁸
咸 村	lœk ^{7 301}	——	lœk ⁸	lœk ⁸
九 都	lœk ^{7 302}	lœk ⁸	lœk ⁸	lœk ⁸
聲/調編號	7/7	7/8	7/8	7/8
原始形式	*lœk ⁷	*lœk ⁸	*lœk ⁸	*lœk ⁸
中古音	通合一入屋來	通合一入屋來	通合一入屋來	通合三入屋來

<表 78-3> *tʃ 系

	鑿 [#]	<input type="checkbox"/> 用手掌打	<input type="checkbox"/> 噲
虎 淚	tʃ ^h œk ⁸	θœk ⁷	θœk ⁸
咸 村	tʃ ^h œk ⁸	θœk ⁷	θœk ⁸
九 都	tʃ ^h œk ⁸	sœk ⁷	sœk ⁸
聲/調編號	9/8	10/7	10/8
原始形式	*tʃ ^h œk ⁸	*θœk ⁷	*θœk ⁸
中古音	通合一入屋從		

²⁹⁹ 築泥牆時用的木板。

³⁰⁰ 桌～：抽屜。單說「簍」指「裝童屍的棺材」。

³⁰¹ ～囿：抽屜、裝童屍的棺材。

³⁰² 裝童屍的棺材。

<表 78-4> *k 系

	角動物的角	殼
虎 淚	kœk ⁷	k ^h œk ⁷
咸 村	kœk ⁷	k ^h œk ⁷
九 都	kœk ⁷	k ^h œk ⁷
聲/調編號	11/7	12/7
原始形式	*kœk ⁷	*k ^h œk ⁷
中古音	江開二入覺角	江開二入覺溪

1. 配合關係：*p 系、*t 系、*tʃ 系、*k 系。

2. 對應規律：

	*陰入	*陽入
虎 淚	œk	øk*8 調提高舌位
咸 村	œk	œk
九 都	œk	øk*8 調提高舌位

屬於「*et 韻型」的對應規律。

3. 八都話：六lœk⁸ | 角kœ:k⁷。

4. 九都話逢*陽入時*œk 韻和*yk 韻（參 3.3.7.3.2）合併。例如：

	鑿	□揉
原始寧德	*tʃ ^h œk ⁸	*tʃ ^h yk ⁸
虎 淚	tʃ ^h øk ⁸	tʃ ^h yuk ⁸
咸 村	tʃ ^h œk ⁸	tʃ ^h ok ⁸
九 都	tʃ ^h øk ⁸	tʃ ^h øk ⁸

5. 九都「大細目對眼」裡的「目」讀作 [mœk⁸]。這一讀音與虎淚的 [mœk⁸] 和咸村

的 [mœk⁸] 對應。

6. 與中古音比較：通攝合口一等屋韻、合口三等屋韻、江攝開口二等覺韻、曾攝開口一等德韻幫組，宕攝開口一等鐸韻「落」。

3.3.8 自成音節鼻音（編號 79）

原始寧德方言中存在一個自成音節鼻音韻母 *n，是相當於普通話「不」的否定詞：虎淚 n⁶；咸村 n⁻⁴⁴ 連讀調；九都 n⁶。

在虎淚和九都，「怀不 + X」結構的連讀調與「陽去 β + X」相同。參看 2.1.1.3 的說明 13 和 2.1.3.3 的說明 13。而在咸村「怀不 + X」結構的連讀調與「陽去 α + X」相同。參看 2.1.2.3 的說明 17。前者表示「怀不」來自原始寧德方言 *n⁶，後者則表示 *n³。這個字在大多數現代閩東區方言中一般不存在單字音。現在參考 *Diccionario Español-Chino: Dialecto de Fu-an* 的「怀不」m⁶（第 715 頁），原始寧德方言的「怀不」擬作 *n⁶，並認為咸村話發生了 *n⁶ > *n³ 的例外性語音演變。

3.4 聲調的構擬

原始寧德方言共有 7 個單字調：

章節號碼	調類	調值	代碼
3.4.1	*陰平	*44	*1 調
3.4.2	*陽平	*21	*2 調
3.4.3	*上聲	*41	*3 調
3.4.4	*陰去	*35	*5 調
3.4.5	*陽去	*41	*6 調
3.4.6	*陰入	*5	*7 調
3.4.7	*陽入	*1	*8 調

3.4.1 *陰平（代碼*1 調）

〈表 1-1〉陰聲韻

	賒	偷	街	堆
虎 涓	θie ¹	t ^h au ¹	ke ¹	toi ¹
咸 村	θie ¹	t ^h au ¹	ke ¹	toi ¹
九 都	sie ¹	t ^h au ¹	ke ¹	tøy ¹
聲/韻編號	10/5	5/9	11/11	4/16
原始形式	*θia ¹	*t ^h au ¹	*ke ¹	*toi ¹
中古音	假開三平麻書	流開一平侯透	蟹開二平佳見	蟹合一平灰端

〈表 1-2-1〉虎涓話讀陽入

	伊他	租	豬	駁腳 [#]	花	雞
虎 涓	iŋ ⁸ ~i ¹	tsuŋ ⁸ ~tsu ¹	tyŋ ⁸ ~ty ¹	k ^h aŋ ⁸ ~k ^h a ¹	xuoŋ ⁸ ~xuo ¹	kieŋ ⁸ ~kie ¹
咸 村	i ¹	tʃu ¹	ty ¹	k ^h a ¹	huo ¹	ki ¹
九 都	i ¹	tsu ¹	ty ¹	k ^h a ¹	huo ¹	ki ¹
聲/韻編號	15/1	8/2	4/3	12/4	14/6	11/12
原始形式	*i ¹	*tʃu ¹	*ty ¹	*k ^h a ¹	*hua ¹	*kie ¹
中古音	止開三四平脂影	遇合一平模精	遇合三平魚知	效開二平肴溪	假合二平麻曉	蟹開四平齊見

〈表 1-2-2〉虎涓話讀陽入

	刀	輸	梳頭~：梳子
虎 涓	tɔŋ ⁸ ~tɔ ¹	θuoŋ ⁸ ~θuo ¹	θœŋ ⁸
咸 村	tɔ ¹	θu ¹	θœ ¹
九 都	tɔ ¹	su ¹	sœ ¹
聲/韻編號	4/14	10/15	10/18
原始形式	*tɔ ¹	*θuo ¹	*θœ ¹
中古音	效開一平豪端	遇合三平虞書	遇合三平魚生

<表 1-3> 陽聲韻

	擔動詞	輕	山	𪔐𪔐子	村	秧
虎 湴	tam ¹	k ^h in ¹	θan ¹	nen ¹	ts ^h on ¹	oŋ ¹
咸 村	tam ¹	k ^h in ¹	θan ¹	nen ¹	tʃ ^h on ¹	oŋ ¹
九 都	tam ¹	k ^h in ¹	san ¹	nen ¹	tʃ ^h øn ¹	oŋ ¹
聲/韻編號	4/24	12/32	10/38	6/44	9/48	15/68
原始形式	*tam ¹	*k ^h in ¹	*θan ¹	*nen ¹	*tʃ ^h øn ¹	*ɔŋ ¹
中古音	咸開一平談端	梗開三平清溪	山開二平山生		臻合一平魂清	宕開三平陽影

1. 對應規律³⁰³：虎湴 1（334）；咸村 1（44）；九都 1（44）；
虎湴 8（3）；咸村 1（44）；九都 1（44）。

2. 「虎湴 8；咸村 1；九都 1」的調類對應只出現於原始寧德方言*i、*u、*y、*a、*ua、*ie、*ɔ、*uo、*œ 韻的字。參<表 1-2>以及 2.1.1.2.3.2。不過，並不是這九韻*陰平的所有字讀成虎湴陽入，分化條件尚不清楚。這些讀作陽入的字常有陰平 [i u y a uo ie ɔ uo œ] 韻的又讀，表示一種過渡的狀態。所以本書沒有根據這一調類對應設立另外一個調類。換言之，本書認為在虎湴話裡發生了或者正在發生以*i、*u、*y、*a、*ua、*ie、*ɔ、*uo、*œ 韻為條件的*陰平>陽入的演變。

鄰近的屏南縣黨溪話裡也有相似的聲調現象。葉太青 (2003: 8–9) 指出：「陰平有兩種調值，它們以韻母為條件呈互補分布，即古平聲清聲母字若讀非開尾韻則調值為 42，我們稱之『陰平（甲）』，如『開』讀 kai⁴²，『荒』讀 xuon⁴²，若讀開尾韻則調值為短促 2，我們稱之『陰平（乙）』，如『家』讀 ka²，『車』tshie²。」³⁰⁴

3. *陰平很少出現*m、*n、*l、*ŋ 聲母的字。

4. 原始調值可以擬作*44。從以上 2 所介紹的現象來看，早期虎湴話的陰平長度應該較短。另外，原始寧德方言的*陰平有可能具有與*上聲相同的某種特徵。參 3.3.1.1.1.4。

³⁰³ 括弧內是調值。下同。

³⁰⁴ 「開」的讀音當為 khai⁴²。

5. 與中古音比較：清平。

3.4.2 *陽平（代碼*2 調）

<表 2-1> 陰聲韻

	來	茶	頭腦袋	賠	皮	油
虎 淚	lei ²	ta ²	t ^h au ²	puoi ²	p ^h uoi ²	eu ²
咸 村	lei ²	ta ²	t ^h au ²	pui ²	p ^h ui ²	eu ²
九 都	lei ²	ta ²	t ^h au ²	pui ²	p ^h ui ²	eu ²
聲/韻編號	7/1	4/4	5/9	1/17	2/17	15/21
原始形式	*li ²	*ta ²	*t ^h au ²	*puoi ²	*p ^h uoi ²	*iu ²
中古音	蟹開一平哈來	假開二平麻澄	流開一平侯定	蟹合一平灰並	止開三平支並	流開三平尤以

<表 2-2> 陽聲韻

	鹹	鰻	圓	雄鴨～：公鴨	城	蟲
虎 淚	kem ²	muon ²	ien ²	xøŋ ²	θieŋ ²	t ^h æuŋ ²
咸 村	kem ²	muən ²	in ²	hœŋ ² 韻！	θieŋ ²	t ^h œŋ ²
九 都	kem ²	muon ²	in ²	høŋ ²	sieŋ ²	t ^h æuŋ ²
聲/韻編號	11/28	3/42	15/46	14/58	10/62	5/77
原始形式	*kem ²	*muən ²	*ien ²	*hyŋ ²	*θiaŋ ²	*t ^h œŋ ²
中古音	咸開二平咸匣	山合一平桓明	山合三平仙云	通合三平東云	梗開三平清禪	通合三平東澄

1. 對應規律：虎淚 2（211）；咸村 2（322）；九都 2（22）。

2. 原始調值可以擬作*21。

3. 與中古音比較：濁平。

3.4.3 *上聲（代碼*3 調）

〈表 3-1-1〉陰聲韻（虎淚 3；咸村 3；九都 3）

	腿𦵏～：大𦵏	九	少副詞	尾	火	酒
虎 淚	t ^h ai ³	kau ³	tɕieu ³ ~tɕeu ³	mai ³	xuɿ ³	tɕiu ³
咸 村	lai ⁻¹¹ 大𦵏～	kau ³	tɕau ³	møy ³	høy ³	tɕou ³
九 都	t ^h ai ³	kau ³	tɕieu ³	møy ³	høy ³	tɕiu ³
聲/韻編號	5/7	11/9	8/10	3/17	14/17	8/21
原始形式	*t ^h ai ³	*kau ³	*tɕiau ³	*muɿ ³	*huɿ ³	*tɕiu ³
中古音	蟹合一上賄透	流開三上有見	效開三上小書	止合三上尾微	果合一上果曉	流開三上有精

〈表 3-1-2〉陰聲韻（虎淚 6；咸村 3；九都 6）

	米	姊	死	賭	牯老犬～ ³⁰⁵	苦
虎 淚	mi ⁶	tɕi ⁶	θi ⁶	tu ⁶	ku ⁶	k ^h u ⁶
咸 村	mei ³	tɕei ³	θei ³	tou ³	kou ³	k ^h ou ³
九 都	mi ⁶	tɕi ⁶	si ⁶	tu ⁶	ku ⁶	k ^h u ⁶
聲/韻編號	3/1	8/1	10/1	4/2	11/2	12/2
原始形式	*mi ³	*tɕi ³	*θi ³	*tu ³	*ku ³	*k ^h u ³
中古音	蟹開四上齊明	止開三上旨精	止開三上旨心	遇合一上姥端	遇合一上姥見	遇合一上姥溪

³⁰⁵ 公狗。

<表 3-1-3> 陰聲韻（虎汭 6；咸村 6；九都 6）

	汝 _你	煮	紙	□ _{母親}	寡	我
虎 汭	ny ⁶	tʃy ⁶	tʃa ⁶	ia ⁶ □ ⁴⁵ ~	kuo ⁶	ua ⁶
咸 村	ny ⁶	tɕy ⁶	tɕiɛ ⁶	ia ⁶	kuo ⁶	ua ⁶
九 都	ny ⁶	tɕy ⁶	tʃa ⁶ (tɕia ⁶)	ia ⁶	kua ⁶	ua ⁶
聲/韻編號	6/3	8/3	8/5	15/5	11/6	15/6
原始形式	*ny ³	*tʃy ³	*tʃia ³	*ia ³	*kua ³	*ua ³
中古音	遇合三上語日	遇合三上語章	止開三上紙章		假合二上馬見	果開一上哥疑

<表 3-2> 陽聲韻

	減	壓 _{螺螄的圓蓋}	粉	管手~：袖子	□~行~遠 ³⁰⁶	請
虎 汭	kem ³	em ³	xun ³	kɔn ³	mun ³	ts ^h aŋ ³
咸 村	kem ³	em ³	hɔn ³	ɔn ⁻¹¹	moŋ ³	tʃ ^h aŋ ³
九 都	kem ³	im ³	hyn ³	kɔn ³	mun ³	ts ^h aŋ ³
聲/韻編號	11/28	15/30	14/34	11/50	3/56	9/62
原始形式	*kem ³	*iem ³	*hun ³	*kuɔn ³	*mun ³	*tʃ ^h iaŋ ³
中古音	咸開二上賺見	咸開三 _四 上琰影	臻合三上吻非	山合一上緩見		梗開三上靜清

1. 對應規律：虎汭 3（41）；咸村 3（11）；九都 3（41）；

虎汭 6（41）；咸村 3（11）；九都 6（41）；

虎汭 6（41）；咸村 6（11）；九都 6（41）。

2. 「虎汭 6；咸村 3；九都 6」的調類對應只出現於原始寧德方言的*i、*u 二韻。參<表 3-1-2>。雖然這些字在虎汭和九都今讀陽去，但韻母沒有發生「*6 調降低舌位」，表示它們來自*上聲。

3. 「虎汭 6；咸村 6；九都 6」的調類對應只出現於原始寧德方言的*y、*ia、*ua 三韻。參<表 3-1-3>。三個方言都讀陽去。在此專門依據韻母形式確定所屬字*上聲的身

³⁰⁶ 越走越遠。

份。來自*y 韻的「汝你、煮」都沒有經歷過「*6 調降低舌位」（參 3.3.1.1.2）；來自*ia 韻的「紙、□母親」沒有經歷過「介音提高舌位」（參 3.3.1.3.1.1），來自*ua 韻的「我」和九都的「寡」也沒有發生「介音提高舌位」，都表示這些字來自*上聲。

4. 現代寧德方言裡不存在開尾韻的上聲字。不過，從以上 2 和 3 的觀察來看，原始寧德方言中確實存在開尾韻的*上聲字。而且從現代寧德方言的連讀變調也能區分開尾韻的*上聲字和*陽去字。參看 2.1.1.3、2.1.2.3、2.1.3.3。周邊方言也都能區分來自*上聲的開尾韻字和來自*陽去的開尾韻字。基於這些觀察，除了*i、*u、*y、*ia、*ua 韻以外，筆者對原始寧德方言*a、*ɛ、*ie、*ɔ、*uo、*œ、*yœ 七個韻母也做了*上聲和*陽去的區別，儘管韻母和單字調都相同。以下列出在本章中所構擬的所有這七個韻母的*上聲字，也舉出古田杉洋話的材料。

〈表 3-3-1-1〉*上聲*a 韻

	把量詞	飽	媽老～：妻子	早	這	炒
虎 涓	pa ⁶	pa ⁶	ma ⁶	tʂa ⁶	tʂa ⁶	ts ^h a ⁶
咸 村	pa ⁶	pa ⁶	ma ⁶	tʃa ⁶	tʃa ⁶	tʃ ^h a ⁶
九 都	pa ⁶	pa ⁶	ma ⁶	tʂa ⁶	tʂa ⁶	ts ^h a ⁶
杉 洋	pa ³	pa ³	ma ³	tɕie ³ 韻！	tʂa ³	ts ^h a ³
聲/韻編號	1/4	1/4	3/4	8/4	8/4	9/4
原始形式	*pa ³	*pa ³	*ma ³	*tʃa ³	*tʃa ³	*tʃ ^h a ³
中古音	假開二上馬幫	效開二上巧幫		效開一上皓精		效開二上巧初

<表 3-3-1-2> *上聲*a 韻

	假真～	許那	啞病～	拗
虎 淚	ka ⁶	xa ⁶	ŋa ⁻⁴¹	a ⁶
咸 村	ka ⁶	ha ⁶	a ⁶	a ⁶
九 都	ka ⁶	ha ⁶	ŋa ⁻⁴¹	a ⁶
杉 洋	ka ³	xa ³	a ³	a ³
聲/韻編號	11/4	14/4	15/4	15/4
原始形式	*ka ³	*ha ³	*a ³	*a ³
中古音	假開二上馬見	遇合三上語曉	假開二上馬影	效開二上巧影

<表 3-3-2-1> *上聲*ε 韻

	□喙～：臉頰	買	底鞋～	奶娘～：母親	洗	解～開
虎 淚	p ^h ε ⁶	mε ⁶	tε ⁶	nε ⁶	θε ⁶	kε ⁶
咸 村	p ^h ε ⁶	mε ⁶	tε ⁶	nε ⁶	θε ⁶	kε ⁶
九 都	p ^h ε ⁶	mε ⁶	tε ⁶	nε ⁶	sε ⁶	kε ⁶
杉 洋	βε ^{-51 307}	mε ³	tε ³	nε ³	θε ³	kε ³
聲/韻編號	2/11	3/11	4/11	6/11	10/11	11/11
原始形式	*p ^h ε ³	*mε ³	*tε ³	*nε ³	*θε ³	*kε ⁶
中古音		蟹開二上蟹明	蟹開四上齊端	蟹開二上蟹泥	蟹開四上齊心	蟹開二上蟹見

³⁰⁷ 這是連讀調。在陰去「喙嘴」[tɕ^hy⁵]的後面讀作 [51] 調的只能是上聲字。參看秋谷裕幸、陳澤平 (2012: 94)。

<表 3-3-2-2> *上聲*ε 韻

	矮
虎 淚	ε ⁶
咸 村	ε ⁶
九 都	ε ⁶
杉 洋	ε ³
聲/韻編號	15/11
原始形式	*ε ³
中古音	蟹開二上蟹影

<表 3-3-3> *上聲*ie 韻

	底城~：城裡	紫	椅
虎 淚	tiε ⁶	tʃie ⁶	ie ⁶
咸 村	ti ⁶ 村~：村裡	tɕi ⁶	i ⁶
九 都	ti ⁶	tɕi ⁶	i ⁶
杉 洋	tiε ³	tɕie ³	ie ³
聲/韻編號	4/12	8/12	15/12
原始形式	*tiε ³	*tʃie ³	*ie ³
中古音	蟹開四上齊端	止開三上紙精	止開三上紙影

<表 3-3-4-1> *上聲*ɔ 韻

	母雌	討	腦後～	棗	□食用碱	鎖
虎 淚	mɔ ⁶	tʰɔ ⁶	nɔ ⁶	tsɔ ⁶	tsʰɔ ⁶	θɔ ⁶
咸 村	mɔ ⁶	tʰɔ ⁶	nɔ ⁶	tʃɔ ⁶	tʃʰɔ ⁶	θɔ ⁶
九 都	mɔ ⁶	tʰɔ ⁶	nɔ ⁶	tsɔ ⁶	tsʰɔ ⁶	sɔ ⁶
杉 洋	mɔ ³	tʰɔ ³	nɔ ³	tsɔ ³	tsʰɔ ³	θɔ ³
聲/韻編號	3/14	5/14	6/14	8/14	9/14	10/14
原始形式	*mɔ ³	*tʰɔ ³	*nɔ ³	*tʃɔ ³	*tʃʰɔ ³	*θɔ ³
中古音	流開一上厚明	效開一上皓透	效開一上皓泥	效開一上皓精		果合一上果心

<表 3-3-4-2> *上聲*ɔ 韻

	嫂兄～：嫂子	稿菜～：菜梗	好形容詞	襖
虎 淚	θɔ ⁶	kɔ ⁶	xɔ ⁶	ɔ ⁶
咸 村	θɔ ⁶	——	hɔ ⁶	ɔ ⁶
九 都	sɔ ⁶	kɔ ⁶	hɔ ⁶	ɔ ⁶
杉 洋	θɔ ³	kɔ ³ 麥～	xɔ ³	ɔ ³
聲/韻編號	10/14	11/14	14/14	15/14
原始形式	*θɔ ³	*kɔ ³	*hɔ ³	*ɔ ³
中古音	效開一上皓心	效開一上皓見	效開一上皓曉	效開一上皓影

<表 3-3-5> *上聲*uo 韻

	補	譜	主
虎 湴	puo ⁶	p ^h uo ⁶	tsuo ⁶
咸 村	pu ⁶	p ^h u ⁶	tʃu ⁶
九 都	pu ⁶	p ^h u ⁶	tsu ⁶
杉 洋	puo ³	p ^h uo ³	tsuo ³
聲/韻編號	1/15	2/15	8/15
原始形式	*puo ³	*p ^h uo ³	*tʃuo ³
中古音	遇合一上姥幫	遇合一上姥幫	遇合三上麌章

<表 3-3-6> *上聲*œ 韻

	楚國名	黍高粱
虎 湴	tʃ ^h œ ⁶	θœ ⁶ 讀字
咸 村	tʃ ^h œ ⁶	lœ ⁻¹¹ 長駁~
九 都	ts ^h œ ⁶	sœ ⁶
杉 洋	ts ^h u ³ 韻 ! ³⁰⁸	sœ ³
聲/韻編號	9/18	10/18
原始形式	*tʃ ^h œ ³	*θœ ³
中古音	遇合三上語初	遇合三上語書

³⁰⁸ 可以參考福安穆陽話的 [tʃ^hœ³]。

<表 3-3-7> *上聲*yœ 韻

	□鼎～：鍋鏟	乳豆～：豆腐乳
虎 湴	t ^h yø ⁶ ～t ^h ye ⁶	yø ⁶ ～ye ⁶
咸 村	t ^h y ⁶	——
九 都	t ^h y ⁶	y ⁶
杉 洋	t ^h yø ³	yø ³
聲/韻編號	5/19	15/19
原始形式	*t ^h yœ ³	*yœ ³
中古音		遇合三上麌日

5. 來自*上聲的開尾韻字和來自*陽去的開尾韻字在現代寧德方言的連讀調上仍有區別。參看 Jerry Norman (1977–1978: 328) 和本書 2.1.1.3、2.1.2.3、2.1.3.3。Jerry Norman (1977–1978: 328) 所舉八都話的例子是「好馬」[hɔ⁴¹⁻³⁵ ma⁴¹] 和「號碼」[hɔ⁴¹⁻³³ ma⁴¹]，「好」來自*ho³，「號」則來自*ho⁶。以下舉出虎湴、咸村、九都話的部分例子：

虎湴話：

前字*上聲 洗身洗澡θɛ⁴¹⁻⁵⁵ θin-lin³³⁴ | 洗面洗臉θɛ⁴¹⁻¹¹ min⁴⁴⁵⁻³⁵ | 紙鵲風箏tsa⁴¹⁻³⁵ iəu⁴¹⁻⁵²；
 前字*陽去 麝香θie⁴¹⁻⁴⁴ xyon³³⁴⁻⁴⁴ | 夏至xa⁴¹⁻¹¹ tʃi-ʒi⁴⁴⁵⁻³⁵ | 避難pie⁴¹⁻³⁵ nan⁴¹；

咸村話：

前字*上聲 鎖匙θɔ¹¹⁻⁵⁵ θi-li³²²⁻⁵³³ | 紙鵲風箏tɕie¹¹⁻⁵⁵ iu¹¹；
 前字*陽去 有形漂亮o¹¹⁻³⁴ heŋ-eŋ³²²⁻⁴³³ | □弄胡同tu¹¹⁻³⁵ lœŋ¹¹；

九都話：

前字*上聲 寫信sie⁴¹⁻⁵⁵ sin³⁵ | 紙鵲風箏tsa⁴¹⁻⁵⁵ iu⁴¹ | 補藥pu⁴¹⁻⁵⁵ yɿ²⁻⁵；
 前字*陽去 夏至ha⁴¹⁻⁴⁴ tʃei-ei³⁵ | 芋卵芋頭u⁻²⁴ lɔn⁴¹ | 大舌口吃tuo⁴¹⁻¹¹ set-let²⁻⁴。

6. 「這」和「許那」都可以擬作*上聲，但是在虎湴話裡這兩個字的連讀調卻與前字陽去 β（源於*陽去）的連讀調相同。例如：這位這裡tsa⁴¹⁻³⁵ oi⁴¹ | 這□這朵tsa⁴¹⁻²³ puo²¹¹⁻³²² | 這碗tsa⁴¹⁻³⁵ uan⁴¹；許位那裡xa⁴¹⁻³⁵ oi⁴¹ | 許本那本xa⁴¹⁻³⁵ pɔn-βɔn⁴¹。

7. 原始調值可以擬作*41 短促調，與*陽去調形相同，長短不相同，*上聲是短調，*陽去則為長調。參看 2.1.1.1.3 的說明 1、2.1.2.1.3 的說明 1 和 2.1.3.1.3 的說明 2。³⁰⁹ 對調值來說，*上聲和*陽去的區別，即*上聲和*陽去的長短對立是以開尾和非開尾為條件保存下來的。³¹⁰ David Branner (2000: 119–144) 推測原始閩語的上聲尤其是陰上在音節末尾帶有喉塞音。原始寧德方言的*上聲*41 短促調 的音值與這個推測相符。

8. 咸村話發生了*41 > 11 的調值演變。這個調值演變可以運用平山久雄先生所提倡的「調值變化的環流」來理解。平山久雄 (1991: 145) 說：「高降調的開頭可以逐漸變為低音，它就會變中降調或低降調，甚至變為低平調。」

9. 關於*上聲對韻母所起到的各種作用，參看 3.3.1.1.3。

10. 與中古音比較：清上、次濁上。

3.4.4 *陰去（代碼*5 調）

〈表 5-1〉陰聲韻

	飼餵養	蔗	世	墓	痲	救
虎 淚	tʃ ^h i ⁵	tʃie ⁵	θie ⁵	muo ⁵	pui ⁵	kiu ⁵
咸 村	çi ⁵	tçiē ⁵	θi ⁵	mu ⁵	pui ⁵	kiu ⁵
九 都	tʃ ^h ei ⁵	tçiē ⁵	si ⁵	mu ⁵	pui ⁵ 韻 !	keu ⁵
聲/韻編號	9/1	8/5	10/12	3/15	1/20	11/21
原始形式	*tʃ ^h i ⁵	*tʃia ⁵	*θie ⁵	*muo ⁵	*pui ⁵	*kiu ⁵
中古音	止開三去志邪	假開三去禡章	蟹開三去祭書	遇合一去暮明	止合三去未非	流開三去宥見

³⁰⁹ 朱曉農 (2012: 7) 指出：「長短對立是最常見的降調區別，但單純的長短對立很少見，常常伴隨有高低、直彎和調尾發聲態。」

³¹⁰ 贛語泰和方言中也存在以開尾和非開尾為條件的調值分化，早期陰平逢開尾韻時讀作 [45]，逢非開尾韻時則讀 [35]，比如「雞」讀 [tçi⁴⁵]，「包」讀 [pau³⁵]（數字均為調值）。參看曹志耘、王莉寧 (2009: 451–452)。在泰和方言裡開尾和非開尾的差異導致調形的不同，與寧德方言的情況性質不相同。

<表 5-2> 虎湔話讀陰入

	□~農：傳染	鑄	戍房子 [#]	課
虎 湔	tʃ ^h ieʔ ⁷ ~tʃ ^h ie ⁵	tsuoʔ ⁷	ts ^h uoʔ ⁷	k ^h uoʔ ⁷
咸 村	ɕie ⁵	tʃu ⁵	tʃ ^h u ⁵	k ^h u ⁵
九 都	ɕie ⁵	tsu ⁵	ts ^h u ⁵	k ^h u ⁵
聲/韻編號	9/5	8/15	9/15	12/15
原始形式	*tʃ ^h ia ⁵	*tʃuo ⁵	*tʃ ^h uo ⁵	*k ^h uo ⁵
中古音		遇合三去遇章	遇合三去遇書	果合一去過溪

<表 5-3> 陽聲韻

	浸	鹽醃製	印	勸	縫名詞	讓
虎 湔	tʃim ⁵	θem ⁵	in ⁵	k ^h ɔn ⁵	p ^h uŋ ⁵	nœuŋ ⁵
咸 村	tɕim ⁵	θim ⁵	in ⁵	k ^h un ⁵	p ^h oŋ ⁵	nyoŋ ⁵
九 都	tʃem ⁵	sim ⁵	en ⁵	k ^h un ⁵	——	nioŋ ⁵
聲/韻編號	8/22	10/30	15/32	12/50	2/56	6/71
原始形式	*tʃim ⁵	*θiem ⁵	*in ⁵	*k ^h uɔn ⁵	*p ^h uŋ ⁵	*nioŋ ⁵
中古音	深開三去沁精	咸開三去豔以	臻開三去震影	山合三去願溪	通合三去用奉	宕開三去漾日

1. 對應規律：虎湔 5（445）；咸村 5（55）；九都 5（35）；
虎湔 7（5）；咸村 5（55）；九都 5（35）。

虎湔的陰去并非開尾韻時長度較短。參 2.1.1.1.3 的說明 2。

2. 「虎湔 7；咸村 5；九都 5」調類對應只出現於原始寧德方言*ia、*uo 韻的字。參<表 5-2>以及 2.1.1.2.3.10。不過並不是這二韻*陰去的所有字讀成虎湔陰入。分化條件不清楚，但應該和*陰平讀成陽入的現象有關。此外，「□~農：傳染」既可以讀 [tʃ^hieʔ⁷] 也可以讀 [tʃ^hie⁵]，表示一種過渡的狀態。本書暫時不設立另外一個原始調類。換言之，本書認為在虎湔話裡發生了或者正在發生以*ia、*uo 韻為條件的*陰去>陰入的演變。從這個現象來看，早期虎湔話的陰去長度應該較短。Jerry Norman (1977–1978) 所記柘榮方言也有同樣的現象，有一部分別的閩東區方言讀陰去的字讀成陰入，以 [a ia uo] 韻為

條件：罵maʔ⁷ | 蛇t^haʔ⁷ | 蔗tɕiaʔ⁷ | 艾ŋiaʔ⁷ | 戍房子ts^huoʔ⁷ | 布puoʔ⁷ | 墓muoʔ⁷ | 過kuoʔ⁷。

3. 原始調值可以擬作*35。咸村話發生了*35>55的調值演變。虎淚的[445]可以視為中間階段。即：*35>445 虎淚>55 咸村。這個調值演變也可以運用「調值變化的環流」來理解。平山久雄(1991: 145)說：「高升調的開頭可以受末尾高音的同化作用而變高，如此高升調也是會歸高平調的。」

4. 與中古音比較：清去、濁去。

3.4.5 *陽去（代碼*6調）

<表 6-1-1> 陰聲韻（虎淚 6；咸村 6；九都 6）

	大	厚	趙	座量詞	步	吠
虎 淚	tuo ⁶	kau ⁶	tiəu ⁶	tsɔ ⁶	puo ⁶	puoi ⁶ 韻！
咸 村	tuɔ ⁶	kau ⁶	tiəu ⁶	tʃɔ ⁶	pu ⁶	poi ⁶
九 都	tuo ⁶	kau ⁶	tiu ⁶	tsɔ ⁶	pu ⁶	poi ⁶
聲/韻編號	4/6	11/9	4/10	8/14	1/15	1/20
原始形式	*tua ⁶	*kau ⁶	*tiau ⁶	*tʃɔ ⁶	*puɔ ⁶	*pui ⁶
中古音	果開一去箇定	流開一上厚匣	效開三上小澄	果合一去過從	遇合一去暮並	蟹合三去廢奉

<表 6-1-2> 陰聲韻（虎淚 3；咸村 6；九都 3）

	利鋒利	字	肚豬～	舅	箸筷子	嶼三～：地名
虎 淚	lei ³	tʃei ³	tou ³	kou ³	tʌi ³	nʌi ⁻⁴¹
咸 村	lei ⁶	tʃei ⁶	to ⁶	ko ⁶	tɔ ⁶	θɔ ⁶
九 都	lei ³	tʃei ³	lou ⁻⁴¹	kou ³	tɔy ³	sɔy ³
聲/韻編號	7/1	8/1	4/2	11/2	4/3	10/3
原始形式	*li ⁶	*tʃi ⁶	*tu ⁶	*ku ⁶	*ty ⁶	*θy ⁶
中古音	止開三去至來	止開三去志從	遇合一上姥定	流開三上有群	遇合三去御澄	遇合三上語邪

〈表 6-2〉陽聲韻

	鑿	塾	麵	遠	網	重形容詞
虎 淚	tsam ⁶	tem ⁶	mien ⁶	xuon ⁶	mœuŋ ⁶	tœuŋ ⁶
咸 村	tʃam ⁶	tem ⁶	min ⁶	hun ⁶	mœŋ ⁶	tœŋ ⁶
九 都	tsam ⁶	tem ⁶	min ⁶	hun ⁶	mœuŋ ⁶	tœuŋ ⁶
聲/韻編號	8/24	4/28	3/46	14/50	3/77	4/77
原始形式	*tʃam ⁶	*tem ⁶	*mien ⁶	*huon ⁶	*mœuŋ ⁶	*tœuŋ ⁶
中古音	咸開一去闕從	山開四去霰定	山開四去霰明	山合三上阮云	宕合三上養微	通合三上腫澄

1. 對應規律： 虎淚 6 (41)；咸村 6 (11)；九都 6 (41)；

虎淚 3 (41)；咸村 6 (11)；九都 3 (41)。

2. 「虎淚 3；咸村 6；九都 3」的調類對應只出現於原始寧德方言的**i*、**u*、**y* 三韻。參〈表 6-1-2〉。其餘則為「虎淚 6；咸村 6；九都 6」的調類對應，兩者成互補，所以只構擬一個原始調類即可。

3. 原始調值可以擬作*41。在虎淚和九都隨著**i* > ei、**u* > ou 和**y* > ɿ虎淚、øy九都的韻母演變，*41 變成上聲 [41]。咸村發生了*41 > 11 的調值演變，與上聲*41 > 11 的調值演變平行。

4. 與中古音比較：次濁上、濁去。

3.4.6 *陰入（代碼*7 調）

〈表 7-1〉*p、*t 尾韻

	塔	□𪔐	澀	七	血	挾樞、挖 [#]
虎 淚	t ^h ap ⁷	lep ⁷	θep ⁷	tʃ ^h it ⁷	xet ⁷	——
咸 村	t ^h ap ⁷	lep ⁷	θep ⁷	ɕit ⁷	hek ⁷ 韻!	it ⁷
九 都	t ^h ap ⁷	lep ⁷	sɛp ⁷	tʃ ^h et ⁷	het ⁷	it ⁷
聲/韻編號	5/25	7/29	10/29	9/33	14/45	15/47
原始形式	*t ^h ap ⁷	*lep ⁷	*θep ⁷	*tʃ ^h it ⁷	*het ⁷	*iet ⁷
中古音	咸開一入盍透		深開三入緝生	臻開三入質清	山合四入屑曉	山合四入屑影

〈表 7-2〉*k、*ʔ 尾韻

	錫	郭姓	殼	僻偏～	乇東西	著裝、盛
虎 淚	θik ⁷	kuk ⁷	k ^h œk ⁷	p ^h ieʔ ⁷ 單說	noʔ ⁷	tiʌʔ ⁷
咸 村	θyuk ⁷ 韻!	kuk ⁷	k ^h œk ⁷	miɛʔ ⁷⁻⁵	noʔ ⁷	tyʔ ⁷
九 都	θek ⁷	kok ⁷	k ^h œk ⁷	p ^h ieʔ ⁷	noʔ ⁷	tyʔ ⁷
聲/韻編號	10/55	11/57	12/78	2/63	6/70	4/73
原始形式	*θik ⁷	*kuk ⁷	*k ^h œk ⁷	*p ^h iaʔ ⁷	*noʔ ⁷	*tiʌʔ ⁷
中古音	梗開四入錫心	宕合一入鐸見	江開二入覺溪	梗開三入昔滂		宕開三入藥知

1. 對應規律：虎淚 7（5）；咸村 7（5）；九都 7（4）。
2. 原始調值可以擬作*5。這個聲調有可能伴隨著「較長」的特徵。參看 3.3.1.1.5.1。
3. *陰入很少出現*m、*n、*l、*ŋ 聲母的字。
4. 關於「p、t、k」類和「ʔ」類之間的區別，參看 3.4.7 的說明 3。
5. 與中古音比較：清入。

3.4.7 *陽入（代碼*8 調）

〈表 8-1〉*p、*t 尾韻

	入～被	雜	十	賊	核桃～ [#]	□泡沫
虎 淚	nip ⁸	tsap ⁸	θep ⁸	tʃ ^h et ⁸	xot ⁸	p ^h ot ⁸
咸 村	nip ⁸	tʃap ⁸	θep ⁸	tʃ ^h et ⁸	hət ⁸	p ^h ot ⁸
九 都	nep ⁸	tsap ⁸	sep ⁸	tʃ ^h et ⁸	hət ⁸	p ^h ot ⁸
聲/韻編號	6/23	8/25	10/29	9/45	14/49	2/51
原始形式	*nip ⁸	*tʃap ⁸	*θep ⁸	*tʃ ^h et ⁸	*hot ⁸	*p ^h uot ⁸
中古音	深開三入緝日	咸開一入合從	深開三入緝禪	曾開一入德從	臻合一入沒匣	

〈表 8-2〉*k、*ʔ 尾韻

	目～汁：眼淚	熟煮～	鑿 [#]	落日頭～山	液手汗	曝曬
虎 淚	muk ⁸	θyuk ⁸	tʃ ^h øk ⁸	lɔʔ ⁸	θiaʔ ⁸	p ^h uoʔ ⁸
咸 村	mok ⁸	θøk ⁸	tʃ ^h æk ⁸	lɔʔ ⁸	θyʔ ⁸	p ^h uʔ ⁸
九 都	mok ⁸	søk ⁸	tʃ ^h øk ⁸	lɔʔ ⁸	syʔ ⁸	p ^h uʔ ⁸
聲/韻編號	3/57	10/59	9/78	7/70	10/73	2/76
原始形式	*muk ⁸	*θyk ⁸	*tʃ ^h æk ⁸	*lɔʔ ⁸	*θioʔ ⁸	*p ^h uoʔ ⁸
中古音	通合三入屋明	通合三入屋禪	通合一入屋從	宕開一入鐸來	梗開三入昔以	通合一入屋並

1. 對應規律：虎淚 8（3）；咸村 8（3）；九都 8（2）。

2. 原始調值可以擬作*1。

3. 帶有「p、t、k」尾的陰入、陽入和「ʔ」尾陰入、陽入在現代寧德方言中的調值相同，沒有區別，但是這兩類的連讀調有著明顯的區別。參看 2.1.1.3、2.1.2.3、2.1.3.3。這兩類的區別在其他多數閩東區方言中也有表現。可見，寧德方言中「p、t、k」尾入聲調和「ʔ」尾入聲調之間形態音韻的區別可以追溯到原始閩東區方言。參看秋谷裕幸 (2005: 26–27) 和秋谷裕幸 (2010a: 241–242)。

4. 關於*陽入對韻母所起到的各種作用，參看 3.3.1.1.6。

5. 與中古音比較：濁入。

第四章 從原始寧德方言看三個現代寧德方言的音韻特點

本章根據在第三章構擬出來的原始寧德方言音系歸納出三個現代寧德方言的歷史音韻特點。各方言的特點主要表現在韻母上。

4.1 虎湔話的音韻特點

4.1.1 聲母

除了音值方面的小變動（如**h* > *x* 等）以外，虎湔話很好地保存著原始寧德方言的聲母系統。

4.1.2 韻母

主要有兩個特點：

(1) 在介音**i*、**u*、**y* 後面的主要元音**ɛ*、**ɔ*、**æ* 的音值保存得較好。例如：

主要元音**ɛ*

世	* <i>θiɛ</i> ⁵	>	虎湔 <i>θiɛ</i> ⁵ ；咸村 <i>θi</i> ⁵ ；九都 <i>si</i> ⁵ ；
□甜	* <i>tiem</i> ¹	>	虎湔 <i>tiem</i> ¹ ；咸村 <i>tim</i> ¹ ；九都 <i>tem</i> ¹ ；
接	* <i>tʃiɛp</i> ⁷	>	虎湔 <i>tʃɛp</i> ⁷ ；咸村 <i>tɕip</i> ⁷ ；九都 <i>tɕip</i> ⁷ ；
騙	* <i>p^hien</i> ⁵	>	虎湔 <i>p^hɛn</i> ⁵ ；咸村 <i>p^hin</i> ⁵ ；九都 <i>p^hin</i> ⁵ ；
舌	* <i>θiet</i> ⁸	>	虎湔 <i>θet</i> ⁸ ；咸村 <i>θit</i> ⁸ ；九都 <i>set</i> ⁸ 。

主要元音*ɔ

墓	*muɔ ⁵	>	虎淚muɔ ⁵ ；咸村mu ⁵ ；九都mu ⁵ ；
煤	*muɔi ²	>	虎淚muoi ² ；咸村mui ² ；九都mui ² ；
問	*muɔn ⁵	>	虎淚mɔn ⁵ ；咸村mun ⁵ ；九都mun ⁵ ；
雪	*θuɔt ⁷	>	虎淚θɔt ⁷ ；咸村θut ⁷ ；九都sut ⁷ ；
響	*hiɔŋ ³	>	虎淚xiɔŋ ³ ；咸村tʃ ^h ɔŋ ³ ；九都ts ^h ɔŋ ³ ；
藥	*iɔŋ ⁸	>	虎淚iɔŋ ⁸ ；咸村yŋ ⁸ ；九都yŋ ⁸ ；
黃顏色	*uɔŋ ²	>	虎淚uɔŋ ² ；咸村uŋ ² ；九都uŋ ² ；
綠	*luɔŋ ⁸	>	虎淚luɔŋ ⁸ ；咸村luŋ ⁸ ；九都luŋ ⁸ 。

主要元音*æ

茄	*kyæ ²	>	虎淚kyø ² ；咸村ky ² ；九都ky ² ；
建	*kyæn ⁵	>	虎淚kæn ⁵ ；咸村kyn ⁵ ；九都kyn ⁵ ；
歇 <small>休息</small>	*hyæ ⁷	>	虎淚xæ ⁷ ；咸村çyt ⁷ ；九都çyt ⁷ 。

就*上聲、*陰去、*陰入和*陽入而言，除了*iɔŋ 韻的*ɔ 以外，*ɛ、*ɔ、*æ 音值的保存是由「*3、*5、*7、*8 調脫落介音」（參 3.3.1.1.3.3、3.3.1.1.4.2、3.3.1.1.5.2、3.3.1.1.6.3）來實現的。其中「*5、*7 調脫落介音」是只有虎淚才有的現象。以上例字當中「接、騙、問、雪、建、歇」的 [ɛ ɔ æ] 都是「*5、*7 調脫落介音」所帶來的結果。

以上的情況表示在虎淚話裡「介音提高舌位」（參 3.3.1.3）發生得不如咸村和九都那麼徹底。這是虎淚話最重要的音韻特點，使得虎淚話顯得和咸村和九都話不太一樣。

(2) 逢*陰去時在介音*i 和*u 後面的主要元音*a 的音值保存得較好。例如：

怪	*kuai ⁵	>	虎淚kuai ⁵ ；咸村kuɔi ⁵ ；九都kuoi ⁵ ；
綫	*θian ⁵	>	虎淚θian ⁵ ；咸村θiɛn ⁵ ；九都sien ⁵ ；
灌	*kuan ⁵	>	虎淚kuan ⁵ ；咸村kuən ⁵ ；九都kuon ⁵ ；
鏡	*kian ⁵	>	虎淚kian ⁵ ；咸村kiɛŋ ⁵ ；九都kieŋ ⁵ 。

這個特點應該與虎淚話裡并非開尾韻的陰去較短有關。參 3.3.1.1.4.2。

4.1.3 聲調

一部分來自*陰平*i、*u、*y、*a、*ua、*ie、*ɔ、*uo、*æ韻的字不讀陰平而讀陽入[3]，以及少數來自*陰去*ia、*uo韻的字不讀陰去而讀陰入[5]。這是虎浞話聲調的顯著特點。參看 3.4.1 的說明 2 和 3.4.4 的說明 2。

4.2 咸村話的音韻特點

4.2.1 聲母

發生了以細音為條件的*tʃ^h>*tɕ^h>ɕ（參 3.2.3.2 的說明 2、3）和*h>*tɕ^h>ɕ（參 3.2.4.4 的說明 2），導致「刺」和「肺」、「鼠」和「許姓」等少數字的同音化。九都話也有這個聲母特點。

4.2.2 韻母

主要有三個特點：

(1) 三個寧德方言當中「介音提高舌位」發生得最徹底。例如：

主要元音*a

紙	*tʃia ³	>	虎浞tsa ⁶ ；咸村tɕie ⁶ ；九都tsa ⁶ ；
且讀字	*tʃ ^h ia ³	>	虎浞ts ^h a ⁶ ；咸村ɕie ⁶ ；九都ɕia ⁶ ；
歪	*uai ¹	>	虎浞uai ¹ ；咸村uəi ¹ ；九都uai ¹ ；
椒	*tʃiau ¹	>	虎浞tʃiəu ¹ ；咸村tɕieu ¹ ；九都tɕieu ¹ ；
正~月	*tʃiaŋ ¹	>	虎浞tsaŋ ¹ ；咸村tɕieŋ ¹ ；九都tsaŋ ⁻¹¹ ；
兄	*hiaŋ ¹	>	虎浞xiaŋ ¹ ；咸村ɕieŋ ¹ ；九都ts ^h aŋ ¹ 。

主要元音*ε

- 添 *t^hiem¹ > 虎淚t^hiem¹；咸村t^him¹；九都t^hem¹；
 葉姓 *iεp⁸ > 虎淚εp⁸；咸村ip⁸；九都εp⁸；
 煎 *tʃien¹ > 虎淚tʃien¹；咸村tɕin¹；九都tʃen¹；
 撇 *p^hiet⁷ > 虎淚p^het⁷；咸村p^hit⁷；九都p^hit⁷。

主要元音*ɔ

- 吹 *tʃ^huoi¹ > 虎淚ts^hoi¹；咸村tʃ^hui¹；九都ts^høy¹；
 關 *kuon¹ > 虎淚kuon¹；咸村kun¹；九都køn¹；
 絕 *tʃuot⁸ > 虎淚tsot⁸；咸村tʃot⁸；九都tsot⁸；
 荒 *huoŋ¹ > 虎淚xuon¹；咸村huŋ¹；九都hoŋ¹。

其他例子可參看 4.1.2 的 (1)。

(2) 沒有發生「*8 調提高舌位」（參 3.3.1.1.6.2）。所以，逢*陽入時，以半低元音 *ε、*ɔ、*œ 為主要元音的開口呼入聲韻的音值保存得較好。例如：

主要元音*ε

- 十 *θεp⁸ > 虎淚θεp⁸；咸村θεp⁸；九都sep⁸；
 裂 *let⁸ > 虎淚let⁸；咸村let⁸；九都let⁸；
 逆 *ŋεk⁸ > 虎淚ŋεk⁸；咸村ŋεk⁸；九都ŋεk⁸。

主要元音*ɔ

- 滑 *kot⁸ > 虎淚kot⁸；咸村kot⁸；九都kot⁸；
 岳~飛 *ŋɔk⁸ > 虎淚ŋok⁸；咸村ŋɔk⁸；九都ŋɔk⁸。

主要元音*œ

- 讀 *t^hœk⁸ > 虎淚t^høk⁸；咸村t^hœk⁸；九都t^høk⁸。

(3) 發生了「*3 調降低舌位」。例子參看 3.3.1.1.3.1。

4.2.3 聲調

發生了較為明顯的調值演變：

原始寧德		咸村
*陰平 44	>	44
*陽平 21	>	322
*上聲 41	>	11
*陰去 35	>	55
*陽去 41	>	11
*陰入 5	>	5
*陽入 1	>	3

*陽平 21 的變化和*上聲 41、*陽去 41 的變化顯然是互動的。*陽平提高調值，把原來低調的位置讓給了*上聲和*陽去。作為一個寧德方言，當今咸村話的調值系統較為特殊。

4.3 九都話的音韻特點

4.3.1 聲母

發生了以細音為條件的*tʃ^h>*tɕ^h>ɕ 和*h>*tɕ^h>ɕ。咸村話也有這個聲母特點。參 4.2.1。

4.3.2 韻母

主要有兩個特點：

(1) 三個現代寧德方言當中，聲調對韻母的作用發生得最多的是九都話。請看 3.3.1.1.8 的〈表 7〉。「*1 調脫落介音」（參 3.3.1.1.1.2）、「*1 調前化舌位」（參

3.3.1.1.1.3)、「*5 調降低舌位」(參 3.3.1.1.4.1)、「*7 調降低舌位」(參 3.3.1.1.5.1)和「*8 調前化舌位」(參 3.3.1.1.6.4)，除了咸村也有「*5 調降低舌位」的萌芽以外，都僅見於九都話。例如：

*1 調脫落介音

肩 *kien¹ > 虎淚kien¹；咸村kin¹；九都ken¹。

*1 調前化舌位

春 *tʃ^hun¹ > 虎淚ts^hun¹；咸村tʃ^hun¹；九都ɕyn¹。

*5 調降低舌位

四 *θi⁵ > 虎淚θi⁵；咸村θi⁵；九都sei⁵。

*7 調降低舌位

出 *tʃ^hut⁷ > 虎淚ts^hut⁷；咸村tʃ^hut⁷；九都ts^hot⁷。

*8 調前化舌位

佛 *hut⁸ > 虎淚xut⁸；咸村hot⁸；九都høt⁸。

可見，九都話裡韻母和聲調之間的關係十分密切。

(2) 逢*陰平時在介音*i和*u後面的主要元音*a的音值保存得較好。換言之，在這一環境中九都話沒有發生「介音提高舌位」。例如：

歪 *uai¹ > 虎淚uai¹；咸村uəi¹；九都uai¹；
 燒 *θiau¹ > 虎淚θiəu¹；咸村θiu¹；九都sieu¹；
 棺 *kuan¹ > 虎淚kuon¹；咸村kuən¹；九都kuan¹；
 聽 *t^hiaŋ¹ > 虎淚t^hieŋ¹；咸村t^hiəŋ¹；九都t^haŋ¹；

□橫木³¹¹ *kuaŋ¹ > 虎湔kuoŋ¹；咸村kuəŋ¹；九都kuaŋ¹。

九都話有「*1 調脫落介音」的作用，說明陰平的介音較弱。以上*a的音值保存顯然也跟較弱的介音有關。

4.3.3 聲調

九都話很完整地把原始寧德方言的聲調系統（調類和調值）保存下來。這也是九都話的音韻特點之一。

4.4 小結

三個現代寧德方言的歷史音韻特點主要表現在韻母上，而這些韻母特點都是韻母和聲調之間互動的結果。這很清楚地告訴我們韻母和聲調之間互動是統帥寧德方言音韻史的重要機制之一。

附帶說明一點。虎湔、咸村和九都話都是彼此之間十分接近的方言，可以說都是同一個寧德方言的別腔。進行這種很低層面上的方言比較，恐怕不能根據中古音或上古音。因為虎湔等三個方言很晚才從同一個原始方言分化出來，和中古音或上古音之間的語言距離很遠，不能把它們作為參照系統，所以，描述這三個方言的音韻特點或它們之間的相互關係要根據這個原始方言才能進行。這也是原始寧德方言的作用之一。

³¹¹ 桌椅等腿中間的橫木。

第五章 原始寧德方言與中古音比較

本章根據在第三章構擬出來的原始寧德方言進行原始寧德方言和中古音之間的比較。最後討論有關現代漢語方言與中古音比較的方法論問題。

5.1 聲母

5.1.1 古全濁聲母讀清音，而且今讀塞音或塞擦音時，大多數是不送氣音。例如：

古平聲	爬*pa ² 蹄*te ² 財*ɕai ² 晴*θaŋ ² 池*tiε ² 腸*toŋ ² 窮*kyn ² ；
古上聲	斷*tɔn ⁶ 坐*θɔi ⁶ 罪*ɕɔi ⁶ 是*θi ⁶ 舅*ku ⁶ 近*kyn ⁶ 厚*kau ⁶ ；
古去聲	病*paŋ ⁶ 大*tua ⁶ 電*tien ⁶ 寺*θi ⁶ 箸*ty ⁶ 順*θun ⁶ 汗*kan ⁶ ；
古入聲	白*paŋ ⁸ 縛*puɔŋ ⁸ 罰*huaŋ ⁸ 毒*tuk ⁸ 直*tit ⁸ 鋤*ɕap ⁸ 石*θioŋ ⁸ 。

另外，還有少數古全濁聲母讀作送氣清音。下面列舉所有的例子：

古平聲	塗泥土。模定*t ^h u ² 鋤魚崇*t ^h y ² 扶虞奉*p ^h uo ² 苔青～。哈定*t ^h i ² 豺皆崇*t ^h ai ² 皮支並*p ^h uɔi ² 騎支開群*k ^h i ² 治殺。之澄*t ^h ai ² 蟻微開群*k ^h i ² 錘脂合澄*t ^h ui ² 桃豪定*t ^h ɔ ² 藻浮萍。宵並*p ^h iau ² 頭侯定*t ^h au ² 浮尤奉*p ^h u ² 潭覃定*t ^h am ² 蠶覃從*t ^h ɛm ² 斜麻三邪*t ^h ia ² 沉侵澄*t ^h ɛm ² 環刪合匣*k ^h uan ² 椽仙合澄*t ^h uɔn ² 芹殷群*k ^h yn ² 糖唐開定*t ^h ɔŋ ² 墻陽開從*t ^h ioŋ ² 牀牀鋪。陽開崇*t ^h ɔŋ ² 滕蒸船*t ^h in ² 程清開澄*t ^h iaŋ ² 篷東一並*p ^h uŋ ² 桐東一定*t ^h œŋ ² 蟲東三澄*t ^h œŋ ² 重雙～目。鍾澄*t ^h yn ² ；
古上聲	簿模並*p ^h uo ⁶ 柱虞澄*t ^h iu ⁶ 被支並*p ^h uɔi ⁶ 倚支開群*k ^h ia ⁵ 陡、*k ^h ia ⁶ 站立 柿之崇*k ^h i ⁶ 市之禪*t ^h i ⁶ 臼尤群*k ^h u ⁶ 鯪仙開禪*t ^h ian ⁶ 像養開邪*t ^h ioŋ ⁶ 杖陽開澄*t ^h ioŋ ⁶ 蚌江並*p ^h ɔŋ ⁶ ；

古去聲 蛇海塾。麻開二澄*tʰa⁵ | 樹虞禪*tʰiu⁵ | 稗卦開並*pʰɛ⁵ | 鼻脂開並*pʰi⁵ |
飼之邪*tʰi⁵ | 縫名詞。鍾奉*pʰuŋ⁵ ;

古入聲 峽縫兒。洽匣*kʰɛp⁸ | 疊帖定*tʰɛp⁸ | 蟹屑開從*tʰiet⁸ | 勾藥合禪*tʰiaŋ⁸ |
賊德開從*tʰɛt⁸ | 食吃¹。職船*tʰiaŋ⁸ | 宅陌開二澄*tʰaŋ⁸ | 展陌開三群*kʰiap⁸ |
席昔開邪*tʰiɔŋ⁸ | 曝屋一並*pʰuɔŋ⁸ | 讀屋一定*tʰæk⁸ | 鑿屋一從*tʰæk⁸。

5.1.2 大多數非、敷、奉母字讀作塞音*p、*pʰ聲母：

非母 夫丈~*puɔ¹ | 飛*puɔi¹ | 非沸*pui⁵ | 富*pu⁵ | 反*pen³ | 發*puɔt⁷ |
分*puɔn¹ | 糞*pun⁵ | 枋*puŋ¹ | 放*puŋ¹ | 腹*puk⁷ ;

敷母 殍黴*pʰu³ | 柿柴~：木柴碎片*pʰuɔi⁵ | 潘~水。孚袁切*pʰun¹ |
覆臉朝下躺在牀上*pʰuk⁷ | 蜂*pʰuŋ¹ | 捧*pʰuŋ³ ;

奉母 腐腐朽*pu⁶ | 吠*pui⁶ | 肥*pui² | 浮*pʰu² | 伏𪔐。扶富切*pu⁶ | 飯*puɔn⁶ |
縛*puɔŋ⁸ | 匐趴*puk⁸ ; 扶*pʰuɔ² | 浮*pʰu² | 縫名詞*pʰuŋ⁵。

5.1.3 微母字讀作*m聲母。例如：尾*muɔi³ | 未副詞*muɔi⁶ | 味*mi⁶ | 蚊*muɔn² |
問*muɔn⁵ | 網*moŋ⁶ | 望往遠處看*moŋ⁶。

5.1.4 微母還有兩個字讀零聲母：萬*uan⁶ | 襪*uat⁸。

5.1.5 來母有兩個字讀作*t聲母：蠣*tia⁶ | 懶*tian⁶。

5.1.6 多數從母字讀作擦音*θ聲母：坐*θɔi⁶ | 糍*θi² | 槽*θɔ² | 前*θɛn² | 截*θet⁸ | 晴*θaŋ²。

5.1.7 一部分古清擦音聲母今讀塞擦音或塞音。除了「書、少副詞、升容量單位、叔、春」以外，其餘均為送氣音：

心母 鯉*tʰi¹ | 粳米磨的粉*tʰæ⁵ | 碎*tʰɔi⁵ | 髓*tʰɔi³ | 臊*tʰɔ¹ | 笑*tʰiau⁵ |
鮮新鮮*tʰien¹ | 癰*tʰian³ | 筵*tʰɛn³ | 醒*tʰaŋ³ | 粟稻穀*tʰuɔŋ⁷ ;

生母 縮*^hyk⁷；
 書母 鼠*^hy³ | 戍房子*^huo⁵ | 手*^hiu³ | 深*^him¹ | 伸~長*^huo¹ |
 呻呻吟*^hen¹ | 拭*^hit⁷；書*^hy¹ | 少*^hfiau³ | 升容量單位*^hin¹ |
 叔*^hyk⁷ | 春*^hyn¹；
 曉母 靴*k^huo¹ | 呼~雞*k^hu¹。

5.1.8 少數邪母字讀作送氣塞擦音*^ht^h 聲母：斜*^ht^hia² | 飼*^ht^hi⁵ | 像*^ht^hio⁶ | 蓆*^ht^hio⁸。

5.1.9 知、徹、澄母字讀作塞音*t、*^ht^h 聲母。例如：

知母 豬*ty¹ | 罩*tau⁵ | 晝*tau⁵ | 帳*tio⁵ | 桌*to⁷ | 摘*tia⁷ | 竹*tyk⁷；
 徹母 丑地支之一*^hiu³ | 趁賺*^hin⁵ | 戳*t^hœk⁷ | 撐*t^han¹ | 拆*t^hia⁷ |
 螳*^hen¹；
 澄母 茶*ta² | 苧*to⁶ | 趙*tiau⁶ | 陳*tin² | 丈長度單位*to⁶；錘*t^hui² |
 椽*t^huo² | 柱*t^hiu⁶ | 宅*t^hai⁸。

5.1.10 少數莊組字讀作*t 系聲母：脬骸~。莊*nan¹；鋤崇*t^hy² | 豺崇*t^hai² | 愁崇*teu²；餽臭~。生*neu¹。

5.1.11 崇母還有兩個字讀作擦音*θ 聲母：煤水煮*θap⁸ | 鑊*θo⁸。

5.1.12 止攝開口的莊章組有兩個字讀作*k^h 聲母：柿崇*k^hi⁶ | 齒昌*k^hi³。

5.1.13 章組和同攝三四等的精組都讀作*t^h 系聲母。例如：是支禪=寺之邪*θi⁶ | 箱陽心=傷陽書*θio¹ | 借昔精=炙昔章*t^hio⁷ | 刺昔清=赤昔昌*t^hia⁷。

5.1.14 船禪母，除了少數字讀作送氣塞擦音以外，主要讀作擦音*θ 聲母。

例如：

船母 蛇*θia² | 舌*θiet⁸ | 船*θun² | 順*θun⁶ | 食吃²*θiaŋ⁸ | 贖*θyk⁸ ;
 塙*ʈʰin² | 食吃¹*ʈʰiaŋ⁸ ;
 禪母 匙*θie² | 是*θi⁶ | 時*θi² | 十*θep⁸ | 上動詞*θioŋ⁶ | 成城*θiaŋ² |
 石*θioŋ⁸ | 熟煮~*θyk⁸ ; 市*ʈʰi⁶ | 鱧*ʈʰian⁶ | 樹*ʈʰiu⁵ | 勺*ʈʰiaŋ⁸ 。

5.1.15 日母字讀作*n 聲母。例如：汝*ny³ | 二*ni⁶ | 餌*ni⁵ | 染*niem³ | 入*nip⁸ | 仁目珠~*nin² | 認*nin⁶ | 日*nit⁸ | 閏*nun⁶ | 讓*nioŋ⁵ | 箸*nioŋ⁸ | 肉*nyk⁸ 。

5.1.16 日母還有三個字讀零聲母：乳豆~*yœ³ | 熱*iet⁸ | 忍*yn³ 。

5.1.17 見組和曉母一律讀作*k 系聲母，今逢細音時也與精組和泥娘母有區別。例如：覓見*ki³ ≠ 姊精*ʈʰi³ ; 鄉曉*hiŋ¹ ≠ 箱心*θioŋ¹ 。

5.1.18 疑母有兩個字讀零聲母：我*ua³ | 瓦*ua⁶ 。

5.1.19 匣母字讀作*h 聲母、*k、*k^h 聲母和*零聲母。例如：

*h 聲母 和~尚*huo² | 蝦*ha² | 夏~至*ha⁶ | 蝴~蝶*hu² | 害*hai⁶ | 蟹*he⁶ |
 茴*huoi² | 餡*ham⁶ | 嫌*hiem² | 還動詞*hen² | 懸秤尾低*hen² |
 魂*hon² | 核桃~*hot⁸ | 行~頭*heŋ² | 形有~*hiŋ² | 橫*huaŋ² ;
 *k 聲母 狐~狸糊*ku² | 咬下巧切*ka⁶ | 猴*kau² | 厚*kau⁶ | 含*kam² | 鹹*kem² |
 寒*kan² | 汗*kan⁶ | 舷邊緣*kien² | 滑*koŋ⁸ | 懸高*ken² | 縣*ken⁶ |
 行走*kiaŋ² ;
 *k^h 聲母 峽縫兒*k^hep⁸ | 環*k^huan² ;
 *零聲母 夥若~*ua⁶ | 鞋*ε² | 畫名詞*ua⁶ | 話*ua⁶ | 號哭*au² | 盒*ap⁸ | 狹*εp⁸ |
 旱*an⁶ | 閑*en² | 限*en⁶ | 換*uan⁶ | 活*uat⁸ | 黃顏色*uoŋ² | 學*ɔŋ⁸ |
 桁*an² | 劃筆~畫動詞*uaŋ⁸ | 紅*œŋ² 。

5.1.20 部分云母字讀作*h聲母：兩*huo⁶ | 園*huon² | 遠*huon⁶ | 雲*hun² | 熊*him² | 雄鴨~*hyŋ²。

5.1.21 部分以母字讀作*θ聲母：鹽名詞*θiem² | 鹽醃製*θiem⁵ | 緣蛇爬行*θuon² | 癢*θioŋ⁶ | 蠅*θin² | 翼*θip⁸、*θiap⁸ | 液手汗*θioŋ⁸。

5.1.22 其他：鳥端*tfiau³、*tfiu³；歲心*huoi⁵；耳~罔。日*ŋi⁶。

5.2 韻母

5.2.1 果攝

5.2.1.1 果攝開口一等歌韻主要讀作*ua韻和*ɔ韻：

*ua韻 拖*t^hua¹ | 大*tua⁶ | 籬*lua² | 我*ua³；

*ɔ韻 馱拿*tɔ² | 做*tfɔ⁵ | 搓*t^hɔ¹ | 歌*kɔ¹。

5.2.1.2 果攝開口三等戈韻群母「茄」讀作*kyæ²。

5.2.1.3 果攝合口一等戈韻的幫組讀作*ua韻和*ɔ韻，與開口一等歌韻（參5.2.1.1）相同。例如：

*ua韻 簸*pua⁵ | 破*p^hua⁵ | 磨動詞*mua²；

*ɔ韻 婆*po² | 磨名詞*mɔ⁶。

5.2.1.4 果攝合口一等戈韻的端精組讀作*ɔi韻和*ɔ韻。例如：

*ɔi韻 螺*loi² | 莖砍*t^hɔi⁵ | 坐*θɔi⁶；

*ɔ韻 座*tfɔ⁶ | 梭*θɔ¹ | 鎖*θɔ³。

5.2.1.5 果攝合口一等戈韻的見曉組讀作*ua 韻、*uoi 韻和*uo 韻。例如：

*ua 韻 過菜老*kua¹ | 夥若~*ua⁶；
 *uoi 韻 裹~粽餛*kui³ | 火*huoi³；
 *uo 韻 過動詞*kuo⁵ | 窠脫~*k^huo¹ | 課*k^huo⁵ | 貨*huo⁵ | 和~尚*huo²。

5.2.1.6 果攝合口三等戈韻讀作*uo 韻，與合口一等戈韻的見曉組（參 5.2.1.5）相同：癩*k^huo² | 靴*k^huo¹。

5.2.1.7 果攝裡比較特殊的讀音：蘿~蔔。歌一來*la² | 個的。歌一見*ki² | 鵝歌一疑*ŋia²。

5.2.2 假攝

5.2.2.1 假攝開口二等麻韻讀作*a 韻和*ua 韻，以前者為主。例如：

*a 韻 爬*pa² | 罵*ma⁵ | 茶*ta² | 假真~*ka³ | 蝦*ha² | 啞病~*a³；
 *ua 韻 麻*mua² | 沙*θua¹。

5.2.2.2 假攝開口三等麻韻主要讀作*ia 韻和*ɛ 韻，以前者為主。例如：

*ia 韻 且讀字*tʃia³ | 爹父親*tia¹ | 寫*θia² | 者讀字*tʃia³ | 車*tʃia¹ | 蛇*θia²；
 *ɛ 韻 爹父親*te¹ 又讀 | 遮*tʃɛ¹。

5.2.2.3 假攝合口二等麻韻讀作*ua 韻。例如：瓜*kua¹ | 寡*kua³ | 瓦*ua⁶ | 花*hua¹。

5.2.2.4 假攝裡比較特殊的讀音：哈麻開二曉*hœ²。「哈」的調類*陽平也是例外。

5.2.3 遇攝

5.2.3.1 遇攝一等模韻幫組的讀音與其他不相同，幫組讀作*uɔ韻，其餘則讀*u韻。例如：

幫組	補*p <u>uɔ</u> ³ 譜*p ^h <u>uɔ</u> ³ 布*p <u>uɔ</u> ⁵ 簿*p ^h <u>uɔ</u> ⁶ 步*p <u>uɔ</u> ⁶ 墓* <u>muɔ</u> ⁵ ；
其他	賭*tu ³ 露露水*lu ⁵ 祖*t <u>ʃu</u> ¹ 醋*t ^ʃ <u>u</u> ⁵ 苦k ^h u ³ 五ŋu ⁶ 烏黑*u ¹ 。

5.2.3.2 遇攝三等魚韻讀作*y韻和*œ韻，莊組字都*œ韻：

*y 韻	徐姓*θy ² 豬*ty ¹ 箸筷子*ty ⁶ 女外甥~*ny ³ 鋤*t ^h y ² 煮*t ^ʃ y ³ 書*t ^ʃ y ¹ 鼠老~*t ^ʃ ^h y ³ 儲山藥*θy ² 嶼三~*θy ⁶ 汝你*ny ³ 舉*ky ³ 鋸*ky ⁵ 魚*ŋy ² 許姓*hy ³ ；
*œ 韻	驢*lœ ² 鑪鏟*lœ ⁵ 苧*tœ ⁶ 初*t ^ʃ ^h œ ¹ 楚國名*t ^ʃ ^h œ ³ 助*t ^ʃ œ ⁶ 梳*θœ ¹ 黍*θœ ³ 。

5.2.3.3 遇攝三等虞韻非組讀作*uɔ韻和*u韻，前者與模韻幫組（參 5.2.3.1）相同，後者則與尤韻非組（參 5.2.7.3）相同：

*uɔ 韻	夫丈~*puɔ ¹ 夫姊~*huɔ ¹ 扶推*p ^h uɔ ² ；
*u 韻	殍黴*p ^h u ³ 腐腐朽*pu ⁶ 腐豆~*hu ⁶ 。

5.2.3.4 遇攝三等虞韻舌齒音字讀作*uɔ韻和*iu韻。例如：

*uɔ 韻	珠蜀粒~。章*t <u>ʃuɔ</u> ¹ 主章*t <u>ʃuɔ</u> ³ 鑄章*t <u>ʃuɔ</u> ⁵ 輸書*θuɔ ¹ ；
iu 韻	鬚喙~。心-liu ¹ 櫛雞~。澄*t <u>iu</u> ² 柱澄*t ^h <u>iu</u> ⁶ 住澄*t <u>iu</u> ⁶ 珠目~。章*t <u>ʃiu</u> ¹ 蛀章*t ^ʃ <u>iu</u> ⁵ 樹禪*t ^ʃ ^h <u>iu</u> ⁵ 。

5.2.3.5 虞韻見曉組有三個字讀作*uɔ韻：句*kuɔ⁵ | 兩*huɔ⁶ | 芋~卵*uɔ⁶。

5.2.3.6 遇攝裡比較特殊的讀音：錯算⁵。模清⁵*tʃʰɔ⁵；濾魚來⁵*liɛ⁵ | 許那。魚曉³*ha³；數虞生⁵*θu⁵；乳豆⁵。虞日³*yœ³。

5.2.4 蟹攝

5.2.4.1 蟹攝開口一等咍泰韻（除泰韻幫組以外）主要讀作*i韻、*ai韻和*ɔi韻。例如：

*i韻 苔青⁵*tʰi² | 來²*li² | 鯢¹*tʃʰi¹（咍韻）；
 *ai韻 戴動詞⁵*tai⁵ | 栽¹*tʃai¹ | 菜⁵*tʃʰai⁵ | 財²*tʃai² | 改³*kai³ | 海³*hai³（咍韻）；
 帶⁵*tai⁵ | 害⁶*hai⁶（泰韻）；
 *ɔi韻 臺燭²*loi² | 代幾⁶*toi⁶ | 賽⁵*θɔi⁵ | 愛要⁵*ɔi⁵（咍韻）。

5.2.4.2 蟹攝開口二等皆佳韻主要讀作*ai韻和*ɛ韻。例如：

*ai韻 拜⁵*pai⁵ | 豺²*tʰai² | 戒⁵*kai⁵（皆韻）；債⁵*tʃai⁵（佳韻）；
 *ɛ韻 排²*pe² | 齋¹*tʃɛ¹ | 疥⁵*ke⁵（皆韻）；簾筏子²*pe² | 稗⁵*pʰɛ⁵ | 買³*me³ |
 街¹*ke¹ | 解³*ke³ | 鞋²*ɛ² | 蟹⁶*he⁶（佳韻）。

5.2.4.3 蟹攝開口三等祭韻讀作*ie韻和*ia韻：

*ie韻 祭⁵*tʃie⁵ | 世⁵*θie⁵ | 藝⁶*ɲie⁶；
 *ia韻 蠣牡蠣⁶*tia⁶ | 灤小瀑布⁵*tʃia⁵。

5.2.4.4 蟹攝開口四等齊韻的讀音較複雜，讀作*ie韻、*ɛ韻、*i韻、*ai韻：

*ie韻 閉⁵*pie⁵ | 批¹*pʰie¹ | 底城³*tie³ | 剃⁵*tʰie⁵ | 弟兄⁶*tie⁶ | 雞¹*kie¹ |
 計⁵*kie⁵ | 契⁵*kʰie⁵；
 *ɛ韻 底鞋³*te³ | 蹄²*te² | 犁²*le² | 幘苧絲⁵*tʃɛ⁵ | 齊²*tʃɛ² | 西¹*θɛ¹ | 洗³*θɛ³ |
 溪¹*kʰɛ¹；

*i 韻 米*mi³ | 蒂*ti⁵ ;
*ai 韻 梯*t^hai¹ | 臍*tfai² | 婿兒~*-nai⁵ 。

5.2.4.5 蟹攝開口韻裡比較特殊的讀音：開^{哈溪}*k^hui¹；瀨^{泰開來}*lua⁵；艾^{泰開疑}*ŋia⁵；芥~菜。皆開見*kua⁷；晒米磨的粉。齊開心*tʃ^hæ⁵ | 髻齊開見*kuoi⁵。

5.2.4.6 蟹攝合口一等灰韻幫組和見曉組讀作*uoi 韻，端精組則讀*ɔi 韻。例如：

幫組 杯*puoi¹ | 裱裱糊*puoi⁵ | 配*p^huoi⁵ | 賠*puoi² | 梅煤*muoi² ;
見曉組 灰石灰*huoi¹ | 悔*huoi⁵ | 茴*huoi² ;
端精組 堆*tɔi¹ | 退*t^hɔi⁵ | 睽一周歲*tfɔi⁵ | 催*tʃ^hɔi¹ | 罪*tfɔi⁶ | 碎*tʃ^hɔi⁵ 。

5.2.4.7 合口一等灰韻端組有三個字讀作*ai 韻：碓*tai⁵ | 腿骸~*t^hai³ | 雷雷公*lai²。

5.2.4.8 蟹攝合口三等祭韻讀作*uoi 韻：脆*tʃ^huoi⁵ | 歲*huoi⁵ | 稅*θuoi⁵ 。

5.2.4.9 蟹攝合口三等廢韻非組讀作*ie 韻、*uoi 韻和*ui 韻：肺*hiε⁵；柿柴~：木柴碎片*p^huoi⁵；吠*pu⁶ 。

5.2.4.10 蟹攝合口四等見母「桂」讀作*kie⁵。

5.2.4.11 蟹攝合口韻裡比較特殊的讀音：背刀~。灰幫*pu⁵ | 妹灰明*muai⁵；外~婆。
泰合疑*ŋia⁶；快形容詞。夬合溪*k^hε⁵ 。

5.2.5 止攝

5.2.5.1 止攝開口支韻主要讀作*ia 韻、*ie 韻、*i 韻和*uoi 韻（限幫組）：

*ia 韻 紙*tfia³ | 寄*kia⁵ | 倚陡*k^hia⁵ | 倚站立*k^hia⁶ | 蟻*ŋia⁶ ;
*ie 韻 離籬*lie² | 紫*tfie³ | 刺名詞*tʃ^hie⁵ | 池*tie² | 施*θie¹ | 匙*θie² |

豉豆~*liɛ⁶ | 戲*hiɛ⁵ | 椅*ie³ | 移*ie² ;
 *i 韻 疔痂*p^hi³ | 是*θi⁶ | 騎*k^hi² ;
 *uɔi 韻 皮*p^huɔi² | 被被子*p^huɔi⁶ 。

5.2.5.2 止攝開口支韻裡比較特殊的讀音：兒~婿。日*nien² | 倚影*ai³ 。

5.2.5.3 止攝開口脂之韻知莊章組的部分字讀作*ai 韻：

脂韻 筲篩子*t^hai¹ | 師~父*θai¹ | 屎*θai³ ;
 之韻 癡風~*t^hai¹ | 治殺*t^hai² | 士道~*-lai⁶ | 使*θai³ 。

5.2.5.4 止攝開口脂韻裡比較特殊的讀音：屁滂*p^hui⁵ | 指~頭。章*ʈʂin² 。

5.2.5.5 止攝開口微韻見曉組的部分字讀作*ui 韻：機織布機饑餓*kui¹ | 幾~隻蠅虱~*kui³ | 衣胎盤*ui¹ 。

5.2.5.6 止攝合口支韻有三個字讀作*ɔi 韻和*uɔi 韻：髓*t^hɔi³ | 吹*t^huɔi¹ | 跪~壽*k^huɔi³ 。

5.2.5.7 止攝合口脂韻主要讀作*ui 韻。例如：醉*ʈʂui⁵ | 錘*t^hui² | 龜*kui¹ | 位*ui⁶ 。

5.2.5.8 止攝合口脂韻裡比較特殊的讀音：衰脂合生*θɔi¹ | 欸水。脂合章*ʈʂy³ | 葵脂合群*ki² 。

5.2.5.9 止攝合口微韻非組的讀音較複雜，讀作*uɔi 韻、*ui 韻和*i 韻：

*uɔi 韻 飛*puɔi¹ | 尾*muɔi³ | 未副詞*muɔi⁶ ;
 *ui 韻 痂沸*pu⁵i⁵ | 肥*pu²i² ;
 *i 韻 味*mi⁶ 。

5.2.5.10 止攝合口微韻見曉組讀作*ui 韻。例如：鬼*kui³ | 貴*kui⁵ | 畏*ui⁵。

5.2.6 效攝

5.2.6.1 效攝開口一等豪韻主要讀作*ɔ 韻、*au 韻和*ua 韻。例如：

- *ɔ 韻 報*pɔ⁵ | 抱*pɔ⁶ | 帽*mɔ⁶ | 刀*tɔ¹ | 討*t^hɔ³ | 桃*t^hɔ² | 腦*nɔ³ |
 棗*tɕɔ³ | 槽*θɔ² | 嫂*θɔ³ | 好形容詞*ɦɔ³ | 襖*ɔ³ ;
- *au 韻 老形容詞*lau⁶ | 糟*tɕau¹ | 蚤*tɕau³ | 灶*tɕau⁵ | 草*t^hau³ | 掃動詞*θau⁵ |
 薈~草*ɦau¹ | 號哭*au² ;
- *ua 韻 道~土*tua⁶ | 靠*k^hua⁵ 。

5.2.6.2 效攝開口二等肴韻讀作*a 韻、*au 韻和*u 韻（限並母）：

- *a 韻 飽*pa³ | 泡生~*p^ha⁵ | 炒*t^ha³ | 鉸剪*ka¹ | 教~書*ka⁵ | 骹腳*k^ha¹ |
 敲*k^ha⁵ | 孝*ɦa⁵ | 咬*ka⁶ | 拗*a³ ;
- *au 韻 包*pau¹ | 豹*pau⁵ | 卯*mau³ | 貌*mau⁶ | *鬧nau⁶ | 罩*tau⁵ |
 爪*tɕau³ ;
- *u 韻 匏瓠子炮煨*pu² 。

5.2.6.3 效攝開口三等宵韻*iau 韻。例如：表*piau³ | 藻浮萍*p^hiau² | 笑*t^hiau⁵ | 趙*tiau⁶ | 照*tɕiau⁵ | 燒*θiau¹ | 腰*iau¹ | 鵲*iau⁶ 。

5.2.6.4 效攝開口四等蕭韻讀作*iau 韻和*eu 韻：

- *iau 韻 鳥*tɕiau³ | 釣*tiau⁵ | 尿*niau⁶ | 叫*kiau⁵ ;
- *eu 韻 雕*teu¹ | 吊*teu⁵ | 條*teu² | 料*leu⁶ 。

5.2.6.5 效攝裡比較特殊的讀音：早豪精*tɕa³；笮~籬。肴莊*tɕɛ²；鳥蕭端*tɕiu³又讀。

5.2.7 流攝

5.2.7.1 流攝開口一等侯韻主要讀作*au 韻和*eu 韻，以前者為主。例如：

*au 韻 偷*t^hau¹ | 頭*t^hau² | 樓*lau² | 漏*lau⁶ | 走*tʃau³ | 嗽*θau⁵ | 鈎*kau¹ |
 藕*ŋau⁶ | 厚*kau⁶ | 後*au⁶ | 甌*au¹；

*eu 韻 抖發抖*tɛu⁶ | 簍*leu³ | 湊*tʃ^heu⁵ | 扣蔻豆~*k^heu⁵。

5.2.7.2 流攝開口三等尤幽韻（除非組和莊組以外）主要讀作*iu 韻和*au 韻。
例如：

*iu 韻 柳*liu³ | 酒*tʃiu³ | 秋*tʃ^hiu¹ | 就*tʃiu⁶ | 丑地支之一*t^hiu³ | 綢*tiu² |
 手*tʃ^hiu³ | 韭*kiu³ | 求*kiu² | 油*iu²（尤韻）；幼*iu⁵（幽韻）；

*au 韻 流留*lau² | 晝*tau⁵ | 紐秤~*nau⁶ | 臭*tʃ^hau⁵ | 九*kau³（尤韻）。

5.2.7.3 流攝開口三等尤韻非組和一部分見曉組讀作*u 韻：

非組 富*pu⁵ | 浮*p^hu² | 婦新~*-mu⁶ | 伏孵*pu⁶；

見曉組 丘*k^hu¹ | 舅*ku⁶ | 臼*k^hu⁶ | 舊*ku⁶ | 牛*ŋu² | 焮火~：灰*hu¹ | 有*u⁶。

5.2.7.4 流攝開口三等尤韻莊組讀作*eu 韻：愁*tɛu² | 餽臭~*neu¹ | 搜*θeu¹。5.2.7.5 流攝裡比較特殊的讀音：母雌。侯明*mɔ³ | 喉~嚨。侯匪*hoɛ²；咒尤章*tʃeu⁵。

5.2.8 咸攝

5.2.8.1 咸攝開口一等覃談合盍韻字和多數二等咸洽狎韻字讀作*am/*ap 韻：

覃韻 潭*t^ham² | 南*nam² | 簪*tʃam¹ | 慘*tʃ^ham³ | 鹽蓋子*kam³ | 含*kam² |
 庵*am¹ | 暗*am⁵；

談韻	擔名詞*tam ¹ 膽*tam ³ 籃*lam ² 鑿*tjam ⁶ 三*θam ¹ 汔米~*kam ¹ 敢*kam ³ 蚶*ham ¹ ;
合韻	答*tap ⁷ 踏*tap ⁸ 納*nap ⁸ 雜*tʃap ⁸ 合~殼*kap ⁸ 盒*ap ⁸ ;
盍韻	塔*t ^h ap ⁷ 蠟*lap ⁸ ;
咸韻	斬*tjam ³ 杉*θam ¹ 餡*ham ⁶ ;
洽韻	插*t ^h ap ⁷ 閘*tʃap ⁸ 焯水煮*θap ⁸ 夾簾~*kap ⁷ ;
狎韻	甲蘿蔔~*kap ⁷ 鴨*ap ⁷ 。

5.2.8.2 咸攝開口二等咸洽韻的少數字讀作*em/*ep 韻：減*kem³ | 鹹*kem² ; 峽縫兒*k^hep⁸ | 狹*ep⁸ 。

5.2.8.3 咸攝開口三等鹽嚴韻和葉韻讀作*iem/*iep 韻：

鹽韻	黏*niem ² 鎌*liem ² 尖櫟楔子*tʃiem ¹ 籤~詩*t ^h iem ¹ 染*niem ³ 壓螺螄的圓蓋*iem ³ 厭*iem ⁵ 鹽名詞*θiem ² 鹽醃製*θiem ⁵ ;
嚴韻	劍*kiem ⁵ 欠*k ^h iem ⁵ ;
葉韻	接*tʃiep ⁷ 葉姓*iep ⁸ 。

5.2.8.4 咸攝開口四等添韻和帖韻讀作*em/*ep 韻和*iem/*iep 韻：

*em/*ep 韻 點*tēm³ | 店*tēm⁵ | 簞*tēm⁶ | 念~經*nēm⁶ ; 貼*t^hep⁷ | 疊*t^hep⁸ ;
 *iem/*iep 韻 添*t^hiem¹ | 嫌*hiem² ; 碟*tiēp⁸ | 莢豆~*kiep⁷ 。

5.2.8.5 咸攝合口三等凡乏韻讀作*uan/*uat 韻：范姓*huan⁶ ; 法*huat⁷ 。

5.2.8.6 咸攝裡比較特殊的讀音：蠶草從*t^hiem² ; 橄~欖。談見*ka⁷ ; 壓橄、摠。狎影*et⁷ ; 饗淡。鹽精*tʃiam³ 。

5.2.9 深攝

5.2.9.1 深攝開口三等侵緝韻讀作 *im/*ip 韻、*em/*ep 韻、*am/*ap 韻和 *iem/*iep 韻，以前兩種讀音為主：

*im/*ip 韻 浸*tʃim⁵ | 心*θim¹ | 尋尋找*θim² | 深*tʃ^him¹ | 嬌*θim³ | 金*kim¹ | 姘*kim⁶ | 音*im¹；立笠草~*lip⁸ | 入*nip⁸ | 急*kip⁷ | 燭爛*hip⁷；
 *em/*ep 韻 沉*t^hem² | 參洋~*θem¹ | 針*tʃem¹；澀*θep⁷ | 汁*tʃep⁷ | 十*θep⁸；
 *am/*ap 韻 林柴~*lam² | 飲米湯*am³；粒*lap⁸；
 *iem/*iep 韻 林姓*liem²；吸~石*hiép⁷。

5.2.9.2 深攝裡比較特殊的讀音：今~年。見*kin¹；笠~斗。來*lit⁸。

5.2.10 山攝

5.2.10.1 山攝開口一等寒曷韻字讀作 *an/*at 韻。例如：

寒韻 旦*tan⁵ | 攤*t^han¹ | 欄*lan² | 傘*θan³ | 肝*kan¹ | 寒*kan² | 旱*an⁶；
 曷韻 辣*lat⁸ | 痢~頭*lat⁷ | 割葛*kat⁷。

5.2.10.2 山攝開口二等山刪點韻讀作 *an/*at 韻和 *en/*et 韻：

*an/*at 韻 盞*tʃan³ | 山*θan¹（山韻）；坂*pan³ | 菅~芒*kan¹ | 顏~色*ɣan² | 晏*an⁵（刪韻）；煞...得~*θat⁷（點韻）；
 *en/*et 韻 瓣辦*pen⁶ | 揀挑選*ken³ | 閑*en² | 限*en⁶ | 莧*hen⁵（山韻）；板*pen³ | 月*pen² | 慢*men⁶（刪韻）；八*pet⁷ | 拔*pet⁸（點韻）。

5.2.10.3 山攝開口三等仙薛韻讀作 *ian 韻和 *ien/*iet 韻。例如：

*ian 韻 癖*tʃian³ | 綫*θian⁵ | 扇蒲~*θian⁵ | 鱔*tʃian⁶ | 罔兒子*kian³；

*ien/*iet 韻 變*pieŋ⁵ | 棉*mien² | 煎*tfien¹ | 箭*tfien⁵ | 淺*tf^hien³ | 錢*tfien² | 纏*tiēŋ² ; 舌*θiet⁸ | 折~本*θiet⁸ | 熱*iet⁸。

5.2.10.4 山攝開口三等元月韻讀作*yœn/*yœt 韻：建*kyœn⁵ | 獻*hyœn⁵ ; 羯闍*kyœt⁷ | 歇*hyœt⁷。

5.2.10.5 山攝開口四等先屑韻讀作*en/*et 韻、*ien/*iet 韻和*ian 韻。例如：

*en/*et 韻 填*ten² | 蓮*len² | 薦牀墊*tfen⁵ | 千*tf^hen¹ | 前*θen² | 筭*tf^hen³ | 筭*ken³ | 牽*k^hen¹ ; 節*tfet⁷ | 截*θet⁸ | 結鑠鑠~*ket⁷ ;
 *ien/*iet 韻 邊*pieŋ¹ | 辯*pieŋ⁶ | 麵*mien⁶ | 年*nien² | 肩*kien¹ | 見*kien⁵ | 燕*ien⁵ ; 撇*p^hiet⁷ | 篋*miet⁸ | 鐵*t^hiet⁷ ;
 *ian 韻 扁~食*pian⁷ | 硯*ŋian⁵。

5.2.10.6 山攝開口韻裡比較特殊的讀音：懶寒來*tian⁶ | 岸寒疑*ŋiam⁶ ; 獺曷透*t^hiet⁷ ; 間~底。山見*kien¹ ; 鋤鋤崇*tfap⁸ ; 面臉。仙明*min⁵ | 連縫。仙來*lon² | 件仙群*kyœn⁶ ; 裂薛來*let⁸ ; 搗用肩扛。月群*kiat⁸ ; 眠先明*min² | 墊先定*tem⁶ ; 屑垃圾。屑心*θot⁷。

5.2.10.7 山攝合口一等桓末韻幫組讀作*uan/*uat 韻：

桓韻幫組 搬*puan¹ | 半隻~*puan⁵ | 潘*p^huan¹ | 盤*puan² | 鰻*muan² ;
 末韻幫組 鉢*puat⁷ | 跋*puat⁸ | 抹*muat⁷ | 末*muat⁸。

5.2.10.8 山攝合口一等桓韻端精組主要讀作*ɔn 韻：斷拗~*tɔn⁶ | 卵*lon⁶ | 亂*lon⁶ | 鑽*tfɔn⁵ | 酸*θɔn¹ | 算蒜*θɔn⁵。

5.2.10.9 山攝合口一等末韻端精組的讀音比較複雜：脫~窠*t^hot⁷ ; 捋*lat⁷ ; 撮*t^hɔk⁷。

5.2.10.10 山攝合口一等桓末韻見曉組讀作*uan/*uat 韻和*uon 韻：

桓韻見曉組 棺*kuan¹ | 館*kuan³ | 灌^{強制灌注}*kuan⁵ | 寬*k^huan¹ | 換*uan⁶ |
 碗*uan³；管手~*kuon³ | 完~身*uon²；
 末韻見曉組 闊*k^huat⁷ | 活*uat⁸。

5.2.10.11 山攝合口二等刪點轄韻的讀音很複雜：滑*kot⁸（黠韻）；涮*θon⁵；關~門*kuon¹；還動詞*hen²；環*k^huan² | 彎*uan²（刪韻）；刷*θot⁷（轄韻）。

5.2.10.12 山攝合口三等仙薛韻以及元月韻的見曉組主要讀作*uon/*uot 韻以及*un 韻、*ien 韻：

*uon 韻 全*tʃuon² | 轉~身*tuon³ | 傳動詞*tuon² | 椽*t^huon² | 磚*tʃuon¹ |
 穿*tʃ^huon¹ | 捲*kuon³ | 權拳*kuon² | 緣蛇爬行*θuon²（仙韻）；
 勸*k^huon⁵ | 願*ɣuon⁶ | 棺*huon⁵ | 怨*uon⁵ | 園*huon² | 遠*huon⁶
 （元韻）；
 *uot 韻 絕*tʃuot⁸ | 雪*θuot⁷（薛韻）；蕨*kuot⁷ | 月~奶*ɣuot⁸（元韻）；
 *un 韻 旋旋轉*θun² | 船*θun²（仙韻）；
 *ien 韻 圓*ien² | 院*ien⁶（仙韻云母）。

5.2.10.13 山攝合口三等元月韻非組讀作*uon/*uot 韻和*uan/*uat 韻：

*uon/*uot 韻 飯*puon⁶；發~癩*puot⁷ | 髮頭~*huot⁷；
 *uan/*uat 韻 萬*uan⁶；襪*uat⁸。

5.2.10.14 山攝合口四等先屑韻讀作*en/*et 韻和*iet 韻：

*en/*et 韻 犬*k^hen³ | 懸高*ken² | 懸秤尾低*hen² | 縣*ken⁶；血*het⁷；
 *iet 韻 缺~喙*k^hiet⁷ | 扶樞、挖*iet⁷。

5.2.10.15 山攝合口韻裡比較特殊的讀音：饅～頭。桓明*man² | 短桓端*toi³ | 暖桓泥*nuon³ | 管脰～。桓見*-un³；緣仙以*yœn²；啜薛昌*ʈʰut⁷；反翻轉。元非*pen³ | 潘～水。元敷*pʰun¹；訣先見*kyœt⁷。

5.2.11 臻攝

5.2.11.1 臻攝開口一等痕韻讀作*ɔn 韻和*yn 韻：吞*ʰɔn¹ | 恩*ɔn¹；跟根*kyn¹。

5.2.11.2 臻攝開口三等真質櫛韻（除見曉組以外）讀作*in/*it 韻和*en/*et 韻，以前者為主：

*in 韻 鱗*lin² | 新*θin¹ | 信*θin⁵ | 趁賺*tin² | 陳塵*tin² | 陣*tin⁶ | 真*ʈʰin¹ |
神*θin² | 身*θin¹ | 認*nin⁶；
*it 韻 筆*pit⁷ | *蜜mit⁸ | 七*ʈʰit⁷ | 日*nit⁸；
*en/*et 韻 呻呻吟*ʈʰen¹；密*met⁸ | 虱*θet⁷。

5.2.11.3 臻攝開口三等真質韻見曉組讀作*in/*it 韻和*yn 韻：

*in/*it 韻 緊*kin³ | 烟於真切*in¹ | 印*in⁵；乙*it⁷ | 一*it⁷；
*yn 韻 巾*kyn¹ | 銀*ɣyn² | 引*yn³。

「巾、銀」均為重紐三等字。

5.2.11.4 臻攝開口三等殷迄韻見曉組讀作*yn/*yt 韻：斤筋*kyn¹ | 芹*kʰyn² | 近*kyn⁶ | 齷齷齪*ɣyn²；乞～食*kʰyt⁷。

5.2.11.5 臻攝開口韻裡比較特殊的讀音：伸真書*ʈʰuon¹ | 仁真日*niŋ² | 忍真日*yn³ | 韌真日*nun⁶；漆質清日*ʈʰik⁷；榛臻莊*ʈʰen¹。

5.2.11.6 臻攝合口一等魂韻幫組讀作*un 韻和*uɔn 韻：噴*p^hun⁵ | 噏吹*pun²；本量詞*puɔn³ | 門*muɔn²。

5.2.11.7 臻攝合口一等魂韻端精組*ɔn 韻：墩橋~*tɔn³ | 頓*tɔn⁵ | 豚牛~*tɔn² | 鈍*tɔn¹ | 嫩*nɔn⁶ | 村*t^hɔn¹ | 忖想*t^hɔn² | 寸*t^hɔn⁵ | 孫*θɔn¹。沒韻精母「卒」讀作*tʃut⁷。

5.2.11.8 臻攝合口一等魂沒韻見曉組*un 韻和*ɔn/*ɔt 韻：

*un 韻 滾*kun³ | 溫*un¹ | 搵蘸*un⁵；

*ɔn/*ɔt 韻 魂*hɔn²；骨*kɔt⁷ | 窟*k^hɔt⁷ | 核桃~*hɔt⁸。

5.2.11.9 臻攝合口三等諄術韻端精章組、文韻見曉組以及物韻都讀作*un/*ut 韻：

*un 韻 輪*lun² | 俊*tʃun⁵ | 筍*θun³ | 春*t^hun¹ | 順*θun⁶ | 閨*nun⁶（諄韻）；
軍*kun¹ | 裙*kun² | 雲*hun² | 運*un⁶（文韻）；

*ut 韻 出*t^hut⁷ | 秫~*θut⁸（術韻）；佛*hut⁸ | 屈*k^hut⁷ | 掘挖*kut⁸ | 熨*ut⁷（物韻）。

5.2.11.10 臻攝合口三等諄術韻精章組還有*uɔn/*uɔt 韻的讀音：吮*θuɔn²；戌*θuɔt⁷。

5.2.11.11 臻攝三等文韻非組讀作*uɔn 韻和*un 韻：

*uɔn 韻 分~開*puɔn¹ | 蚊*muɔn² | 問*muɔn⁵；

*un 韻 粉*hun³ | 糞*pun⁵。

5.2.11.12 臻攝合口韻裡比較特殊的讀音：橘術見（重紐四等）*kit⁷；薰食~：抽烟。文曉*hɔn¹。

5.2.12 宕攝

5.2.12.1 宕攝開口一等唐韻讀作*ɔŋ 韻。例如：幫*pɔŋ¹ | 當~店*tɔŋ⁵ | 湯*t^hɔŋ¹ | 糖*t^hɔŋ² | 郎新~*lɔŋ² | 眼瞭*lɔŋ⁵ | 葬*ʈɔŋ⁵ | 磔~盤*θɔŋ³ | 缸*kɔŋ¹ | 糠*k^hɔŋ¹ | 囤藏放*k^hɔŋ⁵ | 行量詞*ɔŋ² | 紵*hoŋ² | 笏竹~*ɔŋ⁶。

5.2.12.2 宕攝開口一等鐸韻讀作*ɔk 韻和*ɔʔ 韻，以後者為主：

*ɔk 韻 博換*pɔk⁷ | 惡*ɔk⁷；

*ɔʔ 韻 粕渣子*p^hɔʔ⁷ | 薄形容詞泊蒼蠅等栖止*pɔʔ⁸ | 莫別膜*moʔ⁸ |
落日頭~山*loʔ⁸ | 索*θɔʔ⁷ | 各~農：別人*kɔʔ⁷。

5.2.12.3 宕攝開口三等陽韻讀作*ɔŋ 韻和*ioŋ 韻，以後者為主，莊組一律讀*ɔŋ 韻。例如：

*ɔŋ 韻 漲*tɔŋ³ | 長形容詞腸*tɔŋ² | 丈長度單位*tɔŋ⁶ | 釀娘母*nɔŋ⁶ | 裝*ʈɔŋ¹ |
瘡*ʈ^hɔŋ¹ | 牀蒸籠*ʈɔŋ² | 牀牀鋪*ʈ^hɔŋ² | 霜*θɔŋ¹ | 秧*ɔŋ¹；

*ioŋ 韻 量動詞*lioŋ² | 兩重量單位*lioŋ³ | 槍*ʈ^hioŋ¹ | 搶*ʈ^hioŋ³ | 牆*ʈ^hioŋ² |
箱*θioŋ¹ | 相~士*θioŋ⁵ | 像*ʈ^hioŋ⁶ | 張姓*tioŋ¹ | 帳*tioŋ⁵ | 杖*t^hioŋ⁶ |
娘白酒~*nioŋ² | 樟*ʈioŋ¹ | 掌*ʈioŋ³ | 瘡*ʈioŋ⁵ | 唱*ʈ^hioŋ⁵ |
傷*θioŋ¹ | 裳衣~*θioŋ² | 尚和~上動詞*θioŋ⁶ | 讓*nioŋ⁵ | 薑*kioŋ¹ |
香*hioŋ¹ | 響*hioŋ³ | 向*hioŋ⁵ | 羊*ioŋ² | 養*ioŋ³ | 癢*θioŋ⁶ | 樣*ioŋ⁶。

5.2.12.4 宕攝開口三等藥韻主要讀作*ioʔ 韻：鵲*ʈ^hioʔ⁷ | 著裝、盛*tioʔ⁷ | 著火~*tioʔ⁸ | 簪*nioʔ⁸ | 藥ioʔ⁸。

5.2.12.5 宕攝開口韻裡比較特殊的讀音：郎~爸。唐來*nun⁷；落掉落。鐸來*loek⁷；兩數詞。陽來*lan⁶ | 娘~奶。陽娘*nun⁷；削藥心*θuoʔ⁷ | 勺藥潭*ʈ^hiaʔ⁸。

5.2.12.6 宕攝合口一等唐韻和合口三等陽韻的見曉組讀作*ʊŋ 韻：

唐韻 光*kuŋ¹ | 荒*huŋ¹ | 黃*ʊŋ²；

陽韻 王*ʊŋ² | 往*ʊŋ³ | 旺*ʊŋ⁶。

5.2.12.7 宕攝合口一等鐸韻見母「郭」讀作*kuk⁷。

5.2.12.8 宕攝三等陽韻非組的讀音較為複雜，讀作*ʊŋ 韻、*æŋ 韻和*ɔŋ 韻：枋*puŋ¹ | 放*puŋ⁵；芒菅~*mæŋ² | 網*mæŋ⁶；望*mɔŋ⁶。

5.2.12.9 宕攝三等藥韻奉母的「縛」、江攝二等覺韻幫母的「剝」和通攝一屋韻並母的「曝」都讀作*ʊɔŋ 韻：縛*puɔŋ⁸；剝*puɔŋ⁷；曝*p^hʊɔŋ⁸。

5.2.12.10 宕攝合口韻裡比較特殊的讀音：墳墓~：墓穴。唐溪*k^hɔŋ³。

5.2.13 江攝

5.2.13.1 江攝開口二等江覺韻讀作*æŋ/*æk 韻和*ɔŋ/*ɔŋ 韻：

*æŋ/*æk 韻 雙*θæŋ¹；戳捅*t^hæk⁷ | 濁*tæk⁸ | 角動物的角*kæk⁷ | 殼*k^hæk⁷；

*ɔŋ/*ɔŋ 韻 蚌*p^hɔŋ⁶ | 椿*tɔŋ¹ | 扛*kɔŋ¹ | 講*kɔŋ³ | 降~神*kɔŋ⁵；

桌*tɔŋ⁷ | 鐺*θɔŋ⁸ | 學*ɔŋ⁸。

「岳~飛」讀作*ŋɔk⁸。關於覺韻幫母「剝」字的讀音，請看 5.2.12.9。

5.2.14 曾攝

5.2.14.1 曾攝開口一等登德韻的讀音很複雜，讀作**uŋ*/**uk* 韻、**ɛŋ*/**ɛk* 韻、**in* 韻、**iŋ* 韻、**et* 韻、**œk* 韻：

- **uŋ*/**uk* 韻 崩**puŋ*¹；蔔蘿~**puk*⁸；
ɛŋ*/ɛk* 韻 燈**tɛŋ*¹ | 層**tʃɛŋ*²；得~罪**tɛk*⁷ | 剋**k^hɛk*⁷；
in* 韻 凳tin*⁵ | 藤**tin*²；
iŋ* 韻 戩厘~tiŋ*³ | 肯**k^hiŋ*³；
et* 韻 塞θet*⁷ | 賊**tʃ^het*⁸；
œk* 韻 北pœk*⁷ | 墨**mœk*⁸。

5.2.14.2 曾攝開口三等蒸職韻（除莊組以外）讀作**in*/**it* 韻：

- **in* 韻 冰**pin*¹ | 甌飯~**-nin*⁵ | 稱用秤稱**tʃ^hin*¹ | 秤**tʃ^hin*⁵ | 膝邊緣**tʃ^hin*² |
升容量單位**tʃin*¹ | 蠅**θin*²；
it* 韻 力lit*⁸ | 直值**tit*⁸ | 拭**tʃ^hit*⁷。

5.2.14.3 曾攝開口三等職韻莊組讀作**ɛk* 韻：側**tʃɛk*⁷ | 色**θɛk*⁷。

5.2.14.4 曾攝裡比較特殊的讀音：忒德透**t^hat*⁷；應應答。蒸影**iŋ*⁵；鯽~魚。職精**tʃi*⁷ | 稽職生**θit*⁷ | 食吃。職船**tʃ^hiaŋ*⁸、**θiaŋ*⁸ | 翼翅膀。職以**θip*⁸、**θiap*⁸。

5.2.15 梗攝

5.2.15.1 梗攝開口二等庚耕陌麥韻讀作**aŋ*/**aʔ* 韻、**iaŋ*/**iaʔ* 韻和**ɛŋ*/**ɛk* 韻。
例如：

- **aŋ*/**aʔ* 韻 撐**t^haŋ*¹ | 生**θaŋ*¹ | 省~錢**θaŋ*³ | 更三~**kaŋ*¹ | 坑**k^haŋ*¹（庚韻）；
爭**tʃaŋ*¹ | 脬般~**naŋ*¹（耕韻）；百**paʔ*⁷ | 拍**p^haʔ*⁷ | 白**paʔ*⁸ |

- 宅*^haŋ⁸ | 格*kaŋ⁷ | 客*k^haŋ⁷ (陌韻) ; 麥脈*maŋ⁸ | 冊*^{tʰ}aŋ⁷ | 隔*kaŋ⁷ (麥韻) ;
- *iaŋ/*iaŋ² 韻 行走*kiaŋ² (庚韻) ; 拆*^{tʰ}iaŋ⁷ | 搦抓、捉*niaŋ⁸ | 額*ŋiaŋ⁸ (陌韻) ; 摘*tiaŋ⁷ (麥韻) ;
- *ɛŋ/*ɛk 韻 羹調~*kɛŋ¹ | 硬*ŋɛŋ⁶ | 行~頭*heŋ² | 杏*heŋ⁶ (庚韻) ; 責*^{tʃ}ɛk⁷ (麥韻) 。

5.2.15.2 梗攝開口三等庚清韻讀作*aŋ 韻和*iaŋ 韻：

- *aŋ 韻 柄*paŋ⁵ | 平坪*paŋ² | 病*paŋ⁶ | 明~年冥*maŋ² (庚三韻) ; 井*^{tʃ}aŋ³ | 晴*θaŋ² | 姓*θaŋ⁵ | 鄭*taŋ⁶ (清韻) ;
- *iaŋ 韻 明松明*miaŋ² | 命*miaŋ⁶ | 驚*kiaŋ¹ | 鏡*kiaŋ⁵ | 迎*ŋiaŋ² | 影有~*iaŋ³ (庚三韻) ; 餅*piaŋ³ | 摒~水*piaŋ⁵ | 名*miaŋ² | 嶺嶺*liaŋ³ | 請*^{tʃ}iaŋ³ | 程*^{tʰ}iaŋ² | 正~月*^{tʃ}iaŋ¹ | 正形容詞*^{tʃ}iaŋ⁵ | 聲*θiaŋ¹ | 聖*θiaŋ⁵ | 成城*θiaŋ² | 贏*iaŋ² (清韻) 。

5.2.15.3 開口三等庚韻影母還有兩個字讀作*ɔŋ 韻：影影子*ɔŋ³ | 映盼望*ɔŋ⁵。

5.2.15.4 梗攝開口三等昔韻讀作*iaŋ⁷ 韻和*ioŋ⁷ 韻：

- *iaŋ⁷ 韻 僻*p^hiaŋ⁷ | 刺七迹切*^{tʃ}iaŋ⁷ | 迹*^{tʃ}iaŋ⁷ | 隻*^{tʃ}iaŋ⁷ | 赤*^{tʃ}iaŋ⁷ ;
- *ioŋ⁷ 韻 借資昔切*^{tʃ}ioŋ⁷ | 惜保~*θioŋ⁷ | 蓆*^{tʃ}ioŋ⁸ | 炙*^{tʃ}ioŋ⁷ | 尺*^{tʃ}ioŋ⁷ | 石*θioŋ⁸ | 液手汗*θioŋ⁸ 。

5.2.15.5 梗攝開口四等青錫讀作*aŋ 韻、*iaŋ/*iaŋ² 韻和*in/*ik 韻。例如：

- *aŋ 韻 冥*maŋ² | 青*^{tʃ}aŋ¹ | 醒*^{tʃ}aŋ³ | 經~布*kaŋ¹ ;
- *iaŋ/*iaŋ² 韻 鼎鍋*tiaŋ³ | 聽*^{tʰ}iaŋ¹ ; 壁*piaŋ⁷ | 糴*tiaŋ⁸ | 歷一種竹器*liaŋ⁸ ;
- *in/*ik 韻 釘名詞*tiŋ¹ | 頂*tiŋ³ | 釘動詞*tiŋ⁵ | 亭*tiŋ² | 靈*liŋ² | 星*θin¹ | 經念~*kiŋ¹ | 磬*k^hiŋ⁵ | 形*hiŋ² ; 滴*tik⁷ | 踢*t^hik⁷ | 寂*^{tʃ}ik⁸ |

錫*θik⁷。

5.2.15.6 梗攝開口韻裡比較特殊的讀音：丙^{庚三幫}*piŋ³；屐^{陌三群}*k^{hi}iap⁸ | 逆^{陌三疑}*ŋek⁸；螳^{清徹}*t^hɛn¹ | 清清^清*t^hiŋ¹ | 輕^{清溪}*k^hin¹；瓶^{青並}*pin²。

5.2.15.7 梗攝合口二等庚韻和麥韻讀作*uaŋ/*uaʔ韻：橫^{庚合二}*huan²；劃^{畫麥合二}*uaʔ⁸。

5.2.15.8 梗攝合口三等庚清韻讀作*iaŋ韻：兄^{庚合三}*hiaŋ¹；營^{清合}*iaŋ²。

5.2.16 通攝

5.2.16.1 通攝一等東冬屋韻讀作*œŋ/*œk韻。例如：

東屋韻 蠓*mcœŋ³ | 東*tœŋ¹ | 棟*tœŋ⁵ | 桶*t^hœŋ³ | 銅*tœŋ² | 桐~油*t^hœŋ² |
 鼙*lœŋ² | 弄^{胡同}*lœŋ⁶ | 棕*tʃœŋ¹ | 粽*tʃœŋ⁵ | 葱*t^hœŋ¹ | 送*θœŋ⁵ |
 工*kœŋ¹ | 紅*œŋ² | 翁*œŋ¹ | 瓮*œŋ⁵；讀*t^hœk⁸ | 簾^牆~*lœk⁸ |
 鹿^撈*lœk⁸ | 鑿^{昨木切}*t^hœk⁸；
冬韻 冬*tœŋ¹ | 農^{人膿}*ncœŋ²。

關於屋韻並母「曝」字的讀音，請看 5.2.12.9。

5.2.16.2 通攝一等東屋沃韻有少數字讀作*uŋ/*uk韻：篷^帆*p^huŋ²（東韻）；木~
虱*muk⁸（屋韻）；毒*tuk⁸（沃韻）。

5.2.16.3 通攝三等東鍾韻（除非組以外）讀作*yŋ韻和*œŋ韻，以前者為主。
例如：

*yŋ韻 中~毒*tyŋ⁵ | 仲^杜~*tyŋ⁶ | 銃*t^hyŋ⁵ | 弓*kyŋ¹ | 窮*kyŋ² | 雄鴨~*hyŋ²
 （東韻）；龍*lyŋ² | 松~柴*θyŋ² | 濃*nyŋ² | 重雙~目*t^hyŋ² | 鐘*tʃyŋ¹ |

腫* $tʃyŋ^3$ | 舂* $tʃyŋ^1$ | 用* $yŋ^6$ (鍾韻) ;
 * $œŋ$ 韻 中~秋* $tœŋ^1$ | 蟲* $t^hœŋ^2$ (東韻) ; 重形容詞* $tœŋ^6$ | 共一樣* $kœŋ^6$ (鍾韻) 。

5.2.16.4 通攝三等東鍾屋燭韻的非組讀作* $uŋ$ /* uk 韻：

* $uŋ$ 韻 風* $huŋ^1$ | 馮* $huŋ^2$ (東韻) ; 蜂* $p^h uŋ^1$ | 捧* $p^h uŋ^3$ |
 縫名詞* $p^h uŋ^5$ (鍾韻) ;
 * uk 韻 福* huk^7 | 腹~臍* puk^7 | 覆* $p^h uk^7$ | 伏入~* huk^8 | 匍臥* puk^8 (屋韻) ;
 袱* huk^8 (燭韻) 。

5.2.16.5 通攝三等屋韻讀作* yk 韻和* $æk$ 韻，以前者為主：

* yk 韻 竹* tyk^7 | 縮* $t^h yk^7$ | 粥* $tʃyk^7$ | 叔* $tʃyk^7$ | 熟煮~* $θyk^8$ | 肉* nyk^8 |
 菊* kyk^7 | 麴* $k^h yk^7$;
 * $æk$ 韻 六* $læk^8$ 。

5.2.16.6 通攝三等東屋韻明母的「夢」和「目」讀作* $œŋ$ /* $æk$ 韻和* uk 韻：夢
 * $mœŋ^5$; 目* $mæk^8$ ~尿、* muk^8 ~汁。

5.2.16.7 通攝三等燭韻 (除非組以外) 讀作* $uoʔ$ 韻：綠* $luoʔ^8$ | 粟* $t^h uoʔ^7$ | 燭
 * $tʃuoʔ^7$ | 曲唱~* $k^h uoʔ^7$ | 局* $kuoʔ^8$ | 玉* $ɣuoʔ^8$ 。

5.2.16.8 通攝裡比較特殊的讀音：沃沃影* $uoʔ^7$; 中日~。東三知* $tœŋ^1$ | 熊東三云* him^2 ;
 贖燭船* $θyk^8$ 。

5.3 聲調

5.3.1 古平聲和古入聲按古聲母的清濁分陰陽兩類，讀作*陰平、*陽平和*陰入、*陽入。例如：

古清平 箕見*ki¹ | 千清*ɕʰen¹ | 潘姓。滂*p^huan¹ | 幫幫*pon¹ | 湯透*t^hɔŋ¹；
 古濁平 磨動詞。明*mua² | 來來*li² | 沉澄*t^hem² | 寒匣*kan² | 腸澄*tɔŋ²；
 古清入 答端*tap⁷ | 鴨影*ap⁷ | 割見*kat⁷ | 八幫*pet⁷ | 七清*ɕʰit⁷ | 拆徹*t^hiaʔ⁷；
 古濁入 拔並*pet⁸ | 藥以*ioʔ⁸ | 墨明*mœk⁸ | 賊從*t^het⁸ | 糴定*tiaʔ⁸ |
 綠來*luoʔ⁸。

5.3.2 古清上聲字和次濁上聲字讀作*上聲。例如：

古清上 且清*ɕʰia³ | 補幫*puɔ³ | 煮章*ɕy³ | 洗心*θɛ³ | 拐見*kuai³ | 覘見*ki³ |
 使生*θai³ | 討透*t^hɔ³ | 走精*ɕau³ | 傘心*θan³ | 本幫*puɔn³ |
 搶清*ɕʰion³；
 古次濁上 我疑*ua³ | 午疑*ɲu³ | 女娘*ny³ | 奶泥*ne³ | 米明*mi³ | 腦泥*no³ |
 卯明*mau³ | 舀以*iau³ | 染日*niem³ | 免明*mien³ | 養以*ion³ |
 嶺來*lian³。

5.3.3 古次濁上聲字還有一部分字歸入*陽去：五疑*ɲu⁶ | 雨云*huo⁶ | 蟻疑*ɲia⁶ |
 耳~罔。日*ɲi⁶ | 老形容詞。來*lau⁶ | 藕疑*ɲau⁶ | 紐秤~。娘*nau⁶ | 有云*u⁶ | 卯來*lon⁶ | 遠云
 *huon⁶ | 兩數詞。來*lan⁶ | 癢以*θion⁶ | 網微*mœŋ⁶。

5.3.4 古全濁上聲字和濁去聲字均讀*陽去。例如：

古全濁上 腐腐朽。奉*pu⁶ | 柱澄*t^hiu⁶ | 罪從*ɕɔi⁶ | 被被子。並*p^huɔi⁶ | 市禪*ɕʰi⁶ |
 抱並*po⁶ | 舅群*ku⁶ | 斷定*tɔn⁶ | 近群*kyn⁶ | 丈長度單位。澄*tɔŋ⁶；
 古濁去 大定*tua⁶ | 箸澄*ty⁶ | 袋定*tɔi⁶ | 吠奉*pu⁶ | 二日*ni⁶ | 帽明*mo⁶ |
 舊群*ku⁶ | 念~經。泥*nem⁶ | 命明*mian⁶ | 鄭澄*taŋ⁶ | 共群*koŋ⁶。

5.3.5 古清去聲讀作*陰去。例如：破滂*^hua⁵ | 課溪^huo⁵ | 鑄章tʃuo⁵ | 戍房子。書tʃ^huo⁵ | 四心*θi⁵ | 臭昌*tʃ^hau⁵ | 暗影*am⁵ | 變幫*pien⁵ | 勸溪*k^huon⁵ | 寸清tʃ^hon⁵ | 向曉hion⁵ | 柄幫*paŋ⁵ | 送心θæŋ⁵。

5.3.6 除了多數次濁去聲字歸*陽去以外，還有一部分口語字歸*陰去：罵明*ma⁵ | 墓明*muo⁵ | 露露水。來*lu⁵ | 瀘來*lie⁵ | 鏹銼。來*lœ⁵ | 瀨來*lua⁵ | 妹明*muai⁵ | 餌日*ni⁵ | 鹽醃製。以*θiem⁵ | 面臉。明*min⁵ | 硯疑*ŋian⁵ | 問微*muon⁵ | 眼瞭。來*lon⁵ | 讓日*niou⁵ | 夢明*moen⁵。

5.3.7 全濁去聲字有六個字歸*陰去，這些字的聲母均為清送氣音：蛇海蟄。澄*^hta⁵ | 樹譚*tʃ^hiu⁵ | 稗並*p^hε⁵ | 鼻並*p^hi⁵ | 飼邪*tʃ^hi⁵ | 縫名詞。奉*p^huŋ⁵。參看上文 5.1.1。

5.4 現代漢語方言與中古音比較的方法

在本書 2.1.1.2、2.1.2.2 和 2.1.3.2 裡筆者進行了三個現代寧德方言和中古音之間的比較。用的是目前學界比較通行的方法，即，現代各點方言直接跟中古音比較。而在本章則進行了原始寧德方言和中古音之間的比較。這兩種與中古音之間比較的方法有什麼樣的區別呢？

我們首先看虎湔話止攝開口支韻的讀音（參 2.1.1.2.2.5.2）。虎湔話裡有很多開口支韻字讀 [ie] 韻，而且這個韻母不存在以調類為條件的交替。以下是見曉組的例子：寄 kie⁵ | 倚站立^hie⁶ | 蟻ŋie⁶ | 戲xie⁵ | 椅ie⁶ | 移ie²。這個讀音與中古音*^hie 一致。我們是否可以根據這個一致而主張虎湔話開口支韻的 [ie] 韻是中古音的直接後裔？在第三章我們已經看到了這些例子當中「寄、倚站立、蟻」來自原始寧德方言的*ia 韻（參 3.3.4.5），而「戲、椅、移」則來自*ie（參 3.3.4.12）韻。那麼「寄、倚站立、蟻」讀作 [ie] 韻的現象是在原始寧德方言階段以後才有的新讀音，並不與中古音*^hie 一致。³¹²

同一類的例子不勝枚舉。比如咸村話遇攝合口一等模韻精組和合口三等虞韻章組都讀作 [u] 韻，沒有區別，如模韻的「租」和虞韻的「珠」都讀作 [tʃu¹]。咸村話的確不能

³¹² 福州方言裡止攝開口三等支韻的讀音 [ie] 是高本漢把支韻擬作*^hie 的重要依據。他所舉福州 [ie] 韻的例字中有「騎、蟻、寄」。不過，在筆者看來，這三個字都來自原始閩東區方言的*iai（吳瑞文 2007: 271–273），顯然不宜作為中古開口支韻*^hie 的依據。參看高本漢 (1948: 490–491)。

區分這兩個中古韻類的精章組。不過，寧德方言音韻史告訴我們這也是在原始寧德方言階段以後才有的新現象（參 3.3.4.2、3.3.4.15），時間深度很淺。雖然可以視為咸村話的音韻特點之一，但是我們不能根據這個特點來討論層面比寧德方言更高的方言分類，更不能把它作為討論中古音或上古音時的證據，只能作為進行寧德方言內部的方言分類的證據，因為這個特點是在原始寧德方言階段以後才發生的。

以下是梗攝開口二三等入聲韻的例子。「額、隻、壁」在原始寧德方言以及現代寧德方言裡的讀音如下（參 3.3.7.5.2）：

	原始寧德	虎浞	咸村	九都
額	*ɲiaʔ ⁸	ɲieʔ ⁸	ɲieʔ ⁸	ɲieʔ ⁸
隻	*tʃiaʔ ⁷	tʃieʔ ⁷	tɕieʔ ⁷	tɕieʔ ⁷
壁	*piaʔ ⁷	pieʔ ⁷	pieʔ ⁷	pieʔ ⁷

如果把現代寧德方言和中古音直接比較，我們就要認為中古梗攝入聲韻的主要元音在現代寧德方言中變成 [e ɛ]。由於三個方言都有相同的表現，乍看 [e ɛ] 的來歷古老。其實，如果考慮到原始寧德方言的整個韻母系統，我們就能夠構擬出 *iaʔ 韻，進而得出這三個字的元音 [e ɛ] 是在原始寧德方言階段以後經歷了 *iaʔ > ieʔ、ieʔ 的語音演變而出現的元音。這個例子表示重構整個音系的重要性。

在看另外一個與上例同樣性質的例子。「骨、蔽」在原始寧德方言以及現代寧德方言的讀音如下（參 3.3.6.9.2、3.3.6.10.2）：

	原始寧德	虎浞	咸村	九都
骨	*kɔʔ ⁷	kɔʔ ⁷	kɔʔ ⁷	kɔʔ ⁷
蔽	*kuɔʔ ⁷	kɔʔ ⁷	kut ⁷	kut ⁷

如果專門看現代寧德方言的讀音，我們就很難看出「骨」和「蔽」之間早期有開口呼和合口呼的關係，而構擬原始寧德方言以後才能看出這個關係，才有條件進行與中古音之間的比較。

以上四個事例都顯示出同一個方法原則。就是說，為了進行現代方言和中古音之間有歷史比較語言學（即 comparative linguistics）意義的比較，我們需要儘量排除新興讀

音（音值）的干擾。現在我們所能聽到的方言讀音並不都是自古以來沒有發生過變化的讀音，而往往是經歷過各種各樣語音演變的結果。正因為如此，我們首先要構擬原始音系，儘量排除晚期才出現新興讀音的干擾。

在本章，筆者進行了原始寧德方言和中古音的比較，大致上排除了新興讀音的干擾。構擬原始寧德方言時除了「糝」（參 3.3.5.4.1）以外沒有參照中古音，所以也不存在循環論證的問題。比較的效果顯然比現代寧德方言和中古音之間的比較更好。

總之，本章提倡「先構擬原始音系然後再與中古音比較」的程序。當然，與上古音或近代音比較時亦如此。³¹³

5.5 現代漢語方言與中古音比較的意義

原始寧德方言源於原始閩東區方言，原始閩東區方言則源於原始閩語，而中古音不可能是原始閩語的源頭。既然如此，有資格與中古音比較的不是原始寧德方言，而是原始閩語，因為自原始閩語至原始寧德方言期間必然發生了多種多樣的語音演變。比如「灶」的原始寧德方言形式是*tʃau⁵（參 3.3.4.9），中古音是*tsau 去聲，但我們不能說兩個原始形式的韻母基本上相同，因為從閩北區浦城石陂話 [tsəu⁵] 或邵將區光澤寨里話 [tsu⁵] 等讀音來看，「灶」的原始寧德方言形式*tʃau⁵ 應當來自原始閩語*tsəu 去聲（參 Jerry Norman 1981: 43），原始寧德方言和中古音之間的相似性當為偶合。

那麼，原始寧德方言或包括現代寧德方言在內的現代閩語諸方言與中古音的比較有什麼樣的歷史比較語言學意義呢？比如，要進行寧德方言與北京方言之間的比較，瞭解它們之間音韻史上的特點和定位時，這兩個方言的共同原始語音系是我們不可或缺的參照系統。有了這種原始音系，我們才能進行比較。可惜，到目前為止我們還沒有成功地構擬這種原始音系，³¹⁴ 所以暫時把中古音充當這種原始音系而進行比較，通過中古音瞭

³¹³ 這並不是很特別的程序，沒有任何獨創性，只不過是在漢語方言學的領域內不常見而已。遠藤光曉 (1986) 通過原始粵語探討粵語中咸攝一等見曉組的讀音，這就是本書所提倡的程序。汪鋒 (2012) 進行白語和漢語上古音之間的比較時，首先構擬原始白語，然後再進行與上古音之間的比較，所用的也是同一種程序。

³¹⁴ Jerry Norman (2006) 所擬定的「漢語方言通音 (Common Dialectal Chinese)」，其目的是「用來對漢語方言進行比較研究」（羅杰瑞 2011: 98）。雖然這個系統不包括閩語、吳語處衢片和某些客家話在內，但它仍然是一個很有意義且很有必要的嘗試。

解現代漢語方言的音韻特點。筆者認為這就是現代漢語方言與中古音比較的歷史比較語言學意義所在。

需要強調的是，這是一個權宜方法，而且比較的層面越低越無效。比如，進行寧德九都話和北京方言之間這種層面很高的比較時，這個方法還可以用，因為九都話和北京方言的共同原始語和中古音之間相對來說共同特徵比較多。³¹⁵ 但是，進行寧德九都話和虎頂話之間這種層面很低的比較時，這個方法恐怕不管用，因為它們的音韻史是在它們的共同原始語即原始寧德方言以後才開始的，而原始寧德方言和中古音之間存在著極大的差異。九都話和虎頂話的音韻特點只能通過原始寧德方言來理解。

筆者認為把中古音作為參照系統的現代方言之間比較只在高層面上才有效。比如，進行官話、晉語、吳語、徽語、贛語、湘語、客家話、粵語、平話、閩語彼此之間的比較時才有效。而進行層面更低的比較時，首先要構擬所要比較方言的共同原始語（如原始閩語、原始吳語、原始閩東區方言、原始吳語處衢方言等）然後才能進行歷史比較。

³¹⁵ 中古音並不一定是漢語方言各種歷史層面的原始語。比如，寧德方言與北京方言的共同原始語不會是中古音，那麼，通過中古音進行寧德方言與北京方言之間的比較，嚴格來講不是具有歷史比較語言學意義的比較，因為子孫語只有通過他們的共同原始語才能進行「比較」。所以，這種做法最好不要稱作「比較」，而稱之為「對比」。

第六章 原始寧德方言在閩東區方言音韻史上的位置

本章討論原始寧德方言在閩東區方言音韻史上的位置，從而作為本書的總結。

6.1 聲母

原始寧德方言 15 個聲母系統和絕大多數現代閩東區方言一致。音值方面，它的 *tʃ、*tʃ^h、*θ 與早期福州方言一致（參陳澤平、秋谷裕幸 2004），大概就是原始閩東區方言的保存。到現在為止，超出 15 聲系統的聲母系統只見於福安方言、周寧方言和浙江蒼南方言。蒼南方言具有一套濁音聲母：[b v d dz z dz ʒ g]。不過，這顯然是受到周邊的吳語甌江片之影響形成的。下面不涉及這些濁音聲母。

福安方言除了一般閩東區方言的 15 個聲母以外，還有 [w] 和 [j]。Jerry Norman (1977–1978: 330) 指出：“For Fuan it is necessary to add two more initials, the semivowels *w* and *j* to account for such contrast as 霧 *wou*¹³ and 有 *ou*¹³, and 引 *in*⁴¹ and 忍 *jin*⁴¹.”³¹⁶ 這兩個聲母好像有幾種不同的來源。請看秋谷裕幸 (2012: 42–43)。³¹⁷ 其中值得關注的是 [w] 和中古微母以及 [j] 和中古日母的對應。以下是舉福安穆陽話的例子：務 *wou*⁶ | 味 *wei*⁶ | 襪 *wa*⁸ | 萬 *waŋ*⁶ | 文 *wouŋ*²（以上微母）；如 *jei*² | 柔 *jeu*² | 入 *jei*⁸ | 忍 *jin*³ | 絨 *jouŋ*²（以上日母）。筆者所調查的穆陽話「熱」讀作 [i⁸]，但是 *Diccionario Español-Chino: Dialecto de Fu-an* 記作 *yit*⁸，當為 *jit⁸。其中「襪、萬」和「熱、忍」可以認定是口語字。包括原始寧德方言在內的其他閩東區方言都把這四個字的聲母讀作零聲母，而福安方言帶有 [w j]，代表了早期情況的應該是福安方言。那麼，原始閩東區方言的聲母系統要構擬 *w 和 *j，而在原始閩東區方言和原始寧德方言之間發生了 *w > *零聲母和 *j > *零聲母的聲母演變，導致 *w、*j 和 *零聲母合併。

周寧方言有 [θ] 和 [s] 的對立。例如：豉 *θi*⁶ ≠ 誓 *si*⁶ | 糍 *θe*² ≠ 時 *se*² | 屎 *θai*³ ≠ 使 *sai*³ | 三 *θan*¹ ≠ 山 *san*¹。這一對立的性質還不太清楚。較為明顯的情況是：

³¹⁶ 此處「Fuan」是指福安穆陽話。

³¹⁷ 關於福安方言的 [w] 和 [j]，陳澤平 (2014) 提出了和秋谷裕幸 (2012) 不一樣的解釋。可以參看。

- (1) 中古心母多讀 [θ]，如，四θe⁵ | 掃θau⁵ | 心θin¹ | 先θen¹ | 惜θyk⁷ | 送θæŋ⁵；
(2) 中古生母多讀 [s]，如，紗sa¹ | 梳sœ¹ | 數so⁵ | 雙sœŋ¹ | 色sœk⁷ | 生saŋ¹。

[θ] 和 [s] 的對立還需要更多的方言材料，但我們仍然可以認定它是存古現象。

6.2 韻母

本書的原始寧德方言韻母的構擬在很大的程度上依據了 Jerry Norman (1977–1978) 所建立的閩東區方言韻類和 Nicholas Bodman 教授給這一套韻類所擬測出來的 Proto-Northeastern Min 1 (實際是原始閩東區方言) 的音值。

這個原始閩東區韻母系統和本書所構擬原始寧德方言之間的差異主要有三點：

(1) 原始閩東區方言*ia、*iai；原始寧德方言*ia

「車、斜、寫、蔗、謝 thank」屬於原始閩東區*ia，「蛇、騎、鵝、紙、寄、艾、蠟、倚 stand、外、蟻」則屬於原始閩東區*iai。除了「騎」讀*i韻以外，這兩類字在原始寧德方言裡都讀*ia韻（參 3.3.4.5）。可見，在原始閩東區方言和原始寧德方言之間發生了*i>*ia的語音演變，導致*ia韻和*iai韻合併。關於原始閩東區方言*iai韻，參看吳瑞文 (2007: 271–273)、秋谷裕幸 (2010b: 58–59) 和秋谷裕幸、陳澤平 (2012: 159–160)。

(2) 原始閩東區方言*ua、*uai；原始寧德方言*ua

「瓜、花、掛、瓦、畫、話」屬於原始閩東區*ua，「沙、磨、籬、我、破、大」則屬於原始閩東區*uai。這兩類字在原始寧德方言裡都讀*ua韻（參 3.3.4.6）。可見，在原始閩東區方言的這兩個韻類在原始寧德方言階段之前合併成*ua韻。其實，原始寧德方言中也有*uai韻（參 3.3.4.8），但是它的轄字和原始閩東區方言的*uai韻不一樣：「妹、拐、怪、懷、歪」。所以，正如杜佳倫 (2010: 219–220) 和戴黎剛 (2011: 148) 所指出，原始閩東區方言裡要設三個韻母。原始閩東區方言「瓜」類字擬作*ua，「沙」類字和「拐」類字可以分別擬作*uai和*uai。原始閩東區方言裡元音*a只在*uai韻當中才出現，分布很有限。³¹⁸ 關於原始閩東區方言*uai韻，參看秋谷裕幸 (2010b: 57–58) 和

³¹⁸ 這種情況不太正常，但是並不是不可能的。閩語邵將區光澤寨里方言的韻母系統裡，元音 ɒ 只在 ɒu 韻當中才出現，分布同樣很有限。

秋谷裕幸、陳澤平 (2012: 158–159)。

(3) 原始閩東區方言*io/*ion/*iot、*uo/*uon/*uot；原始寧德方言*uo/*uon/*uot

原始閩東區方言*io 韻和*uo 韻原始寧德方言都讀*uo (參 3.3.4.15)；原始閩東區方言*ion 韻和*uon 韻原始寧德方言都讀*uon (參 3.3.6.10.1)；原始閩東區方言*iot 韻和*uot 韻原始寧德方言都讀*uot (參 3.3.6.10.2)。例如：

原始閩東區方言*io 韻；原始寧德方言*uo 韻：主*tfuo³ | 戊房子*tf^huo⁵ | 輸*θuo¹；
 原始閩東區方言*uo 韻；原始寧德方言*uo 韻：補*puo³ | 墓*muo⁵ | 句*kuo⁵；
 原始閩東區方言*ion 韻；原始寧德方言*uon 韻：轉*tuon³ | 磚*tfuon¹；
 原始閩東區方言*uon 韻；原始寧德方言*uon 韻：分*puon¹ | 問*muon⁵ | 遠*huon⁶；
 原始閩東區方言*iot 韻；原始寧德方言*uot 韻：絕*tfuot⁸ | 雪*θuot¹；
 原始閩東區方言*uot 韻；原始寧德方言*uot 韻：□泡沫*phuot⁸ | 月*ɣuot⁸。

可以發現原始閩東區方言*io/*ion/*iot 韻只拼舌齒音，*uo/*uon/*uot 韻則拼唇音和牙喉音，兩者呈現互補，說明來自同一個來源。這實際上是原始寧德方言的情況。原始閩東區方言*io/*ion/*iot 和*uo/*uon/*uot 應該處理成同一類韻母。對介音的音值來說，原始寧德方言的*u 更有可能代表了原始閩東區方言的音值。³¹⁹ 以舌齒音聲母為條件的介音*u > *i 的演變可以理解為舌齒音的前舌特徵所引起的。³²⁰

總之，除了 (1) 和 (2) 的情況以外，原始寧德方言的韻母系統就是原始閩東區方言的韻母系統。³²¹

6.3 聲調

調類。原始寧德方言有 7 個調類。到現在為止，在閩東區方言還沒有發現超出七調系統的調類系統。原始寧德方言的七調系統可以視為原始閩東區方言的調類系統的保

³¹⁹ 筆者曾經推測這些字的介音來自早期*y，今改成*u。參看秋谷裕幸 (2010a: 244)。

³²⁰ 福州方言中大概也發生過以舌齒音聲母為條件的*uo > io、*uoʔ > ioʔ、*uon > ion、*uok > iok。參看陳澤平 (2010: 66–67)。

³²¹ 3.1.4.2 的 79 韻母表再加*iai 韻和*uai 韻就可以得到原始閩東區方言韻母表。

存。不過，在原始寧德方言中這個系統已經開始崩潰，就是說一部分*上聲字和*陽去字已經合流了，所以在本書中構擬*上聲時往往要參考周邊方言的材料。參 3.4.3 的說明 4。這一點原始寧德方言以及現代寧德方言的變化比一般閩東區方言更快。

6.4 小結

綜上所述，除了三個聲母（*w、*j 以及與*θ 構成對立的另一個擦音）和兩個韻母（*iai 和*uai）以外，原始寧德方言其實就是原始閩東區方言。

本書中的原始寧德方言僅用了三個點的材料而構擬出來。這三個現代寧德方言彼此之間十分接近，可以說都是同一個寧德方言的別腔，所以，這個原始方言時間深度應該很淺。儘管如此，它與原始閩東區方言相當接近，簡直是閩東區方言的活化石。相對時間深度不夠深，並不意味著原始寧德方言的歷史音韻特點不古老。原始寧德方言在閩東區方言音韻史上占有最接近原始閩東區方言的重要位置。

與此同時我們不會忘記寧德方言的音韻史極其複雜，尤其是韻母演變史。本書 3.3 描述了其概要。這麼複雜的音韻史在閩東區或者整個閩語當中不多見。

原始音系異乎尋常地保守而韻母演變與眾不同地複雜，這就是寧德方言音韻史的特點。

中古音音序索引

果開一歌哿箇

拖	*t ^h ua ¹	484
馱拿	*tɔ ²	413, 508
大	*tua ⁶	484, 668
籬	*lua ²	484
蘿~葡	*la ²	478
做則箇切	*tʃɔ ⁵	509
搓	*tʃ ^h ɔ ¹	509
歌	*kɔ ¹	510
個的	*ki ²	468
鵝	*ŋia ²	426, 482
我	*ua ³	430, 447, 485, 659
河畦溝	*ɔ ²	510

果開三戈

茄	*kyæ ²	424, 451, 524
---	-------------------	---------------

果合一戈果過

簸動詞	*pua ⁵	409, 484, 486
破劈	*p ^h ua ⁵	410, 484
婆祖母	*pɔ ²	508
磨動詞	*mua ²	411, 484
磨名詞	*mɔ ⁶	508
螺	*lɔi ²	515
莖砍	*tʃ ^h ɔi ⁵	418, 516, 517
坐	*θɔi ⁶	420, 516
座量詞	*tʃɔ ⁶	509, 668
梭	*θɔ ¹	509
鎖	*θɔ ³	509, 663
過菜老	*kua ¹	485

裹~粽	*kuɔi ³	520
餲	*kuɔi ³	520, 527
過動詞	*kuɔ ⁵	512
窠脫~	*k ^h uɔ ¹	512, 513
課	*k ^h uɔ ⁵	512, 667
火	*huɔi ³	427, 436, 517, 520 658
貨	*huɔ ⁵	451, 512
和~尚	*huɔ ²	512, 514
夥若~	*ua ⁶	485

果合三戈

癩~骸	*k ^h uɔ ²	512
靴	*k ^h uɔ ¹	512

假開二麻馬禡

把量詞	*pa ³	477, 660
爸郎~	*-ma ⁶	478
爬	*pa ²	477
麻草名	*mua ²	484
罵	*ma ⁵	477
茶	*ta ²	413, 478, 657
蛇海蜇	*t ^h a ⁵	478
沙	*θua ¹	420, 451, 485
假真~	*ka ³	462, 479, 661
嫁~農	*ka ⁵	479
哈張口呼氣	*hœ ²	523
芽	*ŋa ²	426, 479
蝦	*ha ²	462, 479
下方位	*a ⁶	480

夏~至 *ha⁶ 462, 480
 啞病~ *a³ 480, 661

假開三麻馬禡

且讀字 *tʃ^hia³ 447, 481
 寫 *θia⁷ 481
 瀉 *θia⁵ 421, 481
 爹父親¹ *tia¹ 481
 爹父親² *tɛ¹ 499
 斜 *tʃ^hia² 481
 遮 *tʃɛ¹ 499
 者讀字 *tʃia³ 481
 蔗 *tʃia⁵ 417, 481, 666
 車坐~ *tʃ^hia¹ 450, 481
 蛇 *θia² 481
 賒 *θia¹ 481, 655
 也 *ia⁶ 482

假合二麻馬禡

瓜 *kua¹ 485
 寡 *kua³ 447, 485, 659
 瓦 *ua⁶ 485
 花 *hua¹ 485, 655

遇合一模姥暮

晡冥~ *-ŋuo¹ 512
 補 *puɔ³ 511, 664
 譜 *p^huɔ³ 511, 664
 布 *puɔ⁵ 486, 511
 鋪十里 *p^huɔ⁵ 511
 蒲~扇 *puɔ² 511
 簿 *p^huɔ⁶ 410, 511
 步 *puɔ⁶ 409, 511, 668
 墓 *muɔ⁵ 411, 511, 666

暮前~ *muɔ⁶ 511
 都副詞 *tu¹ 472
 賭 *tu³ 434, 472, 658
 肚腹~ *tu³ 472
 吐嘔吐 *t^hu⁵ 472
 兔 *t^hu⁵ 414, 472
 塗動詞 *tu² 472
 塗泥土 *t^hu² 472
 肚豬~ *tu⁶ 472, 668
 奴~才 *nu² 472
 爐 *lu² 472
 露露水 *lu⁵ 416, 472
 露精液 *lu⁶ 472
 租 *tʃu¹ 472, 514, 655
 粗 *tʃ^hu¹ 472
 醋 *tʃ^hu⁵ 472, 513, 514
 錯算~ *tʃ^hɔ⁵ 509
 姑 *ku¹ 473
 菇 *ku¹ 473
 牯老犬~ *ku³ 424, 473, 658
 苦 *k^hu³ 473, 658
 褲 *k^hu⁵ 438, 473
 五 *ŋu⁶ 433, 473
 午地支之一 *ŋu³ 473
 呼~雞 *k^hu¹ 425, 473
 虎 *hu³ 474
 狐~狸 *ku² 473
 蝴~蝶 *hu² 473, 514
 糊糰糊 *ku² 473
 烏黑 *u¹ 474

遇合三魚語御

驢 *lœ² 522
 瀘 *lie⁵ 416, 502

鑣鏗	*lœ ⁵	522
徐姓	*θy ²	421, 475
豬	*ty ¹	413, 475, 655
苧	*tœ ⁶	522
箸筷子	*ty ⁶	433, 475, 668
女外甥~	*ny ³	475
初	*tʃ ^h œ ¹	418, 522
楚國名	*tʃ ^h œ ³	522, 664
鋤	*t ^h y ²	414, 475
助	*tʃœ ⁶	417, 522
梳頭~	*θœ ¹	522, 655
煮	*tʃy ³	475, 659
書	*tʃy ¹	417, 475
鼠老~	*tʃ ^h y ³	418, 420, 475
黍高粱	*θœ ³	523, 664
儲山藥	*θy ²	475
嶼三~	*θy ⁶	476, 668
汝你	*ny ³	415, 475, 659
舉	*ky ³	476
鋸	*ky ⁵	438, 476
去	?	532
魚	*ŋy ²	426, 476
許那	*ha ³	479, 661
許姓	*hy ³	420, 427, 476, 563

遇合三虞慶遇

夫丈~	*puœ ¹	511
夫姊~	*huœ ¹	427, 512
斧~頭	?	532
殍黴	*p ^h u ³	471
扶	*p ^h uœ ²	511
腐腐朽	*pu ⁶	471
腐豆~	*hu ⁶	474
霧	?	532

鬚喙~	*-liu ¹	528
櫛雞~	*tiu ²	528
柱	*t ^h iu ⁶	528
住居住	*tiu ⁶	528
數名詞	*θu ⁵	472
珠蜀粒~	*tʃuœ ¹	417, 512, 514
珠目~	*tʃiu ¹	529
主	*tʃuœ ³	512, 664
蛀	*tʃiu ⁵	529
鑄	*tʃuœ ⁵	512, 667
輸~贏	*θuœ ¹	420, 512, 655
戌房子	*tʃ ^h uœ ⁵	418, 512, 513, 514
		667
樹	*tʃ ^h iu ⁵	418, 438, 498, 529
		531
乳豆~	*yœ ³	524, 665
句	*kuœ ⁵	512
雨	*huœ ⁶	512
芋~卵	*uœ ⁶	512

蟹開一咍海代

戴動詞	*tai ⁵	487
臺戲~	*tai ²	487
臺燭~	*-loi ²	515
苔青~	*t ^h i ²	466
代幾~	*toi ⁶	515
袋	*toi ⁶	515
來	*li ²	401, 466, 657
栽	*tʃai ¹	488
菜	*tʃ ^h ai ⁵	488
才奴~	*tʃ ^h ai ²	488
財	*tʃai ²	488
鰓	*tʃ ^h i ¹	401, 467, 470
賽	*θai ⁵	516

改	*kai ³	489
開	*k ^h ui ¹	526
海	*hai ³	489
愛要	*ɔi ⁵	430, 516
蟹開一泰		
帶名詞	*tai ⁵	487
瀨	*lua ⁵	484
艾草名	*ɲia ⁵	482
害	*hai ⁶	489
蟹開二皆駭怪		
拜	*pai ⁵	487
排	*pe ²	498
齋食~	*tʃe ¹	499
豺~犬	*t ^h ai ²	488
芥~菜	*kua [?]	485
疥	*ke ⁵	424, 500
戒~酒	*kai ⁵	489
蟹開二佳蟹卦		
派	*p ^h ai ⁵	487
籐篋子	*pe ²	409, 498
稗	*p ^h e ⁵	498
買	*me ³	498, 661
賣	*me ⁶	411, 499
奶娘~	*ne ³	499, 661
債	*tʃai ⁵	488
街	*ke ¹	465, 500, 655
解~開	*ke ³	500, 661
鞋	*e ²	430, 500
解會	*e ⁶	500
蟹	*he ⁶	500
矮	*e ³	500, 662

蟹開三祭		
蠣牡蠣	*tia ⁶	481, 483
祭	*tʃie ⁵	503
漈小瀑布	*tʃia ⁵	481
世	*θie ⁵	503, 505, 666
藝手~	*ɲie ⁶	503
蟹開四齊霽霽		
閉	*pie ⁵	502
批信件	*p ^h ie ¹	502
米	*mi ³	401, 434, 466, 658
底鞋~	*te ³	499, 661
底城~	*tie ³	502, 662
蒂	*ti ⁵	466
梯	*t ^h ai ¹	488
剃	*t ^h ie ⁵	502
蹄	*te ²	499
弟兄~	*tie ⁶	483, 502
犁農具	*le ²	499
嶺芋絲	*tʃe ⁵	499
齊	*tʃe ²	499
臍腹~	*tʃai ²	488
西方位	*θe ¹	499
洗	*θe ³	500, 661
婿兒~	*-nai ⁵	488
粳米磨的粉	*tʃ ^h æ ⁵	522
雞	*kie ¹	465, 503, 655
計	*kie ⁵	503
髻雞~	*kuɔi ⁵	520
溪	*k ^h e ¹	500
契	*k ^h ie ⁵	425, 503

蟹合一灰賄隊		
杯	*puɔi ¹	433, 518

背刀~	*pu ⁵	471
襤褸糊	*puoi ⁵	518, 527
坯磚~	*p ^h uoi ¹	518
配	*p ^h uoi ⁵	519
賠	*puoi ²	518, 657
焙	*puoi ⁶	518
梅	*muoi ²	519
煤	*muoi ²	519
妹	*muai ⁵	445, 490
堆	*toi ¹	431, 432, 515, 655
碓水~	*tai ⁵	413, 487
推~刀	*t ^h oi ¹	515
腿骸~	*t ^h ai ³	488, 658
退	*t ^h oi ⁵	515
雷雷公	*lai ²	488
晬一周歲	*tʃoi ⁵	516
催	*tʃoi ¹	516, 517
罪	*tʃoi ⁶	516
碎	*tʃ ^h oi ⁵	516
灰石灰	*huoi ¹	520
悔	*huoi ⁵	520
茴	*huoi ²	520

蟹合一泰

外~婆 *ɣia⁶ 482

蟹合二皆怪

怪責怪 *kuai⁵ 451, 490

懷 *huai² 490

蟹合二佳蟹卦

拐 *kuai³ 490

歪 *uai¹ 490

畫名詞 *ua⁶ 485

蟹合二夬

快速度快 *k^hε⁵ 500

話 *ua⁶ 485

蟹合三祭

脆 *tʃ^huoi⁵ 517, 519

歲 *huoi⁵ 451, 520

稅 *θuoi⁵ 439, 519

蟹合三廢

肺 *hie⁵ 420, 427, 503

柿柴~ *p^huoi⁵ 519

吠 *pui⁶ 525, 668

蟹合四齊霽

桂肉~ *kie⁵ 503, 504

止開三支紙寘

疔痂 *p^hi³ 466

皮 *p^huoi² 410, 519, 657

被被子 *p^huoi⁶ 519

離 *lie² 502

籬策~ *lie² 502

紫 *tʃie³ 503, 662

刺名詞 *tʃ^hie⁵ 418, 420, 503

鰻魚的黏液 *t^hi¹ 466

池池塘 *tie² 450, 502

紙 *tʃia³ 445, 447, 481, 542

659

施姓 *θie¹ 503, 504, 505

匙鎖~ *θie² 503, 505

是 *θi⁶ 468

豉豆~ *-lie⁶ 502

兒~婿 *nien² 584

寄	*kia ⁵	424, 482
騎	*k ^h i ²	468
倚陡	*k ^h ia ⁵	482
倚站立	*k ^h ia ⁶	425, 482
蟻	*ɲia ⁶	482
戲	*hie ⁵	427, 503
椅	*ie ³	503, 662
倚靠	*ai ³	489
移	*ie ²	430, 503

止開三脂旨至

屁	*p ^h ui ⁵	525
鼻鼻子	*p ^h i ⁵	411, 466
篋~梳	*pi ⁶	466
地	*ti ⁶	466
梨	*li ²	466
利鋒利	*li ⁶	416, 466, 668
姊	*tʃi ³	467, 658
糍粳米~	*θi ²	467
自~家	*tʃi ⁶	467
死	*θi ³	468, 658
四	*θi ⁵	401, 438, 468, 505
箒篩子	*t ^h ai ¹	414, 488
師~父	*θai ¹	489
指~頭	*tʃin ²	555
至夏~	*tʃi ⁵	467
尿	*θai ³	489
二	*ni ⁶	466
甕	*ki ³	468
器	*k ^h i ⁵	468
伊他	*i ¹	469, 655
姨	*i ²	469

止開三之止志

里距離單位	*li ³	466
鯉	*li ³	466
籽	*tʃi ³	467
絲	*θi ¹	467, 504, 505
字	*tʃi ⁶	417, 467, 668
寺	*θi ⁶	468
飼餵養	*tʃ ^h i ⁵	418, 467, 470, 666
癡風~	*t ^h ai ¹	488
治殺	*t ^h ai ²	488
士道~	*-lai ⁶	488
柿	*k ^h i ⁶	401, 469
使用	*θai ³	489
齒	*k ^h i ³	468
試	*θi ⁵	468
時	*θi ²	433, 468, 505
市	*tʃ ^h i ⁶	467, 470
耳~团	*ɲi ⁶	426, 469
餌魚餌	*ni ⁵	415, 466
箕筲~	*ki ¹	468
記	*ki ⁵	468, 504
起~身	*k ^h i ³	468
棋	*ki ²	468
旗	*ki ²	468
蟾老~	*hi ³	469
意	*i ⁵	469

止開三微尾未

機織布機	*kui ¹	526
饑餓	*kui ¹	526
幾~隻	*kui ³	526
蟣虱~	*kui ³	526
蟣螞蟥	*k ^h i ²	468
衣~裳	*i ¹	469

衣胎盤	*ui ¹	526
止合三支紙寘		
髓	*tʃ ^h ɔi ³	516
吹	*tʃ ^h uɔi ¹	446, 517, 519
跪~壽	*k ^h uɔi ³	520
跪~下來	*kui ⁶	526
止合三脂旨至		
醉	*tʃui ⁵	417, 526
穗	?	532
椎捶	*tui ²	525
錘	*t ^h ui ²	525
衰瘦	*θɔi ¹	516
椎栗子	*tʃui ¹	526
欸水	*tʃy ³	434, 475
龜	*kui ¹	526
葵向日~	*ki ²	468
櫃	*kui ⁶	526
位	*ui ⁶	527
止合三微尾未		
飛	*puɔi ¹	409, 518
痲	*pui ⁵	525, 666
沸	*pui ⁵	438, 525, 527
肥	*pui ²	433, 525
尾	*muɔi ³	411, 436, 519, 658
未副詞	*muɔi ⁶	519
味味道	*mi ⁶	412, 466
鬼	*kui ³	437, 526, 527
貴	*kui ⁵	526
畏~寒	*ui ⁵	526

效開一豪皓號		
報	*pɔ ⁵	508
抱	*pɔ ⁶	508
毛動物的毛	*mɔ ²	508
帽	*mɔ ⁶	508
刀	*tɔ ¹	508, 655
討	*t ^h ɔ ³	508, 663
套	*t ^h ɔ ⁵	508
桃	*t ^h ɔ ²	508
道~士	*tua ⁶	484
腦後~	*nɔ ³	415, 508, 663
老形容詞	*lau ⁶	492
糟	*tʃau ¹	492
早	*tʃa ³	479, 660
棗	*tʃɔ ³	417, 509, 663
蚤	*tʃau ³	492
灶	*tʃau ⁵	492
草	*tʃ ^h au ³	418, 492
槽	*θɔ ²	509
臊食~	*tʃ ^h ɔ ¹	509
掃動詞	*θau ⁵	493
嫂兄~	*θɔ ³	509, 663
稿菜~	*kɔ ³	510, 663
靠	*k ^h ua ⁵	485
薹蝦米~	*k ^h ɔ ⁵	510
鑿平底鍋	*ŋɔ ⁶	510
薅稻田除草	*hau ¹	493
好形容詞	*hɔ ³	427, 510, 663
號哭	*au ²	494
襖	*ɔ ³	510, 663

效開二肴巧效		
包動詞	*pau ¹	491
飽	*pa ³	477, 660

豹	*pau ⁵	491
泡生~	*p ^h a ⁵	477
匏瓠子	*pu ²	471
炮煨	*pu ²	471
卯	*mau ³	491
貌	*mau ⁶	491
鬧	*nau ⁶	492
罩	*tau ⁵	491
爪	*tʃau ³	492
笊~籬	*tʃe [?]	499
炒	*tʃ ^h a ³	479, 660
鉸剪	*ka ¹	462, 479
教~書	*ka ⁵	479
骹腳	*k ^h a ¹	425, 479, 655
敲~門	*k ^h a ⁵	479
孝	*ha ⁵	462, 479
咬	*ka ⁶	479
拗	*a ³	480, 661

效開三宵小笑

表	*piaui ³	410, 495
藻浮萍	*p ^h iaui ²	411, 495
苗	*miaui ²	495
廟	*miaui ⁶	412, 495
椒	*tʃiaui ¹	417, 450, 496
笑	*tʃ ^h iaui ⁵	496, 498
趙	*tiaui ⁶	495, 668
照	*tʃiaui ⁵	496
燒	*θiaui ¹	496
少副詞	*tʃiaui ³	496, 658
翹	*k ^h iaui ⁵	496
橋	*kiaui ²	496
轎	*kiaui ⁶	450, 496
腰	*iaui ¹	496

搖	*iaui ²	496
舀	*iaui ³	497
鵠紙~	*iaui ⁶	497

效開四蕭筱嘯

雕	*teui ¹	506
鳥 ₁	*tʃiaui ³	496
鳥 ₂	*tʃiu ³	529, 532
釣	*tiaui ⁵	413, 495
吊	*teui ⁵	506
跳	*t ^h iaui ⁵	495
條	*teui ²	506
尿	*niaui ⁶	495
料	*leui ⁶	506
叫鳥叫	*kiaui ⁵	496

流開一侯厚候

母雌	*mo ³	508, 663
斗容量單位	*tau ³	491
抖發抖	*teui ⁶	506
偷	*t ^h au ¹	492, 655
敲展開	*t ^h au ³	492
頭腦袋	*t ^h au ²	414, 492, 657
豆	*tau ⁶	491
脰~管	*tau ⁶	491
樓	*lau ²	492
簍	*leui ³	506
漏	*lau ⁶	492
走跑	*tʃau ³	492
湊	*tʃ ^h eu ⁵	506
嗽	*θau ⁵	493
鈎	*kau ¹	424, 493
垢污垢	*kau ³	493
扣	*k ^h eu ⁵	507

薺豆~	*k ^h eu ⁵	507
藕	*ŋau ⁶	426, 493
吼叫	*hau ³	493
猴	*kau ²	493
喉~嚨	*hœ ²	523
後方位	*au ⁶	494
厚	*kau ⁶	493, 668
甌	*au ¹	494
流開三尤有宥		
富	*pu ⁵	471
浮	*p ^h u ²	471
婦新~	*-mu ⁶	471
伏解	*pu ⁶	471
流	*lau ²	492
留	*lau ²	416, 492
柳	*liu ³	528
酒	*tʃiu ³	529, 532, 542, 658
秋季節	*tʃ ^h iu ¹	529, 531
就副詞	*tʃiu ⁶	529
洄~水	*θiu ²	529
晝午飯	*tau ⁵	491
丑地支之一	*t ^h iu ³	528
綢	*tiu ²	528
紐秤~	*nau ⁶	415, 492
愁	*tœu ²	506
搜	*θœu ¹	431, 506
餽臭~	*nœu ¹	506
咒	*tʃœu ⁵	506
臭	*tʃ ^h au ⁵	493
收	*θiu ¹	529
手	*tʃ ^h iu ³	445, 529, 531, 532
九	*kau ³	493, 658
韭	*kiu ³	434, 529

救	*kiu ⁵	529, 666
丘量詞	*k ^h u ¹	473, 513
求	*kiu ²	529
球	*kiu ²	433, 529
舅	*ku ⁶	473, 668
臼	*k ^h u ⁶	425, 473
舊	*ku ⁶	473
牛	*ŋu ²	426, 473
焮火~	*hu ¹	473
嗅聞	*hiu ⁵	427, 530, 531
有	*u ⁶	474
又副詞	*iu ⁶	530
油	*iu ²	530, 657
釉	*iu ⁶	530

流開三幽黝幼

幼嫩	*iu ⁵	530
----	------------------	-----

咸開一覃感勘合

潭	*t ^h am ²	536
南	*nam ²	415, 536
簪	*tʃam ¹	537
慘	*tʃ ^h am ³	537
蠶	*tʃ ^h em ²	545
糝飯~	*-nem ³	544
鹽蓋子	*kam ³	537
含在嘴裡含	*kam ²	424, 537
庵	*am ¹	538
暗	*am ⁵	538
答	*tap ⁷	539
搭背~	*tap ⁷	539
踏	*tap ⁸	539
納	*nap ⁸	539
雜	*tʃap ⁸	539, 671

合~膾來	*kap ⁷	540
鴿白~	*-ap ⁷	540
合~殼	*kap ⁸	540
盒	*ap ⁸	540

咸開一談敢闕盍

擔動詞	*tam ¹	536, 656
膽	*tam ³	536
擔名詞	*tam ⁵	536
澹濕	*tam ²	536
籃	*lam ²	536
攬擁抱	*lam ³	536
欖橄~	*lam ³	536
鑿	*tjam ⁶	537, 669
三	*θam ¹	537
泔米~	*kam ¹	537
敢	*kam ³	537
橄~欖	*ka [?]	479
蚶	*ham ¹	537
塔	*t ^h ap ⁷	539, 670
蠟	*lap ⁸	539

咸開二咸謙陷洽

斬	*tjam ³	537
杉	*θam ¹	537
減	*kem ³	435, 545, 659
鹹	*kem ²	545, 657
飴	*ham ⁶	538
插	*t ^h ap ⁷	539
聞	*tjam ⁸	539
燂用水煮	*θap ⁸	539
夾簞~	*kap ⁷	540
狹	*ep ⁸	547, 548
峽縫兒	*k ^h ep ⁸	425, 547

咸開二銜檻鑿狎

甲蘿蔔~	*kap ⁷	540
鴨	*ap ⁷	540
壓揷、摠	*et ⁷	582

咸開三鹽琰艷葉

黏	*niem ²	549
鎌	*liem ²	549
尖	*tjiem ¹	432, 450, 550
櫟楔子	*tjiem ¹	550, 551
饗淡	*tjiam ³	445, 541
籤~詩	*t ^h jiam ¹	550, 551
染	*niem ³	435, 436, 549
鉗鐵~1	?	552
鉗~罔2	?	552
壓螺螄圓蓋	*iem ³	550, 659
厭	*iem ⁵	550
鹽名詞	*θiem ²	421, 550
鹽醃製	*θiem ⁵	550, 667
檐屋檐	?	552
鑷名詞	?	553
鑷動詞	?	553
接	*tjiēp ⁷	440, 551
折折疊	*tjiēp ⁷	551
葉姓	*iēp ⁸	548, 551

咸開三嚴儼釅業

劍	*kiem ⁵	424, 439, 550
欠	*k ^h iem ⁵	550
脅	?	553

咸開四添忝榛帖

點~火	*tem ³	544
店	*tem ⁵	413, 544

添 *t^hiem¹ 549
 簞 *tem⁶ 544
 念~經 *nem⁶ 544
 嫌 *hiem² 428, 550
 貼 *t^hep⁷ 547
 疊 *t^hep⁸ 547
 碟 *tiep⁸ 442, 450, 551
 蝶翅~ ? 553
 挾用筷子夾 ? 553
 莢豆~ *kiep⁷ 551
 挾腋下夾 ? 553

咸合三凡范梵乏

范姓 *huan⁶ 575
 法 *huat⁷ 451, 576

深開三侵寢沁緝

林柴~ *lam² 536
 林姓 *liem² 549
 浸 *tjim⁵ 438, 533, 667
 心 *θim¹ 420, 533
 尋尋找 *θim² 533
 尋覓 ? 552
 沉 *t^hem² 414, 544
 參洋~ *θem¹ 545
 針 *tjem¹ 417, 431, 545
 深 *tj^him¹ 533
 孀 *θim³ 434, 533
 今~年 *kin¹ 556
 金 *kim¹ 534
 姪舅母 *kim⁶ 534
 音 *im¹ 534
 飲米湯 *am³ 538
 立~夏 *lip⁸ 535

笠草~ *lip⁸ 535
 笠~斗 *lit⁸ 558
 粒量詞 *lap⁸ 539
 澀 *θep⁷ 547, 670
 汁目~ *tjep⁷ 547
 十 *θep⁸ 441, 547, 671
 入~被 *nip⁸ 441, 535, 671
 急 *kip⁷ 424, 535
 燭燭 *hip⁷ 427, 440, 535
 吸~石 *hiep⁷ 551

山開一寒旱翰曷

旦半天 *tan⁵ 567
 攤 *t^han¹ 567
 炭 *t^han⁵ 567
 彈~琴 *tan² 567
 難形容詞 *nan² 567
 欄豬~ *lan² 567
 懶 *tian⁶ 413, 450, 571
 瀾唾液 *lan³ 568
 爛 *lan⁶ 568
 傘 *θan³ 568
 散鞋帶~ *θan⁵ 568
 肝 *kan¹ 568
 乾菜~ *kan¹ 568
 稈稻草 *kan³ 568
 鼾 *han² 569
 寒冷 *kan² 568
 岸 *ŋiam⁶ 541
 旱 *an⁶ 569
 汗 *kan⁶ 568
 獺 *t^hiet⁷ 587
 辣 *lat⁸ 570
 痢~頭 *lat⁷ 570

割 *kat⁷ 570
葛~藤 *kat⁷ 570

山開二山產澗黠

瓣花~ *pen⁶ 577
辦 *pen⁶ 577
盞 *tʃan³ 568
山 *θan¹ 568, 656
間~底 *kien¹ 585
揀挑選 *ken³ 579
閑 *en² 465, 579
限 *en⁶ 579
莧~菜 *hen⁵ 579
八 *pet⁷ 581
拔 *pet⁸ 441, 581
煞...得~ *θat⁷ 570

山開二刪潛諫鎋

板 *pen³ 435, 437, 577
片上~ *pen² 577
坂溪~ *pan³ 567
慢 *men⁶ 577
菅~芒 *kan¹ 568
顏~色 *ɣan² 569
雁 *ɣan⁶ 426, 569
晏晚 *an⁵ 569
劍 *tʃap⁸ 539

山開三仙獮綫薛

變 *pien⁵ 583
棉 *mien² 583
免 *mien³ 583
面臉 *min⁵ 554
連縫 *lɔn² 589

煎 *tʃien¹ 584
箭 *tʃien⁵ 584
淺 *tʃ^hien³ 419, 435, 436, 584
錢 *tʃien² 450, 584
鮮^{新鮮} *tʃ^hien¹ 584
癰 *tʃ^hian³ 445, 571, 573
綫 *θian⁵ 571
纏~殼 *tien² 584
膾 *θien¹ 585
扇風~ *θien¹ 585
扇蒲~ *θian⁵ 571
鱔 *tʃ^hian⁶ 419, 571
囡^{兒子} *kian³ 572, 573
件^{量詞} *kyœn⁶ 598
裂 *let⁸ 581
舌 *θiet⁸ 442, 587
折~本 *θiet⁸ 587
熱 *iet⁸ 430, 450, 587

山開三元阮願月

建 *kyœn⁵ 598
獻 *hyœn⁵ 428, 598
羯^關 *kyœt⁷ 599
揭^{用肩扛} *kiat⁸ 450, 573
歇^{休息} *hyœt⁷ 441, 451, 599

山開四先銑霰屑

邊旁~ *pien¹ 583
扁~食 *pian³ 571
扁^{形容詞} *pien³ 437, 583
辮頭髮~ *pien⁶ 583
眠^睏~ *min² 554
麵 *mien⁶ 583, 669
癩發~ *tien¹ 584

天_{天空} *t^hien¹ 414, 584
 填 *ten² 578
 墊 *tem⁶ 544, 669
 電 *tien⁶ 584
 模_{飽滿、緊} *ten⁶ 578
 年 *nien² 415, 584
 蓮 *len² 578
 薦_{牀墊} *t^hien⁵ 578
 薦_{屋斜使正} *t^hien⁵ 584
 千 *t^hen¹ 578
 前 *θen² 578
 筊_{鼎~} *t^hen³ 418, 578
 肩_{~頭} *kien¹ 432, 585
 筧 *ken³ 579
 見 *kien⁵ 585
 牽 *k^hen¹ 425, 579
 硯 *ɣian⁵ 572
 舷_{邊緣} *kien² 585
 燕_{燕子} *ien⁵ 439, 585
 撇 *p^hiet⁷ 586
 篋 *miet⁸ 582, 586
 鐵 *t^hiet⁷ 440, 587
 捏 *nep⁸ 547
 節_{做~} *t^het⁷ 581
 癩 *t^hiet⁷ 587
 蟹_{梭子蟹} *t^hiet⁸ 419, 587
 截_切 *θet⁸ 581
 屑_{垃圾} *θot⁷ 592
 結 *ket⁷ 582
 鏐_{鏐~} *ket⁷ 582

山合一桓緩換末

搬 *puan¹ 451, 574
 半_{隻~} *puan⁵ 445, 574

潘_姓 *p^huan¹ 445, 574
 盤 *puan² 574
 饅_{~頭} *man² 567
 鰻 *muan² 574, 657
 短 *tɔi³ 436, 515
 斷_{拗~} *tɔn⁶ 589
 暖 *nuɔn³ 415, 594
 卵_蛋 *lɔn⁶ 416, 589
 亂 *lɔn⁶ 590
 鑽_{木工鑽} *t^hɔn⁵ 590
 酸 *θɔn¹ 432, 590
 算 *θɔn⁵ 590
 蒜 *θɔn⁵ 590
 棺_{~材} *kuan¹ 575
 管_{脰~} *-un³ 562
 管_{手~} *kuɔn³ 595, 659
 館 *kuan³ 575
 灌_{強制灌注} *kuan⁵ 575
 寬_{~心} *k^huan¹ 575
 完_{~身} *uɔn² 595
 換 *uan⁶ 451, 575
 碗 *uan³ 575
 鉢 *puat⁷ 576
 跋_{摔倒} *puat⁸ 576
 潑 *p^huat⁷ 576
 抹 *muat⁷ 576
 末 *muat⁸ 445, 576
 脫_{~窠} *t^hɔt⁸ 414, 592
 捋_{挽袖子} *lat⁸ 570
 撮 *t^hɔk⁷ 635
 闊_寬 *k^huat⁷ 576
 活_{活的} *uat⁸ 576

山合二山禡黠

滑 *kɔt⁸ 442, 593

山合二刪潯諫鎋

涮 *θɔn⁵ 590

關 *kuɔn¹ 433, 595

還動詞 *hen² 579

環圈 *k^huan² 575

鸞 *uan² 575

刷 *θɔt⁷ 592

山合三仙獮綫薛

全 *tʃuɔn² 595

旋旋轉 *θun² 561

轉~身 *tuɔn³ 413, 594

傳動詞 *tuɔn² 594

椽 *t^huɔn² 594

磚 *tʃuɔn¹ 446, 595

穿~針 *tʃ^huɔn¹ 595

船 *θun² 433, 561

捲 *kuɔn³ 595

拳 *kuɔn² 595

權 *kuɔn² 595

圓 *iɛn² 465, 585, 657

院 *iɛn⁶ 585

緣蛇爬行 *θuɔn² 446, 595

緣~分 *yɛn² 451, 598

絕 *tʃuɔt⁸ 597

雪 *θuɔt⁷ 440, 451, 597

啜 *tʃ^hut⁷ 563

山合三元阮願月

潘~水 *p^hun¹ 410, 560

反翻轉 *pen³ 577

飯早飯 *puɔn⁶ 409, 594

萬數詞 *uan⁶ 430, 575

勸 *k^huɔn⁵ 439, 595, 667

願 *ŋuɔn⁶ 426, 451, 595

揅 *huɔn⁵ 595

怨 *uɔn⁵ 596

園 *huɔn² 427, 595

遠 *huɔn⁶ 595, 669

發~癩 *puɔt⁷ 597

髮頭~ *huɔt⁷ 597

罰 *huat⁸ 576

襪 *uat⁸ 576

蕨 *kuɔt⁷ 597

月~奶 *ŋuɔt⁸ 597

山合四先銑霰屑

犬老~ *k^hɛn³ 579

懸高 *kɛn² 579

懸秤尾低 *hen² 427, 579

縣 *kɛn⁶ 579

訣 *kyɛt⁷ 599

缺~喙 *k^hiet⁷ 587

血 *het⁷ 582, 670

抉樞、挖 *iet⁷ 587, 670

臻開一痕很恨

吞 *t^hɔn¹ 589

跟 *kyn¹ 564

根 *kyn¹ 424, 564

恩 *ɔn¹ 591

臻開三真(臻)軫震質(櫛)

鱗 *lin² 555

新 *θin¹ 555

信相～	*θin ⁵	555
趁賺	*t ^h in ⁵	554
陳姓	*tin ²	554
塵璫～	*tin ²	554
陣人	*tin ⁶	554
榛～子	*tʃɛŋ ¹	627
真	*tʃin ¹	555
神	*θin ²	433, 555
身完～	*θin ¹	555
伸～長	*tʃ ^h uən ¹	595
呻呻吟	*tʃ ^h ɛn ¹	578
仁目珠～	*niŋ ²	602
忍	*yn ³	430, 434, 565
認	*nin ⁶	555
韌不脆	*nun ⁶	415, 560
巾	*kyn ¹	564
緊	*kin ³	434, 556
銀	*ŋyn ²	426, 565
烟烟氣	*in ¹	556
印	*in ⁵	438, 556, 667
引	*yn ³	430, 565
筆	*pit ⁷	440, 557
密形容詞	*mɛt ⁸	581, 582
蜜	*mit ⁸	412, 557, 582
七	*tʃ ^h it ⁷	418, 453, 558, 559
		670
漆	*tʃ ^h ik ⁷	604
虱	*θet ⁷	581
日～頭	*nit ⁸	558
乙	*it ⁷	558
一	*it ⁷	430, 558

臻開三般隱焮迄

斤	*kyn ¹	564
---	-------------------	-----

筋	*kyn ¹	564
芹	*k ^h yn ²	425, 565
近	*kyn ⁶	433, 564
齧喙齒～	*ŋyn ²	426, 565
乞～食	*k ^h yt ⁷	425, 566

臻合一魂混恩沒

本量詞	*puən ³	436, 437, 594
噴散著射出	*p ^h un ⁵	560
嗑吹	*pun ²	448, 560
門	*muən ²	594
墩橋～	*tən ³	436, 589
頓	*tən ⁵	589
豚牛～	*tən ²	589
鈍	*tən ¹	589
嫩小；細	*nən ⁶	589
村	*tʃ ^h ən ¹	431, 590, 656
忖想	*tʃ ^h ən ²	590
寸	*tʃ ^h ən ⁵	590
孫～团	*θən ¹	590
滾	*kun ³	561
魂	*hən ²	591
溫	*un ¹	562
搵蘸	*un ⁵	562
卒棋子之一	*tʃut ⁷	563
骨	*kət ⁷	593
窟水～	*k ^h ət ⁷	593
核桃～	*hət ⁸	427, 593, 671

臻合三諄準稕術

輪	*lun ²	416, 560
俊	*tʃun ⁵	438, 561
筍	*θun ³	436, 437, 561
春	*tʃ ^h un ¹	432, 561

吮	*θuən ⁶	446, 595
順	*θun ⁶	420, 561
閏~月	*nun ⁶	560
戌	*θuət ⁷	597
出	*tʰut ⁷	418, 440, 563
秫~米	*θut ⁸	563
橘	*kit ⁷	558

臻合三文吻問物

分~開	*puən ¹	594
粉	*hun ³	436, 561, 563, 659
糞	*pun ⁵	448, 560
蚊~蟲	*muən ²	594
問	*muən ⁵	594
軍	*kun ¹	432, 561
裙	*kun ²	424, 561
薰食~	*hən ¹	591
雲	*hun ²	561
運	*un ⁶	562
佛	*hut ⁸	441, 442, 563
屈躲	*kʰut ⁷	563
掘挖	*kut ⁸	563
熨	*ut ⁷	563

宕開一唐蕩宕鐸

幫	*pəŋ ¹	630
當~店	*təŋ ⁵	631
湯	*tʰəŋ ¹	631
糖	*tʰəŋ ²	631
燙~飯	*tʰəŋ ⁵	631
郎~爸	*nuŋ ⁷	606
郎新~	*ləŋ ²	631
晾晾	*ləŋ ⁵	631
葬	*tʰəŋ ⁵	631

喪食~晝	*θəŋ ¹	632
磔~盤	*θəŋ ³	632
缸	*kəŋ ¹	632
鋼	*kəŋ ⁵	632
糠	*kʰəŋ ¹	431, 633
囤藏放	*kʰəŋ ⁵	633
行量詞	*əŋ ²	633
紆	*həŋ ²	633
笏竹~	*əŋ ⁶	633
博換	*pək ⁷	635
粕渣子	*pʰəŋ ⁷	636
薄形容詞	*pəŋ ⁸	636
泊蒼蠅栖止	*pəŋ ⁸	636
莫別	*məŋ ⁸	636
膜	*məŋ ⁸	636
落日頭~山	*ləŋ ⁸	636, 671
落掉落	*lək ⁷	651
索繩子	*θəŋ ⁷	636
各~農	*kəŋ ⁷	637
惡形容詞	*ək ⁷	635

宕開三陽養漾藥

量動詞	*liəŋ ²	416, 638
兩數詞	*laŋ ⁶	615
兩重量單位	*liəŋ ³	448, 638
槍	*tʰliəŋ ¹	419, 446, 639
搶	*tʰliəŋ ³	419, 639
牆	*tʰliəŋ ²	419, 639
箱	*θiəŋ ¹	639
相~士	*θiəŋ ⁵	639
像	*tʰliəŋ ⁶	639
張姓	*tiəŋ ¹	448, 638
漲	*təŋ ³	435, 630
帳	*tiəŋ ⁵	638

長形容詞	*tɔŋ ²	630
腸	*tɔŋ ²	630
丈~夫	*tɔŋ ²	630
丈長度單位	*tɔŋ ⁶	631
杖	*tʰiɔŋ ⁶	638
長剩	*tiɔŋ ⁶	638
娘~奶	*nuŋ ⁷	606
娘白酒~	*niɔŋ ²	415, 638
瓢	*nɔŋ ²	631
釀	*nɔŋ ⁶	631
裝	*tʃɔŋ ¹	631
瘡	*tʃʰɔŋ ¹	631
牀蒸籠	*tʃɔŋ ²	631
牀牀鋪	*tʃʰɔŋ ²	631
霜	*θɔŋ ¹	632
樟~柴	*tʃiɔŋ ¹	639
掌手~	*tʃiɔŋ ³	445, 639
瘡發~	*tʃiɔŋ ⁵	639
唱	*tʃʰiɔŋ ⁵	639
傷	*θiɔŋ ¹	446, 639
裳衣~	*θiɔŋ ²	639
上動詞	*θiɔŋ ⁶	639
尚和~	*θiɔŋ ⁶	639
上~月	*θiɔŋ ⁶	639
讓	*niɔŋ ⁵	638, 667
薑	*kiɔŋ ¹	640
香	*hiɔŋ ¹	428, 429, 640
鄉~下	*hiɔŋ ¹	428, 640
享	*hiɔŋ ³	428, 546, 640
響	*hiɔŋ ³	428, 429, 546, 640
向	*hiɔŋ ⁵	428, 640
秧	*ɔŋ ¹	633, 656
羊	*iɔŋ ²	640
烱融化	*iɔŋ ²	640

養~花	*iɔŋ ³	640
癢	*θiɔŋ ⁶	639
樣	*iɔŋ ⁶	640
鵲喜鵲	*tʃʰiɔŋ ⁷	642
削	*θuɔŋ ⁷	646
著裝、盛	*tiɔŋ ⁷	642, 670
著火~	*tiɔŋ ⁸	642
勺尿~	*tʃʰiaŋ ⁸	623
箬葉子	*niɔŋ ⁸	642
藥	*iɔŋ ⁸	451, 643

宕合一唐蕩宕鐸

光	*kuɔŋ ¹	432, 644
壙墓~	*kʰɔŋ ³	633
荒	*huɔŋ ¹	644
黃顏色	*uɔŋ ²	451, 644
郭姓	*kuk ⁷	608, 670

宕合三陽養漾藥

枋	*puŋ ¹	605
放~屁	*puŋ ⁵	438, 439, 605
芒菅~	*mœŋ ²	648
網	*mœŋ ⁶	648, 669
望往遠處看	*mɔŋ ⁶	630
王姓	*uɔŋ ²	644
往讀字	*uɔŋ ³	435, 518, 644
旺	*uɔŋ ⁶	644
縛捆	*puɔŋ ⁸	646

江開二江講絳覺

蚌	*pʰɔŋ ⁶	630
椿	*tɔŋ ¹	630
雙	*θœŋ ¹	649
扛	*kœŋ ¹	632

講說	*kɔŋ ³	632
降~神	*kɔŋ ⁵	632
剝	*puɔŋ ⁷	646
桌	*tɔŋ ⁷	636
戳捅	*t ^h æk ⁷	651
濁渾濁	*tæk ⁸	651
鐲	*θɔŋ ⁸	420, 636
嗽吮吸	*θɔŋ ⁷	636
角動物的角	*kæk ⁷	653
殼	*k ^h æk ⁷	653, 670
岳~飛	*ŋɔk ⁸	442, 635
學	*ɔŋ ⁸	637
曾開一登等嶝德		
崩	*puŋ ¹	605
燈	*teŋ ¹	431, 627
等	*tyŋ ³	413, 435, 609, 611
戥厘~	*tiŋ ³	601
凳	*tin ⁵	554
藤	*tin ²	554
層	*tʃeŋ ²	627
肯	*k ^h iŋ ³	602
北	*pœk ⁷	651
蔔蘿~	*puk ⁸	607
墨	*mœk ⁸	651
得~罪	*tɛk ⁷	629
忒太	*t ^h at ⁷	570
塞塞子	*θet ⁷	581
賊	*tʃ ^h et ⁸	581, 671
剋	*k ^h ek ⁷	629
曾開三蒸拯證職		
冰	*pin ¹	554
甌飯~	*-nin ⁵	555

稱用秤稱	*tʃ ^h in ¹	555, 556, 557
秤	*tʃ ^h in ⁵	418, 555, 556, 557
膝邊緣	*tʃ ^h in ²	555, 556
升容量單位	*tʃin ¹	555
應應答	*iŋ ⁵	602
蠅□*pu ² ~	*θin ²	555
力	*lit ⁸	558
鯽~魚	*tʃi ⁷	467
直	*tit ⁸	441, 453, 558
值~錢	*tit ⁸	558
側	*tʃɛk ⁷	629
色顏~	*θɛk ⁷	629
穉做~	*θit ⁷	558
食乞~	*tʃiaŋ ⁸	623
食吃 ¹	*tʃ ^h iaŋ ⁸	623
食吃 ²	*θiaŋ ⁸	623
拭擦	*tʃ ^h it ⁷	558
翼翅膀 ¹	*θip ⁸	535
翼翅膀 ²	*θiap ⁸	543
曾合一登德		
國	*kuɔk ⁷	645
梗開二庚梗映陌		
蜢菜~	*maŋ ³	614
撐~船	*t ^h aŋ ¹	615
生~卵	*θaŋ ¹	615
牲頭~	*θaŋ ¹	615
甥外~	*θaŋ ¹	616
省~錢	*θaŋ ³	616
更三~	*kaŋ ¹	616
羹調~	*keŋ ¹	628
哽	*kaŋ ³	616
梗菜~	*kuaŋ ³	625

坑	*k ^h aŋ ¹	616
硬	*ŋeŋ ⁶	628
行走	*kiaŋ ²	620
行~頭	*heŋ ²	628
桁 <small>標子</small>	*aŋ ²	616
杏	*heŋ ⁶	628
百	*paŋ ⁷	409, 617
拍打	*p ^h aŋ ⁷	410, 617
白	*paŋ ⁸	617
拆	*t ^h iaŋ ⁷	414, 622
宅 <small>入~</small>	*t ^h aŋ ⁸	617
搦 <small>抓、捉</small>	*niaŋ ⁸	622
格	*kaŋ ⁷	618
客	*k ^h aŋ ⁷	618
額~ <small>頭</small>	*ŋiaŋ ⁸	426, 623

梗開二耕耿靜麥

爭	*tʃaŋ ¹	417, 615
𦵏 <small>散~</small>	*naŋ ¹	615
麥	*maŋ ⁸	411, 617
脈	*maŋ ⁸	617
摘	*tiaŋ ⁷	622
責	*tʃek ⁷	629
冊	*tʃ ^h aŋ ⁷	617
隔	*kaŋ ⁷	618

梗開三庚梗映陌

丙	*piŋ ³	601
柄	*paŋ ⁵	614
平	*paŋ ²	614
坪	*paŋ ²	614
病	*paŋ ⁶	614
明~ <small>年</small>	*maŋ ²	614
明 <small>松</small>	*miaŋ ²	618

命	*miaŋ ⁶	618
驚 <small>害怕</small>	*kiaŋ ¹	620
鏡	*kiaŋ ⁵	620
迎~ <small>神</small>	*ŋiaŋ ²	620
影有~	*iaŋ ³	620
影 <small>影子</small>	*ɔŋ ³	430, 633
映 <small>盼望</small>	*ɔŋ ⁵	633
屐 <small>木~</small>	*k ^h iaŋ ⁸	425, 543
逆	*ŋek ⁸	442, 629

梗開三清靜勁昔

餅	*piaŋ ³	618
摒~ <small>水</small>	*piaŋ ⁵	410, 618
名	*miaŋ ²	412, 618
領 <small>脰~</small>	*liaŋ ³	546, 619
嶺 <small>坡</small>	*liaŋ ³	448, 546, 619
井	*tʃaŋ ³	615
清水~	*tʃ ^h iŋ ¹	602
請	*tʃ ^h iaŋ ³	437, 445, 619, 659
清~ <small>水</small>	*tʃ ^h iŋ ⁵	555
晴	*θaŋ ²	616
姓	*θaŋ ⁵	616
蝗	*t ^h en ¹	578
程 <small>姓</small>	*t ^h iaŋ ²	619
鄭 <small>姓</small>	*taŋ ⁶	615
正~ <small>月</small>	*tʃiaŋ ¹	446, 619
正 <small>形容詞</small>	*tʃiaŋ ⁵	446, 619
聲	*θiaŋ ¹	446, 619
聖有~	*θiaŋ ⁵	619
成八~	*θiaŋ ²	421, 619
城	*θiaŋ ²	619, 657
輕	*k ^h iŋ ¹	556, 656
羸	*iaŋ ²	620
僻 <small>偏~</small>	*p ^h iaŋ ⁷	411, 622, 670

借	*tʃioʔ ⁷	642
刺編織	*tʃ ^h iaʔ ⁷	623
惜保～	*θioʔ ⁷	643
蓆	*tʃ ^h ioʔ ⁸	419, 642
迹痕迹	*tʃiaʔ ⁷	623
隻量詞	*tʃiaʔ ⁷	623
炙～火	*tʃioʔ ⁷	642
尺	*tʃ ^h ioʔ ⁷	419, 642
赤～肉	*tʃ ^h iaʔ ⁷	419, 623
石石頭	*θioʔ ⁸	643
液手汗	*θioʔ ⁸	643, 671

梗開四青迴徑錫

髀～骨	*p ^h iaŋ ¹	618
瓶	*pin ²	554
冥～晡	*maŋ ²	614
釘名詞	*tiŋ ¹	601
頂	*tiŋ ³	434, 601
釘動詞	*tiŋ ⁵	602
鼎鍋	*tiaŋ ³	619
聽	*t ^h iaŋ ¹	448, 619
亭	*tiŋ ²	601
停	*tiŋ ²	433, 601
靈	*liŋ ²	602
零	*liŋ ²	602
青～苔	*tʃ ^h aŋ ¹	615
星天～	*θiŋ ¹	602
醒	*tʃ ^h aŋ ³	437, 615
經～布	*kaŋ ¹	616
經念～	*kiŋ ¹	602
磬	*k ^h iŋ ⁵	602
形有～	*hiŋ ²	428, 602
壁	*piaʔ ⁷	622
滴	*tik ⁷	413, 604

踢	*t ^h ik ⁷	414, 440, 604
羅	*tiaʔ ⁸	622
歷一種竹器	*liaʔ ⁸	416, 622
寂安靜	*tʃik ⁸	441, 604
錫	*θik ⁷	604, 670

梗合二庚梗映陌

橫	*huan ²	625, 626
---	--------------------	----------

梗合二耕靜麥

劃筆～	*uaʔ ⁸	626
畫動詞	*uaʔ ⁸	626

梗合三庚梗映

兄～弟哥	*hiaŋ ¹	428, 429, 448, 620
------	--------------------	--------------------

梗合三清靜昔

營軍隊單位	*iaŋ ²	620
-------	-------------------	-----

通合一東董送屋

篷帆	*p ^h uŋ ²	605
蠓～团	*mœŋ ³	648
東方位	*tœŋ ¹	431, 648
棟門頭～	*tœŋ ⁵	648
桶	*t ^h œŋ ³	435, 649
銅	*tœŋ ²	648
桐～油	*t ^h œŋ ²	649
礮	*lœŋ ²	649
聾	*lœŋ ²	649
嚨喉～	*lœŋ ²	649
弄胡同	*lœŋ ⁶	649
棕	*tʃœŋ ¹	649
粽	*tʃœŋ ⁵	649
葱	*tʃ ^h œŋ ¹	649

搥推	*θæŋ ³	649
送	*θæŋ ⁵	649
工做~	*kæŋ ¹	650
空灶~	*k ^h æŋ ¹	650
紅	*æŋ ²	430, 650
翁祖父	*æŋ ¹	650
瓮	*æŋ ⁵	650
曝曬	*p ^h uɔŋ ⁸	646, 671
木~虱	*muk ⁸	607
讀	*t ^h æk ⁸	651
簾 ¹	*læk ⁷	652
簾牆~2	*læk ⁸	652
漉撈	*læk ⁸	652
鑿	*t ^h æk ⁸	442, 652, 653, 671

通合一冬宋沃

冬	*tæŋ ¹	648
農人	*næŋ ²	649
膿	*næŋ ²	649
毒	*tuk ⁸	413, 441, 608
沃淋	*uɔŋ ⁷	647

通合三東送屋

風	*huŋ ¹	606
馮姓	*huŋ ²	606
夢	*mæŋ ⁵	648
中~秋	*tæŋ ¹	648
中日~	*tɔŋ ¹	630
中~毒	*tyŋ ⁵	413, 609
蟲	*t ^h æŋ ²	649, 657
仲杜~	*tyŋ ⁶	609
銃	*t ^h yŋ ⁵	419, 438, 609, 611
弓	*kyŋ ¹	610, 611
窮	*kyŋ ²	424, 610

熊	*him ²	427, 534
雄鴨~	*hyŋ ²	428, 610, 657
福	*huk ⁷	440, 608
腹~臍	*puk ⁷	607
覆	*p ^h uk ⁷	607
伏人~	*huk ⁸	608
匍匐	*puk ⁸	607
目~汁	*muk ⁸	607, 671
目~屎	*mæk ⁸	651
六	*læk ⁸	652
竹	*tyk ⁷	440, 612
縮	*t ^h yk ⁷	414, 612
粥	*t ^h yk ⁷	612, 613
叔	*t ^h yk ⁷	417, 612
熟水果成熟	*θyk ⁷	612
熟煮~	*θyk ⁸	421, 612, 671
肉	*nyk ⁸	415, 441, 612
菊	*kyk ⁷	613
麴	*k ^h yk ⁷	425, 613

通合三鍾腫用燭

蜂	*p ^h uŋ ¹	605
捧	*p ^h uŋ ³	435, 605
縫名詞	*p ^h uŋ ⁵	410, 605, 667
龍	*lyŋ ²	416, 609
松~柴	*θyŋ ²	421, 609
重雙~目	*t ^h yŋ ²	609
重形容詞	*tæŋ ⁶	649, 669
濃茶濃	*nyŋ ²	415, 609
鐘	*t ^h yŋ ¹	609, 611
種粟~	*t ^h yŋ ³	609
腫	*t ^h yŋ ³	417, 609, 611
舂	*t ^h yŋ ¹	447, 609
供做~	*kyŋ ⁵	610, 611

共一樣	*kæŋ ⁶	650
用	*yŋ ⁶	430, 610
袱包~	*huk ⁸	608
綠	*luɔŋ ⁸	416, 451, 646
粟稻穀	*tʃ ^h uɔŋ ⁷	646
燭	*tʃuɔŋ ⁷	646
贖	*θyk ⁸	612, 613
曲唱~	*k ^h uɔŋ ⁷	647
局	*kuɔŋ ⁸	424, 647
玉	*ŋuɔŋ ⁸	426, 647

其他：

陰聲韻

<input type="checkbox"/> 用手指	*pi ³	410, 466
<input type="checkbox"/> □*lɔ ² ~：穿山甲	*li ³	466
<input type="checkbox"/> 老~：女陰	*tʃi ¹	467
<input type="checkbox"/> ~蠅：蒼蠅	*pu ²	471
<input type="checkbox"/> 用油炸	*p ^h u ²	471
固還，副詞	*ku ⁵	473
<input type="checkbox"/> ~□*mæŋ ¹ ：蜈蚣	*hu [?]	474
媽老~：妻子	*ma ³	477, 660
<input type="checkbox"/> 乾燥	*ta ¹	478
<input type="checkbox"/> 疤	*na ¹	478
<input type="checkbox"/> 拈	*na ²	478
<input type="checkbox"/> 解大小便	*na ²	478
<input type="checkbox"/> 只，副詞	*na ⁶	478
<input type="checkbox"/> 如果	*na ⁶	478
這	*tʃa ³	479, 660
柴柴：樹	*tʃ ^h a ²	479
痧發~	*θa ¹	479
<input type="checkbox"/> ~官：公公	*tia ²	481
<input type="checkbox"/> ~農：傳染	*tʃ ^h ia ⁵	481, 667
<input type="checkbox"/> 母親	*ia ³	447, 482
		659

<input type="checkbox"/> 撒	*ia ⁶	482
<input type="checkbox"/> 這麼	*tʃua ⁵	485
<input type="checkbox"/> 那麼	*hua ⁵	485
<input type="checkbox"/> ~駝：癩子	*pai ³	487
<input type="checkbox"/> 壞，破	*mai ⁵	487
<input type="checkbox"/> 用背馱	*mai ⁶	487
<input type="checkbox"/> 埋	*tai ²	487
<input type="checkbox"/> 雞虱	*tai ²	487
<input type="checkbox"/> 簍	*lai ³	488
<input type="checkbox"/> 嗓子	*kai ¹	489
<input type="checkbox"/> 再 1	*kai ⁵	489
<input type="checkbox"/> 陶瓷器	*hai ²	489
蜃一種小螃蟹	*ai ³	489
<input type="checkbox"/> 再 2	*ai ⁵	489
鮑~牙	*pau ⁵	491
菟棵	*tau ¹	491
<input type="checkbox"/> 毒害	*t ^h au ⁵	492
<input type="checkbox"/> 到	*kau ⁵	493
<input type="checkbox"/> 闖	*k ^h au ¹	493
<input type="checkbox"/> 刮去	*k ^h au ²	493
<input type="checkbox"/> 斜、歪	*ŋau ²	493
票	*p ^h iau ⁵	495
<input type="checkbox"/> 紆	*tiau ⁵	495
<input type="checkbox"/> 攪拌	*liau ⁶	495
<input type="checkbox"/> 羨慕	*θiau ⁶	496
<input type="checkbox"/> □*iɔŋ ² ~：青蛙	*pɛ ²	498
<input type="checkbox"/> 喙~：臉頰	*p ^h ɛ ³	498, 661
膾不會	*mɛ ⁶	499
<input type="checkbox"/> 秒	*θɛ ⁵	500
<input type="checkbox"/> 多	*θɛ ⁶	500
<input type="checkbox"/> 膩	*hɛ ⁶	500
<input type="checkbox"/> 看	*ɛ ⁵	500
<input type="checkbox"/> 菱	*ie ⁵	503
<input type="checkbox"/> 均勻	*θeu ²	506

<input type="checkbox"/> 掛	*keu ⁵	507
無沒有	*mo ²	508
<input type="checkbox"/> ~ <input type="checkbox"/> *li ¹ ：穿山甲	*lo ²	509
<input type="checkbox"/> 食用碱	*tʃʰo ³	509，663
<input type="checkbox"/> 朵，量詞	*puo ²	511
<input type="checkbox"/> 路	*tu ⁶	512
<input type="checkbox"/> 塊	*tɔi ⁵	515
<input type="checkbox"/> 癲瘋病	*tʰɔi ³	515
<input type="checkbox"/> 犬~：狗洞	*tʰɔi ⁵	414，515
<input type="checkbox"/> 謎語	*kʰuɔi ¹	520
<input type="checkbox"/> 擦	*tʃʰæ ⁵	522
<input type="checkbox"/> 傻	*kʰæ ²	523
<input type="checkbox"/> 起哄	*hæ ⁶	523
<input type="checkbox"/> 鼎~：鍋鏟	*tʰyæ ³	414，524
		665
<input type="checkbox"/> 從嘴往外吐	*pʰui ⁵	525
<input type="checkbox"/> 踩	*nui ²	415，525
喙嘴	*tʃʰui ⁵	526
糲稻子	*tiu ⁶	528
<input type="checkbox"/> 窩	*θiu ⁵	529
<input type="checkbox"/> 揪	*kʰiu ³	529
<input type="checkbox"/> 飯煮得硬	*kʰiu ⁵	529

-m/-p 尾韻

<input type="checkbox"/> 嫩	*tim ⁶	533
<input type="checkbox"/> ~頭：點頭	*tʰim ³	533
<input type="checkbox"/> 橘子的瓣	*lim ⁵	533
屏~脬：陰囊	*lim [?]	533
蜆一種海蟹	*θim ²	533
<input type="checkbox"/> 雞~：一種罩子	*kim ²	534
<input type="checkbox"/> 蜀~葡萄	*kim ³	534
<input type="checkbox"/> 鳥類的胃	*kim ⁶	433，534
摻	*tʃʰam ¹	537
<input type="checkbox"/> ~母：蟑螂	*θam [?]	537

喊相~：吵架	*ham ⁵	537
<input type="checkbox"/> 筆~：筆帽	*tʰap ⁷	539
<input type="checkbox"/> 引誘	*θiam ²	541
<input type="checkbox"/> 坎子	*ɲiam ²	541
<input type="checkbox"/> 鞋~：拖鞋	*liap ⁷	543
<input type="checkbox"/> 揮手	*iap ⁸	450，543
<input type="checkbox"/> 研人	*tem ¹	544
<input type="checkbox"/> 鉞	*tʃʰem ⁵	545
<input type="checkbox"/> 蓋子	*kʰem ⁵	545
<input type="checkbox"/> 凹	*nep ⁷	547
<input type="checkbox"/> 舔	*lep ⁷	416，547
		670
<input type="checkbox"/> 用菜下飯	*θep ⁷	547
<input type="checkbox"/> 擠	*kʰep ⁷	547
<input type="checkbox"/> 閉眼	*kʰep ⁷	547
<input type="checkbox"/> 甜	*tiem ¹	549
<input type="checkbox"/> 滿	*tiem ⁶	549
<input type="checkbox"/> 楊梅	?	552
<input type="checkbox"/> ~喙：忌口	?	552

-n/-t 尾韻

<input type="checkbox"/> 斟	*kin ²	556
<input type="checkbox"/> 開裂	*pit ⁷	410，557
<input type="checkbox"/> 跳	*lit ⁷	558
<input type="checkbox"/> 發抖	*tʃun ¹	561
<input type="checkbox"/> 想睡覺	*tʃʰun ³	561
棍	*kun ⁵	561
<input type="checkbox"/> 半升	*hun ⁵	562
<input type="checkbox"/> 點，名詞	*tut ⁷	563
<input type="checkbox"/> 稠	*kyl ⁸	441，566
<input type="checkbox"/> 站起來	*yt ⁷	566
<input type="checkbox"/> 開玩笑	*man ²	411，567
<input type="checkbox"/> 丈~：男孩兒	*man ³	567
<input type="checkbox"/> 雞~：小母雞	*lan ⁵	568

<input type="checkbox"/> 濕	*lan ⁶	568
<input type="checkbox"/> 放置	*an ¹	569
<input type="checkbox"/> 拾、撿	*k ^h at ⁷	570
<input type="checkbox"/> 太	*k ^h at ⁷	570
<input type="checkbox"/> 黃～：鮎魚	*-ŋat ⁷	570
<input type="checkbox"/> 焦	*nian ²	571
癰	*ŋian ⁵	572
<input type="checkbox"/> 掀	*hian ³	428, 572
		573
<input type="checkbox"/> 跳；濺	*tʃiat ⁷	573
<input type="checkbox"/> ～糲：打稻子	*puan ⁶	574
<input type="checkbox"/> 提	*kuan ⁶	575
<input type="checkbox"/> 提梁	*k ^h uan ⁶	575
<input type="checkbox"/> 跨	*huat ⁸	576
<input type="checkbox"/> 歸還	*ten ²	578
<input type="checkbox"/> 猜	*ten ²	578
<input type="checkbox"/> ～子：產卵	*t ^h en ⁵	578
<input type="checkbox"/> 跔子	*nen ¹	431, 578
		656
<input type="checkbox"/> 橡膠	*nen ²	578
<input type="checkbox"/> 乳房、乳汁	*nen ⁵	578
<input type="checkbox"/> 迫、趕	*len ⁶	578
膝田	*tʃ ^h en ²	578
<input type="checkbox"/> 滓	*tət ⁸	581
騙	*p ^h ien ⁵	411, 583
<input type="checkbox"/> 縫	*t ^h ien ⁵	584
<input type="checkbox"/> 絞、擰	*nien ⁶	584
<input type="checkbox"/> 畦	*lien ²	584
<input type="checkbox"/> 髮旋	*hien ²	585
<input type="checkbox"/> ～廈：廂房	*p ^h iet ⁷	586
<input type="checkbox"/> 下～：下巴	*tən ²	589
褪脫	*t ^h ən ⁵	589
<input type="checkbox"/> 拈	*nən ²	589
<input type="checkbox"/> 燙	*kən ²	591

睏睡	*k ^h ən ⁵	591
<input type="checkbox"/> 久	*ən ²	591
<input type="checkbox"/> ～綫：繞綫	*uən ²	595
<input type="checkbox"/> 泡沫	*p ^h uət ⁸	442, 443
		597, 671
毬	*kyən ⁵	439, 598
-ŋ/-k、-ʔ 尾韻		
<input type="checkbox"/> 生～：生鏽	*tiŋ ¹	601
<input type="checkbox"/> 扔	*tiŋ ⁵	438, 602
<input type="checkbox"/> 沉澱	*tiŋ ⁶	602
<input type="checkbox"/> ～行～遠	*muŋ ³	605, 659
<input type="checkbox"/> ～柴：烏柏樹	*k ^h uŋ ⁶	425, 606
<input type="checkbox"/> 虹	*k ^h uŋ ⁶	433, 606
薤～菜：空心菜	*uŋ ⁵	606
<input type="checkbox"/> ～菜：澆菜	*uŋ ⁵	439, 606
<input type="checkbox"/> ～水：涉水	*luk ⁷	608
<input type="checkbox"/> 穿	*θyŋ ⁶	433, 610
<input type="checkbox"/> 寵	*yŋ ²	610
<input type="checkbox"/> 揉	*tʃ ^h yk ⁸	419, 612
		613, 653
髡一種瓮	*p ^h aŋ ¹	614
<input type="checkbox"/> ～粟：秕穀	*p ^h aŋ ⁵	614
<input type="checkbox"/> 現在	*taŋ ¹	615
<input type="checkbox"/> ～農：耀眼	*taŋ ²	615
<input type="checkbox"/> 踮	*naŋ ⁵	615
<input type="checkbox"/> 睜眼、張嘴	*paʔ ⁷	617
<input type="checkbox"/> 壓	*taʔ ⁷	617
<input type="checkbox"/> 乾淨	*t ^h aʔ ⁷	617
<input type="checkbox"/> 疼	*t ^h iaŋ ⁵	619
<input type="checkbox"/> 橫木	*kuaŋ ¹	625
<input type="checkbox"/> ～熱食：趁熱吃	*pəŋ ¹	630
<input type="checkbox"/> 凸	*p ^h əŋ ¹	630
碰	*p ^h əŋ ⁶	630

<input type="checkbox"/> ~花：稻子開花	*ləŋ ⁵	631
<input type="checkbox"/> 門～：門門	*tʃʰəŋ ⁵	631
<input type="checkbox"/> 車軸	*kəŋ ²	632
<input type="checkbox"/> 傻	*ŋəŋ ⁶	633
<input type="checkbox"/> 扔	*pək ⁷	635
<input type="checkbox"/> 剝	*tək ⁷	635
乜東西	*nəŋ ⁷	636 , 670
<input type="checkbox"/> 套上	*ləŋ ⁷	636
<input type="checkbox"/> ~水：攔水	*tʃəŋ ⁷	636
<input type="checkbox"/> 烙	*kəŋ ⁷	637
<input type="checkbox"/> 乖	*əŋ ⁷	637
<input type="checkbox"/> ~ <input type="checkbox"/> *pe ² ：青蛙	*iəŋ ²	640
<input type="checkbox"/> 好	*tʃʰiək ⁷	641
<input type="checkbox"/> 理睬	*tʃʰiəŋ ⁸	642
<input type="checkbox"/> 接吻	*θiəŋ ⁷	643
梘大木桶	*huəŋ ²	626 , 644
<input type="checkbox"/> 暈	*uəŋ ¹	644
<input type="checkbox"/> ~膿：化膿	*uəŋ ³	644
<input type="checkbox"/> 柚子	*pʰəŋ ⁶	648
<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> *hu ⁷ ～：蜈蚣	*məŋ ¹	648
<input type="checkbox"/> 降～：跳神	*təŋ ²	648
<input type="checkbox"/> 軟	*nəŋ ⁵	649
<input type="checkbox"/> 洞	*əŋ ⁶	650
<input type="checkbox"/> 牛角鬥	*tək ⁷	651
<input type="checkbox"/> 找零錢	*tək ⁷	651
<input type="checkbox"/> 用手掌打	*θək ⁷	652
<input type="checkbox"/> 噲	*θək ⁸	652
怀不	*n ⁶	654

引用文獻

- Akitani, Hiroyuki (秋谷裕幸). 1990. Bingo tôsetsu kaikô santô no on'in taiô ni tsuite 閩語宕攝開口三等的音韻對應について [On the phonological correspondence of the Dang (宕) rhyme group (division III, open mouth) in the Min dialects]. *Chuugoku Gogaku* 中國語學 [Bulletin of the Chinese Linguistics Society of Japan] 237. 12–22.
- Akitani, Hiroyuki (秋谷裕幸). 1992. Bingo no seibo S ni tsuite 閩語の聲母 S について [On the initial S in the Min dialects]. *Chuugoku Gogaku* 中國語學 [Bulletin of the Chinese Linguistics Society of Japan] 239. 154–163.
- Akitani, Hiroyuki (秋谷裕幸). 2000. Wuyu Chuqu fangyan li de Dong Dong er yun—Jianlun Chuqu fangyan guyou yinyun cengci de niandai 吳語處衢方言裡的東冬二韻—兼論處衢方言固有音韻層次的年代 [The Dong (東) and the Dong (冬) rhymes in the Chuqu subgroup of the Wu dialect: Referring to the date of the inherent Chuqu phonological stratum]. *Zhongguo Yuwen* 中國語文 [Studies of the Chinese Language] 2000(5). 415–417.
- Akitani, Hiroyuki (秋谷裕幸). 2001. *Wuyu Jiangshan Guangfeng fangyan yanjiu* 吳語江山廣豐方言研究 [A study of Jiangshan and Guangfeng Wu dialects]. Matsuyama: Comprehensive Policy Making Course, Faculty of Law and Letters, Ehime University.
- Akitani, Hiroyuki (秋谷裕幸). 2003. *Wuyu Chuqu fangyan (Xibei pian) guyin gouni* 吳語處衢方言（西北片）古音構擬 [Reconstruction of the Northwestern subgroup of Chuqu Wu dialect]. Tokyo: Kohbun.
- Akitani, Hiroyuki (秋谷裕幸). 2005. *Zhenan de Mindongqu fangyan* 浙南的閩東區方言 [Studies of Eastern Min region dialects in Southern Zhejiang]. Taipei: Institute of Linguistics, Academia Sinica.
- Akitani, Hiroyuki (秋谷裕幸). 2008. *Minbeiqu sanxianshi fangyan yanjiu* 閩北區三縣市方言研究 [Studies on three dialects of the Northern Min group]. Taipei: Institute of Linguistics, Academia Sinica.
- Akitani, Hiroyuki (秋谷裕幸). 2010a. *Mindongqu Funingpian sixianshi fangyan yinyun yanjiu* 閩東區福寧片四縣市方言音韻研究 [A phonological study of four dialects in Funing subgroup, Eastern Min]. Fuzhou: Fujian People's Publishing House.
- Akitani, Hiroyuki (秋谷裕幸). 2010b. Lun Mindongqu fangyan de fenqu 論閩東區方言的分區 [A classification of the Eastern Min dialects]. In Coblin, W. South & Yue, Anne O. (eds.), *Luo Jierui xiansheng qizhijinsan shouqing lunwenji* 羅杰瑞先生七秩晉三

- 壽慶論文集 [Studies in honor of Jerry Norman], 47–76. Hong Kong: T.T. Ng Chinese Language Research Centre, Institute of Chinese Studies, The Chinese University of Hong Kong.
- Akitani, Hiroyuki (秋谷裕幸). 2012. *Banhua zidian: Fu'an fangyan yinxi chutan* 《班華字典—福安方言》音系初探 [Preliminary research on the phonology of *Diccionario Español-Chino: Dialecto de Fu-an*]. *Fangyan* 方言 [Dialect] 2012(1). 40–66.
- Akitani, Hiroyuki (秋谷裕幸). Manuscript (未刊稿). Mindongqu Ningde fangyan de yinyun tedian ji qi guishu 閩東區寧德方言的音韻特點及其歸屬 [Phonological features and the classification of the Ningde dialect of Eastern Min]. 曾在「慶祝《方言》創刊 30 週年學術研討會（蘭州城市學院・河西學院，2008 年 9 月 10 日–9 月 11 日）」宣讀。
- Akitani, Hiroyuki (秋谷裕幸) & Chen, Zeping (陳澤平). 2012. *Mindongqu Gutian fangyan yanjiu* 閩東區古田方言研究 [A study on the Gutian dialect of Eastern Min]. Fuzhou: Fujian People's Publishing House.
- Akitani, Hiroyuki (秋谷裕幸) & Handel, Zev (韓哲夫). 2012. Lishi bijiaofa he cengci fenxifa 歷史比較法和層次分析法 [The role of the comparative method and stratum analysis in the reconstruction of Chinese dialectal history]. In Editorial Committee of *Yuyanxue Luncong*, Center for Chinese Linguistics PKU (北京大學漢語語言學研究中心《語言學論叢》編委會) (ed.), *Yuyanxue Luncong* 語言學論叢 [Essays on Linguistics], vol. 45, 277–335. Beijing: The Commercial Press.
- Akitani, Hiroyuki (秋谷裕幸) & Zhao, Rixin (趙日新) & Ōta, Itsuku (太田齋) & Wang, Zhenggang (王正剛). 2002. *Wuyu Lanxi Dongyang fangyan diaocha baogao* 吳語蘭溪東陽方言調查報告 [Investigation report on Lanxi and Dongyang Wu dialects]. Kobe: Institute of Foreign Studies, Kobe City University of Foreign Studies.
- Arisaka, Hideyo (有坂秀世). 1940. *On'in ron* 音韻論 [Phonology]. Tokyo: Sanseido.
- Atlas of Ningde City Editing and Compiling Committee (《寧德市地圖冊》編委會). 2007. *Ningdeshi dituce* 寧德市地圖冊 [Atlas of Ningde City]. Fuzhou: Fujian Map Publishing House.
- Branner, David Prager. 2000. *Problems in comparative Chinese dialectology: The classification of Min and Hakka*. Berlin: Mouton de Gruyter.
- Cao, Zhiyun (曹志耘). 1996. *Yanzhou fangyan yanjiu* 嚴州方言研究 [A study of Yanzhou dialect]. Tokyo: Kohbun.
- Cao, Zhiyun (曹志耘). 2009. Hanyu fangyan zhong diaozhi fenyun xianxiang 漢語方言中的調值分韻現象 [Final variations with tones in Chinese dialects]. *Zhongguo Yuwen* 中

- 國語文 [Studies of the Chinese Language] 2009(2). 141–148.
- Cao, Zhiyun (曹志耘) & Akitani, Hiroyuki (秋谷裕幸) & Ōta, Itsuku (太田齋) & Zhao, Rixin (趙日新). 2000. *Wuyu Chuqu fangyan yanjiu* 吳語處衢方言研究 [Studies on the Chuqu subgroup of Wu dialect]. Tokyo: Kohbun.
- Cao, Zhiyun (曹志耘) & Wang, Lining (王莉寧). 2009. Hanyu fangyan zhong de yunmu fendiao xianxiang 漢語方言中的韻母分調現象 [Tonal distribution of contrasting finals in Chinese dialects]. *Yuyan Kexue* 語言科學 [Linguistic Sciences] 8(5). 449–457.
- Chen, Li-bing (陳麗冰). 2012. Fujian Ningde fangyan xiaocheng houzhui he xiaocheng biandiao 福建寧德方言小稱後綴和小稱變調 [The diminutive suffixes and the diminutive tone sandhi in Ningde dialect, Fujian Province]. *Fangyan* 方言 [Dialect] 2012(4). 354–359.
- Chen, Li-bing (陳麗冰) & Wu, Rui-wen (吳瑞文). 2014. Ningde fangyan de bianyun ji qi lishi yi yi 寧德方言的變韻及其歷時意義 [The conditional change of vowels and its diachronic meaning in Ningde dialect]. *Hanyu Xuebao* 漢語學報 [Chinese Linguistics] 2014(4). 31–40.
- Chen, Zeping (陳澤平). 2010. *19 shiji yilai de Fuzhou fangyan* 19世紀以來的福州方言 [The Fuzhou dialect since the 19th century]. Fuzhou: Fujian People's Publishing House.
- Chen, Zeping (陳澤平). 2014. Mindong Fu'an hua banyuanyin shengmu de youlai 閩東福安話半元音聲母的由來 [On the derivation of semivowel initials in the Mindong Fu'an dialect]. *Zhongguo Yuwen* 中國語文 [Studies of the Chinese Language] 2014(3). 259–266.
- Chen, Zeping (陳澤平) & Akitani, Hiroyuki (秋谷裕幸). 2004. Fuzhou fangyan de secayin yanbian kaocha 福州方言的塞擦音演變考察 [A review on the evolution of the affricates in the Fuzhou dialect]. In Institute of Linguistics, Chinese Academy of Social Sciences (中國社會科學院語言研究所) & Editorial Committee of *Studies of the Chinese Language* (《中國語文》編輯部) (eds.), *Qingzhu Zhongguo Yuwen chuankuan 50 zhounian xueshu lunwenji* 慶祝《中國語文》創刊 50 周年學術論文集 [Studies of the Chinese language, on the occasion of 50th anniversary of Studies of the Chinese Language], 180–186. Beijing: The Commercial Press.
- Chinese Academy of Social Sciences (中國社會科學院) & Australian Academy of the Humanities (澳大利亞人文科學院) (eds.). 1987. *Zhongguo yuyan dituji* 中國語言地圖集 [Language atlas of China]. Hong Kong: Longman Group.

- Dai, Ligang (戴黎剛). 2011. Mindong Ningde hua de bianyun 閩東寧德話的變韻 [The final alternations of the Ningde dialect]. In Editorial Committee of *Yuyanxue Luncong*, Center for Chinese Linguistics PKU (北京大學漢語語言學研究中心《語言學論叢》編委會) (ed.), *Yuyanxue Luncong* 語言學論叢 [Essays on Linguistics], vol. 43, 129–163. Beijing: The Commercial Press.
- Deng, Yurong (鄧玉榮). 2008. Guangxi Zhuangzu zizhiqu ge minzu yuyan jian de xianghu yingxiang 廣西壯族自治區各民族語言間的相互影響 [Mutual influence of languages/dialects in the Guangxi Zhuang nationality autonomous region]. *Fangyan* 方言 [Dialect] 2008(3). 204–215.
- Department of Chinese Language and Literature, Peking University (北京大學中文系) (ed.). 2003. *Hanyu fangyin zihui* 漢語方音字彙 [The phonology of Chinese dialects]. 2nd edn with re-arrangement. Beijing: Language and Culture Press.
- Ding, Shengshu (丁聲樹) & Li, Rong (李榮). 1981. *Gujin ziyin duizhao shouce* 古今字音對照手冊 [Handbook of contrastive Chinese phonology]. Beijing: Zhonghua Book Company.
- Endô, Mitsuaki (遠藤光曉). 1986. Etsugo Kansetsu ittô gakôon no syuboin ni tsuite 粵語咸攝一等牙喉音の主母音について [On the main vowel of Xian rhyme group with velar and glottal initials in the Yue dialects]. *Kaipian* 開篇 [Opening] 2. 1–12.
- Feng, Aizhen (馮愛珍) (ed.). 1998. *Fuzhou fangyan cidian* 福州方言詞典 [Dictionary of the Fuzhou dialects]. Nanjing: Jiangsu Education Press.
- Fujian Province Gazetteer Editing and Compiling Committee (福建省地方志編纂委員會). 2004. *Fujiansheng lishi dituji* 福建省歷史地圖集 [Historical atlas of Fujian Province]. Fuzhou: Fujian Map Publishing House.
- Fujian Province Gazetteer Editing and Compiling Committee (福建省地方志編纂委員會) & Fujian Map Publishing House (福建省地圖出版社) (eds.). 1999. *Fujiansheng dituji* 福建省地圖集 [Atlas of Fujian Province]. Fuzhou: Fujian Map Publishing House.
- Hattori, Shirô (服部四郎). 1984. *Onsei gaku* 音声学 [Phonetics]. Tokyo: Iwanami Shoten.
- Hirata, Shôji (平田昌司) & Zhao, Rixin (趙日新) & Liu, Danqing (劉丹青) & Feng, Aizhen (馮愛珍) & Kizu, Yuko (木津祐子) & Masato, Mizoguchi (溝口正人). 1998. *Huizhou fangyan yanjiu* 徽州方言研究 [Studies of Huizhou dialect]. Tokyo: Kohbun.
- Hirayama, Hisao (平山久雄). 1967. Chûko Kango no on'in 中古漢語の音韻 [Middle Chinese phonology]. In Ushijima, Tokuji (牛島德次) & Kôsaka, Junichi (香坂順一) & Tōdō, Akiyasu (藤堂明保) (eds.), *Chûgoku bunka sôsho 1: Gengo* 中国文化叢書 1 言語 [Chinese culture book series 1: Language], 112–166. Tokyo: Taishûkan.

Shoten.

- Hirayama, Hisao (平山久雄). 1991. Hanyu shengdiao qiyuan kuitan 漢語聲調起源窺探 [An investigation on the origin of Chinese tones]. *Yuyan Yanjiu* 語言研究 [Studies in Language and Linguistics] 1991(1). 145–151.
- Hirayama, Hisao (平山久雄). 1998. Kango hukushû hôgen no seichô taiki to “hen’in” 漢語福州方言の聲調体系と「変韻」 [The tone system and the “bianyun” in the Fuzhou dialect of Chinese]. *Azia Afurika Bunko Kenkyû* アジア・アフリカ文法研究 [Asian and African Linguistics] 27. 1–24.
- Huang, Qun (黃群). 2006. Guangxi Zhaoping fangyan yinxi 廣西昭平方言音系 [Homophony syllabary of Zhaoping dialect in Guangxi autonomous region]. *Fangyan* 方言 [Dialect] 2006(2). 149–167.
- Ibañez, Ignacio (ed.). 1941–1943. *Diccionario Español-Chino: Dialecto de Fu-an*. Shanghai: Imprimerie Commerciale—“Don Bosco” School. (Revised by Cornejo, Blas.)
- Institute of Linguistics, Beijing Language and Culture University (北京語言大學語言研究所). 2003. *Hanyu fangyan dituji diaocha shouce* 漢語方言地圖集調查手冊 [Handbook of the dialect survey for linguistic atlas of Chinese dialects]. Macao: Linguistic Society of Macao.
- Institute of Linguistics, Chinese Academy of Social Sciences (中國社會科學院語言研究所) (ed.). 1981. *Fangyan diaocha zibiao* 方言調查字表 [Character chart for dialect survey]. Beijing: The Commercial Press.
- Institute of Linguistics, Chinese Academy of Social Sciences (中國社會科學院語言研究所) & Institute of Ethnology and Anthropology, Chinese Academy of Social Sciences (中國社會科學院民族學與人類學研究所) & Language Information Sciences Research Centre, the City University of Hong Kong (香港城市大學語言資訊科學研究中心) (eds.). 2012. *Zhongguo yuyan dituji* 中國語言地圖集 (第2版) [Language atlas of China]. 2nd edn. Beijing: The Commercial Press.
- Jiang, Di (江荻) & Ouyang, Jueya (歐陽覺亞) & Zou, Jiayan (鄒嘉彥). 2007. Hainansheng Sanyashi Maihua yinxi 海南省三亞市邁話音系 [The homophony syllabary of Maihua in Sanya City, Hainan Province]. *Fangyan* 方言 [Dialect] 2007(1). 23–34.
- Karlgren, Bernhard (高本漢). 1948. *Zhongguo yinyunxue yanjiu* 中國音韻學研究 [Études sur la phonologie chinoise]. Changsha: The Commercial Press. (Translated by Chao, Yuen Ren (趙元任) & Luo, Changpei (羅常培) & Li, Fang-Kuei (李方桂). First published in 1940.)
- Li, Fang-Kuei. 1977. *A handbook of comparative Tai*. Honolulu: University of Hawaii Press.

- Li, Rong (李榮). 1980. Wuyu benzi juli 吳語本字舉例 [Six etymologies of the Wu dialect]. *Fangyan* 方言 [Dialect] 1980(2). 137–140. (Reprinted in Li, Rong (李榮). 1985. *Yuwen lunheng* 語文論衡 [Reflections on philology], 98–102. Beijing: The Commercial Press.)
- Li, Rong (李榮). 1990. Taifeng de benzi (shang) 颱風的本字(上) [An etymological note on Chinese 颱風]. *Fangyan* 方言 [Dialect] 1990(4). 241–244.
- Li, Rong (李榮). 1997. Kao benzi ganku 考本字甘苦 [Joys and pains in studying etymology]. *Fangyan* 方言 [Dialect] 1997(1). 1–13.
- Li, Rulong (李如龍) & Chen, Zhanztai (陳章太). 1982. Wanyao Minnan fangyandao erbai duonianjian de bianhua 碗窑閩南方言島二百多年間的變化 [Linguistic change in Wanyao, an isolated South Min dialect in east of Fujian, during the past two centuries]. *Zhongguo Yuwen* 中國語文 [Studies of the Chinese Language] 1982(5). 354–364.
- Li, Rulong (李如龍) & Wang, Shengkui (王升魁). 2001. *Qilin Bayin jiaozhu* 戚林八音校注 [The collation and annotation of Qilin Bayin]. Fuzhou: Fujian People's Publishing House.
- Li, Yanrui (李延瑞) & Liang, Yuzhang (梁玉璋). 1982. Ningde yuyin de jinqi yanbian jiqi tujing 寧德語音的近期演變及其途徑 [Phonological changes of the Ningde dialect in the recent years]. *Fujian Shida Xuebao (Zhexue Shehui Kexue Ban)* 福建師大學報 (哲學社會科學版) [Journal of Fujian Normal University (Philosophy and Social Sciences Edition)] 1982(2). 89–94.
- Lin, Huayong (林華勇). 2006. Lianjiang fangyan qishi ti zhuci “qishen” de yufahua: Jiantan yufahua de buyizhi xianxiang 廉江方言起始體助詞「起身」的語法化—兼談語法化的不一致現象 [On grammaticalization of inchoative particle “qishen” in Lianjiang Cantonese]. *Yuyan Kexue* 語言科學 [Linguistic Sciences] 2006(4). 14–23.
- Maclay, R. S. & Baldwin, C. C. 1870. *An alphabetic dictionary of the Chinese language in the Foochow dialect*. Foochow: Methodist Episcopal Mission Press.
- Mai, Yun (麥耘). 2008. Guangxi Babu Etang “Badu hua” yinxi 廣西八步鵝塘「八都話」音系 [The syllabary of Badu Tuhua in Etang, Badu District, Hezhou City, Guangxi]. *Fangyan* 方言 [Dialect] 2008(1). 18–33.
- Ministry of Civil Affairs of the People's Republic of China (中華人民共和國民政部). 2012. *Zhonghua Renmin Gongheguo xingzheng quhua jiance 2012* 中華人民共和國行政區劃簡冊・2012 [The brochure of administrative divisions in P. R. China 2012]. Beijing: SinoMaps Press.

- Ningde City Gazetteer Editing and Compiling Committee (寧德市地方志編纂委員會) (ed.). 1995. *Ningde shizhi* 寧德市志 [Gazetteer of Ningde City]. Fuzhou: Zhonghua Book Company.
- Norman, Jerry. 1973. Tonal development in Min. *Journal of Chinese Linguistics* 1(2). 222–238.
- Norman, Jerry. 1977–1978. A preliminary report on the dialects of Mintung. *Monumenta Serica* 33. 326–348.
- Norman, Jerry. 1981. The Proto-Min finals. *Proceedings of the First International Conference on Sinology, Section on Linguistics and Paleography*, 35–73. Taipei: Academia Sinica.
- Norman, Jerry. 1984. Three Min etymologies. *Cahiers de Linguistique Asie Orientale* 13(2). 175–189.
- Norman, Jerry (羅杰瑞). 2006/2011. Common Dialectal Chinese. In Branner, David Prager (ed.), *The Chinese rime tables: Linguistic philosophy and historical-comparative phonology*, 233–254. Amsterdam: John Benjamins. (Translated by Simmons, Richard VanNess (史皓元) & Zhang, Yanhong (張艷紅). 2011. Hanyu fangyan tongyin 漢語方言通音 Common Dialectal Chinese. *Fangyan* 方言 [Dialect] 2011(2). 97–116.)
- Pan, Wuyun (潘悟雲). 2009. Wuyu xingcheng de lishi beijing—Jianlun Hanyu nanbu fangyan de xingcheng moshi 吳語形成的歷史背景—兼論漢語南部方言的形成模式 [Historical background of the origin of Wu group]. *Fangyan* 方言 [Dialect] 2009(3). 193–203.
- Sha, Ping (沙平). 1999. Fujiansheng Ningde fangyan tongyin zihui 福建省寧德方言同音字彙 [A syllabary of Ningde dialect, Fujian Province]. *Fangyan* 方言 [Dialect] 1999(4). 282–295.
- Sun, Lixin (孫立新). 2010. *Guangzhong fangyan daici yanjiu* 關中方言代詞研究 [A study on the pronouns of Guangzhong dialects]. Xi'an: Sanqing Publishing House.
- Tu, Chia-lun (杜佳倫). 2010. Mindong fangyan yunbian xianxiang de lishi fenxi yu bijiao yanjiu 閩東方言韻變現象的歷時分析與比較研究 [Diachronic analysis and comparison of the variation of finals in Eastern Min dialects]. *Hanxue Yanjiu* 漢學研究 [Chinese Studies] 28(3)[62]. 197–229.
- Walton, A. Ronald. 1986. The Taishun phonological system: A descriptive study of a Northeastern Min dialect. In McCoy, John & Light, Timothy (eds.), *Contributions to Sino-Tibetan studies*, 426–477. Leiden: Brill.
- Wang, Feng (汪峰). 2012. *Yuyan jiechu yu yuyan bijiao—Yi Baiyu we li* 語言接觸與語言比較—以白語為例 [Language contact and language comparison—The case of Bai].

- Beijing: The Commercial Press.
- Wen, Changyan (溫昌衍). 2012. *Kejia fangyan tezhengci yanjiu* 客家方言特徵詞研究 [A study of the dialectal vocabulary of the Hakka dialect]. Beijing: The Commercial Press.
- Wu, Rui-wen (吳瑞文). 2007. Gongtong Minyu *iai yunmu de nice yu jianzheng 共同閩語 *iai 韻母的擬測與檢證 [A critical study on the reconstruction of Proto-Min final *iai]. *Taida Zhongwen Xuebao* 臺大中文學報 [Bulletin of the Department of Chinese Literature, National Taiwan University] 27. 263–292.
- Ye, Taiqing (葉太青). 2003. *Pingnan Daixi hua yinxi* 屏南代溪話音系 [The phonology of Daixi speech of Pingnan dialect]. Fuzhou: Fujian Normal University. (Master's thesis.)
- Ye, Taiqing (葉太青). 2007. *Mindong Beipian fangyan yuyin yanjiu* 閩東北片方言語音研究 [A study on the phonology of Eastern Min dialect in Northern zone]. Fuzhou: Fujian Normal University. (Doctoral dissertation.)
- Ye, Taiqing (葉太青). 2014. Fujian Ningdeshi Yangzhongzhen Tianhu hua yinxi 福建寧德市洋中鎮天湖話音系 [A brief sketch of the phonological system of the Tianhu dialect, Yangzhong Town, Ningde City, Fujian]. *Fuyang Shifan Xueyuan Xuebao (Shehui Kexue Ban)* 阜陽師範學院學報 (社會科學版) [Journal of Fuyang Normal University (Social Science Edition)] 2014(2). 47–51.
- You, Rujie (游汝杰) & Yang, Qianming (楊乾明) (eds.). 1998. *Wenzhou fangyan cidian* 溫州方言詞典 [Dictionary of the Wenzhou dialects]. Nanjing: Jiangsu Education Press.
- Yuan, Bixia (袁碧霞). 2012. Mindong fangyan kaikou Haiyun de lishi cengci 閩東方言開口哈韻的歷史層次 [The historical strata of Hai rhyme (哈韻) in the Eastern Min dialect]. *Yuyan Yanjiu Jikan* 語言研究集刊 [Bulletin of Linguistic Studies] 9. 66–83.
- Zhao, Rixin (趙日新). 2005. Huiyu zhong de chang yuanyin 徽語中的長元音 [Long vowels in the Hui dialects]. *Zhongguo Yuwen* 中國語文 [Studies of the Chinese Language] 2005(1). 75–78.
- Zhengzhang, Shangfang (鄭張尚芳). 2005. You yinyun diwei bijiao lai kaoding yixie Wu Min fangyanci de benzi 由音韻地位比較來考定一些吳閩方言詞的本字 [Some etymologies of Wu and Min dialects from the viewpoint of phonological history]. *Yuyan* 語言 [Language & Speech] 5. 230–240.
- Zhouning County Gazetteer Editing and Compiling Committee (周寧縣地方志編纂委員會). 1993. *Zhouning xianzhi* 周寧縣志 [Gazetteer of Zhouning County]. Beijing: Science and Technology of China Press.
- Zhu, Xiaonong (朱曉農). 2012. Jiangdiao de zhonglei 降調的種類 [A classification of

falling tones]. *Yuyan Yanjiu* 語言研究 [Studies in Language and Linguistics] 2012(2).
1–16.

後記

本書是筆者第四本研究閩東區方言的著作。2012 年 10 月 13 日完成初稿（於韓山師範學院學術交流中心 607 室）。2015 年 4 月 29 日開始修訂，5 月 27 日完畢。

首先我要感謝六位寧德方言的發音合作人。我的個人經驗中寧德方言無疑是最難調查的方言。本書的完成離不開這六位合作人極有耐性的熱情協助。

也感謝平山久雄、陳澤平、鍾逢幫、陳麗冰、沈瑞清、野原將揮等師友的指導和幫助。三位匿名審稿專家提出了很多中肯的修改意見。內人秋谷惠子幫我畫了調查筆記本同音字表的框線。

我認為在寧德方言音韻史上整個音節以及介音的音長起到了極其重要的作用。由於我不會做實驗語音學的研究，所以只好憑自己的聽覺來判斷音長，不夠準確的觀察在所難免。這是撰寫本書的過程當中我感到最遺憾的事。

本書分成描寫部分和音韻史部分。音韻史部分本質上是羅杰瑞教授的名篇“A preliminary report on the dialects of Mintung”的擴張版，也是我用十幾年的時間不斷地學習這篇文章的讀書報告。讓我感到悲痛的是羅杰瑞教授於 2012 年 7 月 7 日不幸逝世。但願本書能夠得到羅杰瑞教授的認可。

秋谷裕幸

2015 年 5 月 27 日

於愛媛大學綜合研究樓 302 室

國家圖書館出版品預行編目 (CIP) 資料

閩東區寧德方言音韻史研究 / 秋谷裕幸著. -- 初版.
-- 臺北市 : 中研院語言所, 民 107.03
面 ; 公分. -- (<<語言暨語言學>>專刊系列 ;
60)

ISBN 978-986-05-5454-0(平裝)

1. 閩語 2. 聲韻學 3. 比較方言學

802.5231

107003434

《語言暨語言學》專刊系列之六十

閩東區寧德方言音韻史研究

秋谷裕幸 著

出版：中央研究院語言學研究所

發行：中央研究院語言學研究所

115 台北市南港區研究院路二段 128 號

<http://www.ling.sinica.edu.tw>

版權所有 翻印必究

印 刷：文匯印刷資訊處理有限公司

初 版：中華民國一〇七年三月[March 2018]

定 價：新台幣 1100 元 / US\$ 65

ISBN 978-986-05-5454-0 (平裝)

GPN 107003434